শনিবারের চিঠি

ষাগ্মাসিক সূচী

বৈশাখ—আশ্বিন ১৩৪৯

সম্পাদক--জ্রীসন্নীকান্ত দাস

ू ्विवद्र	र्शेश -	विवन्न 🗸	Tibl
অভুচ্চারিড—শীজগদীশ ভট্টাচার্বা	820	নিরত্ব—শ্রীকৃণালকান্তি দাশ	9 22
व्यक्तात-ज्ञिष्टेश (पर्वो	3 88	নো তে দিৰসাঃ পুতা	٠,
ं चाडाइन—" ठळहान"	4 1 12	—- बोक् यूपवक्षन य ष्टि क	ر ھ ی
विश्विका—"वनक्ल"	•	পলাভৰ-জীনারাত্বণ সলোপাধ্যার 🗠 🥶	२४७
्रावता । -	٠٠٩	' পাকিস্থানী কিব—"কুষারভট্ড" 🧹 🕠	40 g
আমার 🕻 🗢 "শ্রীমতী"	726	পিতা-পুত্ৰ	•
चीं भ	866	— শীক্তারাশকর ব্রন্দ্যোপ্রাথার ৮০৭৪১	, 58¢
इंडिट्राम—"वनकून")	See &	भिगाठ- अत्परीश्रमान जात्र टोश् री ४৮०	
উভোগ-পর্বের কাব্য	20	পুত্তক-পরিচর ১১১, ২২২	, 90.
' উন্পূৰ্ণা শ নশ্বর মেস—জীবীরেন্দ্রকৃষ্ণ ভত্র	२२		, ৬৯৩
এবাবের শারদার-সভাবণ	647	বাইশে প্রাবণ-জাহসান হাবীব	. 60
ख्टां, झांटशा, नाटा	૭૨૨	ভর-শ্রীক্ষলাকান্ত কাব্যতীর্থ	44
্ৰুৰি সত্যেক্তৰাপ দত্ত		ভাবী कान-शिक्तमानम् वाक्रभित्री	१ ३२
🕶 — এমাহিতবাল সভ্সদার	888	মযুস্থনের অমিত্রাক্ষর স্ব	•
গ্ৰাভ-বিজ্ঞান-জীবিভৃতিভূবণ মুখোপাধা	683	—এমেহিতলাল মন্ত্রদার ১১৩, ২২০	
গ্ৰদু শ্ৰীবটুক সাক্ষাল	660	मत्न द्रीथा—शिवठोक्तरमारुन पख	८५८
अहम्बद्ध स्टब्स-बीमात्रात्रन श्रद्धांशाधात्र	49	মৃত্যুভয়—শ্রীউমা কেবাঁ	448
ক্রি য়ার ব্য	690	যাত্রী—শ্রীসভারত সন্তুম্পার	२५•
श्य"यनकृत"	;২ و	রামমোহন রারের গ্রন্থাবলী	
विद्वपद्धा श्रीवजीकाम-इन वांत्रही	18	•	, २६१
क्रांडे शब—"चनकृत"	39	লাল বন্ত—"বন্দুল" . লিমারিক—একেরার	2.3
द्विकित्नाव-"वन-"	200	লিবারিক—অংকগার শিল্প ও তাহার ক্রমবিব্রুন	8 २७
্ৰীৰতে প্ৰী—এৰ মূল্যকৃ তি ব	9.9	—"लिमित्रवर"	829
ক্ষাের দর্শনরাদ-শ্রীবামিনীকাভ সেন	939	ভাষাদালর মৃত্যু	031
क्रमाति-श्रीवाद्यक्षनाचे चाराया	PO	— শ্রীতারাশহর বন্দোপি র্টি রার 🜾	896
क्षि "वनक्ष"	84	म्। निम्न निक्का अरु २३८, ७२७, ८२९, ८८५, मार्गाम-महिला अरु २३८, ७२७, ८२९, ८८५,	- •
ু শুর্নাধার দিনে—শ্রমোহিতলাল মক্তমদার	3	गत्मह	Sh h
- CHEATA	•	गताबिनी—श्री ब्यूमना (परी '४३, ১৯৯,	366
ক্রিনিক-জীবিভূতিভূবণ মুখোপাধ্যার	: 66	090 8X4	- 2
ं भारताने देश	₹88	সেমেলি—শ্ৰীৰাণী বাব	4 73
क्रीनी "करणक रह"	>66	সোকী-শীসভানারারণ	£90- /
3277 T			

ষাথাসিক সূচী

কার্ত্তিক—চৈত্র,•১৩৪৯

অপ্রস্ত	8२•	<i>ऐ</i> ख़ुकर्षे। ১৯•
অবিশাসী	8 • ¢	ত্ব-জানীবনফুল 🗴 ৩৫৭
আকাশ-বিলাসীবনফল	€28	TEXT TO SERVICE STATE OF THE S
অভিন-বনফুল	२•४	ভাষাৰে
উৎসৰ্গ-শ্ৰীগজেক্তকুমাৰ মিত্ৰ	8•%	ত্রি-মহিমা— ত্রীঅমূল্যকৃষ্ণ রাশ্ব ৪০০
ইঞ্চিন—ভাস্বর	ese	मिन ७ दांकि 8¢
একদা ও এখন	478	"নট গিণ্টি"
ৣ [৻] ঀ৵ <i>৳</i> ৻—৾ৠ৾বিভৃতিভূরণ মুখোপাধ্যার	1 823	নিভাই লাহিড়া্
কাব্যের উপেক্ষিত—ফ্রেন্নালভট্ট	068	— धीरकगावनार्थं वेर्रम्माशास ३०
কিছ—	१७२	পশ্চাতের जी बि—टा ना दि २८१, ७১२
কুককেত্রের পরে—গ্রীপ্রমধ্যাথ বিশী	87€	পিশাচ
থা ওবদাহন	۷۵۵	— बिलवी व्यंगीन बाँव क्रीवृती ३२, २२১
গ্রীষ্ট্রীয় আদর্শ-শ্রীরাজনেখর বন্দ	, 'Sb9	200-27F See.
গণদেবতা—শ্ৰীয়তীক্ৰমোহন বাগচী		শ্ৰদীপ ও প্ৰজাপতি
গানচন্দ্ৰহাস	2.2	
<i>গো-ব্যাক</i>	5 <u>€</u> 8	धनान, 80)
চক্রবং—শ্রীসভ্যবত মজুমদার	499	প্রাচীন পার্যীক হইছে
हन ्ग्रि	١٠٠	— बैटामधनाथ विश्व - €32, €9৮ ≰ट्यम— बैदाक्के तांव २७8
জত্গুহ্-দাহ	78•	क्ष्य-व्यविद्वार २०८
lien .	86	कार्ड है नार्ड — बिक्सनीयनाथ ठाउूव ' ১৬৫ करवैंड
केट हे क् त्रि	२•१	. 286
ভারালেকটিক্যালু মেটিবিয়ালিক ্ম	£30,	বুর্জনান ঝালা সাহিত্য — জীমোহিতলাল মন্ত্রনার ১. ১৯১
বিজ্ঞাপন—২		a managarin a ababa

वक्त-मृक्ति	_	क्षिति ७ क्क्न- विश्वविधानि विनी	787
बद्दम नवूष	୬୯	ववीख-जीवमीव न्छन छन्कवन २%,	. 026 ,
ৰৰ ও ৰাৰী—জীবতীক্ৰমোহন বাগী	369	v>e,	895
ৰাংলা উপক্লাদের ইতিহাস	_	রার বাহাছ্য-ক্রেক্ল ·	786
— শীমোহিতলাল মজুমদার	રઢળ,	রোগশয়ায়—শ্রীষতীন্ত্রনাণ্ড সেনগুপ্ত	۵۰۵
७१७, ४८৮,	488	নুপ্তোদার	
বাবে লেখা—জী গোপাল হালদার -	·445	— শ্ৰীকেদারনাথ বন্যোপাধ্যার	৫৩৩
·বাস্তব ও স্বপ্ ন জ িউমা দেবী	677	শকুস্তলা—শ্রীশান্দিশকর মুখোপাধ্যায়	७७३
বিপরীত	১৬৭	खी-व्—वनक्ष	670
বিবাছ-বাৰ্বিকীশ্ৰীক্ষমলা দে <u>বী</u> '	3∙ ૨	সংবাদ-সাহিত্য ১৬৮, २৮৩,	oe 9,
ত্রিশাসবনফুল	8•¢	809, 639	•
ৰোমার হিড়িক—শ্রীশিবরাম চর্ক্তবর্ত্তী	800	मिन्नी — धीखनामी एउँ। होर्गि हैं मिन्नी क्यों प्राप्त किनी — धीक्यमा (परी	88 78 9
ভবসিন্বাব্-শ্ৰীরামপদ মুখোপাধ্যায়	087	ग्राह्मा अन्याः । । । । । । । । । । । । । । । । । । ।	२ <i>६</i> ७
মড়ার দেশ		াশু সোনার পদ্ম—শ্রীতারাশঙ্কর বন্দ্যোপাং	-
औरमबी श्रमाम वाब रही धूबी	(F)	844,	
মানসপ্রিয়া [®] শ্রীমনোক্ত বস্থ	२ ५०	্ৰ্ ষতে।	88
म्थतारे—खीष्ठमा रमवा	>65 ~	হেঁ য়ালি	v••

হি ন্দু মি উ চু ুয়া ল ৰাইক এসিয়োৱেল লিঃ

স্থাপিত—১৮৯১

ব্যয়ের হার—২২%

সম্পূৰ্মণ ভারতবাসীগণ কৰ্তৃক ছাপিত,ভারতীয় জীবনবীমা প্রতিষ্ঠানগুলির মধ্যে সর্ব্বস্থীধন আই শতাকী সমাধ্য ক্রিলছে। এই ক্লাতীয় প্রতিষ্ঠানে লাভজনক হাবে ক্রাইছ ক্রিবার জর্জন আঁজুই আবেদন-কর্মন।

হিন্দু মিউচুব্লাল হাড়িস, ৰ্টাৰাভা

তুর্ব্যোগের দিনে

কাণ কেশের উপরে যে তুর্বোগ ঘনাইয়া উঠিল তাহাতে বাঙালীর প্রাণ ও বঙোলীর জাতিধর্ম—তুইয়েরই সম্বন্ধে নিদারুণ আশ্রন্থী নানা আকারে মনকে অভিভূত করিতেজেনা প্রাণরক্ষার ভাবনাই উপস্থিত একমাত্র ভাবনা হইলেও, এবং সেজন্ত আর সকল চিন্তা লোপ পাইলেও, আমবা এতদিন ধরিয়া বাঙালী-জীবনের যে দিকটির ভাবনা ভাবিয়াছি---জাতি-হিসাবে তাহার বৈশিষ্টা, আধুনিক ভারতের ইতিহাসে তাহার দান, অতিশয় বর্ত্তমানে তাহার আত্মভ্রষ্টভার যে সংস্কৃতি-সংকট—সেই লকলের ভাবনাপু আজ এমন দিনেও সম্পূর্ণ দূর করিতে পারিতেছি না; কারণ, যদিও জানি এবং বিখাস করি যে, সমগ্র ভারতের ভাগ্য শেষ পর্যান্ত ভভই হইবে-এই পৃথিবীব্যাপী মহামীরীর শেষে মান্ত্রের সমাজে रय धर्माविधित উদ্ভव हैंहेरव वर्षार "रायाः भरक खनार्मनः", राहे 'भरकत জয়লাভে যে শান্তি ফিরিয়া আসিবে ভারতবাদী ভাঁহা হইতে বঞ্চিত হইবে না। তথাপি, বাংলা দেশ ও বাঙাুলুীরে ভিতর-বাহিরের যে অবস্থা ভারতে বাঙালীর নিজ ভাগা সম্বন্ধে একটু পৃথক চিন্তার কারণ আছে। ভারতবাসীর মধ্যে বাঙালী ও অ-বাঙালী ভেদ যতই অবাঞ্নীয় হউপ এবং সেপ্র বাঙালীই যে পরিমাণ অপরাধী হউক— ঐ ভেদ্টা, যে দত্য ভাপ্র অস্বাকার করিলে মিথাচরণ হয়। বাঙালীর বোধ-বুর্দ্ধি, ভাহার আশা-আকাজ্ঞা. জীহার সাধন-পীয়া বা আজুবিকাশের ধারা দে সুঠিন্ন, তাহা গত একশত বংসরের বাংলার ইতিহাসে স্পষ্ট প্রমাণিত হুইয়াছে : এবং - থত বিশ বৎসর রাষ্ট্রনীতির কৈনতে বাঙালী যে ভাহার প্রাণের উৎসাহ হারাইয়া নিজ্জীব ও অক্ষণ্য হইয়া পড়িয়াছে, তাঁহার কারণ অত্মন্ধান ক্ষিলেও ব্ঝিতে পারা যাইবে যে, ভারতের ভাগ্যের সহিত বাঙালীর ভাগ্য যে ভাবেই জড়িত থাকুক, সে যেন ভারতের পক্ষে একটা বোঝা বা উপদর্গ হইয়া উঠিয়াছে। ভারতের আর সকল ক্রাতি প্লবস্পরকে সহক্ষেই বোঝে, वांडानीरक क्ह বোঝে না, বোঝে না বিলিয়া ভাহাকে দোষী क्ष्य-यिष्ठ भागता त्रक्छन्छ। पिशत्क (पारी कतिव ना। जीत्र कर्

এই পুর্বাদেশের ভৌগোলিক প্রকৃতি অথবা জাতি-বর্ণের এক অভিনর মিপ্লাণ যে কারণেই হউन्ह আমাদের ভাবনা-কামনা, আমাদের আঁচার ও~ বিচার, আমাদের ধর্মবিশাস,ও কর্মপদ্ধতিতে এমন এইটা বিভিন্নতা আছে যাহা লক্ষ্য না করিবার •উপায় নাই। এইজক্ট আশকা হয়, আজিকার দিনে সমাজে বা রাষ্টে বাঙালীকে তাহার স্বধর্মণথে প্রবর্তিত িকরিবার একটিমাতাও নেতা **ধখন নাই, তধুন এই মুর্**ছরেন সময়ে *হাল* ধরিবে কে ? পাছে আমরা ুগুকেবারে ভূবি বা ভাগিয়া যাই সেই ভয়ও দল্ল নহে। আজ আর কিছুতেই আখাদ পাইতেছি না, তাই মনে মনে দেই দকল মহাপুরুষের নাম জপ করিতেছি, খাঁহারা একদিন এই 🚁 তির প্রাণসমূদ্র মন্থন করিয়া নবযুগের ধরন্তরীক্লপে অমৃত-ভাগু তুলিয়া ধরিয়াছিলেন; সে অুষ্ত আমরা পূর্ণমাত্রায় পান করিবার অবসর না পাইলেও সেই ঘটনাতেও মৃত্যুদ্ধের আখাস আছে। আর কিছুপা হউক, এইটুকু আশা করিতে পারি যে, আগর ভবিশ্রুৎ যতই অনিশিত হউক—জ্ঞাত-হিসাবে আমরা যাতা ষেটুকু অর্জন করিয়াভি—যে পথে ষতটুকু অগ্রসর হইয়াছি—ভাহার স্মাপ্তি এত শীঘ্র ঘটিবে না। विनाद, व्यानामीकारल अहे वाक्षानीत रामहत्य हरे। उरे सह कृतिक নির্গত হইবে না, যাহা ঘারা সমগ্র ভারতের নবজীবন-ঘজে অগ্নাধান-কর্ম ाष्ट्राच ।

্ অংজ যে ক্ষণৈ লিপিডে বসিয়াছি, সেই ক্ষণ কল্পনা করিয়াই বোধ হয় অক্দিন সাধাদের কবি গাহিয়াভিলেন—

₹

মহা আশকা জগিছে মৌন-মন্তরে,
দিক দিগুত অবওঠনে চাঁকা
ভবু বিহল, ওবৈ বিহল মোর
এখনি অক, বক্ক করো না পাখা। ••••
এখনো সম্বেশ্বহেছে স্থাচির শর্করী
ঘুমায় অরুণ স্থার অভ অচলে,
বিশ্বলাধী নিঃখাস বায়ু সম্বারি
ভক্ক আসনে প্রহুর গনিছে বিরলে।

বিন এমন দিনের নিদারুণ নৈরংশ্রই প্রাথকে আরও চুর্দ্ধর্ব করিয়া ভোলে,

ধোরতর অন্ধকার ভেদ করিয়া প্রাণ-বিহঙ্গ উদ্ধতম গগনে পক্ষণবিন্তার করিতে চায়, মৃত্যুর পাত্তেই অমৃত আমাদন করন—

গুরে গুরু নাই, নাই লেফ-মোহব্রান, গুরে আশা নাই, আশা পুধু মিছে ছলনা। গুরে গুরা নাই, নাই বুগা বসে' ক্রন্সন, গুরে গুরু নাই, নাই কুলশেজ রচনা। আছে পুধু পুগা, আছে মহানন্ত-অঙ্গন উবা-বিশাহারী নিবিড্-তিমেব্র আঁকা, গুরে বিহল, গুরে বিহল মোর এখনি অক, বক্ক করো না পাখা।

ইহারই সঙ্গে কবি-ক্ঠে।চারিত আর এক মন্ত্রাণী আজিকার দিনেই জ্পু করিতে হয়---

জেন সম অককাং ছিন্ন করে' উৰ্চ্চে বারে ৰ'ও ,
শাহকুও হতে
মহান মৃত্যুর সহলে মৃথামুণি করেই দাও মোরে
ব্যক্তর আলোতে।

কিন্তু আন্ধ • সে, বাণীর সেই বজ্ঞনীন্তি সক্ত করিবার, সামর্থ্য আমরা হারাইয়াছি; বাঙালীর দেহ-মনের আর সে শক্তি নাই, আজ আমরা ধর্মন্তই, আআল্রই; আমাদের মধ্যে আর্কি এমন কেহ নাই, বে এই মৃত্যুভয়ভীত জনগণের গড়জেলিকা কুন্তি নিরস্ত করিতে পারে। তেবুও এমন অবস্থাতেও আশা করি—আমরা নিঃশেষে ধ্বংস ইইয়া যাইব না; তাহার কারণ, এমন সকল বাণী আফাদের বসুনায় আজিকু ত হইয়াছিল, যাহার ছলে অমৃতের প্রেন্থা আছে, আমাদের বংশে এম্পুস্ব কবি অবি ও মনীবা জনিয়াছেন, বাঁহাদের জন্ম মৃত্যুতেই শেষ হইতে পারে না। আমরা তাঁহাদিগকে ভূলিয়া থাকিতে পারি, কিন্তু কাল তাঁহাদিগকে ছেলে নাই, ভূলিতে পারে না।

আম্রা সাহিত্য-ব্যবসায়ী সাহিত্যজীবী; বাঙালীর বাহা শ্রেষ্ঠ সাধনা, আমরা তাহারই গৌরব করিয়া থাকি। তাই বঁখন সকলই নৃষ্ট হইতে ৰসিয়াছে, তথনও আর সব হাড়িয়া কেবল এটুকু হারাইবার ভয়ে আমিবা আকুল শ্বিভিছি। যে যুগকে আমরা বিটিশ যুগ বলিয়া থাকি, দেই, যুগে আমরা, যে প্রকারে বে'উপায়ে হউক, আমাদের শক্তি ও অশক্তি ছুইয়েরই একটা ফুল্টর পরিদ্রম্ব পাইয়াছিলাম, আমাদের আতিগত স্বরূপ দর্শনে ভয় ও অভয় তুই-ই অফু ছুব করিয়াছিলাম। আমাদের সমাজে এই কালে পুক্ষপরস্পরায় যে মনীষা ও প্রাণশক্তি—জ্ঞান ও কর্মের যে ধনীবালা বিকাশ হইতে দেখিয়াছিলাম, তাহাতে বিশাদা না ক্রিয়ার পারি নাই যে, অতঃপর বাঙালী জাতির ঘারাই আধুনিক ভারতের পুনক্জাবন হইবে—বিদ্বম, বিভাসাগর, বিবেকাননা, রবীজ্রনাথ, এবং আরও কও ভাবুক ও কর্মা একদা যে সমাজে আবিভূতি হইয়াছিলেন, সেই সমাজের ঘারা যুগবিধাতার একটা অভিপ্রায় নিশ্চম সাধিত হইবে; জ্ঞান, ভক্তি ও কর্মা এই তিনেরই একটা যুগোচিত আদর্শ আমাদেরই জীবনেই নবরূপ পরিগ্রহ করিবে।

বাংলা সন হিসাবে বঙ্কিমচন্দ্রের সঙ্গে সঙ্গেই ঠে শতান্দী শেষ হইয়াছে, তাহাতে যে নবজীবন-সাধনার উপক্রম আমরা দেখিয়াছিলাম, ভাহার সম্বন্ধে নিক্ষলভার সম্ভাবনা কুত্রাপি থাকিবার নয়; ভাহার পর আজ এই অদ্ধশত্যকা শেষ না চইতেই সে সন্ধন্ধ ৰ অবিশাস ও অবজ্ঞা আধুনিক শিক্ষিত্-সমাজে প্রবল হইতে দেখি, তাহাতেও আমরা নিরাখাদ হই নাই ; তাহার কারণ, দত্য এবং শক্তি এই ছুই একাত্মক শক্তি—যদি প্রকৃত শীক্ষি হয়, উবে তাহার সহিত সত্য যুক্ত श्राकित्वहे - अभव भाक, विशास ७ वि काल खीवत्वत मंकल राज्ञ • শক্তির ও আর্থ-প্রত্যায়ের অভার প্রকট হইয়া উঠিতেছে, দেখানে কোন চিন্তাতেই যে সতা নাই ইহা নিশ্চিত। 'অনেকে এমন্ত প্রশ্ন করিতে পারেন, যদি এত শীঘ্র এতথানি অধঃপতনই ঘটিল, তবে সেকালের সেই মনীয়া ও প্রতিভা এ জাতির ভবিষ্যং সম্বন্ধে যে একটা সত্যের ইবিত্ করিছাছিল, এমন কথা বলা যায় কেমন করিয়া? এই যে দাক্র তুর্গতির অবস্থা, ইহা হইতেই প্রমাণ হয় যে, দেই সকল পুরুষের দৃষ্টি ও স্টে নিতান্তই ভ্রান্ত; তাঁহারা এই মন্বন্তরের আতাসমাত্র অবগত -ুহুইতে পারেন নাই। তাঁহাদের দৃষ্টি অভিশয় সংকীৰ ছিল; মানব-कमारापत नवधूग-अधाफनरंक छारोता धात्रणा कतिराउँ भारतन नारे। 😝 ষুংগর ভাবনা-চিন্তায় একটা নিশ্চিন্দ্র আত্মপ্রসাদ, "বান্তব্বিমূপ

•কুল্লনীবিলাস, অপ্রক্ষত আদর্শবাদ এবং মরণোমুপ যুরোপীয় পভাতার সহিত আপদ কবিয়া এক অভিশয় জীর্ধ গলিত সমাজ-বার্যার সম্প্রমৃত্ত যুক্তিশীলতাই ছিল। গত ব্লিশ বংসর ধরিয়া দেশে যাহা चिं एक दिल्ली को कार्या कार्य উপরি-উক্ত মতবাদের যেন স্থম্পট প্রমাণ প্রত্যক্ষ করিয়াছি। কিছ ভথাপি অজ্যুরর আন্তিকাবৃদ্ধি কিছুতেই তাহা স্বাকার করিতে শেষ নাই, প্রত্যক্ষ্ণকে বিশাস করিতে প্রবৃত্তি হয় নাই। প্রত্যক্ষ যে কত মিখ্যা, ভাহা এই ছই-ভিন বৎসরের নির্বচ্ছিন্ন ঘটনাপ্রমাণে বুঝিভেছি; যাহা স্বপ্লেরও অগোচর ছিল, তাহাই বাস্তবে মৃত্তি ধরিতেছে ; ংই করনাকে নিভান্তই পৌরাণিক বা অভিচারী বলিয়া মনে করিভাম, ভাহাই মাহুষের , অদৃষ্ট-রহস্ত ভেদ করিয়া দেই অতি পুরাতন শাখত সতাকেই ধেন চাক্ষ করিয়া তুলিতেতে ৷ দিকে দিকে মহয়সমাজের বৃদ্ধিলংশ এবং সেই বৃদ্ধিঅংশ হইতেই হয় নানাপন্থী মতবাদের তুমুল কোলাহল পুথিবীব্যাপী রণক্ষেত্রের ঝড়বীঞ্চাকেও অগ্রাহ্ম করিয়া বিনাশকেই ধ্রুবতর করিয়া তুলিতেছে, তাহাতে মন স্বভাবতই এমন একটি স্থানৈ দৃঢ়াসন করিয়া বসিতে চার, যেখানে এই মৃত্যুপাগল জন্তার,—এই 'নিহতা পূর্বব্যেব'—বলির পশুগণের প্রতি দৃষ্টি না করিয়া, যাহা চিরজীবী, যাহা
• সকল ধ্বংদের শেষেও ধ্বংস হইবে না, সেই মাত্র্য এবং মাত্রযের সত্যকে উপলদ্ধি করিয়া "আশ্বন্ত" হওয়া ধায়। কিন্তু তাহা কি মন্তব ? শেইরপ নির্মান্ত নিরাসক্ত ভাবে আত্মসাক্ষাংকার করিবাব শক্তি কি चामान्त्र चार्छ? चाक चामती नक्त्रहे महाचीत्त्र वस्त्रज्ञिरे বলির যুপে বৈদ্ধ রহিয়াটি। এক দিকে ভীত-চীংকার ও স্বার্ত-কোলাহল এবং অপর দিকে অভিশয় আধিভৌতিক দেহত্বখ-মাধনের . ্যে সমানাধিকার-ঘোষণা এই উভয়ের দিকে চিন্তনিরোধ করিয়া আজ কেবল দেই সব মৃহাপুরুষের বাণী অন্ধাসহকারে পুনর্বান্ধ অবণ,ও মনন ক্ষরিতে পারি, যাহাকা যুগের সহিত স্নাতনকে, বানবধ্নের সহিত ্জাতির ধর্মকে, বিভার সহিত অবিভাঁকে, আত্মার আত্মোর সহিত ৰখাতাকে, একই সভোর আলোকে ব্ঝিয়া নইয়া আমেদিগকেও ভাহা व्याहेट काहिशाहित्नन । धहे वाश्मा प्रांतमा कन-माणिटकहे दाह-शावन করিমা- সেই বাঙালী কমি ০ও মনীৰীগণ জাতির অভীত-বর্ত্তমানক্

ষেক্লপে উপলব্ধি করিয়াছিলেন তাহা ধদি ভ্রমাত্মক না হয়, তবে, ভবিশ্বতের সম্বন্ধে যে আলা তাহাঁতে স্টত চইয়াছিল, তাহাও মিথা হটতে পারে না। ইতিমধো আমরা অধর্মন্ত হট্যা এই যে পথে विभारत हुते। हुति कतिशाहि, स्यत अस्ट वितरे कान এक अमन्नीय উংপাতের বলে অন্বির হইয়া নৈরাশ্র ও লাঞ্চনার সর্কবিধ তুর্গতি ভোগ শ্রিয়াছি, তাহাও একেবারে নিক্ষণ হইতে পারে না।" তৎপূর্বে বাঙালী-জাতির গভীরতম চেতনা যাহাদিগিকে আশ্রয় করিয়া নিংশ্রেয়দ লাভের জন্ম প্রাণপণ করিয়াছিল, তাঁহাদের সেই তপস্তা কি একেবারেই ৰাৰ্থ হইধে ? আমি এগানে জাতিসাধারণের কথা বলিতেছি না; বুকের প্রতি শাখায় ফুল বা ফল হয় না, তথাপি, বুককে হে অর্থে ফলবান বলা যায়, অতিশয় অল্পসংখ্যক মহাত্মাব আবির্ভাবেই জাতির জীবন তাহা অপেকা আরও সত্য অর্থে ফলবান হইয়া থাকে। কেবল মন নয় বা বন্ধি নয়---আতার অসংশয় প্রধাশ যে সমাজে দিবা দীপ-শিখার মত অনিয়া উঠিয়াছিল, যে সমাজে 'অতাল্পকালের জন্ত জীবনুক পুরুষেরা বিচরণ করিয়াছে, সে সমাঞ্চ বা সে জাতির জীবন-পুল্পে অমুতের রেণু কোন না কোন ক্রমে সঞ্চারিত ইইবেই-- এ যজের নানতম অফ্টানও বার্থ হয়ুনা, কারণ, "স্বল্লমণান্ত ধর্মত আয়তে মহতো ভয়াং"। সত্যেব কোন নির্দেশক লক্ষণ নাই, তর্কবৃদ্ধির ঘারা মিথাবেকই প্রতিষ্ঠিত করা যায়, কিঁক্ক সভাকৈ কেবল প্রকাশের ঘারাই ভানা যায়; এবং সেই জানা বা জ্ঞান কেবল সংশয়চ্ছেদ করে না, ভীহা একটি অপূর্ব মটিমাবোধের বারা, জীবনের যত গাণিতিক লাত-ক্ষতির ভাবনা, চিত্তের কার্পণা দূর করিয়া মৃত্যুভয় নিবারণ করেন। আত্মারই এইরপ প্রকাশ আধুনিক কালে আমাদের দেশে এই বাঙালী-সমাজের একাংশে দেখা গিয়াছিল, এমন আর কোথাও দেখা যায় নাই। "Deep calls "unto deep"—জন্ম-মৃত্যু, ইহকাল-পরকাল, পাণ-পুণাকেও বিশারণ করিয়া, "উর্দ্ধের অসীমাকাশ হইতে নিমের এই অগাধ-দিল্প পথাস্ত বে বিছাৎময় আহ্বান ধানিত ও প্রতিধানিত হইয়াছিল, একটি পুরা শতাব্দী ধরিয়া তাহার জন্ত এ জাতির চিত্তে যে কর্বণ ও মহন हिनशहिन, **जाहा जाक वह हत्रम करन** विश्व हहेर्छ नाति ना। बाहाराय जीखा जारह ভाराता सम्मन जायाविष्ठ रहेरड नेरद ना; তেমনই যাহাদের এন্ট্রক জাতীয়তাবোধ আছে তাহারা জাত্তির সেই পরিচয় বিশ্বত হইতে পারে না। বিক্সি-বিবেকানন্দের তিবোধানের পর এই কালের মধ্যেই আমাদের অনেকবার স্থাভক হইচাছে, তাহাতে জাতির শক্তি ও অশক্তি সঁহছে আমরা যেমন দিবাজ্ঞান লাভ করিয়াছি, তেমনই শক্তি অপেকা অশক্তির পূঞ্জীভূত প্রমাণে মৃত্যান ইইয়াছি। ভথাপি এই বর্ত্তমানেরই ইতিহাসে বাহাবা জাতির আত্মনৈত্ত প্রবৃত্ত্ব করিয়া তাহাঁ ইইতেই মৃত্তিগ্রনাশক মহৌষধি আবিদ্ধার করিয়াছিলেন, তাহাদের সেই সাধনা কখনও ব্যর্থ ইইতেই পারে না।

তাই আজ জাতির জীবন-মৃত্যুর এই মহামুদ্ধিকণে—১৩১৯ সালের বৈশাবেও বাঙালী আমি বাচিবার আশা রাখি। এই যুগে বিশাতা আমাদিলের উপরে অশেশ-যন্ত্রণার যে ক্রুশ-ভার চার্পাইয়াছেন-পলে প্লে. রক্ত মাংস মেদ মজ্জা ঔ শেষে অন্তি পর্যান্ত আছতি করিয়া আমরা যাহার জ্বন্ত সর্ববাস্ত হইয়াছি, তাহা কি একেবারে মিথা হইবে ? আমাদের জাতির গাঁহারা শ্রেষ্ঠ, তাঁহারা বণিক-ধনিকের পুরুষার্থকেই वर्ग करिएक भारतम माहे-हेश मेछा। पर श्रीधरको किक स्थवारमत সভাত। আজ জলে স্থলে আকাশে वैक्टिवित्कातन-शहाकात मनिक विमोर्ग कतिराहर, खाहा अञ्चाना आभारतत राहर अशाविक इहेगु दिन; ত্রাপি তাঁহার তাপটুকু মাত্র আমাদের হিম্পীতল দেহে জীবন-সঞ্চার করিয়াছে-প্রাণকে স্পর্শ করে নাই। তাই বাঙাকী আছিও 'বানিয়া' হইতে পারিক্ল না। বরং পদেই প্রধর্মের অফুশীলনে অর্জন অপেকা ভাহার কভিই অধিক হইয়াছে: সে অর্থের সহিত ধর্মের সামঞ্জ ুক্রিতে না পারিয়া অর্থলোভে মহুয়াত্ব হারাইতে ব্সিয়াছে। ভাই ভারতের আর সকল জাতি হইতে সৈ ধর্মে ও কর্মে পুথক হইয়া •পড়িয়াছে—একটি • স্থাষ্ট ভেদবেখায় তাহার যাত্রাপথ চিহ্নিত হুইয়া গিয়াটে। আজ আর সর্বভারতীয় নেতৃসভায় ভাগার স্থান নাই—ভাগার ভভাভত চিন্তায় কাহারও প্রয়োজন নাই—ভা্রতের বাষ্ট্রনীতি তাহাকে একরপ বৈশ্বন করিয়াই চলে। বাহিশ্বের দিক দিয়া এ অবস্থাও কম আশ্হাজগত নয়।

আমরা কথনও রাজনীতির চর্চচা করি নাই; তাই জাতির হে, জীবনচরিত তাহার নানা আধ্যাত্মিক প্রচেষ্টার কাহিনীরূপে সাহিত্যে লিপিবদ্ধ হইয়া আছে, তাহারই সাহায়ে আমরা আমাদের অদৃষ্ট গণনা করিয়া থাকি। যাহার কেহ নাই, আত্মাই তাহার একমাত্র সহায়। क्ष्मिन क्रिया कि इटेर्स कानि ना, क्विन टेटारे कानि स सामना समन ত্প্রস্থা করিয়াছি তেমন তপস্থা এ যুগে অক্স কোন ভারতবাদী ক্রে নাই—সে তণস্থার মধ্যে আত্মার সভ্যকার আকৃতি ছিল, এজ্ঞ তাঁহা মিথ্যা বা নিক্ষল নহে। জাতির হইয়া বাঁহারা সে তপস্থা করিয়াছিলেন, छांशामत , मक्तारे त्राक्षरेनिक बालियात बालाक मिक्लास हन নাই-মামুষ, তথা জাতির জীবনে যাহা সত্য ও শাখুত তাহার আরাধনায় তাঁহারা দ্বিাদৃষ্টি, লাভ করিয়াছিলেন। পরে যত ভুল আমরা করিয়াছি—আত্মবিসজ্জনের মোহে যে সকল আত্মঘাতী অতিচার বা জনাচার করিয়াছি—এমন কিন ধনি আমরা 'পুণ্যক্ষেত্র মাঝে কৃপ ধনন'ও করিয়া থাকি, তাহাতেও আমরা ভূবিব না, কারণ স্কাজ্ঞ ক'ল পূর্বা-পর সেই স্কলেরই হিসাব রাখিয়াছে। অংধ-র যভই ভয়াবহ হউক, স্বাহ্ষ্টিত পরধর্ম আমাদিগকে মৃগ্ধ কদিতে পারিবে না; বাংলার জল-মাটির গুণ ও থাটি বাঙালী-প্রাণের প্রবৃত্তিকেই আমরা বাঙালীর অদৃষ্টনিয়ামক বলিয়া বিখাস করি। কোনও সার্বভৌমিক মতবাদ্—কোনও বিশ্বমানবীয় আদর্শ যত ই- স্থবিচারিত বা ভাবসমুদ্ধ इफॅक, खाशाटक आभारमञ्ज कानज्ञ वा छेडकीयन इहेर्तु ना, काजन, বাঙালী শেষ পর্যান্ত বৃদ্ধিবাবসায়ী ময়, সে ভাবের পূজারী; এবং সে ভাবও.নিকিশেষের নম্ব--বিশেষের, অর্থাৎ, ভোহার একটা স্পষ্ট রূপ চাই। সকল চিস্তা, সকল ভাব, সকল উংকৃষ্ট নীতিও আমাদের পক্ষে নিক্ল-ভতদিন না ভাহাকে আমরা পঞ্জেয়ের স্পর্ণযোগ্য করিয়া, তুলিতে পারি। এমন একটা কিছু আমরা তুই বাহুর অতি সন্নিকটে চাই, ন্যাহাকে সারও প্রাণ ঢালিয়া আলিখন করিতে পারি; অর্থাৎ যাহার মধ্যে অসম্ভবকে সম্ভব, স্বপ্নকে বাস্তব করিয়া তুলিবার সম্ভ আস্থাস আছে।

বন্ধিমচন্দ্র, বিবেকানন্দ ও বিশ্বনাথ এই তিন বাঙালীকৈই আজ আমি, বিংশক করিয়া শারণ করিতেছি। দেশের যে সমাজ ও বিদ্লেশের '

বে সাধনা তাঁহাদের ভয় বা ভরদার কারণ হইয়াছিল—এই অর্দ্ধশন্তাকী-কালের মধ্যে তাহ্রার প্রায় আমূল পরিবর্ত্তনী ঘটিয়াছে বলিয়া তাঁহাদের সেই দৃষ্টি মিথা হইয়া যায় নাই। আমি একণে তাহাদের সেই বাণীর বহিরকের কথাই ভাবিতেছি না, ভাহার অন্তরালে প্রাণের বে প্রত্যভিজ্ঞা ছিল-জাতির প্রতিনিধিরণেই যে আত্মসাক্ষাৎকার ছিল, তাহাই চিন্তা-ক্রিয়া, এখনও আশান্তিত হইতে পারি। নৃতনের প্রতি আমাদের যেমন লোভ, তেমনই প্রাচীনের যাহা পরম সম্পদ তাহাকেও উদ্ধার করিয়া আমরা তাহাকে আধুনিকের জীবনের উপযোগী করিয়াছি; আমরাই প্রাচীনের সাহিত্য ও প্রাচীনের অধ্যাত্মবিত্যাকে ষে ভাবে আমাদের ভাষার ও আমাদের ধ্যানধারণার কুরিয়াছি, তাহাতেই ভারতীয় সংস্কৃতিরপুন্কজ্জীবন হইয়াছে। সেই আধ্যাত্মিক ও আধিদৈবিক তত্তকেই আশ্রয় করিয়া বহিমচন্দ্র একানের আধিভৌতিক আদর্শকে মইনীয় করিয়া তুলিয়াছিলেন—মহয়চরিত্র ও মহুস্তভাগ্যের কয়েকটি মূল সমস্তীকে ভিনিই, পেই সংস্কৃতির কিছুমাত্র গৌরবহানি না করিষা, মাহুষের হৃদয়শোণিত ও নয়নাঞ্পরবাহে ভাষর করিয়া তুলিয়াছিলেন°। কিন্তু তাহাতেও—মানবুজীবনঘ্টত সমস্থার দেই কাব্যকল্পনাতেও—তিনি বাঙালীর চ্রিত্রই বিশেষ করিয়া ভাবনা করিয়াছিলেন, তাহারই প্রকৃতিগত শক্তি [•]ও অশক্তির বীজকে অঙ্কুরিত ও পূৰ্ণবিক্শিতরূপে দেখিয়া, তাহীর মহয়তত্বের দীমা নির্ণয় ক্রিয়া-ছিলেন। সঁত্য বুটে, যে সমাজ ও সংস্কার-বন্ধনের মধ্যে তিনি জীবনকে গণ্ডিবদ্ধ করিয়া দেখিয়াছিলেন, সে গণ্ডি চুখনই অপ্তত হইতেছিল, তথাপি তাঁহার পশুপতি-দীভারাম, ভবানন গোবিন্দলার, দৈবেজ-অমরনাথ মৃলে একই পুরুষের বিভিন্ন আত্মবিভৃম্বনার প্রতীক,— আহাদের মধ্যে তিনি সর্বকালের বাঙালী-চরিত্রের নিগৃঢ় তত্তিক, যেন নিজের চেতনাগহনে, উৎকৃত্ত কবি-দৃষ্টির বলে আবিষার করিয়া-ছিলেন। তাঁহার সেই দৃষ্টির শেষ স্বষ্টি সাুতারাম; ইহরি পরে তিনি আর অর্থসর হইতে পারেন নাই ; তাহার কারণ বোধ হয় এই যে, শেষে ুতিনি আ্ধিভৌতিক ও আধ্যাত্মিকের ছন্দে, ১কবল ঝঞালীর নয়---মাহুষের শক্তির সীমাকেও স্থাকার করিয়াছিলেন। কুঞ্চরিত্র-রচনা-,কালেও·ছিনি পুরুষের চরিজকে যে মহিমায় মণ্ডিত দেখিয়া**টি**লেন, অথবা 'দেবী চৌধুবাণী'তে তিনি যে তত্ত্বের আশাসে আশন্ত ইয়াভিল্নে—শেষে ভগবদগাঁতার গৃঁত মর্ম অন্থাবন করিয়া—তিনি আর জীবনকৈ ঠিক দেই পূর্বের দৃষ্টিতে দেখিতে পারেন নাই। তাই এই উপন্থাসে বাঙালী গন্ধারাম বৃদ্ধিয়ান ও শক্তিমান হইয়াও প্রবৃত্তির অনলে নিমেষে ভশ্মাভৃত হইয়া গেল। বীর সীতারামও ভেমনই আরও গুঁভীরতর ঘন্দে, উদ্ভান্ত উন্মন্ত ও ক্ষতবিক্ষত হইয়া গুর্ণ-পরাজিও হইয়াছে; এবং 'শ্রী'র ভূমিকায় শক্তিরূপিণী নারীও আত্মন্ত্রয় করিতে গিয়া—যে দাম্পত্য-প্রীতিকে বন্ধিমচন্দ্র এত উচ্চে স্থান দিয়াছেন— তাহাকেও বার্থ করিয়া দিয়াছে। বন্ধিমচন্দ্র শেষ পর্যান্ত নিজেই যেন পরাজয় স্বাকার করিয়াছেন, অথবা জীবনের আদি-অন্ত পর্যবেক্ষণ করিয়া প্রাণের প্রবলভ্ম প্রান্তির উপরে, কোন দিক দিয়াই আস্থা স্থান করিতে পাবেন নাই, তাই পূর্যবন্ত্রী নায়কদিগের মত সীতারামের পুক্ষ-প্রবৃত্তি পরাজ্বেও জয়লাভ করে নাই—অগৌরবের ধৃলিশ্বাায় বিলীন হূইয়াছে। সীতারাম পশুপভিরই আর এক দিক; বন্ধিমচন্দ্র বাঙালী-চরিজ্রের এই দিকটিকে কংনও বিশ্বত হইতে পারেন নাই; শেষে ব্রিয়াছিলেন, প্রাহৃতিই সর্বজ্ব প্রথস, এবং জ্বান্তির প্রকৃতিকে ব্যক্তিও অতিক্রম করিতে পাবে না। এক দিকে ধেমন শ্রীভগ্বনের সেই উক্তি—

ষততোহাপি কৌন্তের পুরুষস্ত বিপশ্চিত:। ইন্দ্রিয়াণি প্রমাণীনি হড়ন্তি প্রস্তঃ মন:। (২।৬০)

তেমনই, গীতাকার ও গোপেনহায়রের উক্তি মিলাইয়া তিনি নিঃসংশন্ধ ইইয়াছিলেন যে—

> সদৃশং চেইতে স্বস্তা: প্রকৃতেজ্ঞ শিশানপি। প্রকৃতিং বাস্তি ভূতানি নিগ্রহ: কিং করিছতি । (৩৩৩)

বহিমচন্দ্রের পরেই বিবেকানন্দ—বাঙালী-চরিত্রের আর এক অভিনব বিক। শ! এ বাঙালী কৃত্র হুদয়দৌর্বলাকে মানিবে না—আত্মার বন্ধন-ভয় একট। কৃত্যস্কার মাত্র। ভোগ ও ডাগা, কোনটারই পৃথ্য মূল্য নাই, সেই ভোগ ও ডাগা যাহার সেই পুরুষের আত্মর্যাদাবোধ ভিন্ন আর কিছুরই কোন মূল্য নাই। পুরুষের সেই পৌরুষই প্রকৃতিকে অগ্নিগুর করিয়া ভাহার সম্পূর্ণ অন্থবর্ত্তিনী করিয়া রাখে। যে ভাবাভিরেক বা ইক্সির্যায়হ বাঙালী-চরিত্রের একটি শোচনীয় বৈশিষ্য, যাহা

রাক্ষয়তন্ত্রের অত্যাত ভাবদৃষ্টিকেও কথনও নিশ্চিন্ত ইইতে দেখ নাই, বিবেকানন্দের জীবনে দেই ভাবাভিরেকের দক্ষে জ্ঞানের তৃজ্জ্য সাহস্
যুক্ত ইইয়াছিল, তাঁহার স্থল্মরুদ্ধি যেমন প্রবল— সাত্মদ্ধের আগ্রন্থ তেমনই তৃদ্ধি ছিল। তাই বিষমচন্ত্রেই সীতারামকে কৃৎকারে উড়াইয়া দিয়া, হৃদয়নেট্রেলাকে পদাঘাত কবিয়া, এই বাঙালী সন্ত্রাাণী হৃদয়াবেগকে আত্মিক শক্তির পর্যাায়ে তৃলিয়া ধবিয়াছিলেন, এবং বীরের মত ভোগ করিবার নীতিকে, সমুদ্র-শোষণ-পিপাসার শক্তিকেই আত্মার মৃজিন্সাধনার প্রথম সোপান বলিয়া ঘোষণা করিয়াছিলেন। ইহাও রাঙালীর অধ্যান্দ্র সাধনাল প্রথম সোপান বলিয়া ঘোষণা করিয়াছিলেন। ইহাও রাঙালীর অধ্যান্দ্র সাধনা—শাক্ত ও বৈষ্ণবত্ত্রের অপ্রব্ধ সমন্ত্রা।

বঙ্কিনচক্রের মৃত্যুর পবে, ১৮৯৪ খ্রীষ্টান্দে, ধেমন বিবেকানন্দের সাবিভাব, তেমনই ১৯০২ খ্রীষ্টাব্দে বিথেকানন্দের তিরোভাবের প্রায় অব্যবহিত কালে ১৯-৪৫ হইতে রবক্রনাথের প্রকৃত উদয় আরম্ভ হইয়াছিল। তথ্ন দেশের আকাণে বাডাদে কানবৈশাণীর ছাগ্না ঘনাইতে শুরু করিয়াছে, রাজনীতির আগুন গৈলা আরুবস্ত হুইয়াছে। সেই আর্ত্তনে রবীক্রনীথ ক্ষণিকের জন্ম যে আলোক যুক্ত করিতে চাহিয়া-ছিলেন ভাহাতে 'বিশেষ ফল হয় নাই, আগুনই বাছিয়া পিয়াছিল এবং ভাহার ভাপে বৃত্তিম-বিবেকানন্দের মুস্তু কেবল বাস্প-বেগেব স্ষ্ট করিতেছিল, রবীক্রনাথের অভিশয় সাত্তিক শুভ ও সভাের আদর্শ সেই অবশ আত্মহারা ভাবের আবেগ দমন করিতে পারে নাই। «শবে রব জানাথ জাতায়তার মোহ ভাগে করিয়া যুগন বিখালীয়তার ভাব-সাধনায় সন্ন হইলেন, তথন বাঙালীর স্বধর্মকে সংপর্থে প্রবর্ত্তিত করিবার জন্ম আর কোন কর্মঘোগী নেতার আবিতাব হইল না ৮ পেই কালের যঞ্জাক্তরে যে আর এক পুরুষের আকম্মিক আবির্ভাব হইয়াছিল, ভিনিও স্বান্ত্রিক উত্তাপ সহু করিতে না পারিয়া পর্বত গুলায় অদর্শন হইলেন। . কেবল রবীজনাথই শেষ পর্যান্ত সম্মুপে বিভাষান রহিলেন, কিছু ঠাঁহার শীধন-মন্ত্র এ যজের উপযোগী না হায়। বরং ভাহার প্রতিবাদী হহয়। উठिल, यें अ ७ करेंग मक्तमा अ भित्रिक इंग्रेंग। अर्था याहित इहेर छ এমন এক ব্যক্তির ডাক মাদিল যাহার দহিত বাঞ্লীর অংকাব সংগাত্ততা नारे; त्र वानी अक श्रकात मन्नारिश्त वानी देन वानी- मान्न श्र किंत नयू. সাত্মনি গংহের বাণী। কি ১০তখন বাঞালীর দেই পোলিটিকালৈ স্বাভন-

খেলার নিক্ষল পরিণাম প্রকট ইইয়া উঠিয়াছে, অতএব সেই নৈরাস্থান্ত্র মৃক্তিলাভের আপায় এবং এক অভিনব আধায় জিক সংগ্রামের ছর্দ্ধমনীয় কৌতৃহলে, দে আকার আর এক বিপ্থে যাত্রা করিল, এবং প্রায় বিশ বৎসর ধরিয়া স্বধর্মের প্রতিকৃলে দেই-মন নিয়োগ করিয়া অবশেষে যথন জড়তাগ্রন্থ ইইয়া পড়িল, যথন জাতি-হিসাবে আত্মজান আর উউটুকুও অবশিষ্ট রহিল না, তথন দে এক দৃঢ়তর প্রধর্মধেই একগাত্র মৃক্তি-পন্থা মনে করিয়া, পূর্ণ নির্বাণের মোর্ফ্লাভ কবিতে ব্যাকুল ইইয়া উঠিয়াছে; গুর্ই হিন্দুত্ব নয়, বাঙালীত্ব বর্জ্জনের জন্মও সে অধীর ইইয়াছে। রবীক্রনাথ যে স্রোভের আবিলতা পরিহার কবিতে গিয়া স্রোভকেই অস্বীকার করিয়াছিলেন, এক্ষণে সে স্রোভও আর নাই, সামান্ত্রতম প্রাবনেও নিয়াভূমির মত সমগ্র বাঙালী-কীবন থেন একাকার ইইতে চলিয়াছে।

তথাপি আশ্ করি এই আল্মাতের প্রবৃত্তি স্বায়ী হইবে না। সতা বটে, এ যুগের শেষ বাঙালী ঋষি-কাব জাতির পবিবর্তে বিশ্বমানবের বন্দনাগান গাহিয়াছেন, কিঁছ ভাষাতেও যে ভাৰতান্ত্ৰিক আদৰ্শবাদ রহিয়াছে তাহা বাঙালী ভিন্ন আর কাহারও কঠে এমন অধ্যাত্ম-গভীর উদাত্ত স্বরে উদ্যীক হইতে পারিত না। রবীক্রনাথ ইজ্ঞকালের নয়, যজ্ঞ-শেষের স্নান-মন্ত্র পাঠ করিয়াভিত্রেন। সেদিন এগনও আসে নাই: विश्वप्रहम् এ স্থান-মন্ত্র কথনও বিস্মৃত হন নাই, বিবেকানন্দ এই মন্ত্রকেই হোমমঞ্জ করিয়াছিলেন; অভতত ইহাবাঙালীর অংথমের পরিপন্থানয়। জ্ঞাপি রবীক্রনাথ কোনরপ তান্ত্রিক-সাধনার পক্ষপাতী না হইয়া এই যে देवमांखिक (शांत्रमाधनारकरे धक्याज मुक्ति पष्टा विनया वित कतिया किराने, ভাহাতেও তিনি ভাঁহার জন্মগত বাঙালী-সংস্কার বৰ্জন করিতে পারেন নাই। বৈদান্তিক হঠলেও তিনি বৈষ্ণব, তাই তাঁহার ব্যক্তিগত সাধনার ফল যেমনই হউক, তিনি বাঙালীর জন্ম বাংলা ভাষায় ভাবের যে রূপ-বিগ্রহ মিশ্বাণ কঁরিয়া গিয়াছেন তাহাতেও এ জাতির সমাক আত্মবিশ্বতি ক্রখনও ঘটিবে না, কারণ, সে ভাষা শীঘ্র মরিবে না । এই ভাষাই প্রাণের নিশাস-বায়কে সঞ্জীবিত বাথিয়া বাঙালীর আত্মবিকাশ ও আত্মপ্রকাশের खेभाग इहेगा बान्कित । त्य खां ि এह्न ভाষात अधिकाती हहेगाह, জীবিত জগজ্জন-সভায় তাঁহার আসন কেহ কাড়িয়া লইতে পারিবে না। এমোহিতলাল মজুমরার

উত্যোগ-পর্টের কাব্য

১। বন্দনা। মরণ ধ্রণ ঘনিরে এল মনের মাত্র কইছে তবঁন কথা, রহস্তময়, এ বিচিক্র লীলা ভোমার ব্রুক্তে পারি না কো! ভয়ে যখন ভাঙছে খপন তখন কেন্দ্রী বাকুলতা, শ্বশীন-ভূমির ধুদরতা ভামল-শোভায় মিণ্যা কেন ঢাকো ? আমজো দেখি কললোকের দূতেরা সব করছে আনাগোনা, আকাশ-পথে ছিপ ফেলৈ কি আজকে তারা-ধরার সময় হ'ল-ছিডি:ছ জাল এখন কেন নতুন ক'ৱে চলেছে জাল বোনা ? নগ্ন বাহা সভা যাহা দেখাও তাহা, মোহাবরণ তোল। অপরপকে দেখেছি যে সবজ ধানে, নীলের গভীরভায়, **प्रतर**्श ह जाय जुवाबधवल आकान-दह । अश हिमाहत्वत हुट्ड, দেখেছি তায় নিশীপরাতে বধুর যথন খৌষটা খগৈ যায়, সন্যমুকুল-আমের ভালে কোকিল ভাকে ব্যাকুল-বরা হয়ে। দেখেছি তার মেঘলার্জনে পেখম-মেলা অধার শিখার নাচে. মধাদিনের প্রথর দাহে জালিদাতে কপোত-কৃত্রন মাঝে, মায়ের স্তনে মুখটি রেখে দেখেছি তাম শিশু যেগায় বাচে, দেখেছি তার পাথীরা সব ফেরে যথন ক্লান্ত পাথার সাবে ৷

বজানলে পৃথী জলে, বহিজালা ছড়ায় দিকে নিকে,
এমন দিনেও মনের মামুষ কইবে কপাঁ সেই পুরাতন ভাষে ?
রহস্তময়, বাণী তোমার রক্তধানীর যেতেছ আল লিপে,
পৃত্তপথে কানে আমার দেই বাণীরই আভাদ হবন আদে।
ভাঙাগড়ীর লীলায় তোমার ক্ষেট্টণা গুনতে আমায় দাও,
ভোমার শান্ত মধুর লীলা জীবন ভ'রে অনেক দেখিলাম—
আজকে প্রভু, দেই আবরণ কটিন হাতে তুমিই তুলে নাও,
নরন ভ'রে দেখি এবার দেই মধুরের ভীষণ পরিণাম।

শপরিস্থিতি"। এমনই করিয়া দিন বাবে কি ?
 কাঁকা কাঁকা থালি থালি ভয়ে ভয়ে চালায়ালি,
 চলিছে না কোনো চালতসাবেকী ।
 থমথম করিতেছে গমগমে রাস্তা,
 কাঁপিছে সমান ভয়ে শাসিত ও শাস্তা ,
 তেছয়া কাটিয়া মাটি কত আঁগলাবে ঘাটি,
 বালিজে হালেতে পানি পাবে কি ?

এই হাল কত কাল থাকবে 🤊

এল এল, ওই ওই.

হেথা ধুই, হোথা বুই—

শাক দিয়ে কত মাছ ঢাকবে ? শাষত কিন্তু নুয় দৃগত বুকেও,

চাকছ ও পোঁড়ামুখ পাইডার ক্লজেও;

মুছবে চোপের কলে

ভার আয়োজন চলে,

বার বার কত আর মাগকে?

रिष्ण श्रीकारत नाई लब्डा,

সোজাহজি দাও ব লে, "কোল টানি নিজ কোলে, রা পতে আপেন মেরু মজ্জা।" আমরা বুপাই থাকি তোমাদের ভরসার,

না মেলেণ্ডাতাই যদি রৌল্লেও বরষায়

ভাল আর নাহি লাগে

পুরাতন অমুরাঞে

थिए-क्रि-बनुवाशी मब्हा ।.

মিলা ভোমায় বধু ছবছি,

बारम थाइँटि ठाई,

হুতরাং আমরাই

জোড়া জোড়া পাঁঠা কিনে পুষতি ৷-প্রয়োজন হ'লে ধ'রে বলি দিই পড়েস, পাঁঠাতে শুনেয়ে ব'ল, "চলিয়াছ স্বংগ"—

কভ কি বলেছি কেই

দবিত মোদের ক্ষেষ্

ছলে বলে নিজেদেরি তুষ্ছি ?

ध्वत्रश्य वृथा ध्वद्रामाहना,

আলো প্রিয় ভোমনাই, ভাষোদেরই মুখ চাই---

মোদের নরন-জল মোছ না।

ভাই দাও য' এনেছ আমাদের ভোলাতে,

দাড়ে বাঁধা কাকাডুয়া ভুষ্ট যে চোলাভে

'ৰাই তার দাও নাম, পারি না হইতে বাম— রোম না হয় কভু জোছনা।

। আবগারি। এস নেশা করি, বুঁদ হয়ে বাই, হাত-পা-মাণার যা খুঁলি হোক,
 আদছে মুক্তি, এই তো সময়—৽য়ে নাও অংগে বিগতলাক।
 র্যাতি ছইব্লিনাই বিদি মেলে, যোগাড় হবেই পচুই তাড়িঁ
 ধেনা বাঁটি আরু সিদ্ধি মোদক—ত্রিতানন্দে পেলে ক্লি হানিই ?

এ "পরিস্থিতি"তে মোদের মাত্র এক পথ অতি সরল সোলা— ক্লঢ় বাস্তব শক্তের হাতে শুস্ত করিয়া চক্ষু বোজা। আমর দৈখিব খপ্প রঙিন নেশার রাজ্যে ভ্রমণ করি, কালাচাৰ যদি হংয়ৰ সদয় পলকে বাছিকে পলকে মরি। অপবা কোকেন যদি বা রাথেন, অর্থমতারণ তিনিই ভবে, ছুর্বীাধনের ভাঙলেও উঙ্গ, এ দের কুপার রাজাই রবে। শান্তে কোপাও নাই মানা, দেখ নার্ভাস হ'লে ব্রাপ্তি খেতে ডাক্তারে দেয়, মৃত্যুশীতল বক্ষ চকিতে ওঠে যে তেতে। এমন হুযোগ পাব কি কখনো, না যদি অভ সভ করি দাদা চোপে দাদা কাদায় টেকে কেমনে বা শোব বক্ষ পারি ? ভেঙেচুরে ছ'ড়ে যাবেই অঙ্গ, বাঙ্গ করিব তাহারে কিসে---তেলের সঙ্গে জল তবু মেশে, নেশার সঙ্গে ভয় না মিশে। অতএব এদ, বু'দ হয়ে খাই, এ হুখোগে কেন পীন্তে মরি ; রেন্ড নেই কো? রোস তো বন্ধু, গুলি-ওলাদের ম্মরণ ক্লবি। দম দিয়ে নাও ভ্ৰম হবে তুমি তপ্ত-ভাউ:স জাহাকীর, এই তো অসার খলু সংশীর, নেশা আত্রয়, নেশাই থির।

s। সমাধানী। মাগো. আমরা পালিরে এলাম চ'লে,

বাবা কেন এইল কলকাতায়।

कथन (१४ नित्न आभाग्न (कारन,

এব না ঘুম চোবের[®]ছুই পাতার <u>!</u>

শাপদা চোথে মুমুই কেমুন ক'রে,

বতই কেন দোলাও মাগো জোরে:

লেখ্যেমিখ্যি বকছ তুমি মোরে

বুদ্ধি তোমার একট্ও নাই মাণার,

' নইলে তুমি আগীৰৈ কেন চ'লে,

वावा यथन ब्रह्म कनकाटांत्र।

বলছ, মোদের মাধার পড়ত বোমা,

বোমারা সব পোষী কি মা বাবার 🤊

আময়াই কি দোৰ করেছি ওমা,

বোমা কি ছাই জামাদেরই খাবার !

७ता कि मा ७५३ (ছल्प्पता,

়, ওদের নামে বেঁখেছে কেউ ছড়া ?

তুমি কেন পালিয়ে এলে ত্বা

লেই কো ভাড়া জাজে) ফিরে যাবার

তেষৰ বৃদ্ধি ভীষণ হয় মা বোমা. বে,মারা সব পোষা নর তো বাবার।

এসেছি মা. কঙ দিন যে হ'ল. প্রথম প্রথম লেগেছিল ভালো. এখন কেবল ছচোখ ছলোছলো চোখের জলে ভিন্নছে মীরার গালও। मकाल-मन्तरा वास्म घरत्र कारन বাবার কথাই পর্ডছে খালি মনে. ভাকছি তাঁকে সমানে এই বোনে, टिनिकारन वर्नाह, शाला शाला। পাই নে জবাব, ছচোথ ছলোছলো

চোথের জলে ভিজছে মীরার গালও।

माना निनि-अतारे ब्याट्स तम. ্ৰুই প্ডছে, করছে সেবল সাজ, আমি ভাবছি, কবে ২য় মা শেষ, ছ'লে ওড়ে দর্বনেশে বাজ। দিন রাভির মন যে কেমন করে. চল মা যুাই আবার ফিরে ঘরে— তুমি দেখো বাবায় পেলে পরে নষ্ট একটু করব না তাঁর কাজ---मामा मिनि - अवारे व्य कि तिम. বই পড়তে, করছে কেবল সাজ।

दें। मा. ওদের নেই कि भीता तथा. তাদের ছেডে আসছে কেমন ক'রে গু দেখলে মোদের তাদের ভাববে ভো মা দেখৰ তথন বোমা কেমন ছৌডে। কিরে চল কলকাতাতে যাই. আমরা থাশলে একটও ভয় নাই. **(त्र**रथे एवं यात्रात कथा हाई त्रअना हरत हलहे ना काल एकारत । অবাক হয়ে বার্বা বলবে, রমা, ' কলকাতাতে এলে কেমন ক'রে।

ছোট গম্প

١

🟲 এ মাস। রৌজের তেজ বেশ, বাড়িয়াছে। দ্বিপ্রহরে উত্তর 🕻 🕽 দিকের বারান্দার কোণটা শীতল। ভ্রিভোজনাস্তে একটি কেলারায় অন্ধ প্রসারিত করিয়া দেই কোণটি আশ্রয় করিয়াছি। হর্ষ্টে ্থবরের কাগন্ধ আছে, তন্ত্র।বিষ্ট-নয়নে সমুস্থাজাতির পাশবিকতার কথা পাঠ করিয়া বর্ত্তমান সভ্যতার ভব্যতা সম্বন্ধে সন্দিহান হইয়া উঠিতেছি. মনে হইতেছে, আমরা ভারতবাসীরা কোন কারণেই বোধ হয় এমন নৃশংস বর্বার হইয়া উঠিতে পারিব না, 'শে প্রাচীন সভ্যতা ও সংস্কৃতি আমাদের শোণিভেধারায়—ু। হঠাৎ কাগজটা হাত হইতে পড়িয়া . গেল। সঙ্গে সঙ্গে সচেতন ক্ইয়া উঠিয়া বসিস্থামণ চুল ধরিয়াছিল। উঠিয়া বসিতেই নজংগ পড়িল, সম্মুথের তপ্ত পথ দিয়া জীবঁ মলিন বসন পরিহিত একজন পৃথিক একটা প্রকাণ্ড বস্তা মাথায়,ক্রিয়া পথ অতিবাহন করিতেছে। তৃ:খ হইল। এই দারুণু - রৌদ্র, মাথায় অতবড় বস্তা! নি্নিমেষে চাহিয়া রহিলাম ।• লোকটি আমার বাড়ির কাছাকাছি আৃসিয়া আরু পারিল না, বুস্তাটা মাথা হইতে নামাইয়া রাখিয়। হাপাইতে লাগিল। অভুত চেহারা! মাথায় কক চুল, মৃথময় কাঁচা-পাকা গোঁফ-লাড়ি, टारिश निरकतन हममा, माथा में भागिष, भारत कामा नाहे, श्रानि भा।

হঠাৎ এ কি ! খাড়া হইয়া উঠিয়া বদিলাম। শেষটা উঠিয়া দাড়াইতে । হইল। বন্তাটা নড়িতেছে ! বেশ, নড়িতেছে। গেট ধুলিয়া বাহির হইয়া গেলাম। কাছৈ নিয়াও দেখিলাম, সূত্যই নড়িতেছে। বস্তার মুখ ক্ষিয়া বাঁধা. ভিঁতরে কি আছে দেখা যায় না।

কি **খ্**টেছ ধর ভেতর ? কুকুরক্লাচ্চা। কুকুরবাচনা ?
হাঁ। কুড়িটা কুকুরবাচনা।
বেশ নিবিবেলারভাবে উত্তর্ম দিল।
বস্তায় কুকুরবাচনা পুরেছ কেন ?
রাত্রে ঘুম্তে দেয় না, বড় বিরক্ত করে। গঙ্গায় ফেলে দিতে য্চিছে।
বল কি ?
বঙ্গাটা আর একবার নড়িয়া উঠিল।
পাগল নাকি ভূমি ? খুলে দাও।
বস্তাটা আবার নড়িল।
দম বন্ধ হয়ে ম'রে, যাবে যে এই গর্মে। খুলে দাও শিগগির।
নিজেই হেঁট হইয়া বস্তার মুখটা খুলিতে লাগিলাম। লোকটা বাধা
দিল না। কোম্বে হাত দিয়া ঘাড়টা একটু কাত করিয়া আন মুখে
আমার দিকে চাহিয়া রহিল। রাস্তায় লোক জমিয়া গেল। ত্ই-

काइ काइ काइ काइ--- कि एक एक एक विकास

কুড়িটা কুকুরশাবকের আর্ত্তর্গ নৈশ অন্ধকারকে বিশ্বিত করিতেছে। প্রত্যেক শাবকটিই সবেগে উর্দ্ধে উৎক্ষিপ্ত হইয়া সজোরে ভূমিতে নিপাণ্ডিত হইতেছে। নিপাতিত করিতেছি আমিই। শুইতে গিয়া দেখি, কুড়িটাই আমার বিছানায় কুগুলী পাকাইয়া শুইয়া আছে! কি আপদ!

ভুয়

অন্ধকারের কুক্ষি চিরিয়া পন্থা চলেছ ক্ষেউ ? সঙ্গবিহীন শঙ্কাকঠিন পথ ? ত্রাসে নীরন্ধ অন্ধকারেরো বক্ষ সঘটে উঠিতেছে কেঁপে কেঁপে— চিস্তাব খাস আসিছে রুদ্ধ হয়ে; অবশ্টরণ প্রতি বিক্ষেপ গতির পক্ষাঘাতে কঠিন ষ্টাকর-পাথরের বুকে আছাড়ি আছাড়ি পড়িছে ছন্দহারা, পদাহত ধূলি কথিয়া উঠিছে বুকে মুখে মস্তকে,— কবর ফুঁড়িয়া যেন পিশাচেরা সবেগে হানিছে মৃত্যুর পিচকারি। ত্রস্ত পথিক চলেছে বিপদ-বন্ধুব দূব পঞ্ 🛦 জনবাসহীনু ধুধু প্রান্তব আবরি অঙ্গ নিষ্ঠুর কালো বাসে ত্রাসহর্বল পথিকে টানিছে---বক্ষে তাহার অক্টোপাসের কুধা। শ্রশন করে রাত্তি ছপুব সম্মুথে কালো পথ--অবশ পথিক তথগাইয়া চলে মরণের মুথে যেন; দাড়ায়ে ভাবিতে নাহি তাব অবসর, পশ্চাতে তার শঙ্কাব দল গ্রাসিবাব লাগি করিছে অমুসরণ। সম্থে ঐ 'অগেয়ার সাঁকো' নয় ? দিন ইপুরেও যার পাশে যেতে ছমছম করে দেহ। লক্ষ প্রবাদ উঠেছে যাহাঁবি বক্ষ কেন্দ্র করি;

দিন ইপুরেও যার পাশে যেতে ছমছম করে দেহ।
লক্ষ প্রবাদ উঠেছে যাহাঁবি বক্ষ কেন্দ্র করি;
থ্নে 'মান্যুবে' যত
হেথায় করিয়া আত্মগোপন কত প্রাণ-নিয়ে থেলিয়াছে ছিনিমিনি.
থ্নে থ্নে এর বুকু হয়ে আছে রাঙা;
থুগ যুগ ধ্'রে ডাকাত-দলের প্রিয় এই স্থান জনায়েত-বস্তির।

পথের, ত্থারে জাম-অর্জুন মাথায় মাথায় ঠেকায়ে দাঁড়ারে আছে, তারি মাঝথানে ভোট একটি সাঁকো.

সভ্কের বুকে যেন তৃলিভেছে মডকের হাহাকার!
মাধার উপর জড়িত কঠে সাড়া দিল এক ভক্তিত দাঁড়কাক।
তারও কি কঠিন কঠ হয়েছে কৃষ্ঠিত শব্ধায়!
বুঝি আসন্ন বিপদবার্ত্তা জানাংল সক্ষেতে!
পথের নিম্নে বনতলে ও কি ধসধস করে নয় ?
ধুনেরা কি তবে?—লুপ্ত হইল সাহসের শেষ বিন্দৃটি পান্থের,
পাশে চাহিবাব শক্তি নাহিক তার,
চক্ষ্ হটিরে মুদি
ভন্তম্ম্যুর্ব পথিক চলিল প্রাণপণ দ্রুতপদে;
নিঃসাড়ে যেতে চাহে,
শক্ষা-বেতাল চরণ তাহার অস্বাভাবিক শব্দই তুলে শুধু;
টুণ্টির পার্থে স্পর্শেহ হাওয়া করিতেছে থেন স্পষ্ট সে অনুভব।
মাতালের গতি পথিক চলেছে পথে।

'অগেয়ার সাঁকো' পিছনে পড়েছে—ভরসায় করি ভর
ময়ন মেলিয়া দেখিল পাস্থ সম্থ্য তার উদাস তেপাস্তর;
তরুগুলোর চিহ্নও সেথা নাই,
ছটি পঞ্জ? যেন প'ড়ে খাছে অতিকায় কোন পুরানো ব স্কালের,
তারি মাঝখানে সরু দে সড়ক মেরুদণ্ডেরই অস্থিপ্ত যেন।
পিছনের দিকে চাহি একবাব, সাবধানে ফেলি একটি দীর্ঘশাস
লঘ্তরগতি পথিক সম্থে হইল অগ্রসর।
নৈশ শৃগাল মস্থবগতি সম্মুর্থ দিয়া পথ হয়ে গেল পার,
থমকি পাস্থ দাঁড়াইল সম্বাসে;
পথের পার্বে দাঁড়াইল সম্বাসে;
দরদরবেগেঁ ছুটিল ঘম্ম প্থিকের সারা দেহে;
শগালে বটে তো ?—চলিল পাস্থ যম্বাচালিতবং।

• চিরকুথাত বটতলা ঐ সামনে 'স্থু দিপুরে'র;
অতি পুরাতন বট—
নির্ম্প নিদ্ধান্ত, কেবল ঝুরির স্কল্পে শাখু, নির্মের ধবি
দাঁড়ায়ে রয়েছে তারি বক্ষের কাহিনী গুলিব মত;
পিশাচ্দানার আবামেব আস্তানা।
শক্ষাব খুঁটি ছটিই পড়েছে পিছে;
চলিল পথিক আরো লঘ্তবগতি।
দ্বে সাওতাল-পাড়ার কুকুর নিদ্রাজড়িত কঠে হানিল সাড়া,
একটা ঝলক শীতল বাতাস ব'য়ে চ'লে গেল প্রেত-ফুৎকাববৎ,
শিববাত্রির ব্রত্থ্বল ভীতি-বিহ্বল পথিক কাঁপিল ভয়ে।

পথ বেশি দ্ব নাই,
বাজি মাত্র দণ্ড করেক বাকি,—
পথিক থমকি দাঁড়াল তাহার চিরপরিচিত শ্মশানের পাশে আদি;
নগ্রবক্ষ মহাশ্মশানের গুরুগস্তীর নিথব পুড়িয়া আছে।
দ্বে 'লা-ঘাটা'র ঘাটে
শিবনাত্রিব যাত্রী কে যেন ব'লেয়া উঠিল, জয় শিবশঙ্কব!
শুদ্ধ একটা অর্জ্ন-ভালে শক্নি-ছিথ্ন কটপুট করে পাখা,
শ্মশান-শিবার কঠে জাগিল সাড়া,
পথিকের বৃক সবেগে উঠিল কাঁপি,
সারাদেহে উঠে ঘন ঘন তার রোমাঞ্চ-শুহরণ;
শুদ্ধ কঠ চিরিয়া তাহার অস্বাভাবিক উঠিল উচ্চধ্বনি—
ভ্রুম শিবশঙ্কর!
শক্ষা আসিল শক্ষর-রূপ ধবি,
সাক্ষ্মশৃহত্ব'ল সক্ষত্রাণ শক্ষাবারণ শিব।

একমলাকান্ত কবিতেওি

উনপঞ্চাশ নম্বর মেস [Mess No. 49]

—চবিত্র—

অক্ষয় হালনার-অবিবাহিত প্রোট এক ভদ্রলোক। ম্যানেজার—্উনপঞ্চাশ নম্বর মেদের পরিচালক। िष्यनानन्य--- मन्नामी ७ (यटमत व्यक्षितामो । গোবর্দ্ধন---মেসের চাকর। বিরপাক-পূর্ববঙ্গীয় ভদ্রলো চ।

কেতন নলা অতি-আধুনিক মদন ামতির ফুলু চাট্জে সাহিত্যিক-দল চপলা ঘোষ

ক্ষেমন্বরী-পাশের বাডির দাসা প্রাণায়াম, ধ্যানেশ্বর, তুর:য়াননং প্রভৃণ্ড

মেদের কক্ষ-মানেজাবের অফিস

তুইখানি চেযার, একটি ভাঙা টেবিল, পেয়ালে ক্যালেগুার, টেবিলের উপর রাশিকৃত পুরাতন ফাইল, একটি কোণে একটি কুজা ও ছলের গেলাস এবং নানাপ্রকারের জিনিদ-পত্র পডিয়া আছে। মানেজার কি লিপিতেছিল, স্থ্যা লেখা বন্ধ করিয়া সম্বাধের আসনে অব্ভিত অক্ষরবাৰর নিকে চাট্টা বলিয়া উঠিল

ম্যানে। সেসৰ কোন-কিতু অস্থবিধে আপনার হবে, না অক্ষরার। বু। াাড়িতে আপনি যে স্থিধে না পান, আমাদের এই ৪৯ নমর মেসে দিন তিনেক থেকে দেখুন, মনে হবে, যেন জমিদারি করতে করতে মহল ভদারকে এসেছেন :

বিশেষ দ্রষ্টবা—ঘূর্ণায়মান বা অঘূর্ণায়মান রঙ্গমঞ্চে অলক্ষণের জন্ম অভিনয় করা চলিবে। খিত-রঙ্গমঞ্জ পরে পরে চারিটি দৃশ্য থাকিলেই তলিবে—দৃশ্যান্তরের সময चाला निर्दािशे कित्रा यन्न-मन्नीरज्ज वावन्ने शाकित्व ভाव इय्-- तन्नमध्या मन्नुत्थेत পর্দ্দা ধীরে ধীরে টানিয়া অতি ক্রত দৃশ্ভের মালপত্র সরাইয়া ফেলিলে দর্শকের দেথিবার ও অভিনয়ের সৌকর্য্য-বৃদ্ধির স্থবিধা হইবে। যে-কোন দল যথন তগন এই রঙ্গ-নাট্য অভিনয় করিতে পারেন। ভদ্রতার খাতিরে শঃ চি: সম্পাদককে একব্র জানাইলে क्रांग रहें।

ঃ ক্রাটা শুনিয়া অক্ষরবাবু একটু দেঁতো হাসির সহিত সলজভাবে বলিলেন

অক্ষয়। না না, ম্যানেজারবাব, দেসব অস্ক্রবিধের কথা আমি ভাবৃছি
না, আমি শুধু ভাবছি যে,—দেখুন, আমি একটু নির্জ্জনতা-প্রিয়
লোক, নিজে একটু ধর্মটার্ম চর্চা কার্র, তাই—সকাল বিকেল অবভা
অফিসটাতেই কেটে যাবে,—বেশি ভিস্টার্বেজ্স না হ'লেই আমি
শুশি।

ডিষ্টার্জন ক্রাটা গুনিয়া মাানেজার চক্ষু বিক্ষারিত করিয়া ফেলিল

মানে। ডিন্টার্বেন্স! কি বলছেন? আপনার ধর্মচর্চার সন্ধী আপনি এগানে যা পাবেন, কলকাতার কোন ধর্মশালায় আপনি তা খুঁজে পাবেন না—এ আমি জোব গলায় আপনাকে খ'লে দিতে পারি—হাা।

অক্ষয়। এথানে সৈ রকম লোকও সব আছেন নাকি ? মানেজার অবিও যেন বিশ্বিতভাবে কহিল

ম্যানে। আছেন মানৈ ? ঠাসা। পাটের গুলোমের মভ একটা ঘরে সব ঠেসে রেখে দিয়ৈছি। এয়ার-রেড হ'লে সব মদি মরে, তব ও ঘরের লোকগুলো বেঁচে থাকবে। আমি ীতিমত ট্ং-রুমে স্বাইকে পুরে রেথে দিয়েছি। আমাদের আরু কি আছে বল্ন ধর্মটি ছাড়া ? এইটি যুদি যায়, তা হ'লে তো ভারতবর্ষই গেল!

অক্ষা। যাকু, ভেনে বড় খুণি হলুম ম্যানেজার মণাই।

ম্যানে। খুনির এখন হয়েছে কি অক্ষয়বাবু ় এর পরে তিন দিন ্তি,
আপনি আর এ জারগা ছাড়তে চাইবেন না। কচ্ছ-সাধন করতে
চান তার ব্যবস্থা আছে, সাহিত্য-সাধন করতে চান তার আয়োজন
প্রচুর, যেসব বই লাইবেরিতে আমুবা রেখেছি, তার কপি আর
অন্ত কোধাও খুঁজে পাবেন না—ত্ত-একথানা ব্রিটিশ মিউজিয়ামে
ছিলু, বোধ হয় এদিনে সেসব উড়ে-পুড়ে গেছে।

অক্ষা বলেন কি?

ম্যানে। ৰুগি যা, তা ঠিক। আপন্ধর যে ঘরে থাকবার ইচ্ছে আপুণি থাকতে পারেন। জীবনে—ওই তো বললুম আপুনুাক্ে

ভূলতে পারবেন না মশাই, এই মেস নম্বর ফর্টিনাইনকে . ধর্মচর্চ্চা, সাহিত্যচর্চ্চা, রাজনীতিচর্চা, শরীরচর্চ্চা, মায় প্রেমচর্চা সমস্ত পাশাপাশি চলছে, অথচ মনে করুন, কারুর সঙ্গে কারুর ক্ল্যাশ হচ্ছে না। গুরু হচ্ছে এক ক্লে, শেষ হচ্ছে এক টাইমে। শুধু চাকররা গিয়ে মাঝে মাঝে দরজায় শেকল দিয়ে আসে।

অক্ষয় বিশ্বিত হইলে :

অকয়। শেকল কেন?

ম্যানে। ওটা ডিফেন্সের জন্তে করতে হয়েছে। কারণ মান্থ্যের ভাবের আতিশ্যা হ'লে নাঝে নাঝে সব ঘূলিয়ে যায় কিনা! এক ঘরের লোক আরে এক ঘবে পঢ় ক'রে চ'লে গেলেই বিপদ! ছ-একবার তা হয়েছেও মশাই। একবার একটি ধর্মের লোক সাহিত্যের ঘরে চুকে পড়লেন, ওঃ, সে এক বিপদ! আজকালকার সাহিত্য, সে ধর্মকে মানবে কেন? সে যাতেছ-তাই ক'রে ব'কে যাতেহ, সেবানে গিয়ে চুকলেন দাছিওলা বর্ম—যুখন বেরিয়ে এলেন, দেশলুম, কোন বকমে ভল্লোকেব গোঁকেই। বেঁচেছে, দাছির একগাছিও নেই। সে থেকে দরজা বন্ধ করবার নিয়ম হ'ল। ভাল করেছি কি না বলুন ?

व्यक्त । निक्षः (भानभः गर्छ। ना इ उग्राहे -दाक्ष्नीय दहेकि।

মানে। যাক, তা হ'লে হ মাদের ভাড়াটা—আপনার হ'ল একুশ টুকা ক'রে একশে। ছাকিশে, আর বক্ষন ভর্তি হওয়ার দক্ষন পুনরো— একশো একচাল্লন, তিন টাকা বাধ-রা রিজার্ভেব মার ছ টাকা স্টাং-রুমে আপনার জিনিস্পত্র রাধার ভাড়া। মোট দেড্শো টাকা —দিয়ে দিন, তারপর চেপে বস্থন। মনে হবে, রাজার গদিতে উঠে ব'লে আছেন।

অক্ষয়। দেখুন, বাথ-ক্লমের জন্মে আবার আলাদান ভাড়া ধরছেন, এটা কি রকম ?

ম্যানে। মশাই, বাথ-রুমের ভাড়া না দিলে আপনার বিপদই যে স্বচেয়ে বৈশি। থালি পাবেন হি ক'রে ? এক-একজন ঘরে ঢুকুলে আরু বেলডে চান ? তিনজন ধার্মিক চুকলে জটা ভিজতেই ১ হা লাগবে

-ই ঘন্টা, তারপর স্নান, তারপর গা-বোছা, চৌবাচ্চায় অবগাহন—
প্জো আফ্রিক ইত্যাদিতে হয়ে গেল আপনার অফিন যাওয়া!

অক্ষ। তা আর ত্-চারটে তো বাড়াতে পারেন ?

ম্যানে। যথন আধ ডজনে পারি নি; তথন পুরো এক ডজন করলেও পারব না'। বাঙালী কলঘরে চুকলে, মদ খেতে শিথলে, আর লোকের, পেছনে লাগতে পেলে অভ্যেস ছাড়তে পারে না। এ জীব'লে দিল্লম লাথ কথার এক কথা— হায়।

আক্ষয়। রিজার্ভ করলে কি আমি কোন স্পোশাল স্থবিধে পাব•? স্থানে। আলবৎ। আপনি আগে বেরিয়ে এলে তবে এঁরা ঘরে চুকতে পাবেন।

অক্ষা তাওঁদেরও তোকাজ্থাকতে পারে প

অক্ষ। তবে এই যে বললেন, বহু ভাল ভাল লোক এখানে—

ম্যানে। আহা। ত্বাপনি কথাটা বুঝছেন না। ধ্ৰিমিকেরও তো শ্রেণী আছে ? আমার এখানে বকধামিকদের জঠৈও তো ব্যবস্থা রাখতে হয়েছে। পাঁচ রকম না •রাখলে খদ্দের আসবে কেন ? উপরস্তু মনে করুন, এ বাড়ি মন্ত্রপত করা—

অশুয়। কিরকম?

ম্যানে। যাজ ই বিপদ আহক না কেন, এ ব্যু জির কিছু হঁবে না। যাদিও
বা মন্ত্র কেউ কাটায়, তা=হ'লে অপর ঘর উড় তেঁ পারে, কিন্তু নর্মের
ঘর ঠিক থাকবে। এ ছাড়া মনে কঞ্চন, ওপরে পাঁচ থাক বালি—
চারিধারে ইয়া মোটা পাঁচিল, প্রত্যেক চৌকির তলায় পাঁচ হাত
ক'রে গর্ত্ত। আধ্যাত্মিক, জাগতিক, সান্নিপাতিক সব রকমের
প্রিকশান নিম্নেছি, মশাই। এতেও যদি মারা যান, তা হ'লে
অপনার নামে যম ঠিক দিয়ে রেখেছেন বুঝাতে হবে।

অক্ষয়। বোধ হয় এই সব করার জন্মেই এই মেসটায় এত ভিড় ? ম্যানে। প্রিড় মানে ? বায়স্কোপের নতুন ভবির ম্যাটিনা শোতেওঁ এত ভিড় হয় না, ফুটরলের মাঠেও এত ভিড় জ্বেম না—একদিন তো ভিড় সরাবাব জন্মে কাঁছনে গ্যাস ব্যবহার করতে হ'ল। তাই তো বলচি, আর দেরি করবেন না—এইবেলা ফর্মে সই ক'রে দিন।

আক্ষা। দিন, যখন থাকতেই ইংবে, তখন ভাল জায়গায় থাকাই ভাল। বাড়ির সব বিদেশে—এথানকার বাড়িও ছেড়ে দিয়েছি, সেইজন্তে আমাব মনে হয়, আমার পকে বোধ, হয় এই মেস্ট।ই স্ববিশের হবে।

ম্যানে। সে আর বলতে। নিন মশাই, সই করুন। অক্ষয়বারু সই করিলেন

থ্যাক ইউ । টাকা ? অক্ষয়। এই যে।

ম্যানেজারের হাতে টাকা দিলেন

ম্যানে। মেনি,থাকস। আজ থেকেই ডা হ'লে—
আজয়। ইয়া, আজ থেকেই।
ম্যানে। একে ব্যোক্ষিন, কাবুকে নিয়ে যা—এক তলা ৪৬ নম্বর বর—
ধর্মহল।

গোবর্দ্ধনের প্রবেশ

এই যে এর সঞ্চেষ্নে, সব ব্যবস্থাক শ্বৈদেবে। আরে আপনার জিনিসপত্তর সব ঠিক জানগার থাকবে আমাদের ভাঁড়ারে, হিছু ভয় নেই। শুধু দরকাস্থলো পাঁঠিয়ে দোব থন। অক্ষয়। আচ্চা, চলি।

ৃঅক্ষনাৰু গোবৰ্দ্ধনের পিছু শিছু গিয়া একটি কক্ষের সন্মুখে দাঁড়াইলেন

ধৰ্মমহল

জনকার ককে তিনটি চোকি পাতা, এক কোণে একটি প্রদীপ ছলিতেছে। চারজন বাক্তি ককে আছেন—চিদ্বনানল, ধানেখর, তুরীয়ানল, প্রাণায়াম ইত্যাদি। অক্ররবার্ ব্রের চুকিয়া প্রথমে কিছু দেখিতে পাইতেছিলেন না, হাতড়াইয়া চলিতে আরম্ভ করিলেন গোবর্দ্ধন। বাব্, এই অরে চ'লে যান। দরকার হ'লে দ্রাফ্রণ্য় টোকা দেশ্বন, আমি শেকল খুলে দোব। অঁক্ষয়। ওচে, এ যে বড় অন্ধকার!

গোব। পিদ্দিম• আছে, এখন আলো থেকে এলেন কিনা, সেইজ্ভো ঝাপসা দেখছেন। ও স'য়ে যাবে। আমি বাবু, দরজা বন্ধ ক'রে দিই।

অৃক্য। ওহে, খাব কি ?

দরজায় শিকল গিতে দিতে গোবর্দ্ধন বলিতে লাগিল

পোব। সে ফোকর দিয়ে দিয়ে যাব 'থন ? আপনি কোণের তক্তাপোশে এথন শুয়ে পড়ুন।

প্রস্থান

স্ক্রবাব্ হতভন্থের মত দাঁড়াইয়া রহিলেন, সহসা একটি চৌকিতে উপবিষ্ট জটাজ টুধারী সন্ন্যাসী গঞ্জীরভাবে প্রশ্ন করিলেন। সন্ন্যাসীর নাম চিদ্ঘনালন্দ

চিদ্। কন্তং ?

অক্ষরবার চমকিয়া উঠিলেন, কথা কহিলেন না

সাড়া দিচ্ছ না যে, কে তুমি ?

অক্ষা। আজে, আমি একজন নতুন লোক, আজকে এৰীনে এসেছি। চিদ। নাম ?

"অক্ষ। শ্রীঅক্যকুমার হালদার।

চিম। সক থুইয়েছ বুঝি ? রেন্ধুন থেকে আসুছ তো?

অক্র। অজেনা, আমি কলকাতার লোক।

চিদ্। [উটচঃস্বরে] কভি নৈই। কলকাত†র লোক এতবড় আহামক হতে পাবে না।

অক্ষা কি বলছেন মশাই १

চিদ্। বলছি থাঁটি কথা। এখানে আঁসার চেয়ে সাইরেন বাজলে রাস্তায় বা ছাতে হাঁ ক'রে দাঁড়িয়ে থেকে চট ক'রে•গুলি থেয়ে মরতে পাইতে। • এখানে যে হাঁপিয়ে মরবে !

অক্ষয়। আপনি এসব কি বলছেন মশাই ?

চিদ্। জ্ভামায় এথানে আসতে কে পরামর্শ দিলে?

অক্ষা। 'আমার এক বিশেষ বন্ধু বললে যে, এটা খুব ভাল জামগা।

বাড়ির স্বাইকে পাঠিয়ে দিয়েছি বিদেশে, তাই সে আমায় বঁগলে, স্তায় ভাল জায়গা এই ৪৯ নম্বর মেস—এখানে হাও। তা ছাড়া ম্যানেজার মশাই বললেন যে, এখানে বেশু ভালভাবে থাকা যাবে, কিন্তু যা দেখছি—

চিদ্। সবই মায়া, না? আরে বাপু, মায়াময় জগৎ—এ কুথা বোঝাই কাকে? আজ সাত দিন ধ'রে একটা নোক পাচ্ছি না যাকে তুটো কথা বলি! ঐ দেখ না, তিনটি প্রাণী তিনটি তক্ত,পোশে ব'সে আর্হেন, সাড়া নেই! একজন করছেন ধ্যান, একজন সাঁজা থেয়ে বুঁদ হয়ে কোণে ব'সে আছেন, আর একজন নাক টিপে প্রাণায়াম আরম্ভ করেছেন, আর আমি চিদ্ঘনানন্দ একবার চিতপাত হয়ে শুচ্ছি আর ইয়া বড় বড় ছারপোকার কামড়ে উঠে উঠে বসহি।

অক্ষয়। এথানে আবার ছারপোকা আছে নাকি ?

চিদ্। একবারটি শুয়ে দেখ না। যার নিবিকল্প সমাধির অবস্থা তাদেও জব্দ ক'রে রাখে। সময় সময় দেশলো ছারপোকা কি আরসোলা বোঝা যায় না, এমনই বড়। এক প্রাণায়া ছাড়া আমাদের সব কটাকে ভক্তাপোশ থেকে নীচে নাবিয়েছে। কিন্তু তাতেই কি নিস্তার আছে হে, কম্বলের ফাঁকে ফাঁকে ঠিক চুকে ব্'সে চার্জ ক'রে যাচ্ছে।

অক্ষয়। তা আপনি এখানে কি ক'রে এলেন ?

চিদ্। কি ক'রে এলুম ? ়্যানেজ।র ব্যাটাকে জিজ্ঞেদ কর। আমি মা কিছু শিশুদের কাছে আদায় করেছিলুম, ঐ ব্যাটাই ধাপ্পা দিয়ে থেলে।

অক্ষ। দেকি গু

চিদ্। আর দে কি ! যা বলর্ছি আরো শোন, ব'স। [অক্ষয় বসিলেন]
গোটা পঞ্চাশ টাকা ব্যাটার হাতে দিয়ে বললুম, আবা, আমি সন্ন্যাসী,
মারুষ, বোমার ভয়ে নির্জ্জনে একটু জপতপ করতে পারছি নী, তুমি
যদি ব্যবস্থা ক'রে দাও আর ছবেলা খাবারের বন্দোবস্ত ক'রে দাও,
তা হ'লে আমি দিনকতক এখানে থেকে যাই। দেখ, ব্যাষ্ট কোথায়
ভাষায় পুরেছে, এখন প্রাণ যায়!

জ্বেক্ষ°। তা চ'লে যাচ্ছেন না কেন ?

চিদ্। কোন্ চুলোয় যাব বলতে পার ? চতুর্দ্দিকে অন্ধকার, চ্যোর,
ভাকাত; বোমা—এ সময় যাই কোথা ? অতএব ব্যোম ব্যোম
ক'রে এইখানেই ব'সে আছি।

অক্ষয়। তা হ'লে আর ম্যানেজারের দোষ দিচ্ছেন কেন?

চিদ্। দোষ্দোব না, বল কি ? আমার থাকবার কথা ৩৭ নম্বর ঘরে, আমায় ক্লিনা বেটা ৪৬এ পুরে দিলে ! এটা তো কচ্ছু সাধনের মহল, কিন্তু আমি তো যাব ধর্মমহলে।

অক্ষা। সে কি? এটা ক্লছ্ সাধন-মহল নাকি?

চিদ্। এই মরেছে। তোমাকেও ফাঁদে ফেলেছে তা হ'লে?

প্লক্ষ। ফাঁদে ফেলবে কি মশাই ? আমি এখুনি একবার ম্যানেজারের সঙ্গে দেখা করব।

চিদ্। দেখা করলেও কিছু ফল হবে না—একুনি টাকা চেয়ে বসবে।
তা ছাড়া আজ রান্তিরে কোন উপায় নেই—হয় ছারল্পাকার কামড়
খাও, নয় গাঁজায় দম দিয়ে ছটো যুদ্ধের কথা বল শুনি। ঐ নাও,
ঘুলঘুলি দিয়ে তোঁমার খাবার দিয়ে গেল, নিয়ে এপে খাঁও।

অক্ষ। প'ড়ে মরুকগে থাবার। আমেরি তো আমায় বড় ভাবিয়ে কুদিলেন মশাই, আমি কি একটা কোচোরের পালায় পড়লুম নাকি ?

চিদ্যা সন্দেহের কিছু নেই, তবে সান্থনার কথা হচ্ছে এই যে, এ সংসারে কে জোলোর নয় ভাই ? তুমি আমি সুকলে। তুমি বাড়ি-ভাড়া কমাবার ক্ষয়ে কলকাতার বাসা তুলেছ, কিন্তু বিদেশে যাদের বাড়ি আছে তারা ত্পুণো রোজগার ক'রে নিচ্ছে, তোমারই ঘাড়ে ভর ক'রে। তুমি পুত্রপরিবারকে দ্রে পাঠিয়ে হালকা থাকবার মতলবে আছ, তোমার ঘাড়ে এই নেস চেপে বসেছে। তোমার মনের মধ্যে যে জোচুরি তা ফাঁস হয়ে যাচ্ছে। এই ফাঁসই তো মায়া, সেই, মায়াতীত ব্রন্ধ ছাড়া তোমার তো মুক্তি নেই দাদা। তুমি বোমাকে এড়াতে চেয়ে তুংপের লাঘব করতে চাঙু, কিন্তু তুংপ তোমাক ক্যাং মেরে ফেলে দেবে প্রতি পাদে। পৃথিবীতে প্রতিনিয়ত এই স্থা-তুংপের ক্বিকত-পেলা চলছেই।

অক্ষয়। আরে থামুন মশাই, ওসব আর ভাল লাগছে না।

চিদু। রাগ করছ? আমি সম্যাসী, আমার ওপর রাগ ক'রে কোন ফল নেই বংস। মান অপমান আমার সমান, তা না হ'লে কোন ভদ্রলোক এই গোয়ালঘরে, অধম জায়গায় থাকে? তা ছাড়া সবই তো আমি ত্যাগ করেছি ভাই, এখন শরীরটাকে ত্যাগ করলেই হয়, তবে মনে হচ্ছে, আর মাস্থানেক এই মেসে থাকুলে তা হতে আর বেশি দেরি হবে না।

অক্ষয়। যাক মশাই, আমার আর আপনার সঙ্গে বকতে ভাল লাগছে না। আপনি বলছেন এক, আর হঃথ করছেন অভা। কি রক্ম সন্ন্যাসী আমি বুঝি না।

চিদ্। শহরের সন্ন্যাপীদের বোঝবার চেষ্টা ক'রো না বাবা। আমরা যোগীও বটে, আবার ভোগীও সত্য—ভোগ কমলেই রোগীদের পর্যায়ে পড়ি। আমাদের কাজ গৃহীদের ঘাড় ভেঙে ভাল ক'রে থাকা। তাতে অস্থবিধে ঘটলেই তোমাদের চেয়ে বেশি মেজাজ ধারাপ হয়।

অক্ষয়। নিজের মত স্বাইকে মনে করেন কেন মশাই ?

চিদ্। বাবা অক্ষয়, আনি ক্মনেকদিন এই লাইনে আছি বাবা, এর কায়দা-কায়ন সব জানা আছে। অধিকাংশ এই; ব্যক্তিক্রম যে কজনা, তা ধর্ত্তবের মধ্যেই নয়। সন্ন্যাসী হয়েছি কেন লাল যা-কিছু পুঁজি-পাটা ছিল, গুরুদেবের উদরে সমর্পণ ক'রে মাত্র কৌপীনটি সার ক'রে ব'সে আছি। ব তাঁর ভাগ্য ভাল ছিল, আমার মত কয়েকটি শাসালা শিশ্ব পেয়েছিলেন, কিন্তু আমি যে কটি পেলাম, সে কটি স্রেফ আটি। তারা ধর্মতেও কন্সেশন চায়। বুড়ো বুড়ো মদ্দ হাফ-টিফিটে স্বর্গে যাবার মতলব ক'রে ব'সে আছে। আমিও ব্তেমনই ব্যবস্থা দিচ্ছি। ধর্ম অত সোজায় পাওয়া যায় না বাবাজী।

অক্ষয়। কিছু মনে করবেন না চিতপাতানন্দ স্বামী, আপনি—
চিদ্। ভূল হঁচ্ছে বাঝজী। আমি চিতপাত নই, চিদ্ধন্ধ,
জ্বক্ষয়। ঐ হ'ল ঘনত্ধানন্দ স্বামী—

हिम्भ हिम्बन।

অক্ষয়। ই্যা, চিদ্ঘনানন স্বামী, আমি একজন ধর্মপিপাস্থ, কিন্তু আপনার মত বোগাসু সাধু আমি দেখি নি।

চিদ্। আমার আর কতটুকু দেখেছ বাপু ? আমি জানি, আমি খাঁটি কথা বলি ব'লে আমার স্থান হয় রাঁচিতে, নয় এই উনপঞ্চাশ নম্বর মেসে ? কিন্তু তোমরা কি ? তুমি ধর্ম করতে বেরিয়েছ কি হিসেবে শুনি ? বিয়ে করেছ ?

অক্ষ। না।

চিদ্। কারণ?

অক্ষয়। বিবাহে বহু বাধা, জোর ক'রে ঘাড়ে ঝঞ্চাট নেওয়া।

চিদ্। ও, ঝঞ্চাট এড়াবার জন্মেই বিবাহ কঁর নি ? সংসারে তবে আছ কেন্ ? দাজ্জিলিং পেরিয়ে চ'লে গেলে না কেন সিধে ? নিশ্চয় নানারকম হাঙ্গীমার ভয়ে ? ধর্মকে পেতে চাও ফাঁকি দিয়ে ? ইয়াকি ! প্রাণের ভয়টা আছে যোল আনা, নিজের দেহের ভোগ-প্রবৃত্তি আঠারো আনা, তবু চাও ধর্ম করতে ? তুমি স্লিট-ট্রেঞ্চে চুকেও মরবে ।

অক্ষ্। সেকি?

্রিচিদ্। স্থাা, এতে আর সংক্র নেই। পৃথিবীতে এত ধ্বংস হচ্ছে, কেন মুজান ?

অক্ষা কেন বলুন তো?

চিদ্। সব ধ্বর্মের ঘরে ফাঁক্সি মারবার চেষ্টা করেছিল বৃ'লে। আমরা ধর্ম করি তথন, যথন জীবনের সব চান্স নট হয়ে যায়, তৃ:থের সাব্মেরিন যথন জীবন-জাহাজকে কাত ক'রে ফেলে, তথন আমরা ধর্মের লাইফ-বোটে উঠে নিজেদের ঘাঁচাতে চাই। মদি ধর্ম্ম চাও, আমার কাছ এথেকে দীক্ষা নাও। আমি ত্নিফার অনেক-কিছু দেথেছি, আমি তোমায় আলো দেখাব, তুমি খুশি হবে।

অক্ষয়। জীবনটাকে আপনি সত্যি দেখেছেন ব্ৰছি। স্ভিয় আপনি আয়ায় আলো দেখাতে পারবেন ?

চিদ্। ব্রিষাত। আগে কিছু বার ক্র দেখি বাবা, কত আছেঃ? •

অক্ষ। গোটা পাঁচেক।

চিদ্। ওতেই আপাতত চলবে। দাও। [টাকা লইলেন] ঠিক হায়। শোন আমি যা বলি, জীবনটাকে আগে দেখে এস, নিজে বোঝ, ধর্ম্মের জন্মে কতথানি সত্যিকারের আবেগ জেগেছে মনের মধ্যে, তারপর আমি দীকা দোব।

অক্ষয়। জাবনকে কোথায় দেখব ?

চিদ্। বেশিদ্র যেতে হবে না। আপাতত এই ধর্মগুহাস বাইরেটায় গিলে ত্পাক মেরে এস, আগে ধর্ম কোন্ধাতু থেকে হয়েছে জেনে এস। ৪৮ নম্বর ঘরে বড় বড় সব আধুনিক সাহিত্যিক আছেন, ওঁদের কাছে জিজ্ঞেস ক'রে এস, জিনিস পাবে।

অক্ষা কি ক'রে বের্দ্র ?

চিদ্। কাল স্কালেই বেরিয়ে প'ড়ো, যথন দরজা খুলে দেবে। আর এ ঘরে চট ক'রে ঢুকো না, ম্যানেজানকে ব'লে সাহিত্যিক-মহলে জায়ুগা ক'রে নেবে। আপাতত থেয়ে শুয়ে পড়।

অক্ষয়। বোধ হয় ঘুম হবে না, কারণ এ তজাপোশে, বড্ড বেশি ছারপোকা, মামি বৃদতেই পারছি না।

চিদ্। ছারপোকার কাম ৬ ৃ দৃষ্ঠ করতে পার না ছোকরা, তা হ'লেই ধর্ম করেছ। আমি নিজের দেহটিতে রক্ত-চলাচল করাবার জন্তে নাবার খাই, আর পুদের রক্ত খাওমাবার জন্তে রোজ পোয়ার্ট্র ক'রে আমায় অতিবিক্ত রাবড়ি থেতে হয়। আমার টাকা কম ২'লে বাাটা ম্যানেজার আমায় এই রক্ত্রাধন-ঘরে পুরে দিয়েছে। তবে নাঝে মাঝে তোমাদের মত ত্-একটা লোককে পুরে দেয় এই যা রক্তে—ত্-এক পয়লা যা পাই, তাতে বাজে ধরচগুলো চ'লে যায়। নাও, থেয়ে শুয়ে পড়। ৢঘুম না হয় 'তমলো মা জ্যোতির্গময়' জপ করতে থাঁক, ঘুম আদবে। যাক, অনেক বকেছি, কাল আবার এর জন্তে বোধ ইয় আধ্বেরটাক রাবড়ি যাবে।

চিদ্ঘনানন্দ শুইরা পড়িলেন, অক্ষয়বাবু "উ:-আ:" করিতে করিতে মাটিতে বসিরা পড়িলেন। ক্রমণ ভোর হইরা আসিল। বেলা নয়টার ঘণ্টা বাজিল, দরজা খুলিয়া গোবর্জন ভাকিতে আসিল। বাহিরে হাস্তম্পে ম্যানেজার দাঁড়ীইর্চ্চপুটছে প্রেম্ব ৮ বাবু, বেরিয়ে আইন, ভোর হয়েছে।

অক্ষবাৰুকে দেখিয়াই ম্যানেজার বলিল

ম্যানে। কি রকম সার্? কোন কট হয় নি? আপনি যা চেয়েছেন, পাচ্ছেন্ কি না?

আক্ষয়। পেয়েছি খুব বঁড় জিনিসই স্থাই, কিন্তু আপনি তক্তাপোণে যা জমিয়ে রেখেছেন, ওঃ! এক্জিমা না হ'লে বাঁচি।

ন্যানে। হো:-হো:-হো:, ছারপোকার কথা বলছেন ? আচ্ছা, ও বেচারায়া যায় কোথায় বলুন তো ? আপনাদের পাঁচজনের থেয়েই তো ওটদর থাকতে হবে। তা ছাড়া মেরে ফেলতুন, কিন্তু ধর্মের স্থানে হত্যা-কাজটা থারাপ হয়। উপরস্ক কীট-পতঙ্গ-তৃঃঐ-নিবারণী সমিতির প্রেসিডেন্ট মিঃ কানকাটারাম মিচির মশাই এর জ্ঞো প্রতি মাসে আমাদের মোটা রকম চাঁদুা দিচ্ছেন। আমরা কি তাঁ হ'লে করতে পারি বলুন ?

অক্ষয়। যাক, • সেসব হিহুসেবে আমার দরকার নেই। • আমায় আপনি । একট ভাল দেখে ঘর দিয়।

ম্যানে। • নিশ্চয় দোব। আপনি ধর্মচর্চার জন্মে একটু ভীল দেখে ঘর চেয়েছিলেন, •তাই আমি ঐটির ব্যবস্থা করেছিলুম। কোথায় যেতে চান বলুন? কেরানী-মহল—আর্টিণ্ট-মহল—সাহিত্য-মহল সবই তো রয়েছে।

জ্ঞকয়। আমায় সাহিত্য-মহলেই দিন।

মাঙ্কন। ভৈরি গুড়। গোবর্জন, ৪৮ নম্বর সাহিত্য-মহলে বাবৃকে ঠেল। গোব। যে আজি

প্রস্থান

ম্যানে। যান আপাতত কলে। গোবর্জন, অক্ষয়বাব্র কঁলঘর। গোব। [নেপথ্য থেকে] কলঘরে যে লোক রয়েছেন।

ম্যানেজার চটিয়া বলিয়া উঠিল

ম্যানে। লোক রুয়েছেন মানে? ৪ নম্বর কলঘর অক্ষয়বাবুর জন্তে বিক্ষার্ভ করা, দেখানে আবার কে চুকল ?

গোব। আজে, পাকড়াশিবাব্।

ম্যানে। ১ ফুই আলসে দিয়ে গিয়ে ঘরে চুকে কে অবস্থায় বাব্ আছে সেই অবস্থায় ধ্রে বার ক'রে দে।

গোব। যে আছে।

অক্ষ্বাবু সঃস্থাচের সহিত বলিলেন

অক্ষয়। নানা, থাক, আমি নাহয় একটু পরে—

ম্যানে। তবে থাক। ততক্ষণ কেনেস্তারা বাদ্দিয়ে ওয়ানিং দে, তা হ'লে আপনি বেরিয়ে আসবে। চলুন ততক্ষণ আমার ঘরে, একটু চা-টা খাবেন, তারপর আপনাকে আমি সাহিত্য-মহলে নিয়ে যাব। অক্ষয়। চলুন।

ম্যানেজার অক্ষয়বাৰুকে লইয়া চলিয়া গেল

সাহিত্য-মহল

চার-পাঁচজন সাহিত্যিক বসিয়া আছে—অধিকাংশ তরুণ ও ললিত-লবক্ষ লতা ভাব। কেহ বই পড়িতেছে, কেহ লিখিতেছে, কেহ কাউন্টেনপেনের ডগা নাকে ঠেকাইরা ভাবিতেছে, একজন ঈজি-চেরারে গুইয়া আছে। একথানি চেরার থালি পড়িয়া ভাছে। ম্যানেজার অক্ষরবাব্কে লইয়া ঘরে চুক্লি

ম্যানে। মশাই, এঁরই ফথা আপনাদের বলছিলুম। অক্ষয়বাবু—বড় ভাল লোক, আপনাদের ভয়ানক ভক্ত, আপনাদের ঘরেই প্রাকবেন, আলাপ-পরিচয় ক'রে নেবেন। আমি একটু শুপু এঁদের পিচিয় দিয়ে যাই, এঁর নাম বিশুদ্ধ বক্ষী, ইনি কেতন নন্দী, ফুলু চাটুজ্জে, চপলা ঘোষ, মদন মিভির—এঁরা পব একালের দিখিজ্মী সাহিত্যিক; মন্ত বড় বড় পণ্ডিত, বাংলা দেশে: অর্দ্ধেন্দ কলেজের অধ্যাপক এঁরা কলেজ বন্ধ হওয়াতে সব এইখানেই এসেছেন, নিন, সব আল্প্রালাপ কফন, আমি চলি। শেকল দিয়ে যাচ্ছি তা হ'লে।

ম্যানেজার ঘরে শিকল দিয়া চলিয়া গেল। অক্ষরব;ুর নমস্বার ও দাথিত্যিকদের প্রতিন্দ্রার গেল হইল। বিশুদ্ধ বন্ধী গৃই হাত প্রদারিত করিয়া অক্ষরবাবুকে অভ্যর্থনা করিতে অগ্রদর হইল

বিশুষ্। এস হে অতিথি নোদের গৃহেতে
তোমারে বরণ করি। নেবুলার মত
জ্যোতিঙ্কপথে ঘুরিতে ঘুরিতে তুমি,
বোমার মতই ব্যোমপথ বেয়ে, বোঁ বোঁ ক'রে পাক থেয়ে,
হঠাৎ যথন এদেছ মোদের ঘরে,
চুম্বনে তবে রাঙা ক'রে দেব গাল!

অক্রবার্কে বিগুত্ব জড়াইরা ধরিল। অক্রবার্ চটিয়া তাহাকে সরাইরা দিরা কহিলেন অক্রয়। আরে মশাই, ছাড়ুন। ও কি পু

বিশুষ। রাগ করছেন সার্! আমাদের আধুনিক সাহিত্যিকদের রীতি সম্ভাষণ করার যা, তাপাবেন না খুঁজে কোথাও। কাননে কাস্তারে বস্তিতে, বেণুবনে, ম্যালেরিয়াবিধ্বস্ত কচুরি-পানার ঝাড়ে, ব্রতচারী নৃত্যে, বুসম্ভের বিকশিত বিকচ পুলিনে।

চপলা। আগন্তক-আনন্ধ-চেয়ার-বনা।

- অক্ষ। অপিনারা কি বলছেন, এর তো মানে বুঝতে পারছি না !

বিশু। পারবেন তবু আমাদের ব্ঝতে মানে, কিন্তু পারবেন না ওঁর, ভাব বিরাট প্রচ্ছন্ন, সাহিত্যের অনাগত যুগের স্টাইল আমদানি করছেন উনি।

'অক্ষয়। উনি টেলিগ্রাফিক ভাষায় কথা কন নাকি ?

বিশু। মাথা অপপনার। বুর্দ্ধি থাকলে বুঝতেন, উনি আঁপনাকে দেখে, ত প্রকাশ ক'রে আনন্দ, বসতৈ বললেন চেয়াহর আপনাতুক। বুস্তন।

• অক্ষরবার হতভদ্বের মত বসিলেন

আক্ষয়। কিন্তু এ রক্তম কথাবার্ত্তা বেশিক্ষণ চালালে জ্বার্ট্নি তো পেরে উঠব না সার, যদি কিছু ব্রুতেই না পারলুম—

মদন। অধিশ্রমণের তরে অভাগা অভিনী

এনে দিতে পারে উপকার, কিন্ত যদি অশনায়া

' না থাকে কাহারও, বার্থ হয় সব আায়োজন।
•ভাষার পাকাল্যা বার্থ, ধালালা ফ্রাহিত্য

শদি ভাহা পড়া ৹য়, অনডান ব্রব্রের পাশে।

অক্ষা বাপ, এ যে সব গুলিয়ে গেল ! এসবের মানে কি ?

ফুল্। মানেই বুঝবেন যদি, তা হ'লে এসেছেন কেন সাহিত্যিক-ঘরের আধুনিক দরজায় । যান না কেন ফিঁরে বল্পিমের সীজার ব্যবাসে, বিভাসাগরের ব্রজ্যক্ষনা কাব্যে, রবীন্দ্রনাথের মন্ত্ভোলানো ভেদ্বভেদ্দে মধ্যে কবিতার।

আংক্ষা। কি সর্বনাশ, আপনারা সাহিত্যিক হয়ে সাহিত্যের যা পরিচয় দিচ্ছেন, এতে তো তাজ্জব হয়ে যাচিছ মশাই! তার ওপর এ কি কথাবাংগ্রাবলছেন, তাপ্প তো বুঝছি না! কেতন। বুঝবেন কি ক'রে, পডেন অতি-আধুনিকতম সাহিত্যিকদের লেখা ?

অক্ষ। পড়তুম, মানে না বুঝতে পেরে ছেড়ে দিয়েছি।

বিশু। না পারবেন ব্ঝতে জীবনে আমাদের লেখা, না যদি থাকে মনে দরদ, না সহাস্তৃতি থাকে যদি সব্জের কচি ডাঁটাগুলির ' ওপর।

অক্ষয়। সহাত্ত্তি করি কি ক'রে, যদি ব্রতেই না পারি গ আপনারা ভাষার আইনটা মাত্মন।

কেতন। আমরা মানি না কোন আইন ব্যাকরণের, মানি না ভাষার, আমাদের গোমুখী থেকে নি:স্ত হয় যে ভাষা, সেই ভাষা তৈরি করে তার আইন, নিজের পথ চলার জন্মে কেটে কেটে।

অক্ষয়। মশাই; আমাদের কথা ছেড়ে দিন, আপনাদের নিজেদের কথাও তো নিজেরা ব্লবেন ?

চপলা। ব্ৰতে হয় না—জগং—কাজ দেওয়া—হাততালি লবাই— আনন্দ।

অক্ষা। ও:, অসহ। মশ্রই, এসবের অর্থ কি ?

চপলা। অর্থ-ব্যাক-ফাক-সাহিত্য।

অক্ষা। মশাই, আজকাল বাজারে এও চলচ্ছে ? কেউ কিছু বোঝে ৯ বিশু। বোঝবার তো দরকার নেই। বুঝতে পারছে না যত, কেপ্ছে আনন্দে তত। বৃদ্ধি শ্রং রবির যুগ উঠেছি কাটিয়ে আমিরা।

অক্ষ। রবিবাবুব যুগও শেষ হয়ে গেছে ?

বিশু। রবিবাব্র যাবার আগেই। তাই তো সরালুম তাঁকে আমরা। অক্ষয়। আপুনারা সরালেন মানে ?

বিশু। মানে অন্তথটা উপলক্ষ্য, সরলেন তিনি ভয়ে লাঞ্চনার আমাদের। করলে কি ইচ্ছে, বেঁচে বেঁচে এদ্দিন, আর কটা দিন থেকে গিয়ে, থবরটা নিয়ে যুদ্ধুর, পারতেন নাথেতে মারা ? আমাদের ভয়ে চ'লে গেলেন থেকৈ জগং।

ष्टक्ष। रुनारे, बामारक वाँठान। এই ভাবে यनि कथा कन, माथा ५'रत

উঠবে আর মিনিট ধানেক পরে । আটুম আপনাদের শরণাগত হচ্ছি।

ফুলু। বললেন কথাটা আপেনি মত যেন নিশীথা চ্যাটাজীর। অক্ষয়। সে আবার কে ?

কেতন। কে সে? সে এই তরুণদলের প্রেম্বসী বিশ্বের। ছবেলা ভাত নিমে হাটত প.খং আমরা তাকে—

' অক্ষয়। আঁপনারা ব্ঝি চাঁদা ক'রে এখন তাঁর ভাত-কাপড়ের ব্যবস্থা ক'রে দিয়েছেন ? তা হ'লে বাকি আর কিছু নেই ? তিনি আবার এখানে আসবেন নাকি ?

্ফুল্। আসবেন, পাবেন দেখতে তাকে, কিন্তু শাধনা করতে হবে তাকে পেতে হ'লে!

অক্ষ। গলায় দড়ি আমার—

ফুলু। যে সে মেয়ে তিনি নন। মদন—

মদন। স্থানরী এপোলোপিকার মত বৈভীষ্ণিক তার লাল্যা।

কেতন। প্যারীর দেঁরা রাঁদেভূর মাখনের চেয়ে নরম্পার পাল।

ফুলু। কিছু ডিউণেল্ডর্ফের ইম্পাক্তেব কাঠিগুতার চেয়ে কৃঠিনতম তার মন। তাঁকে গঞ্চিতে যথেও চাই উত্তাপ হাদয়ের।

আক্রয়। মশাইরা কি স্বাই ক্ষেপে গেছেন। আমি তোমাথা-মৃত্ কিছুই শ্বাহী না।

মদন। আপীনার মত ঠিক ত্ওেই রকম ব'লে উঠেছিল বেলুজিয়মের কবি ভেব্ছিরেনকে তাঁর ফবাসী গুপ্তপ্রণিয়নী ম্যানাজুলা। উত্তরে ভার বলেছিলেন তিনি "Verbum sat sapienti"।

অক্ষ। মানে?

व्यापन । पारन, यरथष्टे धक्छा कथा हे छानौ लारक त्र शरक ।

অক্ষয়। কিন্তু আমার যে এদিকে জ্ঞান লোপ পাবার উপক্রম হচ্ছে মুশাই।

মদন। বিগাটিনে একটা আছে প্রবাদ "Sic transit gloria mundi" পৃথিনীৰ নায় গৌরব নষ্ট হয়ে এই ভাবেই।

আক্ষা। মশাই, এর চেয় পুস্ততে কথা বললে ব্রতে পারত্ম। এ কি বাংলা ? এ যে একেবারে অবোধা।

বিশু। বোঝবার কিছু নেই। তাই আমরা সবুজের দল অবুনোর রাস্তাধরেছি। আমরা একটা কেলেফারি ক'রে ভবে যাব। আমরা হলুম সাহিত্যের ফ্যাসিন্ট, নবভাষা, নবদাহিত্যের স্থাষ্ট করতে আমরা মাতৃগর্ভে এসেছিলাম।

আক্ষয়। আমায় তা হ'লে ছেড়ে দিন দয়াক'রে, আমার বয়েস হয়ে গেঠে আপনাদের সঙ্গে বোধ হয় থাপ ধাব না।

বিশু। কে বললে থাবেন না থাপ ? বয়সের সঙ্গে আছে কি যোগ মনের ? তা হ'লে থাক্ত না অন্তিত্ব আমাদের কারুর। আমার বয়েস একুশ, আমার প্রথায়নীর বয়েস সাঁই ত্রিশ, বয়েসের জন্ম কই কিছুই তো আটকাচ্ছে না, এসব ধর্ত্তব্যের মধ্যেই নয়।

আক্ষয়। ছিঃ ছিঃ, মেয়েটারও একটু হায়া হ'ল না আপনার সঙ্গে মিশতে !

বিশু।

নে যে মোব হৃদয়ের দীর্মধানে গড়া—
ঈথরের বিশ্যু প্রতিমা!

এ দেহের ঘর্ম নির্টে নর্মদর্থী মোর—
চর্ম ফেটে ফুটে ওঠ কোড়ার যতন।
সাংঘাতিশা, সর্বনাশী আবাধাা আমার।
এস স্থি অনেক রাতেতে,
এস মোর নেলাগান নিমেষ-শাতেতে,
দিগ্বিদিক্ জ্ঞানশ্যা হয়ে—
বিবসনা শশার মতন লবণাক্ত অশ্রু মেথে
আমার লোল্প ওঠ পরে।

মদন। একাসেলেন্ট!

অক্ষয়। সাংঘাতিক।

চপলা। কচ্কচ—ছিটকিনি—খাওয়া—নিখেদ বন্ধ—সঁ্যাত্দেঁতে— পাণ্যুক—অল-ক্লিয়ার!

অক্ষ। রাম রাম রাম, এ কোথার এলুম!

বিশু । মশাই, আপনি রামনাম করেন ? নেরিয়ে যান—বেরিয়ে যান এখান প্লেকে। যারা ওসব নাম করে তাদের ঘর ধর্মমহলে, একতলায়, নীচে। ুযান শিগুগির।

मत्रजाग्न धाका मिन

গোব। কে বেরুবেন ?

আকয়। আনিমি আকয়।

দরজা খুলিতেই অক্ষরবাবুর দৌড়াইয়া বাহিরে প্রস্থান

বাহির*•

অক্ষয়। বাপ; এ কি কাণ্ড! ছি: ছি: ছি:! এ কোথায় এলুম ।

চ'লে যাব । তাই কা যাই কি ক'রে । অতপ্তলো টাকা আগাম

কিয়েছে, এ তে। মহা মৃশকিলে পড়লুম দেখছি। এই বে ম্যানেজার
মশাই, ৪৯ থক জায়গায় দিয়েছিলেন মশাই।

ম্যানে। কেন?

অক্ষয়। ওঃ, আবে কিছুক্ষণ থাকলে শৈষে একটা থারাপ ব্যায়রাম ধরত।

গোনে। বনল না ব্ঝি? আমি জানতৃম, ও আপনার সঙ্গে ওঁদের
ঠিক বাপ থাবে না, ওঁরা একটু হাই-ক্লাদের; তবে আপনি বললেন,
তাই তো ও মহলে অট্রপনার জায়গা ক'রে দিল্ম। ব্যস্ত হবেন না,
পাচ জায়গায় ঘ্রিয়ে আপনাকে আমি ঠিক সেট ক'রে দিচিছ,
দেখুন না।

অক্ষয়। না মশাই, এখন আমার প্রীণ হাঁপিয়ে উঠতে,—আমায় একটু থোলা জায়গ্ময়ুদিন।

ম্যানে। [,ভাবিয়া] থোলা জায়গা, খোলা জায়গা, হ্যা, তেতলায় যাবেন—প্রীতিমহলে? বোধ হয় জায়গাটা আপনার স্থট করবে। আপনি কি আন্ম্যারেড—অবিবাহিত ?

चक्षा - रा।

ম্যানে। ওঃ। তা হ'লে আর দেখতে হবে না, ঠিক জায়গায় পাঠাচ্ছি।
চাঁদের আলো, দখিন হাওয়া প্রাণ ভ'রে খেয়ে বাঁচবেন।

অক্ষর। কোন অস্থবিধে নেই তো?

ম্যানে। বিন্দুমাত্র নয়। গোবদ্ধন!

গোব। [নেপথ্য] আছে।

মানে। তেতলা ৪৯ নম্ব ঘর। থালি আচে তো?

গোব। আজে হাা, সবই স্থালি, শুধু বিরূপাক্ষবাব্ একটা চৌকিতে আছে।

ম্যানে। যান মশাই, তেতলায়, একদম ফাকা। বিরূপাক্ষবারু অতি সজ্জন লোক, উপরি উপরি তিনটি স্ত্রী মারা গেছেন, বেশ চুপচাপ থাকেন, আপনার সঞ্জে বনবে ভাল।

আৰক্ষু। তাই যাই।

গোৰ্গন আদিয়া দাঁড়াইতে অক্ষরবাবু তাহাৰ সহিত চলিয়া গেলেন

প্রীতিমহল

একটি তক্তাপোশে বিরূপাক্ষ দন্ত বসিয়া আছেন, বয়ন আন্দান্ধ পঁয়তাল্লিশ, গৌফদাড়ি কামানো, বাংলা পাঁচের মত মুখখানি, মাধায় টাক, অতি ভালমান্থ্যের মত চেহারা, কিন্তু চাহনি দেখিলে হাসি পায়। অক্ষয়বাহু ঘরে চুকিনা একটি চৌকিতে বসিলেন

বির। মণয় কি নবাগত ? আছে আইছেন ? অক্ষয়। আত্তেইয়া, এখানে নারে কেউ আছেন নাকি ?

বির । আছিলেন, ছয়জন হাসপাতালে গৈছেন, তিনজন আলিপুর জেলে, আর আমি মশয়, বর একলা পইরা গেছি। আপনি আইলেন, তবু একটা সধী পাতন গেল।

আক্ষয়। সে কি নশাই ? এখানে এলে এই রকম বিপদ ঘটে নাকি ? বিদ্ধা । সেটা নির্বর করে আপনগোর নিজের উপর । চান্দের আলে। হাওলা বাতাসু সুইছ করা বর কঠিন মশম, এই গরম দেশে। ফুর্ফুর করল, অমনি দেহে যেন বৈধনের জোয়ার আসল। বলেন, কথাডা সুইত্য কি না ? অক্ষ্য কৈ জানি মশাই, ওসব ব্ঝিটুঝি না।

বির। আপনি কি বিপত্নীক?

অক্ষ। আছেনা, আমি বিয়েই করিনি।

বিরু। তবে তোমরছেন।

অক্ষ। মরছি মানে?

বিরণ এহারে ছদিন থাকেন, প্রাণ-হির্হিরাইয়া উঠব। যদি ভাবটারে '
.. ছাপ্রেস করেন থাইসিস অইব, নয় একডা এমন কিছু করবেন ধেশহরে আর মুপ দেখান যাইব না।

অক্ষয়। আপনি এসব কি বলছেন, আমি তো মাথামূণু কিছুই ব্ৰছি

বির। বোঝবেন, বোঝবেন, তুই তিনটা দিন যাইতে দেন, বোঝবেন।
মশয়, জীবনটারে আপন্তি একেবারে মাটি করছেন। জগতে এ
জিনিস যে কি তা বোঝীলেন না! বর তুংথ লাগ্রছে জ্বাপনার
লইগা।

অক্ষয়। বুঝে তোথাইসিস হবে আর জেলে যেতে হকে.৮

বিদ্ধ। মশম, তাতেও আনন্দ। আমাদের রাঙ্গালীব পেটে ভাত নাই,
কিন্তু বৃকে প্রেম আছে। বোমা পুরুক আর যাই হোক, প্রেমের
হাতে ছারান নাই। এই দেখেন, পরশু দিন একটা ছবি দেইখা।
আগিছি, আইজো তার নামিকারে শমনে স্বপনে ভোলবার পারছি
না। একবার যদি তারে কোনমতে পাইতাম, তা অইলে বোমার
সামনে বৃক চিতাইয়া মরতে ভরাইতাম না। দেখেন, তার কথা
স্মরণ কইরা চোথে জল আসতেছে। সে যদি একবারও এই বাথাটা
জানবার পারত।

कैं। दिश्र किलालन

আক্ষয়। এ কি মুশাই, কাঁদছেন কেন? তা, তাঁকে গিয়ে দেখা ক'রে একবার ব'লে দেখতে পারতেন। হয়তো—

বির। আর মশয়, সে ছঃধের কথানাকওনই ভাল। গিয়েছিলাম, কুকুর ুশ্েলাইয়া দিল। ৩ওরা ছায়ারে লগে প্রেম করতে ১চায়, রক্ত-মাংসেব শরীর যাগো, তাগো আর ওদের পাওনের আশ নাই। আমি তো আর সইহ্য করতে পারি না মশ্য।

काँप-काँप श्टेलन .

অক্ষয়। তা আমি আর কি করতে পারি বলুন ?

বির। আপনার কেউ নাই १

অক্ষ। [চটিয়া] তার মানে ?

বির। আহা, কথাডা খারাপভাবে ধরবেন না। মাঁনে, যদি কেউ ফার্মিলিতে বিয়া দিবার মত থাকে, তা হ'লে আমি একবার চেষ্টা কইরা দেখতাম।

অক্ষ। [আরও চাটিয়া] আছে না, আমি চলি। [উঠিলেন]

ধিন্ধ। দারান দারান, রাপ করছেন ? মরার উপব থারার ঘা দিয়া
কোন লাভ নাই। আমারও তো পাইসিস অইব। তৃঃথের কথা
কি বলি মণয়, পাশের বারি একটি বর স্থানরী মাইয়া আছে।
কতবার যে শিস দিয়া ডাকছি, তবু সাবা দেয় না। পাচিলের ফাক
দিয়া একরার উকি নাইরা দেইখা। আসেম, আপনি আর নিজেরে
সামলাইতে পারবেন না, হয়তো লাফ দিয়া খুন্থারাপি হইবেন।
একটা চিঠি লিইখা। বাথাঁছ, জুতমত দিবার তাল পাইতেছি না।

আক্ষা আপনি দেখছি মতি ইউর লোক":

বির । ইতর সব হাল,ই, আমি শুধু মুথে কইয়া ফেলাই। [^{র্দ্}সহসা পাশের বাড়ির ভাতের দিকে চাহিয়া] মশয়, অয় ভাদে ওঠতে, ভাকান-তাকান। দেই চিঠিটা এই ফাকে ছুরে।

একটি काशव পাকাইয়া ছ ডিলেन

অক্ষ। আপনি তো মশাই সাংঘাতিক লোক! ছি ছি ছি, পট ক'রে পাশের বাড়িতে একটা কাগন্ধ ছুঁড়ে মেয়েটিকে মেরে দিলেন ?

বির। আরে মশয়, ও কাগজ নয়, ও আমার হৃদ্পিঞ্চের তাল পাকাইয়া মারছি—্ও পরলে বোঝবে।

ক্ষেমকরী। [পাশের যাড়ির ছাদ হইতে] কে রে, কে রে পোড়ারমুখো,

া সাসীজের গুলি পাকিয়ে আমায় মারলি ? খেংরে রিয়ং ্ঝড়ে দোব

না। এগিয়ে আয়, এগিয়ে আয় না হত্বচ্ছাড় দেখি মুরদ। ভেবেছিস এটা মগের শাজত্ব। যা খুশি করবি। মেরে গাল ত্বড়ে দোব না। বৈরিয়ে আয় না, সাহস যদি থাকে। না হ'লে আলসে ডিঙিয়ে আমি যাব বলছি—হাঁ।

অক্ষয়! ছি ছি, কি করলেন বলুন তো? আমি এখন ছাদ দিয়ে নীচেই বানাবি কি ক'রে?

েবির। মশর্প সইত্যই যে আইলসা পার হুইয়া আইতে আছে। কারে মারতে গিয়া কারে মারলাম মশ্য, আমি চলি।

দৌড়াইবার উপক্রম

অক্ষয়। আরে মশাই, আমি কি করি ? বিরু। পিছু পিছু দৌরাইয়া আসেন।

দৌড়াইরা ছাদের দরজায় শিকলু দিয়া প্রস্থান। অক্ষয়বাৰু দরজায় বৃধা ধাকা মারিতে ' লাগিলেন

অক্ষয়। 'ও মশাই, কি সর্বনাশ, ছাতে শেকল দিয়ে গেলেন কেঁন ? ও মশাই—

ক্ষেমকরীর ঝাটা হত্তে প্রবেশ

কেম। এই যে পোড়ারমুখো, তুই বুরি পাঁলাতে পারিস নি ? আমার হাতে বাঁচবি ? এই নৈ, এই নৈ। গাংরা প্রহার, অক্ষরবার লাফাইতে লাগিলেন

অক্ষ। ওরে বাপ রে। গেছি রেঁ।

ক্ষেম। রোজ রোজ দিদিমীন তাই আমায় বলে—মেস-বাড়ির ছোঁড়া-গুলোর জালায় ছাতে ওঠবার জো নেই। কেন, তা আমি এখন ব্রছি। ই্যারে, তোদের ঘরে কি মা-বোন নেই? গেরস্থর মেয়ে-ছেলের সঙ্গে কি ভাবে ব্যাভার করতে হয় জানিস নাই

খাংরা প্রহার

অক্ষয়। উঃ, পিছি, পিছি, দোহাই, দোহাই, মা লক্ষী, আমি তোমার সম্ভানের মৃত, এই নাকে কানে পত, আজই মেয়ঃ ছাড়ছি, আরু জীবনে এধানে আমায় দেখতে পাবে না।

ক্ষেম। - ক্লিয় বলছিল ?

আক্ষয়। গুরুর দিব্যি। বাব ঘনত্রবানন্দের নামে বলছি, আর আমায় কখনও এ বাড়িতে দৈখতে পাবে না।

ক্ষে। মনে থাকে যেন—ইয়া।

অক্ষরবাবু দরজা ভাঙিয়া দৌড়াইলেন

পথ

চিদ্। কে যায় ? অক্ষয় না ? তুমিও পথে বেরিয়ে পড়েছ তা হ'লে ? অক্ষয়। হিঁপোইতে হাঁপাইতে] হাঁয়।

চিদ্। হাপাচ্ছ কেন ?

অক্ষ। ও:, যথেষ্ট শিক্ষা হয়ে গেছে। ও:, ৪৯ নম্বরের মেসই বটে। বাব্বা: । এতগুলো বদমায়েস একসঙ্গে জুটেছে—এ আমার জ্ঞানে ভিল না গুকুদেব। শেষ পর্যান্ত পাশের বাড়ির এক ঝিয়ের হাতে ঝাঁটা থেতে হ'ল।

চিদ্। এমনই ক'রেই অভিজ্ঞতা সঞ্চয় কর্টতে হয় বৎস। অক্ষয়। কিল্প আপনি বেলিয়ে এলেন কেন ওকদেব ?

চিদ। সজ্ঞানে ভরবার ইচ্ছে ভিল না ব'লে।

অক্য। সেকি থ

চিদ্। বিশ্বয়ের কিছু নেই বাবাজী। সন্ন্যাদ গ্রহণ ক'রে অনেক সহ ফরেছিলুম, কিন্তু শেষ পর্যান্ত আরি পারনুহ না।

অক্ষ। আরও ছারপোব। বাড়ল বোধ হয় ?

চিদ্। হু, ছারপোক। কে তৃচ্চ এর কাছে, তোমাদের ম্যানেজারও কিছু নয়, আমায় এব। এতদিন কিছুই করতে পারে নি, আমায় তাড়ালে সেই ব্যাটা প্রাণায়াম।

অক্ষ। প্রাণায়াম।

চিদ্। হাঁন, ব্যাটা ইদানীং রাত তিনটে থেকে "অসার থলু সংসারে কর ব্রহ্মনাম সার ব'লে পেট থেকে এমন বিটকেন আওয়াজ বার করতে লাগল যে, আমি আর সহা করতে পারলুম না। তৃতীয় দিন আমি হাতজোড় ক'রে বললুম, রাতটা কাটতে দিন সারু; ব্যাটা বলে, ব্রহ্মনাদ প্র্যাক্টিস কর্ছি, ডিস্টার্ব কর্বেন না। ঠাঁয় কম্বল গুটিয়ে জেগে ব'সে রইলুম। ভোর নাগাদ হঠাৎ ব্যাটাক্তিন গমক মুধরলে, তার ঠেলায় ছাদ না ফেটে দরজার ছিটকিনিটা থুলে বেরিয়ে গেল। আমিও সেই তকে স'রে পড়পুম।

অক্ষা কি স্ক্রীনাশ।

চিদ্1 আপসোসের কিছু নেই, সংসারে থাকলে এসব আপদ আসবেই বাবাজী। তুমি এখন কি করবে ভাবছ ?

অক্ষয়। যে,কোন একটা ভাল জায়গায় চ'লে যাব ভাবছি।

চিদ্। রোজীগার ?

'অক্ষ। কিছু ব্যাকে টাকা আছে, ভাতেই চ'লে যাবে।

চিদ্। খুব সংবৃদ্ধি করেছ বল! আমারও তাই মত, তোমার সঙ্গে থাকলে আমারও চ'লে যাবে এক রকম ক'রে। এথানে দেখলে তো, ধর্মেতে ফাঁকি, সাহিত্যে ফাঁকি, পলিটিকো ফাঁকি, প্রেমেতে ফাঁকি; বাবহারে ফাঁকি, প্রাণায়ামে ফাঁকি, অতএব এ ফাঁকির রাজ্য ছেকে ফাঁকা রান্তায় বেরিয়ে পুড়াই ভাল। এদেশে যাবার কোথাও নেই, সারা দেশই আজ মেস নইর ফর্টনাইন। •

অক্ষয়। •তা হ'লে कি এদেশের আর উদ্ধারের আশা নেই বলচ্চিন ?

চিদ্। আছে, তবে ১৯ঙানি না থেলে জ্ঞান হবে না। আজ তুমি মার থেয়ে তবে ঐ মেদ থেকে বেরিয়েছ। মার থেয়ে তবে তোমার চৈতন্ত হয়েছে যে, কি সাংঘাতিক ভাষগায় এতদিন তুমি চুকে বদেছিলে; তেমনই ঐ জিনিস্ট খদি দেশের লোককে আরও দিতে পারা যায়, তবে জায়গাটা ভদ্রলোকের মত হবে। আপাতত কিছু আছে ?

অক্ষা আত্তে, বেশি নয়।

চিদ। কত?

অক্ষ। আনাছয়েক।

চিদ্। যথেষ্ট। বেশ, সব সমেত আধর্সেরটাক রাবড়ি কিনে নিয়ে এস
ততক্ষণ, তারপরু তোমার দীক্ষার আয়োজন করব।•

চিদ্বনানন্দ বনিলেনু, অক্ষরতার জাঁহার মুখখানাকে একবার গোবেচারার মত দেখিরা ধীরে ধীরে দোকানের দিকে অগ্রসর হইলেন

—यवनिका— ·

•

চ'লে পেল স্লান হেসে ? শব্দ হ'ল দ্বারদেশে, থুলে দেখি এসেছে সে।

ર

সরু গলি পচা নালা ঠিক ভার পাশে কিশোর অশথচারা পরম অংখারে… হর্ন দিয়ে মোটর কি আমে ?

ভ

নীলাকাশ আছে দিগ্দিগস্ত জুড়ি, হয়তো বা আছে, বলাকা হলেছে উড়ি, আমার আকাশে উডিছে আমাব ঘুড়ি।

8

গায়ে হেঁড়া ময়লা সাজ মনে ভয় হতাশা লাজ— হলাম স্থী—দোল যে আজ ! æ

মূর্জক হাসি সেলাম করি ঘুণায় প্রেমে আত্মহারা লোহ-কারা ! ° উঠবে যারা, ফুটবে যারা, ছুটবে যাবা, কোথায় তারা ?

৬

আকাশে উঠেছে চাঁদ, বাগানে ফুটেছে ফুল, লক্ষ লহরী তুলি নদী বহে কুলুকুল… খুঁজিছ কি ? ছল ?

খড়ি দিয়ে ছোট থোকা লেখে 'ঔ'টি বাদে ব'সে বড়ি দেয় রাঙা বোটি পুকুরেতে ডোবে ওঠে পানুকোটি।

> আছে কিমালয় তৃক্ষ শিল্প, আছে সারমেয় ভক্ত বীর, পাইলট শুধু যুধিন্তির।

> > ৯

সেই লেখা, সেই নীল খাম। সাগ্রহে হাত বাড়ালাম, মিলিল না, অপরের নাম। ٠ د

থেমো না থেমো না, কাছে সরে এস রাণী করুণ বেহাগে কাঁছক সেতারখানি কই ? কোথা তুমি ? শুধুই বেতারবাণী!

22

ব্যস্ত দিবস, শাস্ত রাত্রি, নীড়ের জননী জীবনদাত্রী অসীম পৃষ্টা পুরুষ যাত্রী।

25

চকাণ করছি কিছু—মনে হচ্ছে থাওয়া, তু হাত পেতে নিচ্ছি—মনে হচ্ছে পণ্ওয়া, বইছে একটা কিছু—মনে হচ্ছে হাওয়া।

್ತಅ

অবল্টিতা গ্রামলী আলুলায়িত কৃষ্ণকুন্তলভাব, কে তুমি অভিমানিনী ছিন্নভিন্ন করেছ মুক্তাহার, 'ইতন্তত-তারা-বিক্ষিপ্ত স্বন্দর অন্ধকার।

78

সময় নাই ? সময় চাই। প্ৰতীক্ষা তাই।

"বনফুল"

পিতা-পুত্ৰ

তৃতীয় অঙ্ক

প্রথম দৃশ্য ু

ক্ষণার আমাপখ। মধ্যাত্তি। কিন্ত গাছের মাধার প্রচণ্ড আলোর ফুঁলিভ আভা ভরালরপে জাগিয়া উঠিয়াছে। তাহার ছটায় নাচেও জম্পন্ত রক্তালোক ফুটিয়া উঠিয়াছে। ব্যনিকা জ্বপনারিত হইবার পূর্কেই মানুষের ভয়ার্ত চীংকার শোনা ঘাইবে—"আগুনন্ জ্বাগুন! আগুন!

কতকশুলি লোক ছুটিয়া চলিয়া যাইবে। কয়েকজন প্রোচ় ম্বাতব্বর ধীরগমনে .
চলিতেছিল। নেপথে। ত্বীংকার হইতেছিল—"জ্বল। জল। জল।"

১ম প্রোদ্ধ। কোপায় হে ? আগুন কোপায় ? অ হেরছি ! ক্রুতচলমান হেরছ। মহাভারত—মহাভারত—মহাভারতের ঘরে। প্রশ্নান

২য় প্রোঢ়। মুকুন্দ, ফেরো।

🔌ম প্রোঢ়। একবার দেখতত যাবে না ?

২য় প্রেটাট়। কা। এস, বাড়ি এস।

১ম। তবে • দাঁড়াঁও। বেতো পাহয়, আগুন শুনে চ'লে এসেছি, কিন্তু । যেতে আন পারছি না। একটুকুন দাঁড়াও।

২য়। বকরের নাই পেমাদের ভয়; হাজারবার বললাম—মহাভারত, পাপরের চেয়ে মাথা শক্ত লয়; পাপরে মাথা ঠুকিস না; বাবুদের সঙ্গে তুই সব মিটিয়ে নে; আগে না হয় য়ৣঢ়বাবৄ৽ছিল; এখন সেই যখন ফেরার, তখন মিটিয়ে নে; ছ-ভিন বছরের মধ্যে কি অবস্থা কি হ'ল ভেবে দেখ; পাপরে মাথা ঠুকিস না। বললে কি জান—পাথরে মাথা ঠুকলেও পাথর শক্ত, পেণাম কুরলেও পাথর শক্ত রাথের ওঁড়ো করলে ভবে সে নয়ম হয়।—ব'লে হা-হাঁ ক'রে য়াস্লে, ক্যাপার মুভন। ১ম। লোকটার মাথা চিরকাল থারাপ। নইলে কি অবস্থা কি হ'ল বল দেথি! সুটু নৃথ্জের পাঠশালা বাড়ি সব পুড়ল চোথের ওপর দেথলে। দেথে আকেল হওয়া, দ্রের কথা, জেদ ক'রে মাস্টারনী, তার মেয়ে আর মাতাল ভাইটাকে নিজের বাড়িতে ঠাঁই দিলে। তথনই আমি বুঝেছিলাম, বুঝেছ—লাল ঘোড়া ছুটল ব'লে।

অতান্ত দ্রুত অকুণের প্রবেশ

আরুণ। Thou art my Father, Oh Lord! Shew Thy:
mercy! আর্ত্তবিপন্নকে রক্ষা কর প্রভূ। কে ? কারা তোমরা ?
১ম। এই গাঁঘেরই আমরা, খোকাবার। যেতে যেতে পায়ে বাত
চাগিয়ে উঠল, তাই বদলাম একটকুন।

অরুণ। মহাতারতের ঘরে আগুন না ?

২য়। আছে হাাগো। ভারীজোর অংগুন গো।

অরুণ। বাড়ির লোকজন সব রক্ষা পেরেছে তো ? তোমরা জান ? মমতা, কলাণী-পিনীমা, এঁরা সব ?

১ম। যেতেই পারি মাই আজে, বাতের কামড়ে পথেই ব'সে পড়েছি। অরুণ। রক্ষা কর ভগ্বান, রক্ষা কর।

ফ্ৰত প্ৰস্থান

- ১ম। সূটু মুখুজ্জের বেটা। ভারী জবর ছেলে হে,। এর ছোটজনা, সেও ভোমার আছো ছেলে। ছই বেটাভেই অবিকল বাপ।
- ২য়। তা হ'লেই কচুপোড়া খেয়েছে, লক্ষ্মী কোনকালে হবে না। এখন বাড়ি চল দিকিনি; আগুন নিবে এল লাগছে, আঁধার হয়ে এল।
- ২য়। রস না হ'লে বাত হয় না, এ একবারে খাঁটি কথা; বেতো পা নিয়ে রস তো তোমার খুব ! যাও তুমি। কাল বাবুদের কানে

উঠবে—মৃকুন্দ ঘোষ গিয়েছিল, এই বলেছে, ওই বলেছে, তা বলেছে। আমি চললাম বাড়ি।

প্রস্থান

১ম। যাও তৃমি। আমি একবার ঘুরেই আসি। ঘুঁটে পুড়লে গোবরত্বে হাসতে নাই।

বিপরীত দিকে প্রস্থান

শৃষ্ঠ রঙ্গমঞ্চে সম্ভাগিত ক্রতপদে প্রবেশ করিল গোপী, আপোদমন্তক ঢাকা, পিছনের দিকে চাহিতে চাহিতে চাহিতে দে চলিয়া গেল

দৃশ্যান্তর

মহাভারতের বাড়ি

বাড়িখানা পুড়িয়া গিয়াছে—চারিপাশে কুক্ত জনতা

মাধায় আঘাতপ্রাপ্ত রক্তাক্ত মহাভারত কালী বাগদীর বুকের উপর চাপিয়া বসিরা আছে। কল্যাণী দাঁড়াইয়া আছে। অরণ মমতার সংজ্ঞাশৃত্য দেহ মাটিতে নাম্বাইল। মুশোভনও •এক দিকে দাঁড়াইয়া আছে। তাহার বগলে তাহার বেহালার বান্ধ

১ম ব্যক্তি। ছেড়ে দাও মহাভারত, ছেড়ে দাও, ম'রে যাবে। ছেড়ে দাও।

মহা। ছাড়ব, ছাড়ব। যে চিতে বেটা নিজের হাতে জেলেছে, সেই চিতের ওপর দিয়ে ছাড়ব

অরুণ। (কল্যাণীর প্রতি) আপুনি মুম্তাকে দেখুন পিসীমা। (তাড়াতাড়ি মহাভারতের কাছে আদিয়া) মহাভারত, মহাভারত !

মহা। কে ? অরুণখুড়ো! হা-হা-হা, খুড়োঠাকুর, বেটা নিজের চিতে
নিজের হাতে জেলেছে।

অরুণ। ছেড়ে দাও মহাভারত, ওঠ বুক থেকে।

মহা। উঠব ? ছেড়ে দোব ?

অৰুণ। (আকর্ষণ কলিয়া) ওঠ, ওঠ।

মহা। তুমি বলছ?

. অরুণ। ইাা, আমি বলছি, ওঠ।

বিহাভারত উঠিল, উঠিয়াও একদুষ্টে কালীর দিকে চাহিয়া রহিল

মহা। আমি বুঝেছিলাম খুড়োঠাকুর ষে, এমনই কিছু হবে। কাল গোপী মিত্তির আমানেক শাসিয়ে লোক পাঠিয়েছিল। আমি জেগেই ছিলাম। আগুন দিয়ে পালাবার আগেই আমি পথ আগলে ছিলাম। বেটা গিয়ে ঢুকে পড়ল গোয়াল-ঘরে। আমি শেকল দিয়ে দিলাম। মরত বেটা পুড়ে। তুমি এসে বাঁচালে। তথনও কি ছুট, আমি না ধরলে বেটা পালিয়েছিল।

অরুণ। (কল্যাণীর প্রতি) মুমতা স্কৃত্ব হয়েছে পিসীমা ? কল্যাণী: ই্যা বাবা। মহাভারতের মাথাটা ধুয়ে বেঁধে দিতে হবে। তুমি ওকে একটু শাস্ত কর।

লোকজন একে একে চলিয়া গেল

কালী। (ক্ষীণকণ্ঠে)জল! অৰুণ। পিসীমা, একটু জল।

মহাভারত। (ধানিকটা পোড়া খড় লইয়ান) নে, খা।

অরুণ। (ধড় কাড়িয়া ফেলিয়া দিয়া) ছি মহাভারত !

कनानी। (कानीत मृत्य कन निन) आत थारव ?

আক্রণ। মমতা, ফার্স্ট এডের বাক্সটা দেখ দিকি পাওয়া যায় কি না? চল, আমিও বরং দক্ষে ধাই-।

মহা। ছেলম-খানেক তামাক কেউ দেবে হে ? তামাক খাই একবার। স্বশোভন। (এতক্ষণ সিন্না সে হাঁপাইতেছিল, এবার উঠিল, পকেট হইতে সিন্নাবেট-কেস বাহির করিয়া) নাও। You ere a brave man। (নিজেও একটা সিনাবেট,মুধে দিল)

নেপথ্যে মমতা। মা, এখানে এস একবার।

কল্যাণীর প্রস্থান

স্থ। দেশলাইটা ? (পকেট খুঁজিল) এং, দেশলাইটা গেছে।
মহা। (হাসিয়া উঠিয়া একখানা পোড়া কঠি আনিয়া) নাও।
(স্পোভনকে ধরাইয়া দিল, নিজেও ধরাইল। ভারপর বৈহালার
বাক্সটা দেখাইয়া প্রশ্ন করিল) ওটা কি গো ছোটদাদাঠাকুর ?
স্থা বেহালার বাক্স। বহুক্টে বাঁচিয়েছি ওটা।

মহা। কই, বাজনা থানিকটা শোনাও দিকি দাদাঠাকুর।
হা। (বেহাজা বাহির করিয়া) থুব একটা করুণ রাগিণী শোনাই
শোন ।

পকেট হইতে মদের শিশি বাহির করিরা থানিকটা থাইল, তারপর বেহালা বাজাইতে আরম্ভ করিল। কিন্তু মধ্যথানেই মহাভারত উঠিরা পড়িল

মহা। উন্ত্র বেটাকে আগে পুলিসে দিয়ে আসি। (কালীকে ধরিয়া) উঠে আয় বেটা বাগদী।

টানিয়া লইয়া প্রস্থান

মুশোভন বেহালা বাজাইয়া চলিল

দ্বিতীয় দৃশ্য

कक्षणात्र बाबूरमत्र वाष्ट्रि । वष्ट्रवाबूत्र थाम-कामता ।

বড়বাৰু আজ সোজা দাঁড়াইয়া ধার পদক্ষেপে চিন্তিতমূথে পদচারণা করিতেছেন।
স্থির হইয়া দাঁড়াইয়া আছে দেবনাব্রায়ন ও গোপী মিন্তির

- দেব। কেউ কেউ বলে— মুটু কলকাতায় ওকালতি পড়তে গেছে।

 অমার তা বিশাস হয় না। এতদিন হয়ে গেল, সে দেশে পর্যান্ত
 আসে নি। আমার মনে ইয়, সে, চাকরি-টাকরি পেয়েছে।
 ভরসার অধ্যে ওই—মুটু এখানে নেই।
 - শিব। স্ট্র স্ত্রী আছে। দেবনারাণ, লখিন্দরকে কাঁমড়াবার জন্তে
 ত্ব পহরে এল তৃই মহানাগ। তাদের নিশাসের গ্রহ্জনে বেছলা
 সতর্ক হ'ল, তৃধ দিলে, তারা মাথা নাৈয়াল; বেছলার হাতে বন্দী
 হয়ে তারা ভণবানকে ধ্যুবাদ দিলে যে, এমন নিষ্ঠুর কাজ তাদের
 করতে হ'ল না। তৃতীয় প্রহরে এল এক নাগিনী। বেছলার একেই
 তৃম পাচ্ছিল, তার ওপর নাগিনীর মৃত্ মৃত্ নিশাসের বিষে সে
 তৃমে ভ'লে পড়ল। নাগিনীর নিজেরও শস্তান ছিল, কিন্তু তবু সে
 ল্থিন্দরকুক কামড়ালে। মেয়ে-জাতটাকেই তোমরা কুনেনা,

তার ওপর স্টুর বউয়ের, মত মেয়ে। ও বাধিনী, সাপিনী—
একাধারে সব।

গোপী। এবার ছজুর, বিবেচনা করুন, কেস ভারী থারাপ। হাতে-নাতে ধরা পড়েছে। ঘরে আগুন লাগানো কেস। দায়বার বিচার। তবে বিবেচনা করুন, মামলা সাক্ষীর মুখে। আর বিবেচনা করুন, পৃথিবীটা কার বশ ? না, পৃথিবী টাকার বশ। টাকা থরচ ক'রে দশ দিক দেওয়াল দিয়ে গেঁঙ্থ দেন, দিন রাত হয়ে যাবে; জেলে দেন বাতি লাখে লাখে, রাত দিন হয়ে যাবে।

শিব। কত টাকা খরচ করলে তুমি কালীকে বাঁচাতে পারবে ?

গোপী। আজে, তা বিবেচনা করুন, একটা এক্টিমেটোনা ক'রে কি ক'রে বলি বলুন ?

শিব। দেবনার্রাণ, গোপী যত টাকা চাইবে দিতে না-ক'রো না? হিসেব চেও না, কৈফিয়ৎ চেও না। আর গোপী, এ মামলায় যদি কালীকৈ খালাস করতে পার, তবে তোমার হাতে ২তগুলো ধরে মোহর আমি বক্শিশ দেব।

গোপী। যে আজে হজুব, আমি তা হ'লে এই বেরুলাম। জয় বামন-দেব! গমনে বামনং 'চৈব, সর্ককার্য্যেষু মাধব—স্থ-মাধব! স্থ-মাধব! আগে একবার থানাস্থ্রে আসি হুজুর।

" প্রস্থান ,

দেব। তুমি ভুল করছ বাবা। এ বকম খোলা ছকুম দিলে গোপী বাকি রাথবে না কিছু। পুকুর চুরি ক'রে ফেলবে।

শিব। তথন মহাভারত যেমন ক'রে কৈলে বাগদীর বুকে চেপে বদেছিল, তেমনই ক'রে চেপে বদবে। এখন আর একটা কথা। অভান্ত সাম্ধানে চলতে হবে এখন। কাউকে মিষ্টি কথা ছাড়া বলবে না; একটি পয়সা ফারও কাছে জোর ক'রে আদায় "করবে না। ঝর যার নামে নালিশ চলছে, তাদের ডেকে কিন্তিবন্দী ক'রে মিটিয়ে নাও। ক্ষ্ণেধীরে ধীরে, লোকে যেন ব্যুতে না পারে।

দেব। কালী বাগদীর 'স্ত্রী আবার আজ এদে বলছে— ধরচ নেই। এই সেদিন— শিক। কালী গোপী মিভির নয় দেবুনারাণ, ওদের কাছে হিসেব চেও না—খুরচ দাও।

দেবনারায়ণ প্রস্থানোম্বত

শিব। আর একটা কথাঁদেব। আমীর-উল-উমরা ছোটে নবাবকে কয়েদ করে।। তাকে কলকাতায় পাঠিয়ে দাও।

দেব। আঃমি আর একটা কথা বলছিলাম বাবা।

শিব। বল্

দেব। রাগ না কর তো বলি।

• শিব। (হাসিয়া) আবে হুজুর, ফরমাইয়ে পহেলে। গেীসা কেঁও করেকে?

-দেব। আনি বলছিলাম, স্টুর পাঠশালাক যে নান্টারনীটি রয়েছে, তার মেয়েটি বড় চমৎকার। আমি দেখেছি। ওর সঙ্গে ভোটখোকার বিয়ে দিয়ে দাও। মেয়েটি যে রকম ভাল, তাতে ভোটখোকা হয়তোঁ শুধরে যাবে। আর মান্টারনী, ওর ভাই, মেয়েটিও বোধ হয় মামলায় সাক্ষী হঁবে—প্রধান সাক্ষী। ওদেরও মুধ বন্ধ হবে।

শিব। পার, চেষ্টা কর। কিন্তু ও মেয়ে ঘোরবার মেয়ে নয় দেবু। মিছে চেষ্টা করবে। তাকে বাদ দিয়ে বরং ওর মাতাল ভাইটাকে দেখ হাত করতে পারু কি না।

গোপী মিভিরের ব্যস্তভাবে প্রবেশ

র্গোপী। বুজুর, সুটু মোক্তার— ,

শিব। স্থট্-মোক্তার গ

গোপী। ফিরে এসেছে হুজুর।

শিব। সুটু ফিরে এসেছে ?

গোপী। বিবেচনা করুন, উকিল হয়ে ক্লিরে এসেছে।

শিবনারায়ণ গভার চিস্তামগ্র হইয়া চুপ করিয়া রহিলেন

এুদেই মহাভারতকৈ দকে ক'রে নিয়ে গেল।

উকিলের প্রবেশ

উকিল। , জামিন হ'ল না কর্তাবাব্।

(मव। वावा।

শিব। মহেল্র জ্যোতিষীকে ভাক তো। আমার কোষ্টিখানা একবার দেখাবার প্রয়োজন হয়েছে। (চলিয়া যাইতে যাইতে ফিরিলেন) একটা কথা গোপী, ফুটুর সঙ্গে দেখা হ'লে আমাকে যেমন সন্মান কর, তেমনই সন্মান করবে। দেবনারাণ, তোমাকেও কথাটা বলছি। আমাকে "তুমি তুমি" ব'লে কথা বল, ফুটুকে বলবে "আপনি", দেখা হ'লে আগুগ তুমি নমস্কার করবে।

প্রস্থান

তৃতীয় দৃশ্য

মুট্ মোক্তারের শহরের কৃসা

ঘরের মধো নির্গমনপথে আমের শাখা দেওয়া পূর্ব ঘট। বিমলা দাঁড়াইয় আছে। তাহার পরনে লালপেড়ে শাড়ি, হাতে একটি থালায় আশিব্যাদা ফুল, সন সে পূজা করাইয়া ফিরিয়াছে। টুল এলে , এলো চুলের উপর অল ঘোমটা। উব্লিলের বেশে গাউন পরিয়া ফুট বাড়ির ভিতর হইতে বাহির হইয়া আসিল

স্কট। (সবিস্থায়ে) আবে বাপরে! এসব কিং ? বিমলা। পূজো দিয়ে এলাম ঠাকুরদের।

ষ্ট। (হাদিয়া) ভাগে তোমরা ঘাছ বিমলা, তাই তো দেবলোক আজও বেঁচে আছেন। নইলে বেচারারা শুকিয়ে ভারতলোকের অধম অবস্থায় উপনীত হতেন, তাতে আর সন্দেহ নেই। তারপর, কি কামনা করলে?

বিমলা। তোমার জয় কামনা করলাম, আর কোন্কামনা করব ? হুট। কত টাকা মানত করলে ? বিমলা। মানত করেছি, তবে দে টাকা নয়।

স্ট। বল কি ?

বিনলা। আৰু তৈামায় আমি কটু কথা বলব না প্ৰভিঞ্জা করেছি। কটু কথা বলছি না, ঠাটাও করছি না—স্তিয় কথাই বলুচি, টাকা মানত করি নি, টাকা কামনা করি নি—এমন কি লক্ষীর পুজো পর্যান্ত করাই নি। এতে লক্ষীর আমীর্কাদী নেই।

মুট। (অপ্রস্তুত হইয়া হাসিয়া) তবে কি মানত করলে?

বিমলা। বুকের রক্ত। মানত করেছি, বুক চিরে রক্ত দিয়ে পুজো করাব।

ফুট । তোমাঁৰ জয় হোক বিমলা, তোমার জয় হোক।

বিমলা। না, • চিরদিন যে পরাজয় মেনেই ৹এসেছে, হঠাৎ তার জয় সফ্ হবে না। (পরমুহুর্ত্তেই হাসিয়া) ওই দেখ, স্বভাব যায় না ৢ• ম'লে; যা বলব না বললাম, তাই ব'লে ফেললাম। বেশ, আমার জয় হোক; কিন্তু তোমার জয়েই তো আমার জয়।

হুট। দাও, আশীর্বাদী দাও।

মাধা নত করিল

বিমলা ৷ কি মাহ্ম তুমি ৷ আমায় কি তোমার মাধায় হাত দিতে আছে ৷ অ ঠাকুরঝি — কল্যাণী-ঠাকুরঝি ৷ অ ভাই ·

কল্যাণীর প্রবেশ

নুট। এ কি কল্যাণী ? এ কি বোন ? তোমার এই ময়লা বেশ-ভূষা, জী প একখানা—

ক নাণী। কদিন কাপড়-চেপিড় ক্ষাত্মে কাচা হয়ে ওঠে নি দাদা। ।

ু হুট। • কেন । তুমি কাপড়-চোপড়—

বিমলা। দেখ, তুমি কাপড় কাচার নীম ক'রো না বল্ছি। শুভ কাজে যাচছ। না।

হুট। যারা ভোমার সঞ্চয়-করা মালিক্স পরিষ্কার ক'রে ভোমার সংসার পরিচ্ছর পবিত্রতায় ভ'রে দেয়, তাদের নাম ক্থনও অভ্ত নয় বিমলা। তুমি কি কাপড়-চোপড় ধোপ।-বাড়ি দাও না কল্যাণী-?

কৰ্যাগ্ৰী। নিজেই ওপ্তৰো ক'রে নিই দাদা। কেন মিছে—

সুট। না; মিছে নয় বোন। তুমি আমার বোন, এতে যে আমার নিন্দে হবে কল্যাণী।

বিমলা। কৈশ তৈা, মামলা জিতে একথানা কাশীর গ্রদ এনে দিও ঠাকুর্বিটক্। অন্ত কিছু নানিক ঠাকুরবি, গ্রদ আমি নেওয়াব।

এখন মাণা নামাও। ও ঠাকুরঝি, আশীর্কাদী দাও তো তোমার দাদার মাধায়।

কল্যাণী। ওরে বাপরে! আমি কি দাদার মাথায় হাত দিতে পারি বউদি?

বিমলা। বোনে দব পারে ঠাকুরঝি। বান্ধণের বোন, পৈতের চেয়েও বড়, পৈতে থাকে গলায়, বোনের ঠাই খাধায়।

স্কুট। (বিমলার দিকে রুড় দৃষ্টিতে চাহিয়া মাথা নত করিল) দাও কল্যাণী, আশীর্কাদ দাও।

কল্যাণী কুষ্ঠিতভাবেই আশীর্কাদী মাধায় ঠেকাইয়া দিল

বিমলা। ও খ্যামা, ও মমতা। তোরা কি করছিল সব ? অরুণ ্কোথায় ?

নেপথ্যে খ্যামা । আসছি মা।

খ্যামা, মমতা ও অরুণের প্রবেশ, অরুণের কর্পনি চন্দনের ছাপ, পরনে গেঞ্জি ও নৃতন কাপড

বিমলা। অফুণের আজে জন্মদিন। তোমার তো ফাল থেকে অবসরই ছিল না। প্রণাম কর অফুণ।

খ্রামা। দাদাকে কি দেবেন কাবা ?

অঙ্গণ কুটকে প্রণাম করিল

ফুট। কি দেব ? দেব শুধু আশীর্কাদ। জীবনে যেন আদর্শন্যতি তোমার না ঘটে। আদর্শেশ্ব সত্যকেই যেন সকলের চেয়ে বড় করতে পার। ১

অঙ্গণ মাকে প্রণাম করিল

বিমলা। আমি আশীর্কাদ করি বাবা, সংসারে তুই স্থী হ'স; তোর স্নেহে তোর স্ত্রীপুত্র যেন স্থ্যী হয়।

স্থােশ্রভনের একটা মাছ লইয়া প্রবেশ। মাছটা কেলিয়া দিয়া

স্থ। সুট্দার ভভ্যাতা আগও অরুণের বার্থ-ডে ফীস্টু। Both the purposes will be served।

`ফুট। আজও তুমি দে থেয়েছ ফুশোভন? কোর্টে আ্লাঙ্গ তোমায় সাক্ষীদিতে হবে। ক্রীয়। 'আলে একটু ফুট্লা, অলে—মাইরি বলচি। ভূবে ইউ সী, ভোড্কার গন্ধটাই খার্শপ।

ষ্ট। এ মাৰ্ছ তুমি কোথাৰ পেলে?

স্থ। সে ভারী মজার কথা ফুটুলা। তোমার শত্রু—ওই বাবুদের পুকুরের মাছ, তোমায় জয়যাত্রা দেখাতে নিয়ে এসেছি।

সুট্ৰ নিয়ে শুও এ মাছ।

স্ত। মাইরি বলছি, চুরি করি নি। আমাশ দিলে, মাইরি বলছি। ফুট। দিলে ? কে দিলে ?

- স্থ। বুড়ো বড়বাবু হঠাৎ বেহালা শোনাবার জন্মে ডেকেছিল। The old man is really amusing—a darling! আমায় তুটোটাকা দিলে। ঠিক সেই সময় ওদের মাঁছ ধ'রে নিয়ে এল; আমি বললাম, টাকা চাই না, আমায় একটা মাছ দিন। He gave me both money and fish!
- স্ট। ত্যোমার লজ্জা হওয়া উচিত স্থােভন, তােমার লজ্জা হওয়া উচিত। আরও একটা কথা। তুমি তােমার মাতাে ছাড়িয়ে যাচছ। (হাতঘড়ি দেথিয়া)

চলিয়া যাইতে যাইতে মাছটা পায়ে ঠেলিকাকাইসে করিয়া দিয়া চলিয়া গেল কলাৰী মমতা বিক্লৰ্থ হইয়া গেল

ু স্থ। এটা কি হ'লু ? আঁগে What is this প্রচুরি করি নি, ভিক্তেনিই নি, সে আমায় দিলে। আগে বাদুশারা একথানা গান শুনে কত জায়কীর দিয়ে গেছে, এ তো একটা মাছ!

বিমলা বাহিরে গিল্পা মাছটা লইলা আসিল

বিমলা। ওঁর মেজাজই ওই রকম ভাই। কিছু মনে ক'রোনা। কল্যাণী। না বউদি, সুটুদা রাগ করবেন।

ৰিমলা। ছেলে কি ওঁর একার ঠাকুরঝি ? আমার কি কোন অধিকার নেই ? এই মাছের মুড়ো দিয়েই অরুণ আজ ভাত থাবে।

স্থ। That's like you বউদি! মাইরি বলছি বুউদি, আমাকে
সম্মানী ক'রে দিলে। আমিই বরং বেশ দ্বেগা শুনিয়ে দিয়েছি।
আমায়-বুললে কি জান, সমতার স্থে ওদের বাড়িয় মাতাল

ছেলেটার বিয়ের কথা বলনে। আমি বললাম, সে অস্প্রত। আমি নিজে মাতাল, কিন্তু আই হেট দি মাতালস্। তার ওপর আপনাদের ছেলে, আনুকাল্চার্ড মুর্থ। •

মুটুর মূহরীর প্রবেশ

ুছরী। স্থােভনবার্, আপনি শিগগির তল্ন। এখুনি হয়তাে ডাক পড়বে। আমি ছুটজ়ে ছুটতে আসছি। অংহন মশায়, স্নােভনবার্।

স্থ। (পকেট হইতে শিশি বাহির করিয়ামদ ধাইল) ওয়ান মিনিট প্লীজ; একটু সাহস সঞ্জ ক'রে নিই। চলুন এইবার।

মূহরী ও ফুশোভনের প্রস্থান

কল্যাণী। এক এক সময় ইচ্ছে করে বউদি---

বিমলা। সেইছে কি বউদিদিরই হয় নর্ভাই ? কিছে ও ইচ্ছে দমন করতে হয়।

কল্যাণী। ছোড়দার জীবন বেশিদিন নয়, তাই আমি একে বলতে পারি না—তমি য়ত।

বিমলা। তা যদি বলতে ঠাকুরঝি, তবে আমি তোমাকে ঘেলা করতাম। এস ভাই; রালার,আজ অতনক বাকি, এস, একটু হাদ দেবে এস।

বিমলা ও কল্যাণীর প্রস্থান

খ্যামা দাদা, মমতা তোমার জন্মে কি এনেছে দেখ।

অরুণ আগে তোরটা দেখি। তুই কি দিচ্ছিদ?

খ্রামা আমি কার্পেটের জুতো তৈরি ক'রে রেখেছি।

অরুণ এচরণে শু-এস-এইচ-ও-ই !

শ্রামা দাদার স্কুতোয় হাত দিতে আমাদেব আপস্তি নেই। কিন্তু অন্ত কারও বেলা বড় জোর জামা কাপড়টার ভার নিতে পারি। তাই তো, মমতা এনেছে নিজের হাতে কাটা হুতোয় তৈরি কাপড়। আর—আর যা এনেংছ মমতা, সে শুধু একা ভোমার নয়, আমারও ভাগ আছে—গান। ুমততা। নাভাই, গান আমি গাইতে পারব না। অফণ। সে হয় নামমতা। গাও—গাও। না গাইলে আমি হৃঃধিত হব। "সেই অগ্নিশিধা, জালো—জালো!"

মমভার গান

নেপথোবিমলা। ভামা! ভামা। বাবাবাবা! আন্তি।

প্রস্থান

মমতা। আমার আরও কিছু দেবার আছে।

গলায় কাপড় দিয়া প্রণাম করিল

অঙ্গণ। বিজয়িনী হও। মনপথ্যে সুট। বিমলা, বিমলা।

অরুণ। (দরজার দিকে অগ্রসর হইল) বাবা।

মমতা নাডির ভিতরে চলিয়া গেল

মুটু বাস্তভাবে প্রবেশ করিল

ষ্ট। একখানা বই, আর নোট-করা কয়েকখানা কাগত-

বান্তভাবে বাড়ির ভিতরে গেল, সঙ্গে সঙ্গে অন্তর্গুও,গেল। পুনরায় বিমলা ও মুট্ প্রবেশ করিল

সংশাভ্নের এজাহারে কোর্টের মধ্যে লজ্জায় আমার মাধাটা কাটা গৈল বিমলাণ

বমলা। ছিঃ, ও কথা তোমীর মুখে সাঁজে না•। বড় বড় গাছে ফুল ফোটে, ফল ধরে; কত পাধি আশ্রয় নেয়—*আবার সাপও থাকে। তাতে কি গাছের মাথা হেঁট হয়? সে চিরদিন আকাশ-মুখেই বাড়ে। ও কথা ব'লো না।• কল্যাণী-ঠাকুরঝি শুনলে কি মনে করবে বল, দেখি?

र्छ। क्लांगी, आमात नीनकर्छत विष विमना, कन्तांगी आमात नीन-कर्छत विष।

"চতুর্থ দৃশ্য

আদালত-সন্নিক্টবর্ত্তী শহরের চৌমাথা। খবরের কাগজের হকার হাঁকিয়া বাইতেছে। মধ্যে মধ্যে কানে কলম, হাতে কাগজের তাড়া, আদালতের টাউট চলিয়া বাইতেছে। মধ্যে মধ্যে কোর্টের পিওনের হাঁক শোনা বাইতেছে—

ক্ষণা গাঁয়ের মুকুন ঘোষ—হাজিব হো় মুকুন ঘোষ, ক্ষণা গাঁয়ের মুকুন ঘোষ !

হুইজ্প টাউট কথা বলিতেছে

- ১ম। ত্রিরে বাপ রে, বাপ রে! ফুটুবাব্ আগুন ছুটিয়ে দিলে। বাব্দের সাজানো খোলস পুড়ে ছাই হয়ে গেল।
- থয়। ক্রুবাব্ধ ছাড়ে নাই। ওই যে মান্টারনীর ভাইকে জের।
 . ক'বে বেশ একহাত নিয়েছে ফুটুবাবুকে। পয়েন্টোটি ভারী ধরেছিল,
 বলে—তুমি ফুটুবাবুর হবু-বেয়াই।
- ১ম। তা সে যাই হোক, মাতাল হোক আর ছাাচড়ই হোক—আসল
 মামলায় 'ওর সাক্ষী খারাপ হয় নাই। স্টুবাবুর সাহদ বটে—
 ত্-তিনটে সাক্ষী ছাড়া, সব সাক্ষীকে হস্টাইল ব'লে জ্বায় সব
 ঠিক বার ক'রে নিলে। তুমি দেখো, স্টুবাবু এই মামলাতেই
 বড় উকিল হয়ে গেল। ক্ষিরণপুরের বাবুদের দালার মামলা দেবার
 জন্মে বাবুদের লোক ঘুরছে।
- নেপথ্যে কোর্ট-পিওন। 'হেরম্ব পাল, হেরম্ব পাল, হাজির হো! হেরম্ব পাল।
- ২য়। ওরে বাবা, এ যে আমার মকেল কে! হেরম্ব, ও হেরম্ব ! প্রছান
- ১ম। ও মশায়, ও মশায়, ও হিরণপুরের সরকার মশায়! **ওছন,** গুজুন।

গোপী ও দেবনারায়ণের প্রবেশ '

দেব। এ যে সব বিপরীত হয়ে গেল গোপী! সাকীদের একটাও
টিকল না এ এক-একজনকে এক এক মুঠো টাকা, সব বরবাদ গেল!
বেইমানি করলে সবঁ!

্গোপী। আজ্ঞে না, জেরায় টিকল না। বিবেচনা করুন সচক্ষেদেখলেন, জেরায় টিকল না। হুটু মাজ্জার হ'ল অনর্থের মূল। সব হস্টাইল ব'লে জেরা আরম্ভ করলে। আর বিবেচনা করুন, সত্যি জিনিসটাই পাজি জিনিস, বিবেচনা করুন, পারার মতন পাজি জিনিস, কিছুতেই হজম হয় না, হুটে বেরুবেই।

দেব। এখন উপায় ?

গোপী। হৃহিকোর্টে আপীল করব, ভাবছেন কেন ? বিবেচনা কক্ষন, বাবারও বাবা আছে।

দেব। এই সব এজাহারের পর হাইকোটে কোন ফল হবে না।

গোপী। ওই কথাটি বলবেন না হজুর। তবে বলি শুম্ন, এই আপনার ১৩১৪ সালে—ইংরিজা ১৯৯৮, •লাট কমলপুরের দ্বল নিয়ে দালা, ১৮ই ভাদ্র বহস্পতিবার, বিবেচনা করুন, আমি বার বার বারণ করলাম, যদি পাই রাজ্যদেশ, তবু না যাবে বৃহস্পতির শেষ টিবারণ করলাম—আজ ধাক। তা সেজোবার্—

দেব। (বাধা দিয়া) গোপী, তুমি একবার মহাভারতকে দেখ, সুট্বাবুর সক্ষেও দেখা কর। মামলা মিটমাট কর।.

গোপী। মিটমাট করবেন?

দেব। হাঁা। মিটমাট করব। শ্বায়েব-স্থাের কাছে আমাদের স্থানা একেবারে নষ্ট হবে। ওই মহাভারত যাফেছ। তৃমি ডাক ওকে। আমি একটু স'রে যাই। ভঞ্চনেই, তোমার পুরস্থার তৃমি পাবে। ডাক মহাভারতকে। কুথাঁবল।

প্রস্থান

গোপী। মহাভারত ! ওহে মহাভারত ! বলি শোন হে, শোনু।
মহাভারতের প্রবেশ

মহা। মটমটি আমি করব না হে। আর কিছু বলবে তো বল। গোপী। ুআরে শোন—শোন।

মহা। (গোপীর মুখের কাছে বুড়া আঙুল গাড়িয়া) খট খুট লবভ্রা!

থট থট লবভন্ধা। জমি নাই, কাড়বি কি? ঘর নাই আগুন লাগাবি কিলে? শট থট লবডনা। আর আমার করবি কি?

গোপী। জমি ফিরে পাবে, ঘর তৈরি ক'রে দেব। নগদ টাকাও কিছু আদায় ক'রে দেব। (চুপিচুপি) বারো আনা তোমার, সিকি কিন্তু আমাকে দিতে হবে।

শহাভারত। (হা-হা করিয়া হাসিয়া উঠিল। তারপর নেপথ্যের দিকে চাহিয়া ডাকিল) দাদাঠাকুর! ও দাদাঠাকুর!

মুটু ও তাহার মুহরীর প্রবেশ

ফুট। কি মহাভারত ? আবে, আপনি বে? মিভির মশাই! গোপী। প্রণাম।

মহা। দাদাঠাকুর, মিজির বলছে মিটমাট করতে।

कृष्ठे। मिष्ठेगाउँ!

গোপী। আজে হাা, বিংবচনা করুন, মিটানাট।

স্থট। (গোপীর দিকে চাহিয়া) ছটি শর্কে মিট্যাট হতে পারে মিভির মশাই। _.

গোপী। আন্তে, বিবেচনা করুন, ছুশো শর্ত মানতে রাজি আছি। কর্ত্তাবাবু বললেন কি জানেন, বললেন—ছটুবাবু ছলেন আমাদের গাঁয়ের গৌরব।

মুট। কর্তাবাব্ বয়স লোক, আমার বাপের বয়সী, তাঁকে আমার প্রণাম জানাবেন।

গোপী। আপনার শর্ত্ত কি বলুন ?

ছুট। প্রথম শর্ত্ত, এই মিটমাটের কথা, বাবুদের, অবশ্য কর্ত্তাবাবুকে বাদ দিয়ে, ঢাক কাঁধে বাজিয়ে, শহরে জানাতে হবে। আর মহাভারতের পোড়া ঘর এখনও ছাওয়ানো হয় নি, সেই চালে উঠে বাবুদের ছাওয়াতে হবে।

গোপী। (হাতজোড় করিয়া) আজে বিবেচনা কর্ধন, হাইকোর্টের পরে সে কথা বিবেচনা করা যাবে। প্রণাম তা হ'লে। ষ্ট । স্বশোভন কোথায় জান মহাভারতু ?

মহা। ছোটদাদাঠাকুর আপনার তালে আছে দাদাঠাকুর। আদালত থেকে হু টাকা খোরাকি পেয়েছে, আজ পাকী মদের দোকানে ব'সে গিয়েছে। মদ খাচ্ছে আর তালপাতা নিয়ে কি বুনছে।

ষুট। একবার ডাক তো তাকে।

মহাভারতের প্রস্থান

মূর্ত। তিনটে মামলার কাগজ নিয়ে লোক ব'দে আছে।
কুট ক্রুঞ্চিত করিয়া তাহার দিকে চাহিল

- কুট। মামলাণু

মুহু। একটা দায়রা। হিরণপুরের জমিদারদের—

হুট। জমিদারদের ?

মুহু। আজে, শরিকে শরিকে দাঙ্গা।

ফুট। শরিকে শরিকে ? ভাল।

मूं । आभि की वलि हि हार्ते हैं। का।

সুট। ব'লে দাও, দশ টাকার কম আমি কাগজ ছোঁব না।

মুহ। আজে, বেশি টানলে ছিঁড়ে যাবে বাবু।

মুট। ছিঁড়ে যায়, ফেলে দাও।

ুমূহ। আর দুটো এস. ডি. ও.-র কোর্টের মামলা। মকেল গরিব, তাদের তাহ'লে— '

ফুট। তাদের ক্লেস আমি নিলাম। যাফী দেবে তাই নেব আমি।

মুছ। ধে আঁভের।

প্ৰস্থান

একজন উকিল আসিয়া সুটুর করমর্দন করিল

উকিল। My hearty congratulations, সুটুবাব্। বিলিয়ান্ট— বিলিয়ান্ট জেরা হয়েছে। এইবার আর্গুমেন্ট।

ফুট। থ্যাহ্ব।

উকিল। গভর্ষেত প্লীভার বলছিলেন কি জানেন ?

নেপথ্যে স্থােভন। (মন্তকণ্ঠে) লং লিভ ফুটুদা।

উকিল। ৩ লোকটাকে কেন আশ্রয় দিয়েছেন স্টুবাবৃ? না না,• আপনার মত— মুট। আছিতের চরিত্র কি বিচার করা চলে? রাজা পরীকিৎ कनित्क आधार निरम्हितन। आभात्क भाकना মিনিটের জন্মে।

উকিল। ওদিকে টিফিনের সময় পার হয়ে গেল প্রায়।

প্রসান

ং ফুলোভন ও মহাভারতের প্রবেশ। ফুলোভনের বগলে বেহালা। হাতে তালপাতার মুকুট

সু ৷ You are glorious, you shall be victorious, there is no doubt। আমি তোমার জন্মে ক্রাউন তৈরি ক'রে এনেছি সুট্দা, crown made of palmleaves, here it is ।

তালপাতার তৈরি একটা মুকুট বাহির করিল

মুট। জান স্থােভন, আমার সন্তান যদি তােমার মত হ'ত, তবে তার মুখে আমি,নিজের হাতে বিষ তুলে দিতাম।

স্থ। (চমকিয়া)কেন হুট্দাণ

মুট। কেন দেই কথা তুমি জিজ্ঞাসা করছ স্থাভেন ?

স্থ। (প্রাগ করিয়া) Of course I know my defects, আমি মাতাল। কিন্তু আমি তো কারু কোন ক্ষতি করি না সূটুদা। ত্ব-চার পয়সা, ত্ব-চারটে জিন্দিনত চুরি করি, কিন্তু ভোমার আর কল্যাণীর ছাড়া অন্ত কারু নয়। আপন গড, তোমার দিব্যি—

ফুট। স্থাভন, তোমার মরণই মঙ্গল। তোমার আজহত্যা করা । তবীৰ্ঘ

প্ৰস্থান

হ। মহাভারত।

মহা। দাদাঠাকুর।

হ। বেহালা বাজাব শুনবে ?

মহা।" এই রান্ডার ওপর তুপুর রোদে ?

হ। শোন, শেন।

বেহালা বাজাইতে জারত করিল। হঠাং থামিয়া দেল

জান মহাভারত, পটাসিয়াম সায়ানাইড ব'লে এক রক্ষ বিষ আছে, দে জিবে ঠেকাবামাত্র মাত্রৰ ম'রে ধায়। কোন যন্ত্রণা হয় না।

শহা। না না দাদাঠাকুর, ও কথা তুমি মনে ঠাইও দিও না। বড়-দাদাঠাকুরের রাগ এমনিই বটে।

স্থ। অনেক সময় ভাবি, এখান খেকে চ'লে যাই। কিন্তু ভয় হয় কি জান, মরবার সময় বড় কষ্ট পাব। এখানে মরবার সময় কল্যাণী সেবা করছে, কাঁদবে, তুমি কাঁদবে, মমতা কাঁদবে, অরুণ কাঁদবে, বউদিও কাঁদবে মহাভারত, সবচেয়ে বেশি কাঁদবে বউদি, তাতে আমি ম'বেও স্থুখ পাব।

মহা। দাদাঠাকুর, আজ থেকে তুমি আমার ঘরে থাকবে দাদাঠাকুর।
. বড়দাদাঠাকুর রাগ করে, তার সঙ্গে সম্বন্ধ আমি চুকিয়ে দেব।

ব্যস্তভাবে গোপী মিভিরের প্রবেশ

र्गाणी। वार्! वार्! (हातिनिक हाहिया) वार्!

প্রস্থান

ছুইজন টাউটের প্রবেশ

১ম। অভুত । অভুত আবৃগুমেন্ট করছে স্ট্রাবৃ! অভুত ! চোধ
 ফুটো যেন জলছে।

২য়। বলছ কি?

😎 भै। আগুন ছুটিয়ে দিলে। ত্র্বস, শুরুবে তো এস।

প্রস্থান

মুট্র মূ**ত্রীর**°প্রবেশ

মৃ। মহাভারত, শিগগির এস ৮ মহা। আমি আসছি দাদাঠাকুর।

উভয়ের প্রস্থান

• বলিতে বলিতে প্রস্থান •

দৃখ্যান্তর

কোর্ট-রাম

জজ—জুরিগণ—উকিল—আসামী—দর্শক মুটু আর্গুমেণ্ট করিতেছে

ফুট। ইওর অনার, সমন্তই আমি নিখুঁতভাবে প্রমাণিত করেছি ব'লে আমার বিশাস। কিন্তু একন্তি তঃথের বিষ্যু যে. অত্যাচারী ধনীর অ'রোধে, তারই একজন অমুগ্রহপুষ্ট তুর্বলের র্ভাপর দণ্ডবিধান করা ছাড়া ধর্মাধিকরণের গড়ান্তর নেই। অবশ্র দে বিচার একজন করবেন। যিনি সর্বাজ্ঞ, সর্বাত্ত বিরাজ্মান, সর্বা-নিমন্তা, তিনি এর বিচার করবেন। তাঁর দরবারে যে অভিযোগ-পত্র দাপিল হবে, তাতে মাত্র এই অভিযোগটুকুই থাকবে ন:। ভগবানের পুত্রকে ক্রুসে বিদ্ধ করার অপরাধ তাতে যোগ হবে। ভগবানের পুত্র একবারই মাত্র ক্রুপে-বিদ্ধ হন নি। বার বার তিনি বিক্ষ হর্চ্ছেন। মামুষ ভগবানের সম্ভান, তার মমুয়ত্ব যেখানে এই কালী বাগদীর মন্ময়ত্বের মত পিষ্ট হয়, সেখানেই ভগবানের সস্তান क्रुप्रविद्धं इत। अत्र विठात छ्रावान कत्रत्वत। त्र विठात्त्रत রায়ের সামাত্ত অংশ আমন্য জানি, ঈশবের পুত্র মহামানব যীভ্ঞীষ্ট আমাদের জানিয়ে দিয়ে গেলেন—It is easier for a came! to go through the eye of a needle than for a richman to enter into the kingdom of God। ধর্বপেষে বিচারকের কাছে ঐ নির্বোধ হতভাগ্য অপরাধীর জ্ঞান্ত করুণা প্রার্থনা ক'রে আমার বক্তবা শেষ করলাম।

উপবেশন

জুরি। আমাদের পরামর্শ করবার প্রয়োজন নেই হুজুর, প্রত্যেকেই একমত—আসামী দোষী। We find him guilty।

Taccept your verdict and condemn the accused to five years R. I.

ৰ্ক্ত মশ্

শ্রীভারাশন্বর কন্যোপাধ্যায়

গ্রামের মেয়ে

লক্ষণ ছোটাছুটির পর ট্রেনটা ধরা গেল।
বাক্স-বিছানাগুলো ঠিকঠাক গুনে নেবার পর এভক্ষণে স্বন্ধির
নিখাস পড়ল । রুমাল দিয়ে মুর্মাক্ত কপালটা মুছে ফেলে রঞ্জন বললে,
এইজন্তেই শাস্ত্র্কারেবা লিখেছেন, 'পথি নারী বিবজিতা'।

েরেণু ফোঁস ক'রে উঠল, বা-রে, এখন সব ব্ঝি আমার দোষ হয়ে গোল! কেন মশাই, আর হু ঘটা আগে বাড়ি থেকে বেরোইল কি হ'ত ?

ু গাড়ি ততক্ষণে প্লাটফর্মের বাইরে এনে পড়েছে। লোহায় লোহায় যান্ত্রিক শব্দ শুক্র হয়েছে এবং ছজনের নিভৃত আলাপের পক্ষে প্রচুর স্থবিধার স্থাই হয়েছে। কামরাটাকেও মোটাম্টি নিরিবিলিই বলা চলে।

রঞ্জন • বললে, তা হ'লে মোগলসরাই স্টেশনের মেড়ে-িযাত্ত্রীর মত লটবছর নিয়ে ব'শে থাকতে হ'ত। প্রিয়ে, যদি তুমি ইংরেজ-মহিলা হতে, কিছুতেই এতবড় কথাটা—

েরণু নিদারুণ চ'টে গেল। এক তিয়া'-সংখাধনই তাকে ক্ষেপিয়ে তোলবার পক্ষে যথেষ্ট।

হঁ। লখা লখা ঠ্যাং ফেলে লাফিয়ে ঝাঁপিয়ে ছুটে না এলে ব্ঝি সোয়ান্তি হয় না ?

তা কেন

তা কেন

তা তার। চলতি ফ্রামে উঠতে জানে, দরকার হ'লে ট্যাক্সি,
নিদেন রিক্শ নিয়ে স্টেশনে চ'লে আসতে পারে। তারা তো আর
সচল লগেজ নয় যে, তাদের ঠেলাঠেলি ক'রে গাড়িতে তুলতে গিয়ে
স্থামী-বেচারাকে গলদম্ম হতে হবে! নৈহাতপক্ষে আধুনিক মেয়ে

ইব্যুক্ত—

• •

আগুনে আরও ধানিকটা ঘুতাহুতি পড়ল।

ও:, আমি বুঝি ভোমার সচল লগেজ, না? তা হ'লে একটা বেরালচোধী মেমসায়েব কিংবা আধুনিক মেয়ে বিয়ে করলেই তো আপদ চুকে-যেত। दानु काननात वाहेदत मुश्च कितिरत्र वमन।

বিপন্ন হয়ে রঞ্জন বললে, ভূল যথন ক'রেই ফেলেডি, তথন তো আর চারা নেই। আপাতত ত্বমসি মম জীবনং, ত্বমসি মম মরণং, তারপর— ভারপর—

রেণু রাগ করতে গিয়ে হেসে ফেললে।

না, সত্যি বড় বিশ্রী লাগে আমার। রান্ডায় বেঞ্লে লোকগুলো কি রকম করে দেখেছ ? এমন হাঁ ক'রে চেয়ে থাকে।

দ্পেবার জিনিস পেলেই মামুষের লোভ হয়। তা ছাড়া হাঁ ক'রে থাকে, থাক না। ওই যথন ওদের স্বভাব—

বেজায় অসভ্য সভাব। গাড়ি-চাপাই পড়বে, না পাশের লোকের শঙ্গে ধাকা খাবে,—বেহায়াপনারও তো একটা সীমা আছে বাপু!

ওইজত্তেই তো ওদের সঙ্গে থানিকটা বেহায়া হওয়া দরকার। আধুনিক মেয়ে হ'লে বি করত জান ? "সোজা গিয়ে চ্যালেঞ্জ করত, অমন অসভ্যের মত চেয়ে আছেন কেন মশাই; নয় তো প্রশ্ন করত, আপনি কি আমার সঙ্গে আলাপ করতে চান ? "

রেণু শিউরে বললে, মাপো, এ আবার কোন্ দেশী অসভ্যতা ! থাক না তাকিয়ে, থালি চাউনিংভিই তো আর গায়ে ফোসকা পড়ে না । রেণুর উলটোপালটা কথায় রঞ্জন হেসে ফেললে।

ফোসকা যথন পড়েই না, তথন আর একটু স্মাট্রবার চেষ্টা নরলে ক্ষতি কি ? এ হচ্চে গভির যুগ, ভোমরা এমন জবুধবু হয়ে থাক ব'লেই না দেশটার কিচ্ছু হচ্ছে না! জান না, কবি লিখে গেছেন— 'না জাগিলে সব'—

রেণু বললে, থাম, থাম। কবিরা কিই বা না লেখে। এই তো একজন বিজোহী কবি লিখেছে, 'ধরি বাস্থকীর ফণা জাপটি'—কই, ধকুক তো একটা ঢোঁড়া সাপের ল্যাজ, বোঝা মাবে তা হ'লে।

. রঞ্জন বিপন্ন হয়ে বললে, আ:, এ কি নাবালিকার শালায় পড়লাম! ওটা ইয়ে, মানে রূপক, ওর আইভিয়া তুমি বুঝাবে না।

থাক, ব্ঝেও দরকার নেই। আচ্ছা, তুমিও বেশ কবিতা লিখতে পার, কিন্তু ছাপাও না কেন ? ্রপ্রনের মনে এল, ভোমার মত রম্বুবোধ যদি সম্পাদকের থাকত!
এবং সেইজন্তেই,সে প্রসন্ধাকে চাপা দিয়ে ফেললৈ।

এমনিই, সে থাক। কিন্তু বান্তবিক, একবার ভেবে দেখ, তোমরা গাঁষের মেয়েরা আজ কোথায় অন্ধকারে প'ড়ে আছ়! মেয়েরা হবে পুক্ষের সহধর্মিনী, কমী মান্তবের পাশে পাশে পা ফেলে চলবে ভারা। সাহস্চ চাই, ৰল চাই।

রেণু ভূক কুঁচকে বললে, আই. এ., বি. এ. পাস করলেই বুঝি মেয়েদের খুব সাহস বাড়ে ?

উত্তর দিতে রঞ্জনের একটু দ্বিধা করতে হ'ল, হাা, অনেকটা তাই বইকি ।

রেণু অত্যন্ত মনোরম ভঙ্গিতে ঠোঁট ছটি বাঁকিয়ে বললে, ইং, ভাই বইকি! আমার পুঁটিদি ভো বি. এ. পড়ে, গতবার পুজার সময় দেশে এসে সে কি কাণ্ড! রাজিরে ঘরের পেছনে শেয়ালের ডাক শুনেই পুঁটিদির ফিট। শেষে নাকে সেরটাক লক্ষা আর গোলমরিটের ধোঁয়া দিতে, তবে তার জ্ঞান হয়।

তোমারই তো পুঁটিদি, তার দৌড় আর কত হবে! তা ছাড়া •হয়তো তার মিরগি রোগ ছিল, ওটা উপলক্ষ্য মাত্র।

মিরগি না আবও কিছু। পুঁটিদির স্বাস্থা তোমার চাইতে ঢের ভাল, দারুণু বাজেইবল থেলতে পারে। জ্ঞান হ'লে পরু কি করেছিল, জ্ঞান ? বার পাঁচ-সাত কেবল বিড়বিড় ক'রে বুলছিল, হাউণ্ড অব বাস্কার্ভিল, হাউণ্ড অব বাস্কার্ভিল! আর যে কদিন বাড়িতে ছিল, শেয়াল ডাকলেই ছুটে এসে দিদিমাকে জড়িয়ে ধরত।

ওটা ব্যতিক্রম মাত্র, একজনকে দিয়েই সমন্ত শিক্ষিতা মেয়েকে বিচার করতে নেই। এই ছবিটা দেখ, মিস ফ্লান্সি বার্টন। উইষ্ল্ভেন টেনিসে দারুণ নাম কঁরেছে।

হাতে একটা 'ইলাস্টেটেড ইয়োরোপ' পত্রিকা ছিল। বেণুকে পরান্ত এবং ক্লীভূত করবার জন্মে রঞ্জন এইবার সেটা ব্যবহার করলে।

ष्यथ् मत्नारशांत्र निरम् त्त्रन् इविष्रें / तिथर् नांत्रन ।

বাব্বাঃ, কি চোয়াড়ে চেহারা মেয়েটার ! যেন একটা যণ্ডা পুরুষ দাড়িগৌফ কামিয়ে শেমিজ প'রে সামনে এসে দাড়িয়েছে।

সংশোধন ক'রে রঞ্জন বললে, শেমিজ নয়, ওটা ওর ফ্রাক। ও একই কথা। আচ্চা, ও যেন কি করেছে বল্চলে ?

যা করেছে, তা ভীষণ। ওদেশের দেরা টেনিদ থেলার জায়গা হচ্ছে উইম্ল্ডেন ক্লাব। দেখানকার দব ঝাহু ঝাহু খেলোয়াডুকৈ হারিয়ে দিয়েছে।

রেণুর মনোযোগ গভীরতর হ'ল, বোধ হয় মেয়েটির ক্বতিত্বে সে মুগ্ধ হয়েছিল। উৎফুল্ল হয়ে রঞ্জন জিজ্ঞেদ করলে, কি দেখছ ?

রেণু আরও খানিকটা অভিনিবেশসহকারে ছবিটা লক্ষ্য ক'রে বললে, দেগছি একটা জিনিস। ফোটোতে ঠিক বোঝা যাচ্ছে না, কিন্তু ওর নাকটা বেশ খাঁাদা ব'লে মনে হচ্ছে না ভোমার ?

এত মনোযোগ দিয়ে সে খাঁাদা নাকটা পূৰ্যবেক্ষণ করছিল ?

উইম্ল্ডেন টেনিদের মর্ম রেণু ব্কবে না, স্তরাং রঞ্জন কুল হয়ে বিষয়ান্তরে এল। পৃষ্ঠাটা উলটে বললে, এই দেখ জার্মান মেয়ে মিদ এমিলিয়া স্মিট—নাম-কর। এরোপ্লেন-পাইলট। আটলান্টিক পাড়ি দিয়ে আমেরিকায় বাওয়ার কম্পিটিশনে ফার্ট হয়েছে। আর এই দেখ ভোরা প্যাংক্রিজ, ফ্রান্সের সেরা নাঁচিয়ে—

িমন্ত রেণু এবার লজ্জায় লাল হটিয় উঠল।

ছি ছি, কি অসভা ! কোন্লজ্জায় এমন ক'রে হবি তুলেছে বল তো ? গায়ে আর একটু ক'পড় জড়ালে-কি ওর মহাভারত অভদ্ধ হয়ে যেত নাকি ?

তুমি অসভ্য বলছ কানের ? জান, ওদের আদর্শ অহুসরণ ক'রেই আমরা আজ সভ্যতার পথে এগিয়ে চলেছি ?

রক্ষে কর বাপু, দরকার নেই আমার অমন সভ্যতায়। জন্ম জন্ম যেন এমনই গেঁয়ো থাকতে পারি, সেই ঢের ভালো আমাদের পক্ষে।

রঞ্জন মৃত্ হেঙ্গে বললে, ওইখানেই তো ভারতীয় মেয়েদের ট্যাক্ষেডি।

যাত্রাপথ রাঁতিমত দীর্ঘ। বেলা চারটে থেকে আটটা পর্যন্ত ট্রেন, সেখান থেকে শেষ রাত্রি অবধি 'গ্রীমার। কিন্তু সেখানেও শেষ নয়। নোকা ক'রে আরও অন্তত পাঁচ-ছ ঘন্টা পাড়ি জমালে গোটা বারোর মধ্যে গস্তব্য স্থাৰে পৌছানো যাবে।

পথ রঞ্জনের চেনা নয়, কিন্ধ রেণুর কণ্ঠস্থ। প্রত্যেকটি স্টেশনে
সে গলা বাড়িয়ে দেখতে লাগল, খ্লনা আর কতদ্রে। আমনধানের
ঘন সব্জ ক্ষেত্রে ওপর মন্থর সন্ধ্যা ঘনিয়ে আসতে লাগল, চতুর্দশীর
উজ্জ্বল জ্যোইসায় দ্র বনীস্তের ওপর স্বপ্ররোমাঞ্চ ছড়িয়ে পড়ল।
রেল-লাইনের শাধের নীচে চাদ ভেঙে খণ্ড খণ্ড হয়ে গেল এবং জ্যোৎসায়
রেণুর আগ্রহব্যাকুল মুখখানাকে বিচিত্র দেখাতে লাগল।

ি কিন্তু অস্থবিধের একশেষ হ'ল খুলনা ঘাটে পৌছোবার পরে।
কুলির সঙ্গে বিশুর দরক্ষাক্ষি ক'রে যথন স্থামারে ওঠা গেল, তথনকুলির সঙ্গে বিশুর দরক্ষাক্ষি ক'রে যথন স্থামারে ওঠা গেল, তথনকুলিথা গেল, তিলার্ধ জায়গা নেই। প্রয়োজনের অতিরিক্ত জায়গা নিয়ে
অনেকেই হাত-পা ছড়িয়ে শুয়ে আছেন, বিশুর তোমামাদ এবং মহিলার ওজর দেখিয়ে কোন-ওক্রমে একটুখানি, ঠাই ক'রে নেওয়া সম্ভব
হ'ল। কুন্তু তাতেও শান্তি নেই। ঠিক নাচেই আবার স্তীমারের
বয়লার। কিছুক্ষণ বালুকেই সেখান থেকে এমন তাপ উঠতে লাগল যে,
বিছানা ছেড়ে ট্রাঙ্কের ওপর আশ্রেষ নেওয়া ছাড়া উপায় রইল না।

রেণু হেদে বললে, রাভটা কোন্মুতে এভাবেই কাটাতে হবে। নৌকোয় ওঠবার আগে আরু ঘুমোবারু জো নেই বাপু।

রঞ্জন বিরদ মুথে বললে, ভোমাকে নিমেই তো আরও হাঙ্গাম। তোমার ওই পেলায় টাঙ্কটা তুলতেই •প্রায় পনুরো মিনিট •কেটে গেল, নইলে আগে এলে বেশ জায়গা পুঁ।ওয়া যেত।

এইবা নেহাত মন্দ কি!

অগত্যা। কিন্তু মেয়েদের কেবিনে দিয়ে আসব তোমাকে ? এখানে এই ভিড়ের চাইতে—

• রেণু জন্ত হয়ে ৽বল্পলে, না না, কেবিনে আমার • দরকার নেই।
অভটুকু মরের ভেতর যা ভিড়, আমার তো একেবারে দম আটকে
আসে। তা ছাড়া পুক্ষেরা তবু ভত্তা ক'রে মেয়েদের জায়গা ছেড়ে
দেয়, মেয়েদের তোঁ আর সে বালাই নেই। সামান্ত খুঁটিনাটি নিয়ে
এমন ঝগড়া করে যে, শুনলে ছুমি অবাক্রিয়ে যাবে।

রঞ্জন খুশি হয়ে বললে, এই তো তোমাদের কাল্চার! একটু স্বাধীনতা-স্পৃহা নেই, মনৈর জোর নেই, তোমরা আবার পুরুষের সঙ্গে সমান অধিকার দাবি কর! এক পা পথ চলতে দিয়েও তোমাদের মত মেয়েদের বিশাস করা চলে না।

রেণু স্বীকার ক'রে নিয়ে বললে, বটেই তো।

বাড়ির মাঝী জনিল ওদের নিতে এসেছিল, স্থতর।ং স্থামার-ঘাটে নৌকো করবার জন্মে বিত্রত হতে হ'ল না। ছোট খালটি দিয়ে নৌকোটি ধখন যাত্রা করল, আকাশ তখন প্রথম স্থের আরক্ত আভায় রঙিন হয়ে উঠেছে। খালের ধারে ধারে গ্রামগুলির ওপর জাগরণের ছোঁয়াচ লেগেছে, ছদিকের শিশির-ভেজা বন-জক্ষল থেকে সোঁদা মাটি আন লতাপাতার বিচিত্র গন্ধ নাকে আসছিল। খালের ধারে কোণায় একটা শিউলি-ফুলের গাচ শবতের স্পর্শে মৃঞ্জামিত হয়ে উঠেছে। তারই ছ্চারটি হুল জোয়ারের স্রোতে ভেসে চলেছিল।

ভাল ক'রে হাত-প। ছড়িয়ে রেণু বললে, বাবাঃ, এতক্ষণে নিখাস ফেলে বাঁচলুম। এইবারে ঠিক দেশের আমেজ লাগছে। মামা আমাদের দেখে কি যে খুশি হুদুেন, তাই ভাবছি এখন।

তোমার মামারা বুঝি খুব বড়লোক ?

্তা মন্দ নয়, ঢেব জমিদারি আছে। চর থেকে বিহুর ধান আসে বছরে।

হঠাৎ রঞ্জন চকিত হয়ে উঠল।

আছা, এই—তোমার মামার বাড়ির দেশে ম্যালেরিয়া নেই তো ?
রেণু বললে, ইস, ম্যালেরিয়া ! এদেশের জল-হাওয়া পুরীদাজিলিঙের চাইতে একটুও ধারাপ নয়। ছ মাস তুমি কাটাও না
এথানে, তোমার মাথা-ধরা কিংবা ডিস্পেপ্সিয়ার ধাত কেমন ভাল
হয়ে যায় দেব।

রঞ্জন ব্ললে, ত্র্ভাগ্য, সে হুযোগ হবে না। তা ছাড়া পুরো ছ মাস পাড়াগেঁথে নারীবুন্দপরিবৃত হয়ে কাঁটাব——ও:. সে ভ্যমস্থব । রেণু ক্ষুর হয়ে বললে, আচ্চা, পশড়াগেঁরে মেয়েদের সহক্ষে তৃমি সর্বদাই কেন এখন কেপে থাক বল তো ? শীহরের মেয়েদের চাইতে তারা কোন্ অংশে কম ?

সব অংশেই। পাড়াগেঁয়ে মেয়ে পুরুষের সহধর্মিনী হতে পারে না, পাশে এসে দাড়াতে পারে না কোন দিন। তাদের সীমা অন্দর এবং জঁড়ার পর্যন্ত, তার বাইরে বাইরে তারা অনাবশ্যক বোঝা ছাড়া আর কিছুই নয়।

हैं।--व'ल त्त्रपू हुभ क'त्त्र त्रहेन।

তু পাশের বাঁশবনের আড়াল দিয়ে স্থের আলো ধালের জলে এসে পড়ল, স্থপারির কাঠ ফেলা ধালের ঘাটে ঘাটে একটি একটি ক'রে নরনারীর আবির্ভাব হতে লাগল। ঘোমটার ফাঁকে ফাঁকে কৌতৃহলী চোধগুলি এই নৌকোর দিকে তাকিয়ে রইল, ত্-একটা অম্পষ্ট মস্তব্য ভাল ক'রে শোনা গেলনা।

গোটা কয়েক ব্রাক ঘুরে থালটা যেথানে গিয়ে পড়ল, দেটাকে ছোটথাটো একটা নদী বলা চলে। সেই বড় থালের মুথে ঢোকবামাত্র অত্যান করা গেল, ভাঁটার প্রথর টানে থালের জল ঠিক ওদের বিপরীত দিকে নেমে চলেছে।

হাতের দাঁড়টা তুলে নিয়ে জলিশ বললে, দিদিমণি, মুশকিল হ'ল। তুজনেই একুসকে জিজ্ঞেদ করলে, কেন রেশু

দেখছেন না, ভাটার টান দিয়েছে । লগি ঠেলে গেলেও তো সাঝের আগে পৌছোবার প্লোনেই।

রেণু বললে, নৌকোয় গুন আছে না?

তা তো আছে। গুন টেনে গেলে অবিশ্বি তাড়াতাড়িই হয়, কিন্তু হাল সামলাবে কে ?

• রেণু রঞ্জনের মুশের দিকে তাকালে, তুমি পারশে না? তোমার তো এবঁব অভ্যেস আছেই।

সেই মৃহতে মেয়েদের আশ্চর্য স্মরণ শক্তি অনুধাবন ক'রে রঞ্জন মৃধ্ব হয়ে গেল ি বিয়ের অনেক আগে করে একদিন সে নিজেকে আহিরী-টোলা রোঝিং ক্লাবের মেমার ব'লে প্রিচয় দিয়েছিল এবং তিক আনা সত্যে তেরো আনা খাদ মিশিয়ে দীর্ঘ বক্তৃতা দিয়েছিল। আৰু প্রায় এক বংসর পরেও রেণু সে কথা মনে রেখেছে।

পারব না কেন, তবে অনেক দিনের অনভ্যাস-

রেণু আখাস দিয়ে বললে, অনভ্যাস তো কি হয়েছে, হাল ধ'রে বসলেই সব ঠিক হয়ে যাবে। আর এসব এমন জিনিস, একবার শিখলে তো আর ভোলা যায়না।

মনে বিপন্ন বোধ করনেও এক্ষেত্রে সেটাকে প্রকাশ করা চলে না। রঞ্জন মনে করলে, কোন রকম একটু এদিক ওদিক নাড়াচাড়া করলেই হালটাকে সামলে রাখা যাবে, কাজটা এমন কিছু শক্ত নয়।

কিন্তু গলার স্রোত্তে আরও আঠারোজনের সঙ্গে বাচের নৌকোর দাঁড়ে টানার সঙ্গে পূর্ববন্ধর থালে এক মালাই নৌকোর হাল ধরাতে যে ক্তুত তফাত, দেটা সে তথনও অস্থুমান করতে পারে নি।

গুনের দড়ি-দড়া ঠিক ক'রে নিয়ে জলিল নৌকো পাড়ে ভিড়িয়ে আনলে। তারপর গুন ঘাড়ে ক'রে নেমে পড়ল। থালের ধারে ধারে কাশবন আর বেতঝোপের আশেপাশে গুন-টানা মাঝীদের গায়ে পায়ে সরু একটি পথের রেথা !'ড়ে গিয়েছে, দেই পথ ধ'রে সে এগিয়ে চলল।

রঞ্জন হাল ধ'রে বসল। "_ শ

রেণু বললে, ও কি ? ওভাবে, নোটে ধনে নাকি কেউ ?

বাঁ হাতটা ওপরে দিয়ে সংশোধন ক'রে নিয়ে রঞ্জন সপ্রতিভভাবে বললে, জানি, জানি। ঠিক ক'রেই নিচ্ছি সব, এই দেখি না।

কিন্তু স্বামীর বিভাব পরিমাণ যাচাই ক'রে নিতে রেণুর পাঁচটি মিনিটও সময় লাগল ন! বিচিত্র নৌকোটার ব্যবহার! জলিলের কাচে তো দিব্যি ভালই চলছিল, কিন্তু হস্তান্তর ঘটবামাত্র তার মেজাজ বেঠিক হয়ে গেল। খামকা ভদ্রলোককে অপদস্থ করবার ষড়যন্ত্র ছাড়া একে আর কি বলে!

জলিল অনেকটা এগিয়ে গিয়েছিল, তাই পেছনের ব্যাপারটা সেবেশ ক'রে লক্ষ্য করতে পারে নি। কিন্তু নৌকোটার গতিবিধি রঞ্জনের কাছে ক্রমেই রহস্থাম হৈয়ে উঠতে লাগল। খালের মান্থানে বার ছই-তিন সৈ বোঁ বোঁ ক'রে পাক্রখাওয়ার চেষ্টা করলে। তারপর রঞ্জনের

সহস্র শাসনকে অমাত ক'রেই এক গ্লোঁ মেরে সোজা বেতবনের মধ্যে গিয়ে ভিড্ল।

রেণু বললে, বাঃ, এ করছ কি ?

আর এ করছ কি! রেণু না হয় ছইয়ের মধ্যে ব'সে ছিল, কিন্তু রঞ্জনের অবস্থা ততক্ষণে রীতিমত করুণ হয়ে উঠেছে। বেত-কাঁটার অসংখ্য শীধো-প্রশাখা তখন তাকে নিবিড় প্রেমে আঁকড়ে ধরেছে, জামা-কাপড়া এবং নাক-মুখের ওপর ছরছক ক'রে কাঁটার আচড় লাগতে লাগল।

রেণু শিউরে বললে, ইস, কাঁটায় তোমার সারা গা ছিঁড়ে গেল যে ! লগি ঠেলে বেরিয়ে এস না শিগ্যির।

কিন্তু লগি ঠেলে বেরোনোরই কি জো আছে ! বেতবনের নীচে নরম চটচটে পলিমাটি, লগি তাতে আটকেই রইল। টেনে অংর তোলা যায় না।

গাছ-কোমর বেঁধে রেণু বেরিয়ে এল, হয়েছে হয়েছে, বুঝেছি তোমার দৌড়। স'রে যাও, আমি নৌকো বের ক'রে নিচ্ছি।

অপমানিত বোধ ক'রে রঞ্জন বল্লে, দাঁড়াও না।

প্রচণ্ড এক ধাকায় নৌকোটা আটি দশ হাত ছিটকে বেরিয়ে এল বটে, কিন্তু লগিটাও হাত থেকে খ'সে গেল। কাদার মধ্যে দেটা আঁটকে রইল তো রুইলই।

প্রচুর কৌতৃক এবং প্রচুর্তর বিজ্ঞপ নিয়ে রেণু-রঞ্জনের মুথের দিকে ভাকালে।

এই বৃঝি তোমার রোফিং ক্লাবের বিছে । দাও তুমি বোটে আমাকে, দেখ, আমি সব ঠিক ক'রে নিচ্ছি।

তোমার চাইতে আমি বুঝি কম পারব ?

কিছ্র বেশি পারবার পরিচয়ও সে দিতে পারলে না। নৌকো যদিবা কোনক্রমে আবার থালের মধ্যে ফিরে এল, তার স্বেচ্ছাচারের কোনওপ্রিবর্তন ঘটল না।

রেণু এবার এক রকম জোর ক'ব্রেই তার হাত থেকে যোটে কেড়ে

নিলে। বললে, হুঁ, তোমার মৃতন মাহুষ হাল ধরলেই হয় আর কি ! তা হ'লে এই খালেই আড সারা রাত্তির কেটে যাবে।

রঞ্জন বিশ্মিত হয়ে বললে, কিন্তু তুমি হাল ধরতে পারবে ?

রেণু মুখ টিপে হাদলে: পাড়াগাঁঘের মেয়ে তো। আমাদের মার্টিনেস নেই বটে, কিন্তু এদব একটু আধটু জানা আছে।

রেণু সত্যি সভ্যিই হাল ধরলে, এবং সবচাইতে এটাই বিশ্বয়কর যে, রঞ্জনের বহু চেষ্টাতেও যেন্নৌকোটা কিছুতেই বাগ মানতে চাইছিল না, রেণুব হাতে সে নিতান্ত স্থবোধ ছেলেটির মতো ব'য়ে চলল এবং ভাটার বিপরীতমুখী জল লঘু তরল কৌতৃকের হাসির মত ছলাৎ ছলাৎ ক'রে নৌকোর গায়ে আঘাত করতে লাগল।

ুরঞ্জন বললে, ডিঃ ছিঃ, লোকে কিছু একটা মনে করবে !

্র বেণু তার নুষ্থের ওপর স্থিমোজ্জন চোথ রেথে বললে, মেয়েরা মোটর-এরোপ্লেন চালালে সেটা যদি গৌরবের হয়, তা হ'লে নৌকোর বেলাতেই কিছু একটা মনে করবে কেন ?

কথাটার ভেতরে যে ছোট্ট একট্ট থোঁচা ছিল, এই মুহুর্তে সেট্ট্রুরঞ্জনকে স্পর্শ করল না। প্রভাতের রৌদ্রে বিস্তৃত থালের জল উল্পাসিত হয়ে উঠেছে, তারে তারে শন্তওর কাশবনের প্রসন্ধ শুলুঞ্জী। ছুদিকে বরিশালের অক্সপণ ধানক্ষেত, একট্ট একট্ট ক'বে তাতে রঙ ধরতে শুরু হয়েছে। সজল পবিপূর্ণতার একটা বিচিত্র বর্ণে গল্পে বাতাস যেন মন্থর হয়ে উঠেছিল। এক পাশে জংলর ওপর দিয়ে ব্যাফলের ঝোপ যেন আয়নায় মুখ দেখবার জন্মে নত হয়ে পড়েছে, তারই ভালে পাতায় ক্রেকটা দোয়েল নাচানাচি করছিল। থালের এখানে ওখানে নলপুরি ফুলের লতা জলের মধ্যে নেমে এসেছে, রাশি রাশি ফুলে লতাগুলি সমুদ্ধ।

কিন্তু এমন অপরূপ প্রকৃতির রূপজগতে রেণুকে অস্বাভাবিক স্থন্দরী দেখাল। নৌকোর গলুইয়ে দে হাল ধ'রে বদেছে, খালের জলে স্থের্বর যে আলোকদীপ্তি প্রতিফলিত হচ্ছিল, তারই আভাতে রেণুর গলার হার এবং হাতের স্থাংটি চিক্চিক ক'রে জ্ঞান্ডে লাগল। এতক্ষণের অসংস্কৃত ও অপেক্ষাকৃত অসংযুক্ত চুলগুলোকে এস অ্যয়ে খোশা ক'রে প। ড়ের রেবেছে, প্রচুর বাতাদে তারই কয়েকটি অবাধা চুল গালে-কপালে ছুডিয়ে পড়ল। হালটাকে এলোমেলোভাবে আলোড়ন করানোর সঙ্গে লগে হাতের চুড়িগুলো ঠুনঠুন ক'রে বাজতে লাগল, যেন জলের কল-কল্লোলের সঙ্গে চুড়ির মিষ্টি শক্টা একতানে মিলে গিয়েছে।

ুরঞ্জন অছুভব করলে: মইনর ওপর দিয়ে যেন একটা অভিনব মৃশ্বতা নেমে আসছে। এতদিন পরে রেণুকে যেন, তার সহজ্ব পরিমগুলটির মধ্যে ঠিকমত চিনে নেওয়া গেল। মনে হ'ল, আধুনিক ড্রাঞ্চরমের জাপানী ফুলদানিতে বন-গোলাপকে মানায় নি ব'লেই তার মূল্য ক'মে যায় না। তারও নিজন্ম জগতে নিজন্ম পরিচয় আছে, সেখানে সে. মুহীয়সী।

রঞ্জন মৃত্কণ্ঠে বললে, কিন্তু ভোমাদের মাঝীটা কি ভাকছে বল তো ?' রেণু বললে, জলিল ? ও আবার কি ভারবে ? আজ বিশ বছর এ বাড়িতে চাকরি ক'রে মাথার চূল পাকিয়ে ফেলেছে, কিছু ভাববার মত মামুষ ও নয়।

সভাই সে কিছু ভেবেছে বা ভাবতে পারে ব'লে মনে করা গেল না। প্রশাস্ত দৃষ্টিতে একবার এদিকে উ। বিষয়ে ই মুখ ফিরিয়ে গুন টেনে কলল। রঞ্জনের এইটুকু সাম্থনা রইক যে, তার অক্ষমতাটা দে দেখতে পায় নি। নৌকো যখন বেতঝোপে চুকে পড়ে, সে তখন হিজলবনের আড়ালৈ ছিল ১

রঞ্জন বলল্লে, সত্যি, এবারু সরো। আমি এখন বেশু ঠিক ক'রে নোব।

রেণু হেসে বললে, থাক, আর বীরত্ব দেখাতে হবে না জোমাকে।
তুমি একটু চুপটি ক'রে ব'সে থাক তেঁী লক্ষ্মীটি, নইলে তোমার
ছবি-ওলা বিলিতী পুত্রিকাটা বের ক'রে যা হয় একটা গল্প-টল্ল পড়।
তুমি পড়লে আমি অনেকটা ব্রতে পারি, ষেটুকু না পারব, সেটুকু তুমি
বাংলা ক'রে ব্রিয়ে দিও।

• কিন্তুপজ়ি হ'ল না। বাইরের পৃথি√ীকে আর কখনও এত মধুর এবং মনোরমুভাবে আমাদ কুরেছে ব'ণে রঞ্চনের মনে পজ্জুনা। বেণুর কাচে হার মানতে হয়েছে সন্তিয়, কিন্ধ সেজন্তে এতটুকু পরাজয়ের বেদনা সে বোধ করলে না। বরং সমস্ত চিস্তার ওপর দিয়ে একটা কথাই বার বার ঘুরে যেতে লাগল, আজ এ না হ'লে পরস্পরের অনেকথানি পরিচয়ই পরস্পরের কাচে অজানা থেকে যেত।

ঘন্টা-খানেকের মধ্যেই খালের আর একটা বাঁক এল। এখান থেকে নৌকো পাশের আর একটা ছোট -খালে নেমে ৃ্ডল। কিন্তু এবার আর রেণুকে হাল ধ্ররতে হ'ল না—জল এবার ওদের গতিপথের অফুকুনেই চলেছে। গুনের দড়ি গুটিয়ে জলিল স্বস্থানে ফিরে এল।

এতক্ষণে আবার কুজনালাপের নিবিবাদ অবকাশ এল। রঞ্জন বললে, তোমার এ বিভেটার কথা আগে জানতুম না কিন্তু।

রঞ্জনের সম্পর্কে রেণুর মনে বোধ হয় এক ধরনের সহামুভ্তি এসেছিল। ,তার ডানহাতথানা নিয়ে সে অক্তমনস্কের মত নাড়াচাড়া করতে লাগল।

যাং, এ আবার একটা বিছে। এ তো খুব সোজা, গাঁরের প্রত্যেকটি চেলেমেয়েই এসব পারে। সন্তিয়, স্মার এক বছর পড়লে ঠিক ম্যাটি কটা পাস করতে পারতুম। আচ্ছা, তুমি আমাকে বাড়িতে পড়াবে?

রঞ্চন উত্তর দিলে না। 🤲

নৌকোর মন্থর প্রশান্ত গতি, তার ওপর দিয়েই তুপুরের অলস-রোট মান হয়ে এল। প্রচুর বাতাস আর রেণুর স্নেহ-কোমল-স্পর্শ-মধুর উপস্থিতি, এর মধ্যেই কোন এক সময় বঞ্চনের চ্যোপে ঘুম নেগে এসেছিল। যথন চমক ভাঙল, রেণু তথন আন্তে আন্তে ডাকছিল, এই ওঠ, ওঠ, এসে গেলুম যে।

ধড়ম ক পরে সে উঠে বসল। খালের ধারে ধারে ততক্ষণে মুপারি বন আর তার আড়ালে আড়ালে টিনের দ্বালা চোখে পড়ছে বাঁডুজেদের বাঁধা ঘাটের সামনে এসে যথন ভিঙি থামল, তথন বিকেলে রাঙা আলো থালের জলে কচুরি-পানার বেগুনী ফুলের চুড়োয় চুড়ে ঝিক্মিক কর্ছিল। ৽ গ

ঘাটের ওপরেই ঠিক বাচ্ছিটা নয়,—পরপর তিনধানা বাগান পেরি

তারপর বাঁডুজ্জেদের চকমিলান চণ্ডীমুগুপ। জলিল বললে, নাম্ন দিদিমণি।

.উচ্ছুসিত আনন্দে এবং চপলতায় রেণু অপরূপ হয়ে উঠেছে। রেণু বললে, তুই ষা, খবর দিয়ে আয় আগে। কেউ নিতে না এলে গিয়ে উঠব, কুকুর,নাকি আমরা!

জनिन महास्या वनल, जान्हा।

কলকাতার ধ্লি-ধ্সরতার বাইরে এসে মৃক্তির যে আন**্দে** রেণুর মন পরিপূর্ণ হয়ে উঠেছিল, সে আনন্দ এই মৃহুর্তে বোধ হয় একটু মাত্রাহীন হয়ে পড়েছিল। হুষ্টু কৌতৃন্কের আলোয় রেণুর কালো চোথ জলজল ক'রে উঠল। রঞ্জন ততক্ষণে নৌকোর পেছনে দাঁড়িয়ে চুলটা ঠিক ক'রে নিচ্ছে, এ অবস্থায় এ প্রসাধনটুকু অপরিহার্থ।

রেণু,বললে, দেখবে, তোমাকে একটু জব্দ করব ?

রঞ্জন চুল আঁচড়াতে আঁচড়াতে সন্দিশ্ধ কণ্ঠে বললে, কি জব্দ করবে আবার ?

প্রশ্ন করতে দেরি আছে, উত্তর দিতে নেই। ঠিক সেই মৃহুর্তেই ছোট্ট ডিলিতে প্রচণ্ড একটা দোলা লাগল এবং চুলের মধ্যে চিকনি চালাতে চালাতেই মিষ্টি একটা খিলখিল হাসির সঙ্গে রঞ্জন জলে প'ড়ে গেল।

শরতের জোয়ারে থাল কানায় কানায় ভ'রে উঠেছে, যেথানে সে
পড়ল, জল সেথানে মাথার ওপর। রেণুর কাছে স্থইমিং ক্লাব কিংবা
রোফিংয়ের যত গল্পই সে করুক, সাঁতারটা ভাল জ্বানা ছিল না।
ছ্রাগ্য স্মাবার একাও আসে না। সময় বুঝেই আটচল্লিশ বহরের
, কোঁচা তার পায়ে জড়িয়ে গেল এবং—

এবং পরক্ষণেই রঞ্জন টের পেলে, সে ভূবে যাচ্ছে। আঁকুপুাকু ক'রে

ওঠবার যত চেষ্টাই করে, তীরের থেকে সে ততই আরও দূরে স'কে যায়।

তৎক্ষণাৎ ঝপাং ক'রে একটা শব্দ কানে এল এবং তারপরেই চুড়ি-ওয়ালা হুখানা কোমল হাত তাকে আঁকড়ে ধরল। গ্রামের মেয়ের হাত, তাই কেবল ললিত-লবন্ধলতাই নয়, রীতিমত যে শক্তি রাখে তারও পরিচয় পেতে দেরি হ'ল না। জড়াজড়ি করতে করতে রেণু তাকে বক-জলে ঘাটের সিঁড়ির ওপর এনে ফেললে।

হাঁপাতে হাঁপাতে রেণু বললে, সত্যি, ওখানে যে অত জল, তা আমি ব্রতে পারি নি। হামতে হাসতে এখুনি কালার জো ক'রে নিয়েছিলুম। তা ছাড়া এই বা কেমন ক'রে জানব যে, ত্ বছর আহিরীটোলা রোয়িং আর স্থইমিং ক্লাবের মেম্বার থেকেও তুমি ভাল ক'রে সাঁতারটা অবধি শেখ নি.?

রঞ্জন সে কথার উত্তর দেবার আগেই দেখা গেল, স্পুরি-বাগানের ভেতর দিয়ে মেয়ে-পুরুষে প্রায় তিরিশজন কলকঠে তাদের অভ্যর্থনা করতে এগিয়ে আসছে।

রেণু লজ্জায় লাল "হয়ে বললে, এখন কি ক'রে এইভাবে ওদের সামনে জল থেকে উঠব বল তো ?•

রাত্তে শোওয়ার সময় রেণু বললে, তোমার সেই বিলিতী পত্তিকাটা কোথায় গেল ? মেম-সায়েবদের ছবিগুলো একটু দেখাও না।

রঞ্জন তাকে কাছে টেনে এনে বললে, সেটা কোথায় হারিছে কেলেছি।

তরবারি

যায় যাক সব যাক, উড়ে পুড়ে হোক থাক
কামলিয়ে পারি নেকো চলতে—
কাঁকা নয় শুধু ঘর, থাঁথাঁ–করা এ শহর
ফুঁ দিয়ে নেবায় মন-পলতে।
কি দোষ করেছি মোরা দেবতা,
বলি চাও, খাহা চাও দেব তা;
যাহা নেবে নাও নাও, রবে যা তা রেথে দাও,
বিচারের মোহজালে পারি না যে প্রতিদিন
মনে মনে আপনারে চলতে।

মাক্থৰ করেছে পাপ, দেবতার স্কভিশ্বপ নেমে আসে মাকুষের স্কল্পে, যাহা ছিল ফুলহার, হয় হোক তরবার, শির পাতি লব মহানন্দে। • শোগৈতে হউক পৃত ধরণী, মৃত্যুই জগতের সরণি— তৃমিই ভুলায়ে রাথো, ফুলসাজে অসি ঢাকে। যুপকাঠের বলি তাহারে শকাহীন কর বছ ছলনা-প্রবন্ধে।

হান ভরবারি তব, সে খাঘাত বুকে লব,
তথু রাখিও না ছিধাগ্রন্ত,
প্রান্ধ কা কি বল আর জাগি—
কভু নির্ভয় কভু অন্ত!
হে দেবতা, কুর তব কুঠারে
করায়ো না র্থা নামা-উঠা রে—
মৃত্যুর মুখামুখি পারি যেতে তাল ঠুকি
তুর্যোর ধানি কর, বাজায়ো না মৃত্রীণ
বিপল্লে করি আশন্ত।

প্রীরাজেন্দ্রনাথ আচুার্য্য

সরোজিনী

۵

প্রের দিন সন্ধ্যার পরে মন্তু চক্রবর্তী আংসিয়া হাজির হুইল। হাঁকিয়া কহিল, মাস্টার আছ নাকি ?

ু জ্বাড়াতাড়ি বাহির হইয়া কহিলাম, কি ব্যাপার ? এত হাঁকাহাঁকি কর্ছ কেন ?

মণীন্দ্র কপাল কুঁচকাইয়া কহিল, কেন ? কাউকে ভয় করি নাকি ? কহিলাম, তুমি হয়তো কর না, আমাকে তো করতে হয়। ঘরে 'এসে ব'স, যা বলবার বল এখানে।

কঠোর কঠে মণীক্র কহিল, দেখ মাস্টার, তুগড়ের চ্যাং-লোকগুলোকে আমি ত্চক্ষে দেখতে পারি না; এত ভয় তো কাল রাত্তুপুরে সলা-পরামর্শ করতে গিয়েছিলে কেন !

শুরুন দেখি কথা। যেন আমি আমার নিজের গরজে সাধিয়া যাচিয়া গিয়াছিলাম।

কড়া প্রায় কহিলাম, দেখু মহুদা। বোকার মত যা-তা ব'লে না।

মন্থ দমিয়া গিয়া আহত স্বরে কহিল, আমি বোকা! এতবড় জমিদারি চালাচ্ছি—

ধ্ব চালাচ্ছ তৃমি! ভাগ্যে দারোগাবাব আর আজিজ সাহেব ব'লে-ক'য়ে দিচ্ছে।—বলিতে বলিতে ঘরে ঢুকিয়া পড়িলাম। মহু পিছুপিছু আসিয়া কাঁধে হাত দিয়া কহিল, মা কালীর দিব্যি বলছি, দারোগা-বাব্দের কিছু করতে হয় না, সব আমি একাই করি।

বসিয়া কহিলাম, ভাল কথা। দারোগাবাবুকে তাই বলব।
মহ ভয় পাইয়া কহিল, দারোগাবাবুকে কি আবার বলতে যাবে?
বলব, তুমি বলেছ, দারোগাবাবু কিছু করে নি, তুমি একাই সব
করছ।

মন্থ ঢোঁক গিলিয়া কহিল, হাাঁ, তাই তৈ। । দারোগাবাবুরা প্রথমে স্বাইকে ডেকে •ব'লে দিয়েছিলেন, ভারপর তোঁ যাবামাত্র স্ব বাকি-বক্ষো মিটিয়ে দিছে, ওঁদের তো আর কিছু বলতে হয় নি।

তা হ'লে দারোগাবাবু কিছু করে নি বলছ কেন ?

মন্থু ঘাবুড়াইয়া গিয়া কহিল, বাং রে! তা আবার কথন বললাম ? আরঁ যদি মনের ভুলে কিছু ব'লেই ফেলেছি, তা দারোগাবাবুকে বলতে যাবার কি দরকার? তুমিও দেখছি, হেরো-রেধাের জুড়ি হচ্ছ দিন দিন। চুপ করিয়া রহিলাম। আমার হাঁটুর উপর হাওঁ দিয়া কহিল, দেখ ভায়া, গাঁয়ের মধ্যে ভোমাকেই আপনার লোক ব'লে জানি; তাই মনের কথা সব খুলে বলি ভোমাকে। তুমি যদি আবার ভাই ঢাক পেটাতে থাক, তা হ'লে তো কথাবার্তা বন্ধ ক'রে পেট ফেঁপে মরা ছাড়া উপায় থাকে না। ঢোক গিলিয়া কহিল, তার ওপর দারোগাবার সম্প্রতি যেন একট্ থিঁচড়ে যাছে ব'লে মনে হয়।

প্রশ্ন করিলাম, কারুণ ?

মণীন্দ্র কহিল, কারণ একটু আছে।

প্রশ্ন করিলে মণীন্দ্রের দর বাড়িয়া যাইবে, সহজে বলিতে চাহিবে
না। কাজেই অন্তমনস্থেব মৃত বিসিয়া রহিলাম। মণীন্দ্র একটু ধে ষিয়া,
আসিয়া নীচু গলায় কহিল, কারণ শুনীবে তবে ? আর একটু কাছে
এস, কাউকে ব'ল না, মায় বউমাকে পর্যান্ত না। মুগের দিকে চাহিয়া
রহিলাম। মণীন্দ্র ফিসফিস করিয়া বলিতে লাগিল, যা যেখানে পাওনা
ছিল, প্রায় সব আদায় হয়ে পেছে; তাই সরোজিনী বললে, দারোগাবাবুকে পান খাবার জন্তে কিছু দেওয়া দরকার। তাই সেদিন একটা
একশো টাকার নম্বরী নোট নিয়ে দারোগাবাবুকে দিতে গেলাম।
দারোগাবাবু নিতে চাইলে না, বললে, পাগল হয়েছেন নীকি! কি
এমন করেছি যে, এসর হালামা করছেন। আপনাক বোনের হাতে
একদিন খাইয়ে দেবেন, তা হ'লেই হবে।

কহিলাম, বেশ ভাল কথাই তো বলেছেন।

মণীক্র গরীম হইয়া উঠিয়া কহিল, বেশ ভাল কথা বলেছেন ?—বলিয়া ঘাড়টা কাত°করিয়া আমার দিকে কিছুক্ষণ কটমট করিয়া তাঞাইয়া রহিল; তারপর ঘাড়টা পোঁজা করিয়া বার ছই লম্বভাবে নাড়িয়া কহিল, মাস্টারী বৃদ্ধি কিনা! বামুনের বিধবা হয়ে একটা মেলেচ্ছকে বাডিতে বসিয়ে থাওয়াবে? জাত-জন্ম রসাতলে যাবে না?

কহিলাম, এখন আর ডাতে দোষ কি ? ভভদৃষ্টি—-

মণীজ খাঁাক করিয়া উঠিল, কি ?

মানে চোখোচোখি তো হয়ে গেছে ?

মণীক্র কহিল, মানে ?

সংরাজিনী দারোগাবাব্র সঙ্গে দেখা করতে থানায় গিয়েছিল না ?

মণীক্র ঠাণ্ডা হইয়া কহিল, গিয়েছিল তো।

তবে তাঁকে বাড়িতে এনে খাওয়াবার দোষ কি? তাতে তিনি •সম্ভঃ হবেন, একশোটা টাকাও বেঁচে যাবে।

মণীন্দ্র কহিল, সত্যি বলছ, দোষ নেই ?

घाफ नाष्ट्रिया जानाइनाम, दमाय नाहै।

মণীন্দ্র অনেকক্ষণ কপাল কুঁচকাইয়া, চোঝ ছটা ছোট বরিয়া, নাক চুলকাইতে চুলকাইতে ভাবিয়া কহিল, সরোজিনীকে একটু ব'লে দিতে পার ?

কহিলাম, পাগল নাকি", আমি আবার কি বলতে যাব! তুমি বল গিয়ে।

মণীক্র বিরক্ত হইয়া কহিল, তুমি বল গিয়ে! আমমি বললে শুন্বে?' তা ছাড়া—। বুলিয়া চুণ করিয়া গেল।

তা ছাড়া কি গু

মণীক্র মাথা চুলকাইতে চুলকাইতে কহিল, টাকাটা তো আর ফেরত দেওয়া হয় নি, সব ধরচ হয়ে গেছে।

বিসমের স্বরে কহিলাম, দারোগাবাবু যে টাকা নেন নি, তা বলেছ ওকে ?

মণীন্দ্র মৃত্রিত চক্ষে ঘাড় নাড়িয়া জানাইল, না। তারপর চোথ খুলিয়া কহিল, ওদিকে দারোগাবাবু তাগাদা দিচ্ছে দেখা হ'লেই। কাল মনে হ'ল, একটু চটেছে। ঁ মণীন্দ্র রাগিয়া উঠিয়া কহিল, চট্টবে কেন? কেউ যদি ভার বোনকে যার ভারে সামনে বার না করে, ভাঙে চটবার কি আছে? চুপ করিয়া রহিলাম। মণীন্দ্র কহিল, চুপ ক'রে রইলে যে, জবাব দাও?

কহিলাম, জ্বাব কি দোব ? বরাবর সাচচা থাকলে তো তোমার কথাই সতিয় । তবে তথন এক রকম, এখন আর এক রকম করলেই তো গোলমাল কিমা । তা ছাড়া তোমার নিজের গলদ রয়েছে।

· মণীন্দ্র অফুষোগের স্বরে কহিল, গলদ তোঁ আমার স্বটাই, তোমরা আর ক্থন আমার ভালটা দেখ! কিন্তু কি করা যায়, একটা প্রামর্শ দিতে পার ৪

কহিলাম, আমার কথায় কাজ হবে না, তিনকড়িকে ধর গিয়ে।

মণীক্র কহিল, ঠিক বলেছ, তিনকড়িকেই ধরিগে, ওর সক্ষেই আজকাল খুব দহরম-মহরম, রাতদিন গুজগাজ। ইাঁ, মনে পড়েছে, কি পরামর্শ হ'ল কাল—জাঁা ?

কহিলাম, তুমি জান না ?

ঘাড় নাড়িয়া মণীক্ত কহিল, জানি, জানি, সব জ্বানি। আমার কি কিছু অজানা থাকে? একটু বেয়াড়া রুক্মের নিশাস ফেললেও আমার কাছে ধবর আদে।

কহিলাম, বল কি ? গোয়েন্দা রেখেছ নাকি ?

মুখ টিশ্বিয়া হাঁসিতে হাসিতে, মানীন্দ্ৰ ঘাড় নাড়িয়া ক্ষলি, ছঁ। প্ৰশ্ন কৰিলাম, কে ? মণীন্দ্ৰ নাক উঠাইয়া কহিল, বলব কেনে ?

চুপ করিয়া রহিলাম।

মণীক্স কহিল, ফুণ্টি সব বলেছে আমাকে। পয়সা সন্তা হয়েছে কিনা! তাবই কেনবার টাক্লাটা কাকে দেওয়া হচ্ছে শুনি?

কহিলাম, তিনকড়ির হাতে। ওই বই কিনে নিয়ে আসবে। আঁতকাইয়া উঠিয়া মণীন্দ্র কহিল, পাগল হয়েছে নাকি। একসঙ্গে দশটা টাকা থৈ চোথে দেখে নি, তার হাতে অভগুলো টাকা। একেবারে হন্দম ক'ব্লে দেবে। বলিয়া মুখ হাঁ করিয়া—হাত দিয়া খাইবার ভলি করিয়া, চোথ ও মূথ বুজিয়া গিলিবার ভঙ্গি করিল। কহিলাম, তা ছাড়া কে আর কিনতে যাবে, আমার সময় নেই।

তুই চোধ চাড়াইয়া মণীক্র কহিল, কেন, আমি ?

কহিলাম, বেশ, তুমিও ধেও। বই কি কি কিনতে হবে, আমি লিস্ট ক'রে দোব। দারোগাবাবুর টাকার মত ধে গাফ ক'রে দেবে, তা হবে না।

মণীক্র মর্মাহত হইয়া কহিল, তুমিও ঐ কথা বলছ! মেলেচ্ছের নামে টাক্ষা বামুনের বাক্সে তুলতে নেই, তাই নিয়েছি। না হ'লে সাধারণের টাকা আমি নিতে পারি ? হাতে যে কুঠ হবে।—বলিয়া তুই হাতের আঙ্ল প্রসারিত করিয়া তুমড়াইয়া দিল।

হাসিয়া কহিলাম, তুমি কি বাম্ন নও নাকি, তুমি তুললে কি ক'রে ?
পাগল! আমি তুলতে পারি ? মেলেচ্ছের টাকা মেলেচ্ছকেই
দিয়েছি—

বিশ্বয়ের শ্বরৈ কহিলাম, সে কি !

ঐ যে বুড়ো কাবলীওয়ালা, ওর কাছে ধার করেছিল'। আর বছর, তা বেটার চোধের চামড়া মোটেই নেই কিনা, তাগাদার চোটে একেবারে অন্থির ক'রে দিয়েছিল। সেই একশোটা টাকা বেটা কাবলী-ভালার কবলেই দিলাম। কিন্তু দেখা, এসব কথা যেন সরোজিনীকে বলতে যেও না। তা হ'লে তোমার সঙ্গে মুখ-দেখাদেখি পর্যান্ত বৃদ্ধ ক'রে দোব বলছি।

যেন তাহার মুণদর্শন করিবার জন্ত দিবারাত্র ছটফট করিয়া মরিয়া ষাইতেছি ! কহিলাম, পাগল হয়েছ নাকি !

ঘাড় নাড়িয়া কড়া গলায় মণীক্র কহিল, ঠাট্টা নয়, সত্যি! সাবধান ক'রে দিচ্ছি। মন্থ চক্রবর্তীকে জান তো—এক কথা, পাহাড় টলে, তব্ মন্থর কথা টলে না।—বলিয়া ঘাডটি ঘন ঘন নাড়িতে লাগিল।

50

দিন চার পরে সন্ধ্যাবেলায় গাঙুলী মশায়ের বৈঠকথানায় গিয়া দেখিলাম, মন্তবড় এক মজলিস বদিয়া গিয়াছে। গাঙুলী মশাম, হারাণ, রাধানাথ, দোলগোবিন্দ, আরও জনকয়েক পাড়ার লোক, এবং সকলের মাঝখানে বিদয়া আর একজন, যাহাকে ইহার পূর্ব্বে আমি সজ্ঞানে কোন দিন . জামাদের গ্রামে দেখি নাই। ইহার বয়স পঞ্চাশ পার হইয়া গিয়াছে, দেহ শীর্ণ ও লম্বা, মুখে মাংস বলিতে কিছুই নাই, হাড়ের উপর কোনমুতে চামড়া দিয়া ঢাকা; গাল ছইটতে গভীর গর্ত্ত, চোখ ছইট কোটরস্থু, নাকটি থাড়ার মত উচ্ ও চিলের ঠোটের মত বাঁকা; মাথার চল ছোঁট ছোট করিয়া চারিদিকে সমানভাবে ছাঁটা; মাথার ঠিক মধাস্থলে কুকুরের অর্দ্ধকত্তিত লেজের মত খাটো ও খাড়া টিকি। পরিধানে পাড়হীন ধৃতি ও কেটের গলাবন্ধ কোট, এই ভ্যাপসা গরমেও গায়ে চাপাইয়া রাথিয়াছে। দরজার বাহিরে কর্দ্দমভারাক্রান্ত দেশী জুতা জোড়াটি যে ইহারই, তাহা ব্রিলাম; কারণ অন্ত কেহ জুতা পরিয়াজ্ঞানে নাই। ভদ্রলোক চাপিয়া বিসয়া আছে, হাতে ছঁক। রাধানাথ পাশে বিসয়া একটি কলিকায় ফুঁ দিতেছে।

আমাকে দেখিয়া লাঙ্লী মশায় অভ্যাসমত কহিলেন, এস ভায়া।
—বলিয়া তাঁহার পাশে ধানবার জন্ম ইন্ধিত করিলেন।

হারাণ মৃচকি হাসিয়া কহিল, মাস্টারু যে ! এদিকের রাস্তাটা ভূলেই গুলে দেখছি।

ঁ রাধানাথ কলিকাটি ভূঁকার মাথায় চাপাইয়া দিয়া কহিল, রাত দিন 'পরামর্জ দিতে দিতে, সময় পায় না বেচারা।

অপরিচিত ভদ্রলোক হুই জ্রুলাচাইয়া প্রশ্নকরিল, কে ?

গাঙুলী মশীয় কহিলেন, আশমাদের গাঁয়ের এম.এ.স্কাস, গাঁয়ের স্থলের হেডমান্টার।

অপরিচিত ব্যক্তি হঁকায় প্রাণপণে টান দিয়া ধোঁয়া ছাড়িতে চাড়িতে কহিল, এম. এ. পাসের কথা আর বলবেন না, রাস্তায় গড়াগড়ি যাছে আজকাল, আমাদের গাঁক্তেই পাঁচ পাঁচ জন।—বলিয়া বাঁ ইাতের পাঁচটি আঙ্গল প্রসারিত করিল।

ু চুপ ক্রিয়া রুহিলাম, আমার দিকে তাকাইয়া ভুদ্রলোকটি স্বাভাবিক কর্ম স্বরে কহিল, পাড়াগাঁয়ে প'ড়ে পচছ কেন? চাকরি-বাকরি আর জোটে নি? বিনীতভাবে কহিলাম, আজে না। হাত কচলাইতে কচলাইতে কহিলাম, একটা জুটিয়ে দিতে পারেন ?

ভদ্রলোক কহিলেন, কি । চাকরি । ছাড়টি কাত করিয়া ও সঙ্গে সঙ্গে চোথ তুইটি বুজিয়া কহিল, পারি।

হারাণ কহিল, ওঁকে ষে-সে লোক মনে ক'রো না। ঝাকড়দা স্থলের ফিফ থ মাস্টার। কত জজ-মাজিসেট ট ওঁর হাত দিয়ে পোর্যে গেছে।

ভদ্রলোক প্রসন্ন হাসি হাসিয়া কহিল, সভিয়। বিদেশে বেরোবাব জো নেই, তুপাশাড়ি সব লটলট মাথা নামাছে। কেউ কেউ আবার পায়ের নীচে গড়াগড়ি। সেবার দেখুন না, কোথায় যাছিলাম, কি কাজে পানাগড় ইষ্টিশানে যেমনই নেমেছি, দেখি কোট-প্যাণ্ট-টুপি-পরা একজন বাঙালী সাহেব এসে পায়ের কাছে প্র্যাটকর্মের কাঁকরের ওপরেই লুটিয়ে পড়ল। শশব্যস্ত হয়ে বললাম, কে, কে
ওঠে দাঁড়াতেই দেখি, আমার ছাত্র গদাধর, ঐ ইষ্টিশানের মান্টার। তারপর কি টানাটানি! একটু পায়ের ধূলো দিতেই হবে। বললাম, আরে, তা কি হয়! মোটে ছ মিনিট গাড়ি দিংড়ায়। গদাই বল্ল, তার জল্ফে আপনার চিন্তা নেই। আমি না ছকুম দিলে গাড়ি ছাড়বার সাধ্য কি
থ তারপর ইষ্টিশানের ভেতরে নিয়ে গিয়ে, বসিয়ে থাবার-দাবার থাইয়ে ফান ছাড়লে, তথন প্রায়্ব আধ্ ঘন্টা দেরি হয়ে গেছে। জ্র ছইটি যুক্ত করিয়া রাধানাথের দিকে চাহিয়া, ঘাড় নাড়িয়া কহিল, মনে কর, শুধু আমারই জল্ফে গাড়ি আধ্ ঘন্টা দাঁড়িয়ে রইল। গাড়িফ্কু লোক অবাক। এ লাট-সাহেবের গাতির তো!

গাঙ্লী মহাশয় কহিলেন, সতিয়। স্থল-মান্টারদের মত থাতির কারও নেই। জজ-মাজিন্টেট প্রয়ন্ত মাথা নোয়ায়। আমাদের মান্টারেরই দেখুন না; ও জুরি না হ'লে জজ-সাহেবের পছন্দই হয়না।

রাধানাথ তাচ্ছিল্যের হাসি হাসিয়া কহিল, কার সঙ্গে দি! বদন-গঞ্জ, আর ঝাকড়দা! কতবড় স্থল ঝাকড়দার! নিজের চোথে তো দেখে এলাম।

্ভদ্রলোক খাড় নাড়িয়া কহিল, স্তিয়। অতবড় মূল প্রায় দেখা

যায় না। আমার হাতে গড়া স্কুল তে। হ্রেডমাস্টার পর্যান্ত মুবের সামনে কথা কইতে পারে না।

ি দোলগোবিন্দ আমাকে উদ্দেশ্য করিয়া কহিল, ভায়া বোধ হয় ওঁকে চিনতে পারছ না? উনি প্রবোধ গাঙ্গুলীর মামা। ওঁকে ভোমরা দেখ নি। আজকাল তো স্থাসা-যাওয়া ছেড়ে দিয়েছেন; আগে প্রায়ই আঁসতেন। ুঁ

ভদ্রলোক কহিল, কতবার। দোলগোবিন্দর দিকে চোথের ইক্তি করিয়া কহিল, কত ফুর্ত্তি করা গেছে তথন। কি সব দিনই গেছৈ!

স্ত্যি।--বলিয়া দোলগোবিন্দ সেই টানেই কাসিতে শুক করিল।

গাঙুলী মশায় কহিলেন, প্রবোধের গ্নী শ্লেচ্ছ নিয়ে যা কাণ্ড-কারখানা করছে, তাতে তো তার সঙ্গে জাত-জন্ম বাঁচিয়ে কোন বাম্নের বিধবার বাস করা চলে না। তাই উনি ওঁর দিদিকে নিয়ে যেতে এসেছেন।

প্রশ্ন করিলাম, উনি ধবর পেলেন কি ক'রে ? রাধানাথ ধমক দিয়া কহিল, তা তোমার জানবার কি দরকার ? তাহাকে উপেক্ষা করিয়া গাঙুলী মুশায়ের দিকে তাকাইয়া রহিলাম। গাঙুলী মশায় কহিলেন, রাধানাথ নিজে গিয়ে নিয়ে এসেছে।

রাধানাথ কহিল, কে থবর দিয়েছে, কে নিয়ে এসেছে, ওসব আলোচনার, দরকার কি ? প্রব্যেধ গাঙ্লীর স্ত্রী যে দারোগার সঙ্গে মাধামাধি করছে, তা কি কেউ জানে না, নী দেখে নি ? পেটে ধাবার লোভে অনেকের তা মনে পড়তে না পারে, কিন্তু ফাদের সমাজের ওপর স্তিয়কার দরদ আছে, ত্পাতা ইংরিজী প'ড়ে ঘারা মেলেচ্ছ ব'নে যায় নি, তারা তা সহ্য করতে পারবে না ।—বলিয়া ভ্যাবভেবে চোথ ত্ইটার জলস্ত দৃষ্টি, কলিকাতার রাস্তায় হোস-পাইপ ইইতে যেমন করিয়া জল ছড়ায়, ঠিক তেমনই ভাবে সারা মজলিসের লোকগুলার উপরে বুলাইয়া দিল।

হারাণ উচ্চকণ্ঠে কহিল, নিশ্চয়। বিষর্ক্ষ তো ক্ষেটে ফেলতেই হবে। তাঁ ছাড়া আশেপাশে যারা আছে, তাদেরও বাদ দ্বিলে চলবে না া—বলিয়া•আমার দিকে কটাক কবিল। ইহা যে আমাকেই লক্ষ্য করিয়া বলা হইল, তাহা বুঝিলাম। তবু না বুঝিবার ভান করিয়া কহিলাম, নিশ্চয়। তাই তো করা উচিত। কিছু যারা কাটতে যাবে, তারাও যেন নিজেরা একটু সাবধান থাকে, কারণ—

রাধানাথ ও হারাণ একসঙ্গে ক্রুদ্ধস্বরে বলিয়া উঠিল, কি কারণ ?

গাঙুলী মশায় আমাকে থামাইয়া দিয়া কহিলেন, থাম ভাষা। হারাণকে কহিলেন. তুমি থাম দেখি। নিজেদের মধ্যে ঝগড়া মারামারি ক'রো না। শুভকার্যীর গোড়াতেই যদি এই গোলমাল হয় তো কোন কাজই হবে না। এখন স্বাই মিলে প্রামর্শ কর দেখি, কি ক'রে বুড়ীকে ঘর থেকে আনা যায়!

্প্রবাধ গাঙুলীর মামা ঘাড় নাড়িয়া কহিল, ঠিক কথাই বলেছেন, বাজে কথায় সময় নই ক'রে লাভ কি ? একটা সংসারে সব লোক সমান হয় না, তা এ তো একটা সমাজ, কেউ ভাল, কেউ মন্দ। যারা সমাজের মাথা, তাদের সব সামলে, সকলকে ভাস পথে চালিয়ে নিয়ে যেতে হবে।—বলিয়া হুকায় মুখ দিয়া মৃত্ মৃত্ টানিতে লাগিলেন।

রাধানাথ কছিল, সত্যিই তো! কার সঙ্গে কার তুলনা! শুনছ স্ব, কেমন দামী দামী কথা! একেই বলে—মান্টার। না হ'লে যত সব—। বলিয়া আমার দিকে একটি দৃষ্টিশেল নিক্ষেপ করিল।

মাতৃল মৃত্ হালিয়া কঁছিল, এ তে দ্যাধারণ কথা। মাঝে মাঝে এক-একটা এমন কথা বলি, স্তনে বড় বড় হাকিম পর্যান্ত হাঁ ক'রে থাকে, এই পায়না।

হারাণ কহিল, সভ্যি, এই ষা বলেছেন, তাই কি সবাই ব্রুতে পেরেছে ? ঐ মাথার চামড়া পর্যাস্ত, ভেতরে আর ঢোকে নি।

গাঙুলী মশায় কথাটা চাপা দিবার জন্ম কহিলেন, ভা হ'লে কি করা যাবে ? মাতুলকে উদ্দেশ করিয়া কহিলেন, আপনি নিজে গিথে দেখা করবেন ?

মাতৃল ঘন বন ঘাড় নাড়িতে নাড়িতে কহিল, পাগল! ও মেচ্ছানীর বাড়িতে আমি পা দিই! আপনারা আমার কাছে দিদিকে পৌছে দিন, ভারপন যা করবার আমি করব। রাধানাথ সায় দিয়া কহিল, ঠিক ভাই। আমাদের হাতে একবার পেলে, তার পরের ব্যবস্থা করবার জন্মে কাউকে ভাবতে হবে না।

গাঙুলী মশায় ভীক্ষ দৃষ্টিতে রাধানাথের দিকে তাকাইয়া কহিলেন, হাতে এনে দেবে কে ? তুমিই যাও না।

রাধান। থ কহিল, আমার শারা হবে না, এমনই তো আমার ওপর হাড়ে চ'টে আছে।

হারাণ ঝুহিল, তা হ'লে মান্টার চল, আমি বরং সঙ্গে যাচিছ। সকলেই চীৎকার করিয়া উঠিল, সেই ভাল।

রাধানাথ জ নাচাইয়া কহিল, তাই যাও হে। খুব তো ভাব ত্জনে, ব্ঝিয়ে-শুঝিয়ে আানতে পারবে; তা ছাড়া একবার দেখাও

किश्नाम, ना ना । अमरवत मर्था आमारक होन्दन ना ।

রাধানাথ খ্যাক করিয়া উঠিল, মানে ? সমাজে বাস কর না তুমি ? এম. এ. পাস ক'রে হেড-মাস্টারি কর ব'লে কেউ ভোঁমাকে রেয়াত করবে না ; না যাও তুো সামাজিক শান্তি হবে।

গাঙ্লী মশায়ের দিকে তাকাইলাম, তিনি কোন প্রতিবাদ না করিয়া চুপ করিয়া রহিলেন। ব্বিলাম, সরোজিনীর সহিত আমার শনিষ্ঠতার জন্ম ইহার মনেও আমার প্রতি বিরুদ্ধ ভাব জমিয়া উঠিতেছে?; সকলে যদি আমাকে সামাজিক শান্তি দিবার সিদ্ধান্ত করে, তাহা হইলে ইনিও সায় দিতে ইতন্তত করিবেন না। ইহাই সমান্ধ। সমাজের সাধারণ ব্যক্তিদের কোন নিজন্ম মত ও পথ নাই; জনকয়েক শীর্ষস্থানীয় ব্যক্তি জোট বাঁধিয়া যে পথ স্থির করে, বাকি সকলে ভেড়ার মত দল বাঁধিয়া সেই পথে তাহাদের পাছু পাছু চলিতে থাকে। কেহ য়দি নিজের বৃদ্ধি ও বিবেচনা মত ভিল্লপথে চলিবার চেটা করে, সকলে টানাটানি করিয়া তাড়না করিয়া, নিজেদের পথে আনিতে চেটা করে; আনিতে না পারিলে তাহাকে একেবারে সমাজ-দেহ হইতে ছাঁটিয়া বাদ দেয়।

যাইতেই হইল। কিন্তু হারাণের উপর অত্যন্ত ক্রুদ্ধ হইয়া
•উঠিলাম। আরু তো কেহ এ প্রস্তাব করে নাই! তাহারই মাথায়
এই হর্ক্ ক্রিনিয়াছে। কালেই তাহাকে পিছনে ফেলিয়া, লহা চালে

চলিতে লাগিলাম। হারাণ ছুটিতে ছুটিতে আসিয়া, সঙ্গ লইয়া, হাঁপাইতে হাঁপাইতে কহিল, মাস্টারের যে আর তর সইছে না দেখছি! চুপ করিয়া চলিতে লাগিলাম। হারাণ কহিল, চন্দ্রবদন দেখবার জন্মে যে একেবারে ঘোড়দৌড় শুরু করেছ! থমকিয়া দাঁড়াইলাম। হারাণ আঁতকাইয়া উঠিয়া কহিল, কি হে, সাপ নাকি?

কহিলাম, না। কিন্তু কোন ভদ্রমহিলার সম্বন্ধে যা-তা ব্লতে তোমার লজ্জা হয় না? তাচ্ছিল্যের হাসি হাসিয়া হারাণ কহিল, ভদ্রমহিলা! লারোগং কনেস্টবল থেকে আরম্ভ ক'রে গাঁয়ের ছেলে-ছোকরাগুলোর সজে পর্যান্ত—। বাধা দিয়া কহিলাম, দেখ হারাণ, তুমি একটি আন্ত পশু। আমি যাব না।—বলিয়া ফিরিয়া যাইবার উপক্রম করিতেই হারাণ খপক্রিয়া আমার হাত ধরিয়া কহিল, মাইরি আর কি! কেবল পালিয়ে যাবার মতলবং! তোমাকে না নিয়ে আমি যাচ্ছি না।

রাগতন্থরে কহিলাম, ছেড়ে দাও আমাকে। তোমার সঙ্গে আমি ভার কাছে থেতে পারব না। তোমার মুখের ঠিক নেই; হয়তো যা-তা ব'লে তাকে অপমান ক'রে বসবে। আর সে ভাববে, আমি তাকে অপমান করাবার জ্ঞান ভোমাকে নিয়ে গেছি।

হারাণ মৃচ্কি হাসিয়া কচিল; ভাবলেই বা হে ! একটানা প্রেম কি । ভাল ? মাঝে-মাঝে রাগ-অভিমান না থাকলে প্রেমের কোন স্বাদ্ধ থাকে না। ছই বার বিবাহ করিয়া হারাণ প্রেমশান্তবিশারদ হইয়া উঠিয়াছে দেখিভেছি। কঠোরকঠে কহিলাম, অংবার এসব কথা! ছেড়ে দাও আমার হাত, ছৈড়ে দাও। হারাণ আমাকে জাপটাইয়া ধরিয়া কহিল, আরে পাগল নাকি! কি আর বলেছি যে, এত রাগ! মান্টার মাকুষ কিনা, তাতেই; আমাকে বললে তো আমি সন্দেশ খাওয়াতাম।

হঠাৎ হাডকয়েক দ্র 'হইডে টর্চের আলো গায়ে পড়িল এবং সঙ্গে সকে কর্কশ হিন্দুখানী গলায় প্রশ্ন হইল, কে মারামারি করছ? হারাণ আমাকে ছাড়িয়া দিয়া সরিয়া দাঁড়াইল। হিন্দুখানী লোকটা ডবল মার্চ করিয়া কাছে, আসিয়া টর্চের আলো আমার মুখে ফেলিয়া বিশ্বিভম্বরে কহিল, মান্টারবাব্! আপনাকে মারছে এই লোক্টা ?—বলিয়া ভাড়িয়া যাইতেই হারাণ কহিল, কন্েইবল-সাহেব, আমি হারাণ।

অনতিবিলম্বে যিনি আসিয়া হাজির হইলেন, তিনি স্বয়ং দারোগাবাব্।
লক্ষিত হইয়া উঠিলাম, হারাণও সম্ভত্ত হইয়া উঠিল। দারোগাবাব্
কহিলেন, আরে! মাস্টারমশায় যে! কন্সেব্লটা তথন হারাণের
সামনে ক্ষিয়া দাঁড়াইয়াছে; দারোগাবাব্ তাহাকে সামলাইবার জভ্ত কহিলেন, এই লছমন সিং, থাম। হারাণকে কহিলেন, হারাণবাব্ কি
মাস্টারমশারের সঙ্গে মারামীরি করছিলেন নাকি? কি ব্যাপার ?
আপনারা গাঁছে দেখি যা-তা করতে আরম্ভ করেছেন।

হারাণ শহিতভাবে কহিল, আজে না হস্কুর। আমি মানীরকে ধ'রে নিয়ে যাচ্চিলাম।

কোথায় ?

আজে. ওর বাডিতে।

তা, এত জাপটা-জাপটি করছিলেন কেন ? মাস্টান্নমশায় তো' আর কচি খোকা নন যে, কোলে তুলে নিয়ে যেতে হবে !

হারাণ কহিল, যেতে চাচ্ছিল না যে।

আমার দিকে তাঁকাইয়া দারোগাবাবু বিশ্বয়ের স্বরে কহিলেন, বাড়ি যাবেন না কেন ?

ক্হিলাম, আজে তা নয়, তা নয়। 🕻 🛩 সমন্ত—

হারাণ বাধা দিয়া কহিল, বাড়িতে **ধ্বগ**ড়া করেছে।

কুহিলাম, মিথ্যে কথা।

হারাণ আমার কথা চাপা দিয় কহিল, ওর বউ আমাকে ডেকে পাঠিয়ে এখনই বললে, যেমন ক'রে হোক ওঁকে ধ'রে নিয়ে এস।

দারোগাবাবু সহাস্তে কহিলেন, মাস্টারমশায়ের তো কঁপাল ভাল। দেখছি, রাগ করলে এখনও ভাকায়। আমাদের তো ফিরেই তাকায় না।

কন্স্টেব্লটা হাসিতে হাসিতে বলিল, আমাদের তো হুজুর, বাপের বাড়ি চু'লে যায়। উটেট ুরাগ ভাঙাতে জান হয়রান।

দারোগ্বাবার গন্ধীর হইয়া কহিলেন, চলুন।

চলিতে চলিতে বিনীতভাবে প্রশ্ন করিলাম, কোধায় চলুছেন ?

দারোগাঝুর °কহিলেন, মণীক্রবার নিমন্ত্রণ করৈছেন। আনেকদিন থেকেই বলছিলেন, আজকাল শরীরে এসব সঞ্চয় না ব'লে রাজি হই নি। আজ তাঁর বোন নিজের হাতে চিঠি লিখে নিমন্ত্রণ করলেন; ভদ্রমহিলার অমুরোধ না রাখা তো অত্যস্ত অভদ্রতা, কি বলুন ?

হারাণ কছুই দিয়া গুঁতা মারিল; সামলাইয়া লইয়া কহিলাম, আজে হাা। তা ছাড়া আপনি তাদের যা উপকার করেছেন, তাতে নেমন্তর ক'রে থাওয়ানো শুধুনয়; আপনার পায়ের কাছে প'ড়ে থাকা উচিত। আপনি না থাকলে—

দারোগাবাবু বিনয়সহকারে কহিলেন, ছিঃ, ওসব কথা বলবেন না। কি আন আমি বেশি করেছি ? গ্রামের লোকের বিপদে-আপদে সাহায্য করা আমার কর্ত্তব্য যে।

চলিতে লাগিলাম। দারোপাবাবু হঠাৎ কহিলেন, আপনাদের ুগ্রামটা কিস্কু ভাল নয়। আমি সাহায্য করেছি ব'লে গাঁয়ের লোক নাকি মণীক্রবাঁবু আর তাঁর বোনকে বয়কট করেছে।

কৃহিলাম, আমি তো এ বিষয়ে বিশেষ কিছু জানি না, হারাণকে জিজ্ঞাসা করুন।

হারাণ সম্ভন্তভাবে কহিল, আজে, আমিও কিছুই জানি না, আমাদের রাধানাথ—

দারোগাবার বাধা দিয়া কহিলেন, জানেন বইকি হারাণবার । মাটিং করেছেন, বোনকে বাড়ি পাঠিয়ে অপমান করিয়েছেন, সম্পত্তি নেবার জভ্যে এক মামা আমদানি,করেছেন।

হারাণ আর্তকঠে ধহিল, আজে, আমি কিছুই জানি না, মা কালীর দিব্যি বলচি।

লছমন সিং কড়া গলায় হাসিয়া উঠিয়া কহিল, হারাণবাবু সব জানেন।
ুপ্রবেধে গাঙ্লীর বাড়ির কাছে আসিয়া দেখিতে পাইলাম, বাড়ির
সামনে মণীক্র লগ্ঠন হাতে দাড়াইয়া আছে, পাশে তিনকড়ি। মণীক্র
কতকটা আগাইয়া আসিয়া কতার্থস্মগুতার হাসি হাসিয়া কহিল, আহ্বন
আহ্বন। সরোজিনী অন্থির হয়ে গেছে—। হঠাৎ আমাকে দেখিতে পাইয়া
কহিল, কে, মাসটার বাকি ? কোখেকে জুটলে হে ?

करिनाम, खूरि नि, এमनह वाफि हलहि।

দারোগাবাব্ কহিলেন, উনি রাগ ক'রে বাড়ি থেকে পালিয়ে এসেছেন, হারাণবাব্ ধ'রে নিয়ে যাচেছন।

হারাপের নাম শুনিয়া মণীন্দ্র গন্তীর হইয়া কহিল, আন্থন, আন্থন।
তিন্তুকে কহিল, তিন্তু, সরোজকে ধবর দাওলো। আমাকে কহিল, মাফার,
তুমিও এস ছে।—বলিয়া আঙ্গীইয়া চলিল। বাড়ির সামনে আসিতেই
দারোগাবাবুকে, কহিলাম, নমস্কার, আমরা আসি তা হ'লে।

দারোগাবার খপ করিয়া আমার হাত ধরিয়া কহিলেন, ঝি**লকণ**! য়াবেন কোথায় ?

হাঁকিয়া কহিলেন, মণীক্রবাব্, মাস্টার মশায় পালিয়ে যাচ্ছেন।
• মণীক্র ফিরিয়া দাঁড়াইয়া কহিল, মাস্টার, থবরদার বলছি। সরোজক জানতে পারলে ঘাড়ে ধ'রে টেনে নিয়ে আসবে।

হারাণের দিকে তাকাইয়া দেখিলাম, অপমানে ও, বোধ,করি, হিংসার মুখটা কালো হইয়া উঠিলছে। হাসিবার চেষ্টা করিয়া কহিল, দারোগা-বাবু, আমি তা হ'লে অর্গন, নমস্কার।

দারোগাবাব্ কহিলেন, ও মণীস্ক্রাব্, হারাণবাব্ অভিমান করছেন যে, ওঁকেও ডাকুন।

মণীন্দ্র কহিল, ডাকলেও ওর কি আঁদা চলবে ? জ্বাত যাবে যে।

শীরোজিনী আদিয়া হাজির হইল। পাউড়ারের প্রলেপে মুখধানি অতিরিক্তভাবে সালা দেখাইতেছে, কেশে সভ্পসাধনের চিহ্ন পরিক্ট; পরিধানে আজ আর গরদের থান নয়, এক ইঞ্চি কালাপাও শান্তিপুরে ধৃতি। হাতে চার গাছি করিয়া চুড়ি, আসিতেই এসেন্সের স্থামিষ্ট গ্রেচারিদিক আমোদিত হইয়া উঠিল। সরোজিনী মৃক্তকরে নমক্লার করিবামাত্র দারোগাবাবু বিগলিতপ্রায় হইয়া উঠিয়া কহিলেন, ভাল আহিন?

সরোজিনী মারাত্মক মৃচকি হাসি হাসিয়া কহিল, আহনু।

ক্ৰম্শ শ্ৰীঅমলা ডেবী

সংবাদ-সাহিত্য

ভ্ৰমন্ত শকাৰণ: ১৮৬৪, বাংলা সন ১৩৪৯, ইংরেজী ১৯৪২/৪৩, সংবং ১৯৯৯।
২০০০, হিজরী ১৩৬১/৬২, ফসলী ও আমলী ১৩৪৯/৫০. মিগী ১৩০০/০৫,
বগড়ী সন ১৩৫০, ত্রিপুবাৰণ: ১৩৫২, প্রীচৈতক্সাৰণ: ৪৫৬/৫৭, কামরূপীর
প্রীপশন্ধরাব্দা: ৪৯৩/৯৪, বৃদ্ধাব্দ ২৪৮৫/৮৬, প্রাক্ষাব্দ ১০২/০, রবীক্রাক্দ ৮১/৮২
এবং তরুণাব্দ ১৭।

চেতাবনী এবং অভান্ধ বহু প্রাচান ও আধুনিক মতে কলিযুগ শেষ হইতে আর মাত্র এক বংসর চার মাস বাকি; ১৯৪০ খ্রীষ্টাব্দের ১লা আগষ্ঠ সত্যযুগোৎপত্তি। অর্থাং বাঁচারা কোনও কৌশলে আর বোলটা মাস কারজেশে
টিকিয়া থাকিতে পারিবেন, তাঁচারা কেলা প্রায় মারিয়া দিয়াছেন,। তাঁচাদের
অন্ন তিন শত বংসর পরমায়ু চইবে, তাঁচারা লোগ শোক জরার কবলে
পড়িবেন না; তাঁচাদিগকে ইন্কাম-ট্যাক্স দিতে ১ইবে না এবং তাঁহারা তথন
কোনও জিনিস থবিদ করিলে সেল-ট্যাক্স লাগিবে না।

কন্ধ এই বোল মাস টিকিয়া থাকাই সমস্যা—কঠিন সমস্থা। বোমা একটা অজ্ঞাত অনিশ্চিত পদাৰ্থ; অনেকে ইহার বহু সাংঘাতিক ও ক্ষিপ্র শক্তির বর্ণনা দিয়াছেন। প্রত্যেকটি বর্ণনাই পরস্পারবিরোধী। বোমা সম্বন্ধে 'যুগান্তর' ও 'অমৃতবাজার পত্রিকা' বাহা বর্ণলয়াছেন, 'আনন্দবাজার পত্রিকা' ও 'হিন্দুমান' ষাহা বলিতেছেন, এ. আর. পি. পুন্তিকায় তাহার সম্পূর্ণ বিপরীত কথা থাকে কেন ? রাজাগোপালাচায্য ও মহাআ গান্ধীর মতবিরোধ হয় কেন ? স্বত্তরাং অনিশ্চিত ও অজ্ঞাত বলিয়া বোমার ফলে আঘাত ও অপ্যাতের প্রসঙ্গ নাই তুলিলাম। তা ছাড়া, বোমা-সমস্যা সমাধানের জন্ম কলিকাতার সরকারী এবং বেসরকারী প্রতিষ্ঠানের কর্মীরা সরকারী এবং বেসরকারী প্রতিষ্ঠানের কর্মীরা সরকারী এবং

লক সিন্দুক বা ব্যাহ্বছ মুদ্রার মৃত্তি দিতেছেন; ইহাতে সকলের না হউক, কাহারও কাহারও সম্প্রার সমাধান হইয়াছে। প্রীযুক্ত প্রশাস্তব্য মহলানবিশ মহাশরের সাহায্য পাইলেও বোমা-বিষয়ে কতকটা নিশ্চিত ও স্পষ্ট কথা বলা চলিত। কলিকাতার সমগ্র এরিয়া (area), কলিকাতার বর্ত্তমান জনসংখ্যা × খ্যাভারেজ মাথার পরিধি, জাপালা ও ব্রিটিশ বমাবের সংখ্যা × প্রতি সেকেণ্ডে বোমাপাতন ক্যাপাসিটি ইত্যাদি ডেটা (data) লইয়া সহজেই ক্ষিয়া বলিয়া দেওয়া যাইত, বোমায় আহত বা নিহত হইবার চাক্ষ ও প্রব্যাব, লটি কলিকাতার প্রত্যেক অধিবাসীর কতটা আছে। তঃথের বিষয়, আধুনিক গণিত ও বিজ্ঞানের কাজ সম্প্রতি জ্যোতিকে করিতেছে। আমরা বিজ্ঞানের অত্যধিক প্রসারে বিজ্ঞান্ত ইয়া করকোষ্ঠী এবং ললাট-লিখনে এমনই বিখাসী হইয়া পড়িয়াছি যে, ভারতবর্ষের মকররাশি এবং জাপানের মঙ্গল তুঙ্গী গণনা করিয়া বা করাইয়া যুদ্ধের গতি নির্দ্ধাণ করিতে চাহিতেছি।

বোমার সমস্যা চুলায় খাক, অন্ত ১মস্যা অর্থাং অন্ত্রসমস্যা সর্বাপেক। কঠিন ইইরা দেখা দিতেছে; এ দেশের জনসাধারণের পক্ষে এই বোল মাস খাইরা পুরিয়া বাঁচিয়া থাকাই অসম্ভব হুইবে। কিছুদিন ইইডেই পাপচক্ষের আবর্ত্তন কর ইয়া গিয়াছে; দোকানী ব্যবসাথীর। স্ব স্ব ব্রেসায়ান ত্যাগ করিয়া পলায়ন করাতে বহু লোকে আহার্য্য সম্প্রহ করিতে পারিতেছে না এবং পলায়নকারীরাও কিছুকালের মধ্যে সঞ্জিত অর্থ নিঃশেষ করিয়া অনাহারে মরিতে বসিয়াছে। সর্বাপেকা সাংঘাতিক আহত ইইয়াছে বাংলা দেশের মধ্যবিত্তনসম্প্রদার। তাহাদের আয় কমিয়াছে, বয় বাড়িয়াছে; উপর নীচ—হুই দিকের চাপে তাহারা অচিরকালমধ্যে যে ভয়াবহ সঙ্কটের মধ্যে গিয়া পভ্তিব, বোমার আতর্ক-উত্তেজনার ভিতরে তাহারা তাহা ঠাহর করিতে পারিতেছে না বলিয়া ছত্দিকে উপ্তিত আর্তনাদে এখনও গগন বিদীর্ণ ইইতেছে না। বামার চাউল ব্য হইয়াছে; দেশবক্ষার নামে আমানিগকে বাহারা খাকে বাকে ঘিরিয়া ধরিতেছেন্, নিয়ম্বত তাহাদের স্কাহার বোগাইতে গিয়া ইতিমধ্যেই আমাদেব

াড়াবে টান ধরিবাছে; মরণা আটা ছ্র্পুলা ও ছ্প্রাণ্য হইরাছে—আরও বৈ। মধ্যবিস্তদের অপেকা তথাকথিত নিয়প্রেণী বাহারা, জননী ভারতবর্বের জলতা, স্কলতা ও শস্তপ্তামলতার দক্ষন অনশন ও অর্দ্বাশনে ভাহারা সনেকটা ভ্যেস্ত। তা ছাড়া, গণজাগরণ-আন্দোলনের স্ববোগে ভাহারা সজ্ববন্ধ হইরা বন তেন প্রকারে আহার্য্য সংগ্রহ করিতে গারিবে। মরিতে, মরিব আমরা। জনতার সহিত এক হইরা গিরা আমরা ব্যক্তিগতভাবে বাঁচিতে পারি, কিন্তু সমষ্টিগতভাবে বাংলা দেশের মধ্যবিস্ত-সম্প্রদারের মৃত্যুদণ্ড ঘোষিত হইরা গিরাছে।

এই মিশ্রণের কাজে বাধার সৃষ্টি করিবেন আমাদের অদ্ধাঙ্গিনী-সম্প্রদার।
মিলনের প্রথম ধাপ হইল বাছলা ও বিলাসিতা বর্জ্জন। আমরা সিগারেট ছাড়িয়া বিড়ি, পাঞ্জাবি ছাড়িয়া ফতুয়া গেঞ্জি সহজেই ধরিতে পারিব ; কিন্তু তাঁহারা সহনা-শাড়ি-সাবান-স্নোর আবর্জ্জনা বর্জ্জন করিয়া চে কিন্তে পাড় দিতে আর রাজি হইবেন না। অভিজ্ঞতা হইতে বলিতে পারি, যুক্তি দিল্ল তাঁহাদিগকে বাগে আনা যার না; তাঁহারা সর্ক্রদাই এ-বাড়ি ও-বাড়ির নজিব দিয়া যুক্তি খণ্ডন করিয়া থাকেন, স্মতরাং পাপচক্রের ভারর্জন থামিতে পারে না। এগন কেবলমাত্র তাঁহাদের সহদেয়তার উপরেই আমাদের ভবিষয়ৎ নির্ভর করিতেছে। তাঁহারা অনেকটা ব্রিটিশ রাজ্পর্কারের মনোবৃত্তিসম্পন্ন, তাঁহাদের নিকট বাৎসরিক বা মাসিক আবেদন-নিবেদনে হোনই ফল হইবার সন্তাবনা নাই। আমাদিগকে অক্ত ব্যবস্থা অবলম্বন করিতে হইবে; সে ব্যবস্থা যে কি, ডাহা এখনও স্থির করিতে পারি নাই।

সৌভাগ্যের বিষয়, আমরা পুরুষেরা গত চার মাসের "বাধ্যতামূলক" কৃছে -সাধনের দারা মিলনের পথ অনেকটা সরল করিয়া আনিয়াছি। প্রথমত, মানসিক অবস্থাব দিক দিয়া আমরা এখন প্রায় প্রত্যেকেই শাপগ্রস্ত বক্ষের মত "বিক্তপ্রকার্ডঃ"—দ্বে গৃহিণীও নাই, আস্বাস্পত্রও নাই, বর্গাও প্রায় আসিয়া পড়িল। জনগণের সহিত বেমালুম মিশিয়া ফ্রাইবার এই স্থবর্ণ-স্থবোপ । তুই-একটি প্রকোঠে আভিজাত্য-অভ্যস্ত ঝিয়েয়া এখনও নয়নানন্দ বিধান ক্রিতেছে বটে, তবে শুনিতেছি তাহারাও নোটশ দিয়াছে। স্থতরাং—

এগারো বংসর পূর্ব্বের বাংলার তরুণতম কবি । প্রীবৃদ্ধদেব বস্থ অবিরত কৃচ্ছু সাধনার ফলে পথের ভিথারিণীর অদম্য ধৌবনের বন্দনাগান গাহিতে আরম্ভ
করিয়াছেন। দেখাদেথি অক্সত্রও অনুরপ উত্তেজনা লক্ষ্য করিতেছি। এই
গেল মনের দিক। দেহের দিক দিয়াও আমরা সম্পূর্ণ নিরকুশ হইয়া উঠিতেছি;
শহরের ধোপা-নাপিতদের এস্কেপিষ্ট-মনোর্ভির দক্ষন মার্সীয় ভায়লেক্টিক্স
আমাদের অনেকটা আয়ত্তের মধ্যে আসিয়াছে। ময়লা জামাকাপড় অথবা
ধৌচা থোচা দাড়ি—পূর্বের ষাচা বাধা ছিল, এখন তাহাই বছবিধ স্থযোগের
স্পষ্ট করিতেছে। নিজের অথবা চৌকাবর্তনী চাকরের হাতের রায়া যাহারা
নিয়্মিত থাইয়া হজম করিতেছে, তাহারা যে সাধনমার্গে কতথানি অগ্রসব
্রইয়াছে, তাহা আমাদের গুহিণীরা না বৃদ্ধিলেও আমরা পরম্পর উপলব্বি
করিতেছি। যাহা ব্যক্তিগতভাবে ঘটিতেছে, ব্যষ্টিগতভাবে তাহা ঘটিলেই
বাংলা দেশে পেতি-বৃর্জোয়া-আশ্রিত পাপ চিরত্তরে স্বংস হইবে এবং প্রোলিটারিয়েট
বাংলা দেশ লাল ঝাণ্ডা উ চাইয়া ভারতেক্স-শবজাগরণের পথপ্রদর্শক হইত্তে প্রারিবে । সম্ভবত গণকেরা এই অবস্থাকেই সত্যযুগ বলিয়া বর্ণনা করিয়াছেন।

মফস্বলেব আরাম-আশ্ররের মধ্যে, বিলাসিতার ক্লেদ ও পক্ষের মধ্যে আমাদের অদ্ধান্ধ সমাজ যদি ইহার পরেও বদ্ধ থাকিতে চাহেন, তাহা হইলে তাহার। নিজেদের দায়িছেই তাহা করিবেন; আমাদের অগ্রগতি তাঁহারা ব্যাহত করিতে পারিবেন না। আমাদের আদর্শে অন্তপ্রাণিত হইরা তাঁহারা যদি মেদাদি সকল বাহল্য বর্জন করিয়া আমাদের সহায়তার অগ্রসর হন, তাহা হইলে আমরা ধৃশি হইব সন্দেহ নাই; যুগপরিবর্তনের কাজ তাহাতে সহজ হইবে।

^{* &}quot;দশ বছর জ্মাদৌ বাংলার তরশতম কবি ছিলাম আমি।"—জীৰ্ড্টেব বহু,
কবিতা', পৌৰ,, ১৯৪১, পু. ২৫।

ভাঁহারা না আসিলেও ক্ষতিণ নাই; ভারতবর্ষের পুরুষ ক্থনই প্রকৃতিপরবশ নহে।

অরবিন্দের কার্য্যকলাপ দেখিরা কেছ কেছ আমাদের উপরের উব্জিডে সন্দেহ প্রকাশ করিবেন; তাঁহারা বলিবেন, পুভিচারীতে গওঁ দি ফাদার, গঙ দি মাদারের প্ররোচনার সম্প্রতি ভারতীর পলিটিক্সে মাধা গলাইরাছেন। আমরা বলিব, ভাহা হইলে অরবিন্দের সাধনা ভারতীর সাধনা নহে; ভারতীর শ্ববিক্ষনও প্রকৃতিপরবশ হইতে পাবেন না, হইলে তিনি অই হন। আমাদের মনে হর, দীর্ঘকাল নারবভার পর অরবিন্দ প্রথম মূব থুলিতে গিরা অনভাাসের দক্ষন হঠাৎ বেফাস কথা বলিরা ফেলিয়াছেন, যথাসময়ে আত্মন্থ হইলেই তিনি প্নতার পলিটিক্স বর্জন করিবার উপার অনুসন্ধান করিবেন; তভদিন পর্যন্ত আমারা হুঃবিত থাকিব।

যুদ্ধের সংবাদের মধ্যে দেখিতেছি, আনাদের বিটিশ কর্ত্পক করেকজন জাপানী আসামীকে স্থকোশলে আন্ধামানজাত করিরাছেন; তাঙারা সেধানে বাবজ্জীবন থাকিবে কি না, জানি না; কিন্তু এই ভাবিরাই আমাদের আনন্দ ক্ষতিছে বে, ইহার জক্ত কর্ত্পন্তক দিনের পর দিন, মাসের পর মাস সেসপ-কোর্টে অথবা হাইকোর্টে কোনও বিচারের ডড়ং করিতে হর নাই। এক সহথে এরপ কাজ হাঁদিল হইবার কথা ইতিহাকে নাই।

এতকণ বাংলা দেশের মধ্যবিত্তীর স্বাভব্রোর বিরুদ্ধে বাহা বলিলাম. তাহা ফিরিয়া পাঠ করিয়া নিজেই আনন্দলাভ করিতেছিলাম, এমন সময় চৈত্রের 'কবিতা' হাতে আসিল। সম্পাদক মহাশর ছন্দোবদ্ধভাবে "ছিল্ল স্ত্রে"র সন্ধান দিয়াছেন। পড়িরা মনটা আরও প্রসন্ধ হইরা উঠিল। সম্পাড়া থিওরি বধন দৃষ্টাস্তের আপ্রর পার, তথন "ইউরেকা, ইউরেকা" বলিতে বলিতে উলক্ষ অবস্থার পথে দৌড়িতেও বার্থেনা। এ যুগে তাহার উপার নাই, 'স্তরাং 'উদ্বৃত করিয়া উদ্ভেশনা দমন করিতে হইতেছে।

• "চৈত্রমাসে তুপুর বেলার পাতা-ঝরা[®] গাছের ভলার" "যুবজী বেদেনী"র প্রিশ্রমে ঈবং হাঁপানো বুকের কাঁচলি'' দেখিয়[®] কবি বলিভেছেন— মনে-মনে বলি, আমি ঢের ভালো আছি নিয়মিত পানাহারে, নিশ্চিস্ত আরামে শিক্ষিতের শৌথিনভাষ। জীবনের অবরুদ্ধ ক্ষীণভার ওরাষ্ট্রকুপার পাত্র, প্রবৃত্তির আবর্ডে ওরাই বন্দী হ'য়ে আছে : চিস্তার চড়াই-উংবাই ওদের অন্ধিগ্মা, সভাতার বিচিত্র রমাতা ওরা তার কিছুই জানে না। ওরা একাস্টই দেহী।… তব কেন আমার হৃদরে বেন কোন অতীতের স্মৃতি ব'য়ে বাজায় মাতাল বাঁশি দক্ষিণের হাওয়া। রক্তে বাজে গানু, জাগে ঢেউ অশাস্ত উচ্চল সেখানে বেদের দল অশিকিত কলোচ্ছাগৈ উচ্চহাঞ্চে তোলে কোলপাড়। মনে হয় আমি কবি, আমার আসন ওদেরই ধূলায় ছিলো, কবৈ হ'লো নির্বাসন সে-সহজ, স্বাধীন জীবন থেকে গম্ভীর, স্বস্থির ধুতি-পাঞ্চাৰির •ইন্তি-করা ভদ্রতার। ্ আমারে যে পলে-পলে বেঁধে কুদ্রভার

আমার স্বজাতি যারা; কেরানি কি ইমুলমাষ্টার হ'রে

ছন্মৰেশে চলাফেরা করি, আর্সলে আমি যে কবি সেই পরিচয় প্রাণপণে লুকারে-লুকারে জীবনের রসস্রোত ক্রমেই ওকার। ঐ যে বেদের দল ওরি মধ্যে আমার আদিম বাস। যারা কবি যারা গান গায়, , ওরা যে তাদেরে চায়, ভক্নীর তীক্ষ চোখে আছে পুরস্কার, শিশুর উদাম নৃত্যে অক্সম্র উৎসাহ. আছে নেশা ঘাঘরার রঙে. আছে খুশি আকাশে-বাতাসে। ওদের সমাজে কবিত্ব লক্ষার নয়, ছন্মবেশ কবিকে হয় ন। নিজে, অলচ্ছ প্রাচুর্য নিয়ে উন্মুক্ত থুশিতে . একান্তই কবি হ'তে পারে ধর্ম সে এই তো পূর্ণতা তার।

এই যে মধ্যবিত্তীর স্বাকারোজি, ইহার জন্ত কবিকে ধ্রুবাদ। আধুলিক ভাতার দোষই এই যে, আমরা এখন মনে এক মুখে আর হইরাছি। মধস্তরের খে আমাদের মনের মুখোশ যে থসিয়া পাড়তেছে, আমরা যে নির্ভীকভাবে ত্য কথা বলিতে পারিতেছি, ইহাব ঘারাই প্রমাণ হয়, সভ্যযুগ আসিতেছেন। জনি আমন, ইহাই আমরা চাই। শ্রেণীস্বার্থ আঁকড়াইয়া ধরিয়া আমরা ফর্জীব মধ্যবিত্ত-সমাজ বাঁচিয়া থাকিব, তথু বাঁচিয়া থানা নয়, বৃদ্ধির চমক বাং ছন্দ-মিলের গমক দেখাইয়া এতদিন বিভ্রান্ত জনকাণের উপর প্রভুত্ব করিব য়নটি আর হইতে পারিবে না। জইং-রমের—ভন্তলোকের কবি-সাহিত্যিক ইয়া অনেক দেখা গেল, এবারে ভিখারী-ভিথারিদী, বেদে-বেদেনীদের লইয়া

ন্ত্রন সাহিত্য গড়িবার পালা। এই পরিবর্তনের মুখে তাই 'এক পরসায় একটি' কাব্যের প্রকাশ অভিশব সমীচীন ও সময়োচিত হইরাছে। আধুনিক কবিকুল যে দো-দো-পরসা দামের ছুঁচ, মাথার কাঁটা অথবা হাতে-মাটি সাবানের চাইতেও সন্তায় কবিতা ছাড়িতে পারিতেছেন, সমাজের পক্ষে ইহা কম কল্যাপকর নয়। বুর্জোয়ামির উঁচু মাথা এই এক চালেই প্রোলিটারিয়েটের ধূলার লুন্তিত হইল; এই নীমের ঘারাই আহার-ওর্ধ ছইয়েরই ব্যবস্থা হইয়া গেল। আক্রোর বিষয় এই যে, রামানন্দ চটোপাধ্যায় প্রমুখ অভিন্ধাত ব্যক্তিরাও অতি-আধুনিক সাম্যবাদের এই চালে ভ্মিসাৎ হইলেন। • চৈত্রের পরবাসী' প্রস্তিয়। কাব্য ও সাহিত্যের ঘারা এতদিন সম্প্রদায়ে সম্প্রদায়ে যে ব্যবধান স্প্রই হইয়াছিল, এই ভেলেভাজাগন্ধী নামের রক্ষ্ত্রত সে ব্যবধান দূর হইল; এবার এই শ্রাদর্শে স্থারিলেই অক্সাক্ত ব্যবধান দূর হইতে পারিবে।

আমাদের ছংথ এই যে, ববীক্ষনাথ বাঁচিয়া থাকিয়া বাংলা কাব্যের এই নবচূড়াকরণকে আশীর্কাদ করিয়া যাইতে পারিলেন না। নাতি কামাকীপ্রসাদের
চালে রামানন্দবাব্ মাত হইরাছেন; লেভি অমিয় চক্রবর্তীর নামে রবীক্ষনাথও
মাত হইতেন। তিনি নিজে 'মুহুয়া' পর্যন্ত নামিয়াছিলেন; 'এক পরসায় একটি
ভাঁহাল কল্পনারও বহ্নিভূতি ছিল। যাহা হউক, এই নামের দ্বারা অতি-আধুনিক
উল্লাসিক কবিকুল যে জনভাকে স্বীকার কবিয়াছেন, ভজ্জেক্ত ট্টাহাদিগকে ধক্তবাদ।

কৃবি ও সাহিত্যিকদের মূখোশ ধীরে ধীরে ধসিয়া পড়িলেও সাংবাদিকরা নির্দ্দিকার; তাঁহাদের সত্য মিধ্যা ভাবনার বালাই নাই। আজ ধাহা বলিতেছেন, কাল তাহা জোর গলাঁর •থগুন করিতেছেন; কাল ধাহা বলিবেন, পরগু তাহা ধণ্ডিত হইবে। তাঁহারা আপাত-প্ররোজনকেই জানেন এবং মানেন; দ্রদৃষ্টির •ধার ধারেন না। আমাদের বিশ্বাস, এই বিশ্বব্যাপ্ত্রী মহাযুদ্ধের পরে যদি সন্ত্যসন্তাই স্তাযুদ্ধের আবির্ভাব হুর, তাহা হইলে এই মধস্করে সংবাদপত্রকণ

অসুর নি:শেবে ধ্বংস হইবে; না হইলে সত্যুষ্গ আসিতে পারে না। সংবাদ-পত্রে প্রতিদিন যে পরিমাণ শোকক্ষরের সংবাদ প্রকাশিত হইতেছে, তাহা একক্ত করিলে যুদ্ধবত জাতিসমূহের একটি প্রাণীরও আর অবশিষ্ঠ থাকিবার কথা নয়। জাহাজ, এরোপ্লেন, কামান, বন্দুক সম্বন্ধেও সেই কথা; অথচ আমরা প্রত্যুহ প্রাতে নক্ষই ডিভিশন, আশি ডিভিশনের হিসাব নৃতন করিয়া গণনা করিডেছি এবং মিধ্যা কথা গলাধ:করণের জন্ম প্রত্যুহ প্রসা হাতে উন্মুধ হইরা আছি।

তথু যুদ্ধ-ব্যাপারে নর, অতি সাধারণ ঘটনা লইয়াও সংবাদপত্তে কিরুপ
মিখ্যার বেসাতি হয়, তাগার একটি দৃষ্টান্ত দিতেছি। গত ১৫ চৈত্র রবিবারের
'য্গান্তর' পত্রিকায় "আয়প্রচারের আতিশয়'' শীর্ষক একটি সম্পাদকীয় নিবদ্ধ
প্রকাশিত হয়। ইহাতে অতিশয় আয়প্রচারলালুপ কয়েকজন নিরীহ ব্যক্তিকে
নামধানসহ নায়্লানাবৃদ করিয়া সংবাদপত্রের স্থানাভাব দেখাইয়া সাধারণকে
বলা হইয়াছে, তাঁগারা যেন এই সময়ে সম্পাদকীয় বিভাগকে এই জাতায় প্রচারমূলক সংবাদ ছাপিবার জন্ত অমুরোধ না করেন। অথচ ১৭ চিত্র তারিপের
'যুগান্তরে' দেখিতেছি, ফরিদ রে জিলার একটি গ্রামে 'যুগান্তরে'র সম্পাদক মহাশয়
'মুদ্র বাল্যকালে য়ুনলঙ্কাসহযোগে কবে কোন্ গাছের কুল খাইয়াছিলেন,
তাহারই একটি দার্ঘ তিন-ক্লমব্যাপী মনোজ্ঞ বর্ধনা প্রকাশিত হইয়ছে। এই
দোবে তথু 'যুগান্তর'-সম্পাদক মহাশয়ই দোষ্ট্য নন, 'আনন্দ্রাজার, 'অমুত্রাজার
পত্রিকা'র সম্পাদকমগুলীর সভাসমিতি ও বভ্তার (প্রায়শই অসার) ঠেলায়
অতিশয় গুরুত্বপূর্ণ ব্যাপারও চাপা পড়িয়া যায়। এইরপ মিথ্যাচার ও নিল জ্জতা
এই দেশেই সম্ভব।

কৃলিকাতা বিশ্ববিভাগরের মাতৃভাষার শিকাদীকার আদর্শ থে দিন দিন উল্লন্তত্তর হইতেছে, তাহা ভাঁগাদের পাঠ্যপুস্তক-নির্বাচন হইতেই প্রাতীরমান হয়। বাঁহারা এই নির্বাচন করেন, আন্ততোর মুধুচ্ছে রোড ও বালীগঞ ভুটাভূটি করিতেই তাঁহাদের প্রাণাস্ত হয়; ইহার পরে তাঁহারা যদি বই পড়িবার অবকাশ না পান, তাহা হইলে তাঁহাদিগকে দেশব দেওয়া যায় না। বালীগঞ্জ যদিলাম এইজয় যে, ইহাদের প্রায় প্রত্যেকেই কলিকাতা বিশ্ববিভালয়ে মা সরস্বতীর পরীক্ষার খাতা দেখা ও প্রত্যহ কলেজে হাজিরা দেওয়া-রূপ সেবা করিয়া কায়ুরেশে ঐ অঞ্লেভএক এক টুকরা জমি সংগ্রহ করিয়াছেন; এ-পাড়ায় প্রত্যিতিক স্কোম দিবার পরও ও-পাড়ায় ইট-গণনা, মিস্ত্রীর রোজ-হিসাব ইত্যাদি কঠিন কঠিন কাজ তাঁহাদিগকে করিতে হয়। ইহার উপরে পাঠ্যপুস্তক লেখা অথবা লেখানো, পাব্লিশার ধরিয়া সেগুলির মূল্রণ, নির্বাচন-কামটি নামীয় প. পি. চ্. স.র সভ্যদের গাত্রকপুয়ন এবং তারপরে বখবার বন্দোবস্ত ইত্যাদি নানা হেপাজতে শীত এবং গ্রীজার ছোট বড় দিনগুলি অতিবাহিত হইয়া যায়ু— স্বতরাং ১৯৪৩ খ্রীষ্টান্দের বি. এ-পরীক্ষার্থী ছাত্রদের তৃতীর্থ পেপারের জয়্ম ইল্লে স্বর্গীয় থিজেক্তলালের 'পুনর্জন্ম' প্রহসনখানি নির্ব্বাচিতই কুল্ল, তাহা হইলে ইহাদিগকৈ বিশেষ দেখিব দেওয়া যায় কি ?

সভাই তো, দোব কিছুই নাই, বিজেল্ফলালের নাট্যকার হিসাবে নাম স্বাহে, এবং বইটিও ছোট। ছেলেদের অন্ধবিধা হইবার কথা নয়। একীক্রিক কঁতকণ্ডলা একীজরির ছাড়া ইহাছে নাই থাকিল কিছু; কিন্তু প্রস্থকার ভিদ্দিকা"র তো লিথিরাছেন, একটু চিন্তা করিরা দেখিলে ইহাতে নীতিকথার অভাব হইবে না। ছেলেমেরেদের পাঠ্যপুস্তক—একটু নীতিকথা থাকিলেই হইল! তা ছাড়া উহাতে "বুড়ো মরেছে" শীর্ষক কীর্ত্তন গান (দোহাই খোলনাক্ত!) এবং "আবে আবে সেইরা" শীর্ষক বাইজী-গঙ্গীতটিও আছে, ইতারং প্রশ্নপত্তরন্ত অন্থবিধা হইবে না। আমাদের ছঃব এই, ইহার চাইতেও ভাল বই ছই-একটি ছিল—মেগুলিকে বাদ দেওরা হইরাছে। 'প্রেমের জ্বেপালন' অথবা 'কুসন্ধিন' পাঠ্যপুস্তক হিসাবে 'পুনর্জ্জ্বান্ত বিশ্ববিদ্যালয়ে 'পীর্ত্তর

কাঠপি পড়ে' এবং 'বেক্সার ছেলের অন্ধ্রপ্রাশন'ও দেখিতে পাইব। পোড়া কপাল কলিকাতা-বিশ্ববিভালয়-অধিষ্ঠিত বঙ্গবীণাপাণির।

এবারে একটু কবিতার চর্চা করা বাক। মনটা ভারী হইরা উঠিরাছে; "লঘুমুহূর্ভ্র" মন্দ লাগিবে না—

এখন দিনের শেষে তিনজন আধো আইবুড়ো ভিখিরীর
অভ্যন্ত প্রশাস্ত হ'ল মন;
ধ্সর বাতাস খেরে এক গাল—রাস্তার পাশে
ধ্সর বাতাস দিরে ক'রে নিল মুখ আচমন।…

অবার রামছাগলের মত রুখু দাড়ি নেডে
একবার চোখ ফেলে মেরেটির দিকে
অক্সভব হৈ'রে নিল এইখানে চায়ের আমেছে
নামায়েছে তারা এক শাকচ্লীকে।
এ মেরেটি হাঁস ছিল একদিন হয় তো বা, এখন হয়েছে হাঁসহাঁস।
দেখে তারা তুড়ি দিয়ে বার ক'রে দিল তাকে আরেক গোলাস:

"দি 'আমাদের সোনা রূপে। নেই ডই আমরা কে কার ক্রীতদাস ?'

ইহারা কেহ কাহারও জীতদাস নিশ্চয়ই নহেন, হইলে মনিবের ধ্সর চার্কে ইহাদের কাহারও পিঠের চামড়া থাকিত, না। হাঁসকে হাঁসহাঁস করার ইয়ারকি বাহির হইয়া য়াইত। পাঠকের সন্দেহ হইতে পারে, ইহা কোনও ব্যক্ষকবিতা, অথবা জাল কবিতা। দোহাই আপনাদের, তাহা নয়। প্রীযুক্ত প্রেমেন্দ্র মিত্র ও সঞ্লয় ভট্টাচার্য্য মম্পাদিত 'নিক্নক্তে'র দ্বিতীয় বর্ষের দ্বিতীয় সংখ্যার (পৌষ ১৩৪৮) প্রথম কবিতা এইটি; যিনি লিখিয়াছেন ভিনি গণ্ডারের মতই রসিক, হাসি-ঠাটা বরদান্ত করিতে পারেন না, ঘরে থিল লাগাইয়া থাকেন।

প্রশ্ন করিবেন, তাহা হইলে এ কি ব্যাপার ? এই ব্যাপারেরই হদিশ পাইবার জক্ত জীবনের বাঘোটা বৎসর (এক বুগ.) ব্যাকুল সাধনায় কাটাইয়া দিলাম; বছরমপুর গেলাম, বাটা গেলাম, সেদিনও লুফিনী-উভান দেখিয়া আসিলাম, এ সমস্থার কোনও সমাধান করিতে পারিলাম না। গিরীক্রবাব্-ক্রুহুংবাব্কে জিজ্ঞাসা করিয়াছি—কেহই হদিশ দিতে পারেন নাই। মিশরের পিরামিডের পাদদেশে রহস্তময় ফিংক্স্-এর মত বাংলা কাব্য-সাহিত্যের পাদদেশে এগুলি চিরকাল স্মড্রুছড়ি দিতে থাকিবে। আমাদেব প্রশ্ন এ রচলাগুলি নয়; পাগলা-গারদের অস্তরালে অনেক বিচিত্র ব্যাপারই ঘটিয়া থাকে; কিন্তু যাহারা ঘটা করিয়া এই সকল বীভংসতাকে বাহিরের আলো-বাতাসের রাজ্যে জনতার মাঝখানে প্রকাশ করিয়া আনন্দ পায়, তাহারা কি—পাগল্পনা বদমাস, স্থাবন তুইই ?

কিছুকাল যাবৎ বাংলা কবিতাব ছন্দ লইয়া কয়েকজন উৎসাহী "ছান্দসিক" 'কবিতা', 'দেশ', 'ভারতবর্ধ' প্রভৃতি পত্রিকায় মহা সোরগোল শুরু করিয়াছেন, অনধিকার-চর্চাই বেশি। পত্রিকাপ্তালির সম্পাদকেরা ছন্দকানা বলিরীই এই ক্ষকল অর্বাচীনত প্রবন্ধ প্রকাশিত হইয়া নিরীহ পাঠক-সম্প্রদায়কে বিভ্রাম্ভ করিবার স্বযোগ পাইতেছে। 'দেশ' পত্রিকায় এরপ একজন ছন্দকানা ব্যক্তি গ্রাম্ভাবিচালে ছয় মাত্রা ও পাঁচ মাত্রার চাল লইয়া ওস্তাদি করিয়াছেন ; কিন্তু দেখিতেছি, এখনও তাঁহার ছন্দের অক্ষর-পরিচয়ই হয় নাই। ছড়ার ছন্দ য়ে সাধারণ ছন্দ হইতে সম্পূর্ণ ভিন্ন-জাতীয় বন্ধ, এ ধারণাই তাঁহার মাই। 'গায়কের করেঠ স্বরের মত ছন্দ্রও কবির সহজাত, কিন্তু ছন্দবিষয়ক জ্ঞান সঙ্গীতবিষয়ক জ্ঞানের মতই গুরু করিয়া আয়ন্ত করিতে হয়। ফুটপাথে-বসা জ্যোতিবীর মত এই সক্ল সামান্ত্রক-পত্রের "ছান্দিক"দের পরিহার ক্রবিয়া চলাই কর্ত্বিয়।

্রেরে জ্যাঠা বেমন অসহ, ধাব্য-জগতে মেয়ে স্থীক্র দত্তও সেইরুপ,
স্থাতি এই জাতীয় অসহ ব্যাপারও ঘটিতে শুকু হইরুছে। যথ-—

উদয় ও অন্তের প্রম মিলন-কণে
ধ্বাস্ত পৃথিবীতে ছিলো মনেরও অদেহী তমিস্রা।
বৈজয়স্তর প্রকোঠে তথনো নাম না জানা সংবিদ্ব
বিক্ষিপ্ত হয়েছিলো ইতস্ততঃ।
যাতনক মাহুধী রক্তে ছিল না চেতনার ধ্বাস্তারী…

কিন্তু তথু সংগীক্ত দত হইলেও বকা ছিল, মেরেরা বিষ্ণুদে, জীবনানন্দ (জীবানন্দ নহে) দাশ এবং সমর ১সন হইবারও প্রয়াস করিতেছে, কাব্যসঙ্করের মহামারী দেখা দিসাছে। যথা—

যুগের পুর যুগ কেটে গ্যাছে

থার উপ্প নিচুলে লাগিয়ে প্রহসনের নির্প্রোক্।

এক মার্য।

রক্তে তার অনেক ক্ষেরা ভীড় কোরেছে

চত্রস্ত তবুও হয় নি তৃপ্ত।

এখনকার সে, তবু নয় এখনের।

বুকে তার 'প্যাগেডা'র অককার,

চোথে মিশরের মমির 'স্বপ্ন,

রক্ত নীল,

কপিশ কামনার চুম্বনে স্বুক্তের অজ্প্রতা,

মোন। লসাকে ছাথে সে স্বপ্নে।

জাপানী বোমা, তুমি কতদ্ব ?

পুস্তক-প্রসঙ্গ

ুমাগল-ৰিছুমী—শ্ৰীব্ৰক্তেশ্ৰনাথ বল্লোপাধ্যায় প্ৰণীত। পু. ১২, মূল্য দুশ আনশ। বঞ্জন পাব্লিশিং হাউদ।

এই পুস্তকে গুলবদন বেগম (বাবরের কন্তা) এবং বিধাতি জেবউল্লিসার (জীওরংজীবছহিতার) বিস্তৃত জীবনচরিত দেওয়া হইয়াছে। সব মৌলিক আধার হইতে তথা সংগ্রহ
, করিয়া এবং তাহা সদ্যুক্তির সঙ্গে বিচার করিয়ী বিখাসবোগ্য অপচ বেশ মনোরম
কাহিনী রচনা করা হইয়াছে। সেই সঙ্গে ঐ যুগের বাদশাহী পরিব্রারের জাবন ও
ব্যবহার বেশ স্পষ্ট হইয়া ফুটিয়া উটিয়াছে। জেব সম্বন্ধে কলনাপ্রিয় আধুনিক লেথকগণ
যে-সব গুজব স্বাষ্টি করিয়াছেন, তাহা সমসাময়িক ইতিহাসের সাহায্যে, থণ্ডন করা
হইয়াছে। মধ্যযুগের ভারত-ইতিহাস এইলপেই সত্য এবং সরস করিয়া আমাদের
সন্মুবে আনিতে হয়। এই পুত্তিকাখানি এবার যে তৃতীয় সংস্কঃণে পৌছিল এটা
ইতিহাস না হইয়া উপস্তাসের ভাগোই আশ্বা, করা যাইতে পারিত। ইয়ার সমস্ব

শ্রীযত্নাথ সরকার

- উনবিংশ শতাকীর বাংলা গ্রীষোগেশচন্দ্র বাগল রচিত। পৃ. ২৫২ এবং ৬ থানি চিত্র, হাফ কাপড়ে বাঁধা। মূল্য তুই টাকা। রঞ্জন পাব্লিশিং হাউস।
- ভদবিশে শতানীর °প্রধানর্দ্ধি ইংরেজী শিক্ষা ও সভ্যতার সংস্থার্শে বাঙ্গলার বে নবজীবন আয়িত হয়, তাহার ইতিহাস রচনার পক্ষে এই পুস্তকে অনেক অমৃল্য উপাদান
 সংগ্রহ ক্রিয়া রাখা হইয়াছে, এজন্ত ইহার চিরস্থায়ী মৃল্য আছে। জনেক বংসর ধরিয়া
 পুরাতন সংবাদপত্র, গ্রন্থ ও কাগজপত্রের মধ্যে একনিঠতাবে পরিশ্রম করিয়া বোগেশবাবু এছলি সংগ্রহ করিয়াছেন। ভাহার প্রধান করিউ ডেভিড হেয়ার, রাধাকাল্ড দেব

শ্রভৃতির সম্বন্ধে প্রচলিত মিধা। তঁণা ও তারিখ সংশোধন করা, এবং ঠিক সমসাময়িক সান্ধীর উল্লি পাঠকের সামনে উপস্থিত করা। ইহাতে নভেলের মত কাহিনী হাই করিতে বাধা পড়ে বটে, কিন্তু সভ্যের নিল্জিতে গ্রন্থের মূল্য বাড়ে। 'উনবিংশ শতান্ধীর বাংলা' অতি বাপক উপাধি, গ্রন্থখানি ঐ শতান্ধীর কিরদংশ মাত্রে আলোকপাত করে এবং তাহাও কেবল করেকজন লোক লইরা—কন্তমজ্বী কাওরাসজ্বী, রাজা রাধাকান্ত দেব, ডেভিড হেয়ার, ডিরোজিও, তারাচাদ চক্রবর্তী, রসিককৃষ্ণ মলিক এবং রাধানাথ শিকদার এই সাত্রন। কিন্তু প্রতি অধ্যারেই বাহা কিছু এখন জানিবার উপার আছে তাহা দেওয়া হইয়াছে; নব বঙ্গের বে-সব দ্বিতীয় শ্রেণীর নেতা নামে মাত্র এত দিন পরিচিত ছিলেন তাহাদের এখানে আমরা ভাল করিয়া চিনিতে পারিতেছি। বিশেষতঃ রাধাকান্ত দেবের সমস্ত কীর্ত্তি যে তাঁহার দ্বারা সতাদাহ প্রথা সমর্থনের পাপে এত দিন চাপা দেওয়া ছিল, এই গ্রন্থকান্ত জীবনের সেই দিকটা উন্মুক্ত করিয়া দিয়া আমাদের কৃতজ্ঞতাভালন হইয়াছেন। একজন "সংস্কারক" লেখক তাঁহার এক গ্রন্থে ছাপিয়াছেন, "রাজা রাধাকান্তের সতীদাহ নিবারণ বিরোধী আবেদন অগ্রাহ্য নুইল।" সার্ মাধাকান্ত বে অস্ত কিছুও ছিলেন তাহা পাদরী কৃক্যমোহন বন্দ্যোপাধাার পর্যন্ত ১৮৬৭ সালে প্রকাষ্টের করের।

শ্রীযত্নাথ সরকার

Poems-রবীক্রনাথ, বিশ্বভারতী, মূল্য আড়াই টাকা:

রবীশ্রনাথ স্বয় জাঁহার অসংখ্য বাংলা কবিতা ইংরেজীতে অমুবাদ করিয়াছিলেন; সামরিক-পত্রিকার পৃষ্ঠার এবং পাঙ্লিপি আকারে সেগুলি এদিক ওদিক ছড়াইরা আছে। ম্যাকমিলান কোং কর্জক প্রকাশিত কোনও পৃস্তকে এই সব অমুবাদ নাই। বিষভারতী-কর্জপক্ষ এগুলিকে চমৎকারভাবে সাজাইরা প্রকাশ করিরা রবীশ্র-সাহিত্যের পৃথিবীব্যাপী পাঠকদের কৃষ্তক্তভাভাজন হইলেন। কবিকৃত অমুবাদ বলিরা মূল কাবোর তুর্রহতা বহু হলে প্রাষ্ট ইইয়াছে। এই ভাবে কবির অস্তান্ত ইংরেজী রচনা প্রকাশিত হইলে আমরা পুলি হইব।

সম্পাদক—শ্রীসজনীকান্ড দাস
শনিরপ্পন প্রেস, ২ং।২ মোহনবাগান রো, কলিকাতা ইইতে
শ্রীসৌক্রনাথ দাস কর্ম্বক সুষ্ঠিত ও প্রকাশিত

শনিবারের চিঠি ১৪ বর্ষ, ৮ম সংখ্যা, জ্যৈষ্ঠ ১৩৪১

মধুসূদনের অমিত্রাক্ষর ছন্দ

ক বংসর • প্রায় এই সময়ে মধুস্দনের অমিত্রাক্ষর ছলেদর পরিচয় দিতে গিয়া ভাহার উপক্রমণিকা হিসাবে বাংলা ছলেদর •একটা সাধারণ পরিচয় লিখিতেই প্রায় চার মাস কাটিয়াছিল; পরে উপলক্ষ্যটা এ পর্যান্ত লক্ষ্যকে হটাইয়া রাখিয়াছে। যাঁহাদের পৈত্রিক বসত-বাটা দশ বৎসরেও মেরামত করা হইয়া উঠে না-হয়তো বা 🙌 সামর্থা নয়, ইচ্ছার অভাবেও--তাহারা ধেমন পুত্রকলার বিবাহ-উপলক্ষ্যে বাড়িটা মেরামত •করিতে বাধ্য হয়, আমি তেমনই অমিত্রাক্ষর ছক্টের দায়ে পড়িয়া বাংলা ছন্দের অপরিচ্ছন্ন ইমারতটা একটু পরিষ্কার করিয়া লইতে চাহিয়াছিলাম; আদৌ আমার সে পংকল্ল ছিল না। কিন্তু সেই কাজে এত সময় লাগিয়া গেল যে, স্থাসল কাজ্জী এখনও অনারক রহিয়াছে ু ৭ আজু এতদিন পরে আবার দেই কাজ আরম্ভ করিলাম, শেষ হইবে কি না জানি না, কারণ বাহিরে যে বঙ্ অমিত্রাক্ষরের বাজনা বাজিতেছে, ভাহার যতি-তাল এতই অনিশ্চিত, এবং অক্ষরমাত্রার হিসাব এমনই নিরকুশ যে, শেষ পর্যান্ত আমার এই 'অমিত্রাক্ষর' হয়তো 'অমিতাক্ষর' হইয়াই থাকিবে--ইহার অক্ষর আর শেষ হুইবে না, এবং অতি-আধুনিক ছুন্দশান্ত্রীর কথাই সত্ত্য হুইবে।

পূর্বেল্ম আলোচনায় পয়ার-জাতীয় ছন্দকে (যাহার উপরে অমিত্রাক্ষর ছন্দের পত্তন হইয়াছে)—অর্থাৎ রাংলার বনিয়াদী ছন্দকে 'পদভূমক' বলিয়া নির্দেশ ও ব্যাধ্যা করিয়াছি, এক্ষণে এই পদভূমক

প্যারকেই পুনবায় আর এক দিক দিয়া বিচার ও বিশ্লেষণ করিতে হইবে। কারণ, মধুস্দনের ছল এক হিসাবে যেমন প্যার, তেমনই আর এক দিকে তাহা পয়ার হইতে অতিশয় বিলক্ষণ। এই পয়ার কেমন করিয়া অমিত্রাক্ষরের উপযোগী হইল—ইহার জাতিকুলশীলের মধ্যে এমন কি নিহিত ছিল, যাহার জন্ম মধুস্থদন ইহাকৈ এমন কাতে লাগাইতে পারিয়াছিলেন, সে সম্বন্ধে স্বিশেষ জানিবার ও বৃঝিধার প্রয়োজন আছে । এই পয়ারের আদি রূপ বাংলা পতারচনার সঙ্গে সঙ্গেই ভূমিষ্ঠ হইয়াছে--ইহার 'পদ-চার' বাংলা ছন্দের স্বাভাবিক পদ-চারণ। অতএব মধুসুদনের অমিত্রাক্ষর ছন্দ এই পয়ারকে আশ্রয় করায় থাটি বাংলা ছন্দেরই শৌরব বুদ্ধি হইয়াছে। এই প্যারকে বাছিয়া লইতে মধুস্দনের কোনরূপ চিন্তা করিতে হয় নাই, ইহা তাঁহার হাতের কাছেই ছিল। তিনি দেখিয়াছিলেন, বাংলা যত,বড় কাব্য সকলই এই পয়ার ছন্দে রচিত: প্রাচীন কবিগণ যথনই প্রোন ঢালাও বর্ণনা, কাহিনী বা পালা-গান রচনা করিতে বসিয়াছেন, তথনই পয়ারের ডাক প্ডিয়াছে; আবার ষধনই এক্ট বিশেষ করিয়া কিছু বলিডে, ব। একটু লিরিক ভাবের আমদানি করিতে চাহিয়াছেন, তথনই অন্ত ছন্দের শরণাপন হইয়াছেন। আবুর একটি বুড় ইঙ্গিতও তিনি পাইয়াছিলেন. এই পয়ার ছন্দেই সহজ বাচন-ভবির অবকাশ আছে, বাংলা বাকারীতি এই পয়ারের ভিতর দিয়াই ফুটিয়া উঠিয়াছে। তথাপি মধুস্দনকে , স্বারও ভিতরে দৃষ্টি করিতে হইয়াছিল; এ দৃষ্টিও তিনি কানের সাহায্যে লাভ করিয়াছিলেন,—পয়ারের অক্ষনিহিত ছন্দশক্তিকে তিনি ষেন এক আশ্চর্যা প্রতিভাবলে প্রত্যক্ষ করিয়াছিলেন; বাংলা অমিত্রাক্ষরের মূল উপাদানগুলিকে, তিনি সেই দৃষ্টির ঘারা, ঐ পয়ারের মধ্যেই অব্যবহৃত অবস্থায় পড়িয়া থাকিতে দেখিয়াছিলেন; নতুবা,

ইথরেজী অমিত্রাক্ষর সম্বদ্ধে একজন ইংরেজ লেথকের এই উক্তি বাংলার সম্বদ্ধেও অক্ষরে অক্ষরে সত্য হইত না

"And so was the music of the blank verse, or unrhymed fivestress lines of Marlowe and Shakespeare and Milton; and as we listened, it was easy to believe that 'stress' and 'quantity' and 'syilable' all playing together like a chime of bells are concordant and not quarrelsome in the Modern English Verse."

বাংলা পদ্মারের ঐতিহাসিক বিকাশধারা একটু লক্ষ্য করিলে, ভাষার জাতিকুলনীলের যে লক্ষণের কথা বলিয়াভি, ভাষার কিছুপরিচয় পা এয়া যাইবে। ভাষাতে দেখা যাইবে, ভাষার সেই আদি রূপ হইতেই ভাষার যে ছন্দপ্রবৃত্তি—শেষে যতই ভাষার রূপান্তর হউক, ভাষার প্রকৃতি যতই স্বভন্ত হইয়া উঠুক—ভাষার অক হইতে সম্পূর্ণ ঘোচে নাই; এজ্ঞ—মাত্রা (Quantity), অক্ষর বা বর্ণ (Syllable), প্রবং শব্দের উচ্চারণ-ঘটিত যে স্বর-বৈষমা (Stress), এই সকলকেই মিলাইয়া লইয়া, ভাষাকে ভাষার স্ব-প্রকৃতি ও কুলধর্মের সমন্বয় করিতে ইইয়াছে।

অতঃপর, আমি ঝাংলা পয়ারের সেই ইতিহাসগত প্রবৃত্তির একট্ পরিচয় দিব, তাহাতে দেখা ঘাইবে, ঝাংলা ভাষাও ঘেমন ক্রমে একটি ব্লিণিট মৃত্তি পরিগ্রহ করিতেছে, তেমুনিই তাহার চন্দও উত্তরোত্তর স্বাত্তরা ঘোষণা করিতেছে। সে আঁটের ক্ষেত্রেও কোন শাস্ত্রশাসন মানিবে না; প্রাতীন চন্দবিধির বাঁশা রাজপথ পরিত্যার্গ করিয়া সে মাঠেবাটে ঘ্রিয়া বেড়াইবে; গ্রীণা ফেলিয়া বাঁশের বাঁশীকে আশ্রয় করিবে। ফলে, প্রায় একই স্থান হইতে যাত্রা করিয়া, সে তাহার জ্ঞাতি-ভরিনী হিন্দী হইতে এই চন্দ পথে কুত দুরে আদিয়া পড়িয়াছে।

ভারতচন্দ্রের প্রারকেই যদি পুরানো রীতির শেষ পরিণতি বলিয়া 'ধরা যায়, এবুং তাহার একটি বিশিষ্ট উদাহরণ এইক্লপ হয়—

> লাজে মরে এয়োগণ কি হৈল আপদ। মেনকার কাছে গিয়া কহিছে নারদ।

গুন ওগো এরে কান বাস্ত কেন হও।
কেমন জামাই পেলে বুবে গুবে লও।
মেনকা নারদবাকো হুনা মনোহবে।
পলাইয়া গোবিন্দের পড়িল সম্মুথে।
দশনে রসনা কাটি গুড়ি গুড়ি যার।
আই আই কি লাজ কি লাজ হার হার।

তাহা হইলে কে বলিবে ধে, এই ছন্দের আদি রূপের প্রধান মিলিবে নিয়ের হুই পংক্তিতে ?—

> কামা • তক্লবর / শব্দ বি • ভাল। চঞ্চল • চীয়ে / পইঠো • কাল। (চর্যাপদ)

দেখা যাইতেছে যে, ভন্ধ-প্রাক্ত অবস্থার এই আদি বাংলা ভাষার ছন্দে, বংশাক্ষ্ মিক অভাব-ধর্মে, সংস্কৃত লঘুগুক মাজার নিয়ম প্রায় সম্পূর্ণ বজায় আছে, এবং সে কারণে ছন্দম্পন্দ বা Rhythm-সৃষ্টি অতি সহজ্ব ইয়াছে। তথাপি, এখন হইতেই ভাষার উচ্চারণপদ্ধতি ও ছন্দ-পদ্ধতির মধ্যে বিরোধ দেখা দিয়াছে—শন্দকে ছন্দোবদ্ধ করিবার সময়ে অনেক স্থলেই অরের ব্রস্থ-দীর্ঘ ভেদ যথানিয়মে রক্ষা করা সম্ভব হয় নাই। এ একই কবিতার আর একটি ইন্জি পাঠ করিলেই ব্রা যাইবে, সেই আদিকালেই এ ভাষার ছন্দে মাজাব্তের নিয়মনিষ্ঠা কিরপ হরহ হইয়াছিল—

७ वह बान्द नात्म पिठी

—এ চরণেরও মাত্রাসংখ্যা ১৬, এবং পদভাগও সমান; কিন্তু ইহাকে
সমান ছুই ভাগে ভাগ করা কষ্টকর; চার মাত্রার পদচ্চেদ বন্ধায় রাখিলে
পংক্তিটির ছন্দচিত্র এইরূপ দাঁড়ায়—

छन्हें / जूहे ब्लाम्ट्ट / मार्त / पिठी

ভাহাতে বিভীয় পর্কটির মাত্রা বেশি হইয়া পড়ে—ঐ 'লুই'কে বাদ না দিলে ছন্দ রক্ষা হয় না। অতএব পড়িবার সময়ে, নিশ্চয়ই হ্রন্থ-দীর্ঘের নিয়ম রীতিমত ভদ করিয়া, ভাষার কথ্য-ভদির হসন্ত, এবং তজ্জনিত ঝোঁক প্রভৃতির সাহায়ে এই গহরুরটি উত্তীর্ণ হইতে হইবে।

উপরি-উদ্ধৃত বৌদ্ধ চর্য্যাপদটিই বাংলা ছন্দের আছতম নম্না কি না তাহা নিশ্চয় করিয়া বলিবার উপায় না থাকিলেও—ছন্দের প্রকৃতি হইতেই, নিয়েদ্ধেত পংক্তিগুলিকে ইহার পরবর্ত্তী বলিয়া নির্দেশ করা যাইতে পারে। ইতিমধ্যে বাঙালী কবির কান যে তাহার ভাষার ধ্বনিচ্ছন্দে অভ্যন্ত হইয়া উঠিয়াছে, এবং দেজল রীতিমত মাআরুছে পদ্মরচনা করিতে বিদয়াও তাহার নিজের ভাষার স্বাভাবিক ছন্দ-প্রবৃত্তি যে তাহাকে বার বার নিয়মভ্রষ্ট করে, তাহার প্রমাণ ইহাতে আছে।—

তিঅডা চাপী জোইনি দে অম্বানী। কমনকুলিশ্যাত করহ বিজানী।

পদটি আরম্ভ হইয়াছে এইরূপ বৃত্তগন্ধী মাত্রা-ছন্দে, ইহাতে 'গ্রণ'ভাগের আমেজ পর্যাস্ত রহিয়াছে ৷ কিন্তু তাহার পরেই—

> জোইনি তঁই বিশ্ব খনহি' ন জীবমি। তো মূহ চুমী কমলরম্ভ পীবমি।

—পড়িলে সন্দেহ থাকে না, কবির রান্বিস্থা যেমন একটু ঘোরালো হ≷য়া
উঠিয়াছে—ভাবের ঘোরে কবি যেই একটু বেসাঁমাল হইয়াহছন, অমনই
ছন্দে ও ভাষায় তাঁহার জাতি-কুল ধরা পড়িয়াছে; এ যেন সেই "শড়াঅদ্ধা"র অবস্থা। এই দিতীয় শোকটির ছন্দ প্রায় সম-চতুর্মাত্রিক;
আধুনিক বাংলায় অন্থবাদ করিলে, ভাষা বা ছন্দের অল্লই পরিবর্ত্তন
হয়, যথা—

क्षारेनि / फँरे विन्तू / थनरि न / कोविम ।

এবং--- .

তোমা বিনা / যোগিনী / কণেক না / বাঁচিব।

জয়দেবের— • চল সধি কুঞ্জং সতিমিরপুঞ্জং

—ঠিক এই চার মাত্রার চাল—কৈবল অক্ষরগুলি সমমাত্রার নয়। শেষের পর্বাটিকে খণ্ডপর্বে ধরিলে, ভারতচন্দ্রেব—

কি বলিল / মালিনী / ফিরে বল্ / বল্ যে ছন্দ, ঐ প্রাচীন পংক্তিটির ছন্দ তাহার ঠিক এক ধাপ মাত্র পূর্ববর্তী। ঘণা,—জোইনি / উই বিহু — তোমা বিনা / ঘোগিনী — কি বলিলি / মালিনা।

এই যে পর্বগুলি, শুধু চার মাত্রা নয়—চারিটি অক্ষরে, সমান মাত্রায়, বিস্তারিত হইতেছে, ইহার কারণ অবশু মাত্রার হ্রম্বদীর্ঘ-ভেদের লোপ; অত এব, ছন্দের উপরে ভাষার নিজম্ব ধ্বনি-প্রকৃতির প্রভাব যে ক্রমেই নাড়িয়া চলিয়াছে, তাহাতে সন্দেহ নাই। কিন্তু ইহাও লক্ষ্য করিতে হইবে যে, স্বরের দীর্ঘত্ব ঘূচিলেও প্রত্যেক বর্ণ স্বরাস্ত; এজন্ম এছন্দে মা্রাধ্বন অভিশয় স্পাই; এবং ইহাব লয় মন্থর নয়, ফ্রত। কিন্তু, আর একটি যে চর্যাপদের কয়েক পংক্তি উদ্ধৃত্ করিতেছি, তাহাতে খাঁটি বাংলা প্রারের হাঁদটি যেন স্পাই উকি দিতেছে—এজন্ম এ প্রদটি যে কালহিসাবে বেশ একটু প্রত্তী, তাহা বোধ হয় নির্ভয়ে বলা যায়।

নগর বারিহিরে ভোলি / তোহোরি কুড়িজা। ছই ছেই যাইসো / বান্ধ নাড়িয়া।

একটু সামাল ঘষিয়া লইলেই ইহার চেহারা দাঁড়ায় এইরূপ—

নগর বাহিরে ডোমি (ডোম্নী) / তোমার কুড়িয়া। ছুমে ছুমে যাও যে গো / ত্রাহ্মণ নাড়িয়া।

দেখা যাইতেছে, এই পংক্তি ছুইটিকে খাঁটি পয়ারের ছাঁদে যেমন সহজেই ফেলা যায়, তেমনই একটু হুর করিয়া পড়িলে যেখানে যেমন আবশুক অক্ষরের মাত্রা হরণ বা পূরণ করিয়া লভয়া যায়। অতএব খাঁটি বাংলা পয়ারের পৃর্বাভাস এইরূপ পংক্তিতে এখনই দেখা দিয়াছে। আরও লক্ষ্য করিবার বিষয় এই যে, খাঁটি মাত্রাবৃত্তের চারি মাত্রার পর্বপ্রবাহে

য়ে জ্রুতর গতি থাকে (যেমন প্^{ক্}র্বাদ্ধত উদাহরণগুলিতে), এখানে তাহা নাই; তাহার কারণ, এখানে মাঝের যতিটি আরও স্পষ্ট—পদারের ৮।৬ পদভাগের মধ্যান্থিত যতির মত; অর্থাৎ ছন্দ ক্রমে পর্বভূমক হুইতে পদভূমকে পরিণত হুইতেছে।

ইহার পর প্রাচীন পয়ারের আর কয়েকটি উদাহরণ দিব, প্রথমটি 'শূরুপুবাণ' এবং পরেরগুলি 'শ্রীকৃষ্ণকীর্ত্তন' হইতে।

'শৃত্তপুরাণ'—

নহি রেক নহি রূপ নহি ছিল বন্ন চিন। রবি সদীনহি ছিল নহি রাতি দিন। নহি ছিল জল পল নহি ছিল আনকাস। মেক্স মন্দার ন ছিল ন ছিল কৈলাস।

—ইহার প্রথম ও তৃতীয় পংক্তির সহিত বিতীয় ও চতুর্ব পংক্তির তুলনা করিলে দেখা যাইবে ছন্দ এখনও টলিতেছে, আট ও ইয়ের পদভাগ এখনও স্থির হয় নাই; অথচ, ৮।৬-এর পদভাগ অস্পষ্টও নয়। প্যারের ক্রমপরিণতির একটা বড় চিহ্ন—মাত্রাবৃত্ত বা বর্ণবৃত্তের মধ্যে দোল খাইয়া শেষে বর্ণবৃত্তে আসিয়া স্থিতিলা ক্রানা।

আমার দৃঢ় বিশাস ইইয়াছে, এই বোল মাত্রা যথন চৌদ্দ সিমান
মাত্রীর অক্ষরে আসিয়া দাঁড়াইল, তখনই বাংলা পয়ার ছন্দের জন্ম
ইইয়াছে। আমি এ সম্বন্ধে পূর্ব প্রবন্ধে যাহা বলিয়াছি, এখানে ভাহার
কিছু সংশোধন আবশ্রক। পয়ারের চরণ-শেষে স্করের টান থাকিলেও
ভাহা মাত্রালোপের জন্ম নয়। যথন এই চরণ মাত্রাবৃত্ত ছিল, তখন ৮-৮
পদভাগই ছিল; এবং চরণের মাত্রাসংখ্যা কম হইলে অক্ষরকে দীর্ঘ
করিয়। ভাহা পূরণ করা ঘাইভ; ভাহাতে স্করের টানের সঙ্গে মাত্রার
টানও ছিল। পরে যখন ছন্দ মাত্রাবৃত্তের পরিবর্ত্তে একর্মণ বর্ণবৃত্তে
পরিণত ছইল, তখনও স্থর অবশ্য রহিয়া গৈল; কিন্তু তখনকার

শেষের পদটি সমান মাজার ছ্মটি অক্ষর ছাড়া আর কিছু নয়;
পয়ারের চরণে ঐ চৌদটি বর্ণের অভিরিক্ত আর কিছু নাই।
বতদিন তাহাকে যোল মাজা প্রণ করিতে হইয়াছে, ততদিন তাহার
জাতিই ছিল ভিয়; ততদিন দে থাঁটি বাংলা পয়াররূপে ভূমিষ্ঠ হয়
নাই। ৮+৮ শেষে ৮+৬ হইয়াছে—পয়ারের জয়ের ইতিহাস তাহাই
বটে; কিন্তু ঐ ছয় যে আট নয়, ইহাই তাহার বৈশিষ্টা; এবং ইহার
জন্মই সেপরে অনেক কাজ করিতে পারিয়াছে।

এই লক্ষণের দিক দিয়াই 'শৃত্যপুরাণে'র এই পংক্তিগুলির ঐতিহাসিক
মূল্য নিরূপণ করিতে হইবে। এখানেও সেই আদিম যোল মাত্রার
কোঁক বিগুমুান—প্রথম ও দিতীয় চরণে চার মাত্রার চারিটি পর্বভাগ
সহজেই হইতে পারে—স্বরমাত্রা দীর্ঘ করিয়া, অথবা এখনও স্থরের
সাহায়ে, মাত্রাসংখ্যা পূরণ করিয়া লওয়া চলে। তথাপি দিতীয় ও চতুর্থ
চরণে এরূপ পর্বভাগ করিয়া ১৬ মাত্র। পূরণ করিতে একটু বেগ
পাইতে হয়—একটু বেশি টানিতে হয়; কিন্তু, পয়ারের চৌদ্দ, ও ৮+৬
ধরিলে, ছন্দটি অভিশয় সহজ হইয়া উঠে। ইহা হইতেই বুঝা ঘাইবে,
ভাষার প্রকৃতিবশে সেই প্রাচীন ছন্দেব ১৬ মাত্রার চরণ ক্রমে কি
আকার ধারণ করিতেছে, এবং কেনই বা তাহা করিতেছে।

ইহার পর, 'শ্রীকৃষ্ণকীর্তনে' পয়ার ন্যেরপে দেখা দিয়াছে, তাহাতে বিশ্বিত হইবার কারণ নাই। এতদিনে ছলটি বাংলা হইয়া উঠিয়াছে, না হইবে কেন? 'শ্রীকৃষ্ণকীর্তনে'ই যে বাংলা ভাষায় প্রথম কবিতার জয় হইয়াছে। ইহার ভাষাও যেমন স্থপরিষ্ট্ই ভাব ও অর্থের ভাষা, ছলও তেমনই সেই ভাষারই অন্থবর্তী। 'শ্রীকৃষ্ণকীর্তনে'র কবি শুধৃই বাংলার আদি,কবি নয়, বড় কবি। তাই তাঁহার হাতে পড়িয়া ভাষা ও ছল ছই-ই আপন রূপটি পাইয়াছে। রূপরসবিহরলতার সহিত ষে

ধ্যান-গভীর ভাবৃক্তা বাঙালীর কাব্যুমাধনা ও ধর্মসাধনাকে এককালে অভিন্ন করিয়া তুলিয়াছিল, সেই বিশিষ্ট প্রতিভার যুগব্যাপী বিকাশধারার এক প্রান্তে যেমন রবীন্দ্রনাথ, তেমনই তাহার অপর প্রান্তে চণ্ডীদাস। অভএব, এই প্রান্ত হইতেই বাংলা কবিভার সঙ্গে বাংলা ছন্দও ধাজা করু করিয়াছে। 'প্রীকৃষ্ণকীর্ভনে'র প্যারে যে লক্ষণ ছুইটি নি:সন্দিশ্ধ হইয়া উঠিয়াছে, তাহা এই।—প্রথম, অক্ষরের উচ্চারণে দীর্ঘ-স্থরের প্রয়োজন আর নাই বলিলেই হয়; যেখানে সেরপ আছে বলিয়া মনে হয়, সেখানে বস্তুভ: তাহা দীর্ঘ-স্থর নয়—গানের স্থরের অবকাশ মাজ। বিতীয়, পদভাগের মধ্যে নানা আয়ভুনের শব্দ প্রবেশ করিয়াছে, তাহাতে, ভাষারই প্রয়োজন অফুসারে, চার ছাড়াও, ছুই ও তিন মাজার পদছেদ আরও স্পষ্ট হইয়া উঠিয়াছে—অর্থাৎ ছন্দের উপরে ভাষার প্রভাব দেখা যাইতেছে; ইহারও কারণ, ভাষা এতীদিনে বাংলা হইয়া উঠিয়াছে। ছন্দের নম্না এইরপ—

নিতম্ব জ্বন ঘন প্লীন তন ভার ।
দেহে তুলি দিল বিধি বোবন তাহার ।
*
দৰ্ধি দুব্বী ঘৃত ঘোল-ছাটে না বিকার ।
এবে গোয়ালার পেল জাবন উপার ।
*
ফুল্মর কাহাই তোর গুনিয়া মুক্তি ।
সদয় হৃদয় দ্বৈল বাধিকা যুবতী ।

'শ্রীকৃষ্ণকীর্ন্তনে'র পয়ারে ৬+৮ এবং ৭+৭ পদভাগও দেখা দিয়াছে।

িছে 'শ্রীকৃষ্ণকীর্ত্তনে'র এই ছন্দে প্রারের ছাঁদটি স্কুপষ্ট হৃইয়া উঠিলেও, ইহার পদগুলি গীতিপ্রধান বলিয়া শেষে এই ধারা ভিন্নমুখী হইয়াছে। কুজিবাস হইতে প্রার একটু ভিন্ন কাজে ভিন্ন ধারায় চলিতে স্কুক্ করিয়াছে; 'শ্রীকৃষ্ণকীর্ত্তনে'র ছন্দের গীতিস্থর, ড্রাহার কাব্য-মন্ত্রের মতই, বাংলা পদাবলী-সাহিত্যে সঞ্চারিত হইয়াছে। কিছু, তথাপি বাংলা পয়ারে এখন হইতে যে একটি ন্তনতর স্বরের টান মুক্ত হইল, তাহার প্রভাব সে শেষ পর্যন্ত একেবারে কাটাইয়া উঠিতে পারে নাই।

ইহার পর, ক্বত্তিবাস-কাশীদাসের যুগে, প্যারের আর বিশেষ পরিষ্ঠন হয় নাই। এই যুগে ভাষার উপরে সংস্কৃতের পালিশ আরম্ভ হইয়াছে; তাহার ফলে, চন্দের ছুইটি দোষ দ্র হইয়াছে। প্রথম, 'শ্রীক্বফকীর্ত্তনে'র চন্দেও খাটি বাংলা শব্দেরও অন্তর্ব স্বরাস্ত হওয়ায়, 'ছন্দ যেমন একটু আড়েই বোধ হয়, ভাষার শ্রীও তেমনই কতকটা নষ্ট হয়; এখন, ভাষার সাধু রীতির জন্ম (আমি প্রচলিত পাঠের কথাই বলিতেছি) বর্ণের স্বরাস্ত উচ্চারণ আরু ভেমন শ্রুতিকটু নয় ছিতীয়তঃ, যুক্তবর্ণের বছলতর ব্যবহারে, এবং অফ্প্রাসের গুণে, ছন্দের ধ্বনিঝ্বার বাড়িয়াছে। আজ্বিভ এমন সকল পংক্রি পড়িয়া মুগ্ধ হইতে হয়—

রতন রঞ্জিত ত্বৈ পদাসুলি সব।
রাজহংসগতি যেন, 'নুপ্রের রব।
করে' শন্ধ-কন্ধণ কিছিলী কটি মাঝে।
রতন নুপুর তার রুপুরুত্ব বাজে।
প্রে লোটে স্পইরুপে প্রযুলের ঝাপা।
গোর গায় গন্ধ করে গন্ধরাত উপর।
যে অঙ্গে যে,শোভা করে পরেছে বিস্তর।

ভাষার এই রীতিদংস্কাবের ফলে, স্থর কিছু সংষত এবং পয়াবের বৈমাত্রিক লয় আরও বিশুদ্ধ হইয়া উঠিয়াছে; অর্থাং, পদের শব্দগং অক্ষর-সজ্জা যেমনই হউক, ছলের গতিভঙ্গিতে তুই মাত্রার পদক্ষে রহিয়াছে। এজন্ম ছলের গতি যেমন মন্থর, তেমনই পদভাগের যতি দীর্ত্তর হইরাছে, এই যতির স্থানে থামিয়া, প্রথম পদের **অস্তেও স্**রের টান দেওয়া চলে। এইজন্ম, পদভাগ যেথানে ৭।১, যেমন—

করে শহা কল্প / কি:হ্বনী কটিমাকো

— সেখানে যতি স্থানভাষ্ট হওয়ায়, এই স্থার বাধা পায়, এবং ছলে বেশ একটু দোল লাগে।

ইচার পরু অটাদশ শতাকীর পয়ার! এই কালে ভাষা আর একটা মাড় ফিরিয়াছে—ঘনরামের 'ধর্মফল' তাহার প্রমাণ। এতদিনে ভাষার স্টাইলের দিকে দৃষ্টি পড়িয়াছে, রচনাকার্য্যে শিল্পী-মনোবৃত্তির উন্মেষ হইয়াছে। এখন হইতে কেবল শক্ত্রনের সাধু রীতিই নয়, আলস্কারিকতার দিকেও বিশেষ মনোযোগ লক্ষিত হয়। আরও এক, লক্ষণ এই যে, পদমধ্যে শক্তুলি কেবল ছল্লের ছাঁচে ঢালাই হইতেছে না, পদছেদগুলি বাঁধা চার মাত্রার দিকে না ঝুঁকিয়া শর্পের আয়তনের উপরেই অধিকতর নির্ভির করিতেছে। ইহার একটি কারণ, শক্ষের অন্তাবর্ণ হসন্ত হইলে, তাহার হ্রান্ত উচ্চারণ আর গ্রাহ্থ ইইতেছে না। নিয়েছ্রত শ্লোকগুলিতে এই সকল লক্ষণক আছে—

পরম পুরুষ বঁটে পিতামহ মোর। হরিপদ-নথ-বিধু-মুধায় চকোর।

(বিতীয় চরণ স্থরেক্সনাথ মজুমদারের রচনা বলিয়া মনে হয়)

অঙ্গের আভায় ভয় মানিল তিমির

শোকে-জরা জননী সরণি-মুগ হেয়ে

কিন্ত এই অসির অসাম গুণ আছে। শঙ্কায় সবল শত্রু কাছে নাহি আসে।

ুএ ভাষাও মাৰ্জ্জিতফচি শিক্ষিত সাহিত্যিকের ভাষা। "অংশের আভায় ভয় মানিল •ডিমির" এই উচ্চাঙ্গের কবি-ভাষা, এবং "শোকে-জরা জননী সরণি-মুখ চেয়ে"—পংক্তিটির গাণ পদভাগ, ও তাহাতে মিলযুক্ত শব্দের অফুপ্রাস—বাংলা কাব্যকলারও একটি বিশেষ স্তর নির্দ্দেশ করিতেছে। কিন্তু সবচেয়ে লক্ষণীয়, কেবল রচনার এই আলক্ষারিকতাই নয়, সেই সঙ্গে ঘনরামের ভাষায় খাঁটি বাংলা বুলির প্রাচুর্যা। তাঁহার ভাষায় তৃই স্তরের শব্দই সমান মধ্যাদা ও প্রয়োগ-সৌষ্ঠব লাভ করিয়াছে, তাহার কারণ, ভাষার রসবোধ থাকায়, তাঁহার রচনা স্টাইলহীন নয়। নিমোদ্ধত পংক্তিগুলিতে ভারতচন্দ্রের রচনারীতির প্রবাভাস আছে—

> সমাপন-বন্ধন যথন হইল ম। । বাবা কন গোঁদাই ভোজনে ভোল গা।

ভ্রাতার বচনবাণে বিদরিছে বুক। খেতে শুতে বসিতে উঠিতে নাই স্থপ।

মোরে অ'টিকুড়া বলে তোরে বলে বন্ধা। পাপ বাড়ে বদন দেখিলে তিন সন্ধা।

এই পংক্তিগুলিতে প্যারের শেষ পরিণতির আভাসও পাওয়া যায় : ই্হাতে নিয়মিত চার মাত্রার প্রুক্তেদ আর্ নাই, কারণ, পদের মধ্যে শব্দগুলি একটু পৃথক আসন দাবি করিতেছে, যথা—

থেতে, শুতে, বসিতে'/ উঠিতে, নাই স্থৰ

তেমনই, ছন্দমধ্যে বর্ণের হসন্ত উচ্চারণ অনিবার্য হইয়া উঠিয়াছে।
এ ভাষায় বাংলা শব্দগুলি আর কেবল শব্দমাত্র নয়—সেগুলি থাঁটি বাংলা
'ব্লি' হিসাবেই বিশেষ অর্থ ও বিশেষ রসের গ্যোতনা করিবার জন্ত কবিকর্তৃক সম্ভানে ব্যবহৃত হইয়াছে। কবি যে 'হসন্ত'কে ভয় করেন না, তাহার প্রমাণ, তিনি উপায় থাকিতেও 'কন'-এর হসন্তবর্ণ বজাঃ রাথিয়াছেন। আসল কথা, বাংলা ভাষা এতদিনে সাবালক হইয় বাঙালী কবির নিকটে সকল বিষয়ে পূরা অধিকার দাবি করিতেছে।

" অষ্টাদশ শতকে বাংলা ভাষা যে একটি প্রৌঢ় সাহিত্যিক ভাষায় পরিণত হইতে চলিয়াছে, ঘনরামের কাব্যে তাহার যেমন স্বচনা, ভারতচন্দ্রের কবিতায় তেমনই তাহার পূর্ণ-পরিণতি লক্ষ্য করা যায়। ভারতচন্দ্র বাংলা ভাষার প্রথম সাহিত্য-শিল্পী, এবং বৃটিশ-পূর্ব যুগের শ্রেষ্ঠ •কাব্যকার। মুঁকুন্দরাম চক্রবর্তীর সহিত তুলনা করিয়া অনেকে তাঁহার কবিশক্তির নানতা প্রমাণ করিতে চাহিয়াছেন, কিছ ভারতচন্দ্র যে বাংলা ভাষার কে, এবং ভাষা যে. কাব্যেকীপকে কি, এই জ্ঞান যাঁহাদের নাই তাঁহারাই প্রাচীন বাংলা-সাহিত্যের ইতিহাসে ভারতচন্দ্রের স্থান কোথায় তীহা বুঝিতে ভুল করেন। ভারতচন্দ্রের কবিতার প্রধান রস তাহার বাগ্বৈদম্ব্য, এবং তাহাও বাংলার ভাষারই। তিনি বাংলা ভাষা-তরুর, শুধুই ফুল , রয়-পাতা-গুলি পর্যান্ত লইয়া, সেই তরুরই আল্রিত গুলঞ্লতার ডোর দিয়া সাহিত্যের যে রূপকর্ম করিয়াছেন, সেকালে বাঙালীর পক্ষে ভাহা এক অভাবনীয় বস্তু। ভারতচন্দ্র ভাষাকে যেন একথানি শান্তিপুরী শাড়ি নাত্র পরাইয়া--পায়ের মল কয়গাছির ক্রেন ঠিক করিয়া, এবং মাথার চুল একটু ভাল করিয়া বাঁধিয়া দিয়া—তাহার শ্রী ষেরূপ বাড়াইয়াছেন, এবং কেবল তাহারই কারণে দেই স্কৃত্রী স্বল্লভাষিণী যুবতীর চোধে যে কটাক্ষ, এবং অধরে যে হাসির ভিক্সিমা ফুটিয়াছে—সে মে কত বড় প্রতিভার কাজ, তাহাতে কি কোন সন্দেহ আছে ? ভারতচন্দ্রের ছন্দ এই ভাষারই একটি অস্তরক উপাদান ; বাংসা ছন্দের গীতিধ্বনিকে তিনি য়ে কত রূপে লীলায়িত করিয়াছেন, সে আলোচনা এখানে অপ্রাসন্ধিক: কিন্তু পঞ্লর ও ত্রিপদীকে তিনি যে ছন্দ-গৌরব দান করিয়াছেন. তাহাতেই বাংলা কাব্য প্রাণ পাইয়াছে। মনে ব্লাখিতে হইবে, তখন বাংলা গল্পীতির সৃষ্টি হয় নাই; ছন্দ তখন কেবল কবিতারই অঙ্গ

ছিল না, তন্ধারা বাক্যরচনারী তিও নিয়ন্তিত হইত। পয়ারের ঐ শ্বন্ধ আয়তনেই (শ্বন্ধ হইলেও অয় ছলের তুলনায় উহার চরণের গতি কিছু মুক্ত) বাকা (sentence) গড়িয়া উঠিবার সামায়্ম অবকাশ মিলিত; প্র্বেবর্তী কবিগণের ছলে বাকা বেশ স্বচ্ছল নয়, এমন কি, অঙ্গংনীন হইতেও দেখা য়য়—য়েন কোন প্রকারে ছালের মধ্যে একটু স্থান করিয়া লইয়াছে। ভারতচন্দ্র এই শ্বন্ধ পরিসরকেই য়েন মানলে স্বীকার করিয়া; ভাষার য়ে মিতাক্ষর-গাঢ়তা, বা বাক্সংঘমের বাক্পটুতা, দেখাইয়াছেন, তাহাতে অতি সরল সহজ ভাষায় একটি উৎরুষ্ট রুয়াসিক্ষাল স্টাইলের প্রতিষ্ঠা হইয়াছে। তাহার রচনায় য়েমন বাগ্বাহলয় নাই, তেমনই একটি শব্দও প্রয়োগ-দোষে তুই নয়—এ কথা বাংলার আয় কোন কবির সম্বন্ধ খাটে না। ভারতচন্দ্রের রচনার এই বাক্সংঘম ও বাক্সন্ধির উদাহরণম্বন্ধ আমি তাহার প্রস্থ হইতে য়ে কোন একটি স্থান উদ্ধৃত করিলাম।—

তুমি বাড়াইলে খ্রীভি, মার ভাহে নাহি ভীতি,

রংে যেন নীতি নীতি—নহে বড় দায়।

চুপে চুপে এসে৷ বেরেট, 🍾 আর'নিকে নাহি ধেরো,

পদা একভাবে চেমো এই রাধিকার। তুমি হে প্রেমের বশ, তেই কৈনু প্রেমরস.

না লইও অপ্যশ ব্ৰিয়া আমায় ৷

মোর সঙ্গে প্রীতি আছে না কহিও কার কাছে.

ভারত দেখিবে পাছে—না ভুলায়ে। তার।

এখানে প্রায় সর্বাত্র আটটি মাত্র অক্ষরে এক একটি বাক্য সম্পূর্ণ হইয়াছে, কেবল তিনটি চরণে কবি প্রা চৌদ অক্ষরই লৃইয়াছেন। বাক্যের এই কৃষ্ণ আয়তনের প্রতি কবির যে লোভ, সেজগু তিনি সংস্কৃত শব্দ ও সন্ধি-সমাসের শরণাপন্ন হন নাই, বাংলা ভাষাকেই, •যেন চাঁচিয়া ছুলিয়া সর্ববাহল্যবজ্জিত করিয়াছেন; অধাৎ এই স্টাইল সম্ভব হইয়াছে

থাটি বাংলা বুলির অভিশয় সতর্ক নির্বাচন ও নিপুণ যোজনায়। এথানে অভিশয় অপ্রাসক্ত্বিক হইলেও, আমি এই অপ্রতিঘন্দী ভাষা-শিল্পীর দীইল ও কবিশক্তির কিঞিৎ পরিচয় না দিয়া পারিলাম না—ছন্দের কথা পরে হইবে।

্প্রথমে 'শ্রুমদামন্দেন'র "হরগৌরীর কোন্দল" হইতে কিছু উদ্ধৃত ক্রিলাম—তাহাতে ভারতচন্দ্রের হাতে বাংলা কাব্যের ভাষা কি রূপ ধারণ করিয়াছে, এবং প্রারকে কবি 'গীতি' হইতে 'কথ্য'র ছন্দে ইকমন রূপান্তরিত ক্রিয়াছেন, তাহার প্রত্যক্ষ প্রমাণ মিলিবে।

শিবার হইল ক্রোধ শিবের বচনে।
ধক্ ধক্ ফলে অগ্ন ললাট লোচনে।
ভানিল বিজয়া জয়া বড়াটির বোল।
আগম যদি কই তবে হবে গগুগোল।
হায় হায় কি কহিব বিধাতা পাষ্ণী।
চণ্ডের কীপালে প'ড়ে নাম হৈল চণ্ডী।
গুণের না দেখি সীমা রূপ ততোধিক।
বয়সে না দেখি গাছ পাক্ষ বল্মীক।
সম্পদের সীমা নাই—বুড়া গ্রন্থ পুঁলি।
কড়া পড়িয়াছে হাতে অয়বল্প দিয়া।
কেন সব কটুকথা কিসেক্রলাগিয়া।

পড়িবার সময়ে কোন্দলকারিণী •িশবগেহিনীর শুধু মুখঝামুদটোই নয়,
মুখভিদিটি পর্যান্ত প্রভাক্ষ করিতেছি। এইবার একটি অভিশয় পরিচিত্ত কবিতার কিংয়দংশ উদ্ধৃত করিব, ইহাতে কেবল ভাষা নয়, ভারতচন্দ্রের কবিপ্রতিভার প্রায় সকল লক্ষণ প্রকাশ পাইয়াছে। ইহা সেই অপ্রবি "অন্নদা-পাট্নী-সংবাদ"। দেবী ছদ্মবেশে পারঘাটায় আসিয়া দেখনী পাটনীকে পার করিয়া দিতে বলিলেন, তখন—

> ক্ৰরীরে জিজ্ঞানিল ঈশ্বরী পাটনী— একা দেখি কুলবন্ধ, কে বট আসনি ?

কথা কয়টিতে পাটনীর মুখের সমস্তত ভাব, দেবীর চোখের দিকে চোখ তুলিয়া চাহিবার ভলিটি পর্যান্ত ধরা পড়িয়াছে।

> পরিচয় না দিলে করিতে নারি পার। ভয় করি কি জানি কে দেবে কেরকার।

দেবী যথন "বিশেষণে সবিশেষ" পরিচয় দিলেন, তথন-

পাটনী কহিছে মাগো বুৰিফু সকল। বেধানে কুলীন জাতি সেধানে কোলল।

দেবীর কথা হইতে ওইটুকু মাত্র ব্ঝিয়া তাহার সন্দেহ দ্র হইয়াছে।
কুলীনের সংসারে অমন ঘটিয়া থাকে, বড়লোকের মেয়ে বলিয়াই অসহ
্ইয়াছে! পাটনী তুঃখী মান্ত্য, খাটিয়া খায়; বড়লোকের তুঃথে তুঃখ
করিবার সময় তাহার নাই, বরং কুলবধ্র এই আচরণে সে যেন খুশি
হয় নাই, ভঃই দেবীকে তাড়া দিয়া বলিয়া উঠিল—

শীত্র আসি নায়ে চড়, কিবা দিবা বল ' দেবী কন্ দিব, আগে পারে লয়ে চল ।

এমন সহজ ভাষায় এত স্বল্পাক্রে আর কেহ এমন কাহিনী-রস স্ষ্টে করিতে পারিয়াছে? 'কিবা নিবা বল'—ভাষার এই অভি স্বাভাবিক ভলিতেই চরিত্রও জীকন্ত হইয়া উঠিয়াছে। ভারতচন্দ্রের রচনায় শব্দার্থের এই ষাতৃশক্তির কারণ—ভিনি যেমন বাক্সংক্ষেপের সাধনায় সিদ্ধিলাভ করিয়াছিলে, ভেমনই কথা ভাষার জাবন্ত ব্লিগুলির মাধ্যা তিনিই প্রথম পূর্ণমাত্রায় উপলব্ধি করিয়াছিলেন। এমন অল্প কথায় গল্পের সকল রস ফ্টাইয়া ভোলা এবং অভি স্ক্র হিউমার (humour) সহযোগে কেবলমাত্র নিপুণ বাক্ভলির ঘারা, এই যে চিত্রান্ধন—ইহা একলন শ্রেষ্ঠ কবির পক্ষেই সম্ভব। তাই এই অভি ক্ষুম্ব কাহিনীটির মধ্যেই একটি সম্পূর্ণ চরিত্র ফুটিয়া উঠিয়াছে। নিরক্ষর গ্রাম্য মাহ্য ; বয়স হইলেও প্রাণের সারল্য যায় নাই; গরিব অপচ ধর্মভীক ; অতি অল্পে

স্কুট; পারের মাঝি হিসাবে তাহার কিছু অভিজ্ঞতা আছে, তাই একটু বেশি সতর্ক; তাহার উপর, যে বিশেষ হিন্দু-কাল্চার সমাজের নিম্নন্তরেও সঞ্চারিত হইয়া• এককালে বাঙালীর জাতীয় চরিত্রকে যেন—একপ্রকার ভক্তির—আত্মসমর্পণের ভাবে, শাস্ত ও স্লিগ্ধ করিয়া তুলিয়াছিল, ভারতচল্রের এই ঈশ্বী পাটনী তাহারই একটি চমংকার নিথ্ত দৃষ্টাস্ত।

কবিভায় ভাবোদ্ৰেকের ব্যাপারেও এ কবির কবিস্বভাবের সংযম বিস্ময়কর; এই কাহিনীতেও ভাহার যে স্থােগ ছিল, তিনি ভাহা স্থানায়াসে ভাঁাগ করিয়াছেন; কেবল তুইটি মাত্র পংক্তিতে কবির প্রাণ সহসা উদ্বীপ্ত হইয়াছে এবং ভাহাতেই ভাহার সব কথা বলা হইশীছে।

> যাঁর নামে পার করে ভব পারাবার। ভাল ভাগ্য পাটনী তাঁহারে করে পার।

তারপর আবার সেই পাটনী--

বদিলা নায়ের বাড়ে নামাইয়া পদ।
কিবা শোভা নদীতে ফুটিল কোকনদ।
পাটনী বলিছে, মাগো বৈদ ভাল হয়ে।
পাঞ্চেধরি কি জানি কুমীরে বাবে লয়ে।

—এ কথা একেবারে থাঁটি পাটনীর কথাই বটে; কিছু সেঁউতির উপরে সেই পা তুইথানি রাবিতে দেখিয়া কঁবিও আর একবার একটু ভাববিহর না হইয়া পাবেন নাই; কিছু তাহাতে ও বাগ্বিতার নাই; পাটনী কিছু এসব কিছুই ব্ঝিতেছে না—এই না ব্ঝিবার ক্ষতাই তাহার চরিত্রটিকে এখন বান্তব অঞ্চ রসপূর্ব করিয়া তুলিয়াছে। শেষে যুধন সে দেবীর আদল পরিচয় পাইল, তথনও বর চাহিতে বলিলে, নির্বোধ পাটনী আর কিছু চাহিল না, কেবল—

আমার সন্তান যেন থাকে হুখে ভাতে।

সাক্ষাং-আবিভূতি দেবতার কাছে এমনু ক্ষুপ্ত প্রার্থনা কি আর কেহ করিয়াছে ? পাটনীর কল্পনায় ইহা অপেক্ষা বড় সৌভাগ্য আর কিছু হুইতে পারে না—চিন্নিত্রের পূর্ব্বাপর সঙ্গতি কি চমংকার ! কিন্তু এই পাটনীর জ্বানিতেই কবি যে একটি তত্ত্বের ইন্ধিত করিয়াছেন, তাহাতে অতি নির্বাধ পাটনীকেও আর এক হিসাবে. অতিশয় রুদ্ধিমান বলিয়া মনে হয়। পাটনীর প্রার্থনায় যে ভক্তজনোচিত নৈরাকাক্ষ্য আছে.

ভাহা ভক্ত গ্রীষ্টানের "Give us this day our daily bread" এই প্রার্থনারই মত। ভারতচন্দ্রের ছন্দ আলোচনার পূর্বের তাঁহার ভাষা ও কবিত্বশক্তির এই সামাক্ত পরিচয়টুকু না দিয়া পারিল।ম না। ভারত-চন্দ্রের পূর্বে বাংলায় গান ছিল, গানেব উপযুক্ত ভাষাও ছিল; কিছ এমন কাব্যও ছিল না, কাব্যের উপযুক্ত ভাষাও ছিল না। কবিছ ভাষা ও इन्न-এই ভিনের সমান মিলংন-বা, পরস্পরের নিখুঁত উপযোগিতায়--বাংলা কাব্যের ইতিহাসে সেই প্রথম এক'জন বড়দরের ক্রিশিল্পীর অভ্যাদয় হইয়াছিল। কেবল ভাবকল্পনার মহার্ঘতা বা কাহিনাকুশলতাই কবিশক্তির নিদর্শন নয়; ভাবকল্পনার উপযোগী ভাষা বা বাণীর প্রকাশস্থমাই যে কাব্যের প্রধান রুসহেত, বাঙালী ভারতচন্দ্রের কাবোই তাহা সর্বপ্রথমে উপনব্ধি করিয়াছিল। ভারতচন্দ্রের পর প্রায় এক শত বংসরের মধ্যে এমন আর একজন কবিরও আবির্ভাব হয় নাই বলিয়া সে কাব্য এডদিনেও একটু পুরাতন হয় নাই। পুরাতন না হওয়ার জারও কারণ এই ষে. এ ভাষা সত্যকার কবিভাষা: কাব্য যেমন উ'ংক্ট হয় ভাষার গুণে, তেমনই ভাষার গুণেই কাব; বাঁচিয়া পাকে। তাই মধুক্দন, রবীক্রনাথ যেমন বাংলা সাহিল্যে অমর. ভারতচন্দ্রও তেমনই চিরজীবী হইয়া আছেন। বৃদ্ধিমচন্দ্র খাটি বাঙালী कवि हिमारव क्रेनब छरश्रव चन्पना कवियारहन; এवः नवा जामर्स উদ্বীবিত বাংলা কাব্যের ভবিষ্য সম্বন্ধ নির্ভিশয় আশান্তি হইয়া. পুরাতন কবিতার প্রতি মমতা সবেন, তিনি তাহার সেই আদর্শর প্রসার কামনা করেন নাই। প্রাচীন কবিতার প্রসঙ্গে তিনি ভারতচন্দ্রকে স্থারণ করেন নাই; ভাহার কারণ নতাবদের গুরুস্থানীয় সেই পুরুষ ভারতচন্দ্রের শ্রেষ্ঠ কাব্যথানির অলীলতা বরদান্ত করিতে পারেন নাই: একত তাঁহার নামোচ্চারণ করিতেও বাধিত। কিন্তু ভারতচন্দ্রের কবিপ্রতিভা শ্রন্ধার সহিত বুঝিবার ও বিচার করিবার প্রবৃত্তি যে ষ্ঠাহার হয় নাই—েদে যেমন তাঁহারও তুর্ভাগ্য, আমাদেরও তেমনই।

R

এইবার ভারতচন্দ্রের প্যারের কথা বলিব। আমরা এতদ্র পর্যান্ত পয়ার ছন্দের যে বিকাশধারা লক্ষ্য করিয়াছি, তাহাতে ভাষার ধ্বনি-

প্রকৃতির সঙ্গে ছন্দের পূর্ণ সাযুদ্ধা ঘটে নাট, অর্থাৎ কাব্যচ্চন্দের সঙ্গে উচ্চারণপদ্ধতির যে সম্পর্ক না থাকিলে ছন্দ একটা কুত্রিম বস্তু ত্ৰয়া গাড়ায়--দেই সম্পৰ্ক সহজ হট্য়া উঠে নাই। ছল যে একটা বাহির হইতে গড়া যম্ভবিশেষ নয়—যাহার ছাচে বাকাকে ফেলিয়া একটা বাজনা বাজাইলেই হইল-ইহা আমেরা এখন যেমন বুঝি (ছন্দশান্ত্রীরা এখনও ব্রেক্না), পূর্বে, কাব্যে দেই অলমারপ্রিয়তার মুগে, কেহ তেমন ব্ঝিত ন। আদি বাংলার সেই প্রাকৃত-গোত্র হইতে যে ছন্দের উদ্ভব হইয়াছিল—ভাষার রূপান্তরের সঙ্গে সঙ্গে তাহারও যে সুুুুগান্তর হইয়াছে, তাহা আমরা দেখিয়াছি; কিন্তু শেষ পর্যান্ত ভলের প্রয়োজন, ভাষার প্রয়োজন অপেকা বড হইয়া থাকায়, সেই আদি ছন্দের ভূত নৃত্ন ভাষার স্কন্ধ হইতে নামে নাই; ভাষার প্রকৃতি যেমন হউক, খাভাবিক উচ্চারণ ষেমন হউক—বর্ণের হসস্ত উচ্চারণ নিষিদ্ধ ছিল; কারণ, তাহা হইলে, ছন্দের নিয়ম ভালমত রক্ষা হয় না। ইহারই জন্ম 'শ্রীকৃষ্ণকীর্ত্তনে'র অমন চমৎকার দেশী শব্দগুলি ছন্দের চাপে জীবস্ত হইয়া উঠিকে পারে নাই। কবিতা পাঠ থৈমন ছন্দের অমুযায়ী হটয়া থাকে. তেমনই ছন্দও পাঠভিক্বি দাবাই স্পন্দিত বা তর্বিত হয়, এবং তাহাতে স্ক্ষাতিস্ক শ্রুতিমাধুর্য ফুটিয়া উঠে। ভাষাও চন্দ-ছইই ভাবের ষ্থার্থ প্রকাশে সাহায্য করে; ভাষার প্রভ্যেক বর্ণ তাহাদের বিশিষ্ট ধানিসকেতে ভাবের কণ্ঠমরাখ্রিত রূপকে, আমাদের শ্রুতিগোচর করে, •এবং ভন্দ সেই ধ্বনির প্রবাহকে একটি স্বলয়িত স্বমা শোন করে। কিন্ত ছন্দ যদি একটা পুথক বাজধ্বনি হইয়া, ভাষা, এবং ভাষা যাহার রূপ, সেই ভাবকে একটা ক্লুত্রিম স্থরযুক্ত করে, শব্দের কণ্ঠস্বক্লোভ কোন ধ্বনিবৈচিত্র্য তাহাতে ফুটিয়া উঠিতে না পায়, তবে কাব্যও বেমন রসোক্ষল হয় না, ছন্দও তেমনই একটা শুদ্ধাল হইয়া দাড়ায় ৷ ভায়ার ধ্বনিপ্রকৃতির সঙ্গে ছন্দের অন্তর্গতা না থাকিলে এমনই ঘটিয়া থাকে। . এইজন্ম বাংলা পয়ার শেষে সর্ববিধ শিল্পণ হারাইয়া একটা রচনারীতি-মাত্রে পর্যাবীদিত হইয়াছিল। ভাব যেমন হউক, ভাষা যেমন হউক— বিষয়বস্ত ষতই করিত্বৰজ্ঞিত হউক—এই পয়ার হইফাছিল ভীহাকে কোন রকমে লিপিবঁদ্ধ করিবার একটা ঠাট মাত্র; বিষয়বস্তুর সঙ্গে বাক্যের

পংক্তিগত মিল বা ষতি-তালো: দ্বতম সম্পর্কও নাই, তথাপি ছন্দের ঐ কাঠানোটার বড় প্রয়োধন,—শব্দগুলাকে একটু সাজাইয়া দিবার উহাই এক্ষাত্র উপায়, একটু স্থ্র করিয়া পড়িবার মত হইলেই হইল।

ভারতচন্দ্রের ভাষার পরিচয় দিয়াছি—এই ভাষা বাঁহার কাব্যের প্রধান বৈশিষ্ট্য—এই ভাষার রস বাঁহাকে রক্ষা করিওেই হইবে— তাঁহার হাতে ছন্দ এই ভাষার ধ্বনিধর্মকে অস্বীকার ক্রিতে পারিল না—

> ্ শুনিলি, বিজয়া জয়া, বুড়াটির বোল ? জামি যদি কই, তবে, হবে গওগোল !

কিংবা---

পরিচয় না দিলে, করিতে নারি, পার। ভর করি, কি জানি, কে দেবে কেরফার।

এখানে পয়ারের বাধা-চালের প্রতি জ্রাক্ষেপমাত্র নাই, চন্দের তলে তলে কঠম্বরের ওলিমা পর্যান্ত ফুটিয়া উঠিতেচে। ভারতচন্দ্রের চন্দে, যথাস্থানে বর্ণের হৃদন্ত উচ্চারণ না মানিয়া উপায় নাই; এত্দিনে ভাষার চাপে ছন্দ্র দোরন্ত হইয়া আসিয়াছে। স্থর এখনও আছে, কিন্তু তাহা চন্দকে একটু দোল দেওয়ার মত, যেনন—

অন্নপূর্ণা উত্রিলা—আ / গালিণীর তীরে—এ

ভামি স্থরের স্থানে কেবল চিহ্মারণ—'আ' এবং 'এ' বসাইয়াছি; এই স্থর ক্ইটি যতি-'ছানেই আছে—-প্রথমটিতে এক্টু কম, দ্বিতীয়টিতে এক্টু বেশি; ভারতচন্দ্রের ভাষায় ইহার অধিক স্থরের অবকাশ নাই। এই স্থর ঈশ্র গুপ্থের মুগে শিক্ষিত সমাজের কাব্যরচনায় আর ছিল না। ঈশ্র গুপ্থ যমক-অম্প্রাসের সমাজেনী-প্রয়োগে এই স্থরকে কাব্য-ছাড়াকরিয়াছিলেন; তাহার প্রমাণ—

বিড়ালাকী বিধুম্বী মূখে গন্ধ ছোটে। আহা তায় রোজ রোজ কত 'রোজ' ফোটে।

আনা দরে আনা যার কত আনারস। অনুারাসে করি রসে ত্রিভুবন বশ।

অতএব, ভারতচন্দ্রের পয়ারকে—কেবল বাংলা বুলির প্রাণার্য নয়, কথা-ভাষার বাচন-ভঙ্গিও, চঞ্ল করিয়া তুলিয়াছে; প্রত্যেক বাক্যে, ভাষ ও, অর্থের অন্তম্মীতিকে আশ্রয় করিয়া শব্দগুলি থ থ মধ্যাদা লাভ করিয়াছে—ছন্দের মধ্যে কণ্ঠের খাভাবিক খরভুলিও ফুটিয়া উঠিয়াছে। ইহাই মধুস্দ্নের অমিত্রাক্ষর প্যারের পূর্বাবস্থা।

বাংলা ছন্দের উৎপত্তি ও বিকাশের এই অতি স্থল বিবরণ হইতেও যে একটি তত্ত স্মামাদের দৃষ্টিগোচর হয়, এখানে তাহারও উল্লেখ করা আবশ্যক মনে করি। সংষ্ঠৃত হইতেই যে ছন্দ-প্রকৃতি আদি অপরিণ্ত বাংলা ভাষায় সংক্রামিত হইয়াছিল, তাহার কৌলীশুও ষেমন, তেমনই ভাহার কলা-কৌশলও অসামান্ত। এই ছন্দই প্রাচীন কার্ট্রীতি-সম্মত : অর্থাৎ, চন্দ কবিতার একটা বহির্গত অলম্বায় বা প্রসাধন— . বাকাকে রদাত্মক করিবার একটা অভিরিক্ত উপায়। এজন্ত, বাক্য**কে** ্ছলোবদ্ধ করিবার সময়ে ছলের পৃথক মূল্যের দিকেই দৃষ্টি থাকিত, , বাক্প্রকৃতির দিকে নয়। এই কৃত্তিমতার বিলাস বৃদ্ধি পাইয়াছিল, ক্ল্যাসিক্যাল সংস্কৃতের ছন্দপদ্ধতিতে—তাহার সেই নানা ভঙ্গিমার গণ-বুত্ত চন্দে। বাংলা ভাষা প্রথম হইতেই এই কুল্রিগতারু বিকল্পে বিজ্ঞোহ করিয়াছে: এদ যে তাহার পতের পদচারণায় ছন্দ-স্বাচ্ছন্য লাভের জন্ম কত চেষ্টা করিয়াছে, এবং তাহা করিতে গিয়া একুল ওকুল-কোন কুল রক্ষা করিতে পারে নাই-বাংলা পয়ার ছন্দের উন্বৰ্তনের ইতিহাসে সেই তত্ত্বই ফুটিয়া উট্টিয়াছে। এই স্বাভন্তা-প্ৰবৃত্তির करन जारात প्राठीन इन्ह-मण्लेष किन्नभ मोन ও नानारनायवृष्टे हिन-হিন্দীর সহিত তুলনা করিলে তাতা সহজেই বুঝা যাইরে। প্রাচীন ক্ল্যাসিক্যাল আদর্শবা কাল্চারকে ধরিয়া থাকার ফলে, মধ্যযুগে হিন্দী কবিতার যে উৎকর্ষ হইয়াছিল, বাংলা তাহার তুলনায় মুর্বাংশে গ্রাম্য বলিতে হইবে। কিন্তু বাঙালী, ভাহার জাতির মত, ভাষারও স্বাডম্ব্র-বোধ ত্যাগ করিতে পারে নাই--রাজপ্রাস্থাদের পায়সাল্ল-প্রসাদ অপেকা আপনার পর্ণকুটীরে স্বাধীন শাকাল্লের আয়োজনে দে অধিকতর তৃপ্তি অহভব করিয়াছে। ভাষায় ও ছলে প্রাচীনের সেই অধীনতা- मুখ্রন শিথিল করিতে পারিয়াছিল বলিয়াই, সে এত সহজে সাহিত্যে আধুনিকতার প্রতিষ্ঠা করিতে সক্ষম হইয়াছে। হিলী ভাষা বা সাহিত্যের জ্ঞান আমার নাই বলিলেও হয়, তথাপি, তাহার যে ছন্দরীতি

এখনও—ভাষার আধুনিক তা সংস্ত্ত—হিন্দী কবি তার আশ্রেষ হইয়া আছে, তাহার পরিচয় পাইয়া, বিশ্বয় বোধ করিয়াছি। মনে হয়, সেখানে এখনও ভাষার সঙ্গে ছন্দের সাযুদ্ধবিধান হয় নাই, সেই আদি মাত্রাবৃত্ত ভন্দ এখনও সংগীরবে প্রভৃত্ত করিতেছে! আমাদের প্রাবের সম্ভানীয় হিন্দী 'চৌপাই' আজিও এই চাল বজায় রাধিয়াছে—

(১) চরণ শরণ কেহি কারণ তাাগিংহী। জগ জনমত সোই মারণ ভাগিছোঁ।

কিংবা---

^শে (২) ়ভক্তি বিসু যুক্তনর নাহক পধারী। শক্তি নহি ভক্তি বিষু জ্ঞান নহি ভারী। ইহাদের ছন্দপদ্ধতি এইরপ—

- (၁) है बै नै मैं बै कि है कार्बन जातिहा
- ..(२) छ छ विसू यूक नह नाहक भेषाती

— বলা বাছলা, ইহার সকল বর্ণ ই স্থরাস্ত; প্রত্যেক চর্ণে বাংলা প্যারের মত চৌদ্টি অক্ষর আছে, এবং হিতীয় শ্লোকটি বাংলার মত কবিষা পড়াও যায়। কিন্তু ভাহা চলিবে না; কারণ, ইহার মাত্রা কেবল লঘ্ওক নয়, ভাহাদের স্থান প্রাস্ত নির্দিষ্ট আছে—নিয়মিত গুণ্-ভাগও আছে! এই অহ্মর আমাদের প্রারের অক্ষর নয়; অক্ষর-সংখ্যা ১৪ হইলেও, ইহাব মাত্রাসংখ্য; বেশি। আর একটি ধোল মাত্রার (অক্ষর নয়) হিনদী চবণ এইরূপ—

বংশী রাম নাম রঘুবর কে।

ইহার প্রতেটক দীর্ঘণরকে তৃই মাত্রা না ধরিয়া, প্রয়োজনমত হ্রম্ব-দীর্ঘ করিয়া পাঠ করিলে, এই পংক্তিটিতেও থাটি চার মাত্রার চাল মিলিবে, যথা—

वत्ना • त्राम नाम • त्रचूवत्र • त्ना ।

এবং ভাহাতে পয়াবের পদভাগও থাকিবে।

অতএব দেখা যাইতেছে যে, হিন্দী প্রাচীন বাংলার ধুব দ্ব জ্ঞাতি । না হইলেও সে তাহার সেই প্রাচীন হন্দরীতি এখনও ছাড়ে নাই, বরং ভাহাকেই খ্ব পাকা করিয়া তুলিয়াছে—সে ভাহার ছন্দপদ্ধতিতে এখনও নিজস্ব স্বাভাবিক বাক্ডন্সিকে আমল দ্বেয় নাই। বাংলা ধে শীদ্রই ভিন্ন পথেশ চলিয়া, শেষে পয়ারের মত একটা স্কীয় ছন্দ গড়িয়া লইয়াছে, ভাহাতে বাংলা ভাষার মতই, বাঙালীর জ্বাভিগত স্বাভন্ধা-ম্পুহার পরিচয়,আছে।

° প্রসঙ্গ শেষ করিবার পূর্বের, পাঠকগণের স্থবিধার জন্ত আমি বাংলা প্যারের ক্রম-বিবর্ত্তনের একটি সংক্ষিপ্ত চিত্র এইথানে সন্মিবিষ্ট করিলাম।—

· প্রমণ শুর । সংস্কৃতের মত অক্ষরমাত্রিক হ্রস্থ-দীর্ঘের প্রভাব । চরণের মাত্রা-সংখ্যা ১৬, পদভাগ—৮+৮। লয় ক্রুত—এজন্ত মাঝে যতিটি ছন্দভাগের নির্দ্ধেশক মাত্র । Rhythm বা ছন্দ্র্যান্দ্র প্রচুর ।—

কাৰা / তক্ষবর ॥ পঞ্চৰি / ডাল (চর্যাপদ)

দ্বিতীয় শুর। ঐ একই চরণের পর্বাগুলি প্রায় সমমাত্রাব চার ক্ষকরে পরিণত হ≷য়াছে। এছন্য একটি ভিন্নতর গীতিস্থবের সংষ্টি হইয়াছে। ছন্দস্পদ্দ অনেকটা আধুনিক বৈমাত্রিক গীতিক্ছন্দেব মত।—

(जारेनि। छैरे विश्व ॥ अनर्शिन / औरिम (हर्वााशम)

তৃতীয় শুর। 'শ্রীকৃষ্ণকীর্ত্তন' ও 'শৃত্যপুরাণে'র—পয়ারের আদি রূপ। 'ভাষার স্বতম্ব রূপ চন্দে ফুটিয়া উঠিতেছে'। পদ ভাগের ষতি আরও স্ক্রুড়া নাজারু:ত্তর স্ব ক্থার স্থার পরিবর্ত্তিত হইতেছে, এবং দিতীয় পদভাগের ৮ মাত্রা ৬ মাত্রার দিকে বু'কিতেছে। —

নগর বাহিরিবে ডেুঁলি। তোহোরি কুড়িআ (চর্যাপদ)

চতুর্থ ন্তর। পয়ারের পূর্ণ প্রকাশ।---

- (>) पि इव वृत्र चाल / शांदे ना विकाय (श्रीकृककीर्तन)
- (२) (मक् मन्तात न हिल / न हिल देवलान (मृत भूतात)

পঞ্চ অর। ক্রবিশ হইতে ভারতচন্দ্রের পূর্ব পর্যন্ত। ভাষা (শুচলিত পাঠ) সাধু বা সাহিত্যিক হইয়া উঠিয়াছে। তাহার ফলে বর্ণগুলি অনায়াসে স্বরান্ত হইবার স্থাোগ পাওয়ায় চল্পন্তি আরও শিষ্ট ও স্থাভাবিক, হইয়াছে; এবং চলের বৈমাত্রিক লয়ুও আরও স্পষ্ট হইয়া উঠিয়াছে। ত্র্যাটি বাংলার উপরে সংস্কৃতের পালিশ চলের ধ্বনিকে ব্দার এক প্রকারে সমৃদ্ধ করিয়াছে, যুক্তবর্ণের মূল্য বাড়িয়াছে। কিন্তু চন্দের আর কোন বিশেষ উন্নতি হয় নাই—

शृर्ष्कं लारहे • न्नहं ज्ञरन / अर्वा लाव • बनाना ।

মহাভার • তেরঁ কথা / অমৃত স • মান।

ষষ্ঠ হর। ভারতচন্দ্রের পয়ার। এত দিনে ছন্দের সক্ষে সহজ বাগ্-বিস্থাসের আপোস ঘটিলাছে—ছন্দ ও ভাষার চারি চক্ষ্ব মিশন হইয়াছে। শব্দের-,বাক্য ও অর্থটিত অন্বয় এবং ভজ্জা শব্দ সকলের পৃথক মর্যাদা, এই তুইয়ের প্রভাবে, পদমধ্যে বাক্যের ভাবাম্যায়ী কণ্ঠস্বরভঞ্জিও ধরা প্রতিভেচে।—

শুনিলি, বিজগা জয়া, বুড়াটির বোল ? আমি যদি কই---ভবে, হবে গগুগোল !

ছন্দের পদভাগের যে য'ত, তাহাও এথানে বাক্যের স্বাভাবিক পদচ্ছেদের অফুগত হইন, উঠিয়াছে; এজন্ত নিমোদ্ধত চরণের মধ্য-যতি আটের পর না প্রিয়া চয়ের পরে পড়িলেও ক্ষতি নাগ্র—

(पवी कन, पिव-काश शांद्र कहा हन।

এই কারণেই পয়ার এক্ষণে যতদ্র সম্ভব হংরম্ভ ইইয়া উঠিয়াছে। ইহার পর, মধুহদনের অমিতাক্ষর চরণের পক্ষে পয়ার যে কেন এমন উপযোগী হইয়াছে, তাহা ব্বিতে পারা ধাইবে।

মধুস্দন্ তাঁহার ছন্দের অমিত্রাক্ষর চরণের জন্ম প্রবিত্তীগণের নিকটে কতথানি ঋণী, তাহা বৃঝিবার জন্ম বাংলা পর্যারের ক্রমবিকাশ ও পরিণতির এই ইতিহাসটুকুর প্রয়োজন ছিল। আমি ভাষাতত্ত্বিদ্ নই, ধ্বনি-বিজ্ঞানও আমার পক্ষে একটি বিভীষিকা; তথাপি, কেবল সাধারণ ছন্দজ্ঞান এবং ছন্দরসপিপাস্থ কান, এই তৃইয়ের তৃঃসাহসে, আমি পণ্ডিতগণের এই অভিশয় পূঢ়রক্ষিত এলাকায় অনধিকার প্রবেশ করিয়াছি, তাহার একমাত্র কৈফিয়ং—গরন্ধ বড় বালাই। আমি জানি যে, প্রাচীন কবিদের যে ভাষাকে যতথানি প্রাচীন মনে করিয়া, আমি বাংলা পয়ার ছন্দের এই কালক্রমিক তার ভাগ করিয়াছি, তাহা ঐতিহাসিকের অহ্নোদিত হইবে না, জানি, 'শৃত্যপুরাণ'কে আমি বেকালে স্থাপন করিয়াছি, অথবা যে ভাষাকে আমি কৃত্তিবাসের ভাষা

বলিয়া, তাহা হইতেই, ভারতচন্দ্রের পূর্ববর্তী এক স্তরের সন্ধান করিয়াছি, তাহার কোনটাই গ্রাহ্ম হইবে না। আসলে, আমি ইতিহাসকে তত্তী অহসরণ করি নাই যতটা ছলের বিকাশধারায় তাহার পরিণতির পৌর্বাপর্যাটর প্রতি লক্ষ্য রাধিয়াছি। প্রচলিত কুত্তিবাদের ভাষা যদি ভারতচন্দ্রের সমসাম্যিক, কিংবা পরবর্তীও হয়, তবু তাহার ছল ভারতচক্রের তুলনায় অপেরিণত—দেই শুরটিকেই আমার প্রয়েজন। সকল প্রতিভাশালী কবিই তাহাদের যুগের বছ অগ্রবন্তী, এজন্ত এরপ কবির পরবন্তী কোনও লেখকের রচনার রীতি-পদ্ধতি পূর্বতর যুগের জের টানিয়া চলিতে পারে, অতএব শীহাকে সেই যুগের লক্ষণযুক্ত মনে করাই যুক্তিসঙ্গত। 'শূঅপুরাণে'র কবিও ঠিক দৈই হিসাবে 'এক্লিফকার্ডনে'র কবির প্রবর্তী। চণ্ডীদাদের মত কবির সঙ্গে পালা দিবার শক্তি—'শৃত্যপুরাণ'-রচয়িতার মত কবির. পক্ষে তো কথাই নাই, অন্ত কোন কবির পক্ষেও সম্ভব নয় । 'শূলপুরাণ' यक পরবন্তী কালেরই হউক, কবি যে ৬ই ছন্দ ও ওই ভাষার উপরে উঠিতে পারেন নাই, তাহাতে আমার বড় স্থবিধা হইয়াছে—আমি বাংলা পয়াবের একটা বিশিষ্ট শুর খুঁজিয়া পাইয়াছি। খাঁটি ঐতিহাসিক কাল-নির্ণয় ভাষার বিষয়ে যে কারণে প্রয়োজন, এবং ভাষার সেই ইতিহাস ধরিয়া, ছন্দেরও রূপ-বিবর্তন যেরূপ স্ক্ষভাবে বুঝিয়া লইতে হয়, আমার প্রয়োজন তেমন নয়; স্থেপ্রিজন ইহাতেই সিদ্ধ হইরে। • অত্ত্বর, মধুসদনের ছন্দনিশাণে এই পয়ারের কিরপ উপযোগিতা हिन, এবং মৰ্ एमन ये পুরাতন ছলটিকে कि উপায়ে এই আধুনিকতম क्र मिशाहित्वन, त्मरे चात्नावनां व अवुख रहेव।

da

আমি পয়ারের যে আদি রূপ, এবং তাজা হইতে 'ঐক্সঞ্চনুর্তন' পূর্বাস্ত ছুন্দের যে ছাদ, ও ভাষার যে গতি-প্রকৃতির পরিচয় দিয়াছি, মধুস্দনের মত সময়ে তাহার সংবাদ কিছে রাখিত না; রাখিলেও, মধুস্দনের মত পণ্ডিত ও ভাষাজ্ঞানী ব্যক্তির পক্ষে তাহা কতটুকু কাজে লাগিত বলা যায় না। কিছে দেকালের বাঙালী-সন্তান বলিয়া মধুস্দনের একটা স্থবিধা হইয়াছিল—তিনি ক্লডিবাস, কাশীদাস, মুকুদ্রাম প্রভৃতির

कावा वानाकात्नहे পড়িয়াছিলেন, এবং সেজন थाটি বাংলাও যেমন আয়ত্ত করিয়াছিলেন, তেমনই তাহার ছন্দেও তাঁহার কান অভাত্ত ছিল। ইহার পর, ভারতচন্দ্রের কাব্যে দেই বাংলং ভাষাও ছন্দের যতথানি শিল্লোংকর্ষ হইয়াছিল, তাহা তিনি নিশ্চয় লক্ষ্য করিয়াছিলেন। কাৰ্যাতঃ তিনি তৎকালপ্ৰচলিত কুত্তিগাস ও কাশীদাসের কাব্য হইতেই তাঁহার ছন্দের চরণ আহরণ করিয়াছিলেন্ এবং সম্ভবতঃ ভারতচন্ত্র হইতে তিনি, ছলের মধ্যে বাংলা বাক্ভঞ্জির সমাবেশ দম্মন্তে, বিশেষ ইলিতও পাইয়াছিলেন। চৌদ অক্ষরের ওই চরণ, এবং ভাষার ৰপঞ্চিই মাৰ্চ্ছিত সাধুৱীতি, এবং চন্দের মধ্যে বাক্ভন্মির কিছু কিছু ইঙ্গিত—ইহার বেশি কিছু তিনি তাঁহার প্রবর্তী কবিদের নিক্ট হইতে পান নাই, এবং ইহাই সমল করিয়া তিনি বাংলায় অমিতাক্ষর ছন্দ রচনা করিতে সাহসী হইয়াছিলেন। বাংলায় একটি প্রবাদ আছে---'যে খেলিতে জানে দে কানাকডিতেও খেলে', মধ্তুদনকেও প্রায় দেইরূপ থেণিতে হইয়াছিল; **ভফাত এই যে, তিনি এই কানাক**ড়ির মধ্যেই খবর্ণতাতি দেখিতে পাইয়াছিলেন--যাহা সেকালে সার কেহ দেখিতে পায় নাই। মধুস্দন নিজে তাঁহাব এই ছলের নির্মাণকৌশল সম্বন্ধে বেশি কিছু বলেন নাই—যেগানে যেটুকু উল্লেখ করিয়াছেন, প:র তাহা বলিতেছি। তিনি যে মিল্টনের ছলের আদর্শেই এই বাংলা ছন্দ, গড়িয়াছেন, ভাহাতে স্নেঠ নাই: কিন্তু ভাহা সম্ভব হইল কেমন করিয়া ? মিল্টনের পূর্বে বেমন-Marlowe, Shakespeare, বাঙালী কবির গুরুও তেমনই মিণ্টন! বাংলা ছন্দেব আদর্শ সন্ধান করিতে হইবে ইংরেদী কাবো। এমন কথা কে কবে ভনিয়াছে।

মিল্টনের সেই 'five-stress line'-এব মাপে বাংলা প্যারের মাপ যে অনেকটা মেলে, তাহা বৃঝি, কিন্তু তাহার সেই 'five-stress', আর এই একটানা স্বরের এক সম্পূর্ণ ভিন্ন প্রকৃতির ছন্দ—ইহাদের মধ্যে মিল কোথায় তবু মধুস্পন তাহাতে হটিবেন না; তিনি নাকি যতীক্রমোহন ঠাকুরের আশক্ষা নিবারণ করিয়া বলিয়াছিলেন—বাংলার পশ্চাতে তাহার জননী (বা মাতামহা) ক্রপে দাঁড়াইয়া আছে সংস্কৃত; অতএব ফরাসী ভাষার মত ভাষাতেও যাহা সম্ভব হয় নাই, বাংলায় মেই অমিত্রাক্ষর ছন্দ অনায়াদে সম্ভব হুইবে। ইহাতে, না হয় ভাষাকে সমৃদ্ধ করিবার—স্থাব ও স্থান্তাব শব্দবাজি আহরণ করিবার উপায় হুইতে পারে; কিন্তু ইংরেজা 'five-stress line'-এর সেই rhythm কেমন করিয়া আমদানি করা ঘাইবে?

বাংলা চন্দের ওই মাপটি বড়ই স্থবিধান্তনক হইয়াছিল এবং সম্ভবত এই মাপটিই•তাঁহার সবচেয়ে বৈড ভবসার কাবণ হইয়াছিল। ইংবেজী blank verse-এর চরণে যে দশটি অকর (syllable) আছে, তাহা বাংলা বর্ণনাত্রিক অক্ষর নয়, তাহার প্রায় প্রত্যেকটির সঙ্গে যে, একটি করিয়া হদস্ত বর্ণ থাকে, ভাহার জন্ম, কালের হিদাবে চের্ণেব মাণ . আমাদেব পয়ারের মাপ অপেক্ষা বরং একটু বেশিই হইবে। অংতএ**ব** ্এই মাপটি বড়ই ভাল পাওয়া গিয়াছিল। 'আমার মনে হয়, ঠিক ঐ চৌদ অক্ষরের ছন্দ তৈয়ারি না থাকিলে, বাংলায় অমিত্রাক্ষর ছন্দ-রচনাসভাব হইত না। বাংলায় যে এই ছন্দ সভাব হইয়াছে. ভাহাব কারণ-ভাষার প্রকৃতিবশে পয়ার ক্রমে সেই ১৬ মাত্রার প্রকল উপসর্গ দ্র করিয়া খাটি চৌদ্বর্ণের চরণে পরিণ্ড হইতে পারিয়াভিল। এই চংণকে লইয়া মধুস্দন ভাহার ছন্দকে ভরঙ্গিত, এবং দেই তরঙ্গিত ছলপ্রবাহকে কুলপ্লাবী করিতে সক্ষম হইয়াছিলেন। কিন্তু ওই মাপ একটাবড়কথা; চৌদ্দ অক্ষরের তটসীুমা লজ্মন করিয়া যে স্রোভ প্রবাহিয়া চলিয়াছে, তাহা ওই Rhythm বা তর্ত্বেরই স্রোভোকো। ছল্প দেই ভটবন্ধন স্থীকার করিয়াই এমন মুক্তগতি লাভ করে। ইহাই এছল্পের স্বটেয়ে বড় রহস্তা। এই মাণ যদি ঠিক না থাকে ভবে, এ ছন্দের মেরুদণ্ড ভাঙিয়া যায়; তথন ভাহা গগু, কিংবা অুগু কোন ছন্দ হইয়া দাঁড়ায়। মধুফুদন এসব কিছুই বলিবার আবশ্যকতা বোধ করেন নাই, তিনি কেবল মিল্টনের চুন্দ পড়িতে বলিয়াছেন, এবং এ ছন্দও পড়িবার সময়ে সেইমত কেবল যতিগুলির দিকে দৃষ্টি রাখিতে বলিয়াছেন। তাঁহরি • বিশাস, তাহা হইলেই আর •সব ঠিক হইয়া ষাইবে। তিনি যদি জানিতেন যে, একদিন তাঁহার এই ছদ্দের নামকরণ হইবে "অমিতাুক্র", ভাহা হইলে বোধ হয় শিহরিয়া উঠিতেন। অধবা তাঁহার ছন্দ লইয়া এতবড় পাণ্ডিত্য যে কেই করিবে, তাহা তিনি

ভাবিতে পারেন নাই, তাই এ বিষ্'মে দেশবাদীর মাধা ধামাইতে চান নাই, কেবল যাহাতে তাহারা একটু তাল-মান রাখিয়া পড়িতে পারে ভাহারই জন্ম চিস্তিত মাত্র হইয়াছিলেন। মধুসুদনের ছলে যভির স্থান নিশিষ্ট নয় বলিয়া, তাঁহার ছন্দ 'অমিতাক্ষর'। অর্থাৎ তাহার অক্ষর-সংখ্যাও ঠিক নাই—দে চরণ মাপহীন! কোন ছন্দ যে অমিতাক্ষর হওয়া সত্ত্বেও গত না इहेशा পত इहेट পाরে, এমন সৈদ্ধান্ত মৌলিক বটে ! কিছ কিছু বলিবার যো নাই, যাঁহারা বাংলা সাহিত্যের বৈদিক আদ্ধ-হোম করিতে স্থক করিয়াছেন—কলিকাতা বিশ্ববিত্যালয়ের সেই ঋতিকগণেরই - প্ৰজন এই অমূল্য তত্তি উদ্ধার করিয়াছেন। মিল্টনের ছন্দকে কেহ এখনও 'অমিতাক্ষর' বলিতে সাহস পায় নাই, তাহার কারণ বোধ হয়, সে দেশের বিশ্ববিভালয়ে এখনও মিল্টনের কাব্য পাঠ্য হয় নাই। এই নামকরণের পক্ষে, সেই ছুদান্ত ছন্দণণ্ডিত যে সকল যুক্তি দিয়াছেন, তोश इहेट किवन हेहाहै वाध्यमा हम या, मधुरूपन का किवन इन्हों है স্ষ্ট করিয়াছিলেন, কিন্তু চন্দের যে নাম রাথিয়াছিলেন, তাহা নিতান্তই ছলোহীন, অর্থাৎ বেশ মোলায়েম নয়; অতএব, ঐ নামটা আৰু একট 'তানপ্রধান' করিয়া দেওয়া প্রয়োজন। এ ছন্দে যতির কাজ যে স্বতন্ত্র, **छाहात मत्त्र हत्रावत ज्ञान त-मःशात ध्य क्वान विरताश नाहे, এवः स्य** कान यि ज्ञान भर्गा छ भनत्करान्त्र माजामः था। यमनरे दशक, मिलि रेन्द्र Iambic pentameter বা tive-stress line-এর মত এই ছন্দও বে মুলে পয়ারের ৮+৬ প্রক্রতিসম্পন্ন, এবং ওই চৌদ্দ মাত্রার মাপটিই ষে উহার প্রাণ-ইহা যে না ব্রিয়াছে, সে কেন হেমচন্দ্র পর্যান্ত দৌড় দিয়াই ক্ষান্ত হইল না ? মধুস্দনের 'অমিতাক্ষর' ছলে যতির কাজ কি ভাহা পরে বলেব; কিন্তু যাহার চরণগুলির ওই ৮+৬, এবং ১৪— Law of gravitation-এর মতই একটা ছল্ল জ্বা নিয়ম, তাহাকেও 'অমিতাক্ষর' নাম দিতে বাধিল না ৷ ইংরেজী 'blank-verse'-এর 'blank'-এর অর্থ কি ? মধুস্থান তাহার যে বাংলা করিয়াছেন, তাহা কি তদপেকা সার্থক হয় নাই ? যে ছন্দতত্ত্ব অমুসারে ইহারও ভুল সংশোধন করিতে হয়, তাহাকেই ধিক ! ক্রমশ

রামমোহন রায়ের গ্রন্থাবলী

মনোহন দ্বীয় যে-সকল বাংলা গ্রন্থ রচনা করিয়া গিয়াছেন, ভাহার একটি ভালিকা সংকলন করিয়া দিলাম। এই ভালিকায় প্রকাশ-কাল-সমেত এপ্রথম সংস্করণের পুস্তকেরই উল্লেখ করা হইয়াছে। অধিকাংশ পুস্তকেরই মূল সংস্করণ দেখিয়াছি, কিন্তু ত্-একথানি ছাড়া কোনখানিরই আখ্যা-পত্র নাই; আদৌ ছিল কি না সন্দেহ। এক্লপ ক্ষেত্রে প্রচলিত গ্রন্থাবলীতে পুস্তকগুলির যে নাম ব্যবহৃত হইয়াছে, আমি ভাহাই গ্রহণ করিয়াছি।

রামমোহনের অধিকাংশ পুস্তকেই গ্রন্থকার-হিসাবে তাঁচার নাম চিল না; কতকগুলি আবার অপরের নামে বা ছদ্মনামে প্রকাশিত হয়। তবে এগুলি যে তাঁচারই রচনা সে-বিষয়ে সমসাময়িক সাক্ষ্য আছে একলিকাতা-স্থলবুক-সোসাইটির তৃতীয় বার্ষিক বিবরণের (১৮১৯-২০) ছিতীয় পরিশিষ্টে দেশীয় ছাপাধানায় মুদ্রিত পুস্তকাবলীর যে তালিকা মুদ্রিত ক্ইয়াছে, তাহাতে অনেকগুলি পুস্তকের গ্রন্থকার-হিসাবে রামমাহনের নামের স্পষ্ট উল্লেখ পাওয়া যায়। এই প্রসঙ্গে রামমোহনের ইংরেজী গ্রন্থবলীর ১ম খণ্ডের ভ্যকায় সম্পাদক যোগেক্তক ঘোষ যে আলোচনা করিয়াছেন (pp. xvii-xviii) তাহাও দ্রাইব্য।

আর্বী-ফার্সী

১। जूर्का ९- जेल-गूरा र रिकिन। है: ১৮०७-८।

এই পুস্তিকার ভূমিকাটি কৈবল আবীতে বচিত। ঢাকা ধ্বর্মেন্ট মাদ্রাসার স্থপারিনটেণ্ডেন্ট মৌলবা ওবেছলা (Obaidullah El Obeide) ১৮৮৪ খ্রীষ্টাব্দে দর্কপ্রথম ইতা Tuhfat-ul-Muwahhidin, or, A Gift to Deists নামে ইংরেজাতে অনুবাদ করেন। তাহার পর আরও কেহ কেহ করিয়াতেন।

''তুহ্ফাৎ' সম্পর্কে •একটি কথা বলিবার আছে। রামজনাহন এই পুস্তকের শেষে লেখেন:—

"এই সকল বিষয়ের বিস্তৃত আলোচন। আমি 'মনাজিরাং-উল্-আন্সিয়ান্'বা 'নানা ধর্মের বিচার' নামে আমার আর একখানি পুস্তকে করিব।" ইহা হইতে অনেকে ধরিষা, লইষাছেন যে, রামমোহন এই পুস্তকথানিও প্রকাশিত করিষাছিলেন।, ইহা ঠিক বলিয়া মনে হয় না। রামমোহন হয়ত 'তুহ ফাং' লিখিবার সময়ে আর একটি পুস্তক লিখিনেন সন্ধান্ধ করিয়াছিলেন, এমন কি অংশ-বিশেষ রচনাও করিয়াছিলেন। কিন্তু এ-পুস্তক কথনও প্রকাশিত হয় নাই সিদ্ধান্ত করাই সক্ষত। কেহ এ-প্রয়ন্ত 'মনাজিবাং'-এর এক থও আবিদ্ধার করিতে পারেন নাই। তাহা ছাড়া পজীবনে রামমোহন তাঁহার দারা পৌতলিকতার বিরুদ্ধে আবী বা ফার্সী ভাষায় লিখিত একথানি মাত্র পুস্তকেরই উল্লেখ করিয়াছেন। ১৮২০ খ্রীষ্টান্দে তিনি ছন্মনামে Appeal to the Qhristian Public নামে একখানি পুস্তিকা প্রকাশ করেন; উহাতে তিনি লেখেন:—

"রামমোহন রায় ্রাক্ষণ-বংশে জন্মগ্রহণ করিলেও অতি অল্লবয়সে পৌত্তলিকতা বর্জন করেন এবং সেই সময়ে আবী ও ফার্মী ভাষার একথানি পুস্তিকা প্রকাশ করেন।"

'তুহ্ফাং' ভ্রিল তাঁহার রচিত অক্ত কোন আবী ও ফার্মী পুস্তক থাকিলে তিনি একাধিক গ্রন্থের নাম করিতেন।

বাংলা ও সংস্থত

১। বেদাख्यम् । ३९,३৮১६। १, ১१+১७७।

The / Bengalee Translation / of the / Vedant, / or / Resolution / of all the / Veds; / the most celebrated and revered work / of / Brahminical Theology, / establishing the unity / of / the Supremé Being, / and / that He is the only object of worship. / Together with / a Preface, / By the Translator. / Calcutta: / From the Press of Ferris and Co. / 1815. /

রামমোচন 'বেদাস্ত গ্রন্থ' হিন্দুস্থানীতে অমুবাদ করিয়া বিনামূল্যে বিতরণ করিয়াছিলেন—ইহার উল্লেখ Translation of an Abridgment of the Vedan: পুস্তকের ভূমিকার'আছে।

সম্প্রতি বাদ্ধ্যমাজ হইতে Rammohun Roy and America নামে Adrienne Moore-লিখিত একখানি পুস্তক প্রকাশিত হইয়াছে। পুস্তক-থানির বিশেষত্ব—বামমোহন বায়ের গ্রন্থপঞ্জী এবং বামমোহন-সংক্রান্ত প্রবন্ধাদি বাহা দেশী বিদেশী সামন্ত্রক পত্রিকার প্রকাশিত ইইয়াছিল তাহার তালিকা। প্রমতী মুরের পুস্তকে কতকগুলি যারাত্মক ভূল আছে। বামমোহনের বেদাস্ত

গ্রন্থ সম্পর্কে তিনি বে-ভূলটি করিয়াছেন, এখানে কেবল তাহারই উল্লেখ করিতেছি। তিনি তাঁহার পুস্তকের ৩৮ পৃষ্ঠায় ভারতবর্ষে প্রকাশিত রাম্মোহনের "ইংক্টেম" পুস্তকের তালিকায় প্রথমেই উল্লেখ করিয়াছেন:—

C. In English: (1815) 1. The Bengalee Translation of the Vedant [or rather, an English version by Rammohuna Raya of his Bengali essay, founded upon select passages cited from the Vedanta-Sutras of Badaragana], or Resolution of all the Veds; the most celebrated

and revered work of Brahminical Theology, with a preface by the translater. Calcutta, Ferris and Company, 1815.

ইছা যে রামমোছন রায়ের বাংলা বেদান্ত গ্রন্থের আখ্যা-পত্রের নক্ষুর তাহা সকলেই বৃকিতে পারিবেন। শ্রীমতী মৃব বেদান্ত গ্রন্থথানি উণ্টাইয়া উহা বাংলাই ইংরেজা তাহা দেখিবার কঠ স্বীকার করেন নাই; তিনি কেবলমাত্র উহার ইংরেজী আখ্যা-পত্রিটি দেখিয়াই উহাকে ইংরেজা পুস্তক বলিয়া সাব্যস্ত করিয়াছেন; নতুবা উপরি-উদ্ধৃত আখ্যা-পত্রে বন্ধনীমধ্যস্থ অংশটি যোগ করিতেও গেলেন কেন, এবং "In English"—এই পর্যায়ের মধ্যেই বা উহার নামোল্লেশ করিলেন কেন ?

२। • (विष्वित्राद्धाः है: ४७४६ *। % २२।

'বেদাস্ত গ্রন্থে'র স্থার 'বেদাস্তসারে'র হিন্দুস্থানী অমুবাদও রামমোহন প্রচার ক্রিয়াছিলেন।

- ু ৩। তলবকার উপনিষ্ (কেন্বোপুনিষ্)। ইং জুন ১৮১৬।
 - &। **ঈশোপুনিষং**। ইং জ্লাই ১৮১৬। পৃ. २० + ৪+১৩।
- ে। মহীমহোপাধ্যায় উৎসঁবানন্দ বিভাবাগীশের সহিত বিচার। ইং ১৮১৬।

কলিকাতা স্থূলবুক সোসাইটির তৃতীয় বার্থিক বিবরণের (১৮১৯-২০) ২য় পরিশিষ্টে দেশীর ছাপাধানায় মৃষ্টিত পুস্তকাবলীর যে তালিকা আছে, তাহাতে

^{*} সকলেই ইহার প্রকাশকাল "১৮১৯" খ্রীষ্টান্দ বলিয়া আ'সিতেছেন। রামমোহনের Translation of an Abridgment of the Vedant ১৮১৬ খ্রীষ্টান্দের আনুষারি মাসে প্রকাশিত হয় (১ ফেব্রুয়ারি ১৮১৬ তারিবে The Government Gazette পত্রে ইহার সমালোচনা দ্রষ্টবা)। 'বেলাস্ত্রসার' বে ইহার পূর্বেই বাংলার রচিত ও প্রকাশিত ভাইরাছিল, তাহার উল্লেখ এই ইংরেজী পৃত্তিকার ভূষিকার আছে। মুভরাং 'বেলাস্ত্রসারে'র প্রকাশকাল "১৮১৬" ধরাই সঙ্গত হইবে।

উৎসবানন্দ ভট্টাচার্য্যের সহিত বিচার-সম্পর্কীয় সংস্কৃত ভাষায় রচিত এই তিনখানি পুস্তিকার উল্লেখ পাওয়া যায় :—

SANSKRIT

Reply to the observations of Ootsobanund Bhuttacharjya...Rammohun Roy...Lulloo Jee (Sunscrit Press)

Answer of the said Ootsobanund
to the above...Ootsobanund Bhuttacharjya Ditto
Rejoinder to the above answer of
the said Bhuttacharjya...Rammohun Roy
া Ditto
হাসুমোহনের ইহাই প্রথম শাস্ত্রীয় বিচার। ইহা ১৮১৬ খ্রীষ্টাব্দে হইয়াছিল।

শ্রীরামপুর কলেজে এই বিচারপুস্তকগুলি আছে (N. 80, 3, 090)।

৩১ আখিন ১২২৩ (১৫ অক্টোবর ১৮১৬) ভারিথে আত্মীয় সভায় "পূর্ব্বের
প্রাপ্ত প্রত্যুক্তরের এই উত্তর শ্রীযুক্ত বাবু ভৈরবচন্দ্র দত্তেব ছারা দেওয়া যায়।"
'রামমোহনের এই প্রত্যুক্তরিটিব বঙ্গামুবাদ ১৩৩৫ সালের কার্ত্তিক সংখ্যা

'প্ৰৰাগী'তে (পু. ১•৪-১১•) প্ৰকাশিত হইয়াছে।

শ্রীরজেন্দ্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়

অন্ধকার

রাত্রি হপুর হ'ল। "চোথে ঘুম নাই,
ঘুম নাই চোধে আজ। রাতের আকাশে
টুকরা তারার কুচি জ্ঞলে আর নেভে,
নেভে আর জ্ঞলে শুধু মুমুর্র মত,
অতল আঁধারে ধেন ভূবিছে তাহারা।
বিবর্ণ কাহারো জ্যোতি নীলাভ কঠিন
শেষরক্ষোক্ষ্যাক্ষীত আরক্ড কেহবা

শাসরোধত্রাসত্রস্ত হার রে তারক। !

যতদ্ব দৃষ্টি বার নিশ্ছিত আঁধার

কঠিন নির্মম দৃঢ়—বিবাক্ত জিহ্বার
লালার করিছে জীর্ণ পৃথিবী আকাশ।

মৃঢ় তারকার দল, এ মিথ্যা প্ররাস
কেন তবে ? এতটুকু জ্যোতির কণিকা
হাসে অন্ধকার মেলি জিহ্বা সেলিহান

শ্রীউমা দেবী

পিতা-পুত্ৰ

চতুর্থ অঙ্ক

প্রথম দৃশ্য

মুট্ৰাবুর অটালিকার হুদৃশু ছুয়িং-রূম

মুট্বাব্ এখন প্রোচ্ডের সামার পা দিরাছে। পূর্ব্বোক্ত ঘটনার চার-পাঁচ বংসর পর।
ইতিমধ্যেই সে লক্ষপ্রতিষ্ঠ উকিল এবং অর্থণালী হইরা উঠিরাছে। ছরিং-রমে মূল্যবান
আধুনিক আসবাব। দেওরালে কয়েকখানি অয়েল-পেন্টিং—রবীক্রনাণ, দেশবন্ধু।
প্রাচীন জিনিসের মধ্যে সেই স্চীশিল, It is easier for a camel—সেইখানি
রহিয়াছে। মূট্র পরনে মূল্যবান মিহি খদর। পায়ে দামী ওঁড়-তোলা চটি। রায়ে
লাল। মাধার টাকের চিহ্ন। মূথে সিরার। একমনে মূট্বাব্ থবরের কারজ
পড়িতেছে

চাকর আসিয়া প্রবেশ করিল এবং একথানি লিপ দিল। মুট্ সিগার আগশ-ট্রের উপর রাখিরা ব্যন্ত হইরা উঠিল

সুট। কোথায় ? কোথায় তিনি ?

•চাকর। আজে. বাইরে চেয়ারে বদতে দিয়ৈছি।

মুট। আঃ, ইভিয়ট কোথাকার।

ব্যস্তভাবে বাহিরে গেল, চাকরও গেল, পুনুরায় মুট্ এক বৃদ্ধ ভদ্রলোককে লইয়া প্রবেশ করিল

আফুন, আস্থন। কাশী থেকে কবে ফিরলেন ? বস্থন। নিজে দোমী আসন আগাইয়া দিল

বৃদ্ধ। ফিরেছি আজ চার-পাঁচ দিন হাল। শুনলাম সর। ভারী আনন্দের কথা। তুমি এত বড় বাড়ি করেছ, অ্যাসেম্রির মেম্বার
* ইয়েছ, তোমার ছৈলে এম. এ.-তে ফার্স্ট হয়েছে। ভাবলাম, বেটার লেট ভান নেভার, যাই, একবার ফুট্র সঙ্গে দেখা ক'রে আসি। এপুন বল, কি জানাব—অভিনন্দন, না আশীর্ষাদ?

इरे। (श्राभ कतिया) ममल्डरे जाननात्तत्र जानीव्यान।

- বৃদ্ধ। বার থেকে যথন জোমাকে সাপোর্ট ক'রে আপীলটা আমার সইয়ের জন্তে পাঠালে, তথন প্রথমটা একটু আশ্চর্য্য হলাম। মুটু কংগ্রেসের বিরুদ্ধে দাঁড়োচ্ছে! কংগ্রেস মুটুকে নমিনেশন দিলে না! যাক, বার-লাইত্রেরির এককালে প্রেসিডেণ্ট ছিলাম, তুমি হ'লে বর্ত্তমান প্রেসিডেণ্ট, আমি সঙ্গে সংক্ষেই সই ক'রে পার্টিয়ে দিলাম।
- স্ট। আপনার নামে অনেক কাজ হয়েছে। আপনার নাম—
 বৃদ্ধ। না না। বড় উকিল ব'লে পদার ছিল; তাকে, কি আর নাম
 কলে! তৃমি কর্মী, কীর্তিমান পুরুষ, উত্যোগী পুরুষদিংহ; তোমার
 নিজের গুণেই কংগ্রেস-ক্যাণ্ডিডেটকে হারানো সম্ভবপর হয়েছে।
 কিন্তু কেন ? কংগ্রেস তোমাকে ন্মিনেশন দিলে না কেন ?
- ্ষ্ট। পার্টি পলিটিকা তো জানেন! পার্টি পলিটিকা আর কি! আমি
 যথাসর্বাস্ব কংগ্রেসের প্রয়োজনে ঢালতে পারছি না; এবারকার
 সিভিল ডিসোবিডিয়েন্স মৃভ্যেণ্টে আমি জেলে যাই নি।—এই
 আবোর অপরাধ।
- বৃদ্ধ। সভিয় কথা বলতে কি স্টু, মডান পলিটকা, এই সব আন্দোলন আমি বেশ ব্ঝতে পারি না বাপু। জেলেই যদি সবাই যাবে, ভবে কাজ করবে কে হে বাপু ৮
- ছুট। (হাসিয়া) জানেন, পার্টির মৃত্মেণ্টের সময়, আমার ছেলেকে আমি সেই কথা বলেছিলাম। বলেছিলাম, দেশের অন্নবন্ধের আগে সংস্থান কর। কেলে যাওয়ার ৮েয়ে দেটা বড় কাজ। মুবে সে প্রতিবাদ করলে না, কিছু সেই দিনই বিকেলে সে আ্যারেস্টেড হ'ল। থাটি থাটি-ওয়ান, ছ বছর মাটি ক'বে এবার সে এগ জামিন দিলে। আমার ছোট ছেলে আরও প্রগতিশীল, সে এখনও দেউলীতে। আমার বড় ছেলে, ইলেক্শনের সময় কলকাতায় গিয়ে ব'সেরইল, পাছে কংগ্রেসের বিক্লছে আমার ভাতে ভাকে কাজ করতে হয়।
- বৃদ্ধ। ছেলের বিষেদাও হে, ছেলের বিষেদাও। সব সেরে যাবে ওসব হ'ল এক ধরনের হিষ্টিরিয়া।
- স্থট। বিমে তো হয়েই যেত এতদিনে, কিন্তু জেলে তো আর ছাদনাতক

ূপাতা ধায় না! এইবার বিয়ে ক্ষেব। কিন্তু ছেলে বলে কি জানেন, উপাৰ্জ্জনক্ষম নাহয়ে বিয়ে করব না¶

বৃদ্ধ। ভাল কথা হটু। তুমি কি ছেলের বিয়ে কোথাও ঠিক ক'রে
রেখেছ ?

ফুট। হাা। °(ইভন্তত ক্রিয়া) মানে, অনেকদিন আগে প্রতিশ্রতি দিয়েছিদেন আমার স্ত্রী; আমিও অবশ্র—

বৃদ্ধ। দেখ, ক্রমেকদিন আগে, আমার বাড়ির সামনেই নর্দমার ধারে
একটা মাতাল প'ড়ে ছিল, লোকে বললে— ফুট্বাবৃর বেয়াই বিশাষ
আবার দেখলাম, সে একটা অতি ইতর জাতের মাতালের সঙ্গে
মাতলামো করছে। আজও লোকে বললে— ফুট্বাবৃর বেয়াই
একটি দরিন্ত বিধবা এসেছিল আমাদের বাড়ি, হাতে তৈরি জামা
টেবিল-ক্লথ বিক্রি করতে। মেয়েরা বললে— তোমার বেয়ান.
প্রতিশ্রুতি কি তোমার এদের কাছে পূ

স্ট। (মাথা হেঁট করিয়া একটা দীর্ঘনিশাস ফেলিয়া) আৰু হাঁা, প্রতিশ্রীতি আমার এদের কাছেই। এ আমার হয়েছে নীলকণ্ঠের বিষ।

বৃদ্ধ। এ বিষ উদরস্থ হ'লে কিন্তু মারাত্মক হবে হুটু। নানা, তুমি এ কাজ ক'রোনা। কৃদ্ধণার স্থায়রত্পের-বংশ তোমরা, তুমি নিজুল কীর্ত্তিমান হয়েছ ওই বংশের পবিত্রতায়। এ কাজ তুমি ক'রো না।

মহাভারতের প্রবেশ। গুলি জাহার সঙ্কৃচিত, পূর্বের মত বচ্ছন্দ নর ফুট। কি মহাভারত প

ৰহাভারত প্রণাম করিল

মহা। আজে, দিদি-ঠাককণ এলেন, সঁলৈ এলাম। তাই বলি, ্ৰুম্পনাকে পেনাম—

ষ্ট। কল্যাণী এসেছে?

মহাভারত। আজে ইয়া।

শৃষ। এটি তোমার সেই চাবী-বীর নয় ? বাকে নিমে তোমার কল্পার বাব্দের সূত্রে লড়াই শুরু হয়ু ? ফুট। (হাসিয়া) আজে ই্যাণ।

বৃদ্ধ। সবচেয়ে বড় 'ফীর্তির কন্গ্রাচুলেশনই তোমাকে দেওয়া হয়
নি স্কটু। ওইটেই তোমার সবচেয়ে বড় কীন্তি হে। কন্ধণার
বাবুদের মত দান্তিক অত্যাচারী বাবুদের তৃমি জব্দ কর নি,
সংশোধন করেছ। কন্ধণায় আমি গিয়েছিলাম, আমায় পুরনো মক্কেল
তো, ওঁদের এলাকায় জমি-জেরাত আমার আছে। এদেখলাম, সে
আমলই আর নেই, ধারা-ধরন সব পাণ্টে গেছে। কর্তাবাব্
ধললেন, এসব হ'ল স্কটু উকিলের শিক্ষা রাজেনবাব্। ব'লে হা-হা
ক'রে হাসলেন। স্বীকার করলেন, আগে যা করতেন, সেসব
অন্থায়। তোমার আ্যাসেম্ব্লি ইলেক্শনে ওঁরা তো তোমাকে
সাপোর্ট করেছিলেন ভানলাম। বড়বাবু বললেন, স্কটুর ওপর রাগ
তো দেই-ই, আমি তাকে শ্রন্ধা করি, কত বড় লোক স্কটু,
আমাদের গ্রামের গৌরব; তাকে আমরা সাপোর্ট করব না!

মহা। । আমি বাইরে যাই দাদাঠাকুর।

সমন্ত্ৰমে প্ৰস্থান

ছুট। (মহাভারতের যা প্যাটা গ্রাছই করিল না) হাঁ।, ওঁরা আমাকে সিত্যিই লজ্জা দিয়েছেন রাজেনবাবৃ। অল্প বয়সে মাহ্রষ এক দিকই দেখে, তু দিক সে দেখতে চায় না। দিনে আলোকেই ভাবে এক-মাত্র সভিয়, আলোই থাকবে চিরকাল, আবার রাত্রে অন্ধকারকেও ভাবে তাই। দোষগুণ নির্মাহ্রষ, কন্ধণার বার্দের দোষটাই সে বয়সে আমার চোধে পড়েছিল, দোষ ছাড়া কিছু দেখতে পাই নি; কিন্তু আজ দেখছি, গুণও যথেষ্ট আছে ওঁদের।

বৃদ্ধ। কর্ত্তাবাবু তোমার এখানে স্বাসবেন একদিন।

স্ট। কর্তাবাবু?

বৃদ্ধ। ইা।। কর্তাবাব্ রিসক লোক তো, বুললেন, যাব একদিন সূট্বাব্র ওথানে। জিজ্ঞাসা করলাম, কেন? তা বললেন, সূট্ শুনেছি মন্ত উকিল, এ-জেলা ও-জেলা থেকে ডাক আসে; আমি একবার তার সক্ষৈ সওয়াল জ্বাব ক্রতে যাব রাজেন্বার্। নিজেন নাতি, দেবনারাণবাব্র ছেলেকে দেখালেন, ছেলেটি এবার বি. এ. পাস করেছে। ভাল ছেলে। বন্ধলেন, একেও আমি উকিল করব। তা ভোমার ছেলেটি কই ? আমাদ্রের দেশের ভাবী উচ্ছল নক্ষত্র ?

হুটা অরুণ!

প্রবেশ করিল ভামা

খ্যামা। দাণী বেরিয়েছেন, এখনও ফেরেন নি।

বৃদ্ধ। এটি ভোমার মেয়ে?

স্ট। প্রণাম কর শ্রামা।

খ্যামা প্রণাম করিল

বৃদ্ধ। রাজরাণী হও ভাই। বাং, চমৎকার মেয়ে! (খ্রামা ভিতরে - চলিয়া গেল) মেয়ের বিয়ের ঠিক কিছু করলে? এইবার বিয়ে দাও।

খুট। পাত্র খুঁজছি, কিন্তুমনের মত যে পাচ্ছিনা! বর পাচ্ছিতো ঘর পাচিছ না, ঘর মিলছে তোবর মনের মত হচ্ছেনা।

বৃদ্ধ। এক কাজ কঁর না, দেবনারাণের ছেলেটিকে দেখ না! ছেলেটিকে আমার বড় ভাল লাগল হে।

মুটু চুপ করিয়া ভাবিতে লাগিল

তবে আজ উঠলাম হটু। তোমার **ং**গ্রেলকে একদিন পাঠিয়ে দ্বিও আমার কাছে। আলাপ করব।

পেপথ্যে জড়িত কঠে স্থলোভন বলিতেছে—

"মরণ রে ! তুঁই মম ভাম সমান।"

तृषः। ७३ मिर लाकि ना ?

সুট। (গম্ভীরভাবে) আজ্ঞে ই্যা।

বৃদ্ধ। না সূটু, তুমি এ কাজ ক'রো নী। নানানা, ভোমার মত লোকের—ছি! , ছি!ছি!

সুটু চুপ করিরা রহিল। প্রবেশ করিল স্থাভন

আছা, আমি আজ আসি।

প্রস্থান। • মৃটু তাঁহাকে আগাইরা দিরা কিরিয়া আসিল; কুদ্ধ গভীর তাহার মূর্ত্তি ফুট। দারোয়ান। স্থ। (অত্যন্ত বিমর্বভাবে) স্থামার মুধ দিয়ে আদ রক্ত উঠল স্টুদ:। আমায় দশটা টাড়া দেবে? ডক্টর সেন আট টাকার কম দেখেন না।

षाद्राञ्चादनव थादन। अख्यानन कविन

क्रुष्ठे। इमरका निकास प्राप्ति। सारता। इक्षुत्र ?

সে বিশ্বিত হইল

च्छे। निकाम तो इम्ता।

ফুশোভনকে আঙ্ল দিয়া দেখাইল

श्रः। आभारक निकान (मर्ट्य श्रुमा ?

ছুট। (দারোয়ানকে) খাড়া হোকে কেয়া দেখতা তুম ?

স্থ। আমু যাচ্ছি স্টুদা। I have no desire to live। বোগের যন্ত্রপ্র অসফ হয়ে উঠেছে। Still I wanted to live for কল্যাণী। দে বড় আঘাত পাবে। That is the reason why I came abegging for money। আমি যাচ্ছি। মংশবে! তুহু মম শ্রাম সমান।

গ্ৰন্থান -

ছুট। আগ্র কভি ইনকো বাড়িমে ঘ্রনে মত দো। নেহি্তো তুমহারানোকরি চলা বায়েগা। যাও।

দারোরানের প্রস্থান

মূহরীর করেকটা কাইল লইরা প্রবেশ

এখন নম্ন, পরে। যাও এখন।

কাইল রাখিরা মুহরীর প্রহান

খামা!

ভাষার প্রবেশ

খা। বাবা?

স্ট। মহাভারত বললে, কলাণী এসেছে!

খা। ইয়া। মায়ের সঙ্গে গল করছেন।

হুই। পাঠিয়ে দাও এখানে।

খ্রামা চলিরা বাহতোহল 🎍

এক্নি। বঁলবে, আমি অপেকাক'রে রয়েছি। এক্নি। ভাষার প্র

মুট্ দীবঁ দৃঢ় পদক্ষেপে প্লারচারি করিতে লাগিল। কল্যাণীর প্রবেশ
স্টা। (র্স্থির হইয়া দাঁড়োইল) কল্যাণী! আমি স্পশোভনকে বাড়ি
েথেকে বের ক'রে দিয়েছি। আর কোন দিন আমার বাড়ি চুকতে
ভাকে বারণ ক'রে দিয়েছি।

-ফল্যাণী। (মাথা হেঁট করিল, ভারপর মৃত্স্বরে বলিল) আপান দাদা, শাসন আপনি করবেন বইকি ফুটদা।

শ্বেট। না, শাসন নয়। তার সঙ্গে কোন আত্মীয়তা আমার নেই। হতে পারে না। তোমাকেও ওকে ত্যাগ করতে হবে কলাণী।

কল্যাণী। (শিহরিয়া) ফুটুদা! ছোড়দার মুথ দিয়ে মধ্যে মধ্যে রক্ত ওঠে। উনি আর বেশি দিন বাঁচবেন না।

ছট। তার মরবার জায়গার অভাব হবে না কল্যাণী। হাসপাতাল আছে, গাছতলা আছে, পথ আছে।

কল্যাণী। আপনি কি বলছেন ফুটুদা !.

ষ্ট। সত্য চিরদিন নিষকণ কঠোর। আজানহীন শিশু আগুনের শিখার হাত দিলে, জ্ঞানহীন ব'লে আগুন তাকে ক্ষ্মা করে না। বিধাতার বিচার স্মাপ্তনৈর মতই দীপ্ত •পবিত্র, অথচ নিষ্ঠর।• সে বিচারের দণ্ড থেকে অপরাধীকে রক্ষা করতে গেলে, তার আঁচ তোমাকেও লাগবে। আরও একটা কথা। তোমাকেও কতক্পুলো জিনিস চাডতে হবে।

কল্যাণী। (স্থিরভাবে সূট্র দিকে তাকাইয়া, ধীর স্বরে) বলুন।

মুট। দারিদ্রাকে আমি শ্রদ্ধা করি কল্যাণী; কিন্তু সে দারিদ্র্য মর্থ্যাদাহীন নয়, সেঁ দারিদ্রা মহত্বহীন নয়, তাতে মালিন্ত নেই। কল্যাণী। সেই দীক্ষাই তো আপনার কাছে—

স্থট। আমি দিয়েছিলাম, কিন্তু তুমি নিতে পার নি। °কল্যাণী, তুমি জামা তৈরি ক'রে বিক্রি করতে যাও ভন্তলোকের বাড়িতে, তারা তোমাকে করণা ক'রে জিনিস কেনে, দাম বেশি দেয় দয়া ক'রে।
সেটা বিনিময় নয়, ঢ়ান। তোমার বেশভ্যার দিকে চেয়ে দেখ,
সেখানে মালিজের ছাপ। ওসব তোমায় পরিত্যাগ করতে হবে।
কল্যাণী। আর কিছু আমায় বলবেন দাদা?
স্থট। তোমার উত্তর শুনতে চাই বোন।
কল্যাণী। না।

হুট। সময় চাচ্ছ? উত্তর এখন দিতে পারবে না?

কল্যাণী। না। আমার উত্তরই দিচ্ছি। না। আপনার যুক্তি আমি
" স্বীকার করি না। দয়া আমি কারও কাছে নিই না। আমার
দারিদ্র্য আমার অহঙ্কার। আর ছোড়দা আমার কয় ভাই। তা
ছাড়া স্বটুদা, আপনি যথন তাকে আত্মীয় ব'লে স্বীকার করতে
পারছেন না, তথন মমতার বাপকেই বা আত্মীয় ব'লে স্বীকার
করবেন, কি ক'রে? মমতা তো তার বাপকে অস্বীকার করতে
পার্বে না স্বটুদা।

স্ট। (মুখের দিকে চাহিয়া) ভোমার সঙ্গে আজ থেকে আমি সকল সংস্থাৰ ত্যাগ করলাম কল্যাণী। ভবিষ্যতেও—

কল্যাণী। মমতাকে ছোড়াকে নিয়ে আজই আমি এখান,থেকে চ'লে যাব।

প্রহানোগত

মূট। অপেকা কর। (কল্যাণী দাঁড়াইল) (মূট্'আলমারি খুলিয়া গহনার বাক্স বাহির করিয়া কল্যাণীকে দিল) মমভার গহনা, আমার কাছে গচ্ছিত রেখেছিলে। আর একটা কথা।

कन्याभी। यन्ता

ন্থট। সম্বন্ধ ছাড়বার আংশ যদি মমতার মামা হিসেবে, তার বিবাহে কিছু যৌতুক দিই, সে কি তুমি নেবে না ?

কল্যাণী। (একটু ভাবিয়া) মাথা পেতে নেব ফুটুদা।
কুটু চেক-বই বাহির করিরা একটা চেক লিখিল

স্ট। এই নাও। সমতার বিয়েতে যৌতুক দিও। কল্যাণী। (চেক মাধায় ঠেকাইয়া) খ্যামা, অকণের আমি পিদীমা। ভোদের বিষেতে আমাকেও কিছু দিতে হয় দাদা। গরিব বোন ব'লে ফিরিয়ে দেবেন না।

প্রণামক্ষরিয়া চেকথানি পাত্রে রাখিয়া দিয়া চলিয়া গেল

কুট্ চেকখানি কুড়াইয়া লইয়া ধারে ধারে ছি'ড়িয়া ফেলিল। চেয়ারে বসিয়া একটা দীর্ঘনিবাস ফেলিল। সিগার ধরাইল। মুহরীর প্রবেশ

মূভ্রী। যে মকদমাটায় আমরা হেরেছি, সেইটার রায়। (রায়ের কাগজ নামাইয়া দিল) হাইকোর্টে আপীল করবে পার্টি। তাই . বলে, পয়েটোগুলো একবার দেখে—

নুট রায়ধানা তাহার হাত হইতে লইয়া পড়িতে আরম্ভ করিল

মৃহরীর প্রস্থান

' মূট। (পড়িতে পড়িতে উত্তেজিতভাবে) আান ইডিয়ট! গর্দ্ধভে বিচারকের আসনে বসলে চীংকারের মূল্য থাকে, যুক্তি হয় মূল্য-হীন! (রায়থানা সক্রোধে ছুঁড়িয়া ফেলিয়া দিল) পর্টিলে ভেড়ার শৃঙ্গে ভাঙ্গে হীরার ধার!

> উঠিয়া পদচারণা ক্ষারস্ত করিল। বাহিরে মোটরের হন বাজিল মুহুরীর পুনঃপ্রবেশ

মুভ। (ব্যন্তভাবে) বাবৃ! কন্ধণার' বাবুরা, কর্তাবাবু, দেবনারাণবাবু
• এদেছেন।

কুট। (চকিত হইয়া উঠিল) কে ? কম্বণার বড়বাবু ?

বান্ত ইইরা বাহিত্ত হইরা গেল। মৃত্রী রারথলো কুড়াইরা কাইল সমেত প্রছাইরা লইল।
স্কুটু, শিবনারায়ণ ও দেবনারায়ণের প্রবেশ। মৃত্রীর প্রস্থান

হুট। আন্তন, আন্তন। মহাভাগ্য আমার আজ। বস্তন।

বড়বাবুকে প্রণাম করিল, দেবনারারণকে নমস্বার করিল

শিব। সে তো তৃমি নাবলতেই এসেছি হে! এখন তাড়িয়ে দেবে ্কিনাবল?

• স্টঁ। (পুনরায় প্রণাম করিয়া) তা বলতে পারেন । আপনাদের কাছে আমার অনেক অপরাধ। তবে আমি অমারুষ নই।

•শিব। এক শোরার, হাজার বার। শুধু মাহ্য ন্নয় হে, তুমি একটা মরদ। মরদ পুরুষ সংসারে বড় তুর্গভ হে—তুমি একটা মরদ। দেব। অপরাধ আপনার নম্ব মুট্বাব্, দোষও আমাদের অনেক ছিল।
শিব। (চারিদিক দেখিয়া) তাই তো হে মুট্, এ যে তুমি ইন্ত্রপুরী
বানিয়ে ফেলেছ দেখছি! বা-বা-বা! বলিহারি বলিহারি! ছঁ,
তুমি মরদ বটে!

সূট। এখন বস্থন।

শিব। শোন হে সূট্, কি জন্তে এসেছি শোন। তোমার সক্ষে
সঞ্জাল করতে এসেছি। দেশের মধ্যে তো তুফি স্বচেয়ে বড়
উ্কিল। এ-জেলা ও-জেলা ক'রে বেড়াচ্ছ। আজ আমি ভোমার
সক্ষে স্থয়ান করব।

ষুট। (হাসিয়া) বেশ, বস্থন।

শিব। ধর, ভোমার বাড়িতে ভিথিরী এসেছে। তাকে বসতে ব'লে আর কি আপ্যায়িত করবে, যদি ভিক্ষেই না দাও তাকে ?

ফুট। এ যে বড় অসম্ভব কথা— আশহার কথা। আমার কাছে আপনারা ভিক্ষা চাইবেন, এ যে বলির ছারে বামনদেবের ভিক্ষা চাওয়া। বেশ, আগে বস্তুন।

শিব। হঁ। উপমাটা তুমি বড় ভাল দিয়েছ স্টু। তবে দেখ, বিবেচনা ক'বে দেখ। পাতালে থাকতে যদি ভয় হয় তো ভেবে দেখ। (হা-হা করিয়া হাসিলেন্)

ছুট। বহুন আগে।

শিব। উছ়। আগে তৃমি দেবে বুল; তবেই বসি, নইলে ষাই। স্কট। বেশ, মাধাই পাতলাম আপনার পায়ে। এইবার বস্থন।

শিব। (বসিয়া) তোমার বড় ছেলেটিকে আমাকে ভিক্ষে দিতে হবে;
আমার নাতনীকে তোমায় আশ্রয় দিতে হবে। দেবনারাণের
মেয়ে—

দেব। (হুটুর হাত চাপিয়া ধরিল) আমাকে কন্সাদায় থেকে আপনি উদ্ধার করন।

শিব। তোমার ছেলে খুব ভাল, বি. এ. এম. এ.-তে ফাটো হয়েছে। তুমি নিজে একটা মবদ; দেশ-বিদেশে নামভাক। টাকাও করেছ অতেল, কিন্তু কমণার বাবুদের বাড়ির মেয়ে, ধনে, কুলে, মানে,

তোমার বাড়ির অধোগ্যি হবে নাঁ। আরু নাতনীর আমার লক্ষণ ভারী ভাল হে। রূপের কথা আর বলব না, তুমি নিজেই দেখবে। আমি তো সুট, ম'জে আছি নাতনীর রূপে। দেবুর যে আমার জামাই পছন্দ হ'ল না, নইলে—(হা-হা করিয়া হাসিয়া উঠিলেন)

দেব। সুটুবারু?

স্থট। (হাসিয়া) ছাড়ুন। কর্ত্তাকে আগে প্রণাম করি। (প্রণাম করিয়া) ভিকে আমি দিচ্ছি, কিন্তু ভিকে তো শুধু দিতে নেই—
সে তো আপনাকে বলতে হবে না। দক্ষিণে সমেত ভিকে দোব আমি। "না" বললে শুনব না। আমার কক্সাও বিবাহক্ষোস্যা সুস্বেইটিকে দক্ষিণেম্বরূপ আপনাদের নিতে হবে—দেব্বাব্র বড় ছেলের সঙ্গে তার বিয়ে দিতে হবে।

শিব। বলিহারি, বলিহারি, বলিহারি! এই না হ'লে উকিল। ওরে বাপ রে! উল্টো ছাঁদে গেরো! ও দেব্, ফুট্ যে হারিয়ে দিলে রে! (হা-হাকরিয়া হাসিলেন) আছো, তাই হ'ল।

ছটু। ছেলে-মেয়েকে আমি ডাকি।

শিব। না। আজ থাক। দেখাশোনা দিন দেখে। আজ নয়। আছো, আজ তা হ'লে উঠলাম।

ষ্টু। সে কি, একটু মিষ্টিমুখ ক'রে যেভেই হবে।

শিব। আজ নয় বাবা। আংগে তৃমি বাঁবে কহণার বাড়ি, আমার রাড়ি পায়ের ধুলো দেবে, তবে। আজ ঝলো না। সে আমার প্রতিজ্ঞা আছে ফুট়। উছ, সে ইবে না।

স্থট। (হাদিল) বেশ, আজ বিকেলেই যাব আমি। শিবনারারণ দেবনারারণ অঞ্চলর হইলেন, মুটু অমুসরণ করিল। "মুটু কিরিল

ছট। বিমলা! বিমলা!

ভাষার প্রবেশ

তা। মাুকৰণায় গেছেন।

ষ্ট। কঁমণার? এ কি, তুই ষেন কেঁদেছিল মনে হচ্ছে খামা?

छ। न द्वारा,न।

কুট। ভাষা।

প্রমুসরণোগ্যত মহাভারতের প্রবেশ

মহা। দাদাঠাকুর !

মুট। এস মহাভারত। বাবুরা আজ কি জন্মে এসেছিলেন জান ? দেবু-বাবুর মেয়ের সঙ্গে—

মহাভারত প্রণাম করিল

মহা। आমি চললাম দাদাঠাকুর।

ভূট। দা। ওবেলায় আমার সঙ্গে যাবে। আমি ওবেলা বাবুদের ওথানে যাব, তুমি আমার সঙ্গে যাবে।

মহা। না।

. ফুট। তুমি অরুণের খুড়ো, দেবনারাণবাবু তোমাকে বেয়াইয়ের মত সম্মান করবেন।

মহা। না নাদাঠাকুর। দিদি-ঠাকরুণ কাশী যাচ্ছে, আমিও তেনার সাথে কাশী যাচ্ছি। আর কটা দিন বলেন, ই কটং দিনের তরে বাব্দের বেয়াই হতে লারব। (চলিয়া যাইতে ফাইতে ফিরিয়া) আপুনি শেষটা এই করলেন দাদাঠাকুর ?

প্ৰস্থান

সূট্র (দৃঢ়ভাবে কিছুক্ষণ দাঁড়াইয়া থাকিয়া) মহাভারত ! মহাভারত ! অগ্রসর হইল, দরকার মুখেই অরণ প্রবেশ করিল , মুটু ধমকিয়া দাঁড়াইল

ष्यक्ष। (म ठ'ल त्रान।

মুট। ভাক তো তাকে।

অরুণ। সে ফিরবে নাবাবা।

মুট। (হাসিয়া) সে আমাব ওপর রাগ করেছে। একজন লোক পাঠাতে হবে ওর বাড়িতে । যাক, তোমাকে আমার অনেক কথা বলবার আছে অরুণ।

অরুণ। আপনার কাছে আমারও কিছু বলবার আছে। সূট। (তীক্ষ্ণ দৃষ্টিতে,অরুণের আপাদমন্তক দেখিয়া) অরুণ। অরুণ। বলুন। কুট। আমার মনে হচ্ছে, আমার বজ্ঞাব্যের সঙ্গে তোমার বক্তব্যের সম্বন্ধ খুব ঘনিষ্ঠ। নয় কি ?

অঙ্কণ চুপ করিয়া রহিল

ফুট। বল, কি বলবে বল ? তোমার বক্তব্যই আগে শুনব আমি। অরুণ। আপনি কি কল্যাণী-পিসীমাকে—

ফুট। কল্যাণীর সঙ্গে আমি সমস্ত সংস্রব ত্যাগ করেছি।

অরুণ। ত্যাপ করেছেন?

তুট। তুমি কি আমার কাছে তার জন্মে কৈফিয়ৎ চাও ?

জ্রুকণ। না। ও কথা আর জিজ্ঞাসা করব না। আমার আর একটা কথা জানবার আছে। আপনি কি কহণার গাঙুলীদের বাড়িতে আমার বিবাহের সময়ক করেছেন ?

কুট। লজ্জাহীনতা কি মডার্নিজ্মের প্রধান ধর্ম অরুণ ?

অরুণ। জীবনের অতি গুরুতর সমস্থায় আপনার মত ব্যুক্ত করা কি লজ্জাহীনতা বাবা ? সে হ'লে আপনার কথা সত্য, আমি স্থীকার কর্তি।

স্থট। ভাল। এই প্রসঙ্গে আর একটা কথা তোমায় স্মরণ করিয়ে দিতে চাই অরুণ।

जक्रा वन्न।

- ন্থট। রাষ্ট্রীয় ক্ষেত্রে ইণ্ডিভিজ্যাল হিসেবে তোমার অধিকার আমার

 *চেয়ে ক্মুন্থ। তোমার সে, অধিকার আমি স্থীকার ক'রে
 এসেছি। কিন্তু আমার ঘর, আমার গ'ড়ে তোলা সামান্ত্য, সেধানে
 আমি সমাট।
- অরুণ। দেশের শাসনতন্ত্রের মধ্যে ধনি আপনার ব্যক্তিস্বাতন্ত্রের স্বাধীনতার অধিকার থাকে, সে স্বধিকার প্রতিষ্ঠার জন্মে বিদ্রোহ করবার অধিকার আপনার থাকে, তবে আপনার সাম্রাজ্যের
 মধ্যে—
 •
- স্থট। তুমি বিদ্রোহ করবে অরুণ? তুমি আমাকে অমাগ্র করবে? অরুণ। . গাঙ্গুলীদের বাড়িতে আমি বিয়ে করতে পারর না বাবা, এই কথাটী আপনার পায়ে ধ'রে বলতে এসেছি।

ফুট। (সরিয়া গিয়া) থাক । আমার পা তুমি স্পর্শ ক'রো না। । অঞ্চল নীয়ব হইয়া গাঁডাইয়া রহিল

তোমার বক্তব্যের বোধ করি আরও কিছু বাকি আছে। সেটা বোধ করি এই যে, মমতাকেই তুমি বিবাহ করতে দাঞ ?

च्यक्रन भीवर श्रेश वश्नि

মুট। (আপন মনেই আবৃত্তি করিল)

I tax not you, you elements, with unkindness; Linever gave you kingdom, called you children You owe me no subscription; then let fall Your horrible pleasure; here I stand your slave, অঞ্ল, আজ কিং নিয়ারকে আমার মনে পড়ছে। অবশু কিং নিয়ারের মত সর্বস্থান্ত ইমোশানাল নই আমি। (অক্লের মুখোমুখী দাঁড়াইয়া) তুমি বিজ্ঞাহ করতে চাও অঞ্লণ ?

- অরুণ। (নতজামু ইইয়া আবেগভরে) আপনার কাছে আমি মিনতি করছি। আপনার গৌরবে আমি যে বিশাল সৌধ গ'ড়ে তার ওপর দাঁড়িয়ে আছি, সে সৌধ আপনি ভেঙে দেবেন না। আপনার আদর্শ—
- স্টৃ। ইউ মান টু দে কহণ। ধ বাব্দের বাড়িতে তোমার বিয়ে দিলে আমি আদর্শচাত হব ?
- অরুণ। কল্যাণী-পিশীমাকে, স্থানোভনবাব্কে, মর্মতাকে পরিত্যাগ করলে আপনি আদশচ্যত হবেন, সে কি আপনি ব্রতে পারছেন না ?
- স্ট। আমার আদর্শবোধে তোমার সন্দেহ জেগেছে অরুণ ? এত বড় ইম্পার্টিনেন্স তোমার ? এত বড় ম্পর্কা ? গেট আপ, উঠে দীড়াও।

ব্দেশ উঠিল

এত বড় স্পদ্ধা তোমার ?

चक्र नीवव

উত্তর দাও। এত বড় স্পর্দ্ধা তোমার ?

অক্র। না, স্পদ্ধা আমার নয়, স্পদ্ধ। আমার আদর্শের, যে আদর্শে আপনি আমায় দীকা দিয়েছেন। স্পদ্ধা আমার শিক্ষার, যে শিক্ষা আমাকে দিয়েছেন আপনি।

ফুট। সে শিক্ষার আরও কিছু বাকি আছে। শোন। অবাধ্য সস্তান আর তৃষ্ট অঙ্গের মধ্যে কোন প্রভেদ নেই। তৃষ্ট অঙ্গের মতই তাকে পরিত্যাগ করতে হয়।

অরুণ বাপের মুখের দিকে চাহিমা রহিল। তারপর প্রণাম করিমা চলিয়া বাইতেছিল তুমি জ্ঞান অরুণ, কত বড় আঘাত তুমি আমায় দিয়ে যাচ্ছ ? অরুণ একবার দাঁড়াইল। তারপর চলিয়া গোল। পরমুহুর্তেই সে ফিরিয়া আসিল

অকণ। ওইটে আমি নিয়ে যাব। কার্পেটের ওপর লিখেছিলাম আমি
বনেছিলেন মা। ওটা আমি নিয়ে যাব।

It is easer for a camel লেখা সূচী শিরের দিকে অগ্রসর ইইল

ফুট। (সক্রোধে) অরুণ!

অরুণ। হা, ওটা আরুর এখানে থাকবে না। থাকতে পাল্পে না। ওটারাখবার আপনার অধিকার নেই।

ফুট। অরুণ।

অরুণ। আপনি আজ ধনী, দারিত্রাকে আজ আপনি দ্বণা করেন। মিধ্যা মর্য্যাদার মোহে মাহুষকে আপনি অত্যায় স্বীকার করতে লজ্জা পুনন। বীর্য্যে সাহসে গৌরবান্থিত অতীক্তকে স্বীকার করতে আপনার আজ সঙ্কোচ হয়। গ্র আপনার কাছে ধাকবে না, এ আমি নিয়ে যাব।

স্ট। ওটা তোমার মায়ের হাতের কাজ অরুণ, ওটা তৃমি রেখে যাও। তোমার মা আমাকে পরিত্যাগ করেন নি।

অরুণ। আমার আগেই আমার মা চ'লে গেছেন।

ষ্ট। চ'লে গেছেন ঃ

অরুণ। কুল্যাণী-পিদীমা চ'লে যাবার সঙ্গে সংক্ষই তিনি চ'লে গেছেন।

অরণ চলিরা গেল

श्रुष्टे। द्वार्थ यांच, प्रदेश द्वार्थ यांच, प्रदेश। विहा द्वार्थ यांच।

(ধরধর করিয়া কাঁপিতে কাঁপিতে) বিমলা! অরুণ! মহাভাবত! (দরজার সন্ধান ক্লরিতে করিতে) দরজা! দরজা! দরজা কই ? দরজা! গেট অফ হেভেন্স কি বন্ধ হয়ে গেল ?. স্বর্গার রুদ্ধ হয়ে গেল ? বিমলা! বিমলা! (কাঁপিতে কাঁপিতে টেবিলের উপর মাধা রাখিয়া বসিয়া সোফায় পড়িয়া গেল)

ভাষার প্রবেশ

খ্যামা। বাবা! বাবা! একি! দাদা! দাদা!
ছুটিয়াবাহির হইয়া গেল

দ্বিতীয় দৃশ্য

কক্ষাস্তৱ

অরণ চলিয়া বাইতেছে, শ্রামা প্রবেশ করিল

শ্রামা। ফেরোদাদা, ফেরো। বাবা ওজ্ঞান হয়ে গেছেন।.

অরুণ। অজ্ঞান হয়ে গেছেন ?

খ্রামা। ইয়া। শিগ্রিব ডাক্তার ডাক-শ্রিগর।

অরুণ। এইটে—এইটে, শ্রামা, এইটে নিয়ে যা। আমি পাশের বাড়ির ডাক্টারকে ডাকি।

স্থামা। মায়ের কাছে লোক পাঠাও দাদা, শিগগির।

श्रुठो निवादिक वर्धमा स्म हिनमा श्रिक

অরুণ। মুহুরীবাবু, শিগগির পাশের ডাক্তারবাবুকে ডাকুন। বাবার অস্থ। অঞ্চান হয়ে গেছেন।

নেপথ্যে খ্যামা। জল ঢাল, কেই, মাথায় জল ঢাল।

व्यक्ता नार्वाशान, नार्वाशीन !

দারোয়ানের প্রবেশ

শিগসির তুমি কহণায় যাও। মাকে সিয়ে বল, বাবার বড় অসুধ, শিগসির।

দারোয়ানের প্রস্থান । অঙ্কণ ভিতরে গেল। পুনরায় ফিরিয়। আসিল

বরফ। বরফ। মৃছরীবাব্! মৃছরারাব্! ভাজনরবাব্ কি এখনও
 এলেন না?

প্রস্থান

নেপথ্যে স্ট। দরজা, দরজা। বিমলা, দরজা থুলে দাও। বিমলা! নেপথ্যে অরুণ। এই যে ডাজ্জারবাব্।

ভাকার ও অকণ গ্রন্থ অভিক্রম করিরা চলিরা গেল। পরমুহুর্ভেই অকণ প্রবেশ করিল অকণ। মূত্রীবাব্! হরিশ! মূত্রীবাবু কি এখনও বরফ্রুনিয়ে . ফেরেন নি?

প্রস্থান

খনপথ্যে সূট। বন্ধ হয়ে গেল—বন্ধ হয়ে গেল। নেপথ্যে শ্রামা। সব দরজা-জানালা খুলে দিয়েছি বাবা।

বরক লইয়া মৃহরী ভিতরে গেল

বিমলা ও অঙ্গণের প্রবেশ

বিমলা। রান্ডায় দরোয়ানের সঙ্গে দেখা হ'ল। কি হয়েছে অরুণ? কোন আশাই কি নেই। ওরে, ওদের তুই নিয়ে আয়। আমি— বেপথো হট। মাই লড়।

বিমলা ও অঙ্কণের বিপরীত দিকে প্রস্তান

তৃতীয় দৃশ্য

ডুরিং-রাম

সোকার উপর মুট্ শারিত। ডাজার, খামা, চাকর। ডাজার ইন্ফেক্শনের সিরিঞ্ল ধুইতেছে

বিষণা প্ৰবেশ কৰিল এবং স্থামীৰ পালে আদিয়া গাঁড়াইয়া ছিন্নভাবে তাহাকে দেখিল স্ট। (প্ৰলাপ বকিতেছে) It is easier for a camel to go through the eye of a needle than for a righ man to enter into the kingdom of God! বিমলা। (কঠিন সংখ্যে নিজেকে সংখ্যত করিয়া ধীরভাবে) ডাব্ডারবাব্ ! প্রজার। উতলা হবেন না। ধৈর্য ধক্ষন মা। এ তো উতলা হবার সময় নয়। আইসব্যাগটা ভাল ক'রে ধক্ষন। (শ্রামা আইস্ব্যাগ ভাল করিয়া ধরিল)

বিমলা। ধৈর্য্য কি আমি হারিয়েছি ভাক্তারবাবৃ ? (স্বামীর পাশে বসিল)

ডাক্তার মাধা নত করিল

कान यानाई कि तनहे ?

ভাক্তার। চিকিৎসককে নিরাশ হতে নেই মা। শেষ পর্যান্ত যুদ্ধ ক'রে তবে মৃত্যুর কাছে আমরা হার মানি।

বিমলা। (স্বামীকে আর একবার দেখিয়া) একবার কি জ্ঞানও হবে না?

ভাজার। মৃত্যুকে প্রতিরোধ করা ধাষ না, দে অপ্রতিহতগতি।
কিন্তু তাকেও বিজ্ঞানকে সম্মান দেখাতে হয়। পরিণাম যাই হোক,
জ্ঞান হতেই হবে। (ব্যাগ গুছাইয়া লইল) আমি পাশের ঘবেই
রইলাম। জ্ঞান শিগগির হবে। বোধ হয় জ্ঞান হচ্ছে, দেখুন।

বাইতে যাইতে মূল্রীর সঙ্গে কথা হইল জনান্তিকে। ওদিকে বিমলা, গ্রামা কুটুর উপর বুঁকিরা আকুল আগ্রহে চাহিয়া রহিল

ষ্ছরী। কি রকম ব্ঝছেন ? আগপোপেজি নাকি ? ভাকেব । ু (ঘাড় নাড়িলেন) হাটের অবস্থা বড় ধারাপ। অ্যাপোপেজি নয়।

উভরের প্রস্থান

মুট্র চেতনা হইল, দীর্ঘনিবাদ ফেলিয়া চারিদিক চাহিয়া দেখিতে দেখিতে বিমনার দিকে
দৃষ্টি নিবদ্ধ করিল

বিমলা। আমায় চিনতে পারছ?

ফুট। বিমলা, আমার অর্গদার বন্ধ হত্তম গেল। চারদিকে অন্ধকার ঘনিয়ে আসহে।

বিমলা। না না, তোমার দে খার কি বন্ধ হয়? না, হতে পারে?

ন্ধট। বন্ধ হয়ে গেছে। আমি স্থশোভনকে তাড়িয়ে দিয়েছি। কল্যাণীর সঙ্গে সম্বন্ধ অস্বীকার করেছি। মমতাকে প্রত্যাধ্যান করেছি। মহাভারত চ'লে গেছে। অরুণ—; কহুণার বাবুদের সক্ষে—; আমার স্বর্গদার বন্ধ হয়ে গেছে বিমলা। অন্ধকার আমি ক্রেপড়ে পাছিছ।

্বিমলা। না, ভাল ক'রে চেয়ে দেখ, খৌলাই আছে। আমি নিজে খুলে দিয়েছি। কঙ্কণার বাব্দের আমি নিজে জবাব দিয়ে এসেছি। কল্যাণী, মমতা, স্থশোভনকে ফিরিয়ে এনেছি। মহাভারত ফিরে এসেছে।

এই মুহুণ্ডেই অঙ্গুণ সকলকে লইয়া প্রবেশ করিল, কেবল স্থশোভন নাই ওই দেখ, সকলে এসেচে।

म्हे । अरमहि । अरमहि ।

নেপথ্যে বেহালা বাজিয়া উঠিল

कनानी १

कनानी। मामा!

कृष्ठे। पार्कना, त्वान, पार्कना---

क्लांनी क्था विनन ना, (क्वल अवाम क्रिन

মুহাভারত। দাদাঠাকুর!

ছট। এসেছ ? স্থাভান কই ?

মহা। ছোট দা দাঠাকুর বারান্দায় ব'সে আছেন দাদাঠাকুর। বললেন, আপনার যন্ত্রণা তিনি দেখতে পারবেন না। ছুট। বেহালা বাজাচ্ছে নয় 🎌 আঃ, চমৎকার !

অক্লণ পারে ধরিয়া

অরুণ। বাবা!

श्रुष्टे। दिव

বিমলা। অরুণ। মাফ চাচ্ছে তোমার কাছে।

সুট। না। অপরাধ তার নয়।

িমনা। ভাকে আশীর্কাদ কর।

স্কুট। আমি থামলাম, তোমার যাত্রা শুরু হ'ল। দে যাত্রায় তোমার জয় হোক। তবে অতীতের প্রতি শ্রদ্ধা হারিও না। (অকস্থাৎ ব্যস্তভাবে) তোমায় একটা কথা বলব বিমলা, তোমায় একটা কথা বধব।

বিমলা। বল।

ফুট। না, কারও সাক্ষাতে নয়—কারও সাক্ষাতে নয়। যেতে বল সব—যেতে বল।

भक्त हिन्द्रो शिल

विभना। वन, कि वनए वन?

श्रुष्टे। वनवाँत किছू निर्दे। पिष्टि, তোমায় पिष्टि, তুমি গ্রহণ কর।

বিমলা শ্বির দৃষ্টিতে স্বামীর মুখের দিকে চাহিরা রহিল

্মামার মন, আমার হৃদয়, আমার সব—আমার সব—আমি দিচ্ছি, তুমি গ্রহণ কর।

বিষলা পাধরের মত উপরের দিকে চাহিয়া বসিয়া রহিল। বাহিরে বেহালা বাজিয়া চলিতেছে

ययनिका शेरत शेरत नामिता चामिन

নায়ী

2

আপন মনের মাধুরী মিশায়ে তোমারে করিব রচনা
দে মাধুরী আর নাই,
অলীক স্বপনে অভিশয়োজি করিতে চাহে না রসনা,—
ৃ তুমি যাহা, তুমি তাই।
তুমি নারী, তুমি থৌবনময়ী—ওঠে বক্ষে স্থা,
আমার রজে বাবা আদমের চির-অত্থ ক্থা;
বিত্তংশিধা তব কটাকে, অয়ি কামাকুললোচনা,
দেহে রজি-রোশনাই।
অলীক স্থপনে অভিশয়োজি করিতে চাহে না রসনা,—
তুমি যাহা, তুমি তাই।

ર

অর্জেক তৃমি নারী আর বাকি অর্জেক কল্পনা—
কহিছে রোদ্যান্টিক;
পুরুষের মনে তোমার স্ঠাই! "হাুর মৃঢ় জল্পনা!
তুমি কি কাল্পনিক!
পুরুষের অভিশাপের প্রভাপে অহল্যা হবৈ শিলা!
পুরুষের পদ-পরশ-ধন্ম হবেঁ সে পুণাশীলা!
শাজর-থসানো-ঝণ-পরিশোধ হয়েছে তো অল্প না!
—এবার মৃক্তি দিক।
পুরুষের মনে ভোমার স্ঠাই! হাুর মৃঢ় জল্পনা!
তুমি কি কাল্পনিক!

9

্মর্গের দেবী নহ, তুমি নহ ম্বপ্লের সক্লিনী,-দিগন্ত-নভচারী স্টির বুকে নহ প্রহেলিকা, বান্তব-শরীরিণী
তুমি মর্জ্যের নারী।
প্রক্ষের ক্ষণ-স্থপনে বিকশি নহে তব সন্মান,
শিল্পীর চোধে তব সড্যের নাহি পাবে সন্ধান।
তোমারি দেহের দর্পণে আন্ত তোমারে লইব চিনি
—উন্বোধ কর তারি।
স্টির বুকে নহ প্রহেলিকা, বান্তব-শরীরিণী
তুমি মর্জ্যের নারী।

8

ভোমার ভড়িতে আমার রক্ত হোক লীলা-চঞ্চল,
দূর কর মোহপাশ;
মোক্ষ-লাভের নিগ্রহ-পথে কৌপীন সম্বল—
মিথ্যা সে সন্ন্যাস।
পাশে তুমি আছ, এ পাশ কাটারে আকাশেতে উড়ে বাওয়া,
যারে পাই তারে ভূলিয়া কেবল না-পাওয়ার পিছে ধাওয়া,
ভীক্ষ-মানসের এ পলায়নের প্রবঞ্চনার ছল—
করে ভোমা পরিহাম;
মোক্ষলাভের, নিগ্রহ-পথে কৌপীন সম্বল—
মিথ্যা সে সন্ন্যাস।

¢

শত-চুম্বনে চেতনা নিবাও, ঘন-আঞ্চেবে বাঁধি কর মোরে মদালস, নয় বৃকের যুগ্য-শিথরে মাদন-মন্ত্র সাধি, পৌক্রবে কর বশ। ঘন-সন্ত্রিধি রতি-রমণীয় দেহের বন্ধ হারে ম্বপন-বিলাসী মন ডুবে যাক অতল অন্ধকারে, কল্পনা-নভে ঘনীভূত হবে আঁমাবক্সার আঁধি,
তম্ম হবে তামরস[®];
নগ্ন বুক্লের যুগ্ম-শিখরে মাদন-মন্ত্র সাধি
পৌক্ষণে কর বশ।

ভূজ•বন্ধনে বাঁধিবে যখন মনে যেন নাহি ভাবি আত্মসমর্পিলে,

প্রণয়ে ভোমার রক্তধারার স্পটির চির-দাবি .
জানাইছ ভিলে ভিলে ।
আলিঙ্গনের প্রতি ইঙ্গিতে তুমিই আপ্তকাম,
স্থরত-প্রিয়ের নিপীড়ন সহ—সেই ভো ভাহার দাম
প্রেম যার নাম সেই প্রাণারাম বাসনা রসম্রাবী

তুমিই জন্ম দিলে। প্রণয়ে তোমার রক্তধারার স্পষ্টর চির-দাবি জানাইছ তিলে তিলে।

এই পৃথিবীর তুলালী কন্তা, মন্নার্থ-মনোজয়ী

মৈথুন-মনোরমা,

রক্জ-মাংসে পঞ্চেদ্রিয়া স্থললিত তহুময়ী

পুরুষের প্রিয়তমা।

অবগুঠন টানো ক্ষতি নাই, ঢাকিও না মুধ্ধানি,
পুরুষের হাতে মিলাও তোমার চল-বিত্যৎ-পাণি;

মনসিজা নহ, আপন স্বরূপে হও ভূমি চিরায়ী,

ু তথী বহিংসমা। রক্ত-মাংসে পঞ্চেন্দ্রিয়া স্থললিত তমুময়ী পুরুষের প্রিয়তমা।

"কলৈজ বয়"

দৈনিক

۵

তারাতি একজন আত্মত্যাগী বার হইয়া পড়িয়াছি, ইংরেজীতে যাহাকে বলে—হিরো।

বাপারটা নিতান্ত আক্ষিকভাবে ঘটিয়া গেল। সামান্ত বিলম্বের জীন্ত পাবের স্থীমারটা হাতছাড়া হইল। তুই ঘণ্টা বিদিয়া না থাকিয়া নৌকান্তেই যাওয়া স্থির করিলাম। প্রায় জন আষ্টেক আরোহী হইলাম আমরা, তাহার মধ্যে একজন ব্রাহ্মণ-পণ্ডিত। বৃদ্ধই বলা উচিত, তবে বয়স হইলেও বেশ সবল চেহারা। গায়ে নামাবলি, পায়ে কটকী চটি, হাতে মালা জপিবার একটি পুরানো মধমলের ঝুলি। শুচিতা রক্ষা করিয়া এক দিকে একটু ধার ঘেঁষিয়াই বিদিরাছেন। তুই-একজন বলিল, তাহাতে মৌনভাবেই একটু হাক্ত করিলেন মাত্র।

জোর ভাটার টান, পার হুইতে সময় লইবে। সন্ধ্যা হইয়া গিয়াছে, বেশ একটি ঝিরঝিরে বাতাস উঠিয়াছে। এখানে ওখানে বীচিকুঞ্চিত গলাবকৈ আলোর প্রতিবিদ্ধ দোল খাইতেছে। অভ্যাসের দোবে একটু ভাবের আবেশে পড়িয়া গেলাম। একটু বাড়াবাড়িও হইয়া গেল,—নীচে সম্ভই না হইয়া একেবারে নৌকার ছইয়ের উপর গিয়া বসিলাম যখন মাঝামাঝি আসিয়াছি, এবং গুনগুনানির মধ্যে একটা গান স্পষ্ট হইয়া আসিয়াছে, কোথা হইতে কি হইল বলিতে পারি না, নৌকাটা হঠাৎ একপেশে ইইয়া গিয়া ছইয়ের পিচ্ছিল তেরপলের গা বাহিয়া নীচে পড়িয়া গেলাম। যখন সন্থিত হইল অন্তত্ত্ব করিলাম, আমার হাতে একগোছা কাহার চুল, আর কে যেন দৃঢ়মুষ্টিতে আমার বাঁ হাতিটা ধরিয়া

আছে। এইটুকু ব্ঝিতেছি যে, ষতই উঠিবার চেটা করিতেছি, ততই চেউঁরের উপর চেউ আসিয়া অভিভূত করিয়া ফেলিতেছে এবং এই ভাসা-ভোবার ক্ষণিক আলো ও ঘনায়মান অন্ধকারের মধ্যে কতকগুলা ত্রন্থ মিশ্র কলরোল ক্রমেই ক্ষীণ হইতে ক্ষীণতর হইয়া আসিয়াছে।

ইহার পরের ব্যাপার যাহা আমার মনে পড়ে তাহা এই যে, আমি বার্ঘাটের একটি রানার উপর চিত হইয়া শুইয়া আছি। আমাকে ঘিরিয়া একটি বৈশ বড়গোছের ভিড়। কাছে সিক্তবসনে, পা মুড়িয়া পণ্ডিতমশাই বসিয়া আছেন।

প্রথম সংলগ্ন কথা কানে গেল—এ চোধ গ্লুলেছেন! কেমন আছেন মশাই ? আর একটু ব্যান্ডি হ'লে হ'ত। কোধায় গেলে হে, দেধ না আর একটু পার কি না যোগাড় করতে—

একজন সরিয়া আসিয়া মৃথের কাছে ঝুঁকিয়া একটু জোরেঁই বলিল, ঠিকানাটা দিন, না হয় ধঁবর দিই, অবিশি ভয় নেই, মা-গলাকে ভাকতে থাকুন।

আশা করিয়াছে, প্রায় শেষ হইয়া° আসিয়াছি। কোন রক্মে ঠিকানাটা দিয়া ক্লান্তির বশে আবার চক্ষু বুজিলাম। শুনিতেছি, পেলে ? ভূঁকেণ্ড দাও একুটু ব্যাণ্ডি। খেয়ে নেবেন ঠাকুরমশাই ঢুক কু'রে একটু। ওযুধ, ওতে দোষ নেই।

একটা ক্লান্ত স্বরে উত্তর হইতেছে, না না বাবারা, আঁমি হবিক্যানী ব্রাহ্মণ, আমায় শুনতে নেই ও কথা। দাওু নি তো আমায় খাইয়ে-টাইয়ে? ছুর্গা ছুর্গা! তা হ'লে আবার প্রায়ন্চিত্ত করতে হবে। একটু জিরিয়ে আুমি বেশ ষেতে পারব 'খন, একটা গাড়ি ডেকে দিও বরং।

ভাঙা ভাঙা হিন্দী-বাংলায় কে বলিতেছে, না মহারাজ্জী, আপনার ম্হমে কিছু সা দিয়েছে, আপনি তো বরাবর জাগিয়ে ছিলেন। ওধু একবার তু মিনিটকা বাল্ডে বেহোস হয়ে গেলেন। বেই বাবু ওপর থেকে গন্ধানীমে গিরিয়ে পড়ল কি—

শ্বতিটা স্পান্ত ইইয়া উঠিতেছে। শ্বরটা ষেন চেনা, খুব সম্ভবত মাঝি
পণ্ডিতমশায়ের শক্তির পরিচয় পাইয়াছে, সংঘমের পরিচয় পাইয়া ওর
মনটা শ্রুমান্ত বিয়া উঠিয়াছে। আসল ঘটুনাটা সবাইকে ব্ঝাইতে চায়,
কিন্তু বৃদ্ধ যুবাকে বাঁচাইবে, এ কথাটা ষেন কেহ বিশাস করিতে
চাহিতেছে না। ওরই নৌকায় ছুর্ঘটনা হইয়াছে, স্কুরাং ওর সত্য মিথাা
কৌন কথাই গ্রাফ্ল হইতেছে না। আমি ষে পণ্ডিতমশায়ের টিকি ষথাপদ্ধতিতে বাগাইয়া ধরিয়াছিলাম আর অজ্ঞান হইয়া পড়িয়াছিলাম,
এইগুলা আমার পক্ষে মন্ত বড় প্রমাণ হইয়া গিয়াছে।

কি একটা বলিবার প্রবল ইচ্ছা অন্থত্তব করিতেছি, কিন্তু শক্তি হারাইয়া যেন কোথায় তলাইয়া চলিয়াছি। গলায় একটা উগ্র জ্ঞালা অন্থত্তব করিলাম, আবার যেন অতল হইতে ভানিয়া উঠিতেছি, যা হোক চলিয়া যাইতে পারিব। কেমন একটা অস্পষ্ট আনন্দে আনায় উপরে ঠেলিয়া তুলিতেছে, কোথাও বছদিনের জন্ম যাইবার আগে সবচেয়ে দক্বারী কথাটা বলিয়া যাইবার একটা অস্পষ্ট নিশ্চিস্ততা, একটা দায়মুক্তির ভাব, হাতটা বাড়াইলাম, গোলমালটা হঠাৎ শাড়িয়া কোথায় যেন বিলীন হইয়া গেল।

ষিতীয় বার যথন সংজ্ঞা হইল, তথন পূর্বের চেয়ে বল পাইয়াছি মনে হইল। ঘটনাটাও পূর্বাপর যেন স্পষ্টতরভাবে মনে পড়িতেছে। কছ্দ্রের উপর ভর দিয়া একটু সোজা হইয়া বসিতে চেষ্টা করিতেছি, চারিদিকে আভঙ্কস্চক একটা বারণের কলরব উঠিল, আপনি একটু শুয়ে থাকুন মশাই, আামুলেনে থবর দেওয়ার চেষ্টা হচ্ছে, ততক্ষণ—

विनाम, ज्याचूं नरक पत्रकात तिहै। পণ্ডिजम्मारे त्निधात्र ?

একসক্ষে উত্তর ও অভিমত আরম্ভ হইয়া গেল, তিনি চ'লে গেছেন গাড়ি ক'রে, তাঁর তো বিশেষ কিছু হয় নি, আপন্ধি সমস্ত ভারটা নিজের ওপর তুলে নিয়েছিলেন কিনা, কি রকম বোধ করছেন এখন ?

আপত্তি সত্ত্বেও উঠিয়া বসিলাম, বলিলাম, ভালই বোধ হচ্ছে; আপনারা স'রে গিয়ে একটু হাওয়া ছাড়ুন দয়া ক'রে।

অগ্রণী কয়েকজনের ঠেলাঠেলি আর অম্বরোধে ভিড়ট। একটু পিছনে সরিয়া গিয়া জায়গা ছাড়িয়া দিল। মিনিটখানেকের জন্তও নয়. তুখনই আবার বীরের ম্থের কথা শুনিবার আগ্রহে আরও চাপ বাঁধিয়া বিরিয়ী ফেলিল; নানাবিধ প্রশ্ন, মস্তব্য—কি হয়েছিল মশাই ? আচ্ছা দোরস্ত হাত, এসা বজ্রম্ষ্টিতে পণ্ডিতমশায়ের টিকিটা ধরেছিলেন ম্টিয়ে। আপনি যখন ঝাঁপ দিয়ে পড়লেন, তখন উনি বৃঝি এক্রেবারে তলিয়ে গেছেন?

মাঝিটা কি বলিতে ধাইতেছিল, চারিদিক হইতে আবার মারম্থো হইয়া উঠিল সকলে, তোম চোপ রও, পুলিসমে হাণ্ডোভার করেগা। বল কি তোর নৌকোর নম্বর, ব্যাটার লাইসেন্সু কন্ফিস্কেট করিয়ে দাও, যত সব আনাড়ী মৃল্ল্ক থেকে জুটেছে, হাল ধ্রতে পারে না, রেজ একটা না একটা—

বলিলাম, ওকে বলতে দিন মশাই, কি হয়েছিল আসলে ওই জ্বানে, আমার ঠিক গুভিয়ে মনে আসছে না।

একটি বয়ন্থগোছের লোক আগাইয়া আসিলেন, বলিলেন, গুছিয়ে মনে পড়া মানে ? তুমি তো আর যাত্রার মহলা দিচ্ছিলে না বাপু যে, পড়া মুখহুর মত সব মনে ক'রে ক'রে বলবে! দেখলে, একটা বুড়ো মাহ্য যেতে বসেছে, যেমন ছিলে তেমনটি বাঁপিয়ে পড়েছ। সাবাস ছোকরা! বাং: তোমার চেহারা দেখলে মনে হয়, জলে পড়লে কুটোর

মত ভেসে যাবে, কিন্তু ত্ললে তো লাস ভাঙায় টেনে! কোথায় বাভি?

বলিলাম, মশাই, আমি তাঁকে টেনে তুলেছি বললে ভুল হয়। আমি তো—

বৃদ্ধ বাধা দিয়া অন্থমোদনের ভঙ্গিতে তেজ্জনীটি বাঁকাইয়া বলিলেন, নিমিত্ত মাত্র। ঠিক ঠিক। সাধু। সব কর্ম তাঁকেই সমর্পূণ করবে বাবা, আমি করলাম, আমি ধরলাম, আমি এত বড়, আমি তত বড়, আরে তুঁই কৈ ? কতটুকুই বা খ্যামতা তোর ?

একটা বখাটে গোছের ছোকরা একটা বিভিন্ন শেষ প্রান্তে টান দিয়া ধোঁয়া ছাড়িতে ছাড়িতে বলিল, তুই তো স্রোতের কুটোটি! কি বলুন ঠাকুরমশাই ?

বৃদ্ধ তাহার দিকে একবার আড়ে চাহিয়া লইয়া বলিলেন, নাও, একটা গাড়িটাড়ি ডেকে দাও তোমরা কেউ; ভিড় হ'লেই আবার গাটকাটা জোটে। তুমি ঘরে ুযাও বাবা, ভিজে কাপড়ে আবার বেশিক্ষণ থাকাটা—

. ছোকরার দিকে আর একটা বক্রদৃষ্টি হানিয়া তিনি উঠিয়া গেলেন[।]

2

ষোড়ার গাড়িটা মেট্কাফ হলের প্রায় কাছাকাছি আসিয়াছে, 'এই গাড়োয়ান! এই গাড়োয়ান!' করিয়া একটা চীৎকার কানে গেল এবং গাড়োয়ানটা গাড়ি থামাইয়া ফেলিল। গলা বাড়াইয়া দেখি, সেই বখাটে গোছের ছোড়াটা আর একজন ভদ্রবেশী যুবক, একরকম ছুটিয়াই চলিয়া আসিতেছে। নিকটে আসিয়া ছোকরা আমায় দেখাইয়া দিয়া বলিল,

এই•ইনি। আমি বিশ্বিতভাবে সপ্রশ্ন দৃষ্টিতে যুবকের দিকে চাহিয়া রহিলাম।

ষূবক যুক্তকর কপালে ঠেকাইয়া বলিল, নমস্কার! ডিটেন করলাম, মাফ করবেন। ,আপনিই আজ একজন জলমগ্ন বৃদ্ধ ব্রাহ্মণকে উদ্ধার করেছেন?

বলিলাম, স্মাজে, আমি তাঁকে উদ্ধার করি নি, স্মানলে-

ভগবান করেছেন ৷—বলিয়া ঈষং হাস্তের সহিত যুবক পকেট ফুইডেড্র একটা নোটবুক-গোছের বাহির করিয়া একটা কি টুকিয়া লইল, তাহার পর নোটবই আর পেন্দিলটা হাতে করিয়াই বলিল, সে তো ঠিক, আমরা কে ? ইফ ইউ ডোল্ট মাইণ্ড, আপনার সঙ্গে থানিকটা, যেতে পারি কি ? মানে, ওথানে আমি থানিকটা বিবরণ যোগাড় করেছি, তারপর এ বললে, আপনি বোধু হয় বেশি দ্র যান নি, তাই ভাবলাম, মানে, আমি হচ্চি 'দৈনিক সভাপ্রকাশে'র স্টাফ-রিপোটার—

বলিলাম, মশাই, যদি আদত কথাটা রিপোর্টেড হয়, আমার আপত্তি এনেই। কিন্তু—

যুবক গাড়ির দরজার স্থাণ্ডেলটা ঘুরাইয়া ভিতরে প্রবেশ করিতে করিতে বলিল, একটি অক্ষর বাদ ঘাবৈ না। এইথানেই অ'সে ব'সে স্টোরি ঠিক ক'রে নিয়ে আপনাকে শুনিয়ে নোব। ডাক-এডিশনেই বের ক'রে দোব আপনাকে। এই কোচম্যান, হাঁকো। বাই দি বাই, ফোটো আছে আপনার ?

্বলিলাম, আছে একটা বোধ হয়।
তবে ত্মার কি। স্ইমিং-কষ্টিয়ুমে ?
না, ধুতি-চাদরে।
যুবক একটু বোধ হয় নিরাশ হইল, কিন্তু তথনই উৎসাহিত হইয়া

বিনিয়া উঠিল, হয়েছে, আই খাভ এ বেন-ওয়েভ। আপন্তি না থাকে তো নেমে সরকার কোম্পানির ওখানে আপনার একটা টাটকা-টাটকি কোটো তৃলিয়ে নিই। চমংকার হবে। এই ভিজে কাপড়-জামা, ভিজে চুল, ক্লাস্ক ভাব—

দৈনিক কাগজের রিপোটার স্বয়ং স্বশরীরে আমার সামনে!
কি রকম একটা যশের মোহ ধীরে ধীরে পাইয়া বনিতেছে। তবুও
ক্রেডিতে ত্র্বল হইয়া পড়িয়াছি, বলিলাম, সিধে বাড়িই যেতে দিন এখন
মশাই; সমস্ত জলটা গায়েই শুকোচ্ছে—

এই স্ট্যাণ্ড রোডের ওপর, একটু ভেতরে গিয়েই। বিলেত হ'লে আপনি বোদ হয় এতক্ষণ পঞ্চাশধানা কাগজে উঠে গেছেন—অলরেডি। আমাদের অর্গানাইজেশুন তার সিকির সিকিও নয়। তব্—মিনিট পাঁচেকও লাগবে না। আপনার একটু পারিনিটি দরকার মণাই, অমন সব ব্যাপারই তিনিই করিয়েছেন ব'লে ছেড়ে দিলে চলেনা। কাল আপনার এই রকম ভিজে কাপ্ড়, ভিজে চুলের রকের সক্ষে আ্যাকাউণ্ট বেরুবে। সঙ্গে সঙ্গে সাধারণ থেকে অসাধারণের কোটায় উঠে পড়বেন। হাা, বলতে হবে না, ব্রেছি আপনার ফিলিংস; কিন্তু দেশের সামনে আদর্শ থাকা চাই তো মশাই, স্বাই ভাল কাজ ক'রে যদি 'অ্যা হ্যাকেশ' ব'লে চুপ ক'রে ঘরে লুকিয়ে থাকেন তো দেশের ইউথরা আদর্শ পায় কোথা? আর ওসব পুরোনো ইয়ে ছাড়ুন মশাই, সাঁতরে আধ্মরা হদেন অাপনি, ক্রেডিটটা নেবেন হ্যাকিশে ওত্তর দিন, চুপ ক'রে থাকলে শুনব কেন গ নিন, সিগারেট খান। ও, খান না! এক্স্কিউজ মি—

সিগারেউ খাই, বিশেষ দরকারও ছিল। খাই বে ভূাহার প্রমাণ পকেটে ভিজে গোল্ডফেকের বাজের মধ্যে আছে। কিন্তু ভদ্রলোক নিঞ্চের প্রশ্নের নিজেই উত্তর দিয়া আমার মৃথ বন্ধ করিয়া দিল। ঠিক মৃথবন্ধও বলিতে পারি না, স্পষ্ট উত্তর দিলাম, আজে না, ওটা অভ্যেস নেই।

যুবক পেঞ্চিলটা নোটবুট্কের উপর লাগাইয়া আমার মুখের পানে চাহিয়া বলিল, মানে, আপনার মত হচ্ছে, ওটা মন্তবড় একটা বদ অভ্যেদ? অপিনার বক্তব্য—শোকিং লাংসকে উইক ক'রে দম নষ্ট ক'রে দেয়?

অথচ প্রশ্নকর্ত্ত। স্বয়ং ধ্মপান করিতেছে। আমি কতক্টা কুঞ্জিত-ভাবে, পকেটের বাক্সটার উপর হাতটা ধীরে ধীরে চাপিয়া, বলিলাম, একটু করে বইকি অপকার।

একটু না, বিলক্ষণ। আমাদের কথা বাদ দিন, ভবঘুরের দল। পেন্সিলটা চালাইতে গিলা হঠাৎ থামিয়া আমার পানে চাহিঁয়া প্রশ্ন করিল, নাম ?

विनाम, मिलक्सनाथ मूर्याभाधार ।

* যুবক পড়িতে পড়িতে লিখিয়া চলিল, লৈলেনবাবু মনে করেন শ্মণান স্বাস্থ্যের পক্ষে বিশেষ হানিকারক, যেহেড় নিকোটন নামক বিষাক্ত পদার্থ ফুসফুস্যস্ত্রকে ত্র্বল করিয়া শেষ পর্যাস্ত করা করিয়া ভোলে এবং ভাহার দ্বারা পরিলেষে প্রাণনাশেরও সন্তাবনা থাকে। বিশেষ করিয়া যাহারা ফুটবল, হকি প্রভৃতি থেলাধূলা এবং সন্তরণ বা অন্য কোন প্রকার ব্যায়াম করিয়া থাকেন, তাঁহাদের পক্ষে প্র্মণানের শৈলেনবাবু একেবারেই, বিরোধী। তিনি নিজে সমন্ত জীবনে কোন মাদক দ্বাই স্পর্শ করেন নাই এবং এ বিষয়ে কাহারও মতের সকে স্থাপস করিত্ত একেবারেই নারাজ।

বিনা আয়াদেই বাঁধা গুতের মত সমস্তটা লিখিয়া যুবক পেন্দিল

থামাইয়া আমার মৃথের দিকে চাহিয়া প্রশ্ন করিল, কেমন এই আপদার অভিমত তো? অক্ষরে অক্ষরে মিলিয়ে দেখুন মশাই,।

বেশ অফুভব করিতেছি, মোহটা ধীরে ধীরে আচ্ছন্ন করিয়া ফেলিতেছে আমায়। কাল এই সময় সমস্ত বাংলা দেশে শৈলেন-বাবুর মত ছড়াইয়া পড়িয়াছে। কলিকাতার কোন একটা গলির অখ্যাত অজ্ঞাত শৈলেন নয়, বিখ্যাত সম্ভরণবীর, উদারপ্রণণ পরোপকারী শ্রীক্রান শৈলেন্দ্রনাথ ম্থোপাধ্যায়। তবুও কিন্তু পণ্ডিতমশাইয়ের শাস্ত নিরহন্ধার মৃত্তিটি মনে পড়িয়া যাইতেছে, বোধ হয় মৃথ ফুটিয়া বলেনও নাই যে, তিনিই আমার ত্রাণকর্তা। চিস্তার একটা যেন অর্গল্ বন্ধ করিয়া দিয়া বলিলাম, আজে হাা, আমি তো এই রক্মই ভাবি।

যুবক "সো ফার সো গুড" বলিয়া একটু গুছাইয়া বসিল। সিগারেটটা ধরাইয়া তুইটা আঙুলের মধ্যে চাপিয়া ধরিয়া বুলিল, এবার, আমি এ প্যাস্ত যতটা সংগ্রহ করতে পেরেছি লিখে ফেলি। সংগ্রহ করা কি সহজ মশাই ? জিজ্জেদ ক'রে ক'রে একটা দাঁড় করানো। তা আপনাকে যখন পাওয়া গেছে, শেষ পর্যাস্ত তখন শুনিয়ে মিলিয়ে নিলেই হবে। একটু রেস্ট নিন, মেলা বকাব না আপনাকে।

মাঝে থাঝে গুনগুন করিয়া গান করিতে করিতে, কখনও বা পেলিসটা ঠোঁটে চাপিয়া একটু ভাবিয়া লইয়া গড়গড় করিয়া খানিকটা লিখিয়া কেলিল। আমার মনটা অকৃতজ্ঞতার অহুশোচনা আর ষশের আকর্ষণে,তোলপাড় খাইতেছে। একবার সিগারেটটা সরাইয়া সমগুটা মনে মনে পড়িয়া ও এক-আধটা জায়গা সংশোধন করিয়া লইয়া যুবক বলিল, শুহুন, 'বেখানটা ঠিক হবে না, বলবেন।—

> গদাবক্ষে নৌকা-ছুর্ঘটনা নদীগর্ভ হইতে নিমজ্জিত অশীতিপর বৃদ্ধের পূনকৃদ্ধর বাঙালী সম্ভরণবীরের অসমসাহসিক্তা

কল্য গন্ধাবক্ষে একটি শোচনীয় ত্র্ঘটনা একুজন বাঙালী যুবকের সংসাহস ও আক্ষত্যাগের প্রেরণায় নিবারিত হইয়াছে। টাদপাল ঘাটের সাতটা বারোর স্থীমার ছাড়িয়া যাইবার পর পরিশিষ্ট কয়েকজন যাত্রী লইয়া শিবপুর ফেরী ঘাট্ট্ হইতে একটি নৌকা ছাড়ে। যাত্রীদের মধ্যে একজন প্রায় অশীতিপর পুরোহিত ব্রাহ্মণ ছিলেন, আর ছিলেন— আপনার ঠিকানীটা ?

ঠিকানাটা দিলাম। যুবক থালি জায়গাটুকুতে ঠিকানাটা বসীইক দিয়া পড়িতে লাগিল, আর ছিলেন হাতিবাগানের (১৭নং রাম্ খানসামা লেন) বিখ্যাত সাঁতাক শ্রীমান শৈলেক্সনাথ মুখোপাধ্যায় (২৬)। পুরোহিত মহাশয় শুচিবায়গ্রন্ত, নৌকায় তুই-একজন ধোপা ও নিম্নশ্রেণীর লোক থাকায় তিনি সকলের নিষেধ সন্ত্বেও এক প্রান্তে গিয়া উপবেশন করেন। ক্রীকা যথন প্রায় মাঝাগকায়—ভিন্নম্থী তুইটি স্তীমারের তেউ লাগিয়া নৌকা হঠাৎ বানচাল হইয়া যায়। পশ্চিমা আনাড়ী মাঝি কোন প্রকারেই সামাল দিতে না পারায়…

• শ্বক নোটবৃক হইতে দৃষ্টি সরাইয়া বীলিল, তুটো লাইন দিলামু

॥ শাই জুড়ে, যত সবু আনাড়ী মেড়ো এসে নিতৃই এই রকম তুর্ঘটনা

ঘটাচ্ছে। তাওঁ চোথের সামনে কি হচ্ছে, না হচ্ছে, থোঁজ রাধবে ?

বলে, সেই বৃড়ো আপনাকে তুলতে ঝাঁপিয়ে পড়ল! ইভিয়ট! আজ

ইফ ওয়ন কুড সোয়ালো ছাট আগব্যার্ডিটি! ঐ যে পুরুত, আর

রক্ষে আছে ? কত কায়দা ক'রে, আর পাঁচজনকে জিজ্ঞেদ ক'রে তাবৈ

আসল ব্যাপারটা বের করা গেল। ই্যা, সামাল দিতে না পারায়, বৃদ্ধ

টাল সামলাইতে না পারিয়া সেই বিপরীতম্থী জাহাজের চেউয়ের মধ্যে

পড়িয়া গিয়া একেবারেই তলাইয়া যান। জাহাজে ইচ্চরভদ্র অনেকগুলি

লোক, কিন্তু কেইই এই বৃদ্ধের প্রাণরক্ষার্থে অগ্রসর হইল না। ঞীমান

শৈলেক্র নৌকার ছইয়ের উপর পশ্চিম দিকে মুখ করিয়া বসিয়া ছিলেন, বোধ হয় সভাবত একটু ভাবপ্রবণ হওয়ায় কিছু অল্পমনস্ক ছিলেন, প্রথমটা সেকেণ্ড কয়েক কিছু ব্ঝিতে পারেন নাই। কিছু ঘ্রিয়া প্রকৃত অবস্থা হাদয়লম করামাত্র যেমনভারে ছিলেন ঠিক সেই অবস্থাতেই উন্মিমধ্যে ঝাঁপ দিয়া পড়েন। অন্ধকার বেশ গাঢ় হইয়া যাওয়ায় ঘটনাটি কোন স্থীমার বা অপর কোন নৌকার গোচরীভূও হয় না এবং রেনিকৈ উদ্ধার করা নিরতিশয় তৃষ্কর হইয়া পড়ে। তাহার উপর তীব্র জোয়ারের টানে বৃদ্ধ পতনের সঙ্গে সঙ্গেই প্রায়্ম—কি বলেন, প্রায়্র রশিখানেক দ্রে গিয়ে পড়েছিলেন ব'লে আপনার মনে হয় ?

চমৎকার দাঁড় করাইয়াছে! এত বড একটা বীরত্বের মূল নায়ক হওয়ার লোভ না হইয়া পারে না। মনে করার ভঙ্গিতে একটু টানিয়া বলিলাম, হাা, তা রশিখানেক হবে বইকি—ইঙিলি।

অমুশোচনার দংশনে আর ততেটা জালা নাই; অথবা কোথায় একটা সগব্ধ আনন্দ ঠেলিয়া উঠিতেছে, তাহাতেই বিষটা কতকটা নিজিয় ক্রিয়া দিতেছে; যাই হউক।

তীব্র ংজায়ারের টানে বৃদ্ধ পতনের সঙ্গে সংক্ষেই রশিখানেকেরও আগে গিয়া পড়েন : নৌকার আর সকলেই নৌকার আশেপাশে অবেষণ করিতেছিল, কিছ্ক এবার আপনি নিজের মুবেই বল্ন শৈলেনবুদ্ব, মানে, ঝাপ দিয়েই আপনার প্রত্যুৎপদ্মতিত অর্থাৎ প্রেজেন্স অব মাইও হারিয়ে ফেললেন; না, বেশ ব্রতে পারলেন, বৃদ্ধ নিশ্চয়ই হাতের কাছে নেই, তলিয়ে রশিখানেক দ্রে ঠেলে উঠে থাকবেন?

একটা যে কুঠা ছিল, বেশ অমূভব করিতেছি, সেটা ক্রত অপস্ত

হইয়া যাইতেছে। ঈষৎ হাসিয়া বলিলাম, না, ও সামান্ত ব্যাপারে আর মাথা ঠিক রাথতে প্রারব না ?

যুবক যোগাইয়া দিল, ডুবন্তদের উদ্ধার—এ তো রোজই আপনাদের স্থইমিং ক্লাবে প্র্যাক্টিস করছেন, কি বলেন ? হাা, বাই দি বাই, কি নাম আপনাদের ক্লাবের ?

পড়োয় কয়টা সাঁতারের ক্লাব আছে, অথবা একটাও আছে কি না, জানা নাই। বলিলাম, আমাদের আহিরীটোলা স্থইমিং ক্লাব।

· আমারও ঐ রকম একটা আন্দাজ ছিল। এ তো শথের ওয়াটার-পোলো-থেলা হাত নয়, দস্তরমত স্রোতে প্রাক্টিসের লক্ষণ। আমার মনে হয়, এর আগে আরও ছ্-পাঁচটা আ্যাক্সিডেন্টে হাত পাকিয়েছেন আপনি। "না" বললে শুনব কেন মশাই ?

একেবারে সোজা "হুঁয়া" বলাটা বিপজ্জনক, তবে "না"ও বলিংত মন সরিল না। মুখটা নীচু করিয়া লজ্জিতভাবে মৃত্ মৃত্ হাসিতে লাগিলাম।

শ্চুভিওর ফ্ল্যাশ-লাইটে ফোটো লওয়া হয়,
 ফোটো লইবার প্রেরি টাটকা নদী ছাড়িয়া ওঠার ভাবটা বজায় রাখিবার
ফল নাথায় এক ঘটি জল ঢালিয়া লইতেও রাজি হইলাম। য়্বতেরই
'প্রবোজনায়' মুখে দিব্য একটি ক্লান্ত অথচ উদার আত্মত্যাগের ভাবও
ফুটাইয়া রাখিতে সমর্থ হইলাম।

೨

পরদিন সকালে ক্লান্তির জন্ম একটু বিলম্ব করিয়া উঠিলাম ; কিন্তু, উঠিয়াই দুেখি, এত বিখ্যাত হইয়া গিয়াছি. যে নিজেকেই নিজে চেনাদায়।

প্রথমেই শিসীমার সঙ্গে দেখা। অত্যন্ত রাগিয়া আছেন বলিয়া বোধ হইল। কারণ না জানায় প্রশ্ন করিতেই ঝাঁঝিয়া উঠিলেন, সকালবেলায় মুখ খুলব না মনে করেছি শৈল, আমায় বকাস নি। তোর এরকম বিদকুটে বাই কেন ভানি ? একটা এঁদো ভোবার কখনও মুখ দেখলেন না, উনি বীরপুক্ষ হয়ে গ্লায় সাঁতরে—

বুঝিলাম, কালকের জের, খবরটা ছড়াইয়া পড়িয়াছে।

ক্রেশ্যাশর্ঘা হইয়া বলিলাম, একটা লোক ডুবে মরছে চোথের সামনে,

চেষ্টা করব না পিদীমা ? কি যে বল তুমি! কিন্তু তুমি টের পেলে কি
ক'রে ?

না, টেব পেয়ে কাজ কি ! সমস্ত শহরে ঢি ি প'ড়ে গেছে, কাগজে কাগজে ছবি, আর বাইরে একপাল সব জড়ো হয়ে ব'সে আছে। ও অলপ্লেয়েদের আর কি ! হাততালি দিয়ে দিয়ে উস্কে দিয়ে একটা কাগু না ঘটিয়ে ছাড়বে ? দাদা আস্থ্ন, বলি, আমায় দিন কামী পাঠিয়ে, নইলে বুড়ো বয়েসে আমায় অনেক কিছু দেখতে হবে। শরীরে এককড়া দম নেই, অথচ গৌয়ারত্মি যোলো আনা,—ও ছেলেকে মাছলি-মানভে কতদিন ঠেকিয়ে রাধা যাবে ? জলে ভেজা ছবি দেখলে বুক আঁতকে ওঠে একেবারে।

গরগরানি শুনিতে শুনিতে বাহিরে আসিয়া দেখি, সতাই প্রায় জন ত্তিশেক ছোকরা বাহিরের ঘরে, বারান্দায় ভিড় করিয়া আমার জন্ত অপেক্ষা, করিয়া আছে। বারার মুখেই একটি শুন্তিত শ্রদ্ধার ছাপ। বাহির হইতেই সকলে কপালে যুক্তকর স্পর্শ করিয়া অভিবাদন করিল। কয়েকজনকে চিনি, ভাহাদেরই একজনকে উদ্দেশ করিয়া প্রশ্ন করিলাম, ষতীন, ব্যাপার কি, হে?

যতীনের হাতে একখানি 'সত্যপ্রকাশ', অগ্রসর হইয়া বিনীত হাস্তের

সহিত আমার হাতে কাগজটা দিয়া বিলিল, ব্যাপার আপনার পক্ষে কিছুই নয়, কিন্তু আমাদের পাড়ার আজ মুখোজজল হয়েছে।

কাগজটার দিকৈ চোথ পড়িতেই সমস্ত শরীরে একটা রোমাঞ্চ হইরা গেল,—সিক্ত বস্ত্র, সিক্ত কেশে আমারই ছবি, এমন একটা চমংকার ক্লান্ত অথচ নিলিপ্ত ভাব, যেন এই জগতের বহু উর্দ্ধে কোন এক ভিন্ন জগতের মামুষ আমি। একবার মনেও পড়িতে দিল না যে, আমি একজন অভিনেতা,—অত ভালও কিছু নয়, একজন প্রবঞ্চক মাত্র। বিবরণীর থানিকটা পাঠ করিলাম, তাহার পর কাগজটী ফিরাইয়া দিতে দিতে বলিলাম, যা অপছন্দ করি তাই, টেরই বা পেলে কি ক'রে ? ফোটোই বা নিলে কথন ?

যতীন ধীরে ধীরে হাত কচলাইতে কচলাইতে বলিল, জীনি আপনি পারিসিটি পছন্দ করেন না, নইলে এতদিন এই পাড়ায় রুরেছেন, ঘুণাক্ষরেও কি কেউ জানতে পেরেছে যে অমরা কিন্তু আজু সন্দোয় আপনাকে একটা অভিনন্দন দোব ঠিকু করেছি না, মত না দিলে শুনব না।

একটি নতুন জগং একেবারে ! যশ—অপ্রত্যাশিত যশ;—একটা শবজীবন। একটা চাপা উল্লাসের জোয়ার সভ্য-মিধ্যার বিচারকে তৃণথণ্ডের মতই কোথায় যেন ভাসাইয়া লইয়া যাইতেছে। তিবু চকিতে একটা আত্মসমাহিত নির্লোভ ব্রহ্মণ্যমূর্ত্তি চোথের সামনে ভাসিয়া উঠিল—আমার এ যশোলোকেরও বহু উর্দ্ধে কোন্ এক লোকে। কি একটা বেদনা—ক্ষণিক, কিন্তু তীব্র, যশোঘাতীর অন্ততাপ।

विनाम, ना, जामि अनव একেবারেই পছन्দ করি ना।

সমন্বরে আপত্তি ইইল, সে তো জানিই—তবে, আশ্মাদের একটা কর্ত্তব্য আছে তো। আজ সন্ধ্যেয় আমাদের ক্লাবে—আপনার এই ছবিটা এন্লীর্জ করিয়ে নিচ্ছি। দিয়ে এসেছি আটিস্টকে। যাক, বিবেকের কাছে কর্ত্তব্য তো করা হইল। যদি না-ই ছাড়ে এরা তো কি করিতে পারি আমি ?

কি রকম যে একটা স্বস্তি অমুভব করিতেছি।

ঠেলিয়া সামনে আসিল অপর দলের কয়েকজন। চিনি না।
একজন অগ্রসর হইয়া বলিল, কাগজে দেখলাম, আপনি আহিরীটোলা
কাবের মেম্বার—

বেশ অফ্রভব করিলাম, আমার মৃথ হইতে সমস্ত রক্ত ষেন উঠির। ক্রম্প এক মৃহুর্ত্তে। কপালে কিছু কিছু ঘাম জমিয়া উঠিল। এইবার চোরের যা প্রাপা, প্রবঞ্চকের যা পুরস্কার—কিন্তু অদৃষ্ট স্বয়ং যথন একের প্রাপা মালা অন্তের কঠলগ্ন করে, তথন আটঘাট বাঁধিয়াই করে। প্রায় সঙ্গে সংক্রই অপর একজন বলিল, কিন্তু আহিরীটোলায় তো মাত্র একটা স্বহামং ক্লাব নয়, এমন অনেক আছে; তবে আমাদের ক্লাবটাই পবচেয়ে প্রাচীন আর রেস্পেক্টেব্ল। সাতটা রেকর্ড ব্রেক করা আছে আমাদের—আড়াইশো মেম্বার। কিন্তু আমাদের ক্লাবে আপনার নাম না দেবে—

কপালের ঘামটা মৃছিয়া বলিলাম, ক্লাবের নামটা আমি ভিদ্কোজ করতে চাই না, মাফ করবের।

যতীন সহায় হইল, উনি চান না পাব্লিসিটি, তবে আর শুনছেন কি ? কেন্ড আপনার যা-তা একটা ক্লাবেও প'ড়ে থাকা চলে না শৈলেনদা।

ওদিক হইতে আবার নিবেদন, আমাদের ক্লেমটা আগে · · · আপনি বরং চলুন একবার আমাদের ক্লাবে একটু সময় ক'রে, দেখবেন—

গাতটা রেকর্ড ভাঙিবার স্পদ্ধা রাথে, এমন ক্লাবের দিকে পা বাড়াইব অতনা তুর্ব্ব দ্বি নিশ্চয় কথনও হইবে না। তাহা হইলে তাহারা এই তুর্বল পা জোড়াটাই কি ছাড়িয়া দিবে ? তবুও বলিলাম, আচ্ছা, আপনাদের কল্ম রেগুলেশনগুলো দেখাবেন একবার, তবে তারাও কি ছাড়তে চাইবে শিগগির ? কিছু লোক পাতলা হইল, কিন্তু ব্লাড়িল আরও বেশি। পাড়াতেই ত্ইটা স্থইমিং ক্লাব আছে। তিনটে হিতকারিণী সভা আছে। একটু দ্রে দ্রে আড়ো, ধবর পাইতে একটু দেরি• হইয়াছে বোধ হয়। আসিয়া উপস্থিত হইল। আরও একটু বেলা হইতে আসিল পাঁচজন রিপোটার—তিনটি ইংরেজী ও তৃইটি বাংলা কাগজের, একেবারে আপ-টু-ভেট, মায় কাঁধে স্ট্রাণুপ দিয়া ক্যামরা পর্যন্ত ঝোলানো।

যশের সৌধ আকাশ লক্ষ্য করিয়া উঠিতেছে—ক্রুড, অব্যর্থ। কিন্তু তাসের সৌধ, একজনের তৃটি কথাতেই কি ভূমিসাৎ হইয়া ষাইবে না ? উল্লাসের পাশে কোথায় একটা আডক জমিয়া উঠিতেছে। যুেখানে একটা ক্রীয়মান শ্রদ্ধা ছিল, সেখানে কি একটা বিদেষের ভাবও ধীক্র ধীরে ফুটিয়া উঠিতেছে। না, কোথাও এখনও একটু অমৃতাপ রহিয়াছে জাগিয়া!

এমন সময় গলি ঘুরিয়া সাইকেলে অতি ক্ষিপ্রগতিত মণিমোহন আসিয়া উপস্থিত হইল। মণি আমার কলেজের অস্তরক বৃদ্ধ, থাকে বৈঠকধানা রোডে।

মণিমোহনের দৃষ্টিটা উদ্ভাস্ত। খ্ব জোরে ঘণ্টি দিতে দিতে ভিড় ঠেলিয়া আসিয়া বারান্দায় উঠিয়া, পড়িল। ঠেলিয়া অগ্রসর হইতে হুইভেই উদ্মিভাবে প্রশ্ন করিল, কি রক্তম আছিস? কি ক'রে পড়িল। পিছলে ? তোর আবার আখাটুকু আঙ্গে কিনা, কবিত ক'রে স্থ্যান্ত দ্বেছিলেন বাবু!

শান্তভাবৈ বলিলাম, ব'স, কোৰীয় ভুনলি ?

স্বয়ং পুরুতমশায়ের কাছে, ষিনি বাঁচালেন তোমায়। প্রথমটা অত ব্যতে পারি নি, তারপর যথন তোর নাম শুনলাম, ^{*}ইন্ডক ঠিকানা স্কু।

আমার অবস্থা বর্ণনাতীত। শুধু এইটুকু হ'শ আঁটিছ বেঁ, যে মিধ্যাকে কুঠার সঁকে প্রশ্রম দিয়াছি, এবার তাহারে বৃকে হাতে করিয়া আঁকড়াইয়া ধরিতে হইবে, না হইলে গলাগর্ভের চেয়েও অতলে ড্বিলাক্ষা সমস্ত দলটা যেন মন্ত্রবলে নির্বাক হুইয়া গ্রিয়াছে। আমি প্রসন্ন অবহেলার হাসি হাসিয়া বলিলাম, তিনি বললেন তিনিই আমায় বাঁচিয়েছেন ? ভাল। কি বললেন একটু ভনিই না, বেশ ইন্টারেষ্টিং হবে।

সেই ভাবেই চাহিয়া একবার স্বার মুথের উপর দিয়া দৃষ্টিটা ঘ্রাইয়া আনিলাম। মণিমোহন অতিমাত্ত বিস্মিত দৃষ্টিতে আমার মুথের পানে চাহিয়া প্রশ্ন করিল, মানে ?

আমি ধীরে ধীরে কাগজটা বাড়াইয়া দিলাম এবং দকলেই পড়ার সঙ্গে সঙ্গে মণিমোহনের পরিবর্ত্তিত মুখভিদি লক্ষ্য করিতে লাগিলাম। উপুদ্ধে কাগজের নামটা স্পষ্টাক্ষরেই লেখা, মণিমোহন তব্ও শেষ করিয়া একবার প্রথম পৃষ্ঠাটা উন্টাইয়া দেখিয়া লইল, ব্লক টাইপে 'সত্যপ্রকাশ' লেখাটা জলজল করিতেছে। মণি ধীরে ধীরে আমার মুখের উপর চোখ তুলিয়া বলিল, আর স্বচ্ছনে আমায় উন্টো ব্ঝিয়ে দিলে! হয়েছিল সন্দেহ ভাই। তুই ষাট বছরের একটা নড়বড়ে বুড়ো, চালকলা খেয়ে জীবন, কাটালি, হোক রোগা, কিন্তু তব্ও একটা সমর্থ লোক তো? প্রারিস তাকে তুই তুলতে? লোকটা যে এরকম, কখনও স্বপ্রেও ভাবি নিরে!

দলের মধ্যে কে একজন বলিল, কত রকম লোক আর কাণ্ড তুনিয়ায় দেখবেন মশাই। উই লিভ টু কার্ন।

একজন রিপোর্টার আগাইয়া আসিয়া কহিল, আমাদের অভিজ্ঞতায় এরকম ঘটে মাঝে মাঝে। যশের লোভ। কি করেন ভদ্রলোক ?

মণিমোহন চোধ বড় বড় করিয়া উত্তর করিল, আমাদের কুলগুরু মশাই! থাকেন শিবপুরে। কাল রাত্তিরে—

সমস্ত ভিড়ের মধ্য হইতে একটা গুঞ্জন উঠিল, গুকুঠাকুর ! ···কোঁটা-চল্ফন !···নো গুয়াপ্তার !

বুকের কোপায় একটা যেন মোচড় দিয়া উঠিল.৷ ' মুখের ব্যক্তাস্থাটা
কৈছ বেশ সহজভাবেই ধরিয়া রাখিলাম।

শ্ৰীবিভৃতিভূষণ মুখে। শাখ্যায়

আমার ট্রেঞ্চ

শিম বাংলা দেশের মেয়ে, স্বতরাং বাঙালী। শুধু বাঙালী নয়,
একেবারে যাহাকে বইল 'বাঙাল'। এই বৎসরই দৈবাৎ বিবাহ
হইয়া গেল। স্বামী থাকেন বার্মায়, অতএব গেলাম বার্মা দেশে।
রেঙ্গুনে নয়, তাহার কিছু এদিকে। গিয়েছিলাম বেশি দিন হয়ৢনাই,
আবার বাংলা দেশে আসিয়া পৌছিয়াছি অল্প কয়দিন আগে।

যুদ্ধ এখন রেঙ্গুন হইতেও অনেক কাছে স্থাসিয়া পড়িয়াছে। আমিও

শূএ খবর জানি। তখন জানিতাম না। আমি যেখানে ছিলাম, যুদ্ধ
এখন সে অবধি আসিয়াছে কি না জানি না, কেন না এখন কোনও
সংবাদ পাওয়া যায় না। আশা আছে, অদ্বভবিয়তে হয়তো শুনিব।
যুদ্ধের কাঁছে থাকিলেও যুদ্ধ বা বোমা দেখার সৌভাগ্য আমার হয়
নাই। যুদ্ধ আমাকে আসিয়া ধরিবার আগেই পলাইয়া আসিয়াছি।
আমার স্থামীকে বার্মা গভর্মেন্ট খুব ভালবাসে, তাঁহাকে তাই আসিতে
দেয় নাই। তিনি হয়তো যুদ্ধ দেখিতে পাইবেন, এবং তারপর আমমি

আকার তাঁহার কাছে শুনিব।

তবে যুদ্ধ ঠিক না হউক, যুদ্ধ সংক্রান্ত ব্যাপারের অভিজ্ঞতা আমি বাঙালও খানিকটা অর্জন করিয়াছি। সে অভিজ্ঞতার °একটা অঙ্গ, নিজস্ব ট্রেঞ্চ তৈরি করার কায়দা।

আঞ্চলল যুদ্ধমূলক ও সতর্কতামূলক কথা ও ছবি সিনেমা হইতে আঁরছ করিয়া রেলগাঁড়ির কামরা ও মাসিক-পত্তিকার •মলাট পর্যান্ত সর্ব্বত্তই পাঁওয়া বাইতেছে। পিত্তালয়ে পৌছিয়া দেখিতেছি, ছোট ভোট ছেক্টে-মেয়েরাও এখানে বোমার নামে ভয় পায় নাঁ, তাহারাও সামান্ত একখণ্ড বাঁশের 'চটা' বা ফঞ্চি পাইলেই ঘরেচ বাইরেচ মাটি খুঁড়িতে থাকে, জিজ্ঞাসা করিলে বলে, 'গখ করি, এরোপ্লেলেন আইলে চুকুম'। আমরা সেখানে ভয় খুব সম্ভবত পাইয়াছিলাম; পাই বা নাই পাই, 'গখ' আমরাও খুঁড়িয়াছিলাম। এথানে যুদ্ধ আসিতে হয়তো এখনও কয়দিন দেরি আছে। ইতিমধ্যে শিশুরা 'গখ' খুঁড়ুক, তালগাছ ও গল্পর গাড়ি সামরিক সাভিস দিতে থাকুক, মাতা ধরিত্রী বিদীব ইইয়া আপন সন্তানের জন্ত কবর রচনা করিয়া রাখুন। আমি ক্রিফাকে একটু পেটটা হালকা করিয়া লই। টেঞ্চ করিতে গিয়া অনেক রকম সমস্তার দেখা পাইয়াছিলাম, সমাধানও হাতড়াইয়া বাহির করিতে হইয়াছিল। সেই অভিজ্ঞতার কথাই বলিতেছি। এখানেও নাকি বাড়িতে বাড়িতে টেঞ্চ করার হুকুম হইয়াছে। হুকুম হউক না হউক, বোনা যদি পড়ে টেঞ্চের প্রয়োজন হইবেই। নিজের বাড়িতেট্রেঞ্চ বাহিরে করিবেন, আমার অভিজ্ঞতার কথা তাঁহাদের কাকে লাগিয়া যাইতে পারে।

আমি যথন বাংলা দেশ হইতে ওখানে যাই, তথন যুদ্ধ ট্রান্ধ-প্রোটন্যান্টো সাজাইতেছিল, বার্মায় রওয়ানা হইবার জন্ম। প্রিকশন আগেই নেওয়া দরকার। পৌছিবার অল্প দিন পরেই আমাদের উপর নোটিস আসিল—প্টেঞ্চ কর। আমি বাপু বাঙাল। আমি বলি, ওমা, হেয়া আবার কি ? হেয়া ক্যামনে করে? কিন্তু করিতে হইবেই। বাঙাল আমি একা, কিন্তু অভিজ্ঞতা সে সময়ে অনেক অ-বাঙালেরও সেই রকমই ছিল। কয়েক দিন পর্যন্ত যাহার সঙ্গে দেখা হয়, ঐ এক প্রশ্ন করি, 'ট্রেণ্ড ক্যামনে করম্'? জ্বাব বড় ক্রেন্ড দেয় না, দিনেও তাহা সন্তোহজনক হয় না। শেষে খবরের কাগজে দেখিলাম, ট্রেঞ্চ মানে হইল 'এক গর্ডা, যেখানে বিমান-আক্রমণের সময় মুদ্ধ আশ্রম্ব

লইতে পারে। কাগজে তাহার আফতি-প্রকৃতিও দেওয়া ছিল।
দেটা হইল এই—গর্ভটা ছয় ফুট গভীর হওয়া চাই, প্রস্থ উপরে সাড়ে
চার ফুট, তলায় সাড়ে তিন ফুট। আকার ইংরেজী বড় হাতের L-এর
মত। ইহার এক প্রান্তে এক সিঁড়ি থাকিবে। লম্বাটা প্রত্যেকের
পরিবারস্থ লোকের সংখ্যাল্য উপর নির্ভর করিবে। মানে প্রত্যেক
লোকের জন্ত আঠারো ইঞ্চি জায়গা দরকার; যাহার বাড়িতে যে কয়জন
লোক, সে সেই অন্থাতে এবং অতিরিক্ত তিনজন লোকের মত জায়গা
তাহার ট্রেঞ্চে করিবে।

শুনিলাম। বাঙাল, বুঝিলাম না কিছুই, করিতেও পারিলাম না। ভারপর দ্বিতীয় নোটিস আসিল—ভাড়াভাড়ি ট্রেঞ্চ ভৈয়ারি কর, তিন দিনের মধ্যে শেষ করিতে না পারিলে জরিমানা হইবে। বাধ্য হইয়া তथन मजुत ডाकिनाम। जानि ना किছूहे, তবু कतिर् हहेरत, कम्भानमंत्र অर्डात। जात्रभत आत्रख इटेन आमात हेक्षिनियातिः, আমার স্বামীর টাকা ও মজুরের পরিশ্রমের সমবেত কুন্তি। প্রথম নোটিসের বর্ণনাত্র্যায়ী এক গ্রন্ত হইল বাড়ির সংলগ্ন মাঠের মাঝধানে। ও, একটা কথা ভূলিয়া গিয়াছি, ওখানে স্বার একটা কথা ছিল• যে, ট্রেঞ্চ করিছে হইবে খোলা মাঠে এবং বাসগ্রহের উচ্চতা ঘতটা, গৃহ এবং ট্রেঞ্চের দূরত্ব তাহার চেয়ে বেশি ছাড়া কম হইতে পারিবে না। নেখানে সমস্ত বাড়িই কাঠের; বাড়ি যদি জ্বলিয়া উঠে বা ধসিয়া পড়ে, ট্রেঞ্ যাহাতে তাহার তলায় না পুড়ে, দেইজক্তই এই ব্যবস্থা। যথাসময়ে আমার গর্ত করা শেষ হইল। আর সদর-দরজার হই পাশে বালি ও জল ভরা গুইটা কেরোসিনের মহল-টিন, নারিকেল ও পল্লব-বিহীন মঙ্গল-কল্সের মত শোভা পাইতে লাগিল। আমি আসর শান্তির হীত হইতে রেহাই পাইয়া ছন্তির নিষাদ ফৈলিলাম।

গেল কয়েক দিন। ইতিমধ্যে রেসুনে বোমা পড়িল। অনেকে হতাহত হইল। ভাবিলাম, বাঁচাইয়াছে, প্রাণটা আর বিদেশে রাধিয়া যাইতে হইল না। আমার তো গর্ভই আছে। আমার বাঙাল মন কিন্তু সজে সঙ্গেই প্রশ্ন করিয়া বসিল, ও গর্জে কি হইবে ? এই রকম খোলা, একে তো রৌজ লাগিবে মাথায়, আরপ্ত ছাদ নাই, অতএব এরোপ্নেনও আমাকে দেখিতে পাইবে। ইহার মধ্যে নামা আর একটা বেশ বড়সড়ো গামলার মধ্যে নামিয়া বসার মধ্যে তফাতটা কোন্- জর্ম্বর্গার্য? প্রশ্নটা শুনিয়া হাসিলেন অনেকেই, জবাব কেই দিলেন না। তা জবাব না দিলেও, রৌজের তাপটা যে গ্রীত্মে খুব মাথারোচক হইবে না, এ কথাটা অনেকেই স্বীকার করিলেন। পরামর্শের ফলে স্থির হইল যে, অস্ততে রৌজ হইতে আত্মরক্ষার মত একটা শেড করা দরকার।

তথনও আমাদের চিন্তাধারা—সাইরেন দিনে বাজিলে রৌদ্রের হাত হইতে, রাত্রিতে বাজিলে হিম হইতে আত্মরক্ষার উপায় লইয়াই সীমাবদ্ধ। রেন্থনে যাহারা থোলা টেঞ্চে আশ্রয় লইয়াছিল, তাহাদের কেহ কেহু নাকি সরাসরি মেশিন-গানের গুলি থাইয়া মরিয়াছে—এ সংবাদ আমরা তথনও পাই নাই। যাহা হউক, অল্পদিনের মধ্যেই ঐ এল-শেপ টেঞ্চ আবার মজুর-করকবলিত হইল। তথন আমরা আরেকটি তথ্য সংগ্রহ করিলাম, বাশ বস্তুটা আতপ-নিবারক—মানে non-conductor of heat। ব্যবস্থা হইল, বাশ চিরিয়া বেড়া বুনিয়া সেই বেড়া একথানা খাঁদের গায়ে অর্থাৎ কর্ত্তিত দেওয়ালের গায়ে দাঁড় করাইয়া দেওয়া হইবে। কেহ কেহ ঐ বেড়া নীচে অর্থাৎ থাদের মেরের্য্প্রতিয়া ছিলেন। তারপর খাদের মধ্যে বেড়ার গায়ে খুঁটি পুঁতিয়া ভাহার আগায় দড়ি লাগাইয়া সেই দড়ি উপরে দ্বে ছোট স্থেটি খুঁটির

সাকে টানিয়া বাঁধিয়া দেওয়া হইল। ইহার ফলে বেড়া দেওয়ালের গায়ে চাপিয়া রহিল এবং দেওয়াল ভাঙিলেও তাহার মাটি মধ্যস্থিত মাহ্মবের গায়ে চাপিয়া পড়ার সম্ভাবনা থাকিল না। উপরে গর্ভের মাথার উপর দিয়া আড়াআড়িভাবে ক্য়েকথানা বাঁশের বা কাঠের খুঁটি পাতিয়া তাহার উপর এই বেড়া পাতা হইল; তাহার উপর চাটাই বিছাইয়া বালি ঢালিয়া দেওয়া হইল। উদ্দেশ্য, চারিপাশের মাঠ হইতে ইহাকে যেন পৃথক করিয়া চেনা না ষায়। দেখানে মাঠ সমস্তই বালি, আলুবুর রং।

এই পর্যান্ত শেষ করিয়া আমরা আঁপাতত নিশ্চিন্ত হইলাম।
কিন্তুন্তন তথা সংগ্রহের দিকেও লক্ষ্য কমাইলাম না। অল্পদিনের
মধ্যেই অনেক থবর আমরা যোগাড় করিলাম। অবশ্য এক জারগা
হইতে স্বমন্ত নয়। ইহ্বা আমাদের 'কলেক্শন'—কতক রেকুন হইতে
পলাতক বোমা-খাওয়াদের নিকট, কতক বার্মা গভর্মেণ্টের প্রচারিত
কমিউনিক ও থবরের কাগজের আালোচনা হইতে, অধিকাংশই
গ্রীয়েstrated Weekly' হইতে।

আবার মনে প্রশ্ন উঠিল, গর্ভই যদি নিরাপদ হয়, গর্ভ তো যে কোন বক্ষের হইতে পারে। এল-শেপের উপর জোর দেওয়া হইতেছে কেন? কয়েকজনকে জিজ্ঞাসা করিলাম। জবাব পাইলাম, অত কথা জানি না বাপু, করতে কইছে কর্ইয়া থো। আমি বাঙাল। আদব-কায়দা কম জানি। বলিলাম, হেয়া হইবে না। 'অথ' ক্টিছু নিশ্চয়ই আছে। রেভিওত্তে পর্যান্ত সব সময় কয় ঐ কথা, এল-শেপ। জীবন লইয়া য়ে-হানে কথা, না ব্রাইয়া আমি করতেও রাজি না, ঢোকতেও রাজি না।

শেষে 'একজন বলিলেন, এল-শেপের অর্থ আমি জানি। ভানিলাম,

ট্রেঞ্চের তুইটা দিক থাকা দরকার। তাহার কারণ, যে দিকে সিঁড়ি দে দিকের মুথ খোলা থাকিবে। বোমা যদি সিঁড়ির কুছে কোনখানে পড়ে, তাহার স্পুন্টার ট্রেঞ্চের মধ্যে চুকিবে। কাজেই যে দিকে সিঁড়ি তাহার অন্ত দিকটা হইল নিরাপদ আ্লাম্ম। সেইজন্ত ট্রেঞ্টা ঐ রকম বাঁকা করিতে হয়।

আর একবার ধপাদ করিয়া ভাবনার মধ্যে পড়িয়া গেলাম। কি কুরুয়াটি আমি ? আমি তো লম্বা দিকের উপর দিঁড়ি করিয়াছি। নিরাপদ অংশে তাহা হইলে আমার জায়গা অনেক কম হইল। কি করি এখন ? আবার খুলিয়া ফেলিব ? সময় কোথায় ?

স্বামীকে একদিন সমস্থার কথা বলিলাম। তিনি বলিলেন, খোল স্বাবার সব :

বিশেষ ভরসা কিন্তু আমি পাইলান না।, রেঙ্গুনে তথন বোমা, ভাধু বোমাপতন নয়, বোমাবর্ধণ আরম্ভ হইয়াছে। এখানেও যে কোন সময় আক্রমণ হইতে পারে। এ অবস্থায়, যেটুকু আশ্রয় যোগাড় হইয়াছে, তাহাও হঠাৎ ভাঙিশ ফেলিতে সাহস করিলাম না। ভাঙিব হো, বাশ কাঠও কিনিতে বিশেষ পাওয়া যাইতেছে না। ভাঙিব তো, আবার বানাইব কি দিয়। ?

গেল কয়দিন। থালি ভাবি আর ভাবি, কি করা যায়। শেষে একদিন আমার আমী বলিলেন, সব খুলে ফ্যালো, আবার ঠিক ক'রে কর। আমি কাঠ এনে দেব, খুঁটি ভক্তা তুইই দেব, যত লাগে। তুমি একেবারে নতুন ক'রে আবার তৈরি কর।

আমি বাঙাল ভাষায়ই কথা বলি। তিনি সাহেব মাহুষ, বলেন না। আমি ভূযাবাচ্যাকা খাইয়া বলিলাম, কাঠ পাবা কই ?

তিনি বলিলেন, কোথায় নাকি অনেক কাঠ-তক্তা মঞ্চুত আছে,

ঠাছার জিমায়। সেই কাঠ-ডক্তা তিনি ব্যবহার করিতে পারিবেন, তাঁহার সে অধিকার আছে। আমি তথন বঁলিলাম, আছল, দেখা যাউক। তুমি তোমার কাঠ-তক্তা আনো, আমি দেখি কি কি এডার ডিফেক্ট। তারপর খুলুম।

তিনি কাঠ আনাইবার ব্যবস্থা করিতে লাগিলেন। আমি
ইতিমধ্যে আমার ট্রেফের ক্রাট কি কি আছে, তাহা খুঁজিয়া বাহির
করিতে লাগিলাম। এ বিষয়ে আমাদের সর্বাপেক্ষা বড়ু সহুায়
হইয়াছিল 'Illustrated Weekly', রেঙ্গুনের নানা সময়ের নানা
আকারের নানা প্রকার ট্রেফের ছবি তাঁহাতে বাহির হইতেছিল।
প্রত্যেক ছবিতে, ট্রেফের পোজিশন, নিকটে পতিত বোমা ও তাহার
স্পিন্টারের পোজিশন, ও রাস্তায় উপস্থিত লোকের পোজিশন দেওয়া
থাকিত। কোন্ ট্রেফের কি ক্রাট, এবং রেঙ্গুনে কোন্ ক্রাটর জন্ত
কোন্ রকম ক্ষতি হইয়াছে, তাহারও আলোচনা থাকিত। রেঙ্গুন
হইতে তথন প্রত্যহ দলে দলে পলাতক আসিতেছে, কারণ এদিকে
আসিবার রাস্তাটা আমাদের শহরের মধ্য দিয়া গিয়াছে। আমরা এই
সকল প্রত্যক্ষদর্শী পলাতকের মুধ হইতেও অনেক বর্ণনা শুনিলাম।
টোকিও-রেভিওতে এ সম্বন্ধে আলোচনা করা হইত, তাহাও শুনিলাম।

দেখিয়া শুনিয়া ব্ঝিলাম, আমরা যে ট্রেঞ্চ করিয়াছি, তাহা কি ভয়ানক রকম অকর্মণ্য ও ক্রটিপূর্ণ। তখন সকলে আবার প্ল্যান শুক্ত হইল, ট্রেঞ্চ ন্তন করিয়া বানাইতে ক্লইবে। কিন্তু তাহুার অসম্ভব ব্যয়। উপরে স্থাপ্ত্-ব্যাগ দিতে হইবে, রক্ষার ব্যবস্থাও যাহা আমরা করিয়াছি, তাহার চেয়ে অনেক মজব্ত করা দরকার। বাজারে তখন কোন রক্রম কাঠ বা বস্তা বা টিন পর্যাস্ত কিনিতে প্লাওয়া যায় না। অসমল যা ছিল, সব গভর্মেট দখল করিলেন, পারিক তাহার কিছুই

भारेन ना। প্রাণ বাঁচাইতে হইলে আমাদের ট্রেঞ্গুলি মেরামত করা দরকার, সেটা সকলেই প্রাণে প্রাণে অমুভব করিড়েছি. কিন্তু 'র মেটিরিয়াল' তথা কুলি-মন্ত্রের অভাবে কেহই কিছু করিতে পারিভেছি না। তাহার আগের কুড়ি-বাইশ দিনের মৃধ্যে ওথান হইতে বাহিরে বা বাহির হইতে ওথানে কোন মেল যায় নাই। মালপত্র সবই আসে বাহির হইতে। এদিকে, বোমার নামে কতক, আহত গইভাকুই'দের চেহ্রারা,দেখিয়া কতক, লোক পলাইতে আরম্ভ করিল। এবং প্রথমেই পলাইল শহরের যত ধোপা নাপিত ও দিনমজুর কুলি, যাহাদের শহরে কোন ভেসটেড ইন্টারেস্ট নাই, কাহারও সঙ্গে বাধ্য-বাধকতাও নাই। মন্ত্রির হার বহুগুণ চড়িয়া গেল, ভাহা দিয়াও লোক পাই না। কাজেই ট্রেঞ্চ সম্বন্ধে কিঞ্চিৎ অভিজ্ঞতা যথন আমরা অর্জ্জন করিলাম, তথন সেটা কার্য্যে পর্বেণত করাই সমস্তা হইয়া দাঁড়াইল। অনেকেই হজাশ হইয়া পড়িলেন। আরও হতাশ হইলেন আর কিছুদিন পরে, ষধন আরও একটা নুত্র সমস্তার কথা মনে হৃষ্ট্র --- বর্ষা। ওপানকার বর্ষা একটা ভয়াবহ ব্যাপার। সকলেরই ভাবনা হইল, ষতই কেন করি, তিন মান পরে বর্ষা আরম্ভ হইবে, তথন এই আগুর-গ্রাউগু শেন্টারের অন্তিত্বও थाकिरव ना । गाँशात्रा এक है विष्ठकर्भ छाँशात्रा । विषयन, धिरादक चात्र মেরামত না করিয়া বরং আর একটা পাকা টেঞ্চ করা হউক-এখনও চলিবে, বর্ষায়ও টিকিবে। কিন্ধু বাজারে সিমেন্ট কিনিতে পাওয়া গেল না। , কাছেই পাকীপন্থীরা চুণ করিয়া গেলেন। আমরাও মজুর না পাইয়া বসিয়া থাকিলাম।

ইতিমধ্যে আমি প্রায় প্রত্যহই ট্রেঞ্চের মধ্যে চ্কিয়া (সাইরেন বাজার সময় নয়) মধ্যটা দেখিতাম, আর ভাবিতাম, কি করিয়া এটাকে আর একটু বাসোপযোগী করা যায়। কখন এবং কডকণ এখানে থাকিতে হইবে কে জানে। এই পরীক্ষার সময় একদিন দেখিতে পাইলাম, উপরে বালি কিছু বেশি দেওয়ার ফলে একটা আড়া ফাটিয়াছে, আরু কিছু ভার পড়িলেই একেবারে পড়িয়া যাইবে ছাদস্ক। তথন আর বিলম্ব করিতে পারি না। পরের দিন বেশি মজ্রি দিয়াই মজ্র ডাকিলাম। ডাকিয়া ভাবিলাম, যথন খুলিতেছি, তথন এবার এমন করিয়া করিব যেন আর কোনও দোষ না থাকে। তথন একট্ দেখি, একট্ করি, আবার ভাঙি, আবার গড়ি, আবার ভাঙি, এই রক্ষম করিয়া দিন সাতেক পরে টেঞ্চ সারা হইল। লে টেঞ্চের মধ্যে চুকিয়া বসিতে পারিলে প্রাণ বাঁচিবে আশা হইল। ডিফেক্ট ও রেমিডির তালিকা পরে দিতেছি।

ট্রেঞ্চ সারা করিয়া ভাবিলাম, এবার একবার এটার মধ্যে চুকিয়া সবটা পরিষ্কার করিতে হইবে, বসার জন্তও কিছু একটা পাতিতে হইবে। অনেকেই ঐ বাশের বেড়া পাতিয়াছিলেন। আমি পাতি নাই, কারণ ভাবিয়া দেখিলাম, চেরা বাশের উপরে বসা খ্ব আরামপ্রদ ইইবে না। আমার চিস্তাধারা ঘ্রিত আমার স্বামীকে কেন্দ্র করিয়া। ভাবনা ছিল, আমি তো শুধু না, সাইরেন বাজিলে তাঁহাকেও ইহার মধ্যে আশ্রম লইতে হইবে, কাহজই আমি তো যেন তেন প্রকারেণ করিতে পারি না। ইতিমধ্যে আমার কাঠ-তক্তা অনেক আসিয়া গেল। ট্রেঞ্চের তলায় আমি প্রথমে আগাগোড়া তক্তা পাতিলাম, তাহার উপর কয়েক প্রস্থ চাটাই বিছাইয়া দিলাম। ইহার উপর সময়কালে একটা শীতলপাটি বিছাইলেই বেশ মোলায়েম হইবে, বিসিতেও কট্ট হইবে না।

এবার উপর, মানে ছাদ। নির্দেশ ছিল, ছাদের উপর স্থাও্ব্যাগ দিতে হইবে তুই পুরু করিয়া। অর্থাৎ বালিপূর্ণ বস্তা একটার পাশে একটা রাখিয়া সমন্ত জায়গাটা ঢাকিয়া দিতে হইবে। তাহার উপরে আর এক সেট দিতে হইবে, দিতীয় সেটের জ্ঞোড় লাইনগুলা প্রথম সেটের বস্তার মাঝখান বরাবর থাকিবে। ব্যাগের উদ্দেশ্য, যদি টেকের উপরে বোমা পড়ে, বালি যেন তাহাকে ঠেকাইতে পারে।, একটু ভারী বোমা তুই ফুট পর্যান্ত মাটি-বালি ভেদ করিয়া মধ্যে চুকিয়া যায়। কাজেই বালি তুই ফুটেরও বেশি উচু করিয়া লইতে হইবে,। সেইজন্মই তুই দেট বস্তাদরকার। আমি বস্তা দিলাম না। বস্তার অসম্ভব দাম, তাহ' কিনিতে পাওয়া কটকর। তাহা ছাড়া ভাবিলাম, তুইটা বস্তার মধ্যে যেটুকু ফাঁক থাকে, বুরা বালি ঢালিয়া দিলে তো ভাহাও থাকিবে না। আমি বালি ঢালিয়া দিলাম, মাঠ হইতে হাত তিনেক উচুকরিয়া।

তাহার পর থাকিল চেহারা। এল-শেপ একটু জিনিস যদি প্রত্যেক বাড়ির মাঠের মধ্যে দেখা যায়, সন্দেহ সেখানে হওয়ারই কণা। বালি দিবার সময় আমি এল-এর কোণা ভাঙিয়া চতুক্ষোণ করিয়া দিলাম। (আমি অবশু মধ্যেও এল-শেণ্ণু রাথি নাই।) মাঠ হইতে পৃথক করিয়া না বুঝা যায়, এইজ্য় অনেকেই উহাব উপর নৃতন ঘাস বা ফুলগাছ বসাইয়া দিলেন। বাশ্মিজরা ফুল খুম বেশি পছন্দ করে। তাহাদের প্রত্যেকেরই বাড়ির সামনে নৃতন একটি এল-শেপ বাগান শোভা পাইতে লাগিল। রাস্ডায় বেড়াইতে বাহির হইয়া প্রত্যেক বাড়িতে একই চেহারা, আমারই মনোযোগ আকর্ষণ করিল। কাজেই মত বদল করিলাম, ফুলগাছ লাগাইব না। পেয়াজ লাগাইব, লাউ-কুমড়াগাছ ডুলিয়া দিব।

আবার বিপদ, এততেও হইল না। খবর আসিল, রেঙ্গুনে টেঞের মধ্যে সাপ চুকিয়া পাঁচ-ছয়জনকে কামড়াইয়াছে। সর্বনাশ, এখন কি করি? মাঠের মধ্যে ট্রেঞ্চ, সাপ তো সব সময়েই চুকিতে পারে।
আমারও কথন চুকিতে হইবে তাহার ঠিক নাই। আগে গিয়া পরীকা
করিয়া ঢোকা সাইরেনের সময় সম্ভব নয়। ইহার পর হইতে আগের
মত যথন তথন হুট করিয়া চুকিয়া যাইতে ভয় করিতে লাগিল। অনেক
শব্দ-টব্দ করিয়া টোকাটাকা পদিয়া তবে চুকিতাম। তারপর একদিন
কতকগুলি ইট সংগ্রহ করিলাম। মধ্যে যে তক্তা পাতিয়াছিলাম, তাহা
আবার তুলিলাম। মাঝে মাঝে আন্ত ইট বসাইয়া দিয়া তাহার উপরে
তক্তা আবার পাতিলাম, মাটি হইতে আঙুল আনুটেক উচু ইইলা
ইহাতে লাভ হইল এই, সাপ যদি ট্রেঞ্চের মধ্যে থাকে, ভক্তার
শীচে লুকাইতে পারিবে। আমি যদি তাহার ঘাড়ে পানা দিয়া চুকিয়া
পড়িতে পারি, তারপর ধীরে-স্বন্থে লক্ষা পোড়াইবার বা কার্বলিক
অ্যাসিড ঢালিবার সময় পাইব।

আমার ট্রেঞ্চ সম্পূর্ণ হইল। বাকি থাকিল তাহার শেপ, সিঁড়ি ও দরজা। এটা আমার নিজস্ব ট্রেঞ্চ, ইহার গঠনপ্রণালী ও ইঞ্জিনিয়ারিং আমার নিজের। ট্রেঞ্চ সম্বন্ধে আমার ধারণা কোন কালেই ছিল না, নিজের বৃদ্ধিমত যেমন বৃষ্ধিয়াছি, করিয়াছি। ইহার ক্রিডিযদি কাহারও চোথে ধরা পড়ে, তাহা যেন দেখাইয়া দেন। লোকের হয়তো কাজে লাগিবে।

আমার ট্রেঞ্র শেপ এল নহে, ডব্লুও নহে। কলিকাতার মত উচু সাদা বর্ডার লাইন আমার ট্রেঞ্চে নাই। রেঙ্গুনের মত থোলাও নহে। বান্মিজদের ট্রেঞ্রে মত এল-শেপ কলাবতী * ফুলের বাগান আমার নাই।

• .

সামার ট্রেঞ্চ প্রথমে ছিল এল-শেপ, খোলা। তারপর রৌদ্রের

^{*} मर्खक्राः। °

জন্ম করিলাম শেড। লম্বা আড়া কয়েকটা দিয়া, চাটাই দিয়া, উপরে বালি দিলাম হাতথানেক উঁচু করিয়া। সিঁড়ি থাকিল খোলা। তারপর শুনি, বোমা তুই ফুট বালি ভেদ করিবে, কাজেই বালি আবও দেওয়া দুবকার। দিতে লাগিলাম। থানিক দেওয়ার পরে আড়া ভাঙিল। আবার খুলিয়া ফেলিনাম। খুলিয়া এবার জায়গা কিছু বাড়াইলাম সেফ সাইডে-এল-এর গায়ে পর পর আরও গোটা তুই এল জুড়িয়া দিলাম। চওড়াটা ধবরের কাগজের মাপ হইতে বাঁড়াইতে পারিলাম না। অথচ পাশে বেড়া দাঁড় করানোর ফলে থাতটা আরও সন্ধীর্ণ হুইয়া গেল। আর এক আশকা মাথায় ঢুকিল, সামনে বোমা পড়িলে, স্পিন্টারের হাত হইতে বাঁচিতে -হইবে সেফ'সাইডে যাইয়া, কাজেই সেফ সাইড একটা নয়, অনেকগুলা করিয়াছি। কিন্তু বোমা যদি গর্ত্তের মুখে পড়ে বা পাশে পড়ে, পাশের মাটি ভাঙিয়া যদি দরজা বন্ধ হইয়া যায়, বাহির হইব কি করিয়া? নিজের কবর কি নিজেই কাটিলাম? আবার ভাব। শেষে অক্ত প্রান্তেও একটা সিঁড়ি ফরিলাম। তুইটা দরজা হইল। তুইটা মিঁড়ি হইল। ছাদ করিলাম আগাগোড়া, সিঁড়ি বাদে। তথন দেখিলাম, মধ্যটা বড় অন্ধকার। ুত্ইটা পথ হইল সভ্য, দুম বন্ধ হইয়া মরিব না, কিন্তু ভায়গাটা বড় সন্ধীর্ণ ও অন্ধকার। তথন ঐ জিগ্ জাগের किंग वार्त आगठ। ज्थवा जांग वार्त जिंगठा कार्तिया स्कृतिनाम, पृष्टे পাশের হুইটা বাহু ও তাহার পাশের হুই বাহুর আধা-আধি ঠিক রাখিয়া, ভাহার মধ্যের পাশাপাশি কোণ তুইটা কাটিয়া মিশাইয়া দিলাম। এবার তুই পাশের দরজা তুইটার ব্যবধান কমিল, মধ্যে আলো পাওয়া গেল, সকলের উপরে এমন একটু জায়গা পাওয়া গেল যেখানে দরকারমঙ হুই-ভিনন্ধন লোক বসিয়া অন্তত কিছু টিফিন

থাইতে পারে, দেটাভ থাকিলে চা করিতে বসিতেও কোন অহবিধা হয় না। এই কামরার এক পাশে ছাদের বাশ একটু উচু করিয়া সেই ফাকে একটা বাঁশের চোঙা উপর পর্যস্ত চালাইয়া দিলাম। চোঙার ম্থটা রহিল পাশের ঝোপের মধ্যে লুকানো। ইহাতে উপর হইতে চোঙাটা দেখা যাইবে না; টেকের তুই ম্থও যদি একবারে ভাঙে, তব্ চোঙা দিয়া কিছু হাওয়া পাওয়া যাইবে, দমবন্ধ হইয়া মরিবার ভয় রহিল না।

তবার সিঁড়ি। সিঁড়ি হইল তিন ধাপ, ত্তীয়টার প্রাস্ত পর্যান্ত দিবত্ত। দেখিলাম, এ সিঁড়ি হইতে মধ্যে চুকিতে হইলে প্রায় নমাজ পড়িতে হয়, উপুড় হইয়া একেবারে পড়িয়া যাওয়য়র স্থবিধাও খুব বেশি। তখন ছাদটা আবার খানিক কাটিয়া পিছনে মরাইলাম, সিঁড়িটাও আরও কাটিয়া নীচের খাদের সঙ্গে সমান করিয়া মিলাইয়া দিলাম। তখন নামিবার ব্যবস্থা হইল, সিঁড়ি দিয়া নামিয়া নীচের খাদে দাড়াও, তারপর মাথা নীচু করিয়া হাটিয়াই মধ্যে চুকিতে পারিবে, তিক আমাদের প্রবিক্রের নৌকার (সাম্পান নহে) ছইয়ের মত। আবার সমস্যা দেখা দিল। সিঁড়ির মুখ ও খাদ বড় করিতেই দেখা গেল, সে প্রকাও গর্ভ উপর হইতে লকাইবার নয়।

ক্ষেকজন বাঙালী পাইলট একদিন আমাদের বাসায়ু বেড়াইতে আসিলেন। উদ্দেশ্য কিছুই নয়, বাঙালী শুনিয়া বেড়াইতে আসিলেন। তাঁহাদের কাছে শুনিলাম, রান্তায় মাহুছের হাঁটা-চলা, ভুটাছুটি করিয়া টেঞে ঢোকা, টেঞের উপর এল-শেপ ফুলবাগান, সমস্তই উপর হইতে দেখা যায়। ব্ঝিলাম, সিড়ির ঢাকনা একটা করা দেবকার। কি দিয়া করা যায়? দরজার উপরে চাপো না প্রভিয়া যায়, তাহাও তো দেখিতে হইতে হইবে। প্রান করিলাম, দোকানের

ঝাঁপের মত বাঁশ দিয়া ঝাঁপ তৈরি করিব, মধ্য হইতে বাঁশ দিয়া থেন ভূলিয়া ধরা যায়।

পরদিন আবার মজুর ডাকিতে পাঠাইলাম। অতিরিক্ত মজুরি দিয়াও তাহাদের পাতা পাওয়া গেল না। তথন ঠিক করিলাম, নিজেই তৈরি করিব। চাকরচন্দ্রকে রিহার্সাল দিয়া যথাসাধ্য ঠিক করিয়া লইলাম। সে ভৃতটা জানে না কিছুই, বাঁশের কোন কাজ কোন দিন ্রুটে নাই। আমিও যে থুব ওন্তাদ ডোম তাহা নয়, তবু দরকার যখন পিটাইয়া কোপাইয়া থাডা একটা করিতে পারিতামই। চাকরের যা বিছা, তাহাকে লাগাইয়া দিলেও আদলে করিব আমিই, সে নিম্ত্র মাতা। কিন্তু ভাগা প্রসন্ন ছিল, দা আর হাতে লইতে হইল না। পরের দিন কুলি আসিয়া হাজিব হইল। কাজ তাহারা করিল, আমিই অবশ্র ভিরেকশন দিলাম। তুইটা দরজার জ্ঞা তুইটা ঝাঁপ করা হইল। আমি ঝাপ খুলিতে পারিব। আবার ফ্যাসাদ—মাঠের সঙ্গে, ট্রেঞ্র সঙ্গে, ঝাঁপের রং মিলিল না। একটা চারকোণা জাহগার ছুই কোনে ष्टेढा बाँभ प्रथा श्रात्न भिंहा मस्मिर्द्यमक निम्ह्या । उथन वान् जिल्ल कतिया जाल कानाय शिलया, याभारक त्वन এकरमर्टे पृष्टेरमर्टे छ তিনমেটে করিয়া লেপিয়া মাঠের সঙ্গে তাহার রং মিলাইয়া দিলাম, ওজনও বিশেষ বাডিল না।

যেদিন শেষ হইল, ভাহার দিন কয়েক পরেই দেখা গেল, এখানে টিকিয়া থাকা আর সম্ভব হইবে না। তখন স্বামীকে বলিলাম, 'তুমি এডার মধ্যে বইও।' বলিয়া আমি ফীমারে চড়িয়া ভূ—উ—স করিয়া প্লাইয়া অধিলাম।

সরোজিনী

(পূর্বাম্বৃত্তি)

বাণ পিছনে দাঁড়াইয়া সরোজিনীর দিকে, হঠাৎ সামনে কিছু
একটা দেখিলে যেমন করিয়া লোকে তাকায়, ঠিক তেমনই করিয়া
তাকাইয়া রচিল। কিন্তু হারাণের দোষ কি ? গাঙুলী মশায়ের
বাড়িতে যেদিন প্রথম সরোজিনীকে দেখিয়াছিলাম, হয়তো অমনই
করিয়া তাকাইয়া ছিলাম। যাহাকে এতটুকু কুঁড়ি অবস্থায় দেখিয়াছেন,
তাহাকে যদি হঠাৎ রূপ-রুস-গন্ধ-বর্ণ-প্রাচ্য়ের্য সহস্রদল-মেলা বিকশিত
অবস্থায় চোঝের সামনে হাজির হইতে দেখেন, তাহা হইলে আপনারাও
আমাদের মত এমনই করিয়াই তাকাইয়া থাকিবেন। তবে হারাণের
মত বেহুঁশ হইয়া তাকাইবেন না। একট্থানি হুঁশ রাপিবেন।

মণীন্দ্র কহিল, ভোমার মাস্টার এসেছে যে।

সরোজিনী পর্ম আত্মীয়তার স্থরে কহিল, তাই না ৰি! কই ? আগাইয়া আদিতেই আমাকে দেখিতে পাইয়া একেবারে আমার গার্ঘে বিয়া দাঁড়াইয়া ঠিক নিজের কছাট বোনের মত আবদারের স্থরে কহিল, দাদা, অন্ধকারে সকলের পছনে দাঁড়িয়ে আছেন যে? কহিলাম, বাড়ি যাচ্ছিলাম, দারোগাবার ধ'রে নিয়ে এলেন।

সরোজিনী তুই চোথ ভাগর করিয়া কহিল, ও:! তাই নাকি । না হ'লে আসতেন না!—বলিয়া ক্লিমে অভিমানে অধর ক্রিত করিল।
মণীন্দ্র দারোগাবাব্কে কহিল, আহ্বন আহ্বন, ওরা আসহে পরে।
দারোগাবাব্ এতক্ষণ সরোজিনীর দিকে তাকাইয়া থাকিছা তাহার রূপহধা পান করিতেছিলেন, অনিচ্ছা সত্তেও স্থান তাগে করিলেন।
রহিলাম আমি, হারাণ আর সরোজিনী ।

় মণীন্দ্র বাড়ির, ভিতর হইতে হাঁক দিয়া কহিল, মাস্টারকে ধ'রে নিয়ে এস।

সরোজিনী আমার ডান হাতটা ধরিয়া কহিল, চলুন। কহিলাম, একজন ভেদ্রবোককে নেমন্তর করেছ, তার মধ্যে আমার যাওয়াটা— সবোজিনী বাধা দিয়া তীক্ষকঠে কহিল, আপনাকে আবার নেমস্তম করতে হবে নাকি ? কহিলাম, তাই বলছি নাকি ! কতদিন থেয়ে গেছি যে! তবে আজ শরীরটা থারাপ, রাত্তে কিছু খাব না ভাবছি, আজকের দিনটা আমাকে রেহাই দাও।

সরোজিনী শাস্তকঠে কহিল, বেশ, না ধান তো ওধানে গিয়ে বসবেন চলুন।

হারাণকে দেখাইয়া কহিলাম, একে চেন না ? সরোজিনী ঘাড় নাড়িয়া কহিল, না তো ! কহিলাম, আমাদের হারাণ, ঐ যে পদা, তার দাদা।

সরোজিনী এক মুহুর্ত্তে মুখ আঁধার করিয়া কহিল, চিনতে পেরেছি। উনি আমার আপনার লোক, কিন্তু কোন দিন তো ধবর নেন না। বরং বোনকে পাঠিয়ে অপমান করান।

হারাণ প্রতিবাদ করিয়া কহিল, কই, না।

সরোজিনী তাহার কথার কর্ণপাত না করিয়া কহিতে লাগিল, ওঁর প্রথম পক্ষের স্থী আমার সম্পর্কে দিদি; তাঁর না আমার পুঁড়ীমার সাক্ষাৎ খুড়তুতো বোন। তাঁকে নিজের চোধে কোন দিন দেশি নি, বিয়ের সময়ে মার কাছে তাঁর কথা শুনেছিলাম। কিন্তু আর দেরি করবেন না, ওঁরা সব ব'সে বুয়েছেন, আহ্নন। আপনিও আহ্নন হারাণবাব্।

হারাণ টাকে হাত বুলাইতে বুলাইতে কহিল, আমাকে আর কেন? মানে, আমার আবার একট্থানি কাজ—

সরোজিনী কহিল, কাজ থাক, আপনাকে আসতেই হবে। না হ'লে ছোট শালী, জানেন তো! এমন ক'রে টেনে নিয়ে যাব যে—। বলিয়া হাত বাড়াইবার উপক্রম করিতেই হারাণ শশব্যস্ত হইয়া কয়েক পা পিছাইয়া কহিল, না না, যাচ্ছি।

উঠানে চেয়াব ও টেবিল পাতিয়া, বসিবার ও ধোধ হয় খাইবারও ব্যবস্থা করা হইয়াছে। টেবিলটি একটি ধ্বধ্বে সাদা টেবিল-ক্লও দিয়া ঢাকা। তাহা ছাড়া একটি টুল ও একটি বেঞ্চি রহিয়াছে। ইতিমধ্যে দারোগাবাবু একটি চেয়ার দখল করিয়াছেন; মণীক্র লঠনটি টেবিলেক্ল উপরেই রাথিয়া পাশে দাঁড়াইয়া আছে; লছমন সিং অদ্রে টুলে উপবিষ্ট। আমাদিগকে দেখিয়া দারোগাবাবু কহিলেন, বস্থন আপনারা। হারাণবাবু, আ্স্ন, বস্থন এখানে।—বলিয়া নিজের পাশের চেয়ারটা দেখাইলেন। হারাণ আসিয়া চেয়ারে বসিল, আমিও আর একটা চেয়ারে বসিলাম। দারোগাবুাবু মণীক্রকে কহিল, আপনি দাঁড়িয়ে থাকলেন কেন ?

মণীক্র সবিনয়ে কহিল, আজে, আজে, আমার কি বসলে চলে? এত বড় অতিথি আমার বাড়িতে !—বলিয়া সরোজিনী ও তিনকড়ির পাছু-পাছু রান্নাঘরের দিকে চলিল। চেয়ার হইতে উঠিয়া ভাক দিয়া কহিলাম, মহুদা, শোন।

ু মণীন্দ্র পমকিয়া দাঁড়াইয়া কহিল, কি ?
উঠিয়া কাছে গিয়া মৃত্কঠে কহিলাম, আমাকে থেতে-টেতে
দিও না।

মণীক্র প্রবল বেগে ঘাড় নাড়িয়া বলিয়া উঠিল, পাগল নাকি ! তত্তকপ্রে কহিলাম, চুপ কর, আতে কথা বলতে জান না নাকি ্

মণীসা মৃত্কেপ্টেই কহিল, কি, বল ?

কহিলাম, আমি কিছু খাব না, শরীর খারাপ, সরোজিনীকে বলেছি। ভারাণকেই শুধু খেতে দাও দারোগাবাবুর সঙ্গে।—বলিয়া চক্ষের ইপিতে উদ্দেশ্যটা বুঝাইবার চেষ্টা করিলাম।

নণীন্দ্র ব্বিয়া, পুলকিত হইয়া কহিল, ঠিক, হেরোকে জুল করতে হবে, কিন্তু তুমি কিছুই থাবে না, তুথানা লুচি আর মিষ্টি—

कहिलाम, ना ना, थाक, भरत এक मिन थाव এथन।

काष्ट्र व्यामिए इ मार्त्राभावाव विलालन, कि कथा इन्हिल ?

কহিলাম, শরীরটা থারাপ কিনা, তাই অগ্নার জত্যে থাবার আনতে মানা ক'রে দিলাম। শুধু হারাণের জত্যে—

. হারাণ সম্ভত হইয়া উঠিয়া কহিল, বাং রে! আমারও থেটের অস্থ, কদিন কিছু খাচ্ছি না।

় কহিলাম, তোমার আবার পেটের অস্থধ হ'ল কথন ? এই তো সকালে তেলে-ভাজা থাচ্ছিলে দোকানে দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে। এটি হারাণের অনেকদিনের অভ্যাস, আজ অব্দ্য চোধে দেখি নাই, আন্দাজে ঢিল ছুঁড়িলাম।

হারাণ বলিয়া উঠিল, তেলে-ভাজা তো সকালে খাই, রাত্তে কিছু খাই না।

দারোগাবার হাসিয়া উঠিয়া কহিলেন, হারাণবার্র জাতটা নেহাত গেল দেখছি আজ, শ্লেচ্ছের পালে ব'সে—

হারাণ শশব্যস্ত হইয়া কহিল, সে কি হুজুর ? আপনার থানায় ব'সে কডদিন থেয়েছি যে।

'দারোগাবাব গভীর মূথে কহিলেন, সে কবে কি থেয়েছেন মনে নেই।—বলিয়া কুত্রিম অভিমানে দীর্ঘনিশাস ফেলিলেন।

হারাণ কহিল, বেশ, আজেও ধাব তা হ'লে। মাস্টার, ব'লে দাও। হাঁকিয়া মণীক্তকে জানাইয়া দিলাম।

তিনকভি ও মণীক্র চুইজনে খাজদ্রব্য আনিয়া হাজির করিল। হরেক রকমের থাবার, লুচি, তরকারি, মাংসের কালিয়া, চপ, কাটলেট, ক্ষার, সন্দেশ, দই ইত্যাদি। বুঝিলাম, স্ররোজিনী দ্র নিজহন্তে তৈয়ারি করিয়াছে। না হইলে ফুটি—আনেক থাবার জীবনে দেখে নাই, তৈয়ারি করিবে কি!

হারাণ করুণ চক্ষে আমার দিকে তাকাইয়া কহিল, মাস্টার, তা হ'লে থাই। অন্থ-বিন্তুপ হ'লে থবর নিও।

মন্ত্ কহিল, কিছু ভয় নেই, অস্থ কেন, ম'লেও থবর নেবার লোকের অভাব হবে না। তিনকড়ি সব ভার নেবে বলেছে।

হারাণ তাহার দিকে কট্মট করিয়া তাকাইল।

দারোগাবাবৃও আখাস দিয়া কহিলেন, কিছু ভন্ন নেই হারাণবাবৃ। সরোজিনী দেবীর নিজের হাতে তৈরি খাবার খেয়ে ম'লেও স্থর্গে যাবেন। সরোজিনী আসিয়া কাছে দাঁড়াইল।

দারোগাবার সম্মানে কহিলেন, বস্থন, দাঁড়িয়ে রইলেন কেন.?

মণীক্র শশবাত হইয়া কহিল, ব'স তুমি, দারোগাবার এত ক'রে বলছেন। আমাকে কহিল, তুমিও ব'স না মাটার। তুইজনে বসিলাম। মণীক্র কহিল, সব সরোজ নিজের হাতে রেঁথেছে। দারোগাবাবু ঘাড় নাড়িয়া কহিলেন, তা আর বলতে হবে না, জিবে টের পাচ্ছি, তাই তো হারাণবাবুকে বলছিলাম।

সরোজিনী মুঁত্কঠে প্রশ্ন করিল, কি ?

দারোগাবার কহিলেন, উনি থেতে ভয় করছিলেন।

সরোজিনী লেষের সহিত্ব কহিল, ভর কিসের হারাণবার । দারোগা-বার থাচ্ছেন। তবে জাত যাবার ভর হতে পারে বটে, আমরা তো জাতে পতিত কিনা।

হারাণ ভরাট মূথে কহিল, না না। পেটে হাত দিয়া জানাইল, অস্থা।

কহিলাম, অস্থ তো বটে, সাঁটছ তো মন্দ ন্য়। তিনকড়ি হাসিয়া উঠিল। হারাণ তাহার দিকে কটমট করিয়া তাকাইতেই তিনকড়ি হাসি বন্ধ করিয়া সরিয়া দাঁড়াইল।

দারোগাবাবু কহিলেন, মাস্টার মশায়ের কিন্তু দেরি হুট্র যাচ্ছে, ওঁকে বাড়ি পাঠিয়ে দেবার ব্যবস্থা করুন। সরোজিনী আমার মুথের দিকে সপ্রশ্ন মুথে তাকাইভেই দারোগাবাবু কহিলেন, উনি বাড়ি থেকে রাগ ক'রে এসেছেন, হারাণবাবু ধ'রে নিয়ে যাচ্ছিলেন।

সরোজিনী কহিল, তাই নাকি! বউদিদির সঙ্গে ঝগড়া হয়েছে ? ভা হ'লে আজ বোনের বাড়িত্তেই রাতটা কাটিয়ে যান দাদা। বউদিদি একটু জব্দ হোক।

• দারোগাবাব্•বিশায়ের সহিত কহিলেন, মাস্টার মশায় আপনার লাদ। নাকি প

ঘাড় নাড়িয়া ছেলেমাস্থির স্বরে সরোজিনী কহিল, হঁ, নিজের লাদার চেয়েও ঢের দেশি। হারাণ খাওয়া বন্ধ করিয়া সর্বোজিনীর মুখের দিকে তাকাইয়া তাহার কথা শুনিতেছিল। সরোজিনী তাহার দিকে তাকাইতেই মুখ নামাইয়া আবার খাইতে শুকু করিল।

শ সরোজিনী তাহার দিকে কিছুক্ষণ তাকাইয়া থাকিয়া কহিল, হারাণ-বাব্ও আমার দাদা, আমার জামাই-দাদা।

দারোগাবাবু অধিকতর বিশ্বিত হইয়া কহিলেন, দ্ভা ৷ তবে যে হারাণবাবু আপনার বিপক্ষদলে দাঁড়িয়েছেন !

হারাণ কহিল, আজে, আমি তো কোন দলে নেই। লছমন সিং এতক্ষণ নির্বাকভাবে সব শুনিতেছিল; সে এখানে বসিয়া কিছু খাইতে রাজি হয় নাই, বাড়ি যাইবার সময় কিছু লুচি ও মিটি সঙ্গে লইয়া যাইবে; হারাণের কথা শুনিয়া স্বাভাবিক কর্কশ কণ্ঠে বলিয়া উঠিল, হারাণবাবু সব দলেই আছেন।

হারাণ কাঁচুমাচু মুখে চুপ করিয়া রহিল। সরোজিনী কথাটা চাপা দিয়া কহিল, ওঁর প্রথম পক্ষের স্থা আমার দিদি, আমার পুব আপনার লোক উনি।

দারোগাবাবু দীর্ঘনিখাদ ফেলিয়া কহিলেন, সবাই আপনার নিজের লোক দেখছি, আমিই শুধু প্র।

মণীক্র কাছে দাঁড়াইয়া ছিল। সরোজিনী কি কথা বলিতে যাইতেছিল, জাহার কথা লুফিয়া লইয়া কহিল, আপনি আমাদের সকলের চেয়ে আপনার। যা করেছেন আপনি! আপনি না থাকলে সব এতদিন ভৃত-ভোজন হয়ে যেত।

সরোজিনী কহিল, সত্যি, আপনি না থাকলে, কি যে হ'ত আমার! হয়তো—। বলিতে বলিতে কণ্ঠ অঞ্জড়িত হইয়া উঠায় বক্তব্য শেষ করিতে না পারিয়া, বোধ করি, অঞ্চ গোপন করিবার জন্ম মাথানত করিল।

দারোগাবার তাহার দিকে একদৃষ্টে কিছুক্ষণ তাকাইয়া থাকিয়া বীরবিক্রমে বলিয়া উঠিলেন, আপনি কিছু ভাববেন না, আফি সব এমনই টিট ক'রে দিয়ে যাথ যে, আপনি এখানে না থাকলেও, আপনার জমিদারি ঠিকমত চ'লে হাবে।

সরোজিনী নত-মন্তকে থাকিয়াই কোনমতে কহিল, আপনার দয়া।
মণীক্ত আগাইয়া আসিয়া মুক্তহন্তে কহিল, তাই ক'রে দিন দারোগাবাব্। সরোজিনী যদি কখনও তীর্থে-টীর্থে গিয়েও থাকে, তা হ'লে যেন
আমি একাই জমিদারি চালিয়ে দিতে পারি।

থাওয়া-দাওয়ার পর দারোগাবাবুর সঙ্গেই আমরা বাহির হইয়া আসিলাম। সরোজিনীও বিদায় দিবার জন্ম রাস্তা পর্যাস্ক স্মাসিতে উন্মত হইয়াছিল। দারোগাবাবু ভাষাকে নিষেধ করিয়া বলিলেন, থাক থাক, আপনাকে আর যেতে হবে না। এখান থেকেই বিদায় নিচ্ছি। আপনার হাতের খাবার খাইয়ে লোভ বাড়িয়ে দিলেন আজ। হয়তো মাঝে মাঝে বিরক্ত করতে আসব।

মণীন্দ্র কহিল, বিরক্ত ! বলেন কি ? আপনার পায়ের ধ্লো পড়লে কুতার্থ হয়ে যাব আমরা।

কায়দামত বিদায় লইয়া দাবোগাবাব কহিলেন, মাস্টার মশায়, আর দেরি কর্ববেন না। হাসিয়া কহিলেন, হারাণবাব আজ য়েচ্ছের সঙ্গে ব'সে খেয়েছেন, খবরটা গাঙুলী মশায়কে দিয়ে দেবেন।—বলিয় চলিয়া
ধগলেন।

মণীক্সর কাছে বিদায় লইয়া চলিতে 'উন্থত হইয়াছি, এমন সময় '"তিনকড়ি আসিয়া থবর দিল, দিদি ডাকছেন। প্রশ্ন করিলাম, কাকে ? তিনকড়ি হারাণের উদ্দেশে চক্ষের ইন্ধিত করিল।

হারাণ সবিশ্বয়ে কহিল, আমাকে ?

তিন্কড়ি চলিয়া যাুইতে যাইতে কহিল, হ'।

হারাণ পুলকিত হইয়া উঠিয়া কহিল, দাঁড়াও হে মাস্টার, কি বলছে শুনে আসি, যাই হোক শালী তো !—বলিয়া চলিয়া গেল।

অন্ধকারে একা দাঁড়াইয়া রহিলাম, কৈন্তু মনের কোণে একটি ছোট দুর্বার কাঁটা থচথচ করিতে লানিল। আমি যে অছিলা করিয়া থাইশাম না, তাহা ব্রিয়াও সরোজিনী আমাকে আর একবারও থাইতে অনুরোধ করিল না, আর ওদিকে হারাণকে পৈট পুরিয়া থাওয়াইয়াও আবার ডাকাডাকি! আজ আমার চেয়েও হারাণ হইল তাহার আপনার! অথবা ইহা হয়তো সরোজিনীর চাল। স্নেহ-শ্রদ্ধা কিছুই সে কাহাকেও করে না, যাহা করে তাহা স্বীয় কার্য্যোদ্ধারের জন্মই করে। দারোগার সামনে অভাগিনী অসহায়া বিধবাহলভ অশ্রুছলছল ভার, আমার ব্রের কাছে ঘেঁষিয়া ছোট বোনের মত আত্বে আবদার, এবং হারাণের সঙ্গে শালিকাহ্মলভ সরস আত্মীয়তা, সবই তাহার পোজ়। ক্রতপদে হারাণ আসিয়া হাজির হইল। মুথের ভাব দেখিয়া মনে হইল, যেন রাজ্য-জয় করিয়া ফিরিতৈছে। কহিলাম, কি বললে হে প

হারাণ গন্তীর মুখে কহিল, ওসব গোপন কথা। কাউকে বলুভে মানা করলে।

চুপ করিয়া গিয়া চলিতে শুক্ত করিলাম; কিছুক্ষণ পরে কহিলাম, সরোজিনীকে ওর শাশুড়ীর কথা কিছু বললে ? হারাণ চিন্তা-সাগরে বোধ করি ডুব-সাঁতার দিতেছিল; হঠাণ মাথা তুলিয়া কহিল, কি ? বক্তব্য পুনরাবৃত্তি করিলাম।

হারাণ কহিল, পাগল নাকি! আমি তোমাদের তেসবের মধ্যে আর নেই।—বলিয়া আবার ডুব দিল। আবার ডাক দিয়া কহিলাম, গাঙ্লী মশায়কে কি বলবে? হারাণ জবাব দিল না। কিছুক্ষণ পরে হঠাৎ বলিয়া উঠিল, ইঃ, সমস্ত শরীরটা এখনও সিরসির করছে মাইরি! থমকিয়া দাঁড়োইয়া কহিলাম, কি হ'ল হে ?

হারাণও থামিয়া কহিল, সে এক ব্যাপার! কাউকে না বল তেই বলি।

ঘাড় নাড়িয়া কহিলাম, পাগল ! আমি ভোমার কোন কণা কাউকে কথনও বলেছি ?

হারাণ আমার হাত ধরিয়া রান্তার এক পাশে টানিয়া লইয়া গিয়া কহিল, তবে শোন, তিনক্ডির পিছুপিছু তো গেলাম, গিয়ে দেখি মণীক্র থেতে বদেছে, কিন্তু সরোজিনী নেই। তিন্তু বললে, বোধ হয় ওপরে আছেন। মহুও বললে, ওপরে আছে, যাও ৷ আমি দোজলায় গেলাম, প্রথম পরটা তালাবন্ধ, মাঝের ঘরটা দেখি থোলা, কিন্তু আন্ধনার, ভেতরে চুকতেই কে বললে, কে? আমি বললাম, আমি হারাণ। সরোজিনী বললে, আপনি জামাইবাবৃ! তারপর—ওঃ, এখনও গাটা কেমন করছে। সরোজিনী আমার গায়ে ঝাঁপিয়ে প'ড়ে, জড়িয়ে ধ'রে, বুকে মাথা রেখে চাপা গলায় কেঁদে উঠল, জামাইবাবৃ, আপনি দিদিকে একেবারে ভূলে গেছেন? অভাগিনী ছোট শালীনার দিকে একবারও তাকাচ্ছেন না? আমার যে আপনি ছাড়া এখানে সভ্যিকার আপনার বলতে কেউ নেই জামাইবাবৃ! কি ব্যাপার দেখ দেখি ভাই। আমি তো কোনমতে ছাড়িয়ে—

হারাণের উপর কেন যেন রাগ হইয়া গেল, কড়া গলায় কহিলাম, মিথ্যে কথা। তুমি ছাড়াবার চেষ্টা কর নি।

হারাণ টাকে হাত বুলাইতে বুলাইতে কহিল, তা করি নি, ওই নিজে ছেড়ে দিয়ে, সামনে দাঁড়িয়ে মুথে আঁচল দিয়ে কাঁদতে লাগল। কি করি ভাই! মুথ থেকে আঁচল ছাড়িয়ে কান্না বন্ধ করবার জন্তে বললাম, কেঁদো না, তোমার কোন ভাবনা নেই। গাঁয়ের যে যাই করুক, আমি তোমার ধারেই থাকব। বলতেই সে কান্না থামিয়ে বললে, আপেনি বিজ্জ দিনে একবার ক'রে থবর নিয়ে যাবেন। বললে, ভ্রীপতি আপনি, স্বামীর প্রেই তো আপনার স্থান। কি কথা শোন দেখি ভাই! বুক্টা আমার এখনও ধড়ফড় করছে, দেখ।—বলিয়া আমার হাতটা টানিয়া বুকে চাপিয়া ধরিল।

হাত ছাড়াইয়া লইয় কহিলাম, তবে আর কি ! এ পক্ষের বঁউকে বাপের বাড়িতে পাঠিয়ে দিয়ে প্রবোধ গাঙুলীর গদিতে ব'দে যাও এবার।

হারাণ কহিল, দ্র! তোমার ষেমন কথা! ছোট বোনের মত।
কিন্তু কৃমি ভাই কাউকে এ কথা ব'লোনা। তা ছাড়া আমি ষে ধেলাম,
তাও কাউকে ব'লোনা।

কহিলাম, সেজন্তে তোমার চিন্তা নেই, ও খবর যাতে গাঁরৈর স্বাই জানতে পারে, মন্ত্র চক্রবর্ত্তী তার ব্যবস্থা করবে।

হারাণ চিস্তিত হইয়া উঠিয়া কহিল, সভ্যি। একটু পরেই একটা কিছু সিদ্ধান্ত করিয়া লইয়া কহিল, করুক গো! আমি কাউকে ভয় করি না। আমি আর ভোমাদের দলাদলিতে নেই ভো আর কাকে ভয় প কহিলাম, তা হ'লে গাঙুলী মশায়কে ব'লে এস, তৃমি আর এসবে নেই।

হারাণ বেপরোয়াভাবে কহিল, দায় পড়েছে। তুমি ব'লে দিও।
আরও ব'লে দিও, আমি সরোজিনীর দলে। একটু চূপ করিয়াথাকিয়া
বলিল, আমি সরোজিনীকে ব'লে দিয়ে এসেছি, তাকে ভূলিয়ে তার
শাশুড়ীকে নিয়ে যেতে, গাঙুলী মশায় তোমাকে পায়িয়েছিল, আমাকে
তুমি ধ'রে নিয়ে এসেছিলে। আমি থমকিয়া দাঁড়াইয়া বিরক্ত শ্বরে
কহিলাম, তুমি তো আছো মিথোবাদী। এ কথা তুমি বললে কি
ক'রে ?

হারাণ হাসিতে হাসিতে কহিল, তা আর কি করব ? নিজের ঘাড়ে দোষ নোব নাকি ?

বাগিয়া উঠিয়া কহিলাম, বেশ। আমিও এর শোধ নোব। কনে-বউকে সব ব'লে দোব।

হারাণ থমকিয়া দাঁড়াইয়া ভান হাতের তৰ্জনীটি আমার মুখের সামনে তুলিয়া ধরিয়া বাঁরদর্পে কহিল, সাবধান মাস্টার, এসব কর তো ভাল হবে না বলছি।

কহিলাম, তুমি আমার সম্বন্ধে ও কথা বললে কেন ?

হারাণ হাসিয়া উঠিয়া কহিল, মিথ্যে কথা। তুমি কি কর দেখছিলাম। কিছুই বলি নি। তুমিও যেন কাউকে কিছু বলতে যেও লা। তুবে তুবে ত্জনে জল খাব আমরা, কাউকে জানাবার দরকার কি?

্ৰক্মশ শ্ৰীঅমলাদেবী

লাল ব্নাত

ক্রপক্ষের লোকেরা সবিশ্বয়ে দেখিল, রায় মহাশয়্ব অভুত বেশে সজ্জিত হইয়া সাক্ষী দিতে আসিয়াছেন। গায়ে টকটকে লাল বনাতের কোট, মাথায় ধপধপে সাদা রেশমের পাগড়ি, অবিচলিত গাজীর্ষ্যের সহিত সাক্ষীর কাঠগড়ায় দাঁড়াইয়া সাক্ষী দিতেছেন। তিন বৎসর আত্মগোপন করিবার পর স্মাজ এই প্রথম তিনি আত্মপ্রকাশ করিয়ছেন। সাতটি ফৌজদারী মকদ্দমায় তিনি আসামী—সাতটি গ্রেপ্তারী পরোয়য়না তাঁহার নামে জারি হইয়ছে; কিন্তু অভাবধি তিনি অরত। আজ এই প্রকাশ্র আদালতে তাঁহার আবির্ভাবের গুরুতর বৃহত্ আছে। স্বয়ং আসিয়া সাক্ষী না দিলে একটি প্রকাণ্ড মকদ্দমায় তিনি পরাজিত হইবেন, তাঁহার সম্পত্তির অর্জেক. বেহাত হইয়া ঘাইবে। স্কতরাং তাঁহাকে আসিতে হইয়াছে।

শক্রপক্ষের লোকেরা পুলিস সমভিব্যাহারে আদালত্ত্বে বারান্দায় সাগ্রহে অপেক্ষমান, সাক্ষী দিয়া বাহির হইলেই তাঁহাকে গ্রেপ্তার করা হইবে। ঠিক বারান্দার নীচেই একটি তেজন্বী অশ গ্রীবা বঁকোইয়া দাঁড়াইয়া আছে এবং প্রতি মৃহুর্ত্তেই চাঞ্চল্য প্রকাশ করিতেছে। রায় মহাশয়ের ঘোড়া। পুলিস সাহেবের ঘোড়াও অদুরে দাঁড়াইয়া আছে।

রায় মহাশয় সাকী দিয়া বারান্দায় বাহির ইইলেন এবং নিমেষের নিধ্যে বারান্দার উপর ইইতেই একলম্ফে অক্সৃষ্ঠে আরোহণ করিলেন। অধ বিতাহেগে বাহির ইইয়া গেল।

প্লিস প্রথমটা শুতভম্ব হইয়া পড়িল, তাহার পর একজুন দারোগা
প্লিস সাহেবের ঘোড়াটা লইয়া আসামীর অন্তুসরণ করিলেন। রায়

মহাশয় আগাইয়া গিয়াছিলেন। কিন্তু কিছুদ্র গিয়াই লাল বনাতের
কোট গায়ে মাধায় সাদা পাগড়ি অখারোহীকে দেখিতে পাওয়া গেল।
অখ তীরবেগে ছুটিতেছে। দারোগাও ঘোটার গতিবেগ বাড়াইলেন।
বন্ধুর মন্থণ ভোট বড় বছবিধ প্রান্তর পার হইয়া রায় মহাশয়ের অখ

অবশৈষে একটা বনের মধ্যে প্রবেশ করিল। কিছুক্ষণ পরে দারোগার
অখও প্রবেশ করিল। বন অতিক্রম করিয়া আবার একটা মাঠ। মাঠে
পড়িয়া দারোগা রায় মহাশয়কে প্ররায় দেখিতে পাইলেন—উদাম বেগে
ঘোড়া ছুটিতেছে। তিনিও ঘোড়াকে সজোরে কয়েকবার কশাঘাত

করিলেন। কিছুক্রণ ছুটিবার পর দারোগার মনে হইল, বিধি প্রসক্ষ হইয়াছেন। রায় মহাশয়ের ঘোড়ার পেটি খুলিয়া গিয়াছে এবং ভাহা ঠিক করিবার জন্ম তাঁহাকে নামিতে হইয়াছে। উর্দ্ধানে দারোগা অকুস্থলে আগিয়া পৌছিলেন; রায় মহাশয়ের ঘোড়ার পেটি তথনও ভাল করিয়া বাঁধা হয় নাই।

দারোগা খোড়া হইতে নামিয়া গ্রেথার করিতে গিয়া কিন্তু বিস্ময়ে অবাক হইয়া গেলেন। রায় মহাশয় নয়। দারোগার বিস্ময়বিস্ফারিত চক্ষু দেখিয়া সে নীরবে দস্তপংক্তি বিকশিত করিয়া হাসিন।

"বনফুল"

যাত্ৰী

কোণা পথ রাচ যুগের আবর্ত্তনে ? গতিপথে সথা, জমিয়া উঠিছে অতীতের আধিয়ার;

পারারে কড়ই মরু পর্বত বন বে খ্যামলিমার মিলেছিল সন্ধান, তারে পিছে ফেলি কোথার নির্হত টানে—

সমূথে ঘনায় অতীতের শত ব্যধা। মঙ্কব তপ্ত অগ্নিস্চিকা বি ধিছে ক্লান্ত চোধে—

মরীচিকা বেন মেলে সহস্র বাছ :
সেই বিশুভ যুগে
নরনে বখন ভাসিছে কুহেলীছারা,
তখন বন্ধু, পড়েছিল আসি স্বর্গের
ক্যোভিরেখা

ব্যবধান হজি আদিম জন্ত সনে ;
তারপর হতে পেয়েছি পাথের কত—
কত প্রদেশের ছিঁড়ি রহস্মজাল
গোপনবার্তা ছড়ায়ে দিয়েছি সোনালী
আলোর তলে ;
আজ কেন স্থা, মনে হয় স্ব ব্যর্থ
আবিদ্ধার !

সোনার ক্ষ্য গাল নি॰শেষ হ'ল,
আদিম জন্ধ উঁকি দের ফিরে ফিরে,
জ্যোতির পুঞ্জ তাহার নরন অন্ধ করে
না কেন ?
তাই স্থা, আর চরণ চলে না বৃথি—
মক্ষর তপ্ত অগ্নিস্টকা বিঁধিছে ক্ল:স্ক

মরীচিকা যেন মেলে সহস্র বাছ। শ্রীস্ত্যব্রত মন্ত্র্মদার

প্রসঙ্গ কথা

নেক দিন "প্রসঙ্গ কথা" শিখি নাই। প্রধান কারণ যুদ্ধের দক্ষন কাগজের হর্ষ্ণ্যাতা ও অপ্রত্নতাজনিত স্থানাভাব। এবাবে ঐ অভাব সন্থেও বিশ্বর ও কৌতৃইলবশত একটি প্রসঙ্গ উথাপন না করিয়া পারিতেছি না। প্রসঙ্গটি অল ইণ্ডিয়া রেডিওর ঢাকা প্রেশন ও বাংলা সাহিত্য। রেভিওর সাহায়েত স্থাত স্থানীয় গভর্মেন্টের অত্যাবশুক প্রচারকার্য্য পরিচালিত হইলেও গোণভাবে জ্নসাধারণের জ্ঞান, শিক্ষা ও সংস্কৃতি প্রসারের ব্যবস্থা হইতে পারে। বস্তুত বহুক্ষেত্রে এই ফালতু (by-product) উপকার এত অধিক মাধিত হইয়া থাকে যে, গোপন মূল উদ্দেশ্য একরকম ঢাপা পড়িয়া যায় এবং বেলওয়ে ও টেলিপ্রাফের মত আমরা বেতারকেও পাশ্চাত্য সভ্যতার একটি বিক্লট দান হিসাবে মাশ্র করিয়া থাকি। গৌণ বিষয়গুলির মধ্যে রেডিও মারক্ষৎ সাহিত্য ও ভাষা শিক্ষাদান বর্ত্তমানে প্রায় সর্ববিই প্রচলিত ইইয়াছে এবং নিঃসন্দেহে বলা যাইতে পারে, জনসাধারণের প্রভৃত উপকার্ত্র ইতেছে। বি. বি. সি. এই ব্যপদেশে প্রচুর অর্থ ব্যয় করিয়া দ্ব দ্রাক্ষর হইতে বক্ষা বা কথক সংগ্রহ করিয়া থাকেন। দেশের প্রতি প্রীতি আছে বলিয়াই সেথানকার কর্ত্বপক্ষ দেশের কল্যাণকর এই সকল ব্যবস্থা নিথ্ত করিবার জন্ম চেষ্টার ক্রটি করেন না। তাঁহারা জোরের সঙ্গেই বলিতে পারেন—

Broadcasting in this country has been built up on definite policies of comprehensive and constructive public service. Those connected with the organisation are fully conscious of the new territories which have to be penetrated and opened up, and of the known areas still to be further developed.

কিন্ত এই পরাধীন দেশে আমরা দেখি, সকল প্রতিষ্ঠানের সহিত যুক্ত মায়বের প্রধান আসক্তি মাস-মাহিনার প্রতি। কোনও ক্রমে দিনগত পাপক্ষর হইলেই তাঁহার। খুশি চইয়া উঠেন। কোনও নৃতন ব্যাপারে প্রবেশ করিয়া দেশের ও দশের উপকার সাধনের প্রবৃদ্ধি তাঁহাদের হয় না; গতামুগতিক কাজ কুৎসিততমভাবে নিষ্ণাল্ল করিয়াই জাঁহারা তৃপ্ত থাকেন; ইহার মধ্যেই যদি নিজের বা আত্মীয়বান্ধবের উপরি কিছু জুটিয়া বায়, সে তো সোনায় সোহাগা! দেশের সর্ববত্তই যখন এই ব্যবস্থা, তখন ঢ;কা রেডিও ষ্টেশনের বেতনভোগী কর্মচারীদের কথা বিশেষভাবে উল্লেখ করি কেন ? করিতেছি এইজ্জ্ঞ যে, তাঁহার। এমন কাজে অবহেলা করিতেছেন যাহার জন্ম তঁ:হাদিগকে বৃদ্ধি বা গতর,কিছই থরচ করিতে চইত না। যাহা তাঁহাদের অত্যন্ত হাতের কাছে তাহাই সংগ্রহ করিতে তাঁহার। ইচ্ছার বা অনিচ্ছার গাফিলতি করিতেছেন। বর্তমানে বাংলা দেশে বাংলা সাহিত্যের নানা দিক সম্বন্ধে ভাবিবার বা বলিবার খুব বেশি লোক নাই। যে ছুই-একজন মাত্র আছেন, তাঁহাদেব মধ্যে ঢাক! বিশ্ববিত্যালয়ের বাংলা সাহিত্যের অধ্যাপক ঐযুক্ত মোহিতলাল মজুমদার প্রধান। সাহিত্য সম্বন্ধে তাঁহার স্কচিম্বিত প্রবন্ধ ও ভাষণ বাংলা সাহিত্যের সম্পদ বলিয়া গণ্য হইয়া থাকে। তিনি ঢাকাতে স্থলভ হওয়া সত্ত্বে ঢাকা ষ্টেশন হইতে তাঁহার সাহিত্যবিষয়ক আলাপ-আলোচনা প্রচারিত হয় না কেন, এই প্রশ্নের জবাব কি স্থানীয় দায়িত্বজ্ঞানসম্পন্ন কণ্মচারীরা দিতে পারিবেন ? কবি ধোহিতলাল তাঁহার কবিতা আবুভির জন্মও সর্বাত্র খ্যাতি লাভ করিয়াছেন. তাঁহাব আবুত্তিও তো বই বছ দিন মাইক-মাধ্যমে আমাদের কর্ণগোচর হর নাই। যদি সেথানে সাহিত্যবিষয়ক আলাপ-আলোচনা-আবৃত্তির ব্যবস্থা একদম না থাকিত, তাহা হইলে বিশিত হইতাম: কিন্তু এভাবে অভিযোগ করিতাম না। কিন্তু ষেভাবে সেথান চইতে দিনের পর দিন অভিশয় নিকৃষ্ট সাহিত্যালাপ ছই-চাবিজন বিশেষ বিশেষ কারণে অভিশয় ভাগ্যবান ব্যক্তির কঠে প্রচারিত হইয়া থাকে, 'ভাহা ভনিয়া এবং ঢাকার মোহিতবাবুর অন্তিছের কথা অবগত কইরা শুধু বিশ্বর নয়, নানা সংশব্ধও মনের মধ্যে উদিত হয়। যত দিন যাইতেছে, এই সংশয় তত্তই বৃদ্ধি পাইতেছে ৷ এই সংশয়ের নিরসন করিবে কে ?

• অথচ সেদিন গুনিলাম, বাংলা কাব্য ও কবিতা সম্বন্ধে কবি মোহিতলালের একটি আলাপ কুলিকাভা ষ্টেশন হইতে রেকর্ডমেনিংগ প্রচারিত হইল। কলিকাভার বাহা প্রাক্ত, ঢাকার কি তাহা প্রান্ত নর ? অথবা কাহারও কোনও ব্যক্তিগত ত্মপ্রবৃত্তি এরপ ব্যবস্থার অস্তরালে কাজ করিতেছে ? বাঁহার। বাংলা সাহিত্য বিষয়ে উৎসাহী, তাঁহাদের নিশ্চরই এ সকল প্রশ্নের জ্বাব দাবি করিবার অধিকাব আছে।

া মোহিতবাব আমাদের লেথকগোষ্ঠীর একজন, আমাদেব আপনাব জন, তথু সেই ক্বারণেই এই প্রদঙ্গ উত্থাপন করিতেছি না; ইতিমধ্যেই বছলোকে মুৰে এবং পত্রে আমাদের নিকট এই বিশায়কর ব্যাপারের কারণ অমুসন্ধান করিরাছেন। আমরা জবাব দিতে পারি নাই। উপরস্ক উক্ত ষ্টেশনে কতিপয় ভাগ্যবান ব্যক্তির বাংলা সাহিত্যবিষয়ক বিবিধ কণ্ঠকুর্দনের মূলে কোনও পূঢ় কারণ আছে কি না, বহু ব্যক্তির সে প্রশ্নের উত্তরেও আমরা নীরব থাকিতে বাধ্য ইইয়াছি।

আর এক কথা, বাংলা কাব্যের রসবিচার, মধুস্থদন হইতে রবীন্দ্রনাথ পর্যান্ত বাংলার কবিদের বৈশিষ্ট্য, বাংলার কাব্যধারা, বঙ্কিমচন্দ্রের উপক্রাস, বাংলার কবিতার ছন্দ ইত্যাদি কয়েকটি বিষয়ে বৃদ্ধমানে মোহিতবাবু অথরিটি অর্থাৎ অতিশয় নির্ভরযোগ্য মতামত পোষণ করিয়া থাকেন; একমাত্র বেতারযোগ্যই বাংলা দেশের সকলু শ্রেণীর শ্রোতার পক্ষে এই সকল বিষয়ে তাঁহার আলাপ শুনিবার স্থযোগী হইতে পারে; লেখায় যত দরদই থাক, ব্যক্তিগত সংযোগের অভাব ঘটে। বেতারের কর্তৃপক্ষ বদি আমাদিগকে অকারণে বা কোনও গুপ্ত কারণে বঞ্চিত করেন, আমরা তাহা হইলেও অম্বোগ্য করিবার অধিকারী। বারাবাহিক বক্তৃতা বহু অবাঞ্ছিত লোকেও দিয়৸থাকেন, একজন সত্যুকার জানী ব্যক্তিকে দিয়া বাংলা সাহিত্য সম্পর্কে কয়েকটি ধারাবাহিক আলাপের ব্যবস্থা সহক্ষেই হইতে পারে। ঢাকার কারণ যদি ঢাকাই থাকে, আমরা কলিকাতার বেতার প্রতিষ্ঠানের শ্রণপদ্ম হইতেছি।

সংবাদ-সাহিত্য

"এখনো তারে চোখে দেখি নি

एशू वीनी एवंकि।"

মাঝে মাঝে বাঁশী শুনিভেছি—নাগরের ওঠনিংস্ত বংশীধনে নর, তাঁহার অভার্থনা ব্যপদেশে উথিত স্বরলহরী। অফুভব হইতেছে তিনি উত্তরোজ্ব সায়িয়ে আসিতেছেন। শাল্তমত শৃঙ্গার শেষ করিয়া আমরাও প্রস্তুত হইরা আছি। এক শত পঁচালি বংসর পূর্ব্বে একবার বেমন আম্রক্ষের অস্তরালে বঁধুর লোহ-আড়বাঁশীর ধ্বনি আচমকা শুনিয়া অপ্রস্তুত অবস্থাতেই তাঁহার কঠলয় হইয়াছিলাম, এবার তেমনটি ঘটিতে দিব না। বঁধু শিখাইতেছেন, স্বষ্ট নাগরের জল্ম আর কিছু না হউক নখদন্ত শানাইয়া রাখিতে, এবার জয়দেবী প্রথায় অভ্যর্থনা করিব। বঁধু যে আত্মরকার জল্ম বছদিন হইল আমাদের মুড়া ঝাটাগাছটাও গঙ্গার্গে বিসর্জ্ঞন দিয়া বসিয়াছেন; পুরাতন প্রেমের আতিশব্যে নৃতন ঝাঁটাও আর সংগ্রহ করা হয় নাই। মধ্যরাত্রে নাগর আসিয়া দরজায় টোকা মারিভেছেন। এখন তাঁহাকে ঠেকাই কি দিয়া ও নখদন্ত ও তাও কি ছাই এই বড়া বয়সে আছে স

তবু আমরা প্রস্তুত হটরাছি। সেদিন আমাদের কেট ছিল না, এবারে বঁধু সহার। স্বিট ট্রেঞ্ব ভবসা এবং বিফল প্রাচীরের আখাস লইরা আমরা মৃহ্মুছ আক্ষালন করিতেছি—নির্ভ্র-নিদ্রাপ্রথে-প্রস্থু বঁধুর ব্ম ভাতিরাছে, আর আমাদের ভর নাই। নাগরের টোকাই শুনিলাম, বোধ হর আর চোথে দেখিতে চইবে না।

তবু আৰু কেন জানি মনে হইতেছে, বঁটি ঝাঁটা ও নোড়াটা হাতে থাকিলে নিজেও বুকে বল পাইতাম, বঁধুরও কতকটা নিশ্চিম্ভ হইবার অবকাশ মিলিভ। কি ছুটাছুটি দৌড্ধাপটাই না বেচারাকে করিতে হইতেছে ! এই কাঁচা ঘূম ভাঙা-অবস্থার ! মারা হয় দেখিলে । এক একবার মনে হইতেছে, কোমরে কাপড় জড়াইয়া কোঁকলা মাড়ি লইয়াই নামিয়া পড়ি; হাতিয়ারটা-আসটাও তো প্রয়োজনের সময় হাতে তুলিয়া দিতে পারিব; তৃষ্ণার সময় জলের গোলাসটাও তো মুখে ধরিতে পারিব; কিন্তু আবার অস্থ্যুস্পশ্বা কুলবধূর দীর্ঘ-কালের অনভ্যাসের লক্ষা আসিয়া বাধা দিতেছে; বঁধু সাহস দিয়াছেন, তবু মন মানিতেছে না । তোমরা এখন বল তো আমি কি করি গ

ভোমরা ভাবিতেছ, বাড়াবাড়ি ইইতেছে, বছু বেশি সভীপনা দেখাইতেছি।

এ যুগে মুখ বদলাইতে পাইলে আবার কে ছাড়ে ? তা ছাড়া, উনি কি স্থংই
না রাখিরাছিলেন! না, গো না। এ বদি ভাব, তাহা ইইলেণ্ডোমরা মেরেমামুবের সাইকলজি কিছুই জান না। পুরুষান্তর করিতে মেরেদের বড় সাধ
বা প্রবৃত্তি নাই; তা করুক অনাদর, ইউক কাপুরুষ! রাজরাণীর ক্লাকে
ঘেবেড়ার ঘর করিতে দেখ নাই? একবার যাহাকে বুকে টানিয়া লইয়াছি,
তাহাকে ছাড়িতে আমাদের বড় বাজে; তা যাই বলুন আমাদের গান্ধারী দিদি।
তীহার বড় অভিমান। মেরেমামুবের অত অভিমান সাজে না। বিধবা ইইয়া

কাঁদিতে, একাদশী কবিতে, মাছ না খাইতেও রাজি ভি। কিন্তু পরপ্রকর ?
ছি।

ভারতবর্ষের অহা প্রদেশের কথা জানি না, যুদ্ধের দক্ষন আমাদের বাংলা দেশে নিদাক্ষণ অন্ধ্যমন্তা দেখা দিতেছে। আমরী অনেকেই হয়তো কানি না, আমাদের এই স্কলা স্ফলা দেশে সকল অধিবাসীর উপুষুক্ত পরিমাণ ধান্ত উৎপন্ন হন্ধ না—অনেক কোটি মণ অভাব থাকিয়া বার। এই অভাব এতদিন পর্যন্ত ব্রহ্মদেশ পুরণ করিয়া আসিত। ব্রহ্মদেশ এপ্রন আমাদের নাগালের বাহিরে, স্পত্রাং অভাব রহিয়াই যাইতেছে। তা ছাড়া, ব্রহ্মদেশ মালর প্রভৃতি

ছান হইতে বহু ভারতবাসী অস্তত কিছু দিনের জন্ম বাংলা দেশে আসিয়া অ'শ্রম্ম লইতেছে; এই সকল পেশ হইতে ভারতবর্ষে প্রবেশপথই বাংলা দেশ। থুদ্ধের জন্ম সহস্র নৃতন লোকেরও আমদানি এখানে হইরাছে, ফলে অন্নসমস্তা মারাত্মক হইরা উঠিতেছে। গভর্মেন্ট অধিক থাত্ম শস্ত্র উৎপানের জন্ম আন্দোলন আরম্ভ করিরাছেন। চাবের জমির পরিমাণ বুদ্ধি, এবং জমিতে সারপ্ররোগে উৎপাদিত শস্ত্রের পরিমাণ—এই ছুইটিই হইতেছে মুখ্য লক্ষ্য। সারের ব্যাপারে পরীক্ষা করিরা দেখা গিরাছে যে, একটু চেষ্টা করিলেই বাংলা দেশে এতদিন বাহা দেয়ের ভারণ হিল, সেই কুচুরিপানা নামক নিভান্ত অনিষ্ঠকর জ্ব্যটিই উৎকৃষ্ট সার্বরূপে ব্যবহাত হইয়া মঙ্গলের কারণ হইতে পারে। ইহা লইরা পরীক্ষা সরকারীভাবে শেষ হইরাছে এবং কচুরিপানাকে সারব্ধপে ব্যবহার করিবার পদ্ধতি শিক্ষা দিবার জন্ম গভর্মেটির লোক সর্ববদাই প্রস্তুত আছেন।

উত্তম কথা। তবু আর একটা কথা মনের মধ্যে জাগিরা থাকে। বাংলা দেশে অনেক হাজার বিঘা জমিতে পাট চাব হয়। পাট থাছদ্রব্য নয় এবং বর্ত্তমানে বিদেশে পাট চালাল দিয়া পরিবর্ত্তে সেথান হইতে কোনও থাছদ্রব্য আনরমণ্ড সম্ভব নয়। এরপ ক্ষেত্তে শুরু শ্রেণীবিশেবের স্বার্থের থাতিরে পাট-চাব করার কোনও অর্থ হয় না। প্রমস্ত পাটেব জমিকে যদি ধেনো জমিতে পরিণত করা যার, তাহা চইলে বাংলা দেশের অল্লসমস্তা দ্ব হইতে পারে। এ ব্যবস্থা গভর্মেন্ট একটু চেষ্টা করিলেই হইতে পারে। গভর্মেন্ট চেষ্টা করিবেন কি ?

মুদ্দের পজুহাতে স্থানচ্যতি ব্যটাইরা বছ বাঙালীকে বিপন্ন করা হইরাছে, গভর্মেন্ট আর একটু সহাদর হইলেই এই সকল স্থানচ্যত লোকেদের নৃত্তন আন্তানা নির্মাণে যথেষ্ট সহারতা করিতে পারিতেন। পৈতৃক ভিটামাটি উদ্ভৱে বাইবার দৃংথের সঙ্গে নিরাশ্রয় হইবার ছৃঃথ বুক্ত হইরা অনেকের পক্ষে জীবন ত্রিবেহ হইরাছে। গভর্মেন্টের হাতে অনেক লোক, অনেক পরসা;

বসজুবাটি নির্মাণের উপযুক্ত জমিও অনেক আছে। অস্থারী বসতবাটি নির্মাণ করাইরা সোকদের সরাইবার ব্যবস্থা হইলে কাতর আর্তনাদ এত অধিক ওনা যাইডে'না।

সাহিত্যের সহিত পলিটিয় জড়াইয়। বিভিন্ন জেলায় নানা সভাসমিতির অধিবেশন সম্প্রতি অন্তাধিক পরিমাণে হইতেছে। তথাকথিত বহু সাহিত্যিক এই সকল ব্যাপাইর উৎসাহিত হইয়। উঠিয়াছেন। মকম্বলেই এগুলির প্রসার বেশি। সাহিত্য-নামান্ধিত হইলেও আসলে এগুলি নিছক পল্লিটিক বীকোন্ত, অনুষ্ঠান নামানিতাক হইয়। এই জাতীয় অনুষ্ঠানে যোগ দেওয়ার পিছনে এক ধরনের "পলায়নী" মনোবৃত্তি আছে। মানুষ যথন সর্ক্ষ বিষয়ে বিফল-প্রম্ব হয় তথনই মায়ার জাত অথবা গোলে-হরিবোলের সন্ধান করে। সত্যকার সাহিত্য স্ক্রীর অক্ষমতা যথন পলিটিক্স-প্রবণতা হইয়া দেখা দেয়, তথুন সত্যকার পলিটিক্সেরই সাবধান ইইবার কথা।

রবীন্দ্রনাথের মত্যুর পব প্রথম জন্মদিন উৎসবের নামে সেদিন কলিকাতার "ওভাটুন হলে" যে জলসা হইয়া গেল, তাহাতে আান্টি-ফ্যাসিষ্ট সাহিত্যিকেরা যোগা দিয়াছিলেন। কয়েকজন সাহিত্যিক এবং সাহিত্যরসিক মিলিয়া ববীন্দ্রনাথের 'কালের যাত্রা' নাটিকাটি অভিনয় করিয়াছিলেন। উক্ত নাটিকার করির ভূমিকাটি আসলে রবীন্দ্রনাথেরই ভূমিকা। সেই ভূমিকায় এক পয়সায় একটি'র করি বৃদ্ধদের বস্থ অবতীর্ণ ইইয়াছিলেন। গরদের ধৃতি, বামস্তী রঙের ভূবে চাদর এবং পাকা চুলে তাঁহাকে চমৎকার মানাইয়াছিল। বৃদ্ধদেববাব আান্টি-ফ্যাসিষ্ট; ববীন্দ্রনাথকে একদল লোক কেন ফ্যাসিষ্ট বলিত, সেদিন পাই বৃথিতে পারিলাম। দৈর্ঘ্যে, প্রস্থে, রঙে, রূপে, অভিনয়ে, উচ্চারণে একজন আর একজনের আান্টি ষতটা ইইতে পারে। বৃদ্ধদেববাব্ যদি এই অম্বর্গানের কর্মকর্তাদের কেহ হন, তাহা ইইলে বলিতে বাধ্য ইইতেছি, এ ভূমিকায় তাঁহার অবতরণ (আরোহণ !) নিশ্চরই ফাসি-মনোবৃত্তির পরিচায়ক।

গোপালদা বলিলেন, দশ্ধ হইবার প্রাকালে স্বর্ণকরার যে অবস্থা হইরাহিল, সোনার বাংলারও সেই অবস্থা ঘটিয়াছে। রাবণ রাজা, বিশ্বিত আতক্ষে বলিয়াছিলেন, বানরে সঙ্গীত গায়, জলে ভাসে শিলা—এ বড় ফুর্লঙ্কণ ! ভলে শিলা ভাসিতে অবশ্য দেখি নাই (শীলাদেবীদের দুপেখিয়াছি!) কিন্তু অপর ফুর্লঙ্কণ প্রকাশ পাইতেছে। বাঙালী সাবধান!

করিয়াছিলেন। চট করিয়া জবাব দিতে পারি নাই। জৈ্যের্চর 'ভারতবর্ব' চাতে আসার পর সৌরীনদার (শ্রীসৌরীক্রমোহন মুখোপাধ্যার) "একই ধারা" পড়িয়া জবাব, পাইয়াছি। সঙ্গে সঙ্গে বিষমচন্দ্র, রবীক্রনাথ, শরৎচক্রেও নজির মিলিয়াছে। তাঁচাদের ধারা এবং সৌরীনদা'র ধারা একই—সনাতন। সৌরীনদা অবস্থা মহাভারতের অর্জ্জনের নজির দিয়াছেন। ব্যাপারটা খোলসা করিয়াই বলি। সনাতন ধারায় সবই বন্দোবস্তে হয়; সভ্জাহরণ করিতে গিয়া অর্জ্জন বন্দোবস্ত করেন ভাতা কুফের সঙ্গে; উ-বাবুর সহিত ইন্দিরার প্রেমে স্মভাবিণীর বন্দোবস্ত থাকে, উ-বাবুকে প্র্রিবিবাহিত পতি হইতেই হয়; রমেশের বন্দোবস্ত করিবার কেই থাকে না বলিয়া শেষরক্ষা হয় না. কমলা পালায় এবং স্বামী নীলাম্বই ব্যাধিক্রস্তা ভিবারিণী বিরাজ বউয়ের পা মাড়াইয়া দেয়। একেত্রেও নায়ক মনোক্রের বন্দোবস্ত থাকে নায়িকা সমিত্রার বাবার সঙ্গে—ফলে স্থমিত্রার মনের এমন যে অতি-আধুনিক রোমান্স, তাহাও পর্যাবসিত হয় বিবাহে। 'চরিত্রহীনে'র পশুরাজ্বের মত আমাদেরও বলিতে ইচ্ছা হয়, ভগবান এ ব্যবস্থা ক'রে রেখেছিলেন, এ হতেই ঠাবে।

আধুনিকের ধারা স্বতন্ত্র। তাঁহাদের ক্ষেত্রে ছুর্ঘটনা ঘটিয়া যাইবার পর দেখা বার, মাসী পিসী অথবা সহোদর বোন; শাল্র যত elastic-ই হউক, সামলাইরা লইবার আর কোন উপায় থাকে না। শৈলজানন্দের বানভাসি, নরেশচক্ষের

'ওঅ' অথবা মন্নথ বাবের 'একাজিকা'র শান্ত্রমাফিক ব্যবস্থা হর নাই বলিরাই এগুলি অসনতিন অর্থাৎ আধুনিক। ইহারাই পারোনীয়ার, পরে অবশু পারোনীয়াররাই বানে ভাসিয়া 'গিয়াছেন। ডাকাতি, ভ্মিকম্প, জলপ্লাবন যত বারই ঘটিয়াছে, ততবারই দেখা গিয়াছে, জোবু মিলিয়াছে বটে কিন্তু হিসাব মেলে নাই। "তা হোক" বলিয়া টেম্পোরারি কাজ হাঁসিল করিয়া যে বেদিকে পারে কাটিয়া পড়িয়াছে। ইহাই আধুনিকতা।

বোমার ভরে শহরের মামুবেরাই যে তথু স্থানত্যাগ করিয় মফস্বলীগামী।

তইয়াছে তাহা নয়, হালী কবিতারাও ইভ্যাকুয়েট করিয়া এদিকে ওদিকে বাসা
বাঁধিয়াছে। নিশ্চিস্ত নিরুপয়েবে যে সকল ভরু ব্যক্তি এতকাল মফস্বলীয় শহরের
অনাড়ম্বর আরামের মধ্যে বাস করিতেছিলেন, আপাতত তথু বাজার দর চড়াতেই
তাহারা বিজ্ঞান্ত হইয়াছেন। ছদিন পরে যথন অস্তঃপুরে অস্তঃপুরে এই সকল
হালী কবিতার তাগুব-নৃত্যু আরম্ভ হইবে, তথন তাঁহারাই হয়তো আহি আহি
বলিয়া পরিত্যক্ত শহরের দিকে ধাওয়া করিবেন। ছর্ভিক্ষের দেশ বাঁকুড়ায়
ইতিমধ্যেই ইন্ফিল্টেশন তরু হইয়াছে। তমসার বক্ষ ভেদ করিয়া সেধানকার
নরীনা' জাগিয়াছেন। প্রাচীন 'প্রবাসী' সেখাঁরে খুঁটি গাড়িলেও শেবরকা হইবে
কিনা কে জানে! বাঁকুড়ায় "ধুসর গোধুলী" দেখা দিয়াছে—বাঁকুড়াবাসী টেক
ক্ষারী! টেনের ভিটে চাপাচ্পিতে একট্ এদিক ওদিক হইলেও এ একেবারে
খাঁটি কলকান্ডাই মাল, বেহালার পাঁচন মার্কা—

ধৃসর গোধৃলি—ঝলসে দিগন্তব !—
দ্ব অস্তবীক্ষে লক্ষ ইসারা দৃষ্টিহারা হলো
অরণ্যানীর নিভ্ত মনোমন্দিরে বনস্পতির মৃত্যু দেখেছোঁ কেউ ?
রক্তিম অন্ধনে হলো রাঙায়িত দিগন্ত অন্ধন।
ঘন তমিপ্রার স্প্তিকার, নিমেবে অন্তর্হিত
শৃল্প ব্যোমে বিমান চংক্রমণ মরণের সংক্রেত •
ধুসর কুধার ইনরদ্ধ অন্ধকার

ঐস্পাতিক কামনার ল্যাবরিস্থ। তথী-তমাল-তালি-তরুণীর দিন গেলো—জীবনের রিম্ঝিম্ স্পন্দন ঝলসে দিগস্তর!

ত্তিক্ষের আশস্কা যেখানে নিরম্ভর রহিস্কৃছে, সেখানে যদি ধূসর গোধূলিতে দিগন্তর বলসিতে থাকে, তাহা চইলে অনেকগুলা কুঠাশ্রমেও কুলাইবে না।

কুৰীজ্ঞনাথের "বিচারক" গল্প মনে আছে ? স্ত্যাট্যটির সিভিলিয়ান জভ মোহিতমোহন দন্ত ক্ষীরোদার ফাঁসির হুকুম দিয়াছিলেন, কিন্তু সেই হতভাগিনীর যে অপরাধের জন্ত এই শান্তি তাহার মূলে যে স্বয়ং তিনি ছিলেন, অঙ্কুরীয়-অভিজ্ঞানে তাহা জানিতে পাবিয়া সেদিন বন্দিনীশালার একটি নির্দিষ্ট কক্ষে তাঁহার মনে কি অমুশোচনা জাগিয়াছিল ? প্রীযুক্ত অচিস্তাকুমার সেনগুপ্তও আজ বিচারক, তাঁহার নযৌবনের ভাষাগত অনাচার এক হতভাগ্য ক্ষীরোদাকে কি ভয়াবহ পরিশামের মধ্যে আনিয়া ফেলিয়াছে, তাহা দেখিলে শান্তি দিবার জন্ত রায় লিখিতে কি তাঁহার হাত কাঁপিবে না ? কৈ জানে, মুজেফ-হাকিমের মনোবৃত্তি দেবাঃ ন জানন্তি। হার নিষ্ঠুর, তোমার কীর্ত্তি একবার তুমিই দেখ—

" "সহজ ছন্দেই আসেমা একসময় বোলো ছেড়ে সভেরোয় পা দিতে গিয়ে নিজেকে মূল্যবতী বলে চিনে ফেললো। বয়স্কা কোনো' আজীয়া না থাকতে আসেমার আঁট-সাঁট গড়ন-কুত'-তরুণ্য আর কারুর সহায়ুভূতিশীল দৃষ্টিতে পড়ছিলো নাণ তবু একদিন ভাইকে [সহোদর] পান দিতে গিয়ে আয়েশলোভী ভাইকে এক শুভ-মূহুতে আসেমা বিজ্ঞোরণের সংগেই জাগিয়ে দিয়ে এলো।

--- একটা পরিস্কার আনন্দোচ্চল কাঁতরানি তার মনের প্রত্যেক থাঁকে বিপুল চাঞ্চল্য জাগিয়ে দিলো। নীরব [নায়ক] চোথ বুজে অন্ধুভব করবার চেষ্টা করলো, আসেমা সম্ভবত নিজেই তাকে ঘনিষ্টভাবে ভেঙে চুম্বন করতে আসচে। হয়তো এক্ষ্ণি সে নীম্বকে ক্ষড়িরে প্রাস করে ঘন-ঘন চুম্বনে ব্যতিব্যস্ত করে তুলবে। কিন্তু আসেমা বথন চুমোও থেলো না, কিংবা তার কোমল শরীরে গ্রাস করেও

ফেললো না,—অথচ খানিককণ বৃঁকে থেকে তার অভ্ত দৃষ্টি নীরবের মুখ-চোক-নাৰীর পাশ থেকে সরিরে নিলো, তখন নীরব আর আন্ত থাকতে পারলো না, সম্পূর্ণ করে ভেঙে খানু-থানু হয়ে গেলো। তার সমস্ত স্বামীত্ব একটা নিষ্ঠ্র বোবা টাংক্ষরৈর সংগে কুঁকড়ে এতোটুকু হয়ে পড়লো।…

নিজের স্পর্শের উত্তপ্ত তৃষ্ণ মেটাতে গিয়ে আসেমা নীরবের ঠোঁটে একটা ছোট্ট তীক্ষ চুমো থেলো। নীর্মীবর মনে হলো, এবারে সে গলে গড়িবে পড়বে। তবু কিন্তু সে প্রকাশিত হলো না।"

নীরব-চূর্ণ ক্বলুটোলার হকিমদের দোকানে অত্নসন্ধান করিলে সম্ভবত পাওরা বাইতে পারে।

——

শুর্ক অমির চক্রবর্ত্তী লিখিয়াছেন—

"মাথাটা হয় নি উর্বর •

বই-পড়া বর্বব

ধুঁক্চি শিক্ষিত সছরে বিবর্ণ চাক্রির ঝুড়ে;
অমিয়বাবু অতিশয় অমায়িক ৷

বঙ্গীর-সাহিত্য-পরিব ইংতে "সাহিত্য-সাধক চরিতমালা"র ১৩শ, ১৪শ ও ১৫শ গ্রন্থ বথাক্রমে 'জরগোপাল তর্কালকার ও মদনমোহন তর্কালকার'; 'কোর্ট উইলিয়ম কলেজের পশুত', এবং 'উইলিয়ম কেরী' প্রকাশিত ইইরাছে। বাংলা ভাষা ও সাহিত্যেব গঠনে একে,বারে প্রথম মুগে বাঁহারা সাধনা করিরাছিলেন, তাঁহাদের কাহিনী আজ্ব দীর্ঘ দেও শতানীর ব্যবধানে বাঙালী সমাজকে আনন্দীন

কবিবে ।

রঞ্জন পাবলিশিং হাউস হইতে প্রকাশিত 'তৃত্যাপ্য গ্রন্থমালা'র ১৩শ-গ্রন্থ কেরী-সঙ্কলিত 'কথোপকথন' বাহির হইয়াছে। দীর্ঘ ভূমিকার কেরীর জীবনের বিচিত্র কাহিনী ও বাংলা ভাষা গঠনে তাঁহার জক্লান্ত অধ্যবসায়ের কথা বিবৃত্ত হইরাছে। রবীজনাথ এই 'কথোপকথন' পৃশুকটিকে একটি যুগান্তকারী পুল্কক বলিয়াছিলেন। এক দিকে সেই যুগের (১৮০১ খ্রী) ভাষা ও বাক্যরীতি বেমন ইহাতে বিবৃত হইয়াছে, অন্য দিকে আবার তথনকার সামাজিক রীতিনীতির একটা প্রামাণিক পরিচয়ও ইহাতে মিলিবে।

পুস্তক-প্রসঙ্গ

বিবিধ কথা—শ্রীমোহিতলাল মজুমদার। মিত্র ও ঘোষ কোং, কলিকাতা। পূ. ২৩৫, মূল্য ২॥०।

বিচিত্ত কথা—শ্রীমোহিতলাল মজুমদার । শ্রীগুরু লাইত্রেরি, কলিকাতা । পু. ২৫৬, মৃল্য ২।০।

বাংলার সাহিত্য-ক্ষেত্রে মোহিতলাল কবি-হিসাবে বেমন, সমালোচক-হিসাবেও তেমনই নৃতন দৃষ্টিভলির প্রবর্ত্তকরপে একটি একার্ড নিজ্রত্ব আসন দাবি করিতে পারেন। গত সিকি শতাব্দী ধরিয়া তিনি সাহিত্য-সংস্কৃতি সম্পর্কে যে তত্ত্ব-চিন্তা করিয়াছেন, তাহার ফল-স্কর্মপ আমর। ইতিপুর্কেই বাংলা সাহিত্য-সমালোচনায় অপরিহার্য্য ত্ই-বানি গ্রন্থ—'আধুনিক বাঙলা সাহিত্য' ও 'সাহিত্য-কথা' লাভ করিয়াছি। সম্প্রতি তাঁহার 'বিবিধ কথা' ও 'বিচিত্র কথা' বাংলা সাহিত্যকে সমৃদ্ধ করিল।

'বিবিধ কথা'য় জাতির জীবন ও সাহিত্য, সত্য ও জীবন, অতিআধুনিক সমালোচক ও বিষমচন্দ্র, রামমোহন রায়, আচার্য্য কেশবচন্দ্র ও
নবষুগ, প্রীরামকৃষ্ণ-বিবেকানন্দ, শরৎ-পরিচয়, রবি-প্রদক্ষিণ, মৃত্যু-দর্শন
ও বাঙালীর অদৃষ্ট—এই দশটি প্রবন্ধ সংকলিত হইয়াছে। বইখানিয়
নাম: 'বিবিধ কথা' না হইয়া 'আধুনিক বাংলার সংস্কৃতি ও সাধনা'
হইলেই এই সংকলনের সত্যকার নাম-পরিচিতি সম্ভব-হইত। বস্তুত এই
প্রবন্ধগুলিতে রামমোহন হইতে রবীন্দ্রনাথ পধ্যস্ত বাঙালী জাতির সংস্কৃতি
ও সাধনার কথাই আলোচিত হইয়াছে। ভজের স্কৃতিবাচন নহে,
আত্মনিরপেক সত্য-সন্ধানীর দৃষ্টিতে প্রবন্ধগুলি জাতীয় জীবনের গতিপথ
নির্ণমে বিশেষ মৃল্যবান।

'বিচিত্র কথা'র অতি প্রাতন কথা, পুঁথির প্রতাপ, সংবাদপত্র ও সাহিত্য, সাহিত্যের শিরংপীড়া, জাতীয় জীবন-সহটে, বহিমচন্দ্রের জাতি-প্রেম, সভ্যেন্দ্রনাথ শ্বরণে, কাব্যে আধুনিকতা, অতি-আধুনিক প্রতিভা, রবীক্র-প্রসঙ্গ ,ও বিচিত্র কথা—এই এগারোটি প্রবন্ধ আছে। ভর্মধো প্রথম প্রবন্ধ 'অতি পুরাতন কথা' বিশেষভাবে উল্লেখবাগ্য। ইহার নামকরণ 'জীবন-জিজ্ঞাসা' হইলেই সমীচীন হইত বলিয়া মনে করি। ইহাজীবনরস-রসিকের জীবন-জিজ্ঞাসা। মোক্ষ, নির্বাণ বা বর্গ প্রাপ্তির জন্ম নহে; জীবরের মধ্যেই বাঁচিয়া থাকার কোনও সদর্থ পাওয়া যায় কি না, এই জিজ্ঞাসাই প্রবন্ধটির মূল কথা।

বিচিত্র কথা'র অন্তান্ত প্রবৃদ্ধ প্রধানত সাহিত্যের বিচিত্র সমস্তা-সম্প্রকিত, এবং মোহিতলালের বৈশিষ্ট্যও সেগুলিতে পূর্ণভাবেই বিষয়ান রহিয়াছে।

শ্ৰীৰগদীশ ভট্টাচাৰ্য্য

আমাদের পরিচয়—গ্রীহুধীরকুমার দাশগুপ্ত, বীণা , সাইবৈরি,
কলিকাতা। পু. ২২২, মৃদ্য ২ ।

একটি অভিশয় মৃল্যবান গ্রন্থ, এই জাতীয় পুস্তক বাংলা ভাষায় খুব কমই আছে। বাঁহারা ভারতীয় ঐতিহ্ন ও সংস্কৃতির একটি ধারাবাহিক পরিচয় চান, এই বইটি তাঁহাদের সংগ্রহ করিতে হইবে। অভিপ্রাচীন বৈদিক যুগ হইতে একেবারে আধুনিকতম বর্ত্তমান পর্যন্ত নানা ধর্ম ও সংস্কৃতি আন্দোলনের মধ্য দিয়া আমরা আচারে ফিচারে ও সংস্কারে বেদপন্থা হইতে এগন কোথায় আসিয়া পৌছিয়াছি, ইহাতে ভাহা চমংকারভাবে বণিত হইয়াছে। প্রথম সাত অধ্যায় ভারতীয় সংস্কৃতির এবং শেষের পাঁচ অধ্যায় বিশেষভাবে বাংলা দেশের সংস্কৃতি ও ধর্মান্দোলনের ইতিহাস।

নির্বাণ—শ্রীপ্রতিমা ঠাকুর, বিশ্বভারতী। পৃ. ৭৬, মূল্য ১১।

রবীক্রনাথের জাবনের শেষ ছুই বংসরের অস্তরক্ত, পরিচয় 'নির্বাণ'। পড়িয়া বিশ্বয় বোধ করিলাম। এটি লেখিকার প্রথম সাহিত্য-প্রচেষ্টা, অথচ ইহাতে পাকা হাতের মৃক্ষিয়ানা আগাগোড়াই। ইহাতে রবীক্রনাথের যে চিত্রটি কৃটিয়া উঠিয়াছে, তাহার সাহায়ে পাঠক সমাজ সত্যকার রবীক্রনাথকে পাইবেন; লেখিকা অনেক স্থযোগ সত্তেও উৎকট অহমিকার দ্বারা তাহাকে আছের করেন নাই, যেমনু অন্ত আনেকে করিয়াছেন। অতি সামান্ত ঘটনাকে তিনি ষেভাবে সাহিত্যের উপকরণ করিয়া তৃলিতে পারিয়াছেন, তাহাতে মনে হয় 'নির্বাণ' এই জাতীয় রচনার আন্দর্শহল হইয়া থাকিবে।

পাঞ্চলন্ত কাব্য, শ্ৰীতীক্ৰমোহন বাগচী। পৃ. ১৫১, মূল্য ১॥০।

'রেখা', 'জাগরণী' এবং 'নাগকেশরে'র কবির এখন পর্যন্ত শিষ কাব্যক্ষসল 'পাঞ্জন্ত'—শেষ হইলেও গোড়ার সলে আক্রর্যা মিল আছে। "যৌবন ও জরা"র দল্ব ঘটিলেও কবি-মন এখনও তাজা, কিছু উদ'শীন বাউল উকি দিতেছে। কবি নিজেই বলিতেছেন—

বর্ধার জল নামিয়া গিয়াছে, জাগিয়া উঠেছে চর।
কাঁচা রোদখানি বালুকার বুকে চিক্কণ ভাস্বর;
নৃতন গজানো বাবলার বনে বাসা বাঁধিয়াছে পাখী,
চগাচখীদের চরণ-চিহ্ন তলে কে দিল রে আঁকি!
বুনো ঝাউয়েদের বুকের ঝুরিতে উদাসীন মেঠো হাওয়া
কি ধন খুঁজিতে ঘুরে মরে ঘেন দিবসে নিশিতে-পাওয়া।
চারিদিকের অ-হর আবহাওয়ার মধ্যে 'পাঞ্জন্ত' বংশীধ্বনির মত
মধ্র ঠেকিল!

রজনীগন্ধা—কাব্য, মহারাজ যোগীন্দ্রনাথ রায়, গুরুদাস চট্টোপাধ্যায় এগু সন্ধা পু. ২৫২, মূল্য ১॥॰।

বাংলা কাব্যের যুগবিভাগ যদি করি, তাহা হইলে বলিব "রজনীগন্ধা"র যুগ শেষ হইয়াছে, এখন উগ্র ছাতিম ও খেঁটুফুলের যুগ। ভচিত্ত স্থান্ধ রজনীগন্ধা পুরাতন যুগের স্থৃতি বহন করিয়া আনিয়াছে,।
সে,সব দিন আর ফিরিয়া আসিবে না।

কোরো না নিথ্যা আশা—কণ্ঠ আমার, আছে গো কেবল, নাই তার কোন ভাষা;
দেবতা সে গেছে চলে
প্রতিমা ডুবেছে জলে
চারিদিকে আছ বেঁধেছে বাঁধন মরণ সর্বনাশা,
ভাষা হাটে আছ এসেছ গো কেন—মিছে ভোমাদের আসা।

সম্পাদক—শ্রীসন্ধনী কান্ত দাস সহ: সম্পাদক—শ্রীঅধূলাকুমার পাশগুপ্ত
শনিরঞ্জন থেস, ২০৷২ মোহনবাগান রো, কলিকাতা হইতে
শ্রীসৌরীক্রনাথ দাস কর্তৃক মুক্তিত ও প্রকাশিত

শনিবারের চিঠি এশ বর্ব, ৯ম সংখ্যা, আবাঢ় ১৩৪৯

মৃধুসূদনের অমিত্রাক্ষর ছন্দ (প্রাহর্তি)

সুধ্সদনের অমিত্রাক্ষরের চরণ কোনধানেই 'অমিতাক্ষর' নয়; অমিতাক্ষর হইলে, উহার ওই পয়ারের কাঠামোটার কোন প্রয়োজন হইত না। এই ১৪ অক্ষরের মাণটিই বাংলা অমিত্রাক্ষরকে বেমন সম্ভব করিয়াছে, তেমনই ওই পদভাগ্ও (৮+৬) অনাবশ্যক হইয়া যায় নাই। চরণের ওই পুদক্ষেপ-উহার অবয়বের ওই অবসন্ধিই-এ ছন্দের স্বাধীন গতিভঙ্গির একটা বড় সহায়; কারণ, freedom-এর গঙ্গে ওই 'form' আছে বলিয়াই, অমিত্রাক্ষর ছন্দ এমন মহিমা লাভ করিয়াছে। নৃতন্তর ষতিবিজাস ইহার মনীতকে ষেমন বৃহত্তর সন্ধতি (larger harmony) দান করিয়াছে, তেমনই ওই ৮+৬-এর যতি-ছইটি ছল্দের উচ্ছ, অনুগতানিবারণ করিয়াছে। চরণমধ্যে বা চরণাস্তরে ভাব-অর্থের স্বচ্ছন্দ গতিবেগ যেখানে আসিয়া যেমনই বিক্লার্য লাভ কদক, ওই যতি তুইটি কখনও মৃছিয়া যায় না। ইহাকেই আমি এ ছলের 'Law of Gravitation' বলিয়াছি। ওই মাপ এবং এই মতি ^{ষ্}দুি ঠিক না থাকে, ভুবে ছন্দহিসাবে অমিত্রাক্ষরের বৈশিষ্ট্যই লোপ পার-পিরিশ ঘোষের মিলহীন doggerel ভাহার দৃষ্টীস্ত। এ জ্ঞান যে কাহারপু নাই, ভাহার প্রমাণ-একালের মহা মহা ছৃন্দ-ধুরন্ধরপাণ, গিরিশ খোষের ছন্দ, রবীজনাথের ধাবমান (run on) পয়ার, এবং

'বলাকা'র ছন্দ, এই সকলকেই অমিত্রাক্ষরের সমধর্মী মনে করিয়া, তুলনায় তাহাদের তারতম্য নির্দেশ করিয়া থাকেন। এ জ্ঞান এইনপ্র ছইল না যে, এই অমিত্রাক্ষর একটি সম্পূর্ণ ভিন্ন বস্তু—ইহার আত্মাই স্বভন্ন। আর সকল ছন্দই গীভিচ্ছন্দ; কেবল ওই একটি ছন্দ তাহা নছে। অমিত্রাক্ষরেরও একটা লিরিক রূপ আছে; উনবিংশ শতানীর ইংরেজ কবিগণের মত আমাদের রবীক্রনাথও তাহার যথেই চর্চা করিয়াছেন। কিছু ্মধুস্দনের অমিত্রাক্ষর লিরিক তো নহেই, এমন কি, উহা নাটক-গোত্রীয়-ও নয়—থাটি এপিকের অমিত্রাক্ষর; অর্থাৎ, উহা একেবারে নিক্ষ-কূলীন,—কিছু আমাদের দেশের নেড়ানেড়ীর দল তাহা কিছুতেই ব্রিবে না! চৌদ্দ অক্ষরের কম বা বেশি হইলে উহার জাত থাকে না; হয় কোমরে হাত দিয়া নাচিতে থাকে, বা কাঠি বাজায়; নয় তো স্বর-মৃর্চ্চনায় ঢলিয়া পড়ে। এইজন্মই ওই চৌদ্দ অক্ষরের মাণ্টি এড মুল্যবান। ওই মাণের ওই চরণ, বাংলা কবিতায় দীর্ঘকাল কর্ষণের ফলে, শেষে স্বাভাবিক বাক্ছন্দের অমুকূল হইয়া উঠিয়াছিল বলিয়াই, বাংলা কাব্যে ছন্দের এই দিংহাসন-রচনা আদে সম্ভব হইয়াছিল।

¹ চৌদ্দ অক্ষরের কথা বলিয়াছি, এক্ষণে মিলের কথা বলিব। সকল নামের মত 'অমিজাক্ষর' নামটিও এই ছন্দের একটি উপানিমাত্র—চুড়াস্ক পরিচয় নয়। সেকালের—হেম, নবীন প্রভৃতি কবিগণ, উহার ওই মিলহীনভাকেই আসল লক্ষণ মনে করিয়াছিলেন; কিন্তু বাংলা ছন্দের পক্ষে মিলহীন হওয়া যে কত ত্রহ—মিলের ঘ্ডুর কাড়িয়া লইলে, তাহার পরিবর্জে কোন্ চুর্লাভতর ভ্যায় ইহাকে ভ্যিত করা প্রয়ৌদ্ধন, সে ধারণা ভাহাদের ছিল না। আরও ঠিক করিয়া বলিতে হইলে, মিলের অভাব-প্রণ নয়—যেন সে ভাবনাই নয়,—মিলকে সম্পূর্ণ তুচ্ছ অনাবশ্রক করিয়া ভোলাই এ ছন্দের গৌরব। এইজ্লই অচ্ছন্দ যতি, বা অনিয়মিজ

পদ্বিস্থাস সম্বেও, যে ছন্দে মিলের লেশমাত্র প্রয়োজনীয়তা আছে, সে ছন্দ অমিত্রাক্ষরের হাজার মাইলের মধ্যেও আদিতে পারে না,—ত্লনীয় হওয়া তো পরের কথা! ঠিক সেই কারণেই, আজকাল যে সব মিলহীন কবিতা রচিত হইয়া থাকে, তাহাদের সহিতও অমিত্রাক্ষরের দ্রতম সম্পর্ক নাই—থৈমন, সংস্কৃত প্রভৃতি ভাষার মিলহীন ছন্দ অমিত্রাক্ষর ছন্দ নয়; সে সকল ছন্দও গীতিছন্দ।

অতএব. •আমরা এ পর্যান্ত অমিত্রাক্ষর ছলের তিনটি বাহ্ন লক্ষ্ণ পাইতেছি ;—(১) চরণ হিদাবে উহা দেই পুরাতন পদ্মরু; 🕻 ২ 💃 উহাতে মিল নাই; এবং (৩) ৮+৬-এর সেই যতি ছাড়াও, ইহার নিজস্ব একপ্রকার যতি আছে। কিন্তু এহ বাহা; বাংলা ছন্দহিসাবে (इंश्तिको इत्म तम अन्नेहे छेर्क ना) हेहात अध्य वा आध्यिक विनिष्ठा —ইহার Rhythm বা ছন্দম্পন্দ। এই Rhythm-সৃষ্টি মধুসুদন ষে উপায়ে করিয়াছিলেন, তাহার সবিশেষ আলোচনা পরে করিব; এখন কেবল ইহাই বলিয়া রাখি যে, এই সমস্তা মধুসুদনকে কখনও উषिश्च करत्र नारे ; रेश वज़रे चाम्हर्यात्र क्था ! প्रथम रहेर्जरे, मधुरुपरनत লক্ষ্য ছিল—ওই নৃতন যতিবিক্তাস বা ছব্দের গতি-স্বাচ্ছন্দ্যের উপরে। ,মতএব মনে হয়, Rhythm এবং যতি—অমিত্রাক্ষরের এই ছুই প্রধান উপক্রণের একটির সম্বন্ধে তিনি যেমন সম্পূর্ণ সজাগ ছিলেন, অপরটির (Rhythm) সম্বন্ধে তাঁহার কানই সন্তাগ ছিল, তাঁহাকে সন্তাগ থাকিতে হয় নাই: একটিকে নানা রকমে সাজাইয়া বার বার পড়িয়া কানের সমতি লাভ করিতে হইয়াছে, অপরটিকে, শব্দের ধ্বনিতরক্রে—কান আপুনিই ঠিক করিয়া লুইয়াছে। নত্বা মধুস্দন তাঁহার নৃত্ন ছন্দ সম্বন্ধে পাঠকগণকে (বন্ধুর মারফং) কেবল এই কয়টি কথা বলিতেন না-

"So many fellows have, of late, been at me to explain to them the structure of the new verse, that I have been obliged to think on the subject [ইহার পূর্বে একবারও আবস্তুক হয় বাই!]

and the result is that I find that the vive instead of being confined to the 8th syllable, naturally comes in after the 2nd, 3rd, 4th, 6th, 7th, 10th, 11th and 12th."

ইহাতেও দেখা যায় যে, তথন পর্যান্ত এ বিষয়ে বিশেষভাবে চিন্তা করিবার অবকাশ বা প্রয়োজন তাঁহার হয় নাই, এবং এক্ষণে ইহাই হইল তাঁহার বিশেষ চিন্তার ফল! ইহার পূর্ব্বে আর একবার তিনি এই মাত্র বিলয়াছিলেন—

"If your friends know English, let them read the Paradise Lost, and they will find, how the verse in which the Bengali poetaster writes is constructed. Let your friends guide their voices by the pause (as in the English Blank verse) and they will soon swear that this is the noblest measure in the language."

— এই উজিটিতেই বরং—যতই অসম্পূর্ণ তেক—মধুস্দন তাঁহার ছন্দনির্দাণকোশলের একটা বড় সন্ধান দিয়াছেন; সেই সন্ধান অহুসারেই আমাদিগকে অগ্রসর হইতে হইবে। মিল্টনের ছন্দের যতিবিদ্ধাস-পদ্ধতির কথাটাই কবি এখানে বিশেষ করিয়া উল্লেখ করিলেও, আসলে ইহার মধ্যে সব কথাই আছে; তিনি মে, কেবল যতিই নয়, ছন্দম্পন্দের সর্ক্ষবিধ কৌশল উহা হইতেই আদায় করিয়াছিলেন, পরে আমি তাহাও দেখাইব। কিন্তু কবির সে বিষয়ে কোন সজ্ঞান চিন্তাই নাই—এমন একটা সম্পূর্ণ বিজ্ঞাতীয় ভাষার ছন্দ-কৌশল বাংলা ভাষার উপযোগী হইল কি করিয়া, তাহার কোনও কৈফিয়ৎই নাই; এ যেন—"Let there be light, and there was light!" তথাপি, উপায় নাই, ধেমন করিয়াই হউক—এ রহক্ষের সমাধান আমাদিগকেই করিতে হইবে।

हेरदब्बी इन भवादवव ये भन्ड्यक तब-भक्ष्यक ; जाहाव हवरन

যতি পড়ে foot বা পর্কের পরে—অক্ররের পরে নয়। মধুস্থদনের ছন্দে পर्मे जाराज्य भाराष्ट्रम चाह्य. এই পদচ্ছেদের •পরেই যতির স্থান হইয়া থাকে; কিন্তু তাঁই বলিয়া পদচ্ছেদগুলিই এক একটি 'foot' নয়। এসব বিচার ডিনি করেন নাই। কাজ কি ওসব ব্যাকরণ-সমস্তার মধ্যে গিয়া ? ছনদটি কানে বেশ লাগিতেছে তো ? বাস, আর কি চাই ? বাংলা পয়ারে ওই সকল হালামা সত্যই নাই। পদ বা metrical section আছে, কিন্তু তাহার মধ্যে নিয়মিত পদচ্ছেদ বা পূর্ব্ব নাই, প্রাচীন পয়ার একেবারে নিছক বর্ণবৃত্ত ছন্দই বটে, তাহাতে বর্ণগত কালাংশ (unit), এবং ভাহারই মাপে প্রত্যেক শব্দের. তথা পদসমষ্টির কীলপরিমাণই ছন্দের ছন্দত্ব বজায় রাথে। ইহাতে যেমন সংস্কৃত স্ণুবুত্তের মত কোন নিদিষ্ট বর্ণসঙ্জা নাই, তেমনই इय-मीर्च यत-भत्रभ्यतात इन्मम्भन्छ नाहे। भिन्दित्तत इत्न भाष्ट्रापत স্থানে foot আছে, • এবং প্রধানত, অক্ষর-বিশেষের গুরু ডিচারণে ছন্দম্পন্দের সৃষ্টি হয়। মধুসুদনের এসব বিচার করিবার প্রবৃত্তিও ছিল না, অৰকাশও ছিল না; ছিল না বলিয়াই, তিনি যাহা অভাবনীয় তাহাকেও সম্ভব করিতে পারিয়াছিলেন। মধুস্থান মিল্টনের ছ**ন্ধকে,** ইংরেজী ছন্দুপুত্তের সাহায়ে, কখনও বুঝিতে চেষ্টা করেন নাই—ভাই, ওই ছন্দের ধ্বনি-সন্ধীত উপভোগ করিবার কালে, তাঁহার কান কিছুক্ষণের জ্মত ইংরেজী বাকারীতি বা বাকার্থি, এমন কি. শব্দেক অষয় পর্যান্ত উপেক্ষা করিয়া, কেবল ধ্বনিটিকে মাত্র গ্রাহ্য করিয়াছে। এ সম্বন্ধে বিশেষ আলোচনা করিবার অবকাশ পরে ঘটিবে, এথানে প্রাসন্ধিক-ভাবে কিছু বলিব: "ইংরেজী অমিত্রাক্ষর বাংলা ছন্দে ছন্দান্তরিত হইল কোন মাত্র, এখানে ভাহার একট আভাস দিব।

বাংলা অমিত্রাক্ষরের ভিডি বেমন পয়ার, তেমনই মিল্টনের ছন্দের ভিডিও—ইংরেজী পয়ার—Heroic Verse বা Iambic Pentameter। মিল্টন ইহাকেই অবলম্বন করিয়া, এবং ইহাকে যতদ্র সম্ভব শিথিল করিয়া, তাঁহার অমিত্রাক্ষর নির্মাণ করিয়াছিলেন। মধুস্দনের কানে এই ইংরেজী পয়ারের ধ্বনি কি ভাবে ধরা দেওয়া মস্তব, তাঁহা দেধাইবার জন্ত, আমি, একেবারে মিল্টনের ছন্দে না গিয়া, একটি থাটি Heroic Verse-এর চরণ লইব, ষ্থা—

The curiew tolls the knell of parting day এই চরণটির ছন্দ-ব্যাকরণ এইরপ—

The cur—few folls— / the knell—of par—ting day
মিশ্টনের ছন্দ বাহার পড়া অভ্যাস হইয়াছে তাহার কানে, এই
শংক্তিটির ছন্দধনি অনায়াসে এইরপ শুনিতে হইবে—

The curiew — toils, the knell — of parting day
— অর্থাৎ, পদভাগ ঠিক বহিঁল, কেবল পর্ব বা foot-এর পরিবর্ত্তে ওই
পদভাগের মধ্যে বিভিন্ন আয়তনের পদচ্ছেদ মাত্র দেখা দিল। এখানে
মাত্র চারিটি পদচ্ছেদ আছে (অক্তর বেশি থাকিতে পারে), এবং
ভিটে ১ ম stress আছে। ইংরেজী ছন্দের এইরপ শ্রুতি-গুণ নির্ণয়
করিয়া, এবং কানে কেবল তাহাই রক্ষা করিয়া, বাংলায় তাহার অমুরূপ
ধ্বনিস্প্তি করা যে ত্রহ নয়, তাহা আমরা পরে দেখিব। ইহাতে
যেমন পর্বের গোলযোগ আর থাকে না, তেমনই ছন্দম্পন্দরীতিরও
বিশেষ ব্যাঘাত ঘটে না। বাংলা ছন্দম্পন্দ বা Rhythm-এর কথান
পরে বলিব। তৎপূর্ব্বে মধুস্পনের অমিত্রাক্ষর-রচনার প্রয়াসের একট্
ইতিহাস দিব।

यश्रमन नेर्वाखाये जाहात 'नावाखाँ' नावित्वत वन प्रिकाकत इत्य

কত্ৰগুলি পংক্তি রচনা করিয়াছিলেন। সেই নাটকে এই পংক্তিগুলি আছে—

> ক্স মম দেবকুলে ;—জমুতের সহ পরল ক্সিরাছিল সাগর মন্থনে। ধর্মাধর্ম সকলি সমান মোর কাছে। পরের বাহীতে ঘটে বিপরীত, তাতে হিত মোর ; পরহুংথে সদা আমি ক্ষী।

এধানে কবির একমাত্র লক্ষা—ভাষায় কথাভদিকে, এবং ছব্দে বাক্যরীতিকে প্রাধান্ত দিয়া তদস্বায়ী ষতিস্থাপন। কিন্ত এই প্রথম প্রয়াস প্রায় ব্যর্থ হইয়াছে; মিলের পরিবর্ত্তে ছক্দম্পক্ষ কাই—বিভানের চেষ্টাও ব্যর্থ হইয়াছে। 'রচনা প্রায় গভ হইয়া উঠিয়াছে—ওই 'জ্লিয়াছিল' ক্রিয়াপদ্টি সে পক্ষে কম বিপদ্জনক হয় নাই।

ইহার পর, 'তিলোভমাসম্ভবে'র এই পংক্তিগুলিতে মধুস্কুদনের ছন্দ-সাধনা আর এক স্তরে উঠিয়াচে। যথা—

ভ্-এখানে তেমন ছলস্পল, অথবা পদমধ্যত্ব বিরাম-যুতির কৌশল না খাকিলেপ্ল—মিলের অভাব আর একটা বস্তুর দারা প্রণ হইয়াছে; নিপুণ শুক্ষোজনার জন্ত পংক্তিগুলির স্বর্ঝদারে একটি স্থললিড কাব্যচ্ছন্দের শৃষ্টি হইয়াছে; অুর্থাৎ, ইহাই বাংলা কবিভার প্রথম Lyrical Blank Verse; এখানে speech-rhythm-এর পদা ত্যাক করিয়াই কবি কডকটা সাফল্য লাভ করিয়াছেন। উপরি-উদ্ধৃত পংক্তি-গুলিতে ইহাই প্রমাণ হইল যে, মিল ত্যাগ করিয়াও বংলায় ছলসন্ধাত সম্ভব। কিন্তু এ অমিত্রাক্ষর Epic নয়—Lyric-এর উপযোগী; ইহাতে ভাবের হ্বরই আছে—প্রাণের স্বর্বিধ অহুভূতি ও আকৃতির বিচিত্র কঠম্বর-সন্ধাত নাই। তথাপি, ইহাই প্রথম খাঁটি মিলহীন বাংলা কাব্যচ্ছন্দ—ইহাতেই কবি-মধুস্দনের জন্ম হইল। আজ এতকাল পরেও, যথন এইরূপ পংক্তিপর্ব্ব পাঠ করি, এবং ইহার সহিত পূর্ববর্ত্তী রাংলা ছান্দর তুলনা করি, তথন বিশ্বয়ে অভিভূত না হইয়া পারি না। এই Lyric Blank Verse-ই পরে রবীক্রনাথের হাতে অপূর্ব্ব গীতি-ক্ষার লাভ করিয়াছে। তথাপি, ইহার ছন্দগতিতে যে যতিসংঘম আছে—ইহার স্বপরিমিত পদক্ষেপে যে একটি ধীর মাধুর্য্য আছে, রবীক্রনাথের ছন্দে তাহা নাই; তাহার কারণ, ত্ই কবির প্রাকৃতিই স্বতন্ত্ব,—এফজনের প্রকৃতি ক্লাসিকাল, অপরের রোমাণ্টিক।

কিন্তু মধুস্দন শীঘ্রই ব্ঝিতে পারিলেন, গীতিস্থরপ্রধান অমিজাক্ষর 'তাঁহার কামা নহে। 'তিলোভ্রমা' তাঁহার প্রথম কাব্য, এখানে তিনি নিছক কাব্যপ্রেরণার বশব্জী হইয়া, ছন্দের মত, কল্পনারও একটা মৃক্তিস্থ আমাদন করিতেই ব্যাকুল। ছন্দকে এই পর্যান্ত আমাত করিয়া তিনি সহসা মহাকাব্য রচনার প্রবল প্রেরণা অহ্বত করিলেন—ছংসাহস বাড়িয়া গেল। কিন্তু পুরানো পয়ারের সেই লিরিক প্রবৃত্তিকে এইক্লপ' প্রশ্রম দিয়া মহাকাব্যের ছন্দক্ষি করা ঘাইবে না—তাই তিনি মিল্টনের ছন্দক্ষিন মংগ্লাম প্রতিধানত করিবার উপায় সন্ধান করিতে লাগিলেন। আমি পূর্বের্ব ইংরেজী ছন্দটিকে বাংলায় ধরিবার একটা সক্ষতে নির্দেশ করিয়াছি—একটা স্থল সাদৃশ্র-বোধ যে সম্ভব, তাহা দেখাইয়াছি। কিন্তু আসল সম্প্রা এই ঝোঁকগুলি। সেইক্রপ ঝোঁকের আভাস ইতিপূর্বের্ব ভারতচন্দ্রের প্রারে দেখা দিলেও—রীতিমত rhythmical accent হিসাবে তাহার পরীক্ষা তখনও হয় নাই। বাংলা উচ্চারণ্নরীতিতে, শব্দ বা বাক্যাংশের আছা-অক্ষরে যেটুকু ঝোঁক পড়ে, তাহাও এই ছন্দের পক্ষে পর্যাপ্ত নহে। ছড়ার ছন্দে, আছ্ব-অক্ষরে যে ধরনেরঃ

শ্বরুদ্ধি হয়, তাহা শারাও ছন্দম্পন্দের বৈচিত্র্য-বিধান অসম্ভব; তাহাতে ছন্দ একরপ স্পান্দিত হয় বটে, কিন্তু তাহার সেই• একঘেয়ে পুনরাবৃত্তি ছন্দের স্থ্রকে কথার অন্তুক্স করে না। ঈশ্বর গুপ্তের স্থ্রহীন প্যারও একপ্রকার ছড়ার ছন্দের মত ভনিতে হয়—

ু বিড়ালাকী বিধুমুখী মুখে গন্ধ ছোটে

—ইহার চার-চার পদচ্ছেদ লক্ষণীয়, এবং ইহাও পড়িবার সময়ে প্রতি পর্বের আছ-অক্ষরে একটু ঝোঁক দিলে ভাল হয়; ইহাও যেন—

এক কলা রাখেন বাডেন এক কলা ধান

--এইরূপ ছড়ার থুব নিকট-জ্ঞাতি। এইরূপ ছক-কাট**ি ছন্দী, ও**ট নিয়মিত ঝোঁক অমিত্রাক্ষরের পক্ষে যে অচল, তাহার প্রমাণ—মিল্টনের ছुन्म छ हे : रात्र को Iambic foot- এর धन धन नियम- मञ्ज्यन । मधु जुलर न क কান বোধ হয় প্রথম হইতেই এই তত্ত্বটিকে আভাসে বুঝিয়া লইয়াছিল। वाःना इत्म এक हे त्याँ दिवत अवकान आहि वटी, किन्न जाहा नर्सक আগ্ত-অক্ষরের ঝোঁক। তথাপি সেই ঝোঁকের বলেই শব্দগুলি পুরস্পর বিচ্ছিন্ন হইয়া পদচ্ছেদের সৃষ্টি করে। এই পদচ্ছেদ ঝোঁকগুলির স্থানসন্তিবেশ হইলে, ছন্দ প্রকৃত অমিত্রাক্তর-গুণোপেত হইতে পারিবে—ভাব-অর্থের বিচিত্ত ধ্রনিময় অভিবাজিকে ধারণ ক্রিতে সমর্থ হইবে,এই ধারণা তাঁহার মনে ট্রানয় হইতে বিলম্ব হয় নাই। তথাপি 'তিলোভ্যমা'র প্রায় সঙ্গে সঙ্গেই 'মেঘনাদে'র মেঘনির্ঘোষ ধ্বনিয়া উঠা •বিশ্বয়কর বটে; ইহাতে প্রমাণ হয়, মধুস্থদনের প্রতিভার বিকাশ অসম্ভব ক্রত হইয়াছিল; অর্থাৎ যে অসাধারণ প্রম-শক্তিকে প্রতিভার প্রধান লক্ষণ বলা হইয়া থাকে, এই অল্প সময়টুকুতে মধুস্দনের ভিতরে সেই শক্তির পূর্ণ ক্রিয়া চলিতেছিল। তিনি যে, এই সময়ে, কুত্তিবাস ও কাশীদাসের ভাষা, এবং ভারতচন্দ্রের পয়ার,এই তুইয়ের সহিত কানের ও মনের ঘনিষ্ঠ পরিচয় করিভেছিলেন, তাহা থ্বই সম্ভব বলিয়া মনে रयन इत्मत मत्म महम्हे ভाষারও আবির্ভাব হয়; তাই, থাটি বাংলা বাক্পদ্ধতি. আরও ভাল করিয়া আয়র্ত্ত করার পর, তিনি সেই পদ্ধতিতেই প্রচুর পরিমাণে সাধু সংস্কৃত শব্দ যোজনা কুরা আবেশক বোধ করিয়াছিলেন—মিল্টনের কাব্যের ধানিবৈভবও যে কেন খাটি Saxon

ইংরেজীর দারা সন্তব হয় নাই, তাহা তিনি জ্ञানিতেন। 'তিলোভমা'র বে পংক্তিগুলি আমি পূর্বে উদ্ধৃত করিয়াছি, তাহা বাংলা কাব্যভাষার উপর মধুস্দনের অসাধারণ অধিকারের সাক্ষ্য দিয়তছে। সে ভাষা যেমন থাটি বাংলা ভাষা, তেমনই তাহাতে যে নৃতন ছন্দধনি যুক্ত হইয়াছে, তাহার রপটিই নৃতন—মূল প্রকৃত্তি নৃতন নয়। ইহার পর, এই ভাষারই বাক্বৈভব—তথা ধ্বনিগোরব—বৃদ্ধি করিয়া, মধুস্দন যে কাব্যসঙ্গীত স্প্তি করিলেন, তাহারও মূলে রহিয়াছে সেই খাঁটি বাংলা বাচনভঙ্গি ও বাক্রীতি; এতবড় কাব্যচ্ছন্দ—এমন স্থাহান সঙ্গীতরব সহজ্ঞ ও স্বাভাবিক বাক্যচ্ছন্দের উপরেই প্রতিষ্ঠিত হইল। এইবার আমি মধুস্দনের অমিজাক্ষরের ধ্বনিকৌশল, যতদ্ব সম্ভব বিশ্বভাবে ব্যাখ্যা করিবার চেটা করিব।

b

আমি পূর্ব্বে প্যার ছন্দের যে ক্রমবিবর্গন দেখাইয়াছি, তাহাতে শেষ প্যান্ত চার অক্ষরের পদছেদ প্রকট বা প্রচ্ছন্ন রহিয়াছে—ইহাই ছন্দের সেই আদি প্রবৃত্তির জের। এইরপ চারের ছক-কাটা, এবং স্থর্ম্কু ছিল বলিয়াই, প্যারে ভাষার ধ্বনি-রূপটি কখনও আমল পায় নাই। শেষে ভারতচন্দ্রের যুগে আসিয়া বাংলা শব্দেলের পূথক ধ্বনিমূর্তি এ ছন্দে কিছু কিছু দেখা দিতে আরম্ভ করিয়াছে—পদন্তাল চারের ছক-কাটা কাংইয়া, শব্দের আয়তন অর্গারে ভিন্নতর ছেদের স্পষ্ট করিতেছে বলিয়া মনে হয়। কারণ, রচনা গীতিপ্রধান না হইয়া, বর্ণনা, বিবৃতি ও চিত্রপ্রধান হওয়ায়, এবং তজ্জ্য, ভাব-অর্থকে মূর্ত্তিমান করা—শব্দ-ভাতারকে চিত্রকরের বর্ণভাত্তে পরিণত করা অত্যাবশ্রক হওয়ায়—ছন্দকেও গীতি ইইতে কথা র অভিমূখী হইতে ইইয়াছিল। এজ্যা এখন হইতে ছন্দের মধ্যে ২, ৩, ৫, ৬-অক্ষরের পদছেদ দেখা দিয়াছে। ভারতচন্দ্রের কবিতায় ছন্দের উপরে ভাষায় কথাভিন্ধর প্রভাব আরও

বাড়িয়াছে, এবং আবশুক্মত, একই কবিতায়, পাশাপাশি 'গীতি' ও 'কথা'র স্বর স্থান পাইয়াছে, যেমন—

বুসিলা নামের বাড়ে নামাইরা পদ।
কিবা শোভা নদীতে ফুটল কোকনদ।
পাটনি বলিছে মাপো বৈস ভাল হয়ে।
পারে ধরি কি ঝানি কুমীরে বাবে লরে।

ইহার প্রথম ছই পংক্তির গীতিস্থর যেমন স্পষ্ট, তেমনই শেষের চরণ তুইটিতে কথার চুন্দই প্রবল। আমার বিশাস, মধুস্দন এ সকলই লক্ষ্য করিয়াছিলেন, অথবা অজ্ঞানে আত্মসাৎ করিয়াছিলেন। কিছু ক্লেবল भक्ष-अञ्चाशो পদচ্ছেদের ভিকিই নয়, মধুস্দনের প্রয়োজন আরও বেশি। নৃতন বাংলা গভ হইতেই মধুসুদন, তাঁহার প্রয়োজনসিদ্ধির পক্তে আরও স্বন্ধ সক্ষেত পাইয়াছিলেন বলিয়া মনে হয়। সেই গভের ভাষাও তাঁহার পরিকল্পিত মহাকাব্যের বাগ্বন্ধের প্রায় সমধর্মী। দেই গভের বাক্যবিভাদে যে একটা ছন্দের আভাস ছিল, তাুহা বাংলা ভাষায় সম্পূর্ণ নৃতন। ইহার সেই বাক্যচ্ছন্দ নির্ভর করে প্রধানত হুইটি বস্তর উপরে—(১) বাক্টোর অঙ্গসন্ধির ছেদগুলি; (২) শন্ধবিশৈষের উপরে বাক্যরীতি-গত (syntactical) ঝোক। মধুস্দন ভারতচক্রের কবিতাও বেমন পড়িয়াছলেন, তেমনই বিভাপাগর প্রভৃতির গল্প-ব্রচনাও তাঁহার অজ্ঞাত ছিল না। এই দ্রামান্ত সঙ্কেতগুলি হইতেই তাঁহাকে তাঁহার ছন্দের প্রাথমিক উপকরণ উদ্ভাবন করিতে হইয়াছিল। 'তিলেশত্তমা' হইতে • 'মেঘনাদে' পৌছিয়া তিনি এই ভাব-**অর্থের** বাক্যচ্ছন্দকেই পুয়ারের কাব্যচ্ছন্দের সহিত মিলাইয়া; অমিজাক্ষরের .সেই আদি রুণটির একটি বড় পরিবর্ত্তন সাধন করিলেন, তথন-

> এ ফুন্দর প্রভাকর-পরিধি মাঝারে মেঘাসনে বুসি ওগো কোন্ সতী ওই ?

—এই গীতিচ্ছন্দের অমিত্রাক্ষর রূপাস্তরিত হইয়া একটি সম্পূর্ণ বিভিন্ন বস্তুতে পরিণত হইয়াছে;—

> গাঁথিৰ নুতন মালা, তুলি সৰতনে তৰ কাঝোছানে ফুল ; ইচ্ছা সালাইছে বিবিধ ভূষণে ভাষা ; কিন্তু কোষা পাৰ,

(দীন আমি !) রত্নরাজী, তুমি নাহি দিলে, রত্নাকর ? কুপা, প্রভু, কর অকিঞ্চনে।

[মধুস্দন ও বিদ্যাদাগর উভরেই, একই কারণে, রচনার ক্ষা-দেষিকোলন কিছু বেশি বাবহার করিতেন]

উপরের পংক্তিগুলি পড়িবার সময়ে, কেবল ভাব ও অর্থের অম্বায়ী वाकाराष्ट्रम कतिरानहे, এ इन्म स्थन आर्थनिहे ठानिए थाकिरव ; अथठ, প্রত্যেক চরণের ছন্দ-যতিও (৮+৬) ক্ষুত্র হইবে না। কিন্তু পড়িবার সময়ে, নৃতন যতিগুলি ছাড়া, আর কি ঘটিতেছে—পদভাগের মধ্যে ভিত্নত . वित्राभ-ञ्चान इ इप् नम्, भनष्डिम खिन कतिया श्रेटिल्फ, ভাহা আমরা সব সময়ে লক্ষ্য করি না; কিন্তু কবির সেদিকে বিশেষ ষত্ম ও দৃষ্টি ছিল। স্বর্গীয় জ্যোতিরিক্রনাথ ঠাকুর এ বিষয়ে যে একটি को जूककेत मः वान आमानिगरक नियाद्यत, जाहा मजारे मृनावार। তिनि निथियाहिन, मधुरुमन ठाँशांत कावा भाठ कतिवात ममर्य, धीरत ধীরে প্রত্যেক শব্দটির পুথক উচ্চারণ করিতেন—তাই, তাঁহার পাঠ-ভिक् ति एहे अद्भुष्ठ द्वाध इहेक। आभात मत्न हम, हेहा मधुरुषत्नक कावाभाठ नग्र-इन्मभार्यत वर्गना ; कवि उथन नुष्ठन इन्मिटिक है जाहात ভোত্বর্গের কানে ভাল করিয়া ধরাইয়া দিবার চেষ্টা করিতেন—মিলহীন চরণগুলিকে স্পন্দিত করিবার বীতিটি বুঝাইবার জন্মই ওইরূপ করিয়া পড়িতেন। উপরি-উদ্ধৃত শংক্তিগুলি পড়িবার সময়ে, আমরাও—ততটা না হইলেও, কতকটা সেইরূপ করিয়াই পড়ি: অথচ পড়িবার সময়ে তাহা লক্ষ্য করি না: বথা---

> र्गीथिय-न्जन याना,-जूर्गन-मंयल्यन ठवं-कारवाश्वारत-कृत ;-ईव्हा-माम्राहरल विविध क्षर्य-कारा ;-किन्ध-र्काश शाव, नीन व्याप्त ! त्रष्टवाको ? जूपि-नाहि मिला, त्रष्टाकत ?-कृशा-क्षेत्र-क्षिक्रन ।

উপরে যে ছেদগুলি দেখাইয়াছি, তাহা পদচ্ছেদ মাত্র; কারণ, ওই ছেদগুলি, প্রত্যেক শব্দের আছা-অক্ষরে যে ছেদ পড়ে, তাহারই অসুযায়ী; শক্ত সর্বত্র একক নহে, সমাস বা অন্বয়ের ফলে তাহা যুক্ত হইতেও পারে ৷ তথাপি, এইরূপ পদচ্ছেদ হইতেই বাংগীয় ছলম্পলের স্ষ্টি হইয়াছে ; সেধানে বোঁকগুলি আরও প্রবল বলিয়া ছেদগুলিও অন্তরূপ হইয়া থাকে ; যথা—

> र्गीषिव—मृञन भागाः, / जूनि—मॅंबङ्ग्ल इंद कारगाधारन—कून : हेम्हां—मांकाहेरङ विविध ज्वरन—कांगाः किस्य—कांधा भागः, (मीन चामि !)—अंब्रजाको,—जूमि नाहि भिरत, अंब्राकत ?—कुंभा, अङ्, कत्र—धंकिक्षर्त ।

উপরে উচ্চারণগত ছোট ঝোঁকগুলি বাদ দিয়া—বাকারীতিগত (syntactical) বড় ঝোঁকগুলিই দেখাইয়াছি। এইরূপ ুঝোঁকের ঠিক আগেই একটি করিয়া ছেদ পড়িতেছে—পদচ্ছেদও সেই ভাবে হইতেছে। এ সম্বন্ধে পরে আরও বলিব।

মধুস্দনের ছন্দের Rhythm ব্য ছন্দপ্শন্দের প্রাথমিক পরিচয় এই পর্যান্ত। এক্ষণে আমাকে বাংলা পন্নারের প্রকৃতি, ও তাহাতে এই ধর্মণকের স্থান এবং মূল্য সম্বন্ধে, পুনরায়ণ কিঞ্চিং আলোচনা করিতে হুইবে।

2

'মাত্রা' (Quantity), 'অক্ষর' (Syllable) এবং 'ঝোঁক' বা 'স্বরুদ্ধি' (Stress, accent)—ইহাদের কোন-একটা ছন্দ্রের unit বা পরিমাপক হিসাবে, ক্তুতম অংশের কাজ করিয়া থাকে। আমাদের বাংলা ছন্দে 'অক্ষর' যেঁ সেই কাজ করিয়া থাকে, তাহাতে জন্দেহ নাই। ইংরেজীতে যাহাকে Syllable বলে, আমাদের অক্ষর তাহাই; যদিও তথা ও ক্রিয়াইহিসারে উভ্যের মধ্যে প্রভেদ আছে। • সংস্কৃত ছন্দশাস্ত্রে এই অক্ষরের নাম—'বর্ণ। অক্ষর যে-ছন্দের unit বা মাত্রা (এথানে

'মাত্রা' শব্দটি সাধারণ অর্থে ব্যবহার করিতেছি), তাহাতে অক্ষরসংখ্যা कभ-दिन इहेवात छ। नाहे। मः द्वृत इन्स अ भूग्ल अक्षत्रभाष्टिक; Rhythm বা ছন্দতরক্ষের জন্ম অক্ষরের গুরু-লঘু গুণভেদ, এবং ছন্দে ভাহার স্থান যেমনই হউক,—ওই অক্ষরের সংখ্যা সর্বদা ঠিক থাকা চাই। কিন্তু পরে, এই অক্ষর-মাত্রা—যুক্তাক্ষরের পূর্ব্ব-বর্ণ এবং দীর্ঘম্বর-যুক্ত বর্ণের প্রভাব স্বীকার করিয়া—স্থার এক প্রকার ছন্দের উদ্ভব করিয়াছে; সংস্কৃতে ইহাকে 'জাতিছন্দ' বলে। প্রথমে প্রাকৃত বা ভঙ্গ-সংস্কৃত্য-লাষার কাব্যেই সম্ভবত এইরূপ মাত্রাবৃদ্ধিও ছন্দের ভিত্তিস্থানীয় হইয়া উঠিয়াছিল, এবং শেষে সংস্কৃতেও সেই ছন্দ চলিত হইয়াছিল— সে ইতিহাস আমার জানা নাই: কেবল ইহাই দেখিতেচি যে. বৈদিক ভাষার ছন্দ যেমনই হউক, খাঁটি সংস্কৃত ছন্দ বর্ণবৃত্ত ছিল; এইক্সা Quantity তাহার পরিমাপক ছিল না। বাংলার প্রাকৃত গোত্ত-বশে আদিতে তোহার ছলত ওইরপ মাত্রাবৃত্ত ছিল, তাহা আমরা দেখিয়াছি—পরে মাত্রার প্রভাবমৃক্ত হইয়া আমাদের ছন্দ থাটি বর্ণবৃত্ত বা অক্ষরসংখ্যামূলক হইযা দাঁড়াইল, কিন্তু সংস্কৃত বা অন্ত ছন্দের মত তাহাতে ছলম্পানের কোন উপকরণ রহিল না-অক্ষরগুলি যেমন সমমাত্রার, তেমনই তাহারা মাত্রাগুণবঙ্জিত। এরপ ছন্দ, গানে ভিন্ন কবিতায় চলে না। প্রত্যেক অক্ষরকে হুরান্ত করিয়া একটা কাল-পারিমিত, ষতিযুক্ত চরণ, এবং তাহার বিশিষ্ট ছাদটির পুনরাবর্ত্তন-ইহাই এই চন্দের প্রকৃতি। সাত্রা যেমন ইহার উপাদান নয়, তেমনই Stress ্রাস্থ্রক্ষি এ ছন্দের কোনরূপ সহায় নয়। ইংরেজী ছন্দে অক্ষর বা Syllable এর একটা হিসাব থাকিলেও, তাহা Stress-প্রধান ; সংস্কৃত ছন্দ বর্ণবৃত্ত হইলেও, তাহাতে অক্ষরের মাত্রা-গুণ ছন্দের একটা বড় সহায় হইয়া আছে। আমাদের প্রাচীন বাংলা ছন্দে ওই বর্ণ ছাডা আর কিছুই নাই। কিন্তু আমি পূৰ্ব্বে পদভূমক ছন্দকে--অৰ্থাৎ, এই-জাতীয় বনিয়াদী বাংনা ছন্দকে 'মাত্রিক' বলিয়া নির্দেশ করিয়াছি। তাহার কারণ এই যে, আধুনিক প্যার-জাতীয় ছন্দ যেমন দাড়াইয়াছে, ভাহাতে বর্ণেরও একরপ মাত্রা-গুণ শ্বীকার করিতে হয়, এবং তালা ছন্দেরই প্রয়োজন-ছন্দস্পন্দের নয়। আমরা এখন হস্স্তবর্ণকে স্বরাস্ত করিয়া

পড়িনা, অথচ তাহাকেও একটা প্রা unit হিসাবে গল্ল করি; এবং তাহা সম্ভব হইয়াছে—পূর্ব্ব-বর্ণের ওজন বৃদ্ধি করিয়া। বেমন—

• সমুখ সমরে পড়িবীরচ্ডামণি

ইহার 'সম্মুখ' ঘেমন চার অক্ষর নয়—তিন অক্ষর, তেমনই 'বীর'ও এক অক্ষর না হইয়া ছুই অক্ষর। যুক্ত অক্ষরটির কথা ছাড়িয়া দিলাম; হসস্ত বর্ণটিকেও একটি পুরা unit ধরিতে হয়, এবং সেজন্ত পূর্ব্ব-বর্ণের ওজন বা মাত্রা একটু ব্রাড়াইয়া লওয়া হয়। অতএব দেখা যাইতেছে, আধুনিক প্য়ার-জাতীয় ছলে, বর্ণসংখ্যার উপরে আর একটা বস্তুর যোগ হুইয়ুছে; ইহাকেই আমি একরপ 'Quantity' বা মাত্রা-স্থানীয় করিয়া এ ছলকে 'মাত্রিক' বলিয়াছি। কিন্তু তৎসত্বেও, রহস্ত এমনই যে, উহাও ঠিক মাত্রাবৃদ্ধি নয়; অর্থাৎ, ঐ পূর্ব্ব-বর্ণের ওজন বৃদ্ধির ঘারাই ছলবক্ষা হুইতেছে না—হসন্তবর্ণটিকেও ঠিক ওই স্থানে চাই; এই মাত্রাবৃদ্ধির ঘারা তাহারই মাত্রার অপূর্ণতাটুকু কোনরূপে পূরণ করা হুইতেছে; প্রমাণ—

• কাশীরাম্ দাস্ কহে---

এই পদটির হসস্তবর্ণ তুইটি উঠাইয়া দিয়া, কেবল তাহার পূর্ব্ব-বর্ণ বা' ও 'দা'-এর মাত্রা বৃদ্ধি করিলে,—একটু টা নিয়া পড়িলে,—ছন্দই নষ্ট হইয়া আইবে; ওইরূপ দীর্ঘ উচ্চারণ বাংলা ছন্দের অভাব-বিরুদ্ধ; ওই 'দা' ও 'রা'র পরে হসস্তবর্ণের স্থানটি লোপ পাইলে চলিবে না। বাংলার এই ছন্দকে 'মাত্রিক' বলিবার আরও কারণ এই যে, পদভূমক ছন্দে মাত্রার বিশেষ লক্ষণ না থাকিলেও সাধুভাষায় ওই বনিয়াদী ছুন্দুই.
তাহার প্রাচীন মাত্রাধর্ম্ম দে এখনও সম্পূর্ণ লুপ্ত হয় নাই তাহ্মর প্রমাণ, ওই ভাষার ধ্বনি হইতেই আধুনিক পর্বভ্যুক ছন্দের জন্ম হইয়াছে; এবং তাহাতে মাত্রাবৃত্তের স্পষ্ট আমেজ রহিয়াছে।

এইবার এই খাটি বর্ণবৃত্তের বর্ণবিক্যাসে rhythm কি করিয়া
সম্ভব হইল তাহাই বলিব। আমাদের উচ্চারণে, শব্দ বাদ বাক্যাংশের
(Phrase) আত্য-অক্ষরে একটু যে ঝোঁক পড়ে, সে কথা বলিয়াছি।
আবার হসন্তবর্ণের জন্ম পূর্ব-অক্ষরে যে একটু মাজার্দ্ধি হয়, তাহাও
দেখিয়াছি। এই তুইটির সাহাব্দে, বাংলা ছন্দে ছন্দম্পন্দ সৃষ্টি করার

উপায় পূর্ব্ব ২ইতেই ছিল। তথাপি, এ পর্যান্ত বাংলা কবিতার ছন্দে चार्जावकं कर्भचत्रकृष्टि श्राच्या भाष नाहे—स्वन श्राप्तत कावा, कावाक्रस्त ছন্দিত হইতে পারে নাই। উনবিংশ শতাব্দীর তৃতীয় পাদে বাঙালীর প্রাণ যে মুক্তিকামনার আবেগে স্পন্দিত হইয়াছিল—ভাবচিস্তার ক্ষেত্রে, নতন করিয়া যে আত্মপ্রতিষ্ঠার আগ্রহে দে অধীর হইয়াছিল, দেই Romantic ভাবোৎসারের ফলে, আর সকল আন্দোলনের মত, কাব্যের আদর্শ-কল্পনায় যে বিপ্লব আসন্ন হইয়া উঠিল—মধুস্থদন তাহারই প্রথম, ও প্রধান নেতা ; তিনিই ভাষা অপেকা, যে বস্তর সহিত কবিতার ভাবর্গত থাৈগ অধিক, সেই ছন্দকে স্বাধীন স্বচ্ছন্দ বাক্যরীতি ও উচ্চারণরীতির সহিত যুক্ত করিলেন; তাহাতে সেই পুরাতন অক্ষর, বা স্বরাস্ত বর্ণ, তাহার ছন্দোগত বৈশিষ্টা বজায় রাখিয়াই, নৃতন গুণ-সমুদ্ধি লাভ করিল-বাংলা বর্ণবৃত্ত সত্যকার ছন্দ-গৌরবের অধিকারী হইল। অক্ষরগুলি পৃর্বের মতই পায়ে পায়ে ঠিক চলিতে লাগিল, কিন্তু তাহাদের মাথা শস্তশীর্ষের মত ত্লিতে আরম্ভ করিল, আমাদের বর্ণবৃত্তেও অক্ষরের স্বরবৃদ্ধি ছন্দকে তরন্ধিত করিতে লাগিল। এখনও বর্ণই ছন্দের পরিমাপক unit হইয়া আছে, কিন্তু অভঃপন Syllable-এর সহিত স্বরবৃদ্ধিও ্কু হইল ; দীর্ঘম্ব-জনিত মাত্রা(Quantity)র कथा भरत विनव ।

কিন্তু ইংরেজী ছন্দের মত আমাদের ছন্দে এই স্বরবৃদ্ধি (accent) প্রাধাল লাভ করে নাই—তাহার দ্বার। বর্ণের প্রাধাল ক্ষুর হয় নাই। বাংলায় ওই স্বরবৃদ্ধির এমন শক্তি নাই, যাহাতে অক্ষরপরিমাণকে গৌণ করিয়া, ৬ই স্বর-বৃদ্ধির নিয়মিত বিল্লাসই ছন্দকে ধারণ করিতে পারে। বর্ণের এই প্রাধাল হেতু আমাদের ছন্দে—ধীর, ফত, মস্থর—কত প্রবার লয় যে সম্ভব হইয়াছে, মধুস্দনের আমিত্রাক্ষর ভাল করিয়া পড়িতে জানিলে, তাহা লক্ষ্য করিয়া, মুশ্ধ হইতে হয়। নিয়মিত গুক্দল বুর্ণপরম্পরার উপরে নির্ভর করে না বলিয়া, এ ছন্দে কণ্ঠস্বরাপ্রিত ভাবের এমন লীলা সম্ভব হইয়াছে। সংস্কৃত গণ-মৃক্ত অক্ষরবৃত্তেও এই কারণে কাব্যের ভাবরপ এমন সন্ধীবতা লাভ করে। বর্ণ বা অক্ষর, এবং এই স্বর্দ্ধি—এই তুইয়েরই দহবোগে মধুস্দনের ছন্দ এইয়প

সন্ধীব ও শক্তিশালী হইয়াছে। অতএব মিল্টন যে উপাদান ও উপকরণ হইতে এমন অপূর্ব ছল-সগীত সৃষ্টি করিয়াছিলেন,—'Syllable', 'Accent' এবং 'Quantity', এ সকলকেই ছল-রাসায়নিক যাতৃকরের মত তিনি যেরপ মিলাইয়াছিলেন,—দে বিষয়ে, মধুস্দনের কেবল ওই Syllable-এর স্ববিধাই ছিল, অপর স্ববিধান্তলি নিজেই করিয়া লইতে হইয়াছিল; মিল্টনের কেবল Stress-এর স্ববিধাই ছিল। অপর-গুলিও তিনি নিজের শক্তিবলে সৃষ্টি করিয়া লইয়াছিলেন। মধুস্দনের ওই Stress, Accent বা Quantity-র স্বযোগ ছিল না—বাংলার পক্ষে স্বযোগ করিয়া লওয়া একরূপ দৈবাশক্তি-সাপেক্ষই বটে। কোথার সংস্কৃত বর্ণবৃত্তের সেই স্বরতরক্ষলীলা—

• সর্ব্বধর্মান্ পরিতাল্য মানেকং শরণং এল অথবা—

বৰ্ণকৰ্ম বেদবিদৌ বনন্তি / বিশস্তি বদ্ বতমো বাতরাগী;
[সংশ্বত ছন্দেও স্বরুদ্ধি একজাতীর নর বলিরা ছই রক্ষের চিহ্ন ব্যবহার ক্ষিয়াছি।]
— স্বার কোথায় সেই বর্ণমাত্রসম্বল নিস্তরক্ষ পুরানো প্যার—
রতনরঞ্জিত তার পদাকুলি সব।

রাজহংস গতি বেন নৃপুরের রব। ।
মধুস্দনের কানে অবশ্য সংস্কৃত অহুষ্টুভেশ বাজনা বাজে নাই—তাঁহার
কানে বাজিতেছিল—

Hail—holy light / offspring—of Heaven—first born !

কিংবা-

Then fed on thoughts that voluntary move Harmonious numbers, as the wakeful bird

Sings darkling, and in shadiest covert hid Tunes her nocturnal song. অথবা---

Bright effluence of bright essence in create

[চিহ্নগুলি ছন্দ-ব্যাকরণের চিহ্ন নর। প্রত্যেক চরণে বে প্রবল স্বরবৃদ্ধি (stress) আছে তাহার স্থানে (") চিহ্ন, এবং বেখানে বেখানে ধই স্বরবৃদ্ধিতে দীর্ম স্বরমাত্রার বেশ্ব আছে, সেখানে অক্রের নিয়ে (—) এই চিহ্ন দিরাছি।]

সংস্কৃতের চন্দস্পন্দ বাংলায় সম্ভব নয়, কিন্তু কতকটা এই ধরনের ভরন্ধ বাংলায় যে সম্ভব তাহার কারণ পূর্বের আলোর্চনা করিয়াছি: .এবং 🎨 বন্ধী ছন্দের সহিত এই ধ্বনিসাদৃখ্যের সম্ভাব্যতাও পূর্বের উদাহরণসহ উল্লেখ করিয়াছি। উপরে উদ্ধৃত তুই ভাষার কবিতার একটি বর্ণবৃত্ত, অপরটি একরূপ Accent-বৃত্ত-ভাষার ধ্বনিপ্রকৃতির कम्र इन्नरे जिम्रकाजीय। जागतन, अरे Accent, Syllable এवः Quantity নামগুলির একটা সাধারণ অর্থ থাকিলেও, ভাষাবিশেষে উহাদের প্রত্যেকটির গুণ খতম। সংস্কৃত syllable এবং ইংরেজী Syllable যেমন ব্যাকরণ অনুসারে এক হইলেও, কার্য্যত বিভিন্ন ভাষায় বিভিন্ন ধ্বনিরূপ ধারণ করে, তেমনই ইংবেজীর stress ও সংস্কৃতের স্থরবৃদ্ধি এক নয়-বাংলারও নহে। Quantity নামে ছন্দের যে সাধারণ উপাদান ব্রায়—ছুই বিভিন্ন ভাষায় সেই Quantity-মূলক ছক্ষ একইরূপ ধ্বনির স্টে[°]করে না। উপরি-উদ্ধৃত সংস্কৃত ছক্ষে যে ' Syllable এবং যে Stress বা স্বরবৃদ্ধি আছে, ইংরেন্সীতেও সেই তৃই, নামের ত্বই বস্তই আছে, এমন কি দীর্ঘ-স্বরও যেমন স্পাছে, তেমনই, ্রু বন্ধুবৃদ্ধি বা Stress আছে, তাহাও সংস্কৃতের যুক্তাক্ষর-পূর্ব বর্ণের প্রায় সমজাতীয়। তথাপি উভয়ের ছন্দধনিতে আদৌ সাদ্ভানাই। বাংলা 'অক্ষর' ও সংস্কৃত 'অক্ষর' এক হইলেও, বাংলা পয়ারে যুক্ত বা অযুক্ত হসস্তের ব্যবহার একটু বিচিত্র বলিয়া, অক্ষরের ধ্বনিধর্ম সম্পূর্ণ এক নহেন আবার ইংরেজীর সহিত বাংলা অক্ষরের তুলনা করিলে **मिथा याहेरव** ' উशास्त्र अञ्चल कुछ भार्थका त्रहिशास्त्र । हेश्रतस्त्री Syllable-এর শোষণশক্তি বাংলা অক্ষরের নাই; বাংলা 'সমুখ'-এর 'সম' যুদি এক অক্ষরও হয়, তথাপি তাহা ইংরেজী এক অক্ষর Heaven (Heav'n)-এর সমান নয়; বাংলা 'কবি'র তুই অকর ইংরেজী 'holy'র

তুই অক্ষরের সমান হইলেও, 'offspring'-এর সমান নয়। তথাপি
মধুস্থান যে বাংলা অমিজ্ঞাক্ষর রচনায় মুখ্যত ইংরেজীর সাহায্য
পাইয়াছিলেন তাহার কারণ, মিল্টনের ছল ইংরেজী ছল হইলেও, তাহার
মধ্যেই মহাকবি যে সঙ্গীত প্রবাহিত করিয়াছিলেন, তাহার সেই
উদার্তর নীতি যেন ভাষার ধ্বনিকে অবলম্বন করিয়াও অতিক্ষম
করিয়াছে; তাই, অপর একটি ভাষাতেও সেই সঙ্গীতের প্রতিধ্বনি
স্পষ্ট করা সম্ভব হইয়াছিল; সে যেন ছল্পেরই প্রতিচ্ছল নয়—সেই
সঙ্গীতেরই একটা প্রতিরূপ। মিল্টনের ছল মধুস্থানের কানে কির্মাপ
বাজিয়াছিল, ইতিপ্র্বে তাহার আভাস দিয়াছি; তাহাতে লেখি বাইবে
যে, ইংরেজী Iambic pentameter-এর বাঁধা foot, এবং নিয়মিত
ছোট বড় ঝোঁক-(accent)-এর দিকে দৃষ্টি রাখিবার কোন প্রয়োজন
নাই; তাহা না হইলে, মধুস্থান ইংরেজী ছল্পের বন্ধন হইতে ওই সঙ্গীতধ্বনিকে পৃথক করিয়া, বাংলায় প্রতিধ্বনিত করিতে পারিতেন না।
ইংরেজী অমিজ্ঞাক্ষর সন্বন্ধে নিম্নোদ্ধত উক্তিটি এ প্রস্থাক্ষ প্রণিধান্যাস্য—

"The lack of fixed syllablic quantities is just what I emphasise. This lack makes definite beat impossible; or at least it makes it absurd to scan English verse by feet."

এবং ---

"If the student has a good ear he reads the verses as it was meant to be read, as a succession of musical bars (with pitch of course), in which the accent marks the rhythm, and pauses and rests often takes the place of missing syllables."

মধুস্দনের বাংলা ছন্দের পক্ষে, ওই 'definite beat impossible' বডট কাজে লাগিয়াছিল; 'succession of musical barg-শে কৈটে pitch of course' তাঁহার কানকে তৈয়ারি করিয়াছিল; বিবং বাংলা প্যারের (৮+৬) পদভাগের succession, তাহারই কতকটা উপযোগী হইয়াছিল। কেবল 'missing syllableই'-এর স্থান প্রণ স্থার কিছু ঘারা সম্ভব ছিল না—বাংলা বর্ণবৃত্ত তাহা সম্ভ করিতে পারে না; তাই মধুস্দনের ছন্দের লয় আরও সংযত ও ধীর-মন্থর—দে ততটা মৃক্তপক্ষ নয়। এইবার আমি মধুস্দনের পংক্তিগুলির ধ্বনিনিশ্বাণ-কৌশলের বিশেষ পরিচয় দিব'।

শ্রীমোহিতলাল মজ্মদার

নারায়ণী সেনা

ভোমরা এসেছ ভীক-পায়ে দ্ব প্রান্তর হয়ে পার, সদর-ত্যার বন্ধ হয়েছে, খুলেছে বিভকি-দার। ভোমরা এসেছ গোধ্লি-বেলায়, রবি ভোবে-ভোবে; রঙের খেলায় কালো ছায়া ফেলে চুপিদারে ওই নামিছে অন্ধকার। ভৈন্মরা এসেছ ভীক-পায়ে দ্ব প্রান্তর হয়ে পার।

আপনারে ল'য়ে ব্যন্ত ছিলাম হ'ল যে অনেক কাল, তোমাদের কথা ভূলে গিয়েছিছ ? অতীতের জ্ঞাল ভেদ করি মোর মন-আঙিনায় জাগ নি তোমরা কুহুম-শোভায় ? "চকিতে কথনো অলস তুপুরে ছেঁণ্ডে নি অন্তরাল ? আপনারে ল'য়ে ব্যন্ত ছিলাম হ'ল যে অনেক কাল।

বনপথে যেতে কুস্থম-গদ্ধ-পিয়াসী আমার মন,
আপন তৃপ্তি চেয়ে থেঁজে নাই বছবিধ আয়োজন;
ভুধু ছিলে স্থি, তোগ্রা কজন,
তুবু বনপথ ছিল নিৰ্জ্জন,
বাতাসে ভাসিত ফুল-পরিমল অলির গুঞ্জরণ।
বনিশ্ব যেতে কুস্থম-গদ্ধ-পিয়াসী আমার মন।

গণদেবতার রাজদরঝরে পড়ে নি আমার ডাক, ভক্ত কোথাও থাকেও যদি-বা, ছিল তারা নির্বাক। তথনো মানিয়া জনতার দাবি, মনের আগারে লাগাই নি চাবি, বশোগদাবে-ভগীরথ মম আনে নি বাজায়ে শাঁধ। গণদেবতার রাজদরবারে পড়ে নি আমার ডাক। কাজের তাড়না বড় হয়ে গেল, খেলা ধীরে ভুলিলাম, এক এক ক'রে ডোমরাও সধি, ভধু হয়ে এলে নাম।
ত্রীয়বগুপথে চরণের রেখা

লেপে মুছে গেল, ফিরে এছ একা—
এক দিকে যাহা করিলাম লাভ, আর দিকে দিহু দাম।
কাব্দের ভাড়না বড় হয়ে গেল, থেলা ধীরে ভূলিলাম।

অভবে হয়ে নি:ছ, বাহিরে বদিলাম সমারোহে,
পিছু ফিরিবার নাই অবসর অবিরাম-গতিমোহে,
হায় রে, আমার সফল সাধনা,
গোপন বেদনা কেহ ব্ঝিল না;
নিজেও ব্ঝি নি, বিজয়মাল্য এসেছি কঠে ব'হে।
অভবে হয়ে নি:ছ, বাহিরে বদিলাম সমারোহে।

সমুখের ভিড় ককেছে, এবার পিছন ফিরিয়া চাই, প্রথম দিনের আলোকের জালা বেলালেমে আর নাই আবছা আলোয় শোভে মান ধরা, কঠিন নহে তো তোমাদের ধরা, একে একে স্বি, ফিরিয়া ফিরিয়া তোমাদের গান গা সমুখের ভিড় কমেছে, এবার পিছন ফিরিয়া চাই।

হয়তো সকলে পড়িবে না ধরা পুরাতন গৌরবে,
হয়তো কাহারো উজ্জল ছবি খানিকটা সান হবে;
স্বতি-সম্জ মন্থন ক'রে
ভূল হবে কেবা আগে কেবা পরে;
ক্ষিও ভোমরা—স্বাই সমান রাত্রির উৎসবে।
হয়তো সকলে পড়িবে না ধরা পুরাতন গৌরবে।

শীমি একবার স্বপ্ন দেখেছিলাম— বিচিত্র দেশ, এক দিকে তার ভামলশোভন মাটি, ফসকুলশোভা দৃষ্ঠ দে অভিরাম; কুলকুল রবে বহে স্রোভোজন, তীরে তার পরিপাটা নিবিড়-বসতি সম্পদ-ভরা গ্রাম। বছদিন আগে আমি একবার স্থপ্র দেখেছিলাম।

স্থপ্ন দেখেছিলাম—
স্থার দিকে ঝলে ধুধু মরুভূমি, তপ্ত বালুকারাশি
সারমেয়-রূপী প্রকৃতির যেন লকলকে জিবখানি—
কাছে দূরে যত সলিলবিন্দু সকলি ফেলিবে গ্রাসি;
চীৎকার-করা মরুভূমি, নয় জনপদ-কানাকানি;
ভূলিয়া গিয়াছি কি তার স্মাছিল নাম!

স্থপ দেখেছিলাম—

ভূমিতেছিলাম সেই বিচিত্র দেশে,
দেখিতেছিলাম এ-পাশে ও-পাশে তৃই রূপ ধরণীর—
কভু উন্থান, কভু বা শ্বশান-বেশে।
মক্ষ-বালুবুড়ে জ্লধারা দেখে চকিতে হলাম থির,
বিশ্বয় মানিলাম।

স্থা দেখেছিলাম—

মনে হয়েছিল মরীচিকা বৃঝি হবে,

আমি বৃঝি মৃগ, হায় মৃগত্ফিকা!

কাছে গেলে ফাঁকি স্থলীতল বাপী মিলাবে শৃষ্ঠ নভে,

হবে লেলিহান শ্বশান-বহিনেধা।

অংল-পুড়ে-মরা অভিলোভী এই পথিকের পরিণাম!

খপ্ন দেখেছিলাম—
ত্যান্তি জনপদ ক্লান্ত পথিক মক্ল-জলধারা পানে
ছুঁটে চ'লৈ গেল, কি তার আকর্ষণ!
যত কাছে যায়, মায়া না মিলায়, অতি বিশ্বয় মানে—

ঝাঁপ দেয় জলে, দেহ স্থীতল, জুড়াল ক্লান্ড মন ; সাহস-ভূলের মিলে গেল পুরা দাম।

শ্বপ্ন দেখেছিলাম—
তারপুর কি ষেহ'ল, কোথা জল, কোথায় পাস্থ সেই,
পথের ত্যায় শুকাল মক্রর ধারা;
বহু ক্লেশ স'য়ে চিহ্ন ধরিয়া পথে ফিরে এল ষেই
নৃতনী লক্ষ্যে পথিক আত্মহারা।
বিপথে বিপথে পথ পেয়ে তার পূর্ণ মনস্কাম।

বহুদিন আগে স্থপ্ন দেখেছিলাম—

মক্ষলধার কোথায়, কে তুমি এসেছ ফল্ক আজি,
আতপতপ্ত পথের ক্লান্তি তোমার বক্ষ মাঝে—
রৌদ্রদাহন মূর্ত্তি তোমার শিশিরে কি এলে মাজি,
মরীচিকা এলে সাত-সায়রের সাজে ?
রাতের শান্তি-ক্রপ ধ'রে এলে দিবসের সংগ্রাম ?

শ্বপ্ন দেখেছিলাম—
সেদিন ভোমায় দেখি নি সত্য, ভূমি ছিলে অস্কৃতি,
আজ সেই তুমি এসেছ মোহন বেশে—
বিদ্বিব নিশীথে নায়িকা-আসনে হে মোর দিনের দুতী
দয়া করি যাহা দিয়াছ, আজ তা দিবে তুমি ভালবেসে
ফণী-বেষ্টন হোক সধি আজ কুঞ্চিত কেশদাম।

ত্যাগের পর্ব্বে ভরিয়া উঠেছে মন,
অন্তর্বাসী করে তবু হাহাকার।
তোমারে কি আমি দিয়েছি বিসক্তন,
কান পেতে গান শুনিতেছি তবে কার?
পেব হু'ল খেলা না হইতে আয়োজন,
প্রভাত-বেলার নামিল অন্ধকার।

পূর্ব-অচলে রবির উদয় পানে
গোধূলি-আকাশ চিরদিন চেয়ে থাকে,
বিমৃত্ দান্তে বিয়াত্তিচেরই টানে
ফিরে ফিরে চায় শৃক্ত পথের বাঁকে—
তুমি আমি ছাড়া আর কে ধবর থানে,
পূর্ণিমা ছুঁয়ে গেল অমাবস্তাকে।

আমি জানি শেষ হয় নাই বোঝাপড়া,
তব্ও তোমায় ডাকিব না আর সবি—
বদি ভূল হয়, বদি প'ড়ে যাই ধরা,
বদি হাতে পেয়ে মনে হয় গেছি ঠকি ।
সেদিন গিয়েছে, তুজনেরই ছিল ত্বা,
বসেছে কথন হস্তের আমলকী।

ভোমারে বিকাফ কি মৃল্য-বিনিময়ে
আজ মনে হ'লে অফুলোচনায় মরি।
তুমি ভেবেছিলে, এ সাবধানীরে ল'য়ে
সারাটা জীবন কাটাবে কেমন করি।
বৃঝি নি দেদিন—ছিলাম অন্ধ হয়ে,
কেটে গেল কভ নিক্ষলা বিভাবরী।

তুমি ছিলে সতী, আমিও ছিলাম সং,
পীরিভির নদী বহে নি উজান মেলে,
বজায় অতীত, থাকেও ভবিস্থং—
বর্ত্তমানের উপরি পাওনা পেলে।
ছুকুলপ্লাবিনী বর্ষার নদীবং
পারি নি ছুটিতে ভটবন্ধন ঠেলে।

সৌর-আকাশে ঘুরিয়া কক্ষহীন হঠাৎ মিলিতে পারে তুই ধৃমকেতু, গ্রহদল রয় ম্যাপে-আঁকা-পথলীন, পরস্পর যে দ্রে রয় সেই হেঁতু। এ-পারে ও-পারে ব্যবধান চিরদিন, তুই পারে তবু বন্ধন করে সেতু।

মোদের মাঝারে ছিল না জলের ধারা,
 তৃই মক্তৃমি, মাঝথানে মরীচিকা।

ধুধু প্রান্তর মাঝে রয় দীমাহারা,
 তৃপ্রান্তে তার যেন আলেয়ার শিথা।

হুই মেঘ ভাসে আকাশেতে ছাড়া ছাড়া,
 মাঝথানে তার নাই বিতাৎলিথা।

শাস নি যথন, আর আসিও না কাছে,
তব বাশীখানি বাজিতে থাকুক দ্রে,
শ্বপ্ন পুড়িতে দিও না দেহের আঁচে,
বিফল চুমায় চাপিয়া মেরো না স্থরে।
বাদলা-পোকারা থাম্ক সাশি-কাচে,
প্রদীপ-শিখায় মরিতে দিও না পুড়ে।

রৌদ্রদহনে দশ্ধ ধুরণী, আরাম পদ্ধ-সলিলে—
বল কৰ্দ্দম, পতিমিরবরণী, তুমি কি পথিকে ছলিলে ? , দে তো করে নাই পদ্ধের ভয়, জ্ঞালাই চেয়েছে ভূলিতে, দে জ্ঞালা করেছ তুমি নিরাময় তব জলকণাগুলিতে।
অন্তটি হয়তো ছিল, তৃষিতের কি হবে হিসাবে ভালমন্দের দে তুধু জানিত জ্ঞালা গাজের যাবে তোমীরেই দলিলে।

নিদাঘ-দিবস কেটে গেছে, বেলা সন্ধ্যায় আসে নামিয়াই সৃপ্ত, করিয়া কৰ্দ্ধম-খেলা ঘরে ফিরে গেছে ঘামিয়া। তাপিত-স্পর্শ তুমি কৰ্দ্ধম, তারো পরে কর কামনাই, বিলাসী জনের ফুরায় যে দম, তুমি কোন দিন থাম না। ভাগ্য ভোমার তুমি থাক কাদা, বেতে চায় বেবা তারে দাও বাধা, দেখেছি ভোমার সকক্ষণ সাধা, থাকিতে পারি নি থামিয়া।

ঘরেতে ফিরিল বিজয়ী পরিয়া পৃষ্ঠতিলক ললাটে,
তুমি বহিতেছ স্মৃতিটি ধরিয়া করকলঙ্ক-মূলাটে।
কালা ও তৃষিতে জানি তারপর দেখাওনা নাই কভূও,
তিমির-নিশার স্মৃতিসহচর—দিনে মনে ভাসে তবুও ?
কাম সুথি, হায়, কুর সংসার, বহে মাঝখানে স্প্রোড ক্রধার,
তুমি চিরদিন থাক এ-পার, আমি বিপরীত তলাটে।

পাপপুণ্যের হিসাবনিকাশ ফুরাল দিনের আলোকে, কন্টকজালা আর ফুলবাস ঢাকে যে মুদিত পালকে। মনে পড়িতেছে কাঁটার মুখেতে একটি শোণিত-বিন্দু, কাব হয়েছিল ক্ষুত্র ব্কেতে উদ্বেশ মহাসিক্ষু,। আজ গোষ্পদে সাগরের ছায়া পাই সে দেখিতে বল এ কি মায়া, বৃঝিতে পারি না আত্মা বা কায়া নিন্দিত আর ভাল কে!

দাৰুণ নিদাঘে তোমরা একদা জল যোগায়েছ পথিকে, সেই কথা আজ মনে জাগে সদা জানি না অসতী সতী কে! আমি কি গেয়েছি আমি শুধু জানি, পারি না বিচার করিতে, দিয়েছিছু দাম, সাথে মনখানি বাঁধা ছিল কিনা কড়িতে। দেওয়া-নেওয়া দাবি তোমরা কর নি, দিয়েছ যোগায়ে পারের তরণী, আজ মনে হয় মধুর ধর্ণী শুধু তোমাদের গতিকে।

আৰু অবৈলায় এদ এদ স্থি, চাদ উকি দেয় আকাশে, পূৰ্ণিমা-টাদ----দেখিবে চমকি অমাবস্তায় ঢাকা দে। চিরচলমান এ জগং মাঝে কিছুই নহেক নিড্য, এ কি কম লাভ, ফাস্কন-সাঁঝে খুলি হয়েছিল চিত্ত। চকিতে ফুটিয়া রজনীগন্ধা স্থরাভ করেছে একটি সন্ধ্যা, বিফল বিচার—স্ফলা বন্ধ্যা, রক্তরঙিন ফ্যাকাশে।

মনে পড়িতেছে কণবিশ্বাম আলোকোজ্জল কক,
শুধু মনে নাই কাহার কি নাম, কার কি যে ছিল লক্ষা!
তেউয়ের চূড়ায় ব্ৰুদশোভা কণে জাগে ভাঙে চকিতে—
নহাসমূক্তে ভাসা আর ডোবা, জিতে নিয়ে পুন ঠকিতে
আনে-যায় নাই কিছুই সেদিন; আজ যে হয়েছি হিসাব-পুঞ্জী,
দিবসের আশা সন্ধ্যায় কীণ, ত্ব ত্ব করে বৃক।

মাটির গর্ভে বে জীবন মোর, যে জীবন মোর আঁধারে, বাঁধিয়াছ দিয়ে ফুলমালা-ভোর, দাঁড়ায়েছ তার বাঁ-ধারে। পঙ্কের বুকে পক্ষজ হয়ে ফুটেছ অমল সলিলে, সে কাহিনী সথি, কে বেড়াবে ক'য়ে, কি লিখিবে পাকা দলিলে ? খিড়কির পথে কাছে এসে শোন, শ্বতি-মন্থনে বাধা নাই কোনো, তোমাদের সাথে হবে না কখনো-নৃতন জীবন ফাঁদা রে।

> লিখতে হবে তোমার কথা শেষ পাতাতে; বুকে হ্ধন জাগল ব্যথা নিশীধ-রাতে— হুয়ের মাঝে নীরবতা হাতটি হাতে।

মুখে আজো হয় নি বলা, "ভালবাসি"; ত্জনে পথ হয় নি চলা পাশালাশি। গোপন—প্রেমের ছলাকলা কালাহাসি।

অলস দিধা ভাঙৰ কি না ব্ৰাতে নারি, ছুঁলেই হয়ভো হবে বীণা ছিন্নভারই ; স্বর যে হবে মিলুন-বিনা মিধ্যাচারই। মনে ভোমার ভাঙন ধরে একলা ওয়ে ? কালা আঠিন বালিশ 'পরে মুখটি থ্যে— ভারার আশিস্ তখন ঝরে আঁধার ভূঁষে'?

ষাও নি দুরে, তুমি ছিলে কাছাকাছি, আসানি হায় মোর নিখিলে প্রসাদ যাচি। চলি নি পথ তুজন মিলে মরি বাঁচি।

মরা গাঙে সহসা বান আসবে কবে, ফল্কধারায় লাগবে যে টান উজ্ঞান ববে ? মিলবে ছটি ভীক্ষ পরান মহোৎসবে !

্লপথ চলা শেষ হয় নি আমার, দাও নি ধরা, সন্ধ্যা নামে, ক্রমেই আঁধার বস্তন্ধরা; ব'সে আছি খুলিয়া ছার, কর জ্রা।

এখনো ঠাই আছে বুকে, দার্ঘ রাতি— সব হাহাকার যাক না চুকে; জীবন-সাধী হই ছজনে স্থে-ত্থে—নিবুক বাতি।

রাখো রাখো তৃমি নারায়ন,
ছাড়হ কপট নিজা, মেলহ নয়ন।
নিয়ে নারায়ণী সেনা জানো মোর চলিবে না,
ত্বত্র বিনা মালিকা বয়ন
নাহি হয় তুমি জানো, সেনাদল বুখা আনো,
রাখো রাখো তুমি নারায়ণ।

বেঁধেছি ক্ষণিক খেলাঘর, ভূমি ঝানো ভিত্তি তার বালুকা-উপর। বার বার ঘর বাঁধি, আসে ঝড় আসে, আঁখি,
পুনরায় ধুধু করে চর।
মাটির পরশ খুঁজি, যত বাধা তত বুঝি
. বেঁধেটি ক্ষণিক ধেলাঘর।

জাবনের স্থপ্ন যায় টুটে,
জল গ'লে গ'লে যায় বন্ধ করপুটে।
লইয়া আকণ্ঠ ত্যা মন নাহি পায় দিশা,
লক্ষাহীন যায় ছুটে ছুটে;
ক'রো না ছলনা আর ত্যিতেরে বার বার,
জীবনের স্থপ্ন যায় টুটে।

সবে মানিয়াছে পরাজয়—
কামনা মরিয়া যায় প্রেম জেগে•রয়।
ভধু কি ভানিব গান, আমি খুঁজিতেছি প্রাণ
• মৃত্যুমাঝে চির-জ্যোভির্ময়।
নিশীপের অন্ধকার রৌজালোকে মানে হার,
সবে মানিয়াছে পরাজয়।

সব শ্বতি মান হয়ে আসে, শোভিছে সিন্দুরদীপ্তি ললাট-আকালে। তুলস্বীর বেদীতলে সদ্ধ্যাদীপথানি জলে, ° শুখরৰ বার্ডাদেতে ভাসে। ছায়াছবি, দলে দলে ভেঙে যায় স্বোতোজ্বলে, সব শ্বতি মান হয়ে আদে।

প্রণতি ঘনায় মনোমাধ্য,
সেনাদল একে একে ফিরে যায় লাজে।
ভাক তুমি বিদ্রোহীরে, তোমারে থাকুক ঘিরে,
ফিরে যাক সংসার-সমাজে;
ভূলে ভূলৈ পেয়ে পথ পুরে তার মনোরথ,
প্রণতি ঘনায় মনোমাঝে।

দেবতা, বিলম্ব নহে আর,
চাহ চোথ মেলে, লহ নিজ অধিকার।
শাস্ত হ'ল বণাঙ্গন, ক্লাস্ত তথ সেনাগণ,
এবারে আপনি লহ ভার।
নিশীথিনী শ্রান্তিহেরা নামিতেছে, কর অরা,
দেবতা, বিলম্ব নহে আর।

সব তৃঃথ কর নিবারণ,
ছাড়হ অনস্ত-শ্যা, জাগো নারায়ণ,
মনে হয় আব্দো কারা চেয়ে আছে সর্বহারা;
নব পূপ করিয়া চয়ন,
হয়তো গাঁথিছে মালা, সে হবে ভ্রুক-জালা,
ব সূত্র করহ নিবারণ।

ছোটলোক

দ্বিত্তমন্তক রাঘব সরকার দ্বিপ্রহরের নিদারণ রৌদ্র উপেক্ষা করিয়া ক্রতপদে পথ চলিতেছিলেন। তাঁহার পরিধানে খদ্রর, মাধার ছাতা নাই। পায়ে জ্তা অবশ্য আছে, কিন্তু তাহা এমন কটকসঙ্কল যে, বিক্ষত পদদ্বকে শরশ্যাশারী তাঁমের মর্য্যাদা দিলে ক্র্র্বেশি অলায় হয় না। উরতমন্তক রাঘব সরকারের কিছু জ্রক্ষেপ নাই, তিনি ক্রতপদেই চলিয়াছেন। স্থনিদিষ্ট-নীতি-অন্থর্গরণকারী, অনমনীয়-চরিত্রে রাঘব সরকার চিরকালই উরতমন্তক। তিনি কথনও কাহারও অন্থ্রহের প্রত্যাশী নহেন, কাহারও স্কন্ধার্চ হইয়া থাকেন না, যথাসাধ্য সকলের উপকার করেন, পারতপক্ষে কাহারও দ্বারা উপকৃত হন না। স্বকীয় মন্তক সর্ব্বান উল্লভ রাথাই তাঁহার জীবনের সাধনা।

ঠুনঠুন করিয়া ঘণ্টা বাজাইয়া এক রিকশাওয়ালা তাঁহার পিছু লইল।

রিকশা চাই বাবু--রিকশা--

রাঘব একবার ঘাড় ফিরাইয়া দেখিলেন। অন্থিচর্মদার লোকটা ভাগার দিকে লোল্পু দৃষ্টিতে চাহিয়া আছে। যাহারা নিতান্ত অমাহ্ম, তাহারাই মাহুমের কাঁধে চড়িয়া যায়—ইহাই রাঘবের সারণা। তিনি জীবনে কখনও পালকি অথবা রিকশা চড়েন নাই, চড়া অক্সায় মনৈ ' করেন। খদ্দরী আন্তিন দিয়া কপালের ঘামটা মুছিয়া বলিলেন, না, চাই না।

জ্জপদে হাঁটিতে লাগিলেন।

ঠুনঠুন করিয়া ঘটা বাজাইয়া রিকশাওয়ালাটাও পিছু পিছু আসিতে বাগিল। সুহসা রাঘব সরকারের মনে হইল, বেচারার ইহাই হয়ডো মন্ত্রমংস্থানের একমাত্র উপায়। রাঘব কৃতবিগু বাজ্কি, স্ত্রাং তাঁহার বিভিন্নে ধনিকবাদ, পরিদ্র-নারায়ণ, বুল্শেভিজ্ম, ডিভিশন অব লেবার, বিল্লা, ফ্যাক্টরি, জমিদাুকি অনেক কিছুই নিমেষের মধ্যে ধেলিয়া

পেল। তিনি আর একবার পিছু ফিরিয়া চাহিলেন। আহা, সভাই লোকটা ঝীণনীৰ্ণ অনাহারক্লিষ্ট। জ্বদয়ে দয়ার সঞ্চার হইল।

ঘণ্টা বাজাইয়া রিকশাওয়ালা আবার বলিল, চর্লুন না বাব্, পৌছে দিই—কোথায় যাবেন ?

धरे निवजना नर्शस स्टाउ क नशना निवि ?

চ প্রসা।

আচ্চা, আয়।

রাশব্দারকার চলিতে লাগিলেন।

আন্থন বাবু, চড়ুন।

पुष्टे चाग्र ना ।

রাঘব সরকার গতিবেগ বাড়াইয়া দিলেন।

রিকশাওয়ালাও পিছু পিছু ছুটিতে লাগিল।

मार्य यार्य क्वन निम्निधिखक्त वाका-विनिम्न इहेर्छ ह।

ব্যস্থন বাবু, চডুন।

আয় না।

শিবতলায় পৌছিয়া রাঘব সরকার পকেট হইতে ছয়টি পয়সা বাহির ক্রিয়া বলিলেন, এই নে।

আপনি চড়লেন কই १ ৬

আমি রিকশা চড়ি না।

(कन १

রিকশা চড়া পাপ।

ও। `ভা আগে বললেই পারভেন--

লোকটার চোথে মুখে একটা নীরস অবজ্ঞা মুর্ব হইয়া উঠিল। সে মান মুছিয়া আবার চলিতে-ওক করিয়া দিল।

नव्याहे। निरय था।

चामि कात्रध काइ त्यत्क छित्क निहे ना।

ঠুনঠুন করিয়া ঘটা বাজাইতে বাজাইতে সে পথের বাকে অনুভ হইয়া গেল'।

রাম্বােহন রায়ের গ্রন্থাবলী

ર

৬: ভট্টাচার্য্যের সহিত বিচার*। ইং মে ১৮১৭ (১৬ বৈষ্ঠ, ১৭৩৯ শ্বুক)। পু. ৩+৬৪।

এই পুস্তকের ভূমিকাটি (পৃ. ১-৩) রামমোহনের কোন প্রহারশীতে, মুদ্রিত হয় নাই। আমরা উহা নিয়ে উদ্ধৃত করিলামঃ—

। ভূমিকা।

ওঁতৎসং। মহামহোপাধায়ে ভটাচার্যোব বেদাস্কচন্দ্রিকা লিখিবাজে এবং তাঁহার অনুগতদিগেব ঐ গ্রন্থ বিখ্যাত কবাতে অন্তঃকরণে যথেষ্ট হর্ষ জ্মিয়াছে যে এইরপ শাস্তার্থেব অনুশীলনের দ্বারা সকলশাস্ত্র প্রসিদ্ধ যে পথ তাহা সর্ব্ব সাধাবণ প্রকাশ হইতে পাবিবেক এক্স কোন পক্ষে ভ্রম আব প্রতীরণা ও স্বার্থপ্রতা আছে তাহাও বিদিত হইতে পারে এবং ইহাও একপ্রকার নিশ্চয় হইতেছে যে ভট্টাচার্য্য একবার প্রবর্ত্ত হইয়া পুনরায় নিবর্ত হইবেন না অতএব দিতায় বেদাস্তচন্দ্রিকার উদয়ের প্রতীক্ষাতে আমরা রহিলাম। কিন্তু তিত্র প্রকারে অন্ত:কবণে থেদ জন্মে প্রথম এই যে সংস্কৃত তাাগ করিয়া ভাষাতে বেদান্তের মত উপনিষদাদির লিবরণ করিবার তাৎপর্য এই যে সর্ব্বসাধাবণ লোক ইহার অর্থবোধ করিতে পারেন কিন্তু প্রগাচ্হ সংস্কৃত শব্দসকর্ম ইচ্ছাপুর্বক দিয়া গ্রন্থকে তুর্গম করা কেবল লোককে তাচাব অর্থচটতে বঞ্চনা আবং তাৎপর্য্যের অক্তথা কবা হয় অতএব প্রার্থনা এই যে বিতীয় বেদান্ত-চক্রিকাকে প্রথম বেদাস্তচক্রিকা হুইতে স্থাম ভাষাতে যেন ভট্টাচার্য্য লিখেন যাহাতে লোকের অনায়াসে বোধগুমা হয়। দ্বিতীয় । বেদান্ত-চন্দ্রিকা সাত্যষ্টিপুষ্ঠ তাহাতে অভিপ্রায় করি যে বেদাস্তের আট নয় সুত্তের

অধিক নাই আর বেদের ছুই তিন প্রমাণ লিথিয়া থাকিবেন অধিকল্প .এই সকল সূত্র কোন অধ্যায়ের কোন পাদের হয় আর ঐশ্রুতি কোন উপনিষদের অথবা কোন ভাষ্যে ধৃত হয় তাহা লিখেন না এবং বেদান্ত-চন্দ্রিকার মঙ্গলাচরণীয় প্রভৃতি শ্লোকসকল কোন গ্রন্থের হয় তাহা প্রায় লিখেন না অতএব নিবেদন দ্বিতীয় বেনাস্তচন্দ্রিকাতে যে স্থত্ত এবং শ্রুতি আর মত্যাদির প্রমাণ ভটাচার্যা লিখিবেন তাহার বিশেষরূপে নিদর্শন যেন লিখেন। ততীয়। বেদাস্কচন্দ্রিকার প্রথমে লিখেন যে এগ্রন্থ কাহার ভাষা বিববণের উত্তর দিবার জ্ঞান্তে লেখা যাহতেছে এমং নহে ∎জ্মথ্<u>চ</u> প্রথমঅবধি শেষ প্রান্ত হে অগ্রাফনামরূপ অমুকেরা ইত্যাদি উব্জিব দ্বারা কেবল আমাদিগ্যেট শ্লেষ করিয়াছেন এবং স্থানেং যাহা আমবা কদাপি কোনো গ্রন্থে লিখি নাই এবং স্বীকার করি নাই তাহা আমাদের মত হয় এমং জানাইয়াচেন অতএব ততায় প্রার্থনা এই যে শাস্তার্থের অনুশীলনে সভাকে অবলম্বন করিয়া দ্বিতীয় বেদাস্কচন্ত্রিকাতে যদি আমাদের লিথিত মতকে ভট্টাচাধ্য দৃষিতে ইচ্ছা করেন তবে তাহার পুষ্ঠ এবং পংক্তিব নিৰ্দেশ পূৰ্বক লিখিয়া যেন দোষ দেন তাহা ছইলে ীৰজ্ঞলোক দোধাধোৰ অনায়াসে বৃঝিতে পারিমেন। ভট্টাচাষ্য শাস্ত্রালাপে ত্বৰ্ষাক্য না কহেন এ প্ৰাৰ্থনা বুখা কৰি যেতেত অভ্যাদেৰ অক্তথা প্ৰায় হয় না যদি ভট্টাচাণ্য কুপা পৃষ্ঠক দ্বিতীয় বেদাস্তচন্ত্রিকাকে পুর্বের স্থায় ত্বৰ্কাক্যে প্রিপূর্ণ না করেন তবে যথের শ্লাঘা করিয়া মানিব ইতি।

- १। कर्ट्याश्रिक्षि । ३: षात्र ४ ४ १।
- माणुदकााश्रिमस् । इ॰ बाक्वावत २४२१। शृ. २०+२०।
- ত্ত্ব। গোস্থামীর সহিত বিচার। ইং জ্ন ১৮১৮। পৃ. ৫০।
- ইহা "ভগৰদেগীরাঙ্গপরায়ণ গোন্ধামিজী পরিপূর্ণ ১১ পত্তে যাচা লিখিয়া পাঠাইয়াছিলেন ভাচাব উত্তব"ু।

কলিকাতা স্থলবুক সোসাইটির তৃতীয় বাধিক বিবরণের (ইং ১৮১৯-২০)
সহিত যে পুস্তক-তালিকা মুদ্রিত হইয়াছে, ভাহার বাংলা-বিভাগে বামমোহনের
একখানি পুস্তিকার এইরূপ উল্লেখ পাইতোছিঃ—

Reply to a MS. of Ram-gopala Sormono. ইয়া 'গোস্বামীর সাহত বিচাধ' হওয়া অস্তব নতে। ১০। সহমরণ বিষয়ে প্রবর্ত্তক ও নিবর্ত্তকের সম্বাদ। ইং নবেম্বর ১৮১৮। পু. ২২।

এই পুস্তিকার শেষে কোন প্রকাশকাল দেওয়া নাই। ইহা যে ১৮১৮ খ্রীষ্টাব্দের নবেশ্ব-ডিসেম্বর মাগে • প্রকাশিত হয়, ২৬ ডিসেম্বর ১৮১৮ তারিথের 'সুমাচার দর্পণে' প্রকাশিত নিয়াংশ হইতে তাহা জানা যাইবে :—

"সহমরণ।—কলিকাতার ঞীযুত রামমোহন রায় সহমরণের বিষয়ে এক কেতীব করিয়া সর্বত্র প্রকাশ কবিয়াছে। তাহাতে অনেক লিখিয়াছে কিন্তু স্থুল এই লিখিয়াছে যে সহমরণের বিষয় যথার্থ ব্রিচারীকরিলে• ব্লান্তে কিছু পাওয়া যায় না।"

- ১১। शायुजीत व्यर्थ। हर ১৮১৮ (मकावा ১१৪०)।
- ২২। মুপ্তকোপনিষ্
 । ইং মার্চ ১৮১৯।

এই পুস্তকের শেষে প্রকাশকাল দেওয়া নাই। সকলেই ইহাব প্রকাশকাল "১৮১৭" খ্রীষ্টাব্দ বলিয়া উল্লেখ করিয়াছেন, কিন্তু ইহা যে ১৮১৯ খ্রীষ্টাব্দেক্ক প্রথম ভাগে প্রকাশিত হয়, ২৭ °মার্চ ১৮১৯ তারিখের 'সমার্চার দর্পণে' প্রকাশিত নিমাংশ হইতে তাহা ভানা যাইবে :—

"ন্তন পুস্তক।—- প্রীয়ত রামমোচন রায় অথব্ব বেদের মণ্ডুকোপ-নিষদ ও শঙ্কবাচাধ্য কৃত তাহার টীক চবাঙ্গালা ভাষাতে তর্জমা ক্রিয়া ছাপাইয়াছেন।"

পীদবি লংও তাঁটার মৃত্তিত-বাংলা-পুস্তকের তালিকায়ু লিথিয়াছেন,— "Mundak Upanishad, by R. Ray, 1819."

বাজনাবারণ বস্ত ও আনন্দচন্দ্র বেদাস্তবাগীশ 'রাজা বামমোহন্দ্র রায়-প্রেণীত গ্রন্থাবলি'র ৮০৪ পৃষ্ঠায় লিথিয়াছেন যে, মণ্ডুকোপনিষৎ "মাণ্ডুক্যোপনিষদের পূর্বে প্রকাশিত হইয়াছিল, তাহার ভূমিকাত্তে এমন উল্লেখ আছে।" কিন্তু মাণ্ডুক্যোপনিষদেব ভূমিকায় এরূপ কোন উল্লেখ নাই।

•বাজনারায়ণ বস্ত প্রেদান্তবাগীশ 'রাজ। রামমোচন রায়-প্রণীত গ্রন্থালিতে বৈ ম্ল প্রত্কের সাহাযো, মৃত্তকোপনিষং প্নম্ভিত করিয়াছিলেন, তাহার একটি স্বল্যতিত। গ্রন্থারীর ৫৮৭ পুঠার শেষে এই অংশ্বসিবে:—

> বন্ধ তৈঁহই সত্য ইছা পূৰ্বকালে অক্সিরাঋষি আপন শিষ্য শৌনককে কহিয়াছেন আর ব্রতোশাসনার অফুষ্ঠান যাহারা না করিয়া খাকেন

ভাঁচারা এ উপনিষদের পাঠ করিবেন না। ব্রহ্মজ্ঞ ব্যক্তিদের প্রতি নমস্কার পুনবায় তাঁচাদের প্রতি নমস্কার তৃইবারু কথনের তাৎপর্ব্য এই যে মুগুকোপনিষদের সমাপ্তি চইল।

ইতি মণ্ডকোপনিষৎ স্যাপ্তা।

১৩। **সহমরণ বিষয়ে প্রবর্ত্তক নিবর্ত্তকের দিতীয়** সম্বাদ *। ইং নবেম্বর ১৮১৯। পু.৩৩।

Becond Conference / between / An Advocate and an Opponent / টি the practice of / Burning Widows Alive. / সহমরণ বিষয়ে / প্রবৃত্তিক বিষয়ে সম্বাদ. / Calcutta, / Printed at the Mission Press. / 1819. /

১৪। কবিভাকারের সহিত বিচার। ইং ১৮২০। পৃ. ২৩+৪০।

"ঈশোপনিনং প্রভৃতির ভূমিকার আমর। যাহা প্রতিপন্ন করিয়াছি ভাচার উল্লেখমাত্র না করিয়া কবিভাকার উত্তর দিবার ছলে "নানাপ্রকার কছজিও ব্যঙ্গ আমাদের প্রতি করিয়া এক পুস্তক প্রকাশ করিয়াছেন—ভাচা মধ্যেং দেবতা বিষ্বের শ্লোক এই ছইথে একত্র করিয়া ঐ পুস্তককে প্রভৃত্তর শক্ষে বিখ্যাত করিয়াছেন—।"

১৫। **স্থুত্রজাণ্য শাজীর সহিত বিচার**। ইং ১৮২০। পু ১৬। ' ্

ইঙা দেবনাগর অক্ষরে সংস্কৃত ও হিন্দী ভাষার, এবং বাংলা অক্ষরে সংস্কৃত ও বাংলা ভাষার মূদ্রিত। প্রীগামপুর কলেজ লাইব্রেরিতে ইহার এক খণ্ড আছে। ইহার ইংবেজী অমুবাণও Apology for the Pursuit of Final Beatitude, independent of Brahmunical Observances নামে মুদ্রিত হইরাছিল।

* কালাচাদ বহুর আদেশে কাশীনাথ তর্কবাদীশ 'বিধারক নিবেধকের সন্ধাদ' (আগষ্ট ১৮১৯, পৃ. ২৮) ইংরেঞ্জ অনুবাদ-সহ প্রকাশ করেন। ইহারই উদ্ভৱেশ্রামহোহন উপরিলিখিত পৃত্তকথানি প্রচার করিরাছিলেন।

এই সময় সদর দেওয়ানী আদালতের প**ণ্ডিত স্থবা শাস্ত্রীর সহিত** বামমোচনেব শাস্ত্রীয় বিচাব হয়। বাংলা ও সংস্কৃতে **জ**চিত বামমোহনের এই বিচাব-পুস্তকগানির, উ**ল্লে**থ কলিকাতা-স্কুলব্ক-সোসাইটির তৃতীয় বার্ষিক বিবরণের (১৮১৯-২০) পবিশিষ্টে মৃত্রিত পুস্তকাবলীর তালিকার আছে। এই তালিকাব বাংলা এবং সংস্কৃত ক্লিচাগে প্রকাশ :—

Reply to the Observations

of Sobha-sastree...Rammohun Roy...Baptist Mission Press.

স্ব। শাস্ত্রী ও স্তাহ্মণা শাস্ত্রী উভয়েই সদৰ দেওয়ানী আদালতের প**ণ্ডিত** ছিলেন বটে, কিন্তু তাঁহাৰা স্বহস্ত্র ব্যক্তি।

১৬। ব্রাহ্মণ সেবধি ব্রাহ্মণ ও মিসিনরি সম্বাদ। ইং১৮২১।

এই সাময়িক পুস্তকের প্রথম তেন সংখ্যাব সন্ধান পাওয়া গিয়াছে, ইহার এক পৃষ্টা বাংলা ও অপব পৃষ্ঠায় ভাষাব ইংবেজা অমুবাদ (The Brahmunical Magazine. The Missionary and the Brahmun) খাকিত। ১৮২২ গ্রীষ্টাক্ষেব নবেশ্বব মাসে ৪র্থ সংখ্যা The Brahmunical Magazine দেখিয়াছি, কিন্তু ভাষা কেবল ইংবেছাতে মুদ্রিত।

'ব্রান্ধণ সেবলি' সম্বন্ধে বিস্তৃত বিবৰণ আমীবু 'বাংলা সাময়িক-পত্র' পুস্তকের ২২-২৪ পৃষ্ঠায় ডাইব্য।

১৭। **চারি প্রশ্নের উত্তর**। ইং মে ১৮২২। 🚜 ২৬।

२० চৈত্র ১২২৮ তারিথের 'সমাচার দর্পণে' ধশ্মসংস্থাপনাকাজ্জী চারিটি প্রশ্ন কবেন ('সংবাদপত্তে সেকালের কথা,' ১ম গগু, ২য় সংস্করণ, পৃ. ৩২৬-২৮ দ্রষ্টবা)। এই প্রশ্নচতুষ্টরের উত্তর আলোচ্য পুত্তকে দেওরা হইয়াছে।

• ১৮। **পাদরি ও শিশু সংবাদ**। ইং ১৮২৩।

ইহার হংরেজা অংশ ১৮২৬ গ্রীষ্টাব্দের মে মাসে প্রকাশিত হইয়াছিল; বাংলা অংশীও ঐক্স সময়ে প্রকাশিত হইয়া থাকিবে।

วล । **शुक्रशाञ्चका** । इर र्रहरण शृ. ७।

পাদরি লঙের মৃক্তিত-বাংলা-পৃস্তকের তালিকার প্রকাশ :_

Guru Paduka, by R. Ray, pp. 6, 1823, reply to the Chandrika's defence of idolatry.

এই পুস্তিকার ভূমিকাটি এইরূপ :—

১৭ই আবাঢ় ৭০ সংখ্যার সমাচারচন্দ্রিক। হত্বলিত শ্রীমন্ত্র্য শ্রেংস্থাপনাকাজ্ঞির প্রির পোষ্যস্ত কস্তচিৎ ক্ষুদ্র শিষ্যস্ত ইতি স্বাক্ষরিত জ্ঞানাঞ্জন শলাকা নামে এক ক্ষুদ্র গ্রন্থ প্রকাশ হইরাছিল ষ্প্তপি বিশেষ বিবেচনা করিলে সে তুর্বাক্যের উত্তর দিবার প্রয়োজনাভাব কিন্তু গত্ত চন্দ্রিকায় তত্ত্বর প্রার্থনায় শ্রীগৌরাঙ্গ দাস এক পত্র প্রকাশ করিয়াছেন স্থতরাং ভাহার এবং তৎসংস্টিদের কৃতার্থের নিমিত্ত গুরুপাত্ত্ব। নামিকা এই পত্রিক। প্রদান করিতেছি ইহাতে যদি জ্ঞান না জন্মে তবে চেষ্টাস্তর করিতে হইবেক।—'ছোট গল্প', ২য় বর্ষ, ২৪শ সংখ্যা, পৃ. ১১৭৯।

२०। **পश्रश्रमान**ः इर ५७२७। पृ. २७১।

পথা প্রদান / সমাপ্রাধাক্ষনক্ষেত্রমনতাপবিশিষ্ট কত্ক / কলিকাতা / সংস্কৃত মুলাবর্গ্রে মুলাকিত হইল। / শকাকা ১৭৪৫ / MEDICINE / for the sick v offered / By / One who laments / his inability to perform / all righteousness. / Calcutta, / Printed at the Sungscrit Press. / 1823. /

५১।, **र्थार्थनाश्रज**। ' हैर ১৮२७ । भू. ८।

এই পুত্তবর্গানি উমানলন (বা নললাল) ঠাকুরের নির্দেশে কাশীনাথ তর্কপঞ্চাননরচিত 'পাবওপীড়নে'র উভ্রে লিখিত : "ফুস্প্রাণ্য গ্রন্থমালা"র ৮ম গ্রন্থরে 'পাবওপীড়ন'
রপ্তন পাবলিশিং হাউদ কর্ত্তক পুনম্জিত হইরাছে ।

ইহা প্রসন্নক্মার ঠাক্রের নামে প্রকাশিত হয়। লঙের মৃদ্রিত-বাংলা-পুস্তকের তালিকাতে ইহার প্রকাশকাল— ১৮২৩ খ্রীষ্টাব্দ দেওরা আছে।

२२। **खक्कानिर्छ गृहत्प्दत लक्का**। हेः ১৮२७ (मका**का** ১**१**८৮)।

২৩। **কায়ন্ত্রে সহিঁত মগ্রপান বিষয়ক বিচার**। ইং ১৮২৬ (শকাকা ১৭৪৮)।

२८। वर्ड मृती (১ম নির্ণয়)। ইং ১৮২१ (শকারণ ১৭৪৯)।

২৫। **গায়ত্র্যা পর্রোপাসনাবিধানং**। ইং ১৮২**৫** ।

२७। खट्काशामना। है: ১৮२৮। के

२१। खन्नामकी छ। ३९ ४৮२৮ : क

२७। अनुर्शिन। हे: १७२२। १.७+8।

অञ्रहीक। / भकाब्ताः / ১१৫১ /

২৯। **সহমরণ বিষয়**। ইঃ ১৮২৯ (শকাব্দা: ১**৭৫১)।** ১১।

৩০। সহমরণ-নিবারণে লর্ড বো শুল্ককে মানপত্র। জান্নমারি

এই মানপত্রথানি বামমোহনের রচনা হওয়া বিচিত্র নহে। ইহার ইংরেজী অফুবাদটিকে তাঁহারই বচনা বলিয়া ধরা হয়।

বোগেক্সচক্র ঘোষ-সম্পাদিত রামমোহন রারের ইংরেজী গ্রন্থাবলীতে (i. xx) রাক্সমোহনের রচনাবলীর থে তালিকা আছে, তাহাতে এই তারিও পাওরা বার।
 বালোচা পৃদ্ধিকার ইংরেজী অমুবাদ ১৮২৭ খ্রীষ্টাব্দে প্রকাশিত হইরাছিল।

[†] Jogendra Chunder Ghosh: The Eng. Works of Raja Ram Mohun Roy, i. xx.

মানপ্রথানির ইংবেন্ধী ও বাংলা উভর অংশই ১৮ জামুরারি ১৮৩০ তারিথের Government Gazette পত্তে প্রথম প্রকাশিত হর। পরবর্তী ২৩এ জামুরারি তারিথে শ্রীরামপুরের 'সমাচার দর্পণ' উহা উদ্বৃত্ত করেন ('সংবাদপত্তে সেকালের কথা'। ১ম থগু, ২র সং., পৃ. ২৯০-৯২ স্তিষ্ঠা)।

৩১। গৌড়ীয় ব্যাকরণ। ইং ১৮৩৩। পু. ৯৭।

' Grammar / of / the Bengali Language. / গোড়ীয় ব্যাক্রণ / ভদ্ধার্থ বিরচিত / প্রীযুত রাজা রামমোহন রাষ্ণারা পাপু লিপি / ও / কলিকাতা স্থুল বুক সোসাইটিখারা / এবং / ভন্মুডায়ম্মে মুজিত হয়। / ১৮৩৩। / Calcutta: / Printed at the School-Book Society's Press; and sold at its / Depository, 'Circular Road. / 1833.

ইহা ছাড়া নিম্নলিথিত পুস্তিকা তুইখানে রামমোচন-গ্রন্থাবলীতে মুদ্রিত ইইয়াছে, কিন্তু এঞ্লির প্রকাশবাল জানা যায় নাই:—

কুন্তপত্ত্ৰী (বিভরণার্থ মূদ্রিত) আত্মানাত্মবিবেক (বঙ্গান্থবাদসহ) দ

এই তালিকায় রামমোহন কর্ত্ব "প্রকাশিত" অথচ প্রণীত নহে, এমন কতকগুলি পুস্তকের নাম বাদ দেওয়া হইয়াছে। যথা,—১৮১৮ খ্রীষ্টাব্দে প্রকাশিত 'শারীরক মীমাংসা' (পৃ. ৩৭৭), ১ এবং ঈশ, কেন, কঠ, মুগুক প্রস্তৃতি

^{* &#}x27;সংবাদপত্তে সেকালের কথা', ২র খণ্ড, ২র সংস্করণ, পৃ. ৮০৩-৫ জন্তব্য।
রাজনারারণ বহুও রামনোহন-গ্রন্থাবলীর ৮১২ পৃষ্ঠার লিখিয়াছেন :—"রাজা রামমোহন
রার বেদান্ত পৃত্তের সম্প্র সংস্কৃত শান্তর ভাষা পৃথক মুদ্রিত করিয়াছিলেন, ---বেদান্ত পুত্র
ভাষা থানি চতুপাত্রাকারের (quarto size) ৩৭৭ পৃষ্ঠার সম্পূর্ণ।"

করেকথানি উপনিষদের মূল ও ভাষ্য। 'কুলার্ণ' সম্বন্ধেও ঐ কথাই প্রযোজ্য। 'কুলার্ণ' রামমোহন-গ্রন্থাবলীতে মৃদ্রিত হইয়া আর্গিতেছে বটে, কিন্তু উহা বোধ হয় রামমোইনের গুরুস্থানীয় হরিহরানন্দনাথ তীর্থস্থামী কলিকাতা অবস্থানকালে—সম্ভবতঃ ১৮১৬-১৭ খ্রীষ্টাব্দে—প্রকাশ করিয়াছিলেন। •

রাজা রামনোহন রায়-প্রণীত গ্রন্থাবলি। ইং ১৮৮০। পু. ৮১৪।

ইহা রাজনারায়ণ বস্থ ও আনন্দচন্দ্র বেদান্তবাগীশ কর্ত্ব সংগুহী তক্ষ পুনঃ
প্রকাশেত। ইহাই রামমোহনের বাংলা গ্রন্থাবলীর একমাত্র উল্লেখযোগ্য সংস্করণ।
ইহার পূর্বের, ১৮৩৯ খ্রীষ্টান্দে তেলিনীপাড়ার জমিদার অল্পদাপ্রসাদ
বন্দ্যোপাধ্যায় রামমোহনের বাংলা গ্রন্থাবলা প্রকাশ করিয়াছিলেন বলিয়া জানা
যায়।
ক তাহার পর তত্ত্বোধিনী সভা কর্ত্বক রামমোহনের ইংরেজী-বাংলা
ভাবকাংশ গ্রন্থেবই সারাংশ প্রকাশিত হইয়াছিল।

শ্রভ্রভেন্তনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়

- † "It affords us great pleasure to be able to announce that Baboo Annodapersaud Bonerjee, a distinguished Patron of native education has published at his own expence the whole of the Bengallee writings of the late RAJA RAMMOHUN ROY, for the purpose of disseminating generally the enlightened views of that Indian philosopher in respect to theology and the Hindoo Shasters."—The Calcutta Courier for January 6, 1840.

প্রিদিন সকালে বৈঠকখানার দাওয়ায় দাঁড়াইয়া ছিলাম। শেষরাজি হইতে প্রবল বৃষ্টি নামিয়াছিল; অবিশ্রান্ত কয়েক ঘণ্টা বর্ষণের পর এখন ঝিরঝির করিয়া পড়িতেছিল। আকাশে কিছু এখনও মেঘ থমথম করিতেছিল, কাজেই আশা করিতেছিলাম, যদি নয়টা-দশ্টার সমর্মে আথার বর্ষণ শুক্ত হয় এবং ঘণ্টাখানেক ধরিয়া চলে তো আজ রেনি-ডের জন্ম স্থল বন্ধ করিয়া দিব। হঠাৎ দেখিলাম, ছাতা-মাথায় হারাণ হনহন করিয়া আসিতেছে। হারাণ তো এত সকালে কোন দিন উঠে না! হঠাৎ ব্যাপার কি! বাড়িতে কনে-বউয়ের কোন অস্থ্ধ-বিস্থ্ধ নয় তো! কাছে আসিতেই উদ্বিশ্বভাবে প্রশ্ন করিলাম, কি হে. এত সকালেই প

হারাণ ছাতাটা সশব্দে বন্ধ করিয়া দি ড়িতে পা ঝাড়িতে ঝাডিতে কহিল, মহুদার কাছে গিছলাম, কাউকে কিছু বলতে মানা করলাম।

রাজি হ'ল মহুদা প আর রাজি হ'লেও---

হারাণ কহিল, না, কা্উকৈ ও আর বলবে না। আমি যে ওদের। দলে, তা আমি ওকে বিশেস করিয়ে এসেছি।

কহিলাম, কি ক'রে ?

এদের দলেৎ ভূ-চারটা গোপন কথা ফাঁস ক'রে দিয়ে। সরোজিনীর শাশুড়ীকে যে ওরা বার ক'রে নিয়ে যাবার চেষ্টা করছে, ভাও ব'লে দিয়ে এসেছি।

্আমার নামে মিথ্যে ক'রে কিছু লাগাও নি তো ?

পাসন! তা আবার লাগাতে পারি! কিন্ত যাক ওসব কথা, একটু চা থাওয়াও দেখি।—বলিয়া ঘরে আসিয়া চেয়ারে বসিল। আমি বাড়ির ভিতরে গিয়া চায়ের জন্ম বলিয়া ফিরিডেই হারাণ কহিল, কাল সারারাত চোথে পাভায় করি নি।

চেয়ারে বদিয়া কহিলাম, কেন হে?

বিরক্তিতে সারাম্থ কৃঞ্চিত করিয়া হারাণ কহিল, কনে-বউয়ের ব্যানঘ্যানানি। রাত্তেতে বাড়ি ক্ষিরতে একটু দেঁরি হ'লই, তার ওপর কিছু থেতেও পাল্লাম না। তা কনে-বউ এমনই যা কক্ষক, বোঝলে বোঝে, আর ব্রিয়েও এনেছিলাম থানিক।

কি ক'রে ?.

বললাম, গাঙুলা মশায়ের বাড়িতে মন্দ্রলিস ছিল, রাত হয়ে গেল ব'লে না খাইয়ে ছাড়লেন না।

তারপর ?

তারপর, আমাদের সেই ফেউটি আছেন তো-পদ্ম প্লোড়াম্খী! বিষয় দিলে সব—

ও জানলে কি ক'রে ?

• জানবে না কেন ? গাঙুলী মশায়ের বাড়িতে কাল গিয়েছিল যে। আমি আর তুমি যে প্রবাধ গাঙুলীর বাড়ি গিয়েছিলাম, তা ও দেখে এসেছিল।

তা হ'লে বউ সব জানতে পেরেছে বল।

অত্যস্ত কঞ্চণ মুখে উপরে ও নীচে ঘাড় নাড়িয়া হারাণ কহিল, হাঁা, দে এক রকম জানাই—তবে আমি বৈলেছি, দারোগার ওথানে খেয়ে এনুস্ছি, তুমিও সঙ্গে ছিলে। বউ বিশ্বেস কুরে নি বোধ হয়।

কি বললে বউ ?

স্পরোনান্তি কালাগালি করলে—হাড়ী, ডোম, শ্লেচ্চ, মায় কুকুর
পর্যান্ত। তারপর বিছানায় শুতে দিলে না; মেঝেতে মীতুর পেতে
শুলাম তো বিছানায় ব'সে ফোঁস-ফোঁস ক'রে কাঁদতে লাগল; ভূলোবার
স্তান্ত বিছানায় উঠতে গেলাম তো তড়াক ক'রে নেমে বাইরে বেরিয়ে
গেল; বাইরে গেলাম তো ভেতরে চুকে দুড়াম ক'রে দরজা বন্ধ কৃ'রে
দিলে। তারুপর সারারাত্রি ধ'রে দরজা-ঠেলাঠেলি। বিশেস ভো নেই!
য়া রাগ! হয়তো গলায় দড়ি দেবে। কিছুতেই খুললে না। শেষরাত্রে বৃষ্টি, নামল; তার সঙ্গে সঙ্গে বড়; বৃষ্টির ছাটে ভিজে সপসপে
হয়ে সারারাত্রি দরজা-গোড়ায় ব'সে কাটালাম।

পদ্ম কি করলৈ ?

রাগে দাঁত কিড়মিড় করিয়া কহিল, ওদের মা-বেটাকে আমি ঘর থেকে বার করব। গাঁতদিন বউয়ের সঙ্গে ঝগড়া কচকচি, চালে কাক বসতে দেয় না। ওই তো বউয়ের মেজাজ খারাণ ক'রে দেয়। না হ'লে বউ খারাণ লোক নয়।

শিকল ঝনঝন করিয়া উঠিল। বুঝিলাম, সিগ্তাল পড়িল, পত্নী চা-হন্তে দারান্তরালে সমুপস্থিত, ছরিতপদে কাছে গিয়া ছই হাতে ছই পেয়ালা ধুমায়মান চা লইয়া আসিতেই হারাণ আগ্রহের সহিত হাত বাড়াইয়া কহিল, দাও। পেয়ালাটা লইয়াই গরম চায়ে এক চুমুক দিয়া মুখ বিক্বত: করিয়া কহিল, গরম। ভারপর সতর্কভাবে ছই-চারিবার চুমুক দিয়া কহিল, ভারী আরাম হ'ল ভাই। বউদিদির হাতের চা চমৎকার! যেমল রঙ, তেমনই স্বাদ! আমার বাড়ির চা যেন আলকাতরা, থেতে গেলে কালা পায়।

কহিলাম, পদ্মর ছেলে তো এখন চাকরি করছে।

ঘাড় নাড়িয়া হারাণ কহিল, করছে তো। সরকারী ডাজারখানায় কম্পাউগুরি করে। পনরো টাকা ক'রে মাইনে পায়। তবে আজ পর্যান্ত একটি পয়সাও ঠেকায় নি, মা-ই সব জমাচ্ছেন। ডাইনীটার কুচুটে বৃদ্ধি তো কম নয়। তাই তো কনে-বউ বলে, অনেকদিন তো করলাম আমরা; এর পর ছেলে মাসুষ হয়েছে, স'রে পড়লেই হয়, ঘরও ভো দিচ্ছি, আমাদের বামুন-ডোবার পাশে প'ড়ো বাড়িটা, একটু সারিছে-স্বিয়ে নিলেই চলবে; তা ডাইনী কিচুতে নড়তে চাইটেনা। বলতে গেলেই ঝাড়া।

ভাষা আছ নাকি १—বলিয়া মণীক্র হাজির হইল। হাতের সপসপে ভিজা ছাতাটা স্থদ্ধ ঘরে চুকিতেই কহিলাম, ছাতিটা বাইরে রেথে এস মস্থলা। মণীক্র থমকিয়া দাঁড়াইয়া কহিল, দেখ মাস্টার, কার সঙ্গে কেমন ক'বে কথা বলতে হয় শিখে রেখো, যাকে বলে—

বাধা দিয়া ধমকের স্থরে কহিলাম, শিধব. এখন, তুমি ছাজাটা রেখে এস ভো।

মণীক্র এক মুহুর্ত্তে নরম হইয়া কহিল, রাথছি, রাথছি, রাগ কিসের ?
—বিলিয়া ছাডাটা বাহিরে রাথিয়া, ঘরে আসিয়া কহিল, চা থাচ্ছ নাকি ?

আমার জন্তে এক কাপ ব'লে দাও দেখি, হারাণকে লক্ষ্য করিয়া মুক্কিবিযানার সহিত কহিল, দেখ হারু, সমধ্যে চলাফেরা ক'রো। যারতার সকে মিশো না। কতবড় একটা ঘরের সঙ্গে ভোমার সম্পর্ক, সব
সময়ে থেয়াল রেখো।

হারাণ চুপ' করিয়া রহিল। মণীন্দ্র গম্ভীরভাবে কড়িকাঠের দিকে ভাকাইয়া পা তুইটি দোলাইতে লাগিল।

এক পেয়ণলা চা লইয়া ফিরিয়া আদিয়া মণীক্রর সামনে নামাইয়া দিয়া কহিলাম, কি হ'ল ? মণীক্র চায়ে চুমুক দিয়া কহিল, কিছু না, হারাণকে সাবধান ক'রে দিচ্ছিলাম, গাঙ্লী, রাধানাথ, এসব ছোট-লোকগুলোর সঙ্গে যেন না মেশে। ওতে আমাদের মাথা হেঁট হবে।

• কুত্রিম বিশ্বয়ের সহিত কহিলাম, তোমাদের মাথা হেঁট হবে কেন ?
মণীক্ষ জ তুইটা বার তুই তোলা-নামা করিয়া কহিল, বা: রে! জান না
নাকি? ও যে আমাদের ভগ্নীপতি। আমি জানতাম না, সরোজ
জানত বরাবরই।

হারাণের দিকে কটাক্ষ করিয়া কহিলাম, তবে আর কি হে! তোমার তো পোয়া বারো। মণীন্দ্র খ্যাক করিয়া উঠিল, মানে?

এমন একটি শালী—মানে বড়লোক্ল শালী পাওয়া কম ভাগ্যের বিশানকি ?

মণীক্র সন্দিপ্ত স্থারে কহিল, ওতে আর ওর কি স্থবিধে হবে ? আমি
ভাই, আমারই ব'লে কিছু হচ্ছে না। মৃধে রক্ত উঠিয়ে মাসে পনরো
ভাকার ফুণ্টি-ভিন্টের—। বলিয়াই মণীক্র চুপ করিয়া গেল।

হারাণ কহিল, ফুণ্টি-ভিণ্টের কি ?

কিছু নয়, কিছু নয়। দেখ হৈরো, না না, দেখ ভাই হাক, সকালের কথাটা সত্যি তো ? তা হ'লে বৃড়ীটাকে একটু সাবধানে বাধতে হবৈ। ভাছাড়া থানায় একটা ভাইরি করিয়ে দিয়ে আসি, কি বল ?

বাইরে শুজোরে বৃষ্টি নামিল। মণীন্দ্র কহিল, বর্বাটা নেমে পেল বোধ হয়। বাস-চলাচল বন্ধ হয়ে যাবে। তা হ'লে জেলায় যাবার কি হবে বল দেখি ? कश्निम, (जनाय शिख कि इरव ?

মণীক্র বিশ্বয়ের স্থবের কহিল, আরে, মনে নেই ? অত্যন্ত কোভের সহিত কহিল, মাস্টারি ছেড়ে দাও মাস্টার। তাঁমার শ্বরণশন্তি একেবারে গোল্লায় গেছে। ছেলেগুলেগ্কে ভূল শিথিয়ে মাথা থেও না আর। তারপর ছই চক্ষের দৃষ্টি বাঁকা করিয়া, চোথের তারা ছইটা চোথের ডান পাশে ঠেলিয়া দিয়া কহিল, মনে নেই ? সেই যে, লা—ব—কে—হা—

বুঝিলাম—লাইত্রেরির বই কেনা ও হাকিমের সঙ্গে দেখা করা। 'বলিলাম, বুঝেছি, পরে ভেবে বলব এখন।

ভাবাভাবি আর করতে হবে না, যত শিগগির হয় ততই ভাল। তুমি আর আমি, বুঝলে ?

দরজায় গোষ্ঠ ডোমের ডাক শোনা গেল, মান্টারবাবু রইছেন গো ? সাড়া দিয়া কহিলাম, কে, গোষ্ঠ ? কি খবর ?

খবুর কিছু লয়, কর্তাবাবু বললেক উন্ধূলের চাবিটা দিতে। হুজুর সাহেব এসেছেন। আর আপনকাকেও খেতে বললেক। হঠাৎ হারাণকে দেখিতে পাইয়া বলিল, ও ঘোষাল মশয়। আপনার কাছে যাচ্ছিলাম যে। আপুনিও চল।

হারাণ অসম্ভ বেদনায়, নাক-মূখ কুঞ্চিত করিয়া কহিল, আরার পেটটা মোচড়াতে শুক্ত করল মাস্টার। আমি উঠি।

গোষ্ঠকে কহিল, বাবা গোষ্ঠ ! ভারী পেটের অ্রথ, গাঙ্লী মশায়কে বঁ'লো, সারারাত ভেলবমি হয়েছে; অনেক কটে কপা হেঁটে মাস্টারের কাছে হোমিওপাথি ওষ্ধ থেতে এসেছিলাম। ক্ষীণ-কণ্ঠে কহিল, চলি হে মাস্টার ! তুমিও ব'লে দিও। হারাণ ছাতা লইয়া ধুঁকিতে ধুঁকিতে বাহির হইয়া গেল।

মণীর কহিল, আমিও উঠি তা হ'লে। আমার কণাটা ব্রতে পেরেছ তো? আর দেরি নয়। ছু আনা চার আনা দামের বিশ-জিশ টাকার বই কিনলেই এক গাদা বই হবে, তাই দিয়ে এক রকম ক'রে একটা আলমারি ভেতি ক'রে, হাকিমকে এনে হাজির করা চাই, তা হ'লেই সব চিট হয়ে যাবে। গোষ্ঠ মুধ বাড়াইয়া কহিল, কে কথা কইছেন গো? চক্রবন্তী
মশয় নাকি? আপনকাকেও যে একবার ডাকছিলেন গাঙ্গী মশয়,
বললেক—

মণীক্র উঠিয়া দাঁড়াইয়া হাত নাড়িয়া কহিল, তোর গাঙুলী ব্ড়োকে বলগে যা, মন্থ চক্রবর্ত্তী কারও তাঁবেলারের নফর নয় যে, তু করলেই ছুটে যাবে, তার দরকার থাকে এসে আমার সঙ্গে দেখা করুক।—বলিয়া ছাতাটি লইয়া হনহন করিয়া চলিয়া গেল।

গোষ্ঠর হাতে চাবি পাঠাইয়া দিয়া আমিও স্কুলের দিকে চলিলাম।

স্থুলে পৌছিতেই দেখিলাম, গাঙ্লী মশার, রাধানাথ, আর্বও পাড়ার তুই-চারিজন লোক স্থলের উঠানে জড়ো হইয়াছে। গ্রামের চৌকিদাররা সরকারী নীল জামা ও পাগড়ী পরিয়া, হস্তদন্ত হইয়া ছুটাছুটি করিতেছে। আমাকে দেখিয়াই গাঙ্লী মশায় শশব্যস্তভাবে কহিলেন, হজুর আফিস-ঘরে রয়েছেন, আজ আর স্থল থাক, বাদলার জঞ্জে বন্ধের নোটিদ দিয়ে দাও।

পাড়াগাঁয়ে দারোগাঁ ও সার্কল-অফিসার বাস্ত্র-দেবতারই সামিল।
নিত্য তাঁহাদের সেবা যোগাইতে হয় এবং সকাল সন্ধ্যা ভক্তি নিবেদন
করিতে হয়। ম্যাজিস্টেট, এস. ডি. ও. প্রস্তৃতি উপরওয়ালা হাকিমরা
• হ্র্মা-কালীর মত বৎসরে ত্ই-এক্বার আন্ধেন এবং যথন আসেন, তথন
সারাগ্রামে হৈ-চৈয়ের অস্ত থাকে না।

শাফিস-ঘরে টুকিয়া দেখিলাম, সার্কল-অফিসার একটি চেয়ারে অর্জনারিত অবস্থায় বসিয়া আছেন, সব্ট পা তৃইটি টেবিলের উপর রক্ষিত; আরামে তৃই চক্ষু মুদ্রিত করিয়া সিগারেট টানিডেছেন। আমার জুতার শব্দে একবার চোখ মেলিয়া চাহিয়া আমাকে দেখিয়া লইয়া আবার চোখ বৃজিলেন। একজন শিক্ষককে সাধারণ ভত্ত-লোকের প্রমুণ্য সৌজ্জাটুকু দেখানোও তাঁহার হাকিমী মর্যাদাজ্ঞানে, বেখি করি বাধিল। বসিতে না বলিলেও বসিলাম, চেয়ারে নয়, কারণ চেয়ারটিতে হাকিম বাহাত্র তাঁহার টুপিটি রাধিয়াছেন, কালেই একটি টুলু সংগ্রহ করিয়া সম্মানস্চক দূহর বিদ্লাম।

এই হাকিমটি কৈবৰ্ত্ত-সন্তান । নাম অবৈতচরণ ছোষ। বয়স

প্রায় জিশ; এম. এ. পাস; ভাল ছেলে ছিলেন নিশ্চয়ই, না হইলে প্রভিযোগিতা-পরীকার পাস করিয়া চাকুরি পাইতেন না। চেহারাও হাকিমোচিত দশা-সই। ইনি যে পরাক্রান্ত ব্রিটিশ গভর্মেণ্টের একজন প্রভিনিধি ও গ্রাম্য জনমগুলীর একান্ত চ্লুক্তির পাত্র, তাহা নিজেও কথনও ভূলেন না, কাহাকেও কথনও ভূলিতে দেন না। ইনি আত্মীয়-স্বজন, বন্ধু-বান্ধর ও উপরব্যালাদের সঙ্গে কিরূপ ব্যবহার করেন জানি না, কিন্তু আমাদের কাছে নিজের চতুর্দ্ধিকে স্দাসর্বাদা এমনই একটি দেবতাস্থলত মহিমাময় পরিমণ্ডল স্পষ্টি করেন যে, আমরা গ্রাম্বাদীরা যুক্তহত্তে ইহার সামনে দাঁড়াইয়া থাকিয়া ইহার দিকে ফ্যালজ্যাল করিয়া তাকাইয়া থাকি ও ইহার মুথে মনিবস্থলত কথাবার্ত্তা, হাসি ও কাসি দেখিতে ও শুনিতে পাইলে ক্রতার্থ হইয়া যাই।

হঠাৎ হাকিম বাহাত্ব আমি আগে যেখানে দাঁড়াইয়া ছিলাম, সেই দিকে মুখ ফিরাইয়া কহিলেন, আপনাদের গ্রামের ব্যাপার কি ? চোখ খুলিয়া আমাকে দেখিতে না পাইয়া পাশে তাকাইতেই আমাকে দেখিতে পাইলেন, এবং জ্র কুঞ্জিত করিয়া কহিলেন, ওঃ, বসেছেন দেখছি, ভাবেশ করেছেন। এখন গাঁয়ে, কি সব ব্যাপার চলছে বলুন দেখি?

कश्चिमा, विश्व किছू ना। भारन-

ছজুর বাধা দিয়া কহিবেন, সে কি মশার ? এত সব কথা গুনলাম, শীর আপনি সব উড়িয়ে দিচ্ছেন ?

জবাব দিলাম, আমি সব ব্যাপার ভাল জানি মা। , গাঙুলী 'মশাই জানেন।

তবে যে রাধানাথবাবু বললেন, আপনি ভেতরে ভেতরে ও দলে রয়েছেন।

'গান্তীর্যা অবলম্বন করিয়া কহিলাম, আমি কোন দলেই নেই, অথবা ছুই দলেই আছি। শিক্ষক হয়ে দলাদলিতে যোগ দেওএ আমাদের চলেনা। '

ছঁ-শব্দে হজুর গর্জন করিলেন। তারপর কিছুক্প চঁকু মৃদিয়া, দাঁত দিয়া ঠোঁট কমিড়াইয়া, মুধে নানা প্রকার ভাব ফুনাইয়া, ভ্জুর হঠাৎ নোজা হইয়া বদিয়া নৃতন আর একটা দিগারেট ধরাইয়া টানিতে লাগিলেন। আমিও একখণ্ড কাগন্ধ সংগ্রহ করিয়া রেনি-ডের নোটিদ লিথিয়া, বাহিরের নোটিদ-বোর্ডে আঁটিয়া দিতে গেলাম। গাঙুলী মশায় আমাকে দেখিয়াই ছুটিয়া কাছে আদিয়া জিজ্ঞাদা করিলেন, হন্ধুর কিছু জিজ্ঞাদা করলেন নাকি ধ

কহিলাম, দলাদলির কথা জিজ্ঞাসা করছিলেন। আগ্রহান্থিত স্বরে গাঙ্গী মশায় কহিলেন, কি বললে ?

এই সময়ে-রাধানাথও আসিয়া হাজির হইল। কহিলাম, বললাম, রাধানাথ দাদা সব জানে, ওই তো দলাদলি সৃষ্টি করেছে কিনা।

রাধানাথ চটিয়া উঠিয়া কহিল, ভার মানে পৃ

কহিলাম, মানে ব্ঝতে পারছ না নাকি ? . বাংলা ভূলে গেছ ?

. রাধানাথ চোধ পাকাইয়া তর্জনী নাড়িয়া কহিল, দেধ মাস্টার, মিথো চুকলি ক'রো না বলছি।

ক্হিলাম, তুমি আমার নামে কর নি ? তুমি বল নি, ভেডরে ভেডরে আমি ঐ দলে আছি ?

রাধানাথ কহিল, আছি ভো, বলব না ?

তুমি দলাদলি সৃষ্টি করেছ তো, বলুব না?

গাঙুলী মশার ত্ই হাত ত্ইজনের কাঁধে দিয়া কহিলেন, আরে,

গাক্ত থাক, ঘরে ঘরে ঝগড়া করতে হবে না । ছজুর শুনতে পেলে কি
ভাববেন বল দেখি? মান্টার, ছজুরের কাছে ব'সগে যাও। আরি
রীধানাথ ভাই, মাছধরার কভদ্ব কি হ'ল একবার দেখগে যাও।
বেশি দরকার নেই, একটা সের পাঁচেক কই কি মিরগেল হ'লেই হবে।
ওবেলায় ভো আবার পাঁঠার হালামা আছে। আর দেখ, ফেরবার
সময়ে অহুকুল মামাকে (প্রবাধ গাঙ লীর মামা) ভেকে নিয়ে আসকে।

সময়ে অমুক্ল মামাকে (প্রবাধ গাঙ্লীর মামা) ভেকে নিয়ে আসবে।
রাধানাথ চলিয়া গেল। গাঙ্লী মশায় কহিলেন, হজুরকে নব
বলেছি। লারোগার ওপর তো এমনিই চটা, আরও চ'টে গেছেন আজ।
হান্দিম হোক, হিন্দুর ছেলে তো। হিন্দুর বিধবার সন্দে মোছলমানের
নটগটি শুনলে চটবারই কথা। যাও, কাছে ব'লে আরও একটু উসকে
নাওগে যাও। ইজুরকে দিয়েই আজ রাজে কার্যোক্ষার করতে হবে।

ভিতরে গিয়া বসিলাম। क्रिइक्न পরে গাঙ্লী মশায় ভিতরে

চুকিয়াই একেবারে আঁতকাইয়া উঠিয়া কহিলেন, হুজুর ঘামছেন, আর মাস্টার ব'দে ব'দে দেবছ ? পাধা ! পাধা ! ঐ যে পাধা ৷— বলিয়া পিছনে বেঞ্চির উপর পাধাটার দিকে ছুটিলেন এবং পাধাটা তুলিয়া লইয়া হুজুরের পিছনে দাঁড়াইয়া সজোরে পূাধা চালাইতে লাগিলেন ।

হুজুর একবার ক্ষীণ প্রতিবাদ করিয়া কহিলেন, থাক না, দরকার নেই।

কিন্ধ গাঙ্গা মশায় প্রতিবাদে কর্ণপাত না করিয়া পাথা করিতেই লাগিলেন। ছজুর চেয়ারের নীচে পা তুইটা চালাইয়া দিয়া, চেয়ারে 'ঠেস'দিয়া,'মুদ্রিত চক্ষে প্রশ্ন করিলেন, সে মেয়েটির বয়স কত ?

গাঙুলो মশায় स्नेपात जिल्लान, च्याटक, ভরা যৌবন, ভার ওপরে— अन्यती।

হুজুর চোথ খুলিয়া কহিলেন, আমি গাঁঘে প্রায় আসা-যাওয়া করছি জ্বেও দারোগার কাচে গেল কেন ?

স্মাজে, স্বভাব। তা ছাড়া মহু চক্রবন্তীর কারসান্ধি, বোনকে মোছলমানের হাতে তুলে দিয়ে সব মেরে দেবার চেষ্টা।

হুজুর ভ্রমার দিয়া উঠিলেন, চাবকাতে পারেন না? ডেকে পাঠান ভাকে, আমি ঠিক ক'লে দিয়ে যাছিছ। নচ্চার! হারামজালা!

গাঙ্লী মশায় নিবেদন করিলেন, ডেকে পাঠিয়েছিলাম তাকে হকুরের নাম ক'রে, তো বলেছে, আমার গরজ পড়ে নি, যার ইচ্ছে এসে দেখা করুক আমার সঙ্গে।

रुक्त रेकि हरू रहेशा करिलन, जारे नाकि ?

গাঙ্লী মশায় পাথা-স্থদ্ধ তুই হাত যুক্ত করিয়া কহিলেন, ভ্জুর, ভারী বেড়েছে কিনা! বোনের পয়সায় নবাব ব'নে গেছে, লঘুগুরু আনে-গম্যি কিছু আর বাঝি নেই।

ছজুর রোবে ফুলিয়া উঠিয়া কহিলেন, আছো, প্রামিই যাব। আমার সামনে কি রকম মাথা উচু ক'রে দাঁড়িয়ে থাকে দেখব।

গাঙুলী মশায় কহিলেন, আপনার সামনে দাঁড়াবার সাধ্য কি ? দেখলেই পারের নীচে প'ড়ে পা চাটবে দেখবেন। তাই'ত্যে বলছিলাম স্বাইকে, মামলা-মক্দমা, আইন;্আদালত কিছুর দরকার নেই। আমাদের হুজুর আহ্বন। উনি যদি নিজে দাঁড়িয়ে থেকে একবার ব'লে দেন তো ঐ মহ চক্রবর্তী আর ভার বোন বুড়ীকে হাতে তুলে দিতে পথ পাবে না।

বাধা দিয়া হুজুর কহিলেন বুড়ীকে নিয়ে কি করবেন আপনারা ?

গাঙ্লী মশায় জবাব দিলেন, হজুর, বৃড়ীর কি কম তুর্দশা হচ্ছে!
চোখে দেখতে পায় না, কানে শুনতে পায় না, একেবারে অথবা। তা
বউটা তাকে একবারও চোখ চেয়ে দেখে না, নিজের সাজগোজ,
আমোদ-আহলাদ নিয়েই মেতে থাকে। তা ছাড়া যে বাড়িতে দিনরাত
ঐ কুকুরে কীর্তি, সেখানে হিন্দু বিধবার থাকা চলেও না।

হুজুঁর দীর্ঘনিশাস ফেলিয়া কহিলেন, তা বটে। কিন্তু দারোগার স্থানাগোনাতে গাঁয়ের ছোকরারা আপত্তি করে না ?

জিহ্বা ও তালু সহযোগে ক্ষোভস্চক শব্দ করিয়া গাঙ্লী মশায় কহিলেন, ও কথা আর বলবেন না। গাঁয়ের ছোকরাগুলোকে সব ভেড়া বানিয়েছে। রাতদিন মাটি কামড়ে প'ড়ে আছে সব ওর বাড়িভে।

ওদের সঙ্গেও তা হ'লে—। বলিয়া হুজুর চক্ষের ইন্ধিতে বক্তব্য জ্ঞাপন করিলেন।

গাঙুলী মশায় ঘাড় নাড়িয়া সহাক্ষে কহিলেন, আজে হাঁ।
,তা হ'লে তো বেগুলার প্রষ্টিটেট দেখছি।
গাঙুলা মশায় ব্ঝিতে পারিলেন না, কহিলেন, কি বললেন ?
কানে, রীতিমত—বেখা—

গাঙ্লী মশায় সোৎসাহে কহিলেন, তারও বেহন। বলব কি হজুর, লজ্জায় মাথা হেঁট হয়ে যাচ্ছে। তাই আমরা ঠিক করেছি, বুড়াকে বার ক'রে নিয়ে আসি। ওঁর ভাইও এই বিপদ শুনে এসে হাজির হয়েছেন। তাঁকে দিয়ে একটা খ্যোরপোষের মামলা করিয়ে দিই। ওদিকে শুনছি প্রবোধ গাঙ্লীর একজন ভাগনে আছে। তাকে সব জানিয়ে চিঠি লেখা হয়েছে। সে এসে পড়লে মেয়েটা যদি দারোগার রক্ষে ভিড়েও যায় তো সম্পত্তিটা সব বেহাত হবে না।

হন্ত্র চিভিত্মুথে কহিলেন, সম্পত্তি যদি মেলেটের নামে থাকে, ভাহ'লে?

গাঙ্গী মণায় মুদ্রিত চক্ষে ঘাড় নাড়িয়া কহিলেন, আব্দে, সব সম্পত্তি নেই। প্রবোধ গাঙ্গী ঘে সম্পত্তি অয়ং করেছিল, তা সব স্তীর নামে। কিন্তু পৈড়ক সম্পত্তি সব তার নিজের নামেই ছিল। সেও বিন্তর সম্পত্তি হন্তুর।

ছজুর কহিলেন, সে ভত্রলোককে ধবর দেন নি ? আজে দিয়েছি, এই এলেন ব'লে।

বলিতে বলিতেই ভদ্রলোক অর্থাৎ প্রবোধ গাঙুলীর মাতৃল, ঝাকড়লা স্কুলের ফিফ্থ মাস্টার অফিস-ঘরে প্রবেশ করিল। আজও পরিধানে 'থান-ধৃতি, কোঁচাটা ছু ভাঁজ করিয়া পেটের উপর গোঁজা, গাঁয়ে কেটের কোট। ইহার মধ্যেই স্নানাহিক সারিয়া ভিল্ক-ফোঁটা কাটিয়াছে। রাধানাথ পরম আপ্যায়নের সহিত তাহাকে বেঞ্চির উপর বসাইয়া হজুরের সহিত তাহার পরিচয় করাইয়া দিল। মাতৃল হজুরকে নমস্কার করিতেই, হজুর মস্তকে মৃত্ ঝাঁকানি দিয়া প্রতি-নমস্কারের ভঙ্গি করিলেন।

গাঙ্গী মশায় কহিলেন, আজ তা হ'লে চলুন, হজুরকে নিয়ে আমরা বাই ওথানে। আপনার ভাগে-বউকে বুঝিয়ে-ভঝিয়ে দিদিকে নিয়ে আসবেন।

মাতৃল ঘাড় নাড়িয়া কৃহিল, আমি তো বলেছি, ও বাড়িতে পা দোর মা। আপনারা হাতে এনে দিন, তারপর যা করতে হয় করব। রাধানাথের দিকে তাকাইয়া কহিল, কি বল রাধান্থে বাবালী ? • '

রাধানাথ সায় দিয়া কহিল, আজে, তা বইকি। 'মামলা-মকদমার সমস্ত ধকল আমরা পোয়াব, আনাআনির হালামায় আমরা নেই।

গাঙ্গী মশায় রাধানাথের দিকে চাহিয়া কহিলেন, তুমিও ধাবে না নাকি? ভদুবের উদ্দেশে, কহিলেন, শুনছেন ভদুব, আমাদেরই যেন পরজ।

ছকুর ক্রিলেন, আপনারা সব না গেলে আমি বাব না। আপনারা নিজেরা বোঝাতে পারছেন না, তাই আমাকে ধরেছেন। আপনাদের অস্থরোধ এড়াতে না পেরে, আমি বেতে রাজি হ্রেছি, এর পর বদি আপনারা পেছপা হন, তা হ'লে আমি বাব কেন্? আপনারা বা পারেন নিজেরাই করবেন। তা ছাড়া, আমার এসব হালামার থাকা উচিত নয়, তবে নেহাত একটা কুংসিত ব্যাপার হচ্ছে, সেটা বন্ধ করবার জন্মেই রাজি হয়েছিলুম, না হ'লে আমার কি ?

গাঙুলী মশায় রাধানাপের দিকে তাকাইয়া চোপের ইন্ধিত করিতে লাগিলেন। রাধানাথ অবশেষে কহিল, তা হ'লে হুজুর, আমরা সকলেই যাব। ইনি বুড়োমাছুষ, ইনি না হয় না গেলেন। আপনি নিজে দাঁড়িয়ে লেকে মিটমাট ক'রে দেবেন, তার চেয়ে স্থবিধে আর কি আছে! আমার দিকে তাকাইয়া কহিল, তুমিও যেও হে মাস্ট্রার। কাজের বুবলায় পালিও না যেন, আর হারাণ—'

গাঙুলী মশায় কহিলেন, ওর পেটের অস্থ হয়েছে, গোষ্ঠ বলছিল। আমাকে কহিলেন, ভায়া, একবার থবর নিও দেখি। যদি ভাল থাকে, থাওয়া-দাওয়ানা করুক, আমাদের সঙ্গে যেন যায়।

দদ্যার পূর্বে বৃষ্টি ছাড়িয়া গেল। পূর্ববাকাশে কৃষণাভ ধ্নর মেঘ ছড়াইয়া বহিল বটে, কিন্তু পশ্চিমাকাশ একেবারে নির্দেঘ হইয়া গিয়া, অভোন্থ ক্যা বলমল করিয়া উঠিল। কাজেই গাঙুলী মশায়ের আদেশমত হারাণের ধবর লইবার জন্ম তাহার বাড়ির দরজায় আসিয়া ক্লাকু দিলাম।

হারাণ সাড়া দিয়া কহিল, এস হে, নির্ভয়ে এস, বাড়িতে কেউ নেই ।
উঠানে আসিয়া দাড়াইলাম। প্রায় বিঘাধানেক জায়গা চারিদিকে উচ্
মাটির প্রাচীর দিয়া ঘেরা, জায়গাটি উত্তর-দক্ষিণে লম্বা; উত্তর দিক
ঘেষিয়া ধানভিনেক উচ্-দাওয়াওয়ালা-ঘর, দেওয়াল মাটির, ঘরের মেঝে,
বারান্দার মেঝে ও সিঁড়ি ইট-সিমেন্ট দিয়া বাধানো। ভান দিকে
বায়াঘর, ভাহারও দাওয়া বেশ উচ্, উঠানের মাঝবানে চার-পাচটা বড়
বড় ধানের মরাই। উঠানের দক্ষিণ দিকে পূর্ব্ব দিক ঘেষিয়া গোটা তুই
প্রকাণ্ড ধড়ের পাল্ই, ভাহার পাশেই গোয়াল। পশ্চিম দিকে কভকটা
জায়গা বাশের কঞ্চি দিয়া ঘিরিয়া ভরি-ভরকারির বাগান। দেখিলেই
মনে হয়, হারণিয়া বেশ অবস্থাপয় গৃহস্থ। হারাণ ভ্লামাকে ভাকিয়া
কহিল, দাড়িয়ে রইলে কেন হে ? এস।—বলিয়া একটা মাত্র পাভিয়া

দিয়া নিজে মাটিতে বুসিতে বাইতেই কহিলাম, ও কি হচ্ছে ? মাটিতে কেন ?

হারাণ কহিল, গিন্ধীর হকুম নেই, ক্লেচ্ছের বাড়িতে থেরে ক্লেচ্ছ হয়ে গেছি কিনা, তাই কোন জিনিস ছুঁতে দিছে না আমাকে।

টানিয়া মাছুরে বসাইয়া কহিলাম, ব'স ভো এখন। সিন্নী কই ? হারাণ কহিল, ঘাটে গেছে।

তোমার ওপর বাড়ি আগলাবার ভার কেন ? পদ্ম কোধায় গেল ? হারাণ সক্ষোভে কহিল, রাগ ক'রে ঘর থেকে সকালে বেরিয়েছে, সারাদিন ঢোকে নি।

সবিস্থয়ে কহিলাম, সে কি ?

হারাণ কহিল, সকালে ধুম ঝগড়া, এ মারে তো ও মারে। তুজ্ঞানের কেউ তো কম যায় না!

কহিলাম, ঝগড়ার হেতু ?

হেতু ডেমন কিছু না, সকালে বউ আমাকে মরাইডলায় থেডে দিয়েছিল, ডো পদ্ম ডাই দেখে বললে, বউ, দাদা কি মৃনিষ না মান্দের বে, মরাইডলায় থেডে দিয়েছ ? বউ প্রথমে জবাব দিলে না। তরে পদ্ম ডো চুপ ক'রে ং'কবার মেয়ে নয় কিনা, আবার বললে, ডোমার ভাইরা এলে যা ইচ্ছে ক'রো, আমার ভাইরের এমন হেনন্তা করলে সৃষ্টি শ্বেব না বলচি। এমনই ত্-চার কথা। তারপরেই লেগে গেল চুলোচুলি, মারামারি, টেনে ছাড়ানো যায় না, আর ছাড়ানোও বিপদ। এই দেখ না, কামড়ে দিয়েছে বউ।—বলিয়া ভান বাহুতে তুই পাটি দাঁতের কামড়ের দাগ দেখাইল।

কহিলাম, ভাগনে বাড়িতে ছিল না ?

কে, পকা ? (অর্থাৎ প্রকাশ, হারাণের ভাগিনেয়) বাড়িতে ছিল না। কি কাজে এসে পড়ল ডাই, না হ'লে একা সামলাতে পারভাষ না।

হঠাৎ ভিজা কাপড়ের স্পস্প শব্দ হইতেই হারণ ক্রিল, বউ আসতে ভাই।—বলিয়া আত্র ছাড়িয়া মেবেতে বসিল। ^{ক্}হাবাণের বউ উঠানে পা দিয়াই আমাকে দেখিয়া ঘোমটায় মুগ্ন ঢাকিয়া দিল। সে পুকুরে গা ধুইয়া, কাপড় কাচিয়া ফিরিয়াছে, কাঁধে লাল ডুরে গামছা। ফ্রন্ডপদে রাল্লাঘরে চুকিয়া বউ শিকলের ঝনঝন শীক্ষ করিতেই হারাণ কহিল, একবার উঠে চল ভাই, বউ কাপড় ছাড়বে। উঠিয়া উভয়েই উঠানের একপ্রাস্থে গিয়া দাঁড়াইলাম। হারাণের বউ শয়নকক্ষে চুকিয়া কাপড় ছাড়িয়া, আধময়লা লালপাড় শাড়ি ও শেমিক্স পরিয়া আবার রাল্লাঘরে চলিয়া গোল। আমি ফিরিয়া আসিয়া মাত্রে বসিলাম ও হারাণ রাল্লাঘরের দরজায় দাঁড়াইয়া সবিনয়ে আজ্জি পেশ করিল, মাস্টারকে এক কাপ চা—

প্রশ্ন হইল, আর ভোমাকে ?

হারীণ কহিল, আমার থাক, মাটির ভাঁড়ে বা সোঁদা গন্ধ, চা থাওয়া যায় না।

হারাণের জন্ম মাটির ভাঁড়ের ব্যবস্থা হইয়াছে সম্ভবত। জবাব আসিল, যাকে তাকে কাপ-প্লেট দিতে পারব না, নতুন কিনে দিতে পার, দিচিছ।

হারাণ বিষণ্ণ-বদনে ফিরিয়া আসিতেই, কনেবউকে শুনাইয়া
কহিলাম, ওহে ! তুমি তো একা খাওু নি, আমিও তো খেয়েছিলাম।
কাত গোলে আমারও গেছে। আমাক্রেও ভাঁড়ে ক'রেই দিতে বল,
কোন জ্বাব আসিল না।

কিছুক্ষণ পরে চা আসিল, আমার যথারীতি পেয়ালায় ও হারাণের খন্ম মাটির ভাঁহড়। কহিলাম, কতদিন শান্তি চলবে ?

অবগুঠনের মধ্য হইতে চাপা গ্লায় কনেবউ কহিল, যভদিন না প্রাচিতির করে।

কহিলাম, কিন্তু এ লঘুপাপে গুরুদণ্ড হয়ে যাচ্ছে না ? তা ছাড়া সব বাড়িতেই যদি এ রকম শুরু হয়ে যায়, তা হ⁸লে—

• কনেবউ ক্ষরাব দিল, সে আমি কি জানি? আমার বাড়িতে অনাচার ক্ষরণেই প্রাচিত্তির করতে হবে, তাতে কারও ন। ভাল লাগে তো বাপের রাডি রেখে এলেই পারে।

হারাণ চোধের ইকিত করিয়া কহিল, চেপে যাও ভাই। যা আছে

কহিলাম, আজ সজ্যেবেলায় সব দল বেঁধে যাবে, শ্বয়ং ছজুর দলের নেতা। আমারও যাবার ছকুম হয়েছে, আর ভোমারও, অবস্ত পেটের অস্থ ভাল হয়ে থাকলে।

হারাণ কহিল, আমি আর সরজমিনে যাব না ভাই, এমনিই তো
চ'টে আছে, তার ওপর আবার গেছি শুনলে আর আত্ত রাধবে না।
ফিসফিস করিয়া কহিল, কি ফ্যাসাদ করেছি মাইরি আবার বিয়ে ক'রে,
রাল্লাখরের দেরজার আড়াল হইতে শাভির লালপাড় দেখা যাইতেই
কহিলাম, চুপ, বউ শুনছে।

হারাণ মুখ ফ্যাকাশে করিয়া কহিল, তাই নাকি! সব সময়ে আড়ি পাতা অভ্যেস। মনে মনে কহিলাম, আমারটিরও; শুধু আমারটির কেন, বোধ করি মেয়েমাত্ব-মাত্রেরই, স্বামীর সম্বন্ধে তাহাদের সন্দেহের সীমা নাই।

অত্যন্ত ক্ষোভের সহিত মৃধ-চোথ কুঁচকাইয়া হারাণ কহিল, এমন একটা শালী আছে জানলে মাইরি কোনও দিন বিয়ের নাম করতাম না।

সন্ধ্যাবেলায় স্থলে আসিয়া দেখিলাম, সকলে জড়ো হইয়াছে। ছজুর স্থলের বারান্দায় চেয়ারে বসিয়া, ও তাঁহাকে ঘিরিয়া সালোপাক দল—
গাঙুলী মশায়, রাধানাথ, দোলগোবিন্দ, পাড়ার, আরও কয়েকজন লোক। গোষ্ঠ ভোম হুছুরের পিছনে দাড়াইয়া পাণা চালাইতেছে।
ছজুর কহিলেন, আপনাদের মাতৃল তা হ'লে সত্য সতাই ধাবেন না ?

রাধানাথ আগাই।। আসিয়া কহিল, ছদ্ধুর, না। তা ছাড়া সময়ও নেই। সন্ধা থেকে তো জপে বসেছেন, রাত্রি নটা পর্যান্ত চলবে। এ রকম নিষ্ঠাবান ব্রাহ্মণ দেখা যায় না। একেবারে নিরামিষভোজী, মাছ পেঁয়াজ কিছু খান না, খান শুধু পাঁঠা, তাও মা কালীর পেসানী ছওয়া চাই। আজকের পাঁঠাটা, ছদ্ধুর, তাই মা কালী। সামনে বলি দিতে হ'ল। তা ছাড়া ওঁর জন্তে এসপেশাল ক'রে, পেঁয়াজ না দিছে সাঁত্তিক মতে রালা হচ্ছে।

ভুকুর মৃচ্কি হাসিয়া কহিলেন, ভাই নাকি ^{*} ওঁর **অভে গলাজন** দিয়ে মাংস সেম্ভ করছেন নাকি ^{*}

রাধানাথ রসিকতা না বুঝিয়া কহিল, না ভ্ছুর। গলাজন এত কোথায় পাওয়া যাবে ? তবে_{র্}থেতে বসেন যখন, ইট্ট-দেবতাকে নিবেদন করবেন, তথন গলাজলের ছিটে দেবেন ঠিক।

অদ্ধকার একটু গাঢ় হইতেই সকলে বাহির হইল। সর্রপ্রথামে লঠন হাতে গ্রোষ্ঠ—তাহার পিছনে ছজুর, তারপরে পর-পর গাঙুলী মশায়, রাধানাথ, দোলগোবিন্দ ইত্যাদি, সর্বশেষে আমি, তারপরে গ্রামের জনকয়েক তানপিটে ছেলে; তাহাদের পিছনে নালী-বাহিনী পর্যাথে জিল হইতে বাট বৎসর বয়সের গ্রামের মুক্তগুলি বিধবা, তাহাদের নেত্রী সৌদামিনী, সহনেত্রী পদ্ম, সকলের পিছনে অদ্ধকারে গা-ঢাকা দিয়া হারাণ। পাশে পাশে যাইতে লাগিল, রংলাল, বৈকুঠ, হাক্ষ প্রভৃতি চৌকিদারেরা, প্রত্যেকের হাতে একটি করিয়া লঠন।

এই বিরাট বাহিনীর মন্তকদেশ প্রবোধ গাঙ্গীর বাড়ি সামনে পৌছিতেই, হুজুরের আদেশে গোষ্ঠ গেটের মধ্যে ঢুকিয়া দরজার ^{*}কাছে যাইয়া হাঁকিতে লাগিল, চক্রবন্তী মশায় রইছেন গো ?

ভিতর হইতে সাড়া আসিল, কে 🥍

্আমি গোষ্ঠ, একবার বাইরে আহ্বন কিঁপুা ক'রে।

অচিরে মণীক্র আসিয়া হাজির হইল; গোষ্ঠ অপেকাকৃত নিমন্বরে কিলে, হজুর আইছেন আপনার সঙ্গে দেখা করবার জ্ঞান্তরে কিলে বাইরে ব

মণীক্র আগ্রহান্বিত স্থরে কহিল, তাই নাকি !—বলিয়া স্বরিতপদে একেবারে গেটের বাহিরে আসিয়া, হুছুরের সামনে প্রায় ভূলুঞ্জিত ইইয়া নমস্কার করিয়া কহিল, আমাদের কত ভাগ্য । চলুন, বসবেন চলুন ।—বলিয়া মুখের ইলিতে বৈঠকখানার বারান্দায় খান-ত্ই বেঞ্চিকে নির্দেশ করিল।

ছত্ব ,বৃক্ষ চিতাইয়া কড়া গলায় কহিলেন, বসতে আসি নি, আপনাদের সূলে একটু কথা বলবার আছে।

মণীক্স হাতজোড় করিয়া কহিল, হজুর, বলুন।

হন্ত্র ফটকের একটা থামের গোড়ায় বুট দিয়া ঠুকিতে ঠুকিতে কহিলেন, আপনারা প্রবোধ গাঙ্লীর মাকে আটকে রেখেছেন কেন গু

মণীক্স পূর্ববং পোক্সে দাড়াইয়া থাকিয়া কহিল, হজুর, সে কি কথা ! আটকে রাখবে আবার কে ? রাখবার দ্রুকারই বা কি ? তাঁর নিজের বাড়িতে তিনি আছেন।

ছজুর বজ্প-গন্ধীর স্বরে কহিলেন, তাঁর এখানে থাকার ইচ্ছে নেই, স্মাপনারা জোর ক'রে তাঁকে স্মাটকে রেখেছেন।

মণীক্র কহিল, হজুর, আপনি দয়া ক'রে ভেতরে গিয়ে বসবেন চলুন'। প্রবোধের মাঠাকক্রণ এখনও জেগে আছেন। আপনি নিজে তাঁকে সব জিল্ঞাসা করেন। যদি তিনি বলেন, এখানে কট হচ্ছে, আর তিনি আপনাদের সক্রে খেতে চান তো এখনই তাঁকে আপনাদের সক্রেই পাঠিয়ে দেওয়া হবে। আর যদি না যেতে চান, তাও নিজের কানে ভনে গাঁয়ের লোকদের বিছে-সিছে বুঝে নেবেন।—বলিয়া মণীক্র গোষ্ঠকে কহিল, তিহুকে বলগে, বারান্দায় একটা শতরঞ্জি পেতে দিতে"—বলিয়া আবার যুক্তহন্ত হইয়া কহিল, হুজুর, আহ্ন তা হ'লে।

হুজুর গাঙুলী মশার ও রাধানাথের দিকে তাকাইতেই তাহারা কহিল, তাই চলুন হুজুব। নিজের চোধে-কানে সব দেখে-ভুনে যাবেন।

হুছুরের পিছু পিছু সকলে ভিড় করিয়া ঢুকিলাম্।

ছেলেগুলাকে দেখিয়া রাধানাথ কহিল, হারামজাদা ছেলেগুলো সব জায়গাতেই আছে। সকলে উঠানে গিয়া দাড়াইলাম। আমাদের সকলকে দেখিয়া ফুল্টি রালাঘরের বারান্দায় আসিয়া দাড়াইল, হাতে একটি লগুন, চোথে বিশ্বয় ও আশকা। এদিকে লম্বা একটানা বারান্দায় তিহু ও গোষ্ঠ ধরাধরি করিয়া একটা বড় শতরঞ্জি পাতিতে লাগিল।

মণীক্র ফুণ্টিকে ভাক দিয়া কহিল, ঐ লগ্ঠনটা নিয়ে আয়ে। চেচার পিশীমা কোথায় ?

ফুল্টি আসিতে, আসিতে জবাব দিল, আসন করছেন নি সমবেত জনতার মধ্যে একটা, চাপা হাসির তর্ম গড়াইয়া গেল। কে কহিল, আসন নয়, আসনাই করছেন। কে কহিল, চপ-কাটলেট স্টিছেন। কে প্রশ্ন করিল, চপ-কাটলেটও ধায় নাকি?

্উত্তর হইল, খুব, খুব। দারোগাবাব্র ধানসামা দিন একটা ক'রে মুরগীর ঠ্যাং বাড়িতে দ্বিয়ে যায়।

মণীজ প্রবোধ গাঙ্লীর মাকে হাতে ধরিয়া আনিয়া শভরঞিতে বসাইয়া দিয়া যুক্তহতে হজুবকে কহিল, হজুব, এসে বস্থন, যা জিজেন করবার করুন।

হুজুর কহিঁলেন, আমরা বদব না, এমনই এধান থেকেই ভিজাসা করছি।—বলিয়া গাঙুলী মশায়কে কথা বলিড়ে আদেশ দিজেন। *

় গঙিলী মশায় কভকটা আগাইয়া গিয়া উচিচ: স্বরে কহিলেন, খ্ডী, কেমন আছ ?

বৃদ্ধা কম্পিত স্বরে টানিয়া টানিয়া কহিল, কে তৃমি ? আমি পরাণ।

বৃদ্ধা পুলকিতা হইয়া কহিলেন, ও! পরাণ! আয় বাবা, ব'স। আসিদ নাকেন আজকাল ?

গাঙুলী মশায় প্রশ্নের জবাব না দিয়া কহিলেন, ভাই এসেছে যে ভোমার।

বৃদ্ধা আগ্রহের সহিত কহিল, কে, অর্থকুল ? কই ? আদে নি এখানে; রাধানার্থেয় বাড়িতে উঠেছে।

ক্রদা বিশায় ও কোভের সহিত কহিল, সে কি ! আমি এখনও বেঁচে আছি। "আর অহুকূল কোথায় রাধানাথের বাড়িন্ডে উঠেছে ! কই, অহুকূলকে ডেকে দে দেখি, এত বয়েসেও বৃদ্ধি-শুদ্ধি হয় নি ওর।

গাঙ্লী মশায় কহিলেন, এ বাড়িছে পা দেবেন না বলেছেন।

বৃদ্ধা ঘাড় নাড়িয়া কহিল, প্রবোধ আমার নেই ব'লে বৃবি আসেডে চাইছে না ? অঞ্চলড়িত কঠে কহিতে লাগিল, কি করীব বল ? ভগবানের মার, মাধা পেতে নিতেই হবে। না হ'লে এমন ছেলে হারিয়ে মাকে বেঁচে থাকতে হয় ? তবু তো হতভাগী আমি বেঁচে বয়েছি, থালি-লাভিছ ; মরণ হচ্ছে কই বল ? মেলিটি বলিতে ভাবলেশ-হান দৃষ্টিহারা চকুঁ তুইটি হইতে দুই কোঁটা অঞ্চ গড়াইয়া পড়িল। আচলে

बृहिशा कहिन, चन्नुन्तिक वृजित्य-श्वित्य भाष्टित मिर्छ। चात्र वीष्ठव ना दिनिमिन, त्मरामशी तम्स योक।

গাঙ্গী মশায় চুপ করিয়া দাঁড়াইয়া শুনিভেছিলেন।

ভক্র কহিলেন, দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে ওসুব কি ওনছেন? যা বলভে এসেছেন, ব'লে দিন না।

গাঙ্গী মশায় কহিলেন, ওঞ্জে নয় খুড়ী। তোমার বাড়িতে মেচ্ছ-কীৰ্ষ্টি হচ্ছে কিনা, তাই আসবে না বলেছে।

স্বিশ্বয়ে বৃদ্ধা কহিলেন, আমার বাড়িতে শ্লেছকীর্ত্তি! স্বয়ং জনার্দ্ধন এসে বললে যে, বিশাস ক্রেব না পরাণ। আমার বউমা থাকড়েত সেহবার উপায় নেই। দেখেছ তো আমার বউমাকে, যৌবনে যোগিনী সেজেছে, একাদশীর দিন নিরম্ব উপবাস করে; কত বলি, বউমা, একটু জল থাও, শোনে না।

আবার হাসির তরঙ্গ উঠিল।

গাঙ্গী মশায় কহিলেন, তুমি জান না ধুড়ী, দেখতে তো কিছু পাও না। তোমার বউ থা-তা করতে আরম্ভ করেছে। মোছলমান ছারোগার বাড়িতে আনাগোনা করে, তাকে এনে বাড়িতে বদিয়ে ধাওয়ায়, আরও যা যা করে, তা আর মুধে বলা যায় না।

ু সহসা পাশের ঘর হইতে সরোজিনী বাহির হইয়া দৃচ্চরণে ঋজু-ভলিতে সকলের সামনে আসিয়া দাঁড়াইল। প্রনে গ্রদের থান, গায়ে তথু শেমিজ, মাধায় এলোচুল হইতে অবগুঠন খসিয়া পড়িয়াছে, মুখে বিশ্বয় ও বিরক্তি: মণীজের দিকে চাহিয়া কহিল, কি ব্যাপার ?

মণীক্র কহিল, গাঁয়ের সব মাতব্বররা এসেছেন ভোমার কাছে, আরু এসেছেন আমাদের ছজুর।

কপান কুঁচকাইয়া সরোজিনী কহিল, কে ? মণীক্ষ কহিল, আমাদের এ তলাটের ছোট হাকিম।

সরোজিনী তাচ্ছিলোর সহিত হৃদ্রের দিকে একই র কটাক্ষকেশ করিয়া কহিল, কি ইটেন্ট এসেছে সব ?

रुकुत भवम हरेशा कहिरमन, व्यापनि य हिम्मुपरंत्रत विश्वा हरा

সমাজের বৃক্তে ৰ'সে যা ইচ্ছে ভাই বরছেন, কারই বৈশিরৎ নিডে এসেছি আমরা।

সুরোজিনা মণীক্রর দিকে চাহিয়াই ভারী পলার কহিল, ব'লে দাও, কারও কাছে কৈফিয়ং দিতে আধা নই আমরা।

অপমানে মৃথ কালো করিয়া হন্ত্র গাঙুলী মশায়ের দিকে ভাকাইরা কহিলেন, তবে আর কি, ফিরে চলুন। ভাল কথায়—

বলিতে ঝা বলিতে রাধানাথ আগাইয়া গিয়া কহিল, নিশ্চয় বাধ্য। সমাজে বাস ক'রে যা-তা করতে পার না তুমি।

সরোজিনী রাধানাথের দিকে তাকাইয়া শাস্তকণ্ঠে কহিল, কি করেছি "

ু রাধানাথ কহিল, দারোগার সঙ্গে থানায় গিয়ে দেখা করেছ।

সরোজিনী ছুই চোধ ভাগর করিয়া তীক্ষকণ্ঠে কহিল, দারোগার কাছে গিছলাম আমি একা ? রাধানাথ ঠাকুরণো ! মিধ্যে কথা ব'লো না, এখনও চন্দ্র-সূর্য্য উঠছে।

রাধানাথ ঘাবড়াইয়া গিয়া কহিল, উঠছেই তো। কিসের মিথ্যে!
গাঙ্গী মশার কহিলেন, রাধানাথ, তুমি থাম, আমি বলছি।,
তারপর আগাইয়া গিয়া কহিলেন, দ্বারোগাকে ঘরে বসিরে তার
সঙ্গে থাওয়া-দাওয়া ফুণ্ডি-আমোদ,কর নি তুমি?

রাগে সরোজিনীর মূধ আগুনের মত লাল টকটকে হইয়া উঠিক;
কিন্তু কিছু কবাব দিল না।

রাধানাথ কৃথিল, গাঁষের জোয়ান ছেলেগুলোকে বাঁজিতে জড়ো ক'রে তাদের মাথা চিবিয়ে খাচ্ছ না তুমি ?

नरतासिनी सनस कार्य मृहक्रं कहिन, छामता मिर्यावामील .

রাধানাথ ভড়কাইয়া গিয়া কহিল, মিথোরোলী বইকি ? নিভে য়-জা

• পিছন হই ত কে বলিয়া উঠিদ, বেস্তার আবার ভেজ ু

হঠাৎ সরে বিনী চীৎকার করিয়া উঠিল, কি, ব্যামি বেশ্রা ? আমার বাড়িতে এটে আমাকে অপুমান ? আমার বামী মেই ব'লে কি এমনই নিমে গেছি বে, পুথের কুকুর এটে আমাকে লাখি মারবে ? তীক্তাঠ শাশুড়ীকে উদ্দেশ কৰ্দিয়া কহিল, মা, গুনছেন কি বলছে ? আমি বেখা ! ছঠাৎ ডুকরিয়া কাদিয়া উঠিয়া, 'ও মা গো' বলিয়া, ভাল ভাল বাজা-খিয়েটারে নায়িকাদের বেমন ভাবে পতন ও মূর্চ্ছা হয়, ঠিক তেমনই কারদায়, অতি স্থনিপুণভাবে সরোজিনী লেভরঞ্জির উপর ধড়াস করিয়া উপুড় হইয়া পড়িয়া গেল।

মণীক্র চীৎকার করিয়া উঠিল, ওরে, আমাদের কি হ'ল রে! স্বাই মিলে বোনকে আমার মেরে দিলে রে! সঙ্গে স্কৃটি মিহি গলায় ভান ধরিল, পিনীমার কি হ'ল গো!

শান্তভী অলিভকঠে, 'অ বউমা, কি হ'ল গো' বলিতে বলিতে হাতভাইয়া হাতভাইয়া নুরোজনীর দিকে বাইতে শুক্ত করিলেন। বেগতিক দেখিয়া হজুর জতপদে স্থান ত্যাগ করিবার উপক্রম করিতেই কহিলাম, চ'লে বাচ্ছেন যে ?

হল্পর ত্রন্তকর্ছে কহিলেন, আরে মশায়, এমন সীন করবে জানলে কে আসত। সাংঘাতিক মেয়েমামুষ। একটা চৌকিদারকে े एक मिन पायि।-विनय छाकात व्यापका ना कतियाई एतकात पिटक ्रकृष्टिम्मन । टोकिमात्रवा वााशाव मिथिश चात्रहे नविशा शक्ष्रवाहिन । তথু পোঠ পিছনে পড়িয়া গিয়াছিল এবং এখন স্থযোগ বুঝিয়া পলাইডে-हिन : তাহাকে ভাকিয়া হকুরের চার্ক ব্যাইয়া দিলাম। রাধানাথ, श्री हो मनाम, त्मानरभाविन 'इक्त ठ'ल श्रीतन तम, इक्त ठ'ल श्रीतन যে বলিতে বলিতে সরিয়া পড়িবার উপক্রম করিতেই ভিমুদ্ধ দল ভাহাদিপকে বেরিয়া কেলিল। রাধানাথ ভাহাদের একজনকে একটা চড ক্যাইবার চেষ্টা ক্রিভেই সেই ছেলেটি রাধানাধের হাতের পাঞ্চা ধরিয়া অমনই মৃচড়াইয়া দিল বে, রাধানাথ 'উত্ত, ছাড, ছাড' বলিয়া চীৎকার করিয়া উটিল। লোলগোবিন্দ উত্তেজনায় বুকে হাত দিয়া বসিয়া পড়িয়া কাসিতে শুরু করিল। বিধবারা ও ছেলেগুলু সরোজিনীর मुक्किए प्राट्त कार्फ किए कतिन। श्ठीर 'कि श'न'(भा' व नेश मिनी धरः 'কি' হ'ল হে, আাঁ' বলিয়া ভাহার বাপ বীক্ষ আচাষ্ট্যি ছুট্ট্যা মূরে ঢুকিল। े मिकी गठीन गरतारिनोक कारक ठलिया शंन, बीक बालारेए वृह-मधाय त्रशैरम्य काष्ट्र मांकारेया जारामिश्रक, जित्रकात कविर्द्ध माश्रिम है

উপরে এডগ্রেলি ব্যাপার বর্ণনা করিতে এই সমন্ত্র কাঞ্চিল বটে,
কিন্তু ঘটিতে তাহাদের ত্-ভিন মিনিটের বেশি সমন্ত্র লাগ্রিল না । আমিল
সমত্ত ব্যাপারটা একবার দেখিয়া লইয়া সর্ব্যোক্তির কাছে গিয়া
গিড়াইলাম। সরোজিনী নিকপন্ত, অচেতন ভাবে পড়িয়া "আছে;
গায়ের কাছে বসিয়া ফুটি হাউহাউ করিয়া কালিভেছে; মাধার কাছে
টুর্ হইয়া বসিয়া মণীক্র মুখের মধ্যে আঙুল চালাইয়া ইণড ছাড়াইবার
চেট্টা করিতেছে, ভিছু মাধায় কল ঢালিভেছে ও ভিছুর পাশে দাড়াইয়া
মন্টা পাথা ক্রিভেছে। হঠাৎ হিন্দুখানা মোটা গলাম 'কি হয়েছে'
বলিয়া বোধ হয় লছমন সিং প্রবেশ করিল ১ তারপর দার্মোনাবার্র
সলা ভনিলাম, খর চড়াও ক'রে মারধর ক্রুক্তে এসেছেন সব! বুড়ো
ব্যাসে ৪৪৮ ধারার কেনে পড়লেন শেবে! ওখানে কি ব্যাপার !

মনীক্র দাঁত ছাড়িয়া দিয়া উঠিয়া দাড়াইয়া মাথায় হাত চাপড়াইতে গণড়াইতে হেঁড়ে গলায় কাঁদিয়া উঠিল, দারোগাবাবু, সর্বনাশ হয়ে গেছে।

কি হয়েছে ? খুন-জধম কিছু হয়েছে নাকি, খাঁা ?—বলিতে বলিতে গারোগাবাব ছুটিয়া আসিলেন। সকলে পাশ কাটিয়া রাজ্যা করিয়া দিল। দারোগাবাব কাছে আসিয়া উথিয়কুঠে কহিলেন, ম'রে গেছেন ? •মেয়েদের মধ্যে কে বলিল, মরে বি বাছা, উভলা হ'য়ো না, মুচ্ছো গেছে।

দীরোগাবার আবিত হইয়া কহিলেন, ও মৃষ্টা! ভাঙে নি ? একবার
চাজারবাবৃকে কেউ ডেকে আফ্র। কড়া গলায় ভিড়ের উদ্দেশে
হিলেন, এখানে কেউ ভিড় ক'রো না। ধমক দিয়া কহিলেন, যাও।
কউ এখানে থাকতে পাবে না।—বলিয়া ছই পা আগাইয়া বাইভেই
ছলেগুলা ছুটিয়া পলাইল ও বিধবারা গনগন করিতে করিতে সন্ধিয়া
াড়াইল। ছারোগাবাবু ফিরিয়া দাড়াইয়া কহিলেন, কে ভাজার্বাবৃকে
চাকিতে গেল গুলী

ফ্টি প্যক্তিয়ের কাঁদিতে কাঁদিতে মিন্টা চ্ছু তিনকড়ির দিকে তাকাইয়া কিন্তু; তিহুর উদ্দেশে তীক্ষকটে কহিন্ট আপনি য়ান নঃ তিহু দাদা। ভাকারবাব্তক ভেড়ক আহনগে, মিক্টা দিদি অন্ দিছে। দারোগাবারু ক্ষিলেন, ওর মাধাটা মাটিতে গড়াচ্ছে, কেউ কোলে ডুলে নিলেই পারেন।

হঠাৎ পালে গুঁতা থাইয়া দেখিলামু, হারাণ ঠেলাঠেলি করিয়া আলাইয়া বাইতেছে। আমাকে দেখিয়া কছিল, যাব ?

সকলকে শুনাইয়া কহিলাম, যাও না হারাণ, কোলে নিয়ে ব'স; ভোমার ভো ছোট শালী—নিজের বোনের মন্ত।

ন্দীন্দ্রনা বসিতে বসিতেই, হারাণ ঝণ করিয়া বসিয়া পড়িয়া সরোজনীর মাথাটা ে লৈ তুলিয়া লইল এবং লইতেই সরোজিনী সমিৎ লাভ করিয়া, তুই কর্ষের উপর ভর দিয়া মাথা তুলিয়া, হারাণের মৃথের দিকে ছুই বিহ্বল-চোধ মেলিয়া কহিল, কে, জামাইবাবৃ? তারপর হারাণের কোলে মাথা গুঁজিয়া তুই বাছ দিয়া হারাণের কোমর জড়াইয়া ধরিয়া ভুকরাইয়া কাঁদিয়া উঠিল, কোথায় ছিলেন? সাহেব নিয়ে সব মারতে এসেছিল আমাকে।—বলিয়া আবার মৃচ্ছিত হইয়া পড়িল।

মণীক্র হাঁকিয়া কহিল, গোবর-গণেশের মত ব'লে থেকো না হাক, দাঁতটা চাডাও।

দারোগাবার কহিলেন, তিনকড়িবার এত দেরি করছেন! আছে।, আমি ওদিকটা একবার দেখি, যা-তা আরম্ভ করেছে সব। একটু শিক্ষা দেওয়া দরকার।

> क्यन .बैज्यना स्वी

পলাতক

হারা আসিতৈছিল।

তার ক্র ক্রতে প্রোম, প্রোম হইতে পোডাং, তারপর সেধান হইতে একশো কুড়ি মাইল অতি তুর্গম্ পাহাড়ের পথ পুরে ক্ইয়া চট্টগ্রামের অভিমুখে।

ু ১৯৪২ সালের ২৩এ জাত্যারি। ব্রহ্মদেশে তথন বসস্ত আসিয়াছে।
পাহাড়ে পাহাড়ে ফ্ল ফ্টিতেছে অজত্র। সোনার মন্দির সোয়েজাগন
পাগোডার ধ্যানী বুদ্ধের সামনে ধূপদানিতে ত্বগন্ধি ধূপ পুড়িতেছে।
পথ বাহিয়া ফুলের মত ত্বন্দরী মেয়েদের শোভাযাত্রা।

প্রতিবার তো এমন করিয়াই বসস্ত আসে। কিন্তু এবার সে আদিল রূপ বদলাইয়া। আকাশের নির্মেঘ নীলিমা বিমানধ্বংসী কামানের ধোনায় কালো হইয়া গেল। বাত্যুসে বনফুলের মদিরতা নয়—মাস্টার্ড-স্ক্যাসের তীত্র ঝাজুকি ভাসিয়া বেড়াইতেছে! আগুনে-বোমা হইতে উঠিতেছে পোড়া রবারের মতো একটা বিকট হুর্গন্ধ। একটা পলাতক ভয়ার্ত্ত জন্তুর মতই যেন বসন্ত আসিয়া প্লিট-ট্রেফ আশ্রয় লইয়াছে।

বন্দরের পাশেই আরমান খ্রীট। তেইশে জাম্বারির স্থপ্রভাতে জাপানী বিমান আদিয়া বোমার বিন্ফোরণে নববসম্ভবে অভিনন্দিত করিয়া গেল। '্রথং জ্বারপর—

তাহারা পঞ্চীইতেছিল।

প্রোমে ব্রুলিয়াছে সরকারী ক্যাম্প। এই ক্স্ত্র পাঁচাড়ী পথে বাহাতে
মান্তবের অস্বাভাবিক ভিড় না জুমিয়া বায়, সেইটা নিয়ন্তিত করিবার

জন্মই। কিন্তু বয়ার্থী জনকে বালির বাঁধ দিয়া ঠেকাইবার চেষ্টার মতই দাঁড়াইয়াছে ব্যাপারটা। এক-একদল করিয়া বাহির হইবার ছাড়পত্ত পায় তো অবশিষ্ট সহত্র সহত্র কঠে স্ক্লুসস্তোষ ও বিক্ষোভ ধ্বনিতঃ হইয়া উঠে।

অবশ্ব বিক্ষুক্ত হইবার কথাই।

ক্যাম্পে যাহারা আটক পড়িয়াছে, কলেরা শুক্র হইয়াছে তাহাদের মধ্যে। ধ্বা নাই, বার্ত্তা নাই—বারকয়েক ভেদবমি করিয়াই এক-একজন চোধ উন্টাইয় একিডিছে, আর সরকারী লোক আসিয়া তাহাদের কোন্ দিকে যে টানিয়া লইয়া যাইতেছে, তাহা ভগবানই জানেন। অস্তত যাহারা যাইতেছে, তাহারা আর ফিরিতেছে না।

ভূবু বেমন করিয়া হোক, ফেরী স্তীমারে ইরাবতী পাড়ি দিয়া তাহার! আসিয়া পোডাঙে পৌছিয়াছে, এবং ভারপরেই আরাকানের পথ ধরিয়া বহু তুংধের যাত্রা শুক হইয়াছে তাহাদের।

পথ—পথ—পথ। এ, থেন আর কখনও ফুরাইবে না। আরাকানের
তুর্গম পাহাড়ের উপর দিয়া, উটের পিঠের মত বন্ধুর ও অসমত্ল
চড়াই-উত্রাই ডিঙাইয়া তাহারা চলিতেছে। থাকিয়া থাকিয়া একএকবার ভয়ার্ত্ত দৃষ্টিগুলি মাধার উপর দিয়া ব্লাইয়া লইতেছে—কোন্
সময় বা স্র্যোদ্যের দেশ হইতে "মিৎস্থবিশি" বিমান আসিয়া গোটাকয়েক বোমা বর্ষণ করিয়া,য়য়।

পথ, কিন্তু পথ বলিতে কি ইহাই ? সমূথে গিছনে স্তুদ্রে তাকানো যায়, অপরিচ্ছন জকল আর উদ্ধৃত মাথা তুলিয়া গাহাড়ের শ্রেণী; সংকীর্ণ পথের প্^{তি}র্ভাষিয়া অতলম্পর্শ গভীর থাল ইং-্রা করিতেছে, শ্রাওলায় পা পিছলাইয়া একবার পড়িলেই নিশ্চিতভাবে পাতালে টানিয়া লইয়া যাইবে—এতটুকু আর্তনাদর্ভ বাহিরের অলো-বাতাদে ভাসিয়া আসিবে না হয়তো।

কষ্ট হয় বুড়া আব্বাদেরই সব-চাইতে বেশি।

দিগন্তকে আর্ত করিয়া পাহাড়ের পর পাহাড় ধেন প্রতিরোধের তর্জ্জনী তুলিয়া আছে। সেদিকে চাহিলে এতটুকু আশা করিবার থাকে না। একশো কুড়ি মাইল ডিঙাইয়া টাখাপে পৌছিতে হইবে; কিছ আজ পরম তুঃসময়ে এই পথটা যেন অনন্ত পধান্তই প্রস্থারিক্তহইয়া। গিয়াছে।

্র আব্বাসের কণ্ঠস্বর অনেকটা যেন আর্ত্তনাদের মতই শোনায়।

একে বয়স হইয়াছে, তাহার উপর একখানা পাকে টানিয়া টানিয়া হাঁটিতে হয়। কোন্ একটা কারখানার দান। ছোটবেলায় কবে মুখের একটা দিক পুড়িয়া গিয়াছিল, খানিকটা কালো মাংস সৈখানে যেন শিক-কাবাবের মত জমিয়া আছে। সে মুখে যখন যন্ত্রণার চিহ্ন দেখা দেয়, তখন সেটাকে রীতিমত্ব পৈশাচিক বলিয়া বোধ হইতে পাকে।

श्रको नौर्याम द्रक्तिया वरन, जाला !

আলা! তীক্ষ রচ্কঠে কালু মিঞা কথাটার প্রতিধানি করে।
দলের মধ্যে তাহার একটু বিশেষত্ব আছে। জোয়ান বয়স, হয়তো
সেইজগুই নিজের ভাবনাটাকে তেমন করিয়া আমল দেয় না সে।
কিন্তু পকু ওই সহযাত্রীর দল—বিশেষ করিয়া আসম্প্রশ্বা ওই মার্কাজী
মেয়েটির দিকে;চাহিথে সে যেন মাথা ঠিক রাখিতে পারে না।

চলিতে চুলিতে আবাদ বিড়বিড় করে, ,ুএখন মরলেই বেঁচে যেতাম।

क्षि मित्रिक य व्यामी श्रीय ना-ध का हारिश्व नामरनहे तथा

ষায়। থোড়া পাটা লইয়া বার বার পিছাইয়া পড়ে, তবু প্রাণপণে দলের সঙ্গে তাল মিলাইয়া চলিতে চেষ্টা করে। থানিকদূর আসিয়া ধপ করিয়া একটা ঢিবির উপর বসিয়া পড়ে, জারপর জিব বাহির করিয়া শুকু করে হাঁপাইতে।

সন্ধারা খুশি হয় তা নয়। এই অক্ষম বুড়াটাকে পথের মধ্যে ফেলিয়া চলিয়া ঘাইতে পারিলেই অনেকে স্বস্তি বোধ করে যেন।

মজিদের বিরক্তিটা আর কোনজমেই গোপন থাকে না।

কালু মিঞা কিন্তু গ্^ট ভূমত উত্তেজিত হইয়া উঠে। ডক-কুলিদের কৈ একটা ইউনিয়নে সে ছোটখাটো পাণ্ডাই ছিল বলিতে হইবে। হয়তো গেই কারণেই মাহুষের জীবন সম্বন্ধে ধারণাটা তাহার কিছু পরিমাণে বদলাইয়া গিয়াছে।

রুঢ় চট্টগ্রামী ভাষায় ধমক দিয়া বংল, মাহুষ নাতোমরাসব ? 'খালি নিজের প্রাণটা বাঁচাবার জন্মেই ব্যস্ত ?

তিরস্কারটা কঠিন। কিন্দ এ সভাটা কে না জানে যে, নিজের প্রাণটা বাঁচাইয়া রাখার চাইতে বড় কাজ পৃথিবীতে আর কিছুই নাই! (নিঃস্বার্থতা শক্ষটা শুনিতে চমৎকার, কিন্তু জাঁবন লইয়াই যেখানে প্রশ্ন, সেখানে ওটা চিরকাল নীতি-পাঠের রাজত্বেই বিরাজ করে মাত্র।

মজিদ বলে, সে তো ঠিক। কিন্তু এমন ক'রে হাঁটলে কাউকেই বাঁচতে হবে না। তা ছাড়া—। হাত বাড়াইয়া সে নির্দেশ করে মাক্রাজী মেয়েটির দিকে।—"ওর অবস্থা তো দেখছ ?

না দেখিবার মত নয়। মাতৃত্বের আলীর্কার্দ বৈ ক্র্তবিড় অভিশাপ-হইয়া দাঁড়াইতে পারে সময়বিশেষে, কাঞ্চীই তাহার প্রিমাণ। ইচ্ছা করিয়া কিনা কে জানে—মাজ্রাজী কুক্লীর দল তাহাকে নিছে কেলিয়া গিয়াছে। সেই হইতেই সে সন্ধ্রিরাত্ত ইহাদের। এক মুহূর্ত্ত ভাবিয়াই কালু মিঞা কর্ত্ব্যটা ছির করিয়া ফেলে।
চট করিয়া সে সামনে ঝুঁকিয়া পড়ে, তারপর পরক্ষণেই আব্বাসকে
তুলিয়া লয় সোজা কাঁধের উপর। নিবিড় জললের ছায়ায় আরাকান
রোডের আঁকাবাঁকা সরীস্পর্গতিকে অফুসরণ করিয়া সে আগাইয়া চলে,
এক মুহূর্ত্তে সে একটা আস্থরিক শক্তি লাভ করিয়াছে যেন। সন্ধীরা
একবার এ ওর মুখের দিকে তাকায় মাত্র।

আরাকান রোড।

ইতিহাসের জরাজীর্ণ পাতায় সন্ধান করিলে আজও খুঁজিয়া পাওয়া বীয় ইহার বিবর্ণ স্বাক্ষর। জরাগ্রস্ত স্থাট শাজাহানের পঙ্গুশিধিল মৃষ্টি হইতে 'দিলীশরো জগদীখরো বা'র রাজদণ্ড যথন শুলিত হইয়া পড়িতেছে, দেদিনকার সেই লাত্রক্তে কলঙ্কিত কাহিনী। রাজ্যহলের বিলাস-তুর্গ হইতে বিতাড়িত হইয়া বিশথালির নদীর ধারে, নিবিড় জল্পনের মধ্যে স্কুজাবাদের, কেলায় খাপদের মত লুকাইয়া থাকিয়া, অবশেষে নিতান্ত নিক্রপায় কাংলার নবাব শা-স্কুজা এই পথ ধরিয়াই আরাকানে পলাইয়া 'গিয়াছিলেন। বিশ্বাস্থাতকের হাতে নিক্রেক সমর্পণ করিয়া সপরিবারে তিনি আত্মরক্ষা করিতে চাহিয়াছিলেন, কিন্তু পরিণামে যাহা ঘটিয়াছিল, তাহার অস্কুটিছ আজ্ঞ বিশ্বতির পারে মিলাইয়া যায় নাই।

আজ আবার সেই পথ দিয়াই ইহারা প্লাইতেছে। হয়তো এমনই করিয়াই ইতিহাস পুনরাবৃত্তি করে নিজেকে। অথবা ইহাই হয়তে। মহাকালের পরিহাস

বেস্নৈ ধখন ছিল, স্বাভন্তোর সীমা ছিল বা । সাম্প্রদায়িকভার বিষ হিংসার নীল কেনা বাহিয়া ইহাদের মধ্যে বৈ সুসিয়া না উটিয়াছিল তাও নয়। কিন্ত খু:থের এই পরম মৃহুর্তে হিন্দুছানের দিবাম্বপ্ন আর পাকিন্তানের আকাশ-কুন্তম থানিকটা অনীক ধোঁয়ার মতই মিলাইয়া গিয়াছে শৃগু দিগন্তে। সমন্ত সংস্কারকে ছাড়াইয়া কোথা হইতে নিত্য-কালের অথগু মান্নুষটি আসিয়া আজু ইহাদের মধ্যে দেখা দিয়াছে।

সৃদ্ধ্যা নামিতেছে। পাহাড়ের মাথায় মাথায় রক্তের মত প্রগাঢ় পূর্ব্যের আলো। এলোমেলো জলল ধেন ঝাঁকড়া ঝাঁকড়া চূল লইয়া দিকে দিকে উকি মারিতেছে কালো কালো বিকটমূভি রাক্ষদের মত। ধেন সন্ধাার অন্ধকার আরও একটু ঘন হইয়া আুসিলে একেবারে ইহাদের ঘাড়ের উপরেই ঝাঁপাইয়া পড়িবে।

সামনে অচেনা দীর্ঘ পথ। বাঁকের পর বাঁক রচিয়া চলিয়াছে তো চলিয়াছেই। কবে যে শেষ হইবে, কে জানে! কথনও কথনও এমনও সংশয় জাগে যে, ইহা কোন দিন আর ফুরাইবে না—মহাপ্রলয়ের দিনটি পর্যান্ত অশ্রান্তভাবে চলিয়া সোজা নামিয়া ঘাইবে মহাপ্রস্থানের পাতাল-গর্ভে।

কিছ থামিতে হইল। পুথের শেষ নাথাক, মাহুষের ক্লান্তি আছে। উণ্টোকার এক পাশে একটা শালবনের মধ্যে ইহারা ভেরা বাঁধিল রাত্রির মত। সক্লে যাহা কিছু ছিল, তাই দিয়াই পোডাং হইতে চাল, ভাল, চিঁড়া কিনিয়া আনিতে হইয়াছে। এক টাকা করিয়া পড়িয়াছে চালের সের, ভাহাও ফুরাইয়া আসিল প্রায়। দলস্ক সকলে যদি একবেলা করিয়া খায়, তাহা হইলে টাকাপ পর্যান্ত কোন রক্ষমে কুলাইতে পারে হয়তো।

শুকনা ভালপাতা সংগ্রহ করিয়া ছোট একটা আগুনের কুণ্ড আলাইয়া লইতে চুইল। হিংস্ত জন্ধ-জানোয়ারের 'অভাব নাই কোনধানে। অস্লের আড়ালে আড়ালে আশামুক্ত ইইয়া ঘুরিয়া বেড়াইতেছে তাহারা। কান পাতিরী থাকিলে ব্রুকরা পাতার উপর হয়তো শোনা যায় তাহাদের লুব্ধ পদধ্বনি।

আজ প্রায় পঞ্চাশ মাইল ধরিয়া তাহাদের বিনা জলেই কাটিতেছে এক রকম। এই পথের সবচের্ট্যে বড় বিশেষত্ব এই যে, এতটা স্থানীর্ঘ পথ ধরিয়া কোনখানে একবিন্দু তৃষ্ণার জল পাইবার জোনাই। পাষাণ প্রকৃতি নির্ম্ম কৃঠিনতায় যেন মৃথ ফিরাইয়া বদিয়া আছে। পাহাড়ের গায়ে গায়ে এই রুঢ়তার সঙ্গে থাপ খাওয়াইয়া অর্জ-উলন্ধ যে নাগাজাতি বাস করে, তাহাদের কাছ হইতেও এতটুকু সহামভূতি মেলে মা। এক ঘটি জল চাহিলে তীর-ধন্নক বাগাইয়া নাগারা ওাঁড়া করিয়া আদে।

দিন-তৃই আগে পাহাড়ের মধ্যে হঠাৎ একটা কর্দ্ধমাক্ত বারনার সন্ধান মিলিয়াছিল। টাঙ্গাপ হইতে আসিবার সময় যে গোটা-তিনেক মাটির ভাঁড়ে জল সঞ্চয় করিয়া আনা হইয়াছিল, সেগুলি আবার নৃতন করিয়া ভরিয়ালওয়া হইয়াছে। পালা করিয়া সকলে এই জলের ভার বহন করে। অপচয় করিবার উপায় নাই, ক্ষ্ধা পাইলে চিঁড়া আর কাঁচা চালই চিবাইতে হয়, রায়া করা চলে না।•

মজিদ জ্ববের কলসীগুলির দিকে তাকাইল।—এও ফ্রিয়ে এসেছে। কালু জবাবু দিল, তা তো দেখছিই।

কিন্ত এর পরে কি হবে ? যা জল ছিল, তাতে আঁমাদের তো টীকাপ পর্যান্ত কুলিয়ে যেত, কিন্তু—

বিতীয় 'কিন্তু'টার মানে অত্যন্ত সহজ। এতদিন তো তাহারা চলিয়া যাইত নিশ্চয়ই। কিন্তু বুড়া আব্বাস আর কাঞ্চীর উপসর্গ তো কলি মিঞাই ভূটাইয়া লইয়াছে।

আগে তৈ ফুরোক, তারপর দে ভাবনা ভাবা সূতে। হুঁ। মুক্তিন চুপ করিয়া রহিল। ছুইটা পরস্পারবিপরীতমুধী মন লইয়া কখনই তর্ক চলিতে পারে না। অপচ যেমন করিয়া হউক, ইহার একটা প্রতিবিধান করিতে হইবে।

আব্বাস এক পাশে পড়িয়া গোঙাইতেছে—লোকটার থোঁড়া পায়ে কি একটা ঘটিয়াছে যেন। কাঞা একটু দুরৈ একটা গাছে ঠেসান দিয়া পাথরের মূর্তির মত বসিয়া আছে নীরবে। তরুণী, কিন্তু মান্তাজী মেয়ের খাতাবিক কাঠিগু আর কুলিজীবন তাহার চেহারায় এতটুকু শ্রীছন্দ আঁকিয়া দেয় নাই। বাঙাসী কিংবা আর কোনও জাতের মেয়ে হইলে এ পথ বাহিয়া এ ভাবে আসিতে পারিত কি না সন্দেহ।

তাহার ভাঙা ভাঙা হিন্দী চটুগ্রামী মৃদলমানেরা ভাল করিয়া ব্ঝিতে পারে না, দেও যে তাহাদের কথা স্পাষ্ট ব্ঝিতে পারে এমন নয়। তাব্ বাধা হইয়া ইহাদের সঙ্গ তাহাকে লইতে হইয়াছে, কোন্ ঘাটে গিয়া যে ভিড়িবে, তাহাও অহুমান করার জো নাই।

সামনে শুকনা ভালপাতার আগুন জনিতেছে দপদপ করিয়া, আর তাহার লাল আলোটা থাকিয়া থংকিয়া নাচিতেছে গর্ভকাতর কাঞ্চীর পীড়িত মুখের উপর। পেটে একটু একটু বাধা উঠিতেছে যেন। দাঁতে দিংত চাপিয়া কাঞ্চী পাথরের মত শক্ত হইয়া বসিয়া রহিল।

পাহাড়ের গায়ে কালো রাত্রি ঘন হইয়া নামিতেছে। আকাশে
টাদের একটা বাঁকা বেথা শালবনের ওপারে অন্তে নামিয়া গেল।
আকাস গোঙাইতেছে।

কিছু • চাল আর চিঁড়া একত্রে গো-গ্রাসে গিলিয়া লইয়াছে সকলে।
সারাদিনের কঠিন পরিশ্রমের পরে যে বেখানে পারিয়াছে, লমা হইয়া
আবোরে নির্দ্রায় ময়। রহমনের নাক ঘড়ঘড় করিয়া ভাকিতেছে,
যেন বাড়িতে নরম গুলির উপরে শুইয়া গভার আরামে ঘুমাইুতেছে সে।
তাহার নিশ্চিম্ব পরিতৃতি দেখিলে ইব্যা হয়।

কালু মিঞা শুক্ক চোখে আকাশের দিকে তাক্ষ্ট্রয়া রহিল। তারার অজ্ঞাতায় কোনখানে এডটুকু কাঁক নাই। উপরের এত আলোর দিকে চাহিয়া নীচের অন্ধকারপুঞ্জকে একাস্তই অর্থহীন বলিয়া বোধ হইতে থাকে।

কিন্ত তারার সংহত তো চিরদিন স্পর্শের বাহিরেই রহিয়া যায়।
আদ্ধকারটাই বুঝি একমাত্র সত্য। নিপ্রদীপ নগরীর মৃত্যুময় আতহকে
চিরিয়া ফাড়িয়া বোমারু বিমানের আবির্ভাব ঘটে। শিসের মত তীক্ষণক কুরিয়া বোমা নামিয়া আসে—আগুন, এক্সপ্রোশন, গাঁদ। বাজ-পাধির মত ছোঁ মারিয়া এক ঝাঁকে মেশিনগানের গুলিবৃষ্টি করিয়া
বায়। সামাদ মিঞার কথা মনে পড়িতেছে। গ্যাসে পুড়িয়া লোকটার
সর্বাকে টেনিস বলের মত বড় বড় ফোসকা পড়িয়াছিল এক-একটা।

যুদ্ধ! আপনা হইতেই কথাটা মুখ দিয়া বাহির হট্টয়া গেলু যেন।
এ বর্ষরতার শেষ হইবে কবে, কে জানে! পৃথিবীর প্রথম দিনটি হইহত
যে ইতিহাসের ধারা বহিয়া আসিতেছে, তাহার প্রোতটাকে উন্টা মুধে
ঘুরাইয়া দিতে না পারিলে আর ইহার অবঁদান হইবে না।

মজিদ জাগিয়া এখনও। প্রশ্ন করিল, ঘুমোও নি কালু ভাই ? না।

ফ্স করিয়া মন্ধিদের দীর্ঘাস পড়িল একটা। তাই তো, ঘুম আরু কেমন ক'রে আসবে। যে সর্বনাশের দিন—সর্বনাশ।

আন্ধকারের মধ্যে কালু মিঞার মৃথ দেখা গেল না। আমাদের সর্বনাশ আরু কি হুবে । সর্বনাশ তাদেরই—এতকাল ধীরে যারঃ মাইবের রক্ত শুবে থেয়েছে।

यक्षितं द्विएक भावित ना। वित्ततं, कि वन्हे १ कि नी

व्याचात्र मिक्टमत्र मीर्चशाम পिछन, टलामात्र विदय स्टब्स्ट कान् ন্তাই ?

না, সময় পাই নি।

তা ব্রতে পেরেছি।--মজিদের কণ্ঠমর গভীর হইয়া আদিল, দেই-অত্যেই নিজের প্রাণটার কোনও দাম নেই তোমার কাছে। কিন্তু আমার ८ इत चारक, त्मरम चारक, चामि मदरन छाता ना त्थरम मदरव।

কোথায় আছে তারা ?

চুনতি।" চুনতি জান? হার্কাঙের কাছে। চৌধুরীদের প্রজা আমরা। যেন ঘনিষ্ঠ হইবার চেষ্টা করিতেছে দে, তোমার বাড়ি কোপায় ?

জানি না।

বিশ্বয়ে মজিদ শুরু হইয়া গেল, জান না ?

েকেমন ক'রে জানব । ভোটবেলায় বাপ-মা ম'রে গেছে, কারধানার আওতায় বেডে উঠেছি। দেশ-গাঁয়ের থবর কেউ কথনও দেয় নি।

ও:, তাই। মজিদ চুপ করিয়া গেল। এতক্ষণে স্বচ্ছ হইয়া গিয়াছে बालाबरी, এইজন্তই লোকটা এমন নিরস্কুশ। নাং, ইহার সংঅবটা ছাড়িতেই হইল।

দুর হইতে বোধ হয় গাড়িই আসিতেছে একটা। পাহাড়ের অসমতল পথে থড়থড় খটখট করিয়া উঠিতেছে একটা ব্লচ কৰ্মণ শব। ধোঁয়ায় অভিত মিটমিটে ল্যাম্পটার তির্ঘাক রশ্মি শাওলা-পড়া পাথরের উপরে চিকচিক করিতেছে। নিশ্চয়ই কোনও বড়লোক। ৰখেট টাকা না থাকিলে গাড়ি ভাড়া করিয়া এ পথ দিয়া যাওয়ার সামৰ্থ্য নাই কাহারও।

महमा मिल वर्न विखाशी इहेश छेडिशाइ ।

দিব্যি গড়গড়িরে গাড়ি হাঁকিরে যাচ্ছে ব্যাটারা শু-কণ্ঠখরে উত্তেজনা প্রকাশ পাইল তাহার, আর রান্ডার ধারে আমরা না ধেরে মরছি।

পাহাড়ী পথে ছ্লকি চালে টলিতে টলিতে গাড়িটা দেখা দিল। মগ-গাড়োয়ান আয়েশ করিষা বসিয়া বিড়ি টানিতেছে। বিড়ির জোনাকি-স্কৃলিকে ভাহার মুখ দেখা যায় না, কিন্তু কঠিন অবয়বটার ষেন আভাস পাওয়া যায়।

কালু হাসিল, আর বেশিক্ষণ গড়গড়িয়ে যেতে হবে না। আরও
একটু এগিয়ে ওই গাড়োয়ানই হয়তো মেরে-ধ'রে সব কেড়ে নৈবে।
মজিদ চাপা গলায় বলিল, তাই নেওয়া উচিত।

রাত্রি বাড়িতেছে। জন্পলের ওপারে বহুদ্রে কোণায় বাঘ ডাকিতেছে—পাহাড়ের গায়ে গায়ে গমগম করিতেছে তাহার প্রতিধানি। ও না হয় দ্রেই ডাকিতেছে, কিন্তু আশপাশের অরণ্যের মধ্যে আর কেহই যে ওত পাতিয়া বিষয়া নাই, এমন আখাস কে দিবে ? আরাকান হিল্সের রহস্থাবৃত কৃত গুহার অন্ধকারে বিদয়া যে মৃত্যু তাহার অন্ধ শানাইতেছে, পরিপূর্ণ দিনের আলোকেও তো তাহা নিশ্বর করিয়া জানিবার জৌ নাই।

কালু উঠিয়া আসিয়া আগুনের কুগুটায় কতকগুলি ভা**লপালা** চাপাইয়া দিল।

বাতাসে একটা জান্তব গন্ধ। অদ্রেই কোণায় যেন মাংস পচিতেছে। যাত্রীর ভিড় ক্রমশ বাড়িতেছে, বাড়িতেছেই। ইহার আগে ধৈ দলটা এ পথ দিয়া চলিয়া গিয়াছে, তাহাদেরই কাহারও মূলা গলিতেছে সম্ভবত। সরকার হইতে কি একটা 'রিলিফে'র ব্যোবস্থ হওয়ার কথা, কিছু এখনও তো তাহার কিছুই হয় নাই। পথে আসিতে আসিতে

দশ-পনরোটা শবদের তাহাদের চোঝে পড়িয়াছে। অনশন ও পিপাসার সঙ্গে সঙ্গে হাত মিলাইয়া চলিতেতে কলেরা।

মানুষ, আকাশ-বাতাস, এই পাহাড়, বনের জীবজন্ক, রোগ, পীড়া— ইহারা স্বাই একসঙ্গে ষড়যন্ত্র করিয়াছে যেন। একের পর এক থাবা গাড়িয়া প্রতীক্ষা করিতেছে, হত্যা করা ছাড়া কাহারও যেন আর কোন সংকল্প নাই। এথানে ওখানে তীব্রস্বরে ঝিঁঝি ডাকিতেছে। মনে হইতেছে, কাহারা যেন সমূথে পশ্চাতে ছন্দোবদ্ধ একটানা হ্বরে মারণ-মন্ত্র জ্বপ করিয়া চলিয়াছে।

চুনতি। পাহাড়ের কোলে ছায়াছবির মত এক খণ্ড গ্রাম। দ্র হইতে রৌদ্রের আলোয় চৌধুরীদের সাদা বাড়িটা দেখা যায়, কাঁচের সাশিগুলি হীরার মত ঝকমক করে। স্ত্রী পুত্র ক্যা, ভালবাসায় গড়া ছোট একটি সংসার। মজিদের চোখ ভরিয়া ঘুম জড়াইতে লাগিল।

বোমা। বোমা পড়ছে। পালাও, বোমা।

একটা আর্দ্ত চীৎকারে চার্মদিকের পুরাড়গুলি চমকিয়া জাগিয়া উঠিল। এতক্ষণ নিশ্চিন্ত আরামেই বোধ হয় ঘুমাইয়া ছিল, কিন্তু এই মুহুর্জে রহমন দাঁড়াইয়াছে সটান বাড়া হইয়া। আগুনের অস্পষ্ট আলোতেও দেখা যায়, ভাহার ভীত চোখ ছুইটা যেন কোটরের মধ্য হইতে বাহিরে ছুটিয়া পড়িতেছে; মাধার চুলগুলি সজাকর কাঁটার মত তীক্ষাগ্র হইয়া উঠিয়াছে, অমাকৃষিক উত্তেজনায় সর্বাক্ষ বাঁশ-পাড়ার মতো কাঁপিতেছে ধরধর করিয়া।

মজিদ ভাহাকে চাপিয়া ধরিয়া সজোরে নাড়া দিতে লাগিল, রহমন, রহমন !

রহমন গুনিতেই পাইল না।— এই. এই আসচে। বোমা. আগুন । আলা, মালিক ! পরক্ষণেই মৃগীরোগীর মত সোজা সে মাটিতে মৃথ থ্বড়িয়া পড়িয়া গোল। কশ বাহিয়া তথন তাহার গাঁমজলা গাঁমজলা কেনা নামিতেছে।

চাপা দাঁতের মধ্য দিয়া অফুটভাবে কাঞ্চা গোডাইতেছে। বাতাসে উগ্রতর হইয়া উঠিতেছে পচা মাংদের বীভংস গন্ধটা।

কতকগুলি মানুষের গুঞ্জনে আব্বাদের তন্ত্রা টুটিয়া গেল।

পাষের যন্ত্রণায় ভাল করিয়া ঘুমাইতে পারে নাই, প্রেটে অসহ ্ কুধার আঁগুন। সন্ধ্যার সময়ে ভাগে যে যংসামাক্ত থাত জ্টিয়াছিল, ফুঃসহ পথশ্রমে বহুক্ষণ আগেই তাহা হজম হইয়া গিয়াছে। ঠিক তব্রাও নয়, অনেকটা আফিংখোরের মতই ঝিমাইতেছিল সে।

চেতনাটা ভাল করিয়া সদ্ধাগ হইতেই সে দেখিল, একটু দ্রেই শেষরাত্তির জ্যোৎস্নায় সমুজ্জ্বল পাহাড়ের পথ বাহিয়া কাহারা সমুখের দিকে আগাইয়া চলিয়াছে। পরক্ষণেই মনে হইল, বাগানটা ষেন একেবারে ফাঁকা।

তবে कि মজিদের দল তাহাকে পিছে क्लिबाই চলিয়া গেল?

ভূষে এবং উৎকৃষ্ঠায় শুকাইয়া উঠিল একেবারে বুক পর্যান্ত। ক্ষীণ একটা আর্দ্তনাধ বাহির হইল কি হইল না। সে অক্ষম, সে বৃদ্ধ। এইভাবে উহারা তাহাকে একা ফেলিয়া গেলে পথের মধ্যেই পড়িয়া মরিবে যে। বাদে ধাওয়াও নেহাত আশ্র্যানয়।

আব্বাদের সমস্ত চিস্তায় যেন প্রালয় শুরু হইয়া গেল। ঝোঁড়া পা-খানাকে টানিয়া টানিয়া ওই দলটার অভিম্থেই ছুটিয়া চলিল সে। মজিদের দল্ট বটে।

যা হোক্ত পতবু দে ইহাদের ধরিয়া ফেলিয়াছে। ইংগাইতে ইংগাইতে ক্ষেত্র বলিল, বাং, আমাকে ফেলে যাচ্ছ যে ?

অস্বচ্ছ জ্যোৎসায় মজিদের সমস্ত মুখ ভরিয়া হিংসা ফুটিয়া উঠিল।
তুই হাতের মৃষ্টি মৃষ্টুর্ভের মধ্যে কঠিন হইয়া উঠিয়াছে। এমন অবস্থায় কি করিতে হইবে, বছপুর্বে হইতেই সেটা ভাহার নির্দ্ধারিত আছে।

এক মূহুর্ত্ত সে দ্বিধা করিল কি করিল না, পরক্ষণেই বাদের মত ধাবা দিয়া আব্বাসের ঘাড়টা ধরিয়া পাঁচ-সাত হাত দ্বে ঠেলিয়া দিল তাহাকে।

নাকাস চীৎকার করিবার একটা চেষ্টা করিল, কিন্তু গলা হইতে ভাষার স্বর বাহির হইল না। শ্যাওলা-পড়া পিছল পাষাড়ী পথের পাশে বেখানে তিন হাজার ফুট গভীর খাদ যুগ-যুগান্তের কুধায় আকাশের দিকে হাঁ করিয়া আছে, সেইই আদর করিয়া টানিয়া লইল বুড়া আকাসকে। অতল-অন্ধকারের গভারতা ঠেলিয়া শব্দের ক্ষীণতম একটা তরক্ত বাহিরের ইথারে এতটকু দোলা জাগাইতে পারিল না।

প্রবাণ্ড একটা উতরাই বাহিয়া মঙ্গিদের দল নিঃশব্দে জিরোহিত হইয়া গেল।

নিশ্চিন্তে ঘুমাইবার জো নাই। ভারে ইইতে না হইতেই আবার যাত্রা শুরু করিতে হইবে। দৈনন্দিন সংস্কার আবছায়া অন্ধকার থাকিতে না থাকিতেই তুলিয়া দিল কালু মিঞাকে।

তুলিয়া দিল বটে, কিন্তু চারিদিকে চাহিয়া চোধকে যেন বিশাস হইল না! আগুনটা কথন নিবিয়া গিয়াছে, শুধু বাতাসে থানিকটা ছাই উড়িয়া বেড়াইতেছে। শালবনের মধ্যে সে ছাড়া আর কেহই নাই, এমন কি ব্ড়া আক্ষাস পর্যান্ত নয়। এত তাড়াতাড়ি তাহারা পলাইয়াছে যে, যাওয়ার সময় আক্ষাস তাহার লাঠিগাত্ম অবধি সক্ষে লইতে পারে নাই। সে কি এডটাই বেশি ধাইত ? তিংক্ষণাৎ মনে হইল, মাহ্যকে বিশাস করিবার মৃল্য কডটুকু।
কাহার ভাল করিবার ক্পর্জা সে রাথে? এই চরম ছংসময়েও জল
আর শুকনা চালের হিসাব ছাড়া বৃহত্তর পৃথিবীর কোনও রূপই যাহারা
দেখিতে পাইল না, সকলের সঙ্গে কেমন করিয়া এক হইয়া তাহারা
দাবি-দাওয়া ব্বিয়া লইবে? জন্ম আর জীবনের অর্থটাকে যাহারা
সংকীর্ণ স্থার্থ ছাড়া আর কোনও আলোতেই ব্যাখ্যা করিতে পারে না,
চাকার নীচে তাহারা আরও লক্ষ্ণ লক্ষ্ণ বংসর ধরিয়াই ওঁড়া হইয়া
চলিকে যে।

কিন্তু---

একটা অদ্ত শব্দে কালু মিঞার চটকা ভাঙিয়া গেল। না, সেতা একা নয়। ওই তো একটা গাছের তলায় কাঞ্চী উব্ হইয়া পড়িয়া, আর, আর, তাহার পায়ের কাছে ওটা কি নড়িতেছে!

नक्षवादार कानू व्यागारेषा राग रमिरक।

কাঞ্চীর সর্বাব্দে রক্ত; মাটিতেওঁ রক্ত ও সভোমাতৃত্বের কতকগুলি ক্ষেত্বিক চাপ বাঁধিয়া আছে:। আর গুদ্ধ অফুট গলায় ট্যা ট্যা করিয়া কাঁদিবার চেষ্টা করিতেছে রক্ত-ক্লেদে মাথা সভোজাত একটি

কালু ডাকিল, কাঞ্চী!

কাঞা সাড়া দিল না, নড়িল না পর্যান্ত। হয়তো অঞ্চান হইয়া গিয়াছে। গায়ে একবার হাত ছোঁয়াইয়াই সে পিছাইয়া, আসিল। কাঞ্চীর সর্বান্ধ শক্ত, আর শীতল হইয়া আসিতেছে। বেশিক্ষণ আগে হয়তো মরে নাই। পথ-প্রান্তির গভীর তক্রায় সে আছে ই হইয়া ছিল, টের পায় নাই। পাইলে হয়তো এমনটা ঘটিত না ৮

वाल्भ कार यानना इरेश्न चारम, उद् रेश्नतरे मध्य रम किन,

স্পৃত্রে একটা ঝোপের স্থাড়াল হইতে ডোরা-কাটা একটা প্রকাণ্ড হায়েনা নাক বাহির করিয়া বাতাস ভঁকিতেছে। শিশুর কারা স্থার রজের গন্ধই তাহাকে স্থামন্ত্রণ করিয়া স্থানিয়াছে নিশ্চয়।

পরক্ষণেই নত হইয়া কালু মিঞা অপরিচ্ছন্ন শিশুটিকে তুই হাতে ধরিয়া অতি সাবধানে তুলিয়া আনিল। তারপর গান্তের কাপড় দিরা বেশ করিয়া তাহাকে জড়াইয়া লইয়া পাহাড়ের পথে অত্যস্ত ক্রতবেগে আগাইয়া চলিল সে। সময় নাই, সময় নাই। যদি সামনে কোধাও হঠাৎ একধানা গ্রাম জুটিয়া যায়, একটু তুধ যদি মেলে, তাহা হইলে ইহাকে বাঁচানো হয়তো অসম্ভব নয়। একটি শিশুর জীবন, কে জানে. সমস্ত কৌলীক্সবিজ্ঞ্জ্ভ ভবিশ্বৎ পৃথিবীর একজন যুগপ্রবর্ত্তক কি না!

দূরে পাহাড়ের মাথায় রক্তের রং ধরিল। সূর্য্য উঠিতেছে। সামনে আরাকান রোড সরীস্থপের মত কুগুলী পাকাইয়া পাকাইয়া কোন্ অলক্ষ্য দিগস্তে বহিয়া গিয়াছে, কে জানে!

এই পথ দিয়াই বাংলার নবাব শা-স্কলা পালাইয়াছিলেন, আজ আবার পালাইতেছে ইহারাও। কিন্তু ইতিহাস কি কেবলই পুনরারুদ্ধি করিবে নিজেকে? নৃত্ন করিয়া তাহার বচনা হইবে না কোনও দিন ? এই পলাতকের স্রোত কি সেদিন দিখিজয়ী সেনার রূপ ধরিয়া মৃক্ত ভরবারির ফলকে মিধ্যাবাদী ইতিহাসের ধারাটাকে বিপরীত মুখেই ফিরাইয়া লইয়া ঘাইবে না ?

সম্বাধ স্থ্য উঠিল।

শ্ৰীনারায়ণ প্রেণাণাধ্যায় -

পাকিস্থানী স্কিম

পাকিস্থানী স্থিম ধে ভাল

ব্ঝতে নারি আভাদে,

তথু জানি, কতক মাহুব

চায় ষেতে সেই আবাদে।

কিন্তু ভেবে হই বে সারা, দেবদারু নিম কদম-চারা কে রবে ভাই পাকিস্থানেই,

এমন নসিব কার হবে,

জুঁই চামেলি পদ্ম গোলাপ

কে ধাবে আর কে রবে ?

উড়িয়ে দিয়ে সব কোকিল— পাকিস্থানেই পাঠিয়ে দিলে

छेर्टर त्नरह इश्वरण मिन,

ছোট্ট কথা কিন্ত মোর— বাহুড়' 'বায়স' কোথায় রবে,

কোথায় বা 'বক' 'শামুক-খোর' ?

টিয়া ভোতা ব্লব্লি,

স্থামা দোয়েল চুলবুলি, কোন্ ঠায়ে নীড় বাধবে গিয়ে,

कान् शांचित्रा वाम शांद्र,

'চড়াই' এতই বড়াই করে

কোন্ধানে সে ঠাই পাবে ?

এসব কথা নাই ধরি,
চাঁদকে ফুটা ক'রে কি হায়,
 হুধা তাহার ভাগ করি—
পাঠিয়ে দেবে 'পাক'সেপুর,
তারার আলোয় চেরাগ জালি
 ভাগাভাগি করবে নৃর ?
'যগু' 'পাঁঠা' 'গাড়োল'দের—
কোন্ধানেতে হবে যে ঠাই
 ব্ঝতে নারি, 'গ্রহের ফের'।
বৃজিও যে মাধায় নাই,
ব্ঝতে নারি, এমনতর
পাকিস্থানী স্কিম যে তাই।

দেহবাদ

"কুমারভট্ট"

যুগে যুগে মাহুষের স্থৃতি বহিলা আনিছে কোন্ বাণী, থামে সূব থামিলেই গীতি—প্রাণ বর, কর দৈহখানি। তত্ত্ব কথা সবি আছে জানা তবু দেহে আঁকড়িরা ধরি। দিবাদৃষ্টি পার যদি কানা, সহসা কি ছাড়ে ভার নড়ি ৪

সম্পেত্

এ বিশ্বের খেলাঘরে হ'ল বহু ভাঙাগড়া খেলা, এবার ভাঙন দেশে মনে হর, খেলা বুঝি শেব ; লগুভও হাঁজিকুড়ি পুতৃল ভাঙিরা হ'ল ঢেলা, বিরে ক'রে খজ্জগৃহে এবার কি বাবে পরমেশ ?

টকিতে খুকী

প্রথম পর্বব

টকি হাউস। শো শুকু হইয়া গিয়াছে। জনৈক মহিলা তাঁহার আট-নর বছরের একটি ক্যাসহ প্রেক্ষাগৃহে প্রবেশ করিয়া অনেক ফিসফিসানি ও হাঁটু অতিক্রম-পূর্বক নির্দ্দিষ্ট আসনে গিয়া বসিলেন। বালিকাটির হাতে লক্ষেঞ্সের একটি ছোট ঠোঙা।

পদ্ধার চিবকুমার নায়কের বদিবার ঘর দেখা যাইডেছে। **খরটি** ষ্টুডিওর উদ্ভাবন। দৈর্ঘ্যে ও প্রস্থে প্রায় অন্ধবর্গ-মাইল; মেঝেটি পাথরের। করেকটি ফোরারা ও "পাম"গাছের একটি ছোটখাট জঙ্গল কক্ষটিতে বিভামান।

চিত্রের লম্পট নায়ক তাহার ভৃত্যকে বলিতেছে, "শোন, আজ রাতে মিস হোড় ছাড়া আর কেউ এলে ব'লে দিবি যে, আমি বাড়ি নেই।" ভৃত্য প্রস্থান করিলে সম্প্রাটেবিল হইতে মদের গ্লাস ভূলিরা তাহার তলদেশে নায়ক মিস হোড়ের প্রতিছেবি দেখিতে পাইল এবং গান আরম্ভ করিল, "পেয়ালা, যোর পেয়ালা।"

আপট বছরের খুকীটি প্রশ্ন করিল, ও কি থাছে মা ? মা উত্তর দিলেন, শূরবং।

Abril

প্রশ্ন। শরবং বৃঝি কালো হয় ?

উত্তর। লাল শরবং ফোটোতে কালো দেখার খুকু।

[একটু পরে] •

া , আছা মা, মিস হোড় ছাড়া ও আর কারও সঙ্গে দেখা করবে না ?

है। ना।

প্ৰ। কেন মা ?,

🕏। সে তুমি বুঝবে না।

[থানিককণ পরে]

প্র। মেরেটার বুঝি খুব কট হচ্ছে ? চোখ দিরে কভ অল পড়ছে মা, দেখ।

উ। আ:, চুপ।

প্র। বাবুটির হাতের নথে ও চুমো থাছে কেন মা ?

উ। (রুঢ়ভাবে) ও রকম কড়মড় ক'রে যদি তুমি লেবেনচ্ব চিবোও তো ভোমাকে বার ক'রে দেবে।

নায়ক (নায়িকার প্রতি) "বাস্তবিক তোমাকে দেখলে, তোমার মুখ দেখলে চোধ জুড়িয়ে বায় গীতা। বিশাস করছ না আমায় কথা ?"

প্র। ওর চোথ কি জালা করছে মা?

উ। স্—স্—স্।

প্র। চোথে কিছু পড়েছে বৃঝি ?

উ। . চুপ কর। বলছে যে, মেয়েটিকে দেখে ও থুব খুলি হয়েছে।

প্র। কেন ? ও, বুঝেছি, মেরেটা বুঝি ওর চোথ থেকে মরলা বার ক'রে দেবে।

উ। বল্লাম তো, ওর চোখে কিছু পড়ে নি।

প্র। ভবে চোথ জুড়োবে বলছে কেন ?

'উ। ওটা হচ্ছে কথা বলবার কারদা।

প্র। কাষদাকি মা?

উ। মানে—মানে হুচ্ছে ষে, সভািই যদি ওর চোখে কিছু হয়, তা হ'লে ঐ মেয়েটি তা ভাল ক'রে দিতে পারবে।

व्यः अनाम नाकि मा ?

উ। না না, ওকে দেখলেই ওর চোখ সেরে যেত।

প্র। কিন্তু মা, মেরেটা বে অত ঝকঝকে সব গরনা পরেছে, তা দেখে বাবুটির চোধ আরও জ্ঞালা করত না ?

উ। উ:, তুষি ভশানক'অসভ্য মেরে !

थ। या, धत्र यमि अव कार्य-

উ। (রাগতভাবে) দেখ, আবার যদি তুমি ঐ রক্ম ধোঁস-ধোঁস ক'রে সামনের বুড়ো বাবুটির ঘাড়ের ওপর নিখাস ফেল তো উনি পেছন ফিরে ভোষাকে এখুনি এক চড় কবিয়ে দেবেন, আর তা হ'লে আমি ধ্ব খুলি হই।

নারিকা—"ও, তুমি মনে করেছ বে, তুমি ইচ্ছে করলেই অর্থ দিয়ে আমাকে সামাক একটা—একটা ইরের মত কিনে নিতে পার ?" (কল্পন)

প্র। একটা "কিরের" মত মা ?

উ। সে•তুমি বুঝবে না।

প্র। লেবেনচুবের মত বুঝি ?

উ। (বিরক্ত হইরা) ই্যা, ই্যা।

প্র। ঐ মেয়েটা লেবেনচুবের মত কেন মা ?

উ। (ছবি দেখিতে দেখিতে তন্মর চিত্তে) লেবেনচূবের মত নয়।

প্র। এই ষে বললে ?

है। ना, रिल नि । आमि रलहिलाम- । • आ:, त्मान ना कि रलहि !

প্র। ইরের মত বললে কেন মা? ওর পার্ট ভূলে বার নি তো? আমাদের ইন্ধুলে প্রাইজের দিন একটা মেরে তার পার্ট ভূলে—

উ। হাঁসাস নি রাপু (হাসিরা ফেলিলেন)। মেরেটা একটা বিচ্ছিরি কথা মুখ দিরে বার করতে পারছে না।

'প্ৰ। কি কথা মা?

উ। কি জানি! আমি জানি না।

थ। তা श्रंम कि करत त्वाम त्व कथांगे। विक्ति ?

উ। • মানে—আমি—

প্র। (সেই একবেরেভাবে) कि क'রে বুঝলে মা যে, কথাটা—

টা (গাঁতে গাঁত চাপিরা) ফের যদি আমার কোলে তুর্মি পুতুরুত্ব লেবেনচ্য কেলো ভো কান ছিঁছে দোব। নাহিক। (আবেগভবে) "তুমি আমাকে চরম হুর্গভিব হাত থেকে বাঁচিয়েছ বিজয়দা। সে অবস্থার চেয়ে মৃত্যুও ভাল।"

প্রা ও কি বলছে মা?

উ। স্—স্—স্।

প্র। কার চেরে মৃত্যু ভাল মা?

উ। (সরোবে) তুমি চুপ করবে কি না?

প্রঃ, বাবৃটি ওকে মারত বৃঝি মা? আছে। মা, ঐ বাবৃটি বদি তোমার কাছে আসত, তা হ'লে তুমি কি ওর নথে—

উ। চুপ, নচ্ছার মেয়ে।

একটি বৃদ্ধ ভদ্রলোক পিছন ফিরিয়া দেখিলেন।

[কিছুক্ষণ পরে]

প্রা। , আছো মা, মরার চেরেও থারাপ জিনিসের থেকে বাব্টি ওকে বাঁচিয়েছেন, ভবু ও অত গোমড়া মুধ ক'রে ব'সে আছে কেন ?

উ। ও মোটেই মূখ গোমড়া ক'বে নেই। ও এখন একটা ব্যথা চাপবার চেষ্টা করছে।

তা। ওর কোথার ব্যথা করছে মা?

উ। चाः, हुन कर श्की।

প্র। আছো, ওর বদি এখন কোথাও একটা ব্যথা হয়, সেটা কি ম'রে ষাওয়ার—
সশব্দে মুখ হইতে লজেঞ্জুস পড়িয়া গেল

উ।, আবার মেঝেতে লেবেনচ্ব কেলেছ! কের বদি কেলো ভো তকুনি ভোখাকে নিয়ে বাড়ি চ'লে বাব।

> নারক—(একটি পরুকেশা বৃদ্ধার কাঁবে মাধা রাধিরা) "মাগো আমার, এ সব-ই ভো ভোমার জন্তে, মা।"

প্র। বাবৃটি ঐ বুড়ীকে 'মাগো আমার' ব'লে ডাকছে কেন মা !

উ। (আৰিষ্টভাবে)—ও বে ওর মাকে বৃড় ভালবাসে, মণি।

- প্র। আমি বদি ভোমাকে 'মাগো আমার' ব'লে ডাকি, ভা হ'লে ভোমার ভাল লাগবে, মা?
- উ। (তত আবিষ্টভাবে নয়), তুমি আমাকে তথু 'মা' ব'লেই ডেকো।
- প্র। তা হ'লে 'মাগো আমার' ব'লে ডাক্তে দেবে না তো ?
- উ। না।
- প্র। কেনমা?
- উ। আমরা তো আর সিনেমার লোক নই।
- প্র । আছো মা, ধর, বদি বাবা একদিন রামধারীকে বলেন বেং তিনি কৈবলং বীণা-মাসী ছাড়া আর কারও সঙ্গে দেখা করবেন না—
- উ। কি?
- প্রা। ধর, বাবা যদি ওরকম বলেন; আর তুমি যদি বল যে, বাবা তোমার সঙ্গে একটা ইয়ের মত-
- উ। কিসের মত ?
- প্র। সেই যে মা, সেই বিচ্ছিরি কথাটা—তুমি জান, কিন্তু আমাকে বললে না।
 আছা, তথন আমাকে 'মাগো আমার' ব'লে ডাকতে দেবে তো?
- [®] উ[°]। যেমনই অসভ্য, তেমনই হাড়**জা**লানি আ**র পাকা মে**য়ে হয়েছিস ।
 - 🕰। 🏻 আর আমি ওরুক্তম কথা বলব না, মাগো আমার।
 - উ। চুপ করলি, লন্দীছাড়ি ?
 - প্র। হাা, মাগো আ-। না না, ওধু মা। এইবার, এইবার !
 - উ। কিহ'লরে?
 - প্রাছবি শেষ হয়েছে। এবার "মিকি মাউস" দেখানো হবে; "ম্বিক মাউস",
 "মিকি মাউস"।
 - छ। बाब्बा, वाँछा श्रन।

মাতা, খুকীর হাতের ঠোঙা হইতে একটা সজেঞ্স সইয়া মুখে পুরিলেন

ৰিতীয় দৃশ্য

পূর্ব-বর্ণিত দৃশ্য। এবার খুকীটির হস্তে লজেঞ্নের ঠোডার বদলে একটি বোডল।
শালি টেম্পল ও রিন-টিন-টিন দেখিতে পাইবে আশার আসিয়াছিল; কিন্তু মিসকারাকে পর্দার দেখিয়া তাহার মেজাজ অক্তরপ হইরা গিয়াছে এবং সে একবর্ণও
বুঝিতে পারিতেছে না।

, প্র । 'মা, মেরেটা ওরকম মুখ করছে কেন গ

উ। স্-স্-স্।

প্ৰ। দেখনামা।

উ। আ:, বোজলের লেবেনচ্যগুলো অমন ঝনঝন ক'রে বাজিও না, ঠিক ক'কে। ধ'রে থাক।

প্রা । এ দেখ মা, আবার এসেছে। ওরকম কেন করছে মা ?

উ। ও একজন বন্ধুর জক্তে ব'সে আছে।

প্র। বন্ধুর জন্তে ব'সে 'থাক্লেই ওরকম মূথ করতে হয় নাকি মা? কুশনগুলোতে সেণ্ট ছিটোছে কেন?

উ। তার আমি কি জানি?

व्य। निर्द्धत भारत एक किएक ! अत्र भारत दाठिका शक इरत्र क् नाकि वा ह

উ। আ: আলিওনা।

প্র। ভাহ'লে সারা গারে সেওঁ ঢালছে কেন মা ?

উ। 'সেই,বন্ধুটি আসবে ব'লে।

প্র। সেণ্ট লাগালেই বৃঝি বন্ধুটি ওকে ধূব ভাল বলবে মা ?

छ। शाक्षा।

थ। कि क'दा कानला ?

छ। जानिना या।

थ। कि क'रत कानल मा ख, अत शाख शक-

উ। चाः, চুপ क'दा ছবি দেখ।

ইতিমধ্যে নারক আনুসিরা ঘরে চুকিডেই নারিকা ছুটিরা তাহার কার্ছে গেল এবং বলিতে লাগিল, "এসেছ নগেন, এসেছ ।···জানি তুমি আসবেই···তুমি কত-ও-ও-ও বড়, আর আমি কত-ও-ও-ও ছোট—ক্ত-ও-ও-ও অসহার, এইজ্ঞেই তো এত ভাল লাগে তোদাকে নগেন। (দীর্ঘাকৃতি নারকের ভুঁড়ির উপর বেঁটে নারিকা মাধা রাখিল।)

- প্র। আছো মা, বাবৃটি অত-ও-ও বড় ব'লেই বৃঝি মেয়েটার অত ভাল লাগে বাবৃটিকে ?
- উ। বাবুটি ওকে নিরাপদে রাথতে চায়, তাই।
- প্র। কেন, ওকে কেউ মারবে নাকি ?
- উ। না, ওকে অনেকের কাছ থেকে দূরে রাথতে চায়।
- প্র। কেউ ওকে মারবে বৃঝি ?
 - ্উ। না না, ও সকলের কাছে খ্ব খারাপ ব্যবহার পেয়েছে, সেইজ্ঞান্ত ওকে দ্বে বাধবে।
 - ্ঐ। °তা হ'লে অত সীরের গরনা ও কোখেকে পেলে মা ?
 - উ। व्याश, ठोका-शवनाव कथा नव।
- ং প্র। তা হ'লে কিসের কথা বলছ ?
 - উ। বলছি বে, ওর ছঃখ কেউ বুঝল না।
 - প্র। সেই**জন্তে**ই বুঝি ও অত রোগা আর ছোট ?
 - উ।• হাা বাপু, হাা।
 - প্র'। যদি ও অভই ভূর্মল, তবে কি ক'রে ঐ বাব্টির কাঁধ ধ'রে দোল খাছে 🟱
 - . हे। इ**न क्य प्**की ।
 - প্র। ৰাব্টি যদি ওর চেরে জোরান হুর, তা হ'লে ওকে থামাছে না কেন?

উ। ওরা হন্ধনে হন্ধনকে খুব ভালবাদে কিনা, তাই।

প্র। তাই ওরকম ঝুলছে?

উ। আৰার বোভল নাড়াছ ? চুপ ক'রে ব'স।

প্র। বাবুটির এরকম ভাল লাগছে ?

উ। আমি জানি না।

প্র। তৃমিও বাবার কাঁধ ধ'রে ওরকম দোল থাও নাকি মা ?

😼। মোটেই না।

প্র। তা হ'লে বাবাকে বৃঝি তুমি ভালবাস না ?

উ। ছুটো মোটেই এক কথা নয়।

প্র। আছা, তুমি যদি একদিন বাবার কাঁধ ধ'রে---

উ। চুপ।

প্র। আর ধর, যদি—

উ। ছি ছি, কি ইলুতে, মাগো! মুখ খেকে লেবেনচ্যগুলো আবার বার করছিস কেন ?

প্র। সেই কালো ডোরাগুলো মিলিরে গেছে কি না দেখছি মা।

উ। ভোমাকে নিয়ে কি যে মৃশকিল আমার! শিগগির লেবেনচ্ব মূখে পোর বলছি।

রপালী পর্দার বহু অভিব্যক্তিতে আদিরস ঘনীভূত হইরা আসে।
নারকের চকু ধীরে ধীরে জলিরা উঠে; নারিকার চকু মুদিরা আসে।
নারক নারিকার কানে কানে কি বেন বলে। এই চিত্রের দর্শকদের
মধ্যেও বাঁহারা ফচিবারীশ ছিলেন, বেন তাঁহাদেরই মনস্কটির জক্ত নারিকা
গোপন কথাটি শুনিরা চমকিরা উঠে এবং কৃত্রিম আর্ভব্বে বলিতে থাকে,
"তা হর না নগেন, ভা হর না।"

🗠। (ब्रावणादः) कि इव ना मा ?

- উ। স্-স্-স্।
- थ। वन ना, कि इस ना ?
- উ। চুপ ক'রে শোন বলছি।
- প্র। আমি ভো ওনছি মা, ও থালি 'তা হয় না' বলছে।
- উ। হ্যা হ্যা, ভাই বলছে। এখন চুপ কর ভো।
- প্ৰ। কি হয় নুমা?
- উ। (হতাশভাবে) ও বেশিদৃর এগোতে দিতে চার না।
- প্র। কুভদুর বেতে দিতে চার মা?
- উ। মানে, বেশি ভালবাসা ও পছক্ষ করে না ।
- প্র। তা হ'লে কেন বাব্টির কাঁধ ধ'রে ঝুলছিল ?
- উ। আমি জানি না তো কি ক'রে বলব ?
- প্র। কভটা ভালবাসা ও পছন্দ করে মা ?
- উ। আঃ, চুপ ক'রে শোন।

নারিকা-- "আমরা কি শুধু বন্ধু হয়ে থাকতে পারি না নগেন ?"

- প্রচার মধ্যে কি বন্ধুত্ব নেই মৃ।?
 - উ। ওঃ, একটু চুপ কর তো।
 - প্র। আমি কিন্তু বাড়ি গিরে মণ্ট্রদার কাঁধ ধ'বে ঝুলব।
 - উ। খবরদার, ওসব অসভ্যতা শিখো না ধ্কী; তুমি কক্ষনো ওসব করতে পাবে না, তা ব'লে রাথছি।
 - প্র। এ মেরেটা তা হ'লে অসভ্য হরেছে মা? •
 - উ। না, ও একজনকে ভালবাসে কিনা, তাই অমন করছে।
 - প্র। ভালবাসলে বৃঝি অসভ্যতা করা হর না মা ?
 - छ। ना, प्रथम ग्रद व्यक्त दक्त हत्।
 - প্র। তা হ'লে ও কেবল 'তা হয় না, ভা হয় না' বলছে কেন ?

উ। (অক্সমনস্বভাবে) ও আর একজনের বউ কিনা, তাই।

खा। अत वत्रक अ 'छा इस ना, छा इस ना' वला नांकि ?

উ। উ:, থুকী, তুমি অসহ হরে উঠেছ।

व्य। बे प्रथ मा, व्यावात बे कथा वलहा। कि इत ना मा, वन ना ?

উ। একটু চুপ ক'রে কি শুনছে পার না মা ?

প্র। (নাকী কাল্লার স্থরে) শুন্ছিই তো; কিন্তু কি হর না, ভা বৃদ্ধ না কেন ?

উ। নাঃ, আর দেখতে দিলি নাতুই ছবিটা। চল, বাড়ি চল। জালাতন ' ক'রে থেলৈ।

মাতাপুরীর পিছন হইতে শ্লেষাত্মক স্বর—"কি জন্তে যে এতটুকু মেরেকে নিয়ে এই সব ছবি দেখতে আসা, তা বুঝি না। ধন্ত আজকালকার শিকা।"

প্র। বললে নামা, কি হয় না?

উ। অসহ। চল, চল লক্ষীছাড়ি।

মাতা নির্দিরভাবে খুকীর হাত ধরিয়া টানিতে টানিতে অন্ধকার প্রেক্ষাপৃহ হইতে বাহিরে আসিলেন। দূর হইতে শিশুটির প্রশ্ন শুনা বাইতে লাগিল— "কি হয় না, বল না মা ?"

এদিকে পর্দার নায়িকা'বলিরা চলিরাছে— "তা হর না নপেন, তা হয় না।"

কিছ নারিকার বারের দৃঢ়তা পূর্বাপেক্ষা অনেক শিখিল হইরা আসিরাছে বুঝা বার। পার্বের একটি দর্শক মস্কব্য করিল যে, শিশুসহ চলিরা গিয়া মাতা বৃদ্ধির পরিচয়ই দিয়াছেন।

এঅমৃশ্যকৃষ্ণ বার

Beverley Nichols প্ৰণীত ও Jonathan Cape কৰ্ড্ৰ প্ৰকাশিত For Adults only পুত্ৰক ইইতে প্ৰহ্লাৱের ও প্ৰকাশকের লোকতে অনুণিত চ

তন্ত্রের দর্শনবাদ

দর্শনবাদের উপর এসিয়ার ভ্রিষ্ঠ ঐতিহাসিক কীর্টি আলিড, যা সম্গ্র প্রাচ্য চিস্তার সহিত ওতপ্রোত, এমন কি যার প্রভাব ইউরোপীয় ও ইসলাম জগতেও প্রকাশ ও প্রচ্ছয়ভাবে কাল করেছে, ভার কোনরূপ স্বষ্ঠ চর্চা না হওয়া বিশ্বয়জনক। বস্তুত এই দর্শনবাদ পরিত্যক্ত হওয়ার সলে সঙ্গেই এসিয়ায় একটি অভিনব অন্ধ্রকার মৃগ আরম্ভ হয়—য়ার প্রভাব এখনও চলছে। জাপানী ভাব্ক ওকাকুয়া এ অবস্থাকে বলেছে, "night of Asia"। এই নৈশমুগে ভারতের চিস্তাধারাকে নিজের ভিত্তি হারিয়ে পরের আল্রম্ব নিতে হয়েছে—তাতে ক'রে আর কোনও গভীর বা নৃতন দর্শনবাদের স্বষ্ট হতে পারে নি।

তান্ত্রিকষ্গ বলতে সনাতন প্রাচ্য দিগ্দর্শনের নির্দেশের কথাও উল্লেখ
করতে হয়। ইউরোপে নৃতন চিস্তাকে অগ্রসর হতে হ'লে প্রের
চিস্তাধারাকে প্রত্যাখ্যান ক'রে অগ্রসর হতে হয়। ভারতের পথ ঠিক
বিপরীত; এখানকীর সকল চিস্তাধারাই বেদের প্রামাণ্যতা খীকার করে,
বেদের ভিতরই নিজেদের উৎস থোঁজে। বেদের ভিতর বার আদিতম
সন্ধান নেই, তাতে প্রদ্ধা করবার কিছু নেই, এই হ'ল মূল কথা। ফলে
অস্তান্ত মতবাদের মত তল্লের মতবাদকেও আর্য্য চিস্তার প্রাক্তে প্রায়
বায় বলা হয়েছে। ঋগ্বেদের দেবীস্তে তল্লের আদি প্রেরণা আছে,
কলিষ্গে তাল্লিকধর্মই প্রবল হবে—বৈদিক নয়। কুলুকভট্ট তল্লের
উচ্চতর মর্য্যাদান্দান ক'রে বলেছেন, শ্রুতি দিবিধ—বৈদিক ও তাল্লিক।

তান্ত্রিক শ্রুতিই বে কলিযুগে জাগ্রত ও কার্য্যকরী, এ কথাও ভন্তকারের।
বার বার বলেছেন। মহানির্বাণ তন্ত্রে আছে:—

কলাবাপমূলক্যা যোহন্তমার্গে প্রবর্ত্ততে ন ডক্ত গভিরন্তীতি সভ্যং সভ্যমসংশয়ম।

ক্লিতে জগতের সর্বত্রই তান্ত্রিক শক্তিবাদই যে চলবে, তান্ত্রিক আচার্ব্যগণের এই ভবিষ্ণদবাণীর সত্যতা দেখে বিশ্বিত হতে হয়।

্র সমন্ত ভেবে মনে হয় এক শ্রেণীর পণ্ডিতগণ তন্ত্রকে অভ্তপূর্ক শ্রেমার চোথে দেখে এসেছেন। তাঁরা বার বার তন্ত্রে স্পট্ডাকে বলেছেন:—

> নিবীর্যা: শ্রৌতজাতীয় বিষহীনোরগা ইব সত্যাদৌ সফলা স্থাসন্ কলো তে মৃতকা ইব।

সড়াদি যুগে শ্রৌত মতাদি চলে এসেছে, কলিযুগে সেমব বিষহীন অবসর সর্পের মতই থাকবে—তন্ত্রপান্তের এই মতের পশ্চাতে ছিল একটা দ্রুদৃষ্টি। আজ ইউরোপের ভাবের রাজ্য পরীক্ষা ক'রে দেখা যার, পূর্বভাবে ও-দেশ শাক্ত হয়েছে বা শক্তিধর্ম গ্রহণ করেছে। যীওঞ্জীইের এক গালে চড় থেয়ে অক্ত গাল সম্প্রসারণের নীতি সেখানে বক্ষিত হয়েছে। সমাজ, রাষ্ট্র, সর্ব্বত্রেই ইউরোপে আজ যা প্রচলিত, তা তান্ত্রিক-ধর্মেরই অক্তর্মপ বলতে হয়। তান্ত্রিকধর্ম শক্তিবাদের উপর প্রতিষ্ঠিত। প্রাচীন যুগের মন্ত্রযান ও বজ্রষান প্রভৃতির প্রভাবও যে ইউরোপীয় প্রীইধর্মে গেছে, এর যথেষ্ট প্রমাণ আছে। Sir Charles Eliot তার বিখ্যাত গ্রন্থে (Hinduism and Buddhism) বুলেছেন, প্রীইয় আচার-অর্চনাম অনেক কিছুই তান্ত্রিক ব্যবহারের অক্তর্মণই মনে হয়, কাজেই তন্ত্রকে স্থুণা করা নির্ম্বক। তন্ত্রকে স্থুণা ক্রার বাতিক ইউরোপে খুবই প্রব্রণ। ইউরোপের একখানি অতি-আধুনিক প্রস্থ

গেটির (Getty) "গণেশে" করাসী পণ্ডিত কুসে (Foucher) বলছেন— "It is a kind of leprosy"। অবস্ত ইলানীং বিপরীত মতও চলতে শুক করেছে। অধ্যাপক Giuseppe Tucci সম্প্রতি বলছেন, "we know many misleading ideas are current in the west as regards the Tantras"। ভদ্রভাষার বন্ধন অভিক্রম ক'রে ভদ্রের উপর গালাগালি দেওয়া হয়েছে। তার প্রচুর কারণও আছে।

একটা বিরাট তত্ম বধন সমগ্র সভ্যতাকে রূপাস্তরিত করে, অধিকারী-ভেদে চুম্ভার নানা অলিগলিতে এর বিকারের প্রভাবও হতে বাধ্য। বস্তুতন্ত্রতা (Realism) যধন ক্যাশন হয়—তথন শুধু উচ্চচিস্তার ভিতর নঁয়, অতি নীচ, ঘণিত ও ইতর পয়:প্রণালীর ধবর Zolaর মত ঔপক্যাসিক ক্ষাৎকে দান করতে ইতন্তত করেন নি। এ মুগের প্রাক্তবাদের (Naturism) যধন বিস্তার হয়, তথন নগ্নদেহে অসংখ্য লোক এক-একটি ক্ষায়গায় Colony করেছে—sunbath উপলক্ষ্য ক'রে শালীনতা দূর্ক করেছে, এমন কি বৈজ্ঞানিক অন্তুসন্তিৎসার প্রমাণ উপলক্ষ্যে এই অভাববাদী psycho-analytic মুগ খেসুব বই ছাপিয়েছে—তল্পের মানিষ্ক্ত চরম চর্চার কোণাও সেসব পাওয়া যাবে না।

বস্তুত কোন বিরাট শহর প্রদক্ষিণ করতে হ'লে, সে শহরের জ্বেন ও গলিত প্তিগদ্ধপূর্ণ আবর্জনার স্তুপ্কেই পরমার্থ মনে করা ভূল। হিমালয়ের গৌরীশহর বা কাঞ্চনজ্জ্বা—নিয়তর অবনত ভূভাপের অদ্ধকার ও বিভীষিকাকে অস্বীকার করে না,। সব কিছুকেই সমপ্রতার দিক দিয়ে অধ্যয়ন করা প্রয়োজন, থগুতার দিক দিয়ে নয়। কাজেই তত্ত্ববাদের মুখ্য প্রতিপাত কি তাই বিচারের ব্যাপার শুধু সাময়িক আবেইন বা সমসাময়িক আচার-অর্চনা, রীভিনীতির বা ব্যবহারের accedents-এর ভিতর সেই তত্ত্বকে খুঁজতে যাওয়া বাতুলভা মাত্র।

বলা প্রয়োজন, 'আধুনিক যুগে ভারতীয় ভাববাদ ইউরোপে বিস্তৃত হয়েছে Schopenhauer-এর চিস্তাধারার ভিতর দিয়ে। আমি Schopenhauer-এর "will"-বাদকে ভারতীয় 'সোহহং' বাদের ক্লণান্তর বলতে চাই। দার্শনিক নিজেই উপনিষদের নিকট থেকে প্রাপ্ত নিজের ঋণ শীকার করেছেন। এই ঋণ ইউরোপের চিস্তাধারায় কি ভাবে গৃহীত হয়েছে, তৃংখের বিষয়, আজ পর্যন্ত সে বিষয়ের কোন বিচারই হয় নি।

ইউরোপ উপনিষদের, "শাস্তং শিবং অবৈতং"-এর আত্মমর্পণের অবদ্ধী দিক গ্রহণ না ক'রে—অবদ্ধী-মূলক ব্যতিরেকী বিধিতে অহংভত্ব খান করেছে। ফলে এখানকার প্রলম্ভর শক্তিবাদ ইউরোপের জাগ্রভ ধী ও উগ্র জীবনবাত্তা গ্রহণ করেছে। এই মতবাদ উদ্দাম হয়ে নীট্দে-র অভিমানববাদের শক্তির চর্চ্চাকেই বরণীয় মনে করেছে। ইউরোপের লার্শনিক চিস্তার ধারা অস্থলরণ ক'রে পাশ্চাত্য জনগণ কি ক'রে রক্তাক্ত শাক্তবাদ গ্রহণ করে. সে সম্বন্ধ কোন লেখক (M. A. Mugge) বলেছেন, "They scorned Kant's dream of an ultimate rule of reason and of permanent peace. They quoted Goethe. They referred to Schopenhauer's will expressing itself as a struggle."

মনন্তান্ত্রিক ও দার্শনিক দিক থেকে বিচার করলে আধুনিক ইউরোপকে তান্ত্রিক না ব'লে উপায় নেই। বস্তুত ইউরোপ আন্তাশক্তিরই উপাসক—মেষশাবকরপধারী গ্রীষ্টের প্রচারিত শান্তির নয়।

কাজেই দেখা বাচ্ছে, তান্ত্ৰিক গ্ৰন্থানি কলিবুগের যে অবস্থার কথা করনা করেছে, সে অবস্থার ভিতর দিয়েই এ যুগ আজ বাচ্ছে। ভারতবর্ব শহরের মায়াবাদ, বৌদ্ধের সন্ন্যাস ও কৌপীনবাদের পিছনে ছুটেছিল উদ্প্রান্ত চিন্তে। এখনও তার ধারা চলেছে। এ আলেরা ধেকে মৃক্তি কখন হবে বলা যায় না। তবে বলিঠভাবে ডন্তের মুখ্য দর্শনবাদ অধ্যয়ন যে ভারতের উন্নয়নের পক্ষে একটা পরম ভেষজ, এ কথা স্বীকার করতেই হবে'। এ কথা লক্ষ্য করা প্রয়োজন, এশিয়ার শ্রেষ্ঠ যুগগুলি তল্পের বারা প্রভাবাহ্বিত। চীন, জাপান, ভারত এক সময় তল্পের প্রভাবে জগতের বাস্তবতা স্বীকার ক'রে শক্তি ও রসবৃত্তায় অপরাজ্যে হয়।

কৃচ্ছু সাধনের ঘারা বা শারীরিক যন্ত্রণাদির সাহায্যে কিছু অধিগত করার চেষ্টা ভূল—এ হচ্ছে তন্ত্রের আর একটি মুখ্য তথ্য। কুল্রযামলের সপ্তদশ অধ্যায়ে বশিষ্ঠের সাধনার উপাখ্যান আছে। ছয় হাজার বছর সাধনা ক'বে তিনি ব্যর্থ হন এবং ব্রহ্মার নিকট নৃতন মন্ত্র প্রার্থনা করেন। বহ্মা আবার সাধনা করতে উপদেশ দান করেন। সমুদ্রতীরে গিয়ে আবার হাজার বছর তপক্তা ক'বেও বশিষ্ঠ ব্যর্থ হন এবং তিনি মহাবিভাকে শাপদান করেন। মহাবিভা আবিভূতা হয়ে বলেন, তুমি আমাকে পূজা করতে জান না, আমার ধ্যানে কুচ্ছুকতা বা যন্ত্রণা নৈই, আমার সাধনা ও মন্ত্র পবিত্র এবং বেদেরও অগোচর।

- অপ্রপ্রতাপকে গলিত বা খালিত ক'রে সাধনার ভিতর অস্থাভাবিক কৃচ্ছ সাধন তক্কের অস্থ্যোদিত নয়। রবীক্রনাথের

> "বৈরাগ্য সাধনে মৃক্তি সে আমার নয়।" "ইচ্ছিয়ের ছার

ক্ল করি যোগাসন সে নতে আমার।"

এবং---

এসব তা্মিক অহন্ত্প্পস্ত ভক্তি। বহু শত বংসর পূর্ব থেকে ভারতেই এর বাণী উথিত হয়েছে; কুলার্গব তন্ত্রে আছে—

"ভোগো যোগায়তে সম্যক্ তৃত্বতং স্কৃতাইতে ' মোকীয়তে চ-সংসারং-কুলধর্মে কুলেখরী।" ভগু তা নয়, আধুনিক সভ্যতার চরম রসপাত্ত হাতে ক'রে তমবিদ্ ছনিয়ায় ত্রীয় আনন্দ পান করেছেন। অপর দিকে এ মুগের সার্ক-ভৌমিক সাম্যের ধ্যানেও তন্ত্র একাল থেকেও অধিক অগ্রসর হয়েছিল। ভদ্রের পথ ছিল সর্কজনীন। সকল বর্ণ ও স্থীপুরুষ নির্কিশেষে তান্ত্রিক সাধনামার্গ ব্যবস্থৃত হয়। তন্ত্রে নারীর প্রতি শ্রন্থা অসীম—বহু পরিমাণে তা পাশ্চাত্য দেশের নারীর প্রতি আহুক্ল্যের সহিত তুলনীয়। সর্কোলানে আছে—

"जिया प्रवाः जिया वाणाः"।

'গৌতনীয় তম্ভে আছে—

"সর্ববর্ণাধিকারান্চ নারীণাং যোগ এব চ।"

কাজেই এ যুগের চরম লক্ষ্য যা, তা তন্ত্রের আদি যুগেই স্বীকৃত হয়েছিল, সেজন্ত আন্দোলন বা আলোচনার প্রয়োজন হয় নি। এমনই ভাবে দেখা যাবে, তন্ত্র একটি সার্কভৌমিক পাদপীঠে জগতের মননকে আহ্বান করেছিল।

প্ৰীয়ামিনীকান্ত সেন

ওঠো, জাগো, নাচো—

তথ আহ্বান এসেছে এবার ভারতীয় নটরান্ধ,
ঠ্যাং তুলে এক পোজ
আছ কতকাল নাতি জানি মোরা, সেই একমত সাজ
দেশী তাণ্ডবী ভোজে।
এবার এসেছে প্র্যাণ্ড ভাণ্ডব, কাণ্ড বিশ্বব্যাপী,
ওঠো, জাগো, নাচো শিব,
কাঁথে-ম'বে-বাণ্ডরা সভীরে ভোমার এবার করহ "ছাপি"
্থেকো, না কো নিক্ষাঁব।

সংবাদ-সাহিত্য

কবার একটি বিশ্ববিধ্যাত ব্যাডমিণ্টন টুর্নামেণ্টের ফাইনাল খেলা দেখিতে গিয়াছিলাম। খেলাটা কোখার হইয়াছিল ঠিক শ্বরণ নাই. কিছ ছটুৱাছিল। সমগ্র পৃথিবীর ছুই চ্যাম্পিয়ন পক্ষ ছুই দিকে অবতীর্ণ হইয়াছিলেন —জোডার জোড়ার। ইহারা বলেন, আমাদের দেখ, উ'হারাও তাই স্কলন। সমরাক্রণ দর্শকে দর্শকারণ্য হইরা গিয়াছিল। থেলা আরম্ভ হইল; থেলোয়াড়দের হাত-পা চালাইবার কি অপরপ ভঙ্গি, কি বিচিত্র মাব। পালকশীর্ষ বলটি মারের চোটে জালের এপারে-ওপারে ছুটাছুটি করিয়া এমনই কসরৎ গুরু করিয়া দিল যে, আমরা তাজ্জব বনিরা গেলাম। থেলোরাড়দের এমনই হাত-**সাফাই** যে, বল মাটিতে পড়িবার পথ পার না। দর্শকেরা মন্ত্রমুগ্ধের মত থেলা দেখিতে লাগিল। আমরাও সবিশ্বয়ে বলের গতিপথ লক্ষ্য করিতে করিতে আত্মহারা হইরা গেলাম। যখন জ্ঞান হইল, তথন হুঠাৎ অমুভব করিলাম যে, বলের দিকে আর আমাদের লক্ষ্য নাই : আমরা বিহবলভাবে ওরু দর্শকদের ঘন ঘন মন্তক-[®]সঞ্চীলন দেখিতেছি। সে এক অপরূপ দৃশ্<u>ত</u>![®] বলের গতির সঙ্গে স**হস্রে** ৰহস্ৰ নুৰ্শকের মাথা একসঙ্গে একবার বামে এবং একবার ডাহিনে ঈবং আবর্ত্তিত হইতেছে, অনেকে মাথা স্থির রাখিয়া ওধু ডান-বাম কটাক্ষের দাবা ঠিঁক একজাতীয় চোথ-ঠারা ডলি-পুতুলের মত ভঙ্গি করিতেছে। সকলের সমবেত মাথা-নাড়া, এবং চোধ-ঠারার ফলে এমন একটা বৈচিত্র্য সম্পাদিত হইতেছে বে, বল-চলাচলের মকা তাহার তুলনায় কিছুই নর। আমাদের সাখ্যাদর্শনে ঠিক এই কাডীয় ব্যাপাবেরই পুরুষ-প্রকৃতিমার্কা কি একটা নাম আছে; প্রকৃতির খেলা দেখিতে দেখিতে প্রুব নিজেই দর্শনীয় হইয়া বিখনিয়ন্তার বিশেষ বিশেষ উদ্দেশ্ত সাধন করিভেছে, এরপ ব্যাপার সচেতন পুরুবমাত্রই প্রত্যক্ষ করিয়া বাকিবেন।

ভারতবর্ষের পলিটিক্যাল বণাঙ্গণে এই জাতীর টুর্নামেণ্ট কিছুদিন হইতে চলিতৈছে; করেক রাউশু থেলা ইতিমধ্যেই হইয়া গিরাছে; কংগ্রেস, লীগ, হিন্দুমহাসভা, ভারত-সরকার এবং ইংলগুরি সরকারের পক্ষে যথাক্রমে মহাস্মা গান্ধী, মৌলানা আজাদ ও পণ্ডিত জহবলাল নেহ'ৰু, জনাব জিল্লা, বীর সাভারকর, মহামান্ত বড়লাট বাহাত্বর, সার ষ্ট্যাফোর্ড ক্রিপ্স প্রভৃতি মিলিয়া প্র্যাকটিস মাাচের সিঙ্গলস এবং ডবলস থেলা এক দফা শেষ হইয়াছে: মহাচীন হইতে মাদাম চিয়াংকাইশেক-শাসিত মার্শাল চিয়াংকাইশেক এবং আমেরিকা হইতে েপ্রেসিডেন্ট ক্ষলভেন্টের প্রতিনিধিকে ভাডা করিয়া আনা হইয়াছিল, কিন্ধ তাঁহারা ঠিক কাহাদের পক্ষে আসিয়াছিলেন, এখনও বুঝা যাইতেছে না। টাই নির্দ্ধারিত ভইবার পুর্বেই দল বদল করিবার চেষ্টাও দেখা যাইতেছে, কংগ্রেদের রাজা-গোপালাচার্য লীগদলেব জনাব জিল্লার পার্টনাব হুটবার প্রবল চেষ্টা করিতেছেন. কিন্ধু এই সকল বছবিধ গোলযোগেব মধ্যে একটা কথা স্পষ্ট হইয়া উঠিতেছে বে, ফাইনাক; খেলা চইবে শেষ প্যান্ত কংগ্রেদ ও ভারত-সরকারের মধ্যে এবং কংগ্রেস পক্ষে মহাত্মা গান্ধী ও পণ্ডিত জন্বলাল বে থাকিবেন, তাহাও একরপ স্থিব চইয়া গিয়াছে। ভারত-সরকারের পক্ষে কে বা কাহারা থাকিবেন, তাহা জানা সম্ভব নয়; থেলা শেষ্ ইইবার প্রও সম্ভবত আমরা তাহাজানিতে পাবিব না।

প্র্যাকটিন ম্যাচ শুরু হইয়াছে : কথা ইইডেছিল দর্শকিদের লইয়া ।
মহাত্মা গান্ধী এবং ভাবত-সবকারেব মধ্যে যে থেলা ইতিমধ্যেই চলিতেছে, তাহা
দেখিতে দেখিতেই আমবা দর্শকেবা দর্শনীয় হইয়া উঠিয়াছি । জীরতবর্ষের
দার্বীনতা (?) রক্ষার জল ভারত-সরকার দেশব্যাপী আন্দোলন চালাইতেছেন,
মহাত্মা গান্ধী একটি অহিংস মার মারিয়া বলটিকে সজােবে জালের ওপারে
পাঠাইয়া বলিতেছেন, স্বাধীনতা রক্ষা করা অবশ্যুই কর্ডব্য, কিন্তু মুদ্ধে তিনি
বিশাস করেন না ৷ ভারতবর্ষের দরিদ্র দর্শকদের মুগ্ধ করিবার জক্ত ভারতসরকার বলে একটি ছােট মার দিয়া বলিলেন, যুদ্ধের দক্তন ভারতবাসীর খাত্মের

অপ্রত্নতা হইছুছছে, স্বতরাং আমরা "থাদ্য উৎপাদন বাড়াও"-আন্দোলন করিতেছি। মহাস্থা গান্ধী অমনই পাণ্টা মার দিয়া ফোকলা হাসি হাসিয়া বলিলেন, তোমাদের ও ইয়ার্কি রাথ। থাদ্যের অভাব কোথায় ? শহরে তোমরা যে পরিমাণ থাদ্যের অপচর করিতেছ, তাহা বাঁচানো হইলে সমগ্র দেশের খাদ্যসমস্তার মীমাংসা হইবে; আমি "অপচয় বন্ধ কর"-ক্যাম্পেন চালাইব। এই মারামারির মধ্যে আমরা একবার এদিকে একবার ওদিকে মস্তক সঞ্চালন করিয়া সচেতন পুরুষদের দর্শনীয় হইয়া উঠিতেছি। শুনিতেছি, আসল থেলা শীঅই আরম্ভ হইবে; তথন মহাস্থা গান্ধী কি বলিবেন এবং ভারত-সরকারই বা কি বলিবেন, তাহা আমরা জানি না; কিন্তু আমাদের মাথা যে ঘন ঘন নড়িবে, তাহাতে আর সংশ্র নাই।

এবং সঙ্গে এ কথাও আমাদের শ্বরণ রাথিতে হইবে যে, ইহা আসলে ব্যাডমিণ্টন থেলা মাত্র; থেলা বিশ্বব্যাপী হইলেও ব্যাডমিণ্টন টেনিস নয়। ব্যাডমিণ্টনকে টেনিস করিতে হইলে হাতেব কজি আরও শক্ত করিতে হইবে, বলের মাথার মোহন পালকগুছু ঘূচাইতে হইবে। যতদিন তাহা না হইতেছে, তভদিন আমরা দর্শকহিসাবে যতই মাথা-চালাভালি করি না কেন, পুরুষপর্য্যায়ে উন্নীত হইব না। যাহারা আজীবন টেনিস থেলিয়াছে এবং ভাল টেনিস থেলিয়াছে, তাহারা মজা ও প্রয়োজনের থাতিরে মাঝে মাঝে ব্যাডমিণ্টন টুর্নামেণ্টে নাম লিখাইতে পারে, দর্শকদের মনোরঞ্জনও করিতে পারে, কিন্তু ব্যাডমিণ্টন থেলাই যাহাদের জীবনের চরম লক্ষ্য, বিশ্বব্যাপী টেনিস থেলার দর্শকহিসাবে তাহাদের মাথা ঘন ঘন নড়িবে বটে, কিন্তু তাহারা সমঝদার, দর্শক বলিয়া থাতির পাইছে আহা

[&]quot;স্থাধীনতা" ও "দেশপ্রেম" শব্দ চুইটির প্রকৃত তাৎপর্য প্রু বিতেছিলাম । 'এন্সাইক্লোপীডিরা বুটানিকা' হইতে 'চলস্তিকা' অবধি সন্ধান করিয়াও হদিশ পাইলাম নী। স্থাট্সিনি-গ্যারিবল্ডি জন ই রাট মিল হইতে কাল মার্স্ল প্রস্তু ঘাটিলাম্ব কোনও মীমাংসাই হইল নাঃ কৌল প্রাক্তন শোক্তাজকাত

শরণাপর চইলাম। শুনিরাছিলাম, তিনি ইদানীং একটি পলিটিক্যাল অভিধান সকলনে মনোনিবেশ করিরাছেন। গোপালদা বাড়িতে ছিলেন না। গোপাল-বউদি ঘোষটার আড়াল চইতে ফিসফিস করিরা যে সংবাদ দিলেন, তাহা শুনিরা বিশ্বরবোধ করিলাম। গোপালদা এ. আর. পি. দলে যোগ দিরাছেন এবং চাকুরি বজার রাখিবার জক্ত আপিসে দৈনন্দিন হাজিরা দিতে গিরাছেন। হার কপাল, গোপালদাও শেষ পর্যস্তে—

খোপালদার অভিধানের পাঙ্লিপির কথা জানা ছিল। সেটা টানিরা লইরা পাতা উন্টাইতে লাগিলাম। প্রথমেই "বাধীনতা" খুঁজিলাম। গোপালদার সবই বিচিত্র; ভিনি এই শব্দের ইংরেজী বাংলা সংস্কৃত কোনই প্রতিশব্দ দেন নাই; অর্থস্থানে একটা হেঁয়ালি টুকিয়া রাখিয়াছেন। হেঁয়ালিটি এই—"ক বদি থ কর্জ্ক কোশলে বিজিত ও শাসিত হয় এবং পরে গ আসিয়া যদি গায়ের জোরে ক্-কে অধিকার করিতে চায়, তথন থ-এর অধিকার বজায় রাখিবার জন্ত ক যদি গ-এর সঙ্গে যুদ্ধ করে, তাহা হইলে ক নিজের স্বাধীনতার জন্ত যুদ্ধ করিতেছে বুঝিতে হইবে। অর্থাং এই অবস্থায় ক বাহার জন্ত যুদ্ধ করিবে, তাহার নাম ক-এর স্বাধীনতা।"

পড়িয়া কেমন অসোরান্তি বোধ হইতে লাগিল। ঠিক বৃকিতে না পারিলেও এক একবার কেমন সন্দেহ হইতে লাগিল—ইহা রাজজ্রোহ। কিন্তু গোপালদার এ. আর. পি. যোগদান সংবাদে সে সন্দেহ মন হইতে মৃছিয়া ফেলিয়া "দেশপ্রেম" খুঁছিলাম। সেথানেও সেই একই কাগু—হেঁয়ালি। "ক খ-এর শাসনে থাকিয়া যদি গ-এর আক্রমণ প্রতিরোধকয়ে জীবনদান করে, তাহা হইলে সে তাহা দেশপ্রেমবশতই করিবে। জর্থাৎ খ-এর জ্বীন থাকিয়া ক বে প্রবৃত্তির বশে খ-এর জ্বিকার বাঁচাইতে গ-কে প্রতিরোধ করিবে, সেই প্রবৃত্তির নাম দেশপ্রেমব

কেৰন বোলমাল^ক ঠেকিল। "ভূমিকা" উণ্টাইরা বেথিলাম, গোপালবা

লিখিরাছেন, "এই অভিধান-সঙ্কলিত অর্থ শুধু ভারতবর্ষের পক্ষেই খাটিবে, আমেরিকা, ইংলশু, ফ্রান্স, জাপান প্রভৃতি দেশের পক্ষে খাটিবে না। ভারতবর্ষের সহিত চীনের বাগ দীর্ঘকালের, চীনের পক্ষেও ইহা অংশত প্রযোজ্য।"

বসিয়া বসিয়া ভাবিতেছি, হঠাৎ বিমান-আক্রমণ-প্রতিরোধী ধড়াচ্ড়া পরিয়া গোপালদা হাজির হইলেন। সপ্রশ্ন দৃষ্টিতে গোপালদার মুখের দিকে চাহিতেই তিনি প্রথম ধাকায় কিঞ্চিৎ লক্ষিত হইয়া পরে সামলাইয়া লইয়া সেই লক্ষা চাপা দিবার জক্ত হো-হো করিয়া হাসিয়া উঠিলেন এবং বলিলেন, আরে ভায়া, বেকার ব'সে ব'সে কোমরে বাত ধ'রে যাছিল; আমাদের ক্যাপ্টেন ঘোরকে ধ'রে এ একটা অকুপেশনও হ'ল, আবার এদিকে ঘরে টু-পাইস কিঞ্চিৎ আসবেও। গোপালদা ব্রিলেন, এত অল্লে প্রিলিপ্ল পরিবর্জনের ওজ্হাতটা আমার পছক্ষ হটল না। তাই কানের কাছে মুখ লইয়া আসিয়া চুপি চুপি বলিলেন, ভা ছাড়া ভায়া, পাড়ার হরেয়াম চাট্জেল বেটাকে কিছুতেই বাগে আনতে পারছিলাম না; এইবারে টের পাবেন বাছাধন।

্ বৃথিলাম। কিছ ইহা লইয়া মাধা ঘাঁমাইবার সময় ছিল না; 'দেশপ্রেম'
, 'বাণীনভা'র ব্যাপারে বড় তৃশ্চিস্তায় ছিলাম। গোপালদাকে আমার কথাটা
নিবেদন করিছেই তিনি বলিলেন, ও অভিধানটা বাভিল ক'বে দিরেছি ভাই।
কর্তাদের হুকুমে থাটি বাংলার একটা অভিধান সম্বলন করছি। বলিলাম, তার
ভো অভাব নেই, বরং এই পলিটিক্যাল অভিধানেই—

গোপালদ। বাধা দিরা বলিলেন, সে হবে এখন ভাই, এখন এই বাংলা অভিধানটিই জকুরি। আমাদের কাজের পকে ভোমাদের অভিধানগুলি বাতিল। আমাদের বানান আলাদা, শন্ধবিভাগ আলাদা—দুস্বই আলাদা। এই দেখ।—বলিরা সেদিনকার 'বুপান্তর' ও 'আনন্দবাজার' থুলিরা একটি সরকারী বিজ্ঞাপনের প্রভি আমার দৃষ্টি আক্র্বণ করিলেন। বিজ্ঞাপনটি হবছ এই—

শক্র মিষ্টিকথার ভূলবেন না। তারা বে বক্তার নিজেদের হর্জরী প্রমান করার জন্ম আপনাদের কাছে চেট্টা করছে, সে বিবর লক্ষ্য রাথ্বেন। তারা রেডিও তে ব'লে বেড়াছে - তারা ভাড়ভের বন্ধ্ - কারণ তারা ভারতে আসিলে আপনাদেরই হাতে নিহত হ'তে চার না। মিধ্যা বক্তাথারা তারা আমাদের মধ্যে সন্ত্রাশ শৃষ্টি করতে চার, আমাদের দিশেহারা করতে চার, আমাদের হর্ষল করঙে চার। ইহাই হ'ছে এযুছের নব-নীতি। ভারত আক্রমনের সময় তাহারা ভারতীরদের খারা নিহত হ'তে চার না। আমাদের গৃহেই তারা বাস করতে চার। কিন্ত এটিগ্রুবসত্য জান্বেন যে আক্রমনকারী জাপানীরা সমস্তই বিনষ্ট হ'বে আমাদের সিম্পদের বিক্রম আমাদের কামান, আর পিছন থেকে আপনাদের যথাপাধ্য সাহায্য, তাদের মৃত্যু-মুথে নিক্রেপ করবে। এই পৃদ্ধ কোটি মানবের মহাদেশ যদি দৃচ প্রতিজ্ঞ হয় তো কেইই তাহাকে জন্ম করতে পারে না।

ভাপানেব মিণ্য প্রচাবে চীন ভোলেনি। যে চীন এক-কালে বছভাগে বিছিন্ন ছিল, সেই চীন আর ৫ বৎসর ধরিয়া কি বীর বিক্রমেই না জাপানেব সঙ্গে যুদ্ধে করছে-পরাজয়েব ছারা ও সেখানে নাই। রাশিয়াও নাজীদের ঘারা প্রভারীত হয় নি, এই নাজিই রশিয়ার সহিত বর্দ্ধ্যের সান্ধি-সর্ভে আবদ্ধ থাকা সন্তেও রশিয়াকে আক্রমণ করিয়াছিল। রাশিয়া ও চীন আমাদের খেন চোণ খুলে দিক্। জাপানের প্রচারে যেন আমরা কান না দিই।

পড়িরা এমনই বেকুব বনিয়া গেলাম যে, মাথা চূলকাইতে চূলকাইতে বাড়ি ফিরিরা আসার নথ কঠে পাইলাম।

কৈয়েটের 'ভারতবর্ষে' ৫৯৯ পৃষ্ঠায় বে কবিতা হুইটি পাশাণাণি প্রকাশিত হুইরাছে, হিসাব করিয়া দেখিলাম, ভাহাতে সাম্প্রদায়িক পার্সেক্টেল আভর্ষ্য রক্ষে বজার আছে। সম্পাদক-বিভাগ সন্ধিবেচক তাহাতে সম্পেহ নাই। কবিকন্ধন শ্রীঅপূর্বকৃষ্ণ ভট্টার্লার্য পাইয়াছেন ১৮ লাইন স্থান এবং কবিখাড়ু বন্দেজালী মিয়া পাইয়াছেন ২২ লাইন। ১৮:২২ = ৪৫:৫৫। ছুইটিই বর্বার কবিতা এবং ছুইটিতেই সরস-কঠিন কথা আছে। ফিফ্টিফাইভ পার্সেণ্ট লিখিয়াছেন—

"কামরাঙা পাতা লাগে অবনত কামনার অনুরাগে"

এবং করটিফাইভ পাসে 'ট লিখিরাছেন---

'বর্ষাতি মন ভেঙে পড়ে ঘন অঞ্চবাদল মাঝে"

"কামুরাঙা পাতা" ও "বর্ষাতি মন" আসলে একই বস্তর হুই সন্তা।

জৈ টের 'প্রভাতী' পত্রিকার শ্রীস্থরেশচন্দ্র মজ্মদার "আমাদেব সাহিত্য" সম্বন্ধে বলিতে গিয়া লিখিয়াছেন—

"বৃথা অহস্কারে মন্ত থাকিয়া আমরা আমাদের ভাষা ও সাহিত্যের প্রসারের মনেক বিদ্ন ঘটাইতেছি। আমাদের আশে পাশে সর্ব্ধদা যাহা ঘটিতেছে, চক্ বৃদ্যা থাকিয়া ভাহাও আমরা দেখিয়াও দেখি না। 'কল্যাণ' মকংস্থল হইতে প্রকাশিত একথানি হিন্দী মাসিক পত্র। ইহাতে সভস্পাতা ও অভিসারিকাদের চিত্র প্রকাশিত হয় না। কিল্ম প্রার বা সিনেমা উপ্রহদের ছবিও পাভায় পাতার বাঁচিব হন না। গুরু ইগাই নহে; ইহাতে বাহিরের কোন বিজ্ঞাপন পর্যন্ত গ্রহণ করা হয় না; তবুও ইহার গ্রাহক সংখ্যা প্রায় ঘাট হাজার। বাংলার সাময়িকগুলি, গল্প উপজ্ঞাস ও যৌনবিজ্ঞানের ছড়াছড়ি করিয়াও, এবং দেশী ও বিদেশী দ্লীল শঙ্কাল সর্ব্বপ্রকারের বিজ্ঞাপন ছাপিয়াও আজ পর্যন্ত এরপ সোভাগ্যের মধিকাবী হইতে পারে নাই।"

ইহার কারণও লেখক একটা নির্দেশ করিয়াছেন। তিনি বলিতেছেন—
"হিন্দী সীহিত্য যে আজ এরপ বহুদ্বপ্রসারী হইয়াছে, এবং বাংলা ভাষা গোসিত্যকে আছের করিবার উপক্রম করিয়াছে, ইহার মূল কোথার, তাহাও শামাদের বিশেষভাবে লক্ষ্য করা দরকার। মিথিলা হইতে আরম্ভ করিরা রাজস্থান পর্যান্ত বিশ্বত ভূথও হিন্দী সাহিত্যকে আপনার বলিরা স্থীকার করিরা লাইরাছে। এই বিশ্বত ভূথওের সর্বস্থানের ক্লথ্যভাষা অবশ্য একরূপ নছে। একথা সকলেই বিশেষ করিরা জানেন যে মিথিলার কথ্যভাষা মৈথিলী, এবং রাজস্থানের কথ্যভাষা বাজস্থানী; কিন্তু তৎসন্ত্রেও মিথিলা ও রাজস্থানবাসী হিন্দীকে তাহাদের সাহিত্যিক ভাষারূপে শ্রীকার করিরা লাইরাছে। আর ইহা এই জন্তু সন্তব্ধ হাইরাছে যে হিন্দী সাহিত্যে স্বেছাচারিভার স্থান একেবারেই লাই; ইহার রূপ সর্বত্রেই একই প্রকার; এবং কথ্যভাষাকে ইহাকে মোটেই আমল দেওরা হয় নাই।"

হিন্দীর প্রসাব এবং বাংলার অপ্রসারের ইহাই একমাত্র কারণ না হইতে পারে, কিন্তু ইহা যে একটা বড় কারণ তাহাতে সন্দেহ নাই। নানা প্রাদেশিক ভাষার আশ্রয়ে আমরা যথন লেখা ভাষাকে জোরালো করিবার স্বপ্ন দেখিতেছি. তথন অক্ষমতার দক্ষন নানা অনাচার ঢ্কিয়া বাংলা লেখ্য ভাষা এমন একটা রূপ লইয়াছে, যাহা বাংলা নয় এবং যাহা বুঝিতে সর্বপ্রদেশীয় সাধারণ বাঙালীর কষ্ঠ হয়। আমরা এই ভাবে নানা বৈদেশিক প্রক্রিয়ায় সাহিত্যকে যথন শক্তি প বৈদশ্ধ্য মণ্ডিত করিতেছি বলিয়া ভাবিতেছি, সাহিত্যের পাঠক-সম্প্রদায় তথন হ্রাস পাইতে পাইতে নিতাড় এক একটা দল বা coterie-তে পরিণত হুইতেছে। এক দলের লেখা অক্ত দলে পড়ে না--এখন বাংলা সাহিত্যের এই অবস্থা: এবং हैहा इत्रवद्धा मत्मह नाहे। 'वक्रमर्गत'त वक्रमश्रात्वत करण वारमा प्राप्त अक-मिन य मिश्र जारा প्रविष्ठ श्रेशाहिल, जाशा शार्रक हिल मात्रा वाःमा प्रम জুড়িয়া; ঢাকা, চট্টগ্রাম, এইট, বীরভূম কোনও অঞ্চলের লোকেরই সে ভাষা বুঝিতে কঠ ইইত না; এমন কি অশিক্ষিত এবং অর্দ্ধশিক্ষিত অন্তঃপুরিকারা পৰ্যান্ত এই ভাষা শুনিলে বা বানান করিয়া পড়িলে বৃঝিতে পারিত। 'সৰুজ্বপত্তে'র ৰূপে গৰীজনাৰ ও প্ৰীমৃক্ত প্ৰথম চৌধুৰীর প্ৰবল চেষ্টায় সেই ভাষাৰ একটা নকল চল্ডি ভাষার কোটিং দেওরা হইল বড়েঁ, কিন্তু আসলে «বাহা গাঁড়াইল ভাহা ইংরেজী-না-জানা পাঠকের পক্ষে তুর্ব্বোধ্য। ফলে এই সকল শক্তিমানদের কৃপার যে নৃতন সাহিত্য বাংলা দেশে প্রতিষ্ঠা লাভ করিল, তাহার পাঠক সংখ্যার কমিরা গেল। বে কোনও সাময়িক-পত্রিকার ইতিহাস লক্ষ্য করিলেই এ কথার প্রমাণ মিলিবে। আধুনিকেরা এবং অতি-আধুনিকেরা অনাচারের মাত্রা বাড়াইরা 'সবুজপত্রে'র ধারারই অমুবর্ত্তন করিলেন; এবং তাঁহারা তথাকথিত পশ্তিতসমাজের বাহবা পাইরা এখনই আত্মবিদ্মত হইলেন যে, লক্ষ্য করিলেন না, বাংলা দেশের জনগণ তাঁহাদের সান্ধিধ্য হইতে দ্বে সরিয়া গেলেন এবং তাঁহাদের অন্ধু গাঁচকড়িদেও দীলেক্ষ্কুমার রায় অতি সহজেই কাড়িয়া লইলেন। দেশের লোকের সহিত মাথামাথির ভান করিয়া তাহাদিগকে নির্মান্তাবে পরিত্যাগ করা হইরাছে বলিয়াই তাহারাও চবম প্রতিশোধ লইতেছে। ইহা লইয়া আক্ষেপ করা বৃথা। অবিলম্বে প্রতিকার করা প্রয়োজন।

মজুমদার মহাশয়ের আর একটি কথাও বিবেচনার যোগ্য। তিনি বলিয়াছেন—

"মিথিলার ভাষার সহিত বঙ্গদেশের ভাষার সম্পর্ক অতি নিকট; উভরের লিপিকে ত প্রায় এক বলিলেও চলে। কিন্তু ইহা সন্ত্বেও মিথিলাবাসী কেন বাংলার পরিবর্ত্তে হিন্দীকে আপনাদের সাহিত্যিক ভাষারপে স্বীকার করিয়াছে, ইহা কি আমরা নির্ণয় করিতে পারিয়াছি? উড়িয়া ও আসামের সম্বন্ধেও এইরূপ কথা বলা যায়। এই তুইটি স্থানেও বাংলারই সাহিত্যিক ভাষারপে প্রচলিত হওয়া উচিত ছিল। কিন্তু একদিকে আমাদের সন্ধীর্ণতা অক্ত দিকে আমাদের দারুণ অবহেলা, এই উভর কারণে আসাম ও উড়িব্যাকেও আমরা সম্পূর্ণরূপে হারাইয়াছি।"

আসাম উড়িয়া তো সম্পূর্ণ ভিন্ন প্রদেশ, এই ভাবে বেশিদিন চলিলে আধুনিক বাংলা সাহিত্য নিজ বাংলা দেশকেও হারাইবে। পুজক-প্রকাশক ও পত্রিকা-প্রকাশকের। ইতিমধ্যেই আত্তহিত হইরাছেন; চিন্তালীল

সাহিত্যিকেরা সকলে সমবেত হইয়া বাংলা সাহিত্যের ভবিষ্যৎ সম্বন্ধে বিশেষ অবহিত না হইলে বাংলা সাহিত্যের আরও তুর্গতি অবশ্রস্থাবী।

আশ্রুচিয়ের বিষয়, বাংলা দেশের আধুনিক কবিরা উপরোক্ত সর্ব্ববিধ সমস্তার মধ্যে সম্পূর্ণ নিরক্ষণ আছেন। তাঁহাদের প. পি. চু. স. (পরম্পর পিঠ-চুলকানি সমিতি) যথাবীতি চলিতেছে—বিষ্ণু শিবকে, শিব ব্রহ্মাকে তারিফ করিয়া চলিয়াছেন; সৃষ্টি স্থিতি প্রলয়ের কার্য্য স্কুষ্ঠভাবেই নির্বাহ হইতেছে। ইহাদের বছবিধ "ভ্রেষ্য" আমরা দেখিতেছি, গুধু জ্ঞানের উল্লেষ্ ছাড়া। এক "উল্লেষ্য" দেখুন---

> "रमनून् मागदार छन, ম্যানিলা--- हा ५ साहै. টাহিটির দ্বীপ কাছে এসে দুরে চলে যায়---দ্বতর দেশে। কি এক অশেষ কাজ করেছিল তিমি. সিন্ধর বাত্তির জল এসে মৃত্ব মিথিরি জলে মিশে গিয়ে তাকে বোনিও সাগরের শেষে-যেখানে বোনিও নেই-মান আলাম্বাকে

ডাকে।

যতদূর যেতে হয় ততদূর অবাচী অন্ধকারে গিয়ে ভিমির শিকারী এক নাবিককে আমি ফেলেছি হারিরে: তিমির পিপাসী এক রম্বীকে আমি হারায়ে ফেলেছি:…

'সংবাদ-সাহিত্য

নিপট আঁধার ;
ভালো বুঝে পুনরায়

সাগরের সং অন্ধকারে নিক্রমণ ।···
বেবুনের রাত্তি নয় ভার হৃদরের
রাত্তির বেবুন ॥"

আয়াটের 'প্রবাসী'তে "সাহিত্যিক"-শীর্ষক প্রবন্ধে শ্রীযুক্ত অতুসচন্দ্র শুপ্ত লিথিয়াচ্ছন —

"অন্ত্র লোকের মত লেথকদের চিত্তও আজ বিক্ষিপ্ত। নিজের স্থান্টির মূল্য বোধে ক্ষণে ক্ষণে মনে সংশয় জ্লাগে। প্রপাগাণ্ডাকে মনে হয় সাহিত্য,—জীবনের সঙ্গে যাব যোগ। কিন্তু এ চিত্ত-বিক্ষেপ সংযত কবতে হবে, মনের সংশয় উঠতে হবে কাটিয়ে। সাহিত্য স্থান্টির নামে প্রপাগাণ্ডা রচনা ক'রে কাজের লোক সাজার প্রলোভনকে দমন করতে হবে। বে জীবনেই সঙ্গে সাহিত্যের যোগ তা কেবল আজকের দিনের জীবন নয়, চিবন্তন মামুবের চিবপুরাতন ও চিবন্তন জীবন। আজকের দিনের সাহিত্য আজকের দিনের জীবন কর, তিরন্তন মামুবের জীবনই গড়বে, কিন্তু কেবল সেই জীবনের প্রয়োজন-সিদ্ধির তাগিদে নয়। আজকের জীবনের পারিপার্থিকে সেই সনাতন মামুব্রে গড়বে চিরকালের মামুব্র বার মধ্যে চিরপরিচিতকেই দেখবে।

"আমাদের দেশের উপর প্রলয়ের টর্লেডো আছ উগত। এর অবসানে আমরা ভেঙেচ্রে কেমন গড়ন নেবো কে জানে। তবে নিদারুণ ছংখের মধ্য দিয়েই আমাদের চলতে হবে। বিপদের প্রতিকার চেষ্টার মনে যে উৎসাহের বল আসে আমরা তা থেকেও বঞ্চিত। কারণ প্রতিকারের চেষ্টা আমাদের হাতে নেই। এ ছন্দিনে আমরা হরতো কিছুই রক্ষা করতে পারব না, কিছু মহ্যাদের গোরবকে যেন রক্ষা করি। সাহিত্যিকদের কণ্ঠনোধ ও কণ্ঠনিয়ম্রলের চেষ্টা চলবে। কোন ও ভর বা লোভে আমরা যেন মিধ্যাকে সত্য, কৎসিতকে

স্থাৰ না বলি। না-বলার পাপ ৰদি আমাদের স্বীকার করতেই হয়, মিধ্যা-বলার পাপ আমরা কিছুতেই স্বীকার করব না।"

তৃ:থের বিষয়, মিথ্যাকে সত্যবলার পাপে আজ বাংলা দেশের সাহিত্য, বিশেষ করিরা সাময়িক সাহিত্য পরিপূর্ণ হইরা উঠিয়াছে। প্রবীণ সমালোচক কারণে অথবা অকারণে অর্কাচীন কবিদের এমন সকল কাব্যের ও কবিতার জয়গান করিতেছেন, সত্য কাব্য-জিজ্ঞাসার নিজিতে মাপা হইলে বাহা কাব্যের পাজেতেই বসিতে পাবে না; এমন সকল গল্প-কবিতা প্রতিদিন মাসিকে সাপ্তাহিকে এবং দৈনিকের রবিবাসরীয় সংখ্যার প্রকাশিত হইতেছে, যাহ্য নিছক প্রপাগাপ্তা এবং সন্দেহ হইতে পারে লেখক এবং প্রকাশক এগুলি লিখিয়া ও প্রকাশ করিয়া পকেট ভারী করিতেছে। আবাঢ়-সংখ্যাগুলিতেই দেখিজেছি এই মারাত্মক ব্যাধি (প্রাসদ্ধ আট-হালারী দশ-হালারী মাসিকগুলিতে পর্যন্ত্র) ছড়াইয়া পড়িয়াছে; বাট-হালারীয়া পর্যন্ত জানিয়া অথবা না জানিয়া এই বিষম প্রপাগাপ্তার সহায়তা করিতেছেন। সাহিত্যকে প্রচারের বারা কল্বিত করিবার জন্ত বাংলা দেশের প্রায় প্রত্যেক সাহিত্যিকের কাছে উপরোধ-অন্ধ্রোধ আসিতেছে; এই উপরোধের ডেলোর নীচে অন্ত বস্তুও দেখা বাইতেছে। ইতিমধ্যেই করেকজন অসতর্ক ও অসহার সাহিত্যিকের পতন হইয়াছে। শক্ষের ভিত্তবির্ব ব সাবধানবাণী উচ্চারণ করিয়াছেন, তাহা সত্যই সময়োচিত ইইয়াছে।

এই আবাঢ় মাসটা দেখিতেছি অধ্যাপক দার্শনিক ডক্টর হ্ররেজ্বনাথ দাস্তও মহাশরের "কচে বারো" মাস; আমাদের মহামাক্ত সম্রাটের জন্মদিন আবাঢ়ে পড়িলে আমরা এবারে ছই নম্বর সার্ সারেপ্তারনটকে পাইতাম। আবাঢ়ের 'প্রবাসী'তে শোহার প্রবন্ধ-কবিতাই ওধু বাহির হর নাই; "বিবিধ প্রসঙ্গে" সম্পাদক শুরুজ্জ রামানন্দ চটোপাধ্যার মহাশর তাহাকে কবি বলিরা স্বীকার করিরাছেন; শুরুজ্জ গোপাল ঠাকুর শালুক চিনিরাছেন। "ভারতবর্ধ' পূর্বাপরই কিঞ্চিৎ ব্যাকওরার্ড! ভাহারা অধ্যাপক মহাশরের "নারী"-ছতিটির অধিক আর অগ্রসর হইতে পারেন নাই। তবে অধ্যাপক মহাশরের "নারী" একাই একশো! বাঁহারা ভরুর

দাসগুপ্তের হাডসাফাঁই দেখিতে চান, ডাঁহারী "নারী" পড়িবেন ; "নারী"-স্থতির মধ্যেই কি ভাবে নিজের টাই-বাঁধার ইতিহাস দেওরা বাইতে পারে, কোঁশলী ব্যক্তি তাহা পাঠ করিরা পুলকিত হইবেন।

অধ্যাপক মহাশরের দার্শনিক যুক্তি সর্বাত্ত মানিরা লইলেও ছুই-এক ছলে আমাদের প্রতিবাদ করিবার আছে। তিনি এক স্থানে বলিরাছেন—

"পুক্ষের মধ্যে যে বৃদ্ধি, যে বিচার শক্তি, যে চরিত্রবল আছে নারীর মধ্যেও তাই আছে। স্বীমীর চিতার সহাজ্যে অগ্নি-প্রবেশ করেছেন, এমন দৃঢ়তার দৃষ্টাস্ত অনেক মেয়ে দেখিরেছেন।"

এটিকিছ নিবৃদ্ধিতার পরিচায়ক। চালাক পুরুবের ধাপ্পায় ভূলিয়া এই আ্মানাল সে-ষ্গে ষতই প্রশংসা পাইয়া থাকুক, এ-ষ্গে তাহা নিশ্দনীয় বিবেচিত গইয়া থাকে। কিছ তবুও কি নারী এই সর্ব্বনাশা শিক্ষা ভূলিয়াছে? ভোলে নাই। এ-য়্গেও দেখিতে পাই, লম্পটদের পালায় পড়িয়া শুধু বিধবা সতীরাই নয়, কুমারী সভীরাও তিলে তিলে অগ্নিপ্রবেশ করিতেছেন । হায় নারী, ভূমি আজিও কি নিয়োদ্ভ স্বয়্য স্থতিবাদেই মৃদ্ধ থাকিবে—

"নারীর মধ্যে যে আত্মভোলা প্রেম 'আছে, যে সহজ স্বার্থত্যাগ আছে, এয কোমলভা আছে, যে সেবা এবং শুঞাবা-পরারণভা আছে তা পুরুষের মধ্যে অতি বিরল।"

নী, এই সকল স্বতিবাদ ভূলিয়া সত্যকার ধূর্ত্ত লম্পট পুরুষের কবল হইতে আত্মরকা কবিয়া সত্য নারীত্বে প্রতিষ্ঠিত হইবে ?

এই নারী-ছতির পাঁচ বুড়া ব্য়নে নরেনদাও কবিয়াছেন! আবাঢ়ের ভারতবর্ধে তাঁহার কবিতা "দারা পৃথিবীর মানুফের দেশ—" দেখিয়া ভাবিদ্ধ-ছিলাম, দীনচন্দ্রীদাসী "শুন হে মানুষ ভাই"-জাতীয় নৃতন কিছু তথ্য পাইলাম। তথ্য কুড়াইতে পিরা দেখিলাম, শিলা গলিয়া কাদা হইয়া গিয়াছে—

ইযাদের ইসারা ইন্সিত বৃঝি, আঁথির চটুল ভাষা অক্টর মাঝে অঞ্ভব করি অক্থিত ভালবাসা ুঝি বাহাদের প্রেম অনুবাগ

ত্বণা উপেক্ষা আদর সোহাগ

বাদের সঙ্গ সাহচর্ব্যের আনন্দ আমি পাই
সেই পৃথিবীর মান্ধবের দেশ আবার স্থদেশ ভাই !

এই তদ্ধকথাই তো খনে বমজান মিঞা ফাঁসির কাঠগড়ার দাঁড়াইরা মোলভীকে গুনাইরাছিল, তাহাকে মৃত্যুর পর নরকে যাইতে হইবে গুনিরা সে প্রশ্ন করিয়াছিল, গহরজান বিবি কোথার যাইবে ? মোলভী সাহেব তোবা উচ্চারণ করিয়া দোজথের কথাই বলিয়াছিলেন। রমজান তথন একটা গভীর ছালিছা কাটাইয়া উঠিয়া সোল্লাসে বলিয়াছিল, "সেই পৃথিবীর মাহ্ষের দেশ আমার স্বদেশ ভাই!" নবেনদার কাছ হইতে আমরা 'বেটার' কিছু এক্সপেষ্ট কবিরাছিলাম।

কিন্তু কৰি বিজয়লাল চট্টোপাধ্যায় (আযাচের 'প্রবাসী'তে) আমাদের সে ছঃ২ও ঘ্টাইয়াছেন ৰজ্ঞকঠে "আলা হো আকবর" ধ্বনি তুলিয়া। ইসলাম এবং বৈদিক ধশ্ম, হদিস এবং পুবাণকে তিনি ময়দাঠাসা করিয়া এমনই লেচি বানাইয়া দিয়াছেন যে, লুচিভ'জা হইলে কাহারও সাধ্য হইবে না থাঁটি গছম ও খাটি সোপস্টোনকে তফাত কুরে; ভেজিটেবল ঘিয়ে ছইই সমান ফুলকো হইয়া উঠিবে। শুফুন—

"আলা হো আকবব।

আমারে তোমার গাণ্ডীব কব হে মহাধমুদ্ধর । পঙ্গুরে তুমি পাহাড়ে চড়াও, বোবারে দাও হে বাণী, তুমি যদি কুপা না কর দেবতা, হালে পায় নাকো পাণি।"

কবি নজকুল একবার চেষ্টা করিয়া হালে পাণি পান নাই, দেখা যাক এই মহস্কবের কবি বিভয়লাল অঘটন ঘটাইতে পারেন কি না!

সম্পাদক—জীসজনীকান্ত দাস সহ: সম্পাদক—জীঅবৃলাকুমার দাশগুণ্ড শনিরপ্পন প্রেস, ২০৷২ মোহনবারান রো, কলিকাতা হইতে জীসৌরীজনাথ দাস কর্দ্ধক মুক্তিত ও প্রকাশিত

শনিবাবের চিঠি ১৪শ বর্ব, ১০ম সংখ্যা, প্রাবণ ১৩৪১

মধুসূদনের অমিত্রাক্ষর ছন্দ

(পৃৰ্বাহ্ব্ছি)

٥ د

সুধ্সদনের অমিত্রাক্ষরের stress-গুলিকে আমি স্বরুদ্ধি বলিব, যদিও সাধারণ অর্থে আমি 'ঝোঁক' শক্ষটিই ব্যবহার করিতেছি। আমাদের উচ্চারণে সর্বাদা আছ-অক্ষরে যে ঝোঁক পড়ে, তাহা এমন নয় एक् जाहात्र चात्रा इन्मन्नाटमत्र काळ ठिनाटक भारत—हेहा भूर्य्य विद्याहि । পর্বভূমক ছন্দে এই ঝোঁকের উপরেই একটু জোর দিয়া ভাহাকে rhythmical accent করিয়া লওয়া হইয়াছে; কিন্তু, আমি যাহাকে স্বর-বিক্ষোরণ বলিয়াছি ('বাংলা ছন্দ'-বিষয়ক প্রবন্ধে)—এ ঝোঁক সেই ছুড়ার ছন্দের ঝোঁকগুলির মত প্রবল নয়; সেরপ ধান্ধা দিয়া পড়িলে, ছন্দ সাধুভাষার ধ্বনি-ধর্মকে লজ্জ্বন করিয়া যেন ব্যঙ্গ করিতে থাকিবে। এই ঝোঁকগুলি মধুস্দানের ছন্দের কেবল এইটুকু উপকার ক্রিয়াছে যে, (महे केश--श्रृष्टे वर्गश्विन চরণের ध्विन-श्रवाहरक একেবারে সমতল হইতে দেয় নাই। এগুলিকে ক্ষুটতর করিবার জন্ম অত্যন্ত স্বাভাবিক ভাবে তিনি শব্দগুলিতে যে স্বরবৃদ্ধির ব্যবস্থা করিয়াছেন, তাহাতে ভাষা 🗣 শব্দের উপরে তাঁহার কবিজনোটিত অধিকার ও আধিপত্যের পরিচয় পাওঁয়া যায়; ভাষার ধ্বনিপ্রকৃতির উপরেই নির্ভর করিয়া, আর কেহ এমন ছন্দহাষ্টর কৌশল করেন নাই। এই : ঝেঁ বিশুলির মর্ম্ম-ভাহাদের বৃদ্ধির ভারতমা, সংখ্যা, ও সজ্জা-কৌশল-ভিনি মিল্টনের

ছল্দ হইতেই উত্তমর্ক্রণে ব্রিয়া লইয়াছিলেন। মধুস্থনের ছল্দে আমরা এই ঝোঁকগুলির যে নিয়ম লক্ষ্য করিব, মিল্টনের ছল্পেও ঠিক সেইরূপ; সে সম্বন্ধে একজন ছল্দোবিদ্ যাহা বলিয়াছেন, এ প্রসল্পের ভূমিকাস্বরূপ এখানে তাহা উদ্ধৃত করিতেছি।—

"Nor should it be forgotten that the 'sense' of words, their meaning weight, their rhetorical value in certain phrases, constantly affects the theoretical number of stress;s belonging to a given line; in blank verse, for instance, the theoretical five stress;s are often but three or four in actual practice, lighter stresses taking their place in order to avoid a pounding monotony."

আমি মধুস্দনের অমিত্রাক্ষর চরণের যে পরিচয় এক্ষণে দিব, তাহার মূলতত্ত্ব এই কথাগুলির মধ্যেই নিহিত আছে। এইবার আমি, এই ঝোঁকগুলির পরিচয় গোড়া হইতেই দিব।—

('১) মাত্র পদচ্ছেদ—ও তজ্জনিত ঝোঁক; চরণমধ্যে তাহাদের ন্যুনতম ও অধিকতম সংখ্যা দুষ্টব্য।—

> জন্মভূমি রক্ষাধেতু । কে ডরে মরিতে ? যে ডরে ভীরু সে মুর্চ । শত ধিক তারে !

নতুৰা এসেছি মিছে। সাগৰে বাঁধিয়াঁ এ কনক-লম্বাপুৰে,। কহিন্ধু তোমাৰে।

দানর্ব মানর্ব দের্ব । কার সাধী ছেন, আণিবে সৌমিত্রি ভোরে । রাবর্ণ ক্লবিলে ?

[৮+৬ ভাগের চৌদ অক্ষরে নানতম পদচ্ছেদের সংখ্যা—চার; অধিকতম সংখ্যা, ছর। এইরূপ পদক্ষেদ বে পর্ব্ব বা foot নর, তাহা বোধ হয় কাহাকেও বলিয়া দিতে হইবে না। শব্দের আয়তন ও বাভাবিক উচ্চারণরীতির কলে বেখানে বে কয়ট বেশিক পড়িতে পারে—কেবল তাহারই একটা হিসাব। প্রবল বেশিক বা 'beat'-এর সাহাব্যে, জামাদের ভাষায় 'bat' বা জমিতাক্ষর 'foot' বে হইতে পারে না, তাহা পূর্ব্বে বলিরাছি। প্রাচীন পূঁথির লিপিদোব, অথবা কবিদেরই জক্ষতা, কিংবা ছন্দে স্বর-সংবোগের কলে, বে সকল জনির্মুষ প্রাচীন বাংলা ছন্দে দৃষ্টিগোচর হর, তাহা প্রকৃত-পক্ষে ছন্দপদ্ধতির লক্ষণ নর।

(২) ঝোঁকগুলি প্রধান ও অপ্রধান-ভেদে ছন্দকে কিরূপ স্পান্দিত করিতেছে, তাহাই দ্রব্য।—

হে রাঁঘবক্ল—চ্ডাঁ! তঁব ক্লবধ্
রাধে বাধি—পোঁলভের ? না শাঁতি সংগ্রামে
হেন ইন্টমতি চোরে, উচিত কি তব
এ শয়ন ?—বাঁরবীর্বো সঁক্তিত্ক্সম
হর্কার সংগ্রামে তুঁমি ? উঠ, ভীমবাহ—
*
তোমর, ভোমর, শূল, মুখল মুলার,
পটিশ, নারাচ, কোন্ত—শোভে লভ্তরপে!
*
নিক্ষাণ পাঁবক ব্পা, কিঁখা ত্বাঁল্পতি
শান্তরশ্ব—মহাবল রহিলা ভূতলে!

नींत्रव--वंवाव, वांना, मूंत्रक मूंबली

িথান কৌকের সংখ্যা সাধারণত ছই বা তিনটি, তংসহ একাধিক অপ্রধান কৌক— চন্দশাদুদ্দর পক্ষে বধেষ্ট। কিন্তু চরণের মধ্যে, শব্দের উপরে পৃথক কৌকের সংখ্যা বাড়াইতে পারিলে ছন্দের ধ্বনিধৌরব বৃদ্ধি হয় এবং ছন্দের বৈচিত্র্য ঘটে।

(৩) ঝোঁকগুলি প্রায় সমান, বিশেষ বড় ঝোঁক নাই—চরণমধ্যে সমাস-বন্ধ দী্র্দ পদের জন্মই এরপ ঘটে; অথবা, কেবল পদচ্ছেদের

বোঁকগুলির ছারাই ছন্দ স্পন্দিত হইয়া থাকে,—ইহাতে ছন্দে লিরিক স্থানের সঞ্চার হয়, যথা—

र्णिकवन-त्रंव नव-र्णवव मास्याद

कूँ ऋষবন-জানিত পাঁরিমল-সংগা সাঁমীর, জুড়ায় কাঁণ গুনি বহুদিনে পিঁককুল-কলরব জনরব-সহ—

- रंबा कंनडरन

कनक-शंक्रब-चरन, श्रदान-क्षामरन वीक्रमी क्रंशमी वीम, मूक्ताकन फिन्ना कंबन्नी वीधित्व क्रिना—

(৪) বাংলা উচ্চারণরীতির সাহায্যে চরণমধ্যে ক্ষেকটি বেঁশক আমদানি করা সম্ভব হইলেও, তাহাদের পরস্পরের দ্রত্ব কত অসমান, ভাহাও লক্ষ্য করা যায়। ইহার কারণ, পদচ্চেদের আয়তন তুই হইতে পাঁচ অক্ষর তো হয়ই; ভাহার উপর, যদি সমাসের উপত্রব থাকে, তবে ছয় অক্ষর পর্যান্ত হইতে পারে। সে ক্ষেত্রে, অন্তত চরণের সেই অংশে, বর্ণর্ভের বর্ণধননিই ছল্মের লয়কে ক্রতত্তর করিয়া, স্থ্রের বৈচিত্রাবিধান ক্রেনে, যথা—

नंत्रन-त्रश्चन--क्षिणे / कूँन--किएसप्त * * *

'বৰনিৰাসিনী—দাসী / নমে—গাঁজপৰে

र्पिछाक्लमन-हेंट्य । पर्मिन् मःशास

मूह--वंक्ष्यविषाता / गाँनतवि त्रवि

[এরপ হলে, syllable ও accent তুইরে মিলিয়া ছন্দ-সঙ্গীত বৃদ্ধি করিতেছে।]

(৫) বড় ঝোঁকগুলির অবস্থানগুণে চরণমধ্যে ছন্দতরক্ষের উত্থানপতন নানা রকমের হইয়া থাকে। মিল্টনের ছন্দে এই ভরক্ষ
ক্রম-উর্জ্ন্ম্বী হইবার যে স্থযোগ আছে—বাংলায় তাহা নাই; কারণ
আমাদের ছন্দের বর্ণগুলি বড় ঠাসা, এবং পর্বের আভাসমাত্র নাই
বলিয়া, ঝোঁকগুলি কোথাও তেমন ধারাক্রমিক হইতে পায় না।
এজন্ত, মিল্টনের চরণের মত—"O Prince, O chief of mánythroned powers"—ছন্দতরক্ষের এই ক্রমিক উচ্চতা (rising
rhythm) আমাদের ছন্দে সন্তব নয়। তথাপি তরক্ষের নানাবিধ
উঠা-নামা মধুস্পনের ছন্দেও দেখা যায়। কোথাও মধ্যস্থলে উঠিয়া
শৈষের দিকে নামিয়া গিয়াছে; কোথাও শৈষ পর্যন্ত উচ্চতা রক্ষ্
ক্রিয়াছে; কোথাও বা তুই পদভাগেরই আদিতে সমান উচ্চ হওয়ায়,
ছন্দটি আর এক ভাবে তুলিয়াছে।—

चंत्राम कतिरव छंव धूँबळ बाँवनि

नांषविटा बांचरवद्र वीद्रभक्त द्रंत

र्मानात्र श्रंणिया वंशा वियम गंगिरम

र्भविक र्भक, मध्य नांविक टेंडबर्व ।

मंबाल बांक्यकृत मंबित यांगिनि!

এ পর্যান্ত, আমি ছোট ও বড় 'ঝোঁক' এবং তদ্ধারা ছন্দস্পন্দ-(rhythm)-স্টির কিঞ্চিং পরিচয় দিলাম। এইবার সামাক্ত ঝোঁকগুলিকে জোরালো করিবার উপায় এবং সেগুলিকে যথাস্থানে সমিবিষ্ট করিবার যে ক্তিন্ত, সে সম্বন্ধে সবিন্তারে কিছু বলিব।

পূর্বে বলিয়াছি, বাংলা বাক্যের উচ্চারণে প্রত্যেক পৃথক শব্দের বা বাক্যাংশের আত্ত-অক্ষরে যে একট ঝোঁক পড়ে, মধুসুদন ভাহা ধারাই তাঁহার চরণগুলির rhythm-এর গোড়াপত্তন করেন। কিন্তু এই ঝোঁকওলি একট বৃদ্ধি করিতে না পারিলে ছন্দ রীতিমত তর্মিত হইতে পারে না.—যদিও গীতিম্বরের ছন্দে তাহার দারাই কারু চলিতে পারে। অতএব, মিলটন যেমন ইংরেজী শব্দের মৌলিক (Etymological) accent-কেই সাধারণভাবে কাব্দে লাগাইয়া, তাঁহার অমিত্রাক্ষরের চনদম্পন্দ সৃষ্টি করিবার জন্ম অন্য উপায় অবলম্বন করিয়া-ছিলেন,—তেমনই, মধুস্দনও প্রায় দেই কৌশলে ভাষার সেই সামান্ত ঝোঁকগুলিকে বাংলা অমিত্রাক্রের উপযোগী করিয়া লইয়াছিলেন। তিনি প্রধানত, বাক্যরীতি- এবং শব্দের ভাব-অর্থ-ঘটত গুরুত্ব ('meaning weight', 'rhetorical value') এই ছুইয়ের উপরেই অধিক নির্ভর করিয়াছিলেন। কিন্তু, কাব্যের ভাষা গল্ভের ভাষা নয় বলিয়া, যে সকল শব্দালম্বার সেই ভাষাকে সমুদ্ধ করে, তাহাও এ বিষয়ে খনেক সাহায্য ক্রিয়াছে। আমি এই উপায়গুলির একটি তালিকা দিলাম।

(১) বাক্যরীতির (Syntactical বা Logical) কারণে শব্দ-বিশেষে শ্বরবৃদ্ধি; অর্থাৎ, বাক্যের মধ্যে যে শব্দগুলি প্রধান—তাহারই উপরে শ্বভাবিক ঝোঁক পড়িয়াছে,—

্ এই বাকারীতিঘটিত উপায়টিই স্বরহৃদ্ধির প্রধান উপায়—এবং সর্বত্ত তাহাহ দেখা বাইবে। কিন্তু মধুসুদন ইহার মর্দ্ধ যেমন ব্বিরাছিলেন—যে ভাবে Logical accent ও Rhythmical accent-কে তাহার ছলে এক করিয়া লইরাছিলেন—তেমনটি তাহার পর্বতী কবিদের সাধ্যায়ন্ত হয় নাই; তাহার কারণ, তাহারা 'অমিত্রাক্ষর'-ছন্দের কেবল ওই নামটাই ব্রিয়াছিলেন—এ ছন্দের জ্ঞানই তাহাদের ছিল না।

ং) উপরে প্রদশিত ওই জাতীয় ঝোঁক ছাড়াও আর একপ্রকার ঝোঁক—যাহাকে বক্তার নিজের ভাব-অফুরপ কণ্ঠখাঁরের জোর (Rhetorical বা Emphatic) বলা হইয়া থাকে, তাহাও এই ছন্দেবড় কাজে লাগিয়াছে। এই ধরনের ঝোঁকই সবচেয়ে বড় ঝোঁক—

নিশার শ্বপনসম তোর এ বারতা রে দৃত ! শ্বনরবৃন্দ খার ভূজবলে

কাতর, সে ধহুছারে রাঘব ভিধারী বিধিল সঁমুখরণে ? কুঁলদল দিরা
কাটিলা কি বিধাতা শাঁথলী তক্সবরে !

* *

এক পুত্রশোকে তুঁমি আকুলা, ললনে !

শতপুত্রশোকে বুক আমার ফাটিছে
বিবানিশি!

*

কেমনে ও মুথে
আনিলে এ কথা ডাড, কহ ডা' দাসেরে !
ছাপিলা বিধুরে বিধি গ্রাণুর ললাটে ;
পড়ি কি ভূঁতলে শনী বান গড়াগতি

र्युनात्र !

[উপরে জামি কেবল Rhetorical accent-গুলিই চিহ্নিত করিয়াছি—অক্সরিধ বেশিকও বধাস্থানে আছে ৷]

এইবার, কাব্যকলাকৌশল বা শব্দালগ্গর-ঘটিত বেশকের নমুনা দিব। ইহাকেও ছুই শ্রেণীতে ফেলা যায়—

(ক) অন্প্রাস। অন্ধ্রানের দারা কাব্যভাষার সৌন্দর্য এবং ছন্দের যে মাধুরী বৃদ্ধি হয়, সে কথা যথা-প্রসঙ্গে বলিয়াছি। কিন্তু মিল্টনের ছন্দের মত মধুস্দনের ছন্দকেও এই অন্থ্রাস কতথানি ধারণ করিয়া আছে, তাহাও লক্ষণীয়,—যেথানে শক্ষহিসাবে অতি সামাক্ত বোঁক মাত্র পড়ে, স্থানে এই অন্থ্রাস সেই শক্ষকে বাজাইয়া বোঁকের কথকিৎ বৃদ্ধি সাধন করে। 'মেঘনাদে'র ভাষায় প্রায় আগাগোড়া

অমুপ্রাসের এমন ছড়াছড়ি বে, এ কথা বলিলে অত্যুক্তি হইবে না বে,
মধুস্দন প্রায় প্রত্যেক চরণকে অল্পবিশুর অম্প্রাস-শিঞ্জনে শিঞ্জিত
করিয়াছেন—সর্বাত্ত কেবল ঝোঁকবৃদ্ধির জন্তই নয়। আমি এখানে
তাহার কয়েকটি মাত্র, ছন্দম্পন্দের কৌশল-হিসাবে, উদ্ধৃত করিতেছি।
এখানেও অন্তবিধ ঝোঁক চিহ্নিত করিব না; যেখানে অম্প্রাস ছাড়া
ঝোঁকের অন্ত কুরণ আছে, সেখানেও ঝোঁক-চিহ্ন দিলাম না।

দশক লকেশ শ্র শ্রিলা শকরে।

* ভয়-উর ক্ররাজ ক্রকেজ রণে !

কি দাধ্য আমার দাধিব, রোধি আমি গতি?

* বিক্লরবি শ্র রাঘবের শরে,

* মানদ দকালে শোভে কৈলাদ-শিধরী
আভামর; তার শিরে ভবের ভবন।

* বিরদরদনিশ্বিত গৃহস্বার দিরা

কালে অমুস্রা দই বিলাপি বিবাদে।

এ বর বরণ মম—

উপরে আমি কেবল অমুপ্রাস ঘারা ঝোঁকর্দ্ধির উদাহরণ দিলাম; ইহাতে কেবল ঝোঁকের সংখ্যাবৃদ্ধিই হয় না—ব্যেখানে ঝোঁক স্বভাবতই অল্ল, সেথানেও তাহা স্পষ্টতর হইয়া উঠে।

(খ) ষমক, একই শব্দের পুন:প্রয়োগ, চরণের মধ্যে শব্দের মিল-দিত অম্প্রাস,—প্রভৃতির ছারা ছন্দকে স্পন্দিত করিবার উপায়।
এইগুলিতে কোধাওঁ আমি ঝোক-চিহ্ন দিলাম না; চিহ্ন না দেখিয়া, কেবল, একটু মনোষোগ সহকারে আর্ত্তি করিলেই ব্ঝিতে পারা ঘাইবে
—কোধায় ঝোঁকটি কি কারণে স্পষ্টতর হইয়াছে।—

হেন বীরপ্রস্থনের প্রস্থ ভাগাবতী

চাহি ইम्मित्रात्र हेन्नूदमस्तत्र পात्न ।

অখারোহী দেব ওই তালবৃক্ষাকৃতি তালজভ্বা, হাতে গদা গদাধর যবা।

রতনে পচিত চামর বতনে ধরি, চুলার চামরী।

গ্রাসিলা দাসেরে আসি রোখে বিভাবস্থ, বাস যার, ভবেখরি, ভবেখর ভালে।

খুৱতাত বিভীষণ বিভীষণ রণে।

মুছিরা নধন-জল গতন-জাচলে।

22

এতক্ষণ আমি, মধুস্দনের ছন্দে, আছ্য-অক্ষরে স্বরবৃদ্ধির দারা ছন্দ স্পান্দিত করিবার নানা উপায় বিশেষ করিয়া দেখাইলাম। এইবার এই স্বরবৃদ্ধির একটি অনু উপায়, ও তাহার বিশিষ্ট গুণের উল্লেখ করিব। 'মাত্রা' বা 'quantity' বলিতে যে ধরনের স্বরবৃদ্ধি ব্ঝায়—
মধুস্দনের ছন্দে তাহারও অবকাশ রহিয়াছে, দেখা যায়। যদিও
দীর্ঘবের গুরুত্ব বাংলা ভাষার স্বভাবসিদ্ধ নয়—নাংলা ছন্দেরও
প্রকৃতিগত নয়, তথাপি, ওই-জাতীয় স্বরধ্বনিও ইহার ছন্দ্পান্দকে সমুদ্ধ

করিয়াছে। কোনরপ হিসাবের মধ্যে ইহাকে পাওয়া না গেলেও, এবং. এ इत्लित Rhythm मुशाज अहे त्यांक शिन बाताहे मन्भन हहेतन अ পাঠক পড়িবার সময়ে কানকে একটু সঙ্গাগ রাখিলেই বুঝিতে পারিবেন —কোন কোন স্থানে অক্ষরের দীর্ঘস্বর সত্যই একটু দীর্ঘস্ব কামনা করে; তাহাতে ছলম্পন্দের যেমন বৈচিত্র্য ঘটে, তেমনই তাহার সদীত-গুণও বৃদ্ধি পায়। অবুবখ্য এ ক্ষেত্রে, ছল্দের সন্ধীতটি সম্পূর্ণ আদায় করিবার মত ছন্দরসপিপাসাও পাঠকের থাকা চাই। মাত্রাজাতীয় স্বরুবৃদ্ধি হয় তুই কারণে; প্রথম, যুক্তবর্ণের অবস্থান: দ্বিতীয়, দীর্ঘর্যুক্ত বর্ণ। আমি এ পর্যান্ত স্বরবৃদ্ধির প্রসঙ্গে যুক্তবর্ণের উল্লেখ করি নাই; তাহার কারণ, এই যুক্তাক্ষরের জন্ম পূর্ব্ব-অক্ষরে যে ঝোঁক পড়ে তাহা একটু ভিন্ন রকমের—উহা কতকটা সংস্কৃত গুরুবর্ণের মত। 'সমূধ সমরে'—এখানে 'সমূখে'র 'সম্', 'কশ্চিৎ কাস্তা'র 'কশ্' অথবা 'পশুতি'র 'প'এর মত গুরু অক্ষর। যদিও এই গুরুত্ব ঠিক দীর্ঘস্বরযুক্ত অক্ষরের সমতুল্য নয়, তথাপি এই স্বরৰূদ্ধি ঠিক stress-এর মতও নয়; ্উদ্ধারণে একটু দীর্ঘতার আভাস আছে। ^{*} প্রস**দ**ক্রমে, এইথানে, একটা অপণ্ডিতস্থলভ কথা বলিব; প্রাচীন বা আধুনিক সংস্কৃত ছন্দশাস্ত্রীরা এ পঁখাত তাহা বলিয়াছেন কি না জানি না। সংস্কৃত **ছ-দশালে,** যুক্তাক্ষরের পূর্ব্বর্ণও যেমন গুরু, দীর্ঘরমাত্রাও তেমনই গুরু—ছ্ইয়ের মধ্যে যে প্রভেদ আছে তাহা গণনার মধ্যে আদে না। 'কশ্চিৎ কাস্তা'র আত-অক্ষর ওই 'ক', এবং মধ্যের ওই 'কা' এই ছুইয়ের স্বরবৃদ্ধি নিশ্চ্য একরপ নহে। অতএব, এমন কথা বলিলে ভুল হইবে না যে, সংস্কৃত ছন্দে ধ্বনিতরক্ষের যে বৈচিত্তা এমন শ্রুতিস্থপকর হয় ভাহার মূলে আছে, এই বিভিন্ন মাত্রাধ্বনির সমাবেশ—চরণমধ্যে ওই ত্ই-জাতীয় অক্রের াণনা একই হিসাবৈ করিলে চরণগুলির ধ্বনিবৈচিত্তা অস্বীকার করা হয়।

্কিছ যাহা বলিতেছিলাম। মধুস্দনের ছন্দেও স্বর্জির বে মাত্রাগুণ আছে, তাহার একটি ওই-জাতীয়, অর্থাৎ যুক্তাক্ষরঘটিত। বাংলা সাধুভাষার পর্ব্জেমক ছন্দে যে Rhythmical accent অধুনা আমরা পাইয়াছি, তাহা কথ্য বাংলার ছড়ার ছন্দের মত ধাকাযুক্ত নয়; ভাষার ধ্বনিপ্রকৃতির বলে তাহা ঈষৎস্পৃষ্ট হইয়া থাকে, যুক্তাক্ষর সহযোগে এই বোঁক স্টুতর হয়। মধুস্দনের ছন্দে এইজন্ম ইহার, মূল্য সমধিক হইয়াছে। তথাপি ইহাকে আমি থাটি stress বা আঘাত-মূলক স্বরৃদ্ধিনা বলিয়া একরপ মাত্রাগন্ধী 'গুরু'-বোঁক হিসাবে ইহার প্রাথমিক আলোচনা করিব। প্রথমে আমি ইহারই কিছু নমুনা উদ্ধৃত করিতেছি; লক্ষ্য করিতে হইবে যে, ইহা সর্ব্র আছে-অক্ষরের বোঁক নয়।—

হরস্ত কৃতান্ত দৃত সম পরাক্রমে

मुक्लिंग त्राकरमञ्जानी मत्नामत्री तनवी *

दश्कर्म तुरुलगक्त ! मधास्म कि कञ् यान हिन अखाहत्म तनव अल्ख्यमानी ?

অসংখ্য রাক্ষসবৃন্দ নাচিছে হজারে

[ইকার সহিত, নিয়োজ্ত পংক্তি ছুইটিতে যুক্তাক্ষর-পূর্ব্ব বর্ণের কোঁক তুলনীয় :— তোম্যা বিপ্র হয়ে ভূতাকাগ্য করে' বাড়ি ফিরে' শাল্প ভূলে, রেখে গুধু আর্কফলা শিরে—

মধুস্থন বে ধরনের বে*াক তাঁহার ছলে বাবহার করিয়াছেন, তাহা স্বরধনি-প্রধান ভাষারই উপযোগী। এ বিরয়ে তাঁহার কান এত সজাগ ছিল বে, তিনি কোধাও প্রাচীন কবিদের মত কোন কারণে, 'হৈল' 'কৈল'—প্রভৃতিরও শরণাপর হন নাই।]

যুক্তবর্ণঘটিত স্বরবৃদ্ধির—এবং তথার। ছন্দম্পন্দ-স্টের উপায় সম্বন্ধে ইহার অধিক বলা নিপ্রয়োজন। এইবার দীর্ঘবরঘটিত মাত্রাবৃদ্ধি ও সেই কারণে ছন্দের গৌরববৃদ্ধির নমুনা দিব— (>) युकाकरतत পूर्ववर्श मीर्चयत शाकाव जाँशात्र माजाद्वि ।

রত্বাকর রত্যোত্তমা ইন্দিরা সুন্দরী।

नोत्नाश्यनाञ्चनि पित्रा श्रुक्तियू मारवरत ।

যাদ:পতি-রোধ বধা চলোদ্মি আঘাতে।

(२) দীর্ঘস্বরের জন্মই অক্ষরের মাত্রাবৃদ্ধি।

ভৃতলে পড়িয়া, হার, রতন-মুকুট,

আর রাজ-আভরণ, হে রাজফর্শরি তোমার।

मीन यथा यात्र मूत्र ठीर्थ-मत्रमतन

यूवर्णीय-मॉलिनी बाटककावी वथा

त्रक्रहोता ।

এ হেন ঘৌর ঘর্ষর কোদগুটকারে।

ওই ভীম বামকরে

কোদও, টকারে বার বৈজয়ন্তধামে

11

উড়িছে কৌশিক ধ্বন্ধ---

স্থান্ধৰই বহিল চৌদিকে।।

[মধুস্থন বোধ হয় এইলক্ষই, ঐ-কার ও উ-কারের ব্যবহারে কার্পন্য করেন নাই।]

উপরে দীর্ঘম্বরন্ধনিত শ্বরত্বির যে উদাহরণগুলি দিলাম, তাহাদের ঠিক ওই গুণ ওই শ্বলে আছে কি না—পাঠকের নিজের ছন্দরসবাধ ও আরম্ভি-কৌশল তাহার মীমাংসা করিবে। আমি কেবল এই পর্যন্ত বলিতে পারি যে, মধুস্দনের নিজের যে এই দিকে দৃষ্টি ছিল, তাহা, তাঁহার ছন্দ ভাল করিয়া পাঠ করিলে অফুমান করা যায়। তাহা ছাড়া, তাঁহার নিজেরই কথায় একটু প্রমাণ হয় যে, তিনি স্থানবিশেষে বাংলা অক্ষরের দীর্ঘমাত্রা মানিতেন, যথা (একথানি পত্রে)—

Allow me to give you an example of how the melcdy of a line is improved when the 8th syllable is made long,...In that description of evening you have these lines—

चारेना ठात्राक्छना, मनीमर रामि मर्खत्री;

—How, if you throw out the তারাকুন্তলা and substitute স্থচাকতারা, you improve the music of the line, because the double syllable স্থ mars the strength of লা। Read—

আইলা হচারতারা, শশীসহ হাসি শব্দরী—''

—ইহা হইতে নি:সংশয়ে বলা যাইতে পারে যে, মধুস্দনের কানে, স্থানবিশেষে এবং শব্দবিশেষে, দীর্ঘস্বরের দীর্ঘতার প্রয়োজন-বোধ ছিল।
ইহার পরে, মধুস্দনের ১ন্দ সম্বন্ধে বোধ হয় এমন কথা বলিলে অত্যুক্তি
হইবে না যে—

"As we listened it was easy to believe that 'stress' and 'quantity' and 'syllable' all playing together like a chime of bells, are concordant and not quarrelsome elements in the harmony of Modern Bengali Verse."

75

মধুসুদনের অমিত্রাক্ষর-চরণে বাংলা ছন্দের একটা প্রাথমিক অভাব দূর করিয়া কি উপায়ে বৃহত্তর, ও জটিলতর ছন্দম্পন্দের স্প্রী হইয়াছে, তাহা যতদুর সাধ্য সবিস্তারে দেখাইবার চেষ্টা করিয়াছি। একণে এই ছন্দের অপর প্রধান উপাদান—ইহার নৃতন যতি-বিশ্বাস, বা ষতিস্বাচ্ছন্দ্য সম্বন্ধে কিছু বলিব। মধুস্থদন যেমন এই ঝোঁকগুলি দারাই Rhythm স্ষ্টি করিতে সক্ষম হইলেন, তেমনই, ছন্দের ছাদ (৮+৬), এবং ছ**ন্দের** তরঙ্গটি- রক্ষা করিয়া, যে কোন ছেদকে বাক্য বা বাক্যাংশের ছোট-বড় বিরাম-স্থল করিয়া লইতে, তাঁহাকে শেষ পর্যান্ত বিশেষ বেগ পাইতে হয় নাই। আমি পূর্বেব বলিয়াছি ও দেখাইয়াছি, পয়ারের তুই পদভাগের শেষে যে তুইটি যতি আছে, তাহা এখানেও লুপ্ত হয় না; কেবল, চরণাস্তিক যতিটি এক্ষণে আর সর্বত্ত pause বা বিরাম-যক্তি হইতে পারিতেছে না; কিন্তু উভয় যতিই সর্বত্ত ছন্দ-যতির যাহা কাজ সেই কাজ করিতেছে, অর্থাৎ, চরণের পদভাগু ঠিক রাখিয়া তাহার গভিকে পুরুবৎ ছন্দিত করিতেছে। আমি অতঃপর এই হুই প্রকার যতির হুই পুषक नाम निव-इन्नुভाগের যতিকে (Caesura, Harmonic pause) 'इन्प-मिक', এবং বাক্যাংশ বা বাক্যশেষের যতিকে 'বিরাম-যৃতি' বলিব। নিমোদ্ধত্ত পংক্তিগুলিতে এই তুই প্রকার যতির পার্থক্য দৃষ্টিগোচর इट्टेंद्र ।---

বহিছে পরিধারণে / বৈতরণী নদী, /
বজ্ঞনাদে ; + রহি রছি / উধনিছে বেগে /
তরক, + উথলে বধা / তপ্তপাতে পর: /
উচ্ছাসিরা ধ্মপুঞ্জ, + / অন্ত অগ্নিতেজে ! //
নাহি লোভে দিনমণি / দে আকাল দেলে ; + /
কিমা চক্র, + কিমা ভাষা ; + / ঘন ঘনাবলী, /
তরির পাবকরালি, / ক্রমে শূন্যপথে /

ৰাত্পৰ্জ, + গৰ্জি উচ্চে, / প্ৰলৱে বেমতি / পিৰাকী, + পিৰাকে ইবু / ৰসাইয়া রোবে । //

উপরি-উদ্ধৃত পংক্তিগুলি মধুস্দনের অমিত্রাক্ষর ছন্দের একটি উৎক্রষ্ট নম্না—কারণ, (১) এই পংক্তিগুলিতে ছন্টে ও বিরাম-যতি সর্ব্বজ্ঞ নির্বিরোধে অবস্থান করিতেছে; (২) বিরাম-যতির স্থান একরূপ নহে—৮ অক্ষরের মত, ০ ও ৪ অক্ষরেও বিরাম ঘটিয়াছে (এ বিষয়ে আরও বৈচিত্র্য দেখা যাইবে); (০০) বিরাম-কালের স্বল্প-দীর্ঘ ভেদ রহিয়াছে। পংক্তিগুলির মধ্যে পূর্ণছেদ আছে তৃইটি; তৎসত্ত্বেও, সব পংক্তিগুলি মিলিয়া একটি পূর্ণ ছন্দ-মণ্ডল স্বষ্টি করিয়াছে। ইহাকে অমিত্রাক্ষরের 'Verse Paragraph' বা 'ছন্দ-ব্যুহ' বলে। এ সম্বন্ধে পরে বলিব। এক্ষণে উপরের verse paragraph-টির মধ্যে তৃই প্রকার যতি-স্থান লক্ষ্য করিতে বলি; এবং আরও লক্ষ্য করিতে বলি—ওই বিরাম-যতিগুলি সত্ত্বেও সর্ব্বত্ত সেই (৮+৬)-এর ছন্দ-যতি বজায় রহিয়াছে। ছন্দ-যতির চিহ্ন (/) এইরূপ, বিরাম-যতির হিন্দ (+) এইরূপ, এবং পূর্ণচ্ছেদের চিহ্ন (/) এইরূপ, দিয়াছি।

মধুস্দনের ছন্দে, কোন কোন স্থানে বিরাম-যতি ও ছন্দ-যাতির এইরূপ নিবিবরোধ অবস্থান দেখা যায় না, কিন্তু তাহাতে ছন্দ-হানিও হয় নাই। তথাপি, এই ছন্দের স্থাভাবিক (normal) গতি যে ওই নিয়মকেই মানিয়া চলে, তাহাতে সন্দেহ নাই। তাহা ছাড়া, মধুস্দনের ছন্দ মহাকাব্যের ছন্দ, এজন্ম এ ছন্দে সর্ব্বিধ বৈচিত্র্যবিধান যেমন অত্যাবশ্রক, তেমনই মধুস্দন নিজেও সর্ব্বত্ত ছন্দের বিশুদ্ধি রক্ষা করিতে পারেন নাই, ইহাও নিশ্চিত। আমি এইবার কয়েকটি এমন অংশ উদ্ধৃত করিতেছি, যাহাতে দেখা যাইবে, এই যতি-স্থাচ্ছন্দ্য আরও বৃদ্ধি পাইয়াছে।—

(>) পশিল কানৰে দাস ;+/ আইল পশ্চিরা / সিংহ ;+বিমুখিলু তাহে ; / ভৈরৰ হলারে /

মধুস্দনের অমিত্রাক্ষর ছন্দ

বহিল তুম্ব ৰড় ;+ কালাগ্নি সদৃশ /
দাবাগ্নি বেড়িল দেশ ;+/ পুরিল চৌদিকে /
বনরান্ধি ;+কতক্ষণে / নিবিলা আপনি
বায়ুস্থা,+বায়ুদেব / গেলা চলি দূরে ।//

- (২) দীপিছে ললাটে /

 * শশিকলা, + মহোরগ-ললাটে যেমতি /

 মণি ! + জটাজুট শিরে + / তাহার মাঝারে /
 জাহুবীর ফেনলেখা + / শারদ নিশাতে /
 কৌমুদীর রজোরেখা / মেঘমুখে যেন !//
- (৩) গণ্ডারের শৃঙ্গে গড়া / কোবাকোবী + ভরা /
 হে জাফ্রী, তব জলে + / কল্বনাশিনী /
 তুমি ! + পাশে ঘণ্টা ; / উপহার নানা /
 হেমপাত্রে ; + ফুদ্ধার ; + / বদেছে একাকা /
 রথীক্র, + নিমগ্র তপে / চক্রচূড় যেন /
 বোগীক্র, + কৈলাদাপিরি, / তব উচ্চচেড় ।//

উপরে আর সব পংক্তির যতি-স্থান ঠিক আছে, কেবল (*) চিহ্নিত পংক্তিটির যতি-বিক্যাসে যেন নিয়মের ব্যতিক্রম হইয়াছে। এখানে আট-ছয়ের মধ্যবত্তী ছন্দ-যতিটি লোপ পাইয়াছে। এইরপ আরও একটি স্থান উদ্ধৃত করিতেছি—

ভেজে দেখ মনে, শূর,+/ কালসর্প-তেজে /

▶ তবাগ্রজ,+ / বিষদস্ত তার / মহাবলী /

ইস্রাজিং।

ইহার প্রথমটিতে ষতিভঙ্গ-দোষ চইয়াছে;—'মহোরগ-ললাটে', এই
শব্দ হুইটির ষতি রক্ষা করিতে গেলে অন্তম্প রক্ষা হয় না; অওঁএব
এখানে ছন্দেরই দোষ ঘটিয়াছে। এইরপ ষতিভঙ্গ-দোষ মেঘনাদের
ছন্দে অনেক হলে আছে; বিশেষত এক ধরনের ষতি-ভঙ্গকে কবি ষেন,
ভাবের বাক্য-স্থোতে ভাসিয়া, গ্রাহ্ম করা আবশ্যক মনে করেন নাই;

অলড্যা-সাপার-

সম রাঘবীর চমু বেড়িছে তাহারে !

শিশার শিশির-^{*}

পূর্ব পদ্মপর্ব যেন ।

এইরপ আরও আছে। ইহার কোন কৈফিয়ৎ নাই। কিন্ত উপরে (**★**) চিহ্নিত দ্বিতীয় পংক্তিটির কথা স্বতম্ভ। এখানে চল-যতির স্থান রীতিমত হটিয়াছে—যেন, আট অঙ্গরের প্রথম পদভাগকে দুই ভাগ করিয়া (১+৪), তাহার ফাঁকে দ্বিতীয় পদভাগটিকে বসাইয়া দেওয়া হইয়াছে; ফলে, চরণের মধ্যে তুইটি ছন্দ-যতির সৃষ্টি হইয়াছে। ইহার প্রথমটিতে চন্দ-যতি ও বিরাম-যতি—তুই যতিই আছে: দ্বিতীয়টিতে কেবল চন্দ-যতিই আছে। এইরূপ যতিবিপর্যায় 'মেঘনাদে'র ছন্দে थ्य (विभ ना थाकिलाध, इहारक इन्न-माय बला याहरव कि ना स्म विषय আমি নিসংশয় নহি। মধুস্দন, তাঁহার ছলে স্কবিধ বিরাম-ষ্তির ব্যবস্থা করিয়াও, কোথাও ছন্দ-যতিকে স্থানচ্যত করেন নাই; এমন কি, ছন্দের এই অবারিত গতিমুখে, তিনি (৮+৬)-এর পরিবর্ত্তে (৬+৮)-এর ছন্দভাগও পছন্দ করেন নাই; কারণ, উহাতে এ ছন্দের প্রকৃতি ক্ষর হয়। এজন, আমার মনে হয়, যেহেতু এখানেও কানে ছন্দ ঠিক আছে, অতএব এমন একটা কিছু এপানে ঘটিয়াছে, যাহাতে শেষ পর্যাস্ত (৮+৬)-এর যুতি কোন না কোন প্রকারে বজায় আছে, কান ఆই (৮+৬)-এর ছাদকে হারাইয়া ফেলে না। আমি ইহাতেও সেই (৮+৬)-এর ভাগ দেখিতেছি; কেবল, আটের ভাগটি খণ্ডিত (split) হইয়া ছয়ের ভাগকে মাঝে বসাইয়াছে। আরও একটি মৃতি-ব্যতিক্রমের महोस्ड मध्या याक---

मधुरुपत्नेत्र अभिजाकत हन

বোগাভেন আনি

নিত্য কলম্ল / বীর সৌমিত্রি / + মৃগরা
 করিতেন কভু প্রভু;

এখানেও, দিতীয় পংক্তিটিতে বিরাম-যতি পড়িয়াছে 'সৌমিত্রি'র পরে; তাহাতে মাঝের ছন্দ-যতিটি যেন লোপ পাইয়াছে; এবং, ওই মাঝের পদটিতে ছয় অক্ষরও নাই। তথাপি, এখানে ছন্দ-যতি লোপ পাইতেছে অন্ত কারণে। বিরাম-যতিটি ১১ অক্ষরের পরে থাকা সহৈও ছন্দ ক্ষাহয়না, তাহার প্রমাণ—

र्थमृत्त्र (नांख्यि वतनः/—(मँडेन, + डेंकिन

পুদেশ। স্থাদেশ।

এধানে যথাস্থানে স্বাভাবিক ঝোঁক পড়ার ফলে, আট অক্ষরের চল-যতিটি অক্ষর আছে। 'দেউল' শব্দুটির উপরে Logical accent একটু প্রবল হওয়য়, উহার আগে ও পরে, যে সামান্ত যতির প্রয়োজন ভাহাতেই, স্থকৌশলে ছল-যতি ও বিরাম-যতির বিরোধ মিটিয়াছে। প্রপানে ছল-যতিটি • বিরাম-যতির সহযোগিতা করিতেছে। আবার 'উজলি'র উপরেও বাকারীতিঘটিত একটু বিশেষ ঝোঁক পড়ে, এজন্ত ভাহার একটু পৃথক উচ্চারণের ব্যবস্থা ঠিকই হইয়াছে। প্রথম নম্নাটিতে এইরপ যথাস্থানে আবশ্রুক্ষত ঝোঁক পড়ে না বলিয়াই, ওই ছল্ল-যতিটিকে কটে উদ্ধার করিতে হয়। এখানে 'বীর' ও 'সৌমিত্রি' চইনেরই ঝোঁক সমান, এবং শব্দ তুইটি অধ্যান বদ্ধ, যথা—

নিত্য কলমূল বাঁর—সোঁমিত্রি, ইণর:— ই মাঝের ছুন্দ-যভিটি রক্ষা,° করা ত্বরহ। পড়িবার সময়ে 'সৌমিত্রি'র উপরে একটু বেশি ঝোঁক দিলে, যভিস্থান বন্ধায় থাকিবে, এবং ছন্দটিও নির্দ্ধোষ হইবে।

এই বিরাম-যতির সম্বন্ধে আর একটি বিষয় লক্ষ্য করিবার আছে।
মধুস্দন তাঁহার ছন্দে, শব্দের মধ্যে বা শেষে হসন্ত-বর্ণ-ধ্বনি সম্বন্ধে
বেশ একটু সজাগ ও শতর্ক ছিলেন—ছন্দের স্থর-বৈচিত্রা, ও যথাস্থানে
গীতিকলধ্বনির প্রয়োজনে, তিনি হসস্তের বাবহার করিয়াছেন বটে, কিন্তু
যতিস্থানের অক্ষরগুলিকে যতদ্র সন্তব স্বরাস্ত করিবার পক্ষপাতী
ছিলেন বলিয়া মনে হয়। 'মেঘনাদে'র যে কোন একটা অংশ 'পজিলে
দেখা যাইবে—মধুস্দনের ছন্দের যতিস্থানে স্বরাস্ত অক্ষরই সংখ্যায়
জবিক। উপরের উদ্ধৃত প্রাংশেও, অওত ওই অইম অক্ষরের যতিস্থানে
তাঁহার এ বিষয়ে সতর্কতার প্রমাণ রহিয়াছে। ইংরেজী ছন্দেও
masculine ও feminine pause নামে যতির যে একটা প্রকারভেদ
করা হয়, বাংলায় সেইরপ এই সম্বন্ধ যতিগুলিকে masculine
pause বা 'ধীর যতি', এবং ওই হসন্ত-শেষ যতিগুলিকে feminine বা
'ললিত যতি' নাম দেওয়। যাইতে পাবে! আমি এথানে মধুস্দনের
ছন্দে এই দ্বিধি যতিব কিছু নম্না দিব।—

দণ্ডক ভাঙার যার / ভাবি দেখ মনে
কিনের অভাব তার ? / যোগাতেন আনি
নিতা কলমূল বার / সৌমিজী; মুগরা
করিতেন কজু প্রভু; / কিন্তু জীবনালে
সতত বিরতি, সথি, / রাঘবেক্স বলী—
দরার সাগর নাধ, / বিদিত জগতে;

উপরি-উদ্ধৃত পংক্তিগুলিতে দেখা যাইবে অধিকাংশ হসস্ত-বং পদশেষে (যতির স্থানে) না থাকিয়া পদমধ্যে রহিয়াছে। তথাপি এখানে কয়েকটি feminine pause বার বার আসিয়া পড়িয়াছে। ইহাব সহিত অপর যে কোন স্থানের কয়েক পংক্তির তুলনা করিলে দেখা যাইবে, মধুস্দন সাধারণত 'ললিত যতি' অপেকা 'ধীর যতি'রই অধিকতর পক্ষপাতী; আমার মনে হয়, এইজগুই তিনি বাংলা কর্মনকারকে এ-বিভক্তি, এবং বাংলা শব্দের শেষে সংস্কৃতের মত বিসর্গ ব্যবহার করিয়াছেন।—

বননিবাসিনী দাসী / নমে রাজপদে,
রাজেন্দ্র ! যদিও তুমি / ভুলিয়াছ তারে,
ভুলিতে তোমারে কভু / পারে কি অভাগী ?
হার, আশামদে মন্ত / আমি পাগলিনী !
হেরি যদি ধূলারাশি, / হে নাধ, আকাশে;
পবন-খনন যদি, / গুনি দূর বনে;
অমনি চমকি ভাবি, /—মদকল করী,
বিবিধ রতন অকে, / পশিছে আন্সমে,
পদাতিক, বাজিরাজি, / ইরণ, সার্থি,
কিক্তর, কিক্তরী সহ ! / আশার ছুলনে
প্রিয়বদা, অন্সুমা, / ভাকি স্থীষ্ত্র;

যতিস্থানের অক্ষরগুলি চিহ্নিত করিয়াছি, তাহাতে দেখা যাইবে, উপরের পংক্তিগুলিতে একটিও 'ললিত যতি' (feminine pause) নাই।

20

এইবার মধুস্দনের ছন্দের যাহা প্রথম ও শেষ, অর্থাৎ প্রধানতম লক্ষণ, তাহার, সম্বন্ধে কিঞ্চিৎ বলিয়া এই ছন্দ-পরিচয় শেষ করিব। মধুস্দনের এই শিল্টন-অফুগামী ("তব অফুগামী দাস") অমিত্রাক্ষর-ছন্দের ख्यान देविनहा-इंशत Verse-Paragraph वा 'পणन' कि-वृाह'। ৰাংলা নামটা একটু শ্ৰুতিকটু হইল, কিন্তু ঠিক অৰ্থটি বজায় রাখিতে হইলে নামটিকে আরও ছোট করা হুরহ। আমি সংক্ষেপে 'পংক্তিব্যুহ' বলিব। এই পংক্রিব্যাহ-রচনাতেই মধুস্দনের অমিত্রাক্ষর প্রকৃত ছন্দ-গৌরব লাভ করিয়াছে। কেবল ছন্দ-ষতিকে গৌণ করিয়া বিরাম-ষতিকে মুখ্য করিয়া তোলাই ইহার একমাত্র বৈশিষ্ট্য নয়—এ কথা আমাদের ছন্দশান্ত্রীরা একবারও ভাবিতে পারেন নাই। বাংলা ছন্দের পরিচয় দিতৈ গিয়া, তাঁহারা, সমুদ্রকেও পুষ্করিণীর, এবং হিমালয়কেও উইটিবির সমশ্রেণী বলিয়া প্রমাণ করিতেই ব্যক্ত: যাহারা গোঠে-মাঠেই বিচরণ করে, তাহারা পাঁচনবাড়ি অপেক্ষা বড় মাপকাঠি কোথায় পাইবে ? এই Verse-Paragraph-এর জন্তুই মধুস্দনের ছন্দ মিল্টনের ছন্দের সমকক্ষ হইতে পারিয়াছে-এবং ইহারই গুণে, ওই এক ছন্দে একখানি বৃহৎ কাব্য বিচিত্র সঙ্গীতস্রোতে প্রবাহিত হইয়া, ভাবের সঙ্গে সঙ্গে হ্রের আবর্ত্তন রক্ষা কবিতে পারিয়াছে: নতুবা, কেবল চরণমধ্যে ষতি-স্বাচ্ছন্দ্যেব গুণেই ওই এক ছন্দে মহাকাব্য রচনা করা ষাইত না। এই Verse-Paragraph-এর আয়তন ছোট বা বড় হইতে পারে; কিন্ধ, ইহা তিনটি বা চাবিটি পংক্তির ব্যাপাব নয়। সল্ল ও দীর্ঘ বিরাম-যুক্ত বছ বাক্য ও বাক্যাংশের সমাহার—বা, সঙ্গীত-সঙ্গতির সহায়ে, একটি ভাব, একটি চিত্র, বা একটি ব্যাখ্যান যে পূর্ণ ছন্দ-রূপ লাভ করে—তাহাই অমিত্রাক্ষরের পংক্তিব্যুহ। এ যেন ছন্দের এক-একটি সৌরমগুল-প্রত্যেক গ্রহের নিজম্ব গতি যেমন আছে, তেমনই, সকলে একটি এক-কেন্দ্রিক বৃহত্তর গভিচক্রের সঙ্গতি রক্ষা করিয়া থাকে। এ मश्रक जामि मृन প্রবন্ধের একটি প্রসঙ্গে পূর্বেই ক্রিছু আলোচনা করিয়াছি: কিন্তু এখানেও পুঝামপুঝরূপে বিশ্লেষণ করিবার উপায়

নাই—কারণ, এ াব্ধয়ে কোন মাপ-ষল্পের আস্ফালন চলিবে না; এখানে কেবল কাব্যের স্থরে নিজের কান মিলাইতে হয়, এই 'পংক্তিবৃাহ'গুলি বার বার পড়িতে হয়। এ সম্বন্ধে একজ্বন ইংরেজ লেখক যাহা বলিয়াছেন, তাহার অধিক কিঁছু বলিবার নাই। তাঁহার মতে—

"These combinations or paragraphs are informed by a perfect internal concent and rhythm—held together by a chain of harmony. With a writer less sensitive to sound this free method of versifying would result in mere chaos. But Milton's ear is so delicate that he steers unfaltering through these long involved passages, distributing the pauses and rests, and alliterative balance with a cunning which knits the paragraph into a coherent regulated whole."

—এ সম্বন্ধে ইহার বেশি কেহ বলিতে বা ব্ঝাইতে পারেন না।
মিল্টনের একটি Verse-Paragraph, ও তাহার পরেই মধুস্দনের
একটি, নিম্নে উদ্ধত করিতেছি; পাঠকের যদি একটু চন্দরস-বোধ থাকে
(এবং সেই অন্থপাতে ছন্দের ব্যাক্রণবিত্যা কম হয়), তাহা হইলে
তিনি, যে বস্তুটি এত করিয়া ব্ঝাইবার চেষ্টা করিতেছি, তাহা কানের
ভারাই ব্যায়া লইতে পারিবেন।—

Now came still Evening on, and Twilight gray
Had in her sober livery all things clad;
Silence accompanied; for beast and bird,
They to their grassy couch, these to their nests,
Were slunk, and all but the wakeful nightingale;
She all night long her amorous descant sung:
Silence was pleased. Now glowed the firmament
With living sapphires; Hesperus, that led
The starry host, rode brightest, till the Moon,
Riging in clouded majesty, at length
Apparent queen, unveiled her peerless light,
And, o'er the dark her silver mantle threw;

এবং---

হাসি দেখা দিল উবা উদন্ত-অচলে,
আশা বধা, আহা মরি, আধার জদরে

হঃখতমোবিনাশিনী ! কুজনিল পাধী

নিক্প্লে, গুপ্পরি অলি ধাইল চৌদিকে

মধুজীবী ; মৃহগতি চলিলা শর্কারী,
ভারাদলে লরে সঙ্গে; উধার ললাটে
শোভিল একটি ভারা শতভারাতেজে !

ফুটল কুগুলে ফুল নব-ভারাবলী !

এই সঙ্গে মধুস্দনের 'বীরান্ধনা' হইতে একটি পংক্তিবৃাহ উদ্ধৃত করিতেছি, তাহাতে দেখা যাইবে, বিভিন্ন আয়তনের ছোট-বড় পদ, এবং নানাবিধ ঝোঁকের 'rhythm'—held together by a chain of harmony'—কি স্থুলর ও স্থুসম্পুর্ণ ছুল্দমগুল সৃষ্টি করিয়াছে!—

> বে দিন,--কুদিন তারা বলিবে কেমনে সে দিনে, হে গুণমণু, যে দিন হোরল ষাঁথি তব ্ৰশ্বয়থ-অতল জগতে। যে দিন প্রণম তুমি এ শান্ত আগ্রমে প্রবেশিল: নিশাকান্ত, সহসা ফুটিল নবকুমদনীসম এ পরাণ মম **উद्या**रम .-- छामिन (यन व्यानन-मनितन । এ পোড়া বদন মুহু হেরিমু দর্পণে : বিনাইপু যত্নে বেণা , তুলি ফুলরাজি, (বন-রত্ন) রতুরূপে পরিত্র কুস্তলে। চির পরিধান মম বাকল; ঘুণিমু তাহার। চাহিতু কাঁদি বন-দেবী-পদে, ছুকুল, কাঁচলি, সি^{*}তি, কঙ্কণ, কি**ডি**ণী, কুওল, মুকুতাহার, কাঞ্চী কটিদেশে। क्लियु हमान प्रत, श्रति मुशमाप ! হাররে, অবোধ আমি ৷ নারিমু বুঝিতে সহসা এ সাধ কেন জনখিল মনে ?

मधुर्यमानद्र व्यक्तिकाक्तद्र हन्म

কিন্ত বুৰি এবে, বিধু! পাইলে মধুরে * সোহাগে বিবিধ সাজে সাজে বনরাজী !— তারার যৌবন-বন-ঋতুরাজ তুমি !

মধুসুদনের অমিত্রাক্ষর ছন্দ সম্বন্ধে ইহার অধিক বলিবার অবকাশ উপস্থিত নাই--বোধ হয়, প্রয়োজনও নাই; অনেক সৃষ্ণ বিচার যে বাদ পড়িল তাই।ও শ্বরণ আছে। কিন্তু আজ বাংলা কবিতা ও বাংলা ছন্দের যে দিন আসিয়াছে, তাহাতে সহস্র বিচারে কিছু হইবে বালিয়া আশা •করি না। কেবল, যাঁহারা আধুনিক বাংলা ছন্দের পরিচয় লইবেন, তাঁহারা ঘাহাতে এই একটি কথা ব্ঝিতে পারেন যে. মধুস্দনের ছন্দ শুধুই একটা নৃতন ছন্দ-সৃষ্টি নয়, উহা একাই বাংলা-ছন্দের একটা সম্পূর্ণ পৃথক রাজ্য; আর যাবতীয় বাংলা ছন্দ গীতিচ্ছন্দ, কেবল ভগবানের আশীর্কাদে, আমরা ওই একটি অপর চল লাভ করিয়াছি—যাহার ঘারা কাব্যচ্ছন্দকেই, সাগর-কল্লোল হইতে ভটিনীর কলধ্বনি পর্যান্ত, সকল হুরে ঝঙ্গুত করা যায়; বিশেষ করিয়া, জীবন ও • জগ্লাতের যাবতীয় প্রত্যক্ষ রূপরদের অমুভূতিকে মানবকঠেরই বিচিত্র ুষ্বব্যঞ্জনায়, ভাষার ছন্দে প্রকাশ করা যায়। মধুস্দনের ছন্দে সাধু বা সংস্কৃত শব্দের আভার থাকিলেও, তাহা থাটি বাংলা বাক্পদ্ধতি ও উচ্চারণরীতির ছন্দ ; ইহার চরণও পয়ারের চরণ ; অতএব, Blankverse-কে যেমন ইংরেজী 'National verse' বলা হইয়া থাকে-এই অমিত্রাক্ষরকেও তেমনই আধুনিক বাংলার সেইরূপ বিশিষ্ট ছল বলা যাইতে পারে। ভাষার সেই রূপ, ও সেই ধ্বনির চর্চ্চা এখন আর নাই विलाल इम्र ; जाइ, क्वल, এই इत्सन्न निर्माग-कोमल वृतिराज পারিলেই ইহার বৈচিত্র ও কৃষ্ম শ্রুতিমাধুর্য্যের ধারণা করা ঘাইবে না; এইরপ লিখিত, আলাপ-আলোচনার বারা তাহা সম্ভব নয়। ভাষা ও ছন্দের সে সংস্কার পুন:প্রবর্ত্তিত করিতে ইইলে নীতিমত পাঠ-চক্রের ব্যবস্থা করিতে হয়।

मर्करामार जामि এই विनया विनाय नहेव या, मधुम्मन यमन এই ছন্দ-স্টির জন্ম কোনরপ ছন্দ-বিজ্ঞান বা ছন্দ-স্থাত্তর সাহায্য গ্রহণ करतन नाहे--- तियर ए छाहात कानहे धक्या छक्त काक कतिशाहिन. আমিও তেমনই, মধুসুদনের সেই কানের স্বরটিকে আমার কানে ধরিবার চেষ্টা করিয়াছি, এবং ভাহারই সাহায্যে এই ছন্দ-পরিচয় লিথিয়াছি: কেবল, আমার সেই কানের সাক্ষাকে যাচাই করিবার ^{*} জন্মই ব্যাকরণের কিঞ্চিৎ লাক্ষ্যও সংগ্রহ করিয়াছি। ছ**ন্দের ব্রহ্মসূত্র** নির্মাণ করিবার স্পর্দ্ধা বা ছু:সাহস আমার নাই। ইতিপূর্বের, বাংলা ছন্দের পরিচয়, যে প্রয়োজনে আমারই জ্ঞান ও বৃদ্ধিমত লিখিয়াছি, এবারকার প্রয়োজন তদপেক্ষাও গুরুতব। মধুস্দনের অমিত্রাকর ছন্দ—তাঁহার কাব্যের মতই, গত ৪০ বৎসর বাংলা কবিভার বহিভুতি হইয়া আছে—মে ছন্দ এখন আর কেহ পড়েনা, পড়িতে পারেও না। তাহাও বরং ভাল ছিল; ইহাব উপরে, আধুনিক ছন্দ-পণ্ডিতগণের অত্যধিক পাণ্ডিত্যের দাপ্টে অমিত্রাক্ষরের পিতৃনাম পর্যাস্ত লোপ পাইতে বসিয়াছে। শ্রন্ধাপৃন্ধক এ ছন্দের ধর্ম ও মর্ম্মের সন্ধান এ প্রান্ত কেই করিল না, ভাহার উপর বাংলা সাহিত্যের ছাত্রগণকে ইহার একটি ছুষ্ট নাম (অমিতাক্ষর) শিখাইবার চেষ্টা হইভেছে! আমি चामात माधाम छ. वाः नात এই অधि छोत्र इटन्तत य পরিচয় দিলাম. আশা করি, তদ্ধারা, আর কিছু না হউক—বাঙালী কাব্যরসিক বিদ্বজ্জন, ইহার অপূর্ব্ব ধ্বনি-কৌশন ও ইহার মহিমা সম্বন্ধে কিঞ্চিৎ ধারণা করিতে পারিবেন।

সমাপ্ত

সরোজিনী

ৈতিমধ্যে ছেলে ও বিধবারা আবার হুমড়ি ধাইয়া পড়িয়াছিল, नारताशावाव् आमारक कहिरनन, आमि आमिछ, এकर्ट्रे रम्थरवन, এরা কেউ যেন না পালায়। থানা থেকে জনকয়েক কন্দেব্ল আনতে পাঠটিছ, সব ধ'রে নিয়ে যাবে। দারোগাবাবুর কথা মন্ত্রবং কাজ করিল, দেখিতে দেখিতে ছেলেগুলা কে কোথায় পলাইয়া গেল, আহা টের পাওয়া গেল না। বিধবাদের মধ্যে যাহাদের বয়স কিছু কাঁচা তাহারাও সরিয়া পড়িল, শুধু সৌদামিনী, পদ্ম এবং আরও জনকয়েক নেতৃস্থানীয়া বিধবা, নারীস্থলভ লজ্জা ও সঙ্কোচ যাহারা হজম করিয়া ফেলিয়াছে, ভাহারাই অটল হইয়া রহিল। অধিকস্ক একজন মস্তব্য করিল, ছোঁড়ার বাড় দেঁথ, হিন্দুর মেয়েকে হাজতে দেবে বলে ৷ কে একজন বলিল, ও পদা ৷ লক্ষ্মী-নারাণ মৃতি দেখে নয়ন সাথক কর লো, কনেবউকেও ডেকে নিয়ে এসে দেখা। কনেবউয়ের নাম শুনিতেই হারাণ চঞ্চল হইয়া উঠিল বোধ হয়, হয়তো ভাবিল, ম্পর্শস্থার আর কাজ নাই; কনেবউ আদিয়া হাজির হইলে যে গুরুতর শ্পিশীস্থের ব্যবস্থা হইবে, তাহার ধকল 🖲 বয়সে শরীরে সহা হ**ইবে** ন। কিন্তু বেচারার উপায় নাই, সরোজিনী এমন সজোরে তাহাকে আঁকড়াইয়া ধরিয়া আছে যে, সে বাহুবন্ধন হইতে মুক্তিলাভ কুরা তাহার একার সাধ্য নহে।

দারোগাবাব্ বন্দীদের কাছে আগাইয়া গিয়া ত্কুম দিলেন, লছমন সিং, নিয়ে চল সব থানায়।—বলিয়া তৃই পা আগাইয়া যাইতেই দোলগোবিন্দ মেঝেতে সটান চিত হইয়া শুইয়া আর্ত্তনাদ করিয়া উঠিল। দাৰোগাবাব্ ফিরিয়া দাঁড়াইয়া কহিলেন, কি হ'ল ?

দোলগোবিন বুকে হাত দিয়া হাপাইতে হাপাইতে কহিল, হাপানির রুগী হন্তুর, রোগটা চাড়া দিয়ে উঠেছে, টানা-হেঁচড়া করলে ম'রে যাব হন্তুর। দারোগাবাবু কিছুক্ষণ তাহার দিকে তাকাইয়া থাকিয়া ধমকের স্করে কহিলেন, রোগ তো এসব হাঙ্গামায় আসেন কেন ?

দোলগোবিন্দ উঠিয়া বসিয়া হাতজ্বোড় করিয়া কহিল, হুজুর, আসতে চাই নি আমি, স্বাই মিলে—বলিয়া কথা শেষ না করিয়া, টানিয়া টানিয়া কাসিতে শুক্ত করিল।

দারোগাবাবু কহিলেন, শুধু রাধানাথবাবু, আর গাঙুলী মশায়কে নিয়ে চল, বাকি সব ছেড়ে দাও, ওঁরা এলেই হবে। রাধানাথ কহিল, হজুর, আমাদের কি দোষ? মেয়েটার সব ঢং। কিছু হয় নি ওর। দারোগাবাবু গজীরমুথে কহিলেন, সেসব জানবার আমার দরকার নেই, পরের বাড়ি চড়াও করতে আপনারা এসেছেন কেন? মণীন্দ্রবাবু আগেই ডাইরি করিয়ে এসেছেন আপনাদের নামে। গাঙুলী মশায় ও রাধানাথ তুইজনেই চোথ কপালে তুলিয়া একসঙ্গে আর্তনাদ করিয়া উঠিল, হজুর, তাই নাকি! দারোগাবাব্র পিছনে পিছনে রাধানাথ ও গাঙুলী মশায় চলিল, তাহাদের পিছনে চলিল লছমন সিং এবং লছমনের পিছনে পিছনে বাকি সব পুরুষেরা একে একে চলিয়া গেল। মেয়েদের মধ্যে লক্ষ্য করিয়া দেখিলাম, পদ্ম নাই, সেও বোধ হয় বাড়ি চলিয়া গিয়াছে।

তিমু আসিয়া হাজির হইল। কহিল, ডাক্তারবাবু বললেন, আমার বাবার দরকার নেই, এই ওধুধটা শুঁকিয়ে দিলেই ভাল হয়ে যাবেন—বলিয়া আামোনিয়ার একটি শিশি দেখাইল। কহিলাম, একটু একটু ক'রে শুঁকিয়ে দাও—একেবারে বেশি ক'রে দিও না, ভারী কড়া গন্ধ কিনা। তিমু, মিণ্ট; ও হারাণ মাঝখানে বসিয়া শুঁকাইতে লাগিল, ভাহাই কিছুক্ষণ চাহিয়া দেখিয়া ফুণ্টি কহিল, তিমু দাদা, আপনি পা দুটো ধকুন, আমি যাচিচ শুঁকিয়ে দিতে।

মেয়েদের মধ্যে কে বলিল, ফুণ্টি যে তিহুকে খুব হকুম করছিল লো।
ফুণ্টি খনখন করিয়া কহিল, বেশ করছি, তোমাদের কি ্ব শকুনির মড
ফুটেছ কেন সব বল দেখি ? একসঙ্গে যডগুলি বিধবা অধ্রোষ্ঠ সহযোগে
'ফিচ' শব্দ করিয়া অবজ্ঞা প্রকাশ করিল। মণীক্র হাঁকিয়া কহিল, তোমরা
এখানে এসে ফুটেছ কেন বল দেখি ? মজা দেখতে এসেছ নাকি ?

সৌদামিনী কহিল, দেখ মহু, ফুণ্টি একফোঁটা মেয়ে হয়ে অপমান করলে, তাও সহু করেছি। বৃদ্ধিশুদ্ধি হয় নি ওর, কাকে কি বলতে হয় জানে না। কিন্তু তুই বুড়ো মিনসে হয়ে এই কথা! বিপদে-আপদে লোক আসবে না তে কখন আসবে ?

মণীক্র উত্তর দিল, গাঁষের কারও দঙ্গে আমাদের সম্পর্ক নেই।
আমাদের বিপদে-আপদে কারও এসে কাজ নেই। তোমরা যাও যাও।—
বিলয়া হাত রাড়াইয়া দরজা দেখাইয়া দিল। ঠিক এই সময়ে হনহন
করিয়া আসিল পদ্ম, আর তার পিছনে পিছনে কনেবউ, মাথা হুইতে
অবগুঠন প্রায় খসিয়া গিয়াছে, চোথ তুইটা ক্রুদ্ধা বাঘিনীর মত
জলিতেছে। তুইজনে একেবারে কাছে আসিয়া দাঁড়াইল। পদ্ম
কৃহিল, এই দেথ কি কাণ্ড! হারাণ একবার কনেবউয়ের দিকে
তাকাইয়াই পাংশুম্থে নতমন্তক হইয়া বসিয়া রহিল। ঠিক এই সময়ে
সরোজিনীর জ্ঞান হইল, মাথা তুলিয়া কহিল, কি ? কে ? তারপর
মুথ ফিরাইয়া পদ্ম ও কনেবউয়ের দিকে তাকাইয়া ভয়ার্ভ অরে কহিল,
কে তোমরা ? পেত্রী ? জামাইবাব, ধক্রন আমাকে, পেত্রীরা আমাকে
ধ'রে নিয়ে যেতে এসেছে।—বলিয়া আবার হারাণের কোলে মুথ গুঁজিয়া
সজোরে তাহার কোমর আঁ।কড়াইয়া ধাঁরল।

কেনেবউ গজিল যা উঠিয়া কৃছিল, কি । আমি পেট্রী এই কথা
 ব'সে ব'সে ভনছ তুমি উঠে এস । চীংকার করিয়া কহিল, উঠে এস
বলটি।

হারাণ থতমত থাইয়া কহিল, ছাড়ছে না যে !

ধনকাইয়া কনেবউ কহিল, ছাড়ছে নাথে! কেন কোলে নিতে গিছলে ? পরের মেয়েমান্থৰ ভারী মিষ্টি, না?

হারাণ কহিল, পর আবার কি ? নিজের শালী-

দাতম্থ থিচাইয়া কনেবউ কহিল, শালী ! শালীর নিকুচি করৈছে। উঠে এস। ঠাকুরঝি, দাও তো একটা ঝাটা—

ফুন্টি হাঁকিয়া কহিল, আমাদের জিনিসে কেউ হাত দিও না বলছি। কনেবউ কৈহিল, ঝাঁটা দেবে না ্বেশ।—বলিয়া হারাণের হাত ধরিয়া ঝাঁকানি, দিয়া কহিল, ঠাকুরঝি, তুমিও ধর তো— আমি বাধা দিয়া কহিলাম, কনেবউ, ভারী বাড়াবাড়ি হচ্ছে না ?
কনেবউ ত্রিত-হত্তে মাধায় ঘোমটা টানিল। ঘাহাই করুক,
কনেবউয়ের লজ্জা-শরম নাই—এ কথা পরম শত্ততেও বলিতে
পারে না।

হারাণকে কহিলাম, মাথাটা আর কারও কোলে দাও।

তিনকড়ি উঠিবার উপক্রম করিতেই, ফুন্টি কহিল, আমি নিচ্ছি।
ফুন্টি সরিয়া বদিল। তথন সবাই মিলিয়া টানাটানি করিখা সরোজিনীর
বাহ্বন্ধন একটু আলগা করিতেই হারাণ নিজেকে ছাড়াইয়া লইল।
তারপর হেডমাস্টারের পিছু পিছু অপরাধী ছাত্র বেমনভাবে আপিসঘরের দিকে যায়, ঠিক তেমনইভাবে কনেবউয়ের পিছনে পিছনে
চলিল। পদ্মকে কহিলাম, তুমিও যাও।

পদ্ম কহিল, দাঁডাও, জ্ঞান হোক। একবার শুনিয়ে যাব না! পেত্নীই হই আর যা-ই হই, ছিনালি করা আমাদের অভ্যেস নেই।

মণীক্র কহিল, খুব হয়েছে, আর শোনাবার জন্মে দাঁড়িয়ে পাকতে হবে না। তুই বেরো দেখি।

পদ্ম মুখ নাড়িয়া জবাব দিল, তোর থে ভারী বাড় হয়েছে রে মহা! বড়লোক বোন চিরদিন গ্রাথ থাকবে না। মাথা আড়া ক'রে, যোল ঢেলে, কুলোর বাতাস দিয়ে গাঁয়ের লোক একদিন গাঁথেকে ভাড়াবেই। তথন কি ক'রে গাঁথে থাকিস দেখব।

মণীক্র কহিল, ভানছ মান্টার ? নেহাত মেঁয়েমাছ্য ব'লে সহ্ করতে হচ্ছে। না হ'লে—মহুচক্রবত্তী এসব সয় ?—বলিয়া আমার দিকে কটমট করিয়া ভাকাইল।

আমি, পদা ও আরও অক্যান্ত বিধবাদের উদ্দেশে কহিলাম, আপনারা যান, আর ভয় নেই। ওষ্ধ যখন শোকানো হচ্ছে, তখন এখনই ভাল হয়ে উঠবে।

সৌদামিনী কহিল, ভাল হয়ে উঠলেই ভাল ভাই, আমাদের আর কি? চোখে দেখা তো। তাও যদি সন্থিনা হয় তো আমরা চ'লেই যাছিং।—বিলয়া অত্যক্ত:অনিচ্ছার সহিত সালোপালদের লইয়া স্থান-ভাগ করিল।

ফুন্টি ছিপিটা বৈদ্ধ করিয়াই শুধু শিশিটা শুঁকাইতেছিল। লক্ষ্য করিয়া কহিলাম, ও রকম ক'রে নয়; ছিপিটা খুলে ভাল ক'রে শোঁকা। একবার শোঁকাতেই সরোজিনী চেতনালাভ করিয়া 'আঃ' শব্দ করিয়া উঠিল এবং শিশিটা হাত •দিয়া সরাইয়া কহিল, থাক, আর দিতে হবে না।—বলিয়া শাস্ত ও স্বাভাবিক ভাবে শুইয়া রহিল।

মণীব্রুকে কহিলাম, যদি ঘূমিয়ে পড়ে, আর ঘুম ভাঙিও না। তবে আবার যদি মূদ্রো হয় তো ওধুধটা ভাঁকিয়ে দিও।

সরোজিনীর শাশুড়ী এতক্ষণ একটানা স্থরে বিনাইয়া বিনাইয়া কাঁদিতেছিলেন।—ওমা, আমার কি হ'ল গো় কাকে নিয়েঁ এ সংসারে•থাকব গো় ইত্যাদি।

এতক্ষণে কালা থামাইয়া আমার দিকৈ ম্থ ফিরাইয়া কহিলেন, ইঁা বাবা, ভাল হবে ?

আমি বলিলাম, ভাল হবে কি, হয়ে গেছে। আপনি আর ব'সে থাকবেনুনা, শোন গে। তারপর চলিয়া আসিলাম।

>5

• • পরদিন রবিবার। বেলা আটটার সমুয়ে হুজুর ও তাঁহার অমুচরবুন্দের ধবর লইবার জন্ম গাঙ্গলী মশায়ের বাড়িতে হাজির হইলাম।
বৈঠকপানায় ছিলেন না। বাড়ির মধ্যে গিয়া দেখিলাম, দাওয়ায় মাছর
পাতিয়া বিসিয়া গাঙ্গলী মশায় চা ধাইতেছেন। আমাকে দেখিয়া গভীরম্থেই কহিলেন, এস, ব'স। পাশে বিসিয়া কহিলাম, আজ এত বৈলা ?
গাঙ্গলী মশায় জবাব না দিয়া চা পান করিতে লাগিলেন। চুপ করিয়া
ম্থের দিকে তাকাইয়া রহিলাম। বিনিজ্ঞনীর ক্লান্তি ও অপরিকৃথি
ম্থে-চোধে পরিক্ট, চোধ তৃটি ফুলিয়া উঠিয়াছে, ম্থ শুজ ও বিবর্গ,
ঠোটের কোণ তুইটি ঝুলিয়া পড়িয়াছে। কহিলাম, কাল কি হ'ল ?

সে অনেক ব্যাপার।—বলিয়া চুপ করিয়া গেলেন। দিদিমা কলিকায় ফ দিতে দিতে আসিয়া হাজির হইলেন এবং কলিকাটি ত্ঁকার মাথায় দিয়া ও ত্ঁকাটি, দাদামশায়ের হাতে ধরাইয়া দিয়া আমাকে উদ্দেশ করিয়া কহিলেন, আমি বলেছিলাম না নাতি, বে 'ল্যাটা গাঁরে এসে জুটেছে, সকলকে নিকেশ না ক'রে যাবে না ? গাঙুলী মশায় তামাক টানিতে টানিতে কহিলেন, সত্যি ।—বলিয়া মাঝারি-গোছের নিখাস ফেলিলেন। দিদিমা উৎসাহিতা হইয়া ফহিলেন, গরিবের কথা বাসী হ'লেই মিষ্টি লাগে কিনা! তখন পইপই ক'রে বলেছিলাম, এসব হালামে থেকো না, কথা না শুনে কি ফ্যাসাদে পড়লে দেখ! আগ্রহের সহিত কহিলাম, কি ফ্যাসাদ ?

্দিদিমা কহিলেন, পেঁয়াজ, পয়জার—ত্ই হয়ে গেছে কাল। অপমান, ভার ওপর জবিমানা।

সবিশ্বয়ে কহিলাম, তাই নাকি ?

গাঙ্লী মশায় একাগ্রচিত্তে তামাক টানিতে লাগিলেন। গাঙ্লীগিন্নী উঁচু পদ্দায় কহিলেন, তবে আর বলছি কি! সব শোন ব'সে
ব'সে। আমি আবার ডাল চড়িয়ে এসেছি।—বলিয়া চলিয়া ঘাইতে
উত্তত হইয়াই আবার ফিরিয়া দাঁড়াইয়া, তক্জনী নাড়িয়া প্কহিলেন,
এই আমি ব'লে দিচ্ছি, ও ছুঁড়াকৈ দ্বন্ধ করা তোমাদের সাধ্যি নয়।
উলটে ওই যদি স্বাইকে জ্বন্ধ ক'বে না ছাড়ে তো কি বলেছি।—
বলিয়া রান্নাঘ্রের উদ্দেশ্যে ছুটিলেন।

অনেকক্ষণ ক্রমাগত ধুমপান কবিয়া কতকটা চাঙ্গা হইয়া উঠিয়া, গাঙ্গী মশায় কহিলেন, ওঃ, কাল ভারী বিপদ গেছে! বেটা দারোগা গুলিথেকো বাঘের মত হয়ে উঠল! যেমন লক্ষ্ণপ, তেমনই দাঁত-মুখের খিঁচুনি! কখনও বলে, হাজতে পুরব; কথনও বলে, কোমরে দড়ি বেঁধে জেলা পর্যাস্থানৈ নিয়ে যাব। অনেক বোঝালাম, মিনতি করলাম।

আড় নাড়িয়া কহিলেন, কিছুতেই না।

তুজনে তথন লম্বালম্বি পায়ের নীচে গড়িয়ে পড়লাম। স্লেচ্ছটার তাতেও মন গলল না। শেষে টাকা দিয়ে ছাড়ান পেলাম।

কত টাকা গ

মুথ ভারী করিয়া, বিষয় গম্ভীরকঠে কহিলেন, অনেক। পাঁচশো টাকা। সঙ্গে সঙ্গে দিতে হ'ল।

मद्राक्तिनो

অত রাত্রে এওঁ টাকা পেলেন কোথায় ?

ঐ গাঁজাওয়ালার কাছে। অত রাত্রে উঠিয়ে হ্যাণ্ডনোট লিখে দিলাম হজনে—টাকায় মাসে তুপয়সা হৃদ।—বলিয়া প্রচণ্ড দীর্ঘনিশাস ফেলিলেন।

কখন ফিরলেন ?

ফিরলাম রাত তিনটেয়। হজুরের কাছে গেলাম, হজুর তথনও জেগে। ঘুম কি হয়! হাকিম হয়ে এতবড় অপমান! তাও আবার একটা একফোটা মেয়ের কাছে!

इङ द्राक नव वनातन ?

বললাম বইকি।

ঘুষের কথা বললেন ?

घा ज ना ज़िया जाना है तन, है।।

কহিলাম, ওটার জন্মে কোন ব্যবস্থা করা যাবে না? ঘুষ যে নিয়েছে, তা তো হাওনোট থেকেই প্রমাণ হবে।

করুণ মুখে গাঙুলী মশায় কহিলেন, হায় হায় ! তার াক ডপায় রেখেছে বেটা ! এক মাস আগের তারিথ দিয়ে হাণ্ডনোট লিখিয়েছে। সাক্ষী ?

°সাক্ষী—দোকানের কর্মচারীরা আর বীরু আচাধ্যি। স্বিশ্বয়ে কহিলামু বীরু আচাধ্যি গিছল নাকি ?

গাঁচুলী উত্তেজিত হইয়া কহিলেন, যাবে না! নাতল পাঁকে পড়েছে, ব্যাং নয়ন ভ'রে দেখবে না! মন্থ চক্রবর্ত্তীর সঙ্গে দল বেঁধেছে। প্রবোধ গাঙুলীর কাছে ঘরবাড়ি বাধা আছে, জান না? ভাবছে, মন্থকে তেল দিয়ে সব ছাডিয়ে নেবে।

কহিলাম, রাধানাথের ভগ্নীপতি যে !

হ'লই বা। জমি নিয়ে তৃজনে ঝগড়া চলছে না! এখন খুৰ দারোগার কাছে যাওয়া-আসা করছে। রূপদী মেয়েটার ওপর যখন খাবল পড়বে, তখন বুঝবে মজাটা।

रक्त कि পরামূদ দিলেন ?

বললেন, এস. ডি. ও.-কে সব বিবরণ জানিমে দরখান্ত করুন, দারোগা যে ও-দলে রয়েছে, তাও খুলে লিখবেন। তা হ'লে এন্কোয়ারির ভার আমার হাতেই পড়বে। তারপর এমন রিপোর্ট দোব যে, মাথায় ক'রে বুড়ীকে বাড়িতে পৌছে দিয়ে যাবে।

কহিলাম, আজ আর কোথাও বেরোবেন না। সকাল সকাল থেয়ে-দেয়ে ঘুমুনগে।

থিল কঠে গাঙ্লী মশায় কহিলেন, আর ঘুম! ঘুম কি আমার আসবে ভাই! এতগুলো টাকা ন দেবায় ন ধর্মায় গেল। শোধ ষে কি ক'রে করব, তাই ভাবতে গেলে মাথায় আগুন জ'লে উঠছে। ঘুম! ঘুম আর আমার হবে না।

উঠিলাম। উঠানে পা দিতেই দিদিমা পাছু ভাকিলেন, ওহে! এদিকে একবার শুনে যাও দেখি।

কাছে যাইতেই কহিলেন, লুকিয়ে লুকিয়ে পালাচ্ছ যে বড়! নাত-বউয়ের টানে, না ঐ ডাইনীটার টানে ?

कहिनाम, मात्न १

তুমিও তো থ্ব যাওয়া-আসা করছ শুনছি। থ্ব সাবধান কিন্ত। বাগে পায় তো চুষে নেবে। কাউকে বাদ দেবে নাও, ব'লে দিচিছ। হারাণের কি হাল হয়েছে, জান না? পদা ব'লে গেল এখনই।

উৎস্থক কঠে কহিলাম, কি ?

আজ মাথা মুড়িয়ে প্রাশ্চিত্তির করাচ্ছে ওর বউ, তারপর, নাফি রাত্তেই ওকে নিয়ে পালাবে :

কোথায় ?

বাপের বাড়ি। শুধু কি ওই, পাড়ার যতগুলো বউ আছে, সকলেরই টনক নড়েছে। সব পালাবে নিজের নিজের স্বামী নিয়ে। পুরুষদের মড়ক লেগে গেছে গাঁয়ে ভাই। নাতবউকে একটু সাবধান হতে ব'লে দিয়ে আসব ভাবছি।

দোছাই দিদিমা! আমার বাড়িতে আর আতক ছড়িয়ে আসবেন না। নাতবউ আপনার বেশ দিল ঠাওা ক'রে আছে। •

मिमिया **मृ**ठिक हानिया कहिल्लन, जांत ऋखारे जा जय हम हह।

ষদি কোন বিপদ-জ্বপদ হয়ে যায় তো জানতেই পারবে না। কপাল চাপড়ে মরবে শেষে।

আমার সম্বন্ধে নিশ্চিন্ত থাকুন আপনি। আপনার নাতবউকে বইতে বইতে ঘাড়ে কড়া •প'ড়ে গেছে, যেমন দাঁতই হোক, এখানে বসবে না।

বিকালে হারাণের খবর লইতে চলিলাম। দরজায় শিকল তোলা। হারাণের সম্বন্ধ যাহা শুনিয়াছি, ভাহাতে, হারাণকে কনেবউ একা ছাড়িয়া দিয়া কোথাও যাইবে বলিয়া মনে হয় না। ভবে কি সঙ্গে লইয়াই গা ধুইতে গিয়াছে? তাও সম্ভব বলিয়া মনে হইল না। ভবে কি বাভিতে আটকাইয়া রাথিয়া গিয়াছে? হারাণের নাম ধরিয়া ভাক দিলাম।

হারাণ সাগ্রহে সাড়া দিল, এস হে, শেক্ল, না তালা ? জবাব দিলাম, শেকল। হারাণ মিনভির স্থরে কহিল, তবে খুলে ভেতরে এস ভাই।

বাড়ির ভিতরে গিয়া হারাণের মূর্ত্তি দেখিয়া অবাক হইয়া চাহিয়া রহিলাম, গলা হইতে সমস্ত মৃগুটায় কেশের লেশমাত্র নাই—মাথাটা একটা প্রকাণ্ড বেলের মত একেবারে চাঁছা-পোঁছা, গোঁফ-দাড়ি যৎসামান্ত মাহা ছিল, মায় জ্র তুইটা পর্যান্ত সম্পূর্ণরূপে নির্মান । হারাণের গা খালি, পরনে একটা নৃতন গামছা; গলা হইতে নৃতন পৈতা ঝুলিতেছে।

ক্ষহিলাম, কি ব্যাপার ?

হারাণ কহিল, এস, স্ব বলছি।

কাছে গিয়া বসিতেই হারাণ কহিল, কাল যে কি ক'রে রাভ কেটেছে, তা আমিই জানি। ঝাঁটা হাতে এই মারে তো এই মারে, উন্টে কিছু বলতে গেলেই মৃচ্ছো। তারপর সুকাল হতেই এই ব্যাপার। ঢোক গিলিয়া কহিল, প্রাশ্চিত্তির করতে হ'ল।

कश्चिम, क्र क्रिंग कामिएय पिएयह क्न ?

শোকার্ত্ত কণ্ঠে হারাণ কহিল, আমি কি নিজে কামিয়েছি ? বউ গোবিন্দ নাপিতকে ভুকুম করলে, মাধায় মুখে যেন একগাছি চুল না খাকে। আর বেটা গোবিন্দকে জান তো! ভুকুম করতে না করতেই

একেবারে ফ্স ক'রে (ভান হাড দিয়া ক্র-চালনার ওঁকি করিল) একটা ভূক সাবাড় ক'রে দিলে, তখন আর একটাকে কি ক'রে রাখি বল ?

কহিলাম, কাপড়-চোপড়ও কেড়ে নিয়েছে নাকি?

হারাণ খাড় নাড়িয়া কহিল, সব-ঘরে চাবি দিয়ে রেখে গেছে; পাছে দেওয়াল ডিভিয়ে পালাই। বাইরে শেকল তুলে দিয়েও বিশ্বাস হয় নি।

একটু চুপ করিয়া থাকিয়া কহিল, আজ রাতেই আবার ধানশোল (হারাণের শুশুরালয়) টেনে নিয়ে যাবে।

প্রশ্ন করিলাম, পদ্ম কোথায় ?

তার কথা আর ব'লো না মাইরি ় ভাত থেয়ে পুঁথি শুনতে গেছে। ঐ যে সহু বামনীর বাড়িতে দিন ভাত থাবার পর বিধবাগুলোর আড্ডা বদে, একটা রামায়ণ কিংবা মহাভারত দাক্ষা রেথে পরচর্চা করে—

কহিলাম, পদাই বুঝি কাল কনেবউকে ডেকে নিয়ে গিছল ?

তা ছাড়া এত কুবৃদ্ধি কার ? বদমাইসের জাস্থ কিনা! এদিকে এত ঝগড়া, তবু সাত-তাড়াতাড়ি ছুটে এসে ডেকে নিয়ে গেছে। একবার ভালয় ভালয় ফিরে আসি, ওকে তাড়াব আমি। যেখানে ইচ্ছে যাক, জায়গা-টায়গা কিচ্ছু দোব না। ছেলে তো রোজগার করছে, বাড়ি ককক গিয়ে কোথাও।

কহিলাম, গাঙ্লী মশায়েরও কাল গুব বিপদ গেছে।

হারাণ কহিল, সব শুনেছি। আমাদের গেজেটটি ভো সকালে এক-পাক ঘুরে এসেছেন কিনা! কিন্তু খুব ভাল হয়েছে। ওদের একটু শান্তি হওয়া দরকার।

বিশ্বয়ের খবে কহিলাম, কেন ?

ওরা ভারী অক্সায় করতে আরম্ভ করেছে। একটা অনাথা অবলা মেয়েমাছ্য, অল্ল বয়সে স্থামী হারিয়ে গাঁরে এসে আশ্রয় নিলে তো সবাই ভার যা কিছু সমল সব সাবাড় ক'রে দেবার চেটা করতে লাগল। যথন তা পারলে না, তথন তাকে গাঁ থেকে অপবাদ দিয়ে তাড়িয়ে দেবার জন্মে উঠে-প'ড়ে লেগে গেল। কহিলাম, কিঁও সরোজিনীর দারোগাবাব্র সঙ্গে ঘনিষ্ঠতা করা, গাঁয়ের ছোকরাগুলোকে হাত করা, এগুলো কি ?

় হারাণ বাধা দিয়া কহিল, বাধ্য হয়ে করেছে। তা ছাড়া যদি অক্সায়ই করেছে, আর তার শাশুড়ীর জন্মে তোদের বুক্ই ফাটছে তো তাকেই সরিয়ে নিয়ে আয়।

সরতে দেয় কই ? হুজুরকে পর্যান্ত হিমসিম খাইয়ে দিলে কাল।

কই, সে কুথা তো কাল কিছু হ'ল না! ছজুর বুড়ীকে নিজের মুখে জিজ্ঞানা করলেই পারতেন, তার কট হচ্ছে কি না, সে থেতে চায় কি না? তা না ক'রে গাঙুলী মশায় আর রাধানাথকে লেলিয়ে দিলেন। আর গুরাও, আনল কথা জিজ্ঞানা না ক'রে, সরোজিনী এই করে, স্রোজিনী সেই করে, সে বদমাইস, সে বেখা, এই সব অবাস্তর ঝগড়া করলে।

সত্য কথা। গাঙুলী মশায় ও রাধানাথ, বৃদ্ধাকে উদ্ধার করার চেয়ে, সরোজিনীর স্বরূপ-মৃত্তি ভুজুরকে দেখাইবার জন্ম ব্যস্ত হইয়াছিল। এবং সেই মৃত্তি ভুজুর যভটা দেখিয়াছেন, ভাহাতেই মোহিও হইয়া গিয়াছেন বলিয়া মনে হয়; আর বোধ হয় সহজে সরোজিনীর ত্রিনীমানায় পা দিবেন না।

ু হঠাং হারাণ দীর্ঘনিশাস ফেলিয়া কহিল, কাল কার মুখ দেখে উঠেছিলাম ঘাইরি।

কহিলাম, পরশু ৰাতে তো ঘুমোও নি বলছিলে।

হারাণ ঘাড় নাড়িয়া কহিল, তাই। না হ'লে, দেখে দিনটা ভাল যাবে এমন মুখ তো আমাদের ত্রিদীমানায় নাই কিনা।

कहिलाभ, कि ভालটा इ'ल ?

ছই চোধ ভাগর করিয়া হারাণ কহিন্দ, ভাল নয়? সরোজিনীর মত মেয়ে আধ ঘণ্টা ধ'রে যার কোলে মাথা গুঁজে শুয়ে থাকে, হাত দিয়ে কেমির জড়িয়ে ধ'রে থাকে, তার ভাল নয়? কাল দারোগাবাবুর চোধ দেথ নি? ওর ইচ্ছে ছিল—ওই ব'সে যায়, নেহাত চক্ষুলজ্জায় পারলে না। আবার একটা দীর্ঘনিখাস ফেলিয়া কহিল, সত্যি, কি রকম রঙের জন্স দেখেছ। এই পাড়াগাঁয়ের রোদ-হাওয়াতেও একট পোড়

খার নি। কাল মনে হচ্ছিল, মুখ নয়, যেন একর্ত্মীশ তাজা পল্পফ্ল নিয়ে ব'সে আছি। আর হাত হটো কি নরম! এত জোরে ধরেছিল, তবু একটুও কট হয় নি। আর আমাদের-গুলির? হাত তো নয়, যেন লোহার বেড়ি!

कशिमाम, अमव कथा वाम मास ।

হারাণ কহিল, কেন? হিংসে হচ্ছে বুঝি? তা দাদা সাজতে রাজি হয়েছিলে কেন? বউয়ের সঙ্গে বোন সম্পর্ক পাতিয়ে দিয়ে জামাইদাদা সাজলেই পারতে।

কথার মোড়টা ঘুরাইবার জন্ম কহিলাম, কখন যাচ্ছ ভোমরা ?

হারাণ কহিল, কাল ভোরে। কত বোঝাচ্ছি, এই চেহারা নিয়ে এক মাস কোথাও বার হতে পারব না, তা শুনছে না। ভারী একগুঁয়ে মেয়েমাছ্য।

এই চেহারার জন্মে বাপের বাড়িতে কি কৈফিয়ৎ দেবে বলছে ?

ভাও ঠিক করে নি নাকি? বলবে, বাড়িতে একটি গাই গলায় দড়ি দিয়ে ম'রে গেছে, ভাই প্রাশ্চিন্তির করতে হয়েছে। স্থব্ছি না থাক, কুবুছির অভাব নেই কিনা।

কহিলাম, আচ্ছা, আমি উঠি। একবার সরোজিনীর ওখানে যাব ভাবছি, থবরটা নিতে।

হারাণ করুণস্থরে কহিল, ব'লো ভাই সব বুঝিয়ে আমার কথা, কি অবস্থায় প'ড়ে গাঁ ছেড়ে চ'লে যাচ্ছি; যদি গাঁয়ে থাকতাম তো তাকে বুক দিয়ে আমি আগলে রাথতাম।

বাড়ি ফিরিয়া আসিয়া পত্নীকে কহিলাম, সরোজিনীকে একবার দেখতে যাবে না ?

পত্নী বিশ্বয়ের সহিত কহিলেন, কি হয়েছে ওর ?

कहिनाम, वादत ! जान ना, कान हो । मूर्फ्श हरा शिहन ?

পত্নী আশত হইয়া কহিলেন, ও:, তাই। আমি বলি, আর কিছু হয়েছে।

কহিলাম, মূর্চ্ছা যাওয়াটা সোজা নাকি ? মনের সার মন্তিকের কতথানি উত্তেজনা হ'লে— বাধা দিয়া পঁড়ী ধারালো স্বরে কহিলেন, দেখ, ব'কো না, আমার এসব ঢের দেখা-শোনা আছে। তোমরা পুরুষরাই ওতে ভ্লবে, আমরা ভুলব না। আমাদের বড় মামীর মুর্চ্ছা দেখ নি ?

দেখি নাই। বড় মামীকেই দেখি নাই তো তাঁহার মূর্চ্ছা দেখিব কি ? বড় মামাকে দেখিয়াছি। তিনি জজের সেরেন্ডাদার। কেহ কোথাও সরকারী চাকরি করে শুনিলে ইহারই নাম পত্নী সর্ব্ধপ্রথমে উল্লেখ করেন। ঘাড় নাড়িয়া জানাইলাম, না।

পত্নী মৃত্ হাসিয়া কহিলেন, সে ভারী মজার মৃচ্ছা! সারাদিন বেশ ভালমামূষ, খাচ্ছেন-দাচ্ছেন, হাসছেন-থেলছেন; কিন্তু ষেমনই মামা কাছারি থেকে বাড়িতে পা দেওয়া, অমনই মৃচ্ছা। আর বড় মামা সারাদিনের রোজগার পকেট খালি ক'রে হাতে গুঁজে দেবামাত্রই মৃচ্ছা ভেঙে উঠে বসা।

কহিলাম, সরোজিনীর মৃচ্ছা ও রকম মেকী মৃচ্ছা নয়, থাটি।
অধর ও ওঠ সহযোগে অবজ্ঞাস্চক ধ্বনি করিয়া পত্নী কুহিলেন,
থাটি! পদার কাছে যদি নাসব শুনতাম।

কহিলাম, পদ্ম এসেছিল নাকি ? ঘাড় নাড়িয়া পত্নী কহিলেন, হুঁ, এইমাত্র ভো গেল। কি বললে পদ্ম ?

ু ঢঙী মেয়ের ঢঙের কথা সব ব'লে গেল। মেয়েটা সভিয় খারাপ। পরপুক্ষকে জড়িয়ে ধরতে একটু সঙ্কোচ হয় না! আমাদের তে। ভাবলে গা-ঘিনঘিন করে।

কহিলাম, জড়িয়ে ধরবার লোক আছে কিনা, তাই বলছ,; না থাকলে—

পত্নী ধমক দিয়া কহিলেন, ওসব কথা যেতে দাও। মোট কথা, ওখানে যাবার দরকার নেই তোমার। একটু চুপ করিয়া থাকিয়া কিছিলেন, পরের বউরা মূর্জা গেলে পুরুষদের বুক ফেটে বায়, আর নিজেদের বউরা মূথে রক্জ উঠে মরলেও দেখতে পায় না। হারাণ কোন লক্ষায় ওর মাধা কোলে করলে?

কহিলাম, নি/জের শালী যে !ু•

श्वी किंदिनन, भीनी नम्न, अनव धाक्षा। अन्न वैन्ति, अ द्यान निन अ कथा भारत नि।

কহিলাম, পাগৰ নাকি! সরোজিনীর মিছে কথা ব'লে লাভ কি ? হারাণ এমন কিছু অনামধন্ত ব্যক্তি নয় যে, নেময়েরা সব ওর শালী হবার জন্তে ঝুলোঝুলি করবে।

শ্বী দৃঢ়কঠে কহিলেন, আমি বলছি, হারাণকে হাত করবার জন্মে ও মিথো বলেছে। তুমি যে রকম আনাগোনা করছ, তোমাকেও ও বিপদে ফেলবে ব'লে দিচ্ছি। সাংঘাতিক মেয়েমার্থ ও। মুচকি হাসিয়া কটাক্ষ হানিয়া কহিলেন, যদি জড়িয়ে-টড়িয়ে ধরে তো কনে-বউরের মত আমি ছাড়িয়ে আনতে পারব না, ব'লে দিচ্ছি। মঙ্গাটা টের পাবে তথন।

20

দিন চার অত্যন্ত ব্যুক্ত ছিলাম। বিভাগীয় সহকারী ইন্স্পেক্টর মহাশয় স্থল পরিদর্শন করিছে আসিয়াছিলেন। পল্লীগ্রামের স্থলে ইহাদের আগমন উপলক্ষ্য প্রধান-শিক্ষককে যে কি অমান্ত্রিক পরিশ্রম করিতে হয়, তাহা ভুক্তভোগী ছাড়া কেহ ব্রিবেন না। স্থল-গৃহেন্দ্র সারাবৎসরের পুল্লীকৃত আবর্জনা পরিষ্কার করানো, ভাঙা বেঞ্চি, চেয়ার ও টেবিলগুলি মেরায়ত করানো, স্থলের বাতাপত্র সারা, ছাত্রদিগকে আদব-কায়দা শিক্ষা দেওয়া, শিক্ষকদিগের পোশাক-পরিচ্ছদের পরিচ্ছলতার প্রতি মনোযোগ আকর্ষণ করা, প্রত্যেক ক্লাসে শৃষ্ণলা রক্ষা করিবার জন্ম শিক্ষকদিগতে উপদেশ দেওয়া, ইন্স্পেক্টর মহাশয়ের আদর-আগায়ন ও আহারের ব্যবস্থা করা, এবং অনিবার্গ্য ক্রটিগুলি বাচাতে ইন্স্পেক্টর মহাশয়ের জেন-দৃষ্টি এড়াইয়া যাইতে পারে, সেই-জন্ম তাহার বিদায়গ্রহণ পথাস্ত ত্র্গানাম জ্বপ করা ইত্যাদি সকল কার্যাই প্রধান-শিক্ষকেই করিতে হয়। কাজেই এ কয়দিন গ্রামের কোন থেনাজ্বর রাধার স্ক্রসং হয় নাই। গাঙ্গুলী মহাশয় স্থলে

আসিয়াছিলেন বঁটে, কিন্তু ইন্স্পেক্টর সাহেব চলিয়া যাওয়ার সঙ্গে সঙ্গেই কখন চলিয়া আসিয়াছিলেন, জানিতে পারি নাই।

সেই দিন স্থল হইতে বাড়ি ফিরিবার পর পত্নী কহিলেন, সাহেব চ'লে গেল ?

আরামের নিশাস কেলিয়া কহিলাম, গেছে। সাহেব নয়, কাঁড়া; ভা এক রকম কেটে গেছে, বছর খানেকের জন্মে এখন নিশ্চিস্ত।

স্থা কহিলেন, মুখ-হাত ধুয়ে নাও, খাবে না ?

কহিলাম, চা-ধাবার ছুলে থেয়ে এসেছি, এখন আর খাব না। একটু চা দেবে তো দাও।

আঁচ্ছা।—বলিয়া পত্নী রাল্লাবেরে দিকে গেলেন; আমিও রাজবেশ ছাড়িয়া রাখল-বেশ ধারণ করিলাম। ইতিমধ্যে পত্নী চা আনিয়া হাজির করিলেন। খাইতে খাইতে কহিলাম, চোখে কানে কদিন দেখতে শুনতে পাই নি। গাঁয়ের কি কি খবর বল দেখি?

পত্নী কহিলেন, ভারী মজার মজার ব্যাপার সব চলছে গাঁয়ে। উৎস্ক কঠে কহিলাম, কি ? পত্নী কহিলেন, এক নম্বর, পদ্মর মৃ্ছা। মানে ?

ভাত থাবার পর সত্ দিদিমার বাঞ্চিতে গাঁয়ের বিধবাদের ধে একটা আড্ডা বসে, সেথানে পরশুর আগের দিন পদ্ম গোবিন্দকে শুনিয়ে উনিয়ে বললে, ছুঁচোর চাকর চামচিকে—তার মাইনে চোদ্দ সিকে।

কহিলাম, এ কথা বলার অর্থ ?

অর্থ বুঝতে পারছ না ? গোবিন্দর ভাই তিমু যে ফুটিকে পড়ায় কিনা, তাই।

তারপর ?

শুনে গোবিন্দ ফোঁস ক'রে উঠে বললে, শুগু আমার ভাই চামচিকে ? আরু ভোর ছেলে? পুল হাত নেড়ে বললে, সে বলভে হয় না, তেমন ছেলে গর্ভে ধরি নি, আমার ছেলে সরকারী চাকরে। গোবিন্দ মুখ ভেংচিয়ে বললে, সরকারী চাকরে-! তবু যদি না প্রবাধ গাঙ্গীর বউয়ের দিনরাত/মাধা না টিপত। পদ্ম লাফিয়ে উঠে বললে, খবরদার বলছি, আমার ছেলের নামে যা-তা বলবি না। জিব কেটে দোব। গোবিন্দও লাফিয়ে উঠে বললে, জিব সবাই কাটে! তোরও থাঁাদা নাক বুঁচিয়ে দোব না! দেখে আয়গে যা, বিশেষ না হয় তো। পদ্ম গোবিন্দর হাত ধ'রে টেনে বললে, আয়, দেখাবি চল। যদি দেখাতে পারিস, সবাইকার সামনে মাঝ-উঠোনে ঘ'ষে ঘ'ষে গাত হাত নাকখত দোব; আর যদি দেখাতে না পারিস, তোর মুখে গুনে গুনে সাতবার মুড়ো ঝাঁটা মারব। তারপর ত্জনে চলল প্রবোধ গাঙ্লীর বাড়ি; সদর-দরজা খোলা ছিল; ধরা ঢুকে একেবারে উঠল দোতলায়। পাটিশে টিপে গিয়ে দেখে, সরোজিনী বিছানায় গুয়ে আছে। প্রকাশ মাথার কাছে ব'সে সরোজিনীর মাথায় হাত বুলোচ্ছে, আর সরোজিনীর পাশে, প্রকাশের মুখোমুখি ব'সে, পাখা করছে মিটা।

উৎস্ক্রের সহিত কহিলাম, তারপর ?

দেখে, পদ্ম টেচিয়ে উঠে বললে, তাই তো লো! আমার ননীর পুতৃল রাক্ষ্মীদের গহবরে চুকেছে!—ব'লে ছুটে পালিয়ে এল।

সাও হাত নাক্থত দেওয়ার কি হ'ল ?

আর নাকথত দেওয়া! এসেই ধড়াস ক'রে প'ড়ে পদ্ম মূর্চ্ছা গেল। তথন গোবিন্দাই গিয়ে প্রকাশকে ডেকে নিয়ে এল।

ভারপর ?

প্রকাশ ওমুধ শোঁকাতেই পদ্ম ভাল হয়ে উঠে ব'দে, কাঁদতে শুকু ক'রে দিলে। প্রকাশ বললে, চল, বাড়িতে পৌছে দিয়ে আসি। পদ্ম কেঁদে বললে, না, আমি যাব না, তুই আগে আমার পাছু য়ে বল, ওখানে আর যাবি না। প্রকাশ বললে, আমি তো নিজে যাই নি, ডাক্তারবাব্ আমাকে যেতে বলেছেন। পদ্ম বললে, সে মুখপোড়া নিজে না গিয়ে ভোকে পাঠিয়েছে কেন ? ০

আমি বাধা দিয়া ক্লহিলাম, আমারও ঐ প্রশ্ন, তার নিজেরই তো যাওয়া উচিত ছিল!

পত্নী হাত নাড়িয়া কহিলেন, স্বাই তো আমার মত হাবা-গোবা মেয়ে নয়। এর গিয়া নিশ্চয় ছাড়ে-নি।

कहिनाम, ও তো ভোমার জবাব, প্রকাশের জবাব। कि ह'न ?

প্রকাশ বললে, তাঁর শরীর খারাপ, কদিন কোথাও বেরোন নি। ভা ছাড়া আমি তো বিনা পয়সায় যাছি না। আমাকে রীতিমত টাকা দিছে। পদ্ম রেগে বললে, ও টাকার মুখে আমি ঝাঁটা মারি, তুই কিছুতেই ও বাড়িতে পা দিতে পাবি না, দিলে আমি দেশাস্তরী হব। প্রকাশ চুপ ক'রে রইল। তথন পদ্মর বন্ধুরা প্রকাশকে বোঝাতে লাগল। প্রকাশ বেঁচে থাকলে অনেক টাকা রোজগার করবে, ও রক্ষম একটা নই-তৃষ্ট মেয়ের কাছে যেয়ে পদ্মর মত মায়ের মনে কষ্ট দেওয়া প্রকাশের মত স্বসন্তানের উচিত নয়। প্রকাশ শেষে বললে, বেশ, যাব না। তুমি বাড়ি চল। তারপর পদ্মকে বাড়ি পৌছে দিয়ে প্রকাশ চ'লে এক।

, আবার সরোজিনীর বাড়ি?

না, ডাক্তারধানায়। পা ছুঁয়ে প্রতিজ্ঞা ক'রে আর কি যেতে পারে?

কহিলাম, তোমার তু নম্বর ধবর বল এবার।

পত্নী হাসিয়া কহিলেন, সেও ভারী মজার। পরশু তুপুরবেলায় হঠাৎ গোবিন্দ এসে হাজির হ'ল। জিজ্ঞাসা করলাম, কি গোঠাকুরঝি, কি থবর প গোবিন্দ খুঁট থেকে একটি মোড়ক-করা কালজ খুলে আমার হাতে দিয়ে বললে, দেখ তো, কে লিখেছে প বুললাম, কার চিঠি প বললে, তিহুর বোধ হয়, ফুন্টির ভাই দিয়ে গেল। বললাম, তিহু তো দিনরাত ওখানেই থাকে, তা আবার চিঠি পাঠানো কেন প গোবিন্দ বিরক্ত হয়ে বললে, তুমিও ঐ কথা বলছ বউ! দিনরাত ওখানে থাকবে কিসের তুংখে প গরিব হ'লেও মাথা গোঁজবার জায়গা ওর আছে। বললাম, না ঠাকুরঝি, আমি কিছু ভেরু বুলি নি। গোবিন্দ বললে, তুমি হয়তো বল নি, কিছু স্বাই তো বলছে। তু পায়সা পাবে ব'লে স্বাইকার বুক চড়চড় করছে, তাও এখনও এক পয়সা ঘরে টোকে নি। একটু চুপ ক'রে থেকে বললে, তাও ভো কাল সারাদিন বরেই ছিল, ওদের বাড়ি যায় নি।

চিঠিটা প'ড়েঁ আকাল থেকে পড়লাম। প্রন্ন করিলাম,/কেন ? পত্নী কহিলেন, চিঠি নয়—প্রেমপত্ত, ফুন্টি লিখেছে—তিহুকে। পাঠ লিখেছে—প্রাণের মাস্টার মশায়। নীচে লিখেছে—তোমারই জীবনে-মরণে।

সবিশ্বয়ে কহিলাম, তিনেটা এর মধ্যেই খুব শিথিয়েছে তো! একেবারে প্রেমপত্ত লেখা অবধি! মেয়েদের লেখাপড়ার চরম শিথিয়ে দিয়েছে একেবারে।

পত্নী সহাস্থে ঘাড় নাড়িয়া সায় দিলেন। চিস্তার ভান করিয়া কহিলাম, কিন্তু ফুণ্টি যে ভিন্তুকেই লিখেছে, তা নাও হতে পারে। হয়তো ভিন্ন ওকে লিখতে দিয়েছিল। ফুণ্টি লিখে, কেমন হয়েছে দেখবার জন্মে ভিন্নর কাছে পাঠিয়ে দিয়েছিল।

পত্নী কহিলেন, তোমার তো এ রকমই বৃদ্ধি কিনা। তিছু লিখতেটিখতে দেয় নি। ও পুরো একদিন সরোজিনীর বাড়ি ষায় নি; ওকে
এতক্ষণ না দেখতে পেয়ে ফুন্টির বিরহ-আগুন দাউদাউ ক'রে জ্ব'লে
উঠেছিল, তাই পত্রপাঠ দেখা দিয়ে আগুন নেবাবার জ্বন্থে তিছুকে
চিঠি লিখেছিল।

কহিলাম, তাই নাকি ! ফুণ্টি একফোটা মেয়ে, তার এই কাও !

একফোঁটা মেয়ে! শোল বছরের ধাড়ী। বুকের ভেতরটা এখন একেবার বারুদের মত ₹য়ে আছে যে। পুরুষের ছোঁয়াচ লাগলেই দপ ক'রে জ'লে উঠবে; তুমি পড়াতে গেলেও ও তোমার প্রেমে, প'ড়ে যেত।

কথাটা উন্টাইয়া দিয়া কহিলাম, তিহুর মানসিক অবস্থার কোন ধবর জান ?

পত্তী কহিলেন, বলাছ। গোবিন্দকে বোঝালাম, সরোজিনীর চিঠি—
তিষ্ঠু কাল পড়াতে যায় নি কিনা, তাই বেতে লিথেছে। তিন্তু বোধ
হয় কোন কারণে রাগ করেছে। গোবিন্দ চোথ কপালে তুলে বললে,
বিধবা মেয়ের ওপর রাগ আবার কি বউ ? ভাল কথা নয়। তিন্তুকে
আর আমি যেতে দোব না। থাক আমার রোজগার।

বললাম, না না, ওদব কিছু নয়। তুমি তিহুকে আমার কাছে পাঠিয়ে দিও। চিঠিটা আমার কাছে থাক, আমি বৃদ্ধিয়ে দোব। প্রশ্ন করিলাম, ডিফু এসেছিল ?

পত্নী ঘাড় নাড়িয়া কহিলেন, ছঁ, সেই দিন বিকেলে এসে স্বামার সঙ্গে দেখা করলে। জিজেন করলাম, পড়াতে যাচ্ছ না কেন ? তিছু আশ্চর্য্য হয়ে জিজ্ঞাসা করলে, আপনি জানলেন কি ক'রে ? বল্লাম, সে জেনেছি যেমন ক'রে হোক, না যাবার কারণটা কি ভনি ? তিমু একটু চুপ ক'রে থেকে বললে, ফুণ্টি বারণ করেছে। আশ্চর্য্য হয়ে জিজ্ঞাসা করলাম, কেন? তিয় • একটু চুপ ক'রে থেকে বললে, সরোজিনী দেবীর কদিন ধ'রে দিন-রাত ঘন ঘন মৃচ্ছা হচ্ছিল। তাই তার কাছে থেকে সেবা করতে হয়েছিল। বললাম, দে তো উচিত কাজই করেছিলে, তাতে ফুলি বারণ করলে কেন? একটু ইতন্তত ক'রে তিমু বললে, মানে, আমি একা তো নয়, মিণ্টাও করছিল ; একরাত্তি তো তুজনকেই জাগতে হ'ল। ফুণ্টি জাগতে না পেরে ঘুমিয়ে পড়ল, তার পরের দিন সকালেই कृष्टि रठो९ दिए উटिंठ रनल, भिनौंभा जान ना र'रह पठी भर्गास जामि পড়ব না। আপনি এ কদিন আসবেন না। হেসে বললামু, ফুটি যদি পছন্দ না করে তো মিণ্টার সঙ্গে রাত জাগবার দরকার কি ? তিন্থ বললে, ফুটি পছন্দ করবে না ব'লে আমি আমার কর্ত্তব্য করব না ? বললাম, বুকে হাত দিয়ে বল দেখি, ফুন্টি রাগ করলে তোমার কিছু ুষাবে-আসবে না। তিহু চুপ ক'রে রইল। বললাম, এই চিঠি নাও, ফুটি তোমাকে লিখেছে; রাগ ক'রে পুরুষত্ব না দেখিয়ে, তাকে ভোল । প্রাপ্ত আপু তাড়াতাড়ি বিয়ে করগে।

ভারপর ?

তারপর আর কি ? তিছু শুনছি, সেই দিনই ওথানে গিছল, আর বিয়েরও নাকি কথাবার্তা হচ্ছে।

কি ক'রে জানলে ?

গোবিন্দ আজ ব'লে গেল, মহু চক্রবন্তী ওর সঙ্গে দেখা ক'রে বিয়ের কথাবান্তা ক'য়ে গেছে।

গাঙুলী মশামের সহিত দেখা করিতে গেলাম ৷ বৈঠকখানায় বসিয়া ইহার মধ্যেই লঠন জালাইয়া ইউনিয়ন বোর্ডের খাতাপত্র সারিতেছিলেন, আমাকে দেখিয়া কহিলেন, এস ভায়া। তথন ভোমাকে বলবার সময় হ'ল না, এস. ডি. ও. সাহেব আসছেন আসছে রবিবার।

কহিলাম, ইউনিয়ন বোর্ড দেখবেন নাকি ?

তা দেখতে চান, দেখাব। খাতাপত্ত সব ঠিক ক'রে রাখছি। চোখ মটকাইয়া কহিলেন, কি জন্তে আসচেন, জান ? আমাদের সেই দরখান্তটার তদস্ত করতে। আমাদের হজুব নিজে গিয়ে সব বলেছেন তো। ঘাড় নাড়িয়া কহিলেন, ভায়া, নেকড়ে হ'লেও বাঘ তো! মুখ শোকান্ত কি আছেই।

ওরা দরখান্ত করে নি ?

গাঙ্গী মশায় নাসিকা উচাইয়া কহিলেন, করলেই বা। মুরুব্বী তোওদের দারোগা। দরথান্ত পাবামাত্র ছিঁড়ে ফেলে দেবে।—বলিয়া কাল্পনিক দর্থান্তটি তুই হাতে ছিঁড়েয়া ফেলিয়া দিবার ভঙ্গি করিলেন। তারপর ঘাড় নাড়িয়া কহিলেন, কিচ্ছু হবে না। কবে বুড়ীকে কাঁধে ক'রে পৌছে দিয়ে যায় দেখ।

বাড়ি ফিরিবার রাস্তায় মণীন্দ্রর সঙ্গে দেখা হইল। পরিধানে সাদা জিনের গলাবন্ধ কোট, পায়ে মেটে রঙের থাটার তৈয়ারি কামবিসের জুতা, বগলে ছাতা, আলাকে দেখিয়া হাঁক দিয়া কহিল, কোথায় যাওয়া হয়েছিল—আঁগ ? গাঙুলীর আডগায় বুঝি গ ওই তোমার মাথা খালে দেখিছি।

জবাব না দিয়া কহিলাম, কোথায় গিছলে ?

আমার মুথের দিকে তাকাইয়া জ তুইটি নাচাইয়া কহিল, বলব কেন? স্বাইকে সব কথা বলতে আছে কি ?—বলিয়া চলিতে আরম্ভ করিল। অর্থমিও সঙ্গে সঙ্গে চলিতে লাগিলাম। হঠাৎ মণীক্র বলিয়া উঠিল, সব ব্যাটার গুড়ে বালি দিয়ে এলাম।

চুপ করিয়া থাকিয়া চলিতে লাগিলাম। কিছুক্ষণ পরে মণীক্র আবার বলিয়া উঠিল, হিন্দুর অনিষ্ট করতে হিন্দুর কোড়া আর নেই; মুসলমনরা ঢের ভাল।—মণীক্র বোধ হয় দারোগাবাবুর কথা বলিতেছে। কিন্তু কথাট তা সভা। সরোজিনী গ্রামে আসার পর ছইতেই, গ্রামের ছোকরারা ছাড়া সব হিন্দুধর্ষধবজীরাই তাহার বিক্লভাচরণ করিয়াছে; ভুষু দারোগাবারু, বিধর্মী হইয়াও, কর্ত্তব্য-বৃদ্ধি বা হৃদয়-বৃত্তি যাহারই ভাগিদে হোক, সরোজিনীর স্বপক্ষে দাড়াইয়াছেন।

মণীক্র হঠাৎ আমাকে প্রশ্ন করিল, হাা হে মাস্টার, এস. ডি. ও. সাহেবকে যে ওরা দরথাক্ত করেছে সরোজিনীর বিরুদ্ধে, সেটা তো তোমার লেখা, নয় ?

ধমকিয়া দাঁড়াইয়া কহিলাম, কে বললে ?

মণীন্দ্র কহিল, কে আবার বলবে ? আমি বললাম—
আর্ত্তকঠে প্রশ্ন করিলাম, কাকে বলেছ ?

মণীক্র বেপরোয়াভাবে কহিল, কেন? এস. ডি. ও. সাহেবকে, জিজ্ঞাসা করছিলেন কিনা! তা এম. এ. পাস ক'রে এত ভূল লিখেছ কেন? সাহেব চোধ-মুধ কুঁচকে একাকার।

ঁ আমি কড়া গলায় কহিলাম, দেখ মহুদা, তুমি অত্যস্ত বোকা। কি ক'রে জানলে তুমি, আমি লিখেছি ?

মণীক্র জবাব দিল, গাঁয়ে তোমার ছাড়া ইংরিজীতে দরখান্ত নেখার বিচে আর কার আছে ?

ম্থ ভেংচাইয়া কহিলাম, বিছে আর কার আছে ! কেন, তোমাদের মামাবাবটি এসেছে, ও লিখতে পারে না?

মণীন্দ্র আকাশ হইতে পড়িল। চোধ বড়ু করিয়া, ঘাড় কাত করিয়া কহিল, ঠিক ধরেছ তো । ঐ ব্যাটারই তো লেখা। তাই ডো বলি, জামাদ্রের মাস্টারের মত বিশ্বান লোক—ছি ছি! হাকিম কি ভাবলেন বল দেখি ? আমাকে মনে করিয়ে দিতে হয়।

মনে করিয়ে দিতে হয় ! আমি কি তোমার সঙ্গে গিয়েছিলাম নাকি ?

অহতাপের হারে মণীক্র কহিল, তাই তো, তুমি সঙ্গে থাঁকলৈ ঠিক হ'ত।—বিরক্তির সহিত কহিল, বললাম তথন সরোজকে, মাস্টারকেও ধ'কেনিয়ে যাই। বললে, না না, যাকে-তাকে নিয়ে গিয়ে কাজ নেই।

यादन-তादक कथांका थक कतिया मत्तन गार्य विंशिन। मत्त्राखिनीत मानत-व्याभगायन তाहा हहेतन त्योशिक, व्यस्तत तम व्यामादक भन्न विनयाहे कात।

মণীক্র ক্লোভের সহিত কহিল, ব্যাটার নামটা ক'রে দ্লিলে কত কাজ এগিয়ে যেত বল দেখি ? তোমার নাম করাটা ভাল হয় নি। ভাবলে, মাস্টারের মত লোক ও-দলে আছে! যেমন ক'রেই হোক, এম. এ. পাস করেছে তো। আবার নিজেই প্রথোধ মানিয়া কহিল, যাকগে, ওতে কিছু হবে না। তোমার ইংরিজী প'ড়েই—

धमक निया कहिनाम, आवात वनह, आमात है तिकी ?

মণীক্র থতমত থাইয়া কহিল, আরে না না, তোমার ইংরিজী নয়, কিন্তু সাহেবকে বলেছি ভো তোমার ইংরিজী, সেইটাই সে বুঝে ব'সে আছে। কিন্তু থাকগে ব'সে, তুমি তো জান, তোমার লেপা নয়। কিন্তু বাজে কথা যাক, আজু আজিজ সাহেব থুব উপকার করেছে ভাই, আমরা ছ ভাই-বোনে চিরদিন তার কাছে কেনা হয়ে থাকব। অক্সমনস্ক-ভাবে চপ করিয়া রহিলাম।

মণীন্দ্র কহিল, আজিজ সাহেবকে জান না ? ঐ যে হে, চপাইয়ে বাড়ি, মন্ত বড়লোক, জমি-জায়গা পুকুর-বাগান বিস্তর; নিজ জোতেই, তো ছশো বিষে জমি; বিশ জোড়া বলদ, ছাগলের মত নয়, প্রকাশু— এক-একটা যেন হাতি; গাই-বাছুর যে কত তার ইয়ন্তা নেই। আর বামার যদি দেখ তো হা ক'রে চেয়ে থাকবে, ধানের মরাইয়ে ঠাসা, পা ফেলবার জায়গা নেই।

আজিজ সাহেবকে জানি। ডিষ্টিক বোর্ডের সরকারী-মনোনীত সভ্য। এ তল্লাটের একজন অবস্থাপন জাদরের ব্যক্তি; আমাদের ইউনিয়ন বোর্ডেরও একজন সভ্য।

মণীক্র বলিতে লাগিল, তা ছাড়া খাঁটি মুসলমান, ইয়া চাপদাড়ি, পাঁচ ওধ্ত্, সমাজ করে।

াবরক্তির সহিত কহিলাম, জানি হে, জানি আজিজ সাহেবকে, অত ব্যাখ্যান ক'রে বলতে হবে না। কি করেছে বল না!

মণীক্রও মেজাজের সহিত কহিল, অত ধমক কিসের বল দেখি? ছাত্র পেয়েছ নাকি? যাও, বলব না।—বলিয়া আবার চলিতে শুরু করিল। আমি পিছু পিছু চলিতে লাগিলাম। ভূল ইংরেজীটি আমার লেখা বলিয়া এদ. ডি. ও. সাহেব জানিয়াছেন ভাবিয়া মনটা বিরক্তিতে ভরিয়া গিয়াছিল, 'কথা কহিতে বা শুনিতে ভাল লাগিতেছিল না। মণীক্র হঠাৎ থমকিয়া দাঁড়াইয়া কহিল, ভালয় ভালয় শোন তো সব বলছি। চুপ করিয়া দাঁড়াইয়া রহিলাম। মণীক্র বলিতে লাগিল, দারোগাবাব কাল আজিজ সাহেবকে ডেকে সরোজিনীর ওপর গ্রামের লোকের অত্যাচারের সব পরিচয় দিলেন। শুনে আজিজ সাহেবের চোধ থেকে ফোঁটা ফোঁটা জল গাল বেয়ে পড়তে লাগল।

কহিলাম, দেখতে পেলে কি ক'রে ? নাক চোখ বাদ দিয়ে সারা মুখে তো দাড়ির জন্ম।

মণীক্র বিরক্ত হইয়া কহিল, জলল তো কি হবে ? কাঁদলে বোঝা যায় নাঞ্ গোঁফ-দাড়ি ভিজে সপদপ করছিল যে।

তাই বল।

মণীন্দ্র রাগিয়া উঠিয়া কহিল, অত কথা ধরলে কথা বলা ষায় না। শোন না, আজিজ সাহেবের চোখ থেকে জল পড়তে লাগল, বললে যে, সে জান দিয়ে সাহায্য করবে। তারপর দারোগা সাহেব তাকে যা যা করতে হবে, ব'লে দিলেন। ঠিক হ'ল, আমাকে নিয়ে জেলায় গিয়ে ও যথাকর্ত্তব্য সব করবে।

কহিলাম, ভারপর ?

আজ সকালে গিয়েছিলাম। ভাল' উকিল দিয়ে মুসাবিদা করিয়ে দরখান্ত লেথানো হ'ল, আজিজ পাহেবের সঙ্গে এস. ডি. ও. সাহেবের ঝাড়ি গিয়ে দরথান্ত দিলাম। আজিজ সাহেব সমন্ত ঘটনা সাহেবকে ব্ঝিয়ে বলতে তিনি বললেন, ও পক্ষেরও দরখান্ত পেয়েছি।—ব'লেই কাগজের তাড়া থেকে তোমাদের দরখান্ত—

বাধা দিয়া কহিলাম, ভোমাদের মানে ?

মণীন্দ্র কহিল, বেশ বেশ। ঐ ব্যাটাচ্চের দরধান্ত পশৈ ভানিয়ে দিলেন, শেষে বললেন, রবিবার নিজে এসে তদন্ত ক'রে সব ঠিক ক'রে দিয়ে যাবেন।

কহিলাম, এই বারেই তিহুকে নিয়ে গিয়ে লাইব্রেরির বই-টইগুলো কিনে আনলে না কেন ? এস. ডি. ও. সাহেলকে দিয়ে এই বারেই লাইব্রেরিটার উদ্বোধন করিয়ে নিলে, হ'ত। মণীক্র ভারী গলায় কহিল, লাইব্রেরি-টাইব্রেরি ওসব হবে না।
সরোজ বলেছে, ও এখন থাক। পরে করলেই হবে। এখন অনেক
খরচ। তা ছাড়া ভিছুরও ঘরের খেয়ে বনের মোষ ভাড়ানো আরি
চলবেনা।

আন্দাজে কতকটা ব্ঝিলাম; তব্ প্রশ্ন করিলাম, কেন? তিহুর সঙ্গে ফুটির বিয়ে দোব ভাবচি, সরোজ সব ধরচ দেবে। কহিলাম, ওদের মত হয়েছে?

মণীক্র তাচ্ছিলোর সহিত কহিল, মত! হাত ধুয়ে ব'সে আছে। ছেলে তোনা বলতে বলতেই রাজি।

আর গোবিন্দ?

ঢোক গিলিয়া মণীক্র কহিল, ই্যা, সেও রাজি। ব্যারিং পোস্টে তো আর চালান হচ্ছে না, রীতিমত প্যুদা প্রচ করা হবে। বল্লাম যে, স্বোজিনী স্ব থ্বচ দেবে বলেছে।

প্রবোধ গাঙ্গুলীর বাড়ির সামনে আসিতেই মণীক্ত কহিল, এস না, একবার সরোজিনীর সঙ্গে দেখা ক'রে যাবে। সেদিন এত বিপদ দেখে গিয়েও তো একবার উকি প্র্যুম্ভ মার নি। ঢের ঢের নেমকহারাম দেখেছি, ভোমার মত দেখি নি। আর ওদিকে গাঙ্গুলী বুড়োর বাড়ি রোজ যাওয়া হচ্ছে।

কহিলাম, দেথ মহুদা, মিথ্যে কথা ব'লো না। ইন্স্পেক্টর আসার হিড়িকে নাইতে থেতে সময় পাই নি, লৌকিকতা করব কি ?

ওঃ, তাই ! তা চল ন। একবার। এতবড় একটা ক্সাদায় ঘাড়ে চেপে বসেচে। ঘাড় থেকে নামাবার একটা ফন্দি-ফিকির: বাড়লে দংউগৈ দেখি, তুমি তো এসব বিষয়ে ওন্তাদ লোক।

সরোজিনীর যাকে-তাকে কথাটা এখনও মনের গায়ে খচখচ করিতেছিল। তাই এড়াইবার জন্ম কহিলাম, হাা, ওন্তাদ বইকি। কতগুলো মেয়ে পার করলাম এই বয়সে।

তা নাই বা করলে। বৃদ্ধি-শুদ্ধি তো আছে ? অক্স উপকার তো কোন দিন কর নি, করবেও না, এক-আধটা প্রামর্শ দিয়ে উপকার করতেও অনিচ্ছে ? যাইতেই হইল। উঠানে পা দিতেই দেখিলাম, মহুর ও বীরু আচায্যির একপাল ছেলেমেয়ে উঠানে কলরব সহকারে থেলা করিতেছে। রান্নাঘরের দাওয়ায় গোবিন্দ, মিণ্টা ও মহু চক্রবর্তীর স্ত্রী মুখামুধি বসিয়া কথাবার্ত্তা কহিতেছে।

মণীক্র হাঁক দিয়া কহিল, ওরে কে আছিস, একটা শতরঞ্জি পেতে দিয়ে যা তো। আমাকে কহিল, দাঁড়াও হে মান্টার, আসছি।—বিলয়া পাশের ঘরে চুকিয়া পড়িল। মণীক্র বিবাহের অছিলায় সপরিবারে এখানে আড়া গাড়িয়াছে ব্ঝিলাম। ফুন্টি আসিয়া একটা ছোট শতরঞ্জি পাতিয়া দিল। আমার সহিত চোপোচোথি হইবামাত্র ফুন্টি লজ্জায় মুখ ফিরাইয়া লইল। তাহার গোপন তৃক্ষর্মের কথা আমরা জানিতে পারিয়াছি, ফুন্টি বোধ হয় জানে।

মণীক্র থালি গায়ে আসিয়া কহিল, ব'স হে মাস্টার। দাঁড়িয়ে রইলে কেন প শতরঞ্জিতে বসতে মন সরছে না ব্ঝি প সাহেব মাহুষ তো!

বলিলাম, না না, তা কেন ?—বলিয়া জুতা খুলিয়া বসিয়া পড়িলাম।
মণীন্দ্র পরনের কাপড় হাঁটুর উপর প্রাস্ত তুলিয়া দিয়া চৌকস হইয়া
বিস্থা আরামের নিখাস ফেলিয়া কহিল, আজ ভারী ছুটোছুটি করতে
হয়েছে। যাক, কাজ এক রকম হাসিল ক্লরা গেছে তো। আর
বাছাধনদের চূলবুল করতে হবে না।

° চপ• করিয়া রহিলাম।

মণীক্র কহিল, আর একদিন আবার গিয়ে বিয়ের জিনিস্প**ত্রগুলো** কিনে আনতে হবে।

কহিলাম, ভিন্নকে নগদ টাকানা দিয়ে কিছু জমি-জায়ুগা ক'রে দাও না।

মণীন্দ্র বিজ্ঞার মত কহিল, সব হবে। সরোজ যথন রয়েছে, কোন ব্যবস্থার জন্মে কারও মাধা ঘামাতে হবে না।

কিঞ্চিৎ উন্মার সহিত কহিলাম, কাউকে যথন মাথা ঘামাতে হবে না, তথন আমাকে মিছিমিছি টেনে আনলে কেন দু

সরোজিনী আসিয়া হাজির হৃইল। আমাকে দেখিয়া হাসিয়া

কহিল, দাদা, পথ ভূলে এসেছেন নাকি? বোন পোড়াম্থী একেবারে মরেছে, না এখনও বেঁচে আছে, দেখবার জন্তে?

হাসি দেখিয়া বিগলিত হইলাম না। নীরস কঠে কহিলাম, ভারী ব্যস্ত ছিলাম কদিন, ইনস্পেক্টর স্থুল দেখতে এসেছিলেন।

সরোজিনী গম্ভীর মুখে কহিল, ও:, তাই ! তা কাউকে পাঠিয়েও একবার খবর নিতে পারতেন।

কহিলাম, ধবর রোজই পাচ্ছি। যাক, ভাল আছ তো?

সরোজিনী কহিল, কই আর ভাল! সেদিন তো প্রায় সারারাতই মুর্চ্ছা হয়েছিল, তার পরদিনও অনেকবার, আজ ত্দিন একটু ভাল আছি, তুবার ক'রে হয়েছে মাত্র।

ডাক্তার এসেছিল কোন দিন ?

সরোজ ঘাড় নাড়িয়া কহিল, ডাক্ডার তো একদিনও এ বাড়িতে পা দেয় নি। রাধানাথ ঠাকুরপোরা মানা ক'রে দিয়েছে বোধ হয়। তবে প্রকাশ এসেছিল। ভারী ভাল ছেলেটি! ও-মায়ের ছেলে ব'লে মনেই হয় না।

প্রকাশ এখনও আসচে নাকি ?

ওর মানাকি আসতে মানা করেছে। তবু আসে দিন একবার ক'রে, রাত্রে বাড়ি ফেরবার সময়ে।

মণীন্দ্র কহিল, বিনা পয়সায় ভেবো না, রীতিমত ফী দেওয়া হচ্ছে।

সরোজ কহিল, কই আর ফী দেওয়া হচ্ছে ! প্রথম তুদিন নিম্নেছিল, আজকাল নিচ্ছে না ৷ পকেটে গুঁজে দিলেও ফিরিয়ে দেয়, বলে, আপনার লোকের কাছে ফী নোব কি ? একটু চুপ করিয়া থাকিয়া উচ্চাস্দ্র্সহিত কহিল, ভারী ভাল ছেলে, আমাকে মাদীমা ব'লে ভাকে।

প্রকাশ-প্রসঙ্গ বন্ধ করিবার জন্ম কহিলাম, তিনকড়িকে দেখছি না ?

সরোজিনী হাসিয়া কহিল, জানেন না বুঝি, ফুণ্টির সঙ্গে ওর বিয়ের কথা হচ্ছে যে। বিয়ের কথাবার্ত্তার পর থেকে আর লজ্জায় আসে না সব সময়। তুবেলা তুবার থবর নিতে আসে ৩৪।

মণীক্র কহিল, মাস্টার বলছে, তিহুকে নগদ টাকা না দিয়ে, জনি দিতে। জ্রকুঞ্চিত করিয়া সরোজিনী কহিল, তোমার যদি তাতেই স্থবিধে হয়, তাই কর।

কথাটা উন্টাইয়া দিয়া মণীক্র কহিল, গোবিন্দ এসেছে।
সরোজিনী ব্যস্ত হইয়া কহিল, তাই নাকি! কোথায় ?
মণীক্র কহিল, রাল্লাঘরে ওদের সঙ্গে কথাবার্ত্তা কছে।
আমার দিকে চাহিয়া সরোজিনী কহিল, আমি ওঁর সঙ্গে একট্
কথাবার্ত্তা কইপে, আপনাদের চা-থাবার পাঠিয়ে দিচ্ছি, না থেয়ে য়াবেন
না কিছা — বলিয়া আপত্তির অবসর না দিয়া ক্রতপদে প্রস্থান করিল।

ক্রমশ শ্রীঅমলা দেবী

নিরস্কুশ

পিকল পাণ্ডুরছায়। রক্তনীন রিক্ত দিনক্ষণ,
কা'রে যায় একে একে পীতবর্ণ পাতার মতন।
নিক্রপায় বর্ত্তমান; অতীতের শুনি দীর্ঘধান,
মুছে যায় দব রঙ রাঙা দিন স্থাপ্রের আকাশ।
এখানে কোটে না ফুল; ফলে নাই ফলল সোনার,
বিশীর্ণ বন্ধুস্তদিন, বর্ণহীন ভূবন আমার।
হেরি শুধু শৃক্তময় সম্মুখেতে ছায়া রাশি রাশি,
নিরন্তর মৃতস্বপ্র নিরাশার শুনি প্রেতহাসি।

জীবনে অনেক সাধ—দিগন্ত সে দ্বে স'রে যায়; কামনার মায়াদীপ তব্ জলে হলুদ-শিথায়। আহত আশারা শুধু ফিরে ফিরে স্থপ্পে কথা কয়, নিপালক অন্ধ আঁথি অন্ধকারে তব্ জেগে রয়। জীবনে অনেক সাধ—দিগন্ত সে দ্রে যায় স'রে, ঘোঁরৈ ফেরে স্বপ্মণ তব্ এই স্থেরে প্রান্তরে।

यूगानकां छि मान

বাইশে ভাবণ

জনেক শ্রাবণ-দিন—বহু ব্যর্থ বাইশে শ্রাবণ বিক্তহন্তে ফিরে গেছে; মিশে গেছে তার প্রতিক্ষণ প্রীতিহীন মৃত্তিকায়—খ্যাতিহীন, গৌরববিহীন, পাণ্ডুর, মলিন।

বিবর্ণ শ্রাবণ-দিনে সেই শ্রান্ত আনত আকাশ
কুড়ায়েছে রিক্ততার কক পরিহাস
বছদিন। রেখাহীন রঙহীন বৃকে
শরৎ হেমস্ত আর বসস্থের বর্ণচ্চটা
হৈসে গেছে নির্মাম কৌতুকে।

তারপর একদিন অ্কন্মাথ দিন এল তার একটি মৃত্যুই শুধু দিল তারে মহিমা অপার। দীর্ঘদিন পৃথিবীতে পরম গৌরবে বাঁচিবারে একটি সে মৃত্যু এসে দিয়ে গেল তারে লক্ষ লক্ষ মাসুষের সিক্তপক্ষ আঁথির প্রসাদ, অশ্রুসিক্ত বন্ধনের স্বাদ।

বাইশে প্রাবণ দেই উদ্ধে তুলি দে মৃত্যুর মসীলিগু কর রেখে গেল পৃথিবীতে চিরম্ভন অক্ষয় স্বাক্ষর।

আহ্সান হাবীব

গরু

প্রথম দৃশ্য

দেশ—মানবীয় সভাতার অক্সতশ আদি-লীলাভূমি মধ্য-এশিয়া—বির্ঘিজের দিগস্ত-ব্যাপী দীর্ঘ-ভূণাচ্ছন্ন প্রাস্তর। মধ্যন্থলে চালকর-টেলিজ হুদ। হুদের তীরবর্তী থানিকটা হান অর্থ-চক্রাকারে ঘন-বৃক্ষপ্রেণী ঘারা প্রাস্তর হইতে বিচ্ছিন্ন হইরাছে।

कान--- প্রাচীন প্রস্তর-যুগের শেষ সহস্রক।

পাত্র—একদল শ্রীগৈতিহাসিক মামুষ। একপাল প্রাগৈতিহাসিক কুকুর। এবং একপাল প্রাগৈতিহাসিক গল।

মানুৰে ও কুকুরে বছপুর্বেই বনুজ স্থাপিত ইইরাছে। উভয়ে একসঙ্গে শিকার করিয়া থাকে। মানুষই কুকুরের সহিত, কি কুকুরই মানুষের সহিত বাচিয়া বন্ধুজ করিয়াছিল তাহা প্রেষণার বিষয়। তবে পশু-মনজ্জ্বিদরা কুকুরকেই মানুষ অপেকা অধিকতর মিশুক বলিয়া মনে করেন। অতএব কুকুরই গায়ে পড়িয়া মানুষের বন্ধু ইইতে চাহিয়াছিল, ইহাই সম্ভব। এথনও আমরা কাহারও গায়ে-পড়া ভাব দেখিলে কুকুরের সহিত ভাহাকে উপমিত করি।

বাহা হউক, একদা একদল মাস্য (নর ও নারী) ও একপাল কুকুর (পুং ও ন্ত্রী) একপাল গঙ্গর (পুং ও ন্ত্রী) একপাল গঙ্গর (পুং ও ন্ত্রী) পশ্চাদ্ধাবন করিয়া টেজিজ-এদের ধারে উপস্থিত হইয়াছিল। গঙ্গ, কুকুর এবং মামুয সকলেই পরিপ্রাপ্ত হইয়া বধাক্রমে তৃণভূমিতে, বৃক্ষপ্রেণীর অস্তরালে এবং হ্রদতীরবর্ত্তী বৃক্ষপ্রেণীবেষ্টিত স্থানে আশ্রেয় লইল। মামুযেয়া চর্মা-নিশ্মিত তাঁবু থাটাইয়া ফেলিল।

পরিদিন। স্থা উঠিতেছে। ব্রদের জন গলিত খর্ণের মত জ্লিতে লাগিল। কুকুরের।
ব্বেট ঘেউ শব্দে জাগিরা উঠিল। স্থাের কিরণ গাছের কাঁকে কাঁকে ভূমিতলে প্রতিহত
হইতেই মাজুবের। মহান কলরব করিয়া গাতােখান করিল। রৌদ্রন্নাত তৃণ-প্রান্তরে
গঙ্গরাও সমস্বরে হাম্বারব করিয়া উঠিল। ত্রনীর সমবেত ধ্বনিতৈ দিঙ্গ্রন্তল
প্রকশ্পিত হইল।

তারপর মানুষ, গান্ধ ও কুকুর তদানীস্তন য-ব অভ্যাস অনুযারী প্রতিঃকৃত্য সম্পাদনে রত হইলে সহসা প্রাগৈতিহাসিক নারী-কঠের আর্ত্তনাদ শোনা গেল। অসন্ট একু-প্রাপ্ত হইতে অস্ত প্রাপ্ত অবধি মানুষের মধ্যে সাঁডা পড়িয়া গেল।

२६ (खो)। नि-नि-नि-नि-नि-रि-ए-এ-अ।-आ।-आ।:।

্ক্তশ্রেণীর অন্তরাল হইতে দলে দলে নরনারী বাহির হইরা ত্ণ-প্রান্তরের প্রান্তে আসিরা ধমকিয়া দাঁড়াইল। ২য়। আা:, দেপেছিদ, মেরে ফেলেছে!

১ম। শिং विँ धिয় पिয়েছে শালা গরু।

। हि—हि । इए

৪র্থ। তেড়ে আসছে, বাবা গো!

৩য়। গাছে চড়, গাছে চড়।

তৃতীয় ব্যক্তির সাহায্যে ৪র্থ ব্যক্তি গাছে চড়িল।

২য়। মার---মার।

৩য়। মার---মার।

বিশ-পঁচিশজন মামুষ যুগ-জষ্ট গলটাকে যুতাকারে যিরিয়া ফেলিল এবং শাণিত পাণরের ছবি ছ'ডিয়া মারিতে লাগিল।

১ম। মার শালাকে।

৪র্থ। (গাছের উপর হইতে) মার শালাকে।

৫ম। 'পালা-পালা সব।

সকলে সচকিত হইয়া তাকাইল, দেখিল, কয়েকটি বন্থ গরু ছুটিয়া আসিতেছে।

১ম। ঘেউ—ছেউ—গেউ।

২য়। ঘেউ—ঘেউ—ঘেউ k

৪র্থ। (গাছের উপর হউতে) ঘেউ—ঘেউ—ঘেউ।

আমনই "ঘেউ, ঘেউ ঘেউ" শব্দ করিতে করিতে কুকুরের পাল ছুটরা আাসিল।
মাসুবেরা গাছে চড়িয়া গরুদের উপর প্রস্তর-বর্ষণ করিতে লাগিল। কুকুরেরা গরুদের উপর
কাঁপাইরা পড়িল। ভীষণ সংগ্রাম শুরু হইল। নরহত্যাকারী গরুটি ও অপর ছুইটি
গরু শীঘুই ধরাশারী হইল। অক্যান্থ গরুবা রবে ভঙ্গ দিরা পৃষ্ঠপ্রদর্শন করিল। কুকুরেরা
একটি নিরুর মৃতদেহ লইয়া ভোজ শুরু করিল। প্রসন্ধত বলিতে চাই, ইহাই
প্রাণৈতিহাসিক যুগের ইতিহাসে যুগান্তকারী 'ব্যাট্ল কর ডমেন্টিকেশন অব ক্যাট্ল'
নামে স্বিধাত।

১ম। পালাচ্ছে ব্যাটারা।

২য়। এখন নাব।

৩য়। নেবে পড় নেবে পড়।

मकल नामित्रा পिंछन।

৬য়। আগুন ধরা।

১ম। মাটি থোঁড

করেকজন অদুরে মৃত নারীদেহকে ঘিরিয়া দাঁড়াইল। একজন কবর খুঁড়িতে লাগিল।
১ম বাজি অভুত অকভিলি ঘারা মৃতদেহের উপর প্রাক্-সমাধি ইব্রজাল-কুতা সম্পন্ন
করিল। অপর করেকজন গুরু পত্র ও কাঠ আহরণ করিয়া আগুন ধরাইল। হুইজন
বাজি একটি গরুর মৃতদেহকে টানিয়া আনিয়া আগুনে ফেলিল। তখন নরনারী সকলে
মিলিয়া তুদানীস্তন প্রধামুষায়া উন্মত্তবং 'প্রাগশন-নৃত্য' আরম্ভ করিল।

দ্বিতীয় দৃশ্য :

স্থান—সিন্ধুনদতীরবর্তী একটি আর্থ্য-জনপদ। কাল—বৈদিক যুগ। পাত্র—অগ্নিযান্ধী, সোমপাগ্নী, বেদাধ্যায়ী প্রভৃতি।

প্রভাৱ-বৃগ হইতে বৈদিক্যুগের মধ্যে অনেক কাপ্ত ঘটিয়া বিয়াছে। গঙ্গরা গৃহপালিত জপ্ততে পরিপত হইয়াছে। মামুষ কৃষিকার্যা শিশিয়া কেলিয়াছে। ক্ষেত্রে কাঞ্জ করে এবং মাংস ও ছগ্ধ দান করে বলিয়া মামুষ এথন গঙ্গকে অমুলা সম্পদ জ্ঞান করিতে আরম্ভ করিয়াছে। কুকুরের সহিত মামুষের বন্ধুছের অবসান ঘটিয়াছে। কুকুরেক সে এখন সেই করে বটে, কিন্তু সেই সেহের সহিত কিছু পরিমাণ দয়া, করুণা ও ঘুণাও করে। ক্রেন না, এখন সে অপেক্ষাকুত অপ্রয়েজনীয় হইয়া পড়িয়াছে। নিজের শক্তি ও মহন্ত্র বিষয়ে মামুষ যথেন্ত সচেতন হইয়া পড়ায় গঙ্গকেও সে ক্রীতদাস বলিয়া মনে করে, এবং তাহার প্রতি ক্রীতদাসের মতই আচরণ করে। মধ্য-এশিয়া হইতে ভারত আগমনের সময় বহুসংখ্যক গঙ্গ তত্মর কর্ত্বক লুন্তিত হয় এবং প্রবল শীতে মারা পড়ে। তাই বাছা হিসাবে গঙ্গর বাহহার কমিয়াছে। উৎসবাদি উপলক্ষোই শুধু তাহাকে বাছ হিসাবে শত্মর বাহহার কমিয়াছে। উৎসবাদি উপলক্ষোই শুধু তাহাকে বাছ হিসাবে শত্মর করে হয়া। কিন্তু উৎসব প্রায় প্রতিদিনই অমুন্টিত হয়া থাকে।

শিক্তীরবর্ত্তী তপোবন-সদৃশ একটি গৃহ। প্রাঙ্গণের পার্বে গো-দোহনরতা প্রিরদর্শিনী আর্থ-ছুহিতা। অদুরে জাবিড় পরিচারক গোবংসকে ধরিয়া রাধিরাছে। প্রাঙ্গণের মধাহলে সম্ভবাত গৃহস্বামী অগ্নিযান্ধী হবি:-সংযোগে বজ্ঞে রত।

অ। ওঁ অগ্নিমীড়ে পুরোহিতং যজ্জ জ দেবমুজিজম্। হোতারং রত্থাতমম ॥ অগ্নি: পূর্বেভিঝ'যিভিরীড্যো নৃতনৈকত। সদেবা এহ বক্ষতি॥

হঠাং গরুটি ডাকিতে ও পা ছুড়িতে আরম্ভ করিতেই হুধের মুগ্মমপাত্র ভাতিরা সমস্ত হুধ গড়াইয়া পড়িল i

ছুছিতা। বাবা, দেখ দেখ, গরুটা কেমন করছে ; ছুধটা সব ফেলে দিলে।

অগ্নিনা রয়িময়বং পোষ্টেম্ব দিবেদিবে।
 য়শসং বীরবত্তময়॥

ত। যগ্যি এখন রাখ। শিগ্রির এদ।

অ। আস্চিমা। ওঁঅগ্রেস্বাহা। অগ্রেস্বাহা।

শেষ আছতি দিতে দিতে উঠিয়া দাঁড়াইলেন। এমন সময় গল্লটি ছহিতাকে পদাঘাত করিয়া শুইয়া পড়িল ও ছটফট করিতে লাগিল।

অব। তাই তো! ওর হ'ল কি ?

আংথিৰাজী ছুটিয়া গেলেন। বাছুরটিকে ছাড়িয়া দিয়া দ্রাবিড় পরিচারকও গঙ্গর উপর
বুঁকিয়া পড়িল।

শ। শিগগির আর্য্য সোমপায়ীকে ডেকে নিয়ে আয় তো।
 পরিচারক অপ্রসর ইইবার পূর্বেই সোমপায়ীকে আর্সিতে দেখা গেল।

সো। ভো ভো আয় অগ্নিয়াজিন্, শীঘ্র একবার চল দেখি। **আমার** গাভীটা অস্থ হয়ে পড়েছে।

জ। আরে ভায়া, আমারটাও কেমন যেন করছে।
সোমপায়ী আসিয়া গরুর সমীপে দাড়াইলেন।

এনা। আমারটাও ঠিক এমনই ছটফট করতে করতে কেমন থেন মৃচ্ছিত হয়ে পড়ল। চক্ষ্ বিক্লারিত, দম্পাটি সংবদ্ধ, পদচতুষ্টয় প্রসারিত। মৃম্ব্র লক্ষণগুলো সব পরিক্ট ছয়ে উঠল। ছ্ম। এরও তো'তাই।

সো। ঠিক এমনই।

ष। कि इ'न वन (मिथि?

সো। তাই তো, তুমিই বল ভো ভাই।

ছ। বাবা, বাবা, ম'রে গেছে।

সো, অ। তাই তো।

সোমপারীর পুত্র ছুটিতে ছুটিতে প্রবেশ করিল।

সো-পুন তাত, গাভীটা অকালাভ করেছে।

অ, সো। তাই তো হে, চিস্তায় ফেললে।

পারিবাজীও সোমপারী চিন্তিত মুখে বিজ্ঞের মত মন্তক আন্দোলন করিতে লাগিলেন;

এবং বাজীনন্দিনীও পারীনন্দন পরস্পরের প্রতি কটাক্ষ হানিতে লাগিল

সো। যজ্ঞ কর।

অ। ঠিক।

দো। যাও তো বৎস, সমিধ নিয়ে এগ। এই যজ্জকুণ্ডেই পঞ্গব্য দিয়ে

📍 • যজ্ঞ করা যাক। যাও তো জ্বন্ধা, পঞ্গলা নিয়ে এস।

নাজী-তুনরা ও পারী-তন্ত্রের বিপরীত দিকে প্রস্থান ও কিরৎক্ষণ পরে দ্রুব্য লইরা প্রবেশ। সঙ্গে সঙ্গে বাস্ত-সমস্তভাবে আর্থ্য বেদাধ্যারীর প্রবেশ।

বে। উভয়েই উপস্থিত রয়েছ দেখছি।

অ, সো। ব্যাপার কি ?

বে। (উচ্ছাসভরে) আমার নন্দিনীতৃল্য গাভীটা ভবলীলা সংবরণ করেছে।

थ। वन कि दृ। आभारमञ्ज य त्मह मगा।

শে। অর্থাৎ • আমাদের গাভীদের।

অ। তাই যক্ত কর্ছি।

সো। গো-মড়ক নিবারণ হবে।

অগ্নিছহিতা বাৰীনন্দিনী প্রিয়দর্শিনী খিলখিল করিয়া হাসিয়া উঠিল

অ। হাসছিদ যে?

তু। গারুর হয়েছে অহুথ, যজ্ঞ করলে কি হবে ?

সো-পু। গৰুকে ওষ্ধ থাওয়াতে হবে।

সো। (পুত্রের প্রতি) অর্বাচীন, গুরুজনসমক্ষে বাচালতা পরিহার করা কর্ত্তব্য—এও শেগ নি।

বে। আধুনিক শিক্ষা পেয়ে আয়্য-সংস্কৃতি উৎসন্নে দিতে বসেছে সূব।

সো। এসব তোমার ওই বেদ-বিরোধী দেব-নিরোধী আকাটমূর্থ অকাল-কুমাণ্ড কণাদের কীর্ত্তি।

বে। তোমার ছেলে তো ওরই কাছে পড়ে ?

সো। তা, হাা, মানে-

বে। তোমার নন্দিনীও ?

আন ইয়া।

বে। আমার কাছে অধ্যয়ন, করতে ব'লে দিও। আমিও বিনা-দক্ষিণায় স্থাব।

সো। অবখা। অবখা। তা হ'লে তো অতি উত্তম হয়।

বে। যজ নিয়ে কৌতুক!

ष। যাক, ক্রোধ সংবরণ কব। এস, যজ্ঞ আরম্ভ করা যাক।

বজ্ঞকুণ্ডের নিকট গমন করিয়া যজ্ঞ শুরু করিল। নন্দন-নন্দনী পরস্পারের প্রতি সহাস্ত সক্ষোত্তক সলক্ষ্ণ সামুরাগ দৃষ্টিপাত করিতে করিতে বজ্ঞামুষ্ঠান দেখিতে লাগিল।

সো। ওঁ অগ্নয়ে স্বাহা।

বে। অংশে ষং যজ্জমধ্বরং বিশ্বতঃ পরিভৃবসি। সইক্দেবেষু গচ্ছতি॥

- সো। অগ্নির্হোতা কবিক্রতু: সত্যক্তিব্রপ্রবস্তম: ।

 দেবো দেবেভিবাগমৎ ॥
- অ। যদকদান্তবে ত্মগ্রে তন্ত্রং করিয়াসি।
 তবেত্তৎ সত্যমন্ত্রিঃ ॥
- বে. সো. অ। অগ্নয়ে স্বাহা।
- ত্। বাবা, যুতই ত্ধ-ঘি খাওয়াও, জড়-পরমাণু-সমষ্টি অগ্নিদেব ওসব কিছুই বুঝছেন না।
- খ। ুচুপ কর তো তুই। এর মানে বুঝিস কিছু?
- ছ। শুনবে ? অগ্নিদেবকে ঘূষ দিয়ে তোমরা ভোলাতে চাচ্ছ—ছে

 অগ্নিদেব, তুমি, তোমার উদ্দেশে হবিদানকারী যজমানের বে

 মঙ্গলবিধান করিবে, তাহা তোমারই অর্থাৎ তাহা বারা তোমারই

 অ্থসাধন হইবে, ইহাতে সন্দেহ নাই। কেন না, তোমাকে
 উপাসনা করিয়া যজমান ঐশ্বর্যাশালী হইলে তাহা বারা উত্তরোত্তর
 তোমাকে উপাসনা করিতে থাকিবে।
- ষো। অগ্নিযাজিন, ভোমার ছহিতা বিহুষী বটে।
- ্থ। (প্রসন্ন হাস্তো) তা বটে। যাক, এইবার শেষ আহতি দেওয়া যাক।
 - বে, সো, অ। অগ্নয়ে স্বাহা।
- পঞ্গব্যে পাঁচবার আহতি দিল। এমন সময় কণাদ-প্রমুখ সাত-আটজন নার্গরিকের প্রবেশ।
- কণা। হাং হাং হাং, তোমরা যজ্ঞ করছ নাকি ?
- নন্দন-নিদ্দনী শুরুদেবকে প্রণাম করিতে তিনি আশীর্বাদ করিলেন।
- ১ম নাগ। ভালই তো, গো-মড়ক নিবারিত হবে।
- বে, সো, আ। আগ্নয়ে আহা।

শেব স্বাহিতি প্রদান।

অ। কি সংবাদ ?

কণা। গো-মড়ক। তোমাদের গাভীর কুশল তো?

সো। (মৃত গাভীর প্রতি অঙ্গুলিনির্দ্ধেশ) অবলোকন কর।

সকলে। তাই তো।

কণা। এর প্রতিকারের উপায় চিন্তা করছ ?

বে। এই তো দেখছ, যজ্ঞ করছি।

কণা। তোমাদের বিদ্ধিন্দি লোপ পেয়েছে বোধ হয়।

১ম না। এ ভল্লাটের দব কটা গরুই এখন মারা গেছে।

২য় না। গো-হীন মহুয়জাতি কল্পনার অতীত।

তর না। তুধের অভাবে শিশুরা মারা পড়বে।

8र्थ ना। **भाः** मां जारव युवरक दा पूर्वत हरव।

eम ना। भवाां जात्व युक्त वस रुत्य।

৬ৡ না। চর্মাভাবে পাত্র ও পাত্রকার অভাব হবে।

৭ম না। অতএব আমাব মনে হয়, দলবদ্ধ হয়ে আমাদের এস্থান ত্যাপ করা কর্ত্তবা।

কণা। তার চেয়ে অক্ত স্থান থেকে গরু কিনে নিয়ে আসাই শ্রেয়।

সো। কিছু অত গাভী পাওয়া যাবে কোথায় ?

ক। তাবটে।

অ। যে কটি পাওয়া যায়, তাই নিয়ে আসতে হবে। শিশুদের বাঁচাতে হবে তো।

সো। যজ্ঞও করতে হবে।

বে। মাংস-ভক্ষণে বিরত থাকলেই সংখ্যাল্লতায় বিচলিত হবার কারণ থাকবে না।

২ম, ৩ম, ৫ম। সাধু প্রস্তাব।

৪র্থ, ৬ষ্ঠ, ৭ম। কিন্তু মাংসভক্ষণে বিরত থাকাটা যে কতথানি—

২য়, ৩য়, ¢ম। থাকতেই হবে।

সো, অ, বে। আজ থেকে গোমাংস-ভক্ষণ নিষিদ্ধ।

কণাদ ব্যতীত সকলে। (সমস্বরে) যে গোমাংস ভক্ষণ করবে, সে নিরয়গামী হবে।

क। इा: हा: हा:, हा: हा: हा: हा: हा: हा:

বে। কেন, তুমি এ প্রস্তাব সমর্থন কর না ?

ক। নিরুপায়।

"গোমীংস নিষিদ্ধ" ধ্বনি করিতে করিতে নাগরিকগণ চতুদ্দিকে ছড়াইয়া পড়িল।

তৃতীয় দৃশ্য

স্থান—কতেপুর সিক্রী। কাল—মোগল-যুগ। পাত্র—বিখ্যাত ঐতিহাসিকযুগল বাদাওনী ও নিজামুদ্দান ।

গোমাংস নিষিদ্ধ হইবার পর কালক্রমে গরু গোমাতারপে পূজা পাইতে লাগিল। হিন্দুযুগের অবসান পর্যন্ত পাদ্যহিদাবে নিষিদ্ধ হওয়ায় গরুদের সংখাবৃদ্ধি ঘটে। পদ্দান্তরে গালেয়-উপত্যকার আর্দ্র মৌহুমী-জলবাঁয়ুর প্রভাবে গরুরা শীর্ণকায় ও প্রমকৃষ্ঠ হইগী পড়িল। গোধাদক পাঠান, ইরানী, তুকী, তাতার, মোগল ভারতে আগমন ও ব্রাজত্ব আরম্ভ করায় পুনরায় খাদ্য হিদাবে গোমাংদের প্রচলন হয়। বে সমন্ত হিন্দু ইসলামধর্ম গ্রহণ করিল, তাহারা পুনরায় গরু খাইতে আরম্ভ করিল। কিন্তু বে সমন্ত হিন্দু ইসলামধর্ম গ্রহণ করিল না, তাহারা পুনরায় গরু খাইতে আরম্ভ করিল না। আকবর মুসলমান-ধর্ম ত্যাগ করিয়া হিন্দু-মুসলমান-নির্বিশেষে সকলের পক্ষেই গোমাংস নিষিদ্ধ ঘোষণা করিলেন, যে গোমাংস ভক্ষণ করিবে, তাহার প্রাণদণ্ড হইবে এবং সম্পত্তি কাডিয়া লওয়া হইবে।

ফতেপুর সিক্রীর ধনী নাগরিক নিজামূদীনের প্রাসাদের বহিং-প্রাঙ্গণ। সন্মুধে স্থ্যশন্ত
রাজপথ। প্রাঙ্গণের একাংশে উভান। উদ্যানমধান্ত বেদিকার অতিথিবর্গ সমাসীন।
বাদ্ধিনীর পুত্রের সহিত নিজামূদীনের কন্তার বিবাহের বাক্দান-উৎসব উপলক্ষ্যে
প্রাসাদ্ধি মুখর ও কর্মচঞ্চল

নিজাম। (জানৈক পরিচারককে) উলুগ এখনও আাদে নি ? পরি। আবজ্ঞেনা ভজুর। নি। বড়ই মুশকিলৈ ফেললে দেখছি। মেহমানরা সব এসে গেছে। এখনও ছকুম পাওয়া গেল না।

বাদা। বাদশার হুকুম আনতে পাঠিয়েছ বুঝি ?

নি। হাঁা ভাই। সেই ফজিরে গেছে। এদিকে বেলা বেড়ে চলেছে, না এল হকুম, না এল বকরা।

বা। তুমিও যেমন। ব্যাটা কাফের---

ন। কে?

বা। কে আবার, বাদশাহ স্বয়ং।

नि। बास्ड मान्ड, बास्ड।

বা। আমার ভাই থোলদা বাত। শালা কাফেরগুলোর পালায় প'ড়ে গোশ্ত খাওয়া বন্ধ ক'রে দিলে।

নি। আন্তে দোন্ত, আন্তে।

বা। আরে ব্যাটা, তোর গোশ্ত্থেতে ভাল লাগে না, তুই থাস না। ভাই ব'লে আর পাঁচজনের থাওয়া বন্ধ করবার ভোর কি অধিকার ?

নি। আন্তে দোন্ত। পাঁচজনে ঘুরে বেড়াচ্ছে; কে কোথায় শুনে ক্ষেলে টুক ক'রে বাদশার কানে গিয়ে লাগাবে।

বা। (আরও উত্তেজিত) লাগাক। থাওয়া বন্ধ করবে, আবার জবানও বন্ধ করবে নাকি! এ কি ইবলিসের রাজত্ব হ'ল নাকি? বাপ! আলাতালার রাজত্বে সব সমান। সকলের সমান আধীনতা। আলাহ বকরা স্প্রী করেছেন থাবার জক্তো; তুই ব্যাটা খোদার ওপর থোদকারী করবার কে?

नि। चाहा ह'टी ना डाहे, ह'टी ना।

বা। চটব না? হাড়ে হাড়ে চটাচ্ছে, চটব না। জৈনরা নিজের বদন খাটিয়ায় বেঁধে খটমল খিলায়, হিন্দুরা গন্ধকে হারাম মনে করে। ভাতে মুসলমানের কি ? चातिक। शावलाह्न।

বা। বলব না! হাজারবার বলব। পৈগম্বর হবার সাধ হয়েছে বামন হয়ে আসমানের ট্রাদে হাত!

নি। বাং ভাই, বলেছ বেশ। তা আমি কিন্তু হিন্দুদের কোন দোব দেখি না। তাদের কিভাবে গোশুত খেতে মানা।

বা। আমিই কি তাদের দোষ দিচ্ছি নাকি ? সব শয়তানির জড় তোমার ওই মুবারক শেথ আর ব্যাটা আবুলফজল। বাপ-ব্যাটা মিল বাদশাহকে ক'রে তুলেছে দীন-ছনিয়ার মালিক। আলাহ আকবরের কি মানে করে ওরা জান ?

नि। कि?

নি। ওই, ওই, এসে গেছে দেখছি।

পরিচারক আগাইরা আঁসিল।

ন। কত দাম নিলে হুটোর ?

প। হুশোফুলুস।

নি। ছশো!

প। জী হজুর। পহলে তো বেচতেই চায় না। পুছল, কি করবে, জবহ কর যদি, বেচব না। আসলে বাটো দাম বাড়াতে চায়।

वाना । याक, निष्म या। त्निति कतिम ना। जनि अवह क'ति त्रस्टे-पत्त পাঠিয়ে দে।

পরি। আজে, আরজির জবাব না এলে— বা। ছভোর জবাব ! আমি দেরে নোব। নি। নাহে, আর একটু দেখাই যাক।

বা। তুমি বড় ভরপোক।

নি। নানা, ডরাছি না, তবে—

বা। তবে কি?

নি। এই, বাদশাহ যদি গোশসা করে—বড় থতরনাক!

বা। কি সাজা দেবে ভনি?

नि। जान ना नाकि?

বা। জানি হে, জানি। জান নেবে, মাল ছিনে নেবে—হাঃ হাঃ হাঃ, জুমি বড় ডরপোক দোন্ত।

নি। আছা, যা।

গোবংস লইরা পরিচারকের প্রাঙ্গণে পুনরাবর্ত্তন। অন্ত একটি পরিচারক ছুরিকা-হত্তে অগ্রসর হইল। একটিকে জবাই করা হইল। অপরটির গলার ছুরি বসাইতে বাইবে, এমন সময় রাজপথ হইতে জটনক অবারোহী রাজপুরুব তাহা দেখিতে পাইরা প্রাঙ্গণে প্রবেশ করিল।

রা। ও কি হচেছ?

পরি। (ভীত) হজুর ! ৮

রা। জবাই। কার হকুমে ?

প। জী ছজুর।

রা। জী হজুর! বাদশার হকুমৎনামা কোণায়?

গওগোল গুনিরা বাদাওনী ও নিজামের প্রবেশ। রাজপুরুষের অব হইতে অবতরণ। রাজপুরুষ ও বর্ষুষ্র পরম্পরকে সেলাম জানাইল।

রা। আলাহ আকবর।

नि। बद्धा कनानाह।

ता। এ कि श्रम्ह वस्त्री माहित ?

নি। আজকে ভোজ কিনা!

রা। সে তো বুঝলাম, হুকুম নিয়েছেন?

নি। ছকুম আনতে পাঠিয়েছি।

রা। তার আগেই জবহ ক'রে ব'সে আছেন দেখছি।

বাদা। তাতে হয়েছে কি ?

রা। আপনাকে বলা হয় নি।

বাদা। না হ্যাক; বাদশাহ ছকুম না দিলেও আমরা গোশ ত্ ধাব।

नि। আহা-হা, थाम ভাই, थाम।

রা। জ্বানেন, এর কি সাজা?

বাদা। জানি ধুব ভাল ক'রেই। তোমার বাদশাহকে থবর দাও গিয়ে।

রা। বহুং আছে।

রাজপুরুষ অখারোহণে উদাত ; নিজামুদ্দীন বাধা দিল।

নি। শুহুন, শুহুন।

রা। বলুন।

নি। গোস্সা করবেন না।

রা । বাদশাহের গোলাম হয়ে বাদ্শাহকে অপমান, এত বড় বে-আদৰিণ্
বাদা। আলবং করুব। যে অন্তের সম্মান রাথে না, অন্তের ধর্মের
বাধীনতা ক্ল করে, অন্তের ব্যক্তিস্বাতস্ত্র্য হস্তক্ষেপ করে, যে
ত্ণাদপি ত্ন, অনু হতে অনু হয়েও আলা আর আলার রস্কাকে
অপমান করে, যে—

রা। খবরদার বাদাওনী! আর একটি কথা বলেছ কি গদ্ধান নোব।

তর্বারি নিছাশণ। নিজাম শটিতি তরবারি কাড়িরা লইন। বাদাওনী উচ্চহাস্ত্র

ক্ষিয়া উঠিন।

নি। চটবেন না কোভোয়াল সাহেব। আন্থন, বসবেন। বালা। মেঞ্চান্দ্রটা একটু ঠাণ্ডা ক'ুরে নেবেন। রা। আমার মেজাজ গোশ্ত্-খাওয়া মেজাজ নয়। বাদা। গোশ্ত্না খেয়েই আপনার যা মেজাজ, খেলে না জানি— নি। চুপ ভাই, চুপ। আহন কোডোয়াল সাহৈব।

জেব হইতে ছুইটি স্বৰ্ণমোহর বাহির করিল।

নি। এই নিন যৎসামান্ত উপহার। আজ আমার ঘরে উৎসব। সবাই

খুশ-মেজাজ। আপনি যথন মেহেরবানি ক'রে আমার বাড়িতে

পায়ের ধূলো দিয়েছেন, আপনাকেও খুশি দেখতে চাই।

নিক্ষাম কোতোরালের হাতে মুলা ছুইটি ও'লিয়া দিয়া আবভূমি দেলাম করিল। রাজপুরুবের মুধে হাসি দেখা দিল। অবারোহণে উদ্যত, এমন সময় উল্লের এবেশ।

ুউলুগ। এই যে হুজুর, বাদশার হুকুমনামা।

নিজাম, বাদাওনী ও রাজপুরুষ একসঙ্গে উচ্চহান্ত করিয়া উঠিল। উল্প বেকুবের মত অপস্থিরমান রাজপুরুবের দিকে চাহিয়া রহিল। নিজাম কোতোয়ালের তরবারি ছারা ভাহার পৃঠে খোঁচা দিতেই সে ঘ্রিরা দাঁড়াইল। নিজাম ও বাদওনী পুনরায় হাসিয়া উঠিল।

চতুর্থ দৃশ্য

ছান—কলেজ ফোরার। কাল—উনবিংশ শতাব্দীর প্রথমপাদ। পাত্র—রাম-জাম-বহু ওরকে টম-ডিক-ফারি।

ভিরোজিও ও তাৎকালীন শিক্ষার প্রভাবে রাম-ভাম-বহু টম-ডিক-ভারির ধর্মে দীকালাভ করিতে আ্রন্ত করিরাছে। তত্ত্রোক্ত পঞ্চ-মকার না হইলেও প্রথম তুইটি মকারের অনুশীলন এই সাধনার প্রধান অস। মভ-মাংসর মধ্যে মোক-লাভের মার্ম আবিহৃত ইহাছে। হিন্দুর হারাম আর মুসলমানের হারাম ছুইই এখন ইংরেজের কুপার ফুলভ

রা। জয় ডিরো**জিও**র জয়।

Il Est, drink—

व। And be merry !

রাম তিনটি প্লেট তিনজনের সমূপে স্থাপন করিল। তারপর পার্যন্থ একটি ডেকটি হইতে
চামচ দিরা তিনটি প্রকাণ্ড মাংদের টুকরা পরিবেশন করিল।

্রা। আরম্ভ হোক।

খা। র'স ভাই, শুধু eat-এ কিংধে মেটে, তৃষ্ণা মেটে না।

ট্রাউজারের পক্টে হইতে একটি মদের বোতল বাহির করিল। বহু চাদরের আড়াল হইতে ডিক্যাণ্টার বাহির করিলা মধ্যস্থলে স্থাপন করিল।

ষ। এইবার ভোমার ভৈরবী-চক্র সম্পূর্ণ হ'ল।

রা। তাহ'লে সাধন-ভজন আরম্ভ হোক।

স্থা। জয় ডিরোজিওর জয়।

বা। জয় গুরুজীকি জয়।

য। জয় এপিকিউবাসের জয়।

রা। আরে, এপিকিউরাস নয়, ব্যাকাস।

য। ই্যাই্যা, মনে থাকে না ছাই।

- ্রা। ঐ হ'ল, আসল মাল ঠিক পাকলেই হ'ল। ফর্মের ভ্লচুকে কিছু

 शास-আসে না।
- রা। কৈন ফর্মটা কি তুচ্ছ ব্যাপার ? ডিরোঞ্জিও অ্যারিস্ট্রালের দর্শন বোঝাতে গিয়ে ফর্ম আর ম্যাটারের সমন্বয়-তত্ত্ব কি স্থানর বোঝালে, মনে নেই বৃঝি ?
- খা। মনে নেই ? একশো বার আছে। এই বোতলটা ধদি হয় ফর্ম,
 মদটা হ'ল ম্যাটার অর্থাৎ বস্ত। এখন বল, ফর্ম খেয়ে তৃষ্ণা মিটবে,
 নী ম্যাটারে ?
- র)। ছি ছি জিক, তুমি দর্শনের কিছুই বোঝ না'।
- 🦈। আর যভ বোঝে আমাদের ট্রটম।

রা। ধিক ডিক।

ৰ। তোমরা ঝগড়াই কর তা হ'লে। আমি আরম্ভ করি।

গো-গ্রাসে গরুর মাংস গিলিতে লাগিল। রামা-ভামা ওরকে টম-ভিক বছর কর্মতংপরতার অমুগ্রাণিত হইরা ফারির হস্তাক অমুসরণ করিল।

রা। (চিবাইতে চিবাইতে)। দিস ইজ রিয়াল ম্যাটার অর্থাৎ আসল মাল।

খা। ব্যাভো় মাংস হচ্ছে ম্যাটার, মদটা হচ্ছে তার ফর্ম।

রা। তুমিও দর্শন-শাস্ত্র বোঝ দেখছি।

খা। দর্শন মানে সত্য-বস্তু-নির্ণয়। আসল বস্তু যখন জিবে ঠেকিয়েছি, তথন সত্য-বস্তু-নির্ণয় না হয়ে পারে! দর্শন ব'লে দর্শন, দর্শনের উদ্ধাতন চতুদ্দিশ পুরুষও এখন সহজ সরল স্কুবোধ্য হয়ে গেছে।

রা। (মুথ হইতে একটি হাড় বাহির ক্রিতে করিতে) নাং নাং, না হে। এখন ফিলস্ফিই শুধু। মেটাফিজিক্স এখন তুর্বোধ্য। ফিলস্ফির কারবাব বস্তু নিয়ে, প্রত্যক্ষ নিয়ে, সমীক্ষা নিয়ে, বিজ্ঞান নিয়ে। িরোজিও কি বললে মনে নেই ?

খ্যা। মনে নেই আবার ? একশো বার আছে।

রা। বল দেখি ?

TI Philosophy is the quintessence of sciences i

রা। তোমার শ্বতিশক্তিটা বড জোরালো দেখছি।

ষ। হবে না ? পেটে পদার্থ পড়লে মন্তিক্ষের ধ্সর-পদার্থ যে বেড়ে যায়, এটাও মনে করিয়ে দিতে হবে নাকি অপদার্থ ?

রা। দেখ যেদো, তুই কি বুঝিস ফিলসফির ? পড়িস তো ডাক্তারি।

খ্যা। তাও ডাক্তারি-বিজ্ঞানের বাইরে কথা বলে নি তো।

রা। তা বটে। তুই বলেছিস ঠিক। ডিরোক্সিও সেদিন বললে— কি বললে যেন শ্রাম ?

- স্থা। বললে, বিজ্ঞানের ছাত্তের পক্ষে দার্শনিক' ভত্ত আলোচনা করা ধুবই দরকার।
- রা। হিয়ার ইউ আর। তাতে ক'রে তার পক্ষে দর্শন বোঝা হয় সোজা, আবার বিজ্ঞান-শিক্ষাও হয় সার্থক।
- थ। (कन ना पर्णन र'न विख्वात्नत्र विख्वान।
- রা। (যত্র পিঠ চাপড়াইয়া)। ব্যাভো! ঠিক এই কথাটাই বলতে যাচ্ছিলাম। দর্শন হ'ল বিজ্ঞানসমূহের সমন্বয়। দর্শন মেটাফিজিক্স
 নয়। ডিরোজিও ডেমোকিট্সের অত্যন্ত ভক্ত, জান খ্যাম ?
- শ্রা। কণাদ পড়েছ ?
- हो। ना।
- খা। প'ড়ে দেখ, ছবছ ডেমোক্রিট্স।
- য। কণাদ গোমাংস থেত, গোমাংস নিষিদ্ধ হবার পরও।
- রা। তুই জানলি কোখেকে ?
- য। লজিক্যালি। কণাদের মতবাদ থেকে একমাত্র ব্যবহারিক সিদ্ধান্ত হচ্ছে এই যে, কণাদ গরু খেত, যজ্ঞ কঁরত না, ঈশ্বর মানত না, অথচ স্থনীতি আর মার্চ্জিত কচির সৈ ছিল দৃষ্ঠীন্ত-স্থল।
- রা ৷ * অবাক করলি তুই যেদো ! তুই এখন সাহিত্য-দর্শন পড়ছিস, না ডাক্তারি ?
- হ। দৰ্শনটা একটু আধটু---
- বা। একটু আধটু? কি হে শ্রাম । ত্রোমার গান্তীগ্রী কেমন বেন সন্দেহজনক মনে হচ্ছে। যতুর প্রশংসায় হিংসে হচ্ছে নাকি ?
- খা। (উচ্চহাস্থ্রে) মনগুত্বটা আর কলঙ্কিত ক'রো না। দর্শনের আর সব বিভাগকে তো অপবিত্র করেছ— .
- র। হয়েছে; Condillac পড়েছ?

ব। পড়ছি।

রা। তুই 🎙

ষ। মানে, খ্যামের কাছে।

রা। আর ভাম তোর কাছে পড়ছে শরীর ওত্ব। ও:, ব্ঝেছি, বড়বন্ধ—
ধার বড়বন্ধ। ভাম, ভাল হবে না বলছি। যেদো, তুই একটাঃ
মিটমিটে। আমাকে বাদ দিয়ে তোমরা হজনে শরীরতত্ব আর
মনস্তত্ব দীভি করছ—এ ঘোর অভায়। বিশাস্থাতক! বন্ধুদ্রোহী!
না:, এ ত্:সহ। হা বিধাত, হা শেক্সপীয়র, তুমি ঠিকই বলেছিলে
—কি বলেছিল যেন ভাম ?

11 Most friendship is feigning,

রা। Most loving mere folly;

Then heigh ho! the holly

রা, ভা, ষ। This life is most jolly :

তিনজনে বোতল চাপিয়া ধনিল। পানপীত পূর্ব করিয়া তিনজনে মছপান শুরু করিল।

রা। এইবার মেটাফিজিক্?,।

খা। নো, নো, বি মেরি।

ষ। উইথ এ কাপ অব শেরি।

রা। জয় গুরু।

খ্রা, ষ। লং লিভ ব্যাকাস।

প্রাদমে মদ্মপান চলিতে লাগিল। সহসা রাস্তার উপর চোথ পড়িতেই রাম লাফাইরা উঠিল।

রা। পালা, পালা যেদো, তোর বাবা আসছে।

य। वन कि त्रामना! नूटकार काथाय?

बद्ध मूक्तकक श्रेता शन्तिम-मूर्थ मोड़ाहेन।

খ্রাক হে।

রা। না না ভাম, ভোমার heroics এখন রেখে দাও। বোভলটা পকেটে পুরে নাও জলদি।

শ্রাম বোতল পকেটে পুরিয়া ও ডিক্যান্টার হাতে পূর্বদিকে দ্রুতপদে প্রস্থান করিল। রাম হাড়গুলি কুড়াইরা মেটগুলি গুছাইতে গুছাইতে বিলম্ব হওরার ভীত হইরা হাড়গুলি লইরাই প্রস্থান করিল। এইগুলিই পরে গোঁড়া হিন্দুদের গৃহপ্রাক্ষণে নিক্ষিপ্ত হইরাছিল। বছর প্রতার প্রবেশ এবং ডেক্টি ও প্রেটগুলির সমীশে আগমন।

য-পি। হাবিধাত !

ভদ্রলোক মাধায় হাত দিয়া ধপ করিয়া বসিয়া পড়িলেন।

পঞ্চম দৃশ্য

স্থান—ৰঙ্কিম চ্যাটাকাঁ ষ্ট্ৰীট, ইউনিভার্সিটি ইন্ষ্টিট্টে। কাল—বিংশ শতাকীর পঞ্চম দশক।

নিখিল-ভারত-গোখাদক-মহাসভার অধিবেশনে বোগদানের অন্ত দলে দলে লোক হলে প্রবেশ করিতেছে। মহামহোপাধ্যার ত্রিপিটকাচার্য্য শামহল-উলেমা অমুকেন্দ্রনাথ ভট্টাচার্য্য

চ. D., D. Sc., D. Phil. সভাপতির জাসন গ্রহণ করিয়াছেন। তাঁহার পরনে পাজামা ও হাকশার্ট। মঞ্চের উপর বক্তা ও উদ্যোক্তরা আসীন। সভাপতি-বরণ ও অনেকগুলি বাণী পাঠের পর সভার কারু আরম্ভ হইল।

সভাপতি। ভদ্রমহিলা ও মহোদয়গণ, এই সভা কি উদ্দেশ্যে আহুত হয়েছে, তা আপনারা জানেন। আমরা যারা গরু থাই না, তারা কেন গরু থাব; আর আমরা যারা পরু থাই, তারা কেন গরু বাওয়া বন্ধ করব না, তৎসম্পর্কে আপনাদের কিঞিৎ আলোক বিতরণ করাই এই সভার উদ্দেশ্য। প্রথম বক্তা ঐতিহাসিক দিক থেকে বিষয়টের বিবেচনা করবেন।

^{১ম ব্}কা। বন্ধুগণ, ইতিহাস বিজ্ঞান। অতএব ঐতিহাসিক বিচার

- ু বৈজ্ঞানিক বিচার। মহাপ্রলয়ের পূর্বে হইতে মাসুষ গোমাংস ভক্ষণ করিয়া আদিতেছে। প্রাগৈতিহাদিক যুগে বৈপ্রবিক "ব্যাট্ল ফর ডমেষ্টিকেশন অব ক্যাট্ল"-এর পর গরুরা গৃহপালিত জল্পতে পরিণত হয়। হিন্দুযুগে কৃষি ও বাণিজ্য বিন্তারের ফলে গরুর সংখ্যাক্সভার দক্ষন গোমাংসভক্ষণ নিষিদ্ধ হয়। মুসলমান যুগে পুনরায় গোমাংসের প্রচলন হইল। তবে যে সমস্ত হিন্দু মুসলমান-ধর্ম গ্রহণ করিল, তাহারা পুনরায় গরু খাইতে আরম্ভ করিল বটে, কিছু যে সমন্ত হিন্দু মুসলমানধর্ম গ্রহণ করিল না, তাহারা পুনরায় গরু খাইতে আরম্ভ করিল না। তাহার পর হইতে গরু হিন্দু-মুস্লমানে ভেদ ও বিরোধকে জিয়াইয়া রাখিয়া মহুয়জাতির উপর প্রতিশোধ লইতেচে; এবং হিন্দু-মুসলমান-বিরোধের জীবস্ত প্রতীকরপে ভারতের ইতিহাদে স্বায়ী আসন লাভ করিয়াছে (হিয়ার হিয়ার)। উনবিংশ শতাব্দীতে গোথাদকদের মহাতীর্থ এই কলেজ-স্বোয়ারে কতিশয় বন্ধীয়-যুবক ফ্যাশান-হিসাবে গোমাংস ভক্ষণ প্রচলিত করিবার চেষ্টা করিলে তাহাদের সেই চেষ্টা বার্থ হয়। বর্ত্তমান ও ভবিয়তের ইতিহাস আপনাদের হাতে। (হাততালির মধ্যে উপবেশন)।
- সভা। বিতীয় বক্তা ধর্মনীতির দিক থেকে বিষয়টির আলোচনা করবেন।
- ২য় বক্তা। বেদে লেখা নো থাকলেও, হিন্দুরা গঞ্কে গোমাতারূপে পুজো ক'রে থাকেন। কিন্তু হিন্দুর বহুদেববাদ পৌত্তলিকতা নয়, এরপ একটি প্রবাদ আছে। বহুদেববাদ আর সর্ব্বেশরবাদ একটা বিষ্টেরই তুটো দিক (হিয়ার হিয়ার)। তাই গঞ্ককে দেবতাও বলা হয়, আবার 'সর্ব্বং ধৰিদং ব্রহ্ম'-ফরমূলা অমুমায়ী গঞ্চ ব্রহ্মরূপে

কল্পিত হয়। তাল্পিকমতে গোমাতা শক্তি। বৈশ্বমতে গক কেইর জীব। বিবেকানন্দের 'জীব শিব' নীতি অসুষায়ী গক শিব। আবার পৌরাণিকমতে শিবের বাহনও বটে। তা হ'লে দাঁড়াল এই, গক মাতা, দেবতা, শিব, শিবের বাহন, শক্তি, ব্রহ্ম। এতদুর পর্যান্ত ব্রতে মোটেই কট হয় না; হিং-টিং-ছটের মতই সহজ্ব সরল স্বব্রোধ্য।

কিছ প্রশ্ন ওঠে, বেরাল-কুকুর, ছাগল-ভেড়া, হাতী-ঘোড়া, ভালুক, গণ্ডার, জেবা, জিরাফ, হিঁপো, ক্যাকারু, এমন কি মাহুবের স্বগোত্র শিম্পাঞ্জী, গরিলা, ওরাং-ওটাং এরা দেবতা নয় কেন? বিরাল-কুকুরকে দ্র দ্র ক'রে তাড়াই কেন? পাঁঠা আর মোষ বলি দেওয়া হয় কেন? পাঁঠা—

জনৈক শ্রোতা। পাঁঠা হ'ল অজ্ঞান, মোষ অস্থর (হিয়ার হিয়ারু)।

২য় বক্তা। পাঠা আর ভেড়া আর মুর্গী আর বুনোশ্য়োর থেতে যদি দোষ না থাকে, গরু থেলেও দোষ নেই। (উপবেশন।)

মভাপতি। তৃতীয় বক্তা—

জুনৈক ল্লোতা। আমি কিছু বলতে চাই।

- জনৈক উল্ভোক্তা। (সভাপতির কানে কানে) ভদ্রলোক, সনাতনী-সভার সেক্টোরি।
- সভা। সনাতনী যুক্তিগুলো আমরা সনাতন কাল থেকে গুনে আসছি
 ব'লে ভূলে যাই। তাই সনাতনী-সভার সেক্রেটারি মহাশয়কে এই
 সভায় বক্তৃতার স্থযোগ আমরা দোব। তিনি নিশ্চিম্ভ হোন।
 তৃতীয় বক্তা বিষয়টির অর্থনৈতিক বিচার করবেন।
- ত্য বক্তা। বহুগণ, যান্ত্রিক-শিল্প ও যান্ত্রিক-বাহনের প্রসালের সক্ষে ভারবাহী জন্ত হিসাবে গরুদের প্রয়োজনীয়তা ক্রমণ ক'মে আসছে।

তারা এখন হুধও দেয় কম। মাহ্বও দারিদ্রাবশত ভাল থেতে পাচ্ছে না। হুধ, াঘ, মাখন, ছানা হুমুল্য, খুব কম লোকেরই জোটে, তাও ভেজাল-মেশানো। গোমাংস খুব সন্তা। অতএব গোমাংস খাছ হিসাবে পুনরায় ব্যবহার করা উচিত।

সভা। চতুর্থ বক্তা dietetics অর্থাৎ খাগুতত্ত্ব গোমাংসের স্থান নির্ণয় করবেন।

৪র্থ বক্তা। খাছতত্ত্ব গোমাংসের স্থান অতি উচ্চে (হিয়ার হিয়ার)।
খাছের ত্রিগুণাত্মক প্রকৃতির কোন বৈজ্ঞানিক ভিত্তি নাই (হিয়ার
হিয়ার)। জৈব-রাসায়নিক উপাদানরূপেই থাছকে বিশ্লেষণ ও
খাছের প্রকৃতি নির্দ্ধারণ কর্ত্তব্য। জান্তব প্রোটিন থেকে আমাদের
দেশের লোকেরা বহুলাংশে বঞ্চিত। যে পরিমাণ প্রোটিন স্বাস্থ্যরক্ষার
জন্ত অপরিহায্য তা নিরামিষ বা নিবামিষ-প্রধান থাছ থেকে লাভ
করতে হ'লে যে পরিমাণ থাছ খেতে হবে, ভাতে অজীপ ও
স্বাস্থ্যভঙ্গ অবশ্রস্ভাবী। অথচ নিয়মিতভাবে অল্প-পরিমাণ গোমাংস
থেলে স্বাস্থ্য ও পুষ্টি তুইই লাভ হবে। (হাততালির মধ্যে
উপবেশন।)

সভা। পঞ্ম বক্তা রাজনীতিক।

ধম। আমি রাজনীতিকও নই, বক্তাও নই।

জনৈক শ্রোতা। এই তোবেশ বলতে পারেন দেখছি।

শ্বকা। জনৈক শ্রোভা ন্থামাকে বক্তা ব'লে সন্মানিত করতে চান—
 শ্রোভা। আপনি যে রাজনীতিক, তাও প্রমাণ হ'ল।

৫ম বক্তা। তিনি আমাকে রাজনীতিকের সমান দিতেও কুঠিত নন দেখতে পাচ্ছি। তবু আমি কিছ গরু সমুদ্ধে রাজনৈতিক আলোচনাই করতে চাই। রাজনীতি বড়ই ভয়হর জিনিস। রাজনীতি কঁণাটা শুনদেই কারও মাধা ঝিমঝিম করে, কারও বা নাসা কৃঞ্চিত হয়; কিন্তু আমাদের রসনা ও বাক্ষন্ত যুগপৎ চঞ্চল হয়ে ওঠে। রাজনীতি মানে—

শ্রো। আপনি রাজনীতি সম্বন্ধে বক্তৃতা দেবেন, না গরু সম্বন্ধে ? বক্তা। তুটোর সম্বন্ধেই (হিয়ার হিয়ার)।

শ্রো। পৃথকভাবে, না একসঙ্গে ?

বজা। একসঙ্গে। রাজনীতির ভারতীয় অর্থ হিন্দু ও মুসলমান;
পাকিস্থান ও হিন্দুখান; গরু-খাওয়া ও গরু-না-খাওয়া (হিয়ার
হিয়ার)। ভারতে গো-খাদকের সংখ্যালঘু; তাই সংখ্যাধিকেরা
গোমাংস-ভক্ষণ পাপ ব'লে প্রচার করে (শেম শেম)। কিন্তু
আপনারা সকলেই জানেন, ভারতে না হ'লেও সমস্ত পৃথিবীতে,
গো-খাদকেরাই সংখ্যাগরিষ্ঠ। আপনারা আরও জানেন, •বর্তুমান
রাজনীতি আন্তর্জ্জাতিক রাজনীতি। রাজনীতির সংকীর্ণ জাতীয়
ভিত্তি ধ'সে পড়েছে। আজ আন্তর্জ্জাতিকতার দিনে সংখ্যাগরিষ্ঠ
,গোখাদকের জয় অবশ্রম্ভাবী,। অতঞ্জ আন্তন, নিধিল-ভার্তগোখাদক-মহাসভার সভ্য-পদ অলম্কত করুন।

আমার বন্ধু ঐতিহাসিক বক্তা বলেছেন, গরুই হিন্দু-মুসলমানের ভেদ ও বিরোধের জীবস্ত প্রতীক। তাকে হত্যা ক'রে তার মাংস থেতে আরম্ভ করুন; দেখবেন, হিন্দু-মুসলমান বিরোধের অবসান ঘটেছে; ভারতব্যাপী স্থদ্দ ঐক্য ও শাস্তি প্রতিষ্ঠিত হয়েছে। (হাততালির মধ্যে উপবেশন।)

সভা[®]। আমি এইবার সনাতনী-সভার সেক্রেটারি মহাশয়কে বক্তৃতা দেবার জন্ম সাদর আহ্বান জানাচ্ছি।

মহান জরধ্বনির মধ্যে সেজেটারি মহোদর মঞ্চারোহণ করিয়া মাইফ্রোফোনের সামনে গড়েইলেন। পেকে। মাননীয় সভাপতি ও ভ্রাতা-ভগিনীগণ, (ফুদীর্ঘ হাততালি) —কতকগুলি হিংলা, **অকালকুমাও**, (হিয়ার হিয়ার) দেশলোহী, कां जिल्ला हो, विकां जीय जावधाताय, चमूश्राणिज, हिम्मूकून-कनक, বিক্তমনা, আত্মন্তরী, পণ্ডিতমণ্য, মেচ্ছাচারী, মগুপায়ী, মাংসভোজী, বারবনিতা-দেবী, (হিয়ার হিয়ার), আকাটমূর্থ, অবিভা-বিজ্ঞান-দেবক, নান্তিক, ভাকজ্ঞানী, ভারতীয়-বৈশিষ্ট্য-বিরে:ধী, অধান্মিক, বেচ্ছাচারী, উচ্ছ ঋল, তুর্নীতিপরায়ণ, বস্তুবাদী, আর্য্য-সংস্কৃতি-সরো-বরের হিপোপটেমাস, ত্রাহ্মণ্য-ধর্ম-উপবনের মদহন্তী, সনাতন-আচার-উত্তানের ছাগপাল, হিন্দু-জাতীয়-সমাজের সারমেয়, জাতীয়-ঐতিহ্-আঁত্তকুড়ের শুকরপাল, সনাতন-ধর্ম-ভাগাড়ের গুধ্যুথ, ভারত-জননীর গর্ভস্রাব আপনাদিগকে গোমাংস-ভক্ষণে প্ররোচিত করিতেছেন (শেম শেম); আপনারা কি তাহাদিগের বাক্যে প্রলুব্ধ ও বিপ্রলব্ধ হইয়া জাতি কুল শীল, নীতি কচি, ঐতিহা সংস্কার সংস্কৃতি, মান ম্যাদা বৈশিষ্ট্য, সভ্য ও সর্ব্বোপরি ধর্ম বিসর্জন দিয়া দেউলিয়া হইবেন ? (নেভার নেভার)। আপনাদের দ্ঢ-সংকল্পের অভি-ব্যক্তিতে আশ্বন্ত হইলাম। আমার আর কিছু বলিবার নাই।

মঞ্চাবতরণ করিয়া নিজ আসনে উপবিষ্ট হইলেন। সভাপতির গাজোখান।

সভা। বন্ধুগণ, আপনারা আমাকে সভাপতিত্বে বরণ ক'রে সম্মানিত
এবং নিজেদের উপকৃত করেছেন। পূর্ববর্তী বক্তারা বিষয়টার
সমস্ত দিকেই আলোক-সম্পাত করেছেন। আপনারা নিশ্চয়ই
ব্রুতে পেরেছেন, গোমাংস না থাওয়াটা একটা সংস্থার মাত্র।
প্রত্যেক জিনিসের ধেমন একটা ভাল দিক আছে, তেমনই
একটা ধারাপ দিকও আছে। গোমাংস-ভক্ষণের ধারাপ দিকটাও
আছে। কিন্তু বন্ধুবর সনাভনবাবু গোমাংস-ভক্ষণের বিপক্ষে যে

সব যুক্তি দিলেন, তাদের সমষ্টি সপক্ষের যুক্তিগুলোর একটির চাইতেও গুরুতর নয়। এমন কি বিরুদ্ধ-যুক্তিগুলো নিজেদের গুরুত্বের জোরে সমর্থক-যুক্তিগুলোকে খণ্ডিত করা দূরে থাকুক, বিরুদ্ধ-যুক্তিদাতার অন্তর্নিহিত সংস্কারগত বিরূপতাকেই সুস্পষ্ট ক'রে তুলেছে।

আমাদের ব্যষ্টি ও সমষ্টি জীবনে বড় বড় সমস্থাগুলো কি ? দারিদ্রা, অস্বাস্থ্য, অশিক্ষা, কৃশিক্ষা। এগুলো ব্যাপকভাবে দূর করতে হ'লে রাজনৈতিক স্বাধীনতার প্রয়োজন। জাতীয়তাবাদীর তথাকথিত স্বাধীনতা নয়। বিশ্ব-নাগরিকের স্বাধীনতা। এর জন্মপ্রথম প্রয়োজন নিজেদের মামুষ ব'লে ভাবতে শেখা; আর কোন বিষয়ে জিজ্ঞাসা চরিভার্থ করতে গিয়ে বিজ্ঞানের শরণ নেওয়া।

আজকের দিনে যাঁরা বৈজ্ঞানিকভাবে সমাজতত্ত্বে অফুলীলন করেন, তাঁরাই ব্ঝতে পারবেন, হিন্দুর মুসলমান-বিদ্বেষ মূলত গোমাংস-বিদ্বেষ। আর গোমাংস-বিদ্বেষটাকে কুসংস্কার ছাড়া আর । কিছুই বলা যায় না। তাই আমার স্মন্থ্রোধ, আপনারা স্বাই নিয়মিত গোমাংসু ভক্ষণ করবেন।

এইবার একটি প্রস্তাব পাঠ ক'রে ভোটে দেওয়া হবে'। প্রস্তাব-পাঠক। "এই সভা সর্ব্ধসম্মতিক্রমে গোমাংস-ভক্ষণ সমর্থন করিভেছে।" প্রস্তাবটি যারা সমর্থন করেন না, তাঁরা হল ছেড়ে বাইরে যান। যারা সমর্থন করেন, তাঁরা ভিতরেই অবস্থান কর্মন।

ইল বালি হইলা ধেল। ওধু মঞোপরি সভাপতি, বকাও উদ্যোক্রপণ রহিলা ধেলেন।

অনুচ্চারিত

এস্প্লানেডের স্টপে থেমে গেল তবল-ডেকার— নব-অফুরাগবতী পাশে ব'সে ছিলে একাসনে; সম্মুখ-যুবার চোখে নগ্ল-কুধা রমণী দেখার, ভোমার জলস্ক খুণা ফুটিয়াছে কটাক্ষ-শাসনে। "

বা দিকে গড়ের মাঠ, ভান দিকে চৌরদির ভিড়—
তার মাঝে তুমি আমি পাশাপাশি ব'সে মৌনমুথ;
মন কি আকাশে ওড়ে ? অথবা সে গড়ে স্বপ্ননীড়
ফোটে কি হৃদয়-পদা ? কেন তবে কণ্ঠ থাকে মুক

ভিক্ষাপাত্র তুলে ধ'রে ভিক্ষা চার ভিথারী-বালিকা, 'একটি আধলা দে মা';—অঙ্গে তার মূর্ত্ত অনশন , ধনীর লাঞ্চনা দিয়ে রচা তার মান দৃষ্টিশিথা, বঞ্চনার গৃঢ় ফ্লাঁ কঠে তার করিছে দংশন।

'মায়ের' না হেরি দয়া ফিরাল সে মোর পানে চোধ, কহিল করুণ কঠে, 'দে না বাবা!'—ছটি মাত্র কথা; কিন্তু এ কি বলিল সে? মিলনের এ কি নবল্লোক! —ছটি সম্বোধন দিয়ে উচ্চারিল ভবিশ্ব-বার্ডা!

অৰুশাৎ কি যে হ'ল, নতমুধে হাতব্যাগ খুলি পশ্চাতে ফেলিলে ছুঁড়ে ভিকাপাত্তে একটি আধুলি।

শিষ্প ও তাহার ক্রমবিবর্ত্তন

🏲 চার্য অক্ষুকুমারের মূর্বে একবার ছোট্ট একটা কথা ভনেছিলাম, "শিল সমাধৌ"। শিল্প কথাটার মধ্যে যে এত গভীর একটা অর্থ নিহিত আছে, তা পূর্বে ভাবি নি। মাহুষের জীবনের সব কাল্ডের মধ্যেই তো শিল্পের ছডাছডি. গ্রামের বাগদীদের হাতের ভালা কুলো তৈরি থেকে তাজমহল নির্মাণ প্যান্ত স্বই তো শিল্প, তাতে আবার 'সমাধি'র প্রশ্ন আসে কোথা থেকে ? তবে এটা বেশ বোঝা ষার বৈ, তাজমহল তৈরিটাকে সাধনা ও সমাধির পর্যায়ে কেলা বেডে পারে, কারণ অমন একটা অতুলনীয় জিনিস নির্মাণ করতে শিল্পীর একাগ্ৰ ধ্যান ও তপস্থা না থাকলে একটা বাড়ি হতে পারে, কিছু সেটা 'ভাজমহল' হয় না। পরে তিনি আসল ব্যাপারটি এই ভাবে বুঝিরে দৈন যে, মাহুষের সাধনা ও চিন্তার সমাধি থেকেই শিল্প বা আর্টের জন্ম হয়, পরে কার্যক্ষেত্রে সেটা তুটো পুথক ধীরায় চ'লে গিয়েছে, একটির नाम 'कना' चात चला हित नाम ''काक', यादक चामता है दिन हित विन ফার্ইন আর্ট এবং ইগ্রীষ্ট্রয়াল আর্ট। বাগদীর হাতের ভালা কুলো ধ্যকে ফোর্ডের কারখানার গাড়ি নির্মাণ, বা মাস-প্রোডাক্শন হিসাবে ৈতরি ফাউণ্টেন পেন পর্যান্ত সবই হচ্ছে ওই কারুলিলৈর পর্যায়ের জিনিত। যদিও এসব তৈরি করতে মাজুষের মাধার বেশ একটু বৃদ্ধি বা ইমান্ধিনেশন থাকা চাই। তারপর দেগুলো গতামুগতিকভাবে কলের°মধ্যে থেকে হাজারে হাজারে বেক্সতে আরম্ভ করে। তথন দেওলো কাঞ্চশিল্প থেকে জ্বনানো মাল অর্থাৎ ইণ্ডাঞ্টিয়াল প্রোডাক্ট হয়ে দাভায়।

ফাইন আর্ট বা কলাশির জিনিস্টারও ওই চিন্তার সমাধি থেকেই উৎপত্তি, কিন্তু ওর শেষ হচ্ছে ওই সমাধিতেই। এথানেই এ তুইরের তফাত। কারুশিল্লের জন্ম হয়েছে মাছুবের সমাধি ও সাধনা থেকে, কিন্তু সেটা ঠেকেছে গিয়ে ম্যাকুফ্যাক্চারেতে। কাজেই সেটাকে একবার: চালু করতে পারলে, তা জলের মত সহজ হয়ে যায় ও দেশের ব্যবসাবাণিজ্যের স্থবিধা করে। কলাশির জিনিস্টা কিন্তু প্রথম থেকে শেষ পর্যান্ত আদিম ও অকৃত্রিম। এর সঙ্গে ব্যবসা-বাণিজ্যের কোন সম্পর্কনেই।

এর পরই প্রশ্ন ওঠে যে, শিল্পের বা আর্টের যদি এই অর্থ হয়, ভবে সবচেয়ে উচ্চন্তরের শিল্প কোনটি। এখানে একটা কথা ব'লে রাখা দরকার, আমি এখানে শিল্পের কি উদ্দেশ্য সে প্রশ্নের দিকে যাচ্চি না, কারণ Art for Art's sake, না Art for Life's sake, কোন্টা যে মূল সত্য সেটা কেউ সমাধান করতে পারে না। কারণ এ বিষয়ে নানা মুনির নানা মত: সাধারণত শিল্প বলতে আমরা তিন-চার রকমের বিষয় ধ'রে থাকি। ইংরেজীতে এগুলোকে Three Arts অথবা Four Arts ব'লে একটি সমষ্টি ক'রে বোঝবার চেন্তা করা হয়। এরা হচ্ছে, ১। কাব্য ও সাহিত্য, ২। চিত্র, ৩। ভাস্কর্যা ও স্থাপত্য, ৪। সঙ্গীত ও নৃত্য। এর মধ্যে যিনি যেটার জত্যে তাঁর নিজের জীবন উৎসর্গ করেছেন, তিনিই তাকে বড় বনবেন, এটাই স্বাভাবিক। কিছ তাতে মূল প্রশ্নের কোন সমাধান হয় না। আর বান্তবিক্ই তো, সকলের মনেই এই তুলনামূলক প্রশ্ন ওঠে যে, ভাজমহলকেই বেশি স্থানর वनव, ना कानिमारमञ्ज वा त्रवि ठीकूरत्रत्र कावारक, ना उपधनकरत्रत নৃত্যকে ? কি বেশি স্থন্দর ? এভাবে বিষয়টিকে ভাবতে গেলে किन कान खुताहाह हम ना। जामाराज छाहे मृत প্রশ্নে প্রবেশ করা

উচিত, অর্থাৎ যে জয়ে এই বিষয়গুলির সাধনা ও ধ্যান, যাকে আমরা विन "ভाব প্রকাশ করবার ক্ষমতা", সেই শক্তি এদের কোন্টির মধ্যে সবচাইতে বেশি রয়েছে ? এ কথা সত্যি যে, ভাক্তমহল দেখলে বা পার্ক স্ত্রীটের মুখে উটরামের অখার্চ মৃতি দেখলে অথবা উদয়শকরের ইন্দ্রন্ত্য উপভোগ করলে বা কোন রাগবিশেষের মূর্চ্ছনা শ্রবণ করলে আমাদের মনে যে একটা অজানা বা অজ্ঞাত ভাবের উলয় হয়, কালিদাসৈর মেঘদুত কাব্য পাঠ করলে মনের ভাবটা তার চাইতে আরও অনেক স্পষ্ট হয়ে ওঠে। তথনই আমরা বুঝতে পারি যে, ভাব প্রকাশ করবার শক্তি সবচাইতে বেশি রয়েছে সাহিত্যে, তারপর চিত্তে, •ভারপর ভাস্কর্য্যে, স্থাপত্যে, সঙ্গীত ও নৃত্যে। কথাটাকে আরও তলিয়ে দেখলে ব্যাপারটি আরও পরিষ্কার হয়ে যাবে। ওপরের আলোচনা থেকেই আমরা দেখতে পাচ্ছি যে, ভাবপ্রকাশের জন্মে যার যত কম মালমসলা বা উপাদনের দরকার, সেই হচ্ছে তত উচ্চাকের কলা। এই হিসাবে প্রথমেই চোথে পড়ে, সর্বোচ্চ কলা হয়েছে সাহিত্য, কারণ তাতে ভাবপ্রকাশের মালমসলা বা vehicle হচ্ছে অতি সামাত জিনিস, ় ক্তকগুলো সমষ্টিগত বাকা, যাকে আমন্ত্ৰী বলি ভাষা। এই ভাষাতে •যদি.তেমন ভাবপ্রকাশের শক্তি থাকে. তবে তা দিয়ে জগতের শ্রেষ্ঠ শিল্প পষ্যন্ত গ'ড়ে তোলা যায়: এই শিল্পের সর্ব্বোচ্চ প্রকাশ হয়েছে আমাদের দেশে উপনিষদে, দর্শনে আর সাহিত্যে, কারণ এই ভাবকে বেলাবার জন্তে আমাদের তখন যে শক্তিমান উপাদান বা মসলা ছিল. সেটা হচ্ছে সংস্কৃত ভাষা। এখনকার আমালে আমাদের যুগেও সেই রক্রম আর একটা উপাদান আমরা ভাগ্যক্রমে আমাদের পূর্বপুরুষদের বহু চেষ্টায় ও সাধনার ফলে পেয়েছি—বাংলা ভাষা—যে মসলায় তৈরি শিল্প এখনও পৃথিবীর শ্রেষ্ঠ সাহিত্যগুলির পাশে দাঁড়াবার স্পর্দ্ধা রাখে।

मोहिष्ठात भन्नहे 'हान हष्ट्य এই हिमाद किर्वाद ।. এशान छात-প্রকাশের মালমসলা সাহিত্য থেকে অনেক বেশি সীমাবদ্ধ, কারণ এর জন্মে প্রয়োজন হচ্ছে কাগজ, ক্যানভাগ বা কোন একটা পরিষ্কার দেওয়াল বা plane surface, আর তার ওপর রেখাপাত করার তুলি বা পেনসিল ও কালি বা রং ইত্যাদি। এ থেকেই দেখতে পাওয়া ষাবে. চিত্রশিল্পে ছবি আঁকবার আড়ম্বর যত কম হবে, ছবিকে ভাব-প্রকাশে তত কম বাধা দেওয়া হবে। আর যতই রং, shade বা ছায়া, তুলি, পেনসিল, কালির উৎপাত বাড়বে, ছবির ভাব ততই বাধা भारत । कथां है। हो अन्ति कि बामारमत अवा छातिक रे मरन हरत, कावन माधावरन वनरव. (यथारन वरक्षेत्र (थना निष्टे, रम व्यावाव काम নিরামিষ চিত্র ? আসলে কিন্তু সেটাই তত উচ্চাকের স্ঠি, কারণ চিত্রটি কোন জায়গায় এই সমস্ত আমুবলিক রং ইত্যাদির আড়ম্বরে তার ভাবপ্রকাশে অযথা বাধাগ্রন্ত হয় নি। এইজ্যেই আমাদের দেশে **किया क्रिमिन्छ। लाहेरमहे त'र्य शिर्यहिल। प्र हिल वर्छ, खर रम्छ।** ছিল গৌণ। Shade বা চায়া, অথবা দূরত স্থলত্বের পরিমাপ—যাকে বলে perspective—এসৰ জিনিস ভারতবর্ষ কথনও মনে-প্রাণে গ্রহণ करत नि। त्मरेकत्म आभारमत त्मरण मरजलत माशास्य हित खाँका ভবে তাকে পার হয়ে ভাবের রাজ্যে কল্পলোক সৃষ্টি হবে কেমন ক'রে ? আশ্চর্য্যের কথা এই যে, এই মূল সভ্যটি আমাদের সংস্কৃত গ্রন্থে পর্যান্ত দেখতে পাওয়া গিয়েছে। তার প্রথম সন্ধান দেন আচার্য্য অক্ষয়কুমার বিষ্ণধর্মান্তরমের এই স্লোকটিতে—

রেখাং প্রশংসন্ত্যাচার্য্যাঃ বন্ধ নাঞ্চ বিচক্ষণাঃ।
, জ্রিয়োভূষণমিচ্ছস্তি বর্ণাঢ্যমিতরে জনাঃ।

তবেই বোঝা বাচ্ছে, যে শিল্পে আড়ম্বর যত কম, সে শিল্প তত উচ্চন্তরের। সেইজন্মেই ভাস্কর্যা, স্থাপত্যা, দলীত ও নৃত্য এগুলির ভাবপ্রকাশের উপাদানগুলি এত কঠোর যে, তা থেকে উচ্চাব্দের শিল্পস্ট খুব শক্তিমান ছাড়া সম্ভব হঁয় না। এক টুকুরো নীরস পাধরে বা ধাতুতে প্রাণ সঞ্চার ক'রে কাব্য সৃষ্টি করা যে কত তপস্থার ফলে হয়, তা যাঁরা এ জিনিসে হাত দিয়েছেন তাঁরাই জানেন। আর সেইজন্মেই সাধারণ সাহিত্যিকদের চেয়ে এঁদের অনেক বেশি পরিশ্রম করতে দেখা যায়। চিত্র, ভাস্কর্যা ও স্থাপতা, এমন কি সঙ্গীত ও নৃত্য-শিল্পীদের এ**জন্তে** ন্ধমি তৈরি বা spadework করতে হয় অনেক বেশি। তাডে জিনিস[্]গুলো প্রথম ভিত্তিভূমি পায় ৷ তার ওপর ভাবপ্রকাশের **শক্তি** প্রত্যেকের নিজ নিজ প্রতিভার ওপর নির্ভর করে। কি**ন্ধ তার অন্তে** চাই সাধনা ও কঠোর তপস্থা। জার্মানদের মধ্যে একটা কথা আছে-Genius is the infinite power of taking pains; আর এই একই স্থার টমাস এভিসনও ব'লে গেছেন, Genius means 99 p. c. perspiration and 1 p.c. inspiration; তবে সেই শতকরা এক ভাগও তার থাকা চাই, নইলে প্রতিভার জন্ম হয় না। ওই যে আমাদের দেশেই গল্প আছে, সা-রে-গা-মা শিখরে প্রথম দশ বছর। তারপর রাদিণীর কাঠামোগুলি শিথবে দ্বিতীয় দশ ১৯ছর, তারপর রাগিণীর থেলা ও 'কর্ত্তব' আরও দশ বছর। এই রকম করতে করতে যথন সঙ্গীতে দিগ্পজ হওয়া গেলঁ, তখন দেখি যে, বুড়ো হয়ে গিয়েছি, **আর শিখেছি** ষা, তা ভধু কাঠামোটাই। ওর যে মূল প্রাণটা কোথায়, শেষ পর্যাস্ত সেটারই কোন হদিস পাওয়া গেল না। সংস্কৃত সাহিত্যে **অলমার** ও ব্যাকরণ শিখে কালিদাস হওয়ার আশা, এ রকমও অনেক গল সামাদের দেশে আছে। এ যেন অনেকটা Graph paper-এ काँठा कष्णाम नित्य हिव खाँका। मवहे ह'न, किस हिव खात माँजान ना। ° এই সব ব্যাপার থেকে আজকাল একটা নতুন বিষয় নিয়ে সারা পৃথিবীব্যাপী জোর আন্দোলন চলেছে—'দিনেমা निश्च कि ना'। বস্তত, সিনেমা মুখ্যত কারুশিরের পর্যায়ে পড়ে, আর অভ ধরচ ক'রে ব্যবসা हिमारवरे विम अब हवि वाकारत ना हरन, जरव । हारेगांग हाक्रकनात

शृष्टि क'रत कि इरव ? रम यारे हाक. अकी किनिम मकरनरे स्थराज পাবেন যে, সিনেমা-ছবিডে শিল্পস্থার উপাদানের আর শেষ নেই:--প্রযোজক, সম্পাদক, আলোছায়া-শিল্পী, সিনেমা-তারকা, রসায়নাগার এবং ছোটখাটো আরও কত কিছু। এ তো গেল নির্বাক ছবির আমলের কথা। সবাকচিত্রে আবার তার ঘাডে চেপেচে এসে আবহ-সমীত, Dialogue, monologue এবং শস্ব-সংক্রান্ত আরও অবাস্তর খুঁটিনাটি অনেক কিছু। বলা বাহুল্য, এইজন্মেই সিনেমা-জগতের সর্বভেষ্ঠ শিল্পী, চার্লস স্পেন্সার চ্যাপ লিন স্বাক্চিত্রের এত বিরোধী ছিলেন, কারণ তিনি জানতেন যে, স্বাক্চিত্র হচ্ছে for ইতরে জনা:. অর্থাৎ এ হক্ষে তাদের জন্মে, যাদের চিন্তাশক্তি বা Imagination কম। অবশ্র কালধর্মের ঢেউয়ে প'ডে তিনি নিজেই শেষে স্বাকে বোগ দিয়েছেন, কিন্তু তা হ'লেও দর্শকেরা যদি তাঁর শেষ ছবি-গুলিকে নজর দিয়ে দেখে থাকেন, তবে তাঁরা দেখেছেন যে, যেথানেই তার কথা বলবার প্রয়োজন হল্লছে. সেখানেই তিনি বাজে শব্দ উচ্চারণ ৰা আবোল-তাবোল gibberish ব'লে শব্দ জিনিস্টাকে ব্যঙ্গ ক'ৱেই গেছেন। সতিই তো, অত বেশি কথা বললে চিন্তা ও সাধনা চুইই ষে বাধা পায়। এ থেকেই ধ্বাঝা যায়, সিনেমাতে রূপ ও রুস-স্ষ্টি করতে কত মালমস্লার দর্বার। আর স্বচেয়ে মজা এই যে. এর প্রায় সবপ্রনোই শিল্পপ্তির কাঁচা মাল বা raw material-এর অন্তর্গত। এদের গ'ডে-পিটে ঠিকঠাক ক'রে তবে শিল্পপ্ত হবে। ইউনির্ভাস न চলচ্চিত্রের প্রতিষ্ঠাতা Carl Lammle একবার এক বিশ্ববিধ্যাত মনীধীকে তাঁর স্ট ডিও দেখাতে নিয়ে যান। সেখানে তাঁর সকল unit ও कार्कित वाष्ट्रि-चत्र व ष्यकाक नाष्ट्रमञ्जा एनथिए मिथानकात नामकता शुक्रव ও স্ত্রী সিনেমা-ভারকাদের সক্ষে পরিচয় করিয়ে দিয়ে শেবে হঠাৎ তাঁর ক্যামেরার লেন্সের দিকে অঙ্গুলিনির্দেশ ক'রে মনীবীকে ভেকে वनावन-"Look, that's my artist! All the rest are mv raw materials!" বস্তুত সিনেমাশিলে এর চেয়ে বড় সভ্য আর নেই।

এবার শিল্প জিনিসটা এই বিংশ শতাব্দীর জগতের পালায় প'ড়ে বে

< काथात्र अटन र्कटक्ट, रन विषयः नामान किছू व'रन अहे श्रवक त्यव कत्रव। वना वाह्ना, विंग इ'न कारकत छ त्वरभन्न यूग। Speed, speed, more speed! গৰুর গাড়ি থেকে ঘোড়া, ঘোড়া থেকে যোটর, ঘোটর থেকে এরোপ্লেন, এখন আবার stratosphere দিয়ে প্লেন চালাবার চেষ্টা চলছে যাতে দশ মিনিটে পৃথিবীটাকে ঘুরে আসা যেতে পারে। যুদ্ধেও দেই blitzkrieg-পদ্ধতি। প্রত্যেক কাজে record break করার সংবাদ। আজ বেটা record, কাল সেটা out of date বা পুরনো। অমুক সিনেমায় একটা ছবি ছ মাস চলেছে, তার পরই থোঁজ পাওয়া গেল, আর একটা শো-হাউদে আর একটা ছবি চলেছে বা চালানো হয়েছে দেড় বছর। এই যথন ছনিয়ার হালচাল, তপ্পন এই আবহাওয়ায় কি আর ধৈর্যা ধ'রে কলাশিল্প চলতে পারে 🕈 কলাশিল্পীরা হয়ে দাঁড়িয়েছেন কারুশিল্পী। Fine Art হয়েছে Commercial Art। আনুকাল Fine Art Exhibition থেকে Commercial Art Exhibition-এর কদর বেশি, কেন না ভাতে শিল্পার পয়সা আসবে বেশি। চুলোয় যাক Fine Art, চুলোয় যাঁক ভার •মাহাত্মা। আজ যে ছবি দেখে লোকে ধন্য ধন্য করবে, কাল তার ছাপানো ছবির কাগজটা দিয়েই লোকে তাদের পুরনো জুতো মুড়ে রাথবে। এটা হচ্ছে Calender-এর ছবির মুগ্ন। এমন কি আজকাল ভাল ভাল ভদ্রলোকের ঘরে গিয়েও বাঁধানো Calender-এর ছবি ছাড়া মূল কোন ছবি চোধে পড়ে না। কারণ ওটার এক বছর পরই নতুন ভার একটা ছবি পাওয়া যাবে। এখানেও সেই নৃতনত্বের মোহ, সেই mass praduction-এর হিড়িক। Speed, আরও Speed।

এই হ'ল যখন সারা ত্নিয়ার চাহিদা, তখন সে চাহিদা মেটানোর প্রজিও তদ্ধেপ; তা সে ভালই হোক আর মন্দ্রই হোক। আর ভাল মন্দ্রই আবার কি ? যে ছবি আজ দেখা গেল বা যে গান আজ শোনা গেল, সেটা তো কালই পুরনো। কাজেই যা দেবে তা দাও নতুন, সেটা একটা অতুলনীয় হ্যমামণ্ডিত রূপস্কৃত্তি হোক, না হয় একটা কিছুত্তিমাকার Frankenstien বা Kingkong জাতীয় আজ্পুবি কিছু হোক। তবু তো সেটা নতুন। সেটা ভোণ original। পুরবী রাগিণী ভো out of date। তুর্গা রাগ ? ই্যা, সেটা কিছু ন্তুন বটে। এই
ন্তনত্বের ঠেলায় ব্যবসাদারেরা নিজেরাই এখন আর্টের পরিবেশন
করতে শুকু করছেন, তাঁদের স্বাকছবি ও তার নতুন স্থরওয়ালা সন্ধীত
দিয়ে। সেটাতে বে মধ্য-আমেরিকার স্থা বা কাফ্রী-নৃত্যের তালের
রেশ আছে, তাতে কি এসে যায় ? আজ তো সেটা নতুন। কাল না
হয় সেটাকে কেউ শুনবেও না। আজকালকার হুজুগই হচ্ছে—ভাঙো
আর গড়ো, নতুন কিছু কর। জাহাজ বা মেটো প্যাটার্নের বাড়ি
কর, কারণ লোকে সেটাকে রাশ্তা দিয়ে যাবার সময় ইা ক'রে দেখবে
আর গাড়ি-চাপা পড়বে। কিন্তু দশ বছর পর সেটা যে কি কুৎসিত হয়ে
দাড়াবে তা কেউ ভাবে না, আর ততদিনে তার পাশে হয়তো আর
একটা এরোপ্নেন প্যাটার্নের সিনেমা-হল তৈরি হয়েছে।

এই হ'ল যুগধর্ম। প্রথমত মাছ্মকে বাঁচতে হবে, আর আজকাল বাঁচতে হ'লেই এগিয়ে চলতে হবে। বেগে চলতে গেলেই মাৃছ্যবের মাঝে মাঝে বিশ্রামের প্রয়োজন। দেই বিশ্রামের জন্তেই আজকালকার এই ধরনের শিল্পের স্কৃষ্টি। এই শিল্প মান্থ্যের শিক্ষার জন্তে নয়, এ হচ্ছেতার শ্রম অপনোদনের জন্তে। যে শিল্পে মান্থ্যেক শিক্ষা দিতে পারে না, তার চিস্তা-শক্তিকে সাহায়্য করতে পারে না, সে শিল্পে মান্থ্যের অপকারই হয় বেশি। তাই আমরা দেখতে পাচ্ছি, দেশে চিস্তাশীলদের মনে প্রায় সবখানেই একটা গভীর নৈরাশ্য—জনসাধারণ ক্রমে ক্রমে নীচ্ন্তরে নেমে যাচ্ছে। তাদের উচ্চন্তরের বিয়য় উপভোগ করার শক্তি নেই। কিন্ধ এই অধাগতি ঠেকাবার শক্তিও কারুর নেই; কারণ এটা হচ্ছে যুগধর্ম। বোমার আঘাতে বা Blitzkrieg-এর কল্পায় পৃথিবীর সবই ওলটপালট হতে চলেছে। এর ফলে কি পৃথিবীর এই অস্বাভাবিক বেগের বল্পা রোধ হয়ে স্বাভাবিক হবে ? জনসাধারণের উচ্চিন্তাশক্তি কি আবার ফিরে আসবে ? ভবিশ্বতের ইতিহাস এর উত্তর দেবে।

"পিসিয়েল"

ছাত্ৰ

ঠিফাটা রোদ, চতুর্দিকে অগ্নি-বর্ষণ করিতেছে। আমার কিছ ক্রক্ষেপ নাই। আমার সমুস্তা দেড় শত অহ এবং এক শত পূচা হাতের লেখা। গ্রীমাবকাশের হোম-টাহ্ব। থার্ড মাস্টারের কল্পমূর্তি, কল্পডর ভাষণ এবং কল্পতম বেত্রাঘাতের কথা ছাড়া অন্ত কিছু ভাবিবার অবসর নাই। আহি তাঁহার প্রিয়তম ছাত্র বলিয়া আরও বেশি ভাবনা। স্থতরাং নিদারুণ গ্রীমকে উপেক্ষা করিয়া গৌরীশহর খুলিয়া বসিয়া আছি ইঠাৎ ঘার ঠেলিয়া থার্ড মাস্টারই প্রবেশ করিলেন। তাঁহার চেহারা দেখিয়া বিশ্বিত হইয়া গোলাম, একটু ভয়ও হইল। শুদ্ধ মূধ, মাথার রুক্ষ চুলগুলা খাড়া হইয়া আছে, কোটরগত চক্ষ্ তুইটি জ্বলস্ক অন্তারের মত রক্তবর্ণ। ভাবিলাম, কুঁলো হইয়া বসিয়াছি বলিয়া হয়-তোধমক দিবেন। তাড়াতাড়ি সোজা হইয়া বসিলাম। ক্রিছ সেসব কিছু না করিয়া তিনি অন্থনয়পূর্ণ কণ্ঠে বলিলেন, এক গ্লাস ঠাণ্ডা জ্বল খাণ্ডয়তে পারিস বাবা।

• ঘরের কোণে কুঁজায় জল ছিল। ত্বাড়াভাড়ি উঠিয়া এক মাস স্মানিয়া দিলাম। ঢক ঢক করিয়া নিমেষে তাহা নিঃশেষ করিয়া ফোলিলেন।

আর এক গ্রাস।

षिनाम।

তাহাও নিমেষে শেষ হইয়া গেল।

আর এক প্লাস চাই। আঃ, বাঁচালি বাবা, তেষ্টায় ছাতি ফেটে বাচ্ছে, এক ফোঁটা ঠাণ্ডা জল পাবার উপায় নেই কোথাও—। খুম ছাঙিয়া গেল।

₹

বাস্তব কিছে আরও নিদারুণ।

পরদিন প্রথর রৌদ্র ও গেঁটে বাতকে উপেক্ষা করিয়া প্রোঢ় আমি.
উত্তপ্ত বালির চড়া ভাঙিয়া তিন ক্রোশ দ্রবর্তী গলা অভিমূখে চলিয়াছি।
ক্রিশ বংসর পূর্বের স্থলে যে থার্ড মাস্টারের নিকট পড়িয়াছিলাম, যিনি
আক প্রায় বিশ বংসর পূর্বের অপুত্রক অবস্থায় মারা গিয়াছেন—কাল
সহসা তাঁহাকে স্বপ্ন দেখিয়া আমি—আপনারা যাহা বলিবেন তাহা আমি
জানি, ক্রয়েড চার্বার্কী আমিও পড়িয়াছি—নিজের অযৌজিক আচরণে
নিজেই বিশ্বিত হইতেছি, কিন্তু কি করিব, উপায় নাই—ঘাড়ে ধরিয়া
কে বেন আমাকে লইয়া যাইতেছে।

তর্পণ আমাকে করিতেই হইবে।

"বনফুল"

লিমারিক

বেথুনের মিস্ বোস "হার্ডল্স" দৌডার, কলেজের স্পোটসেতে, সভাপতি ইউ রার। এ দিক ও দিক দেখে, ডান পাটি পেল ঠেকে;

একেরার

সংবাদ-সাহিত্য

শাদিগকে ধৈর্য্য ধরিতেই হইবে। ধরিবার মত যাহাদের হাতে আর কিছুই নাই, ধৈর্য ধারণ করিয়াই তাহাদিগকে বাঁচিতে হইবে। আমরা দীর্ঘকাল ধৈর্য ধ্রিয়া বাঁচিয়া আছি—আশা করিতেছি, আরও দীর্ঘকাল বাঁচিয়া থাকিব। বীর্ঘ্যের অভাব, শোর্য্যের অভাব আমরা ধৈর্য্য দিয়া পূরণ করিব।

প্রাচীম কালে নিজেদের অসহায় অবস্থা কল্পনা করিয়া যাঁহার। প্রজ্ঞা ও দ্বদুর্দিতার বলে এই বৈধ্য-পত্থা আবিকার করিয়াছিলেন, আমরা আজিও তাঁহাদিগকে ঋষিজ্ঞানে পূজা করিয়া থাকি। ঋষিগণ শান্ত রচনা করিয়া এই বিশেষ পত্থার নাম দিয়াছিলেন—যোগ। যোগই আমাদের অবলম্পনীয়। বর্তমান কালের ঋষি প্রীঅরবিন্দ অনেক বৎসর ধরিয়া ভারতবাসীকে এই যোগ শিক্ষা দিয়া নৃতন করিয়া প্রস্তুত করিয়া তুলিতেছেন। তিনি স্বয়ং লোকচক্ষ্র অস্তরালে নিধ্য ধরিয়া বসিয়া আছেন, আমরাও বধর্য ধরিয়া প্রকাশ্য কর্মক্ষেত্রে একদ্বিন তাঁহার অক্ষাৎ আবিভাব-আশায় উলুর্থ হুইয়া আছি। মহাত্মা গান্ধী বিশেষভাবে এই যোগে যোগী; তাঁহার বধ্যধারণ-পদ্ধতির বিশেষ নাম—অসহ-যোগ। কাহার পক্ষে অসহ, অবশ্য এখন পর্যন্ত তাহা নির্দ্ধারিত হয় নাই। তবে ভাবে বোধ ইইতেছে, এইবার এই অসহ-যোগের চরম পরীক্ষা আসিতেছে। আগামী ৭ আগপ্ত বোহাইয়ে কংগ্রেসের যে বিশেষ অধিবেশন বসিবে, তাহাতে ওয়ান্ধা-প্রস্তুত্ব স্থীত হইলে, আর কাহারও না ইউক, মহাত্মা গান্ধীর বৈর্ঘ্যের প্রিমাণ সম্বর হুইবে।

ৰোগী-ঋষিদের কথা বেশি জানি না, আমাদিগকে কিন্তু ধৈৰ্য্য ধরিতেই হইবে।

পুণ্যভূমি ভারতবর্ষের সংস্পর্শে আসিয়। ইংলণ্ডের ইংরেজগণ্ড এই যোগে বিশেষ পটু হইরা উঠিয়াছেন। অক্ত বছবিধ অসুবিধা সত্তে এবং অক্ত সকল ওপ

নিমেশ্বে খোরাইরাও শুরু এই ধৈর্যগুণে বলীয়ান বোগী ইংরেজরা এখনও ভারজ-বর্ষের মাটিভে সদক্ষে টিকিয়া আছেন এবং ধৈর্য্য অবিচলিত রাখিতে পারিলে হয়তো শেব পর্যস্ত টিকিয়াই বাইবেন। অপুমান, লাঞ্ছনা ও মৃহ্মূ হ ভাগ্য-বিপর্যয়ের মধ্যেই তাঁহাদের স্থবিপুল ধৈর্য্যের নিলজ্জ মহিমা সমগ্র পৃথিবীর বিস্বরোজেক করিভেছে, প্রেসিডেন্ট ক্জভেন্টের মত ধনযোগী এবং কম্বেড ইালিনের মত কর্মবোগী, ইংরেজের এই যোগ-প্রক্রিয়া দর্শনে বিমুগ্ধ হইতেছেন—আমরা প্রপদানত দরিক্র ভারতবাসী, আমাদের বিস্থয় ও মোহের অবস্থা সহজেই অস্থানয়।

ভারতবর্ষের নিকট ধৈর্য্য-যোগ শিক্ষা করিয়া ইংরেজ ভাগা মালয়, সিঙ্গাপুর ও ব্রহ্মদেশে প্রয়োগ করিয়া সফলকাম হইরাছেন, মনে হইতেছে ৭ আগষ্টের পর হইতে গুরু-শিষ্যে এই নাটিভে ধৈর্য্যের পরীক্ষা আরম্ভ হইবে। আগামী "অপসারণ অথবা অবস্থান"-যুদ্ধে শেষ পর্যাস্ত যাঁগাবা ধৈর্য্যারণ করিবেন, ভাঁগারাই জন্মী হইবেন। ইংরেজেব অক্ত বহু অন্ত আছে, ভাঁগারা ধৈর্য গারাইয়া সেগুলি প্রয়োগ করিভেও পারেন। আমাদেব আর কিছুই নাই, স্কুতরাং আমাদিগকে ধৈর্য ধরিয়াই থাকিতে হইবে।

আমরা তাহাই থাকিব দ পলাশীর যুদ্ধারম্ভ তারিথ হইতে জালিয়ানওয়ালাবাগে যুদ্ধবিরতির তারিথ প্রান্ত আমবা নিরবচ্ছিল্ল গৈর্ঘ্য ধারণ করিয়া ছিলাম, কৃষ্ট জ্ঞানত নহে। মধ্যে সিপাহীবিদ্রোহের নামে কিঞ্চিৎ অধৈর্য্য প্রদর্শন করিয়া পুনরায় থৈয়ের অতলগহরতে তুব দিয়াছিলাম। বাংলা দেশেও কয়েকজন অধীর ভিদ্রলাগ" স্বদেশী আন্দোলনের নামে ১৯০৫-১০ খ্রীষ্টাব্দে পক্ষ-গহরের হইতে বেশ খানিকটা ভূডভূড়ি কাটিয়াছিলেন। জালিয়ানওয়ালাবাগের হোলিথেলার পর শুকু আবিভূতি হইলেন। তাঁহার জ্ঞানাঞ্জন-শলাকাম্পর্শে আমাদের জড়-ধৈর্য্য চেতন-থৈর্য্যে পরিণত হইতে লাগিল। বিরোধ-বাগে অসহ-বোগ হইয়া উঠিল। গত চবিশে বৎসরের শিক্ষা ও সাধনায় আমাদের সজ্ঞান-ধৈর্য্যের পাঠও প্রান্ত সম্পূর্ণ হইয়া আসিয়াছে। এবারে আমরা জানিয়া শুনিয়া থৈর্য্য ধরিব।

কারণ, ধৈর্য্য না ধরিলে আব আমাদের উপার নাই। আমরা মধ্যবিস্থ গৃহস্থ, ছাপোবা লোক, তাঁহাদের তরফ হইতেই বলিতেছি। হাইদ্ধলিক প্রেমাব-বন্ধ দেখিরাছেন ? উপর হইতে খানিকটা আয়তন জুড়িরা একটা প্রচণ্ড চাপ ধীরে ধীরে নীচের দিকে নামিতেছে এবং নীচে হইতে সমপরিমাণ আয়তন জুড়িরা অয়ুরূপ একটা চাপ ধীরে ধীরে ঠেলিয়া উপরের দিকে উঠিতেছে। মাঝখানে আপনি বিসিয়া আছেন, পলাইবার উপার নাই। আপনি কিকরিবেন ? ধৈর্য্য ধরিরা বিসিয়া থাকুন, দেখিবেন শেষ পর্যন্ত চ্যাপ্টা গুড়া থেঁতো হইয়া গেলেও কট্ট পাইবেন না। নিঃশব্দে নিরুপক্তবে গুড়া হইতে পারাই ধৈর্ম্য। ইহাই যোগ, অসহ-যোগ। এই যোগ ভালমত সাধন করিতে পারিলে গুড়া হইয়াও স্থথ পাওয়া যায়। বদি ধৈর্য্য ধরিয়া থাকিতে পারি, তাহা হুলৈ সেই সুথ আমাদের ভাগ্যে নাচিতেছে। অভ এব ধৈর্য্য ধরির।

হাইছলিক প্রেসারের উপমা কেন দিলাম ? আমাদের দৈনন্দিন জীবনযাত্রার একান্ত প্রয়োজনীয় বস্তুগুলির মূল্য হুলু করিয়া বৃদ্ধি পাইয়া চলিয়াছে;
যেগুলি একেবারে ছুল্রাপ্য হুইয়া যাইতেছে, সেগুলি সম্বন্ধে আমাদের নালিশ
নাই। কাজের বেলায় দেখিতেছি, এই ছুল্থাপ্য অবস্থার সৃষ্টি হওয়াতে
আমাদের উপকারই হুইতেছে। রে সকল বস্তু না হুইলে কিছুতেই চলিবে না
ভাবিতাম, সেই সকল বস্তু না হুইলেও যে বেশ চলে, এই শিক্ষা পাওয়া আমাদের
প্রয়োজন ছিল। কিন্তু এই শিক্ষা বাইপ্রভাক্ত মাত্র। আসলে দেখিতেছি,
আমাদের খরচ প্রতিদিন বাড়িয়া চলিয়াছে, আমাদের আয় প্রতিদিন কমিতেছে।
এই ছুদ্দিনে নানা-জাতীয় ট্যাক্স আমাদের স্বন্ধে চাপাইয়া গবর্মেণ্ট স্বন্ধং আমাদের
পবিণাম স্থাম করিয়া আনিতেছেন। উপরের এবঃ নীচের চাপে বাঁহারা ছির
হুইয়া থাকিতে পারিতেছেন, কাঁহারা ভাগ্যবান। ইহার উপর বোমার জন্ব,
গোরাতক, ইভ্যাকুয়েশনক্তনিত সর্ব্ববিধ অস্থবিধা এবং ব্যর; স্বামী-জীর, সন্তানপিতার বিচ্ছেদ, সন্তান্দের শিক্ষাব্যবস্থার বিপ্র্যুর, ঔবধান্তির অভাবে ভোগ ও
মৃত্যু, চোর-ডাকাতের অভ্যাচার বৃদ্ধি, অনিশ্রন্থভানত নিলাক্রণ আশান্তি

বৃদ্ধি—ভন্তভাবে থাকিবার কোনও আইনসঁসত উপার্ই নাই। ভন্তভাবে মরিবার জন্ত থৈর্ব্যের আবশাক। আমরা সেই থৈর্ব্যের কণাই বলিভেছি। আমাদিগকে ধৈর্য্য ধরিতেই হইবে।

ধৈষ্য সম্পর্কে আরও করেকটি ভাল ভাল প্রসঙ্গ আছে, কিন্তু সেগুলির উল্লেখ নিবাপদ নয়। স্বতবাং ধৈষ্য ধবিয়া রহিলাম।

আনুগামী বাইশে প্রাবণ ববীক্রনাথের মৃত্যুর প্রথম বার্ষিক অমুষ্ঠান।
সেদিন সমগ্র জাতির মহাগুরুনিপাত-বৎসর সমাপ্ত হইরা কালাশোঁচ কাটিয়া
যাইবে। থবর পাওয়া যাইতেছে, উক্ত দিবসে সমগ্র দেশব্যাপী দভাসমিতিউৎসব-অমুষ্ঠান হইবে। ভাল, কিন্তু ববীক্রনাথের শুতিকে চিরজাগ্রত রাখিবার
জল্প যে নিখিল-ভারতীয় আয়োজন চলিতেছিল, তাহার কি হইল ? মনে
হইতেছে, যুদ্ধের ধাকায় ইতিমধ্যেই উল্লোক্তাদের উৎসাহে কিঞ্চিৎ চিলা
পাড়িয়াছে; যুদ্ধের চাপ সরাসরি ভারতবর্ষেব বুকে আসিয়া পড়িবার প্রেইই বিদি
শুতিরকার কাজ শেষ না করা হয়, তাহা হইলে সমগ্র দেশের কাজ জনকয়েক
নীরস গবেষকের হাতে গিয়া পড়িবে না তো ? একটা কিছু থাড়া করিয়া
যাইতে পারিলে ভবিষ্যত্বংশীয়েরা অতীতের ধ্বস্তুপ ভেদ করিয়া নৃতন করিয়া
গড়িয়া তুলিবার মত আলার সহজেই খুজিয়া পাইতেন। নিজেদের আলাম্ভ ও
গাফিলতির ছক্ত তাঁহাদিগকে বিপল্প করা কোনক্রমেই সক্ত হইতেছে না।

আর একটি কথা, ববাজ্রনাথ তাঁহার জীবনের শেষ করেকটা মাস কি ভাবে কতথানি নিখাস ফেলিয়াছিলেন, তাহার পরিচয় আমরা একটু অভিরিক্ত পরিমাণেই পাইতেছি। নিখাসের মাপে মাপে যদিও অনেক ক্ষেত্রেই মিল হইতেছে না, তথাপি এই প্রসঙ্গে আমাদের বাহা জানিবার তাহা জানা হইয়া গিয়াছে। কিন্তু কবি রবীক্রনাথের জীবন ভো রোগশ্যায় রবীজ্ঞনাথের জীবনমাত্র নয়; তাঁহার ক্ষয় সবল কর্মব্যক্ত প্রাণচঞ্চল ভাববিহ্বল জীবনের স্থাৰ্ছ পরিচরই কাব্যের দিক দিরা অধিকত্তর মূল্যবীন। সে জীবনী রচনা করিবার চেষ্টা তো এখন পর্যান্ত দেখিতেছি না। সকলেই "আমি"কে লুইরা ব্যান্ত আছেন। প্রার্থনা করিতেছি, আগামী বাইশে প্রার্থন "আমি"র পালা শেব হইরা "তুমি"কে আস্থো আসিবার অবকাশ দেওয়া হউক। বিশ্বভারতী বুদ্বিবিবেচনাপ্র্বাক একটু লাগাম ক্যিলেই এই পরিবর্ত্তন সহজ্যাধ্য হইবে।

রবীক্সনীথের বার্ষিক শ্রাদ্ধের দিন বিশ্বভারতী শাস্তিনিকেন্ডন হইছে 'বিশ্বভারতী পত্রিকা' (মাসিক) বাহির হইবে। রথীক্সনাথের ব্যক্তিগত কর্তব্যের ভার কাঁহারা গ্রহণ করিলেন, তাঁহারা সাধু ব্যক্তি এবং সমুগ্র জাতির ধক্সবাদের পাত্র তাঁহারা।

শীযুক্ত প্রমণ চৌধুরী এই পত্রিকার সম্পাদন-ভার গ্রহণ করিয়াছেন। সব ঘর-পোড়া গরুই যে সিঁতুরে মেঘ দেখিয়া ভর পায় না, চৌধুরী মহাশয় তাহাই প্রমাণ করিলেন। 'সবুজপত্র', 'অলকা' ও 'রপ ও রীতি'র অভিজ্ঞতাও তাঁহাকে কাবু করিতে পারে নাই; বোধ হইতেছে, তাঁহার সাহস অটুট আছে।

বৈথিয়ের কথা তো থ্ব ঘটা করিয়া লিখিনাম, কিন্তু আসলে ধৈধ্যুবকা কি
 সহজ
 একটি "ন্তন মনন ও সংস্কৃতিমূলক সাহিত্য পত্রিকা"
ব সম্পাদকীর
 প্রক্ষ "বেয়নেট ও লেখনী" পড়িতেছিলাম—

"দিনের পর দিন ধরে পৃথিবীময় যে অত্যুগ্র চাপ। বিক্ষোরক কোঁড়া পেকে-পেকে উঠে পৃথিবীর মানুষ-মানুষীদের অন্তরাত্মা শুক-কঠিন করে ফেলচে, তার অমানুষক তল্চেট্টা আজ স্বাচ্ছল্যের সংগে তত্ব-তর করে ছড়িয়ে পড়েচে। ব্যক্তি-সমাজের প্রত্যেকটা কোণে এবং মৃহুর্তে নতুন-নতুন কাঁটলের রেখাটেন তার উত্তরোত্তর বাড়তির পথও পরিকার করে দিতে সাজে হয়ে পড়েচে এই বোবা হুর্বোধ প্রিস্থিতি।…

"বাস্তবিকই, মামুবের চরিত্রের প্রাতিভাসিক ছারাভাসের রূপারূপ কভোই-না

বৈচিত্র্যের আর রহস্তমর হরে প্রকাশ পেতে পারে। এই বুদ্ধের জুজুতে আমাদের সকল ইচ্ছে শক্তিকে কতো-যে নতুন এবং ধৃসর আলেরার প্রলেপের ধেঁাকার ওঠ-বোস করাচেচ, তার বিশদ ও শবল পর্বালোচনার পরম অমুসন্ধিৎস্থ বসবেতার মগক আর লেখনী সত্যিই তড়িৎশক্তি স্কৃপন্ন হবে।…

"বাঁচবাে কি মারা পড়বাে, নিজের-নিজের সৃষ্টির আনন্দের মধ্যে পর্বাপ্ত
সমরক্ষেপ করবার প্রচুর নিরংকুশ অবসর পাবাে কি পাবাে না, এ-উপলব্ধিতে
আজ প্রলায়ংকরী থাঁথার জালামর ঘূর্ণি অবিরত ঘ্রপাক থাচেটেই যার ছলুনী
আমানের দৈনিক পদক্ষেপের সীমানা পর্যন্ত সংক্ষেপ এবং কাঁটা বেড়ার ঘিরে
রাখার প্রলোভনে তীক্ষ প্রলোভিত করচে। আগাগােড়া সমস্ত উরোপটা
ঘিরে, তথা উরেশিআয় একটা ভয়ানক করাল আতংকের ছায়া ঘনীভূত হয়ে
মৃত্মক্ষ আভীক্ষাময় আলাপের তালে ছলচে। একটা নির্বাক স্তব্ধতা, বিশাল
প্রশেস্ত একটা জমাট যবনিকা যেন পৃথিবীময় ঈশ্পাতের হুকে টাভিয়ে একই সংগে
একই জ্বস্তায় সমস্ত প্রাণীদের নিরস্থ নিঃখাস কন্ধ করে বীভংসভাবে হড়াার
উৎকট-উল্লাসে নৃত্যপর।"

পৃত্রি মনে হইল, এ "লেখনী'র পাশে "বেরনেট" নিতান্তই ফুলশর;
একমাত্র হাই একস্প্রোসিভ বম এই মাবাত্মক লেখনীর পাশে বসিতে পারে।
পৃত্তিত পৃত্তিত আমাদের "নিরম্ব নিঃশাস ক্ষ" হইয়া আসে, "বীভৎস হত্যার
উৎকট উল্লাসে" মনে ১য়, লেখককে "ইম্পাতের হুকে" টাঙাইয়া সমালোচনার
বুকে একটা "জমাট যবনিকা" টানিয়া দিই। কিন্তু তাহা হইবার নর বন্ধুগণ,
আইনে বাধে। সেইজ্ঞাই ধৈর্যের প্রয়োজন।

ধ্বৈংগ্যের সহিত প্রীযুক্ত বৃদ্ধদেব বস্ত্রর কবিতা পড়িতেছিলাম—

"যাঁরা প্রাতঃস্বরণীর, যাঁরা মহাপ্রাণ

কবি যাঁরা শিল্পী যাঁরা জ্ঞানী যাঁরা

স্বালক স্বন্ধকারে একমাত্র স্থালোর ইশারা,…

তাঁদের বিনাশ এর পৈশাচিক ব্রন্ত। · · · কিন্তু কুরুরের বিবাক্ত দাঁতের মজো———"

অধৈর্যাভাবে লাফাইতে লাফাইতে এ. আর. পি.র পোলাকে গোপালদা প্রবেশ করিলেন, মূথে-চোথে নিদারুণ উত্তেজনার ভাব, হাতে সবৃজ্জ মলাট 'কবিজ্ঞা' প্রকথানা। গোপালদা আমার দিকে লক্ষ্য না করিয়াই টেচাইয়া বাইতে লাগিলেন, মেরে প্রস্তা উড়িয়ে দেব হারামজাদার, জুতিয়ে লাস করব, চৌরঙ্গীর চৌমাথায় কাপড থুলে নিয়ে চাবৃক্ মারব, ষ্টিরাপপাম্প দিয়ে ধুয়ে দেব রাজ্বেলকে, বালি দিয়ে কবর দেব, কিছু না পারলে কান ম'লেও দেব শেষ পর্যান্ত, উল্লুক, বেলিক, ইন্সিন্ডিয়ারি বম কোথাকার!

° দেখিলাম, অবস্থা ভাল নয়। জোর করিয়া তাঁহাকে ধরিয়া চেয়ারে বদাইলাম। বলিলাম, বাঁড়ের মত চেঁচিয়েই যে চলেছ গোপালদা, কি হ'ল ছাই বলই না।

গোপালদা ক্ষুত্ব অভিমানাহত কঠে বলিলেন, যাং, বলব আবার কি, ওই নেপাটা, আমার মুখের ওপব বলে কিনা মাইকেল বাংলা জানত না, অভিধান এদথে ভাড়া-করা পণ্ডিতদের সাহায্যে বই লেখাত। এর পরেও ওকে আতে বাধব আমি। মারতে মারতে লালবাজার থানাম নিয়ে যাব না!

নৈপা, জীমান নুপেন্দ্র, গোপালদার ভাইপো, বি. এ. পড়ে।

এরূপ উত্তেজনার একটা ব্যাপারেই গোপালদাকে সেবার কিছু দিনের অভ্যব

বাঁচি পাঠাইতে হইরাছিল। মনে মনে ভর পাইলাম । শাস্ত করিবার জভ্যবিলিলাম, না গোপালদা, এ ওর মনের কথা নয়। তুমি মাইকেল-পাগল ব'লে ভোমাকে খ্যাপাবার জভ্যে বলেছে।

বাগে ছংখে গোপাল্দার চোথে জল আসিয়াছিল। একটু ধরা গলার বিললেন, আরে না ভাই, এই দেখ, নজির ধরিয়ে দিলে আমার হাতে। বৃত্তদেব বস্ত নাকি ওই কথা লিখেছে। প'ড়ে দেখলাম, কিন্তু কিছু ব্বতে পারলাম না। বৃত্তদেব তো আমাদের ভেমন ছেলে নয়। ও নিশ্চয় অভ কথা বলেছে, নেপা হারামকাদা ব্বতে পারে নি। দাও তো-ভাই তৃমি বৃবিরে।

'ক্বিতা'টি ছাতে লইলাম, ১৩৪৯ সালের আবাঢ় সংখ্যা, ৫২-৫৪ পাতার বৃদ্ধদেববাব্র মধুস্দন-প্রসঙ্গ। নৃপেন থানিকটা জারগা আগুরিলাইন করিরা রাধিরাছে, তাহাই নজরে পড়িল—

"এখানে একটা প্রশ্ন উথাপন করতে চাই…। সেটা এই যে অভথানি প্রতিভা নিরেও মধুস্দনের বচনা তাঁর গ্রন্থাবলীতেই আবদ্ধ রইলো কেন—অর্থাৎ, ভিনি বহিম বা রবীক্রনাথের মতো পরবর্ত্তী লেথকদের উপর প্রভাব বিস্তান্ধ করতে কেন পারলেন না। তার কারণ—আমার মনে হয়—বাংলাভাবা সম্বদ্ধে তাঁর অনভিজ্ঞতা। আসলে বাংলা তিনি ভালো জানতেনই না, অভিধান দেখেদেখে ভাড়া-করা পণ্ডিতের সাহায্যে রচিত 'মেঘনাদবধ কাব্য' তাই তাঁর বচনা-শক্তির একটি আশ্চর্যা নমুনা হ'রেই রইলো, বাঙালিজাতির মর্মে প্রবেশ ক্রবল না।…বাংলাভাবার যথেষ্ট দখল ছিলো না ব'লেই মধুস্দনের এই ব্যর্থতা, তাঁর অমিত্রাক্রর মৌথিক ভাষার ছন্দে স্বতঃ-উৎসারিত হয় নি, তা নির্মিত হয়েছে ধ্ব বেশি বীদ্ধিক উপারে। এই কারণেই পরবর্তী কবিদের উপর তাঁর প্রভাব এত কম।"

গোপালদ। আমার নুখের দিকে ব্যাকৃলভাবে চাহিয়া ছিলেন। কি জবাৰ দিব ? ওই পংক্তি কয়টির 'অল কোনও অর্থ ই যে করা যায় না। শাওভাবে বলিলাম, বৃদ্ধদেববাবু ভূল করেছেন। He is an honourable man, বৃষ্ধিয়ে দিলেই নিজের ভূল বৃষ্ধতে পারবেন।

গোপালদা খুশি হইলেন, বলিলেন, তাই দাও তো ভাই।

বলিলাম, এবাবে হয় ন। গোপালদা, আসছে বাবে দেখব চেটা ক'রে।
'কবিতা'টা থাক আমার কাছি।

গোপালদা আর বসিলেন না, যাইবার মুথে বলিলেন, দেখ, নেপা ভোষাত্র কথা শোনে। ওকেও একটু বৃথিরে ব'লো, খ্যাপায় না যেন আমাকে আর।

পোপালদা চলিয়া গেলেন। আমি ধৈধ্যের সহিত সুদ্দেববাবুর কবিতা। পড়িতে লাগিলাম—

- "বে-বীভৎস ইতরতা চলে বঙ্গভূমে, ঁ সমালোচনার ছন্মবেশ—"

মধুস্থন গৌড়জনের জন্ত তাঁহার মহাকাব্য লিথিয়াছিলেন, বঙ্গজনের জন্ত নব।

ভানেক দিনু সাময়িক পত্রের সম্পাদনা করিতে করিতে মনে একটা অভিমান জায়িয়াছিল যে. লায়েক হইয়া গিয়াছি। ও লাইনে আর কিছুই শিথিবার নাই। কিছু শ্রাবণের 'প্রবাসী'র "বিবিধ প্রসঙ্গ" দৃষ্টে সে অভিমান ভাঙিয়া চুরমার হইয়া গেল। বুঝিতে পারিলাম, এখনও 'প্রবাসী'র চরণতলে বসিয়া দীর্ঘকাল শিক্ষানবিসি করিতে পারি। বিনয়-ভাব মনে জাগিতেই মনটা হালকা হইয়া গেল, ভারী আরাম পাইলাম।

মাঝে মাঝে অভ্যাসদোষে পৃস্তক রচনা ও প্রকাশ করিতে হয়। আত্মীয়দের মধ্যেও হুই-একজনের লেখার বদ অভ্যাস আছে। কিন্তু এতদিন নিজেদের সম্পাদিত পত্রিকায় কিছুতেই নিজেদের অথবা নিকট-আত্মীয়দের রচিত পৃস্তকের প্রশাসা ঢুকাইয়া দিবার মত কায়দা খুঁজিয়া পাইতেছিলাম না। এবারকার "বিবিধ প্রসঙ্গে" 'প্রবাসী'-সম্পাদক মহাশয় সে কায়দী দেখাইয়া দিয়া আমাদের কুজ্জুতাভাজন হইয়াছেন।

কায়দটি এই। নিজের অথবা নিজের পুত্রকলার লিখিত কোনও পুস্তকের সম্পাদকীয় প্রশংসা করিতে হইলে সম্পাদক পুস্তকের নামমাত্র উল্লেখ করিবেন, লেখক বা লেখিকার নাম বাদ দিতে হইবে। তাহা হইলেই আত্মপ্রশংসার পাপ তাঁহাকে লাগিবে না। শ্রাবণের "বিবিধ প্রসঙ্গে" "পুণামৃতি" শীর্ষক প্রসক্ষ দ্রাষ্টবা।

এটি সুল বিজ্ঞাপন। কিন্তু ওই কাষ্যই স্কাতর উপারে করা হইরাছে "প্রথম ববীজনাথ ঠাকুর মৃত্যুবার্ষিকী দিবস"-প্রসঙ্গে। স্কাতম চালের বশে 'পুণ্যুক্ত'র সঙ্গে 'নির্কাণে'র নাম করিয়া সম্পাদক মহাশয় কি ভাবে জ্ঞারধর্ম বজার বাবিয়াছেন, তাহাও লক্ষ্য করিবার মত। পুস্তকটি 'প্রবাসী'-কার্য্যালয়ে বংকিঞিং

কাঞ্চনমূল্যের বিনিমরে পাওরা বার, সে কথাটিও কোশলে উত্ত রাখা হইরাছে।
বীষ্টে বামানন্দ চট্টোপাধ্যায় শেবোক্ত প্রসঙ্গে লিখিতেছেন—

"আমরা আগে আগে যে বলেছি, এইরূপ অমুষ্ঠানের অক্সান্ত ব্যর কমিরে রবীন্দ্রনাথের গ্রন্থাবলী ক্রয় ও প্রচারে অধিক পরিমাণে টাকা থরচ করা উচিত, সেই পরামর্শের প্রনার্ত্তি করছি। রবীন্দ্রনাথের ভাল জীবনচরিতও এই সমর পঠিত হওয়া উচিত—যদিও তিনি লিখে গেছেন, "কবিরে পাবে না তাহার জীবনচরিতে।" তাঁর যে ঘনিষ্ঠ পরিচয় তাঁর কোন জীবন-চরিতে নাই, তা তাঁর সম্বন্ধে লিখিত বহু প্রবন্ধে এবং "নির্বাণ" ও "পুণাম্মতি" পুস্তকদ্বয়ে পাওয়া যাবে।" —প্, ৩৩৭।

যাক। ইট ইজ লেভার টু লেট টু লার্ন।

'ক্রিকাল' বাহির হইয়াছে। যাঁহাদের তিনকাল গিয়া এককালে ঠেকিয়াছে, তাঁহারা ইহাতে মজা পাইবেন না; যাঁহাদের এক কাল গিয়া ভিনকাল বাকি আছে, 'ত্রিকাল' তাঁহাদেরই জ্ঞা। মাশ্রথের কথা বলিতেছি না, জাতির কথা বলিতেছি।

'ত্রিকাল' সর্বপ্রথমে পুরুষ-নারী ভেদ ঘ্চাইরাছে। ছমায়্ন কবির ও শান্তি কবিরে লিক্ডেদ নার্ট'।" "উৎসূর্গ" দেখুন---

"नौलिया प्रवी

শাস্তি কবির

শ্রদ্ধাশদের"

41 .

'ত্রিকাল' হ্রস্থ-দীর্ঘের জ্ঞানও অনাবশুক মনে করে। "রবিজ্ঞনাথের ছ'ধানা অপ্রকাশিত ছবি" দেখিলেই ইহা বুঝা যাইবে।

'ত্রিকালে'র আদি মধ্য ও অস্ত্য আছে; ইহার আদিতে জহরলাল নেহক, টহার মধ্যে আবুল কাসেম ফজলুল হক (আমাদের মাননীয় গো!) এবং অস্ত্যে লিম টট্ছি। তবে মধ্যেই মধ্যমণি। তিনিই ত্রিকালজ্ঞ। ম্যাজিক, ব্ল্যাক-আউট, মুধে ভাত, ক'াপ—এসব ফাউ। ক্ষিতাগুলি কিন্তু ফাউ নয়, বেসন-মোড়া ফাউল কাটলেটের মন্ড, পোষ্টাইও কুটে, আবার চাটও হয়। যেমন সমর সেনের—

> "নীল্চে চোখ, তুঙ্গ বৃক, উরুর মস্থ অন্ধকার, দেহ স্বার্থের স্বর্গে আস্থা নেই, ও নিরুষেগ উদ্ধাম বিলাগ নুতুন মায়ুষের জন্মে।"

আমরা তিনকাল-যাওয়া এককালের দলে, ত্রিকালের চার চোথ (মলাটের ছবি) দেখিয়া একটু ঘারডাইয়া গিয়াছি। আর কিছু নয়।

্ একটা চোখ একটু তির্য্যক ভঙ্গিতে পড়িরাছে শ্রীযুক্ত প্রমথ চৌধুরীর উপর।
চৌধুরী মহাশয় প্রসবোন্মুখ 'বিশ্বভারতী পত্রিকা'র সম্পাদক হইতে চলিরাছেন—
তাঁহার সম্বন্ধে শওকত ওসমানের আলোচনা সময়োচিত হইলেও সহাদয় হুম নাই।
প্রমথভক্তরা নিশ্চয়ই প্রতিবাদ করিবেন।

"চল্তি গলের তিনি স্রষ্ঠা, নৃতন চঙের প্রবর্তক ইত্যাদি মুখরব ঐতিহাসিক জ্ঞান ও গবেষণায় অজ্ঞ একদল চেলা-চমু গলা ফাঁটিয়ে জাহির করে। এই চলা-বাদকদের অনুরোধ, কালাপ্রসন্ধ সিহৈর 'ছতোম' ও প্রমধ চৌধুরীর যে কোন প্রবৃদ্ধ তাঁরা যেন পাশাপাশি রেখে পড়েন।…বীরবলী প্রবৃদ্ধ ও তৎরচিয়িতা—ছই-ই হান্ধা। সহৃদয় কল্পপ্রীতি(fancy)-র দীনতায় প্রমথবাবুর কোন প্রবৃদ্ধ জাতে উঠে নি। বৈহাসিকতার জঠরেই তাদের অপমৃত্য়।…এরা চলে কিছে কিছু বলে না।…যে প্রোহিত মন্ধ জানে না, সে ঘণ্টা নাড়ে বেশি—এ তো চির্দিনই সৃত্য।"

চৌধুনী মহাশরের জয়ন্তীতে যে সকল লেখককে ধুব উৎসাহিতভাবে বোগ দিন্তে দেখিয়াহিলাম, তাঁহাদের অনেককেই 'ত্রিকালে' দেখিতেছি। তাই প্রশ্ন ক্রিতে ইচ্ছা হইতেছে, ব্যাপারধানা কি ? শ্রোবণের 'ভারতবর্ব' কবিতা-সম্পদে সমৃদ্ধ, কিন্তু টেকা বারিয়া গিরাছেন শ্রীনরেন্দ্র দেব তাঁহার "মন্দ না!" কবিতার। এত অল আরোকনে বে এতথানি কাশু করা বার, না দেখিলে বিশাসই করিতে পারিতাম না। বাছকর নরেনদা, এক 'মন্দ না' লইরাই ভেল্কি থেলিয়া গিরাছেন। হাকার হোক পুরাতন হাড় তো! একটু শুরুন—

"সবাই বলে স্থন্দরী সে—

আমার চোখেও মন্দ না !

রূপের দীপে দীপ্ত না হোক

দেখতে ভালই, মন্দ না।

চশমাথানির ফ্রেমটি ভাল

नुजन एएडव मन्द ना !

'আই-ত্রাউ' সে আপনি রচে

তুলির টানে মন্দ না!

পাডলা পেলব অধর পুটে

লালচে আভা মন্দ না।

গাল হু'টিতে দাড়িম-ভাঙা

রংটি লাগে মন্দ না।"

এবং এইরপ আরও ত্রিশটি "মন্দ না"র পরে কলম ভোষার থামল দাদা.

थायल नाल यस ना !

কাব্যলেখার প্যাচটি এমন

বের করেছ মন্দ না!

কিছ্ক "মিত্ৰ স্থী সচিব"কেই "মূল না" বলিতে ৰলিতেই আয়াদের সিবিছাদাদা পাঁচাছারে পড়িয়াছিলেন। তাই নবেনদাকে একটু সাবধান করিকেছি।

আচার্য্য প্রীপ্ররেপ্রনাথ দাশগুপ্তের "চরমক্ষণে" ও প্রীক্ষান্তা দেবীর "আলোকের অভিযান" প্রাবণের 'ভারতবর্ধে' ১১৪ পৃষ্ঠার পাশাপাশি স্থান পাইরাছে; কবিতা তৃইটি পরস্পর-পরিপূরক। ডক্টর আচার্য্যের পদে উন্নীত হইরাছেন বলিয়াই বোধ হয়, কবিতাটি অনেকটা ভূতঝাড়া মল্লের মন্ত ঠেকিতেছে। আক্সেক কবিতাটি শিশু-সাহিত্যে স্থান পাইবার উপযুক্ত হইরাছে। একটু উদ্ভূত করিতেছি—

্ব্ৰুষ্বণ স্ত্ৰাবণ আসছে বাবণ লক্ষাপুৰীৰ খেকে সেই ঘোষণা কলোচ্ছ্বাসে যাচ্ছে সাগৰ হেঁকে। আজকে শুধু আসছে ভেসে কৰদ্ধেৰি খাছ শিবায় আমাৰ নেচে বেড়ায় ছন্দুভিৰই বাজ লাগিয়ে দেব এ ভ্ৰনে মহান ভূমিকম্প যাই তো যাৰ জাহান্মামে দেব ভীষণ লক্ষ্

জর বিষহরি ৷ আচার্য্য মহাশর এই জীবনে ভাগ্যবলে অনেক ভীষণ ভীৰণ লক্ষ দিয়াছেন, আবার কেন গ

বাঁহাদের বিশ্বাস, আমাদের ছেলেমেরেরা আসন্ধ জনযুত্বের কর্ম প্রস্ত হইতেছে এবং যে বিলাস-ব্যসনের পক্ষে আকণ্ঠ নিমজ্জিত হইয়া দৃষিত বাস্পের প্রকোপে দমবন্ধ হইয়া ভাহারা মরিতে বসিয়াছিল, সেই বিলাস-ব্যসনকে বিষীবং বর্জ্জন করিয়া স্কুস্থ ও সবল হইবার সাধনা করিতেছে, তাঁহাদের অবগতির জক্ষ একটি অতি-আধুনিক পত্রিকা হইতে উদ্ধৃত করিতেছি—

"পৃথিবীতে নতুন বাতাস বইচে, চার্নাদকেই নতুনের ডাক আর অভিযানের সাড়া পাওরা বাচে প্রচুর। শতান্দীর সেরা শতান্দী হচে এই বিংশ শতান্দী আর বিংশ শতান্দীর সেরা উদ্দেশ্য হচে টয়লেটিং বিগ্রায় পূংখভাবে বন্ধবান আর বন্ধবানী হওয়। এটিকেট-ত্রস্ত হতে হলে টয়লেটিং ব্যাপারে হওয়। চাই সর্ব্ব-প্রথম সিদ্ধস্ত । বাইরের জগতের যে দিকেই চোথ ফেরানো যায়, সে-দিকেই নত্তরে পড়বে সভ্যতায়, সংস্কৃতিতে টয়লেটিংয়ের অনবন্ধ নিদর্শন। কোন্ মহাপুক্তর নাকি তাঁর কোনো প্রথমত পৃত্তিকায় এই সময় তাঁর কোনো নায়িকার মূখ থেকে

বার করেছিলেন যে, সর্বপ্রথম গাত্রচর্ম পরিকার-পরিক্ষের রাখবে, কারণ শরীক্ষ পরিকার-পরিক্ষের থাকলে মনও প্রফুল্ল থাকবে, এমন কী প্রাণও সতেক ক্ষুরতিবান হবে! কলেক্ষের মেয়েগুলো অশেষ সোন্দর্যবৃতী না হয়েও লাবণ্যবতী, অর্থাৎ সোণালি রঙ না হলেও সোণার আমেজ আসে ট্রলেটিং-এ, আনা চলে স্বক্তন্দেই । রোমাঞ্চ না আয়ুক, অপূর্বর পুলক-শিহরণ আর স্লিগ্ধতা আনে প্রচুর।"

গাত্রচর্ম পরিষ্কার-পরিচ্ছন্ন রাখিবার সহস্ক পদ্ধতি সে-যুগের গুরুমশাইরা জানিতেন, বাপথুড়ারাও প্রয়োজন বোধ করিলে উক্ত পদ্ধতি প্রয়োগ করিয়া বিশেষ বিশেষ স্থলের গাত্রচূর্ম পরিষ্কার করিয়া দিতেন, তাহাতে ছেলেমেয়েরা "ফুরতিবান" হুইত না বটে, বৃদ্ধিমান হুইত; পুলক-শিহরণ হুইত কি না জানি না, তাহাদের রোমাঞ্চ নিশ্চয়ই হুইত। কিন্তু আজকাল টয়লেটিঙের সাহায্যে "সভেজ্ব স্কৃরতিবান" হওয়া সভ্তেও দৈনিক সংবাদপত্রে, পঞ্জিকায় এবং 'মোহাম্মদী'তে এত বিজ্ঞাপন দেখি কেন ?

আবাতের 'পরিচয়ে' পডিতেছিলাম-

"পরম ছর্দিনে কেন এ ছর্বার সাহস আমার ভয় নেই আর কোনো এজাসের উদ্ধৃত যৌবনে। অগ্নিময় টুয়, ভোগ্যা আন্দ্রোমাকি, শুধু হেকুবার হৃদয়েতে ধৈর্যা কিবা অতি মত্র স্থা নিরসনে।"

ধৈর্য্যের কথা বটে, কিন্তু হৃদয়ের ধৈয়ের ব্যাপারই নয়, ইহা মগজের ধৈর্যের কথা। মনে পড়িয়া গেল বহুদিনবিশ্বতা স্থলরী হতভাগিনী কুলেণ্ডাকে, সেই তাহাকে একবার চকিতের মত ইলিসা-হাব্সের পথে দেখিয়াছিলাম, হকত্র উন্তান-বাটিকায়। আমার পানে স্থান দৃষ্টি নিক্ষেপ করিয়া কুলেণ্ডা প্রেল্ল করিয়াছিল, তুমি, তুমিই কি দামিয়স ? কি জবাব দিয়াছিলাম, মনে করিতে পারিলাম না। চোধ ছুইটি ছলে ঝাপসা হইয়া আসিল। তাড়াভার্ডি পাতা উন্টাইয়ঃ বীবনময় রায়ের "ভিজাসাভা দেশলাই কাঠি"টির সাহায়্যে একটি বিড়ি ধরাইয়ঃ

ব্দনেকটা প্রকৃতিস্থ[°] হইলাম। স্থার বাহাই করি, 'পরিচরে'র বালো কবিতা স্থার পড়িব না।

এ তেত্রিশ কোটির দেশে একমেবাদিতীয়ম্ টিকিবার নর, টিকিতে পারে না।
এক এখানে মাটির গুণে বহু হইতে বাধ্য। 'প্রবাসী'ই কি ছাই লাগাম ধরিয়া
এই বহুবাদ সামলাইতে পারিতেছে ? ফাঁক পাইলেই ঘেঁটু ওলা শীতলা বানের
জলের মত হুলু করিয়া আসরে চুকিয়া পড়িতেছে। একটা দৃষ্টান্ত দিই। বাজ্ঞবন্ধ্য
প্রবিদ্যা লইবার কালে তাঁহার পদ্ধী মৈত্রেয়ী দেবী তাঁহাকে কি প্রশ্ন করিয়াছিলেন ব্রী
শ্বাবণের 'প্রবাসী'র ৩৪৭ পৃষ্ঠা দেখুন। শ্রীস্বরেজনাথ দাসগ্রঁপ্ত লিখিতেছেন—

"কিমহং তেন কুর্যা যে নাহং মৃতা স্থাম্" আবার ৩৭৯ পৃষ্ঠায় দেখুন, জীশৈলেক্স কৃষ্ণ লাহা লিখিতেছেন, "যেনাহং নামৃতা স্থাং, কিমহং তেন কুর্যাম ?"

একজন সংস্কৃত-কলেজের ভূতপূর্ব্ব প্রিন্সিপাল, অক্সজন 'প্রবাসী'র সহকারী সম্পাদক। আমাদেরও বৈদিকমতে প্রশ্ন করিতে ইচ্ছা হইতেছে—

কলৈ দেবায় হবিষা বিধেম-? (বানান ঠিক হইল ভো ?)

, এবার আমাদিগকে থৈগ্যে পাইয়াছে। • ইবৈমাসিক সাহিত্য পত্তিকা^ৰ
নৃতন লেখা'র বৈশাথ সংখ্যা পড়িতে পড়িতে এই অতি-আধুনিক থৈগ্যের **অলম্ভ**নিদর্শন পাইয়া পুলকিত হইলাম। বেণু সরকাব লিখিতেছেন—

"বনস্পতি আমি সথি, বনানীর তরুশ্রেণী মাথে ভামছারা লিগ্ধ স্থশীতল ! আপেলের তরু তৃমি,— ছটী ফলে আনত-নিবিড়; অথবা বৃ্কের মাথে বকুলের মালা,—ভ্বায়ে অস্তিত্ব দেখে, মোরে চৃমি' চুযে লও বক্ষের সম্পূটে:

কল আমি সুনীতল বিশাল দিখীর, অর্থজুট পল্ল তুমি, তার বুকে দোল অবিরাম, দোলাও অপ্নঃ ভ্রমবার দল, তোষারে যেরিয়া সধি করে গুঞ্জরণ—স্বপ্নলোকে বাঁধে নীড়, চোধে স্বপ্ন আকাশ-কুস্কম! হার সধি! তা'বা তো জানে না,—তুমি কারো নও, একাস্ত আমার।"

বিশাল দীঘির স্থাতিল জলে অর্কফুট পদ্ম ভাসিতেছে, ভ্রমরার দল ভাহাকে ছিরির। গুঞ্জরণ করিতেছে। পদ্মের মালিক দীঘির জলের ভ্রক্ষেপ নাই, সে বৈর্য ধরির। চিত হইর। পড়ির। আছে এবং মিটিমিটি করির। মধুলোলুপ ভ্রমরকুলের দিকে চাহির। মনে মনে বলিতেছে, বাবাজীরা, ষতই মধু থাও ভোমরা. শেব মার এই ওস্তাদের; মুণাল ধরিয়। বিসিয়া আছি, শ্রীমতীকে শেষতক এই শর্মার বুকেই লভাইয়। পড়িতে হইবে। এই উদার মনোভাব বাংলা দেশে ক্রমশ প্রসার লাভ করিতেছে বলিয়। সেকেলে বস্তাপচা খুনজ্বমগুলা আর বড় দেখিতে হর না। এ যুগের বোহিনীর। সত্যই ভাগ্যবতী।

বিষ অনেকদ্ব পথ্যস্ত পৌছিয়াছে; সপ্তকোট কঠকে জিংশকোট কঠের কলকল নিনাদে পরিণত করাইয়া আমরা যতই আস্থপাদ লাভ করি না কেন, পশ্চিম-ভারতীর জনাব জিলাও পাকিস্থানী বিষ বাংলা দেশের জাতীয়তাবাদী মুসলমানদিগকেও ধাবে ধীবে জার্প করিতেছে। তথু ঘ্নে-ধরা প্রাচীন 'মাসিক মোহাম্মদী'কেই নয়, ঢাকা 'বিশ্ববিভালয়ের তক্ষণ মুসলিম ছাত্রদের দ্বারালিত 'মুসলিম হল মাাগাজিনে'ও এই গাপ প্রবেশ করিয়াছে। সেথানেশ দেখিতেছি—

"Pakistan is our deliverance, defence and destiny! We deny that we are on Nation with the Hindoos and the rest. Nothing unites us save arbitrary geographical boundary and temporary shackles of slavery. Nationality based on either of these must in its very nature be unnatural. It cannot, it will not last."

আবহুল হামিদ শেখ আবাঢ়ের 'মাসিক মোহাম্মনী'তে "ভারতীয় জাতীয়তা" আসলে লিখিয়াছেন—

হিন্দু ও মুসলমান পরস্পর বে পারিপাদিকতার মধ্যে জন্ম নিরেছে, তাতে ভারতে একজাতীয়তা গড়ে উঠতে পারে না, একণা আজ অধীকার করে লাভ নেই। হিন্দু,ও মুসলমান মিঃ গাছী ও যিঃ জিলার কথার উঠে বসে। তার কারণ, এই হুই ব্যক্তিকে হু'টি বিপরীত চিন্তাধারা কাজ করছে। মি: গান্ধী বেমন মানবীর পারিপার্শিকতার হিন্দু-দিকটার প্রতিনিধিত্ব করছেন, মি: জিল্লা তেমনি মুসলিম পারিপার্শিকতার প্রতিনিধিত্ব করছেন। অর্থাৎ হিন্দুরা গান্ধীবাদের আওতার তাদের জীবন-পথ খুঁজে পেরেছে, মুসলমানরা ইসলামের শক্তিবাদের আওতার পথ খুঁজে পেরেছে, আর সেই পথ দেখিরে দিরেছেন মি: জিল্লা। এই হুই নেতৃপুক্ষের আওতার হিন্দু ও মুসলমান তাদের পরস্পারের পরিপার্শিত মুক্তিবোধকেই খুঁজে পেরেছে। কাজেই পরস্পারের কর্ম্ম ও চিন্তাধারারও হিন্দুমুসলমান হুই জাতি। তাদেরকে একজাতিত্বের থোঁটার বেঁধে দিলে আমাদের জাতার জীবনের পঙ্গুক্তেই ডেকে আনব। নিজ নিজ প্রতিভাম্বারী আমাদের উভার জাতির পৃথিবীর সভ্যতার অংশ গ্রহণ করাই উচিত।…

ইস্লামের আদর্শ—''activity of life in all branches—physical & spiritual," আবং কংগ্রেসের বা তথাকথিত হিন্দুদের আদর্শ অহিংসাবাদ বা চরকাবাদ—বাহাকে মবীচিকা বা স্বপ্প ছাড়া আর কিছুই বলা চলে না। কারণ অহিংসা ও মানবতা এক জিনিব হতে পারে না। অহিংসা দেবতার জন্ত হতে পারে, যদিও ইসলামে তাহাও বীকার করে না। কোরআনে বলা হয়েছে, আলাহ, মাঝে মাঝে হিংসা করে থাকেন; যেমন, তিনি অপ্তায় দেখলে স্প্রীকে ধ্বংস করে দেন। নিজিয় শক্তি ঘারা নহে, সক্রিয় শক্তি ঘারাই। বেমন ভ্-কম্পান্ত ইত্যাদি। কাজেই আদর্শের দিক দিয়ে কংগ্রেস তথা হিন্দুসমান্ত ইসলামবিরোধী। 'Common memory' ও 'common ideal' বে কি, তাহা লিবাজী ও আওরঙ জেবকে পাশাপাশি দাঁড় করালেই বুঝা বাবে। 'একজন হিন্দু 'ideal'-এর মূর্ত প্রতীক আর একজন মুস্লিম 'ideal'-এর দীনসেবক। সাধ্রও জেব মুস্লমান সমাজে বে-ক্স

প্রিরপাত্র ঠিক সেই কারণেই হিন্দুর কাছে স্থণার পাত্র; তেমনি শিবাজীও হিন্দুর প্রিয়পাত্র এবং ঠিক সেই কারণেই মুসলমানের কাছে তন্ত্র ও প্রভারক। আধুনিক কালেও মি: গান্ধী যে-কারণে চিন্দুর কাছে প্রিয়পাত, মি: জিলা ঠিক সেই কারণেই মুসলমানের প্রিয়পাত। কাজেই আমাদের এমন একটি লোক নেই যাকে হিন্দু মুসলমান সমপরিমাণে ভক্তি ও শ্রদ্ধা করে, এবং ঠিক সেই কারণে চিন্দু ও মুসলমান ছটি পৃথক জাতি এবং ভারতের একজাতীয়তার অন্তিত কোনদিক দিয়েই দেখানো যায় না। উপরের ইংরেজী ও বাংলা উভয় উদ্ধৃতির মধ্যে যে বিন্দুমাত্র যুক্তি বা সভ্য নাই, যে কোনও সাধারণধর্মবৃদ্ধিসম্পন্ন ব্যক্তিই তাহা বৃঝিতে পারিবেন; কিছ পরম-প্রপাগাণ্ডিষ্ট জিল্লা সাহেবের কৃট-কোশলই এই যে, মিথ্যাকে বারংবার জোবের সহিত প্রচাব করিতে করিতে সত্যের রূপ দেওয়া: সেই ভয়াবহ প্রপাগাতা যে বাংলা দেশে বেশ আটঘাট বাধিয়া আরম্ভ হইরাছে, তাহার প্রমা হাতে হাতে মিলিতেছে। আমরা একটি ধ্রুব সত্য লইরা এই কদর্যা মিথাাচারের বিহুদ্ধে দাঁড়াইতে পারি, আমাদের এই প্রপাগাণ্ডা সত্যের ভিত্তির উপর সর্বাদা ু প্রতিষ্ঠিত থাকিতে পারে। সে সত্য এই যে, ভারতবর্ষ এক দেশ এবং ভারতবর্ধের অধিবাদীবুক এক মহাজাতি। বাহারা সত্যসতাই ভারতবর্ধের মঙ্গলকামী, তাহাদিগকে উঠিতে বসিতে শহনে স্বপনে ঘরে বাহিরে উচ্চকণ্ঠে এই কথাটাই ঘোষণা করিতে হইবে যে, পাকিস্থানী মিথ্যা এই মহৎ সত্যেক কাছে কিছতেই দাঁড়াইতে পারিবে না।

একটা ভ্রমার কথা এই ধে, 'ঢাকা মুসলিম হল ম্যাগাজিনে'র (১৯৪১-৪২) ৰাঙালী মুসলমান লেথকগণ বাংলা সাহিত্যের কথা বলিতে গিরা পাকিস্থানী মিখ্যা সম্পূর্ণ বিশ্বত হইয়াছেন; তাঁহাদের সত্যকার সাহিত্যপ্রীতি ইহার কারণ হইতে পারে। এমন কি যে আবহুল হামিদ শেথের ক্যুক্ঠ পাকিস্থান-মহিমা-ঘোষণার 'মাসিক মোহাশ্বদী'তে উচ্ছ্ সিত হইয়া উঠিরাছে, ভিনিই ঢাকার মুসলিম ছাত্রদের পত্রিকার "আমাদের সাহিত্য" প্রসঙ্গে অঞ্চ কথা বলিতেছেন।

শ্রীহর্ণ দে ১৯৪২, জীবুজ দিলীপকুষার রারের "তর্ক ও ওঁকাতীত" প্রবন্ধ পঢ়িলাম।

এ আমরা পূর্বেই জানিতাম। গাড় ও বদনা—ছই জিল্ল জাতীর ব্যক্তি একসঙ্গে দীর্ঘনাল পরস্বারের কাঁথে হাত দিলা চলিতে পারে না। ছুংথের বিষয় এই বে, দিলীপবাবু বাংলা দেশের অনৈক ক্ষতি করিরা এই শিক্ষাটা লাভ করিলেন। অনেক কটে সংগৃহীত ঘলিরা দিলীপবাবুর এই অভিজ্ঞতা মূল্যবান। তিনি যথন অজ্ঞান ছিলেন, তথন ভাঁহারই প্রশংসাপত্র লইরা বহু মহাশ্য তাঁহার আজন্ম-আকাজ্রিত সমাজে নাঁসিকাগ্রভার প্রবিষ্ট করাইরাছিলেন, আজ সজ্ঞানে দিলীপবাবু বুদ্ধের আসল বরূপ প্রকাশ করিরা দিয়াছেন, সমাজের লোকের কাছে তাহাও নিবেদন করিতে হইবে বইকি ! দিলীপবাবু ব্লিতেছেন—

বৃদ্ধদেববাবুর সঙ্গে আমার ঘভাবের মিল প্রার শৃষ্ঠ। কিন্তু তবু ওঁর দিকে বে আমি প্রথমদিকে একট্ বেশী বৃঁকে ছিলাম, তার একটা কারণ নিশ্চরই ওঁর 'বন্দীর বন্দনা'র কবিছ, কিন্তু প্রধান কারণ ওঁর রচনার প্রাণশন্তি তথা ভঙ্কি-নৈপুণা, বাকে চলতি ভাষার আমরা বলি চটক। তুমি জানো, মামুবের মন বেশী সহজে ভোলে এই সন্তা চটকের নগদবিদারে, এমন কি সে চটক বিবক্ত-পর্য়েম্ব হ'লেও। বৃদ্ধদেববাবুর লেখার মধ্যে জ্ঞানবন্তা বা সারবন্তা আকিঞ্চিকের হ'লেও তার লেখার এই প্রাণবন্তার জন্তে অনেকেই প্রথমটার তার লেখার দিকে বেশকে। কিন্তু ঐ "প্রথমটাই"। কারণ চটুকের গাফিলিই হ'ল এই বে, সে দক্ষিণা বা দেবার দিরে গেল শুক্তেই, কাজেই শেষরকা করতে পারে না।

ৰ্কদেববাৰ আজকাল যেন একটু বেশী বেসামাল হ'বে পড়ছেন। কারণ এমন কি ছন্দ—যেটা 'বন্দীর বন্দনা'র যুগে তিনি জানতেন, মোটাম্টি, সে সম্বন্ধেও তাঁর কান তীক্ষতা হারাচ্ছে—কলে আজকাল ওঁর কবিতাটবিতা বে "nicely লিখা," এমন কথা ওঁর অতিবড় মিত্রেও বলবে না। উদাহরণত ওঁর সডোলাত "প্রণয়গাধা" কবিতাটি দেখো গত আবিনের 'কবিতা'র। মাত্রাবৃত্তর সজে বরবুত আক্ষরবৃত্ত মিলিরে সে যে এক কি অপরাণ জগাধিচুড়ি তিনি পরিবেশ করেছেন—এমন কি মিলেরঃ ভুল করে হানে হানে—বিশেষ পূর্ণ গটের সজে অপূর্ব পটের মিল দিয়ে। তবে এ পরিণতি তাঁর হ'রে থাকবে স্বাহাছন্দের ছে'রাটে, "সংসর্গলা দোক্তশা ভবন্তি" বলে না ? অবস্তু ওরিজিনাল

क्यांत हेश्केट होही अब कांत्रन करल शाहत । व ब्यक्टितिवालिश नगरल "ब्यायता बुक्ष ए छारमजरक, बाजा लार बाक्यित वरुमव छुम्छ विवत निरत-(we mean by it that they write of unimportant things;)-- বারা প্রচর निश्वा, श्राहत अप बाद क'रत स्वय नश्या अ'क्विक ब्रह्महर्दक बीहि स मायरखन চেহারা বিতে (that they spend immense skill and immense industry making the trivial and the transitory appear the true and the enduring)...।" किछ कंत्रल इत्व कि छोड़े, मानूरक्त्र मृत्राकान वारक কোধার বলো। তাই-বলছেন খ্রীমতী (ভালিনিরা উলফ) প্রথমটার আমরা বতুই কেন না সনকে চোথ ঠারি, শেষ্টায় জনরের অন্তন্ত্র থেকে দীর্ঘবাসের নীতে এই সকরণ প্রশ্ন রণিরে উঠেই উঠে: "এসবের মন্তরি পোষার কি? এরা ৰিই বা চায় বলতে ? (We drop the finished novel on the crest of a sigh—'Is it worth while? What is the point of it all?' বৃদ্ধদেৰবাৰুর অভাধনিক গদাহন্দ প্রভৃতির অক্লান্ত অন্তঃসারশক্ত গবেষণা দেখে কার না প্রতিধানি করতে ইচ্ছে হব এই গভীর প্রশাটর ? কার মনে না আকেপ জালে যে এতথানি পরিশ্রম ও নৈপুণা কারু যদি অনীক চটকের মোছে না প'ডে আমুনিয়োগ করত অধ্যাম্মার পরম আনন্দ ও আকৃতিতে প্রকাশ कत्रात्ठ (हरत । छ। ना करत हाई छ्रधू वड़ाक ছांहे कत्रात्ठ--- त्यमन श्रवि विद्यास "ৰন্দে মাতরম" মন্ত্রণীকে বুঝতে না চেয়ে ওধু সন্তা বাঙ্গ করা।

দেখিতেছি প্ৰসঙ্গান্তৰে গোপালদাকে ভূল বুৰাইয়াছি, বড়কে ছোট করাই এই বৈটে ভয়লোকের বভাব!

িদ্ধি টেলিআছ বিভিট' পত্রিকার জুলাই সংখ্যার দেখিলাস, আলিপ্রের পবর্ষেট টেলিআছ ট্রোস' ও ওরাকলপ কলিকাতা হইতে অক্তর বরাবরের জক্ত ছানাস্তরিত হইতে চলিরাছে দেখিরা সেখানকার কল্পচারীপ্রণ অতান্ত বিপন্ন হইরাছেন। যুদ্ধের দক্ষন সামরিকভাবে সকল ব্যবস্থারই অললবদল হইতে পারে এবং সব অস্থবিধা সন্তেও সকলেই এই সামরিক পরিবর্জনজনিত অস্থবিধা ভোগ করিতে বাধা; ষ্টোরের কর্মচারীরাও সামরিক ব্যবস্থার পররাজি ছিলেন না। কিন্তু অভান্ত ও পরিচিত পরিবেশকে অকারণে অধ্যা করিসা বাবিত্র বাবিত

ভাহারা রাজি না থাকেদ এবং নিখিল-ভারত টেলিগ্রাফ ইউনিরনে ববি ইহা লইরা আন্দোলনও হর, তাহা হইলে সমগ্র দেশের লোকই এই আন্দোলন সমর্থন করিবে, আমরাও করিতেছি।

কিছু আমরা পূর্বেই বলিরপ্লি, ধৈর্মান ইলে চলিবে না । ধৈর্মান টাই। বাঁহারা আমাদিগকে দোহন ও নিপোবণ করিবার জন্তই নিজেদের সামাজিক সম্পর্ক ও অর্থনৈতিক বন্ধন ছিল্ল করিলা, বাতালাতের ব্যরভার বাঁকার করিলা এবং অন্তান্ত বহুবিশ্ব অস্থবিধা ভোগ করিলা সাতসমূদ তেরোনদী পার হইলা এই মন্দা-ম্যালেরিয়ার দেশে আসিলাছেন উপ্লালা বদি সহামুভ্তির সহিত আমাদের এই সকল সমস্তাকে না দেখেন, তাহা হইলে আমাদিগকে ধৈর্য ধরিলা সকল অস্থবিধা সক্ষ করিতে হইবে বইকি ! ধৈর্মা প্রকল এমন একটি সীমাল্ল আসিলা পৌছিব, বেখানে উপ্লেক কর্তুপক্ষের যুক্তিহীন অত্যাচার উপেকা করা সহজ হয়, চোধরাভানিকৈ আর ভর থাকে না ঃ আলা করি, ছোটনা সেই সীমাল গৌছিবার পূর্বেই বড়রা অবহিত হইবেন।

বাংলা দেশে দেখিতেছি প্রত্যেক প্রসিদ্ধ চট্টোপাধ্যারের সঙ্গে এক একজন বৃদ্ধিমান ঘোষ আসিরা জুটেন; তাঁহাদিগকে লেষ পর্যন্ত সামলাইতে চট্টোপাধ্যাররাই কাহিক হইয়া উঠেন। বহিমচক্র চট্টোপাধ্যারের সঙ্গে তাঁহার বাল্যস্থহং মদ্যুপ গণেশ ঘোষ জুটিরাছিলেন, শরংচক্র চট্টোপাধ্যারের ঘোষ, পদবী আর একটু বাড়াইরা ঘোষালক্ষণে প্রসিদ্ধি লাভ করিয়াছেন; এখন দেখিতেছি প্রীযুক্ত রামানক্ষ চট্টোপাধ্যারের কাঁধে প্রীযুক্ত মনোমাক ঘোষ আসিরা চাপিরাছেন। এই ঘোষ-পূক্ষর 'বাংলা গড়ে চার যুগ' নামক বেণ গব্য-গবেষণা প্রকাশ করিয়াছেন, চট্টোপাধ্যার অংগলর আয়বিন্মত হইরা আষণের ভিবিধ প্রসক্ষেণ তাহার জরগান করিয়াছেন, বাংলা সাহিত্য সম্পর্কে 'প্রবাসী'-সম্পাদক মহালয়ের উল্ভি আপ্রবাক্য বলিরা গ্রাহ্ণ না হইলেও এমন বছ লোক আছেন, যাঁহারা চটোপাধ্যার মহাশরের প্রতি বিশ্বাসন্ত প্রতারিত হইবেন, তাঁহাদিগকে রক্ষা করিবার জন্ত আম্বা আগ্যামী বারে বাংলা গছে এই ঘোষণাত্রার স্বরূপ বিশ্বেশ করিব।

শ্রীযুক্ত ব্যক্তরনাথ বন্দোপোধ্যার মহাশর গত সতর বংসর ধরিরা 'প্রধানী' 'মডান' রিভিউ', 'কালকাটা রিভিউ', 'বঙ্গঞ্জী', 'দেশ', 'আনন্দবাজার' প্রভৃতি সামরিক পর্জ্বির রামমোহন রায় সম্পর্কে বহু নৃত্ন তথা আবিচার ও প্রকাশ করিয়া সকলের দৃষ্টি আকর্ষণ করিয়াছিলেন, কিন্তু সেই যে ১৯২৬ গ্রীষ্টাব্দে উহার Rajah Rammoham Roy's Mission to England পুশুক বাহির ইইয়াছিল, তাহার পর তিনি রামমোহন সম্পর্কে আর কেনিও পুশুক বা পৃত্তিকা প্রকাশ করেন নাই। ইতন্তত-বিক্ষিপ্ত তাহার প্রক্রপতিতে যে মুলাবান ও আপরিহার্য উপায়ান ছিল, তাহা একরপ বিশ্বতিক্ষ

গর্ভেই তলাইয়া বাইতেছিল। এরই মধ্যে তাঁহারই ব্যবহাত উপাদানগুলি নইরা ছুই-এক-জন তাগ্যবান ব্যক্তি বৃহদাকার পুস্তক প্রকাশের ছারা নূতন আবিফারের গৌরব অর্জন করিয়াছেন।

বিশেষ আনন্দের বিষয় একেন্দ্রবাৰ এতদিনে বসীয়-লাহিত্য-পরিবদের "সাহিত্যসাধকচরিতমালা"র অন্তর্ভুক্ত করিয়া তাঁহার 'রামমোহন রার' বাহির করিলেন। এই কুল্ল জীবনীট আকারে ছোট, কিন্তু ইহাতে রামমোহন-জীবনীর এখন-পর্যন্ত আবিকৃত সকল উপাদানই সন্নিবিষ্ট হইরাছে; ইহার অতিরিক্ত কথা বৃহৎ বৃহৎ জীবনীগুলিতে তো নাইই, ইহাতে এমন অনেক তথা আছে, বাহা অন্ত কেহ দিতে পারেন নাই। ইহা সম্ভব হইরাছে—একেন্দ্রবার্ গদগদ উচ্চ্বাদের পক্ষপাতী নহেন বলিয়া। একেন্দ্রবার্ এই প্রকের ভূমিকার রামমোহন-সম্পর্কিত তাঁহার বাবতীর প্রবন্ধের একটি তালিকা দিয়া অধিকতর অনুসন্ধিংহ পাঠকের সহায়তা করিয়াছেন। বাহারা রামমোহনের স্বরূপ আনিতে চাহেন তাঁহাদিগকে এই প্রত্বধানি সংগ্রহ করিতেই হইবে।

তথাপি, রামমোহনের মত অত বড় একটি মহৎ জীবনের এই অতি সংক্ষিপ্ত পরিচরে আমাদের মুন ভবে না, ওধু তথাই নর, বিশ্বত কাহিনী জানিবার জন্ত আমাদের মন বাক্রিক হয়। এজেন্সবাব্ রামমোহন লইরা বেরুপ একনিট পরিশ্রম করিরাছেন, বাংলা দেশে সেরপ আর কেহ করেন নাই। আমরা আশা করি, তিনি রাম্মোহনের একটি মুহৎ জীবনী রচনা ও প্রকাশ করিয়া রামমোহন-সম্পর্কে বাঙালীচিভের কুরিবৃত্তি করুন।

সূত্ৰের বিষয়, আমাদের পুত্তক-সংগ্ৰহের সর্কনাশা লোভ আবার আমাদিগকে বিপন্ন করিয়া তুলিয়াছে। একবার এই পাট চুকাইর্য়া দিয়াছিলাম, লোভে লোভে আবার আনেককে প্রতিশ্রুতি দিয়াছি, কিন্তু এবারে ছানাভাবে পুত্তক-প্রসঙ্গ লিখিয়াও প্রকাশ করা গেল না। ভাত্র ও আবিন মাসে অর্থাৎ পূজার পূর্কে ও-পর্ব্ব শেষ বারের মত চুকাইরা নাকথৎ দিব। ভবিষাতে সমালোচনার্থ পৃত্তক দিয়া আমাদিগকে কেহ বিপন্ন করিবেন না।

সম্পাদক—শ্রীসন্ধনীকান্ত দাস সহ: সম্পাদক—শ্রীজারূলার দাশগুপ্ত
শনিরঞ্জন থেস, ২০৷২ মোহনবাগান রো, কলিকাতা হইতে
শ্রীসৌরীজনাধ দাস কর্তুক সুত্রিত ও প্রকাশিত

শনিবারের চিঠি ১৪শ বর্ব, ১২শ সংখ্যা, আধিন ১৩৪৯

এবারের শারদীয়-সম্ভাষণ

৩৪৯ সালের মনে কি আছে জানি না, তথাপি কোনরূপে আখিনে আসিয়া পৌছিয়াছি। দেশের যে অবস্থা দাঁড়াইয়াছে, এবং ক্যুশ যে ক্রিনতর অবস্থা আসর হইয়া উঠিতেছে, তাহাতে গতাহগতিকভাবে কোন কাজই করিতে পারা বা করিতে ইচ্ছা করা— মাভাবিক নহে। প্রতিমাদে ইহাই মনে হয়, সাহিত্য-শেবার প্রয়োজন কৈ এখনও আছে ৷ যদি সে অবকাশ মনে বা প্রাতাহিক জীবন-যাঁত্রায় কাহারও থাকে, ভাহা হইলেও বাহিরে ভাহার পরিচয় প্রচার করার কি কোন হেতু আছে ? দে কি অপর সকলের উপরে একটা জনমুহীন অভদ উপদ্ৰব নয় ? দেশে যথন দিন দিন অল্লাভাব, ভীষণ মাকার ধারণ করিতেছে, যুখন প্রাণের আশস্কা পর্যান্ত বৃদ্ধি পাইতেছে, ^{*}তুপন সাহিত্যের তত্ত্বা তথ্য সম্বন্ধে আগ্রহ করিবে কে ? আমি না হয় কোনুরকমে সর্বভয় ও সর্বভাবনা হইতে ক্রিছুক্ষণের জন্মও নিজেকে মুক্ত রাথিয়া কিঞিৎ সাহিত্য-চিন্তা করিলাম, কিন্তু যথন তাহা হাতে ক্রিয়া বাহিরে আসিয়া দাঁড়াই, তথন নিজেকে—নির্মম না হইলেও— নির্বোধ বলিয়া ধিকার দিই। তথন আমাদের এক কবির সেই নাইনগুলি মনে পড়ে—

হাঁকে বৃদ্ধ, 'ভাব, কচি ভাব ?'—
পাগল ! আজি এ দাঝে
দকীৰ্ণ গলির মাঝে
উদরে উদরে অন্নাভাব ;—
দেইথানে এই শীতে
কি বাতিক প্রশমিতে
কে তোমার থাবে কচি ভাব ?

আমার অবশ্য 'কচি ডাব' নয়—ঝুনা নারিকেল; কিন্তু অবস্থা আমার প্রায় একই। না, হাসির কথা নয়; সাহিত্য-চর্চ্চা এক্ষণে লেখক ও পাঠক উভয়ের পক্ষেই বিভ্ননা হইয়া দাঁড়াইয়াছে।

তবু একটা কৈ ফিয়ং আছে। নিকট ভবিস্তং যেরপ অন্ধকার হইয়া উঠিতেছে, দূরতর ভবিস্তংও যেরপ অনিশ্চিত, তাহাতে বর্ত্তমানের যেটুকু সময় হাতের মুঠায় ধরিতে পারা যায়, তাহার শেষ সন্ধাবহার করিলে ক্ষতি কি? অনেক কাজ করিবার ছিল, অনেক কথা বলিবার ছিল—হয়তো সহসা তাহার সকল উপায় ছিন্ন হইয়া যাইবে। অতএব ইহারই মধ্যে যতটুকু লিখিয়া রাখা যায়, এই বিষম অবস্থাতেওঁ যেটুকু শাস্তির অবসর এখনও অবশিপ্ত আছে, তাহাতেই যতটুকু সন্তব ত্ই-একটি কথা শুনাইবার চেষ্টা করা কর্ত্তব্য বলিয়া মনে হয়। তাই কালবৈশাখীর প্রহর-গণনার সময়ে যেমন, আজ এই আখিনে-ঝড়ের প্রতীক্ষা-কালেও তেমনই, কিছু বলিবাব উত্বম করিতেছি।

কিন্তু কি বলিব ? বলিবার অনেক আছে, কিন্তু সময় বড় অল্প কোন বড় বিষয়ে কিছু লিখিবার ভরদা পাই না; প্রতিমাসেই মনে হয়, এই বুঝি পত্রিকার শেষ সংখ্যা—এক সংখ্যায় আরম্ভ করিয়া পরে আর শেষ করিতে পারির না। বর্ত্তমান সংখ্যা 'শনিবারের চিটি'র শারদীয়া সংখ্যা। বাংলার যে ঋতু সর্বাপেক্ষা মনোহর—অতিরিক্ত বর্বার দেশ বলিয়া আমাদের দেশে শনতের যে অপ্ক প্রী বিকশিত হয়—সেই প্রী ও সৌন্দযোর পৃজাই শারদীয়া পৃজা—বাঙালী-জাতির জাতীয় উৎসব। অতএব এই সংখ্যায়—এক দিকে বিঅবৃক্ষমূলে বোধনের যে চণ্ডীপাঠ এবং অপর দিকে পৃজামগুপতলে সানাইয়ের যে স্থর-মুর্জনা—তাহারই স্থচনা করা উচিত। কিন্তু বাঙালীর সে জীবন আর নাই, বছদিন

তাহাতে জরা প্রবেশ করিয়াছে। গ্রাম গিয়াছে, নদী মজিয়াছে. দীঘির জল শুকাইয়াছে, খাল-বিল শীর্ণ ও শুক্ষপ্রায়। আমি বিশেষ করিয়া পশ্চিমবঙ্গের কথা বলিতেছি, যে বঙ্গের ভাগীরণীকুল বারাণসীসমতুল বলিয়া একদিন সারা হিন্দু-বাংলার তীর্থভূমি ছিল। শুধু তীর্থভূমি নয়,—হিন্দু-বাঙালীর আধুনিক সংস্কৃতি,—অর্থাং প্রায় পাঁচ শত বংসরেরও অধিক কালের ধর্ম, সমাজ, ভাষা ও সাহিত্য, এবং শেষে ইউবোপীয় শিক্ষা-দীক্ষার সারবস্থ---সে সভাতার জীবনীয় অংশ---এই ভূমিতেই বাঙালীর মনীষা ও প্রতিভায় ক্ষিত হইয়া সার্ধ বাংলা দেশ ও বাঙালী-জাতিকে গৌরবাম্বিত করিয়াছে। প্রকাবন্ধের প্রাচীন ইতিহাস যাঁহাই হউক—এই কালে তাহার হিন্দু-সংস্কৃতি নানা কারণে বাধাপ্রাপ্ত ইইয়াছে, দে-সমাজে শক্তি, সাহস, ক্লম্ম-বল ও মনীয়ার কথনও অসন্তাব না ঘটিলেও, খাঁটি হিন্দ-আচার ও হিন্দ-সংস্থার এবং খাঁটি, হিন্দু-মনোভাব রক্ষা করা অনেক কারণে তুরুত হইয়াছে। যে সকল কারণ •একদিন প্রচ্ছন্ন ছিল, তাহা আন্ধ্র অতিমাত্রায় প্রকট হইয়া উঠিয়াছে। আছু এমনও আশস্কা হইতেছে যে, হিন্দু-বাঞালীর জাতি-ধর্ম, মান-ইচ্ছত বজায় রাথিতে হইলে তাহাকে বাস্ত-বদল করিতে হইবে— ারণ, বাংলা দেশ এক্ষণে স্পষ্টই তুই ভাগে বিভক্ত হইয়া উঠিয়াছে; এ ভাগ পুর্বেও ছিল--রাষ্ট্রিক ও অর্থ নৈতিক কারণে তাতা প্রকট হইয়া উঠে নাই। আজ তাহাকে আর ঢাকিয়া বাখা যাইতেছে না; ফলে. ^{াহন্দু-বাঙালীর বড়ই অবস্থাস্কট ঘটিয়াছে। • হিন্দুর জমিদারি-স্বত্ত ও} শুন্ন্মানের জমি-স্বত্ব এই চুইয়ের বিরোধ যেমন অবশ্রভাবী হইয়া ^{উঠিয়া}ছে—তেমনই, হিন্দুর সামাজিক অবস্থাও অতিশয় তুর্বাল হইয়াছে। এ অবস্থায় হিন্দু-বন্ধ ও মুসলমান-বন্ধ এই তুই ভাগ রোধ করা যাইতেছে না। এবং সম্প্রতি যে সকল ঘটনা ঘটিয়াছে, তাহা হইতে হিন্দুর ভবিশ্বংচিন্তান্তন করিয়া করিতে হইবে—গতাইগতিক মনোভাব বা বাস্থ-প্রীতির অতিরিক্ত দেণ্টিমেণ্ট দমন করিয়া এ সমস্তার সন্মুখীন হইতে হইবে, এবং সমাজ ও সংস্কৃতি ্রক্ষার উপায় চিন্তা করিতে হইবে।

বাংলা দেশের হিন্দু-মুদলমান সমস্থা যে ভারতের অন্য দেশের তুলনায় অভিশয় সূহং ও ছটিল, ভাহা অস্বীকার করিলে—নানা নৃতন মতবাদের সাহায্যে ইহাকে উড়াইয়া দিবার চেষ্টা করিলে—কোন পক্ষেরই কলাণি হইবে না। বাঙালী মুদলমান যথন হিন্দু-বাঙালীর সঙ্গে ঘব করিবে না দ্বির করিয়াছে, এবং প্রস্ক্রাদেশে সংখ্যাগরিষ্ঠতার বলে সমুদয় বাঙালীর উপরে আধিপতা দাবি কবিতেছে, তথন বর্ত্তমানে কোনকাপ আপোদ মামাংসাও সম্ভবপর নহে।

এসব কথা পোলাখুলি আলোচনা করিবার সময় আসিয়াছে—
যদিও সকল সমস্থাই ংয়তে। মন্তরের মূখে আপনা-আপনি সমাধান
হুইয়া যাইবে, কোথ করে জল যে কোথায় গিয়া দাঁডাইবে, তাহা কেহ
বলিতে পারে না। তথাপি বর্তমানের রূপ যতদিন না পরিবর্ত্তন
হুইতেছে, ততদিন এ সমস্যা গুরুতবই বটে। সংস্কার-কৈছয় সকল
বিষয়েই সমান অহিতকর—এক্ষেত্রেও বছদিনের বংশগত সংস্কারকে
সবলে উৎপাটন কবিয়া পূকাবঙ্গের হিন্দু-বাঙালীকে স্বাধীন ও স্থপ্রতিষ্ঠ
হুইবার উপায় করিয়া পূকাবঙ্গের হিন্দু-বাঙালীকে স্বাধীন ও স্থপ্রতিষ্ঠ
হুইবার উপায় করিয়া পুকাবঙ্গের হিন্দু-বাঙালীকে স্বাধীন ও স্থপ্রতিষ্ঠ
হুইবার উপায় করিয়া পুকাবঙ্গের হিন্দু-বাঙালীকে স্বাধীন ও স্থপ্রতিষ্ঠ
হুইবার উপায় করিয়া পুকাবঙ্গার উদ্ভব হুইবে, তাহা এখনও একরূপ
আনিশ্চিত বলিলেই হয়।

আমার এ কথায় অনেকে মনে করিবেন, আংমি বাংলা দেশে পাকিস্থানের প্রভাব করিভেছি; পাকিস্থান কি বস্তু, ভাহা কি করিয়া সম্ভব চইতে পার্বে, সে বিষয়ে আমার কোন স্পষ্ট ধারণা নাই; যাহা শুনিতে পাই তাহাতে মনে হয়, উহা আমাদের মুসলমান প্রাত্গণের এক প্রকার 'সব-পেয়েছিব দেশ'। তাহাদের সেই স্বপ্ন সফল হউক বা না হউক, আমি বাংলা দেশে সকল 'বাঙালী'র জক্তই এক শাসনব্যবস্থা কামনা করি। কেবল, ধর্ম, সমাজ ও বাস্থাটিত বিবাদ নিবারণেব ক্লা উভয় সম্প্রদায়ের যতদূর সম্ভব পৃথক্-বাস বাঞ্জনীয় মনে কবি; তাহাও এইজক্ত যে, পূর্ববক্ষে এই তুই সমাজের বসতিবিষয়া রুড় বেশি—এ ভূমি মুখ্যত মুসলমানেব বাসভূমি হইয়াই আছে। যদি কোনরূপে এই বসতি-বৈষম্য দূর করিতে পারা যায়, তাহা হইলে, একদিন এক শাসন-ব্যবস্থার ফলে, উভয় সম্প্রদায়ের সম্প্রিষয়ে ক্লায্য অধিকার লাভ, এবং তাহা ভোগ করা, তুইই সম্ভব ক্রিতে পারিবে। অন্তত্ত, ধর্ম ও সমাজ লইয়া বিবাদের দ্যাধ্য হইয়া উঠিবে।

শ্বামি পশ্চিমবঙ্গের হিন্দু বাঙালী-সমাঞ্চের কথা বলিতে ছিলাম—
এবং হাহারই প্রসঞ্জে, পূর্ব্ধবঙ্গে হিন্দুর অবস্থা-সহটেব উল্লেপ করিয়াছি।
কিন্তু পশ্চিমবঙ্গও তো মৃতপ্রায়—ভাগীরথীর ছই কুল বিদেশী
বিণিকরাজের কল ও কুলীরাজ্যে পরিণত হইয়াছে, ভদু বাঙালীর বাস
উঠিয়াছে। তাহারও বাহিরে—হিন্দুর সেই পল্লীসমাজ আর জীবিত
নাই; গ্রামের পর গ্রাম ম্যালেরিয়ায় উজাড় হইয়া, ভগ্ন ইমারতের
ইপ্তক্তপুপ ও জন্ধলে আচ্ছেল হইয়াছে; মাঝে মাঝে ছুই-একটি গ্রাম
হয়তো কোন কারণে এখনও বস্তিহীন হয় নাই; কিন্তু অধিকাংশই
জনহীন, এমন কি কৃষকহীন হইয়া পড়িয়াছে। শিক্ষিত, বুদ্ধিমান,
ধ্মিষ্ঠ ও ক্মিষ্ট মাহুষ সেধানে আর বাদ করে না—সমাজবন্ধন

একেবার ভাঙিয়া গিয়াছে। সমাজের যাহারা ভিত্তিম্বরূপ সেই কৃষি প শিল্প-জীবী বৈশুসমাজ লোপ পাইয়াছে—সমাজ নাই, সমাজপতিও নাই: যাহারা আছে তাহারা দেই প্রস্মাজের ক্যাল মাত্র—নড়িবার শক্তি নাই বলিয়াই পড়িয়া আছে। পশ্চিমবঙ্গের যে স্থানগুলি মুখা চিল, তাহাদের অবস্থা এই। অর্থাং, হিন্দ-বাঙালীর বাস্ত-সমস্রা এখানেও আর এক রূপে ভরাবহ। প্রবিক্ষের হিন্দরাই বা আবশুক হইলে, পশ্চিমবঙ্গের কোথায় আশ্রয় লইবে ? তথাপি, উপায় মারুষের হাতে, চাই বৃদ্ধি ও সাহস, চাই সংঘবদ্ধতা ও ঈ্ধাবজ্জন-সমগ্র জাতির ভভামুণ্যান। আজ হিন্দ্-বাঙালীর মহাপরীক্ষার দিন উপস্থিত— ফাঁকি দিয়া, উচ্চভাবের ভণ্ডামি করিয়া, পুথকভাবে আত্মস্বার্থ সাধন, অথবাদল কিংবা সম্প্রদায়ে বিভক্ত হটয়া—জেলাগত কিংবা বিভাগীয় মনোভাব (local patriotism) বজা করিয়া আজ আর বাঙালী বাচিতে পারিবে না। এ সতা প্রকলেই স্থীকার করিবেন-ইহা আজ আব কাহারও অবিভিত্ত নাই। কিন্তু মনে নয়-প্রাণে ইহাকে গ্রহণ করিতে হইবে, এবং কেবল মথে নয়, অন্তরের অন্তরে যদি শুচি হকতে পারি, তবেই আমরা বাঙালী ও হিন্দ হিসাবে বাঁচিয়া থাকিতে পারিব: নতবা প্রবল ঘণ্ডিডে আমরা নিশ্চিক হইয়া যাইব—যাহাবা বাঁচিবার কৌশল জানে, ভাষাবাই শেষ প্রযাস্থ টিকিয়া থাকিবে, এবং ভাষাদের সংস্কৃতি আমাদের সংস্কৃতিকে গ্রাস্ করিবে, কেবল উচ্চতর সংস্কৃতিব জোবেই কোন জাতি জাতিহিসাবে বাঁচিয়া থাকে না।

কথায় কথায় অনেক দূরে আসিয়া পভিয়াছি, আজ কিছুতেই কোন একটা বিশেষ চিন্তার ধারা ধরিয়া চলিতে পারিতেছি না। সময় অল্ল— কথা অনেক; তবু ভাবিতেছিলাম, একটা সাহিত্য-প্রসঙ্গকেই সাময়িক-

ক্রপে আলোচনার বিষয় করিব। কি**ন্ত** ভিতর হইতে তেমন সাড়া পাইতেছি না। সাময়িক বলিতে বাহিরের যে ব্যাপার বুঝায়, তাহার আলোচনা নিরাপদ নয়, বোধ হয় লাভজনকও নয়। ভিতরের অবস্থা-- আসল্ল বিনাশের আশক। বা মৃত্যুভয়। শান্তে বলে--মৃত্যু যথন ১লের মুঠি ধরিয়াছে, তথন ধর্ম আচরণ করিবে; অতএব এক্ষণে ব্রমান্তবণ্ট সাম্ম্যতিক। আমরা সাহিতাজীবী—আমাদের 'আচরণ' প্রায় সবটাই 'চিন্তা'। মৃত্যুভয় নিবারণ হয় ঘাহাতে, ভাহাই চিন্তা করা আমাদের কর্ত্তর। কুরুক্ষেত্রে সমবেত যুযুৎস্ত সেনার সন্মুথে ভগবান অৰ্জ্নকে যে ধর্ম-উপদেশ দিয়াছিলেন, তাহা মুগ্যত আত্মজয়ের, অথবা মৃত্যুদ্ধরে 'উপদেশ' হইলেও, সেই উপদেশের ফাঁকে ফাঁকে 'তুম্মাং ুধান্ব ভারত' বলিতে তিনি বিরত হন নাই। বড়ই অন্তত কথা। মৃত্যুভয়-নিবারণ অর্থে আমরা বৃঝি—মৃত্যুর পর পবলোকে সলাত্রিলাভের উপায় করা: সেইজন্মই তো আমরা এত কট্ট করিয়া বাঁচিয়া থাকিতে াই : কেন না, বাঁচিয়া না থাকিলে সেইরূপ ধর্মাতুষ্ঠান করিব কেমন ক্রিয়া ? কিন্তু শ্রীভগ্বান বলিতেছেন, 'যুদ্ধু কর'—তাহার অর্থ, এখনই ফুবলীলা শেষ কর। ভয়ানক কথা। অজ্জন অবশ্য ভয় পান নাই, কারণ ্দ্ধ করাই তাঁহার বাবসায়; তবু সেই অর্জুনকেও দেহের মমতা ত্যাপ ক্বাইবার জন্ম ভগবানকে কি পরিশ্রম না ক্রিতে হইয়াছে। "বাসাংসি ীণানি" হইতে আরম্ভ করিয়া "ভাময়ন্ সর্বভূতানি যন্ত্রারঢ়ানি মায়য়া" ^{ব্যান্ত} প্রায় গলদ্বর্য ব্যাপার। স্কাশেষে অবভা যেই জিজ্ঞাসা করিলেন— ক্ষিদেতং শ্ৰুভং পাৰ্থ ছয়েকাগ্ৰেণ চেত্ৰসা। কচ্চিদজ্ঞানসম্মোচঃ প্রনষ্ট্রে ধনপ্র । ১৮।৭২

শ্মনই অজ্নও কেমন চটপট উত্তর দিলেন !—

নটো মোহ: শ্বৃতিল'কা বৃংপ্রদাদায়য়াচ্যত।
 বিতোহয়ি গতসন্দেহ: করিয়ে বচনং তব। ১৮।৭৩

चामम कथा, गौठा क्रकाञ्चन-मःवानक्राल मासूराकं दर चाड्यवानी ভনাইয়াছে—তাহা সাধারণ মৃত্যুভয়ের ঔষধ নয়; সে 'মরিবার' ভয় নয়, 'মারিবার' ভয়; অর্জ্জনের ক্রায় বীর-পুরুষের জীবসংস্কারঘটিত কোন ভয় দুর করিবার জান্ত নয়—তাঁহার আত্মিক মোহ—'অজ্ঞান'-স্থলত অমুকম্পা দুর করিবার জ্ঞাই, শ্রীভগবান অর্জ্জুনের নিকটে জ্ঞগৎ-রহস্তের ব্যাখ্যা করিয়াছেন এবং 'জীবন-বাদ' নয়, 'জীবনম্মুক্তি'র তত্ত্ব ও তাহ। উপলব্ধি করিবার পন্থা নির্দেশ করিয়াছেন। আমাদের সমস্তা অর্জুনের সমস্তা নয়; আমরা জীবনকে তেমন করিয়া অস্বীকার করিতে পারি না; আমরা বাঁচিতেই চাই। আমরা, "অখথমেনং স্থবির্চ্মৃলমদঙ্গাল্পেণ দুঢ়েন ছিত্বা"—এই সংসাররপ অরথবৃক্ষকে স্থাদুচ বৈরাগ্য-শল্পের দ্বারা ছেদন করিয়া, সেই পরমপদের অন্থেষণ করিতেছি না—"যশ্মিনগতা ন নিবর্ত্তন্তি ভূয়:"—বেখানে পৌছিলে আর ফিরিয়া আসিতে হয়না। আমরা এ যুগের মাহুষ, আমরা সম্পূর্ণ পৃথক জ্ঞান ও ভাবমার্গে শিক্ষিত, দীক্ষিত ও পরিপুষ্ট হইয়াছি; এই মর্ত্তালোক, এই সংসারই আমাদের কাম্যস্থানু—জীবনযজ্ঞের বেদী; ইহাকে পরম তুঃশ্লের 'আলয়' বুঝিয়া এখান হইতে চিরতরে প্রস্থান করিবার যে কামনা, এবং তাহাতে সিদ্ধিলাভ করার যে পরমপুরুষার্থ তাহা আমাদিগকে, প্রাচীন বা মধ্যযুগের যোগী-পুরুষদের মত, প্রদায়িত করে না। ইহার কারণ त्कवन देशहे नत्ह त्य—षामता त्महमःश्वात्रपृक्त महत्व-श्वतृत्विभताग्रन। জীব, আমরা ইন্দ্রিয়হ্ধলোমুপ স্বার্থমোহমুগ্ধ অধংপতিত মানব। कांत्रम এই रय, এ यूरंगत, व्यर्थार व्याधुनिक कारनत मानव-नाधना जिन्नमूथी ; এ যুগের আন-বিজ্ঞান, ধ্যান-ধারণা, ভাবনা-কামনা—অন্তবিধ পুরুষার্থকে স্মামাদিগের আদর্শ পুরুষগণেরও বরণীয় করিয়াছে। স্থামরা এই জীবন ও জগংকে একটা বড় মূল্য 'দিয়া থাকি। প্রবৃত্তিকে শোধন

করিয়া যে আত্মন্তবির সাধনায় আমরা বিশ্বাস করি, তাহাতে প্রকৃতিকে উচ্চেদ করিতে চাই না—বৈগুণোর স্বতীত হইবার প্রয়োজন বোধ করি না। আমরা জীবনকেই ভোগ করিতে চাই—মামুবের মত, পুরুষের মত, স্থপ ও চঃখদায়ক মাত্রাম্পর্শ বা ইন্দ্রিয়ার্থ প্রভৃতিকে আমরা আত্মার অস্পৃত্র করিতে চাই না: অর্থাৎ, আমরা আমাদের বাজি-সন্তার •বিনাশ কামনা করি না। গীতায় এই সকল বিষয়েরই উৎকৃষ্ট ব্যাখ্যা ও সাবধানবাণী আছে: কিন্তু উহা যে-যুগের মামুষের পক্ষে উপযুক্ত ঔষধ বা উপাদেয় পথ্য ছিল, আমরা সে যুগের মাতৃষ নহি। গীতায় 'জীবনবাদ' নাই—'মোক্ষবাদ' আছে। বোধ হয়, গীতাধর্ম যথন ভারতে প্রবল হইয়াছিল, তথন হইতেই, 'কর্মসন্ত্র্যাস' সাধনার নামে শেষে অতিশয় তুর্বল কাপুরুষোচিত বৈরাগ্য বা অস্বাস্থ্যস্থলভ 'নৈদ্বৰ্দ্মা' এই জাতিকে জীবন-ধৰ্ম হইতে ভ্ৰষ্ট ক্রিয়াছে। গীতার ভাগবত-ধর্ম--উপনিষদে আত্ম-তত্ত্ব ও হীন্যানী বৌদ্ধদিগের অনাত্মবাদ-এই তুইয়ের মধ্যে যে রফা করিয়াছিল-প্রকৃতি ও পুরুষের উপুরে একটি 'পুরুষোত্তম' স্থাপুনা করিয়া, বৈরাগ্যসাধনার মধ্যেই যে ভুক্তিপ্রেরণার উপায় করিয়াছিল—যাহাকে জ্ঞান. কর্ম ও ভুক্তির মহাসমন্বয় বলা হইয়া থাকে, এবং যাহা বোধ হয় আদি ভাগবত-ধর্মরূপে সে যুগে একটা বড় উপকার করিয়াছিল,—যাহার প্রভাবে বৌদ্ধ-মত মহাযান-পন্থায় প্রবস্তিত হইয়াছিল,--তাহা শেষ পর্যান্ত 'সমন্বয়' রক্ষা করিতে পারে নাই: এক দিকে দারুণ সন্ন্যাস ও অপর দিকে দারুণভব বৈষ্ণবভক্তিরস এই তুই বিপরীত নিষ্ঠা প্রায় সকল ধার্মিক পুরুষকে গ্রাস করিয়াছিল ; যাহার। সাধারণ মাতুষ—সেই সামাজিক গৃহস্থপণ এই দোটানার মধ্যে ধ্ব-জীবন যাপন করিয়াছে, তাহা একরূপ ভীতত্তন্ত, পুৰুষকার-কুণ্ঠ জীবন-শাস্ত্ৰ ও সংহিতাশাসিত ইহলোক-পীডিত ও

পরলোক-প্রবঞ্চিত জীবন। গত সহস্র বৎসরের যে অপেকাকৃত স্ম্পট ইতিহাস আমরা যেটুকু পাই, তাহাতে দেখি—আমাদের দেশের মামুব মামুব-হিসাবে ধর্মজ্ঞ হইয়াছে; এক দিকে বিষয়-লালসা ও অপর দিকে পরলোকভীতি, এই তুইয়ের মধ্যে সাম্যরক্ষার প্রয়োজনে ভাহারা সত্যজ্ঞ হইয়াছে; পাপ ও পুণ্যের তুইটি পৃথক খাতা খুলিয়া—হিসাব পৃথক রাখিয়া—পরম নিশ্চিম্ভ মনে, ক্মর্থাৎ, ঘোর তামসিক অবস্থায় সংসার্যাত্রা নির্ব্বাহ করিতেছে। অভএব, গীতাই হউক বা পরবর্ত্তী আর যে-কোন ধর্মমতই হউক—সকলই যে জাতির জীবন-সাধনার পক্ষে নিক্ষল হইয়াছে, ইহা মানিতেই হইবে; সে দোষ প্রকৃতিপুঞ্জের উপরে চাপাইলে হইবে না; নৃতন নৃতন আখড়া খুলিয়া নৃতন নৃতন ভাষ্ম-রচনা ও প্রচার করিয়া এই সত্যকে চাপা দেওয়া যাইবে না। যাহা ঘটিয়াছে তাহা অবশ্বভাবী বলিয়াই ঘটিয়াছে। তাহার মূলে কার্য্য-কারণের কোনক্ষপ বিচ্যুতি নাই; কাল বা মামুষের ইতিহাসই এন্থলে সর্কাণ্যে গণনীয়,—আপড়ার আধড়াই-বিচার নিতান্তই নির্থক।

আজ জগৎব্যাপী মহামন্বস্তরের মুথে দাঁড়াইয়া, এসকল কথার আর্ত্তি বা আলোচনা নিতান্তই নিক্ষণ। আজ মৃত্যুর বিরাট উত্যত মৃষ্টির আঘাত আমাদের রুদ্ধ জীবন-গৃহদ্বারে আসন্ন হইয়া উঠিয়াছে—সকল মিথ্যা, সকল অসত্য, সকল অথকর আত্মপ্রবঞ্চনা, ও তৃঃধকর প্রাণধারণ-চেষ্টা—আত্মার সফল বা নিক্ষণ ভিক্ষা-চর্য্যা ঘূচিবার দিন আসিয়াছে। মৃত্যুকে রোধ করা ঘাইবে না; তুই থাতার হিসাব আজ মিলাইয়া 'বৃষা' দিবার লগ্ন আসিয়াছে। সেই লগ্নেও কি আমরা একবার

চোধ মেলিব না—বুমস্ত অবস্থাতেই কি এই এত মমতার দেহ ত্যাগ করিব ?

এই স্থানে, ঠিক এই লুগের, গীতার উপদেশ বড় কাজে লাগিবে—
জীবনযাপন-বিধির যে তত্ত্ব গীতা প্রচার করিয়াছেন, তাহা র্যেমন সাধারণ
মান্থবের স্বভাব-অন্ত্র্কুল নহে, তাহা অসাধারণের উপধোগী বলিয়াই
নিফল হইয়াছে; তেমনই, গীতায় মৃত্যু-সম্বন্ধীয় উপদেশ যে অসাধারণ
স্থান-কাল ও ঘটনা উপলক্ষ্যে শ্রীভগবানের মৃথে নিঃস্ত হইয়াছে—
তাহা আজ আমাদের পক্ষেও বড় উপধোগী; কারণ, আজ আমাদের
অবস্থাও ঠিক সেইরূপ অসাধারণ; আমরা এক মহাকুরুক্ষেত্রে মহাকালের
মৃত্তি প্রত্যক্ষ করিতেছি। এমন কি, অর্জ্জুনের মত দিব্যদৃষ্টি লাভ না
করিয়াই, মহাকালের বিশ্বরূপ দর্শন করিতেছি। আমরাও দেখিতেছি—

অমী চ ডাং গৃতরাষ্ট্রস্ত পুত্রা:

সর্কো সহৈবাৰনি পাল সভৈতঃ।

ভীমো দ্রোণ: হতপুত্রন্তবাসৌ

महात्रामीदेवज्ञानि त्यांधमूरेचाः।

বক্তাৰি তে ওরমাণা বিশক্তি

দংষ্টাকরালানি ভয়ানকানি।

())-२७|२१)

আমরাও আর্ত্তম্বরে বলিতে পারি---

দৃষ্টা হি ডাং প্রবাধিতান্তরান্তা 🕡

ধৃতিং ন বিন্দামি শমঞ্চ বিকো।।

দিশোন জানে ন লভে চ শর্ম প্রসীদ কেবেশ । জগরিবাস ।। — এখানে তো কোন তফাত নাই। অতএব, যদি উপদেশ লইতে হয়, তবে আজ গীতার উপদেশই একমাত্র উপদেশ। সে উপদেশ লইবার যোগ্যতা কি আমাদের আছে ? আমরা কি শ্রুজ্নের ন্তায় স্কুষ্ক, আমাদের কি সেই বাহুবল, সেই বীর্যা আছে ? না; কিন্তু, তথাপি আমরা মামুষ, আমাদের এই স্কুপ্ত মমুগ্যত্বেরই অন্তর্গহনে সেই বস্তু আছে, যাহা আজিকার এই ঘোর অন্ধকার আকাশের বজ্ঞানলম্পর্শে স্কুর্ত্তের জন্মও আগিয়া উঠিতে পারে। সেই বস্তু সহজে জাগে না, আমাদের মত্ত জীবনমৃত জাতির পক্ষে সে ঘটনা আরও অসন্তব। কিন্তু ইহা তো আমাদের শক্তি নয়! জাগিবার শক্তি নয়, জাগাইবার শক্তিই তো আসল! আজ মহাকাল সেই শক্তি প্রয়োগ করিতেছে—তাই তুছে তুণও আজ জ্ঞান্যা উঠিতেছে। একদিন আমাদের কবি যে গাহিয়া-ছিলেন—

বে-পথে অনস্ত লোক চলিয়াছে ভাষণ নীরবে
্সে পথপ্রান্তের
এক পার্বে রাথো মোরে, নির্বিব বিরাট স্বরূপ
যুগ-যুগাস্তের।

আৰু তাহা সত্য হইয়াছে। তাই বলিতেছিলাম, আজ গীতার উপদেশ আমাদের পক্ষেও অসাধা নহে। সেই উপদেশ কি ? মৃত্যু যথন আসন্ধ, এবং প্রায় নিশ্চিত—তথনও 'মামফুশ্মর যুধ্যচ'। এই 'যুধ্যচ' অর্থে ইহাই নয় যে, সকলে অস্ত্রধারণ করিয়া যুদ্ধ করিতে ছুটিবে। শ্রীভগবানও অর্জ্ঞ্নকে সেই কথাই বলিতেছেন না—কারণ, এই যুদ্ধ করিতে হইবে—'সর্বের্ কালের্'। অতএব এথানে 'মামফুশ্মর' কথাটাই বড়। 'আমাকে অস্ক্রমরণ কর', ইহাই তো ত্রহ কান্ধ—ইহাই যুদ্ধ; কারণ তাহা করিতে হইলে সর্বপ্রকার ভয়, স্থার্লিডিয়া, মোহ ও প্রমাদকে বলে

রাখিতে হইবে, 'তাহার মত যুদ্ধ আর কি আছে? 'সর্কেষ্ কালেষ্' আমরা তাহা পারি না, এবং পারি নাই বটে, কিন্তু আঁজ? আজ তাহাই পারিতে হইবে—অন্তকালেও যদি তাহা করিতে পারি, তবে মৃত্যুভর থাকিবে না। কারণ.—

অন্তকালে চ মামেব শ্বরন্ মৃক্তা কলেবরম্।
য: প্ররাতি স মন্তাবং বাতি নাস্ত্যত্র সংশয়: ।
যং যং বাপি শ্বরন্ ভাবং ত্যজতান্তে কলেবরম্।
তং তমেবৈতি কৌন্তেয়! সদা ভদ্তাবভাবিত: । (৮-৭))

ইহার বেশি বলিবার, বা আরও ব্যাখ্যা করিবার দময় নাই; বরং প্রত্যেকেই ইহার ব্যাখ্যা, নিজ নিজ অবস্থায়, আপন বৃদ্ধিমত করিয়া লইবেন, ভগবদ্বাক্যের ব্যাখা দেইরূপ করাই উচিত।

আজ এই ১৩৪৯ দালের আখিন মাসে "শারদীয়া পূজার" বোধন-বেদীতলে বসিয়া, আমার এই অতি তুর্গত ও মোহাচ্ছন্ন জাতির কল্যাণ-কামনা করিয়া এই কয়টি কথামাত্র কৃতাঞ্জলিপুটে তাঁহারই উদ্দেশে নিবেদন করিলাম—যিনি সর্বলোকের সর্বজীবের—

গতির্ভর্তা প্রভুঃ সাক্ষী নিবাস**ঃ** শরণং **স্থগ্রহ**।

চিত্রগুপ্ত

চিত্রগুপ্ত ওং পেতে ব'সে আছে,
মরিরাও নাই নিস্তার তার কাছে;
অস্ত-অচলে ডুব দিল রাঙা রবি—
রাতের আঁধারে কেউ লাগে তার পাছে।
অরণ্যে ওঠে সোমপারীদের গান,
সোনার বদেশে পুড়িরে করে শ্মণান
রবির কাহিনী—আলোকের লীব লানে
মার্যধানে পড়ে শুনি হর সাবধান।

ছিন্নমস্তা

কবী বেশে দেখিয়াছি ভোরে,—আজি যে থড়াহন্তা!
মহাবিছার সর্বনাশিনী তুই কি ছিল্লমন্তা?
শিবের বক্ষ সবলে দলিয়া সেজেছিলি তুই কালী,
দেখেছি সে রূপ চিতার আলোকে, কপালিনী ককালী;
ধ্মে ধ্মাবতী ধ্সর ধরণী রাঙায়ে রক্তপাতে
আজি তোর দেখা, ছিল্লমন্তা, পাই এ প্রলয়-রাতে!

ক্ষধিরসিদ্ধু পার হয়ে যদি এলি ভারতের কুলে,
চেয়ে দেখ তোর ভোলানাথ ভয়ে চরণে পড়েছে চুলে!
বলির রক্তে কুলায় না আর, তাই কি ভয়হরী,
আপন মুখ আপান কাটিস নিজ হাতে থাড়া ধরি
কমলা কোথায় লুকলি তরাসে, তারারে কে আজি তারে
কুবনেশ্বরী লুগু সাগরে এ ঘোর অন্ধকারে!

ভূলে-ভরা এই ধরারে ভূষায়ে শোণিতসিদ্ধুজ্ঞলে নৃতন সৃষ্টি চাস কি করিতে ও রাঙা চরণতলে ?

শ্রীষতীব্রমাহন বাগচী

শ্যামাদাসের মৃত্যু

মাদাসবাব রোগশ্যায় শায়িত ছিলেন—মৃত্যু-রোগশ্যা। বিদ্বাদিক পিনি কানেন। গভীর-চিস্তাশীল বিচক্ষণ বৈজ্ঞানিক তিনি, এ কথা, তাঁহার কাছে অবিদিত ছিল না। লোলচর্দ্ধের আবরণীর অভ্যন্তরে কালজীর্ণ মধুশৃক্ত মধুচক্রের মত অসংখ্য কোটি কোষচর্ক্র-গুলির স্বরূপ তাঁহার কাছে প্রত্যক্ষ; তীক্ষ্দৃষ্টিতে তিনি সেগুলির ক্রম-জীর্ণতা দীর্ঘকাল ধরিয়া লক্ষ্য করিয়া আসিতেছেন। গভীর প্রশাস্ত দৃষ্টিতে থোলা জানালার ভিতর দিয়া তিনি দেখিতেছিলেন, গাঢ় নীল আকাশ—অসীম রহস্থময় শৃত্যমণ্ডল।

তৃইটি জিনিসকে জানিবার জন্ম ছিল তাঁহার অসীম আগ্রহ, অপরিমেয় কোতৃহল; তাঁহার সমস্ত জীবনটাই কাটিয়াছে সেই সাধনায়, কঠোর অক্লান্ত, কৈব্যহীন সাধনা। জীবনরহস্ম আর মরণরহস্ম জানিবার সাধনায় সমস্ত জীবনটাই তাঁহার কাটিয়া গুলন। আরম্ভ করিয়াছিলেন বাইশ বৎসর বয়সে, আজ তাঁহার বয়স সত্তর, কিছ—। শ্রামাদাসবাবুর মুখে বিচিত্র হাসি ফুটিয়া উঠিল, জীবনরহস্ম জানা হয় নাই, জানিবার আর সময়ও নাই। সেজন্ম তাঁহার আক্ষেপ নাই, তাঁহার শিক্স, শিক্সের শিক্ষ, তাহারে শিক্স, তাহারে জির, তাহারে জাবর ই রহিল তাঁহার অসমাপ্ত সাধনা সমাপ্ত করিবার তার। তিনি এখন নিজে ধীরে ধীরে এক গভীরতের রহক্ষের সহিত মুখোমুখি দাঁড়াইতে চলিয়াছেন, দূরত্ব ক্রমণ কমিয়া আসিতেছে।

পৃথিবীর স্বাদ গদ্ধ ধানি বর্ণ সমন্ত কিছুর উপর ক্রম-মনায়মান কুয়াশার মন্ত একটা লুগুরে রহস্ত ঘনাইয়া আসিতেছে—ওই তার পদ-ধানি। দেহের অভ্যন্তরে, কোষ্চক্রের অভ্যন্তরে কীবনীমধুর ক্রত আবর্ত্তন—প্রোটোপ্লাস্মকে তিনি জীবনীমধু বলেন—ক্রমশ গতিহীন দ্বির হইয়া আসিতেছে,—ধাতৃবহ্নি নিবিয়া যাইতেছে সে তিনি জানেন; কিন্তু তাহারও অতিরিক্ত কিছু জানিবার আগ্রহ তাহার।

কুড়ি বৎসর পূর্বের কথা মনে পড়িয়া গেল।

মাস্থানেকের মধ্যেই সংসারে তুইটি মৃত্যু ঘটিয়া গিয়াছিল। তাঁহার ছোট ভাই তুর্গাদাস এবং তাঁহার নিজের স্ত্রী রুঞ্জামিনী মাস্থানেক আড়াআড়ি মারা গিয়াছিলেন।

তুর্গাদাস ছিলেন উকিল, অল্ল বয়সেই তিনি হাইকোর্টে প্রতিষ্ঠা অর্জ্জন করিয়াছিলেন। তাঁহাদের তুই ভাইকে লক্ষ্য করিয়া লোকে বলিত, ইন্দ্র-চন্দ্রের মত তুই ভাই। কথাটা অতিরঞ্জন সন্দেহ নাই, কিন্তু তুই ভাইয়ের ক্বতিত্ব সতাই ছিল গৌরবের বস্তু। শ্রামাদাসবাবু নিক্ষে বিজ্ঞানশাল্রে স্থপিতে ব্যক্তি, মেডিকেল কলেকের বায়োলজির অধ্যাপক। একটা মামলা লইয়া তুর্গাদাস মকস্বলে গিয়াছিলেন, টাইফয়েডে আক্রান্ত হইয়া ফিরিলেন। মারা গেলেন বিঞ্জিল দিনের দিন, অজ্ঞান অবস্থায় চীৎকার করিতে করিতে তিনি মারা গেলেন। শ্রামাদাসবাবু অবিচলিত ধৈর্যে ভাইয়ের বিছানার পাশে বসিয়া ছিলেন, সব শেষ হইলে তিনি উঠিয়া বাহিরে আসিয়া দীর্ঘনিশ্বাস ফেলিয়া তুংথের হাসি হাসিলেন, বার বার—বার বার তিনি তুর্গাদাসকে বলিতেন, অক্ত জ্বলটা গরম ক'রে থাবে।

তুর্গাদাস তাঁহার কথা উপেক্ষা করিতেন এমন নয়, কিন্তু বৈজ্ঞানিক দৃষ্টি ছিল না বলিয়াই সভর্ক হইবার মত ব্যগ্রতা তাঁহার ছিল না; চাকরকে বলিয়াই তিনি নিশ্চিপ্ত থাকিতেন। ফলে বৈজ্ঞানিক সত্য আপনাকে সপ্রমাণ করিল অতি নিষ্ঠুরভাবে; মেঘের আড়ালে অদৃশ্র

শক্রবিমান-নিক্ষিপ্ত বোমার স্পিন্টারের আঘাতে অসতর্ক পথচারীর মতই তুর্গাদাস মারা গেলেন।

কৃষ্ণভামিনীর মৃত্যু ধ্বন্ত এ কথা তিনি কল্পনা না করিলেও, আছাত অনিবার্য্য এটা তিনি সেই সময়েই জানিয়াছিলেন। তুর্গাদাসের ব্যাধিটা টাইফয়েড—এ কথা অণুবীক্ষণের দিবাদৃষ্টিতে ধরা পড়িতেই শ্রামাদাসবার্ বাড়ির প্রতিটি জনকে টি-এ-বি ভাাক্সিন ইন্জেক্শন লইতে বাধ্য করিলেন। বাধ্য করিতে প্রারিলেন না কৃষ্ণভামিনীকে। তুর্গাদাসের স্ত্রী পর্যান্ত ভাশুরের কথায় অবনত মুখে নীরবে হাতটি বাড়াইয়া দিলেন, কিন্ত কৃষ্ণভামিনী বলিলেন, আর জালিও না বাপু, ইন্জেক্শন নিয়ে জ্রন-মন্ত্রণা ভোগ করতে পারব না আমি।

খ্যামাদাসবাব্ অহুরোধ করিলেন, অহুনয় করিলেন, অবশেষে অত্যস্ত কুদ্ধ হইয়া বলিলেন, তবে মর।

হাসিয়া কৃষ্ণভামিনী বলিলেন, তোমার মুধে ফুলচন্দন পড়ুক।
*তোমার আশীর্কাদ সফল হোক। তোমাদের সকলের বালাই নিয়ে
ধনু যাই আমি।, তা হ'লে আমার মত ভাগ্যিমানী কে ?

ও রকম ভাগ্যিমানী হিন্দুর সংসারে ঘরে ঘরে, হাজারে হাজারে, লাথে লাথে। হিসেব করতে হ'লে চিত্রগুপ্তের খাতা চাই। ইংরেজ আমলের আগে জন্মমৃত্যু রেজেপ্রির নিয়ম ছিল না। যাক, এখন ইন্জেক্শন নেবে কি না?

ना ।

ইুর্গাদাসবাবু মারা গেলেন, রুঞ্ভামিনী বিছানায় গুইতে বাধ্য ইংলেন।

ভামদাসবাৰু বলিলেন, এইবার পুৰুধ খাবে ভো ?

জমুখ করলে ওষ্ধ না খেলে চলবে কেন ? ইনজেকশন ?

কয়েক মুহূর্ত্ত চুপ করিয়া থাকিয়া কৃষ্ণভামিনী হাসিলেন—সে এক বিচিত্র হাসি। বলিলেন, ডাক্তার কি বলছে ? আমি বাঁচব না ?

খ্যামাদাস বিরক্ত হইয়া বলিলেন, ডাক্তারে তা বলতে পারে না।

কৃষ্ণভামিনী বলিলেন, ঠাকুরপো চ'লে গেলেন, আমার নাঁচবার জ্ঞে ইন্জেক্শন নিতে লজ্জা হয়। কিন্তু মরণ যদি নাহয়? তবে মিছি-মিছি রোগের ভোগ বাড়িয়ে তো কোন লাভ নেই। আমার কট্টের কথা বলছি না, গোটা বাড়িটা কট পাবে। তোমার কট হবে। তথন ইনজেকশনও দরকার হ'লে নিতে হবে বইকি। নেব।

তবে ? তখন নিলেই তো হ'ত।

তুমি ব'কো না বাপু; ইন্জেক্শন নিলেই নাকি অহুথ আমার হ'ত না! কপালের তুর্ভোগ যার যা থাকে, সে যাবে কোথায় ?

কপাল ? তুর্ভোগ ?—হাসিয়া শ্রামদাস সে দিন বলিয়াছিলেন, সে তোমার নয়, আমার । অবশ্র মনে মনে বলিয়াছিলেন, প্রকাশে বলিলে আর রক্ষা থাকিত না। জীর্ণ দেহে রোগশ্যায় শুইয়া দীর্ঘকাল পরেও শ্রামদাস সে কথা মনে করিয়া আজ হাসিলেন।

মুহূর্ত পরে আবার তিনি হাসিলেন, সে হাসি অন্ত হাসি। ' ফুর্জোগ তাঁহারই বইকি ?

জীবনে তাঁহার ও কৃষ্ণভামিনীর মিলনের মধ্যে বিরোধের সংস্থান অভূত। জীবন-পথে তাঁহাদের যাত্রা ঠিক একটি অস্তহীন সরলরেখার তুইপ্রাস্ত অভিমূপে,—ক্লান্তিতে, বিশ্রামে, অবসাদে কখনও পাশাপাশি বসিবার ক্ষোগ মিলে নাই।

कृष्ण्जायिनीत याजा हिन शीश-शूर्णात, धर्य-व्यथर्यत, मात्रारमारह

বিচিত্র মর্ত্তালাক পার ইইয়া জন্মজন্মাস্তরের পথে—পরলোকেরও পরপারে স্বর্গলোক অভিমুখে। তারও পরে আছে নাকি এক পরম আনন্দলোক।

শ্যামাদাদের যাত্রা বিপরীত মুথে। তাঁহার পৃথিবী—অত্যুত্তপ্ত ফুটস্ত ধাতবীয় এক পরিমগুলের উপর বারিধিমগুলবেষ্টিত কঠিন তারময়ী এই পৃথিবী ; এই পৃথিবীর বুকে জীবজীবনের বিবর্ত্তন-পথে—এক কৌষিক দেহ হইতে বহু কৌষিক দেহে, উপাদান হইতে অবয়বের পথে, অবয়ব হইতে শক্তির পথে, শক্তি হইতে গতির পথে, শ্রীর পথে; চেতনা ইইতে বোধের পথে, বোধ হইতে বাসনার পথে, ইচ্ছা হইতে দনের পথে; মন হইতে বুদ্ধির পথে, জ্ঞানের পথে, বিজ্ঞানের পথে তাঁহার যাত্রা।

কৃষ্ণভামিনী যথন পূজার আসনে বসিয়া ধ্যানন্তিমিত চিত্ত মনক্ষেল্ড দেখিতেন আকাশমগুলের বুক চিরিয়া অদৃশুপথে নামিয়া আসিতেছে
'এক অপূর্ব্ব-গঠন জ্যোতির্দ্মর রথ, সেই রথের মধ্যে জ্যোতির আকর
তাহার ইইদেবতা, তখন শুমদাসবাব তার লাইবেরি ঘরে বসিয়া রাশি
রাশি বই লইয়া মনের দৃষ্টিতে প্রভ্যক্ষ করিতেন সৌরমগুলের শ্র্যলোকের মধ্যে এক বাঙ্গলোক। বিভিন্ন বাজ্পের আলোড়ন সংমিশ্রণ
সেখানে। পৃথিবীর বুক হইতে ক্রমশ উর্দ্ধে উঠিয়া চলিয়া যাইতেন
আর এক মগুলে—কটাটোস্ফিয়ারে।

এ কি ? অকস্মাৎ সেদিন নন্ধরে পড়িয়াছিল, ছুইটা গিনিপিগ বাগানের পথে ছুটিয়া একটা ঝোপের দিকে পলাইতেছে। এ কি ? ও ইইটা থাঁচা হইতে বাহির হইল কি করিয়া? বই ফেলিয়া চিস্তা ছাড়িয়া তাঁহার গবেষণাগারে আসিয়া শ্রামাদাস স্তম্ভিত হইয়া গিয়াছিলেন—শাঁচার ভিতর বাটিতে হুধ, ভিজা ছোলা! কে দিল? ষে দিয়াছে, থাঁচা খুলিবার সময় তাহারই অসাবধানভাবশত ও ছুইটা পলাইয়াছে। খ্যামাদাস বরাবরই অত্যম্ভ কঠোরচিত্ত লোক। কঠিন ক্রোধে তিনি উত্তপ্ত হুইয়া উঠিয়াছিলেন। কয়েকটা গিনিপিগকে অনাহারে রাথিয়া বিভিন্ন অবস্থায় তাহাদের দেহ ব্যবচ্ছেদ করিয়া মৃত্যু পর্যাম্ভ কোষ্চক্রগুলির পরিবর্ত্তন লক্ষ্য করাই ছিল তাঁহার উদ্দেশ্য।

গবেষণাগার হইতে বাহির হইয়া আসিয়া তিনি চাকরটাকে ভাকিয়াছিলেন। ভামাদাসবাবুর মৃত্তি দেখিয়া সে ভকাইয়া গিয়াছিল, হাতজোড় করিয়া সভয়ে সে নিবেদন করিয়াছিল, সে কিছুই জানে না।

শ্রামাদাস অক্ত কোন শান্তি দেন নাই, তাহাকে তৎক্ষণাৎ জ্বাব দিয়াছিলেন, বলিয়াছিলেন, এক মাসের মাইনে তোমার বাকি আছে, সেও তুমি পাবে না।

লোকটা অনেক দিনের পুরানো চাকর, সে আবার কাকৃতি করিয়া বলিয়াছিল, আমি কিছু জানি না হুজুর; তবে বড় বউমা—

কি ?

আজে, তিনি একবার চাঁবি নিয়েছিলেন ঘরের। বড় বউ চাবি নিয়েছিল ?

ইয়া। আমিই নিয়েছিলাম চাবি। কৃষ্ণভামিনীর বয়স তথন সবৈ পঁচিশ কি ছাব্দিশ; কৃষ্ণভামিনী নির্ভয়ে আসিয়া ক্রুদ্ধ শ্রামাদাসের সম্মুথে দাড়াইয়া ছিলেন।

জরাগ্রন্থ মৃত্যুসমীপবন্তী স্থামানাদের চোধের উপর আজও দে মৃর্দ্ধি ভাসিয়া উঠিল। সহ্মমাতা কৃষ্ণভামিনীর চূল হইতে নথ পর্যান্ধ্ সব্মনে পড়িল। তথী দীর্ঘান্দী কৃষ্ণভামিনীর পরনে সেনিন ছিল লালপাড় শাড়ি। আয়ত চোধে নিভীক দৃষ্টিতে চাহিয়া আজও যেন তিনি সন্মুখে দীডাইয়া আছেন।

হাা, আমিই নিয়েছিলাম চাবি। তমি ?

ইয়া। আমিই হুধ দিয়েছি, থাঁচা খুলতে হুটো পালিয়েও গিয়েছে। তুমি ? তুমি হুধ দিয়েছ ?

হাা, আমি। বার বারই তো বলছি।

খ্যামাদাস কোধের উপর বিশ্বয়ে অভিভূত হইয়া গিয়াছিলেন।

কৃষ্ণভামিনীকে নিত্য নিয়মিত তিনি বিজ্ঞান পড়াইতেন। বিবাহের পর হইতে তিনি প্রাণপণে চেষ্টা করিতেছিলেন তাঁহার জীবনের মৃত্যকারের অর্থে কৃষ্ণাকে সন্ধিনী করিয়া তুলিবার জন্ম। অসীম আগ্রহ, কৌতূহল এবং নিষ্ঠার সঙ্গে কৃষ্ণভামিনী তো সবই শুনিতেন। অণুবীক্ষণ-যন্ত্রের মধ্য দিয়া চক্ষ্র অগোচর স্ষ্টেবৈচিত্র্য-বহস্ম দেখিয়া তাঁহার বিস্ময়বিক্যারিত দৃষ্টি দেখিয়া ভামাদাসের আনন্দের তৃপ্তির আর অস্ত থাকিত না। সেই কৃষ্ণভামিনী এই কাজ করিয়াছে! এ কথায় তাঁহার বিস্ময়ের আর অবধি থাকিত না।

কৃষ্ণভামিনী বলিয়াছিলেন, এমনই ক'রে অনাহারে তিলে তিলে দিয়ে তুমি জীবগুলোকে মারবে, শুধু তাই নয়, মড়ার ওপর থাঁড়ার ঘা চালাবে, ওদের কাটবে, দে পাপ আমি হতে দেব না—কিছুতেই না।

শ্রামাদাস আর আত্মসম্বরণ করিতে পারেন নাই, বলিয়াছিলেন, বাজে ব'কো না কুঞা, সেন্টিমেন্টাল ফুলের মন্ত বু

সেণ্টিমেণ্টাল ফুল ? কৃষ্ণভামিনীর আয়ত কালো চোথ তৃইটা বিহাং পুরিত রাত্তির মেধের মত ঝকমক করিয়া উঠিয়াছিল।

শ্রামদাস এজুক্ত প্রস্তুত ছিলেন না। আজও তিনি শিহরিয়া উঠিলেন—জীর্ণ দেহ লইয়াও তিনি ঈয়ং চঞ্চল হইয়া পড়িলেন।

কে ডাকিল, বাবু!

চাকরটা ভাকিতেছিল, রুগ্ন খামদাস বলিলেন, বাইরে যা, বাইরে ষাতুই।

সেদিনও তিনি ক্লফার মৃর্ত্তি দেখিয়া ব্যস্ত হইয়া চাকরটাকেই সর্ব্বাগ্রে বলিয়াছিলেন, যা যা, বাইরে যা তুই।

চাকরটা চলিয়া যাইবামাত্র ক্ষণ্ডামিনী বলিয়াছিল, জান, তোমার ওই পাপে আমার সংসার শৃষ্ম হয়ে রইল। সন্তান থেকে ভগবান আমায় বঞ্চিত করলেন; আমাকে দিলেন না তিনি। পর্মুহুর্ত্তেই বিছ্দীর্ণ মেঘের বর্ষণের মত অনর্গল ধারায় কৃষ্ণভামিনীর চোধ হইতে জল ঝরিতে আরম্ভ করিয়াছিল।

শ্রামদান মাথা নীচ্ করিয়া চলিয়া আসিয়াছিলেন। এত বড় আঘাত তিনি জীবনে পান নাই। সেদিনের পূর্বেও না, পরেও না। আপন গবেষণাগারে আসিয়া তিনি সেদিন অর্দ্ধেকটা দিন ক্রমাগত মাথা হেঁট করিয়া পায়চারি করিয়াছিলেন। ক্রফ্ডামিনীর অভিযোগের জ্বন্ত নয়; ক্রফ্ডামিনী নিজেই জানিতেন, তাঁহার বন্ধ্যাত্ব তাঁহার নিজের দেহাভাস্তরের কোন স্ক্রেক্তির জন্ত্ব; বৈজ্ঞানিক পরীক্ষার ফল তিনি বার বার বহু প্রশ্ন করিয়া ব্ঝিয়া লইয়াছিলেন। শ্রামাদাসের ক্ষোভ ত্বংশ তাঁহার দাম্পত্য-জীবনের বার্থতার জন্ত্ব। ক্রফ্ডামিনীকে তিনি সহধ্মিণী করিতে চাহিয়াছিলেন, কিন্তু ক্রফ্ডামিনী প্রকাশ্র বিজ্ঞাহ করিয়া ধর্মান্তর গ্রহণ করিলেন, সত্যকে অস্বীকার করিলেন। মর্মান্তিক আক্রেপে তিনি একটা গভীর দীর্ঘনিশ্বাস ফেলিয়াছিলেন, সে কথাটি পর্যন্ত শ্রামাদাসের মনে পড়িল।

আজও তিনি একটা দীর্ঘনিশাস ফেলিলেন। ননে হইল, সেদিন বাকি গিনিপিগগুলাকে ছাড়িয়া দিলেই হয়তো ভাল হইত। সৈদিনও ক্ষেত্রভা তাঁহার মনে হইয়াছিল। কয় ভামাদাদের ন্তিমিতদীপ্তি হরিজাভ নিশুভ চোথ তৃইটি কীণ দীপ্তিতে মৃহুর্ত্তের জয় যেন জলিয়া উঠিল। সেদিন মুপে তাঁহার এক ক্রধার হাসি থেলিয়া ৢগিয়াছিল। কতবার তিনি রুফভামিনীকে ব্ঝাইয়াছিলেন জীবন-মৃত্যুর অবিরাম ঘদ্তের কথা; জীবন-স্টের দিন হইতেই অহরহ নিরবধি সে ঘদ্ব চলিয়া আসিতেছে,—হয় জীবনের বিল্প্তিতে ভাহার সমাপ্তি হইবে, নয় মৃত্যুকে জয় করিয়া তাহাকে পঙ্গুকরিয়া জীবন এ ঘদ্তের মহাকাব্যের শেষে পূর্ণচ্ছেদ টানিবে।

ঝাঢ় নীল আকাশের দিকে চাহিয়া খ্রামাদানের মনশ্চকে সেই
অনস্ত মহাদ্বন্ধের প্রতিচ্ছবি ভাসিয়া উঠিল—অণুবীক্ষণের দিব্যদৃষ্টির
মধ্য দিয়া দেখা ছবি। দেহের অভ্যস্তরে পেশী স্নায়ু অস্থির মধ্যে
আপাদমন্তক কোষে অণুকোষে সর্বান্ধব্যাপী নিরবধি অবিরাম এক
সংগ্রাম। জীবনীমধুরদে টলমল কোষচক্রগুলি মৃত্যুর আক্রমণে জীর্ণ
হইয়া ধ্বংস হয়, জীবন আবার করে নৃতন সৃষ্টি, জন্মলাভ করে নৃতন
কোষচক্র।

- কল্পনা নয়, প্রত্যক্ষ করা স্তা। অণুবীক্ষণের মধ্য দিয়া রুঞ্ভামিনী এ দদ্ধ প্রত্যক্ষ করিয়াছিলেন, আমাদাস আপনার অন্তর্গ উন্কুক করিয়া তাঁহার অন্তভ্তির রাজ্যে রুঞ্ডামিনীকে প্রবেশাধিকার দিয়াছিলেন, রুঞ্ডামিনী তবু তাঁহার উপলব্ধ সত্যকে—সাধনার ফলকে গ্রহণ করিতে পারিলেন না, আকস্মিক জীবনীশক্তির প্রাচুর্য্য যেমন ত্র্বল জীবন গ্রহণ করিতে পারে না। রুঞ্ডামিনী সেই দিন হইতেই তাঁহার কাছে মরিয়াছিলেন।
- * জীবনের শেষ দিন পর্যান্ত কৃষ্ণভামিনী—থেন মৃত্যুক্সপিণী হইয়া তাঁহাকে ক্ষয় করিয়া জয় করিতে চাহিয়াছিলেন। কিন্তু কৃষ্ণভামিনীকে হার মানিতে ইইয়াছে। শ্রামাদাস জীবনের একটা দিনও তাঁহার গবেষণায় ক্ষান্ত হন নাই।

না, না। কৃষ্ণভামিনীও তাঁহার কাছে হার মানেন নাই—কোন দিন না। তিনিও বেমন তাঁহার গবেষণায় কান্ত হন নাই, কৃষ্ণভামিনীও ভেমনই কোন দিন মৃহুর্ত্তের জন্ম আপনার স্বতন্ত্র ধর্মসাধনায় বিরত হন নাই।

মনে পড়িল-স্বতন্ত্র শয্যার কথা।

কৃষ্ণভামিনী বলিয়াছিলেন, বাড়ি এসে কাপড় থেমন ছাড় তুমি, তেমনই স্থানও করা উচিত।

কেন ?

ল্যাবরেটারির ওইসব কাণ্ডের পরে তোমার স্নান করা উচিত নয়? নিজে তুমি অশুচি বোধ কর না?

ना ।

না নয়, ভোমাকে স্নান করতে হবে।

সাবান দিয়ে হাত-পা আমি ধুয়ে থাকি। যতটুকু প্রয়োজন বেংধ করি, ভার অতিরিক্ত কিছু করব না আমি।

কৃষ্ণভামিনী আর তাঁহাকে কিছু বলেন নাই, কিন্তু সেই দিনই তাঁহার শ্যা রচনা করিয়াছিলেন থাট ছাড়িয়া মেঝের উপর, ঘরের' বিপরীত প্রাস্থে।

অথচ একটি দিনের জন্ম তাঁহার পরিচর্যার ব্যবস্থায় এক বিন্দু ক্রটি কৃষ্ণভামিনী হইতে দেন নাই। মূর্নীর ডিম, মাংস পর্যস্ত নিজের হাতে তিনি রালা করিয়া দিতেন। তাহার পর ছিল কৃষ্ণভামিনীর স্নানের নিয়ম।

শ্রামদাস বিছানায় শুইয়া সম্মাতা ক্লফভামিনীর দিকে চাহিয়ঃ দেখিতেন; ক্লফভামিনী নিম্পন্ন মুর্তিতে ধ্যান করিতেন। "

কৃষ্ণভামিনী তাঁহার কাছে হার মানেন নাই।

অক্সাৎ কর ভামাদাদের চোধের দৃষ্টি কেমন হইয়া উঠিল। জীবনমৃত্যু জ্ঞান-বিজ্ঞান সব তিনি ধেন ভূলিয়া গেলেন। মনে পড়িয়া গেল
এক দিনের কথা। প্রাদীপের মিটমিটে আলোর সম্মুধে কৃষ্ণভামিনী
সেদিন এক অপরপ রূপে অসামান্তা হইয়া উঠিয়াছিলেন। মান আলোর
সম্মুধে কৃষ্ণভামিনীকে দেখিয়া ভামাদাদের অক্সাৎ মনে পড়িয়াছিল
একটা লাইন-ক-

"Oh she doth teach torches to burn bright!"

শ্রামাদাস বিছানার উপর উঠিয়া বসিয়াছিলেন ৮ শীতের রাজি। আকাশে পাণ্ডুর চাঁদ থোলা জানালা দিয়া দেখা যাইতেছিল। বৈজ্ঞানিক শামাদাসের শীত গ্রীম্ম বারো মাস বিছানার পাশের জানালা থোলা থাকে। পাণ্ডুর চাঁদের মরা জ্যোৎস্নার দিকে চাহিয়া থাকিতে থাকিতে আবার তিনি চাহিয়াছিলেন ক্লফভামিনীর দিকে। মনের মধ্যে আবার গুঞ্জন করিয়া উঠিয়াছিল—

"Arise, fair sun, and kill the envious moon,
Who is already pale and sick with grief
"That thou her maid art far more fair then she."

• রুঞ্ভামিনীর পিঠের উপর এলানো একরাশ ভিজা চূল, ভ্রমরের সারির মত কোঁকড়ানো কালো চূল; মোমে-মাজা সাদা স্থতার মত সিঁখি, মস্থ উজ্জল গৌরবর্ণ ছোট কপালটির মধ্যথানে সিঁত্রের টিপ, আধ-মুদিত ভাগর হুইটি চোধ:—সেদিনের রুঞ্ভামিনী অসামান্তা।

খ্যামাদাস বিছানা হইজে নামিয়া আসিয়া রুঞ্ভামিনীর পাশে দাঁডাইয়াছিলেন।

কৃষ্ণভাষিনী পদশব্দে বহিমদৃষ্টিতে চাহিয়া জ্ৰ, কৃষ্ণিত ক্রিয়া ওধু বলিয়াছিলেন, হ^ৰ। অর্থাৎ সরিয়া যাও।

না, ভামাদাস সেইখানেই বসিলা পড়িয়াছিলেন। বাঁ হাতটা মাটির

উপর রাখিয়া ভান হাত তিনি প্রসারিত করিয়াই অকমাৎ চকিত হইয়া
উঠিয়াছিলেন। বাঁ হাতে কোন কিছুর স্পর্শে তাঁহার সর্কাকে একটা
চকিত সঙ্কুচন-শিহরণ খেলিয়া গিয়াছিল।, হাতের, বুকের, উরুদেশের
পেশীগুলি অকমাৎ মৃহুর্ত্তে সঙ্কুচিত হইয়া লাফাইয়া উঠিয়াছিল, মন্তিকের
সায়্মগুলীতে খেলিয়া গিয়াছিল, যেন বিত্যুতের প্রবাহ। আপনাকে
সংযত করিয়া শ্রামাদাস হাত তুলিয়া দেখিলেন, তাহার পর চাহিয়া
দেখিয়াছিলেন মাটির দিকে। দেখিলেন, হাতের ভালুতে আলপিনের
মাধার মত এফ বিন্দু স্থান সাদা, মাটির উপর ধৃপকাঠির, মাধার
ভিমিত অগ্লিবিন্টিও ঠিক সেই মৃহুর্তেই নিবিয়া গেল।

ক্ষণভামিনীও ব্যাপারটা দেখিয়াছিলেন, ধ্যানন্তিমিত মুখেই মৃত্ হাসি তাঁহার ঠোঁটের উপর খেলিয়া গিয়াছিল।

শ্রামাদাদের মুখেও হাসি ফুটিয়া উঠিয়াছিল। তিনিও হাসিয়াছিলেন— ওই সাদা জায়গাটার ভিতরের কোষচক্রতা অগ্নিস্পর্শে মরিয়া,গেল, তাহারই অফুভৃতি।

আকস্মিক মৃত্যুর মধ্যে একটা প্রচণ্ড যন্ত্রণা আছে। সেটা ধেমন ক্ষণিক, তেমনই সেটা প্রচণ্ড।

গিলোটনে অথবা বন্ধের গুলিতে বা বদ্ধাঘাতে বাহাদের মৃত্যু হয়, তাহাদের কথা তাঁহার মনে পড়িয়াছিল। খীরে ধীরে তিনি উঠিয়া আসিয়া থোলা জানালার ধারে দাঁড়াইয়াছিলেন। সেই চিস্তায় তাঁহার সমস্ত রাত্রি কাটিয়া গিয়াছিল।

এই প্রচণ্ড মূর্ত্তি মৃত্যুর কিন্তু বিক্বত রূপ—অকস্মাৎ তপোভকে বহিং-ক্ষুরিতনেত্র শিবের রূপের মত। তাহার স্বরূপ শাস্ত, গতি ধীর; তিনি নিব্দে বেশ অমুভব করিতেছেন। লোলচর্ম হাতথানি তুলিয়া তিনি আপনার চোধের সমুধে ধরিলেন। পরমৃত্তুইে হাসিলেন। দৃষ্টি অস্বচ্ছ, পরিপূর্ণ পরিষার দৃষ্টির সম্মুখে আবরণ পড়িতে শুরু করিয়াছে। হাত দিয়া স্পর্শ করিয়াও কিছু বুঝা যাইবে না। স্পর্শাস্কৃতিও ক্ষীণ হইয়াছে; লোলচর্মের অস্তরালে পেশীস্নায়্র পরিবর্ত্তন হইতেছে মৃত্যুর স্পর্শে, পেশীস্নায়্র মধ্যে কোষ-অনুকোষগুলি বোধ হয় মরণোলুধ। ক্রমে ইন্দ্রিয়গুলি শিথিল অসাড় হইয়া পড়িবে, স্মৃতি বুদ্ধি আছের হইয়া আসিবে, সজ্যোজাত শিশুর অক্ট্ অবসাদ-স্থাধ্র মত এক আছেরতার মধ্য দিয়া পরিপূর্ণ বিল্প্তিতে হইয়া যাইবে সমস্ত কিছুর অবসাদ।

তুর্গাদাস বড় চীৎকার করিয়াছিলেন। তাঁহার মৃত্যুটা অনেকটা আকন্মিক; শেষের দিকে মন্তিক্ষের মধ্যে রোগ প্রবেশ করিয়াছিল। কৃদ্র অন্ধ্রপ্রদেশের স্ক্র কার্লকার্য্যময় নলযন্ত্রটি ক্ষত-বিক্ষত হইয়া গিয়াছিল, গিলা-করা মসলিনের মত অতি স্ক্র কৃঞ্চনে কৃঞ্চিত সৈন্মিক অকথানি জীর্ণ করিয়া তৃষ্ট ক্ষত উদগার করিয়াছিল বিষবাস্প; সেই বাম্পাচ্ছন্ন মন্তিক্ষে সে কি যন্ত্রণা—সে কি ত্রস্ত বিকার! কিন্তু বড় মর্ম্মন্পর্শী প্রলাপ বক্রিয়াছিলেন তুর্গাদাস।

কে বাঁধলে ? আমার বাক্স বিছানা কে বাঁধলে ? আ:—ছি-ছি-ছি! আমি যেতে পারব না বলছি। কি বিপদ দেখ দেখি!

কৃষ্ণভামিনীই চমকিয়া উঠিয়া বলিয়াছিলেন, ঠাকুরপো! ঠাকুরপো! কি বলছ ?

রক্তচক্ষ্মেলিয়া তুর্গাদাদ তাঁহার মুখের দিকে অনেকক্ষণ চাহিয়া চিনিয়া বলিয়াছিলেন, বউদি।

কি বলছ ?

কিছু না।

' इंटर वाक्य विहान। व'ल कि वनह १

শ্রামাদাস বিরক্ত হইয়া ধমক দিয়াছিলেন, কেন ওকে বিরক্ত করছ ? ভিলিরিয়াম হয়েছে, দেখছ না ?

ইয়া, ইয়া। ওরা বলছে, আমায় যেতেই হবে। আমি পারব না বলছি। কিছুতেই শুনবে না। আ:—ছি-ছি-ছি! আমি যাব না। যাব না।

মৃত্যুর কয়েক মিনিট পূর্ব পর্যান্তও অফুট গোঙানির মধ্যেও তিনি বলিয়াছিলেন, না, না, না। আ:—ছি-ছি-ছি!

রোগ টাইফরেড শুনিয়া তুর্গাদাস মৃত্যুর আশকা করিয়াতিলেন, জীবনের আকাজ্ঞা ও মৃত্যুর আশকার ছল্ব—বিকারের প্রভাবে বিশৃত্থল মন এমনই ভাবেই প্রকাশ করিয়াছিল। বাঁচিবার প্রবল আকাজ্ঞা ছিল তুর্গাদাসের।

কৃষ্ণভামিনী কি মরিতে চাহিয়াছিলেন ? আজও সে প্রশ্নের মীমাংসা ভামাদাস করিতে পারেন নাই। মৃত কৃষ্ণভামিনীর মৃথ মনে পড়িল—প্রশান্ত হাসিমৃথ। কৃষ্ণভামিনীর শবদেহ দেখিয়া সেদিন ভামাদাসের বৈজ্ঞানিক তথ্য মনে পড়ে নাই; মনে পড়িয়াছিল রোমিও-জুলিয়েটের ক্ষেক্টা লাইন—

"Death, that hath sucked the honey of thy breath Hath had no power yet upon thy beauty— Thou art not conquered"

কৃষ্ণভামিনীর মরণ তাঁহার কাছে আজও বিশ্বয়। সংসার সম্পদ্ধ, এ সমস্ত পিছনে কেলিয়া কেমন করিয়া এমন হাসিমুখে মৃত্যুর সংক্ষ্মুখামুখি দাঁড়াইলেন তিনি ? তাই তাঁহার আজও মনে হয়, গোপন অস্তরে বোধ করি কৃষ্ণভামিনী মরিতে চাহিতেন। তাঁহাকে হয়তো সে—। কিছু সে কথা ভামাদাস মনে মনেও উচ্চারণ করিতে পারিলেন না।

রাত্রি বারোটায়, রুঞ্ভামিনীর মৃত্যু হইয়াছিল। সন্ধ্যা হইতেই নাড়ী কাটিতেছিল; ডাজার ইন্জেক্শন দিলেন, খামাদাস নিজে রুঞ্ভামিনীর হাতথানি হাতে লইয়া বসিয়া ছিলেন। অফুভব করিডেছিলেন, আঙ্লের অগ্রভাগগুলি ক্রমশ হিম হইয়া আসিতেছে।

কৃষ্ণভামিনী হাসিয়া বলিয়াছিলেন, পারলে না? বাঁচাডে পারলে না?ু

বিবর্ণমূথে খ্রামাদাস বসিয়া ছিলেন, হাস্তম্থী রুফার এ করুণ প্রশ্নের জবাব দিতে পারেন নাই।

মর্বতে আমার ইচ্ছে ছিল না, তোমাকে রেখে বৈকুঠে গিয়েও তো।
আমার শান্তি নেই। কিন্তু কি করব বল ?

এবার ভামাদাস আত্মসম্বরণ করিয়া বলিয়াছিলেন, বেশি কথা ব'লোনা। কি বাজে বকছ।

বাজে ? হাসিয়া কৃষ্ণভামিনী বলিয়াছিলেন, না, বাজে নয় । আমি ব্ৰতে পারছি।

্কেন ? কি হয়েছে তোমার ?

কি হবে আর ? খুব ভাল লাগছে।

সে তো ভাল। ঘুমোও দেখি একটু।

না। তোমার সঙ্গে কথা ব'লে নিই। তোমার কাজ সেরে যেতে কত দেরি, তা তো জানি না। কতদিন তোমার সঙ্গে কথা বলতে পাব না!

খ্যামাদাস অভিভৃত হইয়া পড়িয়াছিলেন।

শা, তুমি এমন ক'রে থেকো না। তোমার মত জ্ঞানী লোক—ছি! আবার তো দেখা হবে হজনে। নাও, তোমার পায়ের ধ্লো নিরে আমার মাধার দাও। সিঁহর-কৌটো থেকে সিঁহর নিয়ে পরিয়ে দাও। তারপর বলিয়াছিলেন, ছোট বউ কই, ছোট বউ ? ভাক, তাকে ভাক।

সভবিধবা তুর্গাদাসের স্ত্রী কাছে আসিয়া দাঁড়াইতেই বলিয়াছিলেন, আমি তো যাচ্ছি ছোট বউ, ঠাকুরপো সেখানে আছেন, বল, আমায় ব'লে দে, তোর কি বলবার আছে ব'লে দে।

মৃত্যুর পঁচিশ মিনিট পূর্বের বোধ হয় বিকার অথবা চিত্তবিভ্রম ঘটিয়াছিল।

অকমাৎ রুঞ্ভামিনী বলিয়াছিলেন, ছোট বউ, ছোট বউ, স'রে দাঁড়া, দরজা থেকে স'রে দাঁড়া। আসতে দে।

বাহিরে কেহ ছিল না। খ্যামাদাস ডাকিয়াছিলেন, কুঞা। কুঞ্চামিনী।

ঠাকুর এসেছেন, ঠাককণ এসেছেন, মা এসেছেন, বাবা এসেছেন, ছোট বউকে দরজা থেকে স'রে দাঁড়াতে বল।

কি বলছ তুমি ?

হাসিয়া ক্লফভামিনী তাঁহার মুখের দিকে চাহিয়া বলিয়াছিলেন, ভূল বকি নি আমি। আমিও আসব তোমাকে নিতে। দেখো তুমি, ঠিক আসব।

চিত্তবিভ্ৰম ? হা, চিত্তবিভ্ৰমই। চিত্তবিভ্ৰম, দৃষ্টিবিভ্ৰম।

বার বার আপনাকেই কয়দিন ধরিয়া ভামদাস ওই প্রশ্ন করিলেন, নিজেই ওই উত্তর দিলেন। চিত্তবিভ্রম ঘটে। মৃত্যুর পূর্বের ওটা একটা লক্ষণ। মৃত্যুর সক্ষে জীবনের ছন্দে জীবনের ক্ষয় হয়, সক্ষে সক্ষে বছ কোটি বৎসরের বিবর্ত্তন-পথে জীবনের সাধনার সঞ্চয় একে একে কয় হইয়া লয় হয়। একে একে চৈডক্ত, বৃদ্ধি, মন, ইচ্ছা, বোধশক্তি—সর্ব্ব অন্তর্গোক আছের হইয়া আদে, বাহিরে শ্রীর উপরে পড়ে কালিমা,

শক্তির নিংশেষে • হয় ক্ষম, পড়িয়া থাকে ওধু দেহ, অবয়ব তাহার মধ্যে পাথিব উপাদান।

খ্যামাদাসের ঘুম আসিতেছিল।

একটা অতি ক্ষীণ সৃদ্ধ কিছুর স্পর্শে মৃত্ বেদনা অমুভব করিয়া তিনি জাগিয়া, উঠিলেন। কিন্তু কিছু ব্ঝিতে পারিলেন না। শীতের শেষরাত্তির কুয়াশাচ্চন্ন চন্দ্রালোকের মধ্যে তাঁহার যেন ঘুম ভাঙিয়াছে। কিছুক্ষণ পর ভোর হইল। আলো ফুটিয়া উঠিতেছে। অস্পষ্ট শব্দ কানে আসিল। কোথায় দূরে কেহ কথা বলিতেছে।

ি কেমন আছেন ?—দূর হইতে কে প্রশ্ন করিল।

চারিদিক চাহিয়া শ্রামাদাস দেখিলেন, পাশে দাঁড়াইয়া কেহ, ক্রমশ তাহাকে চিনিলেন, সে ডাক্ডার। ক্রমে দৃষ্টিগোচর হইল, ডাক্ডারের হাতে ইনজো ক্রং সিরিঞ্জ। ক্ষীণকঠে বলিলেন, ইন্জেক্শন দেবেন ?

हेन्एकक्नन मिर्ग्रहि।

ু বারোটা বাজতে কত দেরি ?—বিচিত্র হাসি হাসিয়া শ্রামাদাস প্রশ্ন করিলেন।

ভাক্তার সে কথার উত্তর দিলেন না, বলিলেন, কোন কট হচ্ছে আপনার ?

কষ্ট গুনা। তবে—

कि वनून ?

কিছু না।—ভামদাস চোধ বন্ধ করিলেন।

• ন্তিমিত আচ্ছন্ন একাগ্রতার মধ্যে সমন্ত পৃথিবী হইতে বিচ্ছিন্ন হইন্না গিন্নাছেন স্থামাদাসবাব্। একটা অসীম শৃত্যতা। শীতের সন্ধ্যা বোধ হয় ইইন্না আসিল । অক্ট কঠে তিনি বলিলেন, স্থ্যান্ত হন্নে গেছে? টাদ ওঠেনি? আবার বলিলেন, আকাশে তারা ফুটেছে?

আবার কিছুক্ষণ পর বলিলেন, সে আসে নি ? সে ? সে ?

বলিতে বলিতেই তিনি যেন নীরব হইয়া গেলেন। আচ্ছন্ন হইয়া নিদ্রিতের মত পড়িয়া রহিলেন। ঘণ্টাথানেক পর চোধ মেলিয়া চাহিলেন, এবার যেন তিনি অনেকটা আচ্ছন্নতাবিম্কু, চারিদিক চাহিয়া বলিলেন, ডাক্টার ?

বলুন।—মুখের উপর ঝুঁ কিয়া পড়িয়া ডাক্তার উত্তর দিল।

আর দেরি নেই। কিছ-

বলুন।

কিন্তু সে কই ' দে ?

সে।—ভামদাস ঘরের চারিদিকে চাহিয়া দেখিলেন, বছক্ষণ চাহিয়। চাহিয়া খোলা জানালার উজ্জ্লতর আলোকাভাস অমূভব করিয়া বাহিরের পথে আকাশ অমূসদ্ধান করিলেন, চারিদিকে শীতের রাত্তির কুয়াশা, দাঁদটাও যেন অন্তাচলশায়ী, কুয়াশার শুর অবলম্বন করিয়া অদ্ধকার আত্মপ্রকাশ করিভেছে। অতি ক্ষীণ হতঃশ কণ্ঠে ভামাদাস বলিলেন, সে—সে এল না ? আসব বলেছিল, এল না ?

ভাক্তার বৈজ্ঞানিকের দৃষ্টি লইয়া চাহিয়া রহিলেন, আর কোন প্রশ্ন করিলেন না, উত্তরও নিলেন না।

তা হ'লে---

ডাক্তার একটা দীর্ঘনিশাস ফেলিলেন।

নাখিং মোর ? আর নেই ? সে আর নেই ?

জরাজীর্ণ বৃদ্ধ মুহুর্ত্তের জন্ম চঞ্চল অধীর হইয়া উঠিলেন। শেষবারে একবার শুধু ডাকিলেন, মা!

স্থির দৃষ্টি, নিম্পালক চোঁথ তৃইটির চোথের পাতা ভাব্জার হাতের চাপ দিয়া নামাইয়া দিলেন। হাত তৃইটি তৃলিয়া দেখিলেন, তৃই হাতের তালুতে তৃই বিন্দু জল।

শ্রীতারাশহর বন্যোপাধ্যায়

খাগ্য-বিজ্ঞান

তির্বির চোটে আগুন ছুটিয়াছে, এমন সময় রামজয় খুড়ো ঠুকঠুক করিয়া আসিয়া উপস্থিত হইলেন। ললিত মান্টার বলিল, ভোরা এবার থাম বাপু, খুড়ো এসে গেছেন, মীমাংসা ক'রে দেবেন।

একজন তাঁড়াতাড়ি গিয়া ঘরের ভিতর হইতে একটা চেয়ার **আনিয়া** দিল। লাঠিটা চেয়ারের পিঠে আটকাইয়া দিয়া বসিতে বসিতে **খুড়ো** প্রশ্ন করিলেন, কথাটা কি ? তামাক আনতে ব'লে দে শিবকালী।

় শিবু বলিল, সে বলতে হবে না, তোমায় আসতে দেখেই ব'লে পাঠিয়েছি। কথাটা কিছু নয়, খাবারের সঙ্গে মনের কোন সম্বন্ধ আছে কি না, মামুষের মেজাজটা তার আহারের অমুষায়ী হয় কি না—মামুষই হোক বা ইতর জীবই হোক, যেমন ধর—

थ्एं। विनित्नन, रुष, व्यावात्र रुष्ठ ना, रियम--

গোবিন্দ বলিল, ও রকম ত্-তরফা রায় দিও না খুড়ো, ওইটি ভোমার কেমন একটা রোগ।

• খুড়ো বলিলেন, হয় না এইজন্তে বলছিলাম, তোরা ষেমন লাগিয়েছিস দেখলাম, তাতে মনে হয়, সবাই এক-একটা বুনো মোষ জলখাবার ক'রে এসেছিস, কিন্তু তা তো করিস নি! হয় এইজন্তে বলছিলাম, যত দিন দাঁত ছিল, পাঁঠাটা-আসটা খেতাম, হাঁকভাক ছিল, সবাই তাঁবেতে থাকত। ডিল্পেপ্সিয়া ধরেছে, মুগের ভাল বরাদ, তোদের খুড়ীর নাকঝামটার কাছে দাঁড়াতে না পেরে গুটি গুটি স'রে পড়তে হ'ল।

ললিত মাস্টার বলিল, ওদিকে খুড়ী আবার তোমার ভাগেরটাও টানছে কিনা— ছেলের দল একটু মুখ ফিরাইয়া হাসিল।

ভামাক আসিল। খুড়ো ছঁকাটা একবার টানিয়া দেখিলেন, জল খানিকটা ফেলিয়া দিয়া আবার কলিকাটি স্যত্নে বসাইয়া তুইটা টান-দিয়া বলিলেন, খাবারের সঙ্গে মেজাজের সম্বন্ধ আছে বইকি, কে বলছিস নেই?

শিবু বলিল, আমি বলছিলাম। বেশ, তা হ'লে ছুর্বাসা মুনি কি থেতেন বল ?

গোবিন্দ বলিল, ফল খেতেন। তাহার পর হাত নাড়িয়া মুখটা একটু বিকৃত করিয়া বলিল, কিন্তু আজকালকার তোমা হেন শৌধিন বাব্দের মত ফলের আসল জিনিসটুকু বাদ দিয়ে শুধু নরম নরম শাঁসটুকুই খেতেন না। যেটা খেতেন, সেটার মধ্যে ভাইটামিনটুকু যোল আনা বন্ধায় থাকত। বাজে ব'কো না।

শিবু আর তাহার তরফের চুই-একজন 'রেখে দে তোর ভাইটামিন'' বিলিয়া উগ্রতরভাবে আরম্ভ করিতে যাইতেছিল। খুড়ো বলিলেন, তোরা থাম, দেবতা-শ্লযিদের আর এসব আসরে টেনে এনে কাজ নেই। কি খেলে ওঁদের ওপর কি রকম প্রভাব হ'ত, আমাদের মাধায় চুকবে না। রমা তাঁতীকে দেখেছিস তো, সদ্ধোর সময় ছটাকথানেক খেনো চড়িয়ে এসে কি কাওটাই করে চোপর রাত। লেবতারা অইপ্রহর অমৃত গিলছেন, বেদই বল, রামান্তর বল, মহাভারতই বল, কোনখানে কাউকে একটা বেফাস বলতে দেখেছিস? ওঁদের ছেড়ে দিয়ে যাদের ব্যব তাদের কথা ধরা যাক। আহারের সঙ্গে শরীরের মনের আছে সম্বন্ধ; আজ্বাকার সায়েন্ডও বলছে, আগেকার ইতিহাস-কিম্পান্তীও বলছে। ব্রিমের কপালকুগুলার কথা জানিম সব?

শিবু গোঁজ হইয়া বসিয়া ছিল, বলিল, না, বাঙালীর ছেলে— কুপালকুগুলার কথা জেনে কাজ কি ?

খুড়ো বলিলেন, শুমরের কথা নয়, কপালকুগুলার তাবৎ ঘটনা কেউই জানে না। জানত এক বিভিন্ন, আর জানত বিভিন্ন যার কাছে শুনেছিল। বিভিন্ন নেই, দেও নেই; এখন আর কেউ জানে না।

শিব্ মুখটা তুলিয়া প্রশ্ন করিল, তুমি জান নাকি ?

খুড়ো বলিলেন, আমার জানা আমার ছোটঠাকুদার কাছে। তিনি অবশ্র থোদ সেই লোকের কাছে শুনেছিলেন, যে বহিমকে বলে। আমি এতদিন আমল দিই নি কথাটায়, ছোটদাতু বললে তো বললে, শুনে পেলাম। তারপর এই সেদিন কোথায় একটা কার চিঠিতেই হোক বা কোন বইয়েই হোক, দেখলাম, বহিমের যখন মেদিনীপুরে পোষ্টিং, সেই সময় একজনের মুখে এক কাপালিকের গল্প সে শোনে, তাই থেকেই কপালকুগুলার জন্ম। তথন মনে হ'ল, তবে তো ছোটদাতু কিছু থেলাপ বলে নি।

গোবিন্দ বলিল, তা বৃদ্ধি কপালকুগুলা লিখলে তো ওটুকু বাদ দিলে কেন? তুমি ঠিক একটি আজগুবি কিছুঁ ছাড়বার যোগাড় করছ খুড়ো।

খ্ড়ো বলিলেন, যা পেয়েছিল, তার মধ্যে থেকে যেটুকু তার উপস্থাসের জ্বন্ধে দরকার, সেটুকু নিয়ে বাকিটুকু বাতিল ক'রে দিয়েছিল, রিসিক লোক তো। গাছে আমায় পাকা আমটি দিলে, তাই ব'লে আমায় নির্বিচারে আঁশ, আঁটি, খোসা সব পেটে পুরতে হবে ?

শিবু গোবিনের পানে কটাক হানিয়া বলিল, ভাইটামিন আছে বলে ?

গোবিন্দ মুখটি গোঁক করিয়া লইল। খুড়ো ভাষাক টানিতে

লাগিলেন। ললিত মান্টার বলিল, তা তোমার কপালকুগুলার সেই অলিখিত অধ্যায়টা কি বলই না হয়, তুমি যে আবার দর বাড়াতে আরম্ভ করলে খুড়ো।

খুড়ো বলিলেন, সবই ওরা আজগুরি ব'লে উড়িয়ে দিতে চায় ব'লে থেলো হতে মন চায় না। অধ্যায়-টধ্যায় নয়, ওই যে বললাম, কপাল-কুওলার আসল ব্যাপারের সঙ্গে তার কোন সম্বন্ধ নেই, বহিমও তাই म कथा তোলে नि । थावादात्र मद्य मदनत मण्णदर्कतं कथाण छेठेन ব'লে আমার মনে প'ডে গেল পুরুনো কথাটা, এ নিয়মের অত ভাল উদাহরণের কথা আমার আর জানা নেই কিনা। যে সময় কাণালিক-নবকুমারের দেখা হয়, কাপালিকের মনের অবস্থা তথন অত্যন্ত খারাপ। তার আশ্রমে ভয়ানক একটা অনাচার চুকেছে, কাপালিক টের পেয়েছে এর ফল ভাল নয়, তার এত দিনের সাধনা ঠিক যথন সিদ্ধির মধে, বিদ্ব উপস্থিত হ'ল। তার মনের অবস্থা ঠিক পাগলের মত। কিসে দোষটা কাটিয়ে উঠবে, ভাড়াতাড়ি সেই ফিকিরে সে ছুটোছুটি করছে, এমন সময় নবকুমার এদে পড়ল হাতের কাছে। काशानिक ভाবলে, यांक, त्यांध हम्र (मरी) मनम् हल्लन, या श्रुँकिकाम পাওয়া গেল বোধ হয়। নবকুমারকে প্রশ্ন করলে, কন্তম জাত্যা ? শাক্ত বৈষ্ণবো বা ? অর্থাৎ তুমি জাতিতে শাক্ত না বৈষ্ণব ? নবকুমার উত্তর করলে, শাক্তোহহম। তথন আদেশ হ'ল, অমুগচ্ছম, অর্থাৎ পেছনে পেছনে এস। না যদি নবকুমার বলে কথাটা, অভ কাণ্ড হয় না। গেরো আর কাকে বলে ! ए দেখলে, লোকটা রক্তাম্বর-পরা কাপালিক; ভাবলে, শাক্ত কি আর শাক্তের অনিষ্ট করবে ? এই পরিচয়ই দিই। ভেতরে বে এদিকে কি কাণ্ড হয়েছে, কাপালিক বে একটা আঁটো-সাঁটো নধরকান্তি শাক্তই খুঁজে বেড়াচ্ছে, তা তো আর জানত না (वहात्री। वनाम, नारकाश्ह्य।... अञ्चलक्ष्य... (वन, हन।

শিব বলিল, কণালকুওলায় তো এ ধরনের কথাবার্ত্তা নেই খুড়ো। খড়ো উত্তর করিলেন, কিন্তু হয়েছিল এই ধরনেরই কথাবার্তা। সবটা শোন, তা হ'লেই ব্ঝতে পারবে। ... নবকুমার পেছনে পেছনে এসে দেখলে, যা ভেবেছিল তাই বটে, শ্মশানকালীর বেদী, পূজোর চারিদিকে বীরোপচার, আসনের পাশেই কারণপূর্ণ নরকপাল, সবই ষা ভেবেছিল। তবে একটা ব্যাপার দেখে সে একেবারে হকচকিয়ে গেল। দেখলে, আসন থেকে অল্প একটু দূরে এক প্রায় বারো-তেরো হাতের বাঘ। কাপালিক বুঝেছিল, ভয় পেয়ে যাবে; বললে, নি:শঙ্গে অমুসরস্থ। ্প্রথমটা ভয়ই পেয়েছিল—তুমিও পেতে, আমিও পেতাম, কিন্তু একটু কাছে আসতে ভয় গিয়ে তার জায়গায় ভয়ানক আশ্রুষা ভাব এসে পড়ল নবকুমারের মনে; বাঘই-জলজ্যান্ত, তেরো হাতের একটি চুল কম নয়; কিন্তু এ কি, সে চাউনিই বা কোথায় ? সে গোঁফ-ফোলানোই বা কোথায় ? সে গৰ্জনই বা কোথায় ? কাপালিক আসতে একবার চোপ তুলে চাইলে—দে চাউনি হরিণের চোধকেও হার মানায় ; কুঁইকুঁই ক'রে ত্বার আওয়াজ করলে—ধেন কুকুরবাচ্চা মাই থাবার জন্তে ধাড়ীর পেষ্টন নিয়েছে। তারপর আরও হু পা এগুতে যা দেখলে, তাতে তার যাও একটু বৃদ্ধি ছিল লোপ পাবার দাখিল হ'ল। দেখলে, বাদের মুখটি ছটি থাবার ওপর রাখা, আর একটি থাবায় একটা বেশ মোটা তুলসী-কাঠের মালা জডানো।

সকলে একসঙ্গে বলিয়া উঠিল, খুড়ো! ললিত মাস্টার বলিল, আজকালকার কচি ছেলের কাছেও এমন গাঁজাখুরি বের করা চলে না খুড়ো।

খুড়ো বলিলেন, তা হ'লে থাক, করব না বের। একটু কাজও আছে আবার দরকারী।—বলিয়া লাঠিটা লইয়া উঠিতে চেষ্টা করিতেই

শিবু লাঠিটা ধরিয়া ফেলিল। বলিল, চা করতে বলেছি খুড়ো, তোমার নাম করা চা থেয়ে কে পাপের ভাগী হবে বল ?

খুড়ো বসিয়া ধীরে ধীরে তামাক টানিতে লাগিলেন। আগ্রহে সবাই মরিয়া বাইতেছিল, কিন্তু কচি ছেলেরও অধম হইবার ভয়ে কেহ আর সেটা প্রকাশ করিবার সাহস করিতেছে না। অ্বশেষে গোবিন্দ বলিল, গাঁজাধ্রি-টাজাধ্রি ব্ঝি না, আমার আবার আধকপালে রোগ আছে, শেষ কর খুড়ো, যখন ফেঁদেছ; ওযুধ-গেলা ক'রেও আমায় অনতে হবে।

শিবু বলিল, না খুড়ো, তুমি বল, আমি মন্ত্রশক্তি বিশাস করি, তা ছাড়া মন্ত্রশক্তি না থাক, উইল-পাওয়ায় আছে, হিপ্নটিজ্ম আছে, মেস্মেরিজ্ম আছে—

অপর কে একজন বলিল, আর এ তো আ্যাফ্রিকার সোমালিল্যাণ্ডের জললের কথা হচ্ছে না, হচ্ছে ভারতের এক তপোবনের কথা—কাপা-লিকেরই হোক বা বৈঞ্জেরই হোক, তাতে যায় আসে না।

শিবু একটু অধৈষ্যভাবে খুড়োকে আগাইয়া দিল, দেখলে, থইবায় একটা মোটা তুলসী-কাঠের মালা জড়ানো। তারপরে ? গিয়ে নিশ্চয় থাবা ছুঁয়ে একটা প্রণাম করলে ?

চা আসিল । যে আনিয়াছিল, তাহারই হাতে হুঁকাটা দিয়া থুড়া চা-টা শেষ করিলেন, তাহার পর আবার গোঁফজোড়াটা মৃছিয়া হুঁকাটি লইয়া বলিলেন, অথচ একটা দিন আগে পৌছুলে নবকুমার বাঘের চেহারা দেখত বিলকুল অক্ত রকম। গর্জনের চোটে আশ্রমের দ্রিসীমানার মধ্যে আসে কার সাধ্যি ! অইপ্রহর দৌড়োদৌড়ি, লাকালাফি; এক্সনি এ জানোরারটাকে তাড়া, ক'রে নিয়ে গেল তো, একটু পরেই একটা অন্ত জানোরার মেরে ঘাড়ে ক'রে নিয়ে হাজির। দিন নেই, রাভির নেই, এক ভাব, আশ্রমে কান পাতবার জো নেই।

শিবু বলিল, আমি ভেবেছিলাম ওই রকম একটা কিছু'। আফিঙের দলাটলা থাইয়েছিল তো কাপালিক ? কিন্তু থুড়ো, আমাদের কথা হচ্ছিল খাবার নিয়ে, থাবার আর নেশার মধ্যে যে বিশুর তফাত আছে, এটা—

খুড়ো বলিলেন, তোরা বাগড়া দিস নি বাপু পদে পদে. বাঘের অমন নিরীহ অবস্থা দেখেই ব'লে কাপালিকের ঘুম ছুটে গেছে কোন অনাচার-টনাচারু হয়েছে ভেবে, সে আবার তার ওপর আফিওথাওয়াতে যাবে। সেসব কিছু নয়. কাপালিক যে বাঘের ধকলটা কেন সহা করত, আর বাঘ ও রকম মিইয়ে যেতে কেনই বা নার্ভাস হয়ে উঠল, সেটা জানতে হ'লে তম্ববাদের গোড়ার কথাটা বোঝা দরকার। তোরা বৃঝিস না স্থ্যিস না, তান্ত্রিক দেখলেই মুখ ফেরাস, মনে করিস, সব পঞ্চমকার আঁকডে ব'সে আছে। আসলে কিছু তা ময়, পঞ্চমকার ত্যাগ করবার জত্তেই ওদের সাধনা। ওদের কথা হচ্ছে—তুর্বলতাকে পায়ে মাড়িয়ে শক্তিকে লাভ করতে হয়, তুর্বলতাকে এড়িয়ে শক্তিকে লাভ করা চলে না। পায়ে মাড়াও, সেগুলো তোমার চরণের দাস হয়ে থাকবে। এড়িমে বাও, বাঘের পেছনে ফেউয়ের মত তোমার পিছু নিয়ে তোমায় উন্তম-কৃন্তম ক'রে মারবে। মাহুষের স্বচেয়ে বড় রিপু, যা আদি রিপু, কারণ-বারি ইত্যাদি সব রকম আফুষঙ্গিক জুটিয়ে দেহ-মনকে সব রকমে সেই রিপুর অমুকুল ক'রে নিয়ে ওরা সেই রিপুর সামনাসামনি হয়, তারপর আত্মশক্তির পায়ে মনকে সমর্পণ ক'রে ওরা সেই রিপকে. সকে সকে তার সাকোপাল সব রিপুগুলোকেই জয় করে। এই হ'ল ভন্তসাধনা, এই হ'ল আল্লাশক্তির বেদীতে পশুবলি, এ বলি না পেলে ভিনি ধরা দেন না। ভাটকো ভাটকো ছাগলগুলোকে প্রতিমার সামনে ৰাণাঝণ কোণ মেরে মদের চাট করলেই সে ভশ্বসাধনা হ'ল, ডা নয়। যাক; ভূৰ্বলভার কথা হচ্ছিল,—ছটা রিপুর ওপরেও আবার কভকগুলো ভূৰ্বলভা আছে মাছ্যযের, একটা ভূৰ্বলভা হচ্ছে ভয়, দয়াও আবার একটা ভূৰ্বলভা। এটা ললিভ মান্টার ব্ঝবে, দয়া ক'রে যদি রোজ পিটতে পিটতে ছেলেগুলোকে বেঞ্চির নীচে গড়াগড়ি না দেওয়ায় ডোবড় হয়ে—

ললিত মান্টার বলিল, বাদ্, একটু যদি কুটুদ ক'রে কামড় দেবার স্থবিধে পেলে তো—

খুড়ো বলিলেন, একটা উদাহরণ দিলে বোঝে ভাল। কি বলছিলাম, ইয়া, ভয়ের কথা। ভয়ের যে এই উৎকট আয়োজন, একটা গোটা বেলল টাইগার আশ্রমটার মাঝে দাপাদাপি ক'রে বেড়াচ্ছে, সাধনার একটু বাতিক্রম হ'লেই ঘাড়টি মটকাবে, কাপালিকের পক্ষে ছিল এটাও একটা সাধনার অন্ধ। বাঘের এই দাপটের মধ্যে মনকে ঠিক রেখে সাধনমার্গে সে আর এক ধাপ উঠে ষেতে চাইছিল। এমন সময় ওই ব্যাপারটুকু হ'ল, ওতে বাল্মীকি ঋষি খুনি হতেন আর একটি বাঘ আশ্রমধর্ষে কন্ভার্টেড হ'ল মনে ক'রে; কিন্তু কাপালিক হ'ল না।

যেদিনকার কথা দেনি তিথিটা অমাবস্থা, তায় শনিবার, তন্ত্রশাস্ত্র-মতে একটা তুর্লভ যোগ। সন্ধ্যে থেকে আকাশ ঘেরে মেঘ ক'রে এসেছে, উপচার-টুপচার সব ঠিক ক'রে কাপালিক যথন আসনে বসল, অল্প অল্প ক'রে বেশ জোরে বর্ষা নামল। তোমাদের মত নিরীহ ভাল-মান্থদের পক্ষে যেমন প্লিমা-রাভ মলয়-হাওয়া, তান্ত্রিকদের পক্ষে সেই রকম অমাবস্থা, শনিবার, আর এই রকম তুর্ব্যোগ—পেলে মেতে ওঠে একেবারে। তার ওপর আবার বছরের ওই সময়টা সোদরবনের কাপালিকদের একটা মরস্থম। যত আনাড়ি সব দেশ-বিদেশ থেকে

সন্ধমন্ত্রান করতে আসে, একটু যদি দল ছেড়ে ছিটকে পড়ল ভো নির্ঘাত ওদের কারুর না কারুর হাতে। কাপালিকের কপালে সেবার ছটো জ্বটে গেছল, পরে নবকুমার নিয়ে তিনটে। দিন তিনেক আগে একটাকে বলি দিয়েছিল। একটা জীয়নো আছে, চমৎকার যোগ. কাপালিক ঠিক করছে, আজ এটকে উচ্ছুগুগু করবে। আর এমন একটা রাভে দেবীর পায়ে উচ্ছুগ্গু করবার জিনিসও বটে। এই দীর্ঘ গৌরকান্তি চেহারা, দান্তিক মাত্রুষ, শরীর থেকে পুণ্যের জ্যোতি ষেন ঠিকরে বেরুচ্ছে, শাস্ত্রজ্ঞ বিদ্বান, আর অত তেজেও ১চফু তৃটি করুণায় ভরা। কাপালিক যথন ছলনা ক'রে নিয়ে এল, একটু চাঞ্চল্য নেই , মনে। ভুধু জিজ্ঞেদ করলে, বামাচারী কৌলোহদি? কাপা**লিক** উত্তর দিলে, এবমেব। ... অস্ত, শান্ত্র বিচারং যাচ্ঞামি। তার মানে—বেশ, তর্কে আমায় পরাস্ত কর, তারপর তোমার বেমন অভিকৃচি ক'রো, আপতি নেই। কথাটা সে রোধ দেখিয়ে বললে, তা নয়। সে যুগের ওটা রেওয়াজই ছিল,—বিতের গুমর ছিল মাহুষের; শাল্ত-বিচারে হারা মানেই মরা, তারপর তুমি যা কর। কাপালিক কোণঠাদা হয়ে চ'টে উঠল, বললে, অসার তক আমার অন্ত নয়, আমার যা অস্ত্র তার পরিচয় তুমি যথাসময়েই পাবে, ততক্ষণ ধৈষ্য ধ'রে থাক। ব'লে পিঠমোড়া ক'রে বাঁধতে যাবে, ব্রাহ্মণ শাস্কভাবে হেসে বললে, আমায় বাঁধবার কোনই দরকার নেই। আমি জড়ি সামান্ত ব্যক্তি, তৃণাদপি তৃচ্ছ, আমার এই পশর শরীরের বারা তোমার দেবীর যদি সম্ভোষ-বিধান হয় তো স্বচ্ছন্দেই এবং সানন্দেই ভা অর্পণ করব। বন্ধন নিতান্ত কর, তাতেও রাজি আছি, কিছু তার কোন প্রয়োজন নেই ; চল, তোমার পূজার পাশে, তোমার দেবীর বেদীমূলে আমি গিয়ে বসছি। এ যত ঠাণ্ডা করতে চায়, কাপাণিক ততই পরম

रुष ७८५-- भाषा रे वन, यार वन, यामान यूप्तत तमात्र तक याथात्र উঠেছে তো। বললে, ব্রাহ্মণ, তুমি অতি প্রগল্ভ, তোমার পরিচয় দাও। ত্রান্ধণ সেই রকম শাস্তভাবেই ব্ললে, কি করবে পরিচয় নিয়ে? মাতুষ স্ষ্টের মধ্যে এতই নগণ্য যে, তার এহিক মর্যাদা আকাশচমী হ'লেও সে তৃণের চেয়েও স্থনীচ, আমি অমুক জায়গার মঠধারী, ভগবানের সামান্তর চেয়েও সামান্ত যে সেবক তার আমি দাসামুদাস। ও যত নীচ হচ্ছে, এ ততই যাচ্ছে থেপে, থানিকক্ষণ পরে বললে, ওসব ধাপ্রাবাজি চলবে না। তোমার দিকে আমার মন প'ড়ে शाकरत. चामि तनतीत हत्रत्व मन तमारक भातत ना : चथवा यनि भातिहै, দেবীর অহুগ্রহ হয়, তুমি আমার সেই সমাধিত্ব অবস্থার হ্র্যোগ নিয়ে চম্পট দেবে ;—অকৌলং নাতি বিশ্বসেৎ—যারা অতান্ত্রিক তাদের বেশি বিশাস করা শান্ত্রসমত নয়। তোমার ভীক্ষ কাতর দৃষ্টিতে শক্তির পুজায় ব্যাঘাত হতে পারে, তাই তোমায় বন্ধ অবস্থায় এইথানেই ফেলে রাখছি: রজনীর তৃতীয় যামে আজ দেবী বলিদান গ্রহণ করবেন, সেই সময় ভোমায় নিয়ে যাব, মনকে তুমি প্রস্তুত ক'রে রাখ। কিঞ্ছিৎ আহার্যা চাও ? মঠধারীর একটুও রাগ নেই, একটু ছেব নেই, একটুও হিংসে নেই, বললে, তোমার দাসামুদাসের প্রতি করুণাপরবশ হয়ে यि माध, जाशिक तारे : जाशायात्र जाचामतात्र जाम वनिष्ठ ना, তোমায় আধার ক'রে গোবিন্দ যে করুণা বিভরণ করছেন, সেইটুকুর জন্যে বলছি, নিয়ে এস।

বলে—চোরা না শোনে ধর্মের কাহিনী। কাপালিক ওসব কথার কান দেবে কেন ? ওর পকে সবই তো ভেঁপোমি। তা ছাড়া পুজোর সময়ও হয়ে আসছিল, আর মেলা বাক্যব্যয় না ক'রে মঠধারীকে পিঠমোড়া ক'রে বেঁধে ফেললে, তারপর একটা বেশ বড় সরা ক'রে এক সরা ফল কেটে সামনে রেথে বললে, চতুষ্পাদের মত শুধু মুখের সাহায্যেই এশুলি ভক্ষণ করবে। আর একটা কথা, এই পুণ্য শক্তি-আশ্রমের প্রহরী এক ব্যাদ্র। সে একটু কানন-বিহারে গেছে, এল ব'লে। সাবধান, পালাবার চেষ্টা ক'রো না। এস, বরং আরও ছ-এক পাক ক'ষে দিই। মঠধারী বললে, অন্ধি, মেদ, অদ্রের শত পাক দিয়ে শরীর আত্মাকে বেঁধে রাথতে পারে না, রক্ত্র শত পাক দিয়ে আপনি এই নশর শরীরকে কভক্ষণ বেঁধে রাথবেন? কাপালিক রেগে কটমটিয়ে একবার মঠধারীর দিকে চাইলে। জিজ্ঞেদ করলে, এ রহস্তের অর্থ? ঠিক এই সময় আশ্রম কাঁপিয়ে বাঘটা লাফিয়ে এদে পড়ল। কাপালিক কড়া চোথ মঠধারীর শুপর ফেলে বললে, সাবধান, আমি চললাম, ওই তোমার প্রহরী সমাগত। শিবু, কলকেটাতে আর কিছু নেই, আর একবার সেক্ষে দিয়ে যেতে বল।

শিবকালী বলিল, তুমি থেমো না থুড়ো, বাঘটাকে ঠিক আয়গায় এনে ফেলে—এও তোমার একটি রোগ। আমি অলরেডি আর একটা কলকে ভর্তি করতে ইশারা ক'রে দিয়েছি, এল ব'লে।

খুড়ো বলিলেন, গোড়াতেই বলেছি, কাপালিক সে রাজিরে ধুৰ তোড়জোড় ক'রে পূজোর বদল। আদনেও বদল আর ওদিকে বৃষ্টিও নামল। সোঁদরবনের গভীর জন্দল, অমাবস্থার রাত, শনিবার, তার আকাশে ওই রকম তুর্যোগ, তার ওপর দেবীর পূজোর দরচেরে বড় উপচার নরবলি। সিদ্ধি হাতের মুঠোর মধ্যে। কাপালিক প্রাণ ঢেলে দিলে পূজোর মধ্যে। যোগাযোগের মধ্যে যদি কিছু বাকি ছিল তো দেটা পূরো ক'রে দিলে বাঘটা। দে রাজে কি তার লক্ষ্মক্ষ। কি গজ্জন! ইদিন আগে বে মাহুষটাকে বলি দেওয়া হয়েছিল, সেটাকে গিলে ম্যান-ইটার হয়ে পেছে কিনা, একটা নেশা চ'ড়ে গেছে মাহুবের

জ্ঞান্তে, একেবারে হক্তে হয়ে উঠেছে। তারপর এসে দেখে, আর একটা হাজির। বন তো সে তোলপাড় ক'রে ফেলতে লাগল।

এত স্থােস, এদিকে কিন্তু এক কাণ্ড। হচ্ছে, কাপালিক কোনমতেই প্জােতে মন বসাতে পারছে না। যতই চেন্তা করছে, কারণের
ওপর কারণ চড়িয়ে মনটাকে টেনে রাখতে চেন্তা করছে, মনটা ততই
চারিদিকে ছড়িয়ে পড়ছে। রাত্রি তৃতীয় যাম যথন হয়ে গৈছে, বলি
দেবার সময়, কাপালিকের তথনও প্জাের গােড়ার অকগুলিই শেষ হয়
নি। এমন বিদ্ব ২'লে তান্ত্রিকদের যা হয়, সব বিভীষিকাগুলাে—
শনিবার, অমাবস্থা, হুর্যােগ, বাঘের গর্জানি, ওদিকে বলিপ্রার্থা দেবীর
সাক্ষোপাক সব ডাকিনী-যােগিনী কারণের নেশায় সব চতুর্গুণ ভয়ঙ্কর
হয়ে উঠছে তার মনশ্চকুর সামনে। ভয়ে তার মন্ত্রে ভুল হয়ে যাছে,
পদ্ধতিতে গোলমাল হচ্ছে, মাথা ক্রমেই গাছে গুলিয়ে, আর যতই
শুলিয়ে যাছে, ততই সে সেটাকে এক্তিগারে আনবার জলে কারণের
ওপর কারণ চাপাছে। এই করতে করতে এক সময় আর নিজেকে
সামলাতে পারলে না, চরম নেশার উত্তেজনার পরই ঝিমিয়ে আসনে
গড়িয়ে পড়ল।

যখন চোথ খুলল, তথন অনেকটা বেলা হয়েছে। প্রথমটা কিছুই বৃথতে পারলে না, কোথায় আচে, কি বৃত্তান্ত, কিছুই না। তারপর আতে আতে জান হ'ল। পূজার সরঞ্জাম যেমন তেমনই প'ড়ে আছে, শুধু কারণের পাত্র একেবারে শুন্ত। আতে আতে রাত্তিরের সব কথা মনে ফিরে এল—মঠধারী, তার সকে তর্ক, পূজোয় বিদ্ধ, বাঘের অতিরিক্ত দৌরাত্মিয়। বাঘের কথা মনে হতেই তার থেয়াল হ'ল, কই, বাঘের শন্ধ তো একেবারেই নেই! কাপালিক আসন চেড়ে উঠে রাত্তিরে যেবানে মঠধারীকে বেধে ফেলে রেখেছিল, সেইখানে এল।

কাপালিক একেবারে ক্ষিপ্ত হয়ে উঠল। ব্ঝলে, এ সেই কপুটাচারী মঠধারী বাবাজীর কাজ। যথন স্বে বললে, বন্ধনের দারা তার নশ্বর শরীরকে আবদ্ধ রাখা যাবে না, তথনই কাপালিকের সন্দেহ হয়েছিল—দে যাত্বিছা জানে, তারই বলে সে নিজেকে মৃক্ত করেছে, তারপর বাঘটাকে মন্ত্রপৃত কল থাইয়ে নিবীর্য্য ক'রে দিয়ে সটকে পড়েছে। কাপালিক বাঘটার সামনে এসে বললে, উন্তিষ্ঠ। আমাদের পোষা ক্রুরে ঘেমন ত্-একটা কথা বোঝে, বাঘটাও কাপালিকের সেই রক্ম ত্-একটা কথা ব্যাত্র, মেনেও চলত। এবারে কিছ 'উন্তিষ্ঠ' বলতে আরও নীচ্ হয়ে কুঁইকুঁই ক'রে পায়ের কাছে মৃথ দিয়ে গড়িয়ে, ল্যান্ড নেড়ে একশা ক'রে দিলে। কাপালিক ঘেরায় পিঠে ত্টো লাথি বসিয়ে গেল মঠধারীর খোঁজে, মন্দিরে গিয়ে বলির খাঁড়াটা হাতে ক'রে নিয়ে এল।

ভন্নতন্ন ক'রে খুঁজলে সমস্ত তুপুর—দেবভাষায় যভটা গালাগাল দেওয়া চলে—ভণ্ড, কপটাচারী, কাপুরুষ, যদি কিছুমাত্র মর্য্যাদা জ্ঞান থাকে তো অবিলম্বে সমুখীন হবি, তুই সিংহকে কুরুরে পরিণত করেছিস, জ্যায় এক্ষণে ভোকেও আমি কুরুরের মতই বধ করব।

কার আসতে ব'য়ে গেছে ?

খুড়ো একটু বেদম হবার জন্মই হোক বা যে জন্মই হোক, চুপ করিয়' জঁকায় মন দিলেন।

শিবু বলিল, এও প্রায় তোমার সেই আফিং খাওয়ানোর মতনই হ'ল খুড়ো। ফল মন্ত্রপৃত ক'রে খাওয়ালে বাঘ ভেড়া হয়ে গেল, এতে আভাবিক খাবারের সঙ্গে আভাবিক মনের সম্বন্ধ—

খুড়ো হঁকায় একটা স্থাটান দিয়া বলিলেন, শেষে একটোরেয় একটা খালের ধারে মঠধারীর সন্ধান পাওয়া গেল। সমস্ত জায়গাটা রজে মাথামাথি, আর গোটাকতক টাটকা হাড় এদিক ওদিক ছড়ানো রয়েছে। কাপালিক থ হয়ে দাঁড়িবে রইল।

বাঘটাকে আবার বাঘ ক'রে ফেলবার বিশুর চেষ্টা করলে, তুকতাক, পূজো, মানসিক—উচ:, সে মঠধারী বৈশুবের মাংস থেয়েছে—পঞ্চাশ বছরের একটা পাকা বৈশ্বব, আর কখনও হিংসের দিকে যেতে পারে সে ? আর সে লম্ক্রম্ফ দিতে পারে ? আর সে উৎকট ছঙ্কার ভার আনে ?

অনেক ভেবে চিস্তে কাপালিক বেরুল একটা শাক্ত বলির থোঁজে।
নবকুমারকে পেলে, পেয়েই জিজ্ঞাসা করলে, কন্তম্ ? শাক্ত বৈঞ্জো বা ?

অধ্যের একবার চা দিতে বল, গলা শানিয়ে তবে তোদের ধুড়ীর দিকে
এশুতে হবে।

খানিককণ চুপচাপের পর ললিত মাস্টার বলিল, খুড়ো, আজ তুমি চরম ক'রে দিলে বাবা, একেবারে মালা জপিয়ে পর্যস্ত ছাড়লে—

খুড়ো বিস্মিত হইয়া ব্রলিলেন, বাং, তা আবার কথন বললাম? তোমরা যদি ধ'রে নাও—! ঘাড় মটকে থাবার সময় মালাটা কি ক'রে থাবায় জড়িয়ে গিয়ে থাকবে। অনেক সঙ্গতিপন্ন বৈষ্ণবেরা তথন আবার সোনার তাক ক'রে মালা গাঁথত, ছি ড়তে পায় নি। রক্ত লেগেছিল, চাটছিল। নাং, তোমাদের কাছে গল্প ক'রে হথ নেই, নিজেই কালিদাস হব, আবার নিজেই মল্লিনাথ হতে হবে ?

এর পর পরার সিঁত্র মাখানো ফলের কথাটা কেহ আর তুলিতে সাহস করিল না।

শ্রীবিভৃতিভৃষণ মুখোপাধ্যায়

আমরা

মন্ত মন্ত জারগা বত ভরাট করা সহজ কত

মন্ত মন্ত লোকের মত হাত-পা বদি ছট্টিরে থাকি;
কুঁড়ে-ঘরে আমরা থাকি সাড়ে তিন হাত জারগা ঢাকি
বা জোটে সব সেখার রাখি ভরাট করি জারগা বত।
সেইটুকুতে দিলে নজর আমরা বদি দেখাই ওজর
লাখির চোটে ভাঙে পাঁজর মন্ত মন্ত লোকের লাখি।
মন্ত মন্ত লোকের লাখি দেশ জুড়ে হয় মাৃতামাতি
এবং দমে মোদের ছাতি, সে দিকে কেউ দেয় না নজর।
সাড়ে তিন হাত জারগা নিয়ে অনেক কটে জান বাঁচিয়ে
মন্ত মন্ত জারগা দিরে মন্ত মন্ত লোকের হাতে,
মন্ত মন্ত লোকের হাতে রেলে কলে কারখানাতে
ভীবন দিয়ে দি শেবটাতে সাত্য তিন হাত জারগা নিয়ে।

আধুনিকা

বি থাটি সভাই আধুনিকা।
ভাব-ভঙ্গিতে চাল-চলনেই নয় কেবল,
মনে প্রাণেও।

পোশাক-পরিচ্চদে পচন্দ করে না বিদেশী নকলের সন্তা চাকচিক্য. অপরের মনে ঈর্ঘা উদ্রেক ক'রে গয়না-কাপড় ঝকমকিয়ে বেড়ায় না কখনও. ষ্ঠন-তথ্ন ষ্থোনে-স্থোনে নিজের বিভাবৃদ্ধি জাহির ক'রে আসর জমাবার প্রবৃত্তিও নেই। চাল দিয়ে কথা বলে না. এমন কি ইংরেজীতে প্রথম শ্রেণীর অনার্স পেয়েছে যে সে তা বোঝবার উপায় নেই. हेरदाकी वृक्ति मुथ मिरा विद्यास्त्रीय ना क्थन्छ। যেসব জিনিস থাকলে অহরারে মটমট করা স্বাভাবিক. সেসৰ জিনিস থাকা সত্তেও তার অহমার নেই। বরং ভার সকোচ হয়। মনে হয়, এগুলো-বাধা। বিভা, বৃদ্ধি, ক্ষচি, ঐশ্বৰ্যা চারটে তুর্লজ্যা প্রাচীর যেন আড়াল ক'রে রেখেছে ভাকে, বঞ্চিত করেছে আর পাঁচজনের সঙ্গ থেকে। সভ্যিই লব্দা করে ভার।

এই লক্ষা জিনিসটা ভার মক্ষাগত বাইরে প্রকাশ নেই। আপাত দৃষ্টিতে তাকে নির্লব্ধ ব'লেই মনে হয়। জিব কেটে ঘাড হেঁট ক'রে মুচকি হেদে লালু হয়ে ঘোমটা টেনে লজ্জা বস্তুটাকে নয়নলোভন দৃশ্য ক'রে তুলতে আরও বেশি লজ্জা করে তার। স্থতরাং তার জীবন নীরব এবং নিঃসঙ্গ। বেশি কথা বলতে পারে না, মিলতে পারে না কারো সঙ্গে প্রাণ খুলে। তার সঙ্গে মেশবার স্থযোগই দেয় না সে কাউকে। দিলেও যে খুব বেশি লোক জুটত, মনে হয় না তা। কারণ যে জিনিসটি থাকলে পুরুষরা মেয়েদের সঙ্গে মেশবার উৎসাহ পায়, সে জিনিসটির অভাব আছে তার। রূপসী নয়। স্বাস্থ্যবতী অবশ্র । কেরিজ, পায়োরিয়া, চশমা কিচ্ছ নেই. নিখুঁত টিউব, নীরোগ অ্যাপেনডিক্স, মজবুত কব্দি, পুষ্ট পেশী, किं इय ना। টেনিস খেলা

বাইক চডা ভাইভ করা সমস্তই পারে অনায়াসে। কিন্তু রূপ নেই,— ত্রধে-আলভা রং পটল-চেরা চোথ তিল-ফুল নাসা মেঘবরণ চুল শুধু যে নেই তা নয়, तिहे व'ल इ:४७ तिहे; যৌবন আছে। কিন্ধ সে যৌবনকে শাড়ি-কাঁচুলির কৌশলে উদ্রগ্র ক'রে লোক-লোচনবর্তী করবার প্রবৃত্তি মোটেই নেই তার। স্বতরাং দে যৌবনও অপ্রকাশিত। মাথায় চল 'বব' ক'রে ছাটা ঢিলে পাজামা পরার শথ আছে, বাইক চড়ার সময় ব্রিচেস পরে, হঠাৎ দেখলে পুরুষ ব'লেই ভ্রম হয়। প্রণয়ী জোটে নি স্বতরাং— সাহদ নয়, প্রেবণাও পায় নি অনেকে।

প্রণয়ী না জুটলেঞ্চ বিবাহার্থী জুটেছিল একাধিক। কালো, সাদা, বেঁটে, লম্বা, স্কুরূপ, কুরুপ, ফোপরা, শাঁসালো, বিদ্বান, মুর্থ, বোকা, বদ্ধিমান, নানা রকম। ভাল চাকরি খালির বিজ্ঞাপন দেখলে প্রার্থী আদে যেমন ঝাঁকে ঝাঁকে. ঠিক তেমনি। একীমাত্র কল্মা সে বিপতীক ধনী পিতার। বিশাল বিষয়েব উদ্ধবাধিকাবিণী। किছ গোল বাধল। এতগুলি ভদ্রসম্ভানের অরপ-সাধনার অন্তরালে ষে সহজিয়া মনোভাব প্রচ্ছন্ন ছিল. তা সহজেই প্রকট হয়ে পড়ল। পিতা দেখলেন, তাঁর ক্যাটিকে স্কলেই চাইছেন সহধিমণী হিসাবে ততটা নয়. তার লোহার সিন্দুকের চাবি-হিসাকে যতটা। পুত্ৰী দেখলেন. স্বামী হিসেবে লোভনীয় নয় একজনও। মোটা, রোগা, বোকা, চালিয়াত, ন্থাকা, হাঁদা, ধূর্ত্ত, ধড়িবাজ, উদ্ধত, মিনমিনে নানা জাতীয় আবৰ্জনা টাকা-ঘূণির টানে নৃত্য ক'রে বেড়াচ্ছে তার চতুর্দ্ধিকে। ভাল ছেলে জুটল না। দেশে যে একেবারে ভাল ছেলে নেই তা নয়, কিন্ধ আন্তর্যোর বিষয়---

বিবাহ-ক্ষেত্রে অধিকাংশ ভাল ছেলেরা
কিংবা তাহার অভিভাবকেরা
বেশি মর্যাদা দেন
সেই তুটো জিনিসকেই,
যা স্বকীয় সাধনায় অর্জন করা অসম্ভব,
যা ভাগ্যবলে দৈবাৎ মেলে—
রূপ এবং বংশ-গৌরব।
স্রোপাজ্জিত বিদ্যা অথবা অর্থ
লোভনীয় নয় মোটেই এঁদের কাছে।
সহংশের স্বন্ধরী পাত্রী চান এঁরা।

বাবা মারা গেলেন হঠাৎ একদিন। শোকে-ভাগে আত্তীয়-স্বজনদের অভ্যাগমে প্রাদ্ধ-ব্যাপারে কাটল কিছুদিন। আত্মীয়-স্বজনেরা চমকে গেলেন প্রাদ্ধের নৃতনত্ব দেখে। প্রথম শ্রেণীর বিজার্ভ কবা কামরায় এলেন বেদজ পুরোহিত कानी (थरक: ভারতবর্ষের নানা স্থান থেকে এলেন ঘাদশজন বান্ধণও---জাত-বান্ধণ নয়. গুণ-ত্রাদ্ধণ---অধ্যাপক, সাহিত্যিক, বৈজ্ঞানিক, শিলী। তার মধ্যে ছিলেন তুইজন বৈছ এবং একজন কাম্স্ত । অকুত্রিম শ্রন্ধা সহকারে :

অভ্যৰ্থনা করলে সে গুণীদের,
প্রাদ্ধান্তে দক্ষিণা দিলে
স্বৰ্ণমূলা, পট্টবন্ধ, মাল্য-চন্দন এবং গ্রন্থ।
স্থানীয় লোকেরাপ্ত বাদ গেলেন না,
আপামরভদ্র স্বাই
যোগ দেবার স্থ্যোগ পেলেন একদিন
বিরাট ভূরিভোজনের মহোৎসবে।

বছরধানেক কাটল। কর্ম্বরা বোধেই সম্ভবত আত্মীয়-স্বজনেরা আর একবার এলেন. (ठेष्टे) कदलम विद्युद्ध । म मः किए वनतन, বিয়ে করব না আমি। কেন ? রুচি নেই। ক্রচিবিকার-সংশোধনে অসমর্থ ব'লে নয়, লকাধিক টাকার মালিক বি. এ.-পাস এই মেয়েটা তাঁদের শাসনসীমা-বর্ত্তিনী হতে রাজি হ'ল না ব'লে নিরস্ত হলেন তাঁরা। আধুনিক শিক্ষাকে গাল পাড়তে পাড়তে মৃক্তকচ্ছ কম্পিতগুদ্দ হিতৈষীর দল• একে একে অন্তর্জান করলেন আপন আপন বিবরে।

কাটল আরও বছর তুই। অন্ত কেউ হ'লে

এম. এ. দেবার চেষ্টা করত হয়তো, নিতান্ত পক্ষে কিংবা সময় কাটাবার জ্বন্যেও অন্তত শিক্ষয়িত্তীগিরি যোগাড় ক'রে নিও একটা। এ কিছ করলে না কিছই। নোট-বই প'ডে বাঁধা-ধরা নিয়মের পরীক্ষা পাস করাকে চিরকালই সে থোঁটায় বাঁধা গরুর ত্রণ-ভৌজনের সঙ্গে উপমিত করেছে, হাস্তকর নিয়মের খাঁচায় বন্দী হয়ে মাস্টারি করার ছতোয় তোতাগিরি করাটাও চিরকাল অপছন্দ তার, তাই ওসব করলে না কিছই। পডা-শোনা অবভা বন্ধ রইল না। তার 'মিন্টো' বুক-কেমগুলোতে ওয়ালনাট-টেবিলে মেহগিনি-আলমারির তাকে তাকে জমতে লাগল নানা বই নানা ধবনেব।

কিন্তু—
ইয়া,
স্পন্থ থেকে স্পন্থতর হয়ে উঠেছিল ক্রমশ
মন্ড বড় একটা 'কিন্তু'।
মন ভরে না কেবল বই প'ড়ে
উপস্থাস যত ভালই হোক,
ক্লান্তিকর শেষ পর্যান্ত।
উপস্থাস ছেড়ে ধরল ইতিহাস—
ভারতের, চীনের, জাপানের,

त्वारमंत्र, श्रीरमत, कार्यामीत, हेश्नएखत, বাশিয়ার। নাঃ. মরা মান্তবের মরা কাহিনী সব— কোনটা সভ্য কোনটা মিখ্যা তাও অনিশ্চিত। কিমলে সহজবোধা বিজ্ঞানের বই কেমিষ্ট্রি, ফিজিক্স, বায়োলজি, জওলজি: ভাল লাগল না। কাণ্ট, হেগেল, এমার্সন, রামায়ণ, মহাভারত, জাতক. গীতা, উপনিষদ— তাও বিশ্বাদ। পাঞ্চ, স্ট্যাণ্ড, নেচার, লিটারারি ডিজেস্ট, প্যারেড, ধর্মতত্ত, কাব্যতত্ত, মনস্তত্ত, অর্থনীতি, রাজনীতি, সমাজনীতি किছूरे ভान नारा ना चात्र, এমন কি হার মানলেন হাভলক এলিস, বাৎস্থায়ন পর্যান্ত।

নানা রকম ক্যাটালগ ওলটাতে ওলটাতে একদিন উদ্দীপ্ত হ'ল কল্পনা— ফলে হাজার কয়েক টাকা বেরিয়ে গেল। ক্রোমিয়মের ভিনার-সেট, অভুভাক্বতি চেয়ার টেবিল, বাসন নানা রকম দামী চীনেমাটির, নত্ন মভেলের
কার, ক্যামেরা,
রেফ্রিজারেটার, রেডিও,
অভিনব থাঁচায়
অভিনব বর্ণের ক্যানারি এক ঝাঁক,
অভিজাত বংশের
আ্যাল্সেশিয়ান, স্পানিয়েল, পুড্ল।
কাটল কিছুদিন।
মনে হ'ল ভারপর
কেন এসব ? কার জন্ম ?
মনের কুধা ভো মিটল না!

ছবি আঁকবার চেষ্টা করলে,
কিন্তু সার হ'ল সরঞ্জাম কেনাই।
তুলি, রং, কাগজ পেলেই হয় না শুরু,
প্রতিভা চাই।
ছবি হ'ল না।
ছেলেবেলায় এককার
কণ্ঠ এবং যন্ত্র-যোগে রীতিমত
প্রাণপন চেষ্টা করেছিল
সন্ধীত-বিদ্যা আয়ত্ত করবার,
সন্ধলকাম হয় নি।
সেদিক দিয়েও গেল না স্থতরাং।

মনে হ'ল একদিন,
বাগান বানালে কেমন হয় ?
ফুল নিয়ে কবিত্ব করার শধ
কোন দিনই তার ছিল না অবস্তা,
ফুল-চাদ-মলয়-মেখ-মূলক কবি-বৃত্তিকে

প্রশ্রম দৈয় নি সে কোন দিনই। আকাশের চাঁদ দেখে সে যতটা না মুগ্ধ হ'ত, তার চেয়ে ঢের বেশি মৃগ্ধ হ'ত বৈহ্যতিক টেবিল-বাতিটা দেখে। কি উজ্জ্বল আলো তার. গঠনে কি বর্ণ-বৈচিত্ত্য-শোভা। কেশি আবিষ্ট করত ভার মনকে সিনেমার দৃষ্ঠ প্রাকৃতিক দৃশ্যের চেয়ে, গহন বনের সৌন্দর্য্যের চেয়ে বেশি অভিভৃত করত वित्रां काले जित्र तोन्वर्ग। সেকেলে কবিদের নকল ক'রে যন্ত্রকে---মানব-প্রতিভার অন্ততম শ্রেষ্ঠ সৃষ্টিকে দানব ব'লে উপহাস করতে সঙ্কচিত হ'ত সে। মনে হ'ত ওই জাতীয় উক্তির পৈছনে লুকিয়ে আছে পলায়নী মনোবুত্তি. অক্ষমতার শৃক্ত আফালন। তাই তার বাগানের শথ मुर्ख इ'न নানা রকম সারে, যন্তে, নানা রকম বৈজ্ঞানিক পরীক্ষায়। कुल कृष्टेल नाना त्रक्य (एनी, विरामी, क्रमण क्रमण वह विध শাক-সবজি তরি-তরকারির, বামন গাছ

অকিড. সিজ্ন-ফ্লাওয়ার হরেক রকমের, হরেক রকমের পরীকা গাচেদের বর্ণ-সম্বত্ত নিয়ে. প্রাগ-বিনিময় কলম-তৈরি वाकि ब्रहेन ना किছूहे। তবু কিন্তু মন ভরে না। মনে হয় ক্ষৃধিত আছি. মনে হয় আসল জিনিস পাওয়া বায় নি, যাবেও না কখনও বোধ হয়। ক্ষতি কি হয়েছে তাতে ? মনকে জোর ক'রে বোঝাতে হয়. স্থেই তো আছ: জোর ক'রে মানতে হয়. হাা, স্থথেই আছি। কিন্তু ওই ছোট কুঁড়েঘরে মালীর সভোজাত পিশুটা যখন কেঁদে ওঠে. তথন ঝন ঝন ঝনাং ক'বে আর্ঘনাদ ক'রে ওঠে মনের সমস্ত ভারগুলো যেন। এ কি অভ্যাচার। মাতত্ব কামনা কবি ব'লে ধরা দিতেই হবে পুরুষের বাহুপাশে ? ফুলকে তো ধরা দিতে হয় না. সমীরণের তরকে তরকে পতকের পাখায় বাহির হয় স্প্রের বীজ। মামুষ এখনও এত বৰ্ষর ৫

জলের কুঁজোটাকে বিয়ে না করলে পিপাসার জল পাব না ?

নিঃশব্দে পাথা ঘুরঁছে।
নিঃশব্দে জলছে স্থদৃশ্ঠ-ভোমে-ঢাকা বিহাৎ-বাতিটা,
সামনের থাবা হুটোয় মুখ রেখে
নিংশব্দে ব'সে আছে স্প্যানিয়েলটা,
সে পদ-চারণা ক'রে চলেছে নিঃশব্দে।
ভাবছে, অশোভন হবে কি
ভাক্তারের সঙ্গে এ নিয়ে আলোচনা করাটা ?

সব শুনে বললেন ডাক্তার,
বিয়ে করতে আপনার আপত্তি কেন ?
কচি নেই।
কচি বদলান।
বদলাবার ইচ্ছে নেই,
নিজের আত্মসমান ক্ষ করতে চাই না
একদিনের জন্তেও;
কিন্তু হেলে চাই,
উপায় নেই কোন ?
উপায় আছে বইকি,
টেন্ট টিউব বেবি—
বিজ্ঞানের যুগ এটা
সবই সম্ভব।

সম্ভব হ'লও। প্রাক্তক্ষ-ভাবে পুরুষ-সংশ্রবে না এসেও শৃস্তান-সম্ভবা হ'ল সে। গভীর রাত্তে হঠাৎ একদিন ঘুম ভেঙে গেল তার। মারিলোর আঁকা ইম্ম্যাকুলেট কন্সেপ্শন ছবিধানা স্বপ্নে যেন দেখতে পেল স্পষ্ট সে। অনস্ত আকাশের বুকে मां जिए बाहिन क्यारी जननी, পদ-প্রান্তে সরু একফালি টাদ. মেঘের ফাঁকে ফাঁকে শিশুরা সব— দেবশিশুর। ভিড ক'রে আছে চারিদিকে কেউ ম্পষ্ট, কেউ অম্পষ্ট। মনে পড়ল কুন্তীর কথা ভবালার সীতার দ্রোণের, মনে পড়ল ইসাডোরা ডানকান---টং ক'রে একটা বাজল। অস্পষ্ট ঘর্যরধ্বনি ভেঁচে এল যেন কোথা থেকে— বিমান-পোতে কে আসছে এত রাজে!

বার্তা চাপা রইল না বেশিদিন।
যথানিয়মে
হিতৈষী আত্মীয়েরা এলেন অনাহৃতভাবেই।
যথানিয়মেই
ফুসফুস-গুজগুজও হ'ল,
ধাত্রী-বিভা-পারকম মহাপুরুষও একজন সম্ভব হলেন
ধর্মসংস্থাপনার্থায়।
টলল না কিন্তু সে;

বললে স্থিরকঠে,
পাপ করি নি কিছু,
নারীজীবনের চর্মু-সার্থকতা যে মাতৃত্বে
তাই অর্জন করিতে যাচ্ছি
আধুনিক পদ্ধতিতে
অভিজ্ঞ বৈজ্ঞানিকের পরামর্শ নিয়ে
আত্মসমান অক্ষ্প রেখে।
আপনারা আমাকে রেহাই দিন।

টাকা আছে প্রচ্**র,** রেহাই দিতে হ'ল স্বভরাং।

হু মাস কাটল।
ভাজার এসে পরীক্ষা করলেন একদিন,
চমকে গেলুেন:
আর একটা হুর্লজ্য বাধা
আগে লক্ষ্য করেন নি তিনি,
পেল্ভিস ভয়ানক ছোট
স্বাভাবিক প্রসব অসম্ভব।
অপরিণত শাবকটিকে ধ্বংস না করলে
মায়ের জীবন-সংশয়।
মুখ শুকিয়ে গেল তাঁর।
অল্প কোন উপায় নেই ?
জ্বাছে—সিজারিয়ান সেকশন।

পেট কেটে ছেলে বার করা যেতে পারে,
কিন্তু তাতে বিপদের সম্ভাবনা।
সে বিপদের সমুখীন হবে—
আত্মরক্ষা ও আত্মবিনোদনই আধুনিকতা নয়,
হক্জয়কে জয় করাবার সাহসই আধুনিকতা।

অবশেষে এল সেই দিন। ঠিক করাই ছিল সব---রবার-প্যাভ দেওয়া অপারেশন-টেবিল. আরও ছটো টেবিলে তোয়ালে, ক্যাথিটার, কাঁচি, লোশন, हे। अरबन, कदरमथ म,---मार्ति माति अयुध । জল গ্রম ক্রবার ইলেক্টিক স্টোভ, সন্থোজাত শিশুর প্রথম স্নানের টব, ইলেকটি ক রেডিয়েটার একটা, হাই-পাওয়ার বালব চারটে. ক্ৰটি ছিল না কিছ। ফোন করবার সঙ্গে সঙ্গেই এসে পড়লেন ডাফোবেরা একজন সার্জন--- তুজন সহকারী। নাস ত্ৰুন আগেই এসেছিল প্রাক-অপারেশন ব্যবস্থা করবার জন্তে। ডাফারদের স্কে এল গোটা চারেক বড় বড় ডাম.

কোনটাতে ষদ্রপাতি
কোনটাতে ব্যাণ্ডেন্ধ, গদ্ধ, তুলো
কোনটাতে ডাক্ডারুদের পোশাক
স্টেরিলাইজ্ড আধুনিক পদ্ধতিতে ।
স্পাইনাল অ্যানিস্থিসিয়া দেওয়া হ'ল ।
ডাক্লাররা হাত ধুলেন,
পরলেন তাঁদের অভ্ত অটোক্লেভ্ড পোশাক—
লম্বা গাউন পা পর্যন্ত,
নাক-ম্থের আচ্ছাদন,
মাধায় টুপি,
হাতে রবারের দন্তানা ।

চুপ ক'রে শুয়ে রইল সে মুখ বুজে, মুখের একটি পেশীও বিচলিত হ'ল না।

জ'লে উঠল নিঃশব্দে
চারটে হাজার-ক্যাণ্ডেল-পাওয়ারের বাতি।
একটা আর্গট ইন্জেক্শন দেবার পর
শুক্ষ হ'ল অপারেশন।
করকর ক'রে ছুরি বসল পেটের চামড়ায়,
ইউটেরাস দেখা গেল একটু পরেই,
সেটাকে
ভল্সেলাস দিয়ে ধরলেন বাগিয়ে সহকারীরা,
ছুরি বসালেন ভাতে সার্জনা।

ফিনিক দিয়ে রক্ত ছুটল,
সার্জনের গাউনে এক পিচকিরি রং দিলে যেন কেউ।
কট কট কট—
আর্টারি ফর্সেপ্স চেপে ধরল ছিন্ন শিরার মৃধ
নি:শব্দ ক্রতগতিতে কাজ চলতে লাগল।

বাইরেও তথন ফিনিক ফুটছিল জ্যোৎসার।
চক্রমল্লিকার ন্তবকে ন্তবকে
রজনীগন্ধার শুচ্ছে শুচ্ছে
চামেলী-কুঞ্জে
যূথিকা-বনে
ঝিল্লির অপ্রান্ত একটানা সন্ধীতে
জ্যোৎসা-ধবল মেঘমালায়
মূর্ত্ত হয়ে উঠছিল সেই চিরম্ভন সত্য—
স্তি কি স্কার!

সংখ্যাকাত শিশুকণ্ঠের ক্রন্সনে
সচকিত হয়ে উঠল চতুদ্দিক।
সামাজিক, নৈডিক, শারীরিক
সমন্ত বাধা-বিদ্ন অতিক্রম ক'রে
প্রবেশ করল আধুনিক ক্রগতে
চির-পুরাতন চির-নৃতন শিশু।

ন ত্ই পরে বিকালবেলায় গাঙ্লী মশায়ের বাড়িতে গিয়া দেখিলাম, তিনি ও রাধানাথ বৈঠকখানায় গালে হাত দিয়া বসিয়া আছেন। জুতার শব্দ শুনিতে পাইয়াই রাধানাথ হাঁকিয়া উঠিল, কে ? জ্বাব না দিয়া দরজার সামনে উপস্থিত হইতেই গাঙ্লী মশায় তাকাইয়া আমাকে দেখিয়া কহিলেন, ও:, তুমি! এস ভায়া। পাশে গিয়া বুদিলাম। গাঙ্লী মশায় প্রবল দীর্ঘনিখাস ফেলিয়া কহিলেন, গুনেছ? ঘাড় নাড়িয়া 'না' জানাইয়া প্রশ্ন করিলাম, কি ?

এস. ডি. ও. ব্যাটা আমাদের দরখান্ডটা নাকচ ক'রে দিয়েছে। উল্টে ছকুম দিয়েছে, সরোজিনী দেবীর—মানে ঐ মাগীর ওপর কেউ জোর-জবরদন্তি করে কি না, সে বিষয়ে লক্ষ্য রাখতে। বিপদ দেখ দেখি! মাগী যে লোক ভাল নয়, জান তো। যদি জানতে পেরে থাকে সরকার থেকে এই ছকুম হয়েছে, তা হ'লে নিজেই কোন বিপদ বাধিয়ে আমাকে 'ফ্যাসাদে ফেলবে।

রাধানাথ কহিল, যাকে বলছেন, সেই এখনই ব'লে দেবে গিয়ে। যা দীহরম-মহরম, একদিন ওর বাড়িনা গেলে ভাত হজম হয় না।

• চুপ করিয়া রহিলাম, প্রতিবাদ করিলেন গাঙুলী মশায়, পাগল নাকি ! ও দে রকম লোক নয় হে রাধানাথ।

রাধানাথ রুক্ষকণ্ঠে কহিল, নয় তো দিনরাত আড্ডা দেয় কেন ?
ভারী গলায় কহিলাম, তোমার মত দিনরাত আড্ডা দিয়ে বেড়ানো
আমার কাজ নয়—

রাধানাথ মুখ ভেংচাইয়া কহিল, আড্ডা দিয়ে বেড়ানো আমারই কাজ নাকি ? যাকে এতগুলো দোকান চালাতে হয়, তার যে কত সময়, তা সবাই জানে।

কহিলাম, বলে তো সবাই, বাউরীপাড়ায় সারারাত—

রাধানাথ গ্রাক্তন করিয়া উঠিল, দ্বেথ মাস্টার, মুথ সামলে কথা বলবে বলছি। কহিলাম, কেন ? বাউরীপাড়ায় রাত্রে আড্ডা দাও না ?

তোমাদের মত অধান্মিক লোকেরাই ঐ কথা বলে। রাত তৃটো পর্য্যন্ত থোল-করতালের শব্দ, কীর্ত্তনের শব্দ পাও না? না, কালা হয়েছ? শুনতে তো পাই. তবে—

রাধানাথ তাহার মুখটা আমার মুখের সামনে আনিয়া কড়া গলায় কছিল, কি তবে ?

গাঙুলী মশায় কহিলেন, থাক থাক, বাজে কথায় ঝগড়া ক'রো না, মাগীটাকে কি ক'রে জন্ধ করা যায়, একটা উপায় ঠিক কর দেখি।

রাধানাথ সরিয়া বসিয়া কহিল, উপায় বাতলালেই বা কি হবে ? ঘরের বিভীষণদের না তাড়ালে কিছু হবে না।

কহিলাম, তার মানে ?

মানে তো ব্ঝতেই পারছ। হয় ওদের ছাড়, না হয় আমাদের এখানে এদোনা।

সাভিমানে গাঙ্লী মশায়কে কহিলাম, আপনারও কি তাই মত ? গাঙ্লী মশায় চুপ করিয়া রহিলেন। বলিলাম, বেশ, তা হ'লে আমি উঠি, আপনারা পরামর্শ করুন। উঠিবার উপক্রম করিতেই গ'ঃ লী মশায় হাতে ধরিয়া বসাইয়া কহিলেন, আরে ব'স না ভায়া। রাধানাথের আজ রাগ হয়েছে, ওর কথা ছেডে দাও।

কহিলাম, সব কথা ছেড়ে দিলে চলে না। ওর মাত্রাজ্ঞান বড় ক্ম। সেদিন দেখুন না, থানাতে কি কাণ্ডটাই করলে। আপনাদের যে দরখান্ত নাকচ হয়েছে, বলতে গেলে ওর দোষেই হয়েছে। আপনার মত তো বললেই পারত, পরে দোব, ও রকম ক'রে পালিয়ে যাবার কি দরকার ছিল ?

রাধানাথ তীক্ষকঠে কহিল, আমার অবস্থায় পড়লে সব অধমকেই পালাতে হ'ত। কি রকম পেটের অস্থ ! ডাক্তারকে জিক্তাসা করগেনা!

গাঙ্গী মশায় কহিলেন, এদ. ভি. ও. সাহেব কিছু বলছিলেন নাকি ? গন্তীরভাবে কহিলাম, হাা, ঐ ধরনের কথাই বলছিলেন। আর সত্যি কথাই তোঁ, সরকারের ওপর দরদ না দেখালে, সরকারই বা দরদ দেখাবেন কেন ?

গাঙ্লী মশায় চিস্তিতমুখে ঘাড় নাড়িয়া কহিলেন, সতিয়। কথাটা উন্টাইবার জন্ম রাধানাথ কহিল, বুড়াটার কপালে অনেক তৃঃধ আছে দেখছি, শুধু ইহকালে নয়, পরকালেও।

কহিলাম, ইহকালের ত্ঃপ তো তিনি স্বীকার করেন না দেখলাম। মানে ?

নিজের মুখেই তো বললেন, থুব স্থথে আছেন, কোথাও যেতে চান না।

গাঙুলী মশায় কহিলেন, তাই নাকি ? এত দেখে ভনেও বুড়ীর জ্ঞান হচ্ছে না ?

রাধানাথ কহিল, বুড়ী কি দেখতে শুনতে পায় যে, ব্রবে ? ভাবছে, ভারী স্ববে আছি, ওদিকে যে পরকাল ঝরঝরে হয়ে যাচ্ছে মুসলমানীর হাতে জল থেয়ে।

প্রতিবাদ করিলাম, ও কি কথা! ভত্রমহিলার নামে যা-তা ব'লো না রাধানাথদা।

ুবাধানাথ মুধ ভেংচাইয়া কহিল, ওঃ, দরদের সীমা নেই দেখছি ষে! দারোগা সাহেবের সঙ্গে নটখটির কথা কে না জানে গাঁয়ে? দিনরাত— আটটা বাজতে না বাজতে ওর বাড়িতে ষাওয়া, রাত এগারোটা পর্যন্ত আড্ডা দেওয়া, গাঁয়ে কে না দেখেছে? দারোগা সাহেবের স্ত্রী পর্যন্ত শুনেছে দেই কথা।

কহিলাম, তাই নাকি ?

রাধানাথ কহিল, শুনবে না? বাউরী মেয়েগুলো ওদের বাড়িতে চাক্রানীর কাজ করে, তারা সব শুনে বলেছে গিয়ে।

शांडुनी मनाय कहिलन, मात्राभावाव्तक किছू वल नि?

চোধ ভাগর করিয়া রাধানাথ কহিল, বলে নি আবার ! রাতদিন ঝগড়া কচক্চি চলছে বাড়িতে। একটা কিছু কাও না হয়ে যায়। আমাদের হিন্দু স্ত্রী তো নয় যে, সঁব মুধ বুজে সৃষ্থ করবে। দুঢ়কঠে কহিলাম, কিন্তু এ কথা তো সম্পূর্ণ মিথ্যা। ধমকের স্থরে রাধানাথ কহিল, দেখ মাস্টার! বেশি চালাকি ক'রো না, সব জান তুমি।

সব জানি ব'লেই বলছি, সরোজিনী চতুর হতে পারে বটে, কিন্তু তার চরিত্তের কোন দোষ নেই।

গাঙ্লী মশায় ঘাড় নাড়িয়া জানাইলেন যে, তিনি আমার সহিত একমত নহেন। রাধানাথ, গাঙলী মশায়ের সমর্থনে উৎসাহিত হইয়া কহিল, চরিত্রের দোষ নেই! তাই একজনে শানছে না, আর একজনকে জুটিয়েছে! সকৌতুকে কহিলাম, সে আবার কে?

রাধানাথ নাক উচাইয়া কহিল, কেন ? আজিজ সাহেব। সেও যে জুটেছে আজকাল। শেষে শুস্ত-নিশুস্তর লড়াই বেধে না যায়।

কহিলাম, আজিজ সাহেব একদিনই তো ওর বাড়িতে এসেছিল এস. ডি.ও. সাহেবের সঙ্গে। তাও নিজে আসে নি, এস. ডি.ও. সাহেব ধ'রে নিয়ে এসেছিলেন।

ঘাড় নাড়িয়া মৃথ বিক্ত করিয়া রাধানাথ কহিল, আজ্ঞে না, তার পর-দিন তো এসেছিল নেমস্তম থেতে।

সবিস্থায়ে কহিলান, নেমন্তর !

ঘাড় কাত করি । চোধ মৃত্তিতপ্রায় করিয়া রাধানাথ কহিল, আজে হাা, নেমস্তর। তোমাদেন শ্রীল শ্রিযুক্তা সরোজিনী দেবী শুস্ত নিশুস্ত তুজনকেই নেমস্তর ধাইয়েছিলেন। ঘাড় সোজা করিয়া মৃচকি হাসিয়া কহিল, তিনকড়ের দলের ছেলেরা বলে, শ্রীমতী সরোজিনী দেবী—

কটমট করিয়া তাকাইয়া কহিল, দেবী থেকে যেদিন বেগম সাছেবা বলবে, সবার চোথ ফুটবে দেদিন।

গাঙ্, লী মশায় কহিলেন, কাল নাকি মাগীটা আজিজ সাহেবের বাড়ি পান্ধি ক'রে বেডাতে গিয়েছিল।

রাধানাথ উপরে ও নীচে ঘাড় নাড়িয়া কহিল, হাঁা তো। আজিজ সাহেব পান্ধি পাঠিয়ে দিয়েছিল। শুধু মাগীই যায় নি, মন্থুর মেয়েটাও গিয়েছিল।

গাঙুলী মশায় কহিলেন, ষেটাকে তিনকড়ের ঘাড়ে চাপাচ্ছে ? রাধানাথ কহিল, হাা, আজিজ সাহেবের মেয়ের সঙ্গে নাকি ধর্ম-মা. পাতানো হচ্ছে। হাসিয়া কহিল, ধর্মনাশ হ'লেই মা হবে, তারই গোড়া-পত্তন আর কি। আর ওদিকে যিনি ধর্ম-জামাই হবেন, তিনি যদি ধর্ম-শাশুড়ীকে ধ'রে টানাটানি করেন, তথন বুঝবে মজাটা।

গাঙ্ৰী মশায় কহিলেন, কৈ ?

রাধানাথ কহিল, আজিজ সাহেবের ভাইপো, ঐ যে সেদিন সভায় এসেছিল। কি রকম চোয়াড়ে চেহারা দেখলেন ওর ? সব পারে ও। ওর সঙ্গেই আজিজ সাহেবের মেয়ের বিয়ের সব ঠিকঠাক যে।

গাঙ্লী মশায় বিষাদগন্তীর কঠে কহিলেন, আমরা বেঁচে থাকতেই গাঁয়ের এই অধঃপতন আরম্ভ হ'ল, আমরা ম'রে গেলে•কি যে হবে, কে জানে!—বলিয়া দীর্ঘনিখাস ফেলিলেন।

রাধানাথ সাস্থনার হুরে কহিল, কি করবেন, গাঁয়ের যে একতা নেই। না হ'লে দেখুন না, ওদের জব্দ করবার জ্ঞে একঘরে করা হ'ল তো গাঁয়ের ছোকরারা ওদের ধারে দাঁড়াল, মাস্টারের মত গণি্যুনান্তি লোক, ওদের সাহায্য করতে লাগল। গাঁয়ে একতা থাকলে একঘরে হয়েও মহু চক্রবর্তী মেয়ের বিয়ে দিতে পারে, না ঐ মাগীটা চোবের সামনে যা-তা করতে সাহস করে ?

ুগাঙুলী মশায় চিস্তাকুল মুখে কহিলেন, সভিয়।

ু রাধানাথ সক্ষোভে বলিতে লাগিল, এই দেখুন না, আপনার কথানত তিনের দলের ছোড়াগুলোর বাড়িতে বাডিতে যেয়ে ওদের বাপ-জ্যোঠাদের বলতে গেলাম, তিনের বিয়েতে ছেলেগুলোকে থেতে মানা ক'রে দাও, না হ'লে সব একঘরে হতে হবে তা স্বাই কি বললে জানেন ? বললে, ছেলেরা কোথায় কি করছে, তা স্মাজের দেখবার দরকার কি ? বললাম, ছেলেগুলি তো কীচি থোকা নয়, ষথেষ্ট বয়েস হয়েছে, সামাজিকভাবে মহু চক্রবন্তীর বাড়িতে থেলে সামাজিক দণ্ড নিতে হবে।

গাঙ্লী মশায় কহিলেন, कि জবাব দিলে সব ?.

জবাব ,দিলৈ, ঠক বাছতে গাঁ উজোড় হবে, তখন তোমরাই এক-ঘরে হয়ে যাবে। গাঙ্গী মশায় মৃথ কালো করিয়া আর একবার দীর্ঘনিশাস ফেলিলেন।

١٩

পরের দিন সন্ধ্যাবেলায় গাঙ্লী মশায়ের বাড়ি গেলাম না। ষাইতে ইচ্ছা করিল না। রাধানাথ নিশ্চয়ই এতক্ষণে জুটিয়াৣছে দেখানে, দেখিবামাত্র ঝগড়া শুরু করিবে। কাজেই, যে আধ-পাকা রাস্তাটি পুরা পাকা রাস্তা হইতে বাহির হইয়া আমাদের স্থূলের সামনে দিয়া রাঙামাটি পর্যান্ত চলিয়া গিয়াছে, সেই রাস্তা দিয়া চলিতে লাগিলাম। আচিরে গ্রাম ছাড়াইয়া বাহিরে আসিলাম। আসিতেই চোথে পড়িল, ছই পাশে স্থা-ক্ষিত মাঠের শ্রেণী দিগস্ত পর্যান্ত বিস্তৃত; এই এক-টানা ধুসরতার মধ্যে মাঝে মাঝে স্বুজের ছোপ, চাষারা ধানের চারা তৈয়ারি করিয়াছে; সামনের দিকে দ্রে পাশাপাশি ছোট ছোট গ্রামগুলি—চালাই, চপাই, মান্দারবৃত্তি। চপাই গ্রামে আজিজ সাহেবের বাড়ি আমাদের গ্রাম হইতে তিন মাইল।

সন্ধ্যার পরেই ফিরিলাম। হাতল-কীন সোনার কাত্তের মত শুক্লা চতুর্থীর চাঁদ পশ্চিম আকাশে উঠিয়াছে। তাহারই স্লান আলোকে আকাশ, প্রান্তর, দূর দিগন্ত-রেখা, প্রামান্তের সারি সারি বাশের ঝাড়, দীঘির পাড়ে তালগাছের শ্রেণী, রহশ্যমত্ব রূপ ধারণ করিয়াছে। দেখিনা বৃক্রের ভিতরটা কেমন করিয়া উঠিল। হঠাৎ মনে হইল, জীবনটা ব্যর্থ ইইয়া গিয়াছে। কৈশোরে ও যৌবন-প্রারম্ভে কত কর্মহীন মধ্যাছে ও নিদ্রাহীন নিশীণে কল্পনার তুলি দিয়া মনের পটে ভাবী জীবনের যে বিচিত্রবর্ণ ছবি আকিয়াছিলাম, বান্তব জীবনের সঙ্গে তাহার বিন্দুমাত্র মিল হইল না; মানসী প্রিয়ার বদলে মাত্র স্ত্রী, উচ্চ রাজপদের বদলে মান্টারি, দেশব্যাপী খ্যাতি ও সম্মানের বদলে একটি নেহাত পলীগ্রামে চাবাভ্রাদের মধ্যে অল্প প্রতিপত্তি। তবু এই লইয়াই তো জীবনের আর্জেকটা কাটাইয়া দিলাম। প্রথম প্রথম মাঝে মাঝে অসন্তোষের কাটা ফুটিত, ভাগ্য ও ভগবানের বিক্ষমে মনে বিদ্রোহ জাগিত; আক্রাল মন অনেকটা পোষ মানিয়াছে, ভাইনে ও বামে বাড়ির

আঘাত থাইয়া খাইয়া নিরীহ শাস্ত বলদের মত বাঁধা রাস্তা ধরিয়া চলিতে শিথিয়াছি। হঠাৎ সামনে কড়া ও চড়া কঠন্বর শ্রুত হইল, কে ? থমকিয়া দাঁড়াইয়া চাহিয়া দেখিলাম, তুইটা লোক আমার দিকে আসিতেছে। গ্রামের সীমানার মধ্যে চুকিয়াছি, কাজেই চোর-ভাকাত যে আক্রমণ করিবে, তাহার ভয় নাই; করিলেও সঙ্গে মূল্যবান কিছুই নাই, তাহা ছাড়া হাঁকাহাকি করিলে লোকজন আসিয়া পড়িবে। কাজেই সাহসের সহিত°দাঁড়াইয়া রহিলাম। লোক তুইটা কাছাকাছি আসিতেই তুই চক্ষের দৃষ্টি তাঁক্ষ করিয়া ভাহাদিগকে চিনিতে চেন্তা করিলাম। সামনের লোকটা কাছে আসিয়াই কহিল, কে ? মাস্টার্বাব্? চিনিলাম, আজিজ পসাহেবের ভাতৃপুত্র সত্তর সাহেব। পরিধানে গাঢ় লাল ও নীল রঙের ঘর-কাটা লুলি, গায়ে রঙিন গেঞ্জি। আমাকে দর্শন-দান করিল কেন ? হাত করিবার বিভাটা এখনই প্রয়োগ করিতে শুক্ষ করিবে নাকি ?

জবাব দিলাম, হাা।

সত্তর একেবারে গা ঘেঁষিয়া আসিয়া, তুই হাতে গলা জড়াইয়া
.ধরিয়া শিথিল কঠে কহিল, আপনাকে যে গরু-থোঁজা করছিলাম এতক্ষণ,
কোথায় ছিলেন বলুন দেখি ?—বলিয়া ঠিক মুথের সামনে মুখটা আনিয়া
স্থির করিয়া দিল।

ু মুধ হইতে মদের তীব্র গন্ধ নাকে চুকিয়া পেটের ভিতরটা পাক দিয়া উঠিল। গলা হইতে হাত ছুইটা ছাড়াইতে চেষ্টা করিয়া কহিলাম, বেড়াভে গিয়েছিলাম।

ভান হাত তুলিয়া লইয়া বাম হাত দিয়া গলাটা পারও ঘনভাবে সাপটাইয়া ধরিয়া সঙ্গী লোকটাকে সংঘাধন করিয়া টানিয়া টানিয়া বলিতে লাগিল, বে রমজান! আমার কথাই ঠিক তো? তুই বলছিলি কোণায় ফুর্দ্ভি করতে গেছে, এই সাঁঝ রেতে। তা আবার পারে? মাস্টারবার্ যে!—বলিয়া ঠোট ছুইটায় চাড়া দিয়া হাসিবার ভঙ্গি করিল।

কহিলাম, হৈড়ে দিন, বাতে হয়ে গেল. বাডিতে কাক আচে আমার।

শুনিয়া সম্ভর হি-হি করিয়া হাসিয়া উঠিল, যেন ভারী একটা রসিকতা করিয়া ফেলিয়াচি।

একটু পরেই হাসি থামাইয়া, ঘাড়টি ভাইনে বামে নাড়য়া, চোধ হুইটাতে চাড়া দিয়া কহিল, আমারও তো কাজ আছে মাস্টারবার্। না হ'লে এই সন্ধ্যে রেতে কেউ একটা মদ্দ মাস্টারের কাছে আসে, আঁয়া ?—বিলয়া আমার কাঁধের উপর ভান হাতটা আবার চাপাইয়া ম্থের কাছে ম্থ আনিয়া আবার প্রবিৎ হাসিবার ভিন্ন করিল। হার্ভ ঘুইটা একট্ আলগা মনে হইতেই চট করিয়া নিজেকে ছাড়াইয়া লইয়া কহিলাম, কি কাজ আছে বলুন, আমার সময় নেই।

সম্ভর নিজের হাত ছুইটা কোমরের ছুই পাশে রাখিয়া বুক চিতাইয়া দাঁড়াইয়া কহিল, কি বললে ? সময় নেই ? আমারও সময় নেই মাস্টারবাবু। কত ফুক্তি মাঠে মারা যাচ্ছে বল দেখি, আঁা ?

কহিলাম, তা হ'লে বাজে কথায় সময় নষ্ট না ক'রে কাজের কথাটা ব'লে ফেলুন।

সত্তর চোধ তুইটা একবার বুজিল, ঠোট তুইটায় একবার চাড়া দিল, ভারপর কহিল, বলছি, কিন্ধু এখানে নয়, আর একটু এগি য় চলুন।

লোকটার মতলব কি ? কোন গুন-জ্বম করিবে নাকি ? কিন্তু জ্ঞানত কোন অপরাধ করিয়াছি বলিগ মনে হয় না। ভীত২ঠে কহিলাম, আবার এগিয়ে যাওয়া কেন ? এইথানেই বলুন না।

সন্তর শিথিলক ঠে টানিয়া টানিয়া বলিতে লাগিল, প্রাণের কথা কি যেখানে সেখানে বলা যায়, মাস্টারবাবু? একটু গোপনে বলতে হয়। সঙ্গের লোকটাকে উদ্দেশ করিয়া কহিল, এই বে রমজান, একটু আগিয়ে একটা নিরিবিলি জায়গা দেখ না। কদমগাছের তলা হ'লে সবলে ভাল।—বলিয়া বেয়াড়া স্থরে গাহিয়া উঠিল, কদম্বতলে বসিয়া বিরলে (বিন্দে) বলিব প্রাণেরই কথা।

কহিলাম, ও আবার কি হচ্ছে?

সম্ভর কহিল, ব্যুতে পারছ না মান্টারবার্ ? ভোমাদের কেষ্ট বিন্দেদ্তীকে বলছে, সধী গো! ঐ কদমগাছের তলায় ব'সে আমার প্রাণের কথা বলিগে চল। আমার কাঁধে থাবা মারিয়া কহিল, তুমি বিন্দেদ্তী। নিজের বুকে চাপড় মারিয়া কহিল, আমি কেট। ডান হাতটা তুলিয়া কহিল, আর তোমার—

বাধা দিয়া কহিলাম, বুঝেছি, কিন্তু আমি কোণাও বাব না, বা বলবার এখানেই বলুন।

সত্তর হাঁক দিল, রমজান! মাস্টার যায় না যে। **আয় তো**-চ্যাংদোলা ক'রে নিয়ে যাই।

রমজান কাছে আসিয়া আমার দিকে চোথ ঠারিয়া কহিল, চলুন না বাবু, কিছু ভয় নেই আপনার। কি বলবেন শুনেই চ'লে আসবেন।

পদরক্ষে যাওয়াই শ্রেষ মনে করিলাম। সত্তর ও রমজান আমার পিছু পিছু আসিতে লাগিল। কিছুক্ষণ পরে একটা সাঁকোর কাছে আসিয়া পৌছিলাম, রাস্তার ছুই পাশ ইট ও সিমেন্ট দিয়া উচু করিষা বাধানো। কহিলাম, এইখানে বসলে হয় না ?

সত্তর কহিল, এখানে কদমগাছ কই ? কহিলাম, কদমগাছ নেই এ ভলাটে।

সত্তর ধমকের স্থবে কহিল, কে বললে নেই ? রমজান ! রমজান কহিল, ঠিক বলেছেন উনি, এইখানেই বস্থন।

তাই বসি, তা হ'লে তুই স'রে যা এখান থেকে। রমজান দ্রে গিয়া দক্জাইয়া রহিল। তুইজনে পাশাপাশি বসিলাম। সম্ভর কহিল, সেদিন সেই যে মেয়েটিকে দেখলাম, ও আপনার বোন, নয় গ

कहिलाम, निष्कुत (वान नग्न, अमनहे 'लाला' व'ल ভाष्क ।

ও, পাতানো। তা হোক, চোথ মটকাইয়া কছিল, বেশ দেখতে, নয়? যেমন রঙের জৌলুস, তেমনই আঁটসাঁট বাধন, বয়সও কাঁচা। চুপ করিয়া রহিলাম। সত্তর জ্র হুইটা কুঁচকাইয়া মাথায় একটা ঝাঁকানি দিয়া কহিল, তা মেয়েটার আজিজ সাহেবের সঙ্গে এত দহরম-মহুরম কেন বল দেখি ? সাদি করবে নাকি ওকে ?

क्वाव मिनाम, कानि ना।

সত্তর কড়া গলায় কহিল, জান না ? কিছু এই কথাটা জেনে রাখ, ওসর চলবে না। আমি জল-জীয়স্ত বেঁচে থাকতে, আমার চোখের সামনে ঐ পঞাশ বছরের বুড়ো যে ঐ বসরাই গোলাপকে ছিঁ ড়ে নিয়ে গলায় পরবে, তা হবে না।—বলিতে বলিতে উত্তেজনায় উঠিয়া দাঁড়াইল, তারপর তুই মৃষ্টিবদ্ধ হাত দিয়া বুকে একসঙ্গে এক জ্যোড়া কিল মারিয়া কহিল, বরং জান দোব, তুবু যাকে প্রাণ চায়, তাকে পরের হাতে তুলে দিতে পারব না।—বলিয়া বাম হাত বুকে রাখিয়া, জান হাতটা তুলিয়া, আমার দিকে কটমট করিয়া তাকাইয়া দাঁড়াইয়া রহিল।

আমিও উঠিয়া দাঁড়াইবার উপক্রম করিলাম। করিতেই আমার ছই কাঁধে ছই হাতে চাপ দিয়া আমাকে বসাইয়া কহিল, যাচ্ছ কোথা ? আরও কথা আছে স্থামার।—বলিয়া হাত ছইটা পিছনে ঝুলাইয়া ও যুক্ত করিয়া পায়চারি করিতে শুরু করিয়া দিল। আমি ভয়ে ভয়ে কহিলাম, আর কি বলবার আছে বলুন, রাত হয়ে গেল যে।

পমকিয়া দাঁড়াইয়া সন্তর কহিল, একটা কাজ করতে পার ? কহিলাম, কি ?

সম্ভর হাতছানি দিয়া ডাকিয়া কহিল, এখানে এস।

বসিয়া রহিলাম। কড়া গলায় ডাকিল, এস। উঠিয়া দাঁড়াইলাম। কহিল,কাছে এস। ভয়ে ভয়ে কাছে গেলাম। যাইতেই আংনকে জড়াইয়া ধরিয়া, উচৈচস্বরে কাঁদিয়া উঠিয়া সম্ভর কহিতে লাগিল, মাস্টার! আমার প্রেয়সীর পাতানো দাদা, প্রাণের মাস্টার! আমার বুকের ভেতরটা জ্র'লে যাচ্ছে মাস্টার, তাকে না দেখতে পেলে আমি বাঁচব না মাস্টার। —বলিয়া আমার কাঁধে মাথা রাখিয়া কোঁপাইয়া কোঁপাইয়া কাঁদিতে লাগিল। কি করিয়া এই মাতালের হাত হইতে নিঙ্গৃতি পাইব, তাহার উপায় সম্বন্ধে আকাশ-পাতাল চিস্তা করিতে লাগিলাম। কহিলাম, ছেড়ে দিন উপায় বাতলে দিচ্ছি।

ছাড়িয়া দিয়া সত্তর কহিল, কি উপায় বল মাস্টার। আজই তাকে একটি বার দেখবার উপায় আমাকে বাতলে দাও। তুমি যত টাকা চাও, আমি দোব।

কহিলাম, দেখা তো আজ হবে না।

আঁতকাইয়া উঠিয়া সত্তর কহিল, দেখা হবে না? আর্ক্তেও ডাক দিল, রমজান! রমজান কাছে আসিতেই কহিল, শুনছিস, কি বলছে মান্টার ? বলছে, দেখা হবে না আজ। তা হ'লে আমি বাঁচব ? রমজান ঘাড় নাড়িয়া জানাইল, বাঁচিবে না। সত্তর ত্ই চোখ ভাগর করিয়া কহিল, তবে মান্টার ? হিন্দু মুসলমানের প্রাণের তুংখ বোঝে না ব'লেই আমাদের এত রাগ তোমাদের ওপর, তাই এত দালা-হালামা, এত মারামারি, ব্যলে ? চুপ করিয়া রহিলাম। সত্তর বলিতে লাগিল, আমি মুসলমান কিনা, তাই আমার ওপর দরদ হচ্ছে না তোমার। সেদিন কোৰাকার কে একটা হাকিমকে হিন্দু ব'লেই সরাসরি অন্দরে চুকিয়ে দিলে। এই একচোখোমি ষতদিন না তোমাদের যাবে, ততদিন হিন্দু-মুসলমানে মিল হবে না।—বলিয়া চোখ বুজিয়া মাথাটা বার তুই নাড়িল। তারপরে চোখ খুলিয়া রাগত স্বরে কহিল, আজিজ সাহেবের বাড়ি পাঠিয়ে দাও, আর আমার সঙ্গে একবার দেখা করিয়ে দিতে পারবে না ? আমার এই চাঁছা-পোঁছা চেহারার চেয়ে ওর ভালুকের মত চেহারা তোমাদের পছন্দ হ'ল ?

কহিলাম, দেখা হ'লে কি করবেন আপনি ?

কি করব ? থপ করিয়া আমার হাত ধরিয়া গদ্গদ কঠে কহিল, হাত ধ'রে আমার প্রাণের ব্যথা তাকে জানিয়ে আসব। (হাঁটু গাড়িয়া বসিয়া) এমনই ক'রে ব'দে, (আমার করতল চ্ম্বন করিয়া) এমনই ক'রে চ্ম থেয়ে বলব, পিয়ারী! আমার প্রাণ, মান, ধন, সম্পত্তি, আমার চামড়ার কারবার পর্যান্ত, সব তোমার পায়ে দঁপে দিচ্ছি, তুমি আমার হও।—বলিয়া আমার মুথের দিকে চুলু-চুলু চোথে চাহিয়া রহিল।

হঠাৎ বৃদ্ধি খেলিল, কহিলাম, উঠুন, আমি ধা বলি শুরুন। ঐসব যদি ইচ্ছে থাকে তো আমাকে দিয়ে হবে না। মেয়েটি মহু চক্রবর্তীর নিজের বোন, ওর কথা ও খুব শোনে, মরতে বললে মরে, বাঁচতে বললে বাঁচে, ওকে গিয়ে ধরুন। ওই সব বাবস্থা ক'রে দেবে। উঠিয়া দাঁড়াইয়া সত্তর কহিল, মহু চক্রবর্তী কে? আমি কহিলাম, ঐ যে ভদ্রলোক মেয়েটির পক্ষ থেকে সেদিন যুদ্ধের চাঁদা দিলে, আপ্যায়িত ক'রে স্বাইকে বাড়িতে ডেকে নিয়ে গেল, বাড়ির ভেতর থেকে মেয়েটিকে ডেকে নিয়ে এল।

জ্ৰ নাচাইয়া সন্তর কহিল, তাই তো, আমার ওর কথা মনে পড়ে

নি। মিথ্যে একটা বাজে লোকের সঙ্গে সময় নষ্ট করলাম। কড়া গলায় কহিল, এতক্ষণ না ব'লে চুপ ক'রে ছিলে কেন ? কেন মিথ্যে এতক্ষণ সময় নষ্ট করলে ?—বলিয়া কথিয়া আদিবার উপক্রম করিতেই রাস্তার মাঝখানে স্রিয়া দাঁড়াইয়া রমজানের দিকে তাকাইলাম। সে কহিল, বাব্র বোধ হয় মনে পড়ে নি, ওকে ছেড়ে দিয়ে চক্রবর্ত্তীর ওধানেই চলুন। আমাকে কহিল, চক্রবর্তীর বাড়ি আমাদের দেধিয়ে দেবেন চলুন।

সন্তর লম্বা লম্বা পা ফেলিয়া চলিতে লাগিল। আন িও রমজান পিছু পিছু যাইতে লাগিলাম। সত্তর কতকটা আগাইয়া যাইতেই রমজানকে কহিলামু, রমজান, কাজটা ভাল হচ্ছে কি ?

রমজান কহিল, কি করব বাবু? এখন কি কিছু হঁশ আছে, একদম পাগল। সারাদিন মদ গিলেছে আজ। কোন কথা বললে শুনবে না, উন্টে মারধর করতে আসবে।

কহিলাম, কিন্তু এটা ভদুলোকের বাড়ি তো। মামলা-মকদ্দমায় প'ড়ে যাবে শেষে।

রমজান ভীতভাবে কহিল, সত্যি, কি করব বলুন দেখি ? কহিলাম, ভূলিয়ে-গুলিয়ে বাড়ি নিং: বাও।

রমজান হাঁক দিল, শুনছেন ?

সম্ভর থমকিয়া দাঁড়াইয়া লাড়া দিল, কি ? পিছন ফিরিয়া তাকাইয়া কহিল, তাড়াতাড়ি আয় না, পিছিয়ে পড়ছিস কেন ?

রমজান কহিল, একবার শুহুন, কি বলছেন ইনি।

সত্তর কহিল, কি বলছে ?

রমজান কহিল, বলছেন, চক্রবন্তী আজ বাড়িতে নেই, আজিজ সাহেবের সঙ্গে জেলায় গেছে।

সম্ভব রাস্তার উপরেই বসিয়া পড়িল। কাছে যাইতেই কহিল, আজ বুড়ো জেলায় গেছে, নয় ?

রমজান ঘাড় নাড়িয়া জানাইল, ই্যা।

আমার দিকে তাকাইয়া সত্তর কহিল, চক্রবর্তী যে ওর সঙ্গে গেছে, ডা জানলে কি ক'রে ?

কহিলাম, আমি নিজের চোখে দেখেছি।

লাফাইয়া উঠিয়া তাড়িয়া আসিয়া কহিল, দেখেছ তো বল নি কেন, আঁয়া ?

রমজান সামলাইয়া লুইয়া কহিল, কি করবেন উনি, মনে ছিল না বোধ হয়।

টকটকে লাল চোথের তারা ছুইটা চরকির মত ঘুরাইয়া, মৃ্থ ভেংচাইয়া সত্তর ধমকের স্থরে কহিল, মনে ভিল না! মনে থাকে না কেন ? মান্টারি কর কি ক'রে ?

রমজান কহিল, তবে আর দাঁড়িয়ে থেকে কি হবে ? বাড়ি চলুন আজ। কাল চক্রবন্তী ফিরলে ব্যবস্থা করা, যাবে। আমাকে উদ্দেশ-করিয়া কহিল, চ'লে যান আপনি।—বলিয়া চোথের ইঙ্গিত করিল। আমি জ্রুতপদে স্থানত্যাগ করিলাম এবং কতকটা রাস্তা আসিয়া পিছন ফিরিয়া তাকাইয়া দেখিলাম, রমজান সত্তরকে পাকা রাস্তা হইতে নামাইয়া মাঠের দিকে ধরিয়া ধরিয়া লইয়া যাইতেছে।

দেহ ও মন চুইয়ের অবস্থা অত্যন্ত কাহিল হইয়া উঠিয়াছে। ভলাই-মলাইয়ের চোটে মাথা হইতে কোমর প্রয়ন্ত পাকা ফোড়ার মত টনটন করিতেছে; কাঁধের কাছে জামাটা চোথের জলে ও মুথের লালায় ভিজিয়া গিয়াছে; সারা দেহে মদের তীত্র গন্ধ। বাড়িতে গিয়া গৃহিণীর कारह कि के कियर निव, जाहा छाविया कुल-किनाता भारेरिक ना। তা ছাড়া ঐ পাষগুটার উপরে রাগে ও ঘুণায় মনের ভিতরটা জালা করিতেছে। কি পাপিষ্ঠ বলুন দেখি। একজন ভদ্রমহিলার প্রতি পাশবিক মনোভাব একজন ভদ্রলোকের কাছে প্রকাশ করিতে তো বিনুমাত্র লজ্জিত হয়ই নাই, তাহার উপর ঐ হঙ্গমে সাহায্য করিবার জন্ম তাহাকে টানাটানি, অপমান ও ভয়-প্রদর্শন। কি মনে করে ইহারা ? हिन्दूत (ময়ের মান-মর্যাদা মাটির মূল্যে নীমিয়া গিয়াছে নাকি? না, মা-বোন ও স্ত্রীদের সম্ভ্রম ও সতীত্ব রক্ষা করিবার সামর্থ্য বাঙালী হিন্দু হার্বাইয়া ফেলিয়াছে ? সরোজিনীর উপর রাগ হইল। কেন সে নিজেকে এত স্থলভ করিতেছে? আজিজ সাহেবের বাডি ঘাইবার তাহার কি প্রয়োজন ছিল? যাহাদের মন হইতে নারীদেহের প্রতি পশু-স্থলভ নির্বিচার লোভ শিক্ষা ও সংস্কৃতির জারক-রসে এখনও

নিশ্চিক্ত হইয়া মুছিয়া যায় নাই, তাহাদের সামনে দাঁড়াইবার তাহার কি প্রয়োজন ? লেখাপড়া শিখিয়া আপ-টু-ডেট হইয়া উঠিয়াছে বলিয়া কি ? যদি নিপীড়ন করে, ধর্ষণ করে, আত্মরক্ষা করিতে পারিবে কি ? তাহার পুরুষ আত্মীয় ও বন্ধুরা, মহু চক্রবন্তী, তিহু ও তাহার দলবল ভাহার মর্য্যাদাহানির প্রতিশোধ লইতে পারিবে কি? পারিবে না। मकल मिन करमक रेह-रेह कतिरव, वास्त्ररकार ७ वाशाएश्वर कतिरव, পুলিস ভাকিবে, সরকারের কাছে দরবার করিবে ও কাল্লাফাটি করিবে। কিছ্ক একজন অসভা, অশিক্ষিত সাঁওতাল পুরুষের মত নারীর প্রতি অপমান ও অত্যাচারের নিজের হাতে প্রতিশোধ লইবার জন্ম প্রাণ পর্যান্ত পণ করিয়া ছুটিবে না। আমি কি করিলাম । লেখাপড়া শিখিয়া সভ্য হইয়াছি, স্থনাম রক্ষা করিবার জন্ম সর্বদা সম্ভত্ত হইয়া আছি, তাই ঐ পাষওটাকে সঙ্গে সঙ্গে চড় ক্ষাইয়া দিয়া তাহার অক্যায় চোধে আঙ্ল দিয়া দেখাইয়া দিতে পারিলাম না, চুপ করিয়া ভয়ে ভয়ে পলাইয়া আসিলাম। শুধু আমারই কি এই অবস্থা? শিক্ষিত, সভা সমগ্র হিন্দু-সমাজের পুরুষদের এই অবস্থা। প্রতিদিন হিন্দুনারীর প্রতি অমামুষিক অত্যাচার অচকে দেখিয়া বা তাহার কাহিনী সংবাদপত্ত পাঠ করিয়া আমরা ক্রোধে ও ক্ষোভে আগুন হইয়া উঠি। কিন্তু ঐ পর্যান্তই। পরমুহুর্ত্তেই প্রচণ্ড দীর্ঘনিশ্বাসে অন্তর্বাষ্প বিমুক্ত করিয়া দিয়া সিগারেট ধরাইতে বদি অথবা কর্মান্তরে বা প্রস্কান্তরে প্রস্থান করি। আমাদের মধ্যে যাহারা 'আমরা তরুণ, আমরা সবুজ' বলিয়া আক্ষালন করে. পায়জামা ও হাত-কাটা হাফ-কোট পরিয়া কম্বেড সাজিয়া, 'বিখের ষুবক এক হোক, বিখের শ্রমিক এক হোক, বিখের ছাত্র এক হোক' ইত্যাদি বলি বলিয়া হুঞ্চার ছাড়ে, তাহারাও তাই। ইহারা কুঠিতে ও कात्रथानाम, करलएक ७ भूरत, व्यकातरा वा ब्रह्मकातरा धर्ममर्घे कतिमा वा করাইয়া, তারুণ্য-কণ্ডুয়ন নিবৃত্তি করে, কণ্ডুপক্ষদিগকে মারধর করিয়া বা করিবার ভয় দেখাইয়া, মাস্টার ও প্রফেসারদের অপমান করিয়া, কর্ত্তবা ও নিয়ম-নিষ্ঠ সহক্ষী বা সহতীর্থদের নির্যাতন করিয়া বীর্ত্ত ल्यानम् करत, किन्ह मा-रवानरावत मर्गामा त्रका कत्रिवात कारण विध-लाज्या पाराहे पिया निकिकात मैं। छाहेशा थारक। ना हहेला. पित्नत शत

দিন ধ্যিতা নারীর ক্রন্দন বাংলার আকাশ বিদীর্ণ করিতেছে, আদালতগৃহ হইতে হাকিমের চক্ষের সমুখে, পাষণ্ডের দল পশুর মত হতভাগিনীদের ছিনাইয়া লইয়া গিয়া মাংসপিণ্ডের মত লোফালুফি ও কাড়াকাড়ি
করিতেছে, তাহা শুনিয়া ও দেখিয়া তাহাদের তরুণ রক্ত তিলমাত্র
তাতিয়া উঠে না তো। কাজেই যে সমাজের পুরুষরা মেষ হইতেও ভীরু,
পাষাণের চেয়েও প্রাণহীন, সেই সমাজের মা-বোনদের সতর্ক হইয়া চলা
উচিত। আহাদের বোঝা উচিত, এদেশে সম্রম, সতীত্ব ও ধর্ম আমরণ
বজায় রাখিতে হইলে পুরুষ-মুখাপেক্ষিতা ছাড়িয়া, হয় তাহারা নিজেরা
শক্তিময়ী হইয়া উঠুক, না হয় অন্দরের ভিতরে অন্দর গাঁথিয়া সেখানে
ল্কাইয়া থাকুক, অথবা বোরখার উপরে বোরখা আ্টিয়া নিজেদের
ঘূনিরীক্ষা করিয়া তুলুক।

76

দিন চার পরে—সকালবেলায় বৈঠকথানার সামনে হাঁক শোনা গেল, মাস্টার, ও মাস্টার, বেরোও না হে।

তাতাতাড়ি বাহিরে আসিয়া দেখিলাম, মণীন্দ্র। আমাকে দেখিয়া কহিল, ওহে, তোমার সঙ্গে একটা দরকার আছে, শোন দেখি।

কহিলাম, এথানে দাঁড়িয়ে কেন ? ঘরে এসে ব'সে যা বলবার বল। হাঁতের ছাতাটা লাঠির মত উচাইয়া মণীন্দ্র কহিল, মান্টার কিনা, শময়ের মূল্য তো বোঝানা, অনেক কাজ আমার—

কহিলাম, যত কাজ তোমার, জানা আছে, এস তো।—বলিয়া ঘরের ভিতরে আসিয়া বসিলাম।

মাস্টারি করলে যে বৃদ্ধি-শুদ্ধি থাকে না—লোকে বলে, মিথ্যে নয়।

স্থানার কান্ধ নেই তো গাঁয়ে কার কান্ধ আছে, শুনি ? এত বড় একটা
এস্টেটের ম্যানেজারি, তার ওপর মাথার ওপরে মেয়ের বিয়ে।—বলিতে
বলিতে মণীক্র ঘরে চুকিয়া চেয়ারে বিস্যা টেবিলে পা ভুইটা তুলিয়া দিয়া
কহিল, এক কাপ চা খাওয়াতে পার ? খাই নি যে তা নয়। তবে
বৌমার হাতের চায়ের মত মিষ্টি চা গাঁয়ে আর কেউ তৈরি করতে পারে
না, সরোজিনী পর্যন্ত না। বাড়িতে চুকিয়া চায়ের জন্ম বলিয়া ফিরিয়া

আদিয়া দেখিলাম, মহুদা চেয়ারে ঠেদ দিয়া চুলিতেছে। তব্রা না ভাঙিয়া আবার বাড়ির ভিতরে গেলাম এবং চা লইয়া যথন ফিরিয়া আদিলাম, তথন মহুদার রীতিমত নাক ডাকিতে শুকু করিয়াছে। চায়ের পেয়ালাটি টেবিলে নামাইয়া মহুদাকে নাড়া দিতেই দে ছুই রক্ত-চক্ষ্ মেলিয়া চাহিয়া কক্ষরে কহিল, কি ? কহিলাম, চা খাবে না, ঘুম্ছ যে এই সকালবেলায় ? মহুদা দোজা হইয়া বদিয়া মাথা নোয়াইয়া চায়ে চুম্ক দিয়া কহিল, আং! ভারী ভাল লাগছে ভায়া। প্রশ্ন করিলাম, কাল রাত্রে ঘুমোও নি নাকি ? মণীক্র জবাব না দিয়া প্রেটে চা ঢালিয়া কয়েক প্রেট খাইয়া কহিল, না।

কেন ?

গরুর গাড়িটা চাল-ভাল-ছ্ন-ম্নলা-তরিতরকারি-হাঁড়ি-বেড়ি-কড়াই-গামলাতে এমনই ঠাসাই হয়েছিল যে, সোজা হয়ে ব'সে থাকাই যায় না তো ঘুমুব কি ?

মানে ?

আবে, ফুটির বিয়ের জন্তে জিনিসপত্র কিনতে গিয়েছিলাম যে, কাল রাত্রে গরুর গাড়িতে ক'রে সব নিয়ে ফিরলাম।

কবে বিয়ে ?

আছই রাত্রে। তাই তো নেমন্তর করতে বেরিয়েছি, আর তোমার মত অকর্মার পালায় প'ড়ে আটকে গেছি। আজ রাত্রে তোমার নেমন্তর সরোজের ওথানে। ঐথানেই বিয়েটা হচ্ছে কিনা। তবে একেবারে থাবার জন্মেই থেও না, একটু সকাল-সকাল থেও। আমার অবশ্র লোকের অভাব নেই, দারোগাবাবু আর আজিজ সাহেবের ক্লপায় সব ব্যবস্থা হয়ে গেছে। তা হ'লেও একটু দাঁড়িয়ে দেখো-শুনো আর কি।

আর কাকে কাকে নেমস্তর করলে ?

জ্ঞ নাচাইয়া মণীক্র কহিল, কেন ? গাঁয়ের সবাইকে। আমার কর্ত্তব্যে আমি ক্রটি করব কেন ? যার ইচ্ছে হয় যাবে, না হয় না যাবে। খাওয়ার লোকের অভাব নেই। তবে খাবারের যা ফ্রিরিন্ডি দিয়েছি, অনেকেই যাবে ব'লে মনে হচ্ছে। এ:, ভোমাকে দেওয়া হয় নি, না ?— বলিয়া ফত্য়ার পকেট হইতে একটি মোড়ক-করা লাল রঙের চিঠি বাহির করিয়া আমার হাতে দিয়া কহিল, তোমার চিঠি।

কহিলাম, ওরে বাবা! বিয়ের চিঠি ছাপিয়েছ দেখছি যে!

ছুই চোথ বড় করিয়া মণীন্দ্র কহিল, ছাপাব না ? যে সে লোকের মেয়ের বিয়ে নাকি ? পাঁচলো চিঠি ছাপিয়েছি। গাঁয়ের স্বাইকে এক-একখানা ক'রে দিয়েছি, প'ড়ে দেখ না।

খুলিয়া প্রড়িতে লাগিলাম। সর্ব্বোপরি লেখা বহিয়াছে, প্রজাপতরে নমঃ, তাহার নীচেই একটি প্রদারিতপক্ষ প্রজাপতির ছবি, তারপর সবিনয়ে নিবেদন করা হইয়াছে। গঙ্গাধর চট্টরাজের পুত্র তিনকড়ি চট্টরাজের সহিত মণীক্র চক্রবর্ত্তীর জ্যেষ্ঠা করা শ্রীমতী ফুল্লরা দেবীর শুভ-বিবাহ হইবে। তারপর স্বান্ধবে সকলকে বিবাহে যোগদান করিতে অহুরোধ করা হইয়াছে। সর্বশেষে জানানো হইয়াছে যে, লৌকিকতার পরিবর্ত্তে কন্তা-জামাতার জন্ম আশীর্বাদই নিমন্ত্রণকর্ত্তার প্রার্থনীয়।

মণীক্র এতক্ষণ একদৃষ্টে আমার মুখের দিকে তাকাইয়া ছিল, পড়া শেষ হইতেই কহিল, উন্টো পিঠটা পড়। উন্টাইয়া দেখিলাম, ভোজ্য ও পেয়ের লম্বা ফিরিন্ডি দেওয়া হইয়াছে। লবণ ও জল হইতে আরম্ভ করিয়া লুচি পোলাও, মাছ মাংস, সন্দেশ রসগোলা, মিহিদানা সীতাভোগ, ইত্যাদি ইত্যাদি।

• মণীক্র মুচকি হাসিয়া কহিল, কি রক্ম দেখছ? কেউ না গিয়ে পার্ববে ? ঘাড় নাড়িয়া কহিল, সব নাক ডুবিয়ে খেয়ে আসবে, দেখো। ভারী গলায় কহিলাম, আমি কিন্তু খেতে পারব না।

মণীক্র পরম বিশ্বয়ের সহিত কহিল, সে কি হে? তোমার আবার এসব—। বাধা দিয়া কহিলাম, আমি বিয়েতে যোগ দোব, যা করতে-কর্মাতে বলবে করব, কিন্তু—। বাধা দিয়া মূণীক্র কহিল, দেখ মাস্টার, বোকামি ক'রো না। এ তোমার পাড়াগাঁয়ের ভোজ নয়. আর সদী পদী দামী কেমী যার-তার হাতের রালাও নয়। সব জিনিস শহর থেকে আনা হয়েছে, আর হালুইকর রাঁধুনীও এসেছে সেখানে থেকে। যদি না খাও তো প্রাবে শেষে।

চুপ কৰিয়া রহিলাম। মণীক্ত ৰাজের সহিত কহিল, বাড়িতে বে

কি খাও, তা জানা আছে। জীবনে একবার আমার আড় দিয়ে মুখটা একবার বদলে নিতে পারতে, তবে অদৃষ্টে আবার থাকা চাই তো! না হ'লে এমন স্বযোগ পেয়েও এমন মতিচ্ছন।

বাধা দিয়া দৃচ্কঠে কহিলাম, যাই থাওয়াও, আমি আজ থেতে পারব না। দলাদলিতে কোন পক্ষে থাকা আমার উচিত নয়। আজ যেমন তোমার বাড়িতে থাচ্ছি না, সেদিন তেমনই গাঙুলী মশায়ের বাড়িতে ধাই নি। অন্তদিন বল তো ভাল-ভাত থেয়ে আসতে পাদ্ধি।

মণীক্র কিছুক্ষণ আমার দিকে তাকাইয়া থাকিয়া কহিল, তাই ক'রো। মোদা আজ কিন্তু যাওয়া চাই, না হ'লে সরোজিনী তৃঃখু করবে। একটু চুপ করিয়া থাকিয়া কহিল, বেশ, আজ না খাও, পরভ খেতে তো আপত্তি নেই ?

কহিলাম, পরন্ত আবার থাওয়া-দাওয়ার ব্যাপার আছে নাকি ?

মাথায় ঝাঁকানি দিয়া মণীন্দ্র কহিল, তা আর নেই ? বড় বড় লোক সব থাবে পরভ—এস. ডি. ও. সাহেব, দারোগাবাবু, আজিজ সাহেব আর তার হবু জামাই সত্তর সাহেব।

কহিলাম, আজিজ সাহেবদের আবার কেন ?

বা: বে! আজিল সাহেবকে নেমস্তর করব না? কি সাহায্য করেছে বল দেখি! ও না থাকলে এস. ডি. ও. সাহেব কি এত থাতির কর্ত ? তা ছাড়া বিয়েতেও কম সাহায্য করে নি। জিনিসপত্তর কিনে দিয়েছে, আনবার ব্যবস্থা ক'রে দিয়েছে। যত মাছ লাগবে, সব নিজেঁর পুকুর থেকে ধরিয়ে দিছে।—বলিয়া কিছুক্ষণ দম লইয়া কহিল, তা ছাড়া নতুন আখ্রীয়তাও হয়েছে ওর সঙ্গে যে। বিশ্বয়ের ভান করিয়া কহিলাম, সে আবার কি?

কেন? জান না তুমি? আজিজ সাহেবের মেয়ের সঙ্গে সরোজ ধর্ম-মেয়ে পাতিয়েছে।

গন্তীর মূবে কহিলাম, দেখ মহুদা, মূসলমানদের সক্ষে এভটা ঘনিষ্ঠতা করা ভাল হচ্ছে কি ?

কপাল কুঁচকাইয়া মণীক্র কহিল, মন্দটা কি শুনি ? আপাতত ত্রিশ-চল্লিশ টাকার মাছ পাওয়া বাচ্ছে। তা ছাড়া লোকজনের স্থবিধে। পরে আরও কত উপকার পাওয়া যাবে ওর কাছ থেকে। ওছে, তোমাদের মত হেঁজি-পেঁজি লোক নয়, হাকিমরা একেবারে ওর মুঠোর মধ্যে।—বলিয়া ভান হাতটা •মুষ্টিবদ্ধ করিয়া আমার নাকের কাছে ধরিল। উঠিয়া দাঁড়াইয়া কহিল, ওসব তোমাদের মান্টারী মাথায় আসবে না। সাত চাল ভেবে কাজ করে মহু চক্রবর্ত্তী। তার একটা চালের তাৎপর্যা ব্রত্তে তোমাদের মত রামা-শ্যামাদের আধ-কপালে ধ'রে যাবে।

দম লইয়া কহিল, চলি তা হ'লে, অনেক কাজ; তোমার পালায় প'ড়ে অনেকটা সময় নই হয়ে গেল। মোদা বেও কিন্তু। তারপর চোথ মটকাইয়া কহিল, সকলের থাওয়া-দাওয়া হয়ে গেলে না হয় লুকিয়ে ব'লে এক পাত থেয়ে আসবে এথন, কি বল ?—বলিয়া মুথ টিপিয়া হাসিয়া চলিয়া গেল।

বিকালে স্থূল হইতে ফিরিবার পর পত্নী কহিলেন, আজ পদ্ম এসে কালাকাটি করছিল।

কহিলাম, কেন ?

পত্নী কহিলেন, কি করবে ? ছেলে ঝগড়া করছে দিনরাত।
সবিস্ময়ে কহিলাম, কে, প্রকাশ ?
থী ঘাড় নাড়িয়া জানাইলেন, হাঁ।
কহিলাম, প্রকাশ তো ও রকম ছেলে নয়, ছেলে তো ভাল।
কিন্তু সরোজিনীর পালায় পড়েছে কিনা।
মানে ?

সেই যে তুদিন মূর্চ্ছার সময়ে সরোজিনীকে দেখতে গিয়েছিল, ভারপর থেকেই কেমন ওর মন বিগড়ে গেছে। "মেয়েটা মন্ত্র-তন্ত্র কিছু জানে বোধ হয়, না হ'লে ভোমার মত—

বাধা দিয়া প্রশ্ন করিলাম, প্রকাশ করছে কি ?

দিন ছবেলা সরোজিনীর বাড়ি যাছে। পদা কত মানা করেছে, দিকি দিয়েছে, গালাগালি দিয়েছে, পায়ে মাথা পর্যান্ত ঠুকেছে, কিছুতেই ভনছে না। আৰু ঐ নিয়ে মা-বেটায় ধুক ঝগড়া হয়ে গেছে।

কহিলাম, গেলেই বা, তাতে পদার অত ঝগড়া করবার কি আছে ?

তুমি বলবে বইকি; একই পথের পথিক কিনা! বাকে প্রাণের চেম্নে ভালবাসি, সে যদি অগ্রাহ্মি করে, তাতে মেয়েমাস্থ্যের যে কি হয়, তা তারাই বোঝে। তোমরা ব্রুবে না। এই ধর, পদ্ম বখন তিনকড়ির বিয়েতে যেতে মানাই করেছে, তখন প্রকাশের যাবার দরকার কি?

কহিলাম, তা হ'লে তিনকড়ির বিয়েতে যাওয়ার জন্মেই আজকের ঝগড়া ?

পত্নী ঘাড় নাড়িয়া কহিলেন, হুঁ, তাই তো।

কহিলাম, পদার ভারী অন্যায়। বন্ধুর বিয়েতে যোগ না দিয়ে কেউ পারে ?

স্ত্রী ধমক দিয়া কহিলেন, বন্ধুর জন্মে নয়, একদিন চাদম্থ না দেখে থাকতে পারেন না, তাই।

সবিশ্বয়ে কহিলাম, কার ? সবোজিনীর ?
পত্নী ঘাড় নাড়িয়া জানাইলেন, না।
অধিকতর বিশ্বয়ের সহিত কহিলাম, তবে কার ? ফুন্টির ?
পত্নী এবারও ঘাড় নাড়িয়া জানাইলেন, না।
বিশ্বয়ে অভিভূত হইয়া কোনমতে কহিলাম, তবে ?
পত্নী মুচকি হাাসয়া কহিলেন, মিন্টার।
আকাশ হইতে পড়িয়া কহিলাম, সত্যি ?

পত্নী ঘাড নাড়িয়া কহিলেন, হাঁ সত্যি, বাউরীপাড়ার সবাই চোধে দেখেছে।

ওরা দেখবে কি ক'রে ?

ঐ দিকেই যে রোজ রাত্তে বেড়াতে যায় ত্জনে। হাত-ধরাধরি ক'রে সাত্ত্যেটে পুকুরের পাড়ে পাশাপাশি ব'সে থাকে; মিণ্টা নাকি আবার গান গায়।

কহিলাম, দূর, ওসব মিথো গুজব।

পত্নী গন্তীর হইয়া কহিলেন, মিথ্যে, না সত্যি, পরে টের পাবে। হাত-ধরাধরি ক'রে বেড়িয়ে আর গা-ঘেঁষাঘেঁষি ক'রে ব'সেই তো ওরা নিরস্ত হবে না, একটা কিছু অঘটন ঘটাবেই। তথন জানতে পারবে সবাই। চুপ ক্রিয়া রহিলাম। পত্নী কহিতে লাগিলেন, পদ্ম সরোজিনীর পেছনে লেগেছিল ব'লেই বোধ হয় ও শোধ নিচ্ছে। কিছ কডুই-রাঁড়ীর একমাত্র ছেলেকে কেড়ে নিয়ে যে শোধ নিতে পারে, সে মেয়েমাহ্য নয়, রাকুসী।

দীর্ঘনিশ্বাস ফেলিয়া কহিলেন, পদ্মর কাল্লা যদি আজ দেখতে তো চোখের জল রাখতে পারতে না। চুপ করিয়া থাকিয়া উচ্ছুসিত করুণার আলোড়ন কিঞ্চিৎ সামলাইয়া কহিলেন, বলছে, গাঁয়ে থাকবে না, একে তো পটে কি মেয়ে, সবাই যে মুখের সামনে ঠাট্টা-টিটকিরি করবে, তা ও সহা করতে পারবে না।

প্রর আবার যাবার জায়গা কোথায় ? শশুরঘর তো দামোদরের গর্ভে। •

় পত্নী নাকী স্থরে কহিলেন, ওর যে এক ভাশুর আছে, সোনামুধীর কাছে কোন্ এক গাঁয়ে এসে বাস করছে, সেইধানে থাকবে বলছে।

প্রকাশ মত দিয়েছে ?

খুব। বলছে, যেখানে ইচ্ছে চ'লে যাও, আমার সঙ্গে কোন সম্পর্ক নেই তোমার। তাই তো পদ্মর ছংখ, যে ছেলে আজ পযান্ত মায়ের আজ্ঞা ছাড়া জল পর্যন্ত খায় নি, এক পা কোথাও যেতে হ'লে মাকে জিজ্ঞাসা করত, মার কাছে ছাড়া আজ পর্যন্ত কোথাও শোয় নি, সেই ছেলের মুখে ক কথা! যাহ না জানলে কেউ অমনু ক'রে মন বিগড়ে দিতে পারে? তাই তো ভয় হচ্ছে, তুমি যে রকম—

^{*}বাধা দিয়া কহিলাম, বীক আচায্যি জানে ?

পত্নী ঠোঁট উন্টাইয়া কহিলেন, কে জানে ? একটু চুপ করিয়া থাকিয়া কহিলেন, ওরা তো মেয়ে-বেচা ঘর। প্রথম বার বিয়ে দিয়ে নগদ হাজার টাকা পেয়েছিল। তার ওপর বিধবা মেয়েকে ঘরে আটকে গয়না-গাঁটিগুলোও সব হাতিয়েছে। নগদ দাম পেলে আর একবার বিয়ে দিতে ওর আপত্তি কিসের ?

ক্তিলাম, প্রকাশ হাজার টাকা দেবে ? পনরো টাকা মাদে মাইনে পায়—

টাকা দেবে °তোমার সরোজিনী। গাঙুলী বুড়োকে জব্দ করবার জন্মে ছশো টাকা যুদ্ধের চাঁদা দিলে, °আর পদ্মকে জব্দ করবার জন্মে টাকা থরচ করবে না ? তা ছাড়া নগদ টাকাই বা থরচ করতে হবে কেন ? বাড়ি-বন্ধকী দলিলটা যদি ফিরিয়ে দেয় তো বীরু আচায়ি। শুধু বিধবা মেয়েটাকে কেন, আইবুড়ো ছোট মেয়েটাকে স্থন্ধু ফাউ ধ'রে দেবে।

সবিস্থায়ে কহিলাম, তুমি এত থবর জানলে কি ক'রে ?

মৃচকি হাসিয়া পত্নী কহিলেন, সব জানি। বাড়িতে আটক থাকলে কি হবে, বাইরে কোথায় কি হচ্ছে, কে কি করছে, সব গবর আমাদের কানে এসে পৌছয়।

কুত্রিম ভয়ের সহিত কহিলাম, লোকের মনের ধবরও টের পাও নাকি ?

পত্নী ঘাড় নাড়িয়া সহাস্তে কহিল, হঁ, সব টের পাই। বিশেষ ক'রে তোমার মনের থবর। যথনই কারও কথা ভাব, তথনই বুঝতে পারি। গন্তীর হইয়া কহিলেন, তাড়াতাড়ি নাও, আমাকে একবার যেতে হবে।

প্রশ্ন করিলাম, কোথায় ?

গোবিন্দ-ঠাকুরঝি এসে অনেক ক'বে ব'লে গেল, বর বেরোবার সময় একবার যেতে। রাত্রে আজ রাল্লা-টাল্লা করব না, ভোমার ভো নেমস্তল আছে।

किश्नाम, थाकरलई वा, आमि शिष्य विषय मिरथे किरत आमव।

বিশ্বয়ের সহিত পত্নী কহিলেন, কেন ? হরেক রকমের খাবারৈর আয়োজন করেছে, খেয়ে আসবে না ? গাঁয়ের স্বাই খাবে।

দৃঢ়কঠে কহিলাম, না। আমি এত পেটুক নয় যে, যাকে সমাজ থেকে পতিত করা হয়েছে, তার বাডিতে সামাজিকভাবে থেয়ে আসব।

গৃহিণী মুখ টিপিয়া ভাসিয়া কহিলেন, সামাজিকভাবে খেতেই বুঝি দোষ, এমনই যখন তখন খেতে দোষ নেই ?

कश्मिम, ना।

গৃহিণী জ কুঁচকাইয়া কহিলেন, কিন্তু সরোজিনী কি ছেড়ে দেবে ভোমাকে ? এড ভালবাসা।

কহিলাম, ভালবাসা নয়, ভব্জি।

ঘাড় নাড়িয়া পদ্ধী কহিলেন, ভালবাসা গাঢ় হ'লেই ভক্তি। তা যাই হোক, ও যদি থেতে বলে ?

বীরত্বাঞ্চক স্থারে কহিলাম, তা হ'লেও থাব না, স্পষ্ট ব'লে দোব, খাওয়া চলবে না।

পত্নী হাসিয়া কহিলেন, তা তুমি পারবে না। মৃথ ফুটে বলা দূরে থাক, সরোজিনী যদি ইশারায় একবার বলে তো শুধু থাওয়া কেন, এঁটো পাত চাটতে ব্ল'সে যাবে তুমি।

সতেজে কহিলাম, পাগল হয়েছ নাকি ? কি মনে করেছ তুমি ? সরোজিনী পায়ে ধরলেও খাব না আমি।

পত্নী মূখ টিপিয়া টিপিয়া হাসিতেই লাগিলেন। কাঁজেই ভারী গলায় কহিলাম, ওসব বাজে কথা যাক, রাতের খাবার তৈরি ক'রে তবে বৈধানে হোক যেও। মুড়ি-টুড়ি গিলতে পারব না আমি ।

পত্নী আমার মৃথের দিকে তাকাইয়া কহিলেন, আজে হজুর, খাবার তৈরি করা হয়েছে, তুমি যে ওথানে থাবেনা, তা আগেই জানতাম।

কি ক'রে জানলে ? সকালে মন্থ চক্রবন্তীকে বলছিলে, শুনেছিলাম যে।

সব কথা শুনেছিলে ?

মৃত্ হাস্ত সহকারে ঘাড় নাড়িয়া পত্নী কহিলেন, হুঁ, সব কথা।

বিকালে গাঙুলী মশায়ের বাড়িতে হাজির ইইলাম। চিস্তিত মুথে গালে হাত দিয়া বদিয়া ছিলেন। অবস্থাটা অনেকটা কুক্লেজ যুদ্ধের শেষভাগে ভূর্য্যোধনের মত দেখাইল। আমাকে দেখিয়া আমার মুথের দিকে তাকাইয়া রহিলেন। কাছে যাইতেই কহিলেন, মুফু চক্রবন্তীর ওধানে নেমস্কল্প নেই ?

বসিয়া কহিলাম, আছে।

• জিজ্ঞাসা করিলেন, যাবে না ?

কহিলাম, যাব একবার দেখতে, খাব না।

হু ।—বলিমা গাঙ্কী মশায় প্রচণ্ড দীর্ঘনিশাস ফেলিলেন। জিজ্ঞাসা করিলাম, রাধানাথকে দেখছি না ? ক্রকণ্ঠে গাঙুলী মশার কহিলেন, আসে নি ছুদিন, কি মতলব কে জানে ? হয়তো ভেডরে ভেডরে—। বলিয়া চুপ করিয়া গেলেন। কিছুক্ষণ পরে কহিলেন, ওর ভগ্নীপডিটি ও দলের মস্ত চাঁই কিনা। ওই নাকি বিয়ের পুরোহিত।

সান্ত্রনা দিয়া কহিলাম, না, ইচ্ছে থাকলেও চক্ষ্লজ্জায় পারবে না। তা ছাড়া মাতৃল মশায়টি তো এথনও ওর বাড়িতেই রয়েছে।

কিঞ্চিৎ উৎসাহিত হইয়া গাঙুলী মশায় কহিলেন, 'সে কথা আর ব'লো না। এথান থেকে নড়তে চাইছে না। চব্য-চোগ্ত আহার চলছে তুবেলা, দিন তুসের তুধ, সিকি তোলা আফিং। জমিদারির ভাগ বসাতে গিয়ে রাধানাথ বেশ ফ্যাসাদে পড়েছে।

কহিলাম, রাধানাথ স্পষ্ট ব'লে দিক না—আসল কাজই যথন হ'ল না, এবার স'রে পড়ুন।

তা বলতে পারছে কই ? লোভটা একেবারে ছাড়তে পারছে না কিনা। তা ছাড়া বুড়ো অনেক ধাপ্প মেরেছে, বড় বড় জন্ধ-ম্যাজিন্টেট ওর ছাত্র, ওর কথায় সব ওঠে বসে, ভাই ভাড়াতে সাহস করছে না, পাছে কোন ফ্যাসাদে ফেলে দেয়।

কহিলাম, প্রবোধ গাঙুলীর ভাগনেকে আসবার জন্তে যে চিঠি লিখেছিলেন, তার কি হ'ল ?

বিরক্তিতে সারা মূথ কুঁচকাইয়া গাঙুলী মশাঘ কহিলেন, সে বেটা ম'রে গিয়েছে মাসথানেক আগে, দীর্ঘনিখাস ফেলিয়া কহিলেন, ভায়া! পড়তা যথন খারাপ চলে, তখন পাকা গুটিও কেঁচে যায়।

উঠিয়া দাঁড়াইতেই গাঙুলী মশায় কহিলেন, ওধানেই যাচ্ছ নাকি? কহিলাম, আজে হাঁ।

গাঙুলী মশায় কহিলেন, থেও-দেও না, কি দরকার গোলমালের মধ্যে গিয়ে ? দেবে শুনেই স'রে প'ড়ো, আবে পাড়ার কে কে খেলে একটু নজর রেখো।

রান্তায় ডাক্তারবাব্র সহিত দেখা হইল। বেশ সাজিয়া-গুজিয়া চলিয়াছেন, পরিধানে ধোপত্রন্ত ধৃতি ও পাঞ্চাবি, পায়ে পাম্প-শু। সঙ্গ লইয়া জিজ্ঞাসা করিলাম, কোথায় চলেছেন মশায় ? ভাক্তারবাব্ কহিলেন, এই ষে! মন্থ চক্রবর্তীর বাড়ি; ওঁর মেয়ের বিয়েতে নেমস্তন্ন করেছেন কিনা।

বিশায় প্রকাশ করিয়া কহিলাম, বলেন কি ? মহু চক্রবন্তীর নিমন্ত্রণে চলেছেন ? বন্ধুবিচেছদ হবেঁ না তো ?

ভাক্তারবাব্ ক্ল হইয়া কহিলেন, তার মানে ? বন্ধু আবার কে ? কেন রাধানাথ ?

ডাক্তারশাব্ সক্ষোভে কহিলেন, দেখুন মাস্টার মশায়, আপনার কাছ থেকে এ কথা শুনব আশা করি নি। আমি বিদেশী, তার ওপর ডাক্তার। আমার এথানে বন্ধুও কেউ নেই, শত্রুও কেউ নেই, আপন্ধরা সকলেই আমার কাছে সমান।

কহিলাম, না না, এমনই ঠাট্টা ক'রে বলছিলাম।

ভাক্তারবার গন্তীর মুখে বলিতে লাগিলেন, ঠাটাই করুন আর যাই করুন, ডাক্তারের পক্ষে এ বড় ছুন্মি। এই দেখুন না, মহ্বাব্র বোনের মুর্ছার সময় নিজে যেতে পারলাম না, নিজের তথন হাড়ভাঙা ডেঙ্গুজর, নড়তে-চড়তে পারি নি কদিন, তাতেই বিবেক রাতদিন মনের গায়ে দাঁত বসাচ্ছে।—বলিয়া মুখে এমনই ভাব প্রকাশ করিলেন, যেন এখনও বিবেক-দংশন চলিতেতে।

• মহুর বাড়িতে পৌছিতেই, ডাক্তারবারকে দেখিয়া সকলে হৈ-হৈ করিয়া ছুটিয়া আদিল, প্রকাশ সর্বাগ্রে এবং তাহার পিছু পিছু মণীক্র ও নিমন্ত্রিতদের অনেকে। যতই হোক, সরকারী চাকুরে তো। তা ছাড়া আককার অন্তর্গানে উপস্থিত ব্যক্তিদের মধ্যে তিনিই একমাত্র সরকারের প্রতিনিধি। মহু কহিল, এই যে, এসেছেন সময় ক'রে। ভাবলাম—

ডাক্তারবাবু বাধা দিয়া কহিলেন, বিলক্ষণ! আসব না ? আপনার মেয়ে আর আমার মেয়ে কি আলাদা ? •

মণীক্র গর্বে ও আত্মপ্রসাদে মুখ হাঁড়ি করিয়া সকলের দিকে তাঁকাইয়া নিজের পদম্বাাদা সমঝাইয়া দিতে লাগিল। প্রকাশ রাস্তা দেখাইয়া কহিল, আহ্মন। তাহার পিছু পিছু ডাক্তারবাবু চলিলেন। আমিও বিনাবাক্যব্যয়ে অন্সরণ করিলাম, কিন্তু মনটা খুঁতথুঁত করিতে লাগিল। একটা কথা বলিয়াও কেহ আপ্যায়িত করিল না। যাহার মেয়ের বিয়েতে নিমন্ত্রণ রক্ষা করিতে আসিয়াছি, সরকারী চাকুরের আওতায় পড়িয়া, তাহার কাছেও নগণ্য হইয়া গোলাম। নিজের লোক, আমাকে আপ্যায়ন করিবার আবশুক কি ?—বলিয়া মনকে বুঝাইবার চেষ্টা করিলাম, কিন্তু সে প্রবাধে না মানিয়া অভিমানী বালকের মত মুখভার করিয়া রহিল।

বৈঠকখানার বারান্দায় একটা চেয়ারের উপরে সকলে ধরাধরি করিয়া ভাক্তারবাবুকে বসাইয়া দিল। প্রকাশ একটা খোলা সিগারেটের हिन इडेर्ड मिनार्द्रि मिन। एक अक्टी ছেলে अक्टी थानाम क्रिमा পান আনিয়া হাজির করিল। আমিও একটা পান তলিয়া মুখে পুরিলাম, একটা দিগারেট চাহিয়া লইয়া ধরাইয়া উঠিয়া দাঁডাইয়া চারিদিকের ব্যাপারটা দেখিতে লাগিলাম। বৈঠকখানার একটা শতরঞ্জির উপরে গালিচা পাতা, তাহার ঠিক মাঝখানে পিঠে তাকিয়াও ছুই পাশে মথমলের বালিশ লইয়া তিত্র পাড়া হইয়া বসিয়া আছে, এবং তাহাকে ঘেরিয়া তাহার অমুচরবুন্দ কেহ বসিয়া আছে, কেই বা শুইয়া পডিয়াছে। উঠানের দিকে তাকাইতেই দেখিতে পাইলাম, রাধানাথ ও গাঙ্লী ছাড়া পাড়ার আর কেহ আসিতে বাকি নাই, এবং প্রত্যেকে শুধু নিজে আদে নাই, পুত্তকক্তাসমেত আসিয়াছে, নেহাত নিমন্ত্রণ-পত্রে বিশদভাবে লেখা ছিল না বলিয়া, স্ত্রীটিকে লইয়া षामित्व भारत नारे। हालायरातम्त्र याथा याराता वालक-वालिका পথ্যায়ে পড়ে, ভাহারা উঠানে ছুটাছুটি, মারামারি ও চেঁচামেচি করিতেছে: এবং যাহারা নেহাত শিশু, তাহারা কেহ পিত্রকোডে, কেহ বা মাটিতে বদিয়া কালা শুরু করিয়াছে। মহু চক্রবর্ত্তী উঠানের মাঝখানে দাঁড়াইয়া বক্তৃতা করিতেছে এবং তাহাকে বিরিয়া দাঁড়াইয়া কতকগুলা লোক গভীর মনো্যোগের সহিত বক্ততা শ্রবণ করিতেছে। ভাল করিয়া কান পাতিয়া ভনিতে পাইলাম, মণীদ্র তুই হাতের করতল প্রসারিত করিয়া বলিভেছে, মিষ্টি দশ রকম, বোঁদে, রসগোলা, পানতুয়া, यिक्त, यिहिमाना, मौकार्ज्यान, युजा, खिलिलि, क्योत्रर्याहन, हमहय ।

শ্রোতাদের মধ্য হইতে প্রশ্ন হইল, মিহিদানা কি, খাস বর্দ্ধমান থেকে আমদানি ? সঙ্গে সঙ্গে উত্তর হইল, ই্যা গো। খাস বর্দ্ধমানের, লোক পাঠিয়ে আনানো হয়েছে। ইয়া ইয়া বাবা! যার-ভার বাড়ির কাজ নয়।

সকলে সমস্বরে সমর্থন করিল, সভ্যি।

কে আবার প্রশ্ন করিল, পোলাওয়ে মাংস, না মাছ দেওয়া হয়েছে ?
মণীক্র উত্তর দিল, মাংস। ইয়া বড় পাঁঠা কাটা হয়েছে।—
বলিয়া তুই হাত দিয়া পাঁঠার দৈর্ঘ্য ও উচ্চতা নির্দ্দেশ করিয়া কহিল,
আর এত ব্রড় দাড়ি।—বলিয়া নিজের চিবুকের নীচে ডান হাত রাধিয়া
দাড়ির দৈর্ঘা নির্দ্দেশ করিল।

শ্রোত্মগুলী একসঙ্গে মুখভার করিয়া ছলছল নেত্রে বলিয়া উঠিল, লেড়েল পাঠা! মাংস যে বড় কড়া হয়ে যাবে, দাঁত বসানো যাবে না।

মন্থ চক্রবন্ত্রী হাত নাড়িয়া অভয় দান করিল, কোন ভয় নেই। শহর থেকে তুথু চাটুজ্জেকে এনেছি। পাঠা কেন, হাতী সেদ্ধ ক'রে দেবে।

আবার কে প্রশ্ন করিল, মাছ নেই ?

মণীন্দ্র মুখ উপর দিকে তুলিয়া ঠোঁট ছুইটা ছুঁচলো করিয়া কহিল, প্রচুর। ডান হাতের তজ্জনী ও মধ্যমা প্রসারিত করিয়া কহিল, ছু মণ। আজিজ সাহেবের ফকির-বাঁধের বড় বড় মাছ, তারই কালিয়া তৈরি হয়েছে, নাক ডুবিয়ে খাবে সব।

 হঠাৎ বাড়ির ভিতর হইতে বাহির হইল দোলগোবিন্দ, কি ধেন চিবাইতেছে। মহুকে হাঁকিয়া কহিল, ফাট কেলাস হয়েছে বাবাজী। এমনটি কথনও কেউ থায় নি।

সকলে পিছন ফিরিয়া তাহার দিকে তাকাইয়া সাগ্রহে কহিল, কি ? দোলগোবিন্দ কহিল, পোলাও, সবাই চাধতে বললে, ওন্ডাদী মুধ জানে কিনা, মায় বউমা পর্যান্ত।

• সকলে একসকে ঢোক গিলিয়া প্রশ্ন করিল, কেমন হয়েছে ?

দোলগোবিন্দ তুই হাতের করতল চিত করিয়া দিয়া কহিল, চনংকার! •তারপর জান হাত নাড়িয়া কহিল, জীবনে এমনটি কখনও বাও নি শ মূন, ঝাল, মিষ্টি ক্ষেন নিক্তিতে তৌল ক'রে দিয়েছে, এক

তিল এদিক-ওদিক হয় নি। আর গন্ধ যা বেরিয়েছে, তাতে অগ্নিমান্দ্য রোগীরও পেটে আগুন অ'লে উঠবে।

সকলে ঠোঁট চাটিতে শুকু করিল।

মফুর মাথায় হাত দিয়া দোলগোবিন্দ কহিল, বেঁচে থাক বাবা মহু।
একটা কাজের মত কাজ করলে বটে।—বলিয়া কাসিতে শুক্ক করিতেই
সকলে সম্ভ্রন্তাবে সরিয়া দাঁড়াইল। দোলগোবিন্দ কাসি শেষ করিয়া
একদলা কফ মাটিতে ফেলিল।

হাঁকিয়া কহিলাম, দাদা মশায়। এখানে এসে বস্থন।

আমার দিকে চাহিয়া দোলগোবিন্দ কহিল, এই যে, ভায়া এসেছ ? বেশ করেছ। কাছে আসিয়া কহিল, রেধো আর পরাণের যত হৃষ্টু বৃদ্ধি! কি করব সাঁয়ে দলাদলি ক'রে ? সবাই আত্মীয়-স্বজন মিলে মিশে এক-সঙ্গে থাকাই তো ভাল। ডাক্তারবাবৃর দিকে তাকাইয়া কহিল, কি বলেন ডাক্তারবাবৃ ?

ভাক্তারবাবু সিগারেট টানিতে টানিতে ঘাড় নাড়িয়া সায় দিলেন।
দোলগোবিন্দ একটা চেয়ায়ে উবু হইয়া বসিয়া কহিল, যা থাবার
আয়োজন করেছে মন্থু, বড় বড় লোকের বাড়িতেও এমনটি হয় না।
ভাক্তারবাবুর দিকে চাহয়া কহিল, তা মন্থু সিগারেটেরও ব্যবস্থা করেছে
নাকি ? বাকি কিছু রাখলে না দেখছি। প্রকাশকে ভাকিয়া কহিল,
ভোর হাতে ওটা কিসের টিন র্যা ?

প্রকাশ কাছে আসিয়া কহিল, সিগারেট, নেবেন নাকি একটা ? দে, থেতে কি পারব ? এখুনিই কাসিয়ে মারবে।—বলিয়া একটা সিগারেট ধরাইয়া, মুঠা কবিয়া ধরিয়া টানিতেই কাসিতে শুকু করিল।

73

একদিন পরে। রবিবার, সকালে বৈঠকখানায় বসিয়া ছিলাম; হঠাৎ সমন্থরে গোঙানির শব্দ শুনিতে পাইয়া বাহিরে আসিতেই দেখিলাম, কতকগুলা লোক একটা পান্ধি কাঁধে লইয়া আসিতেছে। কান্ধেই যাহা গোঙানির শব্দ বলিয়া মনে হইয়াছিল, তাহা প্রকৃতপক্ষে বেহারাদের চিরাচরিত ঐক্যধ্বনি। শব্দ শুনিয়া পত্নী ও ছেলৈমেয়ের।

ছুটেয়া আাসল। পান্ধেটা সামনে আসিতেই দেখিলাম, পান্ধির মধ্যে বরবেশী তিনকড়ি বসিয়া, ও তাহার কোলের কাছেই লাল রঙের বেনারসী-পরা, আবক্ষ-দ্বোমটা-টানা ফুটি। পত্নী কহিলেন, কি ভাই তিমু, ফিরছ বউ নিয়ে ?

তিহু আমাদের দিকে একবার তাকাইয়া লজ্জায় মুখ নত করিল। পত্নী কহিলেন, বেশ মানিয়েছে ছটিকে।

জিজ্ঞাসী করিলাম, দেখলে কবে?

কাল সন্ধ্যেবেলায় গিছলাম যে, সরোজিনী ভেকে পাঠিয়েছিল **অনেক** ক'রে। কাল ভোমাকে দেখলাম না ওখানে ?

বিরিক্তি প্রকাশ করিয়া কহিলাম, আমি রোজই ওধানে যাই নাকি ? তাই তো ভানি। কালই যাও নি, আগে থেকে জানতে পেরেছিলে বোধ হয়।

সম্ভ্রন্তভাবে কহিলাম, ভোমার দিব্যি বলছি, না।

পত্নী সন্দিশ্ব কঠে কহিলেন, অত দিব্যি-দিলেশা করছ কেন বল দেখি ? ডুবে ডুবে জল-টল খাচ্ছ নাকি ?

উন্টা পাঁচে আটকাইয়া গিয়া ঘাবড়াইয়া উঠিলাম, কহিলাম, পাগল হয়েছ নাকি ? নিজের বোনের মত—

পত্নী পরিহাসের স্থর পরিত্যাগ করিয়া স্বাভাবিক কঠে কহিলেন, আমারও তাই মনে হ'ল কাল, তোমাকে নিজের দাদার মতই দেখে। কাল কত দুঃথ করছিল, তুমি না থেয়ে, না দেখা ক'রে চ'লে এসেছ ব'লে।

কথাবার্ত্তার আসল ধরনটা ঠিক ধরিতে না পারিয়া চুপ করিয়া রহিলাম।

পত্নী কহিলেন, খেলেই হ'ত। স্বাই তো খেয়েছে শুনলাম। তেগামার যত বাহাত্রি!

কহিলাম, তা কি হয় ? সকলের সামনে প্রতিজ্ঞা ক'রে তা ভাঙৰ কি ক'রে ?•

যা ইচ্ছে কর বাপু। কিন্তু আমার তো মেয়েটাকে ভাল ব'লেই

মনে হ'ল। আমাকে দেখে যেন কাল হাতে স্বৰ্গ পেল, কোধায় বসাবে, কি থাওয়াবে, তা নিয়ে যেন অস্থির হয়ে উঠল।

তুমি খেলে ব্ঝি ?

বাং রে! ধাব না কেন ? তুমি যধন তথন থেয়ে আসছ, আমারই দোষ ? তা ছাড়া ও যা অপরাধ করেছে, তার চেয়ে অনেক গুরুতর অপরাধ পাড়ার অনেকে করেছে, বলতে গেলেই কথা বাড়ে, না হ'লে কারও অঞ্জানা কিছু নেই।

মন্ত চক্রবর্ত্তীর গলা শোনা গেল, আছ নাকি হে ? পত্নী ক্রতবেগে অন্দরের মধ্যে অন্তর্দ্ধান করিলেন। কহিলাম, আছি, এদ।

মহু আসিয়া বসিয়া হাঁফ ছাড়িয়া কহিল, যাক, বাঁচা গেল। ক্লাদায় থেকে নিষ্কৃতি পাওয়া গেল। এখন, ভিন্টের একটা ব্যবস্থা হ'লেই, বাস্। তারপর বাকি ছেলেমেয়েগুলোর ব্যবস্থা ভিন্টের ঘাড়ে।

কহিলাম, মেয়ে-জামাই জোড়ে গেল, দেখলাম যে---

মুখ ও চোখ আনন্দে বিক্ষারিত ক্রিয়া মহুদা কহিল, দেখলে ? বেশ মানিয়েছে, নয় ?

কহিলাম, ছঁ। তা ভোমাদের ধব বিয়ের গোলমাল মিটে গেল তো

মুধ চিস্তাকুল করিয়া মহদা কহিল, কোথায় আর মিটেছে! আসল গোলমালই তো বাকি। এস. ডি. ও. সাহেব, দারোগাবাবু, এঁদের সব ধাওয়াতে হবে।

কবে ?

আজই বিকেলে। পাঁচটার সময়ে সাহেব আসছেন। কে কে থাবে ?

এস. ডি. ও. সাহেব, দারোগাবাব্, আজিজ সাহেব আর তার ভাইপো, তুমি, আর—

কহিলাম, আমাকে আবার কেন ? লাফাইয়া উঠিয়া মণীক্র ডান হাঁতের তৰ্জ্জনী তুলিয়া নাড়িতে নাড়িতে সতেজে কাহল, খবরদার মাস্টার! সেদিন ফাঁকি দিয়েছ। আজ না খেলে তোমার আর মুখদর্শন করব না, বলছি। চুপ করিয়া রহিলাম।

মন্দ্রদা টেবিলে তুই হাত চাপড়াইয়া সামনে ঝুঁকিয়া, আমার মুথের কাছে মুথ আনিয়া মিনতির স্থরে কহিল, সত্যি থেও, না হ'লে সরোজ রাগ করবে। সেদিন তো তুমি থাও নি শুনে প্রায় কেঁদেই ফেলেছিল। তোমাকে—

•

বাধা দিয়া কহিলাম, আছে। যাব, তুমি ব'স। মণীক্র বিদল। কহিলাম, আর কে কে বলছিলে ?

চেঃথ মটকাইয়া মহুদা কহিল, আর তোমার গাঙুলী মশায়, বাধানাথ।

সবিস্থয়ে কহিলাম, স্ত্যি?

ঘাড় নাড়িয়া মণীক্ত কহিল, গিয়ে দেখবে মাস্টার, মুসলমানের পাশে ব'সে তোমাদের বকধার্মিকরা পাঁঠার হাড় চুষছে।

বিকালে পাঁচটার সময়ে সরোজিনীর বাড়িতে হাজির হইলাম। দেখিলাম, হৈ-চৈ পড়িয়া গিয়াছে। মহু, প্রকাশ, তিহুর সালোপাল, জান কজিতে হরিজাবর্ণের স্তা-বাঁধা তিহু পর্যাস্ত ছুটাছুটি করিতেছে। আুমাকে দেখিয়া মহুলা কহিল, ভায়া এসেছু? সাহেব এসে গেছেন খানায়। ইউনিয়ন বোর্ডের খাতাপত্র দেখছেন। কি রকম হয়েছে, দেখ দেখি।—বলিয়া আমাকে হাত ধরিয়া টানিয়া বৈঠকখানার ভিতরে লইয়া গেল। দেখিলাম, চেয়ার-টেবিল সরাইয়া দিয়া আসনের বদলে একটা শতরঞ্জি ভাঁজ করিয়া লম্বালম্বি পাতা হইয়াছে; তাহার সামনে প্রত্যেক নিমন্ত্রিতের জন্ম এক-এক সেট করিয়া থালা, বাটি, গেলাস সাজানো রহিয়াছে।

কহিলাম, সাহেব আসনপিঁড়ি হয়ে ব'সে খেতে পারবেন ?

• মহদা কহিল, সাহেবই তো বললেন, টেবিল-চেয়ারে খাব না। আসনপিঁড়ি হয়ে ব'দে ভাল-ভাত থাওয়াতে পারেন তো যাব। তারপর আমার মুথের দিকে তাকাইয়া কহিল, কেমন, ঠিক হয় নি ?

घाफ नाफिया कानाहेनाय, ठिक श्हेयाहि।

মফুদা কহিল, গাঙুলী বুড়ো আর রেধো তৃজনকেই সাহেব টেনে নিয়ে আসবেন। ওদের বদমায়েসি সব বলেছি কিনা।

কহিলাম, রাধানাথকে পাবেন কোথায় ?

কেন, থানায়। সেদিন পালিয়েছিল টাকা দেবার ভয়ে। শুনেছে, হাকিম চ'টে গেছেন তার ওপরে। আজ নিজে সেধে টাকা দিতে ছুটেছে। বাবা! জলে বাস ক'রে কুমীরের সঙ্গে চালাকি চলে? তা ভায়া, দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে গল্প করবার সময় নয় এখন। একবার থানায় যাই, তুমি বরং বাড়ির ভেতরে কতদূর কি হ'ল একবার দেথ গিয়ে।

বাড়ির ভিতরে ঢুকিতেই সরোজিনীর কণ্ঠস্বর শুনিতে পাইলাম, ভুই ছেড়ে দে মিন্টা, পারবি না, কেন প্রকাশের সময় নষ্ট করছিস ?

আর একটি নারীকণ্ঠ, নিশ্চয়ই মিণ্টার, আবদারের স্থরে কহিল, হাা, ভারী তো! দেখে যান না। ওঁর চেয়ে ভাল হয়েছে।

একটি পুরুষ-কণ্ঠ মোটা হুরে কহিল, হাা, সত্যি, মন্দ হয় নি। এই প্রথম চেষ্টা তো। দিন কয়েক অভ্যাস করলেই হাত ওতরাবে।

ভিভরে যাইয়া দেখিলাম, রায়াঘরের বারান্দায় দাঁড়াইয়া সরোজিনী, কপালে বিন্দু বিন্দু ঘাম, মুথে হাসি, আনাকে দেখিয়াই গন্তীর হইয়া মুথ ফিরাইল। ব্ঝিলাম, অভিমান হইয়াছে। অভিমানের পশ্চাতে স্নিশিত স্নেহের অভিজ উপলব্ধি করিয়া পুলকিত হইয়া উঠিলাম, অথচ প্রভাতের রৌদ্রবলমল আকাশের মত হাস্মোজ্জল মুখটি যে এক মুহুর্ত্তে অভিমানের মেঘে মান হইয়া গেল, তাহার জন্ম মনে অন্থশোচনাও হইল। কাজেই মুথে আবার হাসি ফুটাইবার জন্ম কহিলাম, তোমার আবাদ্রন সব শেষ হ'ল ?

মুথ ফিরাইয়া ক্লবিম বিশ্বয়ের সহিত সরোজিনী কহিল, ওমা! আপনি! আমি বলি কে আবার—! আপনি যে আমার বাড়িতে পাদেবেন, তা আশা করি নি।

কহিলাম, সেদিন শরীরটা থারাপ ছিল, সকালেই মন্থাকে তো— বাধা দিয়া ডাগর চোধ তুইটি আরও ডাগর করিয়া সরোজিনী কহিল, আমার সঙ্গে একবার দেখা ক'বে গেলে শরীরটা আপনার আরও ধারাপ হয়ে যেত ? কণ্ঠে অশ্রুর জাভাস লাগিল। ব্যস্ত হইয়া কহিলাম, তা নয়, তুমি ব্যস্ত ছিলে, ভাবলাম, মিছিমিছি এ সময়ে—

মাথায় বাঁকোনি দিয়া অশ্রুজড়িত কণ্ঠে সরোজিনী কহিল, হয়েছে! বোনের ওপর ভাইয়ের দরদ। বোনই কেবল ভাইয়ের জন্মে মরে।

কুতার্থ হইলাম। কিন্তু সঙ্গে মনে পড়িল, মহুদা আমাকে সঙ্গে লইয়া শহরে যাইবার কথা বলায় সরোজিনী নাকি একদিন বলিয়াছিল, যাকে-তাকে সঙ্গে নিয়ে যাবার দরকার নেই। মনটা দিধাগ্রস্ত হইয়া উঠিবার উপক্রম করিতেই বুঝাইলাম, ঝুটা-আসল বিচার না করিয়া, যাহা জুটিতেছে, তাহা লইয়াই সম্ভুষ্ট থাক। কোন হরিণ-নয়নার নয়ন হইতে তোমার জন্ম থাঁটি অশ্রু ঝারিবে, এমন ভাগ্য করিয়া তুনিয়াতে আসিয়াছ নাকি ?

মুখ বাড়াইয়া কহিলাম, প্রকাশ, কি করছিস রে ? জবাব দিল সরোজিনী, রান্না করছে।

সবিস্ময়ে কহিলাম, ভাই নাকি ! প্রকাশকে উদ্দেশ করিয়া ক<mark>হিলাম,</mark> এসব বিভো শিপেছিস নাকি ?

প্রকাশ কহিল, ই্যা, কলকাতায় শিখেছিলাম। যে ডাক্তারবার্র কাছে থাকতাম, তিনি সব রকম মাংস রালা খুব ভাল জানতেন।

সরোজিনী প্রশংসার স্করে কহিল, সত্যি, ভারী চমৎকার তৈরি
 ক্রুরছে, দাদা চেথে দেখে থুব প্রশংসা করলে।

জিজ্ঞাসা করিলাম, মিণ্টা কি করছে তবে ?

সরোজিনী কহিল, মেয়েমামুষ যা করে, পুরুষের কাজে বিশ্ব করছে।

মিণ্টা কহিল, তা বইকি ! দেখুন না কেমন করেছি, প্রকাশদাদার চেয়ে অনেক ভাল হয়েছে।

কাছে গিয়া দেখিলাম, তোলা উন্নরে সামনে উব্ ইইয়া বসিয়া, মিন্টা মাংসের কাট্লেট ভাজিতেছে, প্রকাশ পাশে দাঁড়াইয়া পর্যবেক্ষণ করিতেছে। মিন্টাকে অনেকদিন পরে ভাল করিয়া দেখিলাম, রং ধ্বধবে কর্মা নয়, কিন্তু ভামবর্ণ বলিতেও মন চাহে না, মৃথের ও চোথের গঠন চমৎকার, সর্বান্ধ ভরিয়া যৌবনের প্রাচূর্য্য; আগুনের আঁচেন মুখখানি লাল হইয়া উঠিয়াছে; সামনের রুক্ষ চুলগুলি ত্বেদসিক্ত।

পদ্ম যাওয়ার পর হইতে প্রকাশ তাহা হইলে সরোজিনীর বাড়িতেই আডা গাড়িয়াছে। মিন্টা তো শুনিয়াছি সারাদিন এইথানেই কাটায় এবং বিবাহ উপলক্ষ্যে বোধ হয় রাজিটাও এইথানেই কাটাইতেছে। কাজেই অবিরত ও অব্যাহত সাহচর্য্যের ফলে তাহাদের মধ্যে প্রণম্মত্রটি দিন দিন মোটা ও মজবৃত হইয়া উঠিতেছে। সরোজিনীর ষে এ ব্যাপারে সম্মতি ও সাহায়্য তুই ই আছে, সে সম্বন্ধে সন্দেহ রহিল না। কিছু কাজটি সরোজিনী ভাল করিতেছে না। শহরে লোকারণ্যের মধ্যে যাহাই হউক, পল্লাসমাজে এই অসামাজিক প্রেম কোনমতে আশ্রয় পাইবে না। বিরোধ চারিদিকে মাথা তুলিয়া দাঁড়াইবে; কুৎসা কালি ছিটাইতে থাকিবে; কলহ ও কোলাহলের অস্ত থাকিবে না। এবং শত-করা নকাইজন বাঙালী যুবকের মত প্রকাশ যদি শেষ মুহুর্ত্তে পূষ্ঠ-প্রদর্শন করে, তাহা হইলে মিন্টাকে প্রাণ কিংবা মান দিয়া এই প্রেমের দাম চুকাইতে হইবে।

মোটরের শব্দ শুনিতে পাইয়া বাহিরে আসিলাম। অবিলম্বে মোটর আসিয়া পৌছিল। এস. ডি. ও. সাহেব, মণীক্র, আজিজ সাহেব ও তদীয় গুণধর আতৃপুত্রটি একে একে গাড়ি হইতে নামিল। আতৃপুত্রের পোশাক-পরিচ্ছদ পূর্ববং, মূথে পূর্ববং ত্রস্ত ও ত্র্বিনীত ভাব; আমাকে দেখিয়াই মূথ ফিরাইয়া লইল। সকলকে আদর-আপ্যায়ন করিয়া বারান্দাম চেয়ারে বসানো হইল। কিছুক্ষণ পরে দারোগাবাব্, রাধানাথ ও গাঙ্গলী মশায় ইটিয়া আসিলেন। গাঙ্গলী মশায় ও রাধানাথ ত্ইজনেরই মূধ শুদ্ধ ও চিন্তাকুল।

মণীক্র যুক্তহঙ্গে নিবেদন্ করিল, দব প্রস্তুত, দয়া ক'রে হাত-মুখ ধুয়ে বসলেই হয়।

সকলে সোৎসাহে উঠিয়া দাঁড়াইলেন। শুধু গাঙ্গী মশায় গালে এবং রাধানাথ পেটে হাত বুলাইতে বুলাইতে বসিয়া রহিল। দারোগা-বাবু ভাহাদের দিকে তাকাইয়া সোৎস্ক কণ্ঠে কহিলেন, কি হ'ল স্থাপনাদের ? গাঙুলী মশায় যন্ত্ৰিত ম্থে কহিলেন, দাঁতের বেদনা—সেই যে একবার হয়েছিল।

রাধানাথ মুথে যথাসাধ্য যন্ত্রণার ভাব ফুটাইয়া কহিল, পেটটা মোচড় দিচ্ছে, কাল থেকে পেটের অস্তব্ধ, প্রায়ই হয় কিনা এমনই—আজ বালি থেয়ে আছি।

এস. ডি. ও. সাহেব তোয়ালে দিয়া মুথ মৃছিতে মুছিতে বলিলেন, কি হ'ল এ দের ?

দারোগাবার মৃচকি হাসিয়া কহিলেন, অস্থ হয়েছে বলছেন, এক-জনের দাতের, আর একজনের পেটের—খাবেন না।

মণীকুকহিল, ওসব ভান, হুজুর।

গাঙুলী মশায় ও রাধানাথ সমস্বরে কহিল, ভান নয় হজুর, সত্যি; বংডিতে জিজ্ঞেস ক'রে পাঠান।

এস. ডি. ও. সাহেব গন্তীর মুখে কহিলেন, বেশ, রেহাই দিচ্ছি; কিন্তু আরও একশো টাকা ক'রে যুদ্ধে চাঁদা দিতে হবে আপনাদের। দিতে পারেন ভো বাভি গিয়ে এনে দিন।

দাত ও পেটের যন্ত্রণা ভূলিয়া তুইজনে হাতজ্ঞোড় করিয়া বলিয়া উঠিল, না হুজুর, যা দিয়েছি, তার বেশি এক পয়সা দিতে পারব না।

•এস. ডি. ও. সাহেব গন্তীর মূথে কহিলেন, তা হ'লে থেতে হবে।
—ব্বুলিয়া একেবারে চূড়ান্ত রায় প্রকাশ করিয়া বৈঠকখানার ভিতরে
চূকিলেন, তাঁহার পিছু পিছু চুকিল আজিজ সাহেব ও তক্ত ভ্রাতৃষ্পুত্র
এবং সর্বশেষে চুকিলেন গাঙুলী মশায় ও রাধানাথ, ফাঁসির আসামীর
মত মুথ করিয়া। দারোগাবাবু তথনও মুথ-হাত ধুইতে লাগিলেন।

আজিজ সাহেব ও তাঁহার ভাতৃপুত্র এক পাশে বসিল, তাহাদের পাশেই বসিলেন, এস. ডি. ও. সাহেব, একখানা আসন বাদ দিয়া গাঙ্লী নশায় ও রাধানাথ পর পর বসিল। মহদা আমাকে ডাকিয়া কহিল, মান্টীর, তুমিও ব'সে যাও না এই সঙ্গে। লবণ ও লেব্র থালাটা তুলিয়া লইয়া কহিলাম, পরে খাব এখন।

মহদা গঞ্জিয়া উঠিল, পরে আবার কেন? এখন কি হ'ল?

জ্ঞভাবে কহিলাম, পাগল নাকি! একসঙ্গে স্বাই বসলে চলে?
—বলিয়া চোথের ইঙ্গিত করিলাম।

মণীন্দ্র শাস্ত হইয়া কহিল, আচ্ছা, একসঙ্গে থাব তুজনে।

ইতিমণ্যে দারোগাবাবু মুপ-হাত ধুইয়া আসিয়া এম. ডি. ও. সাহেব ও গাঙুলী মশায়ের মাঝগানের আসনটিতে বসিয়া আচারনিষ্ঠ ও আচারভাই তুই শ্রেণীর হিন্দুর মধ্যে যোগস্ত্ত স্থাপন করিলেন। প্রকাশ, তিন্ত ও তাহার দলবল থাতদ্রব্য বহন ও পরিবেশন করিতে লাগিল। মণীক্র যোড়হত্তে দাঁড়াইয়া রহিল। আমি মুক্কিয়ানা করিতে লাগিলাম, এবং রাধানাথ কৃণে কণে আমার দিকে অগ্নিদৃষ্টি নিক্ষেপ করিতে লাগিল।

কিছুক্ষণ পরে কাদিতে কাদিতে দোলগোবিন্দ আদিয়া হাজির হইল। আমার দিকে ভাকাইয়া কহিল, কি ব্যাপার আজ ? মোটর দেখলাম—

কাছে গিয়া চাপা গলায় কহিলাম, এস. ডি. ও. এসেছেন, খাচ্ছেন ওখানে।

দোলগোবিন্দ বিশ্বয় প্রকাশ করিয়া করিল, তাই নাকি! হুজুর খেতে এসেছেন ? মড় আছে। কাণ্ড করলে যা হোক। আর কে কে? কহিলাম, গিয়ে দেখুন না।

দোলগোবিন্দ উঠিয়া গিয়া গলবস্ত হইয়া দরজার সামনে দাঁড়াইয়া যুক্তহন্তে ভক্তি-গদগদ স্বরে কহিল, হুজুর, নমস্কার।

এস. ডি. ও. সাংহব খাইতে খাইতেই প্রতি-নমস্বার করিলেন।

তারপর গাঙুলী মশায় ও রাধানাথের দিকে তাকাইয়া দোলগোবিন্দ দাঁত বাহির করিয়া হাসিয়া কহিল, বাবাজীরাও ব'সে গেছ দেখছি।

তিকু কাছে গিয়া ফিস্ফিস করিয়া কহিল, ওধানে দেখুন গিয়ে। বলিয়া জানালার দিকে মুধের ইশারা করিল।

দোলগোবিন্দ জানালার কাছে আসিয়া দেখিয়া কহিল, জাঁা, ভাই সাহেবরা পর্যান্ত! দাঁড়াও, একবার আসি ভাই।—বলিয়া ক্রতপদে চলিয়া গেল।

তারপর পাড়ার প্রোচ় ও বৃদ্ধেরা একে একে আদিয়া হাজির হইতে

লাগিল। প্রত্যেকে এস. ডি. ও. সাহেবকে নমস্কার জানাইয়া, একবার ভোজনরত গাঙুলী মশায় ও রাধানাথকে এবং জানালার কাছে গিয়া আজিজ সাহেব ও তাহার ভাতুস্ত্রকে দেখিয়া লইয়া প্রস্থান করিতে লাগিল। রাধানাথ ও গাঙুলী মশায়কে দেখিয়া মনে হইতে লাগিল, তাহারা যেন কণ্টকাসনে বদিয়া তপ্ত অকার চিবাইতেছেন।

আহারাদি শেষ হইলে এস. ডি. ও. সাহেব মণীব্রুকে কহিলেন, যাঁর এত থেলাম, ভাঁকে একবার ধন্যবাদ না জানিয়ে বিদায় নিলে নেমক-হারামি হবে। মহুবাবু, একবার থবর দিন মিসেস গাঙ্লীকে।

মণীক্র কহিল, আজে, এথুনি ডেকে আনছি।

অচিত্র দরজার সামনে শ্রীমতী গাঙুলীর আবির্ভাব ঘটিল, ইতিমধ্যে পরিষ্কার-পরিচ্ছন্ন হইয়া বিধি-সঙ্গত সাজসজ্জা করিয়াছে, মাথায় স্বল্প অবগুঠন। এস. ডি. ও. সাহেবের আজ আর হাফ প্যাণ্টের হাঙ্গামা ছিল না। ভদ্র বাঙালীর বেশ—ধৃতি, পাঞ্জাবি, পায়ে পেটেন্ট লেদারের লপেটা। নমস্থার করিয়া কহিলেন, খুব খাইয়েছেন, ধুনুবাদ।

সরোজিনী লজ্জিত হাস্থে মুর্থানি অপরূপ করিয়া তুলিল। সম্ভর সাহেবের ত্ই চোথে ক্ষান্ত নেকড়ের দৃষ্টি জলিয়া উঠিল। আজিজ সাহেব হাসিল, কিন্তু দাড়ির স্থনিবিড় মেঘ ভেদ করিয়া সে হাসি বাহিরে ফুটিলু না। দারোগাবাব ফ্যালফ্যাল করিয়া, তাকাইয়া থাকিয়; হাত কচুলাইতে লাগিলেন। রাধানাথ জ্রকুটি-কুটিল মুথে আকাশের দিকে এবং গাঙুলী মশায় চিস্তাব্যাকুল মুথে ভূপ্টের দিকে দৃষ্টি নিবন্ধ করিলেন।

এস. ডি. ও. সাহেব কহিলেন, আপনার কথা আমাদের ম্যাজিস্টেট সাহেবের পরী শ্রীমতী মিত্রকে বলেছি। তিনি আপনার সঙ্গে আলাপ করতে চান। তা ছাড়া আরও অনেকে চান। চলুন না একদিন ওধানে।

সরোজিনী বাম পায়ের বুড়া আঙুল দিয়া মাটি খুঁটিতে খুঁটিতে নত শ্বস্তকে কহিল, যাব একদিন, কাজও একটু আছে। গেলে আপনাদের শ্রীমতীদের সঙ্গে নিশ্চয় দেখা ক'রে আসব।—বলিয়া একবার মূখ তুলিয়া পরমূহুর্ত্তেই নামাইল।

এস. ডি. ও. সাহেব বিদায় লইলে একে একে সকলে বিদায়

লইলেন, গাঙুলী মশায় ও রাধানাথ সর্ব্বাত্মে, তারপর দারোগাবার্, তারপর আজিজ সাহেব ও সত্তর সাহেব। আমি ও মণীক্র বাড়ির ভিতরে চুকিবার উপক্রম করিতেছি, এমন সময়ে সত্তর সাহেব আবার ফিরিয়া আসিল।

মণী<u>ক্র</u> আগাইয়া গিয়া জিজ্ঞাসা করিল, কিছু ফেলে গেছেন নাকি ?

ঘাড় নাড়িয়া সম্ভৱ কহিল, না, একটু দরকার আছে এখানে।— বলিয়া আমার দিকে তাকাইতেই, আমি মৃথ ফিরাইয়া লইয়া অক্সমনস্কতার ভান করিলাম।

মণীক্র বাশ্ত হইয়া কহিল, কি দরকার, বলুন ?
সত্তর কহিল, আপনার বোনকে একবার ডেকে দিন দেখি।
মণীক্র ঘাবড়াইয়া গিয়া কহিল, কেন ? তার সঙ্গে আপনার—মানে,
সে তো—

সম্ভর ধমকের স্থারে কহিল, জরুরী দবকার আছে। শিগ্গির ডেকে দিন। সম্বোহয়ে আসচে।

মণীক্র ভয়ে ভয়ে কহিল, কি দরকার শুনতে পারি না : সম্ভর কহিল, খুব পারেন, একটা উপহার দিতে চাই।

মণীন্দ্র একবার আমার দিকে তাকাইল, তারপর তাহার দিকে তাকাইয়া আমতা আমতা করিয়া কহিল, উপহার। তাকে ?

সত্তর ঘাড় নাড়িয়া কহিল, না, যে মেয়েটির বিয়ে হ'ল তাকে।

বিস্ময় ও আনন্দে চোধ ও মুধ বিস্ফারিত করিয়া মণীন্দ্র কহিল, ওঃ, ফুণ্টিকে। তাই বলুন।

দক্ষিণ করতল প্রশারিত করিয়া কহিল, তা দিয়ে যান আমাকে, আমারই তো মেয়ে।

এবার স্তর সাহেব ঘাবড়াইয়া গিয়া কহিল, আপনার মেয়ে নাকি ? ভবে যে—

মমু কহিল, এ বাড়িতে বিয়ে হ'ল, এই তো ? আমার বোনই আমার মেয়ের বিয়ে দিলে কিনা।

সত্তর কহিল, ও:, তাই। আমি ভেবেছিলাম---

ভেবেছিলেন, আমার বোনের মেয়ে। ঠিকই ভেবেছিলেন।
আমার মেয়েকে আমার বোন মায়ের মতই ভালবাদে। তা আপনার
বা দেবার আছে দিয়ে ফেল্ন, দেরি ক'য়ে লাভ কি ? ওদিকে সজ্যে
হয়ে আসছে।

সত্তর সাহেব পকেটে হাত ঢুকাইয়া কি যেন ভাবিতে লাগিল।

মণীক্র ক্ষাইল, আমাকে বিশ্বাস হচ্ছে না ব্ঝি ? ভাবছেন, মেরে দোব, মেরেকে দোব না। বেশ। ওই তো মাস্টার রয়েছে, ও তো সাক্ষী থাকছে। তা ছাড়া, বাপ হয়ে মেয়ের জিনিস্ক কেউ মেরে দিতে পারে মশায় ?

এই সময়ে তিন্থ বাড়ির ভিতর হইতে বাহির হইয়া আসিল। ভাহাকে ডাক দিয়া মণীন্দ্র কহিল, এস তো বাবা তিন্তু, একবার এখানে। তিন্তু কাছে যাইতেই মণীন্দ্র কহিল, একে দিন।

সম্ভব ঘাড় নাড়িয়া দৃঢ় কণ্ঠে কহিল, ওকে দোব না।

মণীক্র তৃই চোধ কপালে তুলিয়া কছিল, ওকেও দেবেন না ? ও যে আমার জামাই, ওই দেখুন, ডান হাতে হলদে স্নতো বাঁধা রয়েছে।

ু সত্তর সাহেব অগত্যা পকেট হইতে একটি নীল রঙের ছোট বাক্স বাহির করিয়া তিন্তুর হাতে দিয়া কহিলেন, আংটি, দেবেন আপনার বউকে, আমার নাম ক'রে।—বলিয়া পিছন ফিরিয়া গটগট করিয়া বাহির হইয়া গেল।

মণীক্র বাক্সটা তিমুর হাত হইতে শইয়া, থুলিয়া আংটিটি বাহির করিয়া, ঘুরাইয়া ফিরাইয়া দেখিয়া কহিল, সোনার, ভাল জিনিস, ফুন্টির আঁওুলে বড় হবে ব'লে মনে হচ্ছে, তা তুমিই প'রো বাবাক্সী।

> আগামীবারে সমাপ্য শ্রীঅমলা দেবী

মৃত্যুভয়

ল রাতে মৃত্যু দেখিলাম,
মৃত্যু নহে—মৃত্যুর স্থপন।
নিস্তব্ধ নির্জ্জন ঘর একা সন্ধীহীন,
রাত্রি প্রায় শেষ,
শ্রুত্ত কেশ বিস্তন্ত বসন,
নিল্রাঞ্লেষ-পীড়ন-মদ্দিত
নিক্ষিপ্ত করিয়া ভূমে উপাধান ঘৃটি,
মৃষ্টিতল-পিষ্ট করি শ্যা-স্থান্তরণ,
চমকি জাগিয়া উঠিলাম,
জাগিলাম বিহ্বল-পরাণ,
আড়িষ্ট শীতল স্পর্শে ভয়ে স্পন্দহীন,
ক্রতবেগস্পন্দিত-হৃদয়,—
নিশি-ভোরে মৃত্যু দেখিলাম।

জাগ্রত জীবনে কেহ জানিয়াছ বাসনার শেষ ?
মধুমুঝ স্বৈরগতি ভ্রমরের মত
ভ্রমিয়াছ কামনার ফুলে ?
বিক্ষুর হুদয়তলে যত ক্ষুধা আছে
আশা শকা ভয় ছেয ঈর্যা ব্যভিচার
অন্থযোগ অভিখোগ মোহ ও বিকার,
সহসা পলকপাতে কভ্
রূপান্তর লভেছে কি বর্ণান্তর-যোগে ?
—উত্তরিতে জীবনের তীরে
ক্রুম্যামণ্ডিত দূর অলকাপুরীতে,
যার পরে নাহি আর বাসনার রেশ !

পুরেছে কি সর্ব্ব মনস্বাম, দেখেছ তাহারে ? বিরহিণী যক্ষপ্রিয়া নহে— পাণ্ডুক্ষাম-বদন-মিলিন, শীর্ণতমু রক্ষকেশ কচিৎ-জীবিত, कून मिर्य मिन গুণে যে काठीय कान। 🕏ষৎ-রক্তিমা-মেশা মধুবর্ণ-ছাতি স্কৃরিত অধরদলে মৃচ্ছিতেছে মধুময়ী নেশা, জীবনের সামাজী যেথায়— পান করিতেছে হেসে বাসনা-আসব, আনন্দ-উচ্ছাদে তত্ত মধুর বিবশ, সেথা কি গিয়াছ কেহ—দেখিয়াছ অপূর্ব্ব বিলাস ? অতি সৃক্ষ চক্র-রশ্মিরেখা চন্দ্রলোকে তরণী-বিহার, অনুপরমানু হতে পবম মহং ইচ্ছামত নিবাস যাহার, চঞ্চল অগ্নির শিখা মন্দ-মধু-ঝায়ে শতলক্ষ পতক্ষের প্রাণ-সঞ্জীবিত দীপ্তিময়ী,—দেখেছ কি তারে ?— আমি তারে দেখিয়াছি কাল রাতে স্বপনের মাঝে।

কাল রাতে দেখিত্ন স্বপন—
বহু-নদী-দেশ-মালা অতিক্রম করি
পঁছছিত্ব ক্লাস্ত-পতি শৈলপাদমূলে
ভারগ্রন্থ পশুর সমান,
হাজ দেহ সাধ্য নাই ঋজু করিবার,
প্রাণে শুধু অন্ধ ইচ্ছা পথ চলিবার।
বালুকীর্ণ শৈলপিঠ পরে
প্রোধিত চরণযুগ,—প্রাণপণে তরু

উত্তরিত শৈলশিরে। নিয়ে বস্তন্ধরা. উদ্ধাকাশে জলিতেচে অগণ্য তারকা নিবাতনিক্ষম্প স্থির প্রদীপপ্রচয় আজ্ঞাবাহী স্থিত যেন সেবকের দল. আর কেহ নাই.— জনহীন বিশ্বভূমি—জাগ্রত আমিই, আমি ভোক্তা ভোগ্য আর সব. বলিলাম মনে মনে যা চেয়েছিলেম সকলি পেয়েছি আজ; উর্দ্ধে নীচে পূর্ব্বে ও পশ্চিমে উত্তরে দক্ষিণে সবি অধীন আমার। আমি ছাড়া আর কিছু নাই। ষ্টেশ্ব্যাময়ী এই আশ্চ্ব্য প্রকৃতি মোর করতলগত বদরিকা প্রায়.— তপ্তি-মুখ-আনন্দ-উল্লাদে হাসিলাম উন্মন্ত বিহবল।

সহসা মিলাল ছবি দ্বে,—
চমকিত চেয়ে দেখিলাম,
সমস্ত ভ্বন যেন তরলিত হয়ে
গালিয়া পড়িছে ক্ষীণ অঙ্গুলির ফাকে।
জোরে—আরো—আরো জোরে মৃষ্টিতল চাপি
রাখিতে চাহিত্ব তারে,
সমগ্র দেহে ও মনে যত বীর্যা ছিল
সবি এনে করতলে করিত্ব অর্পণ,
তবু মানিল না বাধা।
দৃষদ্-কঠিন দৃঢ় মৃষ্টিতল হতে
ছায়াময় শরীবীর মত

নিংশেষে ঝরিয়া গেল সমস্ত ভ্বন—
সর্ব-স্থ সর্ব-আশা আনন্দ ভরদা—
নিশালক চেয়েু দেখিলাম,—
দেখিলাম স্থাণুর মতন।

কাঁদিবারে চাহিলাম যেন,
শুদ্ধ চক্ষ্ কণ্ঠ তালু ব্যাক্ষত বদন,
আছন্ন মানস মুখে ভাষা কিছু নাই,
জন্ধ-গ্রস্ত বিকারীর প্রায়
অর্থপুন্ম দৃষ্টি মেলি চেয়ে দেখিলাম,
চারিপাশ হতে মোর শতলক্ষ রাঙা প্রজাপতি
উঠিতেছে মিলিতেছে মহাশুন্মে অতল আঁধারে,
সন্মুখে খেলিছে শুধু বহুবর্ণ বিচিত্রিত পাখা
সন্ধ্যার মেঘের মত, ক্ষণেকের তরে
সাধ্য নাই স্পর্শ করি তারে।
তবু যেন সর্ব্ব সন্তা বাসনা-আকারে
ফিরিতে চাহিছে পিছু তার ।
অপ্ব-গ্রস্ত ছ্রাশা-বিকার,
ত্পু শৃন্মে লক্ষ্যহীন হস্ত-আস্ফালনে
ধরিতে চাহিছে মিথ্যা অলীক কায়ারে।

চকিতে আপন সতা ফিরিয়া পেলাম।
বলিলাম মৃত্মনদ স্বরে,
ভূবন হারায়ে গেল যাক সে হারায়ে,
তবু আমি আছি,
আমি আছি আর আছে এই অমুভৃতি,
আর কিদে প্রয়োজন মোর?
স্ক্-দিক-দেশ-কাল-অবৈচ্ছিন্ন আমি,

আপনাতে আপনি মহান। জয়ধ্বনি করিলাম তৃপ্তি সাম্বনার।

জয়ধ্বনি নহে. প্রবণ বিদারি কাঁদে আর্ত্ত-কণ্ঠস্বর. চারিদিকে নিচ্ছিদ্র আধার সহসা জমাট বেঁধে এল. কঠিন শীতল স্পর্শ লাগিল এ দেহে. হিমখাদে নাদারদ্দ হ'ল অন্ধপ্রায়, কণ্টকিত আড়ষ্ট শ্রীর. কি শক্ষায় অধীর হৃদয়। কি শহা দে বলিতে পাবি না.— যেন কোন আদিন বর্বর ব্যাজয় অন্ধকার জিহবার লেহনে গ্রাসিতে চাহিল ভীত মোরে। আধারের অতল গহরে ডুবিয়া গেলাম আমি। —যত ড়বি তাত তল 📑 প্রাণপণে উঠিবার যত চেষ্টা করি তব যেন উঠিতে পারি না. মুষ্ট-ধৃত বালুদম থ'দে থ'দে যায় যাহ। কিছু ধরিবারে যাই ; —দে অন্ধকারের **एल नार्ट याथा नार्ट मीया नार्ट कान.** গুরুপরিমাণ তবু তরল মস্থ, নেমে যেতে বাধা লাগে তবু বাধা নাই ;---আরো—আরো—আরো ডুবি যত— কোথা তল—কোথা তল—কোথা তল খুঁ জি, উপরে ওঠার আর আর নাই কোন বাসনা হৃদয়ে

-তবু তল কোথা! দীপ্রিহীন চক্ষু মোর স্পর্শহীন ত্বক, অবরুদ্ধ নাগারন্ধ শুদ্ধ কণ্ঠ তালু, বধির প্রবণযুগী; স্থানিত উপল— শুধু নীচে নেমে যাই নীচে নামি শুধু। —বুঝিলাম মনে মনে এই মৃত্যু মোর, এই মৃত্যু। যাহা এতকাল শুধু শুনিয়াছিলাম। মুহুর্তের মাঝে মৃত্যুভয় জাগিল মানদে। শঙ্কাহত উন্মাদ অম্বর বলিবারে চাহিলাম অধীর আগ্রহে— মৃত্যু নাহি চাই,— মৃত্যু নহে মৃত্যু নহে—অনন্ত জীবন। ष्मन्छ कौरन हाई षम् कालत, বাসনামণ্ডিত রাঙা সোনার জীবন। ঘনীভূত অবক্লম অন্ধকার-পাশ নির্মান নথর-অগ্রে বিদীর্ণ করিয়া হিমপ্রায় দেহ হতে টেনে থুলে দিতে প্রয়াস করিত্ব কত,—নিক্ষল প্রয়াস ! —ঘুম ভেঙে গেল।— टोनिक दिश्च एट्य विश्वन-भवान, —নিৰ্জন নিস্তব্ধ ঘর একা সঙ্গীহীন, রাত্তি প্রায় শেষ. অদৃরে শয়ার পাশে জলিতেচে মাটির প্রদীপ নিংশেষ সলিতা ধৃম-উদ্গার-বছল, মান ছায়া কাঁপিতেছে দেয়ালের গায়ে, ছায়া ছায়া ঘোর ঘোর বসনের স্ত প, স্বেদসিক্ত শয্যা-আন্তরণ। • च्लक्शीन भग्नान भन्नीत,•

অবসন্ধ মন ভয়-ভাবনা-নিশ্চল,---বঝিতে পারি না নিজে মৃত কি জীবিত ! সেই গৃহ সেই শ্যা সেই দীপাধার, পুরাতন পরিবেশ দেই নিত্যকার, তবু যেন কোনখানে ছিজ রচিয়াছে वहिष्मा मसानो पृष्ठित ;---চিরাভান্ত পরিচয় তারি মধ্য দিয়া গলিয়া মিশিয়া গেছে অনন্ত নিশীথে চিরকাল তরে,—শুধু আমি জেগে আছি নিদ্রাহীন তৃফাহীন ক্ষুধাহীন আমি, নিরালম্ব আলম্বন পিপাসা-কাতর. ছায়াময় অমূর্ত্ত শরীর, পৃথিবীর স্পর্শগন্ধশব্দরপরস কিছুই আমার তরে নহে। এই গৃহ এই শ্যাধার এও মোর অধিকারচ্যত। ভয়ম্বর ভয়ুখান ছায়ামৃতি শুধু বাতাসে করিয়া ভর মিশিবে আকাশে. এই স্বল্প-পরিসর্ব বন্ধ-বায় ত্যেজি অনস্ত—অনন্ত শৃত্যে নিস্তর্ক নিশীথে, দূর দূর-বহুদূর-কে জানে কোথায় ! উন্মত জানালা দিয়া মান নভঃস্থলে দেখিত্ব একটি তারা দপদপ জলে. রাত্রি-শেষ-াস্বস্থ বায়ু বাতায়ন-পথে প্রবেশ লভিল ঘরে, বুলাল শীতল স্পর্শ অবসন্ন দেহে। —তরাসে চমকি চাহিলাম— এই স্পর্শ এই ভবে মোর দেহ বৃঝি। স্পর্শ-শক্তি-বান দেহ জীবিত নিশ্চয়.

তবে আমি বাঁচিয়া রয়েছি ! আলোড়িত অন্তঃস্থলে জাগিল উল্লাস, জীবনের উৎকট উল্লাস। বিচিত্রা মধুরা ধঁরা আজে৷ তবে নিতান্ত আপন কণ্ঠলগ্ন-প্রিয়জন-স্পর্শ-রসাপ্লত আনন্দ-আবেগে জ্ৰত খলিত-বচন 🗫 প্রববিকর কাল ভূঞ্জিব প্রভাতে। বিচিত্র কুমুমপুঞ্জ ফুটিলে কাননে বুস্তদল ক্লিষ্ট করি করিব চয়ন, যারে ইচ্ছা হয় দেবো তারে। স্থ্য-তু:থ-কণ্টকিত জানি এ জীবন তব্ও সীমা কি তার আছে মাধুযোর ? সেই মাধুয্যের পসরা বহিব নিজ হাতে; আকণ্ঠ করিব পান অপর্য্যাপ্ত স্থথে, বিলাব সকল জনে তাহা, বিলাব সকল জনে আমি প্রাগ্নবান। এই মৃত্যু মৃত্যু নহে মোর, ভাবিলাম মনে, ব এই মৃত্যু মৃত্যু নহে মোর, জানি নিশীথের মাত্র ভঙ্গুর স্থপন। আনন্দ-বাঙ্গের বেগে নেত্র ছলছল বারে বারে বলিলাম কম্পিত-হৃদয়, এ শুধুই স্বপ্ন, স্বপ্ন মৃত্যু নহে—মৃত্যু নহে মোর, এ শুধুই মৃত্যুর স্বপন।

সত্য কি এ স্বপ্ন শুধু আর কিছু নহে ? বিকৃল শ্যার পাশে থোলা বাতায়ন— প্রদীপ নিভিয়া গেল হঠাৎ বাতাসে, — দ্রে দেখিলাম, —

স্থির তরুশিরে আঁকা পঞ্চমীর চাঁদ
পাণ্ডর পঞ্চমী-চাঁদ বিমর্থ আকাশে
ক্রমে ক্রমে নিভে আসে।

ঘন অন্ধকার—

সেই ঘন অন্ধকার পটভূমিকায়—
ক্রমশ উঠিল ফুটে দৃশ্য খরতর।

স্পান্ত দেখিলাম

মৃত্যুভয়ত্রস্ত জীব সারি সারি ছুটিয়াছে বেগে,
কোথায় জানে না কেহ।
আদি নাই অন্ত নাই সর্বব্যাপী সর্বাশৃন্ত ব্যোম
ব্যাপিয়াছে শুধু মৃত্যুভয়;
লক্ষশত প্রাণ
নিভিতেছে জলিতেছে নক্ষত্রের মত,
মৃতু হানিতেছে ওঠে শীতল চৃষ্ন।

আহা এত প্রীতি-প্রেম-স্বেহ-ভালবাদা কোথা রেখে যাবে তারা ? জীবনের মাঝে যাহারা উঠেছে ফুটে দরল শোভায় ছোটগাটো স্থপ তৃথ হাদি অশু দাথে কোথায় মিলাবে তারা ? বুক-চেরা ফলের ধন দজোগ-আনন্দ-তৃষা-ব্যথিত জীবন এ কি শুধু ক্ষণিক বিলাদ! ভারপর আর কিছু নাই,— আছে শুধু মহাব্যোম-ব্যাপী মৃত্যুভয় কৃষ্ণ ভয়ন্বর। কে না জানে জীবনের অনস্ত পিপাসা!
কে না জানে জীবনের নিত্য পরিণাম!
ভয়ত্রস্ত বেতে যেতে তাই
কিছু রেথে দিয়ে যাই অমৃতের আশে,
গ'ড়ে তুলি সংসার সমাজ।
দেহের পুনরাবৃত্তি জন্মবার দিয়ে
ীক্সানে শুধু জীবনের অথণ্ড স্পানন।

তবু হায় নিস্তার কোথায় ? পশ্চাতে ফিরায়ে মুখ যতদূর চাই नाइ-नाइ-काता किছू नाइ, শত রাজ্য ভাঙে গডে হৃদয় হারায়. শত ফুল ফোটে ঝরে নির্মম ধরায়, সহস্র চূর্ণিত আশা দিকচক্রবালে মরীচিকাময়ী শুধু হানে বিভীষিকা নিরম্ভর ত্রন্থ আঁথিযুগে। সেই বিভীষিকা যত মোরা ছুটে চলি তত পিছু স্বাসে। যত মোরা এডাইতে চাহি— তত ঘোর ছায়া ফেলে শৃত্য ব্যোমতলে। তারপর দেখি— চলিবার পথ আর নাহি, চারিদিকে ঘেরিয়াছে অন্ধ-অন্ধকার, পশ্চাৎ হইতে টানে রুফ অষ্টাপদ বিষাক্ত বাছর ঘেরে করিয়া বেষ্টন। সে ভীম কবল হতে মুক্তি লভিবারে যত ছুটে চলি আগে—তত ভয়ম্বর প্রসারিত করে দীর্ঘ কর, *কঠিন বেষ্টন তার তেমনি ভয়াল

তবু শেষ নাই,—
অস্তহীন আকাশেরো শেষ নাই কোথা!
—সহসা সম্মুথে নামে নিশ্চল-বিস্তার
—জীবনের মরণের মাঝে—
মৃত্যুভয়-ষ্বনিকা নিস্তরক্ষ স্থির,
পটভূমিকায়
শুধু ভাসে ছায়া-ছবি ভাসে ও মিলায়,
অনস্ত শর্বারী-কোলে তারকার মত,
এই কৃষ্ণ য্বনিকা রহস্তমণ্ডিত
এই মৃত্যুভয়।

এই মৃত্যুভয় তারে জানাই প্রণাম ! বলিলাম স্থিরকণ্ঠে এই মৃত্যুভয় যতকাল আছে আমি আছি. হোক দেহ হোক ভাহা মন হোক ভাহা ভিন্ন আরো কিছু। এই মুক্তা ভয়—তাই দেহের দেউলে প্রাণপণ করি,আরাধন দেবতা-দৰ্শন লাগি. ষেথায় সে নিয়ত আসীন দেহ হতে দেহ স্থাজ দীপ হতে দীপে চিরকাল মধুর আরতি, আখার সন্তানমাঝে চির-আয়ুম্মান চিরকাল-ব্যাপী সেখা মোর জাগরণ। এই মৃত্যুভয়—তাই মানসের ছায়ানীল তটে মোর ছবিখানি রেখে যেতে চাই শুধু গীতে ও গাথায়, বর্ণের বিক্যাসে আর স্থরের বিলাসে। সবাকার হুথে হুখে মোর অহুভৃতি

চিরকাল দোলা দেয় আনন্দে ব্যথায়

চিরকাল রই আমি বেঁচে।

এই মৃত্যুভয়—তাই খুঁজি সত্তা তার,
জ্যোতিম্মান চির-রূপময়,
জড়দেহ গতিশীল মন হতে বিশিষ্ট বেজন,

খুঁজি তারে তমসার পারে
তার মৃত্যুহীনতায় জাগে মোর বাঁচিবার সাধ।

এই মৃত্যুহীনতায় জাগে মোর বাঁচিবার সাধ।

এই মৃত্যুহীনতায় জাগে মোর বাঁচিবার সাধ।

বার লাগি বীজ-ধ্বংসে অঙ্ক্রের জাগে সম্ভাবনা
কায় হতে কায়াস্তরে রঙিন বাসনা,—

মহাকাল নির্মাম কঠিন

যতকাল আছে আমি আছি;—

যতকাল মৃত্যুভয় ততকাল আমিও অমর।

কাল রাতে দেখিয়ু স্থপন—।

— নিস্তক্ক নিৰ্জ্জন ঘর একা সৃঙ্গীহীন,
রাত্তি প্রায় শেষ,
পূর্ব্বাকাশে মিশিতেছে আলো আঁধারের
যুগল বাছর ঘন মুগ্ধ আলিঙ্গন,—
ভারি পানে নিষ্পলক চাহি
বলিলাম নিস্তরঙ্গ মন,

— এও শুধু স্থপ্প স্থপ্প— সভ্য কিছু নহে

— নিশিভোরে মৃত্যু দেখিলাম।

উমা দেবী

পিশাচ

রাসম্ভি

সমণি কবে এবং কোথায় জন্মাইয়াছিল, কেহ জানে না। দীর্ঘকাল
প্রবাদে বাস করার পর হঠাৎ একদিন রাসমণির পিতা গ্রামে
ক্ষিরিয়া আদিল। ভগ্ন কোঠাবাড়িটাকে রাজমিস্ত্রীর দল
বাসোপযোগী করিবার জন্ম পরম উৎসাহে কাজে লাগিয়া গিয়াছে।
সাময়িক বসবাদের জন্ম রামু গোয়ালা তাহার আটচালা ছাড়িয়া দিয়াছে।
এত বংসরের একত্রিত খাজনা নবীন স্থাকরা (রাসমণির পিজা) নাকি
এক দিনে সব টাকা দিয়া জমিদার ছোটকর্ত্তার সহিত বোঝাপড়া করিয়া.
লইয়াছে। অল্পদিনের ভিতরেই পরিত্যক্ত কোঠাবাড়িট চকচকে
ঝকঝকে হইয়া উঠিল। ইতিমধ্যে নবীন প্রচার করিয়া দিয়াছে, সঙ্গের
মেয়েটি তাহার কন্তা। কন্তার মাতা বিদেশে মারা গিয়াছেন।

কোঠাবাজির নৃতন ছাঁদ দেখিয়া সকলেই ব্ঝিল, নবীন বেশ পয়সা করিয়াছে। কারণ শুদু সে বাকি খাজনা চুকাইয়া দেয় নাই, এক লপ্তে, চার শত বিঘা আবালী জমি ইজারা লইয়াছে, আট জোড়া বলদ কিনিয়াছে, কামার-বাড়িতে নৃতন হালের ফরমাশ দেওয়া হইয়াছে, বাস্তভিটার পিছনদিককার ছোট পুকুরটাও আরও বড় করিয়া কাটানো হইতেছে।

বংসর না পার হইতেই নবীন স্থাকরা গ্রামে একটি গণ্যমান্ত ব্যক্তি হইয়া উঠিল। সামান্ত ঘনিষ্ঠতার পরই গ্রামের প্রাচীন ব্যক্তিরা চিনিয়া ফেলিল, রাসমণি কে। মুখটি তাহার হবহু ক্ষান্তর মত হইয়াছে, রং পাইয়াছে বাপের মত, একেবারে পালিশ-করা আবলুস কাঠ। ক্ষান্তই যে রাসমণির মা, তাহাতে কাহারও সন্দেহ থাকিল না।

ক্ষান্ত, বাঁডুজ্জেদের সেই সোমত বিধবা মেয়েটা, যাহার চরিত্রের জালায় পাড়ার লোকদের কোথাও মুখ দেখাইবার উপায় ছিল না। ওই ধিলী মেয়েটাই তো নবীন স্থাকরার সহিত পলাইয়াছিল। উহাদের দেখা-তুনা বন্ধ করিবার জন্ত চতীমগুণে কত রকম আলোচনা ও আয়োজন



হইয়াছিল, কেহই উহাদের সাক্ষাৎ ঠেকাইতে পারে নাই। তাহার পর কেলেন্বারি আর যথন লুকাইবার কিছু থাকিল না, তথন বাঁডুজে মহাশন্ন চীৎকার করিয়া কান্তর নাম ধরিয়া বলিন্নাছিলেন, তুই যদি বাড়ি থেকে বেরিয়ে না যাস তো আমার মাথা খান। তুই আর এক দিন যদি এখানে থাকিস, আমি গলায় দড়ি দোব। যতই ঢাকিবার চেটা করুক, কান্তর দৈহিক গঠনের যে পরিবর্ত্তন হইয়াছে, তাহা আর লুকানো যায় না। মায়ের প্রায় বৃদ্ধ বয়সে সন্তানসন্তাবনা হইয়াছে, তিনি/একই কারণে কল্যার জন্ম মর্মাহত হইয়া পড়িয়াছেন। মোটা লালপেড়ে শাড়ি পরিয়া থান-পরিহিতা পূর্ব্যুবতী কল্যাকে বলিলেন, তুই এ কি কাণ্ড করলি, আমার মৃথ দেখাবার কিছু রাথলি না! কল্যা কোন প্রতিবাদ কুরে নাই, কেবল মাতা ও নিজের দেহের তুলনা করিয়াছিল। এই ঘটনার পরের দিন কান্ত ও নবীনকে গ্রামে খুঁজিয়া পাওয়া যায় নাই।

নবীন গ্রামে ফিরিয়া আসিবার পূর্বেই বাঁড়ুজ্জে মহাশয় গত হইয়াছেন। তাঁহার স্ত্রী ভিন্নগ্রামে লাতার একান্নবর্ত্তী পরিবারে রাঁধুনীর কাজও করেন, লাতৃষ্পুত্রদের দেখাগুনাও করিয়া থাকেন। সে অনেকদিন হইয়া গেল। ক্ষাস্ত, নবীন ও বাঁডুজ্জে মহাশয়ের কথা এখন বড় একটা কেউ বলে না। কেলেস্কারি পুরাতন হইলে ভাহার ঝাঁজ কাটিয়া যায়। ঝাঁজ না থাকিলে কেচ্ছার আলোচনায় তেমন আরাম পাওয়া যায় না, সেই কার্নেই উহাদের কথা সকলে ভূলিয়াছে।

রাসমণি-সহ নবীন ফিরিয়া আসিতে তুই-চারিজন দিন কতক কানাঘুষা করিয়াছিল। কিন্তু বাড়ি, জমি ইত্যাদি দেখিয়া বৃদ্ধিমানরা এ
বিষয়ে আলোচনা বন্ধ করিয়া দিল। রাসমণি তখন কিশোরী—যৌবন
সবে হানা দিতে আরম্ভ করিয়াছে, কিন্তু সে তাহা ঠিক বৃঝিয়া উঠে
নাই। মাঝে মাঝে সব কিছুর ভিতরই কেমন একটা নৃতনের সাড়া
পাইতেছিল মাত্র—কিন্তু নৃতনকে সম্পূর্ণ অন্তর দিয়া গ্রহণ করিতে পারে
নাই।

পিতামাভার একমাত্র সস্তান, গোড়া হইতেই একটু বেশি রকম আদর পাইয়াছিল, অর্থাৎ সে নিজের ইচ্ছামত চলিত। গাছে উঠিয়া পেয়ারা বাওয়া হইতে আরম্ভ করিয়া সমবয়ন্ত ছেলেদের সহিত'সে বালকের মত ঘুরিয়া বেড়াইয়াছে। ইচ্ছামত বাড়িয়া উঠার মধ্যে উচ্ছু ঋলতা না থাকিলেও ছংসাহসিকতা ছিল। নিজের উচ্ছাস সে দমন করিতে পারিত না। এই বয়সে অপর মেয়েরা অপরায়ে নিয়মিতভাবে প্রসাধনের নিমিত্ত গুরুল্লক-স্থানীয়াদের নিকট দেহ সমর্পণ করিয়া থাকে। চুলের গোছা লইয়া যথন পিদীমা, খুড়ীমা অথবা জননী পিছন হইতে প্রাণশণ শক্তিতে টান মারেন, তথন যন্ত্রণা উৎকট হইয়া উঠিলেও সফ্ করাটাই প্রসাধন-সাংল্যের অপরিহায়্য ধর্ম। কোন মেয়েই এই সময়্টিতে অবাধ্য হইতে সাহস পায় না, সৌন্দর্যের টীকা স্থনিশ্চিত করিবার জন্য। রাসমণির চুল বাঁধিয়া দিবার জন্ম কেই ছিল না। তাহার যেদিন ইচ্ছা হইত চুল বাঁধিত, যেদিন ইচ্ছা হইত নাঁধুলায় ভরা এলোচ্লে ঘুড়িয়া বেড়াইত। কোন বকাটে ছেলে রাসমণির এইরূপ অবস্থা দেখিয়া একদিন পাগলী বলিয়া হাসিয়াছিল, রাসমণি বাম হত্তে অর্দ্ধভূক্ত কামড়-দেওয়া পেয়ারাটা লইয়া দক্ষিণ হন্ডটা ব্যবহার করিয়াছিল একটি ভাল রকমের চড় ক্যাইবার জন্ম।

চড় থাইয়া ছেলেটি ঘুরিয়া পড়িয়া গিয়াছিল। তাহার পর সে রাসমণির ত্রিদীমানায় আদে নাই। রাসমণি এই ভাবে একটা উগ্র**গন্ধযুক্ত** বনফুলের মত বাড়িয়া উঠিতেছিল। •

ু অল্প সময়ের ভিতর বনফুলের তীব্র গন্ধ, অনেকের নাসারদ্ধে প্রবেশ কুরিল। ফুলটি কন্টকপূর্ণ, কেহ নিকটে আসিতে সাহস পাইল না। কিন্তু গদ্ধটা যে চড়া, তাহা রসিকমাত্তেই মনে মনে স্বীকার না করিয়া পারিল না।

উপযুক্ত সময়ে নব-প্রক্টিত বনফ্লের বার্তা বায়তে বহন করিয়া আনিল নলিন স্থাকারের নিকট। নলিন স্থাকার জাতব্যবসায়ী; সোনা-রূপার গহনার দোকান আছে, এবং পুরাতন গহনার ব্যবসায়ের সহিত তেজারতির কারবারও চলে। ঋণীর দল আসল দিতে আসিলে বলৈ, বান্ত হচ্ছেন কেন মশাই, এ তো ঘরের কথা, অমুথ আছে, বিমুথ আছে, আপনাদের টাকার প্রয়োজন কত, আমি কি আপনাদের পর পর সামাত্ত বা হুদ্ধ হয়েছে, সেইটুকু দিলেই চলবে। ঋণ্-গ্রন্থা স্বাই বৃষ্ণিত, তথাপি একসাদৈ অভ্ঞালি টাকা ঘর হইতে বাছির

করিয়া দেওয়া সোজা কথা নয়। নলিনের উপদেশ মানিয়া লইড; হুদের ক্রমবৃদ্ধিতে নলিন হুট হইয়া উঠিত।

নলিন লোকটা মোটের উপর মন্দ নয়। ব্যবসায়ী বৃদ্ধি একটু বেশি রক্ম কড়া না হইলে সকলেই প্রাণ খুলিয়া বলিত, লোকটা চরিত্তের দিক দিয়া আদর্শ পুক্ষ। 'কিন্তু গ্রামের গণ্যমান্ত অনেকেই নলিন সরকারের নিকট ঋণগ্রন্ত, স্তরাং প্রাণ খুলিয়া প্রশংসা করিবার ক্ষমতা কাহারও নাই। নলিন সম্বদ্ধে কিছু বলিতে হইলেই ধারের কথা আগে মনে আগে।

অর্থ সম্বন্ধে যতই ত্র্বলতা থাক, নলিন যে চরিত্রের দিক দিয়া আদর্শ মাহ্রয—এ কথা সকলেই অকপটে স্বীকার করে। এত ভাল চিত্রিত্র যে, বাড়িতে একটি সোমস্ত বয়সের ঝি পর্যস্ত রাথে না। এমন একটি মহাপুক্ষের নিকট হইতে যথন রাসমণির সহিত বিবাহের প্রস্তাব আসিয়া উপস্থিত হইল, তথন রাসমণির পিতা ভাহা প্রত্যাখ্যান করিতে সাহস পাইল না। নলিন ইতিমধ্যে হুই হুই বার পাণিগ্রহণের অবশ্রন্ত্রির সারিয়া ফেলিয়াছে। রাসমণির নহিত বিবাহের প্রস্তাব তৃতীয় বারের পালা। নলিনের প্রত্বিবাহের ইতিহাস আছে, ভাহা উপাদেয় না হইলেও এই গল্পের সহিত জড়িত।

প্রথম পক্ষের স্থাকে নলিনের পিতা খুঁজিয়া বাহির করিয়াছিলেন। তথনকার দিনে যাহারা বিবাহ করিত, তাহাদের মতামতের কোন প্রয়োজন হইত না; অভিভাবত্রা বিবাহ দিয়া দিতেন। নলিনের বেলায় এ নিয়মের ব্যতিক্রম হয় নাই। বিবাহের কিছুদিন পরেই গৃহস্থালির সমস্ত ভার নলিন ও বউমার উপর চাপাইয়া নলিনের পিতা ইহলোক ত্যাগ করিলেন। লোকে বলিল, বউটা স্লক্ষণা নয়, ঘরে না আসিতেই স্বভরকে থাইল। ইহা প্রথম পক্ষের বধু ওনিয়াছিল। অভিযোগ করিবার কিছু নাই; কারণ সে জ্বানিত, সনাতনপদীর বিচারে বাড়ির প্রাচীন অকর্ষণ্য ছাগলটি মরিলেও দোষ পড়িত বউয়ের উপর।

বিবাহের পর ছয় মাস কাটিয়া গিয়াছে। উভয়ে উভয়কে জানিবার হুযোগ ইতিমধ্যে যতটুকু পাইয়াছিল, তাহাই উভয়ের মধ্যে ব্যবধান স্থাট করিবার পক্ষে যথেষ্ট হইয়াছিল। গৃহস্থের বউ হইলেও তাহারও একটা সন্থের সীমা আছে। এই সীমা একদিন অতিক্রম করিল। প্রথম পক্ষ বলিয়া ফেলিল, এ সংসারে বাঁচার চেয়ে মরণ ভাল। আমি গেলেই সকলের হাড় জুড়বে। যাচিত ঘটনাটি ঘটিতে বেশি দিন সময় লাগিল না। নলিনের অফুপস্থিতির স্থযোগ লইয়া প্রথম পক্ষ গলায় দড়ি দিয়া প্রাণত্যাগ করিল। কতটা যন্ত্রণা পাইয়া সে মৃত্যুকে বরণ করিয়াছিল, তাহা সাধারণের নিকট অজ্ঞাত থাকিয়া গেল। সকলে বলিল, অলুক্ষণে বউ গেছে, বাঁচা গেছে। পুরুষমান্থ্যের বিয়ের ভাবনা!

আদালতে যথাসময়ে মামলা উঠিল, দারোগা হইতে সকলেই বলিলেন, নলিনের মত সংচরিত্তের মান্ত্য দেখা যায় না। নলিন নির্দেষী বলিরা ক্তি পাইল। হাকিম রায় দিলেন—আত্মহত্যায় মৃত্যু; কারণ. অজ্ঞাত।

এই ঘটনার পর মাত্র ভিনটি মাস নলিন ধৈযাকে ঠেকা দিয়া রাথিয়াছিল। ঘটকদের ঘন ঘন গভায়াত চলিতেছিল। **অফুরোধ** এডাইতে না পারিয়া একদিন কন্তাদায়গ্রন্ত একটি প্রপীডিত পিতাকে নলিন উদ্ধার করিয়া ফেলিল। বিবাহ এবার নিজের পছন্দমত হইয়াছিল। স্বল ফুস্থ বউ ঘরে আসিল। গৃহস্থালির কাজ ভালই চলিতেছিল: কিন্তু স্বামী ও স্ত্রীর মধ্যে দম্পিত্য সম্বন্ধ ঘনিষ্ঠ হইয়া উঠিতে পায়ে নাই। নলিন আলদা ঘরে শুইত। এই অকারণ ব্যবধানের প্রশ্ন মুজবউয়ের অন্তর্বকে কণ্টকের মত বিঁধিতেছিল, কিন্তু কথনও সে অভিযোগ করে নাই। বুক ফাটিয়া গিয়াছে, কারণটি জানিবার জন্ম জিজ্ঞাসা করিতে গিয়া লজ্জার কশাঘাতে বিধবত হইয়া স্বামীর সামনে মুখ ফুটিয়া কিছ বলিতে পারে নাই। নিজেকেই প্রশ্ন করিয়াছে, কেন এমনটি ঘটল ? কেন ভাহার নিজের স্বামীর নিকট যাইবার অধিকার নাই? যে মাত্রষ দিনের বেলা ভাষার আদরে উদ্ব্যন্ত করিয়া ভোলে. দেই মানুষই রাত্রির অধিকতর স্থযোগ পাইয়া এই অস্বাভাবিক দুরুছ প্^{টি} করে কেন? স্থামীর আচরণ স্থীর নিকট রহস্তময় হ**ই**য়া ক্রমে তাহা অসহনীয় হইয়া উঠিল। মনের সহিত দেহের সম্বন্ধ অতি নিকট, ধীরে ধীরে মেজবউ হিষ্টিরিয়া রোগে আক্রান্ত হইয়া পডিল।

নলিনের ভাগ্যে ঘটনাচক্র সাংঘাতিকভাবে ঘুরিতেছিল। নলিন একদিন দোকান হইতে ফিরিয়া দেখিল, মেজবউ আঁস্তাকুড়ে অজ্ঞান হইয়া পড়িয়া আছে। অনেকক্ষণ বোধ হয় হাত-পা ছুঁড়িয়াছিল। ধানিকটা জায়গা পরিষ্কার হইয়া গিয়াছে। মেজবউ পাতকুয়ায় মাছ ধুইতে আসিয়াছিল, একটি বড় কই কাটা সহ হাতের মুঠার ভিতর নিপোষিত হইয়া গিয়াছে। কাঁটাগুলি তখনও হাতের নরম তালুতে বিদ্ধ অবস্থায় রহিয়াছে, ফোঁটা ফোঁটা রক্ত বাহির হইয়া শুকাইয়া গিয়াছে। নলিন পোদ-পিসীকে ভাকিয়া আনিল—পুরুষ কাহাকেও তো ডাকা চলে না, অঙ্গবস্ত্ব খালিত হইয়া পড়িয়াছে। উভয়ে মাথায় ব্বেক জল দিতে আন্তে আন্তে জ্ঞান ফিরিয়া আসিল। পোদ্-প্রিমীকে সামনে দেখিয়া মেজবউ মাথায় ঘোমটা টানিয়া দিল। সমস্ত দেহ ঠকঠক করিয়া কাঁপিতেছিল। পোদ-পিসী জিজ্ঞাসা করিল, জল ধাবে? মেজবউ মাথা নাড়িয়া সম্মতি জ্ঞাপন করিল। নলিন জিজ্ঞাসা করিল, কি হয়েছিল বউ?

মেজবউ পোদ-পিসীর কানের নিকট মুখ লইয়া বলিল, আমি এইখানে বড়দিকে দেখেছিলাম, আমাকে হাতছানি দিয়ে ভাকছিলেন, সাদা কাপড় প'রে এইখানটায়-দাঁড়িয়ে ছিলেন, ওই যে ওইখানটায়।— এতটা বলিয়া আলো-আঁধারিতে গোযাল-ঘরটার দিক তর্জ্জনীর ঘারা দেখাইয়া দিল। নলিন ও পোদ-পিসী উভয়েই সেদিকে ভাল করিয়া নিরীক্ষণ করিল, কিছুই নাই, কেরল খুছু গোয়ালার হেঁড়া কাপড়টা লম্বালম্বি বুলিতেছে। কাপড়টি একটি বাঁশের উপর হইতে যে ভাবে নামিয়া আসিয়াছিল, তাহাতে অন্ধকারে হঠাৎ দেখিলে ঘোমটা-দেওয়া নারীম্প্রির মতই লাগে বটে। কাপড়টা তুলিয়া আনিয়া নলিন মেজবউকে দেখাইল। কাপড় দেখিয়া মেজবউ একটু হাসিল, পোদ-পিসীর কাঁধে ভর দিয়া ঘরে আসিয়া বসিল। পিসী কাপড় দেখিয়া সম্ভই হয় নাই। কানের কাছে মুখ আনিয়া জিজ্ঞাসা করিল, ছেলেপিলে হবে নাকি রে? মেজবউ মাথা নাড়িয়া জানাইল, না। পিসী বিশ্বাস করিল না, গালে ছোট্ট একটি ঠোনা মারিয়া বিলিল, মা হবি, তাতে লজ্জা কিসের বউ? উত্তরে মেজবউ প্রতিবাদ করিবার জন্ত আরও জ্ঞারে বেজবে

মাথা নাড়িয়াছিল, কিন্তু কোন ফল হয় নাই। পিদী নিজের সিদ্ধান্তের উপর নির্ভর করিয়া বলিল, ছি, এ অবস্থায় সন্ধ্যেবেলা আঁতাকুড়ে একলা যেতে আহে বাছা, তার ওপর আবার সঙ্গে মাছ নিয়ে গেছিদ! আর ওথানে একলা যাস নি। আড়ালে নলিনকে ডাকিয়া বলিল, বারদোষ লেগেছে, তার ওপর অপঘাত কিনা—দেখো, যেন বড়বউ ভর না ক'রে বদে। সন্তান সম্বন্ধে উপদেশ দিয়া পিদী চলিয়া গেল।

নলিন রোয়াকটায় বিসয়া ছিল, মেজবউ তাহার নিকটে আসিয়া কিম্পিত গলায় বলিল, আমাকে কিছুদিনের জন্মে বাপের বাড়ি পাঠিয়ে দাও। এখানে সমস্ত দিন একলাথাকি, বড্ড ভয় করে। বড়দিকে এর আগেঞ্জ জ্র-একবার দেখেছি, ঠিক তুমি যে রকম চহারা বলেছিলে, সেই রকম। তখন কিন্তু আমাকে ডাকেন নি। আজ ওখানে মাছ ধুতে গিয়েই দেখলাম, গোয়াল-ঘরের দরজার সামনে তিনি এসে দাড়িয়েছেন এবং আমাকে হাতছানি দিয়ে ডাকছেন। তারপর আমার মনে হ'ল, তিনি বলছেন, দে না, গলায় দড়ি দে, আমার কাছে চ'লে আয়, তোর সব ত্ঃখু ঘুচে যাবে। আরও হয়তো কিছু বলিবার ছিল, কিন্তু বলিতে পারিল না, নিতান্ত অসহায়ার মত নলিনের স্কন্ধে হাত রাধিয়া বলিল, আমাকে বাবার ওখানে পাঠিয়ে দেবে । নলিন একটি দীর্ঘ-নিশাস ফেলিয়া বলিল, আছ্চা।

ু এই ঘটনার কয়েকদিন পরে তুপুরবেলায় দাওয়ায় মেজবউ আপন মনে বসিয়া ছিল, হঠাং তাহার গলায় দড়ি দিবার কাতর আহ্বান মনে পড়িল। পরক্ষণেই অফুভব করিল, বড়বউ অদৃশুভাবে পাশে আদিয়া দাঁড়াইয়াছেন এবং ফিদফিদ করিয়া বলিতেছেন, আর কতকাল ভূগবি, সোমত বয়েদ নিয়ে আর কতদিন ভূগবি, গলায় দড়ি দে, তোর সব তুঃখু কেটে ষাবে, আয় আয়, আমার কাছে চ'লে আয়।

মেজবউ উঠিল, দৃষ্টি তাহার সম্মোহিতের মত। যে ঘরে বড়বউ আত্মহত্যা করিয়াছিল, তাহার ঠিক মধ্যন্থলে আদিয়া দাঁড়াইল। শৃষ্ট দৃষ্টিতে প্রত্যেকটি দেওয়াল দেখিল; আর দেখিল বেখান হইতে বড়বউ ঝুলিয়াছিল দেখানটা। অন্ত্যানে মেজবউ অতীতের সব ঘটনাই প্রত্যক্ষ করিতেছিল। ওই তো সেই দড়ি, এখনও তাহার খানিকটা অংশ

বাঁশের সহিত আটকাইয়া আছে। কে বলিবে, উহা দড়ি নয়, উহা ঝুল, আবর্জনা পরিষ্ণারের অভাবে নিজের অন্তিত্ব গড়িয়া তুলিয়াছে। মেজবউ তুই বাছ উর্দ্ধে তুলিয়া কি কামনা করিল, তাহার পর জ্ঞান হারাইয়া মাটিতে পড়িয়া গেল। পরের দিন নলিন নিজে অনাহ্তভাবে মেজবউকে লইয়া খশুরবাড়ি উপস্থিত হইল। একটি গ্রামের পরেই নলিনের খশুরালয়। নলিন না বলিলেও মেজবউয়ের পিতামাতা সব খবরই রাধিতেন। অস্কৃত্তার কারণ যথন অহেতুক জানিতে পারিলেন, তথন উভয়েই ক্যার জন্ম চিন্তিত হইয়া পড়িলেন—সোমন্ত মেয়ে, কিছুষদি ঘটিয়া যায়!

কিছুদিন সহজভাবে কাটিয়া যাওয়ায় পিতামাতা তভয়েই নিশ্চিম্ব হইয়া আসিতেছিলেন, রোগটা তাহা হইলে হয়তো সারিয়া যাইবে। অনেকদিন পর বাপের বাড়িতে আসিতে পাইয়া মেজবউ বেশ স্থা বোধ করিতেছিল। এই কারণে তাহাকে আগলানোর সাবধানতাও শ্লথ হইয়া আসিতেছিল। ভবিতব্যের উপর কাহারও হাত নাই। মাতা সেদিন কিছু আগে ঘাটে বাসন লইয়া গিয়াছিলেন, পিতাও তথন কর্মন্থলে। এমনই সময় দেখা গেল, মেজবউয়ের বাপের বাড়িতে আগুন লাগিয়া গিয়াছে, হেঁসেলঘরের ছাউনি দাউদাউ করিয়া জলিয়া উঠিয়াছে। ক্ষণিকের ভিতর অগ্নি দিখিদিক জ্ঞানশ্র্য হইয়া ছুটিয়াছে গৃহত্বের আশ্রয়কে গ্রাস করিতে। গৃহদাহের বার্ত্তা অগ্নি নিজেই বহন করিয়া ঢলিল ক্ষত হইতে ক্ষততের বেগে। পাড়ার লোক ছুটিয়া আসিল বালতি ঘটি, যে যাহা সামনে পাইল, তাহাই লইয়া।

মেজবউয়ের মাতা পুকুরঘাট হইতে চীৎকার করিয়া বলিতেছেন, আমার কি হ'ল গো, মেয়েটা যে ঘরের ভেতর রয়েছে ! চীৎকার ভনিয়া তৃই একটি সাহসী ছেলে হেঁসেলঘরে চুকিয়া পড়িল—মেজ-বউ একেবারে উনানের উপর উবুড় হইয়া পড়িয়া আছে, সব কাপড়েঁ তথনও আগুন লাগে নাই, কিন্তু পেটটা একেবারে ঝলসিয়া গিয়াছে। যথন মেজবউকে ঘর হইতে বাহির করিয়া আনা হইল, তথন তাহার দেহ প্রাণহীন অসাড়। সকলের চেষ্টায় আগুন নিবিয়া গেল। থবরটি

ষধাসময়ে নলিনের নিকট আসিয়া পৌছাইল। নলিন কাঁদিল না, শুক্ত হুইয়া সংবাদটি গ্রহণ করিল। লোক সংগ্রহ করিয়া গরুর গাড়িতে গমন করিল। চিতার স্কাগ্রাসী অগ্নি মেজবউয়ের বাকি অংশট্কুও উপযুক্ত সময় পুড়াইয়া দিল।

শুশান্যাত্রীর দল ফিরিয়া আসিয়া নলিনকে পরামর্শ দিল, ঘরটা ভাঙিয়া ফেল, ভাহার পর ত্রিরাত্রি ওখানে আগুন জালাইয়া রাধিলে দোষ কাটিয়া যাইবে। একটা লোহার পেরেক দরকার, সেইটাই ডাইনীর কুনজর হইতে রক্ষা করিবে। নলিন এবার নিজেই একটু ভয় পাইয়া গিয়াছিল, কি জানি, গত ছইজনেই যদি ভাহাকে ভাহাদের পথ অমুসর্গ করিতে বলে! শাশান্যাত্রীদের নধ্যে একজনকে ভাহার সহিত বাকি রাত্রিটা থাকিতে বলিল। একজনের পরিবর্ত্তে সকলেই থাকিয়া গেল, কারণ পান এবং অমুপান উভয়েরই বন্দোবন্ত প্রচুর পরিমাণে ছিল। সমন্ত রাত্রিটা নলিন বাদে সকলে মিলিয়া হুলোড় করিয়া মেজবউয়ের জন্ম শোক প্রকাশ করিল।

তুই বৎসর হইতে চলিল, মেজবউ মরিয়াছে। রাসমণির বাড়স্ক গঠনের কথা হাওয়ায় উড়িতেছিল—যথাসময়ে তাহা নলিনের নিকট আসিয়া পৌছিল। ভোজনপ্রিয় কিটেতবীর দল উৎসাহিত হইয়া নলিকে প্রায় উত্তেজিত করিয়া তুলিল, আরে বাপু, কালো হ'ল তো কি হ'ল ? অমন আগলা-প্রী মেয়ে দেখেছ কোথাও? চেহারাটাই লক্ষীমন্ত। হিতোপদেশের বোঝা • ক্রমশ বাড়িয়াই চলিয়াছিল। অবশেষে নলিন ঠিক করিয়া ফেলিল, রাসমণিকে সে বিবাহ করিবে।

নলিনের মত একটি আদর্শ পুরুষ পরোপকারার্থ বিবাহে সম্মতি দিয়াছেন জানিতে পারিয়া রাসমণির পিতা শুভকার্য্যে কালবিলম্ব করিলেন না। বিবাহে স্ত্রী-আচার হইতে আরম্ভ করিয়া যতগুলি অবশ্য-পালনীয় অফুষ্ঠান ছিল, সবেতেই জামাই এবং খণ্ডর প্রাণ ভরিয়া ধরচ করিল। বরপক্ষ উদর পূর্ণ করিয়া ভবিশ্বদাণী করিয়া গেল, বার বার তিনবার, এবার টিকে যাবে।

রাসমণি ফুলশযাায় সমবয়স্কাদের সহিত প্রাণ খুলিয়া হাসিয়াছিল, খেলিয়াছিল, ফুল ছুঁড়িয়া নিজের বরকেই মারিয়াছিল। ইহা লইয়া

বরপক্ষের তুই-একজন প্রাচীনা নিজেদের মধ্যে অপ্রিয় মস্তব্য প্রকাশ করিতে ছাড়েন নাই। রাসমণির কানে ধবরটি আসিয়া পৌছাইয়াছিল, কিছ ভব্যভার সব আইন ভাহার জানা ছিলু না;, ভাবিল, উহা হয়তো এক রকমের রসিকতা। কয়েকটি বলিষ্ঠা মেয়ে রাসমণিকে শৃত্যে উজোলন করিয়া নলিনের জোড়ে বসাইয়া দিল। রাসমণি কিছুমাত্র বাধা দিল না। রাসমণিকে ভাহার সমবয়স্কারা চিনিত, কানে কানে কি বলিল। রাসমণি হো-হো করিয়া হাসিয়া উঠিল। ভাহার পর বলিল, কি, আমি পারি না ৪ এই দেখ।

"এই দেখ" বলিয়া যাহা দে করিল, তাহা পাশ্চাত্য সমাজে অধুনা চলন হইলেও দেশী কোন নববধু স্বামীর সহিত প্রথম সাক্ষাতে কলের সামনে তাহা করিতে পারিত না। রাসমণি বরের গাল টিপিয়া একটি গোটা চ্ম্বন করিয়া ফেলিল। চ্ম্বনের পরেই একজন স্থীকে ভাকিয়া কানে কানে বলিল, ভাই, ওর মুথে বিচ্ছিরি গন্ধ। নলিন বছদিন হইতে পাইওরিয়ায় ভূগিতেছিল। দাতের বেদনা অমুভব করিলেও গন্ধের থবর সে নিজেই জানিত না। কিশোরীর অর্থহীন চ্ম্বন প্রোট্ নিলনকে প্রেম-মদিরার নিমজ্জিত কবিরা দিল। নলিনও হাসিয়া গড়াইয়া পড়িল। রাসমণিকে হাদয়ের বাহির ও অম্বর স্পর্শ করাইয়া গাঢ়ভাবে আলিক্ষন করিল। সাক্ষাদের ক্লাউন যেন নৃতন থেলা আমদানি করিয়াছে। সকলেই বুড়া বরের কাণ্ড দেখিয়া হাস্যা ল্টাপুটি। সকলের হাসির সহিত নালনও যোগ দিল, যেন তারের মন্ত্রেল একস্কবে বাধা হইয়া গিয়াছে, একের ঝকারে অপরে বাজিতেতে।

রাত্রির গভীরতার সহিত ক্রমে আমোদের ঝন্ধারও কমিয়া আসিতে লাগিল। অবশেবে তৃইটি প্রাণী থাকিয়া গেল তৃইজনের সহিত চিরপরিচিত হইবার জন্ম।

নলিন উঠিয়া আলোটা কম-জোর করিয়া দিল। অভিজ্ঞতা ভাহাকে অনেক কিছু শিখাইয়াছিল। বিবাহের পর প্রথম রাজি সম্বিধা ওত পাতিয়া থাকে। দরকার উপর কান পাতিয়া অনেকক্ষণ ভনিল, কেহ আড়ি পাতিতেছে কি না। নলিন নিশ্চিন্ত হইল, কেহ নাই। ফিরিয়া আসিয়া রাসমণিকে ব্কের কাছে টানিয়া লইল।
মুথে, গালে, কপালে চুম্বনে ভরাইয়া দিল। রাসমণির অভুত বোধ
হইলেও ভাল লাগিতেছিল, কেবল মুখটা অতি নিকটে আদিলেই
গন্ধটা পছল্দ করিতেছিল না। নলিনের আদর পূর্ণ রূপ গ্রহণ করিবার
স্থাগে খুঁজিতেছে, এমন সময় রাসমণি বলিয়া ফেলিল, তোমার মুথে
অত বিচ্ছিরি গন্ধ কেন? বিনা মেঘে বজাঘাতের মতই প্রশ্নটি
অপ্রত্যাশিত, আকস্মিক ও কাল এবং পাত্র হিসাবে অশোভনীয়।
নলিনের সমন্ত প্রেমোল্লম এক মুহুর্ত্তে চ্বমার হইয়া গেল। ক্ষণকাল
পূর্বে যে দেহ ও মন উৎসর্গ করিয়াছিল, তাহার মুথে এ কি বাণী!
তাহার, প্রেমোচ্ছাসের বিনিময়ে এ কি প্রতিদান! নলিন কোন উত্তর
দিতে পারিল না। ছোটদের সহিত হুড়ামুড়ি করিতে গিয়া প্রায়
রাস্ত হইয়া পড়িয়াছিল। উঠিয়া নিজেই এক গ্লাস জল ঢালিয়া খাইল;
তাহার পর বিছানায় আসিয়া শুইয়া পড়িল।

বাসমণির চোথে তথনও ঘুম আদে নাই। একলা ঘরে সে বসিয়া আছে, অপরিচিত পুরুষের পাশে। বিমানো আলোতে যে আবেষ্টনী স্প্টি করিয়াছিল, রাসমণির কাছে তাহা নৃতন অভিজ্ঞতা। নৃতনের ভিতর কেমন একটা মাদকতা ছিল, রাসমণি তাহার বিশ্লেষণ করিতে পারে নাই; কিন্তু তাহার প্রভাব সম্পূর্ণভাবে উপভোগ করিতেছিল। তাহারও উচ্ছাস আসিতে লাগিল, কিন্তু উপযুক্ত প্রকাশ তাহার জানা ছিল না। গভীর নিজায় নিমগ্ন নলিনের গোঁফটা একটু টানিয়া দেখিল। মুথের কাছে আসিয়া কি করিতে যাইতেছিল, তুর্গন্ধের কথা মনে পড়িতেই নিজেকে সংযত করিয়া লইল। রাত্রি আরও গভীর হইয়া আসিতেছিল, প্রেমোনাত্রার নিকট নিস্তন্ধতা প্রাণবান হইয়া উঠিয়াছে, রাসমণি আবার নলিনের চিবুকে হাত বুলাইল। নলিনের তথন নাক ভাকিতেছে।

 নলিনকে তাহার ভাল লাগিল, মনে মনে ভাবিল, এ আমার বর,
 আমার নিজের বর। অস্করে উপলব্ধি করিল, এ দাবিতে কেহ ভাগ
 বসাইতে আলিবে না। উৎফুল্ল হইয়া উঠিল। আর একবার নলিনের গালে হাত দিয়া তাহারই পাশে, অতি নিকটে শুইয়া পড়িল। বিবাহের পর দীর্ঘ আট বংসর কাটিয়া গিয়াছে, রাসমণি এখন পূর্ণ যুবতী। কিন্তু সন্তানের মা হইবার সৌভাগ্য এখনও সে পায় নাই। পোদ-পিসী, রামুর মা ইত্যাদি পাঁচু-ঠাকুরের মাত্লি হইতে আরম্ভ করিয়া পীরবাবার দাওয়াইয়ের ব্যবস্থা করিয়াছিলেন, কিন্তু রাসমণি কোনটাই ব্যবহার করে নাই। সে জানিত, ঔষধ ব্যবহারে কোন লাভ নাই।

যতই যৌবন রাসমণিকে চারধার হইতে ঘিরিতে আরম্ভ করিল, ততই নলিন বধ্কে খুশি করিবার জন্ম নিত্য নৃতন পথ খুঁজিয়া বাহির করিতে থাকিল। ভাষাও নিত্য নবরসে পূর্ণ হইয়া উঠিতেছিল। সংক্ষেপে রাসমণির জন্ম আদরের ভাষা লইয়া নলিন সর্বাদাই, প্রস্তুত বলিব না, তটন্থ হইয়া থাকিত। নলিন যতই উচ্ছুসিত হইয়া প্রাণের কথাকে নানা রূপ দিয়া প্রকাশ করিবার চেষ্টা করে, ততই সে অন্থতব করিতে থাকে, ভাহার মনোভাব প্রকাশ হইতেছে না, কোথায় কিসের অভাব থাকিয়া যাইতেছে, যে অভাব পূর্ণ করিবার শক্তি তাহার নাই।

এই ভাবে রাদমণি ও নলিনের দিন কাটিয়া যাইতেছিল। রাদমণি এখন মনকে আবরু দিয়া বেড়ায়। সাবধানতার দৃঢ় দেওয়াল আবরুকে অভেগ্র করিয়া রাথিয়াছে। নলিন জানিতেও পারে না, কাহার প্রেম-নিবেদনের উৎকোচ রাদমণি আড়ালের পিছন হইতে কি ভাবে প্রত্যাখ্যান করিয়া আদিতেছে।

রাসমণি খোলা বাতাদের জন্ম হাঁপাইয়া উঠিতেছিল। পা্ড়া ঘোরা তাহার অভ্যাস নাই। দীর্ঘকাল দে স্বামীগৃহে আটক পড়িয়াছে, অথচ স্বামী-স্ত্রীর সম্বন্ধ এতই অস্বাভাবিক যে, গৃহ এখন পিঞ্ধরের মতই অস্বন্তিকর হইয়া উঠিয়াছে। নেহাং সংসারধর্মের ফাঁকা কর্ত্তব্যগুলাই এখন তাহার নিকট জীবনযাপনের অবলম্বন। সম্ভরণপট্টায় রাসমণি এককালে গ্রামের মধ্যে নাম করিয়াছিল। বছদিন সাঁতার কাটে নাই; ভাবিল, সাঁতারের অছিলায় অন্তত কিছুক্ষণ যদি গৃহের বাহিরে থাকিতে পারে, হয়তো কিছু শান্তি পাইবে।

নলিনকে বাব্দের পুকুরে স্থানের আবেদন জানাইল। নলিন আপত্তির কোন কারণই খুঁজিয়া পাইল না, বরং আনন্দিত হইয়া রাসমণিকে উৎসাহিত করিয়া তুলিল। রাসমণির একঘেয়ে জীবনযাত্রায় নৃতন স্থরের সাড়া পাওয়া গেল বাব্দের পুকুরঘাটে, তুচ্ছ কয়েকটি স্ত্র অবলম্বন করিয়া।

বেলা পড়িয়া আদিলে রাস্মণি একলাই এখানে স্থান করিতে আদিত। নানাভাবে সাঁতার কাটিয়া পুকুরটাকে তোলপাড় করিয়া ফেলিত। কখনও চিত, কখনও বুক, কখনও এড়োভাবে সাঁতার কাটিয়া অভুত কৌশলে এপার হইতে ওপারে চলিয়া যাইত এবং এতটুকু বিশ্রামনা করিয়া ফিরিয়া আদিত। কখনও পুকুরের মধ্যস্থলে হস্তপদ চালনা বন্ধ করিয়া কাষ্ঠথণ্ডের মত অচল অবস্থায় পড়িয়া থাকিত। সম্ভরণপারদশিতায় রাসমণি নিজেই খুশি হইয়া উঠিত। ব্যুসের কথা ভূলিয়া যাইত, ভূলিয়া যাইত—দে একজনের পত্নী এবং স্থানটি শশুরবাড়ির পার্মে, এখানে ছেলেমাছ্যি করিলে লোকে নিশা করিবে।

রাসমণি জানিত না, তাহার সম্ভরণপটুতার তারিক করিবার জন্ম আর একজন দর্শকও সেথানে উপস্থিত থাকিত, এবং অস্তরাল হইতে শুধু তাহার সাঁতারের তারিক করিত না, অক্সকালনে দেহের লীলায়িত রেখাগুলিও সমস্ত মন দিয়া উপভোগ করিত। দর্শক রসিক ও ঘোরতর বাস্তববাদী। পঞ্চেক্রিয়ের দ্বারা যাহা কিছু ভোগ করা যায়, তাহা সেপ্রাণ ভরিয়া পাইতে ভালবাসিত। নীতিবদ্ধ সংস্কার কথনও এই ভোগলিক্সায় বাধা স্পষ্ট করিতে পারে নাই। সন্তপ্তণ আয়ন্ত করিবার নিমিন্ত মার্টির রক্ষ ও তমোগুণকে চাপিয়া মারে নাই। তাহার আত্মতুষ্টির মহার্মন্ত ও সাধনাই ছিল যাচিত বস্তুটি,পাওয়া এবং ইচ্ছামত ভোগকরা। দর্শক আমাদের প্রিন্স মহেক্র। জলকেলির প্রদর্শনী দেখিয়া মহেক্র মৃশ্ব হইয়াছিল। তাহার পোশাই স্কলরীকে দেখিয়া মৃশ্ব হওয়া এবং সব বাধা অতিক্রম করিয়া তাহাকে পাওয়া। মহেক্র রাসমণিকে পাইবার জন্ম তাহার জাল পাতিয়া অপেক্ষা করিতেছিল।

কিছুদিন বাদে দর্শক অদৃশু স্থান হইতে বাহির হইয়া আসিয়া নিজের স্বরূপ প্রকাশ করিয়া দিল। সর্বাশরীর সিক্ত করিয়া রাসমণি যথন সিঁ ড়ির চাডালে স্বচ্ছ বস্ত্র সংযত করিত, সেই সময় শুনিত আমগাছটার নিকট হইতে ছোট্ট একটি কাসি। শব্দ অমুসরণ করিলেই রাসমণি দেখিতে পাইত, মহেন্দ্র গাছের গোড়ায় ঠেসান দিয়া দাড়াইয়া আছে।

মুখে কৃট হাসি—সে হাসির অর্থ বিশ্লেষণ করিবার চেষ্টা করিলে পাশবিক কিংবা প্রাণস্পর্শীও মনে হইতে পারে,—অর্থগ্রাহীর সাময়িক মনের অবস্থার উপরই তাহা নির্ভর করে।

হাসির কেন্দ্র ছাড়াইয়া চোথের দিকে তাকাইলে মনে হয়, মহেন্দ্রের দৃষ্টি একাস্তভাবে নিবদ্ধ রাসমণির গঠনের উপর। চাহনির তীব্র লালসাপূর্ণ মারণােমূথ সঙ্কেত অম্বন্তিকর হইলেও ঠিক অবাঞ্ছনীয় বলা চলে না। কাসির শব্দ রাসমণির মনে যে প্রকারেরই প্রতিধ্বনি তুলুক না কেন, বাঞ্ছিক প্রকাশে কোনরূপ অসমর্থন ছিল না।

কাসির সঙ্গেত যথন একটি নিদিষ্ট দিকে ঝুঁকিতেছিল, সেই সময় রাসমণি সংস্কারের থোঁচা খাইয়া কিছুদিনের জন্ত পুক্রঘাটে স্নান করা বন্ধ করিয়া দিল। এই ঘটনার পর রাসমণি নিজের শক্তিকে শ্রহ্মা করিবার অবসর পাইয়াছিল। কিন্ধ মনের গুপ্ত কোণ যে জালের পাঁচে জড়াইয়া গিয়াছিল, তাহা বেশিদিন রাস্মণির নিকট অজ্ঞাত থাকিল না।

বিবাহের পর দার্ঘ আট বংসর কাটিয়া গিয়াছে, কই, এই ধরনের চাঞ্চলা কথনও তা সে অন্থভব করে নাই! পুকুরঘাটে যাইবার জন্ম সে অন্থির হইয়া উঠিতেছে কেন । পুরুষের মুখন্ত্রী কঠোর, তথাপি উহা পুরুষোচিত এবং স্থলর। মহৈল্রের দীর্ঘ ও স্থঠাম গঠন রাসমণির সত্যই ভাল লাগিয়াছিল। এই ভাল-লাগাকে অস্বীকার করিবার জন্ম সে স্থামীগৃহে নিজেকে আবার বন্দিনী করিয়া ফেলিল, মনের চতুম্পার্শে নীতির বেড়া দিয়া নিজেকে আগলাইবার চেটা করিতে লাগিল। ষে আবেষ্টনীতে সে ইাপাইয়া উঠিয়াছিল, তাহাকেই পুনরায় বরণীয় করিয়া লইতে চাহিল।

় ক্রমশ শ্রীদেবীপ্রসাদ রায় চৌধুরী

নো তৈ দিবসাঃ গতা

দে দিন বহিয়া গেল হে বন্ধু,
দে দিন মোদের গত,
সেই চঞ্চল মুধর নয়ন
আজিকে মৌন নত।
ভরা উৎসাহে উৎস্থক বুক,
সব পথে পথে চেনা হাসিমুধ,
কোরকে কোরকে অরুণের আলো,
ফুলে ফুলে মধুব্রত।

₹

পিয়াল রেণুতে গোটা বসস্ত,
মদিরা পিকের ডাকে,
আসি বর্ধার হর্ব-জোয়ার
লাগে কদম্বশাথে।
কণ্টক হতে সাড়া দিত কেয়া,
দীর্ঘ 'মযুরপঙ্খীর' ধেয়া,
জীবন-নদীর মরকত-তটে
ভাবিলত প্রতি বাকে।

সব বিহগের কঠে কাকলী
রৌদ্র উঠান-ভরা,
নত ঘন নীল, সমীরণে মধু
মধুর বহুদ্ধরা।
আজ ঝিঙাফুল ফুটিয়াছে হায়,
ঢাকে অঙ্কন পাণ্ডু চায়ায়,
বায়স তাদের সাদ্ধ্য-কুলায়
উড়িয়া যেতেতে তুরা।

8

কোথা পুচ্ছের গৌরব তার
কলাপী ভূলেছে কেকা,
ঘন বর্ধার সমারোহ হেরে
পিঞ্জরে বসি একা।
যুথী-পরিমল মালভীর বাস,
আনে সে স্থদ্র দিনের আভাস,
কাঁদায় তাহারে রামধ্যুকের

?

সপ্ত রঙের রেখা।

সেই ক্ষীর সর নবনীর দিন
থার ক্ষিরিবার নয়,
তমালের ডালে তোলা হিন্দোলা
নেও সেই কথা কয়।
গোঠে যাবার বনপথ, মরি,
কাঁটা ও গুল্মে দিয়াঙে আবরি
কালো কালিন্দী কাম্বর বাশীর
ভূলে গেছে পরিচয়।

.

সে দিন বহিয়া গিয়াছে বন্ধু,
সে দিন মোদের গড,
হের স্থমুথের শ্রাম তালীবন
ডেমনি সম্মত।
স্থিম উজল প্রিয় দিনগুলি,
পারে নাই ধরা রাখিতে আগুলি,
পোষা শুক সারী অক্লেতে পাড়ি
দিল এবারের মত।

बैक् मूनत्रथन महिक

প্রসঙ্গ কথা

'ব্ৰাহ্ম' বনাম 'হিন্দু'

বিষ্কু রামানন্দ চট্টোপাধ্যায় হিন্দু সমাজ ত্যাগ করিয়াছেন বছদিন; তাহাতে আশুর্ঘ্য হইবার কিছু নাই। ধর্মের প্রথর পিপাস। যাঁহাদের আছে, যাঁহারা আত্মাকে পরমাত্মার দঙ্গে যুক্ত করিয়া আত্মসাধনায় সিদ্ধিলাভ করিতে ব্যাকুল হন,তাঁহারা অনাত্মময় পৌত্তলিক সমাজ ত্যাগ করিয়া অতিশয় পবিত্র পর-ত্রন্ধের উপাপনা করিবার জন্মই সর্ব্যপ্রকীর অপবিত্রতা পরিহার করেন। ব্রাহ্মগণ সর্ব্যত্র 'একে'র প্রতিষ্ঠা •করিতে যত্নপর হইয়া থাকেন। রামানন্দবাবৃও থাটি আহ্ম, এজন্ত 'একমেবাদিতীয়ম' মন্ত্রে সকলই শোধন করিয়া লন। কিন্তু সম্প্রতি কিছুকাল যাবৎ রাষ্ট্রনৈতিক জ্ঞানগবেষণায় এই পরমপবিত্র ঐকতত্ত্ব একট দ্বৈত-দোষাশ্রিত হইয়াছে: এতদিন তিনি ঐতিহাসিক গবেষণায় বামমোহনকেই বাঙালীর 'একমেবাদ্বিতীয়ম্' পরিত্রাতারূপে ঘোষণা •করিতেছিলেন, সম্প্রতি রবীক্তনাথও 'নিরাকার' হইয়া যাওয়ায়, রামমোহনের সহিত রবীক্তনাথও যুক্ত হইয়াছেন। বৃদ্ধ বয়সে রাসানন্দবাবুর এই দৈত-বিলাস স্থলক্ষণ নয়। * সংসারে তাঁহার নিজের যে • বহুত্ব ঘটিয়াছে, তাহাতে অবশ্য তিনি 'একো>হংবহুস্তাম্'—এই ভতিবাক্যের চাক্ষ্য প্রমাণ হইয়া আছেন ;
—এমন 'বছ'র মধ্যে 'একে'র আত্মবিস্তার সংসারে অতি অল্পই দেখিতে পাওয়া যায়। সে যেন সত্যই—'ন ত্বহং তেষু, তে ময়ি'। শ্রুতি যে কেন বলিয়াছেন—'পিতা নোহদি', তাহার এমন 'শারীরক ভাষ্য' ক্ষচিৎ মিলিবে।

কিন্তু যাহা বলিতেছিলাম। রামানন্দবাবু পৈতা ফেলিয়া এবং জাতিভেদ প্রভৃতি হিন্দুয়ানি ত্যাগ করিয়া আন্দ হইয়াছেন। হউন, তাহাতে হিন্দুর কোন তুঃধ নাই, কোন আপত্তি নাই, কোন হা-ছতাশ নাই। হিন্দুর গলা বহিয়া চলিয়াছে—কত জায়গায় চর পড়িতেছে, কত জায়গায় ভাঙন ধরিতেছে, তবুও "দেই চির কলতান উদার গলা

विट्टह व्याधारत व्यालारक।" हिन्दूत रकान ভग्न नांहे, किन्ह तामानन-বাবুর ভয় আছে, পাছে ওই ক্ষ্দে 'চর'থানি আবার কথন ভাঙিয়া ভাসিয়া যায়। তিনি সাভারকরের হিন্দু মহাসভায় যোগ দিয়াছিলেন-कৈন, বৌদ্ধ, শিখ, ত্রাহ্ম সকলেই 'হিন্দু', এই আশাদে। এখন সহসা দে বিখাদে ঘূণ ধরিয়াছে। রাষ্ট্রনীতির ক্ষেত্তে কেবল 'হিন্দু' ও 'মুসলমান', এই তৃই ভাগের কথাই উল্লেখ হইয়া থাকে—যেন তাহাদের মধ্য মিল इडेलिट मत সমস্তার অন্ত इटेर्ट ! त्रामानन्यतातू विनरि एहन, কথাটা ভাল নয় ! ব্ৰাহ্ম, খ্ৰীষ্টান প্ৰভৃতি কি ভাসিয়া আসিয়াছে ? "আইন-সভা আদিতে আসন, মন্ত্রিমণ্ডলে আসন এবং চাকরির বাঁটোয়ারা বা শিক্ষায়" ভাহারা কি সম্প্রদায়ভেদে গণনীয় হইবে না ?' এখানে त्रामानन्तरात् अधु 'शिन्तृप्रভा'त 'शिन्तृ'प्रःख्वात विकास्त नय, औष्टानितिपत्र अ পক্ষ অবলম্বন করিয়াছেন; অধাং, হিন্দুসভার সংজ্ঞা অনুসারে 'হিন্দু' বলিতে যাহা বুঝায়, তাহাতে তিনি আর রাজি নহেন; তিনি 'হিন্দু' নহেন---'ব্রাহ্ম', এবং অপর অ-হিন্দুদের সহিত এক স্বার্থ-সূত্রে বদ্ধ থাকিতে চান। এই পথক থাকার দাবি কেন করেন, ভাহাও খোলাখুলি विनयाहिन, यथा—"किन्दु मःखा (किन्पुमाना किन्दु । अञ्मादि याहे হোক, কার্যত: এর হিন্দু ব'লে স্বীকৃত হয় না ব'লে আমরা তাদের আলাদা উল্লেখ কর্মিট।"। ('প্রবাদী', শ্রাবণ, "বিবিধ প্রদক্ষ" দ্রষ্টব্য)। রামানন্দবাবুর এই দাবির মধ্যে কোন হীন ক্ষুদ্র সাম্প্রদায়িক স্বার্থবৃদ্ধি নাই--অতিশয় মহতুদ্দেশ্য-প্রণোদিত হইয়াই তিনি এই দাবির কথা তুলিয়াছেন। তিনি ভারতের রাষ্ট্রিক প্রভৃতি যাবতীয় কল্যাণকে পূর্ণতর করিবার জন্মই, খুব "বড় এবং সর্বব্যাপক একতা"র জন্মই এই পার্থকা বজায় রাণিতে চান; তাই ব্রান্ধ রামানন্দবাবু 'হিন্দু' হইতে রাজি নহেন। দেশের কল্যাণ-মহাজাতির কল্যাণ যে তাহা না হইলে বড়ই ক্ষতিগ্রন্থ হইবে! দেখ, যদি পৃথকভাবে প্রত্যেক সম্প্রদায়ের দিকে লক্ষ্য রাখা না হইত, তাহা হইলে ভারতের এই স্বাধীনতা-সংগ্রামও কি এতদুর অগ্রসর হইতে পারিত ? যদি তোমরা কেবল হিন্দুর দিকে তাকাইয়া থাকিতে, তাহা হইলে ব্রাহ্ম আনন্দমোহন বস্থ এবং ব্রাহ্ম সভোত্রপ্রসন্থ সিংহ অথবা পারসী দাদাভাই নৌবন্ধী ও পারসী ফিরোজশাহ মেহতা কি কংগ্রেদের সভাপতি হইতে পারিতেন? যদি না হইতেন, তবে কি সর্বনাশ না হইত ! তবেই দেখ, যদি এইরূপ কোনও যোগ্য ব্যক্তি ভারতের উপকার করিতে চায়, এবং তৃমি যখন তাহাকে বান্ধ বা পারসী বলিয়া ডাকিলে না, সে-ও ব্রাহ্ম ও পারসী হিসাবেই সেই কাজ করিবে, অগ্রথা যদি না করে, তথন ভারতের কত বড়-ক্ষতি হইতে পারে ! কারণ, সকল ব্যক্তিরই স্বস্থ সম্প্রদায়-চেতনা থাকা উচিত; যে ব্রাহ্ম সে আগে ব্রাহ্ম, পরে ভারতীয়; এইরূপ সকলেই যদি না হইল, তবে কেবল হিন্দু বা ভারতীয় মহাজাতি হওয়ার অর্থ কি ?—একতা সর্বব্যাপক হইল কোনু অূর্থে ?

কিন্তু রামানন্দবাবু এই ঐক্যতানবাদন করিতে করিতে শেষে প্রায় বুঁদ হইয়া গিয়াছেন—ভয়ানক আন্ধ হইয়া উঠিয়াছেন। তাঁহার ভাবটা এই। ব্রাহ্ম কিসে কম । ব্রাহ্মকে ব্রাহ্মহিসাবে পৃথক গৌরব তোমরা দিবে না ? যদি না দাও, যদি ব্রাহ্মসমাজের পূথক মহিমা স্বীকার না কর, তবে কি হইতে পারে ভাবিয়া দেখিও। বাংলা সাহিত্যের **দিকে** দৃষ্টিপাত কর; যদি কেবল হিন্দুই সে সাহিত্যের সেবা করিবার অধিকারী হইত, তবে খ্রীষ্টান মধুসুদন দম্ভকে পাইতে ? তাহাতেও না হয় তত বড ক্ষতি হইত না, কিছু আরও কতু বড় সর্বনাশ হইত।---"ঝুমমোহন রায় থেকে রবীক্রনাথ ঠাকুর প্যন্ত ব্রাহ্ম সাহিত্যিকদের সেবা থেকে (বাংলা সাহিত্য) বঞ্চিত হ'ত।" আমি বলিয়াছি. রামানন্দবাব বুঁদ হইয়া গিয়াছেন; কিন্তু আসলে বোধ হয় তাঁহার জ্ঞান আরও 'টনটনে' হইয়া উঠিয়াছে, অজ্ঞানেও ষেমন আবেশ হয়, পরম জ্ঞানেও তেমনই আবেশ হইয়া থাকে, কেন না—"Extremes meet" কারণ, কথাটা বলিয়া ফেলিয়াই তংক্ষণাং নিজেই বলিতেছেন, "কিছ স্থাপের বিষয় এ রকম নিয়ম কোনকালে ছিল না এবং এ রকম নিয়ম টালাবার ক্ষমতাও কারো ছিল না, থাকতে পারে না, ও নাই।--थाकिरन এবং थाका मछव इहेरन, त्रामानन्यवावू यूवहे सूथी इहेरछन; কিন্তু যথন তাহা নাই, তখন কি আর করিবেন? অগত্যা একটি অতিশয় অর্থহীন, বৃদ্ধিহীন এবং সতাহীন উক্তি করিয়াছেন, যথা--- "কেবল বা প্রধানত: হিন্দু ও মৃদলমানের কথা ভাবায় দেশ নানা দিকে অহিন্দু ও অমৃদলমান যোগ্য লোকের সেবায় বঞ্চিত হচ্ছে।" এ কথার আর কোন টাকাভায় করিবার প্রয়োজন নাই—ইহার অস্তরালে কোন্ মনোবৃত্তির ক্রিয়া রহিয়াছে, তাহা বুদ্ধিমান পাঠক অনায়াসে বৃক্ষিতে পারিবেন; ইহাকে নিশ্চয় কেহ ভীমরতি বলিবেন না।

কিন্তু এ প্রসঙ্গের অবতারণা দে জন্ম নয়-নরামানন্দবাবুর ধর্ম, কর্ম এবং কথা সবই যে কিরূপ একনিষ্ঠ, তাহা 'প্রবাসী' ও 'Modern Review' মারফতে কাহারও জানিতে বাকি নাই। আমরা ভাবিতেছি ওই রামমোহন ও রবীন্দ্রনাথের কথা। তাই প্রসঙ্গের প্রথমেই রানানন্দ-বাবর 'অবৈত'-নাশের আশস্কায় কিঞিৎ বিচলিত হইয়াছিলাম। ব্যাপারটা কিছ দাঁড়াইতেছে অক্সরপ। এতদিন রামমোহনকে প্রাণপণে জাপটাইয়া ধরিয়া ('রাজা'র প্রায় স্বাসরোধ করিয়া) তিনি পর-ত্রন্ধের মান-ইজ্জত রক্ষা করিতেছিলেন; এক্ষণে রবীন্দ্রনাথেরও ব্রাহ্মত্বকে ধ্বজার মত তুলিয়া ধরিয়া এইরূপ আক্ষালন করা কি রবীন্দ্রনাথের আত্মার পক্ষে প্রীতিকর হইবে ? আমরা ভুল করিয়াছিলাম,—পরব্রহ্ম, হুই ভাগ কেন তিন ভাগও হইতে পারেন—'পিতা', 'পুত্র' এবং 'পবিত্র ভৃত'; ওই ভিনের একটি (কোন্টি ভাহা বল। ছুরুহ) রামানন্দবাবুর মধোই অবতীর্ণ হওয়া অসম্ভব নয়: ভক্ত সাধকের প্রয়োজনে পরব্রন্ধের এইরূপ 'ত্রিভঙ্গ' হওয়া বোধ হয় অন্তায় বং অসকত নয়। তাই, তুই কেন—ু আমরা তিন-কেও মানিতে প্রস্তুত আছি। কিছু 'তেত্রিশ কোটি'র উপাসক বলিয়া আমরা গণনায় যেমন দক্ষ, তেমনই গনিবার জন্ম সাকার বস্ত চাই। যদি কেহ চোধ বৃজিয়া বলে, ওই দেখ, কিছ ধোলাচোধে তাহা দেখিতে না পাই, তাহা হইলে, আমাদের জবান তেমন হরন্ত বা সভ্য হয় না বলিয়া, সে ব্যক্তিকে মিথ্যাবাদী বলিয়া থাকি। রামানন্দবাবু রামমোহনকে 'ব্রাহ্ম' বলেন কোন সংজ্ঞা অফুসারে ? রামমোহন কোন অর্থে রামানন্দবাবুর সম্প্রদায় বা সমাজ-ভুক্ত ? রামমোহনের জীবদশায় তাঁহাকে তো কেহ সমাজত্যাগী ধৰ্মত্যাগী বলিয়া জানিত না. ধৰ্মবিষয়ক মতামত বা কোন কোন কাৰ্ব্যের

জন্ম তাঁহাকে যতই আক্রমণ করুক। রামমোহন কি পৈতা ত্যাপ করিয়াছিলেন? তিনি কি তাঁহার পরিবারে সকল হিন্দুসংস্কার উঠাইয়া দিয়াছিলেন? তিনি কি বিধবাবিবাহ চালাইবার বা জাতিভেদ তুলিয়া দিবার জন্ম আন্দোলন করিয়াছিলেন? নিজের পরিবারেও কি তিনি সেরপ কোন ব্যবস্থা পাকা করিয়াছিলেন? আহ্বাণ পাচক ও গলাজল প্রভৃতির শুচিতা কি তিনি অমান্ম করিয়াছিলেন? তিনি যে ধর্মান্দোলন চালাইয়াছিলেন, তাহা হিন্দুসমাজের ভিতরে দাঁড়াইয়া, না বাহিরে দাঁড়াইয়া? এই প্রমগুলির প্রত্যেকটির উত্তর আমরা রামানন্দবাব্র নিকটে দাবি করি। তিনি বহুদিন ধরিষ্ধা রামমোহন সম্বন্ধে বহু সক্রা, মিথ্যার সমর্থন ও প্রচারে সহায়তা করিতেছেন, আমরা তাঁহার নিকটে এই কয়টি প্রশ্নের সোজা জ্বাব—'হা' কিংবা 'না'—পাইতে চাই; যদি ইহার প্রত্যেকটি 'না' প্রমাণ করিতে অসমর্থ হন, তবে তিনি মিথ্যাবাদী প্রতিপন্ধ হইবেন, দোষ আমাদের নয়।

এখন ববীন্দ্রনাথের কথা। ববীন্দ্রনাথ জন্মিয়াছিলেন ব্রাক্ষ ইইয়াই, অর্থাং—বেমন সকলেই জন্মায়—একটা না একটা সমাজে; কিন্তু সকলের মতই তিনি কি সেই গণ্ডিয় বন্ধন গলায় পরিয়া দেহত্যাগ কুরিয়াছেন ? তিনি কি রামানন্দবাব্র মত ব্রান্ধই থাকিয়া গিয়াছিলেন ? ভুগবান শ্রীক্রম্ব গোষালার ঘরে জন্মিয়াছিলেন,—তিনি কি পাঁচন-বাড়ি হাতে করিয়াই কুরুক্ষেত্রে পার্থ-সার্রথির কাজ করিয়াছিলেন ? তা ছাড়া, রবীন্দ্রনাথ তাঁহার ব্যক্তি-জীবনে না হয় ব্রান্ধই ছিলেন; কিন্তু যে রবীন্দ্রনাথ তাঁহার ব্যক্তি-জীবনে না হয় ব্রান্ধই ছিলেন; কিন্তু যে রবীন্দ্রনাথ কামানান্দবার রবীন্দ্রনাথ ? গান্ধীজি তো রামমোহনকে ভারতের শ্রেষ্ঠ জ্ঞান-গুরুদ্দের সমকক্ষ বলিয়া স্বীকার করেন না—তাহার জন্ম, একবার রামানন্দবার্ কি করিয়াছিলেন, ভাহা তো আমরা আজও ভুলি নাই। মুবীন্দ্রনাথ যদি হিন্দু না হইয়া কেবল ব্রান্ধই হন, তাহা হইলে তিনি যে ভারতের কেহই হন না! কারণ একমাত্র হিন্দু হইলেই তাঁহার গণ্ডিদোষ কান্টে, নতুবা তিনি যে বড় ছোট হইয়া যান। ধর্মের সহত্র পন্থা, সহত্র আধড়া ওই এক হিন্দু নামে ভূবিয়া এক হইয়া আছে। স্বর্গীয়

ব্রাহ্মবান্ধব উপাধ্যায় সেইজন্ত নিজেকে 'হিন্দু' বলিয়া ঘোষণা করিতে কিছুমাত্র দ্বিধা বোধ করেন নাই—'ঈশাপস্থী হিন্দু' বলিয়া নিজের পরিচয় দিতেন। এই হিন্দুখ-বোধই তো এ যুগের স্কল শ্রেষ্ঠ ভারত-সন্তানের ट्या के ब नार्डिय कारने। हि, हि! त्रवीक्तनार्थंत्र भति हम दिन्तू ना रहेशा হইবে ব্রান্ধ ৷ আমি সেই রবীন্দ্রনাথের কথা বলিতেছি, যে রবীন্দ্রনাথ ভারতের শ্রেষ্ঠ কবিরূপে বরণীয় ও পঞ্জা হইয়াছেন। রবীক্রনাথকেও রামানন্দবাবুর মাপে মাপিতে হইবে ? হা কপাল ! রামানন্দবাবুর উক্তিটির ভাবার্থ এই যে, রবীন্দ্রনাথের কবিত্বের মূলে ব্রাহ্মত্ব আছে। রবীন্দ্রনাথের কাব্য, কবিত্ব ও কাব্যপ্রেরণা সম্বন্ধে রামানন্দবাবুর মত রসিক স্কুজনের সঙ্গে তর্ক করিব না, লোকে হাসিবে; কেবল ক্রয়েকটি কথা বলিব। রবীন্দ্রনাথ বাল্যে কোন প্রতিবেশের মধ্যে মাতুষ হইয়া-ছিলেন ? তাঁহার পরিবারের কি সকলেই আদ্ধা হইয়াছিলেন ? রবীক্র-নাথের প্রথম সাহিত্য-সংস্থার ঘটিয়াছিল যাহার সাহায্যে, সেই বাংলা ও সংস্কৃত:সাহিত্য কি হিন্দু সাহিত্য না ব্রাহ্ম সাহিত্য ছিল ? তিনি কেবল রামমোহনের বেদান্ত-গ্রন্থ পড়িয়া বাংলা শিবিয়াছিলেন ৭ তাঁহার আদি সাহিত্যগুরু বিহারীলাল ও বন্ধিমচন্দ্র কোন জাতির লোক ছিলেন ? তিনি যে 'গীতাঞ্চলি'র জন্ম নোবেল প্রাইক্স পাইয়াছিলেন, তাহার মধ্যে ষে স্বরটির সন্ধান পাইয়া ইউরোপ মৃগ্ধ হইয়াছে, সে স্বর প্রাচীন হিন্দু সাধনার বাউল-বৈফবের হর कि ना? यनि তাহা না হয়, তবে কোন পরবন্ধ সেই স্থরের জন্মদাতা ? রবীজনাথের রচনাবলীর মধ্যে তের্ছ অংশগুলি হিন্দু জীবনের ও হিন্দু ঐতিহোর উপকরণপুষ্ট কি না? कानिमारमञ् कार्य । १३ रेवस्थव भागवनी जाँशात कविश्वजिलां । উष्टाधरन সাহায্য করিয়াছে কি না? হিন্দুর রামায়ণ ও মহাভারত—তাঁহার ঋষিত্ব না হউক, কবিত্বের একটা বড় আদর্শ ছিল কি না? না, এসব কিছুই সভ্য নহে---রবীন্দ্রনাথ ব্রাহ্ম ছিলেন বলিয়াই বাংলা সাহিত্যের এমন দেবা করিতে পারিয়াছিলেন-বাঙালীও হিন্দু-মুসলমান-নিবিলেন্ত্ তাঁহার কাব্য পড়িয়া ব্রাহ্মধর্মের মাহাত্ম্য বুঝিতে পারিতেছে এবং দলে দলে ব্রাহ্ম হইবার জন্ম উন্মুখ হইয়া আছে। অতএব রামানন্দবাবুর ক্রমজয়কার।

সাহিত্য-সাধনার প্রথম যুগে রবীন্দ্রনাথের কবিপ্রেরণা কিরুপ আন্ধ-ভাবাপর ছিল, তাহার একটি অতিশয় হুলভ প্রমাণ—'কড়ি ও কোমলে'র "কাঙালিনী" কবিজ্ঞাটি। মধাযুগে তিনি কিরুপ আন্ধ ছিলেন, তাহার প্রমাণ অদেশী-আন্দোলনে রবীন্দ্রনাথের যোগদান। তাহার পূর্ব্বেই তিনি আন্ধবান্ধব উপাধ্যায়ের প্রায়্ম শিষ্যত্ব স্বীকার করিয়াছিলেন; তিনি হিন্-জাতীয়তার চারণ-কবিরূপে অজ্ঞ গান রচনা করিয়াছিলেন; তিনি তথন বিষমচন্দ্রের নাম ও কীন্তিপ্ত 'বঙ্গদর্শনে'র সম্পাদক, এবং বিষমচন্দ্রের মতই সেই জাতীয়তা-ধর্মের প্রবন্ধকার; তথন তিনি 'নৌকাড়বি' উপন্থাস লিখিতেছেন; এবং কন্মার বাল্যবিবাহেরও পক্ষপাতী। একটি প্রমাণ স্বয়ং রামানন্দ্রবার্ গত আন্মিন সংখ্যা 'প্রবাসী'র ৬৫৬-৭ পৃষ্ঠায় মৃত্রিত করিয়াছেন। সেধানে ত্রিপুরার মহারাজকুমার শ্রীক্রজেক্রকিশোর দেববর্ম্মা বাহাত্রকে লিখিত একটি পত্রে ববীক্রনাথ বলিতেছেন—

ভারতবর্ধে বথার্ধ ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয় সমাজের অভাব হইয়াছে—তুর্গতিতে আক্রান্ত হইয়া আমরা সকলে মিলিরাই শুদ্র হইয়া পড়িয়াছি এই তুই সমাজকে উদ্ধার করিতে পারিলেই—ভারতবর্ধ পুনরায় সংজ্ঞা লাভ করিতে পারিলে। আমি ব্রাহ্মণ আদর্শকে পুন:প্রতিষ্ঠিত করিবার সকল হলদে লইয়া যথাসাধ্য চেষ্টায় প্রবৃত্ত হইয়াছি। বৈশাথের (১৩০৯) বহুদর্শনে আমার "নববর্ধ" প্রবন্ধটি পড়িয়া দেখিয়ো। তাহা ব্রাহ্মণের মনের ক্ষা।

হিন্দুনা হইলে যে আহ্মণ হওয়া য়য়য় না, আশা করি এই মোটা
য়্কিটা রামানন্দবাবৃও বৃঝিবেন।

এই রবীক্সনাথেরই পদতলে সমগ্র হিন্দু বাঙালী সমাজ ল্টাইয়া পড়িয়াছিল। শেষ-জীবনে আদ্ধ রবীক্সনাথ আদ্ধর্থেরই মহিমা কীর্ত্তন করিবার কালে রামানন্দবাব্র মত আদ্ধাগতে যাহা বলিয়াছিলেন, তাহার কিছু উদ্ধৃত করিয়া এই প্রসঙ্গ শেষ করিলাম।

রামমোহন রার তাঁহার চারিদিকের বর্ত্তমান অবস্থা হইতে যত উচ্চেই উঠিরাছেন সমত হিন্দুসমান্তকে তিনি তত উচ্চেই তুলিরাছেন। একথা কোনো মতেই বলিতে পারিব না বে তিনি হিন্দু নহেন,—কেন না, অস্তাস্ত অনেক হিন্দু তাঁহার চেরে অনেক নীচে ছিল এবঃ নীচে থাকিয়া তাঁহাকে গালি পাড়িয়াছে। কেন বলিতে পারিব না ? কেন না, একথা সতা নহে। কেন না তিনি বে নিন্দিতই হিন্দু ছিলেন—অতএব

ভাঁহার মহত্ত হইতে কথনই হিন্দুসমাজ বঞ্চিত হইতে পারিবে না—হিন্দুসমাজের বহুণত লক্ষ লোক যদি এক হইয়া বয়ং এজন্ত বিধাতার কাছে দর্যান্ত করে তথাপি পারিবে না।

আমি জানি, এ কথার প্রাক্ষসমান্তের কেহ কেহ বিরক্ত হইরা বলিবেন,—না, আমরা প্রাক্ষসমান্তকে হিন্দুসমান্তের সামগ্রী বলিতে পারিব না, তাহা বিখের সামগ্রী। বিশেষ সামগ্রী নর তো কি? কিন্তু বিখের সামগ্রী তো কালনিক আকাশ-কুম্বেমর মতো শৃক্তে ফুটিয়া থাকে না—তাহা ত দেশ কালকে আশ্রর করে, তাহার ত বিশেষ নামরূপ আছে।

* পৃথিবীতে সকল জাতিরই ইতিহাস আপনার বিশেষতের ভিতর দিয়া বিষের ইতিহাসকেই প্রকাশ করিতেছে। নহিলে তাহা নিছক পার্গলামি ইইয়া উঠিত,—নহিলে একজাতির সিদ্ধি আর একজাতির কোনোপ্রকার বাবহারেই লাগিতে পারিত না। * *

হিন্দুর ইতিহাদেও দে চেষ্টার বিশ্বাম নাই। বিশ্বসত্যের প্রকাশ-শক্তি হিন্দুর ইতিহাদেও বার্থ হয় নাই; সমস্ত বাধা বিরোধও এই শক্তিরই লীলা। সেই হিন্দুইতিহাসের অস্তরে যে বিশ্বচিত আপন স্কলকার্য্যে নিমৃক্ত আছেন ব্রাহ্মসমাল কি বর্ত্তমান্ত্র্যাল্য হার ই একজন মানুর আপন পেরালমত আপন ঘরে বসিরা গড়িয়াছেন ? * * মানুষের ইতিহাসকে আমি ত এমন খামবেরালীর স্টিরপে স্টিছাড়া করিয়া দেখিতে পারি না। বাহ্মসমাজকে তাই আমি হিন্দুসমাজের ইতিহাসেরই একটি স্পাভাবিক বিকাশ বলিয়া দেখি। আমরা করজনে দল বাঁধিয়া ঘিরিয়া লইরা ইহাকে জামাদের বিশেষ একটি স্প্রাদারের বিশেষ একটা গৌরবের জিনিব বলিরা চারিদিক হইতে তাহাকে অতান্ত স্বতন্ত্র করিয়া তুলিব এবং মুখে বলিব এইরপেই আমরা তাহার প্রতি প্রম ওদার্য্য আরোপ করিতেছি একখা আমি কোনোমতেই বীকার করিতে পারিব না।—"আয়ুপরিচয়"—'পরিচয়', প্. ৫৩-৫৬।

বজ্জাতক-কথা

তথন আমরা মালদহে ছিলাম। বয়দ অল্প, সবে দীমু পণ্ডিতের পাঠশালা ছাড়িয়া জিলা-মুলে ভর্তি ইইয়াছি। একদিন দেখিলাম, শহরে হৈ-হৈ ব্যাপার, রৈ-রৈ কাণ্ড! স্থানীয় ডিষ্ট্রিক্ট-ইঞ্জিনীয়ারের হাতে হাতকড়ি পড়িয়াছে। ভদ্রলোক নাকি, ইঞ্জিনীয়ারিং তো দ্রের কথা সামান্ত ওভারসিয়ারিও পাদ করেন নাই, অথচ দীর্ঘ উনিশ বৎসর কাল নিক্রিবাদে জাল নামে জাল উপাধির জোরে ডিষ্ট্রিক্ট-ইঞ্জিনীয়ারের গুরুদায়িত্ব পালন করিয়া আসিয়াছেন। এতদিনে ধরা পড়িয়া জেলে যাইতেছেন। আমাদের শিশুমনে আমরা তথন তাঁহার অপরাধের গুরুতী বুঝিতে পারি নাই; বরঞ্চ ইহাই ভাবিয়াছিলাম, না হয়

ভদ্লোক পাসই না করিয়াছেন, কিন্তু উনিশ বৎসর কাজটা কৃতিত্বের সহিত চালাইয়া আসাও তো কম কথা নয়। এরপ অভিমত ব্যক্ত করিয়া গুরুজনদের ধমক খাইয়াছিলাম শ্বরণ আছে।

পরে হেতমপুর কলেজৈর এক ব্রিন্সিপ্যাল সম্পর্কেও অফুরূপ ঘটনার কথা শুনিয়াছিলাম; ভদ্রলোক শুধুনাম আর উপাধিটাই না হয় জাল ক্রিয়াছিলেন, কিন্তু অধ্যক্ষতার কৃতিত্ব তো জাল করা যায় না! শুনিয়াছিলাম, জালিয়াৎ ব্যক্তি কৃতী অধ্যক্ষ ছিলেন। আসলে এগুলি আমাদের সমাজ ও শিক্ষাব্যবস্থারই দোষ। যাহারা সত্যকার গুণী ব্যক্তি, তাঁহারা অনেক সময় সামাল্য কারণে উপাধির গৌরব হইতে বঞ্চিত হন, তাহাতেই এই সকল বিষয়কর গোল্যোগ্ ঘটে ।

কিন্তু একজিকিউটিব ব্যাপারের এই সকল যুক্তি সাহিত্য-ব্যাপারে থাটে না; কারণ, সাহিত্য অন্তরের সম্পদ। একজনের চিন্তাধারা অন্তে মারিয়া দিলে সাহিত্যক্ষেত্তে জুয়াচুরির চরম হয় এবং সে অপরাধের. শান্তি শূল। শূল দেওয়ার প্রথা বর্ত্তমান সভাজগতে উঠিয়া গিয়াছে। তবে ভগবান স্থায়পরায়ণ; শূল-বেদনা বর্ত্তমানে বৃদ্ধি পাইয়াছে।

বৃদ্ধদেববাবুরও ক্বভিছ আছে স্বাকার করিতে হইবে। তিনি দীর্ঘ পনরো বৎসর ধরিয়া যে সাহিত্যিক জালিয়াতি চালাইয়া সাহিত্যধ্যাতি অর্জন করিয়াছেন, ধরা-না-পড়ার মধ্যেই তাহার ক্বভিছ। অথচ আসল ও নকল সকলেরই হাতের কাছেই ছিল। এবারে আর একটা দৃষ্টাস্ত দিই। Aldous Huxley তাঁহার Crome Yellow পুত্তকথানা প্রথম ১৯২১ প্রীপ্তাদের নবেম্বর মাসে প্রকাশ করিয়াছিলেন। বৃদ্ধদেববাবুর 'রডোডেনড্রন-গুদ্ধু' ১৯৩২ প্রীপ্তাদের ওই নবেম্বর মাসেই বাহির হয়। রবীক্রনাথের কবিতার সাহায্য ব্যতিরেকে কোনও উপক্যাস, প্রবন্ধ বা গল্প-পুত্তকের নাম দেওয়ার মত মৌলিকতাও যাহার নাই, তাঁহার সম্বন্ধে লোকের পূর্বে হইতেই অবহিত হওয়া উচিত ছিল। যাহা হউক, এখন ব্যাপারটা দেখুন।

গল্প

Crome Yellow—Denis কবি, ভালমামুষ। নিমন্ত্রিত অতিথিক্পপে টেনে করিয়া আসিল। পাঠরতা Priscilla-র সহিত ভাহার দেখা

ছইল। তারপর চায়ের আয়োজন। বাড়ির মেয়ে Anne-কে Denis ভালবাদে, কিন্তু Anne তাহাকে বন্ধুর পর্যায়ে ফেলিয়াছে এবং treats him as a child। Denis ক্রন। অন্ত অতিথি Gombauld quite smart এবং efficient। Denis তাহাকে ঈর্বা করে। Denis কবিতা লেখে এবং waste-paper-basket-এ ফেলিয়া দেয়। Ivor আসে। রাজে উন্থান-ভ্রমণ, প্রেম। Denis-কে রচনাকার্যা সম্বন্ধে Mr. Barbecue-Smithএর উপদেশ। Denis-এর হতাশ প্রণয়। Mary approached him but nothing doing। Ivor kissed Mary and made love to her। Denis utterly dejected—sent home by Mary। Stroy ends।

'রডোডেনডুন-গুচ্ছ'—স্থানি ট্রেন করিয়া নীলিমাদের বাড়ি আসিল। পাঠরতা শীলার সহিত তাহার দেখা হইল। চায়ের আয়োজন। পুরন্দর কবি, ভাল মানুষ। নীলিমাকে ভালবাসে। 'নীলিমা তাহাকে শিশুর মত মনে করে। বীরেন Gombauld ও Ivor-কে পাঞ্চ করিয়া প্রস্তত—পুরন্দর তাহাকে ঈর্বা করে। পুরন্দর কবিতা লিখিয়া বাতাসে উড়াইয়া ফেলিয়া দেয়। রাত্রে সকলের উত্থানভ্রমণ। প্রেম। পুরন্দরের রচনাকাস্য সম্বন্ধে ধীরান্দের উপদেশ। পুরন্দরের হতাশ প্রণয়। স্থান্তার 'overtures' বিফল। বীরেন kissed স্থান্তা এবং made love to her। পুরন্দরে ব্যাকুল। শীলা ভাহাকে বাড়ি পাঠাইয়া দিল। গল্পের শেষ।

<u> চরিত্র</u>

Gombauld + Ivor

a good looking black-haired young corsair of thirty, with flashing teeth and luminous large dark eyes. Denis looked at him enviously—envied Gombauld his looks, his vitality, his easy confidence of manner...... Came leaping, laughed as he saw them. He was the hero of more amorous successes than he can remember...irresistible.

বীরেন

চেহারা ছিল স্থলর—কালো চুল জার চোথ, স্থান্থদ্ধ দাঁতের সারি ক্রেন্ডা চোথের ঝলসানি। ক্রেন্ডার প্রকে স্থা করে প্রকে জামুকরণ করে। বারেন লাফিয়ে গাড়ী থেকে নামে, যার সঙ্গে দেখা হয় জাগে হাসে ক্রেন্ডা নুতন মেয়ে প্রর গোরবের মালার এক একটি নুতন মুক্তো ক্রেয়ে মেয়ে ভূলোনো কৌশল তার আছে।

Crome Yellow

Suddenly she [Marv] was caught by an extended arm and brought to an abrupt halt "Well" said Ivor as he tightened his embrage-she made an effort to release herself...He laughed... he kissed her.

He [Denis] felt tremendously large and protective....She leaned against him....He was the master... A wave of courage swelled through him...."I'll carry you," Denis offered...on the cinema it always looked an easy piece of heroism Good heavens, what a weight !... he had to deposit his burden suddenly.

 Anne's faint amused, malicious smile...

Mary to Denis-"What have you been writing lately ?"

Mr. Scogan, "You have been writing prose ?"

Denis. "Yes."

Mr. S. "Not a novel?"

Denis. /"Yes."

'রডোডেনডন-গুচ্চ'

হঠাৎ তার [হুমিত্রার] দেখা হয়ে প্লেল বীরেনের সঙ্গে। কোনো কথা না বলে বীরেন ভার একটা হাত ধরে ফেললো. তারপর তহাতে তাকে জড়িরে ধরে তার মুধ নিজের মুখের কাছে টেনে আনলো। ছাডা পাবার চেষ্টা করতে করতে ••• । বীরেনের কালো চোথে হাসির আভাস জলে উঠলো। [তারপর চুম্বন]

আমি পুরন্দর ওকে নীলিমাকে) ৰ্ঝিয়ে ছাডব---তার অব্যথ পৌক্লবই সে এবারে প্রয়োগ করবে। দক্তর মতো হী-মাান হবে সে ... সিনমায় তো এ-রক্ষ জিনিব প্রায়ই দেখা যায়... এরকম পাঁজা-কোলা করে' তলে' নিতে পারলেই তো श्य-----नोनिमा स्माटिख ছোটখাটো नव. মাথায় তো প্রায় তার সমান --- নীলিমার কি থেয়াল হয়েছিলো, পুরন্দরের কাথের ওপর খানিককণ মাথা রেখেছিলো...

নীলিমার ঠোটের কোণে সেই ক্ষীৰ হাসি।

'নতুন আর কোনো বই লিখ**ে**। নাকি ?'

পুর**ন্দর। 'হ্যা**…'

নটরাজ। 'উপস্থাস १০০০' 'বইটা---' পुत्रमञ् ।

Mr. S. "I'll describe the plot for you. Little Percy, the hero, ...lives among the artists....Writes a novel of dazzling brilliance; he dabbles delicately in Amour... Denis blushed scarlet.

Crome Yellow-Chapter VI

Mr. Barbecue-Smith—writer,...
rather fat and complacent....
He could not control his interior
satisfaction....Fat white hands and
fingers. While talking he jabbed
at Denis with his fingers...

"The secret of writing," he said is inspiration...That his my secret, ...I give it you freely...It came quite suddenly...I was hypnotized. I lost cosciousness....I pop off. Two or three hours later I wake up again, and find that inspiration has done its work. Thousands of words, comforting, uplifting words lie before me.

[Inspiration-এ রচিত করেকটি লেখা পড়িলেন এবং শেবে বলিলেন]

"That last one, is particularly subtle and beautiful, don't you think?" নটরান্ত। 'তোমার একথানা উপস্থান আমি পড়েছি…একদল প্রেমিক-প্রেমিকার কথা লিখেছো;…নবাই—সাহিত্যিক না হ'লেও সাহিত্য-ছেনা,…পাতার পর পাতা এরা শুধু কথাই কইলো—আমার অবিশ্যিমনে হরেছে—কেন এই তর্কাত্রকি ? ভালোবাসার উপার তো একই।

পুরন্দর **অমু**ভব করলো, তার কান গরম হয়ে উঠছে।

'রভোডেড্রন-গুচ্ছ' ষষ্ঠ পরিচেছদ—

महनानवीन-- (नथक: ধীরাজপ্রসর স্থলকায়---আন্মন্ত্ৰীত, মোটা লোমশ একটা আঙল কথা বলিতে বলিতে श्रुवन्मद्वत्र काँ। ए दिन्न किलन किलन किला का ইন্সপিরেশনই হচ্ছে সমস্ত কবিতার উৎস। ... ভোমাকে আমার সিক্রেট বলে দিছি। সিজেট আর কিছুই নয়---ইসপিরেশন। হঠাৎ এক-এক সময় ইন্সপিরেশন আসে... আমি যেন অসীম শুন্তে ভেসে বেডাচ্ছি. আমার চার দিককার বস্তু-জগৎ লোপ পে:র গেছে। তথন কাগজ-কলম হাতে নিয়ে **টেবিলে** বসি--বসেই **অ**জ্ঞান হয়ে যাই। তারপর কী হয় আমি আর জানিনে। মুর্চ্ছা বধন ভাঙে, দেখি, কাগজের ওপর সম্পূৰ্ণ একটি কবিতা লেখা হয়ে গেছে।"

্ধীরাজপ্রসন্ন "ইন্সপিরেশনে" রচিত একটা কবিতা আযুত্তি করিয়া বলিলেন]

"আমার কলম থেকেও ও-রকম কোনো কবিতা এর জাগে বেরোর নি।••• এরকম মিল আর কেউ দিরেছে ?" এই রকম মিল আর কেহই অবশ্য দিতে পারে নাই এবং এমন আদর্শবাদী "ইন্সপিরেশনে"র থেলাও ইতিপূর্ব্বে বাংলা দেশে আর দেখা যায় নাই। কিন্তু আসলে ইহা বদ্ বা অন্ধকারাচ্ছন্ন জাতক-যুগের কথা। এই দ্বনের মূল বৃদ্ধদেব তপস্তাশেষে শান্তিনিকেতন-বাস্ততে আবিভূতি হইবেন-হইবেন করিতেছেন। এতদিন পর্যান্ত যাহা ঘটিয়াছে, তাহাতে মারের গেলা আছে; মার Huxley, মার Arlen, মার Lawrence, মার Rossetti, মার Browning—কত মারের নাম করিব? কেহ মনে না করেন, মারের নাম করিয়া আমরা মারামারিতে প্ররোচিত করিতেছি। দেরূপ প্রবৃত্তি আমাদের নাই। এযুগে ইংরেজকে ভাতিয়াও ভাঙাইয়া যে কেহই কিছু করিতে পারিয়াছেন ও পারিতেছেন, তিনিই যথার্থ স্বদেশপ্রেমিক, স্ক্তরাং আমাদের নমস্তা। বৃদ্ধদেববাবুকেও আমরা নমস্কার জানাইতেছি।

পু:। আমাদের গতবাবের বৃদ্ধপ্রশন্তি পাঠে কাচিৎ মহিলা সাহিত্যিক বহু মহাশয়ের বিদেশী নামের বাংলা রূপাস্তর বিষয়ে কিঞ্চিৎ নোষ ধরিয়াছেন, আমরা তাঁহার প্রেরিত সংশোধনীটি নিমে যথাষ্থ মুদ্রিত করিলাম।—

বুদ্ধদেব বস্তুকৃত উচ্চারণ

মরিদ ভেকেব্রা—

বদ্লেয়ার— টিশিয়ান—

মিকায়েলেপ্রেলো

को निभ भा निश्च--

त्यांना विमा— या छिकि—

ঠিক উচ্চারণ

মোরিস্ ডেকোরা—(Maurice Dekobra)
বোদেলেয়ার—(Baudelaire)

টিভেন—(Titian)

মাইকেলেঞ্জিলো—(Michelangelo) ফ্রা ফিলিপ্পো নিপ্পি (আসল নাম) অথবা ফ্রা নিপ্পো নিপ্পি (Browning-এর

অমুসরণে—)

মোনা বিজ্ঞা—(Mona Lisa) দা ভেঞ্চি—(da Venci)

Browning called him 'Fra Lippo Lippi' in one of his poems, 'Lippo' being the popular contraction of 'Fillippo'. But Huxley calls 'Fillippo', which is right of course, Browning's poem being a satire.

বৃদ্ধদেব বস্থক্ত উচ্চারণ

ঠিক উচ্চারণ

কনষ্টেৰল— রাশারেল— শারলট ত্রণ্টি— কান্ট্ৰেক্—(Constable) রাফাইল—(Raphael) শারলং খ্রণ্ট (Charlotte Bronte)

ৰুদ্ধদেববাৰ কোনো স্থানে পাশাপাশি চারজন চিত্রকরের নাম তালিকার মত ব্যবহার করেছেন। তুঃখের বিষয় চারটিই ভুল উচ্চারণে লেখা হয়েছে। যথা—

করেকো—

क्रूरवज---

রেম্রাণ্ড— ভেলাক— করেড জো—(Correggio) কুবাপ্তস্—(Rubens) রেম্রাণ্ট (Rembrandt) ভেলাধ্যকর (Velazquez)*

গল্পটিত জীবনী

ভারতীয় সভ্যতা যে অতীব উচ্চাঙ্গের, তিনটি বস্তুর দ্বারা আধুনিক সভ্যজগতে তাহা প্রমাণিত হইয়াছে—এক, কড়া পাকের সন্দেশ; তৃই, বর্ণবাটিত মকরধ্বজ; এবং তিন, গল্পবাটিত ইতিহাস অথবা জীবনী। অপেক্ষাক্ষত অর্বাচীন সভ্যতাগুলি জ্ঞানে-বিজ্ঞানে যতই উন্নতি কক্ষক, আজিও সভ্যতার এই তিনটি গৌরীশকর-চূড়ায় আবোহণ করিতে পারে নাই। হয়, ভাবতবর্ষ হইতে এগুলি ইউরোপ-আমেরিকায় চালান ইইতেছে, অথবা ভারতবর্ষের অফুকরণে ইউরোপ বা আমেরিকায় প্রস্তুত হইডেছে। অনেকে আজিও অবগত নহেন যে, মানিকত্লার কড়া পাকের সন্দেশ বিলাতে অবিকৃত অবস্থায় চালান দিবার জন্মই আধুনিক বিফ্রিজারেটার-যম্ম আবিকৃত হইয়াছিল। পাশ্চাত্য দেশবাসীয়া চ্মুকে ভাঙাইয়া বহু চিড্রচমংকারী পদার্থ উৎপাদন করিলেও তুধসভ্যতার শীর্ষহানীয় যে ছানা, আজিও তাহার বিশদ ও সঙ্গত ব্যবহার করিতে শেথে নাই; ফলে কেকাদি বহুবিধ পেপ্রি সত্ত্বও পাশ্চাত্য

^{*} এই সবগুলি নামই Lawrence অথবা Huxley-র বইরে উল্লেখ করা আছে।
বৃদ্ধেদববাবুর নিজের হরতো কখনো বইরে লেখা ভিন্ন এদের উল্লেখ প্রয়োজনীর হরে
ভটে নি। তাই উচ্চারণ এত ভূল। বাঙালীর পক্ষে বিদেশী উচ্চারণ সঠিক না জানা
কিছুসাত্র কজার নর, কিন্তু বে ব্যক্তি ক্রমানত বাঙালীদের প্রতি চুণা প্রদর্শন করেন
এবং 'সিরারিয়াস' ও 'টুইন্' ইত্যাদি লেখেন, তার পক্ষে এটি গহিত অপরাধ।—লেখিকা '

রসনা তেমন তৃপ্তিলাভ করিতেছে না এবং তত্ত্রতা তুর্ভাগ্য অধিবাসীদের সারা ছনিয়ায় দাপাদাপি করিয়া ফিরিতে হইতেছে। পৃথিবীর মধ্যে ভারতবর্ষই যে কেন খেতাঙ্গদের প্রিয়, প্রান্নিত হইলে সঠিক জবাব তাঁহারাও হয়তো দিতে পারিবেন না ; কিন্তু ভারতবর্ষের মধ্যে বাংলা দেশ এবং বাংলা দেশের মধ্যে পশ্চিমবন্ধ, পশ্চিমবঙ্গের মধ্যে কলিকান্তা এবং কলিকাতার মধ্যে হেতুয়ার ধারটাই (ভাফের আমল হইতে) যে তাহাদের কেন সমধিক পছল, ইহার সমাক বিচার করিলে আমরা ওই কড়া পাকের সন্দেশে গিয়া উপস্থিত হইব। তুই নম্বর, স্বর্ণঘটিত মকরধ্বজের কথা আর কি বলিব ? এইটুকু বলিলেই যথেষ্ট হুইবে ষে, ভারতবুর্ধ হুইতে জার্মানির মার্ক কোম্পানি উহা প্রস্তুত করিতে শিধিয়া গিয়াছিল বলিয়াই বর্তমান মহাযুদ্ধে জার্মানির বুক আজও দমিয়া ধায় ুনাই। অনেকই হয়তো জানেন না, স্বয়ং হিটুলার হিঞেশাক অমুপানে প্রত্যাহ তুআনি পরিমাণ মকরধ্বজ দেবন করিয়া এই অবস্থাতেও মাথা ঠিক রাখিতেছেন। যাক, আমাদের আজ্বিকার প্রসঙ্গ ভারতীয় সভ্যতার তৃতীয় তৃত্ব-গৌরবটিকে লইয়া---গল্পঘটিত ইতিহাস লইয়া। আর চুইটির মত এটিও একান্ত ভারতীয় এবং °অতি প্রাচীনকাল হইতেই আরব-পারক্লের পথে এই মহামূল্য বস্তুটি পৃথিবীর সর্বাত্ত ছড়াইয়া পড়িয়াছে। 'পুরাণ-প্রবেশ'কার শ্রীযুক্ত গিরীক্ত-শেবর বহু মহাশয় সাক্ষ্য দিবেন ভারতব্যীয় পুরাণ-উপপুরাণগুলি 🍑 জাতীয় খাঁটি ইতিহাস। আজ প্রাচীনকালের মহিমা লইয়া উল্লাস প্রকাশ করিবার আমাদের সময় নাই, তবে এ কথা আমরা সকলেই জানি ভারতবর্ষের যে ইতিহাস এখন পর্যান্ত আবিদ্ধত হইয়াছে, তাহা পুরাপুরিই গলঘটিত। মকরধ্বজে যেমন স্বর্ণ নিজে সম্পূর্ণ অবিকৃত থাকিয়া काागिनिपिक अरक्र के व करत, अरे मकन रे जिराया जिमनरे গলগুলি নিছক গল্প থাকিয়াও ক্যাটালিটিক এক্তেক্টের কাজ করে, দানাদার বসুসিন্দুরের মত ইতিহাস স্বতই প্রকাশ পায়। এ এক বিচিত্র ভারতীয় কাও। তবে ইতিহাসের কথা এখন থাক।

উনবিংশ শতাকীর চতুর্থ পাদ হইতে বাংলা দেশে গল্লঘটিত জীবনী একটা বিশিষ্ট রূপ পরিগ্রহ করিতে থাকে। নানা অলোকিক ও লোকিক গল্পত্রপ ক্যাটালিটিক এজেন্ট যোগে এক-একজন মহাপুরুষের জীবনী যা খাড়া হইয়া উঠিতে থাকে. প্লটার্ক ও হিরোডোটাস তাহা দেখিলে বিশ্বয়াভিভূত হইয়া পড়িতেন, এবং জীবনী ও ইতিহাস রচনার পক্ষে historical precision বস্তুটি যে সম্পূর্ণ অনাবশ্রক, তাহা ব্রিডে পারিয়া তাঁহাদের রচিত জীবনী ও ইতিহাসগুলি পুনলিখনে বাস্ত হইতেন। একদিনে মধ্যাহ্ন-আহারের পূর্বের একজন বালকের সম্পূর্ণ ক্রজিবাসী রামায়ণ পাঠ, পিতার ধর্মমতে লব্জিত হইয়া তেরো বৎসরের বালকের পদব্রছে তিব্বত যাত্রা, মাতৃ-ভক্তিপরায়ণ সম্ভানের বর্ষায় দুকুল প্লাবিত দামোদর সম্ভরণ, গলা পার হইতে গিয়া মকরবাহিনী গলাকে দর্শন ইত্যাদি গল্পব্যল্পন যোগে এক-একজন মহাপুরুষ কেমন করিয়া সাধারণের সহজ্পাচা হইয়া উঠিলেন, ইহার কায়দা ও কাতুন মাত্র আমরাই জানি। এই গ্রঘটিত জীবনীর গৌরীশঙ্কর-চূড়া ছিল এতদিন ভাইপো শচীশচন্দ্র চটোপাধ্যায় লিখিত খুড়ো বঙ্কিমের জীবনী—অবশ্র হাতেম ডাই, গিরিশচন্দ্র, কথামৃত প্রভৃতি ধর্মজীবনগুলি বাদ দিতেছি। কিছ সম্প্রতি শ্রীহেমেন্দ্রনাথ দাশগুল মহাশয়ের 'বৃদ্ধিন্দুল প্রথম থণ্ড' প্রকাশিত হওয়াতে শচীশচন্দ্রের গৌরীশঙ্কব-চড়া আড়ালে পড়িয়াছে. হেমেন্দ্রনাথের এভাবেণ্ট (জোড়া) শুরুই এখন জলজল করিতেছে---গ্রঘটিত জীবনীর এটি যেন মধ্যাক্ত-সূর্য।

বিষম-জীবনীর সবে আদি পর্ক শুক্ত হইয়াছে, কিন্তু হইলে বি, হয়, এই আদি পর্কেই লেথকের অমাদি মহিমা প্রকাশ পাইয়াছে; একমাত্র "উদ্দীপক" শ্রীযুক্ত শতঞ্জীব চট্টোপাধ্যায়ের মহিমার নিকটই যদি বা ভাহা হার মানে! ক্যাটালিটিক এজেন্টের সহিত এই উদ্দীপন-শক্তি যুক্ত হইয়া যে কি কাণ্ড ঘটাইয়াছে, বিস্ফোরণ না হইলে কেহ ভাহা প্রত্যক্ষ করিয়েছি বলিয়াই মজিয়াছি।

কিন্তু আমাদের একটু আপন্তির কারণ ঘটিয়াছে। মাতাল ধখন মাতলামি করিতে থাকে, তখন গায়ে বা গুষ্টিতে হাত না পড়া পর্যান্ত বেশ লাগে, কিন্তু প্রলাপের মধ্যে হঠাৎ সে ঘদি পাত লীয় যোগদর্শন আওড়াইতে থাকে, তখন মাথায় প্রবল একটা বাঁকানি লাগে বইকি! ঠাকুরমার ঝুলির গল শুনিতে শুনিতে হঠাং যদি মাঝখানে শুনি—
"তথন ১৮৫৬ সাল, ভারতবর্ষে সিপাহী বিদ্রোহের রক্তগঙ্গা বহিতে
আরম্ভ হইয়াছে", তথন প্রথমটা একটু থতমত থাইলেও সামলাইয়া লইয়া
বলিতে হয়, বাপু হে, বেশ তো গল্প বলিতেছিলে, আবার সাল কেন?
আর সালই যদি বল, ওটা ১৮৫৭ সাল, ৫৬ নয়। হেমেন্দ্রবাব্র গল্পঘটিত জীবনীতেও ওইরূপ আঘাত মাঝে মাঝে থাইতে হইয়াছে এবং
বলিতে ইচ্ছা হইয়াছে, বেশ তো হইতেছিল স্থার *, আবার ইতিহাস
কেন? তাহা যথন করিবার উপায় নাই, তথাগুলি তিনি যাহাতে
ঘতীয় সংস্করণে সংশোধন করিয়া লইতে পারেন, সেইজ্মু অনেক
ঐতিহাসিকু অসক্তির মধ্যে সামাক্য ত্ই-চারিটি প্রদর্শন করিতেছি।
ভবে এ কথাও তাঁহাকে স্বস্থ শরীরে বহাল তবিয়তে জানাইয়া দিতেছি
যে, এই গল্পঘটিত অসক্ষতিগুলি দোষ নয়, গুণ; এইরূপ অসক্ষতির সংখ্যা
যত বেশি থাকে, জীবনী ততই সরস ও স্বথপাঠ্য হয়। তাঁহারটিও
হইয়াছে। তিনি যে "ভূমিকা"য় লিথিয়াছেন—

আজ যে এতদিন পরে এই কুজ লেখকের লেখনীতে সেই বিরাট পুরুষের জীবনী বাহির হইল, তাহাও সেই মহান্ "জদৃশু শক্তির" সহায়তাই হইয়াছে। ভগবান কাহাকে দিয়া কি কাজ সম্পন্ন করান একমাত্র তিনিই স্তানেন, তাহারই কুপায় পর্কুও পর্কৃত লজ্বন করে। ছিলাম উকাল, হইলাম চাকুরীজীবী। ••• কিরপে জীবনচরিত লিখিতে প্রস্তুত-ইলাম, সে কাহিনীও বিশ্বয়কর।

ধাহারা তাঁহার জীবনী পড়িবেন, তাঁহােদের কিছুই বিসমকর বাধ হইবে না; ভগবানের যে রসবােধ আছে, ইহাকে তাঁহারা তাহারই একটি সদ্ষান্ত স্বরূপ বিবেচনা করিবেন। এরপ জীবনীলেথক শুধু ভগবানের দয়াতেই হওয়া যায়, অন্ত কোনও কোয়ালিফিকেশন প্রয়োজন হয় না। যাহা হউক—

পৃ. ১৫৭। উনিশ বংসর বরসে গুপ্তকবি সাপ্তাহিক 'প্রভাকর' পত্রিকা বাহির করেন (১৮০০)।

ভার স্থবিধা পাইলেই একটা ভি-লিট ডিগ্রীও নাকি ব্যবহার করিয়া পাকেন, তবে
সেটা বঁড়লে-বেহাল্য ইউনিভাসিটির না গোবরভাঙ্গা বিশ্ববিভালরের, পালে ব্র্যাকেটে
ভাহার উল্লেখ থাকে না।

শ্রীযুক্ত ব্রজেজনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়ের প্রতি আর একটু সদয় হইলে এই "পঙ্গু" এবং "উকীল" লেথক জানিতে পারিতেন যে, 'সংবাদ প্রভাকর' ১৮৩১ খ্রীষ্টাব্দের ২৮ জাম্মারি তারিথে প্রথম প্রকাশিত হয়।

পু. ১৭৭। ঈবরচক্র ১২৭৩ সালে 'পাবগুণীড়ন' নামক জার একথানি পত্তের স্টেক্তির। ইহা ব্রাহ্মরা যে হিন্দুদের উপর তীব্র কটাক্ষপাত করিতেন ভাহার প্রতিবাদ অরপ প্রথমে বাহির হয়।

দেখিতেছি, ডি-লিট ডক্টর সাহেব কাশীনাথের 'পাষ্ণুপীড়ন' পুস্তকের সহিত 'পাষ্ণুপীড়ন' পত্তিকাটিকে জড়াইয়া ফেলিয়াছেন। কাশীনাথের গ্রন্থ রামমোহন রায়ের গ্রন্থের প্রতিবাদ বটে, কিন্তু ঈশ্বর গুপ্তের পত্তিকা কদাপি বাহ্মদের প্রতিবাদস্করপ প্রকাশিত হয় নাই।

পু. ১৭৫। প্রাপ্ত বরদে রাজার উপরে রাজা, বিরহিণীর দশদশা ও জারিও করেকটি কবিতা ছাড়া অতঃপরে [১৮৫৪ খ্রীষ্টান্দের পরে] বন্ধিম আর কবিতা লিখিয়াছিলেন বলিরা আমরা জ্ঞাত নহি।

"রাজার উপর রাজা" 'প্রচারে' এবং "বিরহিণীর দশদশা" বঙ্কিমের মৃত্যুর পর 'পঞ্পুল্পে' প্রকাশিত হয়, কিন্তু ১২৭৯ হইতে ১২৮৫ সালের মধ্যে বঙ্কিমচন্দ্র 'বঙ্গদর্শনে' ও 'ল্রমরে' বে সকল কবিতা লিখিয়া-ছিলেন, জীবনচরিত-লেখক মহাশয় শেগুলি এই হিসাত হইতে বাদ দিলেন কেন গ

পৃ. ১৭৭। ১৭৭৮ খ্রীষ্টান্দে হেলহেড সাহেব N. B. Halhed নামক জনৈক সিভিলিয়ান বাঙ্গলা ভাষায় একথানি ব্যাকরণ রচনা করেন। চার্লাস উইলকিঙ্গা নামক জনৈক ইংরাজ কাঠে একপ্রস্থা বাঙ্গলা অক্ষম্ন কোদিত করেন। ইহাতেই তাঁহার বন্ধু হেলহেডের ব্যাকরণ মুদিত হয়।

"মৃদিত হয়"ই ঠিক, লজ্জায় মৃদিত হয়! পোড়া কপাল আর কি, বাংলা ভাষা ও সাহিত্যের এই গবেষকপ্রবর আজ পর্যান্ত হালহেজের ব্যাকরণটি যে ইংরেজীতে লিখিত, সে খবরও রাখেন না! এদিকে ভো গিরি লজ্জ্মন করিবার বাসনা আছে! অথচ এই সহজ্জ্লভা বইটি চোখে দেখিবার কট্টও শীকার করেন নাই!ইম্পীরিয়াল লাইব্রেরিতে মাসের পর মাস কি ছাই কাজ করিয়াছেন তবে! সেখানে এ বই আছে, এশিয়াটিক সোসাইটির লাইব্রেরিতে আছে, বলীয়-সাহিত্য-পরিষ্থ-লাইব্রেরিডে আছে এবং কলিকাতার অন্তর্জ বছ স্থানে আছে। অন্ত সব বিবর্জে নাশগুপ্ত মহাশয় বেরূপ পরশৈপদী এক্ষেত্রেও সেরূপ না হইলে দেখিতে পাইতেন, ইহা ইংরেজীতে লেখা বাংলা ব্যাকরণ এবং ইহাতে ব্যবস্থত বাংলা হরপগুলি যে ছেনি দারা ধাতু কাটিয়া প্রস্তুত, তাহাও এই বইয়েরই ভূমিকায় লেখা আছে। বাংলা বই ছাপায় কাঠের কারবার মোটেই কথনও হয় নাই।

পূ. ১৭৮। ১৮০১ সালে কটুরি (H. P. Forster) সাহেব সর্বাঞ্চার অভিধান প্রস্তুত করেন।

ফরস্টারের বাংলা-ইংরেজী অভিধান ১৭৯৯ এট্রান্দে প্রকাশিত হয়। ইহা সর্বপ্রথম অভিধান নয়।

পূ. ১৭৮। শ্রীযুক্ত সজনীকান্ত দাস বোগ্যতার সহিত প্রমাণ করিরাছেন বে, বাঙ্গলা অকরে মুদ্রিত প্রথম বাঙ্গলা অভিধান ১৭৩৪ খ্রীষ্টাব্দে রচিত হয়।

সন্ধনীকান্ত দাস কথনও পাগল হইয়া গিয়াছিলেন, তাঁহার আত্মীয়-বন্ধুজন এরপ স্বীকার করিতেছেন না। তিনি 'সাহিত্য-পরিষং-পত্রিকা'য় বাংলা অক্ষরে মৃদ্রিত প্রথম বাংলা অভিধান বিষয়ে একটি প্রবন্ধে ১৭৯০ খ্রীষ্টান্দে এ. আগজন কর্তৃক কাঁলকাটা ক্রনিক্ল প্রেস ইইতে প্রকাশিত অভিধানকেই এই সম্মান দেন। ডি-লিট ডক্টর মহোদয়ের যাবতীয় গবেষণা যদি এইজাতীয় হয়, তাহা হইলে তিনি জীবনে ওকালতি না করিয়া ভালই করিয়াছেন। গবেষণা এবং ইন্সিওরেক্স জগৎই এতথানি বরদান্ত করিতে পারে, আদালত পারে না। তা ছাড়া একই পৃষ্ঠার উপরে নীচে তৃইথানি স্বতন্ত্র বইকে সর্ব্বপ্রথম বাংলা ভাষার অভিধানরূপে বর্ণনা করিতে হইলে এককালে কতথানি আবগারী। ত্রব্য উদরস্থ করিতে হয়, হেমেন্দ্রবাবু সে বিষয়ে একথানি পুত্তক লিখিলে ভাল হয়।

আমারের স্থান অকুলান, কমলের লোম কত বাছিব ? ১৭৮ হইতে

১৮¢ মাত্র এই আট পৃষ্ঠার মধ্যে শতাধিক ইতিহাদের ভুল। কো**ট** উইলিয়ম কলেজের পণ্ডিতদিগকে "জজ পণ্ডিত" বলিত না; "রাজা কৃষ্ণচন্দ্র চরিত্" নয়, 'মহারাজা কৃষ্ণচন্দ্র রাম্স্য চরিত্রম'; ইহা ১৮০১ ৰীষ্টাব্দে রচিত ও ১৮১১ খ্রীষ্টাব্দে লণ্ডনে মুদ্রিত হয় নাই, ১৮০৫ খ্রীষ্টাব্দেই রচিত ও শ্রীরামপুরে মুদ্রিত হইয়াছিল; 'প্রবোধচন্দ্রিকা'র তারিখ ১৮১৩ नम्, ১৮৩७; "वामरमाहन वारमव मृत्र (१) ১११৫-১৮७२" नम्, ১११६ [२ ?]-১৮৩৩; 'সদপেন [Saucepan ?] ম্যাগাজিন' নয়, 'গদপেল ম্যাগাজিন'; "বান্ধনিক ম্যাগাজিন," নয়, 'বান্ধনিক্যাল ম্যাগাজিন'; 'বেতালপঞ্-বিংশতি'র প্রকাশকাল ১৮৪৬ নয়, ১৮৪৭; অক্ষয় দত্তের বইয়ের নাম "বাহ্য বস্তুর সহিত মানব প্রকৃতির সম্বন্ধ নির্ণয়" নয়, 'বাহ্য বস্তুর সহিত মানব প্রকৃতির সম্বন্ধবিচার'; ইহার ছুই ভাগ ১৮৫১-২ খ্রীষ্টাব্দে বাহিব হয়. ১৮৫৩ অবেদ নয়; 'বাস্থাদেব চরিত' ১৮৫০ খ্রীষ্টাবেদ বাহির হয় নাই. क्थनहै वाहित हम नाहे. हेहाहे विधामान्य महानारात मर्वाध्यम त्राहना, পাও निशि चाकारत्र हिन, हेरात चः मितिन्य शरत ठाँरात कीवनीरक উদ্ধৃত হইয়াছিল: রাজেজলাল মিত্রের "বিবিধার্থ প্রকাশিকা" নয়, 'বিবিধার্থ-সঙ্গ হ'; 'মাসিক পত্রিকা' ১৮৫ ৭৫৮ সালে প্রকাশিত হয় নাই. ১৮৫৪ খ্রীষ্টাব্দে প্রকাশিত হয়; গুপুক্বি ১৮৫৮ সালে পরলোকগমন করেন নাই, ১৮৫৯ খ্রীষ্টাব্দে তাঁহার মৃত্যু হয় ;—"গত চারি বংসরে আমাকে প্রায় ১২।১৪ বংস্রের পরিশ্রম করিতে হইয়াছে"র ইহাই যদি নমুনা হয়, তাহা হইলে দাশগুপ্ত মহাশয় স্বস্থ শরীরকে ব্যক্ত না করিয়া গায়ে সুই দিয়া এই বইখানি রচনা করিলে বঙ্কিমচন্দ্রের গল্পবটিত জীবনী কত অধিক স্থুখপাঠ্য হইত। আমরা হেমেন্দ্রবাবদের কাছে স্থুখপাঠ্য জীবনীই চাই, ইতিহাস চাই না। আশা করি, পরবর্তী থণ্ডগুলি রচনা করিবার সময় जिनि षश्च करिया जामारम्य এই कथा छनि खर्ग राथिरवन ।

অভয়ঙ্কর

শী ফেলে দাও, বিষাণ বাজাও বীর,
গগনে গগনে উতল হ'ল সমীর

শিরু উঠেছে ত্লিয়া
বাড়ের দাপটে তরক উঠে ফুলিয়া
নাচে প্রলয়কর

মেধের মাধায় রক্ত-কেতন তুলিয়া
আাসে অভয়কর।

বানী ফেলে দাও, বিষাণ বাজাও বীর,
বক্ষে বক্ষে অধীর হ'ল ফুধির
দেউল গিয়াছে ভাঙিয়া
প'ড়ে আছে ভধু ভক্ত-শোণিতে রাঙিয়া
ধ্লা-শিলা-ককর
ক্রক্টি-ভয়াল নয়নবহ্নি হানিয়া
এল অভয়কর।

বাঁশী ফেলে দাও, বিষাণ বাজাও বীর, তিমি তিমি ভিমি তমক তাকে গভীর, মরণানন্দে মাতিয়া গণনাথ নাচে তা-থৈ তাথিয়া তাথিয়া, মন্ত দিগম্বর শহাহরণ চরণ ধ্লায় পাতিয়া এল অভয়হর।

বাঁশী ফেলে দাও, বিষাণ বাজাও বীর,
ধসিয়া পড়ুক ভয়-বিশীর্ণ চীর
ভয় নাই—বল হাঁকিয়া,
এসেছে করাল, সবারে ফিরিছে ডাকিয়া
ভৈরব শহর
জীবন-দেবতা শ্মশান-বিভৃতি মাধিয়া,
জয় অভয়হব।

"চন্দ্রহাস"

আমি

ষ্টেশন হয়ে প'ড়ে আছি, ভোমরা হচ্ছ পাাসেপ্পার,
কেউ বা দিছে কথা পাড়ি মেলে কিংবা এম্বপ্রেসে;
লোকাল ট্রেনে কেউ কেউ বা আসছ বাছু বারংবার—
দেখা দিয়ে কচিং কেউ বা যাও চ'লে কোন্ দূর দেশে।
মূখ হয়তো চিনি নেকো পায়ের শব্দ পাই সবার,
চলন দেখে বলতে পারি আসছ কে কোন্ উদ্দেশে,
স্কুডোর কারো বাঁধা ঘে নাল, কারো জুভোর কয় রবার—
ভালবেসে কেউ বা আস, কেউ বা আস তয় বেসে।
কত দিকের কত যাত্রী আসে এবং যায় চ'লে,
কত গোপন কানাকানি এই আমাকেই শুনতে হয়,
বলু ভাবে কোন্ মুসাফির মনই আমার দেয় ব'লে—
কানি তরু প'ড়েই থাকি করি নে আর শত্রুতম।
আমি ট্রেশন, নাই অধিকার দলাদলি কোন্দলে,
সবাই এস, সবাই ব'সো, বেও বখন হয় সময়।

সংবাদ-সাহিত্য

হাদের মৃত্যুতে বিভিন্ন শ্রেণীর বছসংখ্যক লোক আপনাদিগকে ক্তিপ্রস্ত বিবেচনা করে অথবা আত্মীয়-বিয়োগের হঃখ অমুভব করে, তাঁহারাই মতুষ্য-সমাজে অসাধারণ। এই অসাধারণতে রবীক্রনাথ **আধুনিককালের** বাংলা দেশে সর্বশ্রেষ্ঠ ছিলেন। তাঁহার বিয়োগে আপামরসাধারণ সমগ্র বাঙালী-জাতি বেদনাবোধ করিয়াছিল। ববীন্দ্রনাথেব সহিত অসাধারণছের वारधान अधिक इटेला हीरवञ्चनाथ मेख এवः आंहाया **अक्**बह्य ववीखना (४व ঠিক পরকর্ত্তী স্থান হুইটি অধিকার করিয়া ছিলেন। এক হিসাবে হীরে**জনাথের** স্থান প্রফুল্লচন্দ্রেরও উর্দ্ধে ছিল। তিনি ম্বদেশপরায়ণ কর্মবছল জীবন যাপন করিয়াও রসিক-সমাজের একজন ছিলেন। তাঁহার ধর্মজীবন, কর্মজীবন ও সাহিত্যজীবন তাঁহাকে বছ বিভিন্ন সমাজের প্রিয় ও আত্মীয় কবিয়াছিল এবং কোনও ক্ষেত্ৰেই ভিনি নিমুশ্ৰেণীর সাধক ছিলেন না, এমন কি, বাংলা দেশের বাষ্ট্রজীবনেও একদিন তিনি প্রভুত্ব করিয়াছিলেন। এই যুগেব স্মৃতি জাতীর-্লিক্ষা-পরিষৎ ও যাদবপুর-শিক্ষা-প্রতিষ্ঠানের সহিত তাঁহার যোগের মধ্য দি**রা** স্থীবনের শেষ দিন পর্যাস্ত অ্ব্যাহ্ত ছিল। বাংলা দেশে থিওজফিক্যাল সোসাইটির ্টিনি প্রধান ছিলেন এবং এই ধর্মজীবনের প্রভাব তাঁহাব সাহিত্যজীবনকেও প্রভাবান্তিত করিয়াছিল: তাঁহার 'গীতার ঈশ্বরবাদ' হইতে আরম্ভ করিয়া 'প্রেমণর্ম' প্র্যান্ত বহু গ্রন্থই ইহার সাক্ষ্য বহন করিতেছে। কর্মজীবনে তিনি কলিকাতার ব্যবহারজীবী ও আট্রনী সম্প্রদায়ের দীর্ঘকাল নেতত্ব করিতেছিলেন। তাঁহার মৃত্যুতে এই সকল সম্প্রদারের অসংখ্য লোক নেডা-বিয়োগের ছঃখ বোধ ক্রিয়াছেন।

আমাদের সহিত তাঁহার সম্পর্ক তাঁহার সাহিত্যজীবন লইয়া; সাহিত্যক্ষেত্রে তাঁহার তুল্য পণ্ডিত ব্যক্তি ইদানীং আর কেহ ছিলেন না। প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য দর্শনে তিনি পারক্ষম ছিলেন; আন্ধণেতর জাতির মধ্যে বেদ ও উপনিবদাদিতে এতথানি জ্ঞান কদাচিৎ পরিলক্ষিত হয়। অধিকন্ধ তিনি বসিক ছিলেন। শেষজীবনে বক্ষিম-সাহিত্য লইয়া তিনি যে পরিমাণ পরিশ্রম করিয়া গিয়াছেন, তাহা ভাবিলে বিশ্বিত চইতে হয়। যৌবনে নবীনচজ্রের কাব্যগুলির বিচার-বিশ্লেষণ করিয়া তিনি নবীনচজ্রের প্রতিষ্ঠায় সহায়তা করিয়াছিলেন। তাঁহার মেঘণুতের কাব্যামুবাদ তাঁহার কবি-মনের পরিচয় দেয়।

তাঁহার সর্বাণেক্ষা বড় কীর্ভি বঙ্গীয়-সাহিত্য-পরিষৎ; এই প্রতিষ্ঠানের ক্ষমকাল হইতে তাঁহার মৃত্যুব শেষ দিন পর্যান্ত ইহার একরপ অভিভাবকরণেই তিনি ইহার সহিত সংশ্লিষ্ট ছিলেন। কিন্তু এই প্রতিষ্ঠানের মধ্য দিয়া বাংলা দেশে ও বৃহত্তর বঙ্গে বাংলা সাহিত্যের প্রচারে ও বিস্তারে তিনি কি পরিমাণ পবিশ্রম ও চিন্তা করিয়া গিয়াছেন, তাহার ইতিহাস এখনও লিখিত হইতে বাকি আছে। হারেক্সনাথের সাহিত্য-নিষ্ঠা এবং বাংলা সাহিত্য বিষয়ে অকৃত্রিম উৎসাহ শেষ দিন পর্যান্ত বন্ধায় ছিল। তাঁহার বিয়োগে বাংলা সাহিত্য অপরিসীম ক্ষতিগ্রন্থ হইল।

ববীজনাথ গিয়াছেন, হারেজনাথ গেলেন, বা ক বহিলেন বাংলাব প্রফুলচন্দ্র; এই চন্দ্র অন্তমিত হইলে উনবিংশ শতাকীর সহিত্য বাংলা দেশের প্রত্যক্ষ যোগ ছিন্ন হইবে। সেই ছদ্দিন বিলম্বে আস্কর।

স্কুইটি সরকারী প্রচার-পত্র হাতে আদিয়াছে—"Three Voices Speak of Britain" এবং "Slavery"। এগুলিতে ইংলণ্ডের প্রধান মন্ত্রী মাননীয় Winston Churchili, পালিয়ামেন্টে ব্রিটিশ লেবার পার্টির লাডার মাননীয় Clement R. Atlee, ইংলণ্ডের প্রদিদ্ধ উপজ্ঞাসিক J. B. Priestley এবং আমেরিকার স্প্রসিদ্ধ Dorothy Thompson প্রভৃতির বাগী উদ্ধৃত করিয়া দেখানো হইরাছে, যান্ত্রিক শক্তি পৃথিবীতে আপাতত প্রভৃত্ব বিস্তার করিলেও আত্মিক শক্তির নিকট তাহা একদিন পরাভূত হইবেই। এই সকল মহাবাণী সর্কাদশে এবং সর্কালনে সত্যা, ইহা জানিয়া আমরা সেগুলি নিয়ে স্কালন করিয়া

দিলাম। এগুলিকে একটা দেশকালবিবজ্জিত রূপ দিবার জক্ত স্থানে স্থানে বর্জন করিতে হইুয়াছে। আশা কবি, এই সকল মহাবাণী প্রবণ করিয়া আমাদের দেশের লোকেরাও এই হুদ্দিনে আত্মিক বলে বলীয়ান হইবে।

"The lesson to be derived from present experiences is never to give in. Never, never, never. Not in any event, great or small, large or paltry, never, never yield, except to conviction and good sense."—Churchill

"Never yield to force, never yield to the growing, and apparently overwhelming, might of the enemy. These are great lays—the greatest days our history has seen. We must thank God for allowing each of us, according to our stations, to play a part in making these days so memorable in the history of our race."—Churchill

"...Such an old empire that she had known power for centuries, great power...Her position had deteriorated steadily and, with the leading characteristic of decadence, her leaders and probably the people themselves did not know it ...Her Government... bargained for petty ends....People were losing pride in work, and an indolent, not creative, leisure seemed a universal desideratum. Youth was not looking for honour, glory, keenness, fame or even what all healthy youth seeks—experience and adventure. No, they were looking for safe berths and old-age pensions....

...was like a beautiful museum and summer resort with slums on the outskirts in which people with the greatest tradition... were living on and using up with terrible rapidity the inherited capital of their ancestors....

But out of the wounds of...despair, there rose over-night in the twinkling of an eye another...of the people themselves, with all they remembered of greatness, all they saw of present reality.... A great wave of life passed through and people knew what to do, and did it....They organized...Not Government, they themselves...

...Do not think people have not screamed and wept as they saw their husbinds buried in the rubble or their children die, but people would not let them have hysterics. A rough "Shut up! Don't start this—we are all in the same boat" was enough.... They are happy. Yes, that is true, for what makes happiness? It is to know that you are not alone. It is to realize to the fullest the grandeur of your inheritance. It is to know that if you die, you die for a purpose."—Dorothy Thompson

"...a gigantic brigand state, whose staple industry was aggression....The people they controlled were almost ideal people for this particular purpose. They were, for the most part, naturally obedient and docile, only too anxious to receive orders....Moreover, their national traditions were militarist, so that the idea of spending their time and energy creating instruments of destruction wasn't repugnant to them, but instantly aroused their pride and loyalty....

We were, it appeared, a decadent lot, well past our prime, no longer capable of making the terrible effort necessary to challenge successfully....

And we have challenged it, and we are beginning to beat it."— J. B. Priestley

"Wherever the totalitarian regime is introduced, the first victim is liberty: liberty of speech, liberty of conscience and liberty of free association....In the new world and new social order which will emerge when this tyranny is overpast, we must attain a new unity of spirit and purpose,"—C. R. Atlee

আছাখিনের 'প্রবাসী'র প্রথম তিন পৃষ্ঠায় যেরপ রবীন্দ্র-কাতরতা প্রকাশ পাইয়াছে, তাহাতে মনে চইতেছে যে, অতঃপর তাঁহারা রবীন্দ্রনাথের বান্ধার-হিসাবগুলি লইয়াই টানাটান করিবেন। তিনি প্রত্যুহ কি দিয়া থাইতেন, বাঙালী পাঠকের পক্ষে তাহাও সংবাদ তো। আমবা ভাবিতেছি, প্র্বাহেই বনমালী ও
মহাদেবের শরণাগত হইব। 'বিশ্বভারতী পত্রিকা' বাহির হওয়াতে এই তুর্দ্ধশা
হয় নাই তো ?

'বিশ্বভারতী পত্রিকা' বলিতে মনে পড়িল। দেখিতেছি, আমরা প্রার ঋষিত্বে উপনীত হইয়াছি। গভ সংখ্যায় শান্তিনিকেতনে বৌদ্ধপ্রভাব সম্বন্ধে ইঙ্গিত করিয়াছিলাম—আবিনের পত্রিকাতেই দেখিতেছি আচার্য্য বুদ্ধদেবের বাণী—
"স্বাজাতিকতা, দেশপ্রেম, বিশ্বমানবিকতা" এবং সে কি বিশ্ববিমোহন বাণী! এই
বাণী কর্ণকুহরে প্রব্রেশ করিলে, আমবা যে বাঙালীজাতি, শুদ্ধ এই বোধ
চইতে লজ্জায় ঘামিয়া উঠিব। বর্ত্তমান ভারতের দেশান্থবোধের মূর্ত্তবাণী বহিষের
"বন্দে মাতুরম্" মন্ত্রকে এমনভাবে জুতাইতে স্বদেশী যুগের গোবা-পন্টনেও পারে
নাই। বুদ্ধদেব বন্থ লিখিতেছেন—

"'আমার মার মতো মা আব নেই, তিনিই বিশের চবমতম যা'—একথা যদি কেউ মুখে বলে কিংবা এই মর্ম্মে কাব্যরচনা করে, সভাসঞ্গজের চোথে সে-ব্যক্তি চবে অতীব হাস্থকর, কিন্তু নিজের দেশ সম্বন্ধে অনুকপ ভাববিলাসিতা লোকে যে শুধু ক্ষমা করে তা নয়, তার মোহে অন্ধ হয়ে হত্যার পথে ধ্বংসের পথে দলে দলে ধাবিত হয় এ তো আভ চোথের উপরেই দেখা যাছে।…দেশ-মাতৃকাকে যখন রক্তপায়িকা নরমুগুলুরা 'দেবী' বপে কল্পনা করা হয় তখনও তার প্রতিবাদে খ্ব বেশি কণ্ঠম্বর শোনা বায় না। নৈতিক বিচারের কথা ছেড়েই দিলুম—কিন্তু নিছক মৃঢ়তা সংঘবদ্ধ মামুখ যে কতথানি সহা করতে পারে—বিশ্ব তা-ই নয়, সেই মৃঢ়তার দাসত্ব ক'বে নিজের সর্বনাশ ঘনায়—তা ভাবলে আজিকের দিনেও অবাক না-হ'য়ে উপায় থাকে না ।"

"রবীজ্রনাথের বাণী মিথ্যা হ্বাব নয়" এই শাস্তিমন্ত্র পাঠ করিয়া বস্থ মহাশর প্রসঙ্গ শেষ করিয়াছেন; কিন্তু এই রবীজ্রনাথকেই সেদিন-প্রকাশিত 'চিঠিপত্র দ্বিতীয় খণ্ডে' পুত্র রথীক্রনাথের নিকট বলিতে শুনিতেছি—

"বাংলাদেশের চিত্ত সর্ব্বকালে সর্ব্বদেশে প্রসারিত হোক্, বাংলাদেশের বাণী সর্ব্বজাতি সর্ব্বমানবের বাণী হোক্। আমাদের বন্দেমাতরং মন্ত্র বাংলাদেশের বন্দনার মন্ত্র নর—এ হচে বিশ্বমাতার বন্দনা—সেই বন্দনার গান আজ বদি আমরা প্রথম উচ্চারণ করি তবে আগামা ভাবী যুগে একে একে সমস্ত দেশে এই মন্ত্র ধ্বনিত হরে উঠবে।"

ইহা কি স্বাঞ্চাতিকতা নয় ? হায় ববীস্ত্রনাথ, আব্দ বিশ্বমানবিকতার তুমি বৃদ্ধদেব বস্থুর নিকট হার মানিলে !

আবিনের 'প্রবাদী'র "বিবিধ প্রসঙ্গে" শ্রাবণের 'বিশ্বভারতী পত্রিকা'র সম্পাদক প্রমধ চৌধুরী লিখিত "ভূমিকা" হইতে নিম্নলিখিত অংশটি আলোচিড হইয়াছে—

"বীরবল বছকাল পূর্বে লিখেছিলেন যে, আমাদের বিভার মন্দিরে স্থাদরের প্রবেশ নিষেধ। · · ববা্স্রানাথ প্রতিষ্ঠিত বিভার মন্দিরে স্থাদরের চর্চা যথেষ্ঠ স্থান লাভ করেছে।"

এই আলোচনার পরে নববিধান সমাজের কোনও প্রবীণ কবি 'নববিভাস্কর' কাব্য রচনা করিলে যোলকলা পূর্ণ হইত। আদি, সাধারণ ও নববিধানের মিলিবার এমন স্বযোগ আর মিলিবে না। ভারতচন্দ্রের জয় হউক।

আৰ্থানের 'ভারতবর্ষ' খুলিয়া প্রথমেই চোথে পড়িল "প্রীমন্তাগবত সম্বদ্ধে বংকিঞ্চিং"। লেথকের নামটা দেখিয়া একটু চমকাইতে হইল বইকি।— স্থাংশুকুমার হালদার আই-সি-এস। অনেক ভাবিয়া-চিন্তিয়া দেখিলাম, কিন্তু কিছুতেই অবণ করিতে পাবিলাম না—হালদার মহাশয় কথনও জেলে গিয়াছিলেন কি না। জেলে না বসিয়া কোনও ব্যক্তি গীতা-ভাগবত সম্বন্ধে বংকিঞ্জিও আলোচনা কবিয়াছেন, এমন সংবাদ আমাদের জানা নাই। তা ছাড়া স্থধংশুবাবু বাংলা দেশের আই-সি-এস দৈত্যকুলে এই প্রথম প্রস্তাদরূপে দেখা দিলেন। আর কোনও আই-সি-এস তো গীতা-ভাগবত পধ্যস্ত পৌছান নাই; অরবিন্দ ঘোষ পৌছিয়াছেন বটে, কিন্তু ওদিকে তিনি আবার আই-সি-এদের শেষ ধাপ পর্যস্ত পৌছিতে পারেন নাই। মোটের উপর তাজ্জব বনিতে হইল।

ক্রবি সামস্থদীন হায়দার লিখিয়াছেন-

"এই নথেব থবমুথে
তোমারু বিভোল মৃক শাড়ী
—যতে। সথেব ধবনিকা—
গেলো দীঘল টানে ছি ড়ে ছরকুটে।
তোমার শামুক নিরুপায়
কেন থবলে দিলাম আমি।

আমাদের গত ভাদ সংখ্যা বাংলা গবর্মেণ্ট কর্তৃক গত ২রা সেপ্টেম্ববের 'ক্যালকাটা গেজেটে' প্রকাশিত বিজ্ঞপ্তি অমুযায়ী বাজেয়াপ্ত চওয়াতে অনেককে আমরা কাগজ দিতে পারি নাই। গ্রাহকেরাও অনেকে কাগজ পান নাই বলিয়া অভিযোগ কবিয়াছেন। মফস্বলেও বহু প্টল হইতে পুলিস ভাদ্র সংখ্যা 'শনিবারের চিঠি' লইয়া গিয়াছে। এরূপ ক্ষেত্রে কোনও প্রতিবিধান ক্লবিতে আমরা অসমর্থ।

ধারা নামুক চোথে হেন—
আমি ভূব্লে-যে গো বাঁচি নতুন ক'রে !
আমার নগ্ন অজগব
কোন্ বিজন হরিণীরে
বাচে মগ্ন হ'রে আজে।
আলো স্কন কর—বাঁচাও আঁথির তটে !

কবি হারদারের এই শামুক-থোবলানো কাব্যের ব্যাখ্যা সমালোচক টিপু-স্থলতানই করিতে পারিবেন; অজগর-দৃষ্টে আমরা ভর পাইয়া গিরাছি! "যৌবনবতীর কাহিনী" শুনিবেন ? রিজিয়ার কাহিনী ? "শুন শুন ভাতারনন্দিনী" রিজিয়া নয়, যৌবনবতী, লাবণ্যবতী, "আর সে-সংগে অশেষ মৃল্যে মৃল্যবতী" রিজিয়া। শুমুন। একদিন—

"বিজিয়া নিজের ঘরে বসে-বসে পা দোলাচে আপন মনেই। কোনো একটা বিষয় ভারতে-ভারতে সে অকারণেই কোলের ওপর বাঁ-হাত দিয়ে সাড়ির আলগা অংশ রগড়াছিলো। বীরে-ধীরে কথন যে হাঁটু পর্যন্ত লাল সায়ার সাথে-সাথে সাড়িথানা উঠে এসেচে, তা সে মোটেই লক্ষ্য করে নি। চোথ পড়তেই সে অত্যন্ত চম্কে উঠলো, তাড়াতাড়ি নামাতে যেয়ে পায়ের দিকে চোথ পড়তেই আবার চমকে পড়লো, এবং পরক্ষণেই দরজার দিকে চেয়ে উঠে, দাঁড়ালো। কাঁপা পায়ে দ্রুত হাতে দরজাটা বন্ধ কবে দিয়ে ঘরের মধ্যে বিজিয়া দাঁড়িয়ে-দাঁড়িয়ে ঘামতে লাগলো মূথ চোথ বৃক-পীঠ ভরে। একটা অনাম্বাদিত সামগ্রীর আবিছারের নেশায় বিজিয়া তথন কামাত্রা। অস্ক্র শিহরণ-ধারা তাকে প্রিয়ে অভার করে ক্লেতে চাছিলো। নেশাত্রার মতো হর্বল পায়ে স্থিমিত ইন্দ্রিয় নিয়ে বিছনের গিয়ে পা ভুলে সে বসলো। পরিশেষে আবার পায়ে থেকে সাড়ি তুলে সে তান পা হুটো, পরীক্ষা করতে লাগলো। হু-হাতে স্থানে; ভ্রিনে-টিপে দেখতে লাগলো।"

পাঠক নিশ্চয় নিখাস কল্প করিয়া একটা কিছু কেলেকারির প্রভৃঁইকা কবিতেছেন। আমবাও করিয়াছিলাম। কিন্তু আসল ব্যাপারটা কি জানেন ? কি দেখিরা রিজিয়া কামাতৃবা—অস্থ্ শিহ্রণ-ধারায় দল্প চইয়া অভার ? ভন্তন—

"মিহি সোনালি রোমে সমস্ত পা-টা একটা অপূর্ব রূপ-জী ধারণ করেচে, মাংসালো পারে বঙ ধরেচে কাচা চোলুদের !"

বুৰ্ন, আধুনিক সাহিত্যের perversity কোথায় গিয়া পৌছিয়াছে। বোমেই যদি এই, বার্লিনে না জানি কি হইবে ? হয়তো রিজিয়া আর বাঁচিবে না।

বিজিয়া নাম হইতেই বুঝিতেছেন, ইহা পাকিস্থানী সাহিত্য। জিল্লা সাহেব

যদি ইহাদের লইয়া পাকিস্থানের মধ্যেও একটা আলাদা পাকিস্থান গড়িয়া দিতে পারেন, তাহা হইলে তিনি তাঁহার মাতৃভূমি হিন্দুস্থানের উপকারই করিবেন।

ম্মুখনাথ বাষেব "কুদ্রবৃদ্ধন" ('ভারতবর্ধ', আধিন ১৩৪৯) বেশ গুরুগুরু নিনাদেই আবস্থ চই য়াছিল; "ব্যভিচাব, মহামারী, বিদ্ধক, দাবানল, স্কুক্কটা, ছিল্লমস্তা" ইত্যাদির মধ্য দিয়া অস্তমিল ডবল ওয়েলার ঘোড়ার মত বেশ কদমে কদমেই চলিতেছিল, হঠাৎ শেষ ছুই পংক্তিতে কবি যে কেন নেতাইয়া পড়িলেন বুঝা গোল না। বাঙালী বলিয়াই কি ? অস্তমিলও সন্থবত সম্পাদকীয় দৌরাজ্যোওই ছুই পংক্তিতে কেৎবাইয়া গিয়াছে—

"এ নহে নৃতন এই সনাতন বিখেব ইতিহাস— জীবন-মরণ যুগল-মিলন একই ঘরে সহকারে।"

সম্পাদকীয় বিভাগে "সহবাসে" কাহার আপতি হইল ব্ঝিতে পারিতেছি না।
— কাহারই বা দোষ দিব

'প্রবাসী'ও এবাব "পুস্তক-পরিচয়" বিভাগে
(আখিন, পু. ৬৩১) "যৌন-অন্ত্বাগিনী" হইয়া উঠিয়া যুগধর্ম পালন করিয়াছেন !

"প্রিলিপাল মৃকুল দে" আধিনের 'ভারতবর্ধে' শ্রীঅরবিন্দকে এই সামিফিকেট দিয়াছেন—

এত লোকেব ছবি আমি একেছি, কিন্তু আমার জীবনে আমি এমন ভাল সীটিং দিতে কাকেও দেখিনি। পুরো এক ঘটা আমি একৈছিলুম, তার মধ্যে একবার একটুও নডেন নি, বা আমি একবারও তাঁর চোথের পলক পড়তে দেখিনি।"

এতদিনে শ্রীঅরবিদ্দের যোগে বিশ্বাস হইতেছে। কিন্তু ইহাব চাইতেও অলৌকিক কাণ্ডের কথা লিথিয়াছেন নৃব উদ্দীন মাহমুদ। তিনি লিথিয়াছেন— "স্বস্তু হলো শৃক্ত মনে ঘরের মহিষী, বদ্ধ বায়ু উধেব ওঠে, নৃত্যময়ী তিসি।"

"নৃত্যময়ী ভিদি" সভাই অভাবনীয়।

ক্ষেক্টি চিঠিপত্ৰ পাইয়াছি। তাহা হইতে উদ্ভ কৰিতেছি। ঢাক ্হইতে ডক্টর শ্রীনলিনীকাস্ত ভট্টশালী মহাশয় লিখিয়াছেন—

"আপনি সাহিত্যিক সংবাদের ভাগুরী। তুই একটা ধবর আশা করি দিতে পারিবেন। 'অমৃতস্ত পুত্রাঃ' নামক একথানা "বহোজাস" দৈবাৎ হাতে পাইরা পিড়িয়া ফেলিলাম। লেথক নাণিক বন্দ্যোপাধ্যায়। ইনি কি সেই মাণিক বন্দ্যোপাধ্যায় যাঁহাব প্রথম রচনা "দিবারাত্রির কাব্য" 'বঙ্গন্ধী'তে আপনি সাদরে প্রকাশিত করিয়াছিলেন এবং আমরা পাঠক সাধারণ পড়িয়া মৃশ্ব হইরা মনে করিয়াছিলাম,—শবং চাটুজ্জের পবে এইবার একটি রহং প্রতিভার উদরের অঙ্কণরাগ লক্ষিত হইল ? ইনি কি সেই মাণিক বন্দ্যোপাধ্যায় যাঁহাদ্য" পুতুল নাচেব ইতিকথা' 'দিবারাত্রির কাব্য' খারা জনিত প্রত্যাশাকে স্নান করে নাই, বন্ধিতত্বর করিয়াছিল ? শবং চটোপাধ্যায় বেমন নকল একজন দাঁডাইয়া ছিলেন 'দিবারাত্রির কাব্য' বা 'পুতুল নাচের ইতিকথা'র সন্থাবনা-সমৃদ্ধ ঔপস্থাসিক মাণিক বন্দ্যোপাধ্যায়ের ইনিও তেমনি একজন নকল নহেন তো ? যদি তিনের গ্রন্থকার একই হন, তবে আপনার নিকট কিঞ্চিং সংবাদপ্রার্থী। তিনি কি বাতয়েলামাবিকারযুক্ত সংগ্রিপাতিক ঘরে ভূগিয়া উঠিয়া মন্তিক সন্থ না হইজেই পেটের দায়ে এই পুক্তকথানি লিথিয়া প্রকাশকের কিঞ্জিং অর্থাৎ হবণ করিয়াছেন ?"

এই অভিযোগে উত্তর দিবার একমাত্র অধিকারী মাণিকবাবু স্বয়ং, আমরা শুধু এইমাত্র বলিতে পারি যে, 'দিবারাত্রির কাব্য'ও 'অমৃতস্ম পুত্রাঃ'র লেখক একই ব্যক্তি।

'বাঙলায় দেশী-বিদেশী—বঙ্গ-সংস্কৃতির লেন-দেন' নামক একটি পুস্তিকা সম্প্রতি আমাদের হাতে আসিয়াছে—গ্রন্থকার স্বয়ং অধ্যাপক বিনয়কুমার সরকার। পুস্তিকাটি পড়িয়া বিনয়বাব্ সম্বন্ধে মনে মনে শক্কিত হইতেছিলাম, এমন সময় ডক্টর নলিনীকান্ত ভট্টশালী মহাশয়ের আর একথানি পত্র পাইলাম। ভাহাতে তিনি লিথিয়াছেন— "এই সব বাবিশ ছাপিয়া বাহিব করার অর্থ কি ? বিনয়বাবুর কি মাথা থারাপ হইয়া গিয়াছে ? এই প্রমাণপ্রয়োগহীন অসম্ভব মতবাদ ও উছে । তিনি নেশার ঝোকে উচ্চারণ করিবেন, আর ঐতিহাসিকগণ প্রমাণ খুঁজিয়া বাহির করিবেন, এই ছুরাশা কেন ? তিনি মনে করিতেছেন, তিনি আমাদের ঋষিগণের মত্ত মন্ত্রন্ত্রা; আসলে ইহা অর্দ্ধশিক্ষিত, প্রমাণ-অনুসন্ধান-বিমুখ অলস আত্মাভিমানীর দাকণ মোহপ্রস্ত মূল্যমাত্রহীন স্বকপোলকল্লিত উদ্ভট আবোলতাবোল মাত্র। বিনয়বাবু কেন এমন করিয়া লোক হাসাইতেছেন এবং বাঙ্গালী গবেষকগণকে ভগতের সামনে উপহাসাম্পাদ করিয়া তুলিতেছেন ?"

উঠ্টেজনীয় উত্তেজিত হইয়া পুস্তিকাথানি পুনরায় প্রিলাম। ভট্টশ্লী *মহাশয় মিছা বাগ করেন নাই।

কলিকাতা ল্যান্সডাউন রোড হইতে শ্রীযুক্তা স্থনীতি দেবী লিথিয়াছেন—
"পাঠিকা হিসাবে আপনাদেব সংবাদ-সাহিত্য সম্বন্ধে আমাব একটা suggestion আছে।

আপনাদের সমালোচনা চমৎকার হয়। বেগুলো আমাদের পড়া, হয়তো
নিজের থে মতে বলাবলি করছি, হঠাৎ ছাপার অক্ষরে আপনাদেব কাগজে
সেই মতটি দেখে মন খুসী হয়ে ওঠে। আর একটা উপকার হয় যেগুলো পড়ি
নি তার নমুনা দেখে, আর সেগুলো পড়ে ঝুর্থ ও সময় নয়্ট করতে হয় না।
সাবধান হওয়া যায় আগে থেকে। কিন্তু এতগুলো কাগজ বই য়েঁটে আপনারা
প্রশংসা করবার মত যদি কিছু পান তবে সেটুকুর উল্লেখ বড় বেশি করেন না
তো। আমার suggestion এই য়ে, ভাল কিছুব উল্লেখ পেলে পাঠকপাঠিকার
স্বযোগ হয় সেগুলো সংগ্রহ ক'রে পড়বার।"

় এই ইঙ্গিত অমুষায়ী কাজ করিতে আমরা চেষ্টা করিব।

কলিকাতা বসা বোড হইতে শ্রীযুক্ত জিতেন সেন লিখিয়াছেন-

"আপনারা বর্ত্তমান সাহিত্যে জাল-জুরাচুরি আবিষ্কার করিতেছেন বলির।
আপনাদের নিকট একটি বিষয় জানানো প্রয়োজন মনে করিলাম। বিষয়টি

আবও শোচনীয়, কারণ এটা ঘটেছে শিশু-সাহিত্যে। দেব-সাহিত্য-কুটীর কর্ত্ব প্রকাশিত 'রঙীন-আকাশ' (২য় সং, জৈটে ১৩৪৯) নামে গল্প-সঞ্জননে শ্রীনিখিলেশ সেনের মৌলিক গল্পরপে প্রকাশিত "জমিদার বাড়ির দলিল" স্থবিখ্যাত মার্কিন লেখক Edgar Allen Poe লিখিত "Purloined Letter" গল্পটির বিকৃত নকল। চরিত্র ও স্থানের নাম বদলাইয়া তিনি বেশ বাহাত্রি দেখাইয়াছেন।"

মাকাইবাড়ি টি এটেট, কার্সিয়াং চইতে প্রীযুক্ত পি. ব্যানাৰ্চ্ছি লিথিযাছেন—
"'শনিবারের চিঠি'র ভাদ্র সংখ্যার আপনাদের "সংবাদ-সাহিত্য" বিভাগে
শ্রীযুক্ত বামিনীমোচন কব মহাশয় সম্বন্ধে বে মস্তব্য করিয়াছেন, তাহা পাঠ করিয়া আমি অভ্যন্ত হংখিত চইয়াছি। কারণ ওসকল গল্প লিথিবার সমস্ত ব্যবস্থা কর মহাশয় মনে মনে (অনেক ক্ষেত্রে পূর্বজন্মও) স্থির করিয়া রাথিয়াছিলেন।
কিন্ত ছর্ভাগ্যবশত ''Great minds think alike" এই নিয়মে তাঁচাব লেখা ছাপা চইবার পূর্বেই অলে সেইগুলি নিজেদেশ নামে প্রকাশ কিন্মা কেলিভেছে।
এই দেখুন না কেন, এই শ্রাবণের বিস্কমতী'তে তাঁহার লেখা "ভূলের প্রায়হিন্দি" গলাটি মঁপাশা কর মহাশয়ের উপের বহু পূর্বেই বেমালুম চ্বি করিয়া নির্দ্ধিয়া গিয়াছেন। আমার একান্ত অমুবোধ আপনারা কর মহাশয়ের উপব অ', বেণ উত্তেজিত হইয়া মুশ্বিলে পাছবেন না।

অহুরোধ শিরে:ধান্য:

বরাহনগর, কাশীনাথ দত্ত রোড হইতে ঐঅমরনাথ চৌধুরী, ঐীযুক্ত নন্দগোপাল সেনগুপ্তের 'অদৃখ্য সঙ্কেত' চইতে তুইটি রত্ন উদ্ধার করিয়া পাঠাইয়াছেন। ওই পুক্তকের ৮৬ পৃষ্ঠায় নন্দগোপালবাবু লিথিয়াছেন—

"পূর্ব্ব দিকটা তথন সুর্ধ্যোদয়ের অবিধ্রাস্ত ঘর্ষণে চাপ চাপ রক্তবমি করছে।" নন্দগোপালবাবু সাহিত্যিক, বৈজ্ঞানিক নন। তাই এই অপূর্ব্ব রিয়ালিষ্টিক বর্ণনার একটু বিজ্ঞানের ভূল আছে। ঘর্ষণের সঙ্গে সঙ্গেই বমি হয় না, কিছু কাল পরে হয়। কিন্তু পত্রপ্রেরক এটিকে অসঙ্গতির পর্য্যায়ে ফেলিয়া অক্সায় করিয়াছেন।

পূ. ১০২। "আর•ভালস্থানারই মৃল্য কি ? ওটা একটা মামুবের ছেঁকে আনা জিনিস বই তো নয়…আসলে দেহটাই সব; নির্লছ্জ দৈহিকতাটা মামুবের সৌন্দর্যারোধকে আঘাত করে, তাই মামুষ ওব ওপর একটা প্রেমের প্রালেশ লাগিয়েছে মাত্র…কিন্তু যত পবিত্র, গুলু ফুন্দর করেই ওটাকে দেখাতে চান না কেন, ও আঁসটে গন্ধ কি চাপা পড়ে কোন দিন ?"

নন্দগোপালবাব্র হুর্ভাগ্য, তিনি বোধ হয় বাল্যকালে মায়ের ভালবাসা পান নাই

শীযুক্ত মোহিতলাল মজুমদার সঞ্চলিত এবং সম্প্রতি প্রকাশিত 'কাব্য-মঞ্যা'

শুষ্ণা'

শুষ্ণা

শ

কালের বালক-বালিকাদের কাছে শুধু এই কাজের জন্মই তিনি চিরম্মরণীয় হইয়া শাকিবেন: "মুখবন্ধে" তিনি বলিয়াছেন—

"আমি কেবল ছাত্রগণের পরীক্ষার উপযোগী কবিতাই সংকলন করি নাই; আমার উদ্দেশ্য—তাহারা, কবিতা কি বস্তু, তাহাও যেন ব্রিবার স্থযোগ পায়। একল আমি, এই কুদ্র আয়তনের মধ্যে, যতদ্ব সন্তব, নানা প্রকারের কবিতা সংগ্রহ করিয়াছি। আরও একটি কথা এই যে, আমি কবিতা-নির্বাচন করি রাই; কোন্ কবিকে বাদ দেওয়া হইল, সে ভাবনা না করিয়া, কয়টি উপযুক্ত কবিতার স্থান করা যাইতে পারে, সেই চিস্তাই করিয়াছি। আমার সব চেয়ে ভাবনার বিষয় হইয়াছে—কবিতার সমৃতিত পঠন-পাঠন। আমি জানি, কেবল ভাল কবিতা চয়ন করিলেই হইবে না, সেগুলিকে ভাল করিয়া পড়াইতে হইবে। এই শিক্ষা—যে কারণেই হোক—শিক্ষার্থীদের যে প্রায়ই হয় না, সে বিষয়ে আমার সাক্ষ্য আশা করি কেহ অগ্রাহ্ব করিবেন না। আমি এই পুস্তকে যতদ্র সম্থব শিক্ষকের কাজ করিয়াছি। বরং ইহা বলিলে অত্যুক্তি হইবে না যে, সেই পাঠন-মীতিকেই মৃথ্য কবিশা আমি এই পুস্তক বচনা করিয়াছি—ই: কেবল একখানি সংকলন-গ্রন্থই নয়।"

এই কাব্যসংগ্রহথানি হাতে পাইয়া আমবা এই তঃথই বোধ করিলাম 🖑 । আমাদের বাল্যে ও কৈশোরে এই জাতীয় পুস্কক আমরা পাই নাই।

জুক্তর শ্রীস্থালকুমাব : দর Early History of the Vaisnava Faith and Movement in Bengal* সম্প্রতি-প্রকাশিত আর একথানি উল্লেখযোগ্য গ্রন্থ। এই গ্রন্থ অধ্যাপক মহাশয়ের দীর্ঘকালের সাধনার ফল। আজ পর্যান্ত বাংলা দেশে চৈতল্পদের ও বৈষ্ণব ধর্ম সম্বন্ধে যে সকল আলোচনা হইয়াছে, তাহার অধিকাংশই সাম্প্রদায়িক অন্ধভক্তিপ্রস্ত ; ঠিক বৈজ্ঞানিকের দৃষ্টিতে বৈষ্ণব ভক্তিধর্মের (বাংলার) আলোচনা বিশেষ হয় নাই ; ডক্টর দের গ্রন্থ পাঠ করিয়া সকলেই স্বীকার করিবেন যে, তিনি এই আলোচনা ঐতিহাসিক ও বৈজ্ঞানিকের

^{*} General Printers and Publishers Ltd, Calcutta, Price Rs 10/-

দৃষ্টিতে করিয়া মথেষ্ট সৎসাহের পরিচয় দিয়াছেন; অনেক মিথ্যা ও মোহ ইহাতে ভক্ত করা হইয়াছে।

গ্রন্থের সাতটি অধ্যায়। •প্রথম অধ্যায়ে বাংলার বৈষ্ণব ধর্ম্মের অভ্যুদয়ের ইতিহাস আলোচিত হইরাছে; দ্বিতীয় অধ্যায়ে চৈতক্সদেবের অভ্যুদয়, তৃতীয় অধ্যায়ে রেন্দাবনের ছয় গোস্বামী, চতুর্থ অধ্যায়ে রসশাস্ত্র আলোচিত হইয়াছে। পক্ষম অধ্যায়ে বৈষ্ণব দর্শন ও বৈষ্ণব তদ্ব সম্বন্ধে বিশদ বিবৃতি ও আলোচনা; য়য় অধ্যায়ে বৈষ্ণব আচার ও বৈষ্ণবের ক্রিয়াকলাপাদি এবং শেষ অধ্যায়ে বৈষ্ণবধম্ম বিষয়ে যে সকল সাহিত্য-প্রস্থ আছে তাহাব আলোচনা করা হইয়াছে। প্রত্যেক অধ্যায়েই স্ক্রম বৈজ্ঞানিক বিচারের দ্বারা তথ্য ও তত্তকে তৌল করিয়া
অধ্যাপক মহাশয় তাঁহাব নিজস্ব বিশিষ্ট মতবাদ প্রচার করিয়াছেন। বৈষ্ণবধর্মায়্রায়ীয়া নানা কারণে এই গ্রন্থকে প্রীতির চক্ষে দেখিতে পারিবেন না, কিছে
তাহা হইলেও ইহার ঐতিহাসিক মুল্য কিছুমাত্র কমিবে না।

১৯৪২-৪৩ খ্রীষ্টাব্দের Nalanda Year Book* আমাদের হস্তপ্ত
ইয়াছে—এটি Special War Edition । এই জাতীয় বতগুলি ইয়ার-বৃক্
আদির চোথে পড়িয়াছে, এটি নি:সংশয়ে তাহাদের মধ্যে স্থালিখিত ও নিভূপি।
সংশাদক প্রীযুক্ত তারাপদ দাশগুপ্ত এই বাংসরিক বহিটিকে সকলের অবশ্বব্যবহার্য্য করিবাব জন্ম চেষ্টার ক্রটি কবেন নাই। গ্রন্থের ছাপাই বাঁধাই ও
আয়তন বিবেচনা করিলে ইহাতে বি কয়টি অধ্যায় যোজিত হইয়াছে বলিতে হইবে।
বর্তমান মহাযুদ্ধ সম্বন্ধে ইহাতে যে কয়টি অধ্যায় যোজিত হইয়াছে, তথ্যের দিক
দিয়া সেগুলি প্রায় সম্পূর্ণ। সকলকেই আমরা এই গ্রন্থের এক-একথণ্ড সংগ্রহ

বিদীর-সাহিত্য-পরিষৎ চইতে শ্রীযুক্ত ব্রজেক্সনাথ বন্দ্যোপাধ্যায় মহাশরের সম্পাদনায় প্রকাশিত "সাহিত্য-সাধক-চরিতমালা" যে উত্তরোত্তর জনপ্রির হইরা

^{*} Nalanda Press, Calcutta, Price Rs 8/-

উঠিতেছে, তাহার প্রমাণ অত্যক্ষকালের মধ্যে ইহার ১নং 'কালীপ্রসন্ধ সিংহ', ৩নং 'সৃত্যুপ্তর বিভালস্কাব', ৪নং 'ভবানীচরণ বন্দ্যোপাধ্যায়', ৫নং 'রামনারায়ণ তর্করত্ব', ১০নং 'ঈশ্বরচন্দ্র গুপ্ত, ও ১৬নং 'রামনাহান্ত্রায়ে'র বিতীয় সংস্করণ প্রকাশ করিতে ইইয়াছে। ৬নং 'রামবাম বন্ধ'বও বিতীয় সংস্করণ বন্ধ হুছ। ইতিমধ্যে ১৭নং 'গৌরমোহন বিভালকার—বাধামোহন সেন—ব্রজমোহন মন্ত্র্মদার—নীলরত্ব হালদার' বাজারে বাহির ইইয়াছে। এই বিষয়ে বাঙালী পাঠকের। যে উৎসাহ দেখাইতেছেন, তাহাতে আশা হয় উনবিংশ শতাব্দীর বাংলার গৌরবময় ইতিহাস সঠিক জানিবাব জন্ম বাঙালীর আগ্রহ বাডিতেছে। ইহা আশার কথা।

এই সংখ্যাতে আমাদের চতুর্দশ বর্ষ সম্পূর্ণ ইইল। যাঁহারা এতকাল স্থথে তৃঃথে 'শনিবারের চিঠি'ব সহিত বার্ষিক চাব টাকার বন্ধনে বাঁধা আছেন, আশা কবি, এই ছর্দিনে তাঁহারা সে বন্ধন ছিন্ন করিবেন না। তবে সব ছিডিয়া বেলে সে স্বতন্ত্র কথা।

আগামা ২০এ আশ্বিন নাগাদ কার্ত্তিক-সংখ্যা 'শনিবারের চিঠি'ও বিশেষ সংখ্যারূপে প্রকাশিত হইবে।

মুদ্য আট আনা। সভাক নয় আনা।

পুস্তক-পরিচয়

চিঠিপত্ত, ১ম ও ২য় খণ্ড—রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর। বিশ্বভারতী, কলিকাতা। প্রতি বিশুমূল্য ১্।

वरीतानाथ छाँशाव स्रोवतन स्वमःथा श्राद्यासनीय ७ स्थादासनीय हिठि निधियाद्यन । বস্তুত, লিপি-শিল্পী হিসাবে পৃথিবীর যাবতীয় মৃত ও জীবিত সাহিত্যিকগণের মধ্যে তিনিই প্রধান। সামায় চিঠিকে এত অপর্ব সাহিত্য-রূপ আর কেহ দিতে পারেন নাই। কবিতা পড়িয়া আমরা কবি রবীন্দ্রনাথের একটা পরিচয় পাইতে পারি, কিন্তু "কাব্য প'ডে বেমন ভাব কবি তেমন" নন-এরপ একটা সন্দেহ তিনি নিজেই আমাদের মনের মধ্যে জাগাইরা দিয়াছেন। স্বতরাং আমরা তাঁহাকে অস্তত্ত আবিষ্কার করিবার জন্ম প্রাণ্পণ করি। কিন্তু তিনি নিজে এমন হর্ভেদ্য ^ট পাষাণ-প্রাচীরের মধ্যে ভাঁহার দেহ ও মন-পত পরিচয়কে আবদ্ধ রাধিয়াছিলেন যে, মাধা ঠকিয়া রক্তারক্তি হট্যা গেলেও তাঁহার আসল স্বরূপ আমাদের নাগালের মধ্যে আসে না। এই বিষম ভূর্ভেল্যভার মধ্যে এই 'চিঠিপত্র'গুলি অনেকথানি আখাদ বহন করিয়া লইয়া আদে। রবীক্রনাধের বিচিত্র ও বহুধাবিস্তত জীবনীর উপকরণ হিসাবে এই বই তুইখানি অভাত মুল্যবান বলিয়া বিবেচিত হইবে। প্রচলিত জীবনীগুলিতে আমরা তাঁহার দাম্পত্য-জীবন সম্বন্ধে কিছুই জানিতে পারি না, স্বরচিত 'জীবন-মৃতি'তেও তিনি কোন পরিচরই দেন ৰাই। 'চিটিপত্ৰে'র প্ৰথম খণ্ডে ডাঁহার সহধ্মিণী সুণালিনা দেবীকে যে পত্ৰগুলি লিপিয়াছিলেন এবং কবি-কর্ত্তক এতদিন স্বত্তে বেগুলি রক্ষিত হইরাছিল, তাছাই **ু**ধান পাইয়াছে। অৰ্থাৎ এই চিঠি কয়ধানিই তাঁহার দাম্পত্য-জীবন স**দ্বৰে** একমাত্র পুসকরণ। দ্বিতীয় খণ্ডে পুত্র রখীন্দ্রনাথকে নিখিত অনেকগুলি চিঠি আছে। পুত্রর নিকট লেখা পিতার এই চিঠিগুলির মধা দিয়া মামুষ এমন একটি খনিষ্ঠ ও অকৃতিম পরিচয় পাওয়া যায়, যাহা তাঁহার সাহিত্য-স্ষ্টির কোধাও মিলিবে না। বিখন্তারতী থণ্ডে থণ্ডে সজ্জিত করিয়া রবীক্ষনাথের অগণিত পত্ৰ-প্ৰকাশ বেদিন সম্পূৰ্ণ কারবেন, সেদিন সেগুলি যে ওধু তাঁহার জীবনী-রচনার প্রধান উপকরণ হইয়া উঠিবে তাহা নর, এই 'চিঠিপত্র'গুলিই হইবে তাহার সবচেরে यु खीवनी ।

স্বপন-প্রারি (২য় সং)—শ্রীমোহিতলাল মজুমদার। প্রাগ পাব্লিশাস্, কলিকাতা। মূল্য ২॥০।

কাব্য-সাহিত্যে মোহিতলালের 'স্বপন-প্সারি'র পুন:প্রকাশ বিশেষ আনন্দের সংবাদ। 'স্বপন-প্সারি'র কবি বাংলা দেশে একটি নুতন 'স্কুল' স্ট করিয়াছিলেন। আধুনিক কবি-সম্প্রদায়ের উপর রবীক্র-পরবর্তী যে ছুই-একজন নার্থকত্রত কবির প্রভাব অবশুবীকার্য্য, মোহিতলাল তাঁহাদের অক্ততম। বাংলা কবিতার তিনি বে আবী-কার্সী

শব্দের বহুলপ্রাগের প্রচলনের চেষ্টা করিরাছিলেন, তাহার প্রত্যক্ষ কল পাওরা যায় পরবর্ত্তা কবিদের কাবো। বিষয়বস্তুর দিক দিরা মোহিতলালের পূর্বের বাংলার হিন্দু-মুদলমান কোন কবিই ভারতের মুদলমান যুগকে কাব্যে এতটা প্রাধান্ত দিতে অগ্রদর হন নাই। ভাবের দিক দিরা রবীক্রনাথের আক্সাপ্রধান প্রেমকাব্যে নোহিতলাল দেহাক্সবাদের প্রতিষ্ঠা করেন। 'বপন-পদারি' প্রথম প্রকাশিত হইয়াছিল একুশ বংদর পূর্বে। তারপর 'বিশ্নরণী', 'শ্লরগরল' ও 'হেমন্ত-গোধ্লি'তে কবি অনেক পথ অতিক্রম করিয়াছেন। বৌরন-বৈশাথের উজ্জ্ব দীন্তি 'হেমন্ত-গোধ্লি'তে রিশ্ধতা অর্জ্জন করিয়াছে। 'বপন-পদারি'র ছন্দের চটুলতা ও ভাবার উচ্ছলতা 'বিশ্নরণী'তেই সংযত-রাজীর্ঘে উদান্ত হইয়া উটিয়াছিল। তাহার পর 'শ্লরগরল' ও 'হেমন্ত-গোধ্লি'তে দেহাক্সবাদের কবি কাব্য-দেহের প্রসাধন-কলায় সংযম ও গুচিতার চরমে পৌছিয়াছেন।

श्रीस्त्राहीन स्टिंग्डार्या

রবীন্দ্র-কাব্যে ত্রন্নী পরিকল্পনা—শ্রীসরসীলাল সরকার। প্রাপ্তিস্থান:
বিশ্বভারতী, কলিকাতা। মূল্য ১১।

রবীন্দ্রনাপের কবিতার এক একটি বৈশিষ্ট্য এক এক ব্যক্তির নিকট প্রতিভাভ হইরাছে। কেহ কবির ভাষা, কেহ ভাব, কেহ ছন্দ, কেহ বা তাঁহার কাব্যের অপর কোন লক্ষ্য আলোচনার প্রত্ত হইরাছেন। সরসীবাব্র নিকট রবীন্দ্র-কবিভার একটি বিশেষ ধারা ধরা পড়িয়াছে। তিনি লক্ষ্য করিরাছেন যে কবির বহু লেখায় প্রথমে তাল, সারে গান ও তাহার পর গতির ইন্সিত ক্রমান্বয়ে প্রকাশ পাইয়াছে। ইহাকেই গ্রন্থকারী পরিকল্পনা বলিয়াছেন।

ছোট ছোট চেউ ওঠে আর পড়ে, রবির কিরণ ঝিকিমিকি করে, আকাশেতে পাথি, চলে যায় ডাকি বায়ু বহে যায় থীরে।

এই কবিতার চেউয়ের ওঠা পড়ায় তাল, পাথীর ডাকে গান ও বায়ু বহিয়া বাওরার অসকে গতির আভাস পাওরা যাইতেছে। বহু কবিতা উদ্ধার করিয়া গ্রন্থকার নিজ পর্ববেক্ষণের যাথার্থা প্রমাণ করিয়াছেন।

শ্বনেক থাতনামা গ্রন্থকারের লেখায় রবীক্স-কাব্যের ত্রেরী পরিকল্পনার অমুক্রপ-শাবর্ত্তনশীল বিশেব বিশেব ভঙ্গী দেখা যার কিন্তু এ পর্যন্ত কেন্ত তাহার পূচার্থ নির্পরের চেষ্টা করেন নাই। সরসীবাবু এ বিবরে অগ্রগামী। তিনি মনোবিভার সাহাব্যে রবীক্স-কাব্যের এই বৈশিষ্ট্যের মূল উৎস নির্ধারণের চেষ্টা করিরাছেন। তাঁহার মতে ক্ৰির 'ক্ষবচেত্তন' মন হইতেই ত্রেরী পরিক্রনার উৎপতি। "পর পর তাল, গান ও গতির পরিকলনা কবির কবিতার প্রতীক বরূপ বতংক্ষুরিত হইরাছে," কবির আতাসারে তাহাদের আবির্ভাব হয় নাই। "শাস্তম্ শিবম্ অবৈতম্ উপনিবদের এই মহান বাদী তাল, গান ও গতির ভিতর latent content রূপে রহিরাছে"। সরসীবাবুর মতে কোন কোন ক্ষেত্রে তালুল, গান ও গতি সরলভাবে প্রকাশ না পাইরা ছল্লবেশে দেখা দিয়াছে, বেসন, তাল 'সমীরহিলোলে রজনীগন্ধার গন্ধ' রূপে, গান 'ফুলফোটার' রূপে, ইত্যাদি। "ত্রয়ী কল্লনার রূপ অনেক হলে এরপভাবে পরিবর্তিত হইরা ঘার যে সহজে তাহাদিগকে ত্রয়ী পরিকল্লনা বলিয়া ধরিতে পারা যায় না।" আবার যথন কবি এমন কোন ভাব প্রকাশ করিয়াছেন যাহা তাঁহার নিজ আদর্শের বিপরীত তথন ত্রেরী পরিকল্পনার ক্রম উন্টাভাবে দেখা দিয়াছে, অর্থাং আগে গতি, পরে গান ও শেষে তালের ইন্ধিত আসিয়াছে।

সরসীবাব্ যদিও ভাঁহার বক্তব্য প্রতিপাদনের জন্ম মনঃস্মৌক্ষণ শাস্ত্রের বা সাইকোআননীলিনিসের অনেক পরিভাষা প্রয়োগ করিয়াছেন তথাপি ভাঁহার গবেবণাকে
মনঃসমীক্ষা বলিলে ভুল করা হইবে। তিনি সংজ্ঞান মনোবিছার গণ্ডি অতিক্রম করেন
নাই। এবং ত্রুয়ী পরিকল্পনার উৎস নিরূপণের জন্ম মনঃসমীক্ষণের সাহায্য ব্যতিরেকে
সাধারণ মনোবিছ্যার আশ্রেয়ই গন্তব্য স্থানে পৌছিতে চেটা করিয়াছেন। সরসীবাব্
মনঃসমীক্ষণ শান্তের পারিভাষিক শক্তুলি বাবহার না করিলে ভাল করিতেন। প্রথমতঃ
এই শক্তুলি তাহাদের নির্দিষ্ট রূচ্ অর্থে প্রযুক্ত হয় নাই তাহাতে নানা প্রকার অমসভাবনা
আসিয়াছে। 'Latent content', 'symbol,' 'super-ego' প্রভৃতি পারিভাষিক শক্ষ
প্রস্থার যে অর্থে ব্যহার করিয়াছেন তাহা সমীক্ষণ শান্তের অমুমোদিত নহে। বিতীরতঃ
এই সকল পারিভাষিক শক্ষের অযথা প্রয়োগে পাঠকের মনে ধারণা জন্মিতে পারে বৃবি বা
শক্ষারের গবেবণা মনঃসমীক্ষণ শান্ত্রমূলক। দেখিলাম প্রত্রের একজন বিশিষ্ট
সম্বলাচকও এই ভ্রমে পতিত হইরাছেন।

দিসরদীবাব্ কবির নিজ্ঞান মনের সন্ধান, লন নাই; তিনি সংজ্ঞানের, অর্থাৎ বে মন সম্বন্ধে আমরা অবহিত তাহারই, নিয়ন্তর অর্থাৎ আসংজ্ঞান পর্বস্ত যাইবার চেটা করিরাছেন। মনোবিদ্গণের মতে মনের আরও গভীর স্তরে অর্থাৎ নিজ্ঞান মনে প্রবেশ করিতে না পারিলে আলোচ্য লক্ষণের মূল উন্থাটন করা সম্ভব নহে। গ্রন্থকার এ প্ররাস করেন নাই বলিয়া তাঁহার আবিকারের গৌরব হানি হইয়াছে। তিনি এয়ী পরিকল্পনার সহিত উপনিবদের বাক্যের বে সংযোগ স্থাপনার চেটা করিয়াছেন অনেক পাঠকের নিকট তাহা বিফল মনে হইবে।

 সরসীবাব্ কবির গহন মনের এক নৃতন তথ্য আলোচনা করিরাছেন। তাঁহার উদ্ধয় সর্কথা প্রশংসনীর। বহু উৎকৃষ্ট কবিতা উদ্ধৃত হওরার এই পুস্তক সাধারণের আনন্দদারক ইইরাছে। **জাবির এবনে হাইরান**—এম. আকবর আলি। প্রকাশক—মৃহত্মদ আবছল জ্বরার, ২৯এ, এস্টোনিবাগান লেন, কলিকাতা। মূল্য ১১

ৰাংগা ভাষার বৈজ্ঞানিকদের জীবনী বেশি বাহির হর নাই, বাঙালীরা বিজ্ঞানআলোচনা আরম্ভ করিয়াছেন আলিপন। মুসলমান ৯ বৈজ্ঞানিকদের কোন জীবনী
মাতৃভাষার আমর। এতাবংকাল দেখি নাই। এম. আকবর আলি বিখ্যাত মুসলিম
বৈজ্ঞানিক জাবির এবনে হাইরানের জীবনী প্রকাশ করিয়া সে অভাব পূরণ করিলেন।
রসারনের বে সকল বিচিত্র উত্তাবনের গৌরব আমরা এতকাল পাশ্চাত্য বৈজ্ঞানিকদের
উপর আরোপ করিয়াছি, এই জীবনী পাঠে দেখা যাইতেছে বে, সে সব গৌরব আসলে
আবিরের প্রাণা।

কোর্আ'ণ মুকুল—বেগম ন্রমহল। প্রকাশক—এম. এ. থালেক, কোহিন্সর লাইওেরি, চট্টগ্রাম। মূল্য ॥ ৮০।

কোরানের আটাত্রিশটি স্থরার অমুবাদ। [°]ঠিক বাচনিক অমুবাদ নয়, বরং অনেকটা ভাবের অমুবাদ"—এ কথা লেথিকাই স্বীকার করিয়াছেন। অমুবাদের মধ্যেও লেথিকার অস্তুরের যে বাাকুলতা প্রকাশ পাইয়াছে, তাহা প্রশংসনীয়।

মনে ছিল আশা—উপগাস, শ্রীগজেন্ত্রকুমার মিত্র। মিত্র ও ঘোষ, কলিকাভা। মূলা ২ ।

গত কয়েক বংসরের মধো বাংলা দেশে যে সকল উপস্থাস প্রকাশিত ইইরাছে, 'মনে ছিল আশা' তাহাদের মধ্যে একটি বিশিষ্ট স্থান অধিকার করিরাছে। গজেব্রুবাবুর গলগুলি পড়িয়া আমরা একদা যে আশা পোষণ করিয়াছিলাম, 'মনে ছিল আশা'তে সেই আশাই আমাদের পুষ্টতর ইইল। গজেব্রুবাবুর হাতে আমরা নিয়মধ্যবিত্ত বাঙাল - জীবনের আরও অনেক কাহিনী শুনিবার আশা রাখি।

অমলের জীবন বাংলা দেশের মধ্যবিত সমাজের সাধারণ জীবন; এই জীবনে আছু বি
আছে, চুলিস্তা আছে, একেবারে ভাঙিয়া ওঁড়াইরা বাইবার ভরও আছে, কিন্ত ইহা যে
উপস্থাসের নায়কের জীবন হইতে পারে, গজেব্রুবার্ আমাদিগকে তাহা ভাল করিরাই
দেখাইরাছেন। উপস্থাসের হৃত্তপাত হইতে স্থাবিবাহিতা পত্নী পাক্ললকে ফেলিরা
আমলের পলারন প্রথা ঘটনা অতি সামাস্থাই; কিন্তু সামাস্থা ঘটনার মধ্য দিয়াই এই
আতি দরিন্তা নায়কের আশাভঙ্গের কাহিনী লেখকের সহন্যতাগুণে একটি অসামাস্থা
মহিমা অর্জন করিরাছে। এই উপস্থাস ঘাঁহারা পাঠ করিবেন, অমলের জীবন ভাঁহাদের
অবস্রকালের সন্থা হইবে।

অনুবর্ত্তন—উপন্যাস, শ্রীবিভৃতিভ্যণ বন্দ্যোপাধ্যায়, মিক্সানয়, কলিকাতা। মূল্য ২০০।

বাংলা দেশের প্রথম শ্রেণীর উপক্রাসিক বে করজন আছেন বিভৃতিভূবণ বন্দ্যোপাধ্যার উাহাদের অক্সডম, তাঁহার 'পথের পাঁচালী' একদিন উপক্রাস-অরতে বে চমকের স্টে করিয়াছিল, তাঁহার 'দৃষ্টিপ্রদাপ' ও 'আরণ্যক' প্রভৃতি পুত্তকে তাহাই হারী রূপ লাইরা তাঁহাকে নিঃসংশরে বাংলা দেশে সাহিত্যিক শিল্পী-সমান্তে একটি নির্দিষ্ট আসনে বসাইরা দিয়াছে। মধ্যে আমরা তাঁহার রচনার গভানুগতিকভার আশক্ষান্তিত হইরাছিলাম। কিন্তু 'অন্তবর্জন' উপক্তাস্থানি প্রাঠ করিরা আমরা আবার স্রষ্টা বিভূতিভূবণকে পাইরা আনলিত হইরাছি। উপক্তাস্থানি তাঁহার নিজের ক্ষুলমান্তারের জীবনের অভিজ্ঞভার বারা রচিত। একটি ক্ষুলের শিক্ষক-সম্প্রদায় সমবেতভাবে ইহার নায়ক। তাঁহাদের অবিচিত্র একবেরে জীবন লইয়া বে এমন অপূর্বর একটি শিল্প স্বন্ধি হইতে পারে, ইহা জানিতে পারিলে অনেক হুংধের মধ্যেও এই সকল ক্ষুলমান্তারে একটা নৃতন শৌরব বোধ করিবেন। হেডমান্তার ক্ষাকিওয়েল, নারায়ণবাব্, ক্ষেত্রবাব্, যহুবাব্ ইহারা সকলেই আমাদের অত্যন্ত পরিচিত এবং অতি সাধারণ লোক। কিন্তু এই নারায়ণবাব্র মৃত্যু-দৃঞ্চ আমরা বখন তাঁহাকে তারাজোল গ্রামের মাঠের বপ্ন দেখিত্বে দেখি, তখন মনে হয়, সত্যকার ক্রবির মনে মহাকাব্য কোনও বিব্যের অপেক্লা রাধে না, তাঁহারা কিছু না হইতেই সব-কিছু গড়িরা তুলিতে পারেন। 'অনুবর্জন' নিঃসংশরে বিভূতিভূমণের একটি সার্থক স্বিটি।

ধাত্রী **দেবভা**—উপন্থাস, শ্রীতারাশঙ্কর বন্দ্যোপাধ্যায়। র**ঞ্জন** পাব্লিশিং হাউস। মূল্য ৩ ।

কা**লিক্নী**—উপন্তাস, শ্রীতারাশঙ্কর বন্দ্যোপাধ্যায়। কাত্যায়নী বৃকস্টল, মূল্য ৩২।

জীমধুসূদন—নাটক, শ্রীবলাইটাদ মুখে পাধ্যায়। ডি. এম. লাইবেরি, মূল্য ২. ।

জাতি, সংস্কৃতি ও সাহিত্য-প্রবন্ধ, শ্রীস্থনীতিকুমার চট্টোপাধ্যায়।
মিত্র ও ঘোষ, ২

উপরের চারিথানি পৃত্তকই অত্যল্লকালের মধ্যে দিতীরবার মৃত্রিত হইরা বাংলা দেশে দংসাহিত্যের মর্থাদা বে বৃদ্ধি পাইরাছে, তাহাই প্রমাণ করিতেছে। খ্রীযুক্ত তারাশঙ্কর বন্দ্যোপাধ্যার বিশেষভাবেই ভাগ্যবান।

উপচর্মনী—১ম খণ্ড, উপত্যাস-সংগ্রহ। দি ত্যাশত্যাল লিটারেচার কোং, ে টাকা।

দি স্থাশস্তাল লিটারেচার কোং বাংলা সাহিত্য ব্যাপারে অনেক নৃতনন্ত সম্পাদক করিরাছেন, 'উপচরনী' তাহার অস্থতম। বিভিন্ন উপস্থাসিকের পাঁচ পাঁচটি সুবৃহৎ উপস্থাসের একত্র সন্থিবেশ অভাবনীয় বটে। বর্ত্তনান বঙে রবীক্রনাবের 'নষ্টনীড়', চাক্তক্র বন্দ্যোপাধ্যারের 'হেরকের', স্বেরক্রনাধ গক্ষোপাধ্যারের 'বৈরাগ-বোগ', প্রেরাক্ত্র আতর্থীর 'প্রবাসী' এবং উপেজনাধ গলোপাধ্যারের 'অমলা' ছান পাইরাছে। উপজ্ঞাসভালির প্রত্যেকটিই বহু-আলোচিত এবং বাংলার সাহিত্যরসিক-সমাজে এগুলি প্রসিদ্ধি
আর্জন করিয়াছে। 'উপচয়নী'র ছাপাই ও বাঁধাই চমংকার।

বাংলার পুরনারী—দীনেশচন্দ্র সেন। দি ফাশতাল লিটারেচার কোং, মৃল্য ৫ ।

বাংলা সাহিত্যে বর্গীর দীনেশচক্র সেন মহাশরের এই শেষ দান। সেই দিক দিরা এই পুস্তকটির একটি বিশেষ মূল্য আছে। 'পুর্ববঙ্গ-গীতিকা'ও 'মৈমনিসংহ-গীতিকা'র বে সকল বিচিত্র কাহিনী ছলোবন্ধভাবে পাওরা বার, এই পুস্তকে সেন মহাশয় সেইগুলিই পাল্লছলে বর্ণনা করিয়া ইহাদের ঐতিহাসিকতা, সমসাম্যিক পরিবেশ ইত্যাদি বিশদভাবে বিবৃত করিয়াছেন। এই সকল প্রসিদ্ধ কাহিনীতে বে সকল পুরনারীর কথা আছে, 'বাংলার পুরনারী' তাঁহাদেরই ইতিহাস। মূল গীতিকার অংশবিশেষ এবং বিশেষ ঘটনার চিত্রদল্লিবেশে পুস্তকটির মূল্য বৃদ্ধি পাইয়াছে।

রহস্য-রোমাঞ্চ সিরিজ—এক চইতে উনিশ, শ্রীঅমরেক্রনাথ মুগোপাধ্যায় সম্পাদিত। দি ক্যাশকাল লিটারেচার কোং, প্রত্যেকটির মূল্য ।/০ ।

মন যথন অবসাদগ্রন্ত, অস্থা কোনও কাজ ভাল লাগিতেছে না, তথন এই রহস্ত-রোমাঞ্চ সিরিজের বইগুলি যে বিশেষ ভৃপ্তি দেয়, তাহার সাক্ষা আমরা দিতে পারি। এগুলির সবচাইতে বড় গুণ, এগুলি উল্ভেজৰ হইমাও নির্দেষ ; বাড়ির ছোট ছোট ছেলে-মেয়েদের হাতে দৈবাৎ পড়িয়া গেলেও ক্ষতি নাই।

রক্তমঞ্চ—নাটিকা-সংগ্রহ, প্রীক্তমরেজনাথ মুখোপাধ্যায়। দি ন্যাশক্রিল লিটারেচার কোং, মূল্য ৮০।

হাসির নাটক-নাটকা আমাদের দেশে পুব বেশি লিখিত হয় না, অথচ না) ক ও রঙ্গমঞ্চের কাজ প্রধানত লোকের মনোরপ্রন করা। এই মনোরপ্রনের দিকে লক্ষ্য রাখিয়া অমরবাবু বৈদেশিক নাট্য-সাহিত্য হইতে উপকরণ সংগ্রহ করিয়া এই পুস্তকে মৃদ্রিত নাটকা তিনটি রচনা করিয়াছেন। রঙ্গমঞ্চে এগুলি সকল হইবে কি না জানি না—আমরা পড়িয়া বিশেষ আনন্দলাভ করিয়াছি।

রবীন্দ্রকথা—শ্রীধণেন্দ্রনাথ চট্টোপাধ্যায় সঙ্কলিত। জয়শ্রী পুস্তকালয়, মূল্য ৫২।

রবীক্রনাধের মত মহাক্বির বছ জীবনী ইতিমধ্যে লিখিত হইলেও তাঁহার সম্বাদ্ধ এখনও জনেক কিছু লিখিতে বাকি জাছে। নানা জনে নানা দিক দিয়া তাঁহাকৈ দেখিতেছেন। খগেক্রবাবু একটি বিশেষ দৃষ্টিভঙ্গি লইয়া রবীক্রনাধের জীবন-কথা সঙ্কলন করিতেছেন। 'রবীক্রকথা'র পরিশিষ্ট জংগ এখনও প্রকাশিত হইতে বাকি জাছে। খগেক্রবাবু মূলত সামাজিক দিক হইতেই রবীক্রজীবনী লিখিতেছেন। এই কাজ ইতিপূর্ব্ধে আর কেছ করেন নাই। থংগ্রেক্ডাবু এই বিবরে সম্পূর্ণ বোষ্য ব্যক্তি। ফিনি প্রবাব, কলিকাতার সমাজের বিশেব করিয়া পীরালি সমাজের সকল ইডিছার্মই ডিনি জানেন। তা ছাড়া বিবাহ-সম্পূর্ণে ঠাকুর পরিবারের পাণুরেঘাটা শাখার সহিত বুক্ত থাকাতে উহার জীবনীতে জামরা এমন জনেক পুরাতন ধবর পাইডেছি, বাহা জক্তর করিবে, এ বিবাস আমাদের আছে। আলোচ্য গ্রন্থটি অস্তাদশ পরিক্ষেদে বিভক্ত ইহার মধ্যে জন্ম ও আবেষ্ট্রনী, রবীক্রনাথের বাল্যকাল, শিক্ষা ও প্রতিভার বিকাশ, গাহ্রাজীবন, জমীদার রবীক্রনাথ ও আচার ও ধর্মে রবীক্রনাথ এই পাঁচটি অধ্যান্ন পড়িয়া আমরা জনেক নুতন তথ্য ও ইদিতের সন্ধান পাইরাছি। এই পুত্তকথানির বহলপ্রচার আমরা কামনা করি।

পাকিছালের বিচার—রেজাউল করীম। বুক কোং লিঃ, মূল্য ১ ।
গালিছালী পাপ ভারতবর্ব হইতে দূর করিবার জন্ত বে করজন নিঠাবান মুনলমান
প্রাণপণ প্ররাস করিতেছেন, রেজাউল করীম সাহেব তাঁহাদের অপ্রণী। এই পাপেছ
ক্রন্তপাত হইতে তিনি উচ্চকঠে বহ বক্তভার প্রবন্ধে ইহার বিক্লমে আন্দোলন করিয়াছের।
তাঁহার এই বিরোধিতা নিছক কঠকুর্দ্দনই নর, তাঁহার প্রত্যেকটি উল্লি দৃচ বুজির উপর
প্রতিপ্রত—আলোচ্য পুত্তকথানিতে তাঁহার সেই পাণ্ডিত্য ও বিচার-বুজির ববেই প্রয়োগ
বিলিবে। বাঁহারা দূরদৃষ্টিসম্পন্ন, তাঁহারাও সকল সময়ে সকল অন্তার ও পাপেকে রোধ
করিতে পারেন না, কিন্তু মামুঘকে সাবধান করিতে পারেন। করীম সাহেব এই প্রছে
তাহাই করিয়াছেন। তিনি বলিতেছেন—"স্থাধারণ মুসলমানের নিকট পানিছান
নামের একটা মোহ আছে। তাহারা কোন কিছু বিবেচনা না করিয়া কেবল হলুকো
পান্নাইহাকে গ্রহণ করিবার জন্ত আগ্রহ দেখাইতেছে। কিন্তু এই ভাবে হলুকো নাভিন্না
ক্রিনা জাতীর পরিকলনা গ্রহণ করা চলে না। পাকিছান পরিকলনা কোন ছির মাজিক
ইইতে বাহির হয় নাই। যে ভেদনীতি আলেও করেক যুগ হইতে নীরবে কাল করিয়া
বাইতেছে, ইহা তাহারই চরমতম পরিপতি।" এই পুত্তকথানি আসরা হিন্দু মুন্লমান
নির্বিধেশ্বে সকল বাঙালীকৈ মনোবোগ দিয়া পড়িতে অনুরোধ করি।

শ্রীঅরবিন্দের সাধনা—শ্রীহরিদাস চৌধুরী। আর্য্য পাব্**লিশিং** হাউস, মৃল্য ১১।

শ্রীমরবিল সবদে সমগ্র বাঙালী লাতির একটা অহেতুক শ্রদ্ধা আছে, আসলে জাছার সাধনা সম্বদ্ধে সাধারণ এবং অসাধারণ অধিকাংশ বাঙালীই বিশেষ কিছু জানে না। ইহার একটি বড় কারণ এই বে, অরবিল এতকাল ডাহার সাধনা সম্বদ্ধে বে সকল পৃত্তক লিখিরাছেন, সেগুলি ত্রুরুইংরেজীতে রচিত। এই সাধনার শেষ কথা যে Life Diving গ্রহে লিপিবছ ইইরাছে, তাহা অধীক্ষিত জনের পক্ষে তুর্কোধা। এতকাল অরবিদের প্রক্তিলার বে অমুবাধত আসরা পাইছা: আসিতেছিলার, সেগুলিও সরসতা-ব্রক্তিত

বিদান আনরা গ্রহণ করি নাই। শ্রীবৃক্ত হরিদাস চৌধুরী সহাশরই এই প্রথম শ্রীজারবিন্দের সাধনা সবজে সহজবোধ্য সরস ভাষার গ্রন্থ রচনা করিরা প্রচার করিলেন। হরিদাস-বাবু নিজে পণ্ডিত ব্যক্তি এবং শ্রীজারবিন্দের দর্শন সম্বজ্ঞ রিশেষ অভিজ্ঞ ব্যক্তি, সেইজন্ত ভাঁহার পুত্তকে কোধারও অস্পষ্টতার বা দ্রুকোধ্যতার গ্রন্থি নাই।

মডার্গ কবিতা—কবিতা গ্রন্থ, শ্রীসাবিত্তীপ্রসন্ন চট্টোপাধ্যায়। বাতায়ন পাবলিশিং হাউস। মুল্য ১॥০।

কৰি বন্ধ ভূমিকান বিদ্যাহেন, এই কাব্যের কবিতাগুলি বাংলা দেশের আধুনিক আধুনিকাদের বর্ত্তমান জীবনের "বল্পগত ও ভাষগত কটোগ্রাফ বা প্রতিচ্ছবি মাত্র।" কোটোগ্রাফার ইচ্ছামত যে কোনও angle হইতে কোটোগ্রাফ তুলিতে পারেন, সাবিত্তী-বাষ্ত্র একটি বিশেষ angle হইতে 'মডার্প'দের দেখিয়াছেন। তাঁহার কোটোগ্রাফ নিখুঁত হইনাছে, কিন্তু তিনি ছবি আঁকিতে পারেন নাই। তাঁহার কবিতা মডার্প ক্ষিত্র নার, মডার্পদের বিব্যে একজন সাব্যানী প্রবাশের কাব্য-বিবৃতি।

বিষয় বাহাই হউক, আসরা সাবিত্রীবাবুর হন্দ-বাছ্ডল্য এবং বাচনভলি দেখিরা মুক্ত হইরাছি। তাঁহার কলমে বে জং ধরিরা বার নাই, বৌবনের চটুলতা ও সরসতা বে তিনি বলার রাধিতে পারিরাছেন, ইহাতে তাঁহার প্রতি আমাদের হিংসারই উদ্রেক্ত হইরাছে। কবিতাগুলি প্রবীন নবীন সকলেরই চিস্তবিনোদন করিবে।

অন্তঃশীলা—কাব্য, শ্রীরসময় দাস। পল্লীবাণী কার্য্যালয়, হবিগঞ্জ, দলেট। মূল্য ১০০।

কৰি বসময় নাসকে আমরা অভিনন্ধন জানাইতেছি—তাঁহার অন্তরের কান্যতে; ই বাবের ক্ষাতার আঘাতে এখনও ভাতিরা বার নাই। তিনি জাত-কবি এবং 'অন্তঃশী দা' একটি সত্যকার কাব্য। পড়া শেব হইকেও 'অন্তঃশীলা'র রেশ মনের মধ্যে থাকিরা যাঁহ। ভাসুমতীর মাঠ- –কাব্য, শ্রীঅঁশোকবিজয় রাহা। কবিতা ভবন, মুল্য। ।।

'এক প্রসার একটি' সিরিজে এই সর্বপ্রথম সন্তঃকার কবিতা প্রকাশিত হইল, ইতিপূর্ব্বে বাহা হইরাছে, তাহা জামাই-ঠকানো হেঁরালি মাত্র। অশোকবাবু সক্তকে থাকেন বলিরা ঠিক বুঝিতে পারিতেছেন না—কোথার নাক চুকাইতেছেন! তবে কাব্যের তালুমতীর থেলার তিনি সিদ্ধহন্ত, তাঁহাকে কেহ চুপড়ি-চাপা দিতে পারিবে না।

সন্দাৰক-শ্ৰীসৰনীকান্ত দাস

লাগৰ-শ্ৰীসৰনীকান্ত দাস
লাগৰ-শ্ৰীসৰুল প্ৰেস, ২০৷২ নোহনবাধান বো, কলিকাতা হইতে
শ্ৰীসোৱীজনাথ দাস কৰ্মক মুক্তিত ও প্ৰকাশিত

শনিবারের চিঠি ১৫শ বর্ব, ২র সংখ্যা, অগ্রহারণ ১৩৪৯

খ্রীষ্টীয় আদর্শ

্রিরাষ্ট্রসংঘ কোন্ মহাপ্রেরণায় এই যুদ্ধে লড়ছেন তার বিবর**ণ মাঝে** মাঝে ব্রিটিশ নেতাদের মৃথ থেকে বেরিয়েছে। তাঁরা **অনেক**-বার বলেছেন—আমাদের উদ্দেশ Christian ideal-এর প্রতিষ্ঠা। বছ অথীয়ান রাষ্ট্র ব্রিটেনের পক্ষে আছে, যেমন ভীন ভারত মিদর আরব। রাশিয়ার কর্তারাও এটিধর্ম মানেন না। এই এটিয় আদর্শের প্রতিবাদ সম্প্রতি বিলাতের মুসলমানদের তরফ থেকে হয়েছে। কি**ন্ধ** তার ঢের আগে ব্রিটিশ যুক্তিবাদী আর নান্তিক সম্প্রদায় তাঁদের আপতি প্রবলভাবে জানিয়েছেন। এষ্টীয় আদর্শ বললে যদি এটের উপদেশ বোঝায়, তবে তাতে এমন কি নৃতন বিষয় আছে যা তাঁর ैथाগে কেউ বলে নি ? ইছদী বৌদ্ধ, হিন্দু বা মুসলমান ধর্মে কি নীতিবাকা নেই ? বিলাতে আমেরিকায় রাশিয়ায় যারা খ্রীষ্টধর্ম মানেন না তাঁদের কি উচ্চ আদর্শ নেই ? প্রীষ্টীয় আদর্শ কথাটিতে ভিমকলের চাকে থোঁচা দেওয়া হয়েছে। এখন ব্রিটিশ নেতারা আমতা আমতা ক'রে বলছেন--- আমাদের কোনও কুমতলব নেই, ভোমাদেরও উচ্চ আদর্শ আছে বই কি, সেটা এীষ্টীয় আদর্শের চেয়ে থাটো তা তো বলি নি. তবে কিনা খ্রীষ্টীয় আদর্শ বললে তার মধ্যে সকল সম্প্রদায়েরই উচ্চতম ধর্মনীতি এসে পডে। প্রতিবাদীরা এই ব্যাখ্যায় সম্ভষ্ট হয়েছেন কিনা বলা যায় না। কিছু গ্রীষ্টীয় আদর্শের অন্ত একটা মানে পাকতে পারে।

গৌতমবৃদ্ধ বৌদ্ধ ছিলেন না, ষিশুগ্রীইও গ্রীষ্টান ছিলেন না। ধর্মের

যারা প্রবর্তক তাঁদের ভিরোধানের পরে ধীরে ধীরে বছকাল ধ'রে ধর্ম-সম্প্রদায় গ'ডে ওঠে এবং পরিবর্তনও ক্রমান্বয়ে হ'তে থাকে। অবশেষে মঠধারী, প্রচারক, পুরোহিত এবং লোকাচার ছারাই ধর্ম শাসিত হয়, এবং যার। আদিপ্রবর্তক তাঁরা দাক্ষিগোপাল মাত্র হ'য়ে পড়েন। বিলাতেও তাই হয়েছে। খ্রীষ্টীয় আদর্শ মানে খ্রীষ্টক্ষিত মার্গ নয়, আধুনিক প্রোটেস্টাণ্ট ধনী মুমাজের আদর্শ। সে আদর্শ কি? গত ত শ বৎসরের মধ্যে বিলাতে যে সমৃদ্ধি হয়েছে তার কারণ প্রোটেন্টান্ট সমাজের উত্তম। ১এই সমুদ্ধির কারণ অবশ্য প্রোটেন্টাণ্ট ধর্ম নয়, যেমন এদেশের পারসী জাতি জরথত্বীয় ধর্মের জন্মই ধনী হন নি। বিটিশ সাম্রাজ্য যারা বিস্তার করেছেন এবং নিজের দেশে বড় বড় কার্থানার পত्তन क'रत रम्भविरमर्ग मान हानान निरंश धन्मानी हरश्रहन, रेमवळ्य জারা প্রোটেস্টাণ্ট--বিশেষ ক'রে ইংলাণ্ডের আংলিকান এবং স্কটলাণ্ডের প্রেসবিটেরিয়ান সমাজ। ধনের সঙ্গে সঙ্গে রাজনীতিক শক্তি আদে, সেজন্ম এই ছুই সমাজই বিলাতে প্রবল। এঁরা চার্চের পোষক, চার্চ এ এঁদের আজ্ঞাবহ। গীতায় আছে—'দেবান ভাবয়তানেন তে দেবা ভাবয়স্ত ব:, পরম্পরং ভাবয়ন্ত: শ্রেয়: পরমবাপ্তাথ'—যজ্রের দ্বারা দেবগণকে তৃপ্ত কর, ঐ দেবগণও ভোমাদের তৃপ্ত করুন; পরস্পরকে তপ্ত ক'রে পরম শ্রেয় লাভ কর। বিলাতের দেবতা বিলাতবাসীকে এখবদানে তথ্য করেছেন, বিলাতের লোকেরাও তাঁদের যাজকসংঘকে সরকারী ও বেসরকারী সাহায্যে তৃপ্ত ক'রে থাকেন। কিন্তু শুধু তৃপ্ত করেন না, পরোক্ষভাবে ছকুমও চালান। পালিমেট যেমন ধনীর করতলম্ব, চার্চও সেইরকম। পাজীরা যথাসম্ভব ধনীর ইন্ধিতে চলেন, অবাধ্য রাজাকে সরাবার বিধান দেন, কমিউনিস্টদের শহতানগ্রন্থ ব'লে প্রচার করেন, অসহিষ্ণু দরিদ্রকে স্বর্গরাজ্যের আশাস দিয়ে শান্ত রাথবার

চেষ্টা করেন, অধীন তুর্বল জাতিদের চিরস্থায়ী হেপাজত সমর্থন করেন।
আমাদের দেশেও ধনী আর পুরোহিতের মধ্যে একটু ঐরকম সম্বন্ধ
আছে। কিন্তু ধর্মের, ভেদ্দ এখানে বেশী, রাজসাহায্যও নেই, তাই
'পরস্পরং ভবিষ্কঃ' ব্যাপারটা দেশব্যাপী হয় নি।

যে খ্রীষ্টধর্মের সঙ্গে এতটা শ্রীবৃদ্ধি জড়িত তার নামেই যে যুদ্ধোত্তর আদর্শ ঘোষিত হবে তা বিচিত্র নয়। কিন্তু নৃতন ক'রে আদর্শথ্যাপনের কারণ এ নয় যে পূর্বের আদর্শ ধর্মবিরুদ্ধ ছিল। কথাটা বিনেশীকে লক্ষ্য ক'রে বলা হয় নি, ব্রিটিশঙ্গাতিরই আাত্মপ্রদাদ রক্ষার জন্য বলা হয়েছে, যাতে এই বিপংকালে কারও মনে গ্লানি বা বৈরাগ্য না আদে। এই · আদর্শের আন্তরিক অর্থ—যে উত্তম ব্যবস্থা সেদিন প্যস্ত ইওরোপ এশিয়া আফ্রিকায় চ'লে এসেছে তাই কিঞ্চিৎ শোধনের পর পাকা করা। আদর্শটা ধুমাচ্ছন্ন, স্পষ্ট ক'রে ব্যক্ত করা যায় না, সেজন্ম একটা পবিত্র বিশেষণ আবশ্যক। আমাদেরও অনেক ক্ষুদ্র আদর্শ আছে, এক কথায়—আমরা রামরাজা চাই। বিলাসী, ধনী তাতে বোঝেন—তাঁর কুন্ত সম্পত্তি নিরাপদে থাকবে, দার্জিলিং দ্বিমলা বিলাত জ্গম হবে, হীরে জহরত দিল্প দাটিন পেট্রল 'দার্'-উপাধি স্থলভ হবে, গৃহিণী পুত্র ক্লারা তুথানা মোটরেই সম্ভুট থাক্বেন। অতিনিরীহ মধ্যবিত্ত ভদ্রলোক বোঝেন—তাঁর রোজগার বজায় থাকবে, ট্যাক্স বাড়বে না, माकानमात्र मञ्जाय किनिमभज (मर्ट्य, ठाकत कम मार्टेनिय काक कत्रत, ছেলেমেয়ের। আইনলজ্মন বা বিয়ের আগে প্রেম করবে না। এটিয় আদর্শ বা আমাদের অতি কৃদ্র আদর্শ যতই প্রচন্ত্র হ'ক, তার মানে—যা আছে বা যা ভৃতপূর্ব তাই কামেম করা বা আরও স্বিধান্সনক করা। কিন্তু আমাদের একটা বড় আদর্শপ্ত আছে—স্বাধীনতা, যা অভূতপূর্ব, ষার থসড়াও তৈরী হয় নি, শুধু নামটিই সমল। স্বতরাং কিছু উহ্ন

রেখেট আমরা সে আদর্শ ঘোষণা করতে পারি, ভাবী স্বরাজ্যকে বামবাজা বা ধর্মবাজা বলবার দরকার নেই।

গ্রীষ্টীয় আদর্শ যাদের সাহায্যে প্রতিষ্ঠিত হবে তাদের মধ্যে রাশিয়া আছে। সেদিন পর্যন্ত রাশিয়া অর্থাক্ত চিল, এখন পরম্মিত্র। কিন্তু রাজনীতিক মৈত্রী আর বারবনিতার প্রেম একজাতীয়। নখন আদর্শ প্রতিষ্ঠা করবার সময় আসবে তখন সাম্যবাদী মিত্র কি বলবে ? হয়তো বলবে—ব্রিটেন তার সাম্রাজ্য নিয়ে যা খুশি করুক, আমরা নিজের দেশ আগে সামলাই। হয়তো ব্রিটেন সেই ভরসাতেই নিজের আদর্শ সম্বন্ধে নিশ্চিস্ত আছে।

२०।ऽ०।४२

রাজশেপর বস্থ

তত্ত্বপা

অতি বিচিত্র মামুর্বের মন, বিচিত্র তার লীলা—
হাতে ধরে চাঁদ, কভু বা সলিলে সহজে ভাসার শিলা।
বিশের যত বন্ধর রাশি
কানে কালেন্ডোতে কোথা বাবে ভাসি—
প্রেম ভালবাসা তারো আছে শেষ মনে মনে ভাল জানে:
সঞ্চয় তবু করিছে যতনে
ভূদিনে অসার বিফল রতনে,
ভূপিছে মৃত্যু তবু আপানারে অমর বলিরা মানে।

নিশ্চিত জানে কিছুই রবে না এ জগতে চিরকাল,
নখর লাগি বাধে না হতেও বার বার নাজেহাল।
সর্বনাশের ত্রারে বসিয়া
খুঁটে বাধে কড়ি বিষম কবিয়া
আহির ভিড, তাহারি উপরে গড়িতেছে ইমারং—
নাকের চেরেও ইইতেছে বড় টানা আর কাঁদি নধ।

বৰ্ত্তমান বাংলা সাহিত্য

(পূর্কামুর্ত্তি)

2

🖬 ৃক্ত বিভৃতিভৃষণ বন্দ্যোপাধ্যায় মহাশয়ের রচনার প্রতি আমিই সর্ব্যপ্রম 'শনিবারের চিঠি'তে নকলের দৃষ্টি আকর্ষণ কবিয়াছিলাম —ভখন তাঁহার 'পথের পাঁচালী' 'বিচিত্রা'য় ধারারাহিক প্রকাশিত হইতেছিল। এই প্রথম উপ্রাস্থানির দারাই তিনি যেন—leapt into fame-এক লক্ষে ঘণের শিথরে আবোহণ করিয়াছিলেন: আজও তাঁহার সেই যশ অক্ষুর আছে। তাহার কারণ, তাঁহার দৃষ্টি যেমন, তাঁহার স্টাইলও তেমনই মৌলিক। এই মৌলিকতার কারণ ছইটি; প্রথমত, আমাদের রুসপিপাসাকে তিনি একটা ভিন্ন মূথে ফিরাইয়াছেন, ভিনি পূর্ববত্তীগণের (রবীক্রনাথ ও শরৎচক্রের) মত জীবনের অন্ত:ম্রোত বা বহিঃস্রোতে অবগাহন করিয়া তাহার বেগ নির্ণু করিতে চাহেন নাই— তীক্তে বসিয়া তটশোভা নিরীক্ষণ করিয়াছেন,—জীবনের তুর্গম গহনে প্রবেশ না করিয়া, আপনার মানস্-যন্তে, তাহার প্রদারিত পট-দুখ্যের ছবি তুলিয়াছেন। জীবন তাঁহার নিকটে একটা স্থির শান্ত গতিহীন ও প্রায় স্থদজ্জিত মনোহর চিত্রশালা। তাঁহার চোথ তুইটির পিছনে একটি যে ভাবরস্গ্রাহী মন আছে, তাহার রসায়নাগারে বাহিরের যত কিছু—মাতুষ, পশু, পক্ষী, মাঠ, বন, নদী ও আকাশ—কেবল একটি রসরপে পরিণত হয়; প্রাণ যেন বলে,—এই তো! ইহার অধিক কি চাই ? তুচ্ছতম বলুলতায় ও তৃণ-পুলে, কুটীরবাদী মামুষের অতি ক্ত-জঠরের ক্ত-ক্ধার খুদ-ক্ডাতেও কি অমৃত রহিয়াছে ! চাই কেবল দেই স্বল্পে-তৃষ্ট, তৃচ্ছ-লৃদ্ধ, যাহা-পাই-ভাহাতেই-ধন্ম, রসভিধারী মন, তাহা হইলেই জীবনের ধূলা-মাটিও পরম পদার্থ হইয়া উঠিবে। বিভৃতিভূষণের ব্যক্তি-মনোভাব এমনই হটে, কিন্তু কবিশিল্পীহিদাবে তাঁহার মৌলিকভার দিতীয় লক্ষণ—তিনি এই কাঙাল-স্থলভ পিপাদাকে দাহিত্যে একটি অভিনব দাইলক্ষপে প্রতিষ্ঠিত করিতে পারিয়াছেন। এই দাইল জীবনের দ্বন্দ-গভীর, রহস্থা-ঘোর, বিরাট-বিপুল অথবা স্ক্র্মজটিল শক্তি-মহিমার দাইল নয়; তথাপি তাহা good art বা নিছক রসস্প্রের দাইল বন্ট। এই রদেরই দিদ্ধ-দাধক ছিলেন রবীজ্ঞনাথ—
তাঁহারও কাব্যদাধনার মূলমন্ত্র ছিল—দহজ ও দক্ষব্যাপ্ত যাহা ('joy in widest commonalty spread') ভাহারই রদদ্ধপ স্থা করা; এই রদ-সম্ভোগের কথাই তিনি তাঁহার 'চিত্রা'-কাব্যের "স্থ্থ"-নামক ক্বিভাটিতে বড় চমংকার করিয়া বলিয়াছেন, যথা—

মনে হইতেছে,
তথ অতি সহল সরস, কাননের
প্রাকৃত ফুলেব মতো, শিশু-আাননের
হাসির মতন, পরিবাণপ্ত বিকলিত,
উন্মুখ অধ্যে ধরি' চুখন-অমৃত
চেরে আছে সকলের পানে, বাকাহীন
শৈশব-বিখাসে, চিররাত্তি চিরদিন।

কিছ রবীক্রনাথ তাঁহার কাব্যে যাহাকে অতিশয় সরল ও সহজরপে উপভোগ করিয়াছেন—জীবনের আলেখ্য-রচনায়—গল্পে উপন্যাদে— ভাহাকে এমন বাউল-শিশুর বেশ ধারণ করান নাই। বিভৃতিভৃষণ কিছ সেই বাউলের একভারাটি মাত্র সম্বল করিয়া উপন্যাদেও সেই স্বর বাজাইয়াছেন। তাঁহার কল্পনা লিরিক-কবির মতই আত্মকেক্রিক; ভাই ভাহা অভিশয় সন্ধীন—ভিনি কেবল তাঁহার নিজেরই ভাবান্থভৃতির লিপিকার। ঔপন্যাদিককে জীবনের রূপকার হইতে হইবে, এরূপ

একান্ত লিরিক-কল্পনা উপন্থাদের উপযোগী নয়। তিনি জীবনের আর্টিন্ট মাত্র—জীবনের কবি নহেন। তাঁহার যাহা কিছু স্টিনৈপুণ্য তাহা ওই স্টাইলেই সামাবদ্ধ; ওই স্টাইলের বলে তিনি তাঁহার দেই প্রথম উপন্থাদের পরে বহু গল্প-উপন্থাদ রচনা করিয়াছেন, তাহাতে জীবনের রহস্থপুরার কোন নৃতন দার-উন্মোচন নাই; সেই একই স্থরের আলাপ আছে। এইরপ রচনা বিভ্তিবাবুর পক্ষে এতই সহজ্ব, এবং তাঁহার ওই স্টাইল এমনই হৃদয়গ্রাহী যে, তিনি অনায়াদে সাহিত্যবিপানির পণ্যভার বৃদ্ধি করিতেছেন, সামান্য ডায়েরি-জাতীয় রচনাও উপন্থাদিরশে বাঙালী পাঠকের উপাদেয় হইয়া উঠে।

তথাপি, বিভ্তিভ্যণ একজন বিশিষ্ট সাহিত্যশিল্পী, তাঁহার মৌলিকতার দাবিও স্বীকার করিতে হইবে; কিন্তু তিনি জীবন-কাব্যের কবি নহেন, ইহাও মনে রাখিতে হইবে। জগতের সকল শ্রেষ্ঠ মহাকাব্য, নাটক ও উপন্তাস মান্ত্রের যে কাহিনী গাহিয়াছে, তাহাতে লিরিক স্থরের অবকাশ যথেষ্ট থাকিলেও, তাহার রস—মান্ত্রের জীবনাবেগের প্রাবল্য, তাহার স্থ-তৃংথের গভীরতম্ অন্তভ্তি, এবং ছন্দ-সংশয়ের আবর্ত্তফেনিল তরঙ্গুকে—এক কথায়, জীবনের সমগ্র রূপকে—আশ্রম করিয়াছে। প্রত্যেক যুগের সাহিত্যে জীবনের যুগোর্চিত অন্তভ্তি ও তজ্জনিত ধ্যানধারণা বেমনই প্রতিফলিত হউক, যাহা কেবলই আর্ট নয়—কাব্যও বটে, অর্থাং, যাহা মান্ত্রেরই গভীরতম পরিচয়-কাহিনী—তাহাতে আমরা কেবল স্বর পাই না, কথাও পাই; সে কেবল স্বন্ধরের কথাই নয়, স্বন্ধর-জ্বনের ছন্ম্বটিত এক অপূর্ব্র রহস্ত-রসের কথা। অতএব বিভ্তিভ্রণের রচনাগুলি আকারে ভঙ্গিতে উপন্তাস হইলেও—আমি মাত্রাজেদ-সত্তেও যাহাকে থাটি স্টেণক্তি বা কবিশক্তি বলিয়াছি—তাহার দিক দিয়া, তিনি বড় উপন্তাসিক নহেন, একজন শক্তিমান সাহিত্যশিল্পী

মাত্র। একরপ মনোবৈজ্ঞানিক কৌতৃহলের সহিত রসকল্পনা যুক্ত হইলে,
মাহ্মকে ও প্রকৃতিকে একটি ছির-চিত্রে সল্লিবিষ্ট করিয়া যে ধরনের
সৌন্দর্য্যস্থি সম্ভব, তিনি সাহিত্যে সেই, সৌন্দর্য্যের স্রষ্টা। এই
হিসাবে তাঁহার মৌলিকতাও যেমন সত্য, তেমনই, তাঁহার প্রতিভা ষে
রবীজ্র-যুগের রস-সাধনারই একটি স্বাভাবিক পরিণাম—তাহাও সত্য।

কিন্তু শ্রীযুক্ত তারাশঙ্কর বা 'বনফুলে'র প্রতিভা থাঁটি ঔপগ্রাসিকের প্রতিভা, আমি উপন্যাদ বলিতে 'ছোট' কিংবা 'বড়' গল্পও ব্ঝিতেছি : এই ছুই লেথকের রচনাই বর্ত্তমানে বাংলা উপক্যাসের ধারাকে বেগবান कतियाछ । छ्रेक्टान्हे कीवरनव क्रथकात, छ्रेक्टान्हे कीवरनव कनगय-মুধর তরক্তক্ষতক্ষ স্থাতকে কলাবিদ কবিশিল্পার মত কাহিনীর আকারে ধরিবার নিরস্তর সাধনায় আপন আপন অভিপ্রায় অন্থ্যায়ী সিদ্ধিলাভ করিয়াছেন। কিন্তু তুইজনের দৃষ্টি ভঞ্চি বা রসপ্রেরণা সম্পূর্ণ বিপরীত বলিলেই হয়, উভয়ের কবি-প্রকৃতির মধ্যে এমন একটা বৈষম্য আছে যে, আমার সন্দেহ হয়, একজন আর একজনের রচনা বোধ হয় পূর্ণ উপভোগ করিতেও. অক্ষম। একই কালে এই ছুই বিরুদ্ধার্মী লেথকের অভাদয়ে সাহিত্যের রসপ্রমাতার বড় স্থবিধা হইয়াছে। 'বনফুল' জাবনের খে-রুপটি তাঁহার অজ্ঞ রচনার অজ্ঞ রূপ-ভিশ্নিমায় ধরিয়া দিতে পারিয়া উত্তরোত্তর নিজের দৃষ্টি সম্বন্ধে আরও নিঃসংশয় হইতেছেন, দে-রূপ এক হিসাবে আদিম ও অবিকৃত—চির-পুরাতন ও নিত্য-নৃতন; তথাপি, তাঁহার দৃষ্টিভঙ্গিতে আধুনিক বৈজ্ঞানিক যুক্তি-বাদের সম্পষ্ট প্রেরণা আছে; তাঁহার এই paganism নিছক সৌন্দর্য্য-লাল্যার অতিশয় স্বস্থ দেহ-প্রবৃত্তিই নয়, তাহাতে আধুনিক যুগের বিশিষ্ট মনোভাব যুক্ত হইয়াছে। এই কারণে এক অর্থে, তাঁহাকেই ष्पामारमत्र माहिरछात थाँ। धे षाधुनिक भिन्नो तना घाहेरछ भारत।

'বনফুলে'র মনে কোন সংশয় বা অভীক্রিয় অঞ্ভৃতির মোহ নাই— তিনি অতিশয় সাহসী ও সংস্কারমৃক্ত, জীবন-পাছশালায় যথাপ্রাপ্ত রদের সমঝদার অতিথি,। পাছশালার অধিকারীকে তিনি কোন বহুমূল্য বাদশাহী পানীয়ের ফরমায়েদ যেমন করেন না, তেমনই অতিশয় অল্প-মুল্যের ধৃমুজাত নেশাও তিনি বরদান্ত করিতে পারেন না; যাহা স্বাস্থ্যকর ও জাবনীয় তাহাই তাঁহার পুরামাত্রায় চাই—এভটুকু ভেন্সাল থাকিলে তিনি একটি পয়দাও দিবেন না। এই মনোভাব তাঁহার রসকল্পনার মূলে বিভ্যমান ; তিনি মান্ত্রকে তাহার হৃত্প্রাণশক্তির লীলায় সহজেই চিনিয়া লইতে পারেন, এবং সে বিষয়ে বিজ্ঞান ও ইতিহাসের সাক্ষ্য মাত্ত করিয়া থাকেন। মাত্র্য পশুও নয়, দেবতাও নয়, এমন কি মাঝামাঝি কিছুও নয়; সে কেবলমাত্র মামুষ; ভাগতে গৌরব বা অগৌরবের কথা নাই, আছে শক্তি ও স্বাস্থ্য-অহুভৃতির আনন্দ নাত্ত। সকল সাহিত্যিক প্রতিভাই সহজাত,—অনুক্ল বা প্রতিক্ল শিক্ষা ও মভিজ্ঞতার ফলে সেই প্রতিভার বিকাশ হয়। 'বনফুলে'র শিক্ষাও কর্মজীবন তাঁহার সেই সহজাত শিল্পা-মনোভাবকে বিশেষরূপে পুষ্ট করিয়াছে বলিয়া মনে হয়। তিনি যে-বিজ্ঞানের তাত্ত্বিক ও ব্যবহারিক চচ্চা কীরিয়া থাকেন, তাঁহার এই মনোবুত্তিকে পুষ্ট করিবার পক্ষে তেমন ষার কিছুই নাই। তিনি জীবনের বৈজ্ঞানিক দেহতত্তকে—বায়োলজি ও ফিজিওলজিকে—তাঁহার সাহিত্যিক জাবনবাদের অন্তর্গত করিয়া লইতে পারিয়াছেন; যাহা সর্বা-সেটিমেণ্ট-বর্জ্জিত তাহাই তাঁহার রস-পিপাস্থ মনকে একটি বিশিষ্ট ভাবমার্গে দৃঢ়প্রভিষ্ঠিত করিয়াছে। 'বন্ফুলে'র রসসন্ধানী মনের সঙ্গে তুইটি সর্বদর্শী চক্ষু এবং একথানি ক্রধার ল্যান্সেট সর্বাদা কাজ করিতেছে। অন্ধকার তো নহেই---মন্দান্ধকারেও তিনি কাহারও পরিচয় করিবেন না, সেথানেও অতিতীত্র

বর্ত্তিকালোক তাঁহার প্রয়োজন। মাছ্য্যের জীবন তাঁহার নিকটে অতিশয় স্থাপ্ট ও স্থগোচর বস্তু, সে যে কত স্থগোচর, অসংখ্য জীবস্ত চিত্রে তিনি তাহা প্রমাণ করিয়াছেন। সে সকল চিত্রে তিনি মাহ্যের প্রত্যক্ষ দেহ-মনের যে পরিচয়—ভাষা ও ভঙ্গির আশ্চর্যা অবলীলা এবং চকিত-প্রথর আলোকপাত সহকারে উদ্ধৃত করিয়াছেন—তাহাতে যেমন বিশ্বিত হইতে হয়, তেমনই মাহ্যের সম্বন্ধে আমাদের মনে একটা নৃত্ন সংস্কার জাগে, বিশ্বাস হয় যে, মাহ্যের চরিত্র দোষে-গুণে যেমনই ইউক—মহ্যা-জীবন মোটের উপরে হেয় বা লজ্জা পাইবার মত কিছু নয়। যদি কোন কারণে ইহার শাস্থাহানি না হয়, তাহা হইলে প্রকৃতির রাজ্যে স্বয়হৎ শক্তিকেক্দ্রপ্রপে সে-জীবনের একটি বিশেষ মর্য্যাদা আছে। সেই শক্তি ও স্বাস্থাই ইহার সব-কিছু সৌন্দর্য্য।

'বনফুল' এই আশাদ ও বিশাদের কবি, তিনিও এক ধরণের প্রকৃতিবাদী—Naturalist। তাঁহার আর্ট মাহুষেরই স্নাদ-শিরা-শোণিত বিজ্ঞানের আর্ট। তিনি কেবল রূপের পূজারী নহেন, সেই রূপের চিরচঞ্চল প্রবাহে তিনি প্রাণশক্তির লীলা দেখিয়াছেন। এই শক্তি প্রাকৃতিক শক্তি, তাহার মূলে কোন আধ্যাত্মিকতা নাই। 'পূর্বেব বিন্নাছি, 'বনফুলে'র কাব্য-প্রকৃতিতে একপ্রকার paganism আছে—দে এই শক্তিপূজারই paganism; শক্তিরই যে সৌন্দর্য্য, তিনি সেই সৌন্দর্য্যর উপাদক। প্রকৃতির এই মূর্ত্তি তিনি একবার পূর্ণরূপে অপরোক্ষ করিয়াছেন তাঁহার 'রাত্রি'-নামক উপন্যাদ-কাব্যে—আমাদের দেশের শক্তিদাধকদিগের সেই উপাশ্ত দেবতাই যেন সেধানে শোণিতনমাংসে শরীরী হইয়া দেখা দিয়াছে। লেখক তাহার যে রূপ-কল্পনা করিয়াছেন, তাহা শ্রেষ্ঠ কবিশক্তির পরিচায়ক; সে-রূপ রাত্রির মত, তথাপি তাহা কালিদাসের 'ফুটচক্রতারকা বিভাবরী' নয়। রাত্রি হইলেও

ভাহার রূপ মধ্যাহ্-দিবার মত ভাষর, কালো মথমলের থাপের মধ্য হইতে তীক্ষোজ্জল ছুরিকার মত তাহা ঝলসিয়া উঠে। এই মৃত্যুরূপিণী নারী মহাশক্তিরূপিণীও বটে, 'অপবিত্র পবিত্রো বা'—কোন সংস্কার তাহার নাই; প্রেম, ধর্ম বা নীতির কোন বন্ধন ভাহার চিন্তকে অধিকার করিয়া কল্যিত ক্রিতে পারে না। তাহার চতুম্পার্যে তাহাকে কেন্দ্র করিয়া যাহারা ঘূরিতেছে, তাহারাই মোহগ্রন্থ, তাহারাই রূপার পাত্র। 'বনফুল' এই একথানি উপন্থানে তাঁহার অন্তর-গহনের কাব্য-প্রেরণাকে মৃত্তিমতী করিয়া তুলিয়াছেন।

জীবনের রূপ-কল্পনার এই এক দিক—আর এক দিক আছে; কোন্
দিক বড় তাহা আমি বলিব না, আর্ট-হিসাবে উভয়েই উভয়ের দিক
দিয়া উপাদেয়। শ্রীযুক্ত তারাশকর বন্দ্যোপাধ্যায় জীবনের সেই আর এক
রূপের রূপকার। 'বনফুলে'র জগৎ যেমন প্রত্যক্ষ বাস্তবের জগৎ,
তারাশকরেরও তাহাই; তথাপি 'বনফুলে'র জগৎ দিবালোকের জগৎ,
কিন্তু তারাশকরের জগতে আলোকের পশ্চাতে নিশীথের রহস্থান্ধকার
ব্যাপ্ত হইয়া আছে। 'বনফুল' জীবনের ঘেটুকু স্থুম্পষ্ট প্রকাশ তাহার
অধিক দেখিতে রাজি নহেন; তারাশকর সেই প্রকাশের মধ্যেই যে
অপ্রকাশের ইন্ধিত আছে, তাহারই ধ্যানে জীবনকে আর এক মহিমায়
মণ্ডিত করিয়াছেন। 'বনফুল' দিধাসংশয়হীন, দৃপ্ত ও বলিষ্ঠ বৈজ্ঞানিক;
তারাশকর অজ্ঞেয়-রিদিক, মিষ্টিক, তান্ত্রিক। 'বনফুল' অন্ধকারকে আলোর
দ্বারা অপসারিত করিবার, মৃত্যুকে জীবনের হন্তে নিজ্জিত দেখিবার
পক্ষপাতী, তারাশকর জীবনকে আর এক রূপে উপভোগ করেন—তিনি.

"Night, the shadow of light, And life the shadow of death."

—এই ত্ইমের রহস্ত মিলাইয়া দেখিতে চান; তাই তাঁহার কল্পনায়

প্রকৃতির নিয়মই মামুষের নিয়তি নয়। সেই নিয়তিই প্রকৃতির নিয়ম-শাসনকে অসীম অর্থ-গৌরব ও পরম রম্ণীয়তা দান করিয়াছে। তাই প্রকৃতির তাড়নায় মামুষের জীবনে যত বাহেকুলিক উল্গত হয়, তাহার সেই বছবর্ণের আত্স-শোভা তিনি যেমন অপলক নেত্রে তীক্ষ্ণ-দৃষ্টিতে নিরীক্ষণ করেন, তেমনই, তাহার পশ্চাতে যে অন্ধকারের পটভূমি রহিয়াছে, তাহাকে দেই শোভার একটা বড় কারণ বলিয়া বিশাস করেন: সেই অন্ধকারে জীবনের যে অংশ প্রচ্ছন্ন রহিয়াছে, তাহাকেই তিনি বুহত্তর বলিয়া জানেন, এবং তাহারই সঙ্কেতে তিনি যে রূপ-স্থষ্ট করেন, তাহাতে সকল জ্ঞান-বিচার শুভিত হইয়া যায় বলিয়াই একটি মধুর উৎকণ্ঠায় আমাদের রস-চেতনা অমুরণিত হইতে থাকে। তথাপি ইহা নিছক কাব্যরদ নয়, আমাদের প্রাচীন আলঙ্কারিকের দেই 'ব্রহ্মাম্বাদসহোদর' ইহা নয়। ইহাও জীবনের বাস্তবরূপোদ্ধত রস্, এ রস উপভোগকালে জাবন-চেতনা লুপু হয় না, বরং জীবনেরই একটা বিশিষ্ট রূপের বিশিষ্ট ভঞ্জি সর্বাক্ষণ সেই রস-চেতনায় থিতামান থাকে, তাহার দেই রূপই অপরূপ হইয়া উঠে। তারাশস্কর বাংলাদাহিত্যে জাবনের এই যে রস-রূপ তুলিয়া ধরিয়াছেন, বাস্তব-জাবনেরই সর্ব্ববিধ বৈচিত্র্য ও বিরূপতা—দর্বহরের জীবন, এমন কি, মহুষ্যপ্রকৃতির কুৎসিত ও বীভংস প্রকাশকেন-তিনি যে রসরূপে পরিণত করেন, তাহার মূলে আছে সেই রুসচেতনা। জাবনের এই যে রূপ-স্রোত ইহাও একটা মহারূপকের নাট্যাভিনয়। রঞ্জুমিতে মাহুষের চরিত্র ও নিয়তির এই রহস্থরসবোধ যাহার কল্পনার উদ্দীপন-কারণ-তিনি বিশ্লেষণ করেন না, আবিছার করেন; ব্যাথা করেন না, স্ষ্টি করেন; প্রমাণ করেন না, প্রদর্শন করেন। ভারাশঙ্করের সকল উৎকৃষ্ট রচনায় এই ইকিতমুলক প্রদর্শন আছে, রূপের দেই রূপক-রুদ-সঙ্কেত আছে; কোন

যুক্তিতন্ত্র, কোন থিয়রি বা মতবাদ—কোন কিছুর ঘোষণা তাহাতে নাই। কল্পনার এই objectivity—বিশেষ করিয়া তাঁহার ছোট-গল্লগুলিতে. জীবনের •ষে র্ক্নপ-চিত্রাবলী উদ্বাটিত করিয়াছে, তাহার বৈচিত্র্য স্ষ্টি-বৈচিত্র্যের মত। তাঁহার দৃষ্টি সেই এক রসকেই বছর মধ্যে বিচিত্ররূপে আবিষ্কার করিয়া, কুৎসিত-স্থন্দর, ভীষণ-মধুর, নিষ্ঠুর-কোমল প্রভৃতি সকল বস্তুকেই সমান উপভোগ করে; প্রত্যেককে তাহারই ভাবে সম্পূর্ণ গ্রহণ করিতে পারে বলিয়া সেই অপক্ষপাত রসসম্ভোগ তাঁহার গল্পগুলিতে সম্ভব হইয়াছে। আমি তাঁহার আর্টের ্যে objectivity-র কথা বলিয়াছি, তাহার একটা প্রধান লক্ষণ এই যে, তাঁহার গল্পের প্রতিবেশ ও ঘটনা-সংস্থানের সঙ্গে চরিত্রগুলি এমন অচ্ছেদ্য ও অকাকীভাবে যুক্ত হইয়া থাকে ষে, সবগুলি একত্তে একমুখে গল্পটিকে রসের পরিণাম-মৃত্যুর্ক্ত পৌছাইয়া দেয়। ইহার আর একটা লক্ষণের কথা পূর্ব্বে বলিয়াছি—তাঁহার রস-স্ষ্টতে ব্যাখ্যা বা বিশ্লেষণ-ভিন্ন নাই: গল্পের সকল উপাদানই নাটকীয় পাত্র-পাত্রীর মত কাজ করে; চরিত্রগুলিও কোথাও আপনাদিগের অন্তর-দার আপনারা এতটুকু উল্লেট্রন করে না—দে বিষয়ে তাহাদের ধেন কোন সঞ্জানতাই নাই; ভাহারা খাঁটি জীবনধর্মী মামুষের মত ব্যবহার করে—কথায় ও কাজে তাহাদের গৃঢ়তম প্রবৃত্তির ইকিত-মাত্র প্রকাশ পায়; অর্থাৎ, লেথক নিজকে সম্পূর্ণ আড়ালে রাধিয়াছেন—তাই ঘটনা বা চরিত্রের কোনরূপ ব্যাখ্যা-বিশ্লেষণ নাই। জীবন্ বলিতে যে একটি পরমাশ্র্যা ব্যাপারকে আমরা কেবল ধাানেই উপলব্ধি করি. তাহাই এ সকলের মধ্যে যেন চকিতে চমকিয়া উঠে--বিন্দুর মধ্যেই সিন্ধুদর্শন হয়, ক্ষুত্র নথের দর্পণে দেশ-কালের বিস্তৃতি উদ্তাসিত হইয়া উঠে। ইহাকেই আমি রূপের রপক-মহিমা বলিয়াছি--অতি কৃত মানব-মানবীর কৃত্র কাহিনীতে

সর্কমানবের নিয়তি প্রতিবিধিত হয়; অতি ক্ষ্প্র জীবনের তৃচ্ছ প্রেয়-সকটে বিরাট ট্রাজেডির ছায়া পড়ে; যেন জীবনের সম্প্রভাগে, তাহাকে আড়াল করিয়া যে বিশাল যথনিক' তৃলিতেছে—যাহাকে আমরা পরিদৃশ্যমান বাস্তব-দৃশ্যপট বলি—তাহার যে-কোন স্থানের ক্ষ্ত্রতম ছিদ্রপথেও চক্ষ্ সংলগ্ন করিলে, সেই এক অসীমারহশ্য-সাগরকেই উদ্বেলিত হইতে দেখিব। তারাশক্ষরের যে-কোন উৎকৃষ্ট গল্প ইহার নিদর্শন—এখানে বিশেষ করিয়া তাঁহার 'ঘাসের ফুল' নামক গল্পটি আমার মনে পড়িতেছে।

ভারাশঙ্করের কবিশক্তির পরিচয়-প্রদক্ষে আমি জীবন-রস-রিদিকতার যে আর এক ভিন্ধি, ও তাহার আর্ট সম্বন্ধে, যাহা বলিয়াছি— তাঁহার রচনাগুলির অনেকাংশে তাহা প্রযোজ্য হইলেও, আমি এমন কথা বলি না যে, তাঁহার ছোটগল্লগুলিতেই সেই আর্টের চরম পরিণতি ঘটিয়াছে। এই দৃষ্টি তাঁহার আছে—তাঁহার ছোটগল্লগুলিতে তাহা প্রায়ই সার্থক হইয়াছে।

কিন্তু ছোটগল্লের স্বল্পরিসরে তিনি যে রসদৃষ্টিস্থলভ অসাধারণ ভাব-সংঘদের পরিচয় দিয়াছেন, তাঁহার উপন্থাসেও সাধারণত সেই শক্তির নিদর্শন থাকিলেও—সমগ্রভাবে সেই সংঘম এখনও তাহাতে দেখা দেয় নাই। তাহার কারণ, উপন্থাস রচনাকালে তিনি জীবনের যে স্থপ্রশন্ত পটভূমিকার শরণাপন্ন হন, তাহাতে তাঁহার কল্পনা ভিন্নমুখী হইয়া পড়ে—বন্থার জলবিস্থারে নদীর তটরেখা স্থানে স্থানে লুপু হইয়া যায়; তিনি চিরস্থনকৈ গৌণ করিয়া যুগ-মহিমাকেই মুখ্য করিবার লোভ সম্বরণ করিতে পারেন না। যুগ-সমস্থা বা যুগ-প্রবৃত্তি জীবনের নিত্য-রূপের—অর্থাৎ রস-রূপের—অন্তর্রায় নয়; বরং তাহারই তটবন্ধনে যাহা কালাভীত, তাহাই নব নব রসক্রপ পরিগ্রহ করে।

কবিশিল্পীর পক্ষে, বিশেষত, জীবনের দক্ষতম রূপকার—ঔপত্যাসিকের পক্ষে, সেই উপাদানগুলির প্রয়োজন অল্প নহে; কিন্তু সেই সঙ্গে তাঁহার রসদৃষ্টি আরও মৃক্ত ও স্লুচ্ছ থাকা আবশ্যক—বত্যার ভাব-প্লাবনে শিল্পীও যেন স্বস্থানচূতি না হন, তাঁহার নিলিপ্ত রসচেতনায় আত্ম-ভাবের (personal sentiment) ছায়ামাত্র না পড়ে। উপত্যাসের স্বরহং আকারে জীবনের জটিল ও বহুবিচিত্র রূপকে সেই এক রূপক-রুসে অভিষিক্ত করার যে আর্ট, তাহাই কবিশক্তির প্রাকার্গা—তারাশঙ্কর সেপরীক্ষায় উত্তীর্ণ হইলে বাংলাসাহিত্যের গৌরব বৃদ্ধি হইবে, তাহাতে সন্দেহ নাই ।

বর্ত্তমান বাংলা গল্প ও উপস্থাস লেথকগণের যে সংক্ষিপ্ত পরিচয় আমি লিপিবদ্ধ করিলাম তাহাতে একজন লেথকের উল্লেখ করিতে ভূলিয়াছি; হয়তে। এমন আরও ছই-একটি ভূল হইয়াছে,—একজন ইতিমধ্যেই আমাকে রবীন্দ্র মৈত্রের নাম শ্বরণ করাইয়া দিয়াছেন, দেও একটা ভূল বটে; কিছু দে ভূলের জন্ম আমি ছ:খিত নই, কারণ রবীন্দ্র মৈত্র সম্বন্ধে আমি বিস্তারিত অলোচনা পৃথক প্রবন্ধে করিয়াছি। এখানে আমি শ্রীযুক্ত জগদীশচন্দ্র গুপ্তের কথা বলিতেছি—ইহার কল্পনা-ভিদ্ধ ও রচনার মৌলিকতা আমাকে প্রথম হইতেই আরুষ্ট করিয়াছিল; অতএব এরূপ ভূলের জন্ম আমার লজ্জিত হইবারই কথা। কিন্তু আরও লজ্জিত হইয়াছি—ইতিমধ্যেই কোন একখানি প্রকার এক উড়ো সংখ্যা সহসা আমার উপরে নিক্ষিপ্ত হওয়ায়। তাহাতে দেখিলাম,—একজন জগদীশ-ভক্ত লেখক পৃথিবীর সাহিত্যকে চ্যালেঞ্জ করিয়া যে কয়জন বাংলা লেখককে বাঁশের আগায় তুলিয়া, কার্ত্তিক মাস পড়িবার প্রেই, আকাশ-প্রদীপ জালাইয়াছেন, তাহাদের মধ্যে জগদীশচন্দ্র যে কত উচ্চ, তাহা প্রমাণ করিবার জন্ম আর একজন অতি-বিখ্যাত আধুনিক

লেখকের সমৃচিত বিনয়পূর্ণ বাণীও উদ্ধৃত করিয়াছেন। সে বাণী এই---"আমরা তরুণ ব'লে আমাদের অনেক তুর্নাম আছে, সাহসের খ্যাতিও क्य (नहें, किन्कु जिनि (क्योगी महन्त्र) रय जाहरन्त्र পतिहत्र निरम्बि हिलन (म-पिन-का' आमदा थ्व कक्ष्ण व्याप्त कानित कन्नना कर्ताक शाविनि", কারণ লেখকের মতে, "জগদীশচক্রই বোধ হয় প্রথমে এদেশে যৌন-মনতত্ত্ব নিয়ে গল্প লিখতে ক্ষক করেন।" পডিয়া লজ্জিত হইয়াছি: কারণ, তারুণা, যৌনমনস্তর ও ছাসাহস, এই তিনের কোনটাকেই সাহিতাকটি বা সাহিত্যিক প্রতিভার একটা বিশেষ প্রমাণ বা লক্ষণ বলিয়া জানিতাম না; মনে পড়িল, বাল্যকালে পড়িয়াছিলাম, ছাতা মাথায় দিয়া যে ব্যক্তি সর্ব্ধপ্রথম রাজপথে বাহির হইয়াছিল, তাহার ত্রংদাহদ নাকি কোন বীরের তুলনায় কম নহে ! যৌনমনগুর যে সাহিত্যের-বিশেষত কাব্যস্টির এত বড় উপাদান, এবং (বিশ্বসাহিত্যের থবর জানি না) আমাদের সাহিত্যে এতদিন ওই উপাদ।নটির অসম্ভাব থাকায়, কাব্য-সাহিত্য থোঁডা হইয়া ছিল—বৃদ্ধিম, রবীন্দ্রনাথ, শর্ৎচন্দ্রও যাহা পারেন नारे. जारा जरूरावा ५ जरूरापव छक जगमीनहत्त्व भाविपाद्यत. जज्जव তাঁহাদের নিকট বাংলা উপন্তাদ-দাহিত্য কতথানি ঋণী, এতদিন সাহিতোর সেবা ও সাহিত্যরুগ-চর্চা করিয়াও সে বিষয়ে অবহিত^হিইতে भाति नाहे। कि इ नवरहरत्र नब्बात कथा এই यে. अहे উড়ো পত্তিका-थानित खानाञ्चन नाका चामात मछ मछीतर कीत भरक निकास हहेगाह. এ লজ্জা কোথায় রাখি ভাবিয়া পাইতেছি না: বাংলা দেশের সাহিত্যিক সমাজ ইদানীং যেরূপ রুসন্থ হইয়া উঠিয়াছেন, তাহাতে কেহই যে এ লব্দার ভাগী হইতে চাহিবেন না. তাহা জানি।

জগদীশচন্দ্র সম্বন্ধে কিছু বলিবার আগে আর একটি কথা বলা আবশুক। আমি লেধকদিগের পর পর যে নামোল্লেধ করিতেছি, তাহা

বয়স বা গুণামুসারে নয়—তাঁহাদের সাহিত্যিক খ্যাভিলাভের কালক্রম-অফুসারে: এবং তাহাও আমার নিজের বেরপ শ্বরণ হয় সেইরূপ। প্রীযুক্ত জগদীশচন্দ্র গুপ্ত হরতো শৈলজানন্দ অপেকা বয়োজোষ্ঠ, কিন্তু বৈলজানন্দ তাঁহার পূর্বেই খ্যাতিলাভ করিয়াছিলেন। জগদীশচন্দ্র এখনও ষধোচিত প্রতিষ্ঠা লাভ করেন নাই বলিয়া মনে হয়। স্থামি তাঁহার সেই গল্পগুলির কথা বলিতেছি—যাহাতে মামুষের জীবনে একটা অতিশয় দয়াহীন ও হজের দৈবনির্যাতনের রহস্ত ঘনাইয়া উঠিয়াছে: মনে হুয়, জীবনের আলোকোজ্জল নাট্যশালার এক প্রাস্তে একটা অন্ধকারময় কোণ আছে, দেখানে একটা নামহীন আকারহীন হিংশ্রভা -নিরস্তর ওত পাতিয়া বসিয়া আছে—মাহুষ ঘেন তাহারই এক অসহায় শিকার; তাহার নিষ্ঠুরতা তত ভয়ানক নয়—যত ভয়ানক তাহার দেই অতিপ্রাকৃত রূপ। যাহাকে আদিম মানবের কুদংস্কার, অথবা বিকার-গ্রন্থ রোগীর তুঃস্থপ বলা যায়—সভ্য ও শিক্ষিত মানুষের সুস্থ বৃদ্ধি যে সকল ঘটনাকে কল্পনারও বিরোধী বলিয়া মনে করে, জগদীশচন্দ্র তেমন ঘটনাকেও, শুধুই সম্ভাব্যতা নয়, এমন বাস্তবক্রায় মণ্ডিত করিয়াছেন যে ইংক্টেজীতে যাহাকে bizarre বলে, সেই ভাব আমাদিগকে পূর্ণমাত্রায় ষভিভূত করে। মনে হয়, আমরা এমন একটা বস্তুর সমুখীন হইয়াছি যাহা মাহুষের বৃদ্ধি বা জাগ্রত-চৈতন্তের অগোচর; স্ষ্টের নেপথ্যে যে পাঞ্চভৌতিক শক্তি প্রচ্ছন্ন রহিয়াছে—এ সকল যেন তাহারই কচিৎ-দৃষ্ট ষ্ঠি; আদিম মাহুষের অপ্রবৃদ্ধ চেতনায় বোধ হয় ইহারই ছায়া পড়িত। হয়তো এখনও সেই সকল অহভৃতি আমাদের চেতনার নিজ্ঞান স্তরে সঞ্চিত আছে—অতিপ্রাক্লতের একটা বিরাট বেষ্টনী যে এখনও আমাদিগকে ঘেরিয়া রহিয়াছে, নানা ইকিতে ইশারায় সে কথা আমরা স্মরণ করিতে বাধ্য হই। জগদীশচল্রের একটি গল্পে, মৃত্যুর পরে পুনর্জনের ঘটনা এবং সেই সম্পর্কে একটি স্বপ্ন, এমন ভাবে বিবৃত্ত হইয়াছে যে—যাহা একটা লৌকিক কুসংস্কার মাত্র, তাহাও গুরুতর রহস্ভভারের মত আমাদের মনের উপরে চাপিয়া বদে। এই ঘটনাটি সভ্য-ঘটনা বলিয়া মনে হয়, অর্থাৎ কোন একটা অর্থে কোথাও ঘটিয়া থাকিবে; কিন্তু লেথকের নিজস্ব কল্পনা ও রচনাভিক্কি ইহাকে এমন একটি রূপ দিয়াছে যে, তাহা অপেক্ষা bizarre বা 'uncanny' বাংলা গল্পে আর কোথাও ফুটিয়াছে বলিয়া মনে হয় না। এই দৃষ্টি ঠিক রস-দৃষ্টি নয়, কারণ, ইহা normal বা সৃষ্ট নয়; তথাপি, ইহাও আর্টের পর্যায়ভুক্ত। জগদীশচন্দ্র ইহাতেও যে মৌলিকভার পরিচয় দিয়ছেন, তাহাতে তিনি যে একজন শক্তিশালী লেথক, সে বিষয়ে সম্প্রেহ নাই।

কিন্তু আমি জ্ঞাতসারে এমন একজন লেখককে বাদ দিয়াছি, বাঁহার সম্বন্ধে এ প্রবন্ধে কিঞ্ছিং উল্লেখ থাকা উচিত ছিল। প্রীযুক্ত প্রেমেন্দ্র মিত্র সাহিত্যে বামপস্থী হইলেও, একমাত্র তিনিই স্নে সাহিত্যে মৌলিকতার দাবি করিতে পারেন। তাঁহার সাধন-পদ্মা সম্পূর্ণ বিপরীত হইলেও, আমি তাঁহার সাহিত্যিক বিবেক ও রচনা-শক্তিকে শ্রুদ্ধা করি। কিন্তু তুংখ ও লক্ষার বিষয় এই ষে, আমি তাঁহার গল্প-উপত্যাস খুব অল্পই পড়িয়াছি—এবং বাহাও পড়িয়াছি, তাহা এত কাল পূর্ব্বে যে, তাহার সম্বন্ধে এমন স্কুম্পট্ট ধারণা মনে নাই, বাহার উপর নির্ভর করিয়া আমি তাঁহার সঠিক পরিচয় দিতে পারি। অত্যাক্র একটি আমারই, ইহার জন্ম তিনি দায়ী নহেন।

S

বর্ত্তমান বাংলা সাহিত্যের সম্বন্ধে আমার যাহা বলিবার ছিল, তাহা উপস্থিত একরপ শেষ হইল। এই আলোচনায় আমি বাঁহাদের

উল্লেখ করিয়াছি, তাঁহাদের তুলনায় আরও তুই-চারিজন উল্লেখযোগ্যতা मावि कतिएक भारतन। এ विषया आमात वक्कवा এই या, आमि কেবল সেই মকল লেখকৈর নাম করিয়াছি, যাঁহাদের খ্যাতি ইতিমধ্যেই বৃদ্ধি পাইয়াছে, এবং সে খ্যাতি দল বা সম্প্রদায়গত নয়: ইহার অধিক দায়িত আমি লই নাই। যাঁহারা বয়সে বা রচনার ভলিতে আরও नवीन, अथवा याँशाम्ब तहना পतिमार्ग आत्र अल, अर्थाए याँशाता माज তুই-চারিট ভাল গল্প লিখিয়াছেন, তাঁহাদিগের উল্লেখ আমার এ আলোচনার অভিপ্রায়-সমত নয়; আমি সমসাময়িক বাংলা গল্প-লেখকগণের-খাঁহারা একটু দৃষ্টি আকর্ষণ করিয়াছেন তাঁহাদিগেরও —একটি গেল্পেট তৈয়ারি কারতেছি না। বেশ ভাল গল্প লিথিয়াছেন ও লিখিতেছেন. এমন অনেকের নাম আমার মনে আছে, তাঁহাদের লেখায় রীতিমত মুন্সিয়ানা আছে, কিন্তু আমি, ইতিমধ্যেই স্প্রপ্রিতিত, এবং আমার ধারণা অমুসারে বাংলা সাহিত্যে স্থায়ী আসনের অধিকারী —মাত্র কয়েকজনের সম্বন্ধে কিছু বলিবার ইচ্ছা করিয়াছিলাম, সে হিসাবে তালিকা আরও সংক্ষিপ্ত হওয়াই উচিত টিল। যাঁহারা পূর্ণতর তালিকা চান, তাঁহাদিগের জন্ত সভপ্রকাশিত একথানি পুতকের নাম করিতে পারি, পড়িয়া তাঁহারা থুশি হইবেন। পুত্তকগানি ইংরেজীতে লেখা—The P. E. N. Books, Indian Literatures—গ্রন্থমালার অন্তর্ভ Bengali Literature by Annada Sankar and . Lila Ray। এ বইখানি পড়িলে কাহারও ত্বংথ থাকিবে না; বইখানি অভিশয় কুন্ত হইলে কি হয়, অতি-আধুনিক বাংলাদাহিত্যের বিবরণীটি একেবারে নামে নামে ঠাসা। কাহারও নাম বাদ গিয়াছে প্রমাণ করিতে পারিলে, বোধ হয়, প্রকাশক বা গ্রন্থকার জরিমানা দিতে রাজি আছেন।

তথাপি, চুই-একজন লেখকের প্রতি হয়তো স্থবিচার করিতে পারি নাই; তাহার কারণ তাঁহাদের রচনার বৈচিত্র্য ও বৈশিষ্ট্য অতি অল্পদিন মাত্র দেখা দিয়াছে, এজন্ত আমার ধারণা এখনও স্নিশ্চিত হইতে পারে নাই-পূর্ব্বপরিচিতের সহিত এই নবপরিচিতের তুলনায় আমি শেষোক্তের প্রতি হয়তো দৃষ্টি-দাম্য রক্ষা করিতে পারি নাই; বাঁহাদিগকে আমি একটু বিশেষ শক্তিমান বলিয়া ধারণা করিয়াছি-শিল্পীহিসাবে আরও ছুই-একজন তাঁহাদের সমকক্ষ হইতে পারেন। কিছু বাঁহারা আমার এই আলোচনাট মনোযোগ সহকারে প্রভিবেন. তাঁহারা বুঝিতে পারিবেন, আমি শুধুই গল্পের আর্ট বা রসস্ঞ্টের নৈপুণ্যকেই এবিচারে মুখ্য করি নাই—দৃষ্টিভঙ্গি ও স্টাইলের মৌলিকতাই বিশেষভাবে গ্রাফ করিয়াছি। ঔপক্যাসিককে আমি জীবনের রূপকার বলিয়াছি, তাহার অর্থ, তাঁহাকে কেবল রূপবিশেষের রেখাশিল্পী বা कान वकि भागित्व विक्रक इन्लिश विलय नाः कीवत्व नर्स-বিরোধ ও বৈষম্যের মধ্যেই একটি রদরূপ আবিষ্কারের দৃষ্টিও তাঁহার থাকা চাই। এই দৃষ্টি দঁকলেরই স্মান ব্যাপক বা গভীর না হইতে পারে; তথাপি তেমন লেখকের রচনায় জীবনের স্ব-কিছুই, একই অর্থে অর্থবান হইয়া উঠে—সে অর্থন্ত একটা রসবোধ-মূলক অর্থ, কেবল একরপ significance-এর অহুভৃতি মাত্র। এই মাপকাঠিতে বিচার করিলেই, সকল যুগের সকল সাহিত্যের শ্রেষ্ঠ লেথকগণকে—শক্তির মাত্রাভেদ সত্ত্বেও-এক পর্যায়ভুক্ত করা যায়। যাঁহাদের রচনায় আমি **এই শক্তির নিদর্শন পাইয়াছি তাঁহাদিগকেই—ছ**ধু কথাশিল্পী নয-জীবনের রূপকার হিসাবে একটু পুথক আসন দিয়াছি।

সর্ব্বশেষে আর একটি কথা বলিব। আমি পূর্ব্বে প্রসঙ্গান্তরে বলিয়াছি, সমসাময়িক সাহিত্য সম্বন্ধে কোনরূপ চূড়ান্ত সমালোচনা বা মতপ্রকাশ সমীচীন নয়, কালের কিঞ্চিৎ ব্যবধান না থাকিলে রচনার যথার্থ মৃল্য নিরূপণ করা সম্ভব হয় না। আমার এই আলোচনায় আমি লেখকগণ সম্বন্ধে যাহা, বিলয়াছি, তাহাতে বিশেষ অপেক্ষা সাধারণ মস্ভব্যই অধিক, আমি সাহিত্যিককে উপলক্ষ্য করিয়া সাহিত্যের আলোচনাই করিয়াছি। তথাপি সাহিত্যিক সম্বন্ধেও যাহা বলিয়াছি, তাহার দায়িত্ব অস্বীকার করি না, এবং কাজটা যে ত্ঃসাহসিক তাহাও জানি, কারণ ক্রিটিককে কতকটা prophet বা ভবিস্তংবক্তার কাজ করিতে হয়। আমার এ তঃসাহসের একটা কৈছিলং এই য়ে, আমি একজাতীয় কাব্যস্প্রির সার্থকতা-বিচারে যে ত্ই-একটি মৃল স্ত্রে অহ্বসরণ করিয়াছি, তাহা এতই বাদবিতর্কমৃক্ত ও রসিকহ্বদয়গ্রাহী যে, ভবিস্তৎ পাঠক বা সমালোচক তাহাতে আপত্তি করিবেন না বলিয়াই আমার বিশাস।

টুক্রি •

নিশিদিন জললোত সমান না বীয়,
মনোবিহঙ্গের ভাষা গুরু হরে আসে;
আমি যে মামুষ তার এই পরিচয়—
মিধ্যা পাথা ঝাপটাই ভাবের আকাশে।
কোথা কি ঘটেছে জানি, বহে না বাতাস—
বার বার ভুঁরে প'ড়ে হতেছি হতাশ।

মৃতজন ফিরিয়া এগেছে, মৃতজন কহিয়াছে কথা, বত শুনি কেন ঞানি তত বেড়ে বায় প্রাণ-ব্যাকুলতা এপার ওপার ছই পার মাঝে অতি ক্ষাণ ব্যবধান— জ্বাসন্ন তিমির ভয়ে তবু ভীক্ন দীপশিথা কম্পমান।

> এলো এলো—কর আয়োজন, এলোমেলো মিছা পলারন।

আগুন

আগুন জলিছে, আগুন জলিছে—আগুন চিরন্তন জলিছে বাহিরে জলিছে মর্মতলে— জলে তৃষানল, জলে দাবানল, জলিছে বাড়বানল, চিতার অনল হোমের অনল জলে।

অগ্নি-পরশে উপল উকা হয়,
অগ্নি-প্রপাতে শৃত্য দীপ্তিময়,
অগ্নির ঝড়ে ধ্বংস অন্ধকার,
অগ্নার বজ্ঞ-কণ্ঠে বাজে—
পিণাকেব টকার।

সমরাঙ্গণে শোপিতে আগুন জলে,
মহা-উৎসবে শবের মিছিল চলে,
ছিন্নমুও গাহে আগুনের গান,
প্রতি-কবদ্ধে অগ্রি-মশাল জলে—
অগ্রি অনির্বাণ।

অগ্ন-খড়েগ ঠিকরে অগ্ন-কণা,
অগ্নি-সর্প তুলেছে অগ্নি-ফণা,
অগ্নি-বক্ষে কালী নাচে নির্জীকা,
লেলিহ-রসনা রক্ত-দশনা দেবী—
ললাটে অগ্নি-টীকা।

মর্শ্বের বাণী জবে বিদ্যাৎ-চিড়ে, জালামুখী জবে পর্বত শিরে শিরে জিহ্বা-লেলিহ ক্ষিতা জলস্তিকা,

क्ष्य-नग्रत्न एक नित्रक्षन

জ্ঞলে ধক্ধক্ শিখা। জ্ঞলে তুষানল, জ্ঞলে দাবানল, জ্ঞলিছে বাড়বানল, জ্ঞলে চিরকাল বহিং অনস্থিকা।

"ব্নফুল"

"নট গিণ্টি"

জামারে জাপন ভেবে ভালবেদেছিলে তুমি যবে,
মনে কি ভাবিরাছিলে নিজলঙ্ক জামি হে নিস্পাপ ;—
ভূল করি, হাসি কাঁদি ধরনীর এই মহোৎসবে,
কভু গা বাঁচারে চলি, কভু অঙ্গে প'ড়ে বাঁর ছাপ।
প্রকৃতির প্রসরতা চিত্তে কভু করে যে উদার,
পূচ্ দর্প কণা ধরে কভু চিত্তগুহাতলবাদী;
পান করি পূব করি পানপাত্র এই বহুধার।
কভু পান করি বিষ বার্ধ জাবনেরে উপহাসি।
উচ্চ নাঁচ ভাল মন্দ এই ঘন্দে গড়া জাব জামি,
একাস্ত কিছুই নই, খাকি না কাহারো মুধ চেয়ে,
পাহাড়ে উঠিতে গিরে প্রান্তরে কথনো পড়ি নামি,
প্রথম আলোক মাঝে অজ্বনার জাসে ছেয়ে ছেয়ে।
ভেবে থাকো অভ্যরপ, সে ভূল জামার বন্ধু নর—
জামি বে জামিই থেকে দিয়েছ জাপন পরিচর।

মানসপ্রিয়া

নিস থেলে ফিরতে একটু রাত হয়েছে। স্থননা ভয় দেখায়, যাও
না—তৈরি হয়ে আছেন ঐ দালানে। আমায় ব'লে.দিয়েছেন,
আসামাত্রই যেন দেখা করে।

শ্বিষ্ণ বলে, গীতায় বদেন নি এখনও ? হঁ, সময় তো হয়ে গেছে।
মন স্থির ক্রবার জো আছে তোমার জালায়! তাই তো হংশ
ক'রে বলছিলেন, ধর্মকর্ম সব চুলোয় গেল।

তবে রাত হোক আর থানিকটা। তুমি ধূপ-ধূনো জেলে দাওগে। ব'লে অমিয় স'রে পড়ছিল। স্থনন্দা ডাকল, জেঠাবাবু!

এসেছে বৃঝি! সঙ্গে সংশ্ব অতুলক্ষের খড়মের আওয়াজ। বলতে লাগলেন, হোস্টেলে গিয়ে থাকতে হবে; স্বপারিটেণ্ডেন্ট শিথিধাজ সেন আমার পুরনো বন্ধু। খুব ক'রে ব'লে এসেছি। সে বললে, মার্ছি পালাতে দিই না হোস্টেলের ফটক দিয়ে—তা একটা মানুষ! তোমার খেলা আর আড্ডা ভেঙে দিচ্ছি এবার।

স্থনন্দা সায় দেয়, হাঁা জেঠাবাবু, সেই সবচেয়ে ভাল। বাইরে সারাদিন আড্ডা দেবেন বাবু, আর বাড়ি এসেই সকলকে জ্ঞালাতন করতে শুক্ল করবেন। কবে পাঠাচ্ছেন ? কালই তো ?

কাল আর হবে না। ঠাকুরমশায় কথ্কতা করবেন, বাড়িতে লোক-জন আসবে। কালকের দিনটা থাক, পরশু সকালে একখানা গাড়ি ডেকে বই-বিছানা সমেত রওনা ক'রে দেব।

অমিয় ভিতরে যাচ্ছিল। অতুল ডাকলেন, শোন, দেখি ওটা। হাত থেকে তার র্যাকেটটা নিয়ে জানালা গলিয়ে ফেলে দিলেন। এ সমস্ত এগ্জামিনের পর সেই জুলাই মাসে। ব্রবে ?

অমিয় রাগ ক'রে চ'লে গেল। গন্তীর কঠে বুড়া বলতে লাগলেন, একটা মাত্র ছেলে, কিন্তু মাথার পাঁচে পাঁচে পর চালাকি, কিছুতে বাগ মানাতে পারি না। শিথিধর লখা লখা কথা বললে, আমি কিন্তু ভরদা পাচ্ছি না। একজন খুব কড়া মান্ত্র পেতাম, গার্জেন হয়ে সে চোথে চোথে রাথত! আমার ত্রিসন্ধ্যা আছে, ঠাকুর-দেবতারা রয়েছেন, আমি এসব পেরে উঠি না।

স্থনন্দা বলে, জব্দ আমার কাছে। আপনি দেখা করতে বলেছেন শুনেই দ'বৌ পড়ছিল। অমনই ডেকে দিলাম। আমাকে তাই ত্চকে দৈখতে পারে না।

প্রশান্ত চোথে তার দিকে চেয়ে অতুল বললেন, দেদিক দিয়েও ভেবে দেখেছি মা, কিন্তু এক-পা এগোই তো ত্ব-পা পেছোই। সাহস হয় না।

স্থনদার মুখ লজ্জায় লাল হয়ে ওঠে। কিছু না ভেবেই কথাটা সে
"ব'লে ফেলেছে। অতুল বলতে লাগলেন, শশিশেধরের মেয়ে তৃমি—
শশীর সঙ্গে কেবল দেহটাই ছিল আলাদা। আমার ওপর ভার দিয়ে
নিশ্চিস্ত হয়ে সে চোখ বৃজল। মেয়ে ছিল না, কত পুণিতে মেয়ে হয়ে
আমীর ঘরে উঠেছ। গোপন করব না মা—খুব লোভ হয় এক এক সময়
যে, ঘরের মা-লক্ষা ক'রে পাকাপাকি বেঁধে রাখি। কিন্তু ও যা ছেলে,
কি রকম মতিগতি হবে কে জানে, ওর সঙ্গে তোমাকে বেঁধে শেষকালে
কি শশীর কাছে অপরাধী হব ? মামুষ হবার লক্ষণ যদি দেখতাম,
মোটেই দেরি করতাম না।

পরদিন সন্ধ্যাবেলা। একটু পরেই কথকতার বসবে আসর, স্থননা প্রসাধনে ব্যক্ত। অমিয় এসে দাঁড়াল। স্নন্দা আয়নায় ছায়া দেখে হেদে বললে, আজ যে বড্ড ভাল ছেলে! একদম বেরোও নি!

ছকুমের স্থরে অমিয় বলে, গান গাও একটা। বলছ কি ৷ বাড়িতে এই ব্যাপার ৷ চুপ, চুপ।

অমিয় বলে, তুমি আর বাবা ষড়যন্ত্র ক'রে থেলতে ্যাওয়া বন্ধ করেছ। একটা কিছু কাজ তোচাই।

কথা শুনে কট হ'ল স্থনন্দার। বুঝিয়ে বলে, আমার গান কি ছাই, ঠাকুরমশায়ের ভাল গান শুনো একটু পরে।

ধর্মকর্ম সন্থ হবার বয়স তো হয় নি এখনও; বাবার মত হই আগো। যাবললাম, শুনবে কি নাবল ?

এত লোকজন, তার মধ্যে ? ছি:! কিন্তু জেঠাবাব্ র্যাকেট ফেলে দিলেন, আমায় দোষ দিছে কেন ? আমি কি বলেছিলাম তাঁকে ? র্যাকেট তো তক্ষ্মি কুড়িয়ে এনেছি। এই দেখ। র্যাকেট-স্ক্ হাত পিছনে ছিল, সামনে এনে দেখালে। বলে, কিন্তু খেলব না আর—

তবে ?

যারা কথা না শুনবে, তাদের শান্তি দোব এ দিয়ে। স্থানলা মুথ ফিরিয়ে নিজের ফাজে লাগল। গাইবে না ? উচ্চ।

একটু চুপ ক'রে থেকে অমিয় বলে, পরের মেয়েকে পিটুনি দেওয়া ভদ্রতাসমত হবে না। আচ্ছা, চললাম। বাবাকে গিয়ে বলিগে।

সত্য সত্যই বেরিয়ে যায়। স্থননা প্রশ্ন করে, কেন, কি বলবে তাঁকে?

বলব, স্থনন্দার সলে বিয়ের দিন ঠিক করুন।

সাহস হবে ?

হয় না, কিন্তু বলতেই হবে। নইলে তোমার মতো তেঁপো মেয়েকে জন্ম করবার আর তো উপায় দেখছি না। পতি পরম গুরু হয়ে কি কাণ্ডটা করি দেখো। পিঠের ওপর তখন র্যাকেটের এক মাত্রা সকাল-বেলা, এক মাত্রা সন্ধ্যেবেলা—

স্থনন্দা নির্ভয়ে বলে, বলগে তুমি। মজাটা টের পাবে। জেঠাবারু যা মামুষ, ঠিক কানমলা থেয়ে আদবে।

তোমার নাম ক'রে বলব বে, স্থনন্দা অস্থির হয়ে পড়েছে। ডাঁহা মেথ্যে কথাটা মুধে আটকে যাবে না ?

কিন্তু তোমার মনের কথা। আচ্ছা, আপাতত মাপ করতে পারি, যদি আমার কথা শোন।

নাছোড়বান্দা অমিয়র হাত এড়ানো ভার। মৃত্কঠে স্থনন্দা গান ধরলে।

মাঝখানে অমিয় ব'লে ওঠে, আর শোন, ভাগবত আনন্দে একেবারে মেতে থেকো না কিন্তু। শুরু হ'লেই ফাঁকমত স'রে পড়বে। বড় জোর পনরো মিনিট। কি বল, কথা দিয়ে যাচ্ছ ভো? সকালেই হোগৈটলের বনবাসে যাচিছ, কিন্তু কথা রয়েছে।

স্থনন্দা দেখে, অমিয় একদৃষ্টে তার দিকে চেয়ে, দৃষ্টি ষেন ব্যাকুল স্নেহে তাকে আলিঙ্গন করছে। চোখোচোধি হতে অমিয় একটু বেকুব হয়ে যায়, ব্যাকেটটা ধাঁ ক'রে উচু ক'রে তুলে গীটার বাজাবার মত ভাব করে।

ও কি, থেমে গেলে যে !
তুমি ঠাট্টা করছ—
উত্ত, ঠাট্টা কে বলেছে ? চমৎকার লাগছিল, আহা !

আমার লজ্জা করে না বৃঝি !

এখানে ভে। কেউ নেই।

তুমি রয়েছ।

অমিয় আশ্চর্য্য হয়ে বলে, আমার কাছে লজ্জা। তুমি স্ত্রীহবে, আমি হব স্বামী। বাবারও সেই ইচ্ছে।

স্থননা বলে, তবু পুরুষমামুষ---

তা বটে; স্বামী হই, যা-ই হই, পুরুষমাত্ম্য, তাতে সন্দেহ নেই। আছোলজ্জাবতী, এইবার তো আড়াল হয়ে গেল।

র্যাকেট সে মৃথের সামনে ধরলে। স্থননা রাজি নয়। বলে, চোথ বোজ।

তথাস্ত্র।

হ্নন্দা তবু বলে, হ'ল না। মুখ ফেরাও।

এককলি শেষ না হতেই আবার গান থামিয়ে বলে, ওই যে দেখছ, ঘাড় ফিরিয়েছ। তৃষ্ট, তৃষ্টু কোথাকার !

ছুটে গিয়ে অনিয়র মুখ সে অন্ত দিকে ফিরিয়ে দেয়। হাতে ছিল ফেসক্রিম, স্থনন্দার চালাকি নিশ্চয়, তারই দাগ লাগে অমিয়র মুখে। স্থনন্দা ছটে পালাল।

কোথার যাবে গান শেষ না ক'রে ? অমিয়ও পিছু পিছু ছোটে।

পাশের ঘরে অতুলক্ষণ। স্থনন্দা এসেই তাঁর পাকাচুল ভরা মাথাটা নিয়ে বঙ্গেছে। যেন কত বড় ভালমান্থয়। বলে, জ্বেঠাবাব্, দেখুন, দেখুন, এগ্জামিন এসে গেছে, বই ছোঁবার নামটি নেই।

অতুল হাঁক দিলেন, শুনে যা থোকা। আমার ছেলে হয়ে এ কি রকম অভাব তোর ? বই যে আজকাল বাঘের মত দেখছিল।

অমিয় বলে, পড়ছিলামই তো।

মৃথের দিকে চেয়ে অতুল জিজ্ঞাসা করলেন, ও দাগ কিসের ওধানে ?
দাগ ? তাই তো! ওঃ, এতক্ষণ কলেজের নোট সমস্ত টুকে
রাথছিলাম ক্রিনা, কি শ্বকম ক'বে কালি লেগে গেছে।

কালি আজকাল সাদা হয়ে গেছে ? সাদা কালিতেই এগ্জামিন দেবে, বুঝতে পারছি।

কথকতার আসর জমজমাট। মগুপের সামনে বারান্দা। সেথানে দাঁড়িয়ে অমিয় বার বার হাত্যড়ি দেখছে, শিষ দিক্ষে, ইশারা করছে।
কৈন্ত স্থান্দার কোন দিকে নজর নেই, তদগত হয়ে সে ভনছে।
মেয়ে জাতটাই অমনই। কত পনরো মিনিট হয়ে গেল, ভল্লোককে
কথা দিয়ে গেছে—সে ভূলেই মেরে দিয়েছে।

পুরানো ঝি টে পির মা ট্রে নিয়ে আসরের দিকে যাচ্ছিল। অমিয় তাকে ডাকল।

টেঁপির মা চুপিচুপি বলে, সিগারেট চাই বুঝি দাদাবার ? তা নাও. কেউ নেই এদিকে। :

্ব্র্ণান টে'পির মা, ওই যে তোর স্থনন্দা-দিদি—ওখানে ব'সে ব'সে বিষয়েক্ত—

কথকতা শুনছে।

কথকতা, না হাতী। সে নিষ্ঠা আছে কি আর আজকাল ? ঘূণ্ ধরেছে। কোন কিছু দেখছে না, কানেও কিছু শুনতে পাচ্ছে না— ছেলেমামুষ কিনা।

পকেট থেকে কাগজ ও ফাউণ্টেন পেন নিয়ে অমিয় খসখস ক'রে কি লিখলে।

তৃই খাসা মান্ত্ৰ, টেঁপির মা। দাঁতে দেওয়ার ভাল মিশি বেরিয়েছে

এক রকম, তাই কিনে দেব এক কোটো।—বলতে বলতে অমিয় ট্রে থেকে একটা পানের দোনা নিয়ে তার মধ্যে কাগজখানা পুরল। বলে, এই পানটা দিবি তোর স্থানলা-দিদির হাতে।

টে পির মা আশ্চর্য্য হয়ে ষায়। বলে, ঘরের মাহ্বকে চিঠি পাঠালে?

চিঠি কোথায়? এইটুকুতে কি চিঠি হয় রে? বইয়ের নাম—
বইটা যে কোথায় নিয়ে রেখেছে! পনরো মিনিটের মধ্যে এসে দিয়ে

যাবে বলেছিল। এগ্জামিনের সময় কিনা—এক একটা মিনিট এখন
এক একটা দিনের সামিল।

ছিকজি না ক'রে টে'পির মাপানের দোনটো মুঠোয় ক'রে নিলে।
ভামিয় সাবধান ক'রে দেয়, গোলমাল ক'রে ফেলিস নি যেন। থবরদার।
ভাষাৎ এগ্জামিনের ব্যাপার কিনা—কাগজ এদিক ওদিক হয়ে গেলে
বিষম মুশকিল।

কিন্ত গোলমালই হ'ল। দোষ স্থনন্দার। টেঁপির মা সেই পানই দিয়েছে তাকে। একবার বলেছেও, বই দিয়ে এস দাদাবাবুকে। স্থনন্দা মগ্ন হয়ে শুনছিল, কোন কিছু কানে নেয় নি। পানটা মৃথে পুরে স্থায়নস্কভাবে ঠোঙাটা ছুঁড়ে ফেলে দিলে।

আবার বিপদ কেমন, ঠোঙা পড়ল গিয়ে সতীশের ঠিক সামনে। সতীশ অমিয়র সহপাঠী, এই পাড়ারই ছেলে, খুব চালাক-চতুর। সে দেখলে, ঠোঙার ভিতরে হ্নোশলে কাগজ পোরা। সন্দেহ হ'ল, অলক্ষ্যে সে ঠোঙাটা তুলে নিলে।

অমিয় ক্রমশ বিরক্ত হয়ে উঠছে। তবু দাঁড়িয়ে আছে, একেবারে আশা ছাড়ে নি। পিছন দিক দিয়ে সভীশ মেয়েলী ঢঙে ভাকল, প্রাণেশব!

সতীশ ! এ আবার কি ?

আমায় যে ভেকে পাঠিয়েছ, স্থানরলভ ! পানের ঠোঙায় চিঠি পেলাম।

কি বলছ তুমি ?

সতীশ বলে, আমাকে নয় ? ঠোঙাটা পায়ের কাছে পড়ল কিনা, তাই আমি ভেবেছিলাম—

मिथि, मिथि।

সভীশ • দেখালে বটে; কিন্তু থানিকটা দ্বে গিয়ে, অমিয় যাতে ফদ ক'রে টেনে নিতে না পারে। স্থর ক'রে সে পড়তে লাগল, 'মানসপ্রিয়া, তুমি পনরো মিনিটের মধ্যে আসবে বলেছিলে—' এ রকম কথা বলেছিলাম আমার তো স্মরণে আসছে না প্রাণকান্ত।

আরে যাঃ, কোথেকে কি বাজে কাগজ উড়ে পড়েছে। আমি লিখেছি কে বললে ?

সতীশ বলে, তোমার হাতের লেখা টিনি না বুঝি মানিক ? আমার কাছে গোপন রেখে মোক্ষলাভ হবে না। ডুবৈ ডুবে কোন্ঘাটের জল খাঁছে, বল দিকি ?

সে কথা ঠিক, একজন কাউকে পাওয়া দরকার, সমন্ত খুলে ব'লে যার কাছে পরামর্শ চাওয়া যায়। সতীশ খুঁটিয়ে খুঁটিয়ে সব শুনল। সকলের শেষে তৃঃখ ক'রে অমিয় বলে, বাবা ঠাকুর-দেবতা নিয়ে অজ্ঞান। আর সেজেগুজে গিয়ে বিয়ের কুথা বলতে আমার শরমে বাধে। এদিকে পরের মেয়ে উড়ে এসে জুড়ে বসেছে। বাবার কান ভারী ক'রে ক'রে আমাকে হোস্টেলে পাঠাছে। একটা কিছু বিহিত না ক'রে যাওয়াও কাপুক্ষতা। কি করা যায়, বল তো ভাই?

কথকতা শেষ হয়েছে, লোকজন চ'লে গেছে। অতুল ঠাকুরমশায়কে উপরের ঘরে নিয়ে নিভূতে ভক্তিতত্ত্বের তুই-একটা ব্যাখ্যা করিয়ে
নিচ্ছেন। এমনই সময়ে নালকণ্ঠ এসে ধবর দিলে, এক বাব্ দেখা করতে
চান।

কোন্বাবু? আমি এখন ব্যন্ত, সে কথা বলিস নি?

তা বলেছিলাম। তিনি এই কি একটু লিখে দিলেন। নীলকণ্ঠ টুকরো কাগজ দিলে তাঁর হাতে।

অত্লের চশুমা রয়েছে ও ঘরে; নীলকণ্ঠকে নিয়ে আসতে বললেন। ঠাকুরমশায়কে বললেন, পড়ুন তো কি লিখেছে।

ঠাকুরমশায় পড়তে লাগলেন, মানসপ্রিয়া—

মানসপ্রিয়া ? রাত ত্পুরে মানসপ্রিয়া লিখে পাঠাচ্ছে, ভাল ক'রে দেখুন।

দেখছি, স্পষ্টভাবেই লিখেছে, শড়তে অস্থবিধা নেই—মানদপ্রিয়া, ছুমি বে পনরো মিনিটের মধ্যে আসবে বলেছিলে—

বলেন कि ? এই সময়ে নীলকণ্ঠ চশমা এনে দিলে। অতুলক্কষ্ণ বললেন, দেখি দেখি। হাতের লেখা চিনতে পারছি। নীসকণ্ঠ, বোলাও, আবি বোলাও হারামজাদাকে।

সভীশ এল। অতুল ক্রকৃটি ক'রে বললেন, তুমি পাঠিয়েছ এই চিঠি?
সভীশ বলে, আজে হাা। বাড়ি যাচ্ছি, ভাবলাম, কদিন দেখাসাক্ষাৎ নেই, আপনাকে একটা প্রণাম ক'রে যাব।

এই যে ছাইভশ্ম—মানসপ্রিয়া, ভোমার লেখা ?

মানসপ্রিয়া! কই ? কি সর্বনাশ! আমি কাগজধানা কুড়িং লৈলাম, তারই পিঠে নামটা লিখে পাঠিয়ে দিলাম। এই দেখুন, ৬ পিঠে আমার নাম। নামের ছাপা-কার্ড আমার নেই তো। অতুল আর কিছু না ব'লে ভাবতে লাগলেন। সতীশ প্রণাম করতে বললেন, রাত হয়েছে, এস বাবা। কাল সকালের দিকে একটিবার এস, দরকার আছে। ভারপীর প্রশ্ন করলেন, আচ্ছা, কাকে এ চিঠিলেখা হয়েছে, সে সম্বন্ধ কিছু বলতে পার বাবা ?

সতীশ বলে, আজ্ঞেনা। তবে মেয়েরা যেথানে বসেছিলেন, সেই দিকে প'ড়েছিল। যে লিথেছে, সে কি আর সাক্ষী-সাবৃদ রেথে কাজ করেছে, সেই রকম মনে করেন ?

দে চ'লে যেতে অতুল অনেকটা নিজের মনে বলতে লাগলেন, বোষেদের সৈই ফুটফুটে মেয়েটাই হবে। আবার মাথা নেড়ে বলেন, সরকারদের কালো প্যাচাটাও হতে পারে। নাচতে জানে কিনা, কেবল পায়ে নাচে না, সঙ্গে সঙ্গে করাতের মত সামনে-পেছনে চালায়। ঠাকুরমশায়, পাঁজি দেখুন, মানসপ্রিয়ার মুলোচ্ছেদ করতে হবে।

ভাড়াভাড়ি পাঁজি বের ক'রে দিলেন। ঠাকুরমশায় অবাক হয়ে আছেন। অতুল বললেন, ব্ঝলেন না ? রিয়ের দিন চাই। কালই। পাঁজিতে যদি না থাকে ?

না থাকলেও ক'রে দিতে হবে মশাই। কিঞিৎ কাঞ্চন-মূল্য ধ'রে দোব। যত দেরি হবে, মানসপ্রিয়া শেকড় গাড়তে থাকবে। ব্রছেন না ?

ঠাকুরমশায় বললেন, তবে আর খোঁজাখুঁজির দরকার নেই। কাল গোধুলি-লগ্নেই—

ুঁহাা, তাই। এই সময়ে বারান্দা দিয়ে অমিয় যাচ্ছিল। ডেকে বললেন, শুনে রাখ। কাল গোধ্লি-লগ্নে। বিয়ের পুরুত আপনি কিন্তু ঠাকুরমশাই। যার-তার ওপর আমায় শ্রদা হয় না।

অমিয় বলে, বিয়ে ? কার বিয়ে বাবা ?

তোমার, তোমার। আবার কার ? ইভিয়ট ! সর্বনাশ। কার সঙ্গে ?

স্থননার সঙ্গে। সর্বনাশ তোর কিসের, সে তো ভারই। মুজোর মালা বাদরের গলায় ঝুলিয়ে দিচ্ছি—তোর ভাগ্যি, ভোর বাপেরও ভাগ্যি।

না বাবা, আমায় সে ত্চক্ষে দেখতে পারে না। আমাব নামে আপনার কাছে মিছিমিছি লাগায়। তাই বিশাস ক'রে আপনি যথন তথন আমায় গালু দেন।

অতুল বিপন্ন হয়ে বললেন, আর গাল দেব না।

তা ছাড়া এগ্জামিন সামনে। পড়াশুনোর বড়চ চাপ। সকাল-বেলাই তো চ'লে যাচ্ছি হোস্টেলে।

যেতে হবে না হোস্টেলে।

কিন্তু---

অত্ল অমুনয়ের স্ত্রে বললেন, আর কিন্তর কাজ নেই বাবা।
একটা নতুন ভাল র্যাকেট কিনে দেব, যা ফেলে দিয়েছি, তার
ভবল দামের।

এই সময়ে স্থননা এদে বলে, আনেক রাত হয়ে গেছে; শুতে যাবেন না জেঠাবারু?

অতুল তথনও আগের কথার জের ধ'রে বলছেন, গোলমাল ক'রে ফেলিস নি কিন্তু। কাল সন্ধ্যেবেলা আড্ডা দিতে যাস-টাস নি। কেমন ?

দেখবেন বাবা, ব্যাকেটটা যেন খুব মজবুত হয়; ঘা-গুঁতো সইতে পারে। সেইটে আগে দরকার।

ব'লে স্বন্দার দিকে চেয়ে অমিয় মৃত্ মৃত্ হাদতে লাগল।

শ্ৰীমনোজ বস্থ

পিশাচ

(পৃর্বাহুরুত্তি)

নলিন

চিকিৎসক রোগীকে দেখিয়া যক্ষারোগের সম্ভাবনা আছে জানাইয়া দিলে রোগী যেমন ভিলে ভিলে রোগের আগমন আভঙ্ক লইয়া মৃত্যুর পথে অগ্রসর হইতে থাকে, সেইরূপ নলিনও আঁত্ড্-ঘরের ঘটনার ভল্য আশঙ্কায় সময় কাটাইত। যে বিপদকে দ্বৈরুপায় এতদিন এড়াইয়া আসিয়াছিল, ভাহা এখন বীভৎস প্রমাণ লইয়া ভাহাকে এবং ভাহার সংসারকে আক্রমণ করিয়াছে। এ আক্রমণের কবল হইতে নিভার নাই, প্রকৃতি ভাহার ধর্মকে রক্ষা করিবার জল্য খড়গ ধরিয়াছে, বিরুদ্ধাচরণ করিবার শক্তি ভো ভাহার নাই। যৌবনকে জানিবার অবকাশ প্যান্ত সে যে পায় নাই, কারণ যৌবন আসিবার বহু পূর্বেবি ভাহার স্বাস্থ্যে ঘুণ ধরিয়াছিল। এতকাল স্থবিরতাকে চাপা দিয়া আসিতেছিল, এখন রাসমণির সম্ভানকে নিজের নয় বলিবার উপায় নাই। পুকৃষ শক্তিহীন, এ কথা সে যীকার করে কেমন করিয়া! নলিন মানিয়া লইল, পুত্র ভাহারও।

উণ্তুড়-ঘর হইতে বাহির হইবার দিন নলিন পাড়ার লোক সাক্ষীরাথিয়া একটি পুরা মোহর দিয়া রাস্থানির ক্রোড়স্থিত শিশুর মৃথ দেখিল। নলিনের প্রথম সন্তান, সোনা দিয়া মৃথ না দেখিলে লোকে বলিবে কি! রাস্মণির জন্ম চওড়া লালপেড়ে পটুবস্ত্রও কিনিয়া আনিয়াছিল। সকলেই খুশি হইল। রাস্মণি স্বামীর দেওয়া কাপড়-খানিও পরিল এবং শিশুকেও নিবিড়ভাবে বক্ষে টানিয়া ধরিল। শিশুর নধর ও স্থাদনি মৃতি নলিনের নিকট একতাল নোংরা পচা মাংসের মত মনে ইইতেছিল। উহার প্তিগন্ধ অসহ, তথাপি সকলের সামনে শিশুর গণ্ডে চুম্ন করিল। নৃশংস পরীক্ষায় নলিন তথনকার মত উত্তীর্ণ ইয়া গেল, কিন্তু নবাগত জাবটি তাহার পক্ষে দৃষ্টিশূল হইয়া উঠিতেছিল। এই শূলের পীড়ন হইতে নিস্কৃতি পাইবার কি কোন

উপায় নাই ? নলিন ভাবিল, নাই কেন, অফ্সন্ধান করিলেই একটা কিছু পথ বাহির হইয়া পড়িবে।



শিশুকে দৃষ্টির আড়ালে সরাইয়া ফেলিবার জন্ম ব্যবসায়ীর কৃট মন্তিকে ফেসব চক্রান্ত ছরিতেছিল, তাহা প্রকাশ্যে বলিবার নয়। যেখান হইতে

বিষের চলাচল শুরু হইয়াছে, সেই ক্ষতস্থানটি নলিন আবিষ্কার ক্রিয়াছে।

মহেল্র যে দিন হইতে নলিনের সহিত ঘনিষ্ঠতা করিবার চেষ্টা করিয়াছে, সেই দিন হইতেই নলিন ব্রিয়াছে, তাহার গৃহে আগুন লাগিতে দেরি নাই। মহেন্দ্রের গতায়াতে বাধা দিবার ক্ষমতা নলিনের চিল না. ক্লারণ যে আকর্ষণ মহেন্দ্রকে টানিতেছিল, তাহা আগুন জালাইবারই উপকরণ। নলিন অস্তজ্ঞালায় চটফট করিতেচিল। প্রাণ খুলিয়া চু:খকে উজাড় করিয়া ফেলিবে, দে উপায়ও নাই। নলিনের চিন্তাধারা একটি নিদিষ্ট পথ লইতেছিল। চিন্তাকে কার্য্যে পরিণ্ড করিতে পারিলে মহেন্দ্রের এখানে আসা বন্ধ হইতে পারে। পাড়ার লোক এখনও কানাঘুষা করিতে আরম্ভ করে নাই, কিন্তু করিতে • কতক্ষণ। গ্রামের জমিদারকে আনিতে পারিলে, যে যাহাই ভাবুক, প্রকাখে কিছু বলিতে সাহস পাইবে না। প্রকাখে এ সম্বন্ধে আলোচনা চলিলে ভাহাকে একঘরে করিয়া দিতে পারে এবং তৎসহিত ব্যবসাও যে ঢিলা পড়িয়া যাইবে না, তাহার নিশ্চয়তা কি আছে? টাকাই মামুষের বল। অর্থাভাব হইলে কেলেঙ্কারির বোঝা দে বহন করিবে কেমন করিয়া ? পরের ঘটনায় নলিন গভীর চিন্তার পর তাহার সিদ্ধান্ত কি ভাবে কার্যো পরিণত করিয়াছিল জানা যাইরে।

গ্রামের জমিদার ছোটকর্ত্তা। নলিন একদিন বারবেলা কাটাইয়া তাঁহার নিকট আসিয়া উপস্থিত হইল। পিছনে ছিল একটি বাহক— ঘুইটি কাতলামাছ হাতে ঝুলাইয়া।

ছোটকর্ত্ত। বৈঠকখানাতেই বসিয়া ছিলেন। ঘরটি অপ্রশস্ত নয়।
সন্তায় কেনা নকল কাটপ্লাদের পাঁচ-ছয়টি দেওয়ালগিরি। মাঝখানে
মথমলের টানা-পাথা, অসংখ্য তালি পড়িয়াছে; প্রথম দর্শনেই অফুমান
করা চলে, পাখাটি ব্যবহার হঁয় না, একটু নড়িলেই মথমল থসিয়া
পাড়িবে। ছই-চারিটি স্প্রিডের গদিযুক্ত প্রাচীন চেয়ার, ছেঁড়া কার্পেটের
উপর হিসাব করিয়া চার কোণে চারটি বসানো হইয়াছে। চেয়ারে
বিসিবার উপায় নাই, কারণ স্প্রিংগুলা ভিতর হইতে বাহির হইয়া
পড়িয়াছে; নরদেহের সহিত ঘনিষ্ঠ সম্বন্ধ হইলেই যেন কাম্ডাইয়া দিবে।

কার্পেট-চেয়ারের ব্যবস্থা যে দিকটায় ছিল, ঠিক তার বিপরীত দিকে নীচু তক্তাপোশের উপর ফরাশ পাতা, ফরাশের চাদর এক মাদের আগের রজক-গৃহে যায় না, সেই কারণে তাহার দৃশ্র অস্বস্থিকর হইয়া আছে। কয়েকটি তাকিয়াও আছে, দেগুলি তুলনায় চাদরের চেহারাকেও থাটো করিয়া দিয়াছে। তক্তাপোশের নিকটে অনেকগুলি পিকদানি, প্রায় সবগুলি পরিপূর্ণ, গৃতকাল তাদের মজলিদে ব্যবহৃত হইয়াছিল, এথনও পরিষ্কার করা হয় নাই। নবাগত আগস্কককে সাবধানতা অবলম্বন করিয়া ফরাশের দিকে অগ্রসব হইতে হয়, নিষ্ঠিবন-আধারগুলি ঠিকবাইয়া পজ্বির ভয়ে। ঘরের একটি কোণে চার-পাঁচটি বিভিন্ন চিহ্ন্যুক্ত তুঁকা, একটি সাধারণ ফর্বিনি. কলকে ও টিকার সরঞ্জাম, এনামেলের একটি রং-চটা প্রেটও আছে, ইহাতে কাঁচা তামাক রাথা হয়। সংক্ষেপে ঘরের আস্বাব-পত্র দেখিলেই গৃহকর্ত্তার ক্ষচি সম্বন্ধে নিঃসন্দেহ হওয়া চলে।

চোটকর্ত্তা আদলে বড়কর্ত্তার চোট ভাই। বড়কর্ত্ত। বুড়োবাবুর প্রথম পক্ষের পুত্র, বালাকালেই কি এক সাংঘাতিক অস্থপে মাত্র এক রাত্রি ভূগিয়া মারা যান। বড়কর্ত্তার বিধবা মাতাও বংসর থানেকের ভিতর পুত্রশোক সম্বাব্দ করিতে না পারিয়া তাঁহার পথাক্ষসরণ করেন। উভয়ের মৃত্যু সম্বন্ধে অনেকে অনেক কথাই বলে। বলুক, উপস্থিত আমাদের লোকমতের সহিত কোন যোগ নাই। বড়কর্ত্তার মৃত্যুর পর, বুড়োবাবুর ছিতীয় পক্ষের স্ত্রীর একমাত্র সন্তান ছোটকর্ত্তাই, বংশের একমাত্র ওয়ারিস সাবান্ত হওয়ায়, সমস্থ সম্পত্তির মালিক ভিনিই ইইয়াছিলেন। চোটকর্তা দেখিতে মন্দ নয়, নধর গোলগাল চেহারা, জোরে ইাটিলে গণ্ডম্বর শিশুর মতই তুলিতে থাকে। তাসের বৈঠকের লোকেরা বলে, বাবুর জমিদারের মত চেহারাই বটে। একে নধর চেহারা, ভাহার উপব কাঁচা বয়স ও গ্রাম্যোপ্যোগী আর্থিক সচ্ছলতা থাকায় অনেক বিষয়ে তিনি আকর্ষণের কারণ হইয়াছিলেন। আকর্ষণের শক্তি যথন ছিল, তথন ধরিয়া লইতে হইবে, শক্তির ব্যবহারও হইত। কি ভাবে হইত, সকলে ভানিবার স্থবিধা পায় নাই।

নশিন মাছ তুইটি দরজার নিকট রাখিয়া জুতা খুলিয়া ভিতরে প্রবেশ

করিল এবং করজোড়ে বলিল, হজুর, সামায়া নজর এনেছি। চোটকর্জার ভোজনপ্রিয়তা সম্বন্ধ স্থনাম ছিল, কাতলা তৃইটি তাঁহার লাগিল ভাল। ভজা পুবাতুন ভূত্য। তাহাকে ডাকিয়া মাছ তুইটিকে ভিতরে লইয়া যাইতে আদেশ করিলেন। তাহার পর নলিনকে নিকটে ডাকিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, কতদিন তোমাকে দেখি নি, বাড়ির সব ধবর ভাল তো?

আছে হুজুর, আপনার রুপায় দিন চ'লে যাচ্ছে। হুজুরের কাছে এসেছিলাম এই বরফি চুড়িগুলো দেখাবার তরে, তা এর দামটা কি আপনার নামেই লিখে রাথব ?

ছেয়টকুর্ন্তা আকাশ হইতে পড়িলেন, সে কি ! আমি রূপোর চুড়ি নিয়ে কি করব ?

আজে হছুর, আমিও তো তাই ভাবছিলাম, তবে ওপাড়ার গয়লানী-ছুঁড়াটা—

ওপাড়ার গয়লানীর নাম করিতেই ছোটকর্তা বৃঝিলেন, ব্যাপারটা গোপন নাই। এখন স্বীকার না করিলে পবরটি চারধারে ছড়াইয়া পড়িবে। গ্রামময় রাষ্ট্র হইলে জিয়ানো জীবগুলির অভিভাবকরাও সাবধান হইয়া যাইতে পারে। তা ছাড়া এদব বিষয়ে এক-আধজন জানিলে তত বেশি অস্থ্রিধার কারণ নাই। খবর ছড়াইয়া পড়িলে সব দিক দিয়াই ক্ষতি; জামতলার জ্মিদার-ক্লার সহিত বিবাহের কথা চলিত্বেছে, বিশ হাজার টাকার বন্দোবত একেবারে ফাঁসিয়া যাইবার সস্ভাবনা খ্ব বেশি। ছোটকর্ত্তা আপ্যায়িত করিয়া নলিনকে মাটিতে বিসতে বলিলেন।

নলিন নিজের বৃদ্ধিকে তারিফ করিল, কিন্তু বদিল না, জোড়হতে বলিল, হজুর, আপনার সামনে—ও কি কথা বলছেন? তা হ'লে কি হতুম হয় হজুর?

• ছোটকর্ত্ত। চুড়িটা হাতে লইয়া বলিলেন, তুমি চমৎকার কারিকর তো।

হুজুর, বাপ-দাদার জাতধর্ম আর আপনাদের নেকনঙ্গর নিয়ে ষেটুকু ক্ষমতা আছে, তাই দিয়ে দিন কাটিয়ে দিচ্ছি। হাঁা, এইবার মনে পড়েছে, গয়লানীটা সেদিন পায়ে এসে পড়ল, ওরং কি রকম বোনের বিয়ের সহন্ধ এসেছে, কয়েকটা গয়না না হ'লে মেয়েটার বিয়ে হয় না। কি আর করি, বললাম, নলিন স্থাকরাকে আমার নাম ক'রে বলিস, ধা দাম হয় দিয়ে দোব। গরিব লোক, কি আর করি বল ?

তা তো ঠিক কথাই হুজুর। আপনি কত বড় বংশের ছেলে, গরিবের মা-বাপ, আপনি না দিলে আর কে দেবে ? স্তুতিবাক্যগুলি বেন নলিন আদিবার পথে মুখস্থ করিয়া আদিয়াছিল। ছোটকর্ত্তার দানশীলতার কথা গ্রামের সকলেই জানে। আট আনার খাজনা তিনি কখনও মাপ করেন নাই। হাটের তোলায় শ্রেষ্ঠ জিনিসগুলি ঝাড়িতে পৌছাইয়া না দিলে জরিমানা দিয়া ব্যাপারীকে পুনরায় হাটে বসিতে হয়। ক্রিয়াকর্শ্মে বাব্র ব্যাগারী ভ্তাগুলিকে নিমন্ত্রণ করিয়া চব্যচোম্থা না দিলে ভবিশ্বতে বিপদের সন্তাবনা থাকে, এ-হেন ছোটকর্ত্ত। দ্রসম্পর্কীয়া ভগ্নীর বিবাহের জন্ম গোয়ালিনীর প্রার্থনা মঞ্জুর করিয়াছিলেন কেন, নলিন বছপুর্বেই জানিত।

নলিন হাতজোড় করিয়া বলিল, হজুব, আমার এক^ট় সাধ আছে, ভরসাদেন ভোপেশ সরি।

আবে, অমন করছ কেন ? তোমরা তিন পুরুষের প্রজা, তোমাদের কথা রাধতে পাবলে, 'না' বলতে পাবি ?

ছজুব, এক-আধবার আমাত্র গবিবখানাত্র যদি পদধ্লি দেন তো কিতাধা হয়ে যাব।

এই কথা! এব জন্মে এত ভয় পাচ্ছিলে! নিশ্চয় যাব, তা কবে যেতে হবেঁ?

ছজুর, আমার ছেলের অন্ধপ্রাশন শিগগির, আমি আবার এসে ধবর দিয়ে যাব। তা ছজুর, আমার ওথানে বিছু থেয়ে আসবেন। আমার ছোটবউ রাথে ভাল, আপনাকে ধাওয়াতে পারলে বউটাও ধক্ত হয়ে যাবে।

বছবার বধ্র কথা বলিতে ছোটকর্ত্তা নিজের অজ্ঞাতেই একবার গোঁফটায় চাড়া দিয়া লইলেন, হয়তো তাহার গোপন অর্থ কিছু ছিল। তা তোমার বউয়ের হাতের রান্না থাব, সে তো ভাল কথা। তা তোমার বউয়ের বয়েস কত? আমাকেও তো কিছু দিতে-থুতে হয়। বয়েস-হিসেবে একটা শাড়ি কিনে নিয়ে যেতে চাই, তুমি কি বল?

আজে ভ্জুর, আশনাদের থেয়েই মাহ্য, তা ঘা মিজি হয় করবেন। বয়েদ আর কি বলব ছজুর, তৃতীয় পক্ষের কিনা, ব্রতেই পারছেন, আমরা মৃথ্যুস্থা মাহ্য, আমরা কি আর অত বয়েদের হিদেব রাধতে পারি ? তবে—

ছোটকর্ত্ত। বিশেষভাবে সম্ভূষ্ট হইয়া প্রতিশ্রুতি দিলেন, তিনি বউয়ের হাতের রাল্লা খাইতে যাইবেন।

নলিন ক্লাজ গুচাইয়া ফিরিয়া আসিল। রাসমণিকে বলিল, আমাদের ভাগ্যি ভাল, ছোটকর্ত্তা খোকার ভাতে আমাদের বাড়ি আসছেন। আমি বলেছি, তুমি রাধবে। ছোটগিন্নী, রান্নাটার যেন তারিফ পাই। রাসমণি আমীর সহিত কথনও রসিকতা করিবার হুযোগ পায় নাই, মাথা নাড়িয়া জানাইয়া দিল, স্বামীর আদেশ পালিত হইবে। রান্না করিবে রাসমণি, প্রশংসা প্রাপ্য রাসমণির। নলিন নিজেকে পাচকের স্বডাধিকারী ভাবিয়া গৌরবান্বিত হইতে চায়।

সস্তান ভ্মিষ্ঠ হইবার পর হইতে কাসমণি নলিনের সহিত সম্বন্ধটা প্র্বাপেক্ষা আরও কঠোর করিয়া ফেলিয়াছিল। এতকাল যে অহমিকা লইয়া ক্ষান্তীর সামনে বৃক ফুলাইয়া চলিত, এখন তাহা চুরমার হইয়া গিয়াছে। প্রথম দিন কতক লজ্জা আসিয়াছিল, লজ্জা এখন নির্দ্ধয় প্রতিহিংসায় পরিণত হইয়াছে। নলিনই সব ত্র্টনার উপলক্ষ্য, রাসমণি নলিনকেই সব রকম অঘটনের কারণ করিয়া ফেলিয়াছে। তাই লজ্জা বলিয়া কোন বস্তু এখন তাহার অস্তরে নাই। সামাত্য কারণেই বিটিমিটি আরম্ভ করিয়াছে, নলিনও বাড়ি ছাড়িয়া দূরে থাকিতে পারিলে বাচে।

নলিন জানাইতে চাহিয়াছিল, সে কৈউকেট। মাহ্য নয়, গ্রামের জমিদারকে পর্যন্ত সে বাড়িতে আনিতে পারে। নিজের ত্র্বলভার পীড়নে সব সময় নলিন জর্জারিত হইয়া থাকিত। জমিদারকে বাড়ি আনার মত আরও অনেক ঘটনা রাসমণির সামনে থাড়া করিয়াছে, ভুধুনিজের আত্মত্তির জন্ত-এই ভাবিয়া, হউক সে ত্র্বল, তথাপি গ্রামের

মধ্যে সে একজন গণামান্ত ব্যক্তি, রাসমণি ষেন তাহাকে তুচ্ছ করিয়া না দেখে। যোগাড় করা অনেক ঘটনাই রাসমণি দেখিয়াছে ও শুনিয়াছে। প্রতিবাদ, রসিকতা অথবা কোন চাঞ্চল্য তাহার মূথে প্রকাশ পায় নাই। রাসমণি নিলিপ্ত থাকিয়া নলিনকে আঘাত করিয়াছে। প্রনরায় নলিন নৃত্র ঘটনা খুজিবার জন্ত মনকে প্রস্তুত করিয়া লইয়াছে।

জমিদার আসিতেছেন জানিয়াও রাসমণি কিছুমাত্র ঔৎস্কা দেখাইল না। নলিন একট বিরক্ত হইয়াই বলিল, মহেন্দ্র সায়েবকেও ডাকছি। মহেন্দ্রকে শুধু 'মহেন্দ্র' বলিয়া সম্বোধন করায় গ্রামের একজন প্রাচীন ব্যক্তিকে আদালতে মানহানির জন্ম জরিমানা দিতে হইয়াছিল, তাহার পর হইতে লোকে শিক্ষাস্থায়ী কেহ প্রিন্দ মহেন্দ্র অথবা মহেন্দ্র সাহেব বলিত। মহেন্দ্রেব নাম শুনিয়াও রাসমণি কিছুমাত্র বিচলিত হইল না, শুধু বলিল, কি কি আর কজনের জন্মে রাঁধতে হবে সময়মত জানিও, ব্যবস্থা করব। রাসমণি অন্ত কাজে চলিয়া গেল।

নলিন ভাবিতে বিসয়া গেল—তা হউক, তবু মহেক্সের চেয়ে ভাল, না হয় চোটকর্ত্তার সন্থানকেই সে মান্ত্র্য করিবে। তিন পুরুষ ধরিয়া ওদের ফুন খাইয়া ও জমিতে বাস করিয়া আসিতেছে। উক্ত চিস্তাতেও যথেষ্ট অন্তর্ভনা ছিল, কিন্তু মহেক্স-ঘটিত চিন্তায় বৃশ্চিকের হল ফুটানোর মত নয়। মনকে সান্থনা দিবার অবকাশ পাইয়াছিল এই ভাবিয়া—পূর্বপুরুষদের সে ঋণ শোধ করিতেছে।

নলিনের বাডিতে অন্ধ্রপ্রাশনের ধুম লাগিয়াছে। পাড়াব অনেকেই
নিমন্ত্রিত হইয়াছেন। ছোট মেয়ের দল নানা রঙের কাপড় পরিয়া
ইতন্তত ঘুরিয়া বেড়াইতিত্রে। এমনই সময় ছোটকর্ত্তা পালকি করিয়া
নলিনের বাড়ি আসিরা উপস্থিত হইলেন। যে যেখানে ছিল, ভিড়
করিয়া ছুটিয়া আসিল জমিদারবাবুকে দেখিবার জন্ম। চেহারা অন্যান্ত সকলের মত রৌদ্রে পোড়া নয়, দেহবর্ধে জলুসের স্বাতন্ত্রা আছে। বেশের মধ্যে শৌখিনতা উগ্র হইয়া উঠিয়াছে। সদালাপের প্রকাশ-ভিক্তি অভান্ত সংঘত। প্রতি প্রশ্নের উত্তর দিতেছেন মৃত্ হাসিয়া। হাসিটিও কড়া শাসনের নিক্তির ওজনে প্রকাশ হইতেছে—এতটুকু বেশি নয়, এতটুকু কম নয়। সহক্ত জীবন-যাত্রায় স্বভান্ত গ্রামবাসীরা ভোটকর্ত্তার আচরণে বিহবেদ হইয়া গিয়াছিল। খাদ ম্যাজিন্টে দাহেবের পাশে বদিয়া যে মাত্র্য কথা বলে, তাহার আচরণ আলাদা তো
হইবেই।

ছোটকব্তীর অভার্থনার জন্ম দব কিছুর ভিতরই বৈশিষ্ট্য ছিল। নলিন ছোটকর্ত্তার অমুমতি লইয়া ভিতর-বাডিতে চলিয়া গেল খাওয়ার ব্যবস্থা করিবার জন্ম। ছোটকর্ত্ত। গোঁফে একটি চাডা দিয়া ভাবিতে লাগিলেন, ছোটবউ নিশ্চয় সামনে বাহির হইয়া পরিবেশন করিবে। বয়সটার কথা মনে পড়িতেই আর একবার গেঁকেে চাড়া দিয়া বৃদ্ধিত ডগাটা দেখিযা লইলেন। নলিন দেই যে ভিতরে ঢুকিয়াছৈ • আর ফিরিবার নামটি নাই। ছোটকর্ত্তার ধৈর্য্যের উপর . অত্যাচার হইতেছিল। পুরুষের ভিত্ত অসহ হইয়া উঠিয়াছে, পাশেই আদা-সোঁটা লইয়া দণ্ডায়মান ছকুমবরদারকে ডাকিলেন। ছকুমবরদার আসলে বাগদীপাড়ার সেই নেলাক্ষ্যাপা ছোঁড়াটা। আজ ক্মদিন ধরিয়া ছোটকর্ত্তা নিজে তাহাকে রক্ষমঞে রিহার্সাল দিবার অফুকরণে আদ্ব-কায়দা শিথাইয়াছিলেন। কুনিশ করা শিথাইতে গিয়া কতবার ছোঁড়াটাকে দেলাম করিয়াছেন, তাহার ইয়তা নাই। এত কাণ্ডের প্র বেটা কিনা বর্গন চুলকাইয়। তুইটি হাত মাথার উপর রাখিয়া সামনে আসিয়া দাঁডাইল-মেন একটি সং। সং সাজাইবার দায়িত্ব ভোটকর্ত্তা निष्कृ नहेशाहितन। य जाहकानि (वहाता পরিতে বাধ্য हहेशाहिन, তাহ শ্বাড়া ছয় ফাট দীর্ঘ, কোন সাজোয়ান পুরুষের ব্যবহারের জন্ত ছোটকর্ত্তার পিতা প্রস্তুত করাইয়াছিলেন। বুড়োবাবুর আমল হইতে আছ পর্যান্ত প্রয়োজনবোধে অনেক ঠিকা তুকুমবরদার ওই পোণাকটি পরিয়া আদিতেছে, প্রশ্ন কখনও উঠে নাই—মাত্র পাচ ফীট তুই ইঞ্চি থাড়াই একটি ছোকরা অতি লম্বা মাহুষের পোশাক পরিলে আর কত ফুন্দর দেখাইতে পারে ! একৈ তো ওই পোশাক, তাহার উপর ছুইটি হীতই জোড়া, এক হাতে আদা আর এক হাতে দোঁটা, ইহার উপর স্থানচ্যত জরির স্তাগুলি নাকে কানে স্ভুস্ডি দিবার স্বিধা খুঁজিয়া লইয়াছে, বেচারা বিরক্ত হইয়া পড়িয়াছিল। বাবুর নিকটে আসিবার পূর্ব্বেই নাসারদ্ধের ভিতর একটি করকরে স্তা নির্বিদ্ধে ঢুকিয়া

পড়িয়াছিল: দে হাঁচি আটকাইতে পারিল না। বেমন হাঁচা, অমনই ধাত্নিম্মিত সোঁটাটি একজনের উলঙ্গ টাকের উপর আসিয়া পড়িল: শন্টা হইল ধাতু ও কাঠে ঠোকাঠুকির মৃত। আঘাতপ্রাপ্ত মামুষ্টি মাথায় হাত দিয়া দেখান হইতে নীরবে উঠিলা গেল। জমিদারের ছকুমবরদার, ভাহার বিরুদ্ধে এর বেশি আমর কি করা চলিতে পারে। ঘটনাটির পর ছোকরা আসা-সোঁটা তুইটিই মাটিতে রাথিয়া কোন ওপ্রকারে चाहकान मामलाइटल मामलाइटल वावृत मामदन चामिया माँजाइल। পরিবার সময় বছ-পুরাতন আচকানটা দেখিয়া পরে নাই। ভিতরে একটি আরুসোলা আন্তিনের গুপু স্থান হইতে বাহির হইয়া প্রমানন্দে কর্দ্দশক্ত ঘাম ভগ্নণে নিজেকে নিযুক্ত করিয়া ফেলিয়াছিল। , আর-সোলার কাম্ড **ধাইয়া ভুকুম্বরদার কুনিশ ভুলিয়া যদি** বগল চলকাইয়া থাকে, ভাহাতে আর দোষের কি থাকিতে পারে ! ছোটকর্ত্তী ভাহার বাবহারে রুষ্ট হইয়া ভুকুম করিলেন, দেখে আয়, আর কত দেরি। কাহাকে অথবা কি দেখিতে হইবে তাহার উল্লেখ ছিল না, বেচারা ফাঁপরে পড়িয়া গেল, জিজ্ঞানা করিল, তা বাব, কি দেখতি বলভিছেন ? ছোটক্ত্রা তাহাকে অতি নিকটে ডাকিয়া প্রায় কানের কাছে গিয়া বলিলেন, হারামজাদা, তোর মাথা আর মৃণু, আমার সামনে থেকে (वांत्रस्य या।

যে আজ্ঞে—বলিয়া ছোকরা পোশাক পরিয়াই বাগদীপাড়ার দিকে রওনা হইল। আসা-সোঁটা নলিনের বাডিতেই পাডিয়া রহিল। ১

নলিন ভিতরে বন্দোবন্ত করিয়া ফৈরিয়া আসিয়াছে। ছোটকর্ত্তাকে গাত্রোখান করিবার কথা বলিতেই ছোটকর্ত্তা বলিয়া বসিলেন, আমার সঙ্গে অনেক লোক থাবে নাকি ? আমি তো সকলের সামনে থেতে পারি না। একটু নিরিবিলি হ'লেই ভাল হয়।

নলিন আশ্চয্যান্থিত হইয়া বলিল, সে' কি ভ্ছুর, আপনাকে আমি সকলের সঙ্গে এক পংক্তিতে থেতে বলতে পারি? আপনি হলেন আমাদের রাজা লোক।

ছোটকর্ত্ত। স্বষ্ট হইয়া উঠিলেন। গোঁফটায় চাড়া দিবার ইচ্ছা প্রবল হইয়া উঠিয়াছিল, নিজেকে সংযত করিয়া কেবল আড়চোধে ভগা তুইটা দেখিয়া লইলেন। নলিন পথ দেখাইয়া ছোটকর্ত্তাকে ভিতর-বাড়িতে কুইয়া গেল।

রাসমণি জমিলার সন্ধান্ধ অনেক কথাই শুনিয়াছে, কিছা দেখিবার স্থবিধা সে কথনও শীয় নাই। যেসব বর্ণনা শুনিয়াছিল, তাহাতে গুণাধারকে দেখিবার জন্ম উচ্ছুসিত হইয়া উঠিবার কোন কারণ ঘটে নাই। রাসমণি বৃহৎ ঘোমটা টানিয়া ছোটকর্ত্তার পদধূলি লইল। কাপড়ে সমস্ত দেহ আবৃত থাকিলেও চরণস্পর্শকালীন দক্ষিণ বাহর পূর্ণ গঠন প্রকাশিত হইয়া পড়িয়াছিল। ছোটকর্ত্তা রসগ্রাহী ব্যক্তি। বাহুর গঠন-নাধুব্য দেখিয়া মুখটি দেখিবার জন্ম আনচান করিতে লাগিজেন। নলিনের দিকে তাকাইয়া বলিলেন, তেমার বিয়েতে তো আসতে পারি নি। অনেকদিন বিয়ে করলে কি হবে, আমার কাছে এখন ভো তোমার ছোটবউ নতুন বউ, কি বল বাছা ? তা আমাকে তোমার বউয়ের মুখ দেখাবে না? অভুত রসিকতা করিয়াছেন ভাবিয়া নিজের উক্তিতে হাসিয়া লুটাপুটি খাইলেন। জমিদার হাসিতেছে, নলিন বেচারা তাঁহার সহিত যোগ না দিয়া করে কি—নিজে তো যোগ দিলই, রাসমণিকেও হাসিতে ইশারা করিয়া দিল। রাসমণি হাসিল না, ঘোমটাও খুলিল না।

রাসমণির আচরণ নলিনের তেমন ভাল লাগিতেছিল না। অহুটানের বার্থতার সম্ভাবনা অহুমান করিয়া নলিন নিজেই রাসমণির ঘোমটা খুলিয়া দিল, তাহার পর বলিল, ছজুঁর, আপনার মত রাজালোকের সামনে ও তো কথনও দাঁড়ায় নি, তাই লক্ষা পাচ্ছিল।

রাসমণির চক্ষু তৃইটি তথন বন্ধ হইয়া গিয়াছে। তথাপি ভাগর পাপড়ির গাঢ় রেখায় নয়ন-যুগলের পূর্ণ রূপ ছোটকর্তা কল্পনায় দেখিতে পাইলেন। রং কালো, কিন্তু মুখনী রাজার ঘরে শোভা পায়। ছোটকর্ত্তা প্রথম দর্শনেই মজিলেন।

নলিনকে লক্ষ্য করিয়া বলিলেন, তোমার বউরের ভাগ্যি ভাল। কই, ভোমার ছেলেকে আনতে বললে না ?

নলিন ইশারা করিল, রাসমণি পুত্রকে আনিতে অক্ত ঘরে চলিয়া গেল।

রাসমণি পুত্রকে লইয়া ফিরিয়া আসি.তই, ছোটকর্ত্তা নলিনকে অফ্রোধ করিলেন পালকী হইতে নৃতন গরদের শাড়িটি লইয়া আসিতে। নলিন শাড়ি আনিতে ঘর হইতে বাহির হইয়া গেল। রাসমণি পুত্রকে ক্রোড়ে লইয়া মাথা নত করিয়া ছোটকর্ত্তার সামনে দাঁড়াইয়া রহিল। ছোটকর্ত্তা নিকটে আসিয়া শিশুকে নানাভাবে আদর করিতে লাগিলেন। সবল দামাল শিশু মাতার ক্রোড়ে হাসিয়া খেলিয়া রাসমণিকে প্রায় নাকাল করিয়া ছাড়িতেছিল। ছোটকর্ত্তা বলিলেন, অমন জোয়ান ছেলেকে সামলানো ভোমার কর্ম নয়, আমাকে দাও।—বলিয়া হাত বাড়াইয়া ত্ইকে বক্ষে তুলিয়া লইলেন। মাতার ক্রোড় হইতে ছোটকর্তার নিকট শিশুর আসিবার সময় যে ঘটনাটি ঘটল, ভাহাতে ছোটকর্তা মৃহুর্ত্তের জ্ঞা কাঁপিয়া উঠিয়'ছিলেন।

নলিন শাভি কট্রা ফিরিয়া আসিতেই ছোটকর্তা শিশুপুরকে নলিনের নিকট দিয়া তাহার নিকট হইতে শাড়িটি লইয়া রাসমণিকে দিবার জন্ম হাত বাড়াইয়া দিলেন। সময়টা বাড়াইয়া লইবার জন্ম ছোটকর্তা শাড়ি কি ভাবে কিনিয়াছিলেন, কোথায় কিনিয়াছিলেন, কত দাম দিয়াছিলেন, ভাহার ব্যাখ্যা করিতে লাগিলেন। চোথের সামনে নলিন এই দৃশ্টট দেখিতে চায় নাই।

ঘটনাটি ঘ্রাইবার জন্ম নলিন বলিল, কাপড়টা এখন আমাকে দিন, আপনার খাবার জুড়িয়ে গেল।

আহার-সমাপ্তির পর ছোটকর্তা বাহিরে আসিয়া নলিনকে একলা পাইলেন। অন্য নিমন্ত্রিভাদের তথন পংক্তিতে ডাক পড়িয়াছে।

ভোমার বউ কি চমংকার রাথে! তা দেখ, ভোমার ছেলের

মুখ দেখার জল্পেও সোনার কিছু দিতে হয়, ভূলো মন, সঙ্গে আানতে পারি
নি। তা গয়লানীর বরফি চুড়ির দামের সঙ্গে তোমার ছেলের জল্পে
একটা সোনার বালার দাম প্রজুড়ে দিও, এর জল্পে তোমার বানি তেমন বেশি কিছু তো পড়বে না, হাজার হোক তোমার নিজের ছেলে,
কি বল ?

নলিন করজোড়ে বলিল, যে আজে হজুর।

উত্তর শুনিয়া ছোটকর্ত্তা বলিলেন, তুমি বড় ভাল লোক হে নলিন, তোমার মত থাঁট লোক আজকাল বড় একটা দেখা খায় না। তা দেখ, আমি তুপুরবেলা প্রায় পাথি শিকারে বের হই, তা তোমার এখানে মাঝে মাঝে বিশ্রাম করবার স্থবিধে হতে পারে ? জানই তো আমি শিকারে কাউকে সঙ্গে নিই না। কেবল কটা পালকির বেয়ারা থাকে, তা ওরা গাছতলায় ব'দে থাকবে, কি বল, আঁয়া ?

নলিনের চেষ্টা বুধা যায় নাই, এক কথাতেই নলিন রাজি হইয়া গেল। বলিল, ছজুর, আমি তো ছুপুরবেলা এথানে থাকব না, ভা রাসম্পিকে ব'লে যাব, সে আপনার আরামের ছুন্তে স্ব করবে।

আহা, মেয়েমাছ্যকে কষ্ট দিয়ে আর কি হবে ?

পে কি হজুর ! আপনার সেবা আমার বউ করলেও আমার পুণ্যি হবে, আপনি হলেন আমাদের মা-বাপ, রাজালোক। সে কি কথা হজুর, আমি রাসমণিকে এ বিষয়ে সব ব'লে রাথবে।

রাত্রি-ভোজন শেষ করিয়া ছোটকর্ত্তা বাড়ি ফিরিয়া গেলেন।

श्रीतियोधनात त्राय कोधूती

প্ৰেম

শালী ব'নে আছে আলোর নীচে।
গোল গামলার মত আলোর 'বাল্ব' থেকে যে ন্তিমিত ছাতি
নির্গত হচ্ছে, তাতে ঘরে অন্ধকার ঘোচে সামান্ত পরিমাণে, তাই
লেখাপড়ার কাজের জন্তে টেবিলে রাখা আলো তার জ্বালাতে হ'ল
পরিবর্ত্তে।

পুরু নীলাভ কাগজের ধসধসে লুজ-লীভ থাতার ওপরে হাত দিয়ে সে চুপ ক'রে ব'দে আছে। মহাভারতের মত প্রকাণ্ড সেই থাতা— ভার জীবনের ইতিহাস, বৃদ্ধির দীপ্তিতে স্পষ্ট ক'রে ভোলা।

রূপালীর চেহারা বর্ণনার দরকার। বয়স তার চল্লিশ, কিন্তু আমি তাকে পাঠকের সামনে দেখাতে চাই তরুণীরূপে। তাই তার পনরো বছর আগেকার সৌন্দর্যাই আমি দেখব। রূপালীর বয়স হয়েছে বলতে আমার বাজছে। পচিশ বছরের রূপালীকেই আমি চিনতাম শেষ পর্যাস্ত। তাই আজও তার ছবিই মনে জাগছে আমার।

আর সে কথা, তার জীবনের দেপরিণতির কথা বলতে চাই, সে তো শেষ হয়ে গেছে। আজ তার পবিণতি পূর্ণ। স্থতরাং ভবিয়থ-বর্ণনার কোন প্রয়োজন নেই। অতীতে চল।

কালো, নিক্ষ-কালো রেশমের মত চুল, অত্যন্ত মহণ কেণীতে বন্দী হয়ে হাঁটুর নীচে পড়েচে। স্থান্থ সে অলকগুচ্ছ, সিদ্ধের মত নরম, কিছু পাতলা। আরও একটা দোষ আছে সে চুলের, একেবারে সোজা। কোথাও একটু কুঞ্চনরেখা অথবা তরঙ্গ নেই। সাধারণত সোজা সিঁথি করে সে। ভোট ঢালু কপালের হুই পাশ দিয়ে সোজা চুল তার ভক্তিভ্র কানের ওপরে নেমে আসে।

ক্রপালীর মুথে সকলের আগে চোখে পড়ে তার স্বচ্ছ চোখ। সমস্ত কিছুকে যেন মোহ থেকে ভিন্ন ক'রে দেখছে, এমনই একটা ভাব আর কি। তারপরে দেখা যায় তার নাক। মেয়েদের পক্ষে বেশি উন্নত। ক্রেরথা তার ধহুকের মত, কিন্তু ঘন নয়, একটু বেশি পাতলা। চিবুক পাথরে কাটা মুত্তির মত। অধ্রোষ্ঠ ছুইটি সর্লরেখা। আশ্চর্য্য কিন্তু ভফুদেই রূপালীর। মনে হয়, গ্রীক শিল্পী স্বতনে নির্মাণ করেছেন ব'সে। বেশির ভাগ স্ক্র চীনাংশুক পরত সে, লঘু দেহের প্রভিটি বক্ররেথা পর্যান্ত স্পষ্ট হয়ে ফুটে উঠত।

রূপালীর কাহিনী আমি বলব নিরপেক্ষভাবে, যেন আমার এতে কোন অংশ নেই—যেমন নিরপেক্ষ, উদাসীনভাবে, গৃহত্যাগী সন্ন্যাসী গঙ্গা-যম্নার সঙ্গমে দাঁডিয়ে জলকল্লোল শোনে, জলের লীলা দেখে, তেমনই ভাবে। শুধু সৌন্দর্য্যের প্রশংসা ভিন্ন কোন ভাব মনে জাগে না ভার।

রপালীর মধ্যে যদি কিছু অসাধারণ থাকে, তবে সে হচ্ছে তার মন। অপূর্ব কৌতৃহলী সে, সর্বদা ন্তনত খুঁজে বেড়াচেচ; সহজ্বাণিত দৃষ্টিতে জগতের দিকে চেয়ে দেখছে। ফ্রুত তার হচ্ছে প্রতিক্রিয়া। সাধারণ ভাবপ্রবণ্তা তাকে স্পর্শ করে না।

এখন যে রূপালী আলোর নীচে ব'সে আছে, সে হচ্ছে প্রবীণা, ভার কথা আমি বিশেষ জানি না। একটা যবনিকা সরিয়ে বছদিন পূর্বের রূপালীর কথাই বলছি আমি।

রূপালী সাধারণ মেয়ে নয়। তাঁই আমার তাকে ভাল লাগে। তীক্ষ বৃদ্ধি তার, কিন্তু ধৃত্ত সে নয়। পনরো বছর বয়স পর্যান্ত সে ছিল, যাকে চলতি বাংলায় বলে, 'কুনো'। তারপর ক্রুতগতিতে তার উত্থান হ'ল।

ক্ষপালী সম্ভান্ত বংশের মেয়ে,:রাজা জমিদার ছিলেন তার পূর্ব্বপুরুষ।
ক্ষিদ্ধ ধীরে ধীরে ঐখর্ঘ্য চ'লে গেল, ফেলে গেল পিছনে কেবল একটা
অপর্প স্থানর অতীতের গৌরব। রূপালীর বাবা বংশের মেজো ছেলে,
স্থীকে নিয়ে এলেন কলকাতায় অর্থোপার্জন করবার জন্তে। সাধারণ
চলিশ টাকা ভাডার একটা বাভিতে রইলেন তাঁরা অনেক্দিন।

ক্রপালীর তরুণ মন তথন স্বেমাত্র বিকশিত হচ্ছে একটির পর একটি পরাগ উন্মীলিত ক'রে। তথন চাই তার স্যোর আলো, চাই তার প্রশাস্ত স্মীরণ।

এখন যে রূপালী নিলিপ্ত দৃষ্টিতে সামনের দিকে চেঁয়ে আছে, আমি জোর ক'রে বলতে পারি, তার মনে জাগছে দেই বাডিটি।

সমুধে একতলার ওপবে ছাদ একটা, খোলা ছাদ— মাথার ওপরে দেখা যেত মুক্ত নীলাকাশ। এক পাণে তুপ-করা মাটি-পাধরের অন্তর্গালে উঠেছিল ফুলের গাছ। লাল লাল ফুল সব, কিশোরীর ভাস্থলরক্ত অধরের মত। এক কোণে জলের ট্যাঙ্ক, শৈবালাচ্ছাদিত ভূমির ওপর দিয়ে জলধারা সভিয়ে পড়ত। সবস্থন্ধ জায়গটার যেন একটা প্রকাতর অবারিত স্পান মাখানো ছিল। যে সৌন্ধ্য বিশাল বিটপীশ্রেণীতে, ফুলের বনে, ঝরনার জলে ছড়িয়ে থাকত, সে সৌন্ধ্য দেখা দিছেছিল রূপালীর সেই ফালির মত ছোট ছাদে। রূপালীর প্রকাত ছিল সেইখানে। ভাই ছাদের বর্ণনা না দিলে রূপালীর জাবননাট্য অসম্পূর্ণ থাকে।

জীবনে নাটক রচনা করি নি, উপগ্রাস লিথতে 'গরি নি, কিছ আমার এ প্রয়াস কেন ? রূপালার মনের থবর আমি ভিন্ন কে জানে ? কার একাগ্র দৃষ্টির সমূহেথ তাব মন দল খুলে বিকশিত হ'ল ? যদি আমার লেখায় ক্রটি থাকে, ক্ষমা ক'রো; যেখানে পারব না সেপানে রূপালীর থাতা থেকে তুলে দেব:

প্রথমেই বলোচ, রূপালা সাধারণ মেয়ে নয়। সাধারণ মাপকাঠিতে তাকে মাপতে যেও না, ঠ'কে যাবে। নির্জ্জনতার মধ্যে সে মাত্র হয়েছিল। তার মায়ের সংসারের কাজ সারা ক'রে প্রচুর সময় ছিল না মেয়েকে সক্ষ দেবার। আশেপাশের বাড়িগুলো অধিকার ক'রে যারা থাকত, হয় তারা খুব বড়লোক, নয় খুব ছোটলোক। তাই তাদের সক্ষে রূপালীর মেশা হ'ত না। অজ্জ্র বই ছিল তাদের বাড়িতে—নাটক, গল্প, উপক্রাস। সেসবের চব্বিত-চর্ব্বণ ক'রে ক'রে, একলা নিজ্ঞেকে নিয়ে বাস্ত থেকে থেকে রূপালীর মন যে ভাবে গ'ড়ে উঠেছিল, তার ছাঁচ আলাদা। নিজেকে বোধ হয় বুঝতে শিখেছিল সে।

রপালীর রং ছিল রক্ত নান ফরদা, তাই নাম হ'ল তার রপালী। তুর্বল, অতি তুর্বল; সমস্ত মুথের মধ্যে তুলোড়া কালো কালো চোথ ভিন্ন কিছু ছিল না তার দশ বছর বয়পে। মনে হ'ত, একে ধমক দিলেই বা এর সঙ্গে রাত্ বাবহার করলৈই এ গ'লে যাবে, বরফে গড়া মৃত্তি ষেমন আগুনেব আঁচে গ'লে যায়। সে যেন ছিল নিম্পাপ শৈশবের প্রতিমৃতি, যেন দয়া ক'রে ধুলার ধরণীতে নেমে এসেছে।

রূপালীর জাবনে প্রেম এল অতি অল্ল বয়সে, যে বয়সে তার উচিত ছিল বই থাতা নিয়ে শিক্ষাযতনে সাবাদিন অতিবাহিত করা। কিন্তু তুর্বল শবীর ব'লে একটু দেরি ক'রে সে স্কুলে ঝ্লিয়েছিল। বাভিতে তার কোঁন সাথা ছিল না, কোন বিষয়ে মন দেওয়া সম্ভব হ'ত না কেবল সাহিত্য ভিন্ন। তাই ভালবাসার একটা অম্পষ্ট রূপ আকার ধ'রে উঠেছিল তার মনে। ভালবাসত সে উন্মাদের মত, অতি পবিত্র সে ভালবাসা। কোন দৈহিক অর্থ ছিল না তার। যে মেয়ের মন শাণিত ছুরির মত, সে কি প্রেমকে গুধু 'প্রেম' ব'লে নিতে পারে না ?

রুপালার মন ছিল প্যাশনেট, যার বাংলা অর্থ বলা বিপদ।
একদিনে নিজেকে ঢেলে দেওয়াই যে মনের ব্যবসায়, তাকেই 'প্যাশনেট'
বলতে পারা যায়। যে মন তার সমস্ত জাগ্রত বৃ'দ্ধ, আশা-আকাজ্জা
একটা বিশেষ স্থানে স্থাপন ক'রে নিজেকে পরিপূর্ণতার মধ্যে বিস্ক্রন
দিতে চায়, সেই মনকে বলব প্যাশনেট, সে বিশেষ বস্ত মানুষই হোক,
ছবিই হোক, কবিতাই হোক। প্রেমকে আশ্রয় করেছিল রূপালীর
মন। একটা কিছু দ্রব্য তার দরকার ছিল, যাকে সে ভালবাসবে;
কিন্তু মনে রেখো, সে ভালবাসা শিশুর মত শুধু অবলম্বনের ভালবাসা
নয়, সে ভালবাসা এক সন্তজাগ্রত কিশোর-মনের প্রেমের ইচ্ছা।
সে চায় প্রেমাস্পাদ।

রপালীকে ভোমরা এঁচোড়ে-পাকা ভাবপ্রবণ ব'লো না এক নিখাদে। ভাকে ব্ঝতে চেষ্টা ক'রো—এই আমাব অফ্রোধ। ভার জীবন ছিল যেন প্রেমের জন্ম। স্থতিকাগারে ভার নিশ্মল ললাটে যেন রেখা পড়েছিল—সারা জীবন ভোমাকে প্রেম নিয়ে থাকতে হবে।

তার ওপর রূপালীর মন ছিল শিল্পীর মন। কবিতা লিখতে, ছবি

আঁকিতে বা ভাল গান গাইতে তথনও পারত না সে, তবু ভাবাকুল শিল্পীর মত স্কুমার ছিল তার মন। প্রতিটি বস্তুর স্থন্দর রূপটিই পড়ত তার চোখে। শিল্পীর মনের বৈশিষ্টা ছিল তার মনে—সে বৈশিষ্ট্য ভালবাসা।

রূপালীর জীবনে প্রেম এসেছিল অতি অল্প বয়সে, যথন সে বাড়িতে নিরবজ্ঞিলভাবে নিজের মায়ের কাছে থাকত। প্রথম সে ভালবাসল তার পিসেমশায়কে। কেন যে তাঁর কাছে থাকতে, তাঁর কথা শুনতে, তাঁকে দেখতে ভাল লাগত, সে তা জানত না। কিছু অমূভব করত একটা নিগৃঢ় বহুন। অবশ্য সে ভালবাসা—শিশুর ভালবাসা প্রথম উজ্জ্বল জিনিস্টির প্রতি।

তার পিদেমশায় ছিলেন স্থানর, তার বাবা কাকা মামার চেয়ে। মনোমোহকর ছিল তাঁর ব্যবহার, সরস কথাবার্ত্তা, তাই তাঁকে ভাল লাগত রূপালীর। নারীর মনই এই, সে চায় ভালবাসতে। ভালবাসার মধ্যেই তার পূর্ণ পরিণতি।

সে চায় আশ্রয়প্রাধিনী লতার নির্ভরতায় সহকাবকে আলিক্দন করতে। যুগে যুগে, কালে কালে এইই রমণীর মন। যথন থেকে রমণীর মন জাগ্রত হয়ে ওঠে, তথনই সে চায় ভালবাসার বস্তু। এই জাগরণ সকলের এক সময়ে হয় না, কারও বা আগে, কারও বা পরে। কিছে এই জাগরণ হবার সজে সজে মেয়েদের মন খুঁজে বেড়ায় ভালবাসবার পাত্রকে। তথন তার ভাল-মন্দের বিচার থাকে না। সভাজাগ্রত মনের কুধা মেটাবার জন্তেই ব্যন্ত, তার ভালবাসার বস্তুর যোগ্যতা-অযোগ্যতা ভেবে দেখবার সময় থাকে না। তাই অনেক সময় যোগ্যের সক্ষে অযোগ্যের হোগারের ক্রেয়ার হোগায়ের সক্ষে আরুর মেনের আভাবিক অবস্থার হৈথ্য হারিরে ফেলে। তাদের মানসিক শক্তির রণালীর মত মেয়েদের চেয়ে অনেক কম, তাই হয় তাদের পতন।

রুপালী চেয়েছিল ভালবাসা, কিন্তু জানে না সে, ভালবাসা কাকে বলে। শিশুচিত্ত ভার স্কু কলাপ্রিয়ভায় পরিণতি লাভ করেছিল, কিন্তু যেসব বিষয়ে সাধারণ মেয়েরা জানে বেশি, সে তা শেথে নি বিশেষ।

আজ রশালী এই। যে ব'সে ব'সে তার প্রকাণ্ড লুজ-লীভ ধাতার পাতা উন্টে যাচ্ছে, সে আজ শিথেছে ভালবাদা কাকে বলে। দারা জীবনের অভিজ্ঞতা দিয়ে অঞা দিয়ে রপালী বুঝেছে, ভালবাদা নিয়ে যতই না কেন পরীক্ষা করা যায় বর্ত্তমান যুগে, ভালবাদা লাভের বা ভালবাদবার ভাগ্য খুব কম মেয়েরই জোটে। অনেকে ভাবে, তারা ভালবাদছে; কিন্তু তথনও ভালবাদা তাদের মনে আসে নি। অথবা তারা ঝাকে ভালবাদছে ভেবে ভালবাদে, তাকে শেষে দেখা যায় তারা ভালবাদে নি। একটা দামান্ত মোহকে তারা ভালবাদার পর্যায়ে ফেলেছে। হয়তো বিবাহের পর লোকে আবিদ্ধার ক'বে থাকে, তারা বিবাহ করেছে যাকে, দে তাদের প্রেমের পাত্র নয়। বিবাহের পর প্রেম-পাত্রের দেখা পাওয়া মান্ত্রের জীবনে সর্ব্বাপেক্ষা বভ প্রমাদ, ইংরেজী অভিধানে যাকে ক্রাইদিদ বলে। রূপালীর গাতায় এই মর্শ্মের একটা কবিতা আছে। দেইটা তুলে দিলে আমার কথা ভাল ক'রে বলা হয়। কোথা থেকে রূপালী এসব কবিতা যোগাড়ে করে, জানি না। আমার তো আর ইংরেজী সাহিত্য রূপালীর মত ক'রে, জানি না। আমার

- . "Each on his own strict line we move
- And some find death ere they find love;
 So far apart their lives are thrown
 From the twin soul which halves their own.

And sometimes, by still harder fate, The lovers meet, but meet too late.

- —Thy heart is mine!—True, true! ah, true!
 - -Then, love, thy hand !-Ah no ! adieu !"

কিংবা তারা যাকে ভালবাসে, তাকে পথের ধারেই ফেলে আসে না চিনতে পেরে। একদিন সবিশ্বয়ে চেয়ে দেখে তারা, অমুভব করে, তাদের জীবনেও প্রেম এসেছিল, কিন্তু তাকে তারা 'মোহ' ব'লে ভূল ক'রে অবহেল। করেছে। এ যেন ক্যাপার পরশ্পাথর থোঁজা।—

তিয়ে দেখিত না স্ডি দ্বে ফেলে দিত ছুঁড়ি কথন ফেলেছে ছুঁড়ে পরশ্পাথর।

অর্দ্ধেক জীবন খুঁজি

কোন কণে চক্ষু বুজি

স্পর্শ লভেছিল যার একপল ভর---ক্যাপা খুঁজে খুঁজে ফেরে পরশ্পাথর।"

প্রেম চিনতে পারা, প্রেম পাওয়া এতই কঠিন! রূপালী সারাজীবন প্রেমের জন্ম সাধনা করেছিল, কিন্তু শেষে দেও আবিদ্ধার করলে যে, সারাজীবন ধ'রে দিয়েছে অনেক, কিন্তু বিশ্নময়ে বিশেষ কিছু পায় নি। রূপালীর ডাইরি (বারো বছর বয়সে)—

শ্বুল থেকে ফিরে এসেছি। আমাদের ছাদের অজানা ফুলগাছগুলি পুল্পসমাকুল হয়ে উঠেছে। আসন্ধ সন্ধাব দ্বান আলোতে ব'দে মনে হয়, আমি যেন এক রূপকথার দেশে ১'লে গিয়েছি। হয়তো এই ধ্বর ঘবনিকার অন্তরালে এক মায়াপুরী আছে। সেই মায়াপুরীর প্রবাল-ধচিত মণি-পর্যাকে আমার রাজকুমাবী চিরস্থা। সোনার কাঠি কোথায় ? কে তার ঘুম ভাঙাবে ?

আজ স্থলে একজন নৃতন টিচার এসেছেন। তিনি বড় হৃদর !
আমি তাঁর ক্লানে তার দিকে চেয়েছিলাম শুধু, কোনও পড়া শুনি নি।
তাঁর নাম মণিকা। তিনি এবার এম. এ. পাস করেছেন। এত অল্প বয়সে, এত ভাল ক'রে পাস করা কোনও টিচার আর আমাদের নেই।
স্তরাং তাঁকে ভালবাসব না কেন ১°

ছটো পাতা উন্টে দেখা যাক---

"মণিকাদি আজ আমার খাতা দেখে 'গুড' দিয়েছেন। ওঁর হাতের লেখাও কি এত স্থলর ! জি-এর টানটি কি চমৎকার !"

षावात्र किছू भरत्रहे त्ररहरू-

"আজ মণিকাদি আমার হাত ধরেছিলেন। কেন মনে নেই, কিন্তু তাঁর সে স্পর্শ মনে আছে।"

তার কিছু পরেই রবীক্রনাথের ছটো পংক্তি তোকা—

• "একটুকু্↑ছোঁয়া লাগে, একটুকু কথা ভনি,
তাই নিয়ে মনে মনে রচি মম ফান্ধনি।"

একে. কি বলা যায়? ইস্লে-পড়া মেয়ের আহেতুক ন্যাকামি ? কিংবা অর্দ্ধবিকশিত নারী-মনের অস্বাস্থ্যকর ভালবাদার পূর্ণতার ইচছা?

হয়তো আমি এর সৃদ্ধ বিশ্লেষণ করতে পার্ব না, তবু কেবল এইটুকু বলতে চাই যে, তখনকার রূপালীর মনের এই ভাবধারার মধ্যে কোপাও বিনুষ্ণাত খাদ ছিল না। দেহজ প্রেমের একটা অম্পষ্ট রূপই তার ধারণায় ছিল, কথাটার অর্থ তার ভাবাকুল মনের মধ্যে প্রবেশ করে নি। হয়তো তৃমি বলতে পার, বারো বছরের মেয়ের পক্ষে দেহজ প্রেমের ধারণা করা অস্বাভাবিক। কিন্তু স্তাই কি তাই ? আমাদের দেশে বারো-ভেরো বছরে মেয়েরা অনেক শেথে। আর আমাদের দেশে কেন, সব দেশেই অল্প বয়স থেকে হয় নারী-মনের পূর্ণতা। প্রেম এমন একটা জিনিদ, সেটা কোন মেয়ের শিথতে হয় না। দেহজ প্রেমের সম্বন্ধে স্পষ্ট ধারণা না থাকলেওু একটা অন্তভৃতি অজ্ঞাতসারে মনে এদে যায়, যাকে ইংরেজীতে বলা হয় 'ইন্ষ্টিংক্ট'। তবে পরিষ্কার ধার্ণা থাকে কারও কারও, কারুর বা সে ধারণা হবার স্থোগ বা স্থবিধা থাকে না। রূপালীর ক্ষেত্রেও শেষোক্ত ক্রিয়া হয়েছিল। দে থাকত নির্জ্জনে মাতাপিতার স্নেহজ্ঞায়ায়। কোনও নবদম্পতীর মিলন বা সমবয়সী মেয়েদের বিবাহ দেখে নি। উপক্রাস সে যা পডেছিল সব আদর্শপন্থী, দেহজ প্রেমের উল্লেখ মাত্র ছিল না ভাতে। এ বিষয়ে ভার মা-বাবা খুব সতর্ক ছিলেন। মেয়ের অস্বাভাবিক বই পড়ার স্পৃহা জেনে তাঁরা বাড়িতে কোনও বিক্লতিফটি পুত্তকের আমদানি করেন নি। কাজেই চোদ বছর পর্যান্ত রূপালীর জগৎ রইল প্রেমের কাকলীমুধরিত, স্ক্রাতিস্ক্র সৌন্দর্যামুভতিতে পূর্। মানসিক প্রেম শে বুঝেছিল, কিছু দেহজ প্রেমের বিশেষ কিছুই বোঝে নি। তবু সমাজে বা গৃহাল্রমে থাকতে হ'লে ষেটুকু আভাস এড়ানো যায় না

সেটুকু তার এসেছিল, অনাহতভাবে; কিছু তার মনের ওপর প্রভাব বিস্তার করতে পারে নি। অথচ অনেক বাংলা উপক্রাসের নায়িকাদের মত কলেজী শিক্ষা পেয়ে এবং যৌবনোদাম সত্ত্বেও অহেতুক ক্যাকামি তার ছিল না। সাহিত্যে ও-রকম অস্বাভাবিক চুরিত্র-স্ক্রন রুথা।

এই দেহজ প্রেমের অমুপস্থিতি রূপালীকে—নারীকে প্রেমাম্পাদরূপে দেপতে সক্ষম করিয়েছিল, সাধারণ মেয়েদের মত অন্ত কারণে নয়। যে প্রেমের জন্ম স্থান্যর এক উদ্বেশ ভারধারা থেকে, সৌন্দর্যা অমুশীলনে যার সার্থকতা, সে প্রেম প্রেমাম্পাদের কাছ থেকে কি চায় ? কেবল ভাবেরই আদান-প্রদান। স্থতরাং নারী বা পুরুষে তার কাছে প্রভেদ কোথায় ? তাই এক পরিপূর্ণনারী-মনের সমস্ত আকুলতা এক নারীকেই আশ্রয় ক'রে জেগে উঠল যোগ্য পুরুষের অভাবে।

রূপালীর জীবনে এই নারীপ্রেমের ত্-চাবটে উদাহবণ দিতে পারি আমি, কারণ তার ওই বয়স থেকেই অদম্য প্রেমস্পৃদা দেখা দিয়েছিল।

বসভের আকুল সন্ধা, স্মধ্র আবেশে পূর্ণ। কলকাভার ইট-কাঠেব বন্ধনের অবকাশে উত্লা দক্ষিণ-সমীরণ দোল; দিয়ে যাচ্ছে ক্রপালীর ছাদের ওপরের 'ক্নাল-উভ্ভানে', ত্-একটা সেই নামহীন লাক ফুল ঝ'রে পড়ছে বুফু থেবে মুক্তি পেয়ে।

রূপালী ভাদে বেডাচ্ছিল ঈষং দ্বিধার ভাবে। ভাদ থেকে ভাদের শোবার ঘর দেখা যায়। সেখানে জানালার পাশের চেয়ারে যে একজন ভদ্রমহিলা ব'সে আছেন, তিনিই এতক্ষণ রূপালীর মনোহরণ করেছেন বোঝা যাচেছ। তাঁকে বর্ণনা করব কি
 করা ভা খুবই উচিত। নায়িকার প্রেমের উপাখ্যানে যাঁদের ভ্মিকা আছে, তাঁদের দর্শকের সামনে ধ'রে ভোলা গ্রাহুগতিক পৃস্থা।

ভদ্রমহিলার বয়স প্রায় ত্রিশ। বর্ণ উচ্ছন শ্রাম অর্থাৎ বাঙালীর ঘরের গৌর। মুখ চোখ সাধারণ। অত্যায় বেশভূষা দর্শনীয়।

রূপালী ইতন্তত ভাবে বিচরণ করছে আর মাঝে মাঝে কানিসের ফাঁক দিয়ে ভাকিয়ে দেখছে। মাধুরীদি তোকে ভাকছেন রূলি, এদিকে আয়।—হঠাৎ রূপালীর মা উচ্চকঠে ভেকে উঠলেন আর সঙ্গে সঙ্গে হাত নেড়ে ইশারা করলেন ঘর থেকে।

এক মুহুর্ব্তে রূপালীর রাগ হয়ে গেল। কি বিদদৃশ্য বাবহার তার মায়ের! কি অভত্ত, কি ভাল্পার! মাধুবীদির সামনে তিনি অত ভোরে চেঁচিয়ে কথা বলেন কেন? যদি ভাকবার ইচ্ছে হয়, নিজে বেরিয়ে এসে ভাকতে পারেন না? ভি ভি, মাধুবীদি কি ভাববেন!

মাধুবীদি স্থানীয় মেয়ে-স্থলের প্রধানা শিক্ষ্যিত্রী, বি. এ.. বি. টি. পাদ। তাঁর ডিগ্রীর মহিমায় ও প্রদাধনের ঔজ্জাল্যে রূপালী মুগ্ধা। রূপালীর বাড়িতে মাধুবীদির আদা।

রপালীর রক্তহীন মুখ লাল হয়ে উঠেছে। বক্ষের চাঞ্চলা জত হয়েছে। দে এ আহ্বান আর উপেক্ষা করবে না, যাবে মাধুরীদির সামনে। নিজের কথাবার্ত্তায় জানিয়ে দেবে দে, ফোর্শ ক্লাস থেকে প্রথম হয়ে থার্ড ক্লাসে উঠেছে। এবারে যে বইগুলো প্রাইজ পেয়েছিল—আঃ, সেগুলো যে মা আবার মাসীমাকে পড়তে দিয়েছেন! নইলে মাধুরীদিকে দেখিয়ে দেওয়া যেত, সে একটি নামজালা ভাল মেয়ে। মাধুরীদি মেয়েদের পড়ান, লেপাপড়া নিশ্চ্যু ভালবাসেন। সারা জগণটাই যেন মা-মাসীর উৎপাতে ভটক্ত হয়ে আছে।

র্নপালী নিজের কাপডখানা একটু ঠিক ক'রে নিলে। ভার কাকার ঘরের আয়নায় একবার নিজের মুখ দেখে নিলে। ভারপর ধীরে ধীরে ঘরে চুকে আলমারির কোণটা চেপে ধ'রে দাঁড়িয়ে রইল। এই ভার অপরিচিতের সম্মুখে নিজেকে প্রকাশভঙ্গি।

ভার মা যে রীতিমত অভদ্র, আদ্ধ আর এ বিষয়ে রূপালীর বিন্দুমাত্ত্ব সংশয় রইল না। কি আশ্চর্যাণা এতগুলো কাচের থালা থাকতে একটা অমাজ্জিত কাঁসার রেকাবিতে খাবার দেওয়ার প্রয়োজন ছিল না। তার ওপর ভুক্তাবশিষ্ট যে কতকক্ষণ থেকে এ ভাবে প'ড়ে রয়েছে, কে জানে! চায়ের কাপটাও রূপালী লক্ষ্য ক'রে দেখলে, বিশেষ স্থবিধার নয়। কেন, তার বাবার কাপটা দিলেই তো হ'ত। বাবা অবশ্য সকলের সেটায় চা খাওয়া পছন্দ করেন না, কিন্তু মাধুরী বোদ বি. এ., বি. টি. কি সকলের মধ্যে ?

মাধুরীদি সোৎস্থকে এই মেয়েটিকে দেখভিলেন। চুলগুলো কপালের ওপর থেকে টেনে বাঁধা, মুখটা পরম গভীকু। মেয়েদের এ বয়সেরীভিমত চঞ্চলা আর হাসিখুশি হবার কথা, কিন্তু এ মেয়েটির ভাবগতিক যেন একটু অভুত। বিবর্ণ মুখে তার কৈশোরের পবিত্রতার ছায়া পড়েছে, কিন্তু মস্থ ললাটে আধোজাগ্রত চিন্তার ছবি। স্বচ্ছ চোখে দ্বাগত যৌবনের দীপ্তিরশার একটা স্ক্র আভাগ দেখা যায়, কিন্তু সরল অধরৌষ্ঠ শিশুর মত স্কুমার।

রপালী মায়েপা দিকে তাকিয়ে টেবিলের ওপর থালা ও গ্লাদের দিকে জ্রভিক্ক করলে, কিন্তু তার মা কিছু বুঝতে পারলেন না। ভদ্রমহিলা অত্যস্ত সাদাসিধে ধরনের। তাঁর মেয়ের মনে যে শালীনতা, সেটা তাঁর মনে বিরল।

মাধুরীদি প্রসন্ন হাসো জিজ্ঞাসা করলেন, তুমি কি কি বই পড় ?
মুহুর্ত্তে রূপালীর চোপে আগ্রহের আলো জ'লে উঠল। ফ্রতভাবে সে
যে বই পড়া হয় সেমব এবং যে বই কেবল বইয়ের তালিকাতে থেকেই
কাস্ত তাদের নামাবলী ব'লে গেল। পুসুকের সংখ্যা আরও বাড়াতে
পারলেই যেন বেঁচে যায় সে। গৌববটা যেন পুসুকের সংখ্যা সুযায়ী
হবে।

ভালবাসা চাই, ভালবাসা! একটা জীবস্ত মানব-মন প্রেম ভিন্ন বাঁচতে পারে না। যদিও বা পারে, দে মরণের সমতৃল্য জীবন। স্থানরের প্রতিটি বৃত্তি যথন উন্মাদ বাসনায় নৃত্য করে, যৌবনের আগমন নিজের জয়যাত্রা আরম্ভ করে, তথন মন চায় একটা আধার, যার ওপর তার এই পুঞ্জীভূত সঞ্চয় বায় করতে হবে।

মাধুবীদি তাকালেন তার দিকে। এবারে একটু মনোযোগ খরচ ক'রে। মেয়ে নিয়ে কারবার তার, মেয়েদের অন্তরের অন্তন্তর পর্যন্ত দেখতে পান বা চান। এক নিমিষে চিত্তে তাঁর বিত্যতের মত ঝলদে উঠল—এ মেয়েটি তাঁকে শ্রদ্ধা করে, ভালবাদে। এক-একটা মাহুষের মন থাকে এই রকম, তারা অন্তের চিত্তে নিজের আসন দেখতে ভালবাদে, দে রকম কোন সম্ভাবনা দেখতে পেলে তার জন্ম অত্যম্ভ পরিশ্রম করে; হয়তো মাধুবীদিও দেই জাতীয়।

নানা কথার পর মাধুরীদি বিদায় গ্রহণ ক'রে উঠলেন। যাবার সমযে রূপাঝীর মাবে ব'লে গেলেন, একা থাকি—আমি আর আমার মা। মাবে মাবে আপনার মেয়েটিকে পাঠিয়ে দেবেন। আমার মা বড় ছেলেপিলে ভালবাদেন।

এই কথাতেই রূপালীর মন আশা ও আনন্দের সপ্তম স্বর্গে অধিরোহণ করল। তাব কর্পনাপ্রবণ চিন্ত মনে মনে মাধুরাদির অদেখা গৃহাশ্রমের ছবি আঁকতে লাগল নিজের ইচ্ছামত রূপে। মাধুরাদি। তাঁর ঘর ভাবতেই রূপালীর মনে হ'ল একখানা ঘব, যার মেথে বেশ পালিশ শানে বাঁগানো, তাদের শোবার ঘরের মত, কাকা ও ভাইদের ঘরের মত ফাটা ভাঙা নয়। ঘরে কি থাকবে ? কি থাকা উচিত ? খাট একটা, টেবিল চেয়ার ভো বটেই, আর বই—রাশি রাশি বই। সে কি কথা কইবে ? এমন কিছু বলবে, যাতে স্বাই একেবাবে অবাক হয়ে ভাববেন, কি আশ্র্যা বৃদ্ধিমতী মেয়েটি! কি বিলার দীপ্তি এর স্কাকে ঝকমক করছে। আর মাধুবীদিকে দেখাতে হবে, সে ছোট ব'লে চরিজের গৌরবে কারুর ভারে কন নয়। তার চবিত্র সভো পৃত, উদার। সে দেখাবে, বাজারের আর সব মেয়েদের মত সে নয়, তার মধ্যে অসামাক্তা আছে। সে কালে মহিলা রিবীক্রনাথ হবে অথবা মধুস্বন দত্ত হবে। এই তুলনের লেখা তার থার্ড ক্লানের বাংলাতে বেশি বেশি পড়তে হ'ত, তাই এই তুটো নামই তার ক্রত মনে এল।

ভাবতে ভাবতে আন্ত রূপালী বিছানায় ঘুমিয়ে পড়ল। লাভের মধ্যে তার রাত্তিতে থাওয়া হ'ল না।

দিন তুই পরে মাধুরীদির বাড়ি থেকে লোক এল একধানা চিঠি নিয়ে। রূপালীর মাকে 'মাননীয়া' সম্বোধন ক'রে মাধুরীদি চেয়েছেন কয়েকখানা বই, সময় কাটে না ব'লে, আর—আর রূপালীকে একবার যেতে বলেচেন।

রূপানী আনন্দে প্রায় নৃত্য ক'রে উঠছিল, হঠাং নিজের সম্মান ও সম্লম মনে পড়ায় আত্মগংবরণ করলে। স্ত্যি, / এতে কোনও সন্দেহ নেই, মাধুরীদি তাকে পছন্দ করেন।

মা রূপালীকে বললেন, যা না রূলি, তোর মাধুরীদির বাড়ি কয়েকখানা বই নিয়ে। চাকর তো দাঁডিয়ে আছে বাইরে।

চাপা গলায় রূপালী মাকে তিরস্কার করলে, হাা, যা না ওঁর চাকরের সঙ্গে! কেন, আ্মানেব চাকর কি নেই? কি ভাববেন তাতে। আর আমার এখন কাপড ছাডা হয় নি।

মা অবাক হলেন, বললেন, ভাববেন আবার কি ? তোর যত সব ইয়ে। কাপড় ছাড়তে কত আর সময় লাগবে ? চূল তো বাঁধাই আছে।

না না।—সবেগে রূপালী প্রতিবাদ ক'রে উঠল, এ রকম চুল বেঁধে আমি যাব না।

নানা কথার পর অবশেষে রূপালী গেল মাধুরীদির বাড়ি। তথন কলকাতার গলিতে গলিতে সন্ধ্যাপ্রদীপ জ'লে উঠেছে, গগনের প্রাস্তে নেমেছে সন্ধ্যা।

রুপালীর ডাইবি---

শিব দেখে হতাশ হলাম। আড়ম্বহীন গৃহস্ক্রা, তার মাঝে মাধুরীদি ব'সে আচেন। চোণে তাঁর চশমা নেই, কাপড় সাধারণভাবে পরা। কেমন যেন আমার ভাল লাগল না। উনি বাইরে এক রকম, ভেতরে আর এক রকম। মনে হয় না যে, এই লোককে বাইরে এত ভাল লাগে। মাধুরীদির মাকে দেখে এথমে আমি তাঁকে বাড়ির ঝি মনে করেছিলাম, পরে ব্ঝলাম মাধুরীদির মা। মাধুরীদি নিজে বোড় হয় রাল্লা করেন, হাতে তাঁর হলুদের দাগ। আমাকে ছাদে বেড়াতে নিয়ে গেলেন, তারপর ধাবার ধাওয়ালেন। আমার ভাল লাগল না। আমি চ'লে এলাম।

আশর্ষ্য রপালী, তুমি সভাই আশ্রুষ্য ! মামুষের ভেতর দেখে কবে বিচার করতে শিথবে তুমি ? কেবল বাইরে দেখে বিচার করায় 'প্রেম' তোমার ভাগ্যে কতবার লগত হয়েছে, যদিও প্রেমের জ্ঞাই তুমি তৈরি হয়েছিলে ? মাধুরী দি যজকণ ভোমার চোখে রঙিন-বসন-পরা, আত্মর্সর্বস্থ ফুলপরীট হয়ে রইলেন, ততক্ষণই তুমি তাঁর জ্ঞার ব্যাকুল, আকুল হ'লে; আর যথনই তিনি তাঁর শৌথিন খোলসটা ফেলে ধুলার ধরণীতে নেমে এলেন অন্ত দশটা বাংলা দেশের মায়ের মেয়ে-রূপে, হাতে রায়াঘরের ছাপ নিয়ে, তথনই তিনি হলেন ভোমার কাছে সাধারণ। তোমার কার্লোকের স্তর থেকে যেই তোমার দেবতা প্রাত্তিক জীবন্যী জাল পরিচয়ে নিবিড় হয়ে উঠল, অমনই তুমি তাকে বেদীচ্যুত করলে। তুমি চাও নৃতনত্ব, মোহের আবরণে চোথকে রঙিন রাথতে। পুরাতনের স্বাদ তোমার ভাল লাগে কই ? মেয়েদের এমন মন হওয়া ভাল নয় রূপালী।

ভাল কথা, এই সময়ে ক্লপালী সবেগে কাব্যচর্চটা আরম্ভ করেছিল। এই উদীয়মানা কবির লেখা ভার 'স্থূল-ম্যাগাজিন' ভূষিত ক'রে বার হ'ত এবং সহপাঠিনীদের ঈর্ষা প্রশংসা সমভাবে লাভ করত। এই সময়ে ভার লেখা একটা কবিতা তলে দিলে ভার মনের অবস্থা বোঝানো যাবে।

রপালীর ডাইরি---

"এস না নামিয়া প্রিয়া মর ধবণীতে,
 কল্পনার ফুল তৃমি থেকো নীলাকাশে,
 এস না নিকটে মম নিঃশেষপ্রকাশে,
 ভকায়ে যাও গো যদি ধরার বাতাসে।
 আমি জানি নহ তৃমি অত মনোরম,
 আমি ষাঁ এঁকেচি তৃটি মুগ্ধ আঁখিপাতে,
 কাছে এলে প্রতিক্ষণ মান তব রূপ,
 অপনের অবসান ধূলার আঘাতে।

সংখাধনটি লক্ষ্য কর—'প্রিয়া', 'প্রিয়' নয়।
রূপালী যথন স্থলে যেত, তথন তার শরীর পূর্ণতা লাভ করে নি

একেবারে। তার ছিল দেহ, যে দেহ যৌবনের আগমনমাত্রে উচ্ছুসিত উদ্বেলিত হয়ে ত্-চার বছরে নিজেকে ব্যয় ক'বে ফেলে না। তার দেহ যৌবনের আভাস দিত, ধীরে ধীরে পূর্ণ হয়ে ওঠা একটা আভাস দিত, ' যৌবন দীর্ঘস্থায়ী করবার আভাস দিত। তথন রপালী ছিল না স্থলর, যাকে সাধারণ মাপকাঠিতে 'স্থলর' বলে।

স্থলব, স্থলর কাকে বলে? জানি না, তোনাদের মাপকাঠি কেনন ? আমার চোথে সেই ক্ষীণকায়া, কালো,—তথন রূপালী স্বাস্থ্যের আমেজ পেয়ে রক্তহীন করস। থেকে রক্তবান শ্রাম অর্থাৎ কালোতে প্রোমোশন পেয়েছিল—সেই কালো মেয়েটিব তুলনা ছিল না। আঠারো বছর পর্যাস্ত সে আমার কাছে ছিল শিশু। দেহবাদ তার পরিত্র মনকে কলুষিত কথনও করে নি। তার ভালবাসা ছিল তাবই মত পরিত্র, তারই মত অ্নুত। বছবার ভালবাসা নিয়ে গ্রেষণা করবার ফলেও সে তার পরিত্রতা হারায় নি। শিশুর মন ছিল তার, নবজাগ্রত কৌতুহলে পূর্ণ।

জীবনে আমি স্বন্ধর দেখেছি অনেক। নিজের দেহারারও স্থন্ধর ব'লে খ্যাতি আছে! কিন্তু রূপালীর কালো চোধের ভ্রিমায়, স্কুমার অধ্রের ঈষ্ধ কম্পনে যে অনন্ত গৌন্ধ্য-ভাগুরি আমি দেখভাম, তার তুলনা কোথাও খুঁজে পাই নি।

রূপালীর স্কুল-জীবন শেষ হ'ল প্রায় সতরো বছর বয়সে, কিন্তু তার আগে আরও কয়েকটি ঘটনা আমার জানানো দরকার। রূপালীর প্রেমনদী উদ্বেলিত হয়ে উঠেছিল, সমুদ্র হ'ল তার সেকেণ্ড ক্লাসের ক্লাস-শিক্ষয়িত্রী চম্পা গুড়।

চন্পা গুলের বয়স তথন বজিশ। নিক্য-কালো না হ'লেও দগ্ধ-কৃষ্ণ সাজবর্ণ। দেহ মুখ চোথ লালিডাবিহীন, কৃষ্ণ। এক গোছা সোজা চুল। রূপালীর চোথে তাঁর তুলনা ছিল না, শুধু গুণে নয় কেবদা, রূপেও।

চম্পা গুহ দরিত্র গৃহত্ব-ম্বরের মেয়ে। কোন রক্ষে বি. এ পাস ক'রে নিজের সংস্থান নিজে করবার জন্তে স্কুলে চাকরি নিয়েছেন। মন তাঁর রুক্ষ, কর্ত্তব্য ক'রে যান কঠিনভাবে। রসের লেশ নেই মনে তার। তাঁরই মধ্যে রূপালীব প্রেমের অলকনন্দা মৃক্তি পেল। কি বোকা মেয়ে!

রপালী চন্পা গুলে বিদ্যান ত্মায় হয়ে ব'দে প্রতিটি কথা তাঁর সারা দেহ-মন দিয়ে যেন গিলত। ফলে ইতিহাসে, তথন ক্লাসে কেন, সারা স্থলে তার জোড়া ছিল না। চন্পা গুলের প্রতিটি আদেশ রপালীর বেদবাক্য। তাঁর কঠম্বর শুনে বুকের মধ্যে কম্পত হওয়া, পদধ্বনিতে হংম্পানন জত হওয়া সবই দেখা দিল। এ প্রেমে আর প্রবন্তা জীবনে পুরুষের প্রতি প্রেমে প্রভেদ কি ধূ

এ সমর্থে আবার রূপালীব প্রতি অন্বরাগী তৃই-একটি পুরুষ দেখা দিলে। বৃদ্ধিতে উজ্জ্বল, মানবতায় স্থকুমার মুখ যে মেয়ের, অসহায় বড় চোখে যার স্থপাকুল দৃষ্টি, সে অন্ত সব মেয়েব চেয়ে বছ—বছ স্বতন্ত্র, যার কোরক-চিত্তে লালদা বা সাংসারিকত। স্পর্শ করে নি, সে তোলুর পুরুষের তৃষত দৃষ্টিপথে পড়বেই। আহা, কি অনাস্থাদিত তাজ্ঞা ফল! আমার দশনের চিহ্ন এতে পড়ুক না কেন! এই গাডে-ফোটা কচি ফুলটি কেন বাসনার স্পর্শ পাবে না!

খ্বা! খ্বা! নরম ফুল্ভোলা কার্পেটের এপেরে রূপালীর অসাইফু চরণ ৵ডে উঠল। ত হাত মাথার পেছনে রেথে রূপালী ওপরে আলার আধারটার দিকে চাইল। এই দেহ ় সরস, স্বাস্তাসমূজ্জ্বল ক্ষীণ! বিশাল নয়ন! কি আকর্ষণ তার ? সাধারণ মেয়েদের চেয়ে ভাল দেখতে সে নয়। স্থল্বীদের পাশে সে কুঞা। তবু এই দেহের আকর্ষণে আমার পেছনে আসত পুরুষ—পাঁচণ বছরের রূপালীর দেহ শ্বরণ ক'রে চল্লিশ বছরের রূপালী ভাবছে। তা ছাড়া, কি আকর্ষণ ছিল আমার ? একটা বোকা 'মেয়ে কৈশোরে। কথা বলতে জানে না, হাসতে জানে না সঠিকভাবে, কটাক্ষ বা ক্রন্দন শেথে নি। শিথেছে কেবল ক্লাসে প'ড়ে 'ফার্ট' হতে—ত্-একটা বাজে তৃতীয় শ্রেণীর তবল কবিতা লিখতে, আর—আর স্থ্র দেখতে।

একজন আদত এম. এ. ক্লাসের ছাত্র। ছাত্রাবাদে থাকত সে।

একলা নিঃসন্ধ জীবন যাপন করার জন্যে ক্লান্তি এসেছিল তার। আর সে তার বোনের জা—রূপালীর মাদীমার কাছে রূপালীর প্রশংসা ভনে পূর্ববাগের ভাব মনে নিয়েছিল। মন্দ কি.!

ক্সপালীর ভালমাস্থ মা মেয়ের কবিতার খা/্য বার করলেন দেখাবার জন্মে। ডান হাতে সন্দেশ চিবোতে চিবোতে ক্সপালীর খাতা বাঁ হাতে ধ'রে রতীক্স পড়ল।

বাং, বেশ তো লিখেছে বয়েস আন্দাক্তে! এক সম্পাদকের সঙ্গে আলাপ আছে আমার। তুটো লেখা তাঁকে দেব চাপাতে।

রূপালীর মনু আনন্দে নেচে উঠল। তার নাম ছাপা হবে কাগজে! তার কবিতার প্রতি লাইন সহস্র লোক পড়বে!

রূপালীর বিহ্বল ভাব দেখে রতীক্ত আরও একটু আত্মপ্রাধান্তে বিক্ষারিত হয়ে উঠল। রূপালীকেই উদ্দেশ্য ক'রে কথা চালাল সে, বুঝলে, 'চিত্রিতা' কাগজের সম্পাদকের সঙ্গে আমার আলাপ আছে। আর ওর সর্বশ্রেষ্ঠ লেখক বিমানবাবু তো আমার মেদে থাকেন। তাঁদের ঘুজনকে ব'লে ক'য়ে দেব চালিয়ে।

রূপালীর মনে একটু বেস্তরো বাজল। কেন, তার লেখা কি এমনই অচল যে, ব'লে ক'য়ে চালাতে গবে! রভীক্ত বলছে যেন অভ্গ্রহ করার ভাবে!

রূপানীর মা চা ভিজোতে দিয়ে এসেছিলেন, উঠে গেলেন—রূপানীর সঙ্কৃতিত মুখের দিকে চেয়ে। রতীক্ত আধুনিক সাহিত্য ও প্রেম সম্বন্ধে নানা আলোচনা করতে লাগল। তার সঙ্গে নিজের মনোভাবও জানাতে ছিধা করলে না ইশারা-ইলিতে।

মোটা ভাঙা গলা লোকটার, জলে ভেজা তবলা যেন। চেহারার মধ্যে স্বাস্থা আছে, রূপ নেই। তামাটে বর্ণ, এক জোড়া প্রবল গোঁক। রুসে হাত পড়লে হাত যেমন চটচটে হয়, তেমনই একটা বাজে ভাব-প্রবণতা, এবং তার সঙ্গে একান্ত নিলব্জতা। কি এক অজানা মনো-ভাবে, বিভূফায় ও গা ঘিনঘিন করাতে রূপালী অস্থির হয়ে উঠল। এই লোকটা তার সংক্ষে ব্যবহার করছে, যেন সেটা স্পর্দ্ধা ও অপমান। তাই খাবার সময়ে কবিতা চাইলে রূপালী তা দিলে না এবং সেজক্তে মায়ের কাছে তিরস্কৃত হ'ল।

তারপর রতীক্র পাদতে লাগল ঘন ঘন। ক্রমেই বিতৃষ্ণা বাড়তে লাগল রপালীর। শিশুকাল থেকে প্রেমে পড়া যার অভ্যাস ছিল, প্রেমার্গ্র পুরুষকে তার প্রত্যাধানের মর্ম অন্তত আমি বৃঝি নি। যেসব পুরুষকে দেবতার আসনে বসিয়েছিল রূপালী, তাদের চেয়ে রতীক্র বিশেষ কিছু ন্যুন ছিল না। তবে রতীক্রের সঙ্গে রূপালীর বিবাহ হতে পারত্—রতীক্র সে আভাসও দিয়েছিল। বিবাহের মত স্থুল একটা বস্তর সম্পর্কিত পুরুষকে তাই বোধ হয় রূপালীর বিশেষ ভাল লাগে নি। তার কবি-মন মানসলোকে বিচরণ ক'রে ফিরত, একজন সামান্ত সাধারণ পুরুষের কল্যাণে শাখা-সিঁত্র ধারণ ক'রে তার অঙ্কশায়িনী হবার কল্পনাটা রূপালীর তরুণ চিত্তে যেন সহসা আঘাত দিলে। আভাসে ইন্সিতে প্রেমনিবেদনের প্রচেষ্টাও করেছে রতীক্র। যদি সে রূপালীর জাবনে সমসাময়িক অন্তান্ত পুরুষের মত্ব রূপালীকে প্রেমের চক্ষে না দেখে স্নেহের চক্ষে দেখত, ভূবে বোধ হয় রূপালীর প্রেমনদী তাকে ঘিরে উদ্বেলিত হতেও পারত।

মাদীমার ম্থে রতীক্র বিবাহ-প্রস্তাব পাঠিয়েছে শুনে রূপালী কেঁদে হাট বিদিয়ে দিলে, যদিও তার বাবা-মা এখন মেয়ের বিয়ে দেবেন না ব'লে আগেই 'না' ক'রে দিয়েছিলেন। মনে হ'ল রূপালীর, তার জীবনে ব্ঝি চরম অবমাননা এদেছে প্রথম পুরুষের বিবাহ-প্রস্তাবরূপে। বাবা-মার দামনে বার হতেও মেন তার দক্ষাচ হচ্ছিল, তারা কি ভাবছেন ভেবে। শিশুর মত যে ছিল এতদিন, রাতারাতি তাকে স্বতীরূপে কামনা ক'রে যে ব্যক্তি তার মনোজগতে বিপ্লব আনলে, জীবনে কথনও তাকে রূপালী ক্ষমা করতে পারে নি। বিষম্ন ভাব

দেখে মা তাকে বোঝালেন, এতে রতীন তোর সম্মান করেছে রূলি।
অপনান করে নি। সম্মান না করলে কি কেউ কাকে বিয়ে করতে
চায় ?

উত্তরকালে এ কথা রূপালীর জীবনে বহুবার মনে করতে হয়েছিল।

এর মধ্যে ম্যাট্রিক ক্লাদের সান্থনার দক্ষে আবার রূপালীর মনোমিলন হ'ল। পাতলা হাংলা চেহারার মেয়েটি সহসা একরাত্রির মধ্যে রূপালীর চক্ষে অসামাতা ব'লে প্রতীয়মানা হ'ল। স্কুল থেকে কমেকজন মেয়েকে 'পিট্যার প্যান' দেখাতে নিয়ে যাওয়া হয়েছিল, রূপালী দিতীয় শ্রেণীর ছাত্রীরূপে সেখানে গিয়েছিল। সান্থনা তার পাশের আসনে বসেছিল। ওয়েও যুখন ছায়ার পেছনে ধাবন করছে, তখন সান্থনা রূপালীকে প্রশ্ন করলে, কি, লাগছে কেমন ?

সঙ্গে সঙ্গে রপালীর স্বল্পে-তৃপ্ত চিত প্রম পুলকে মগ্ন হ'ল। সান্ধনা চক্রবর্তী অত মেয়ের মধ্যে বিশেষ ক'রে তাকে কেন জিজ্ঞাসা করলে । শক্ত ক'রে লাগানো চেনারে যতটা সম্ভব স'রে এসে সান্ধনার হাতথানা ধ'রে বিগলিত স্বরে রপালী বললে, বেশ ভাল দেখছি। আপনি ?

সেই হাত রূপালী আর ছাড়লে না, সান্থনা মাঝে মাঝে ছাড়াবার চেষ্টা করা সত্ত্বে। কেমন যেন একটা স্থাস্ত্রোত তার হাত বেয়ে শরীরের মধ্যে প্রবেশ করছিল। শারীরিক সংসর্গের এই তার প্রথম ধারণা। উষ্ণ করতল সান্থনার, একটা আরাম যেন স্পর্শমাত্রেই দেহকে আশ্রয় করে।

তারপর সামাত কয়েকদিন সাম্বনার পশ্চাংধাবন করেছিল রূপালী, জানি। যেথানে সাম্বনা, রূপাগী সেইথানেই দেখা দিত। সাম্বনার গায়ের সঙ্গে একটু ছোয়া লাগা তার কাম্য ছিল তথন। সহপাঠিনীর। ক্ষণালী ও সাস্থনার নাম জড়িয়ে নানা হাসিঠাট্টার উপাদান কুড়িয়ে ফিরতে লাগল। তাতে ক্ষণালীর আনন্দ দেখা দিত। সে সাস্থনাকে যে ভালবাসে, সে সংবাদ সকলকে জানানো তার গর্বন, সে কথা অভ্যের মুখে শুনেও তার তৃপ্তি।

এ 'সাফো-প্রেমে'র শেষ কেমন করে হ'ল জানি না। রূপালীকে জিজ্ঞাসা করেছিলাম, সে বলেছিল, তারও মনে নেই।

এই সময়ে রূপালীকে উদ্দেশ্য ক'রে নাচু ক্লাসের কয়েকটি মেয়ে কবিতা, লিখেছিল। ভাল ছাত্রী ও কবি ব'লে স্থুল-জীবনে রূপালীর প্যাতি তথন বহুদ্ববিস্থত। তাদের কথা নিয়ে আমাদের বিন্দুমাত্র প্রয়োজন নেই; কারণ রূপালীর চিত্ত-উন্মেষ আমাদের লক্ষ্য, অহ্য-চিত্ত তাকে বেইন ক'রে উন্মেষিত হয়ে উঠলেও, সেটা আমাদের প্রতিপাত্য নয়। তবে রূপালীর মনে তথন একটু পুরুষহুলভ ভাব এল। সেই সব মেয়েদের দেখিয়ে সপ্রতিভভাবে চলাফেরা, অহেতুক তাদের সঙ্গে বিষয় ব্যবহার, তাদের চকে নিজেকে বড় ক'রে দেখানার উল্লম তার দেখা গেল। পুরুষালী ভাবে চলাফেরা করতে সিয়ে রূপালীর এলায়িত ভাবলৈ কেটে উঠে সপ্রতিভ চটপটে ভাব এসে গেল, যাকে বলে—মার্টনেস, পরবর্ত্তী জীবনে তা রূপালীর একটা প্রধান আকর্ষণ হয়েছিল।

রপালীর জীবনে নারীপ্রেমের অধ্যায়ে এখানে ইতি। তারপর থেকে এল তার জীবনে প্রুষ—সহস্র প্রুষ। ক্ষণিকের জন্তে জীবনে ছায়া ফেলে তারা এসেছিল এক এক ক'রে, কেউ থাকে নি, কিছু স্থতি ব'য়ে গেছে। যাকে রপালী পরমপ্রার্থিত ব'লে সাগ্রহে একদিন কাছে টেনে এনেছিল, যথন তার বিস্ক্রন হয়ে যায়, রপালী তার জন্তে শোচনা করে না। স্থেস্থতি তার হৃদয়ে সহত্বে রক্ষিত থাকে,—দৃষ্টি তার তথনই

দিতীয় জনের সন্ধানে ছুটে চলে। এটা রূপালীর বিশাস্বাতক্তা নয়, এ তার চরিত্রের গঠন।

মাসতৃতো দিদির ননদের বিবাহে গিয়ে রূপু লী এবার প্রেমে পড়ল বিয়ের বরের সঙ্গেই। ভদ্রলোক শ্রামবর্গ, স্থস্থ সবল। অল্পবয়স্কা কিশোরীর সঙ্গে বরঙ্গনোচিত বসিকতা করেছিলেন। কথাবার্ত্তা ভদ্রলোক কম বলেন, আচার-ব্যবহার শাস্ত। রূপালী ধ'রে নিলে, তাঁর ব্যক্তিত্ব অসাধারণ। ভদ্রলোকও রূপালীর শিশু-স্থলভ সারল্য দেখে মোহিত হলেন। 'শালগ্রাম সামনে রেখে মন্ত্র প'ড়ে স্ত্রীর দায়িত্র গ্রহণ করলেও আলাপটা তখনও চাক্ষ্য ছিল। তাই বিয়ের বরের সার্ব্বজনীন রিসকতার স্থযোগ নিয়ে তিনি রূপালীর সঙ্গে একপালা প্রেমালাপ ক'রে নিলেন।

মুখা রূপালী ভাবতে লাগল—মণিদির ননদের কি ভাগ্য! এমন রূসিক পুরুষ সর্বাদা তার পাশে থাকবে! এই অথণ্ড পুরুষরত্ব তার একলার হবে!

পরের দিনও সাগ্রহৈ বিয়ে-বাড়ি গেল রূপালী, বাড়িটা তাদের বাড়ি থেকে একটু দ্রে। যাবার স্থযোগ পেতে পেতে বেলা তিনটে বেজে গেল।

কুশগুকা তথন হয়ে গেছে। আন্ত নব বর যৌতুকের থাটের ওপর শুরে ছিলেন। মেয়েদের সঙ্গে তৃ-চারটি কথার পর রূপালীকে দিওলে পাঠিয়ে দেওয়া হল, কারণ বরের সঙ্গে কৃথাবার্তা বলার লোকের অভাব ঘটেছিল।

ভদ্রলোক পাশবালিশ জড়িয়ে ধ'রে রূপালীকে সম্বোধন করলেন, এই যে, এস। এতক্ষণে আসা হ'ল ?

চকিতে রূপালীর মনে হ'ল, দে যেন নবপরিণীতা, তার স্বামী তার

জন্মে প্রতীক্ষা ক'বে অসহিষ্ণু হয়েছেন। তার পরেই আপাদমন্তক লক্ষায় তার সর্বশরীর শিহরিত হ'ল। বিবাহ ? এমন একটা সুল বস্তব কথা তার মনে এল বিছ্ ক'বে? অথচ অন্তের স্বামীকে কামনা করবার লক্ষার কথা ভাববার তার অবকাশ হ'ল না। তথনও স্থীর সক্ষে মিলন হয় নি, কাজেই তথনও তো তিনি কুমার।

সে ভাবটা দমন ক'রে রপালী একথানা চেয়ার টেনে নিয়ে বসল।
আর্মণ্ড ফুলের মালা, ফুল ইতস্তত সারা ঘরে ছড়ানো। নৃতন জামাকাপড়ের কেমন একটা গল্পে, কেশতৈল, পুস্পদার সব কিছুর সৌরভ
মিশে জায়৾গাটিকে যেন অহা একটা রপ দেবার চেটা করেছে। সহা
পালিশ করা থাট-টেবিল, আলনায় পাদানে সাজানো নৃতন জুতো,
চামড়ার স্টকেশ, নৃতন কাঁসা-রূপোর বাসনপত্র। থসথসে গরদের
পাঞ্জাবি, জরিপাড় ধুতি জড়ানো গায়ে, নরম পুরু শয়ায় মোটা পাশবালিশ আঁকড়ে ভয়ে আছে প্রান্ত পুরুষ। পদার্পন করা মাত্র দেহমনে
যেন লালসার ভাব আসে। আমাদের দেশে বিবাহ-বাটির বৈশিষ্ট্য এই।
যাদের পূর্বেক কথনও পরিচয় ছিল না, রালার:তি তাদের এক করার
প্রয়াসে সহায়তা করে উগ্র আলোকমালা, সানাইয়ের মধুর স্বরলহরী,
রভান্ধিরের প্রথবতা।

কি ভাবে এই পুরুষটি তার স্ত্রীকে হৃথ দেবে ? এই একটি থাটে পাশাপাশি তারা শয়ন করবে। এমনই আদরের হ্বরে স্বামী স্ত্রীকে কাছে ডেকে নেবে। দৃঢ় বাছর পীড়নে যেমন ক'রে আজ ভদ্রলোক বালিশকে পীড়ন করছেন, তৈমনই ক'রে বৃঝি নারীকে আলিঙ্গন করবেন। উষ্ণ শয়্যায় পুরুষের বাছবদ্ধনে না জানি কি হৃথ ? সহসা রূপালীর মনের উপর বাসনা ছায়াপাত করলে। শারীরিক প্রেম সম্বন্ধে এই তার প্রথম অন্তুতি। দেহে রোমাঞ্চ জেগে উঠন রূপানীর। মিথাা একটা অজুহাত দিয়ে রূপানী উঠে গেন নিরালাতে তার এই নবলর অঞ্ভৃতি নিয়ে নাড়াচাড়া করতে।

তারপর থেকে রূপালীর আরম্ভ হ'ল চিত্তদ্বরে কামনার অভিযান। সে ছিল কল্পনাবিলাদিনী, তাই মনে মনে ষেসব আলোচনায় হ'ত তার তৃপ্তি, তা সাধারণ মেয়েদের শারীরিক তৃপ্তির সমান। তাই কাম সম্বন্ধে সন্ধান হ'লেও রূপালী শারীরিক স্থের অভিজ্ঞতা লাভে উৎস্কক হ'ল না। কেবল গভীর রাত্রে চোথে তার ঘুম যথন আসত না, তথন সে ভাবতে থাকত স্ত্রীপুরুষের যৌন-মিলনের কথা। তার মুদিত চোথের সামনে সে কল্পনা করতে থাকত, কত তরুণ-তরুণীর গোপন অভিসার, কত দৈহিক প্রেমের খুঁটিনাটি দৃশ্য। কল্পনা হ'ল তার তীত্র, দেহ নির্লিপ্ত। জীবনে কোন দিন রূপালী দৈহিক মিলনের উদপ্র আকাজ্জা অম্ভব ক'রে পুরুষের কাছে পরাজয় স্বাকার ক'রে নেয় নি। মনের ধাানলোকে তার বহু প্রিয়ের সঙ্গে সে বহুবার মিলিত হয়েছে গোপনে।

শু-মুন শ্রীমতী বাণী রায়

সিশ্ব

হে নীল সিন্ধু, তরঙ্গ তব কড় কি শান্ত হবে,
আচা'ড্রা তারা পড়িবে না আর ধ্বর বালুকা-তটে,
বাতাসের যারে উচল উদ্মি হাসিবে না কলরবে ?—
হে বন্ধু মম, অসীম সিন্ধু, কহ আজ অকপটে।
[নীল সমুন্ধ বোবন মম তল্হীন পভীরতা,
তরঙ্গ-বাহু মেলিয়া মোলরা তট-বন্ধন বোঁতে,
কড় পরজার কেশামর ভাবা, কড় নীল নীরবভা—
অত্তর আর বাহিব শে আপনা-আপনি বোবে।]

শৃশ্চাতের আমি

প্র. না বি. অনেকদিন নাটক লেখেন নাই কেন, খোঁজ করিতে গিয়া জানিলাম বে, লোকে তাঁচাকে রিদকমাত্র বলিয়া জানে—এই তু:থে তিনি একধানা অভিধান লিখিতেছেন। তাঁচার বিশাস—অভিধান শেষ হইলে ইচা যুগপং তাঁচার পাণ্ডিতোর গভীরতা ও নীরসতা প্রমাণ করিয়া দিবে। আমার অমুরোধ এড়াইতে না পারিয়া তিনি একখানা নাটক শিবিয়া দিলেন বটে, কিন্তু কমেডি কিছুতেই লিখাইতে পারিলাম না। প্র. না বি.র ভাষায় কমেডি নির্জ্জলা, তাহাতে অক্রপাতের অবকাশ নাই; আর ট্যাজেডি কলিকাতার তুধের মত, তাহাতে সাবের চেয়ে জলই বেশি। এখানা একটি সঙ্গলা ট্যাজেড। প্র. না বিবলিলেন, আর খানকতক এই রকম ট্যাজেডি লিখিলেই তিনি যুগান্তরকারী নাট্যকার বলিয়া পরিচিত চইতে পারিবেন।

বিনয়বশত প্র. না বি. পাঠকদের জানাইতে বলিয়াছেন যে, নাটকের হীরের ক্রচটা চুরি—অর্থাৎ গল্পের ওই ঘর্টনাটি কোন ইংরেজী নাটক হুইতে গৃহীত। নাট্যকারের নাম কিছুতেই জানাইলেন না; বলিলেন, ভাহার নাটকে আরও অনেক চুরি করিবার মত পদার্থ আছে; বাঙালী লেখকদের সে থবর দিয়া নিজের ব্যবসায়ের অংশীদার বাড়াইতে রাজি নন।

সম্প্রতি তিনি চীন দেশে আবগারী বিভাগের বিশেষজ্ঞের কাজ করিতে যাত্র। করিতেছেন, কাজেই দার্ঘ ভূমিকা লিখিতে পারিলেন না। ফিরিয়া আদিরা বিবিধেন, তথন নাকি আবগারী বিভাগের অভিজ্ঞতা কাজে লাগিয়া যাইবে।

শ্ৰীপ্ৰমথনাথ বিশী

নাটকের পাত্র-পাত্রী

বর্ত্তমান কাল

অরবিন্দ চৌধুরী— এঞ্জিনিয়ার

ष्मनका ८ होधुरी-- ष्यतिरन्दत्र भन्नी

মিদ এষা গুপ্ত— অরবিন্দের টাইপিস্ট

নিবারণ-- অরবিন্দের ভূত্য

অভীত কাল

ष्पत्रवित्मत्र किर्मात्,

প্রথম যৌবন

পরিণত যৌ ান

স্থান—কলিকাতার অর্থিন্দের বাড়ির দোতলার কক্ষ। কাল—সন্ধ্যা হইতে রাত্রির প্রথম প্রহর।

অরবিন্দ চৌধুরীর বাড়ির দোতলার একটি কক্ষ; দোতলার এই ঘরটি ভাহার আাপদের গাস-কামরা, রাতবিরেতে কাজ করিবার দরকার হইলে, দরকার প্রায়ই হর, এথানে সে কাজ করিয়া থাকে; নীচে প্রাদম্ভর আপিস; উপরে

নীচে টে লফোনের তার অপরারী বাণীর,দৌতা করিয়া থাকে।
ভানালার কাছে প্রশস্ত সেকেটারিয়েট-টেবিলে সবুজ কাচের গুঠনবতী:
বৈত্যংশিখার বাতি; কাগজপত্র ছড়ানো, দেখিয়া মনে হয়, এইমাত্র সে
কাজে বসিয়াছে; এক পাশে ফোনের আধার; টেবিলের সম্মুথে পুরু গদি আঁটা
চেরার; স্বেছ্ায় সেটাকে ঘোরানো যায়, এদিক ওদিক করা যায়; দেওয়ালের

কাছে কাচের আসমারিতে ত্র্ভের মলাটের গ্রন্থরাজি; অনুরে ছোট আর একটা টেবিলে টাইপ-রাইটার ষন্ধ, পাশে চেয়ার; তিন নিকের দেওয়ালে তিনথানি বড় তৈলচিত্র; অরবিন্দের কৈলোরের প্রথম যৌবনের ও ত্রিশের কাছাকাছি বয়সের। আপা ছত অরবিন্দের বয়সাত্রিশের ত্ই-তিন ধাপ উত্তীর্ণ; সে চেয়ারে বসিয়া বিশ্রন্থভাবে চেয়ার সহ এদিক ওদিক হেলিতেছে; চিক্রণ আদ্ধির পাঞ্জাবি ও ধৃতি পরিহিত; সে নাম-কবা বিলিতী পাসের সিভিল এঞ্জিনিয়ার। বাড়িতেই আপিস, কাজ খুঁজবার জন্ম তাহাকে ক্লাইভ খ্রীটের শ্বণাপল হইতে হয় নাই; ক্লাইভ

ষ্ট্রীট ভাহাকে খুঁজিতে খুঁজিতে শহরের দক্ষিণ পাড়ায় আদিয়াছে। অববিন্দ বিশহিত: স্ত্রীর নাম আলকা: সে ঢাকা বিধাবতালয়ের পাস করা মেয়ে: ডবল-বার্নিশ করা আসবাবের মত আপাদমস্তক ঝকঝকে: পেঁরাজের মত ঝাঁজ আবার মুগরোচকও বটে: এই স্ব মেয়েই গৃহ-স্বারাজ্যের জ্বরদন্ত ডিক্টেটার হইয়া উঠে; বন্ধুরা যথন অর্থিন্দকে জিজ্ঞাসা করে, কতদিন থিবাহ इरेल, भ तत्त्र, ভारे, हिन्दू-विवाद्य कि आवष्ठ आह्य, भ এ कवादि अनाि : বিবাহের অমুঠানটা ফুল ফুটিবার মত, কিন্তু বীজ-বপন তাহার অনেক আগে। সন্ধ্যাদীপের ক্ষণ; সুইচ-টেপা সন্ধ্যা কলিকাভার ঘরে ঘরে আবিভৃতি ক্রমাছে। এমন প্রয়ে অববিশের টেবিলের টেলিফোন ঝন্তার দিয়া উঠিল। অরবিন। হালো! হালো! কে? আপিন! কি হয়েছে? কাল কিঁ? কিদের কি? কিদের ভাক? ওঃ, বিলেতের ডাক। কবে? কাল? কালই ? চিঠিগুলো ? না, চিঠিগুলো তো তৈরি হয় নি। ইয়া, জরুরি তোবটেই। আচ্ছা আচ্ছা, আমি রাত্রেই তৈরি ক'রে রাখ্ব। খ্যা দেথ—কে তুমি? অবিনাশ ? শোন অবিনাশ, মিদ গুপ্তকে ওপরে পাঠিয়ে দাও-এথখুনি ৷ বুঝলে? আচছা।

টেলিফোন স্বস্থানে স্থাপন
মাই গড! চারখানা চিঠি লেখা বাকি!

অংসকার প্রবেশ; বাডির বাহির হইবার বেশভ্যা; ছবি তুলিরা **লইলে** একসকে শাড়ি, গহনা, জুহা, স্নো, পাউডার ও বাঙালী রমণীর স্বাস্থ্যের বিজ্ঞাপন বলিয়া চালাইয়া দেওয়া-যায় -

जनका। करें, र'न ?

অববিন্দ চারগানা তো ?

অলকা। চারখানা কি হবে ? তুখানা।

অরবিন্দ। তুখানা? ভাহ'লে ভো বাঁচি।

অলকা। বাঁচ ভোঁ ওঠ।

অরবিন্দ। কিন্তু আমাকে যে নীচে থেকে এখুনি ফোন কর**লে** চারথানা।

অলকা। কে ফোন করলে? কি ফোন করলে?

অরবিন্দ। বিলেতের চিঠি।

অলকা। সে আবার কি ?

অর্বিন। তাহ'লে তুমি কি বলছ?

অলকা। সিনেমার টিকিট গো।

অরবিনা তাই বল।

অলকা। ভোমার আজ হ'ল কি ?

অরবিন্দ। কিছু এখনও হয় নি, যা হবার তা আজ রাত্রে হবে— সারারাত জেগে চারধানা চিঠি লিখতে হবে। কাল বিলেতের ডাক।

অলকা। তবে সিনেমায় যাবে কখন ?

অরবিন্দ। কাল। আগামী কল্য, সন্ধ্যাবেলা, সন্ধ্যার প্রাক্তালে। নিশ্চয় যাব, দেখে নিও। জলকা। রসিকতা রাধ—আজই যেতে হবে, আজকে না গেলে তথানাটিকিটের দামের কত ক্ষতি হবে, বলতে পার ?

জরবিন্দ। তা যেন ছ্ঝলাম। কিন্তু কালকের বিলেতের ডাক ফসকে
গোলে কত টাকার ক্ষতি হবে বলতে পার ? আট হাজার
টাকা, এক পয়সা কম নয়।

অলকা। তাহ'লে?

অরবিন। তাহ'লে,—চল, আজই যাই।

অলক[। না না, তোমার অস্থবিধে ক'বে কাজ নেই।•

অরবিনদ। তাহ'লে তুমি একাই ঘুরে এস—কালকে না হয় **ছজনে** যাব।

অলকা। এখনকার দিনে আজকের দিনকে বিশ্বাস আছে তো কালকের দিনকে বিশ্বাস নেই:

অরবিন্দ। ওসব আবার কি কথা? যাও, তুমি ঘুরে এস।

অনকা। আমি সাত তাড়াতাড়ি স্নান দ্বেরে নিল্ম তুমি ধাবে ভেবে—

অলকা অরবিন্দের চেয়ারের হাতলের উপর আলগাভাবে বসিল

জরবিন্দ। নাও ওঠ, দেরি ক'রো নী। না না, ওখানে ব'<mark>দো না,</mark> এখনই জাবার মিস গুপ্ত চিঠি লিখে নিতে আসবে।

ষ্পলকা। তাহ'লে কালকে ঠিক যাবে তো?

অর্বিনর। নিশ্চয়।

অলকা। আমি নিবারণকে ব'লে গেলাম, থাবার সময় ভোমাকে ছ'শ ক'রে দেবে, কান্ধ পেলে ভোমার ভো ক্ষাভ্যার জ্ঞান থাকে না।

অরবিন্দ। নিবারণ আমার অভ্যাস জানে, ও ঠিক ডেকে দেবে। অলকা। তা হ'লে আমি আদি।

় কিছুদুরে গিয়া ফিরিয়া আসিল

দেখ, একটা কথা মনে হ'ল, ব'লে যাই। মিস গুপুকে এখানে রাখা কি ঠিক হচ্ছে ?

অরবিন্দ। এগানে মানে, কোথায় ?

অলকা। আমাদের বাড়িতে।

অরবিন্দ। দেগছ তো। আমার কান্স চব্বিশ ঘণ্টার। এই দেগ আন্ধ রাত্রে চিঠির তাগিদ প'ড়ে গেল—এগানে না থাকলে চলবে কেন ?

ष्यनका। लाक् कि वन्तर ?

অরবিন্দ। এখন ও তোবলে নি, বললে তথন যা হয় করা যাবে।

ष्यनका। यस वहेकि।

ভারবিন্দ। বলে? কারা? তোমার বন্ধ্বা? কই, আমার বন্ধ্রা তোবলে না।

অলকা। তারা বোধ করি তোমাকে হিংদে করে १

আরবিন্দ। করে এইকি, তোমাকে বিয়ে করেছি ব'লে। শোন, ঠাটা নয়। বাঙালী মেয়ে, বিলিতী ফার্মে কাজ করতে দিলে বেচারার হৃঃথের অন্ত থাকবে না।

আলকা। বিলিতী ফার্মে কাজ করতে দেবে কেন? কাজ তোমার কাছেই করুক—আলাদা বাড়িতে থাকুক না।

অরবিন্দ। অবিবাহিত মেয়ে আলাদা বাড়িতে থাকবে, সেটা কি স্বাস্থ্যকর ? শুনেছ তো, বি. এ. পাস ক'রে যখন মাস্টারি করতে গিয়েছিল, তখন কি বিপদে পড়েছিল। তারপরে তো মাস্টারি ছেড়ে শর্টহাণ্ড টাইপিং শিখলে।

অলকা। তাবটে।

ষ্মরবিন্দ। স্থার এখানে রাখাই তো সবচেয়ে নিরাপদ, একেবারে

স্বয়ং তোমার জিমা ক'রে দিয়েছি; চোরকে পাহারার কাজে লাগিয়েছি। কি বল ?

অলকা। না না, টি ছি, তুমি যে কি ভাব ? আমি কি তোমাকে সন্দেহ করি ?

জরবিন্দ। পুরুষের বিষয়ে একেবারে নি:সন্দেহ হতে নেই।
আলকা। আচ্ছা যাও, তুমি বড় ছুষু। আমি চললাম, তুমি চিঠিতে
মগ্ন হও। ওই বোধ হয় মিদ গুপু আদছে। আমি চললাম।
অরবিন্দা, এদ।

এক হার দিয়া অলকার প্রস্থান, অন্ত হার দিয়া মিস এবা গুপ্তের প্রবেশ;
আলকা যদি হয় পালোয়ারা বজরা; ধীর, স্থির, মন্দগতি, কারুকার্যে অলক্ষতা;
পালে এখনও তাহার বিংশ শতকের হাওয়া লাগে নাই; সে এখনও অষ্টাদশ
শতাব্দীর ঘাটে ঘাটে ঢাকাই মলমল ও মুর্শিদাবাদী বেশমের পণ্য বেসাতি করিয়া
ফিরিতেছে; এবা যেন ছিপের নৌকা—সর্ব্বপ্রকার বাহুলাবজ্জিত; শাড়িতে
পোশাকে জুতার যেটুকু না থাকিলে নয়, তাহান্ম বেশি নাই; বিংশ শতকের ক্রতলয়ের সঙ্গে পালা দিবার জন্ম রড়ের মুথে আর্ত্ত নাবিক যেমন অতিমুল্যবান পণ্যও
অনার্যাদে জলে ফেলিয়া দেয়, তেমনই সে চুলের রাশি থাটো করিয়া ছাঁটিয়াছে;
প্রাত্তন হাতীর দাঁতের রঙের গ্রীবা ঘিরিয়া কালো মেহগনি আভাসের চুলের গুছে;
অতলম্পানী কালো চোথের করুণায় স্বয়পরিসর জীবনের হুংথের অভিজ্ঞতা হুটি
নীলোৎপলের মত অভ্যন্ত অসহারভাবে অসীম শুলাভার দিকে চাহিয়া আছে;
এ যেন কোন্ নিদারুণ বিধাতা ফুলের লভা দিয়া যান্তী বানাইয়া সংসার-ক্ষেত্রে
নিক্ষেপ করিয়াছেন; তাহার মুবে চোথে এমন নিরাশ্রম্ম ভাব বন্ধমূল—সংসারে
ক্রে যে আশ্রের পায়, ইহাই যেন তাহার কাছে সবচেরে বিশ্বযুকর।

মিদ গুপ্ত। মিঃ চৌধুরী, ভেকেছেন ? অরবিন্দ। এই যে মিদ গুপ্ত, আজ আপনার ভাগ্যে তুঃৰ আছে। মিস গুপ্ত। সে তো আছেই; কি হয়েছে?

অরবিন্দ। আমি ভূলে গিয়েছিলাম যে, কাল বিলেতের ডাক। চারখানা
চিঠি লেখা বাকি আছে।

মিস গুপ্ত। বেশ তো, আপনি ব'লে যান, আমি লিথে নিই, পরে টাইপ ক'রে রেখে দেব, কাল স্কালে একবার দেখে সই ক'রে দেবেন।

অরবিন্দ। একবার লিথে পরে টাইপ করতে গেলে আপনাকে সারা রাত জাগতে হবে, তার চেয়ে বরঞ্চ আমি ব'লে যাই, আপনি টাইপ ক'রে ধান।

মিস গুপু। তাতেই যদি আপনার স্থবিধে হয়, তাই করুন। অর্থনিদ। আমি আপনার স্থবিধের কথা ভাবছি। মিস গুপু। পু:, আমার স্থবিধে। অর্থনিদ। নিন্ন বস্তন।

মিস গুপু টাইপিং-মাশনের টেবিলের কাছে বসিল; অরবিন্দ ফাইল হইতে কতকগুলি কাপজপুত্র লইয়া প্রস্তুত হইল

স্মরবিন্দ। ছ্থানা চিঠি একটু বড় হবে, বাকি ছ্থানা ছোট। মিস গুপ্ত, স্মান্ধ বোধ হয় স্মাপনাকে খুব খাটতে হয়েছে।

মিস গুপ্ত। মোটেই নয়, সারাদিন ব'সেই ছিলাম।

অরবিন্দ। তার শোধ আজ রাত্রে উঠবে। নিন, আরম্ভ করা যাক।
To Messrs, Lovelock Bentham & Co.

ষ্মরবিন্দ যেমন বলিয়া যাইবে, মিস গুপ্ত তেমনই তেমনই টাইপ করিয়া যাইবে তাই তো, ঠিকানা গেল কোথায় ? (কাগন্ধপত্র ঘাঁটিয়া) তাই তো, যাকগে, ঠিকানাটা দয়া ক'বে আপিস থেকে দেখে নেবেন।

না না, এখন নয়, কাল সকালবেলা। বুঝলেন মিদ গুপ্ত, ঠিকানা মনে নেই বটে, কিন্তু বাড়িটা বেশ চিনি।

মিদ গুপু। দে আবার কি বকম ?

অরবিন্দ। সেই যথন শিগুনে ছিলাম। আপনি বোধ করি মনে মনে হাসছেন, লোকটা একবার লগুনে গিয়েছে, সারা জীবন তারই গল্প করবে। যাক, তাহ'লে আর বলব না।

মিদ গুপ্ত। আমার মনের কথা বলবার ভারও যদি আপনি নেন, তবে আমুমি নিরুপায়।

অরবিন্দ। আছে।, সেই ভাল। আপনিই বলুন আপনার মনের কথা।

মিদ গুপ্ত। তবে শুহুন-

To Messrs. Lovelock, Bentham & Co.

Dear Sirs.

অরবিন্দ। ওটা আবার কি হ'ল ?

মিদ গুপ্ত। মনের কথা। 💈

অরকিদ। ও আবার কি হ'ল ? ও আবার কারও মনের কথা হয় নাঁকি ? ও তো আপিসের কথা।

মিস গুপ্ত। এমন যদি কেউ থাকে, যার মন আর আপিস এক হয়ে গিয়েছে !

অরবিন্দ। তবে তার সঙ্গ বিষবৎ পরিত্যাগ করা কর্ত্তব্য। না না, আমি তা বলি নি, তার মানে কি না—

মিদ গুপ্ত। মি: চৌধুরী, আজ যে বলেছেন আমার ভাগ্যে ছংখ আছে, তা মিথ্যা নয়। কাজ শেষ হতে যত দেরি হবে, রাত জাগবার সম্ভাবনা তত বেডে যাবে। ষ্মরবিন্দ। ইস, তাই তো বটে! আর বাব্দে কথা নয়—আরম্ভ কঙ্কন—

Dear Sirs,

মিদ গুপু। তবে চাকর পাঠান।

I shall esteem it a great favour if you very kindly—
এই রে মাটি করেছে, ফাইলটা গেল কোথায় ? এই যে ফাইল
আছে, কিন্তু আদল কাগন্তথানাই নেই। যাক, ভালই হ'ল—
একথানা চিঠি লেথবার দায় থেকে বাঁচা গেল।

মিদ গুপ্ত। অত সহজে বাঁচবেন না, আমি নীচে থেকে নিয়ে আসছি।
অববিন্দ। বুথা চেষ্টা মিদ গুপ্ত, অবিনাশ চাবি নিয়ে চ'লে গিয়েছে।
মিদ গুপ্ত। তার বাড়িতে ফোন করুন।
অববিন্দ। বাডিতে তার ফোন নেই।

অরবিন্দ। অবিনাশ পয়লা থেকে বংসা বদলেছে, কেউ চেনে না।
আর কোন সাজেদ্শন অগছে আপনার ? নেই ? যাক, বাঁচা গেল।
দেখুন, আদৌ বাজে কথা বলচি না। নিন, এবারে দ্বিতীয় চিঠিখানা
ধবা যাক।—

Messrs. Woodburn, Johnston & Co., 317, Rowland St., Birmingham,

England

দেখেছেন মিস গুপ্ত, এবাবে আর ঠিকানা ভূলি নি। যাক, বাচ্চে কথা নয়।

হঠাৎ সচীৎকারে লাকাইরা উঠিরা এই নিবারণ, পান্তি, ছুঁচো, গুণ্ডা, যণ্ডা, রাউণ্ডটেব্ল কোথাকার ! স্থামার সব মাটি হ'ল ভোর জন্তে। নিবারণ বাড়ির পুরাতন চাকর; বয়স পঞ্চাশের উপরে; আগে বয়স জিজ্ঞাসা করিলে বলিত, আমাদের ছোটলোকের আবার বয়েস কি ? যেন বড়লোকেরই বয়স হয়; এখন বয়স্তম্ভ কিঞিং পুঝিয়াছে, তাই বলে, তু কুড়ি দশ। গায়ে গেঞি।

निवादग। कि इ'ल मामौवातू?

অরবিন্দ। • কি হ'ল ? তোর মাথা হ'ল আর আমার মৃত্ হ'ল। তোর মরণ হ'ল আর আমার শ্রাদ্ধ হ'ল।

নিবারণ। আহা-হা, ও কথা ব'লো নি।

অরবিন,। ব'লোনি! চেয়ে দেখ তোকি?

তথন সকলে চাহিয়া দেখিল, তৈলচিত্রগুলিব অক্তম-খানায়, অরবিদের কৈশোরের প্রতিকৃতির উপরে একটা বড় আরণোল। ঘুরিতেছে

অরবিন্দ। দেখছিস ? থেয়ে ফেলবে যে আমাকে। তাই চাস বুঝি ?

নিবারণ। ছবি থেলেই কি মাত্মকে থাওয়া হয়?

অরবিনা। তোর মাথা হয়। রোজ বলি, ভাল ক'রে ঝাড়িস, ভাল ক'রে ঝাড়িস। বেটা ভূত। একদিন এমন জুরিমানা ক'রে দোব।

নিবার্। দাদাবাব্, ছবিখানার দাম কত?

অরবিন। আডাই হাজার টাকা।

নিবারণ। তবে তো আমাদের গ্রামস্থন্ধু পাইকারি জরিমানা না করলে
দাম উঠবে না।

অরবিন্দ। যা এখন।

নিবারণের প্রস্থান

মিদ গুপ্ত, আপনি আমার পাগলামি দেখে বোধ করি হাদছেন ?

মিদ গুপ্ত। হাদবার আর স্থােগ দিলেন কই ? চাকরে মনিবে যা
লাগিয়েছিলেন।

- অরবিনা। আমার প্রিন্সিপ্ল কি জানেন ? মাঝে মাঝে বিনা দরকারে চাকর-বাকরকে শাসিয়ে দিই, ইংরেজরা যেমন মাঝে মাঝে একটা আধট। অ্যাড্মিরাল বা জেনারেলকে গুলি ক'রে মেরে দেয়। ওতে বাকি সকলে সাবধান হয়ে যায়। এ প্রিকিপ্লটা বেশ কার্য্যকরী।
- মিস গুপ্ত। আমার কি মনে হচ্ছে জানেন, শুধু যে প্রিন্সিপ্লের থাতিরে আপনি চটেছিলেন, তা নয়; ও ছবিগুলোর ওপর আপনার বিশেষ দরদ আছে।
- অরবিন। থাক' অসম্ভব নয়, নিজের ছবি বটে তো।
- মিস গুপু। শুধু সেটুকু নয়। আমি অনেক সময়ে ঘরে ঢুকে দেখেছি, আপনি ছবিগুলোর দিকে চেয়ে ব'সে আছেন, যেন আপনাদের মধ্যে বিনি ভাষায় উত্তর-প্রহ্লাত্তর চলছে।
- অরবিন্দ। ঠিক ধরেছেন মিস গুপু, আপনি ঠিক ধরেছেন। ছেলেবেলা থেকে আমি একান্ত নিঃদঙ্গ। আপ-মা ভাই-বোল কেউ ছিল না, একলা ঘুবে বেড়াভাম; যথন সঙ্গহীন শৃগুভার চাপ অসহ্ হয়ে উঠল, তথন জমে জমে এই ছবিগুলো তৈরি করিয়ে নিলাম, জগংহীন জগতের আদিম বিধাতা যেমন নির্জ্জনভার বিভীষিকা সহ্ করতে না পেরে জগং স্পষ্ট করেছিলেন—তেমনই।—এই এখানা আমার কৈশোরের ছবি, বয়দ বোধ হয় তথন পনরো হবে। আর এখানা এজিনিয়ারিং কলেজ থেকে পাদ ক'রে বেরোবার ঠিক পরেই। আর এইখানা বিলেত থেকে কেরা আর বিয়ে—ভার মারখানে ভৈরি।
- মিস গুপ্ত। আপনি এক সময়ে ব্ঝি খ্ব নিঃসঙ্গ ছিলেন?
- অরবিন্দ। এক সময়ে কেন? এখনও রয়েছি। আমার এক বন্ধুর সঙ্গে এ বিষয়ে আলোচনা হয়েছিল, সে বললে, আমরা সকলেই

নিঃসঙ্গ ; নিজের নিজের ক্ত হাদয়ের দ্বীপের ওপরে রবিন্সন ক্রুসোর মত ব্যাকুলভাবে দিগস্তের দিকে তাকিয়ে আছি।

মিদ গুপ্ত। ভুটা তো কবিঁত্ব হ'ল।

অরবিন্দ। হ'লই তোঁ। জানেন, এক সময়ে আমি কবিতা লিথতাম ? হাসছেন ? হোস্টেলের বাষিক অন্তুষ্ঠানে প্রথম পুরস্কার পেয়েছিলাম। মিস গুপ্ত। তবে কবি না হয়ে এঞ্জিনিয়ার হলেন কেন ?

অরবিন্দ। নিঃসঙ্গতার মুখোণের বিভীবিকা সহ্ করতে না পেরে।
কুবিতাকে মনে হ'ল নিঃসঙ্গতার অ্যাবেটার। ভাই পালিয়ে গিয়ে
ভর্ত্তি হ'লাম এঞ্জিনিয়ারিং কলেজে। দমাদম হাতুড়ির ঘা পড়তেই—
নিস গুপু। বুঝেছি, শৃক্ততার খোলস গেল ভেঙে।

অরবিন্দ। আর তা থেকে বেরিয়ে পড়ল ফুবিত গকড়। সে দক্ষ চায়, প্রেম চায়, প্রাণ চায়, সে ফ্বার প্রত্যাশ। জানেন এয়া দেবা, বর্ত্তমান জেনারেশনের বাঙালা-জীবনের ট্রাজেডি কি ? আমরা জয়েছি প্রমীলা রাজ্যের সামান্তের ট্রিক বাইরে। দেপতে পাচ্ছি সব; আভাসে ইঙ্গিতে অনেক কথাই ব্রুতে পার্রি; মাঝে মাঝে বসস্তের উন্না বাতাসে আঁচলখানা গায়ে এসেও লাগে। কিন্তু ওপানে টোকবার পাসপোর্ট নেই। এর চেয়ে বঙ্কিমের য়ুগের নারী-হীন জগতে জন্মানো অনেক স্থপের। বাস্তবে তারা ছিল না ব'লেই স্থগ্যমুখী, প্রফুল্ল, চঞ্চলকুমারী, ভ্রমরের স্পষ্ট তারা ক'রে নিতে পেরেছিল। কিন্তু আমাদের হয়েছে কি জানেন ? মেয়েরা আমাদের জগতে আছে, কিন্তু আমাদের জীবনে নেই। তাদের সম্বন্ধে এটুকু জানি, যাতে তাদের আর মানসী ব'লে মনে করা যায় না; কিন্তু এতথানি জানি না, যাতে তারা বাস্তবিকা হয়ে উঠতে পারে। আমরা চাই স্থী, পাই পত্নী—এর চেয়ে বড় ট্রাজেডি জীবনে আর আহে ?

মিদ গুপ্ত। কেন ট্যাঙ্গেডি?

অরবিন। সে আপনি ব্রবেন না-ত্টোর স্বাদ যে আলাদা।

মিদ গুপ্ত। যা পেয়েছেন, তার জন্মে ক্বতক্ত হওয়া উচিত।

জরবিন্দ। এষা দেবা, কোন কোন যুগ্ম জিনিস আছে, যার একটা পাওয়া আবখানা পাওয়ার সামিল নয়, না-পাওয়ার সামিল; সেসব জিনিস জোড়ায় পেলে তবেই পুরো পাওয়া। এষা দেবা,—

মিস গুপু। কি?

অরবিন্দ। কিছুই না; আপনার নামটা উচ্চারণ করতে ভাল লাগে, তাই বললাম।

মিদ গুপু। To Messrs. Woodburn, Johnston & Co.,

অরবিন্দ। আমার মনে হয় কি জানেন, বিধাতা একটা ছাঁচে তুটো ক'রে মান্ন্য প'ড়ে পৃথিবীতে পাঠিয়ে দিয়েছেন—একটি নর, একটি নারী; সংসারে আমরা সেই ছাঁচের দোসরকে খুঁজতে এসেছি; তা ছাড়া অক্স উ: দশু তো দেখি না। সে দোসর প্রধানত সধীর মধ্যে মেলে; কথনও কদাচিং ভাগাক্রমে পত্নীর মধ্যেও মিলে যাওয়া অসম্ভব নয়। আমার মিলেছে।

মিদ গুপ্ত। 317, Rowland St., Birmingham,—

অরবিন। কোথায় মিলেছে জানেন?

মিস গুপ্ত। Dear Sirs-

অরবিন্দ। Dear Madam!

মিদ গুপ্ত। দে কি! কাকে বলছেন?

ক্রমশ প্র. না. বি.

রবীজ্র-জীবনীর নূতন উপকরণ

কিঠিপত্র ও অক্সাক্ত উপকরণের সাচায্যে তাঁচার জীবনেব কয়েকটি বিশ্বত অধ্যায় রচনা করিবার চেষ্টা করিয়াছিলাম, এবং ওই সঙ্গে ববীস্ত্রনাথের চিঠিপত্র এখনও যাঁহাদের নিকট অপ্রকাশিত অবস্থায় আছে, তাঁহারা ব্যক্তিগতভাবে অথবা বিশ্বভারতীর সাহায্যে সেগুলির প্রকাশের ব্যবস্থা করিলে যে রবীন্দ্রনাথের একটি সম্পূর্ণাঙ্গ স্কষ্ঠ জীবনেতিহাস রচিত হইতে পাবে, ভাহারও ইঙ্গিত করিয়া-ছিলাম। স্থাব বিষয়, ইতিমধ্যে অনেকেই ব্যক্তিগতভাবে এই কাজে অগ্রসর হুইয়াট্টেন, এবং বিশ্বভাবতী রুধীক্সনাথেব পুরাতন চিঠিপত্রের হুটটি খণ্ড প্রকাশ ক্রিয়াছেন। ব্যক্তিগত চিঠিপত্র সংগ্রহের মধ্যে 'প্রবাদী' ও 'পর্বাশা' পত্রিকার ত্রিপুরা-রাজবাটীর বিভিন্ন ব্যক্তিকে লিখিত পত্রগুলি, 'প্রবাগী'তে প্রকাশিত 'প্রবাসী'-সম্পাদক মহাশয়কে লিখিত প্রাবলী, 'দেশ' প্রিকায় শ্রীযক্ত ভূপেন্দ্রনাথ সাক্ষাল ও এীযুক্ত সারদাচরণ দত্তকে লিখিত পত্রাবলী বিশেষভাবে উল্লেখযোগ্য। সম্বলপুবেৰ আভিভোকেট শ্রীযুক্ত মনোবঞ্জন বন্দ্যোপাধ্যায় মহাশয় তাঁহাৰ নিকট লিখিত বৰীক্ৰনাথের প্রেওলিকে 'মৃতি' নাম দিয়া একটি স্বত্ত্র পুস্তকাকারে সঞ্চয় করিয়াছেন। এগুলি ছাঁচাব নিজের ও আত্মীয়-পরিজনের ব্যবহারের জন্মই বিশেষ করিয়া মুদ্রিত, সাধারণ্যে প্রকাশিত হয় নাই। এই 'শুতি' পুস্তকের একটি যওঁ বন্দ্যোপাধ্যার মহাশ্যের কুপায় আমরা পাইয়া-ছিলাম এবং 'শনিবারের চিঠি'তে দেওলি প্রকাশ কবিবার অনুমতি চাহিয়া পত্র দিয়াছিলাম। তিনি নিজে দায়িত্ব না লইয়া শ্রীযুক্ত রখীকুনাথ ঠাকুব মহা**শয়ের** অনুমতি আনাইয়া দিয়াছেন। উভয়ের গৌজন্তে আমরা কুতজতা জানাইভেছি। ছঃখের বিষয়, গোড়ার দিকে পত্রগুলিতে তারিথ না থাকাতে উপকবণ হিসাবে এঁগুলির মূল্য কিছু হ্রাস পাইয়াছে। আমরা 'স্মৃতি' হইতে বাছাই করিয়া পত্রগুলি ধারাবাহিকভাবে প্রকাশ করিতেছি। প্রসঙ্গত ইহাও উল্লেখযোগ্য যে, বন্দ্যোপাধ্যার মহাশয় শিক্ষক-ভিসাবে শান্তিনিকেতন ব্রহ্ম-বিভালয়ের সভিত গোড়ার দিকে দীর্ঘকাল যুক্ত ছিলেন।

ě

প্রীতি নমস্বার,

ফান্তনীতে সর্দারের কাজটা ভিতরে থাকে গোপন—যারা তার ছারা চালিত হয় তালের মধ্যেই সন্দারের প্রকাশ—এইজন্তে সন্দারকে আমি অধিকমাত্রায় নাড়াচাড়া করিনি।

> আপনার শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

Ğ

সবিনয় সন্তাযণ.

যে ভাবে সর্ব্যপ্রকাব ক্ষোভ প্রশান্ত করিয়া কার্যপ্রধালীকে পুনর্ব্বরে নিম্কটক শান্তিতে প্রতিষ্ঠিত করিবার ইচ্ছা ছিল অতিথি থাকা কালে তাহার অবসর পাওয়া অসম্ভব। প্রসন্ধ চিত্তে যাহা কর্ত্তবা বোধ করেন তাহা করিবেন এ সম্বন্ধে আপনাকে অধিক বলা বাছলা। আপনারা যদি ইচ্ছা করেন আমি তবাবগানের সমন্ত ভার গ্রহণ করিতে পারি। বোধহয় সন্তাব ক্ষুর না করিয়া কাছ বিধিমত চালানো কঠিন নহে ইহা দেখানো সম্ভব। কিছু আপনারা যদি আমার শারীরিক মানসিক সমন্ত অবস্থা চিন্থা করিয়া আমাকে কিছু পরিমাণে নিষ্কৃতি দিতে পারেন তবে আমি নিক্ষ্তির্গ্রহট।

ভবদীয় শ্রীববীন্দ্রনাথ ঠাকুর

Ğ

শিলাইদ্হ কুমারখালি

স্বিনয় নুমস্কার,

স্বোধের বৃহস্পতিবাবের পত্র আজ পাইলাম। এডদিনে সে নিশ্চয়ই দিল্লি চলিয়া গেছে। আপনি ইতিমধ্যে দয়া করিয়া মীরাকে পড়াইবার ভার লইবেন। কেবল একঘন্টা পড়াইলে চলিবে। রথীরা মার্চমাসে জ্যামেরিকায় রওনা হইবে। জতএব আপনি শীঘ্রই নিজ্বতি পাইতে পারিবেন। শরতের চিঠিখানা পড়িয়া দেখিয়াছেন ভাহাতে ষদ্ধি চ বেশি ভরদা দেয় নাই তথাপি আপনি গিয়া পড়িলে আপনাকে পরামর্শ আশির দ্বারা যথোচিত সাহায়্য করিবে এ বিষয়ে কোনো সংশয় নাই। একবার ত্গা বিলয়া ঐ জভিম্থে বাহির হইয়া পড়িবেন কি ? বারয়ার হাল ছাড়িয়া দিয়া ভাসিয়া বেড়ান আপনার পক্ষে কোনোমতেই শ্রেয় নহে। ছগলীর মায়াও আপনাকে ছাড়িতে হইবে-অথচ এমন জায়গায় আপনাকে য়াইতে হইবে-যেগানে আপনার সহায় কেই আছে। কাজ আরস্তের তুর্গতি সহ্য করিতেই হইবে,— পশ্চিমে একটা স্থবিধা এই য়ে ধরচ কম—অল্প কিছু পাইলেই আপনার দিন চলিয়া য়াইবে। তা ছাড়া ভাল আম এবং লিচু মধন ধাইবেন তথন নিশ্চয়ই মনে করিবেন এ দেশে আসা আমার বিফল হইল না।

বিভালয় অঞ্চলের ধবর কি ? কিছুদিন ত আপনি এণ্ট্রেন্স ক্লাসেইংরেজী পড়াইয়াছিলেন। নিতাস্তই • কি নৈরাশ্রজনক ? রথীদের অধ্যাপনা স্বাস্থ্য এবং সাহিত্য চর্চ্চাদি কিরুপ চলিতেছে জানাইবেন। বোটে আসিয়া বিশেষ আরাম বোধ করিতেছি। কলিকাতায় আমাকেইন্ফুরেজা গ্রাস করিবার জন্ম হাঁ করিয়াছিল—শরীরের গ্রন্থিতে তৃই একটা থাবাও লাগাইয়াছিল—এখানে আগমন মাত্রেই সমস্ত বেদনা দ্র হইয়াছে।

আকাশে মেঘ ঘুরিয়া বেডাইতেছে। আপনাদের ওথানে দৈবের অবস্থা কিরুপ ? ইতি রবিবার

> ভবদীয় শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

Ğ

সবিনয় নমস্কার সম্ভাষণ মেতং,

রেবার্টাদ আর ফিরিবেন না। স্থবোধ আজ রাত্রে বোলপুর যাইতেছে। অবিনাশ বস্থ নামক Kinder Garten ওয়ালা একটী শিক্ষক পয়লা আগপ্ত হইতে কাজ আরম্ভ করিবেন। আপাততঃ আপনারা সকলে ভাগ করিয়া কাজ করিবেন—দেখিবেন ছোট ছেলেদের মধ্যে কোন প্রকার উচ্চুজালতা না দেখা দেয়—য়থা সময়ে সমস্ত কার্যা মথা নিয়মে স্পন্ন হয় সেদিকে বিশেষ দৃষ্টি রাখিবেন। আশাকে আজ রাত্রেই পুরী ষাইতে হইবে। সেখানে আমার জমি আছে তাহা লইয়া মাজিপ্টেট গোল করিতেছে, তাহা নিপ্পত্তি করিয়া আদিতে হইবে। হয়ত আমার বোলপুর ফিরিতে আরো সপাহ থানেক বিলম্ব হইতে পারে। আপনারা কোনরূপ বন্দোবস্ত করিয়া হোরিকে এক ঘণ্টা করিয়া স্বতম্ব ভাবে ইংরেজী পড়াইবার ব্যবস্থা কবিতে পারিবেন না কি পু আমার শরীর মাঝে ধেরূপ ছুর্গতি প্রাপ্ত হইয়াছিল ভাহার চেয়ে ভাল আছে। জাপনারা নৃতন গৃহে প্রবেশ করিয়াছেন কি পু ইতি ববিবার

ভবদীয় শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

Ğ

সবিনয় নমস্বার সম্ভাষণ মেতং,

সিংহ তাহার বাড়িতে কালা পূজার দিনে রথী ও প্রেম সিংহকে লইমা যাইবার জন্ম ধরাধরি করিতেছে। এ প্রতাবে আমার উৎসাহ নাই। রথীর পড়াশোনার মধ্যে সম্প্রতি কোন প্রকার অনিয়ম ঘটতে দিতে ইচ্ছা করি না—বিশেষত ষদি দৈবাৎ দেখানে গিয়া অস্ত্রধ বিস্তুধ

হর তবে মৃদ্ধিলে পড়িতে হইবে— অতএব সাবধান থাকাই ভাল। প্রেমের পক্ষেও সকল দিক বিবেচনা করিয়া যাহা কর্ত্তব্য বিবেচনা করিবেন ভাছাই করিবেন।

দিংহের হাত দিয়া দৈখানকার লাইবেরীর জন্ম 9 Grant Duff's Mahrattas এবং Letters From A Mahrattas Camp বই পাঠাইতেছি। আশাকরি দে যথা অবস্থায় আপনার হাতে তাহা দিবে। এ গ্রন্থ পড়িতে আপনার ঔংস্কা হইবে জানিয়াই কিনিয়াছি। পড়িবার সুময়, যে সকল ঘটনা স্বতম্ব ভাবে কাব্যে নাটকৈ বা উপাখ্যানে লিশিবার যোগ্য বোধ করিবেন দাগ দিয়া রাশিবেন। স্থবোধ এখনো আসিয়া পৌছিল না। স্থবোধের সঙ্গে অচ্যুতের ফিরিবার কথা ছিল তাহাব কিরূপ ব্যবস্থা হইল জানি না। এবাবে ছাত্রদিগকে যাহাতে ভূগোল পড়ান হয় সেদিকে দৃষ্টি রাখিতে বলিবেন। ভূগোল সম্বন্ধে আমাদের বিভালয়ের ছাত্রদের অনভিক্ষতা অন্তত ও হাস্তকর।

আশা করি রথী সম্ভোষের পড়াশুনা অব্যাঘাতে চলিতেছে। নরেক্স তাহাদিগকে জিয়োমেট্র পড়াইতেছেন কিন্তু খ্যালজেরা ও পাটাগণিত বোধ হয় বন্ধ আছে।

আমি এখানে রোগতাপ লইয়া অতান্ত উন্মনা আছি। আমার স্থীর বোগ এখনো সারিবার দিকে গিয়াছে বলিয়া বলা যায় না। রেণুকার এখনো sore throat চলিভেছে মীরা কাল জরে পড়িয়াছে। কেবল শমী সম্প্রতি ভাল আছে। সে বোলপুরে যাইবার জন্ম সর্বাদাই কাতরতা প্রকাশ করিভেছে। আমি যে কবে বোলপুরে ফিরিভে পারিব কিছুই বলিতে পারি না। ভাক্তার ছুটি চাহিতে ছিলেন—কিছু এখন আমার অফুপস্থিতিতে তাঁহাকে কোন ক্রমেই ছুটি দেওয়া চলেন—এই জন্ম তাঁহার বিশেষ আগ্রহ সত্ত্বেও দিতে পারিলাম না।

হরিচরণ যে সংস্কৃত পাঠ লিখিতেছিলেন সেটা বোধ হয় অনেকটা অগ্রসর হইয়াছে। হোরির খবরটা দিবেন। ইতি সোমবার

ভরদীয়

শীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

Ğ

विनय मञ्जायन शृक्तक निर्वानन,

আপনার আবেদন থানি আমি সভ্যর নিকট পাঠাইয়া দিলাম তিনি ইহার ব্যবস্থা করিয়া দিবেন। আমাকে দীর্ঘকালের জন্ম অফুগস্থিত থাকিতে হইবে এই জন্মেই বিশেষরূপে একজনের উপরেই সমস্ত কর্তৃত্ব ভার স্থাপন করিয়া যাইতে হইল—আপনি যেরূপ আশহা করিতেছেন এ বন্দোবন্তে ভাহা ঘটিবে না বলিয়া আশা করি। ক্লাসে পড়াইবার সময় অধ্যাপকগণ ছাত্রদিগকে যথোচিত সংঘত করিয়া বাধিবেন ভাহাতে কোন বাধা নাই, ক্লাসের বাহিরে ভাহাদের উপরে গর্ভৃত্ব একজনের উপরে থাকাই সঙ্গত—নতুবা কার্যা প্রণালীব একা রক্ষা হয় না। ব্যক্তিগত প্রকৃতি ও সংস্কার স্থভাবতই বিভিন্ন—সেইজন্ম বৃহৎ কার্য্যে নিয়মের অধীন থাকিলে অধ্যাপকদের মধ্যে বাধ বিরোধের কোন সম্ভাবনা থাকে না। কর্ত্ব্য বিধির সহিত পরস্পার সৌহার্দ্যের কোন সংঘাত হওয়া উচিত নহে।

আমি ১২ই মাঘ মেলে যাইব। আপনাদের গল্পগুলি শুনা যাইবে। আমি পণ্ডিত মহাশয় ও সভীশকে গুটি কয়েক গল্পের প্লট দিয়া গল্প লিখাইয়াছি।

রেণুকা কলিকাতার আসিয়াছে। ডাক্তারদের সহিত পরামর্শ করিয়া তাহার সম্বন্ধে ব্যবস্থা করা লইয়া ব্যস্ত আছি। মীরার পড়াশুনা বোধহয় পূর্ববঁৎ চলিতেছে। হোরি চলিয়া আসায় আপনাদের জনেকটা অবকাশ ঘটিবে। আমার সঙ্গে কয়েকটা ছাত্র যাইবে। ভাহার মধ্যে A. M. Bose এর ছেলে একটি।

ভবদীয় শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

હ

সবিনয় নিবেদন সন্তাষ্ণ মেতৎ,

আপনার চিঠি পাইয়া বড় আনন্দিত হইলাম। এখানে আমার উদ্বেশ্যের ক্লারণ দ্র হয় নাই। যদিও স্থীর অন্যাষ্ঠ্য উপসর্গ শাস্ত হইয়াছে তথাপি তুর্বলতা এত অতিমাত্রায় বাড়িয়াছে যে আশস্কার কারণ হইয়া দাঁডাইয়াছে।

কুঞ্জবাবু শীঘ্রই বোলপুরে ষাইবেন। আশা করিতেছি তাঁহার নিকট হইতে নানাবিধয়ে সাহায়া পাইবেন। অধ্যাপন কার্যোও তিনি আপনাদের সহায় হইতে পারিবেন। আন্তরিক শ্রন্ধার সহিত তিনি এই কার্য্যে ব্রতী হইতে উন্নত হইয়াছেন । ইহার সম্বন্ধে যত লোকের নিকট হইতে সন্ধান লইয়াছি সকলেই একবাক্যে ইহার প্রশংসা করিয়াছেন।

বিতালয়ের উদ্দেশ্য ও কার্যপ্রণালী দম্বন্ধে আমি বিতারিত করিয়া ইলাকে লিখিয়াছিলান। দেই লেখা আপনারাও পড়িয়া দেখিবেন যাহাতে তদুস্নারে ইনি চলিতে পারেন আপনারা ইহাকে দেইরূপ সাহায় করিবেন।

• বিভালয়ের কর্তৃত্ব ভার আমি আপনাদের তিন জনের উপর দিলাম—আপনি, জগদানন ও স্থবোধ। এই অধ্যক্ষ সমিতির সভাপতি আপনি ও কার্য্য সম্পাদক কুঞ্জবার্। হিসাবপত্র তিনি আপনাদের দ্বারা পাশ করাইয়া লইবেন এবং সকল কাজেই আপনাদের নির্দ্ধেশমত চলিবেন। এ সম্বন্ধে বিস্তৃত নিয়মাবলী তাঁহাকে লিখিয়া দিয়াছি আপনারা তাহা দেখিয়া লইবেন। নিয়মগুলির বেরূপ পরিবর্ত্তন ইচ্ছা করেন আমাকে জানাইতে সংস্কাচ করিবেন না।

রামকান্ত বাব্র ছেলে গেছেন আমি জানি। কুঞ্জবাব্র সঙ্গেও ছুই একটি ছেলে যাইবে—ইহারাও বেতন দিবে।

অচ্যুতের আসা সহয়ের আমি সন্দেহ করি। অক্ষয় বাবু বোধহয় বিরক্ত হইয়াছেন।

রথীদের রুফ্নগরে পরীক্ষা দেওয়াই স্থির করিবেন। এ সুষদ্ধে যাহা কর্ত্তব্য করিবেন। আপনার Reader অগ্রসর ইইয়াছে শুনিয়া বড়ই খুদি হইলাম। কপি করিয়া আমাকে পাঠাইলে আমার মন্তব্য জানাইতে চেষ্টা করিব।

ঐতিহাসিক পাঠও আপনাকে লিখিতে হইবে। যথন অবসর
পান ইহাতে হাত দিবেন। ইংরাজের ভারতবর্ষ অধিকার সম্বন্ধে
একটি যথার্থ ইতিহাস ছেলেদের জন্ম লেখা আবেশ্যক। British
India নামক একটি চটি বই পাইঘাছি ভাষা অবলম্বন করিলে লেখা
সহজ হইবে।

এপনি ভাক্তারের বাড়ী যাইতে হইবে বলিয়া তাড়াতাড়ি লিথিয়া বিদায় হইতেছি। শুনিলাম কুঞ্জঠাকুর একলা কাজ করিতে অক্ষমতা জানাইয়াছে। যথার্থ অবস্থা এবং কি করা কর্ত্তব্য আমাকে জানাইবেন। পূর্বের রাল্লাঘরে শরৎ নামক যে চাকর কাজ করিত বোধহয় এখন তাহাকে পাওয়া যাইতে পারে—যদি তাহাকে রাখিলে কাজের স্থবিধা বোধ করেন তবে রবিসিংহকে পত্র লিথিয়া তাহাকে আনাইয়া লইবেন। ইতি

ভবদীয় শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর Ğ

স্বিনয় নুমস্কার সম্ভাষণ মেতৎ,

জগদানন্দ রেমিটেণ্ট জরে শ্যাগত। স্থবোধ তাহার ক্তার পীড়ায় আবদ্ধ। এই সকল আশকাতেই আমি পূজার সময় বিভালয় বন্ধ রাখিতে অত্যন্ত অনিচ্ছক ছিলাম। যাহা হউক এখন কি করিয়া সেখানকার কাজ চলিবে ভাবিয়া পাইতেছি না। প্রতিত মহাশ্য নানা অফুন্যু ক্রিয়া অদেশ হইতে তাঁহার পরিজন্দের কলিকাতায় আনিতে গেছেন। সপ্তাহের মধ্যে ফিরিবার কথা আছে—কিন্তু আমার মনে দে সম্বন্ধে সন্দেহ আছে। বাড়ীতে ব্যাম লইয়া আমি নড়িতে পারিতেছি না। ইহাতে আমার মনে অত্যন্ত উদ্বেগের কারণ হইয়াছে। সমস্ত যেন খেলার মত বোধ হইতেছে। স্থবোধ যদি এখনও না আসিয়া থাকে ভাহাকে একটা টেলিগ্রাম করিয়া দিবেন। নরেক্রও কি আসেন নি? তাঁহাকেও তাড়া দিবেন। এণ্টেন্স ক্লাসের অঙ্কের কি গতি হইবে ? বেমিটেণ্ট জবু সাবিতে কতদিন লাগিবে এবং ভাহার পরে বললাভ করিতেও কত্দিন বিলম্ব হইবে কিছুই বলা যায় না---ভাহার পরে ফিরিয়া আসিয়াও দীর্ঘকাল জগদানন্দ পরা কাজ করিতে পারিবেন না এবং মাঝে মাঝে জরেও পডিবেন ভাহাতে সন্দেহ নাই-এজন্ম আমি বারম্বার তাঁহার কাছে আশঙ্কা প্রকাশ করিয়াছি কিন্তু সমস্ত নিক্ষল হইয়াছে। আমি ঠিকা লোকের চেষ্টায় রহিলাম কিন্তু উভয়ের বেতন বহন করা আমার পক্ষে অসাধ্য হইবে---অতএব জগদানন ষে পুখাস্ত না আরাম হন ও পুরা কাজ করিবার বললাভ করেন ততদিন णांहारक क्का चोकांत कतिरुट इंटरत । देखिमर्पा जाननाता मिनिया. র্থীদের অহ্বচর্চায় যাহাতে ব্যাঘাত না হয় সে চেষ্টা করিবেন। শিক্ষকাভাবে আজকাল ছেলেদের অনেকটা সময় হাতে থাকিবে—

বিশেষ দৃষ্টি রাধিবেন যাহাতে নষ্ট হইবার দিকে না যায়। রথীকে আপনার ঘরে শুতে দিবেন—ভাহাকে প্রেম প্রভৃতির সঙ্গ হইতে দৃরে রাধিবেন এবং সর্বপ্রকার নিয়ম রক্ষায় ,বিশেষদ্ধণে ব্রতী করিবেন। ছাত্রদের মধ্যে কোন বিষয়ে কোন শৈথিল্য ঘটিতে দিবেন না। আমি জানি আপনি এ সকল বিষয়ে উদাসীন নহেন ভগাপি একান্ত উদ্বেগবশত আপনাকে লিখিলাম। এই অরাজকতার সময়টুকু আপনাকে বিশেষ সচেট ও সত্তর্ভাবে চালাইতে হইবে। ইতি বৃহস্পতিবার

শ্রীরবীজ্রনাথ ঠাকুর

Ġ

নমস্কার সম্ভাষণ পূর্বক নিবেদন,

অগ্ন আপনার পত্র পাইলাম। আপনি যেরপ ছুটী ইচ্ছা করিয়াছেন সেইরপ লইবেন। এ পত্র যথা সময়ে পৌছিবে কিনা জানি না। যে যে magazines বিলাত হইতে আনাইবার কথা ছিল তাহার তালিকা স্ববাধ আজও আমাকে পাঠাইল না—সেইজন্ম এ পর্যান্ত সেগুলি আনাইবার ব্যবস্থা করিতে পারি নাই। ইতি, ৩২শে আষাচ়। ১৩০৯

শ্রীরবীজ্রনাথ ঠাকুর

Ğ

বিনয় নমস্বার সম্ভাষণ,

প্রণাথ দম্বন্ধে আপনার মনে যে দ্বিধা উপস্থিত ইইয়াছে তাহা উড়াইয়া দিবার নহে। যাহ। হিন্দু সমাজ বিরোধী তাহাকে এ বিদ্যালয়ে স্থান দেওয়া চলিবেনা। সংহিতায় যেরূপ উপদেশ আছে ছাত্ররা তদমুদারে ত্রাহ্মণ অধ্যাপকদিগকে পাদস্পর্শ পূর্বক প্রণাম ও অক্যান্ত অধ্যাপকদিগকে নমস্কার করিবে এই নিয়ম প্রচলিত করাই বিধেয়। সক্বাপেক্ষা ভাল হয় যদি কুশ্রবাবৃকে নিয়মিত অধ্যাপনার কার্য্য হইতে নিম্কৃতি দেওয়া যায়। তিনি যদি আহারাদির তত্ত্বাবধানেই বিশেষরূপে নিযুক্ত থাকেন তবে ছাত্রদের সহিত তাঁহার গুরুশিষ্য সম্বন্ধ থাকে না। ব্রাহ্মণেতর ছাত্রেরা কি অব্যাহ্মণ গুরুর পাদস্পর্শ করিতে পারে না ?

আমি আগামী দোমবারে প্রাতের টেনে বোলপুরে যাইব। আপনার বাসস্থানের ব্যবস্থা করিতে হইবে। ইতি ১৯শে অগ্রহায়ণ ১৩০৯

> ভবদীয় শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

Ğ

সবিনয় নমস্থার সম্ভাষণ মেতং,

আমি কয়েকদিন আপনাদের সংবাদ লইবার জন্ম উৎস্থক ছিলাম—
কিন্তু সময় পাই নাই—কয়েকদিন নিয়ম রচনায় ব্যস্ত ছিলাম। সকল
বিষয়েই পাকাপাকি নিয়ম না করিলে ক্রমশঃ শৈথিলাের দিকে যাইবে—
বিশেষত আমার অমুপস্থিতি কালে বিশুঙালা উপস্থিত হইতে পারে।
আমি শ্রীমান সত্যেক্তনাথকে সকল বিষয়ে বিস্তারিত উপদেশ দিয়া
অধ্যক্ষতার ভার দিয়াছি তিনি যেরপ বিধান করিয়া দিবেন তাহাই
সকলে সম্পূর্ণভাবে মানিয়া চলিলে শৃঙ্গলা রক্ষা হইবে। এখন হইতে
প্রত্যেকের প্রত্যেক কাজ বিশেষ ভাবে নির্দিষ্ট করিয়া দেওয়া হইল।
এবার শান্থিনিকেতনে আসিবার সময় আপনি এবং জগদানন্দ আপনাদের
বিছানা ও ভোজন পাত্র সঙ্গেল লইয়া আদিবার চেষ্টা করিবেন।
নক্তেনাথ কাল টেলিগ্রাফ পাইয়া চলিয়া গেছেন। বোধ করি কাজ
পাইয়াছেন। তাহার স্থান শৃক্ত রাখিলাম। স্ববোধ এখনো আসিয়া
পৌছেন নাই—কাল সকালে আসিতেও পারেন।

হিসাব করিয়া দেখিলাম, ব্যাক্ষে এখন আমার একবংসরেরও সঞ্চতি
নাই—বংসর শেষে বোধ হয় অনেক টাকা অনটন পড়িবে অতএব
এবারকার মত আপনার দ্বর যদি না করি মাপ করিবেন—শুনিয়াছি
আপনার ভাই এখনো দেশ ছাড়িবার কোনও ব্যবস্থা করেন নাই, অতএব
এখন আপনার তেমন বেশি তাগিদ নাই। প্র্কিদিকে যে ভিত পত্তন করা
হইয়াছে ভাহার উপরে ল্যাবরেটরি ঘর তৈরী করিব, যতদিন না যন্ত্রাদি

সংগ্রহ হয় ততদিন কুঞ্চবাবু সপরিজনে সেথানে আশ্রয় লইবেন তাহার পরে তিনি স্বতন্ত্র ব্যবস্থা করিবেন—কাজ লইবার সময়েই তিনি বাসস্থানের কথা বলিয়া রাথিয়াছিলেন, আমি প্রতিশ্রুত হইয়াছিলাম। এখন তাঁহাকে অস্ববিধায় ফেলা আমার পক্ষে অসম্ভব হইয়াছে। আমি নিজের লেখাপড়ার জন্ম একটি নিভূত ঘর তৈরী করার সংকল্প করিয়াছিলাম তাহাও আপাতত স্থগিত রাথিয়াছি, যদি অর্থের সচ্ছলতা ঘটে তবে দেখা যাইবে। নরেন যদি না আসেন, তবে আপনি ও জগদানন্দ মাঝের ঘরে স্থান লইবেন, আমাকে আপনার ঘরটি ছাড়িয়া দিতে হইবে নতুবা আমার লেখা একেবারে বন্ধ। সে ঘরে দিনের বেলায় আমি কাজ করিব—রাত্রে যাহার খুসি শয়ন করিতে পারিবেন।

আপনারা রুফনগরে স্বাস্থ্যকর স্থান পাইয়াছেন শুনিয়া খুদী হইলাম।
জগদানন্দের যত্নে নিশ্চয়ই দেখানে আপনাদের কোন অভাব নাই।
বোধহয় আহারাদি সহম্বে নিভান্ত তপস্থীর ন্থায় আপনাদিগকে কাল
যাপন করিতে হইলেছে না। ফিরিবার সময় কিছু নবদ্ধীপের পইয়ের
মোওয়া সঙ্গে করিয়া লইলা আসিবেন—শান্তিনিকেতনে আমাদের পক্ষে
ভাহাই যথেষ্ট হইবে। কুফনগরের বাজারে এখানকার বিভালয়ে
ব্যবহার যোগ্য নোনাম্গ প্রভৃতি কোন আহার্য্য ক্রব্য যদি শন্তা পাওয়া
যায় মনে করেন (বিপিনকে বলিলেই সে সন্ধান লইবে) তবে এখানকার
জন্ম, যে পরিমাণ আপনাদের লাগেজের সঙ্গে সহজে আসিতে পারে লইয়া
আসিবেন মৃল্য এখানে হিসাব করিয়া লইলেই হইবে। আমি শুক্রবার
প্রাত্রে মেলে কলিকাতায় যাইব—আমার ভৃত্যিকৈ যথাসময়ে
মৃক্তিদান করিবেন। ইতি ২০শে পৌষ ১৩০০

ভবদীয় শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

সংবাদ-সাহিত্য

বতরর্ষের স্বাধীনতা-আন্দোলনে মেদিনীপুরের স্থান অতি উচ্চে। বিগত অসহযোগ-যক্তে যে নিষ্ঠা ও দৃঢ়তা লইয়া মেদিনীপুর আস্বাহুতি দিয়াছিল, সমগ্র দেশে এখনও তাহা বিশ্বয়ের বিষয় হইয়া আছে। কোনও প্রকার লাঞ্ছনা ও পীডনেই এই জ্বেলার দক্ষিণাঞ্চলের অধিবাসীরা দমে নাই; তাহাদের ঘরবাড়ি এবং সঞ্চিত্ত শস্ত্য প্রাকৃতিক ও অপ্রাকৃতিক কারণে নপ্ত হইয়াছিল, অনেকে অনাবশ্যক অপঘাত-মৃত্যু বরণ করিয়াছিল, দলে দলে কারাববণ করিতে এই অঞ্চলের অশিক্ষিত অধিবাসীরাও দ্বিধা করে নাই। মোটের উপর, অস্থ্য পীড়ন-লাঞ্ছনার মধ্যেও এখানে যে অদম্য প্রাণশক্তির প্রকাশ দেখা গিয়াছিল, তাহাতে ইহারা উচ্চনীচ সকলেরই শ্রদ্ধা আকর্ষণ করিয়াছিল।

মেদিনীপুরের সেই অঞ্চল আজ প্রাকৃতিক বিপর্যায়ে বিধ্বন্ত ও বিপর্যান্ত হইয়াছে; দক্ষিণের আরও অনেক স্থানেরই তুর্দশা ঘটিয়াছে, কিন্তু মেদিনীপুরের তুলনার সে তুর্দশা কম। মেদিনীপুরের ক্ষতির পরিমাণ অবিখান্ত রকমের বেশি; সরকারী হিসাবে দেখা ষাইত্যেছে যে, মানুষ ও গবাদি পশু লইয়া এখানে লক্ষাধিক প্রাণী হত্যা হইয়াছে, সাত লক্ষেরও উপর বাসগৃহ ধ্বংস হইয়াছে। মারওয়াড়ী সাহায্য সমিতির হিসাবে নিহত মানুষেরই সংখ্যা চল্লিশ হাজার। মেদিনীপুরের প্রতি দেশবাসীর শ্রদ্ধাকে কুপা ও কর্ষণায় পর্যাবসিত করিবার সাধু চেষ্টা দেশের সর্ব্বিত পরিলক্ষিত হইতেছে; সাম্মিক পত্রে মৃত্মুত্ আবেদন-নিবেদন প্রচারিত হইতেছে; দেশের যাবতীয় আর্ত্র্রাণ-প্রতিষ্ঠান মেদিনীপুরের দিকে দৃষ্টিনিবদ্ধ করিয়াছেন। আশা করা ষাইতেছে, বিপল্লেরা সাম্যিকভাবে কিছু সাহায়্য পাইবেন।

স্বথের বিষয়, সরকারী রোষও মাত্র আঠারো দিনের মধ্যেই দয়ার আকারে দেখা দিয়াছে। প্রীযুক্ত বিনয়রঞ্জন সেন মহাশরের মেদিনীপুর-প্রীতি ইহার জন্ম কতথানি দারী বলিতে পারি না; শাসনবিভাগের স্থানীয় কর্ত্বপক্ষ প্রারম্ভে যে নীরবতাজনিত শৈথিস্য প্রদর্শন করিয়াছিলেন, তাহাতে তো আমরা হতাশই হইয়াছিলাম। এখন দেখিতেছি, সরকারী, আধাসরকারী এবং বেসরকারী প্রতিষ্ঠানগুলি এক্যোগে কাজ করিতেছেন; স্বয়ং বাংলার লাট বাহাত্রর বিমানযোগে বিশ্বস্ত অঞ্চল পরিভ্রমণ করিয়া আসিয়া সংবাদপত্র ও বেতারযোগে জনসাধারণের সাহায্য প্রার্থনা করিতেছেন; দেশের সহুদয় ব্যক্তিমাত্রই মেদিনীপুর সম্বন্ধে সচ্চিকত হইয়াছেন।

কিন্তু বিগত ত্রিশ বংসবের প্রত্যক্ষ অভিজ্ঞতার ফলে বাংলা দেশে যে সকল ব্যক্তি জনসেবা ও আর্ত্তরাণ কার্য্যে দক্ষ ও অগ্রণী ছিলেন, এই ব্যাপারে তাঁহাদের কাহারও নামোয়েথ দেখিতেছি না। আচার্য্য প্রফুল্লচন্দ্র পীডিত, সভাষচন্দ্র দেশছাড়া—ইহাদের কথা ধরিতেছি না। কিন্তু প্রধান প্রধান কর্মী যাঁহারা, প্রীযুক্ত সতীশচন্দ্র দাশগুল, ডাক্তার স্থরেশচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায়, প্রীযুক্ত প্রিররঞ্জন সেন এবং কলিকাতার ও মেদিনীপুরের অসংখ্য কর্মীসম্প্রদায় আজ্ঞ কারাক্ষর অথবা রাজরোবে নজরবন্দ্রী হইয়া অবস্থান করিতেছেন; প্রীযুক্ত মাথনলাল সেনের নেতৃত্বেও কোনও কর্মীসজ্যকে দেখা যাইতেছে না। মেদিনীপুরের তর্ভাগোরে উপর ইহাকেই চরম ত্রভাগ্য বলিয়া মনে হইতেছে; বাংলা সর্বনার কি সাময়িকভাবে এই সকল বন্দীকে মুক্তি দিয়া মেদিনীপুরের আর্ত্তরাণ কার্য্য সহজ ও স্থানিয়ন্তিত কবিতে পারেন না? আমরা যাঁহাদের কথা উল্লেখ করিতেছি, তাঁহারা কেইই হিংসামনোবৃত্তিসম্পন্ন নহেন, সকলেই অহিংস সেবাধর্মী, এবং মুক্তি পাইলে ইহাদের কাহারও নিক্দিন্ত অথবা পলায়নপর হওরার কোনই সম্ভাবনা নাই। সমগ্র দেশ ইহাদের হইয়া সরকাবের নিকট জামিন হইতে পারে।

বাহিরের সাহায্য বেশি বা কম যাহাই হউক, মেদিনীপুরের এই অঞ্চলের অধিবাসী যাঁহারা আজিও জীবিত আছেন, তাঁহাদের দেহশক্তি ও প্রাণশক্তির উপর আমরা আস্থাবান ও প্রদাবান; আমরা জানি এই ভয়াবহ বিপর্যায়ের আক্মিকতার তাঁহারা দুসাময়িকভাবে বিহ্বল ও বিভ্রান্ত ইইলেও অচিরকাল মধ্যে মান্ত্র্য হিসাবে প্রকৃতির এই আক্রমণের উদ্ধে তাঁহারা উঠিতে পারিবেন; যে আদিন দুল্ব তাঁহাদের পূর্ব্যপুষ্বগণ এই সামৃদ্রিক জলোচ্ছ্বাস ও ঝঞ্চার বিরুদ্ধে মুগে যুগে করিয়া আসিয়ছেন, তাহার স্বাভাবিক প্রবণতা ইহাদের রক্তের মধ্যেই আছে; সাময়িকভাবে আরাম ও প্রাচ্ছের্যির মধ্যে ইহারা হয়তে। সে কথা বিশ্বত হইয়াছিল্লেন; আমাদের বিশ্বাস, চিরপুরাতন শক্তি আবার নবভাবে ফুরিত হইয়াইহাদিগকে প্রকৃতির সকল বিরুদ্ধতার মধ্যেই ঘর বাঁধিবাব ও জীবনযাত্রা নির্ব্যাহের ক্ষমতা দান করিবে। যতদিন তাহা না হইতেছে, ততদিন পর্যান্ত ওধু বাহিরের সাহায্য আবশ্রক। মেদিনীপুরবাদীরাই মেদিনীপুরকে নব জীবন দান করিবেন; এই মহৎ কার্য্যে উপলক্ষ্য মাত্র হইবাব সোহাগ্য আমরাছাড়িব কেন?

কলিকাতার হালসিবাগানে শ্রামাপূজা উপলক্ষ্যে যে ভ্যাবহ হত্যাকাণ্ড
সাধিত হইরাছে, তাহাতে আমরা সকলেই মৃত্যমান হইরাছি। সিবাজউদ্দোলাব
আদেশে অনুষ্ঠিত অন্ধকুপহত্যাব কাহিনী যদি সত্যও হয়, তাহা হইলেও আমরা
নিঃসংশয়ে বলিতে পারি, তাহাও হালসিবাগানের হত্যাকাণ্ডের মত শোচনীয় নয়।
দিবা বিপ্রহরে অসংখ্য পুরুষজনতার এবং এক দল খ্যাতনামা ব্যায়ামবীরের
চোখের সম্পুথে এক দল নিরীহ শিশু ও নারী সামিয়ানা চাপা অবস্থায় পুড়িয়া
মরিল, সংবাদপত্রে চিত্রসহযোগে বিঘোষিত না হইলে এ সংবাদ বিধাসই করিতাম
না। উল্যোক্তাদের অথবা দর্শকদের কাহারও উপর দোষারোপ করিবার প্রবৃত্তি
আমাদের নাই, কিন্তু এই বাঙালী জাতির একজন হইয়া লক্ষা ও কলত্বের হাত
হইতে আপনাক্ষে মুক্তি দিতে পারিতেছি কই ?

ষদি শুনিতে পাইতাম, বিপন্নদের সাহায্য করিতে কয়েকজন বাঙালী পুরুষ দশ্ম হইরা হতাহত হইরাছে, তাহা হইলেও কিছু সান্ধনা লাভ করিতাম। এই অবিশ্বাস্থ ভীরুতা ও কাপুরুষভার কথা কাপুরুষের জাতি হইরাও বরদাস্ত করিতে পারিতেছি না। মনে হইতেছে, বেড়াজালে বলী অরস্থায় দশ্ম ও নিশাসক্রম হইরা মরিতে মরিতে এই সকল নারী ও শিশু যে অসহায় ও করুণ আর্জনাদ তুলিয়াছিল, বাঙালী জাতির ইতিহাসে তাহা চির অভিশাপের কলঙ্করেথায় কালো হইরা বহিল। এই কলঙ্ক শত শত বাঙালী বীরের পরার্থে আন্ধোৎসর্গে ক্লালিত হইতে পারে; কিন্তু হার, সেই বীরেরা আন্ধ কোথায় ?

ভবিষাতে স্থায় ও শুঝলাবকী কর্ত্তপক্ষ নিশ্চয়ই সাবধান হইবেন: যথোচিত সভৰ্কতা অবলম্বিত না হইলে সহজদাহা পদাৰ্থে নিৰ্শ্বিত মণ্ডপে জনতা আৱ সমবেত হইতে পারিবে না: স্বেচ্ছাদেবক এবং অগ্নিনির্বাপক দল এই জাতীয় ব্যাপারে অতঃপর প্রস্তুত হইয়া হাজির থাকিবেন-এ সকলই না হয় বুঝিলাম এবং আশ্বন্ত इटेनाम। किन्छ আমর। প্রশ্ন করিতেছি, এই সকল সার্ববিজনীন পূজার সার্থকতা কোথায় ? তিনটি সার্বজনীন পূজার সম্পাদকত্রয় যদিও সংবাদ-পত্রে প্রতিবাদ তুলিয়াছেন, তৎসত্ত্বেও আমরা বালব, সার্বজনীন পূজাও তো এই। কয়েকজন ক্ষমভাপন্ন অথবা ক্ষমভালোভী ব্যক্তি আৰও বহুবিধলোভের বশবন্তী হইয়া দেশের অশিক্ষিত জনতাকে, বিশেষ করিয়া নারী-জনতাকে, আকর্ষণ করিবার জন্তু যে সকল কৌশল অবলম্বন করিয়া ব্যক্তিগত অথবা পাড়াগত পূজাকে সার্বজনীন করিয়া তুলেন, এ ক্ষেত্রেও তো ঠিক তাহাই করা হইয়াছিল। এই সকল সার্বজনীন পূজা দেশের কোনও কল্যাণ ডাকিয়া আনে কি ? দেশের শিল্পসন্থার এগুলির সাহায়্যে প্রচারিত হইবার বিন্দুমাত্র স্থানাগ লাভ করে কি ং খদেশীযুগে খদেশীমেলার সাহায্যে যে কার্য্যের স্তরপাত্র হইরাছিল, আধুনিক সার্কজনীন পূজার সে আদর্শ কুত্রাপি অমুস্ত হয় না। যাহা হয়, ভাহা भाभाष्ट्रत कलाइद काश्नि। याशादा এগুলি পরিদর্শন করিবার সুবোগ পাইয়াছেন, তাহারাহ এই সকল কলক্ষের কথা অবগত আছেন; প্রকাশ করিয়া বলিবার প্রয়োজন নাই।

নিজের বাড়িতে ব্যক্তিগত পৃজার অধিকার সকলেরই আছে; যাহাদের তাহা কবিবার ক্ষমতা নাই, তালারা প্রতিবেশীর পৃজার যোগদান করিয়া শাল্পসম্মত ভাবে ধর্মাচরণ করিতে পারে, কিন্তু পৃজামগুপকে বারোয়ারি মাইফেল-আড়ার পরিণত করিবার এই যে আধুনিক প্রবৃত্তি, ইহা অতিশয় হেরও অপ্রদ্ধের। সরস্বতী পূজার সময় কলিকাতায় এবং দেখাদেখি অগ্যত্র এই চাঞ্চল্য অতিমাত্রার প্রকাশ পায়। দেশের যুবসম্প্রদায় এই উপলক্ষ্যে আত্মবিশ্বত হইয়া যে অর্থও শক্তি অকাবীণে ব্যয় করিয়া থাকেন, তাহা কোনও সৎকার্যে ব্যয়িত হইলে আমাদেব কলঙ্কের ইতিহাস আরও কম দীর্ঘ হইত। প্রাচীন জমিদার-বাড়িতে যাহা শোভন ছিল, যৌথভাবে তাহারই অমুকবণ যে লক্ষার বিষয়, তাহা ইহারা কবে বৃবিবেন ?

হালসিবাগানের ঘটনায় আরও একটি বিষয়ে জনসাধারণের চিস্তিত হইবার কারণ আছে। বাংলা দেশের স্থানে স্থানে যানি যে মাঁবাত্মক গুরুবাদ প্রচার ও প্রসার লাভ করিতেছে, সে সম্বন্ধেও আমাদের অবহিত হইবাব সময় আসিরাছে। গুরুরকণ অগ্নিশিধার আকর্ষণে বহু পতক আরুষ্ঠ হইরা একপ প্রত্যক্ষভাবে এবং অত্যক্ষকালে না হউক, ভিতরে ভিতরে এবং ধীরে ধীরে দগ্ধ হইরা সংসার-পরিজনকেও যে দগ্ধ করিয়াছে ও করিতেছে, তাহার দৃষ্টাস্ত বাংলা দেশে মোটেই বিরল্প নয়। এরুপ হুর্ঘটনার সংখ্যা ক্রমবর্দ্ধমান। এই এতিহাসিক হত্যাকাণ্ডের পশ্চাতেও একজন তথাকথিত গুরুর আকর্ষণ আছে গুনা যাইতেছে। স্ত্রী ও শিশুসস্তানদের হত্যায়ত্তে পুরুষদের অমুপস্থিতির ইহাও একটা কারণ নয় তো ? মোটের উপর নান। দিক দিয়া আমাদের সাবধান হইবার সময় আসিরাছে।

📆 ধ সাহিত্য ও রাজনীতি কেত্রে বাঙালীর অধোগতি দেখা দিয়াছে,তাহা

নহে; আমরা ধীরে ধীরে সমান্ত্রীন হইয়া জাতিগতভাবে দিন দিন মৃত্যুর দিকে অগ্রসর হইতেছি। পল্লীজীবনে যাহা সম্ভব ছিল, নাগরিক জীবনে নানা কারণে সমাজপ্রধানদের সেই আধিপত্য আর টি কিতেছে না। ফলে নানাবিধ সামাজিক অনাচার আমাদের চোথের উপর অন্তর্ভিত হইলেও আমরা প্রতিকার করিতে পারিতেছি না। কলিকাতার বাঙালী সমাজে অধুনা বেখ্যাবিবাহের প্রচলন এই সকল অনাচারের মধ্যে বিশেষভাবে উল্লেখযোগ্য; ইহার রেওয়াজ প্রতিদিন প্রবল হইয়াই চলিয়াছে। বেখ্যা লইয়া বসবাস আমাদের পূর্বপূক্ষেরাও করিতেন, কিন্তু সে প্রামের বা নগরের প্রত্যন্তভাগে। ঠিক সমাজের বুকেব উপর এই সম্প্রদারকৈ সহধ্মিণীর মর্যাদা দিয়া ভবিষ্যৎ-বংশধরদের ক্ননী করিয়া ত্লিবার মত সাহস ভ্তপূর্বে দদ্যিও ছ'দে জমিদাররাও দেখাইতে পারেন নাই। দক্ষা করি করি ও ঋষি বাল্মীকি হইতে পারে, ইহা আমরা কেইই অস্বীকার করি না; কিন্তু একপ ঘটনা মৃত্যুত্ ঘটিতে থাকিলে বতু রামায়ণের ঠেলার আমাদিগকে বিপন্ন হইতে হইবে বইকি।

এই জাতীয় বিব''হর ফলে যে সকল সামাজিক সমস্যা দেখা দিতেছে এবং ভবিষাতে আরও দেখা দিবে, সমাজবিদেরা সে সম্বন্ধে এখনও অবহিত হন নাই। আর অবহিত হইলেই বা কি ? ত্রারোগ্য সংক্রামক ব্যাধির মত ইহা আমাদের সমাজদেহে এমন ক্রতগতিতে বিস্তার লাভ করিতেছে যে, ইহা লইরা লোকে আর বিশ্বয়ও অফ্ভব কবে না; সংবাদপত্রে ইহার সংবাদ ঘটা করিয়া বিবৃত হয়; নিতাস্ত নিরীহ সামাজিক জীবেরাও ইহার তারিফ করে। মিস পাঁচুবালা, শ্রীমতী পাঞ্চালী দাসীতেই সম্বন্ধ না থাকিয়া একদিন শ্রীমতী পাঞ্চালী দেবী হন এবং পরে যখন মৈত্র বন্দ্যোপাধ্যায় দেব অথবা মিত্র হইয়া সমাজের অক্তে সগৌরবে প্রতিষ্ঠিত হন, মৈত্র বন্দ্যোপাধ্যায় দেব অথবা মিত্র ইইয়া সমাজের অকে সগৌরবে প্রতিষ্ঠিত হন, মৈত্র বন্দ্যোপাধ্যায় দেব অথবা মিত্র সম্প্রান্ত ত্বন আর আপত্তি করিবার পথ থাকে না। ব্যক্তিগভভাবে এই সকল সমাজসংস্বারকামীরা যতই প্রশংসার যোগ্য হউন; মৃঢ় অশিক্ষিত সমাজকে তাঁহারা তুর্বলই করিয়া তুলেন।

সহধর্মিণী হইবার জক্ত সমাজে থাকিয়া যাঁহারা আশৈশব কৃচ্ছ্ সাধন করেন এবং
সমাজে সহধর্মিণীর সম্মান লাভ করিয়া অনেক অভাব ও অস্থবিধাকে বাঁহারা
তুচ্ছ করিয়া থাকেন, এই সকল ঘটনার ফলে তাঁহারাই সর্ব্বাপেক্ষা বিচলিত হন।
ধর্ম ও সমাজের প্রতি তাঁহাদের অনাস্থা জন্ম এবং তাঁহারাই অভিভাবকদের
জ্ঞাতসারে বা অজ্ঞাতসারে অভিনেত্রী হইবার জক্ত আবেদন করেন। এরূপ বহু
ঘরোয়া আবেদনপত্র বন্ধুবান্ধবদের কৃপায় আমরা দেখিবার স্থযোগ পাইয়াছি।
তথু আর্থিক অনটন এগুলির কারণ নহে; এরূপ আচরণের মৃলে এই বিশাসও
আছে যে, একদা কোনও সহাদর সহক্ষীর অঙ্কশায়িনী হইতে হইতে সহধর্মিণীর
গৌরবও অর্জ্ঞন করা চলিবে।

সমস্ত পৃথিবী জুড়িয়া যে ভাঙাগড়া চলিতেছে, তাহাতে এই সকল বাাপারের প্রতিবাদও শোভন হইতেছে কি না, বৃঝিতে পারিতেছি না। তবে অস্বীকার করিতে পারিব না, পুরাতন বৃদ্ধি ও সংস্কার লইয়া বিচার করিতে বিসিয়া এগুলি আমাদের ভাল লাগিতেছে না। পৃথিবীর আদিকাল হইতে বহু অনাচার ও ব্যভিচাবকে মন্তন করিয়া সমাজ্বধর্মনীতি গড়িয়া উঠিয়াছে। তাহা সর্ব্বদা পরিবর্তনীয়। কিন্তু পরিবর্তনের জক্ত হুংখভোগ ও কৃচ্ছু সাধন আবক্তক। কেবলমাত্র লালসা, অমিতাচার ও ভোগের মধ্য দিয়া কোনও মহৎ পরিবর্তন সম্ভব নয়। এখন যাহা ঘটিতেছে, তাহা সামাক্ত ভোগেরই প্রকাশ, ত্যাগের অগ্রিঙদ্ধি ইহাতে নাই। যাহাদের আছে, তাঁহাবা নমস্তা; কিন্তু আমাদের চারিদিকে বর্তমানে যাহা দেখিতেছি, তাহা চিন্তালেশহীন সমান্তবাধশ্বা স্বার্থপরদের সাম্যক্তি উত্তেজনা প্রস্তুত্ত অনাচার মাত্র। বৃহত্তর সমাজে এই সকল সাম্যক্তি ব্যাপারের প্রভাব যদি সাম্যকি হইত, তাহা হইলে ইহা লইয়া বিচলিত হইবার কারণ ছিল না; কিন্তু আমরা দেখিতেছি, এই সকল ঘটনার প্রভাবে বৃহত্তর সমাজে দিনে দৈনে শৈথিল্য আসিতেছে; সকলেই গা বাঁচাইয়া চলিতে চাহিতেছেন বলিয়া এই সকল সমস্তার উল্লেখও কেই করিতেছেন না। যুগান্তর ঘটনার

পূর্বের এ সম্বন্ধেও যদি আমরা সচেতন থাকি, তাঁহা হইলে পরবর্তী যে যুগ আসিতেছে, সে যুগে পাপ করিলেও আমরা সজ্ঞানে করিব।

বাংলা দেশে এই বংসরে মা সরস্বতীর মাতা প্রীপ্তাদশভুজার পূজা-উপলক্ষ্যে শারদীয়া সংখ্যা" নামে আখ্যাত যে সকল পত্র-পত্রিকা নির্গত হইয়াছে, দীর্ঘ পূজাবকাশে সেগুলির পঠন-পাঠনের স্থযোগ পাইয়া থুব যে কৃতক্ত হইয়াছি, সেকথা বলিতে পারিব না। স্বাদহীন ভোজ্যের এই বিপুল সম্ভাব নিপুণ পরিবেশনেও স্বাদহীন ঠেকিয়াছে। গো-ছগ্ধ বিষরে ফুকা-বিরোধী আন্দোলন বর্ত্তমানে স্বন্ধ হইয়াছে; আন্দোলনকারীয়া যদি সাহিত্য-গাভীদের প্রতি অত্যাচীর নিবারণে বন্ধপরিকর হন, তাহা হইলে কৃতার্থ হই। গো-জাতীয় মাত্রেই গোময় প্রসব করিয়া থাকে; বাঙালী মাত্রেই চেষ্টা করিলে সাহিত্য-গোবরের জনম্বিতা হইতে পারে, ইহার প্রমাণ এই পত্র-পত্রিকাগুলিতে প্রচুর মিলিয়াছে। এই গোবর ম্বর-লেপার কাজে ব্যবহার হইবে না বাট, কিন্তু ঘুঁটেম্বরূপ জ্বালানিরূপে ব্যবহাত হইতে পারে। এগুলির ইহাই সার্থকতা। বিশেষ করিয়া ঢাউস কাগজগুলি এই ভাবেই সার্থক হইয়া উঠিভেছে।

কিন্তু সাদা কাগজের এই তুর্ম ল্যভার দিনে ইহাতেও আনন্দ করিবার কারণ নাই; অনেক প্রয়োজনীয় ব্যাপারের কণ্ঠরোধ করিয়া এই যে বিরাট অপচয় সারা দেশ জুড়িয়া ঘটিয়া গেল, দেশ স্বাধীন হইলে তাহা নিশ্চয়ই ঘটিত না। ছাপাথানার লাভালাভ আমরা হিসাবের মধ্যে ধরিতেছি না, কারণ ছাপাথানাকে বাঁচানোর চাইতে কাগজ বাঁচানোকেই এখন দেশের পক্ষে অধিক প্রয়োজনীয় বিলয়া মনে হইতেছে। পত্ত-পত্রিকাগুলি নাড়িয়া চাড়িয়া ক্রেতারা যে আনন্দ পাইয়াছেন বা পাইতে পারেন, এরূপ বোধ হইল না; মনে হইল, সাধারণ মামুবের বাৎসরিক অভ্যাসযজে দেশের বেশ কিছু পরিমাণ "ওড মনি" আভ্তি দেওয়া হইল।

নিজের। পত্র-পত্রিকার কারবারী হইয়াও বহু ছাংখে এই সকল কথা বলিতে বাধ্য হইতেছি। অধুনা বাংল। সাহিত্যে উল্লেখযোগ্য কিছুই ঘটিতেছে না; অস্কুত ছত্রিশটি কাগজ্ঞের শারদীয়া সংখ্যা ঘাঁটিয়া উল্লেখযোগ্য কিছুই খুঁ জিয়া পাইলাম না। যাঁহারা সত্যকার হৃত্ধপ্রস্থ গাভী, ফুকার জ্ঞালায় যে বস্তু তাঁহাদের বাঁট-নিস্তুত হইয়াছে, তাহা আর যাহাই হউক, হুয় বলিয়া আত্মীয়বায়বকে পান করিতে দেওয়া চলে না। আমাদের হুঃখ এবং অহ্যোগ ইহাদিগকে লইয়াই। বাংলা দেশে সত্যকার সাহিত্যিক প্রতিভা লইয়া এই মুগে যাঁহারা জ্মাগ্রহণ করিয়াছেন, তাঁহারা তাঁহাদের গৌরবময় উত্তরাধিকারের দায়িত্ব বিশ্বত হইয়াছেন বলিয়া মনে হইতেছে। সাধনা নাই, অধ্যবসায় নাই; যে আগুনের স্পর্শে সোনাও ঘাঁটি হইয়া উঠে, সেই চিস্তা ও অভিজ্ঞতার আগুনকে ইহারা যেন জীবনে এড়াইয়া চলিতেছেন, না হইলে এমন স্বাদ্যান জ'লো সাহিত্য তাঁহারা স্পষ্টি করিবেন কেন ? শারদীয়া সংখ্যাগুলি পড়িয়া হতাশ হইয়াই এই ছুঃখ করিজেছি, লেখকদের ভবিষ্যৎ সম্বন্ধে আমরা হতাশ নই।

পূজাবকাশের ঠিক প্রাক্কালে শ্রীযুক্ত তারাশঙ্কক বন্দ্যোপাধ্যারের 'গণ-দেবতা' পৃস্তকাকারে আমাদের হাতে পড়িয়াছিল। শ্রীযুক্ত মোহিতলাল মকুমদার বর্তমান সংখ্যা 'শনিবারের চিঠি'তে প্রকাশিত তাঁহার "বর্তমান বাংলা সাহিত্য" প্রবন্ধ বধন রচনা করিয়াছিলেন, 'গণ-দেবতা' তথন প্রকাশিত হয় নাই। এই পৃস্তকে আমরা সর্বরপ্রথম উপস্থাসিক তারাশঙ্করের শিল্পীমনের পরিচয় লাভ করিলাম, এই একটি পৃস্তকে তিনি "চিরস্তনকে গৌণ করিয়া যুগ-মহিমাকেই মুখ্য করিবার লোভ সম্বরণ" করিয়াক্তন; কোনও উদ্দেশ্য লইয়া নয়, গল্প বলিবার জক্তই গল্প বলিরা গিয়াছেন। গল্প অবশ্য এখানেই সমাপ্ত হয় নাই—
"চন্ডীমগুপে"র কাহিনী "পঞ্চামে" শেষ হইবে বলিয়া লেখক আমাদিগকে আখাস দিয়াছেন। তারাশঙ্করের এই রচনা পূজাবকাশের সকল ক্ষোভের মধ্যে আমাদিগকে আখাস দিয়াছেন। তারাশঙ্করের এই রচনা পূজাবকাশের সকল ক্ষোভের মধ্যে আমাদিগকে আখাস্ত করিয়াছে।

শ্রীরাণী চন্দ প্রণীত 'আলাপচারী রবীক্সনাথে'র কথা আমরা গতবারে উল্লেখ করিয়াছি। এই পুস্তকথানি বিশিষ্টভায় সমূজ্জল। ইহাতে শুধুই ফোটোগ্রাফি নাই, আলাপ-আলোচনায় রবীক্সনাথ মেথিকার জ্ঞাভসারে বাহা বিলয়াছেন, ভাহাই শুধু লিপিবদ্ধ হয় নাই; ইহাতে শিল্পীর হাডের স্পর্শন্ত স্থানার কথাবার্ডাই শিল্পরসমূক্ত হইয়া অপরূপ হইয়া উঠিয়াছে। রবীক্সনাথের শেষ বয়সে ভাঁহার সহিত আলাপ-আলোচনার অবকাশ অনেকেই পাইয়াছেন, আজ হাঁহারা প্রত্যেকেই এই বলিয়া অমৃতাপ করিছেছেন যে, ভাঁহার বক্তব্যগুলি যদি স্পর্ভভাবে লিপিবদ্ধ করিয়া রাখিভাম! শ্রীরাণী চন্দের এই পুস্তক পাঠ করিয়া অনেকের এই আক্ষেপ দূর হইবে—যাক, অস্তত একজনও তো এই কাজ করিয়াছেন। রবীক্সনাথেব গহনগভীর মন মাঝে মাঝে নির্জ্জন মহুর্জে ভিতরে ভিতরে আলোড়িত হইয়া বাহিরের আলোবাভাসে আত্মপ্রকাশ করিয়াছে—লেথিকা সেই মুহুর্জগুলিকে স্থাবিত্ব দান করিয়া বাঙালী জাতির ক্রজ্জভাভাজন হইয়াছেন।

সম্পাদকের অসুস্থতার জন্ম এবারের "সংবাদ-সাহিত্য" আশামুরপ দেওয়া গেল না, সেজস্থ পাঠক-সাধারণের নিকট ক্ষমা প্রার্থনা করিতেছি।

সম্পাদক—শ্রীসজনীকান্ত দাস
শনিরঞ্জন থেস, ২ং।২ মোহনবাগান রো, কলিকাতা হইতে

শনিবারের চিঁঠি ১**৫শ বর্ব,** ৩য় সংখ্যা, পৌষ ১৩৪৯

•বাংলা উপন্থাদের ইতিহাস

ত কার্ত্তিক সংখ্যায় "বর্ত্তমান বাংলা সাহিত্য" প্রবন্ধের এক স্থানে আমি একথানি ইতিহাস-গ্রন্থের সম্বন্ধে কিছু কঠিন মন্থব্য করিয়া-ছিলাম—গ্রন্থ বা গ্রন্থকারের নাম না থাকিলেও ইপিত খুব স্পট্ট ছিল, এবং তাহার ফলে ছাত্র ও অধ্যাপক মহলে কিঞ্চিং চাঞ্চলার স্বস্টি ইইয়াছে। আমার ক্রেকজন বিশিপ্ত অধ্যাপক-বন্ধু আমাকে অন্থযোগ করিয়াছেন যে, আমার মন্তব্য অতিশয় 'sweeping' অর্থাং নিবিবচার ও একদেশ-দশী ইইয়াছে। এজন্ম আমি স্থিব করিয়াছিলাম, ঐ গ্রন্থগানির সম্বন্ধে আমার সেই মন্তব্যের কিঞ্চিং কৈলিন্থ দিব, অর্থাং আমি ঘাহা সংক্ষেপে বলিয়াছি, যুক্তিপ্রমাণসহকারে তাহার কিছু ব্যাখ্যা করিব। ইহাকেই বলে—কৃতকর্মের ফলভোগ; কারণ উপাত্যত আমি অন্তবিধ কার্য্যে এতই বান্ত যে, এইরূপ বাদাহ্যবাদ লিগিবার সময় আদৌ নাই, তথাপি বিষয়টি এক হিসাবে বাংলাসাহিত্য-ম্বমালোচনা প্রসঙ্গে বহু পাঠকের চিত্তাকর্ষক না হইলেও চিন্তাকর্ষক হইবে; এজন্ম আমি এই গ্রন্থকে উপলক্ষ্য করিয়া কয়েকটি বিষয়ে আমার বক্তব্য লিপিবদ্ধ করিতে প্রবৃত্ত হুয়াছি।

প্রথমেই গ্রন্থগানির সহিত আমার পরিচয়ের কথা বলি। গ্রন্থকার ডক্টর প্রীযুক্ত প্রীকুমার বন্দ্যোপাধ্যায় একজন লব্ধপ্রতিষ্ঠ অধ্যাপক, ইংরেজী সাহিত্যে স্থবিদ্ধান এবং বহু কতা ছাত্রের গুক। অনেক দিন পূর্বের, ১০০০ সালে, অধুনালুপ্ত 'নব্যভারত' পত্রিকায় তাঁহার একটি প্রবন্ধ ধারাবাহিক প্রকাশিত্র হইয়াছিল; যতদূর মনে পড়ে, তাহাতে রন্ধিমচন্দ্রের উপগ্রাসের অতি নিপুণ বিশ্লেষণ চলিতেছিল—সেই বিশ্লেষণভিকিই বিশেষভাবে আমার দৃষ্টি আকর্ষণ করিয়াছিল। আমি সে আলোচনার থুব ভিতরে প্রবেশ করি নাই—করিবার উপায়ও ছিল না, কারণ তথন লেখকের plan বা পরিকল্পনা সম্বন্ধে কিছুই জ্ঞানিতাম না।

क्वित हेशहे वृक्षियाष्ट्रिनाम (य. े श्वेष्य এक हे वृह्छत श्वाह्य अ: भ-বিশেষ। পরে 'বঙ্গ সাহিত্যে উপত্যাসের ধারা' নামে দেই গ্রন্থ প্রকাশিত হয়, এবং গ্রন্থকার অভিশয় সৌজন্ত সহকারে আমাকে এক খণ্ড উপহার পাঠান। কিন্তু এবার যথোচিত আগ্রহ সহকারে ও সমন্ত্রম সেই বিরাট গ্রন্থের মধ্যে দৃষ্টিপাত করিয়া যাহা দেখিলাম, ভাহাতে যে কিরপ বিস্মিত ও নিরাশ হইয়াঙিলাম, সে কথা এতদিন বলি নাই— বলিবার ইচ্ছাও ছিল না। কিছু আঘাতটা ভূলিতে পারি নাই। তথন কেবল গ্রন্থের ভূমিকায় গ্রন্থকারের কয়েকটি কথা পড়িয়া কি ঞ্ছিং আশস্ত হইবার চেষ্টা করিয়াভিলাম। সে কথাগুলি এই— "আমার তুই জন ভূতপূর্ব ছাত্র অধুনাতন ইংরাজী-সাহিত্যের লব্ধপ্রতিষ্ঠ মধ্যাপকের নিকট আমার ঋণ এভ বেশি যে তাহা উপযুক্ত ভাবে স্বাকার করা অসম্ভব। শ্রীমান ডক্টর স্থবোধচন্দ্র সেনগুপ্ত প্রীমান তারাপদ মুঝোপাধ্যায় এই গ্রন্থ রচনা ও প্রকাশের গোড়া হঠতে শেষ পর্যান্ত অতি ঘনিষ্ঠ ভাবে সংশ্লিষ্ট আছেন। ইহানের উৎসাচ ও অকুপ্রেরণা গ্রন্থের প্রতি পৃষ্ঠার উপবে প্রভাব বিস্তাব কবিয়ারে। ইহাঁদের সমালোচনা ও উপদেশ আমার অগ্রণতিব প্রত্যেক পদক্ষেপ নিয়মিত করিয়াছে।" 'অধুন'তন ইংরাজী সাহেতোর অধ্যাপক' নিশ্চয়ই ছতি-আধুনিক সাহিত্যভাবাপন্ন, এবং তাঁহাদেব 'অন্নপ্রেবনা প্রতি পূচার উপর প্রভাব বিস্তাব করিয়াডে'—কাছেই এওলে শিস্তাবভাই গ্রায়সী স্থির করিয়া আমি কতকটা মিশ্চিন্ত চইতে পারিয়াছিলাম। এতকাল গরে কেমন যে তুর্বাদ্ধি হইল, আমি প্রদীশক্রমে পুর্বোক্ত প্রবন্ধে ঐ গ্রন্থ সমুদ্ধে কয়েকটি কথা ধলিরা ফেলিয়াছি। কাজটি আলৌ বুদ্ধিমানের মত হয় নাই তাহা স্বাকার কবি; কারণ এরূপ ক্ষেত্রে মূপ খুলিলে আর রকা নাই। আরও বিপদ এই যে, এ গ্রন্থের পরিচয় খুব সংক্ষেপে দেওয়া ছুরুহ, তাহার কারণ, ইহার রচনাপদ্ধতি ও আলোচনা-ভঙ্কি এমন যে, কোন একটি দিক ধরিয়া এ গ্রন্থের পরিচয় করা ঘাইবে না—ঘত পৃষ্ঠা ততই ইহার বৈচিত্রা; এজগ্ত প্রচুর পরিমাণে উদ্ধৃত করিয়া না দেখাইলে আনোর মূল বক্তব্য প্রমাণ কর। যাইবে না। উপস্থাসগুলির প্রত্যেকধানির বিশ্লেষণে গ্রন্থকার যথেষ্ট যত্ন ও পরিশ্রম

কবিয়াছেন বটে, কিন্তু ভাগাদেব দোষ-গুণ সমালোচনায় ডিনি রীতিমত বহুরপী সাজিয়াচেন; 'বান্তবামুগামিতা'ব মানদগুটি ছাড়া তাহাদের সাহিত্যিক উৎকর্ষ-অপকৃষ নির্ণয়ে তিনি কোথাও একদৃষ্টির পরিচয় দেন নাই; যেপানে যেমনটি বলিলে অপক্ষপাত ও নিবাপদ উক্তি হয়, দেখানে তাহাই কবিয়াছেন, অর্থাৎ তাঁহাব 'দৃষ্টিকোণ' ঘন ঘন পরিবর্ত্তন করিয়ার্ছেন। ফলে মত-প্রকাশে এমন দ্বৈ, স্ববিবোধী বাকোর এমন ছুডাছড়ি কদাচিৎ দেখিতে পাওয়া যায়। এখনই অশেষ যুক্তি সহকারে যাতা প্রতিপন্ন কবিলেন, তৎক্ষণাৎ তাহার উল্টা মন্তব্য করিয়া থেন ভাচাব ভাবগামা রক্ষা কবিয়াছেন – নিজেব মত নিজেই খণ্ডন করিতে তাঁহাব বিছুনাত্র সাকাচ নাই। তাহাতে এই অংবিধা হইয়াছে যে, যদি কেত বলে-মনুক স্থানে মনুকের স্থায়ে আপান অযথার্থ কথা বলিয়াতেন ভাষা হইলে তংক্ষণাং তাহার বাকোর অপর পার্যটি ঘুবাইয়া দেশাইলেই চলে। এরপ দৃষ্টান্থের অভাব নাই—আমি যথাস্থানে উদ্ধৃত কবিয়া দেপাইব। তথাপি আমি এই গ্রন্থের বিস্তাবিত আলোচনা কবিব না কেবল আমি যে মধুবা কবিয়াছিলাম তাহারই কৈ। কয়ং দিব। কিন্ত ভাষাতেও আলোচনা দীর্ঘ চইয়া পড়িবে।

₹

আমাব প্রথম অপবাধ আমি, 'উপ্রাসে'র একটা বিশেষ সংজ্ঞা ধবিয়া তাহাকেই একমাত্র মাপকাঠি করা এবং সাহিত্যিক রূপকর্ম সম্বাধ করাশতন্ত্রেক প্রাধান্ত দেওয়ার বিরুদ্ধে মন্তব্য করিয়াছিলাম। সংজ্ঞাব কথাটাই আগে বলি। গ্রন্থকার যদি বাংলা উপন্তাসে 'বান্তবামু-গান্তা'র মাত্রা বা প্রসার সম্বন্ধে গবেষণা কবিতে চাহিয়া থাকেন, তাহা হহলে গ্রন্থের সেইরপ নাম দিলেহ কোন বিতর্কের কারণ ঘটিত না। কিন্তু তাহার আলোচনায় তিনি উপন্তাসের শ্রেণীবিভাগ করেয়াছেন অথা, সামাজেক, পারবারিক, ঐতিহাসিক, ও অতি-আধানক; এবং ইহাদের প্রত্যেকের প্রকৃতি ও আদর্শ বিচারকালে, যেখানে যতটা সম্ভব ঐ 'বান্তবামুগামিতা'র ক্ষিপাথর ব্যবহার করিয়াভেন। এবং উপন্তাসের ধারা নিরূপণ করিতেও, তাহার আদি হইতে শেষ প্র্যান্ত

এই 'বান্ডব' ও 'কল্পনা'—'সম্ভব' ও 'অসম্ভব' ভেদ দৃঢ়রূপে ধরিয়া তাহার 'অগ্রগতি'র পদক্ষেপ গণনা করিয়াছেন। স্পট্ট ব্ঝিতে পারা যায় যে, তিনি থাটি 'উপন্যাদ'-এর সন্ধানেই প্রথম হইতে যাত্র। স্থক করিয়াছেন-এবং দেই খাঁটিছের প্রধান লক্ষণ—'বাস্তবামুগামিতা'। এই 'বাস্তব'কেও ভিনি 'কল্পনা' বা 'কাব্য' হইতে অতি সম্ভর্পণে পৃথক রাধিয়াছেন। তাঁহার মতে 'কুপ্ণের ধন'-এর দেই কুপ্ণের মত 'আলুব খোদা'ই উপ্রাদেরও শ্রেষ্ঠ উপাদান, এবং তাহার দ্বারা যে 'মেওয়া'-রদ প্রস্তুত হয় তাহা পাক করিবার কালে যত জল দেচন করিবে ততই দেই 'মেওয়া' উপাদের হইবে—ঘুত বা তৈল দিলেই মাটি ৷ হঠাৎ মনে হয়, গ্রন্থকার একটা বিশেষ শ্রেণীরু উপন্তাস লইয়া এই গবেষণা করিয়াছেন, কিছ देशनारमव माधावन हेश्टबको नाम Fiction-नटन नग्नः এवर উপ্যাসের নানা art form বা রুমরূপ সাহিত্যের কাব্যবিভাগে দেখা দিয়াছে-পতে, ও পরে গতে তাহার যে সার্থকতা রসিক্মাত্রেই স্বীকার করিয়াছেন, তাহা তো এই 'বাস্তব'-অবাস্তব বিচারের উপর নির্ভর করে না। যাহা আর্ট বা কাব্য হিসাবে সার্থক হইয়াছে তাহা যে চিরকাল 'স্বে মহিম্নি' প্রতিষ্ঠিত হইয়া আছে: ঐ মাপকাঠিতে যদি তাহার সেই বসরপ ধরা না দেয়, তবে মাপকাঠিই যে ভাঙিয়া ফেলিতে হইবে। লেখক 'বান্তব' ও 'কল্পনা'র যে পার্থকা বরাবর নির্দেশ করিয়াছেন ভাহাতে মনে হয়, তিনি সাহিতাস্টির মূল তত্তকেই স্বীকার করেন না—ভাই তিনি উপন্তাদে কাব্যের দংঅব মাত্র দূষণীয় মনে করেন। সকল সাহিত্যিক স্পট্ট যে কাব্য-উপক্রাদের জাতি বা গোত্র যেমনই इछक, তाहा यमि कावा ना इहेशा थाक उत्त जाहा त्य किहूरे हेश नाहे, এমন কথা বলিলে তিনি বোধ হয় শিহরিয়া উঠিবেন। বাস্তবজীবনের লজিক উপতাস নামক কাব্যেরও লজিক নয়-কোন লেখকই, কবি-দৃষ্টি হারাইয়া কেবল 'বান্ডবামুগামী' হইয়া কোন প্রকার সাহিত্যস্প্রির গৌরব লাভ করিতে পারেন নাই। এই স্প্রীশক্তিই কবিছ, এবং কল্পনার প্রকৃতি অমুসারে অর্থাৎ রসদৃষ্টির ভঙ্গি অমুসারে উপ্যাসের প্রকৃতিও বছবিধ হইয়াছে। এই বিভিন্নতার জন্ম কালধারার প্রভাব কতথানি দায়ী-কোন্ যুগে, অর্থাৎ কোন্ ঋতুতে, কোন্ জাতের ফুল

ফুটিয়া থাকে, সে জিজ্ঞাসা স্বতন্ত্র; কিন্তু প্রত্যেক ফুলেরই নিজ নিজ বর্ণে ও রূপে ফুটিয়া উঠিবার অধিকার আছে; ভুণুট এক এক যুগে নয়-একই যুগের একাধিক কবির স্বতন্ত্র দৃষ্টিতে তাহারা স্বতন্ত্র আকারে ফটিয়া উংঠ: দেখানে কালাফুক্রমিক বিকাশের কথাও অবাস্তর। উপত্যাস যদি মানুধের জীবনালেথা হয় তবে তাহা বহির্জাণ ও মনোজগুতের সামঞ্জমুলক বা পরস্পব পরিপুরক একটি চিত্রলিপিই নয়--- সেই তুই-ই যেমন বাত্তব, ভেমনই ভাগারা মালুযের জীবন-কাহিনীর একটা অংশ মাত্র: এই চুই জগতেব উপনে আব একটা বংত্তর জগতের ছায়া সর্বাদা ব্যাপ, হইয়া আছে-ভাহাবই যাতশক্তির প্রভাবে বাত্তব ও অবান্তব চুই-ই স্থান ম্লাবান ইইয়া উঠে। **কবি-**চিত্তে সেই ছগতের ছায়া পড়ে—এবং তাহাতে সেই শক্তির যে কিয়া ঘটে ভাহারই নাম কল্পন। এই কল্পনাই কবিব স্টেশক্তি, এবং কল্পনার প্রকৃতিভেদে জীবনের আক্রেখা নান। বসরূপ ধারণ করে। কাব্যে, মহাকাবো, নাটকে, উপত্যাদে দক্ষত্রই এই কল্পনা জীবনের নানারপ ব্যাখা নানা ভঙ্গিতে আমাদের রস্চেতনার গোচর করে—সেই চেতনার গভীরতা ও পরিধি দক্র ক্ষেত্রে দ্যান নয়, কিন্তু দ্বাত্রই অমুভূতির সতা আছে। সে কল্পনা বা কবিশক্তি যদে জীবনের কোন রপ্রকে বান্তব-অবান্তবের উদ্ধে তদিয়া ধরিতে পারে তবেই তাহা সার্থক হয়, অত্থৰ কল্পনা যেমুন মিখান্নয়, তেমনই কোন সাহিত্যিক স্প্তিই কা<u>ৰা</u> না হইয়া পারে না। আমার এই কথাগুলি কেমন একটু ভিন্ন ধরনের হইল, এ ভাষা খুব স্বন্দান্ত ভাষা নয— আমিও ভাষা বৃঝিতেছি; বিশেষত উপত্যাসের থাটি রপটিকে উন্ধার করিয়া তাহাব ঐতিহাসিক অগ্রগতির ধারা যিনি প্রমাণ কবিতে চান তাঁহার নিকটে এ ভাষায় কথা বলিলে আমাকেই হার মানিতে হইবে। অতএব ঐ ভাষা আমি নিজেই প্রত্যাহার করিতেইছি—তাহার পরিবর্ত্তে আরও স্পষ্ট ভাষায় •কয়েকটি প্রশ্ন কবিব।

উপন্থাস যে একটি বিশিষ্ট ও স্বতন্ত্র বস্তু, সেইজন্ম তাহার উৎকর্মস্থাকর্ম বিচারে কতকগুলি লক্ষণের হিসাব রাখিতে হইবে, এ কথা
মানিলাম; কিন্তু উপন্থাসও এক জাতীয় কাব্য নয় কেন ? হউক তাহা

শামাজিক বা পারিবারিক বা ঐতিহাদিক,—তাঁহাতে যথা-প্রকৃতি ও ষ্থোপযুক্ত কল্পনার ক্রিয়া থাকিবে নাকেন ? যদি বাস্তব উপাদানেব কথাই হয়—তাহা স্বতম : কিন্তু কল্পার ৭ €ো থান্তব আছে ; গ্রন্থ কার কি বলিতে চান যে, মহাকাব্য বানাটকেব যে কবিদৃষ্টি তাহা সম্প্রভাবেও বাজবাজগামী নয় ? উপাদানের বাজবভাই কি কোন সাহিত্যিক স্ষ্টির নিরিপ হটতে পারে ? কবিব কল্পনা যদি দেই বাত্তবকে ক্লপান্তবিত না করে তবে আমরা সেই বাস্তবতায় মুগ্ধ হই কেন ৮ যে বান্তবকে আমরা প্রতাক করি নাই, তাহাকে বান্তব বলিলা অফুভব করি কেমন করিয়া? আবার যে বাস্তব প্রতাহ প্রতাক ক'বয়াও কিছুমাত্র চিত্তচমৎকার অক্তত্তব করি না, উপতালে তাগাকেই নিধুঁড প্রতিফলিত হইতে দেখিয়া এমন মুগ্ধ হই কেন্ গ্রন্থকার ঠাহার গ্রন্থের এক স্থানে লিপিয়াছেন—" আনন্দমাঠব বিথম চার অধায়ে একটি ভীষণ বাস্তব চিত্র"। পাড়য়া বড়ই কৌতৃক অষ্ঠ ভব করিয়াছি। প্রথমত, ভীষণভার দাবাই বাস্তবের বাস্তবভার পবিমাপ হয় না---ভীষণই হউক, আর স্থন্দরই হউক, তাহাব চেত্র তদমুরূপ হইলেই হইল। আশা করি, গ্রন্থকার এখানে সে চিত্রের ভাষণতা নয় (কাণ, ভীষণতাও একটা রুদ)—ভাষার বান্তবভার কথাই বলিভেছেন। তাগার এই উজি ঘণার্থ। কিন্তু এরপ বাস্তানচিত্রকের ইংবেজীতে বলা হয়-- একটা 'creation', অধাৎ উহা রচনা কবিতে উৎকৃষ্ট স্থলনাশক্তি বা কল্পনা-শক্তির প্রয়োজন হইয়াছে। ইহা বাহিরের বাস্তব হইলেও, ইহার জ্মাও এক ধরনের কল্পনারই প্রয়োজন হইয়াছে, কেবল কতকগুল তথা সঙ্কন কবিয়া প্রমাণ সহ তাহা বিবৃত কবিলেই ঐ বাস্তবকে আম্বা **অন্তরে** অমুভব করিতাম না: এখানে বাস্তবেবও অমুনিহিত একটা গভীরতর বাস্তবকে—বাস্তবের যেন প্রাণমৃত্তিটিকে ধরিয়া দেওয়া हरेगाए। एक्सनरे, महाकारवात रा कन्नना **लाहा** स्रोतरात অন্তলেতির আর এক প্রকার বান্তবকে আমাদের স্থান্যাচর কবে, সেখানেও সম্ভব-অসম্ভব, বান্তব-মবান্তব, প্রাক্তত-অপ্রাকৃত, রূপক ও ষথার্থ-স্কবিধ উপকরণ-উপাদানের সাহায়ো, একটা একাগ্র কবিদৃষ্টি ষে ভাববস্তকে রূপ দেয় তাহাকে কবি বাস্তবের মতই প্রত্যক

কবিয়াছেন—তাই তাঁহার সেই দৃষ্টি কখনও মান বা ম্লাহীন হয় না। আমি এখানে এমন একটি মহাকাব্যের দৃষ্টান্ত দিব, যাহার মন্ত উৎকট কল্পনা আর কোথাও দেখা যায় নাই। আমি দান্তের (Dante) মহাকাব্যের কথা বলিতেছি। সে যুগে নভেলের স্পষ্ট হয় নাই, তাই তখনকার জীবনযাক্তার বাস্তবচিত্র উপন্থাসে প্রতিফলিত হইতে পারে নাই;—কিন্তু দান্তের মহাকাবাই নাকি মধাযুগের গ্রীষ্টান যুরোপের আত্মাব বাণী বহন করিতেছে, সে যেন সেই যুগকে একটি স্বসম্পূর্ণ বাণীমৃত্তি দান করিয়াছে। যদি তাহাই হয়, তবে দান্তের কল্পনা কি একটা গুঢ়তর ও বৃহত্তর বাত্তবকে দুচ্রপে ধরিতে পারে নাই ?

অধ্যাপক মহাশয় ইহাব উত্তরে যাহা বলিবেন তাহা জানি; জানি বলিয়াই আমি এত কথা বলিতে বাধা হইতেছি। তিনি পুনরায় তাঁহার সেই 'সংজ্ঞা' ও উপন্যাস নামক একটি বিশেষ জ্বাভীয় রচনার কথা তুলিবেন-ভিনি বলিবেন, এ স্কল কথা অবাস্থর। আমার কাছে অবান্তর নয়-এবং ভাহাব গ্রন্থ সম্বন্ধেও নহে। কারণ 'বাস্থবামুগামিতা' কোন এক-শ্রেণীব উপস্থাদের বিশিষ্ট লক্ষণ হইলেও. ভাহাকেই 'fetish' করিয়া 'উপক্যাদে'র অগ্রগতি বিচার করা কোন সাহিত্য-সমালোচকের তো দুরের •কথা—কোন সাহিত্য-রসি**কেরই** শোভা পায় না। এইরূপ বিধি তিনি যদি বিলাতী সাহিত্যশাল্প হইতে প্রাইয়া থাকেন এবং দেই কাবণেই বিদিস্মত কার্যা করাকেই ডিনি গৌরবক্ব মনে ক্রিয়া থাকেন ভবে আমার কিছুই বলিবার নাই। কিন্তু তিনি যদি নিজেরই কচি, রসবোধ ও স্বাধীন বিচারবৃদ্ধির সাহায়ে এই গ্রন্থ করিয়া থাকেন, তবে আমার এই সকল প্রশ্ন নির্থক নয়। তাঁহার সংজ্ঞা বৃঝি, 'বাতবামুগামিতা'ও বৃঝিয়াছি, তথাপি এই প্রদক্ষে আর এবটি প্রশ্ন কবিব। বহিষ্চন্দ্রের উপন্যাসকে তিনি একটা শ্রেণীতে ফেলিয়া বিচাব করিয়াছেন—সেই শ্রেণীর নাম 'ঐতিহাসিক উপত্যাস'। এই ধরনের উপত্যাস নিশ্চয়ই অগ্রগতির নিদর্শন নয়, কারণ ভাষাতে 'রোমান্সের আতিশ্যা' আছে. ঐতিহাসিক 'তথ্যাফুগামিভা' নাই। অধ্যাপক মহাশয় উপ্তাদের করিতে বৌদ্ধজাতক পর্যান্ত ধাওয়া করিয়াছেন, কারণ, ভাহাতে

বাস্তবের গন্ধ আছে--দেই 'বাস্তব' নিশ্চয়ই 'ক্রমবিকাশের ধারায় ব্দ্ধিগচন্দ্রের উপন্তাদে পূর্ণতর বা সমগ্র বাস্তবতায় পরিণ্তি লাভ করে নাই। তাহা হইলে, উপ্আস হিসাবে উহাকে, সাবালক বলা যায় না। স্কলই ব্ঝিলাম, কিন্তু ইহাই ব্ঝিতে পারিতেছি না যে, বাংলার স্ক্রিপ্রেষ্ঠ ঔপতাসিকের উপতাস এমন কাচা হইয়া বা 'কাচিয়া' গেল কেমন করিয়া / বাহিরের আকাশভরা জ্যোৎস্বা গুহদ্বারে গ্রাক্ষপথে প্রবেশ করিতে চাহিতেছে—ঘরের কোণের প্রদীপটির মান রক্ষা করিবার জন্ত দরজা-জানালা বন্ধ কবিয়া দিব ? এ কেমন শাস্ত্র, এ কেমন বিচার ৷ বাস্ক্ষমচন্দ্র তো 'ঐতিহাসিক উপতাস' লেপেন নাই, সে কথা তিনি নিজেই বলিয়,ছেন। তব সেই ঐতিহাসিকের কোঠায় ফেলিয়া দেগুলিকে পিয়িতে হুটবে y ইুছাও কি একটা ধান-মাডাইয়ের মত কাজ / বৃদ্ধিন্দ্র অধ্যাপক মহাশয়ের অথবা তাঁহার বিলাতী গুরুদের (আমারও বিলাতী গুরু আছেন—তাহার) এমন অবিবেচক নহেন) ফরমায়েদ মত উপলাধ রচন। করেন নাই—সকল দতাকার দাহিতা-অষ্টার মত তিনি তাঁচার স্বকার করিলন্ট এবং জগং ও জীবন সম্বন্ধ তাহার নিজেব আভিকে রুষোপলার্ব প্রেব্রের যাহা রচনা করিয়াছিলেন — জাতি (class) হিলাবে ভাহাদের নাম ঘাহাই হউক, ভাহাদেব সেই বিশেষ রূপের নাম-ব্রুমচন্দ্রের উপগ্রাস ছাড়া আরু কিছুই হুইতে পারে না; কারণ, সকল ফ্রেই অন্যসদশ (unique)। এইজন্ত কোন আট কথকে লইয়া Zoology-র মত শ্রেণীভাগ (classification) চলে না। ব্ধিমচক্রের উপ্রাস-মহাকাব্য, নাটক, গীতেকাব্য, নভেল কোন শ্রেণীভূক্ত নয়, অথচ দকল শ্রেণীর লুকাচুরি ভাহাতে আছে, কারণ, ভাষাতে জালনের সমগ্রতা-বোধের গভীরতর প্রেরণা রহিয়াছে, তাহা বান্তব-অবান্তবের ভেদ মানে না। অর্থাৎ তাহা উৎক্ট উপন্তাস, উৎকৃষ্ট কাব্য ও উৎকৃষ্ট সৃষ্টি ; দেইজগুই ভাহা সাহিত্য-ব্যাকরণের সূত্র মানিয়া চলে না—ভাহা নিয়ভিক্বত নিয়মরহিত। কিন্তু তৎসত্ত্বেও ভাহার অশেষ দোষ !—ভাহারা ইতিহাস মানে না, চরিত্রতত্ত্ব বা মনস্তত্ত্ব মানে না, সম্ভব-অসম্ভবের হিসাব রাখে না ৷ অতএব, একপ্রকার গত্ত-कावा हिमारव উৎक्रेड इंटेलिंस, जाहाता উপভাষের নাবালক व्यम

কাটাইয়া উঠিতে পারে নাই। অধ্যাপক মহাশয় তাঁহার বৃদ্ধিমচন্দ্র-সমালোচনায় যে বিশ্লেষণী বৃদ্ধির পরিচঃ দিয়াছেন ভাহা যেমন চমকপ্রদ. তেমনই তাহার বান্তব, ও রোমান্স অংশ পুথক করিয়া তাহাকে উপতাসের মাননতে যাচাই করিতে গিয়া নান্তানাবদ হইয়াছেন, সেগুলির মধ্যে স্টির অবওরে বা সমগ্রত। বোধ তাগার পক্ষে চুরুত হইয়া উঠিয়াছে। একই উপন্তাদের কত্থানি বাস্তব এবং কত্থানি কাব্যু, অর্থাং কতথানি তাঁহার সংজ্ঞায়ত উপতাংদের কোঠায় পড়ে ক্রথানি পড়ে না, ভাহার বিচারকালে এ প্রশ্ন ভাহার মূলে একবারও জাগে নাই-এই ছুই বিদ্দ্ধ উপাদান ক বৰ কল্লনায় কোন বুদ-ক্লপে স্থাতিত তইয়াছে—কাবাগুলিৰ মধ্যে দৃষ্টির সেই সম্প্রতা কোথায়, যাহার জন্ম তাহীরা একটা স্বাধ্যক্ষণ, স্বয়, স্বংচীল মতি প্রিগ্রহ ক্রিয়াছে ? 'রোমান্সের আতিশ্যা' নাম দিয়া তিনি যে প্রিভেদ যোজনা করিয়াছেন. ভাষতে তিনি নিজেই ব'ক্ষমচন্ত্রের তিনখান উপল্লাসে বস্স্টির সার্থকতা-'কিম্ব' 'তথাপি' প্রভৃতি নানার্রণ কৈঞ্যিং-বাক্যের দারা ষীকার করিতে বাধ্য হইয়ালেন, নিজেব মু'ক্ত নি'জেই গণ্ডন কবিয়াছেন। এই বিপাক-বিভম্নাব কারণ ভালার ঐ সংজ্ঞাব বাননে যে লালটি বাঁধিয়া তিনি উপতাসের ধাবায় নৌক। বাহিতেতেন সে হালে পানি পাইতেছেন না। যে কোন পাঠক উটোর গ্রন্থের ^{*}এই অংশ পাঠ করিবার সময়• আমার মন্তবোর সভাত। উপলিক্তি কবিবেন।

বন্ধ-সাহিত্যে উপক্রাদের ধারা মন্থান্ধ ঐতিহাসিক গবেষণার মূল্য এবং প্রয়োজন সকল চাত্রের পক্ষে অন্ত এবং ইরাণ ঠিক যে, সাহিত্য-বিচারে অধিকারা-ভেদ আছে; ক্লানে চাত্রগণের জন্ম যে বক্তৃতা প্রস্তুত করিতে হয়, অথবা ভারাদের পরীক্ষার প্রয়োজনে যে ধরনের বিধিসম্মত ব্যাখ্যা বা তথানির্ণঃ আবশ্রুক, তাহা হইতে পৃথক একটা বৃহত্তর প্রয়োজনও আতে—ভাহা সাহিত্যের রসরপ নির্ণয়, সে তত্ত্বের আলোচনা সকলের জন্ম নয়। কিন্ধ যিনি নিম্নত্তর ক্ষেত্রে বিচরণ করিতে বাধ্য হন, তাহাকেও কতকগুলি মূলনাভির মন্যাদ। রক্ষা করিতে হয়, না করিলে নিম্নাধিকারী চিরাদন নিম্নাধিকারেই রাহয়া যায়, এবং বাংলা-সাহিত্যের পক্ষেও সমালোচনার বিশুদ্ধ ও উচ্চতর আদর্শের প্রতিষ্ঠা

স্থাব্রপরাছত হইয়া পড়ে। কোন এক প্রকার সাহিত্য-স্টির ধাবা পৃথক-ভাবে প্রদর্শন করিবার কালেও সকল সাহিত্য-স্টি—ঘাহার সাধারণ নাম কাব্য—ভাহার ধারণাকে যতদ্র সম্ভব অক্ষত রাথাই উচিত। এক্ষয় একের সহিত অপরের তুলনায়, লক্ষ্য-সামান্য ধবিয়' classification করার বিপদ যে কতথানি, ভাহা আধুনিক কালেব শ্রেষ্ঠ বিলাতী সমালোচকেরাও বৃঝিতে পারিয়াছেন। বন্দ্যোপাধ্যায় মহাশয় অধ্যাপনার বাধা পথে আবদ্ধ থাকিয়া সেরপ কোন তত্তিজ্ঞাসার প্রয়োজন অফুভব করেন নাই, অথবা সেরপ জিজ্ঞাসা তাঁহার এই কর্মের পক্ষে নিভাস্ত নিশ্রয়োজন।

সংজ্ঞার সার্থকতার সম্বন্ধে বলিয়াছি, অর্থাৎ কোনরূপ প্রেষণার পক্ষে এইরূপ একটি গণ্ডির আবিশাকতা যেমনই হউক—দেই সঙ্গে যদি সাহিতোর রস-বিচারও করিতে হয়, তাহা ইইলে ঐরপ সংজ্ঞা ধে কিরপ অযথার্থ ইইয়া পড়ে, তাহা দেখাইবার চেষ্টা করিয়াছি। একণ আমাদের প্রাচীন সাহিতো গ্রন্থকার কর্ত্তক আবিষ্কৃত উপন্থাসের বীজ বা অঞ্বোদাম সম্বন্ধে কিছু বলিস: অধ্যাপক মহাশয় ভারতীয় সাহিত্যের সেই আদিষ্প হইতে বাংলা-বাহিত্যের মধাযুগ পর্যান্ত গতে ুবা পত্তে রচিত সকাপ্রকার কথা ও কাত্নীতে যেখানে যেটকু বাস্তব-উপাদান লক্ষ্য করিড়াছেন সেইখানেই বীজন্ধপে উপত্যাসকে বিভয়ান দেখিয়াছেন। সেই সকল রচনার আফুতি-প্রকৃতি বা তাহাদের মূল কল্পনা-প্রবৃত্তির পার্থকা বিষয়ে তিনি কিছুমাত্র চিন্তা করেন নাই— ঐ বান্তব-উপাদানটকই তাঁহার দিদ্ধান্তের পক্ষে যথেষ্ট বলিয়া মনে করিয়াছেন। তেমন উপাদান যে অল্লাধিক পরিমাণে সকল কালের সকল রচনাতেই থাকা স্বাভাবিক, এবং কেবল সেই বস্তুই যে কম্মিন কালেও তাঁহার ঐ উপনাম হইয়া উঠিত না—বাংলা উপনামের ধারাকে আভিজাত্য দান করিবার প্রয়োজনে, এত বড় পণ্ডিতও এই সাধারণ জ্ঞানটুকু হারাইয়াছেন! দেশ, কাল ও পাত্রের সম্বন্ধঘটিত একটা মহানিয়ম সকল সৃষ্ট বস্তুর উপরে আধিপতা করিতেছে, তাহার ফলে मकनरे क्रमभित्र विनीत, देश मेखा दरेतन, चार्टें त क्राउ এভোলিউশন বাদ পুরাপুরি খাটে না—আধুনিক বাংলা সাহিত্যই ভাহার একটা প্রকৃষ্ট প্রমাণ। এ সাহিত্যে আর্টের যে নবতম রূপাবলী প্রকাশ পাইয়াছে, তাহা বহুলাংশেই আগস্কক-একই যুগের আধারে একট শিখা দীপ চইতে দীপান্তরে সংক্রমিত চইয়াছে; আর্টের পকে ইহা অস্বাভ•বিক বা অসম্ভব নয়। প্রত্যেক যুগেরই একটা বিশিষ্ট আর্ট-আইডিয়া (art idea) থাকে, তাহা দেই যুগের মধোই নিঃশেষে পরিণতি লাভ করিয়া ঝরিয়া যায়। অজন্তার চিত্রাবলীতে একটা যুগের যুগোচিত আর্ট-আইডিয়া চরম-পরিণতি-শেষে ঝরিয়া গিয়াছে---ভাগর সহত পরবর্তী কোন যুগের চিত্রাহণরীতির এভোলিউশন-ঘটিত সম্বন্ধ না থাকিবারই কথা। পুরাকালে এবং ভাহারও যুগ-কি.শবে ্যে সকল সাহিত্যিক রূপ (art form) দেখা দিয়াছিল ভাহাদের সঙ্গে আধুনিক উপভাসের দূরতম সম্বন্ধও নাই; অতএব সেরূপ সম্বন্ধ স্থাপনের চেষ্টা নিতান্তই নির্থক। এ প্রসঙ্গে স্বচেয়ে বড় কথা এই যে, আর্টেব ক্ষেত্রেও ক্রমবিকাশের প্রাকৃতিক নিয়ম যদি বলবৎ হয়, তবে কোন উংকৃষ্ট সাহিত্যিক শিল্পসৃষ্টিও আর স্বয়ম্পুর্ণ হইতে পারে না-কবি-প্রতিভার কোন গৌরবই আর থাকে না। অধ্যাপক মহাশদ্বের সংজ্ঞাধৃত ঐ 'বান্তবাহুগামিতা'র যদি কোন অর্থ থাকে, তবে ভাহা এই যে— আধুনিক উপতাস-জাতীয় রচনা বান্তবাত্নপামী হইয়াই রসস্ষ্টে করিয়াছে—ভাহার মূলে ফচি ও রসবেধের একটা ভিন্নতর প্রেরণা ° আছে; এবং সাহিত্যের সেই অভিনব রসরূপ নিজ বিকাশকালের মধ্যেই পূর্ণ পরিণতি ও শেষে চরম বিকৃতি লাভ করিবে। এই সকল রদরপের উদয় ও বিলয়ের মূলে যে বহির্গত কারণ্যমষ্টি আছে তাহার পর্যালোচনা অভাবিধ বিভা বা জিজাসার বিষয় হইতে পারে, সাহিত্যের রূপ-রুসের বিচাবে ভাহা সুরৈব অবাস্কর।

এখানে অধ্যাপক মহাশয় বলিতে পারেন যে, তিনি সাহিত্যের রসরপের বিচার বা তাহারই ক্রমবিকাশের ধারা নির্ণয় করিতেছেন 'না—বস্তুত তিনি দেরপ কোন অপরিণামী রসরপের অন্তিত্বে বিশ্বাস করেন না। তিনি বৈজ্ঞানিকের দৃষ্টিতে, কতকগুলি বৃদ্ধিগ্রাহ্ম লক্ষণ লইয়া একটা বান্তবঙ্গীবনধন্মী বস্তুর ক্রমপরিণাম প্র্যবেক্ষণ করিয়াছেন, তিনি সাহিত্য-সমালোচনা করেন নাই—বৈজ্ঞানিক বিশ্লেষণ

করিয়াছেন। হয়তো তিনি তাহাই করিতে চাহিয়াছিলেন, কিন্তু করিয়া উঠিতে পারেন নাই। তাঁহার সমালোচনার ধরন বা পদ্ধতি দেখিয়া মনে হয়, তিনি বিশ্লেষণ করিতে পট, আশ্লেষণ করিতে জানেন না, কারণ—বোধ হয় সতাই তিনি রদের—অর্থাৎ রূপ-সমগ্রতার সম্বন্ধে নান্তিক। কিন্তু তাই বলিয়া তিনি বাস্তবের লক্ষে সঙ্গে কাব্যরসের হিসাব-ও—জমা ও থরচের মত—না মিলাইয়া ক্ষান্ত হন নাই, বাস্তবের দৃঢ় ভিত্তির উপরে দাঁড়াইয়া বাস্তব-বিরোধী কল্পনার দোষ দেখাইতে বহু আয়াস স্বীকাব করিয়াছেন, অর্থাৎ বস্তুনিষ্ঠ বৈজ্ঞানিক হইয়াও অবস্তু লইয়া মাধা ঘানাইযাছেন, এইজক্যই আমে বলিতে বাধ্য হইয়াছিলাম, "অংশাচ্যানন্বশোচন্ত্র্ প্রজ্ঞাবাদাংক ভাষদে"।

ঐ বাত্তব-উপাদান ও ক্রমবিকাশ-তত্ত্বে প্রতি ঐকান্তিক নিষ্ঠার বশে, গ্রন্থর বৌদ্ধানকমালার মধ্যেও উপ্রাসের বীজ দেখিতে পাইয়াছেন, দে কথা পর্বেব বিনয়াছি: পরে 'মৈমনসিংহ-গীতিকা'য় সেই বীক্ষের অন্ধবোদ্যান অবিষ্কাৰ করিলা তিনি যে সিদ্ধান্তে উপনীত হইয়াছেন, ভাহাভে, কেবল উপন্যাদের সংজ্ঞাই নয়—সাহিত্যেব জাতি-কুল-গোত্র প্রায় বিচার হিভুতি হইয়া প্রেড। যে কোন কাবোর অন্তর্গত বাস্তব উপাদানই য'দ উপভাগেব নীজ হয়, তবে মুকুন্দবামের চণ্ডী-কাবো সেই বীজ বিভয়ান থাকা সত্ত্বেও, তাহার পর প্রায় আড়াই শত বংসরেও বাংলা ভাষায় উপ্রাসেও জন্ম হইল না কেন ? অধ্যাপক মহাশ্য 'নৈমনসিংহ গীতিকা'র মধ্যেই তাহার সম্ভাবনা আসল্লভর হইতে দেখিয়াছেন, এবং বাংলা সাহিত্যে দেই 'কুমারসম্ভব' হইতে যে বিলম্ব ঘটিয়াছে, ভাহার জন্ত তুই মদনকে অর্থাৎ তুশ্চবিত্র কবি ভারতচল্লকে দায়ী করিয়াছেন, ভাবতচন্দ্রের দেই অপচেষ্টা যদি বিপরীত মুথে এই ঔপত্যাসিক প্রবৃত্তির গতিরোধ না করিত, তাহা হইলে আমাদের সাহিত্যে নাকি উপ্যাসের জন্ম আরও শীঘ্র ফটিত ! ইহার উত্তরে তুইটি কথা বলিব। ভারতচন্দ্র প্রায় দেড শত বংসর পরে আসিয়াছিলেন— উপক্তাসের বীজকে অঙ্গারত হইবার যথেষ্ট সময় দিয়াছিলেন। দ্বিতীয় প্রমটি উথাপন করিতে আমি নিজেই লজ্জাবোধ করিতেছি। অধ্যাপক মহাশয় উপত্যাদের ধারার অফুদরণ করিয়াছেন, না---দেই ধারাকেই

অমুসরণ করাইয়াছেন ?•তাই যদি করিয়া থাকেন তবে তিনি ভগীরথকেও হার মানাইয়াছেন। অধ্যাপক মহাশয়ের একান্ত বশীভূত এই ধারাটি যে-কোন থাতে বহিতে আপত্তি করে না-কোন দিগ্দেশ বা ভৌগোলিক বাধা মানে না। ভারতচত্ত্র যত বড় অপরাধই করিয়া থাকুন, তিনি যে-ধারায় তাঁহার কাব্যথানিকে ভাদাইয়াছিলেন, তাহার পাতই যে ভিন্ন! জিনি যদি অধ্যাপক ["]মহাশয় কথিত সেই মহা অপরাধ না-ও করিতেন, তথাপি 'মৈমনসিংহ-গীতিকা'র ধারা কেমন করিয়া দেই খাতে আসিয়া সেই ধারার পুষ্টি সাধন করিত ? ভারতচন্দ্র একদিকে জয়দেব, বৈষ্ণব-পদকর্তা, মুকুন্দরাম, কাশীদাস, এবং শ্রীচৈতত্যোত্তর বিপুল ধর্ম-কাব্য-দর্শন-সাহিত্যের দায়াদ, এবং অপর দিকে সংস্কৃত কাল্য-পুরাণ, ব্যাকরণ-অলম্বারের সংস্কৃতিমন্ত্রে দীক্ষিত কবি—তাঁহার নিজম্ব কাব্যকল্পনা যেমনই হউক। অপুরু সকল ভাষার মৃত বাংলা ভাষাতেও লোক-সাহিতোর একটি ধারা চিরদিন ভিন্ন থাতে বহিয়া আসিয়াছে, সে সাহিত্যের প্রকৃতি ও প্রেরণা অতিশয় স্বতম্ভ হইয়াই থাকে—তাহার ইতিহাসও স্বতম। বিলাতী সাহিত্যের ইতিহাস কি বলে জানি না, আমি কেবল আমাদের দেশের ঐ সাহিত্যের সম্বন্ধে একটা ছোট খবর তাঁহাকে দিতে পারি---তাঁহার কাজে লাগিলে কুতার্থ হইব; তাহা এই যে, 'মৈমনিসিংহ-গীতিকা'র ধারা এখনও লুপু হয় নাই, কঁবি জ্পীমউদ্দীন সেই ধারারই আধুনিক কবি। সে ধারায় উপত্যাসের মত বস্তুর উদ্ভবও দূরের কথা, তাহা পত ছাড়িয়া গত রীতিকেও আশ্রয় করিতে পারে না,—কারলে সেই দণ্ডেই ভাহার অপমৃত্যু হইবে। •

আমার বক্তব্য বিশদ হইয়াছে কি না জানি না, কিছু অধ্যাপক সমাজ ও পণ্ডিত পাঠকগণকে আর একটু ধৈর্য্য ধারণ করিতে হইবে। এইবার সাধারণ আলোচনা ত্যাগ করিয়া গ্রন্থথানির মধ্যে তথ্য ও তত্ত্বের যে অপূর্ব্ব সন্ধিবেশ আছে, তাহার কিঞ্চিৎ চাক্ষ্য পরিচয় দিবার চেষ্টা করিব।*

ইতিমধ্যে ডক্টর প্রীপ্রীকুমার বন্দ্যোপাধ্যার লিথিত এক হুদার্ঘ প্রতিবাদ পাইয়াছি।
 সেই প্রতিবাদ ও মৃল প্রবন্ধ-লেখকের উত্তর বধাসম্ভব দীঘ্র প্রকাশিত হইবে। কাগজের বর্তমান ছুপ্রাণ্যতার এখনই দীর্ঘ উত্তর-প্রত্যুদ্ধর ছাপা সম্ভব নর। বর্তমান প্রবন্ধের সহিত সেই প্রতিবাদের কোন সম্পর্ক নাই।—স. শ. চি.।

হেঁয়ালি

বন-সমুক্ত-ভীরে তুমি দেখ উর্দ্মি ফেনাময়, আমি দেখি নীলসিম্ধ, অতলের লভি পরিচয়। তুমি খেলা ভালবাস, আমি ভালবাসি দ্ধুব দিতে, ত্ত্রনের মাঝখানে কালসিন্ধু রহে তরঞ্চিতে। আমার অন্তরমাঝে মৃক্তারূপে শুক্তির বিকাশ, ক্ষণে জাগো, ক্ষণে ভাঙো, তুমি ক্ষুর রহ বারো মাস; রৌজকরে ঝলকাও, বায়ুভরে হও যে উদ্বেল— শৈবালে শুক্তির গর্ভে মুক্তা হয় কঠিন হিমেল। তরঙ্গ-ভাড়নে সে ভো উন্মিমুথে ভাগে না কধনো, নিম্নে আমি ্টেউ গনি, উদ্ধে তুমি কলহাস্ত শোনো। তরঙ্গ-উচ্চল সিন্ধু মাঝখানে গর্জে অবিশ্রাম, সৈকতে শুকায় ফেনা, বেড়ে যায় মুকুতার দাম। ভোমার আমার মাঝে ভাষাহীন অন্ধ ব্যবধান, ক্ষণিকের স্পর্শ লভি ক্ষণিকা, পেয়েছ কি গো প্রাণ? আজিকে প্রম ক্ষণে আমি ধবেডিফ তব হাত. তুমি ধরা দিয়েছিলে, বক্ষে বক্ষে বাধে নি সংঘাত; ওষ্ঠে ওষ্ঠে মিলেছিল পরিপূর্ণ মিলনের আশা---সে কি মোহ, সে কি ভ্রান্তি, তে প্রেয়দী, সে কি ভালবাদা ? कि विलित ? मकरलाई प्रश्निय (अरलाइ এ (अला। জীবন-বারিধি প্রিয়ে, পার,হব এইমাত্র ১৩লা, অন্ত পথ নাহি জানি, পারে যেতে মন যে উধাও; তুমি কি কামনা কর মনে মনে মনেরে ভর্ধাও। তুমি নিজে ভাল জান—সব স্পর্শ এক নয় প্রিয়া, মেঘে মেঘে সংঘর্ষেই বিত্যাৎ উঠে না ঝলকিয়া। যে দেহ ছু য়েছে বহু, এক স্পর্শে হকে তাহা শুচি--আজিকে পরম ক্ষণে দেখেছ কি নয়নাশ্র মৃছি. কামনার লক্ষ ঢেউ মুক্তামাঝে শুরু হয়ে আছে. প্রেমের হীরক-হ্যাতি ঝলকিছে কামনার পাছে।

হোলিতে কথা এলি, হোঁয়ালি আমার ভাল লাগে,
ঘুমায় রাজার মেয়ে, জাগিবে নিশ্চিন্ত অন্থবাগে।
সমুদ্র শুকায়ে গেছে, বালুচরে তরা বানচাল,
কথন জোয়ার আদে, মহার্ণব হয় যে উত্তাল—
ভেদে ওঠে মায়াতরী, বালুচর নিশ্চিন্তে মিলায়,
মন-পবনের গতি মাঝগাঙে ভেদে ভেদে যায়।
ছুঁয়ে গেল মায়াবিনী, সে কি জানে মন্ত্র কি যে—
কি হইল বোঝা-পড়া গুচ্ ঘন্দ্র মনে-মনসিজে;
উপাধানে থ্য়ে মুখ ভোমারেই চাহিন্ত ভাবিতে,
বসস্তেব পুশাশোভা ঝ'রে গেছে হেমস্তের শীতে।
আকাশে নিবিত্ন মেন, বিজলি ঝলকি উঠে জলি;
মনে হ'ল, হায় ভীক, আপনার হৃদ্পিও দলি
ফিবে এলে! অন্ধকারে মনে হ'ল কাদে জলচেউ—
কে জানিবে, কে ব্রিবে, ভাল হেথা বাসে না তো কেউ!

তুমি মোর জাবনের সবচেয়ে বড় যে হেঁয়ালি,
ভাবিচ কি—বহুজনবল্লভের এ শুরু ধেয়ালই!
জাবনের রাজপথে বাঁকে বাঁকে পুথ হয়ে পাব
সোনাব কাঠিটি কেলে চ'লে এল যে রাজকুমার—
পথপ্রান্ত দেহে ভার আকাশেব ধারাজল করি
কামনা জাগায়ে ভোলে—কোঝা জাগে মানস-স্কারী!
একদা ভাঙিবে ঘুম স্বপ্রহান—টুটিবে আবেশ,
অহুভব হবে ভার স্কা-আদে প্রেমেব আগ্লেষ—
কামনা জাগিবে চিন্তে অজানা দে স্পর্শ স্কানিবিড়
ঘিরিয়া ধক্ষক পুন; চোথ কেটে বাহিরিবে নীর।
চ'লে গেছে প্রিয়তম, ভাদে স্মৃতি ঘুমন্ত পুবাতে,
শুক্তিগর্ভে মৃক্তা বয়, নাল সিন্ধু রহে ভর্গিতে।
সমুদ্র-সৈকতে শুধু কেনহাস্ত আচাড়িয়া পড়ে,
মহাকাল ক্লাভিহান অবিপ্রাম ভাতে আর গড়ে।

আমারে গড়িয়া তুমি, হে নির্দ্ধা, ভেডেছ আপনি;
বিতাৎ-বিদীর্ণ শুন্তে হেরিলাম ললাট-লেখনই—
এ প্রেম নিক্ষল প্রেম, এ বিদায় স্কৃচির বিদায়,
আগুন নিবিয়া শুধু কলক্ষের দাগ রেপে যায়।
আজিকে পরম ক্ষণে আপনারে সঁপিয়াছিলাম,
তুমি নিতে পারিলে না, থড়ি পেতে ক্ষিলে কি দাম,
দকলের সাথে তুমি একাসনে বসালে আমায়—
ফেলিয়া সোনার কাঠি রাজপুত্র ফিবে গেল হায়।
আকাশ আঁধার করি এল মেঘ, নামে বৃষ্টিধার,
নিগিলের যক্ষ আশা-ভালবাসা হ'ল একাকার।
প্রতাক্ষ কবিন্থ পাঠ—কে লিখিল, নহে, নহে, নহে,
তুলসীব বেদামূলে প্রেম তব প্রতাক্ষিয়া রহে;
সীমস্থে দিন্দর তব্ হাতে নোয়া, নয়নেতে হাসি,
বিরহে নিলনে তুপে কাছে ছাকে শুধু ভালবাসি।

এ দ্বীবন রপ্দক্ষ, তবু গামি ছানিয়াছি দার—
ভালমন্দ অভিন্য, নয় নয় সুব্বানি ভার।
নেপ্রাবিধান আছে, আছে ক্লেশ নিশি-ছাগরণে,
হাসির ভূমিক। নিয়ে চোথে কাল্লা আদে অকারণে।
এই তথা হে প্রেয়সী, বুঝিবে একদা তুমি জানি,
বান্দাচ্ছন্ন দৃষ্টিপথে আজিকার শুভক্ষণথানি
দেদিন পড়িবে সনে—মনে হবে রাজভূমিকায়
নেমেছিল যে তুর্ভাগা, রাজ্য ভার ধূলায় লুটায়,
দীপহান রাজপথে পথ চলি ভিক্ষ্কের বেশে
আপনার মনোরাজ্য ফিরে সে পেয়েছে অবশেষে।
ভোমার চপল টেউ সোমাজ্যে পারে না পশিতে,
মাঝধানে কালসিল্লু অবিশ্রাম রহে তর্লিতে।
অন্ধকার শুক্তিগভে মুক্তি ভার মুক্তারপ ধরে—
ফেনহান্থ উচ্ছুসিয়া উঠে ক্ল্ক তর্ল-শিধরে।

রোগশয্যায়

স্বাক্ত শরতের হাওয়া
কাঁপায় অস্থ্যশাধা আমার এপারে।
জরাত্র ক্ষাঁণ দেহে লাগে শিহরণ,
লাগে ভন্দাঁ, লাগে জাগঁরণ,
জীণ গৃহ, মুক্ত বাতায়ন,
চেযে চেয়ে দেখি—
বস্তুজরা
আ্বাশে ফিরিছে ফেরি করি
রোগ-শেক-দৈত্যের পশরা।

ভাঙে ভক্রা---ওপারে ভেঙেছে বাঁধ, ঢোকে ব্যাজল; পকপ্রায় আউদের সাথে **শভ-রোয়া আমনের কেত** হয়েছে নিতল। ডো**ঙা চলে পাটের ভগা**য়। কাৰ পেতে শারদ হাওয়ায় শোনা যায়-ক্ষকের ঘরে ঘরে নিরাশ নিশাস-অবশ্বস্তাবী উপবাস। ঘরে ঘরে ধ্বসি পড়ে মাটির দেওয়াল, ছমড়িয়া পড়ে চাল। **डिनक** ह्हालद्र मन াশবনে কাটিছে সাঁতার। পথে পথে পশেছে পাথার।

এপারে সমৃচ্চ পাড় কোলে কোলে জল.

স্বচ্ছ শরতের হাওয়া কাঁপায় অশ্বথশাপা, জরাত্র ক্ষীণ দেহে লাগে শিহরণ। পলাপ্রান্তে দিতলের জীর্ণ বাতায়ন, নীলাকাশ, থগু গণ্ড পাণ্ড মেঘ, খুরে ঘুরে উড়িকে শকুন, কুরে কুরে কাঠের চৌকাঠ বাসা গড়ে চিক্কণ ভ্ৰমর, সহসা উডিয়া যায় দারুণ নির্বেদে. ঘুলে আদে অদুর ওদের ছাদে, শুকায় যেখানে---শিউলির বোঁটা, কমলার খোদা, কুলোভরা পোক!-ধরা কুল, মলিন মটকা থান, ভিজে নীলাম্বরী। আকাশে শুকায় চুল অপ্রাপ্য প্রেয়দী। উঠে বসি--মাথায় ঢেঁকিতে পডে পাড। চাহি পাৰে.-হুতহাসি আমার শ্রেয়সী---ঢেলেছে কাচের প্লান্সে ডাক্তারী ना उग्राहे:

রসপাণ্ড জরসন্ধী দানা,
ক'সো পেয়ারার কুচি
যদি রুচি ফিরে।
পেটে মৃত্যুঞ্জয়ী শূল
থেকে থেকে করিছে উল্লাস,
কুদয়ে জ্বলাস চলে,
চিত্তে উপবাস।
চাবিবন্ধ থালি বাজ্যে চাপা উপহাস।
ভাক্তারী দাওয়াই
বাওয়াই ভো চাই।

কেঁদে চ'লে গেল কানা মেঘ
আকাশপ্রান্তরে;
পূবে উঠে গেল রামধকু,
ভূবে স্থ্য রঙিন পশ্চিমে।
সন্ধ্যার আধারে
চিত্তমাঝে উঠে ধোঁকাইয়া
হারানো পুরানো মুথ
বিশ্বতি-বিক্লন্ত,
ফুরানো হুংধের যক্ত অম্মধু শ্বৃতি।

ঘন্টা উঠে বাজি,
গৃহদেব শালগ্রাম লভে নিত্য পূজা।
উদ্দেশে নোয়াতে মাথা
দেখিলাম, ঠিকই দেখিলাম—
পিতামহ-পিতামহী নবীন দম্পতি
চেলাঞ্চলে গ্রন্থি বাঁধা
করিছে প্রণাম,—
গৃহদেব সাক্ষী শালগ্রাম।

প্ৰক পালটে মৃছি কপালের ঘাম
দেখিলাম, ঠিকই দেখিলাম—
কাশী গয় বৈদ্যনাথধাম,
তীৰ্থকর প্রপিতামহের
অন্তিম জাহ্নবীযাত্রা, পূর্ণ মনস্কাম,—
গৃহদেব সাক্ষী শালগ্রাম।
ঘণ্টা উঠে বাজি,
উঠে বাজি
পূর্ব্ব পূরুষে পূরুষে
যত জন্ম, যত মৃত্যু, উৎসব
বিয়সন,

শাস্তি স্বস্তায়ন, ভবতু শতায়ুং, সপ্তপদী, লাজ-বরিষণ্ড

মধু বাতা ঋতায়তে;—
তারি মাঝে অক্র অস্নান
গৃহদেব সাকী শালগ্রাম।

মান্থবের গৃহের দেবতা তাই হওয়া চাই,— গগুকীর ধরস্রোতে গড়াতে গড়াতে

অনয়ন, অশ্রবণ, হস্তপদ নাই,
শিলায় শিলিত বুক
বজ্রকীটবিদ্ধ,—
তাই হওয়া চাই।
তবু কেন
সে দেবতা সে মামুষ সে ধরণী
ভেড়ে

থাগুবদাহন

ह'ल (यर्छ हरव एडरव के नास्ति नाहि भाहे ?
भास्ति नाहि भाहे ?
भरत हम-मनहे डाननामि,
नरह खबू खारना, खबू हामि,
खस्तत-खस्रुरत
वाम करत्र मीर्च डेभवामी
रय नीनाविनामी,
रम खामात
रतान-रनाक-रेमरखात हि शिमामी।

রোগ তলে রোগ নয়?

শোক নহে শোক ?
দৈন্ত সে কথার কথা তবে ?
এত যে যন্ত্রণা
এ সবই নেপথ্যবাসী আমারই
মন্ত্রণা?

আকাশ নিতাস্ত নীল মৃত্যুমদিরায় জীবনের নৈশা কাঁপে তারায় ভারায়।

শ্রীষতীন্দ্রনাথ সেনগুপ্ত

থাগুবদাহন

হে পাবক বহ্নিন্দী, শুদ্ধ অগ্নি চিরজোতিয়ান,
আফচি হরেছে পুনঃ ? আসিয়াছ নবতর বেশ—
এই দীন ধরাধামে বাাধিমুক্তি ক্লরিতে সন্ধান ;
কোথা পার্ব ? মনে হয় মিলিয়াছে তাহারো উদ্দেশ ।
সমস্ত পৃথিবী জুড়ি চলিয়াছে খাওবদাহন,
পুড়িছে মানুষ-পশু, বাহিরিক্লে নাহি কোনো পথ—
বহ্নি এল বস্তারূপে, শিব হ'ল শবের বাহন,
চালান শহুর নিজে ফ্রিখ্নেসী শমনের রথ ।
দাবানলে মরি পুড়ে গাওীব-টকার শুনি কানে,
তবু মোরা ভূলে বাই বহ্নি-বাাধি করি নিরামর—
শিথা বদি শুদ্ধ হঁর অসংথা পতক্র-প্রাণ-দানে,
তবু ক্লের পতক্রের চিন্ত হতে ঘোচে কি সংশ্ম ?
যুচুক আক্লচি তব, শুচি হও গুড়ি ধরার—
তোমারে ভরি না বহ্নি, ভয় করি ক্লেণাক্ট জরায় ।

পশ্চাতের আমি

(পুর্বান্থরুত্তি)

অরবিন্দ। Woodburn Company-র সিনিয়র পার্টনার একজন মহিলা, কাজেই Dear Madam।

মিদ গুপু। ওঃ, তাই বলুন! কিন্তু কাজ কিছু এগোল না।

অববিন্দ। (ফাইল ঘাঁটিতে ঘাঁটিতে) দাঁড়ান দাঁড়ান, পেয়েছি, এই যে, আজ সকালে Woodburn Company-র চিঠির থসড়া ক'বে রেখেছিলাম। বাই জোভ! এই নিন, চটপট এথানা টাইপ ক'বে ফেলুন।

মিস গুপ্ত টাইপ করিতে লাগিল, কিছুক্ষণ পরে মুখ তুলিয়া

মিস গুপ্ত। কি দেখছেন ?

অরবিন্দ। দেখছি আপনার অনামিকার আংটির হীরের টুকরোর আলোক-ছটায় আর বিহাতের বাতির আলোক-ছটায় তালে তালে সঙিন-চালনার ঝকমকি; দেখছি, মাপনার আঙ লগুলো পিয়ানো-বাদনের আনন্দে নৃত্য করছে, আর লৌহযন্ত্রটার রুঢ় শব্দে আমার কানে বহন ক'রে আনছে স্বপ্লের পক্ষারাজের ক্ষুরের ধ্বনি।

মিস গুপ্ত। এটাকি ব্ৰতে পারছিনা। এটা 'ফেট' না 'স্লেট' ?

অরবিন্দ। দেখি দেখি, ওটা স্টেটও নয়, স্লেটও নয়; ওটা সেন্স।

মিদ গুপু। এ চিঠিখানা যেন কেমন কেমন!

অরবিন্দ। তার কারণ ওথানা চিঠিই নয়, কাঁটদের 'ওড টু নাইটিং-গেল' কপি ক'রে রেখেছিলাম, তাই আপনাকে দিয়েছি।

মিদ গুপ্ত। এ আবার কি থেয়াল ?

অরবিন্দ। সে সতর্কবাণী মনে আছে তো—যে আমার কোন কথা বিশাস করবেন না?

মিস গুপ্ত। ভূলতে অবসর দিচ্ছেন কোথায় ? কিন্তু হঠাৎ এ থেয়াল, হ'ল কেন ?

অরবিন্দ। মূথ নীচু ক'রে টাইপ করতে থাকলে আপনাকে নিরিবিলি দেখবার অবদর পাওয়া যায়। মিস গুপ্ত। কি এমন দেখবার মত আমার মধ্যে আছে, মিঃ চৌধুরী ?

অরবিন্দ। সেই আমার হারানো ছাচের দোসরকে যেন দেখতে পাই ৮

মিস গুপ্ত। বাঃ, তথ্পনার কথা বিশ্বাস করতে নিষেধ ক'রে সেই স্থায়ে যা তা ব'লে নেবেন।

অরবিন্দ। আচ্ছা, তা হ'লে কাজের কথা ছাড়া অন্ত কথা থাক। মিস গুপ্ত, দয়া ক'রে নীচের আফিস-ঘর থেকে ২৩ নম্বরের ফাইলটা নিম্নে আস্তন। এই নিন আলমারির চাবি।

হিদ গুপু। এই তো কাজের লোকের মত কথা। এতক্ষণে **আমার** কটের শেষ হ'ল।

অরবিন্দ। শেষ ? এইবারে সবে আরম্ভ হবে। দেখতে পাবেন, কি মজা।

মিস গুপ্তের প্রস্থান; অর্থিন্দ তাহার তৈলচিত্রগুলির দিকে একমনে তাকাইয়া রহিল; এমন সময়ে সম্মুখের দ্বার দিয়া ব্যক্তভাবে অলকা প্রবেশ করিল

অরবিন্দ। এ কি, তুমি এরই মধ্যে ? সিনেমায় যাও নি ?

অলকা। দাঁড়াও, দাঁড়াও, সর্বনাশ হন্মে গেছে।

অরবিন। কি হ'ল ?

অল্বকা। সেই হীরে-বদানো ব্রুচটা---

'মরবিন্দ। হীরে-বসানেশ ব্রুচ? ব্রোন্টা?

অলকা সেই যে গো! যেটা তুমি আমার বিবাহের বার্ষিক তিথিতে দিয়েছিলে।

অরবিন্দ। কি হ'ল সেটা ?

অলকা। সেটা পাচ্ছি না।

অরবিন। সঙ্গে নিয়ে গিছেছিলে?

• অলকা। আঃ, কি বিপদ! সঙ্গে নেব ব'লেই আজ বিকেলে বের করেছিলুম। তারপরে সিনেমায় গিয়ে মনে পড়ল, সেটা ফেলে গিয়েছি। বোধ হয় হারাল।

অরবিন। কেমন ক'রে?

অলকা। তোমারই দোষ। সাত তাড়াতাড়িতৈ সেটা পরতে মনে নেই: এতক্ষণে কি আর আছে।

অরবিন্দ। নাহয় আর একটা দেব—অত ভেংবা না।

অলকা। সে তো দেবেই। কিন্তু ওটা যে আমার বিমের স্মারক, প্রটা হারালে চলবে না।

অরবিন্দ। না না হারায় নি। খুঁজে দেখ, নিশ্চয় বাক্সের মধ্যেই আছে।

অলকা। বাক্স থেকে বের করেছি, আমার বেশ মনে আছে। নিবারণ, এই নিবারণ।

নিবাবণের প্রবেশ

নিবারণ। কিমা?

व्यनका। वामात शैदात का को शिदार है, दिस्प हिन ?

নিবারণ। হারায় নি তো মা, আমি চরি করেছি।

অলকা। সে আবার কি ?

নিবারণ। বাড়িতে জিনিস হারালে, চাকরে চুরি ক'র —এ **ছাড়া** কেউ কি ভাবতে পারে গ

অলকা। এখন ঠাটা রাখ।

নিবারণ। ঠাট্টা নয় মা, এর পরেই বলতে—তুই নিয়েছিদ, তাই আগেই স্বীকার ক'রে রাথছি :

অরবিন্দ। যাও, ত্মি নিজের ঘরে খুঁজে দেখ।

অলকা। যাচ্ছি, কিন্তু আমি সব ঘরেই খুঁছে দেখব, কাউকে থাতির করব না। আমার বিয়ের দিনে পাওয়া---

অরবিন্দ। তাতে দামী---

নিবারণ। তাতে আবার বাড়িতে একটা বোকা চাকর রয়েছে।

নিবারণ ও অঙ্গকার ভিন্ন দ্বার দিয়া প্রস্থান। টেলিফোনে ঝকার দিয়া উঠিল

অরবিন্দ। হালো? কে? ও:, মিস গুপ্ত। কি হ'ল? ফাইলটা পাচ্ছেন না? কেন? ওথানেই তো ছিল, নিশ্চয় আছে, ভাল ক'রে আর একবার দেখুন। নিশ্চয় নেই। আছো, তা হ'লে আর কি করবেন। কি ? আর একবার খুঁজে দেখবেন? বেশ বেশ, সেই ভাল। কি ? উপরে ? উপরে কি ? উপরে কোন দরকার আছে? না, উপরে কোন দরকার নেই, আপনি যা করচেন তাই করুন।

😱 টেলিফোন যথাস্থানে রক্ষণ

নিবারণ, এই নিবারণ !

নিবারণের প্রবেশ

তোর মা কি করছে রেঁ ?

নিবারণ। আজে, আমার বাক্স তল্লাস ক'রে এখন দিদিমণির ঘরে

• ঢুকেছেন।

•

অরবিনদ দিদিমণির ঘরে ? মিস গুপ্তর ঘরে ? সেথানে আবার কেন ? কি অন্তায় ! কেপে গিয়েছে নাকি ?

নিবারণ। ক্ষেপে গিয়েছেন ব'লেই মনে হচ্চে। কেবলই বলছেন, কারু ঘর আজ তিনি বাদ দেবেন না।

অরবিন্দ। কি অন্তায়! মিস গুপুর ঘরে কেন? সে কি মনে করবে? বল যে, সে ঘরে তল্লাস করতে আমি নিষেধ করছি।

অলকার প্রবেশ

অলকা, মিদ গুপ্তর ঘরে কেন চুকেছিলে ? অলুকা। কেন চুকেছিলাম ? এই দেখ—

এই বলিয়া সে টেন্সিলের উপরে একটা হীবের ক্রচ ফেলিয়া দিল এইজন্মে।

অরবিন্দ। এটা কি ক'রে ও ঘরে গেল?

অলকা। কি ক'রে গেল! পরের জিনিস অন্তের ঘরে যে ভাবে যায়। লোকে যাকে বলে—চুরি।

অরবিন্দ। কি বলছ অলকঃ! চুরি কথনই হতে পারে না।

• অলকা। তবে তুমিই বল, কি ক'বে গেল ? ডেক্সের ডালা তুলতেই বাকবাক ক'বে উঠল। কাঁচা চোর, এখনও হাত পাকে নি। ডালা বন্ধ করতেই ভূলে গিয়েছিল।

অরবিন্দ। নানা, তা হতেই পারে না।

এমন সময়ে মিস গুপু ফাইল লইয়া প্রবেশ করিল

অলকা। এই যে মান্টারনী, কি ক'রে এটা তোমার ডেক্সের মধ্যে গেল, তোমার প্রভূকে একবার বৃঝিয়ে দংও দেখি। আমরা তো ওকে চরি ব'লেই জানি।

মিস গুপ্ত এক মুহুর্ত্তেণ জন্ম কাঠ হইয়া দাঁড়াইয়া বহিল; একবাণ অববিদ্দের মুখের দিকে চাহিল, একবার ক্রচটার দিকে

অরবিন্দ। তা হ'লে আমি বুঝিয়ে দিচ্ছি—ও ব্রুচটা আমি ওঁকে দিয়েছিলাম।

অলক।। তুমি দিয়েছিলে? কেন?

অরবিন। মানে, দিয়েছিলাম—আর কেন ?

অলকা। ওঃ, এইজন্তেই এত দরদ! রাত নাহ'লে চিঠি টাইপ করা হয় না! স্ত্রীকে একা সিনেমায় পাঠিয়ে ছ্জনে মিলে বিলেতের চিঠি লেপাহয়!

জরবিনা। চুপ ক'র—তুমি বুঝবে না। তোমার জত্তে ব্রুচ যেদিন কিনে আনি, সেদিন ঠিক এক রক্ম হুটো ব্রুচ এনেছিলাম, একটা ভুঁকে দিয়েছি।

অলকা। কি মাস্টারনা, এ রকম আর কতগুলি ক্রচ পেয়েছ ? এর আগে যার কাছে ছিলে, সে নাকি ক্রচের চেয়েও কিছু বেশি দিয়েছিল ?

অরবিন্দ। অলকা, চূপ কর। গুওঁকে কেন অপবাদ দিচ্ছ? দোষ তো আমার।

আলকা। তুমি এত ঘ্ণা ষে, তোমাকে হিদাবের মধ্যেই ধরছি না।
হাা মান্টারনী, ওই চূল-ছাটা পাউডার-ঘ্যা মৃথ নিয়ে বেশ ব্যবসা কেঁদেছ তো! এ রকম উপরি-পাওনা থাকলে মাইনে না পেলেও চলে। শুধু ক্রচ, না আরও কিছু পেয়েছ?

মিস গুপ্ত। অলকা দেবী, সত্যিই এ ক্রচ মামি চুরি করেছি। মিঃ চৌধুরী আমাকে অপমান থেকে বাঁচাবার জ্বন্তে দানের কথা তুলেছেন।

অরবিন্দ। মিস গুপ্ত, কি অন্তায় ! কেন এমন মিথ্যা বলছেন ? মিস গুপ্ত। চুপ করুন মিঃ চৌধুরী, আমি প্রকৃত কথাই বলছি। আমাকে বাঁচাবার চেষ্টা করবেন না। অলকা দেবী, আমিই চুরি করেছিলাম।

অলকা। কেন?

মিস গুপ্ত। অভাবে পড়লে লোকে কি চুরি করে না? আমার কি অভাব নেই ? কুতই আর মাইনে পাই।

এই স্বীকারোজিতে অলকার ভাবাস্তর ঘটল; মিস গুপ্তের প্রতি সমবেদনার ভাগার মন ভরিয়া গেল, এমন কি সমবেদনা কুজ্জতার রূপ গ্রহণ করিল; মিস গুপ্ত যেন কি ভ্রানক অপমান, গ্লানি ও বিপদ হইতে তাহাকে বাঁচাইয়া দিয়াছে অলকা। এষা, তুমি আমার ছোট বোনের মত। যদি তোমার দরকার ছিল, চাইলে না কেন ? টাকার দরকার তে। হ্বই। সত্যিই তো, কতই বা আর মাইনে দেয়! (অরবিন্দের প্রতি) তুমি বাপু এবার মাইনে কিছু বাভিয়ে দিও। চল ভাই, সামরা যাই।

এ ব্রুচটা তুমিই রাখ। তোমাকে আজ অনেক কটু কথা বলেছি। অরবিন্দ। দাঁড়াও অলকা। ওঁর সব কথা বানানো। এ ব্রুচ আমিই উকে দিয়েছি, প্রমাণ দিচ্ছি।

অলকা। নাও নাও, অনেক পৌরুষ দেখিয়েছ, আর প্রমাণ দেখাতে হবে না। ওঁর মৃত অপরাধ-স্বীকারের সংসাহদ আছে ?

অরবিন্দ। এক মিনিট দাড়াও।

অরবিন্দের প্রস্থান

অশক। আমার স্বামীটির ভাই মন বড়নরম, বাইরে যেমনই হোক, এই দেখ তোমাকে অপবাদ খেকে বাঁচাবার জত্যে সভিয় মিথ্যে কভ কি বললেন। এখন আবার প্রমাণ দেখাতে চাচ্ছেন ?

অরবিন্দের প্রবেশ, হাতে ছইখানা ক্যাশমেমে৷

অরবিন্দ। অলকা, এই দেখ দোকানের ক্যাশমেমো, ছুটো ব্রুচের ত্থানা ক্যাশমেমো, একু গড়ন, এক ওজন, এক দাম, এক তারিখ।

অলকা ক্যাশমেমো হাতে লইল; তাহার মুথে ঝড় আবার উন্নত হইয়।
 উঠিল

অলকা। তাই তো, ত্থানা ক্যাশমেমোই তো বটে। তবে কি— অরবিন্দ। হাা, আমিই দিয়েছি। চুরির কথা মিথ্যা। দোষ আমারই। অলকা। আমি তোমার কথা মোটেই ভাবি না, তুমি যে অত্যন্ত কাপুরুষ, তা আমার অঞ্জানা নেই। কি মান্টারনী, তুমি কি বল ? মিস গুপ্ত। দেখি ক্যাশ্মেমা তথানা।

ক্যাশমেমো ছুইখানা হাতে লইয়া

অলকা দেবী, ছুটো ক্রচ কিনলে ক্যাশমেমোতে ক্রচের নম্বর আলাদা হ'ত।

অলকা। তাও তো বটে।

অরবিন্দ। এক নম্বরের ব্রুচ, নম্বর আলাদা হবে কি ক'রে ?

মিদ গুপু। মি: চৌধুরী, মিথ্যা দিয়ে আমাকে বাঁচাবার চেষ্টা করবেন না। অলকা দৈবী, দামী গহনা কিনলে দব দোকানই তথানা ক্যাশমেমো দেয়, একথানা হারিয়ে গেলে যাতে আর একথানা থাকে। গহনা বদল দেবার সময় ক্যাশমেমো ছাড়া তো চলবে না। কোন কোন দোকানে তিনথানা ক্যাশমেমোও দেয়। তার মানে কি বুঝাতে হবে, তিন জোড়া গহনা কেনা হয়েছে ?

অলকা। ঠিক বলেছ ভাই, এই স্থারণ কথাটা আমার মাথায় আদে নি। আছ মন-খারাপের মুথে কত গালম-দই তোমাকে দিলাম। আর সত্যিই যে, তুমি ছ ক্লোড়া ক্রচ কিনেছিলে, তা ছুটো ক্রচ আবিষ্কৃত না হওয়া পর্যন্ত প্রমাণ করতে পারছ না, যতই না কেন চেষ্টা কর। ধন্যবাদ তোমাকে যে, অসহায় মেয়েটাকে চুবির অপবাদ থেকে বাঁচাতে চেষ্টা করেছ।

মিস গুপ্ত। অলকা দেবী।

অলকা। অলকা দেবী নয়, অলকাদি।

মিদ গুপ্ত। এবার আমাকে বিদায় দিন।

অলকা। বিদায় ! কথখনও না। আবার কোথায় চাকরি করতে গিয়ে বিপদে পড়বে, সে হবে না। এই নাও ভাই, এ ব্রুচটা আমি তোমাকেই দিলাম।

নিবারণের প্রবেশ

নিবারণ। মা গো মা, কত বড় কাঁকড়া-বিছে ! অলকা। কোথায় রে ? নিবারণ। স্নানের ঘরে সাবান-গোলা জ্বলের মধ্যে যেই হাত দিয়েছি, অমনই থচ ক'রে দিয়েছে হাতে হুল বি'ধিয়ে।

অলকা। তারপরে?

নিবারণ। •তারপরে বেটাকে ধ'রে নিয়ে এসেছি। এই নাও। আর থেই হোক, বেটা চাকর ষে চোর নয়, তা প্রমাণ ক'রে দিয়ে গেলাম। এই বলিয়া সে টেবিলের উপরে অলকার হীরার ব্রুচটা ফেলিয়া দিয়া

প্রস্থান করিল

অলকা। এ কি । এই তো আমার ক্রচ। স্নানের ঘরেই নিয়ে গিয়েছিলাম বটে। মাস্টারনী !

অঁরবিন্দ । দেখ, আমি সত্যি কথাই বলেছি।

অলকা। এর চেয়ে মিথ্যা অনেক ভাল। মাস্টারনী, এবার কি বলবে শুনি ? চুরি ? চুরিই করছ বটে, তবে ব্রুচের চেয়ে অনেক বেশি। কি, তৃজনেই যে এবারে চুপ! ওঃ, আমি থাকতে তো আলাপ জমবে না। লেথ লেথ, তৃজনে মিলে বিলেতের চিঠিগুলো শেষ ক'রে ফেল। কসমেটিক-ঘষা মুথের ছটায় কত ঘরেই না আগুন লাগিয়েছ়। (অরবিন্দের প্রতি) কাপুক্ষ!

প্রস্থান

এক মিনিট পরে নীরবে মিস গুপ্তও প্রস্থান করিল; অরবিন্দ উঠিয়া ঘরের মধ্যে পায়চারি কবিতে লাগিল, মাঝে মাঝে নিজের প্রতিকৃতিগুলির দিকে ভাকাইয়া ভাঝিতে লাগিল

অরবিন্দ। কেন, কেন, কেন এমন হ'ল ? কে আমাকে এই সংসারহীন
মক্ষর মধ্যে নিয়ে এল ? যথন রসের প্রয়োজন ছিল, তথন রস তো
পাই নি। কাঙাল মন তো সে তৃষ্ণা ভোলে নি। সে রসের দাবিতে
হাত বাড়িয়েছিল। কার কাছে ? অলকার কাছে ? এষা দিল
রস, কিন্তু তথন যে জীকনে অলকা এসে পড়েছে। স্থী চেয়েছি,
পত্নী পেলাম। যথন স্থা এল, তথন তার দ্বার কৃদ্ধ। এষা
আর অলকাকে কি একসঙ্গে পাবার উপায় নেই ? হায় ভগবান,
এ তোমার কেমন অভিশাপ ? এই বিপাকের মধ্যে কোন্সে নিষ্ঠুর আমাকে এনে ফেলেছে ? কে আমার জীবন ব্যর্থ ক'রে দিলে ?

অলকার জীবন বার্থ ক'রে দিলে ? এবার খীবন বার্থ ক'রে দিলে ? কে দে ? কোন্ নিষ্ঠুর ?

চুপ করিয়া বসিল, আবার উঠিল

এই নিবারণ !

নিবারণ। (নেপথ্য হইতে) আজে ?

অরবিন্দ। আমি একটু বিশ্রাম করব, দেখিস, কেউ যেন বিরক্ত না করে।

নিবারণ। (নেপথ্য হইতে) আচ্ছে, আচ্ছা।

অরবিন্দ ঘরের দার বন্ধ করিয়া দিয়া, আলো নিবাইয়া দিয়া সোফায় উপরে শুই্ষা পড়িল; কিছুক্ষণের মধ্যেই যেন ঘুনাইয়া পড়িল; তথন শুধু ঘরে ঘড়িব টিকটিক ছাড়া আর কোন শব্দ রাহল না; জানালা দিয়া চাদের আলো তিথ্যকভাবে আসিয়া তৈলচিত্রগুলির উপবে পড়িল। তথন মনে হইল, অরবিন্দের কৈশোরের তৈলচিত্রথানা যেন ক্রনে সজাব হইয়া উঠিতেছে; ক্রনে ক্রমে ছবির ফ্রেম ইইন্ডে শ্বলিত হইয়া, কৈশোরের মৃতিধাবে ধীনে নামিয়া আসিয়া নিজিত অরবিন্দের পাশে দাঁড়াইল এবং বলিতে আবস্থ কবিল; তাহাব গলাব স্বরে যেন সজাব মান্থের কথার মৃষ্ঠনা নাই— গকটানা এক রকম স্বর, যেন কোন্ তিল্ব অতীতের মধ্য হইতে বহির্গত

কৈশোর। দেই শেফালী-সরল বালিকাটিকে মনে পড়ে কি ? মনে পড়ে কি রোজ সকালে উঠে তোমার জানলায় শিউলিফুলের রাশি দেপতে? কগনও কি মনে হয়েছে, কোথা থেকে এল সেই ফুল? মাঝে নাঝে তাকে ভেকে কথা বলতে ইচ্ছা হ'ত, নয় ? কেন পারতে না? ইস্থলে ভাল ছেলে ছিলে? কোন নীতি-সোপানে পড়েছিলে মেয়েদের সঙ্গে কথা বলতে নেই। তাই না? মেয়ে দেপলে পালাতে; কোন মেয়ে সম্মুথে এলে কান ছটো ভোমার লাল হয়ে উঠত; অমনই বই খুলে ধাতুরূপ ম্থস্থ করতে বসতে, ভয় হ'ত, কে কোথা থেকে দেখে ফেলবে। কি বল, তাই না? হায়, সেই মেয়েটি বারে বারে যাভায়াত করত ভোমার জানলার সম্থ দিয়ে—কেন, কথনও নিজের মনকে ভাধিয়েছ? সে আজ চ'লে গিয়েছে তোমার জীবনের দিগন্তের বাইরে, চিরদিনের জন্তে।

তোমার মন র'স্থে গিয়েছে উপোদী, তাকে আজ কি ব'লে
বোঝাবে? ভাল ছেলে ছিলে, ভাল ছেলে! বইকে মনে হয়েছিল
জীবনের চেয়ে বড়। •

এমন সময়ে •টেবিলের উপর তাহার দৃষ্টি পডিল, যেখানে ব্রুচ জোডা চাঁদের

• আলোয় বৃত্কু অতীতের তৃণিত দৃষ্টির মত জ্বলিতেছে

ওঃ বাবা ! ও ত্টো কি ? ও কার চোখ জলছে ? ও কার ক্ষিত, তৃষিত, অতৃপ্ত শাণ-দেওয়া চোখ ? না না, ও দৃষ্টি সইতে পারব না।

তথন ছায়ামৃত্তি উঠিয়া গিয়া ফ্রেমেব মধ্যে আশ্রম্ম লইল—আবার সে নির্জীব ছবিমাত্র

তথন প্রথম যৌবনের তৈলচিত্রের মূর্ত্তি সেই ভাবে ধারে ধারে নামিয়। আসিয়া দাড়াইল

প্রথম যৌবন। সেই কোঁকড়া চুলের কিশোরীটিকে মনে পড়ে কি ? তার থোঁপায় ছিল রক্তকরবী। কোথায় দে বক্তকরবী প্রতিদিন পেত কথনও ভেবেছ কি ? দে ফুল ছিল তোমার বাগানের। তার ইচ্ছে ছিল, তোমার বাগানের ফুল তুমি আপন হাতে তুলে দেবে। যেদিন ফাল্পনের তুপুরে শালবনের মধ্যে তপ্ত হাওয়া ক্ষেপে উঠত, আর কোন্দূর বনের ফুলের গন্ধ আসত ছুটে— অদৃশ্য কস্তরীমূগের মত, সেদিন সে মেয়েটি পায়ে পায়ে শুকনো পাতার যুপুর বাজিয়ে কেন্ আনাগোনা করত তোমার ঘরের সমু**থ দিয়ে**, নির্বোধ তুমি বুঝতে না, বুঝত ঝাঁর সবাই। তুমি বুঝবে কেমন ক'রে ? তুমি ছিলে 'ভক্তিযোগ'-পড়া চরিত্রবান বীর। মনে কি শড়ে, একদিন সেই মেয়েটি ভোমার সঙ্গে কথা বলেছিল, চোথে উছলে উঠল তার শিশির-পড়া শিউলিফুলের উপরে রৌদ্রের হাতি ? তুমি কেবল বলেছিলে, বাং, তোমার লাল শাড়িথানা বেশ তো! তারপরে কি লক্ষ্য করেছ, রোজ রোজ কেন সে সেই লাল শাড়িখানা পরত ? আজ কার দোষ, বল ? জীবন তোমার কাছে ধরেছিল স্থা---আর তুমি চ'লে গেলে বিলেত !

ব্রুচ জ্বোড়া দেখিয়া

ও: বাবা! ও কার চোথ? কোন্ত্যিত, কুধিত, অত্থ শাণ-দেওয়া কোন্ অতীতের চোথ? না না না, ও আমি সইতে পারব না।

মূর্ত্তি পূর্ববং গিয়া যথাস্থানে সন্নিবিষ্ট হইল। পবিণত যৌবনের চিত্রখানি
নামিয়া আসিল

পরিণত বৌবন। তুমি বিলেত থেকে ফিরে এলে, তথন পরিপূর্ণ বৌবনের উচ্ছুদিত পূর্ণিমার পাত্র নিয়ে যে মোহিনী তোমার দক্ষুধে এদে দাঁড়াল, তথন ও তুমি ছিলে 'ভক্তিযোগ'-পড়া নীতিজ্ঞের রেশ-টেনে-চলা নির্বোধ। জীবনের প্রতিনিধি হয়ে এদেছিল দেই নারী। তার যুগল ভূরুর কালো খিলানের তলে ছিল।ভাতি; দাহদ ক'বে এগিয়ে গিয়ে যদি তার হাত ধরতে মূর্থ, তবে দে জীবনের গোলক-ধাঁধা থেকে তোমাকে উত্তীর্ণ ক'রে দিত। ভেবেছিলাম, বিদেশের জীবলীলা দেখে জীবনের মভিজ্ঞতা তোমার হবে। জীবনের উপেক্ষায় জীবন মাজ প্রতিশোধ নিতে উন্থত। দুখার তৃষ্ণা মিটলে, তবেই পত্নীর প্রতিষ্ঠা হয়। তৃজনকে এক দেহে পাওয়া যায় না, একসঙ্গে ত্জনের স্থান নেই জীবনে, মূর্থ।

ব্ৰুচ জোড়া দেখিয়া

ওঃ বাবা! ও কি তারই চোপ ? না ত্ষিত, ক্ষ্ণিত, অত্প্ত জীবনের অভিশাপের দৃষ্টি ? না না না, ও আমি সহু করতে পারি না।

মৃত্তি ফ্রেমে গিয়া মিলাইল

দরজায় ধাকা পড়িল। অরবিন্দ জাগিয়া উঠিল

অরবিন্দ। কে ? কে ? নেপথ্যে। দরজা খোল।

দরজা খুলিয়া

অরবিন্দ। কে ? অলকা। এই রইল তোমার বাডির সব চাবি। অরবিন্দ। কেন?

অলকা। আমি চললাম।

অরবিন্দ। কেন? মানৈ, কোথায়?

অলকা। চুপ কর।

প্রস্থান

অরবিনদ 1 নিবারণ !

নিবারণ। (নেপথ্যে) আজে?

অরবিন্দ। তোর মা কোথায় গেল রে ?

নিবারণ । (নেপথ্যে) আজে, তা বললেন না তো; ট্যাক্সি ক'বে চ'লে গেলেন।

অরবিন্দ। আর মিস গুপ্ত ?

নিবারণ। (নেপথ্যে) তিনি তো আগেই চ'লে গিয়েছেন।

অরবিন। আচ্ছা, আমাকে ডাকিদ না, আমি এখন ঘুমুব।

অরবিন্দ স্বার বন্ধ করিয়া দিল। টেবিলেবু সম্মুথে দাঁড়াইতেই চাঁদের আলোয় উজ্জ্ব সেই ব্রুচ জোড়া চোথে পড়িল। সে চমকিয়া উঠিল

অরবিন্দ। ও: বাবা! এ কার চোগ জলছে অন্ধকারে? কোন্
ভৃষিত, ক্ষ্পিত, অত্তপ্ত

কথা বলিতে বলিতে ছবি তিনথানার দিকে তাকাইল। চাঁদের আ**লো সবিয়া** গিয়া ঘর অন্ধকার হইয়া গেল। অন্ধকারের মধ্য হইতে **অরবিন্দের কঠস্বর** শোনা গেল

ना ना ना-

যবনিকা

প্রদীপ ও প্রজাপতি

প্লি লেখবার চেষ্টা করছিলাম।
সামনে ক্যাণ্ডেল-স্ট্যাণ্ড থেকে ফোঁটায় ফোঁটায় মোম গ'লে পড়ছে নীচের প্লেটটার ওপর—মোমবাতির ঋজু দীর্ঘ দেহটা অতি ধীরে ধীরে হ্রম্ব থেকে হ্রম্বতর হয়ে আসছে। বাইরে পোলা জানলা দিয়ে তাকিয়ে দেখছি, সামনে বরেক্সভূমি বা বারিন্দার প্রসারিত ধানের ক্ষেত-প্রক্তর গাডির কঠিন চাকায় ক্ষত-বিক্ষত বর্ধা-পদ্ধিল ডিখ্রিক্ট বোর্ডের রাস্তা হাঁদমারির থাঁড়ির ওপারে জ্যোৎসার কুয়াশায় নিশ্চিক্ হয়ে মিলিয়ে গেছে। মনে হচ্ছে, দৃষ্টির অতীত ওই জ্যোৎস্নাময় পৃথিবীটা যেন এখানকার মত মৃৎপিত্তে তৈরি নয়, ওথানকার ব্যাপারটা ষেন সম্পূর্ণ वायवीय। यन जनस्य नौहातिकात जवयवहीन थानिकछ। वाष्ट्राक्रभ । রাত্রির আকাশের তলা দিয়ে এক ঝাঁক সরালি হাঁস শীতলীর দীঘির দিকে চ'লে গেল, নিদ্রিত আকাশের তলায় বছক্ষণ ধ'রে বাজতে লাগল অপস্যুমান পক্ষধানির একটা ক্রত তর্ত্ব।

এলোমেলো মৃথ-টুকরো টকরো ছবি। আধুনিক কবিভার মত ষচেতন সত্তা থেকে ভিড় ক'রে আসছে অসংলগ্ন চিস্তাধারা। 'সিলুট' ছবির মত পলকে পলকে দেখা দিয়ে যাড়ে ছায়াময় পরিচিত অপরিচিত অসংখ্য পটভূমিকা। কোনটাই স্পষ্ট ক'রে ধরা দেয় না, অগণিত স্থচনার খণ্ড স্থরগুলো সমষ্টিগত একটা ঐক্যতানের মধ্যে বার বার হারিয়ে যাচ্ছে। টেবিলের ওপর কলমটা নামিয়ে রেখে, ভারই একটা স্থ ধরবার চেষ্টা কবছিলাম।

হঠাৎ বাইরে থেকে কি একটা পতক উড়ে এল, ফরফর ক'রে পরিক্রমণ করতে লাগল মোমবাতির নীলাভ শুভ্র শিখাটাকে। তাকিয়ে দেখলাম, রাত-চরা একটা বড় আকারের প্রজাপতি। বর্ণ-গৌরবে খুব চমৎকার নয়, অস্তত কবি-কল্পনাকে কিছুমাত্ত প্রশ্রহ দেয় না। কিস্ক নিরাভরণ এই অস্থন্দর প্রজাপতিটার দিকে তাকিয়ে চকিতে একটা কাহিনী মনে প'ড়ে গেল। সত্যিকারের কাহিনী। অনাগত অভ্যন্ত গরগুলোর ভিড় ঠেলে মনশ্চক্ষের সামনে স্পষ্ট প্রত্যক্ষ সন্তা নিয়ে উড়তে লাগল অনাস্থত এই প্রজাপতিটার মতই।

ছুটিকে দেশে আসতে হয়েছিল।

ত্-চার দিনের জ্বন্য গ্রাম আমার মন্দ লাগে না। কথনও কথনও অলস-কল্পনার মৃহুর্ত্তে দস্তরমত ভাবপ্রবণ হয়ে উঠি, উচ্ছল নাগরিকতার বাইরে পলাতক জীবন যাপন করবার স্পৃহা জাগে। ছেলেবেলায় সোনা-পিসীমাদের বাড়ি এদিক দিয়ে আমার আদর্শহল ছিল।

গ্রামের দক্ষিণ দিয়ে ছোট একটি থাল ধানক্ষেতের আড়ালে আড়ালে এঁকেবেঁকে একেবারে সাহেবের চর ছীমার-ঘাটের নীচে আড়িয়লীথায় গিয়ে নেমেছে। সেই খালের ওপরে নড়বড়ে বাশের চার বা সাঁকো পার হ'লেই সোনা-পিসীমার বাড়ে। কাঁটাফুলের এলোমেলো জঙ্গল ছাড়িয়ে স্পুরির বাগান, ঘন চায়ার তলা দিয়ে স্পাত-সেঁতে কালো মাটির ভিজে পথ পায়ের দাগে দাগে চিহ্নিত হয়ে এগিয়ে গেছে মৃথ্জে-বাড়ি পয়্যস্ত। পথের আশেপাশে চার-পাঁচটি মঠ বা চিতা, মৃথ্জে-বাড়ির লোকাস্তরিত প্রাক্পুরুষদের অরণচিহ্ন। আমাদের প্র্বি-বাংলার গ্রামে প্রায়ই কোন নিদ্ধিষ্ট শাশানভ্মি থাকে না, নিজেদের জমির এলাকাতেই শবদাহ করবার নিয়ম।

সোনা-পিসীমারা এককালে খ্ব অবস্থাপর ছিলেন। কিন্তু মামলান্মকদমায় এবং ভ্তপ্র্ মৃথ্জেদের আছ্বলিক দোবে সে অবস্থায় ভাটা পড়েছে এখন। দোল-তুর্গোৎসব আছও হয়, কিন্তু এখন সে সব নিছক প্র্প্রপ্রুষদের ক্রিয়াকাণ্ড রক্ষা করা মাত্র। চণ্ডীমণ্ডপের অবস্থা জরাজীর্গ, আগাগোড়াই হোগলার বেড়া বেঁধে দিতে হয়েছে। একবার বৈশাথের ঝড়ে নাটমন্দির উপড়ে পড়েছিল, ভারপরেই রাভারান্তি টিনগুলো যে কোথায় চালান হয়ে গেল, আজও ভার হদিস মেলে নি। দোলমঞ্চীয় অসংখ্য ফাটল, বিষধর সাপের আন্তানা। ভিন বছর থেকে ছর্গাপ্রায় আর প্রতিমা তৈরি করা হয় না, ঘটের মাথায় ফুল-জল দিয়েই দেবীকে আহ্বান করা হয়। পিতৃপিভামহের ধারা, ভাই একবারে বাদ দিয়ে দেওয়া চলে না।

একেবারে অসচ্ছল অবস্থা এখনও বলা যায় না। তালুক থেকে সম্বংসরের ধান চাল আসে, ছোট্ট সংসারটি চ'লে যায় অত্যস্ত স্বচ্ছন্দ এবং পরিপাটি ভাবে। আর সোনা-পিদীমার হাতের চিঁড়ের মোয়া সারা গ্রামে স্ববিধ্যাত, আমার পক্ষে সেটাও একটা তুর্ধার আকর্ষণ

বাগান পেরিয়ে বাড়ির ভেতর পা দিতেই টুক্স-বউদির দক্ষে দর্ব-প্রথম দেখা হয়ে গেল। উঠনের একপাশে ছোট চালার নাচে ঢেঁকি বসানো। টুক্স-বউদি চিঁড়েই কুটছিলেন বোধ করি। নোলক-পরা ছোট একটি প্রতিবেশিনী মেয়ে ঢেঁকির সামনে ব'সে ছিল, নতুন মাহ্মষ দেখে সে হাঁ ক'রে আমার দিকে তাকিয়ে রইল।

গাছকোমরট। থুলে নিয়ে ঘোমটার মত ক'রে মাধায় তুলে দিলেদ টুফু-বউদি। তারপর আমার দিকে একরকম ছুটে এলেন বললেই হয়। আঁয়া, রঞ্জন-ঠাকুরপো যে! গরিবের বাড়িতে পথ ভূলেই এলেন নাকি ?

টুন্থ-বউদি সেই জাতের মান্ত্র, যার কেবলমাত্র উপস্থিতিটাই অকারণ প্রদন্তায় মনকে পরিপূর্ণ ক'রে ভোলে। স্বাস্থ্যপূষ্ট শ্রামল মুখখানা হাসিতে উজ্জ্বল, কপালে আর সামস্তে সিঁত্রের রক্তরাগ। রুক্ষ চুলের নীচে প্রশন্ত ললাটের প্রাস্থে প্রংস্থে মুক্তাচ্র্ণের মত ঘামের বিন্দু জ'মে উঠেছিল।

বললাম, সভ্যি, কদিন সময় পাই নি। তারণর সবাই ভাল তো ?
টুম্-বউদির মুথের ওপর কেমন একটা ছায়। পড়ল। বললেন, না
ভাই, ভাল আর কোথায় ? মাকে নিয়েই বড়ড় অশাস্তিতে আছি।

মাকে নিয়ে ? পিসীমা ? তাঁর আবার কি হয়েছে ?

ও:, আপনি জানেন না বৃঝি ?

বউদির চোপেব দৃষ্টি স্নান হয়ে এল। বললেন, গত বছর কার্ত্তিক মাসে থুব বেশি অস্থ হয়েছিল, কোন আশাই ছিল না। সেরে উঠেছেন, কিন্তু ভান দিকের সব অঙ্গগুলো একেবারে অসাড় হয়ে গেছে। বয়স তো আর কম হ'ল না। ঘরে চলুন না, দেপবেন।

ঘরে চুকতেই মুহুর্ত্তে মনটা আড়েষ্ট এবং সংকৃচিত হয়ে উঠল। সোনা-পিসীমাকে এ অবস্থায় দেখবার কল্পনা কোন দিন করতে পারি নি। খোলা জানলার ফাঁক দিয়ে বিকালের সূর্য্য তার রক্তরশ্মি ঘরের মধ্যে ছডিয়ে দিয়েছে, তারই থানিকটা অত্যস্ত করুণ হয়ে পিসীমার ম্ধের ওপর এসে পড়েছিল। মুথথানা বাঁ দিকে অন্তুত রকমে বড়িশির মত বেঁকে এসেছে, ডান চাে্থটা ভীতিকরভাবে বিক্ষারিত, যেন তলার থেকে আর একটু ধাকা লাগলেই কোটর থেকে বেরিয়ে চ'লে যাবে। ঘরময় অক্ষাস্থাকর একটা গদ্ধ। যে অংশটায় আলাে পড়ে নি, সেধানে অস্কছ থানিকটা ছায়া জমাট বেঁধে রয়েছে অন্ধকারের মত। কাঠের একটা বেঁটে টিপয়ের ওপর কতগুলি কবিরাজা শিশিপয়, একটা সাদা কানা-ভাঙা চীনামাটির পাত্রে মলমজাতীয় থানিকটা সবুজ জিনিস। ঠিক বিছানার ওপরেই অপরিচ্ছয় একটা পিতলের পিকদানি। সবটা মিলিয়ে ঘুরের মধ্যে মৃত্যুর অতি প্রত্যক্ষ বিষনিশাস যেন আমি অমুভব করলাম।

বউদি বললেন, মা, রঞ্জন-ঠাকুরপো এসেছেন।

পিসীমা উঠে বসবার চেষ্টা করলেন। তাঁর বা চোখটা পরিচিত স্নেহ-কোমলতায় করুণ আর স্নিগ্ন হয়ে উঠেছে। বললেন, কে, রঞ্জন ? কভদিন পরে এলি বাবা। ভাল আছিস তো ?

বললাম, ভালই আছি পিসীমা।

বেঁচে থাক বাবা, রাজরাজ্যেশর হয়েঁ থাক। বঙ্কুর কাছে শুনেছিলাম, বি. এ. পাস করেছিস তুই। শুনে কত যে খুশি হয়েছি, কি বলব। তা চাকরি-বাকরি কিছু কি জুটল ?

আপাতত কলকাতায় এম. এ. পড়ছি পিদীমা।

কলকাতা ? মুহুর্ত্তে সোনা-পিদীমার কণ্ঠন্বরে স্পষ্ট একটা পরিবর্ত্তন লক্ষ্য কবলাম। জানলার ফাঁক দিয়ে বিকালের যে সোনালী আলো তাঁর মুখের ওপরে প্রতিফলিত হয়েছিল, দেই আলোতে তাঁকে অনেক-খানি শুতন্ত্র ব'লে মনে হ'ল।

ু সোনা-পিদীমা যেন অনৈকটা স্থগতোক্তি করলেন, বস্কুর ইচ্ছে বউমাকে কলকাতা নিয়ে যায়। মেদে খাওয়া-দাওয়া ক'রে স্থাপিদ করতে ওর বড্ড অস্থবিধে হচ্ছে। আর আমি তো পাঠিয়েই দোব ভেবেছিলাম, কিন্তু অস্থবেপ প'ড়েই—

টুম-বউদি वाधा দিলেন। वाख हास वनालन, अमर कथा शांकक ला ।

মালিশের তেলটা এনে দোব ? কবিরাজমশাই তো বিকেলবেলাই মালিশ করতে ব'লে গেছেন।

সোনা-পিদীমা চুপ ক'রে রইলেন। তার পক্ষাঘাতগ্রন্ত বাঁকা মুখখানার দিকে তাকিয়ে অত্যন্ত বেদনা বোধ হঁতে লাগল। মনে হ'ল, আগাগোড়া সমস্ত ব্যাপারটার মধ্যেই কি একটা অসক্ষা বস্তুর হন্তস্পর্শ— এদের তুজনের মাঝখানে কোথায় বিচ্ছেদের একটা স্ক্রম রেশমী ব্বনিকা তুলছে। কেউ যেন কারও কাছে স্পষ্ট ক'রে ধরা দিতে চায় না। পারিবারিক জীবনের প্রাত্যহিক পরিচয়ের আড়ালে অভিমান আর অবিশাসের একটা চায়ামুন্টি স্থির হয়ে দাঁড়িয়ে আচে।

কয়েক মৃত্ত্ত্ত পরে সোনা-পিদীমা বললেন, মালিশ একটু পর্বৈ করলেও চলবে। বিজয়ার পরে রঞ্জন এসেছে বউমা, ছটি চিঁড়ে মৃড়কি দাও ওকে। যা বাবা, বাইরে ব'স গিয়ে। রুগীর ঘরে বেশিক্ষণ থাকতে নেই।

রোদের সোনালী রঙ ফিকে আর কালচে হয়ে আসছে। সোনা-পিসীমার বাঁ চোধটা বৃদ্ধে এল, ভান চোধ তথনও অস্বাভাবিক বিক্ষারিত। তাঁর মান মুধের ওপর ছায়া ছড়াতে লাগল ক্ষীয়মান পদ্ধীবন আর আভাসিত পাণ্ডুর মুত্য।

টুম্ব-বউদি বললেন, চলুন ঠাকুরপো, বাইরেই চলুন। বেশি কথা কইলেই ওঁর অম্বন্ধি বাড়ে।

দাওয়ায় একখানা হোগলা পেতে দিয়ে টুমু-বউদি আমার জন্মে এক থালা মোয়া আর নারকেলের সন্দেশ এনে হাজির করলেন।

অক্সমনম্বভাবে থেষে চলেছিলাম। ফাটল-ধরা দোলমঞ্চ আর জীপ চণ্ডীমগুপটার দিকে তাকিয়ে নানা অর্থহীন চিস্তা মনের ভেতর ঘূরে বেড়াচ্ছিল। পাশেই চাটুজ্জেদের প'ড়ো ভিটেতে এক বৃক জকল। আজ প্রায় বিশ বছর হতে চলল, কলকাতায় গিয়ে বাস্ত বেঁধেছে তারা। ভাঙাচুরো ভিটেগুলির ওপর উইয়ে-ধরা তুটো একটা শালের খুঁটি, পচা বাশের টুকরো, ভাঙা মরচে-পড়া ত্-একখানা টিন। গ্রামের লোকে দরজা-জানলা, কাঠ-বাশ ধ্থাসম্ভব সরিয়েছে, সাপের ভয়ে এখন আর এদিকে কেউ পা বাড়ায় না। একেবারে থালের পাশেই বহুকালের পুরনো যে হিজলগাছটা চারপাশে বুড়ির মত জ্বটা নামিয়ে দিয়েছে, তার তলায় স্থাতেদেঁতে অন্ধকারে যে স্থাওলা-পড়া লমা বেদী, ওইটেই ছিল চাটুজ্জেদের কালীখোলা। গভীর রাজে থাল দিয়ে চলবার সময় কেরায়া নৌকোর মাঝীরা ওথানে নাকি অস্ভব মৃতি দেগতৈ পায়, শুনতৈ পায় অমাহুষিক কালা!

হঠাৎ চমক ভাঙল। আঁচলের কোণ্টা হাতের আঙুলে জড়াতে জড়াতে টুফু-বউদি হঠাৎ প্রশ্ন ক'রে বদলেন, আপনি তো কলকাভায় থাকেন ঠাকুরপো, ওঁর সজে আপনার দেখা হয় ?

ু বললাম, কে, বঙ্কুদা? ইাা, অনেক দিন আগে একবার পথে দেখা হয়েছিল বটে।

টুস্থ-বউদি অন্তমনস্কভাবে বললেন, এবার পুজোর সময় দেশে এসেছিলেন। বলনেন, শরীরটা আদৌ ভাল যাচ্ছে না। মেসের থেয়ে দশটা পাঁচটা আপিস করা, বুঝতেই ভো পারেন।

না বোঝবার কথা নয়। বললাম, কলকাভার বাসা করতে চান বুঝি ?

তাই তো বলছিলেন। কিন্তু মার এই অবস্থা, এখন ওঁকে ফেলে আর—

বললাম, তা ওঁকেও নিয়ে গেলে হয় না ?

° অপ্রসন্ধ মুথে টুম্-বউদি চুপ ক'রে রইলেন। নীরবতার অর্থটা অত্যন্ত পরিষ্কার। মৃত্যু যেখানে অনিবাধ্য অথচ অকারণ বিলম্বিভ, সে ক্ষেত্রে নিক্ষল সহামূভূতির বোঝা টানতে টানতে মান্থ্যের ক্লান্তি আসবেই। শুশ্রায় তিক্ততা, দেবায় বির্তিক।

বলনেন, অনেল ধরচা, তা ছাড়া নাড়াচাড়। করতেও হাসামা আছে বিস্তর। আর একটা কথা কি, জানেন? মা কিছুতেই বাড়ি চেড়ে, বাবেন না, থেতেও দিওেঁ চান না। ওঁর ধারণা, কেতের ধান, পুরুরের মাছ, বাগানের ফল-পাকড়—এর চাইতে স্থধ নাকি কোথাও নেই।

তা এমন মন্দ কি ?

টুস্থ-বউদির চোথ তৃটি উচ্ছল হয়ে উঠল; বললেন, মন্দ কি ? আপনিও তাই বললেন ? মাছ-তরকারি অ্থটা কি এতই বড় হ'ল ? শরিকী হালামা, চোরের উপদ্রব, দিনরাত একজনের জন্মে তৃশ্চিন্তা— আচ্ছা, আপনিই বলুন তো ঠাকুরপো, এতে লাভটা কি ?

দৃষ্টির ভেতর দিয়ে টুফু-বউদির মনটি বেরিয়ে আস্ছিল। সায় দিয়ে বললাম, না, লাভ নেই।

বউদি আবার নীরব হয়ে রইলেন। সমস্ত উঠনটার ওপর দিয়ে আসম্ম সন্ধাার মানিমা। বাড়িটা বিচিত্রভাবে নির্জ্জন, কেবল ঘরের ভেতর সোনা-পিসীমার কাসির শব্দ শোনা যাচ্ছিল। অস্বস্থি বোধ হতে লাগল। বললাম, অন্ধকার হয়ে এল বউদি, এবারে চলি। যাওয়ার আগে আর একদিন আসব।

বস্থন না, তাড়া কিসের ? আচ্ছা ঠাকুরপো, যদি সন্তিট্ট এমন হয়, মানে—। একবার দ্বিধা ক'রে বউটি বললেন, মানে, কলকাতায় যদি আমাদের বাসা হয়, তা হ'লে থোঁজ-ধ্বর নেবেন তো ?

वाः, ताव ना !

টুন্থ-বউদির কঠমর ধীরে ধীরে ম্পাতুর হয়ে আস্কিন। সামনে মুপুরি-বাগানের দিকে দৃষ্টি মেলে দিয়ে।তনি বলতে লাগ্লেন, আমার ভাবতে বেশ লাগে ঠাকুরপো, ছোট একটি বাগা ক'রে আভি তুজনে।ছিমছাম গুছনো একটি সংসাব। সম্বোবেলা উনি আপিস থেকে ফিরলে কড়ায় ক'রে থান কয়েক লুচি ভেজে দোব, চা ক'রে দোব।ছুটির দিনে তুজনে যাব আলিপুরের চিঁড়িয়াখানায়, কোন দিন যাব বাঘোম্বোপ দেখতে। টকি আমার খ্ব ভাল লাগে ঠাকুরপো। মামার বাড়িতে থাক্বার সমন্ত ত্একবার দেখেছিলাম, তারপরে আর হয় নি।

বেশ তো, কলকাভায় গেলে প্রাণ ভ'রে টাক দেখবেন।

আর থিয়েটার ! ওঁর কোন্ এক বন্ধুনাকি থিয়েটারের পাস দেয় ওঁকে। ইচ্ছে করলেই উনি বিনা পয়সায় থিয়েটার দেখতে পারেন।

টুস্থ-বউদিব বলবার আরও অনেক ছিল, কিন্তু আমার আর বসবার সময় ছিল না। ত্-চার কথার পরে আবার আসবার প্রতিশ্রতি দিয়ে টুস্থ-বউদির কাছ থেকে বিদায় নিলাম। কেবল অন্ধকার বাগানের পথ দিয়ে • আসবার সময় সোনা-পিদীমার কাসির শব্দটা তীবের মত এসে আমার কানে বিঁধতে লাগল।

আরও কিছুদিন পুরে ধবর পেয়েছিলাম, সোনা-পিদীমা মারা গেছেন।

কাহিনীটা এখানেই শেষ হতে পারত। কিন্তু প্রায় তিন বংসর বাদে একদিন অত্যন্ত আক্সিকভাবে দেখা হয়ে গেল বস্কুদার সঙ্গে।

ঠনঠনিয়া কালীবাড়িতে প্রণাম করভিলেন বঙ্গুল। বগলে এক গাদা বই নিয়ে লাইব্রেরি-ওয়ার্কের পরে আমি ফিরে আসভিলাম ইউনিভাসিটি থেকে। হঠাৎ বঙ্গুদার সঙ্গে চোঞাচোপি হয়ে গেল। বিতাৎবেগে হাতের সিগাবেটটাকে জুতোর তলায় চালান ক'রে দিলাম। আমাকে দেখে বঙ্গুদা হাদলেন। বললেন, আরে, রঞ্জন যে, ভাল আছ ?

মাথা নেড়ে জানালাম, ভালই আছি। তারপর জিজ্ঞাসা করলাম, দেশের সব কুশল তো?

দেশ ? দেশে কে আছে আর ? মা মারা যাওয়ার পরে স্বই তো এখানে তুলে এনেছি।

চ্কিতে বহুদিনের আগেকার একটি আসন্ন সন্ধ্যা মনে প'ড়ে গেল। চমকে বললাম, বউদিও এখানে ?

বঙ্গুদা সলজ্জ ভাবে হাসলেন।

ু বাং রে, সেটা আগে বলতে হয় । ঠিকানা দাও, কালই দেখা ক'রে আসব।

বঙ্গুদা বললেন, হাা হাা, সেও বলেছে আনেক দিন। তা তুমি ষে স্টিছাড়া মান্ত্ৰ ভাষা, তোমার পাত্তা কি সহজে মেলে। কয়েকবার থোঁজও করেছিলাম, কিন্ধু দেখা পাই নি।

বঙ্গা ঠিকানা দিলেন। বাগবাজারে কি এক হরিহর দাস বাই লেন। গলিটা কথনও দেখৈছি ব'লে মনে পড়ল না।

খুঁজে নিতে একটু কট্ট হবে। জায়গাটা কি বলে—একটু ইয়ে কিনা। ওই মদনমোহনের বাড়িটা ছাড়িয়ে কয়েক পা এগোলেই। তা কবে যাচছ?

বললাম, যাব একদিন সময় ক'রে। বউদিকে ব'লে রেখো। হ্যা হ্যা, রাধব বইকি। আচ্ছা, তা হ'লে এখন আসি ভাই। আমার আবার টিউশনি আছে, দেরি হয়ে যাবে '

অত্যক্ত অমায়িকভাবে হেসে বঙ্কুদা চ'লে গেলেন। আধময়লা লংক্লথের পাঞ্জাবির ছেঁড়া কাঁধটা তাঁর অত্যক্ত প্রত্যক্ষ, মুপে তিন দিনের না-কামানো দাড়ি, পুবনো ছাতাটার বর্ণসামাহীন তালিগুলোতে দারিজ্যের নথর-চিহ্ন।

কমেক দিন নানা কাজে নিখাস ফেলবার জো ছিল না। বেনামীতে এক বইওয়ালাকে নোট লিখে দিয়েছিলাম, কণ্ট্রাক্টের টাকা কটা আদায় হয়ে গেলে টুমু-বউদির সঙ্গে দেখা করতে গেলাম।

কলকাতার বহু গলির সঙ্গেই পরিচয় আছে। প্রাগাদপুরীর আলোকিত রক্ষমঞ্টার পেছনে মাহুষের গম্য-অগম্য অনেক অন্ধকার গহরেই যাতায়াত করতে হয়েছে, তাই ইরিহর দাস বাই লেনকেও আবিদ্ধার করতে পারলাম। ইম্প্রুডমেন্ট ট্রাস্টের কল্যাণে একটা বড় বাড়িকে ভেঙে অনেকটা জায়গা বার করা হয়েছে, সন্ধ্যা হ'লে সেখানকার চুন-স্বর্কির স্থূপের ওপর বিক্তরূপা একদল মেয়ে বিফল প্রাধান ক'রে পরিদ্যারের আশায় ব'দে থাকে, বিভি টানে, অঙ্গীল ভাষায় ইয়াকি করে, একটু দ্রে যে লোকটা লোহার উম্বনে পেয়াজ- ছারায় ইয়াকি করে, একটু দ্রে যে লোকটা লোহার উম্বনে পেয়াজ- ফুলরি ভাজতে তার সঙ্গে করের কলহ। ঠিক তারই পাশ দিয়ে ভোট একটু কানা গলি—হরিহর দাস বাই লেন। সিউয়ার্ড ভিচের মত দেড় হাত প্রশস্ত অন্ধকার পথ—হু পাশে নোনা-ধরা দেওয়ালগুলো গায়ের ওপর চেপে আসবরে উপক্রম করে। পায়ের নীচে পচা ভাত আর মাছের কাঁটা, থবরের কাগছে মোড়া অকথা আবর্জনা।

ব্যাঙের মত লাফিয়ে লাফিয়ে বক্ষুদার দেওয়া নম্বরটার কাছে এসে
যখন পৌছলাম, তখন বাড়িটার দিকে তাকিয়ে আমার চক্ষ্:স্থির হয়ে গেল। কোন ভদ্রলোক এমন জায়গায় বাস করতে পারে, এ কল্পনার অতীত। পুরনো একতলা বড় বাড়ি, চুন-স্বর্কি-খনা দেওয়ালে নপ্প ইটগুলো কোণা বার ক'রে রয়েছে। সদ্ব দরজায় কবাট নেই, একটা টেড়া চট সেধানে পদ্ধার মত ঝুলছিল। কড়া নাড়বার জো, নেই। গলা-খাঁকারি দিয়ে ডাকলাম, বঙ্কুদা, বঙ্কুদা আছেন ?

কে গো?—নারীকঠে কর্মভাবে প্রশ্ন এল, কাকে চাই?
পরক্ষণেই ট্রেড়া চটের ফাঁক দিয়ে প্রোচার একধানা তামাটে কুৎসিত মুধ
বেরিয়ে এল। শকুনের মত তাক্ষ চোধ আমার স্বাক্ষে বৃলিয়ে নিয়ে
সেম্ধধানা আবার জিজেল করলে, কাকে চাই মোশায়ের?

সসংহাচে বললাম, বৃদ্ধিম মুখুজে এখানে থাকেন কি ?

পনধন ক'রে গলা বেজে উঠল, থাকেন না তো যাবেন কোন্
চুলোয় ? ফ্রা এখন তো তাঁর পাতা মিলবে না, তাঁকে পাওয়া যাবে রাত
দশটার পরে। তুমি কি পাওনাদার বাপু ? তা হ'লে সোজা চ'লে যাও,
তাঁর চাকরি নেই এখন।

বলসাম, না, পাওনাদার নই। আমি তাঁদের আত্মীয়, তাঁর স্থীর সঙ্গে একবার দেখা করব।

আত্মীয় ? তা অত আদিখ্যেতার দরকার কি, আগে বললেই তো হ'ত। এস এস, ভেতরে এস্। এ বাঁড়ি আমার, আমিই এধানকার বাড়ি-উলি।

ভেতরে চুকতেই ঞ্রোঢ়া বা দিকে একথানা ঘর দেবিয়ে দিলে, ওই তাদের ঘর। আর কোন দিকে যেয়ো-টেয়োনা বাপু, আমার অক্ত ভাড়াটে আছে। তাদের আবার আক্র বড্ড বেশি।

নির্দিষ্ট ঘরধানার দিকে এগোতেই ধোঁয়ায় আমার দমবন্ধ হয়ে আসবার উপক্রম হ'ল। একটা টিনের তোলা উন্থনে সবে আঁচ দেওয়া ইয়েছে, নিবিড় কয়লার ধোঁয়ায় কোলের মানুষ দেধা বায় না। তবুও ভার ভেতর দিয়ে ঘরের বারান্দায় আমি টুম্-বউদিকে দেধতে পেলাম।

বললাম, টুমু-বউদি, আমাকে চিনতে পেরেছেন ?

টুম্ব-বউদি উঠে দাঁড়ালেন। হর্ষোচ্ছল, গ্লায় বললেন, রঞ্জন . ঠাকুরপো। এসেছেন ?

কিছ টুফ্-বউদির এ কি চেহারা! তিন বছর আগেকার সে মাহ্র্যটি আর নয়। এ তার একটা অন্টিচর্মসার কিছালমাত্র। চোয়ালের হাড়ের ওপর একটা পাতলা চামড়ার আবরণ, কালো গর্ত্তের মেলন চোথ ত্টো প্রায় তুবে গেছে বললেই চলে। কাচের মার্বেলের মত অফ্স্থ একটা ঘোলাটে দৃষ্টি। যেন বছদ্র থেকে সে দৃষ্টি ভেসে আসতে।

ঘবের ভেতর থেকে ছেঁডা একটা মাতৃর এনে বউদি বারানায় পেতে দিলেন। বললেন, উঃ, কতদিন পরে দেখা হ'ল আপনার সঙ্গে! বললাম, কিন্ধু আপনার এ কি শ্রী হয়েতে বউদি! একেবারে যে চেনাই যায় না!

ট্ছ-বউদি ক্লিপ্টভাবে বললেন, কমাস থেকেই শরীরটা ভারী থারাপ যাচ্ছে ঠাকুবপো। বাত্রে ঘুসঘুসে হল হয়, আর সেই সঙ্গে কাসি। উনি কি একটা ক'বরাজী ওযুধ নিয়ে এসেছেন কদিন হ'ল, তাই থাছিছ একট্ একট্:

স্থিরদৃষ্টিতে আমি টুকু-বউদিব মুথের দিকে তাকালাম। কোন ভূল নেই। এ বাডির আবহাওটায় দিনেব পর দিন যে মৃত্যুবীজেরা পুষ্ট ও লালিত হয়ে চলেছে, তাদেরই অলক্ষ্য ক্লুধা টুকু-বউদিকে স্পর্শ করেছে এসে। বৃকেব প্রাণপিও ত্টোকে মৃত্ত্তে মৃত্ত্তে নিংশেষে কেটে কেটে থেয়ে চলেছে তারা।

मत्त्र मत्त्रहे पृष्टि পড़न छेठरनत कन छनात निरक।

তরল কাদা আর এক রাশ উচ্ছিষ্ট। একটা কাক ডিমের খোলা ঠোটে ক'রে উড়ে গেল। ভিন-চারটি মেয়ে কলতলায় প্রাণপণে বাসন মাজছে, একটির বক্ষোবাস অশোভন রকমে অসংযত। ছেঁড়া গামছা পরা একজন রোমশ পুরুষ একটু দূরে একটা ভোবড়ানো টিনের মগ হাতে দাঁড়িয়ে, থেকে থেকে অসংবৃত-বসনা মেয়েটির দিকে তার চোথের তির্ঘাক দৃষ্টি ঘুরে আসঙে। ওদিকের বারান্দা থেকে কে খানিকটা পানের পিক ফেললে, জল-কাদার সঙ্গে মিশে পিকের লাল রঙটা উঠানের অনেকথানি অবধি প্রসীরিত হয়ে গেল।

তুর্বল কণ্ঠে টুমু-বউদি বললেন, সত্যি, বড্ড কটেই আছি। আপিসে একজন মান্তাজীকে নিলে, তাইতে চাকরি গেলা, এখন তুটে! টিউশনিই ভরসা। তবু তো তুবেলা ছুটোছুটির কাষাই নেই। একটা ছেলে হুমৈছিল জ্বানেন বোধ হয়. মাদ তিনেক আগে রুক্ত-আমাশয়ে ম'রে গেলা, একবার ডাক্তার অবধি ডাকতে পারলাম না। মাঝে মাঝে ভাবি, এর চাইতে গ্রামে থাকলেই বোধ হয় ভাল হ'ত, কিন্ধু ওঁকে এভাবে ফেলে কি ক'রে যাই গু

একটু থেমে আবার বললেন, আচ্ছা ঠাকুবপো, বায়েস্কোপে 'বাংলার মেয়ে' দেখেছেন আপনি ?

টুমু-বউদির চোথ হুটো চকচক করতে লাগন, আশায় নয়— অশতে।

ভাবনায় ছেদ প'ড়ে গেল।

কলমে কালি ফুরিয়ে এদেছে। চোপ তুলে তাকাতেই দেপলাম, জলতে জলতে মোমবাতিটা প্রায় নিংশেষ হয়ে এদেছে। আর ক্যাণ্ড্ল-ন্ট্যাণ্ডের নাতের প্লেটখানার ওপব প'ছে আছে দেই প্রজাপতিটা,— "মৃত্যুর স্পর্শে তার প্রসারিত ডানা সৃটি নিশ্চল।

রবীক্র-জীবনীর নৃতন উপকরণ

ě

সবিনয় নমস্বার সম্ভাষণ মেতৎ,

গত সোমবারে রথী ইনস্পেকটার আফিসে গিয়া তাহার দরথাস্ত (১) সহি করিয়া আসিয়াছে। ব্ধবারে আপনার পত্র পাইলাম ইতিমধ্যে কেবল ছই তিন দিনের প্রতি লক্ষ্য নাথিয়া তাহাকে উৎসবের আমোদ হইতে বঞ্চিত করিলাম না। এখানে তাহাবা সময়ের অপব্যয় করিতেছে না—যত্ন করিয়া সংস্কৃত পড়িতেছে—বিভার্গর (২) প্রতিদিন তিন চার ঘণ্টা তাহাদিগকে সংস্কৃত পাঠে নিবিষ্ট রাথিয়াছেন। তাহারা ১২ই মাঘে নিশ্চয়ই আমার সঙ্গে বোলপুরে ফিরিবে এবং তাহার পর হইতে কোন কারণেও তাহাদের পাঠের ব্যাঘাত হইবে না। লবেল সাহেব (৩) আগামী মর্গ্য মাসে বোলপুরে ঘাইবে।, আমি মাঘের শেষ সপ্তাতে অমণে বাহির হইয়া পড়িব—ফিরিতে ছই তিন মাস লাগিবে। ইতিমধ্যে সর্ব্বপ্রকার বিশ্রালা নিবাবণের জন্ম আমি নিয়ম দৃঢ়বদ্ধ করিয়া সত্যক্ষের (৪) প্রতি অধ্যক্ষতার ভার দিয়াছি—যাহাতে নিয়ম কোন মতেই শিথিল হইয়া না পড়ে আমি বাহ বার তাহাকে সে উপদেশ দিয়া দিয়াছি। কঠিন নিয়মের আবশ্যকতা সহদ্ধে আপনি আমাকে যে প্রামর্শ দিয়াছিলেন তাহা আমি সঙ্গত বোধ করি। এখন হইতে, নিয়ম যাহাতে অকুর থাকে আপনারা সকলেই অন্যন্ত করিয়া তৎপ্রতি সতর্ক থাকিবেন।

সোমবার ১১ই মাঘ উপলক্ষো ছুটা থাকিবে। যদি ইচ্ছা করেন তবে

 ⁽২) রখীক্রনাথ এই বংশর এণ্ট্রাল পরীক্ষা দেন, দর্থান্ত এই পরীক্ষা সংক্রান্ত।
 (২) শিবধন বিদ্যার্থব। (৩) কবির শিলাইদহে অবস্থানকালে বালক রখীক্রনাথের ইংরেজী শিক্ষ। (৪) মধ্যম জামাতা, রেশুকার স্বামী।

শনিবার অপরাত্নে ছুটা বীইয়া সোমবার রাত্রে বিভালয়ে আসিতে পারেন। সত্যেক্রকে এই সম্বন্ধে আমার সম্মতি জ্ঞাপন করিবেন। ইতি ৮ই মাঘ ১৩০৯ (১)

ভবদীয়

শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

È

সবিনয় নমস্কার সম্ভাবণ মেতৎ,

বোলপুরে শাস্তিনিকেতন ব্রহ্ম রিজালয়ের প্রায় আরম্ভ হউতেই আপনি
এথানকার প্রধান অধ্যাপকের পদ গ্রহণ করিয়াছেন । এই এক বৎসরে
আপনাব শ্রহিত আমাব হৃদয়ের সম্পর্ক স্থাপিত হইয়া গেছে—আশা করি ভাহা
চিরদিন রক্ষিত ১ইবে।

এখানে আপনার স্বাস্থ্য ভাল থাকিল না, স্বতরাং আপনার বিদায় গ্রহণে আমি প্রতিবন্ধক হইতে পারি না—আপনি অব্যাহত উন্নতি লাভ করিতে থাকুন এই আমার অস্তরের কামনা জানিবেন।

এখানকার এণ্ট্রেক্স রাসের ছটী ছাত্রকে আপনি থেরপ ষত্ন ও দক্ষতা সহকারে প্রস্তুত করিরা দিয়াছেন তাহাতে আপনার নিকট প্রভুত করতজ্ঞতা স্বীকার নাকরিরা থাকিতে পারি না। জ্রীমান রথীক্র ও সন্তোব (২) এ বংসর এণ্ট্রেক্স দিতে পারিবে এরপ আশার কোন কারণ ছিল না—আপনি রথীক্রকে এক বংসরে ও সন্তোবকে এই করেক মাসে এণ্ট্রেক্স পরীক্ষার যেরপ যোগ্য করিরা তুলিয়াছেন তাহা আমার পক্ষে আশাতীত—ইহাতে অধ্যাপন সম্বন্ধে আপনার নিষ্ঠা ও নৈপুণারে প্রতি আমার একান্ত আস্থা জ্মিয়াছে। ইহার পরে আপনি ষে বিদ্যালয়ে যোগ দিন না কেন আপনাকে পাইয়া যে সে বিভালয় লাভবান হইবে। তাহাতে আমার কোন সন্দেই নাই। এই এক বংসর যে আপনাকে অধ্যাপক্ষণে পাইয়াছিল বথীক্রের পক্ষে ইহা সোভাগ্যের বিষয় বলিতে হইবে। ইদি

⁽১) এই वरमत १ इ अश्रहायन जातित्व कवि-शक्नो मृनानिनी प्रवीत मृजु इस ।

⁽२) कवित्र बच्च व्यानाहरू प्रस्त्रमादित शूख।

কথনো আমার সর্বপ্রকার স্থোগ ঘটে তবে পুনরার আপনাকে আমার সহায়-দ্বপে পাইব এ আশা আমি মন হইতে দূর করি নাই।

চারা অবস্থায় আপনি যে বৃক্ষে জল সেচন করিয়াছেন দূরে গিয়া আপনি তাহাকে বিশ্বত হইবেন না। এ বিভালরে আপনার সেই গৃহকোণটি আপনি মাঝে মাঝে আসিয়া অধিকার করিবেন এবং অতা কর্মের মধ্যেও ইহাকে শ্বরণ করিয়া ইহার মঙ্গল কামনা কবিবেন। এখানে যাহাতে আপনারা আনন্দে থাকেন সে চিন্তা অহরহই আনার হৃদয়ে ছিল—তথাপি যদি না জানিয়া বা ভূল বৃঝিয়া কখনো আপনার জোভের কারণ হইয়া থাকি তবে আমাকে নার্জ্জনা করিবেন—এখানে যাহা কিছু আনন্দের ও আখাসের ছিল এখানে এই এক বংসরে যাহা কিছু লাভজনক বোধ কবিয়াছেন তাহাই শ্বরণে রাখিবেন ও আমাকে হিটহবী বন্ধু ভাবেই চিন্তা করিবেন। ইতি ১৩ই ফাল্পন ১৩০৯

ভবদীয় শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

. **4**9

হাজারিবাগ

সবিনয় নমস্থার সন্তাধণ মেতং,

আপনার লেখাটি একেবারে কালবৈশাখী ঝড়ের মন্ত প্রচণ্ড ও আক্ষিক।
কিন্তু তথু এই কপ দমক। ১ইনে চলিবে না—সিদ্ধান্তের সঙ্গে সঙ্গে বৃত্তান্তও চাই।
শিক্ষামহলের কন্তারা এতদিন ধবিয়া কি প্রণালীতে শিশুদেব রক্ত শোষণ করিয়া
আসিতেছেন তাহা বিস্তাবিত কবিয়া আলে:চনা করা দবকার—ছাত্রদেব মাখাগুলি
বিশ্ববিভালয়ের জঠবেব মধ্য দিন। কি উপায়ে গজভুক্ত কপিথবং বাহির হইয়া
আসে তাহা আভোপান্ত বিশ্লেষণ করিয়া দেখান উচিত—নহিলে শুদ্ধাত্র
ঝড়কে লোকে দার রুদ্ধ করিয়া ঠেকাইবে—আপনাব এ লেখা সহজে কেই গ্রহণ
করিবে না।

এখানে আদিয়া অবৃধি আমাদের অবস্থা শোচনীয় হইয়া উঠিয়াছে। ৮।৯ দিন আমি জ্ববে পড়িয়াছিলাম। উঠিয়াছি কিন্তু কাশী ও চুৰ্বলতা যায় নাই। তার পবে শুমা (১) পড়িয়াছিল, কাল হইতে তাহাব জ্বর নাই—কাশী আছে। আজীমার। (২) পড়িয়াছে। নগেলের (৩) স্ত্রাজ্বরে পড়িয়াছিল। পিসিমার (৪) শরার. অস্থ। চাকরদেব অনেকেই শ্যাগত। বেণুকার প্রভাচ ১০২° জ্বর আসিতেছে: কোনদিকেই আশাজনক কিছুই দেখি না। এথানকার একজন বাঙালী বলিলেন এ জায়গাটা ম্যালেরিয়ার পক্ষে ভাল কিন্তু পেটের পক্ষে বিশেষ ভাল নহে-এথানকার জলে লোহা আছে স্মৃত্রাং অমু অজার্ণ লিভারের উপদ্রব ষাই।দের আছে তাহাদের পক্ষে এ স্থান পবিত্যাজ্য। সেই বোলপুরেরই পুনরাবৃত্তি আরু কি। যাই হোক আমাদের সকলেবই এথানে শ্রার থারাপ হইয়াছে। পথটি এমন যে ইচ্ছাবা আবিতাক হইবানাত্রই যে দৌড দেওয়া যায় এমন জোটি নাই। মনে মনে ভাবিতেছি প্রথম ধার্কাটা সামলাইয়া লইলে তার প্রে হয়ত উপকার হইতেও পাবে। আমার মন্টা পালাই পালাই করিতেছে। আপনারা যে দল বাঁধিয়াছেন সে থ্রই ভাল কিন্তু ব্রত ভঙ্গ ১ইতে দিবেন না। ন্ত্রীলোকের প্রতি উপদ্রব সচবাচৰ আপনাদের দৃষ্টিগোচর চইবে বলিয়া মনে কাব না—দৈণক্রমে কদাচিৎ হয়ত আপনাদেব কোন একজনের চোথে পড়িতে পাৰে। কিন্তু adventure খুঁজিয়া Quixotic কাণ্ড করিয়া ভুলিবেন না-যাহাতে শেষ প্রান্ত জয়ী হুইতে পারেন এমন ভাবে কাছ করিবেন।

আজকাল ত্রিপুরায় কোন স্থবিধা হওয়া শক্ত। সেথানে কোন কাজ থালির থবব কিছু পাইয়াছেন কি ? যদি পাইয়া থাকেন তবে আমাকে জানাইবেন আমি চেষ্টা দেখিতে পারি। আশা করি আপনি ভাল আছেন। ইতি ১৪ই চৈত্র ১৩০৯।

ভবদীয় শ্রীববীকুনাথ ঠাকুর

⁽২) কনিষ্ঠ পুত্র। (২) কনিষ্ঠা কস্থা। (৩) বোলপুরের তৎকালীন শিক্ষক নগে**ত্র** আইচ। (৪) বোলপুরে তৎকালীন ছাত্রগণের তত্বাবধান করিতেন।

ğ

বোলপুর

সবিনয় নমস্বার সম্ভাষণ মেতৎ,

এখনে। স্থায়ির হটতে পারি নাট: বেণুক্' হাজারিবাগেট আছে। আলমোরায় তাহাকে এত পথ ভাঙ্গয়া স্থানাস্তরিত করা সম্ভব হটবে না। আমি প্রশ্ব হাজারিবাগে যাত্রা কবিব।

রথী মজ্ঞাফরপুব চইতে বেশিপুরে আসিয়াছে, এথানে তাচার পড়াগুনার স্থাবস্থা করিয়া দেও্যা গেছে। ডিগ্রির প্রতি লোভ পরিত্যাগ করিয়াছি—
রথীর যাচাতে শিক্ষা সম্পূর্ণ চয় সেইদিকেই দৃষ্টি বাথা যাইতেছে।

এখানে গ্রম ভয়ানক। ইতিমধ্যে একদিন ১০৫। ওিপ্রি তাপ উঠিয়াছিল।
আজ বিজালয়ের ছুটী হইয়া গেল। করেকটী ছেলে রহিয়া গেছে—সতাঁশ (১)
তাহাদের দেখাগুনার ভাব লইয়াছেন। অধ্যাপকরা বাড়ী গেছেন। স্থবাধ (২)
বোধ হয় শগুরের (৬) চেটায় দিল্লীতেই পোট্ট এফিসে একটী কাছের জোগাড় করিতে
পারিয়াছেন। স্থতরা, তাঁহাকে ফিরিয়া পাইবার আর আশা করি না।
আপনাদের Trinityর মধ্যে কেবল মাত্র ভগদানক (৪) অবশিষ্ট রহিলেন—
নরেন (৫) আশ্রমে পুন প্রবেশেব প্রত্যাশায় মাঝে মাঝে উকি ঝুঁকি মারিতেছেন।
ইতি ১৪ই বৈশাথ

ভবদীয় শ্রীরবীক্সনাথ ঠাকুর

পু:—আবশ্যক হইলে আমাদের নায়েব বামাচরণ আপনাকে নানা বিষয়ে স্ক্রিরা করিয়া দিতে পারেন।

a__

(১) সভীশচক্র রার। (২) শ্রীশচক্রের কাতা (৩) ক্ররপুরের সংসার সেন। (৪) জগদানক রার। (৫) নরেন রার

,ভবসিন্ধুবাবু

ভাগা কি হুর্ভাগ্য—কে কথন কাহার ছদ্মবেশ ধরিয়া দেখা দেয়, তাহা অহুমান করা হুঃসাধ্য। ফলাফল বছ পরেই নির্ণীত হয় বলিয়া ওই ছুইটিকে এক কথায় মনের মধ্যে স্থান দিয়া হুঃথ বা আনন্দ প্রকাশ মামুষের স্বাভাবিক রীতি। ভবদিশ্ববাবৃকে অবশ্য আমি প্রথম আবিষ্ঠার, করি নাই। একটি দৈব ঘটনায় আমরা পরস্পরের কাছে সহসা আবিদ্ধৃত হইয়া পড়িলাম। আবিদ্ধৃত হইলাম, মুগ্ধ হইলাম এবং দেই মুহুর্ত্তেই মনে মনে আশা করিলাম—এই পরিচয় আমাদের প্রবাদের শুষ্ক দিনগুলিকে বহুলপরিমাণে সরস রাখিতে পারিবে। তিনি অর্থাৎ ভবসিন্ধবার চাকুরির দায়ে তিন বৎসর হইল পশ্চিমের এই সমুদ্ধ শহরে বদতি করিতেছেন, আমি যুদ্ধবিভীষিকাগ্রস্ত হইয়া আপিদ সমেত অনিচ্ছায় ওথানে আদিগা পড়িয়াছি। তাঁহার প্রবাদবাদ খানিকটা স্থসহ হইয়াছে, আমার অসহ বোধ হইতেছে। বাংলায় উর্বরা মৃত্তিকা হইতে উপড়াইয়া পশ্চিমের রুক্ষ প্রান্তরে কতকগুলি পেলব লতাকে যেন রোপণ করা হইয়াছে। এথানকার জল ভাল, হাওয়া ভাল, খাগুদামগ্রী মন্দ নয়, বাড়ি-ভাড়া কলিকাতার হিদাবে স্থবিধান্তনক, কিন্তু সব ভালর মূলে যে খেত রুধ্বিয়োত, তাহাই শুধু আমাদের ধমনীতে ভাল করিয়া প্রবাহিত হইতেছে না। সব সন্তার দোহাই দিয়া ওট্টিকেও কর্ত্তপক্ষ স্থলভ করিয়া রাখিয়াছেন।

তৃংথের কথা পাকুক, নিজের দেশ বা ঘব ছাড়িয়া বিদেশে আসিলেই তাহা অনিবার্য বেগে স্কাঙ্গ ঘিরিয়া ধরে। তৃংথের মধ্যে সাস্থনা, ভবসিন্ধুবাবুকে পাইলাম, এবং তৃংথ-পাঁচালী বিবৃতির মধ্যেই পাইলাম বলিয়া তৃংথ-অবতরণিকার ধুয়াও একটু গাহিয়া রাপিলাম।

মণ্ডলাকারে বসিয়া আলোচনা চলিতেছিল—যুদ্ধের নয়, কারণ নিরাপদবুতে বসিয়া সে চিস্তাও অনেকথানি নিরাপদ ব্যবধানে সরিয়া * গিয়াছে। স্পষ্ট-প্রত্যক্ষ হুঃখ-তুদ্দিশার কাহিনীতেই মশগুল সকলে।

আর মশাই, এলেন একেবারে গরমের ম্থে! লুবইলে তিষ্ঠানো দায় হয়ে উঠবে। व्यापनारमञ्ज कहे हम ना ?

কষ্ট। বক্তা ভবসিন্ধুবাবু গোল গোল চক্ষ্ ছইটি বিক্ষারিত করিয়া হাসিলেন।

বর্জুলাক্বতি গালের কম্পনে মনে হইল, মুথের ভিতরে তুইটি মধ্যমাকৃতি কমলালের গড়াগড়ি থাইতেছে। হাসি মিলাইতে নামিলাইতে কুল্র নাসিকা কুঞ্জিত ও উচু করিয়া কহিলেন, যথন বেরুবেন, এক পেট ক'রে জল থাবেন। গায়ে ইয়া মোটা কোট চাপাবেন; মাথা ঘাড় নাক কান ঢেকে তবে বেরুবেন।

বলেন কি ! এই গরমে তা হ'লে যে মারা যাব ।—শ্রোতারা শিহরিয়া উঠিলেন।

ভবসিদ্ধুবাবুর মুখের মধ্যে কমলালেবু ছুইটি ঘন ঘন আবর্ডিত চইতে লাগিল। পরম কৌতৃকভরে কহিলেন, না হ'লেই বরঞ্চ মরবে। জানেন, এখানে লুতে বছরে কত লোক মরে ?

সংখ্যা জানিয়া আমাদের হৃদ্কম্প হইল। বাংলা দেশে স্পাঘাতে এত লোক মরে না।

বহু কঠে শুষ প্রশ্ন হইল, উপায় ?

ঐ জন, মোটা জামা, নাক কান ঘাড় ঢাকা, আমের শরবৎ সেবন— ইত্যাদি।

এপ্রিল মাসে অবশ্য লুবহে নাই, তথাপি আমরা সচকিত হইয়া বাহিরের দিকে চাহিলাম। বাংলার বৈশাখী রৌদ্রভেজ ইহার কাছে স্বাস্থা। অগ্ন-সমূদ্রে স্থান সাহিয়া চারিদিকের কক্ষ প্রান্তর পড়িয়া আছে। না তৃণ, না সব্জ্ঞী কোন গাছের। শুধৃই কি আগুনের লীলা! বাভায়ন বাহিরে বিস্তৃত প্রান্তরের দিক্চক্রবাল সীমায় ঘন কুয়াশার আবরণ। কুয়াশা নয়, ধূলা। প্রচুর রৌদ্র ও প্রভৃত ধূলায় মগ্ন হইয়া আছে শহর। প্রীতমনে ওদিকে চাহিবার উপায় নাই।

একজন বলিলেন, লু কখন বইবে? প্রশ্নের সঙ্গে সঙ্গে তিনি কুমালটা ঘাড় ঢাকিয়া ললাটপ্রান্তে বাঁধিয়া ফেলিলেন।

ভবসির্বাবুর হাসি স্থার থামে না। বলিলেন, এখনও সময় হয় নি। মের শেষ থেকে জুনের শেষ—এক মাস। এখন তো পূবে হাওয়া, ঐ হাওয়া পশ্চিমমূখী হ'লেই জানবেন, লু। আপনি যে হাসছেন ?— আমার দিকে ফিরিয়া সহসা প্রশ্ন করিলেন।

কি করি বলুন! লুমহারাজকে কি ভাবে অভার্থনা করব, তাই ভাবছি।

বাং, বেশ তো ক্থা বলেন আপনি!

দলের মধ্য হইতে একজন টপ করিয়া বলিয়া উঠিল, উনি যে কবি।
বটে ! এমন অবাক হইয়া তিনি আমার পানে চাহিলেন যে,
মুখাভাস্তরস্থিত কমলা তুইটির আবর্ত্তন সহসা শুর হইয়া গেল, ক্ষুদ্র নাসিকা
উর্দ্ধী হইয়া রহিল এবং গোলাক্ষতি তুইটি চক্ষ্র পলক আমার মুখের
উপরেই নিবদ্ধ হইয়া গেল। কিন্তু সে পুরা এক মিনিট মাত্র, অভঃপর
চক্ষ্ নাসিকা ও গাল তুইটিব ক্রিয়া সবেগে আরম্ভ হইল এবং আমরা পুর্ণ
ভাবে পরিচিভিক্বত হইলাম।

ર

নিজের নিজ্জন টেবিলের সামনে বসাইয়া ভবসিরুবাবু বলিলেন, এ বড় বিশ্রী জায়গা মশাই। ধবরদার কারও সঙ্গে এখানে মিশবেন না। বলেন কি। বিদেশে বাঙালী—

ওই—বাংলা দেশ থেকে শুনে এসেছেন, ভূলে যান। সে ছিল কোন্
যুগ, জানি না, ষধন প্রথম বিদেশে এসেছিলেন ওঁরা। সম্পূর্ণ নির্বান্ধব
দেশ; গাছপালা, পথঘাট, মায় খাবার জিনিস পর্যান্ত ওঁদের আপন ক'রে
নিতে পারে নি। তাই দেশ থেকে লোক এসেছে ব'লে যেচে নেমন্তর
ক'রে থাওয়াতেন, ছাড়তে চাইতেন না। সেটাকে বলতে পারেন,
প্রবাসকালের সভাযুগ। ছিল মোটা মাইনে, প্রচুর সম্মান, চালচলনের
সমারোহ। জানেন তো, ওসব দেখাবার লোক না পেলেও স্বন্তি নেই।
দীর্ঘ বক্তৃতা মনোযোগ দিয়া শুনিতেছিলাম। মন সব মন্তব্যেই

দীর্ঘ বক্তৃতা মনোষোঁপ দিয়া শুনিতেছিলাম। মন সব মস্তব্যেই সায় দিতেছিল না। পিতৃপিতামহ-প্রমুথাৎ বৃত্তাস্তগুলি ততদিন অফুকুল আবহাওয়ায় শিক্ড গাড়িয়া হৃদযের মৃত্তিকায় রস শোষণ আরম্ভ করিয়াছিল, ভবসিক্লবাবুর কথার উত্তাপে তাহার ক্রিয়া অবশ্র বন্ধ হইল না, একটু কেমন যেন প্রথর রৌদ্রতাপে তলাইয়া পড়িল। বেদনা বোধ করিলাম।

ভবসিদ্ধ্বাব্ গোলাকার চক্ষু তুইটি আমার ঈষৎক্লিষ্ট মুখের উপর মুল্ড করিয়া প্রসন্ধমুখে আরম্ভ করিলেন, সে সত্যমুগের কথা চেড়ে দিন। নিজেকে জাহির করবার জন্যে তাঁরা বাংলার লোককে ভেকে ভেকে চাকরি দিতেন, নিজের বাসায় রাখতেন, খাওয়াতেন; অর্থাৎ ল্যাজ-কাটা শেয়ালের মত বাংলা ছাড়াবার ব্যবস্থা করতেন। এক কথায়, satellite না হ'লে সৌরমগুলের গৌরব কি বলন ?

একটু থামিয়া কহিলেন, আপনি তো লেখক, প্রত্যেক ভাল জিনিসের বিপরীত দিকটা লক্ষা রাথেন নিশ্চয়। এটা তো আমাদের (অর্থাৎ লেখকদের) স্থার্থা। যারা প্রবাদী বাঙালীর স্তোত্রপাঠে দাদদলঠ হন, তাঁরা অত্যন্ত সাধারণ মানুষ। একটু ভালভাবে থাকা, ভাল খাওয়া-পরা আর সন্তা আমোদ নিয়ে মাতামাতি—এই তো তাঁদের লক্ষ্য। এগুলি ষ্থোনন স্থান্সকাই হয়, সেই স্থানকেই তাঁরা স্থালাক বলেন।—বলিয়া মুখাভ্যন্তরন্থিত কমনা তুইটির ঘন ঘন আবর্ত্তনের সঙ্গে সাশক হাসিতে তুলিতে আরম্ভ করিলেন :

হাসি থামিলে আমার পানে চাহিয়া প্রশ্নস্চকন্বরে বলিলেন, নয় কি ?

এতক্ষণ অন্নুমোদনের প্রয়াসী হইয়া মন্তব্য করি নাই। বিধাপ্রশুভাবে বাড় নাড়িলাম। কোন্ দিকে নাড়িলাম জানি না, তিনি কিন্তু উৎসাহিত কঠে আরম্ভ করিলেন, তুদিন থাকুন, জলের মত সব পরিষ্কার হয়ে যাবে। ভারী বিঞী সমাজ মশাই। এরা বাঙালীর কাছে ঢিলে পায়জামা প'রে জানায়—আমরা তোমাদের থেকে আলাদা অর্থাৎ কিঞ্চিৎ উচু, অতএব সম্মান জানাও। হিন্দুস্থানীদের কাছে মিহি ধুতি প'রে দাবি করে ওই সম্মানের,—না ঘরকা, না ঘাটকা মশাই।

তবে যে শুনি বিদেশে সাহিত্যচর্চ্চা—

সাহিত্য! বাংলা সাহিত্য! যে দেশে মাটি শক্ত, সেধানে জন্মাবে রসালো গাছ? অবশ্য রসালো ফল এখানে প্রচুর জন্মায়, আর ভালও। তবে ? কিন্তু ফলের সঙ্গে পাহিত্যের তুলনা করা ভূল। বাদের হাতে-পড়ি হিন্দী বা উর্দ্ধু মারফং—দশটা শব্দের মধ্যে যারা পাঁচটা হিন্দী-উর্দ্দি মিশিয়ে বাংলা ভাষার কথা বলছি ব'লে আত্মপ্রসাদ লাভ করে, তারা করবে বাংলা সাহিত্য চর্চচা! হেঃ—হেঃ—

প্রবাসী বন্ধ-সাহিত্য সম্মেলন-

না, পিঠ-চুলকানি। পাঁচজনের কাছে নিজেদের উচু ক'রে তোলবার এটিও একটি পস্থা। বৎসরাস্তে স্বাই এসে এক্ত্র হন, প্রবন্ধপাঠ কিছু হয়। আর সাহিত্য-চর্চ্চা কতটুকু হয়! তা যদি থাকেন কিছু দিন, নিজের চোথেই দেখে যেতে পারবেন। শুধু জুড়ি মোটরে চাপিয়ে, চা পোলাও কালিয়া খাইয়ে অতিথিকে নিয়ে হৈ-হৈ ক'রে বেড়ালেই সাহিত্য-চর্চ্চা হয় না। যাঁরা ওই সব সম্মেলন থেকে ফিরে যান, তাঁদের ম্বে থাতির যত্ন বা ধাওয়ার কথা ছাড়া সাহিত্যের কথা শোনেন কিছু ?

এমন ভাবে টাকা থরচ ক'রে লাভ ?

হো-হো শব্দে হাসিয়া ভবসির্বাব বলিলেন, আপনি সাহিত্যিক নন মশাই, টাকা থরচ ক'বে নিজেদের গোরব বাড়ানোর কি কম লাভ ? আপনি নতুন বাড়ি করলে, গৃহপ্রবেশ উপলক্ষ্যে লোককে নিমন্ত্রণ করেন কেন ? বিয়ে, পৈতে বা অর্মপ্রাশনে শুধু শুধু টাকা থরচ করেন কেন ?

ំ মাহুষকে থাইয়ে তৃপ্তি লাভ হয়, তাই।

কথাটা সন্তিয়। কিন্তু দেই তৃঁপ্তির মূলতত্ত্ব কোন দিন অস্থসন্ধান ক'রে দেখেছেন কি ? নিছক আত্মীয় বা বন্ধু-প্রীতি বশত ওসব আপনি করেন না। ওর মধ্যেও ফ্রয়েডীয় মনস্থত্ত্বের আভাস পেতে পারেন। নিজের তৃপ্তির মূলে নিজেকে জাহির করা ছাড়া আর কোন উদ্দেশ্য নেই। আছে কি ?

দিধাগ্রন্তভাবে বলিলাম, অবশ্য সব ভাল দিকেরই-

উছ, ভাল-মন্দের কথা হচ্ছে না। রুচ় দিক মাত্রেই মন্দ নয়। আমরা আচার-ব্যবহার যা বছকাল থেকে ঢেকে জনসমাজে গৌরব করি, তা আসলে আমাদের পুরাতন দৃষ্টিভঙ্গির সঙ্গে প্রথা-পূর্ণিত মনের সংযোগ। কেন ভাল, সে তথা জানলেই, একটা শক পাই বটে, কিন্তু সভাকে ভো জানভে পারি।

ঠিক বুঝলাম না।

একটা দৃষ্টাস্ত দোব ? বিবাহ-প্রথা আমাদের কাছে বড় পরিত্র। নানা মাললিক অষ্ঠানের মধ্য দিয়ে ওটি অষ্ট্রতি হয়। কিছু যত মাললিকের মোড়কেই ওটিকে মুড়ে রাখুন না কেন, যৌনজীবনকে স্থানিয়ন্তি করবার ওটি যে একমাত্র পন্থা, সে বিষয়ে ভুল আছে কি ? এখানে ধর্মকে নিয়ে আমরা এত মাতামাতি করি যে, আসল রূপটিকে কেউ দেখিয়ে দিলেও তাকে মন্দের মত তির্ন্ধার ক'রে থাকি। যে সত্যকে আমরা মনে মনে শীকার করি, তাকে প্রকাশ করতেই যত ভয় বা সঙ্কোচ।

তা হ'লে সন্তানম্বেহের মধ্যেও---

সব—সব। চারিদিকের বৃত্তি ওসব—নিক্ষে আমরা তার মধ্যের বিন্দু। এক-একদিন আকাশে চন্দ্রমণ্ডলের শোভা দেখেন নি ? তাতে চল্লের সৌন্দর্যাকেই বাড়ায়। স্ত্রী পুত্র ক্যাও সংসারে অমনই চন্দ্রমণ্ডল রচনা ক'রে রেখেছেন!

মনটা কেমন ফাঁড়া ফাঁকা বোধ হইল। কথা কহিলাম না।

ڻ

ভবসিন্ধুবাবু একটা হাই তুলিয়া বলিলেন, ষ্থনই কলম ধ্রতে শিথেছেন, তথনই অন্সান্ধিংস্থ মন ও তীক্ষ দৃষ্টির প্রয়োজন। মননশক্তি বার নেই, তাঁর সাহিত্য-স্ষ্টি কি হ্রাশা নয়?

চুপ করিয়া রহিলাম। মননশক্তি দারা স্বষ্ঠু ও প্রাণপূর্ণ রচনা সম্ভব জানি, কিন্তু মননশক্তি বলিতে ভবিদির্বাব কি ব্যেন, জানি না; আজকাল সাহিত্যের বাজার বাক্বাহল্য ও বাহ্বাস্ফোটকে শব্দম্থর। একই কথার নানা ব্যাখ্যা, কিংবা বড় বড় কথাগুলিকে জ্বর্থ না জানিয়াও সাজাইয়া বলার দক্ষতা সাহিত্য-স্ঠির আদর্শ বলিয়া বিবেচিত হইতেছে। জাঁ ক্রিন্তকে বাজারে-সাহিত্য বলিয়া একটা অধ্যায় আছে, যা আমাদের দেশের প্লটভূমিকায়ও বেমানান হয় না। সত্যকারের স্পষ্টর এমনই দেশকালপাত্তনিরপেক সার্বজনীনত্ব আছে।

খানিক চুপ করিয়া থাকিয়া বলিলাম, বাংলা সাহিত্যের প্রাণ আছে, প্রসার আছে —এ কথা অপপনি স্বীকার করেন তো ?

করব না কেন, কুরি। কিন্তু মননধন্মী সাহিত্য খুব কমই স্পষ্টি হচ্ছে। রবিবাবু শরৎবাব্র পর আর কাউকে তো সত্যিকারের স্পষ্টি করতে দেখলাম না।

অনেকগুলি নাম কঠাগ্রে ঠেলাঠেলি করিতেছিল, জোব করিয়া বুকের মধ্যে ঠেলিয়া দিয়া ভবসিরুবাবুর পানে চাহিলাম। কি সে মুখ! দারুণ বিতৃষ্ণায় সেধানে বহুরেখা ফুটিয়াছে—ধেন রেখাস্কুল সোব।

ঘুণামিপ্রিত হাসি হাসিয়া বলিলেন, কে লিখবে মশাই, ওঁরা যে চরম ক'রে গেছেন।

ক্ষীণ প্রতিবাদ করিলাম, সব দেশেই চরম স্প্টির পর নতুন স্প্টির ধারা ব'য়ে চলে। শেক্স্পীয়রের পর বার্নাড শ, টলস্টয়ের পর—

সব দেশে জন্মায়, বাংলায় নয়।—প্রতিবাদের ভঙ্গিতে কণ্ঠস্বর তাঁহার সতেজ হইয়া উঠিল। মৃথের উপুরিভাগের রেথাগুলি ও ভিতরের কমলা তুইটি সক্রিয় হইল। এখানে এরণ্ডোইপি জ্রুমায়তে। কম চাবুক ক্ষিয়েছি মশায়, তবু ওদের হায়া নেই।

আধুনিক সাহিত্যিকদের কঠিন সমালোচনা করেছেন বুঝি ?

সমালোচনা নয়—চাবুক। ওদের যদি গণ্ডারের চামড়া না হ'ত তো তার ঠেলাতেই ঠাণ্ডা হয়ে যেত। যাক—সাহিত্যসৃষ্টি, না আঁন্ডাকুড়-ঘাটা! রাম বল। ঘুণাকুঞ্চিত নাসিকা প্রায় লুপ্ত হইয়া গেল।

কোন কাগজে লিখতেন ?

লাঠিতে চাব্কে মুগুরে—কোথায় না? এত লিথে অবশ্য ফল েবে হয় নি তা নয়, হয়েছিল। তিনবার গুণ্ডার হাত থেকে মরতে মরতে বেঁচে গেছি মশাই।

বলেন কি ?

না হ'লে আর বলছি কি? কলমের ধারে এঁটে না উঠতে পেরে

ষারা গুণ্ডা লেলিয়ে দেয়, তারা আবার লেওক! তাদের কলমের চাবকানি নয়—সভিত্তকারের চাবুক ক্যালে তবে না আনন্দ। তাহার আনন্দ দেখিয়া আমাকে পুনরায় নীবে হইতে হইল।

8

আনন্দের বেগ কাটিলে মৃত্ত্বরে বলিলাম, কিন্তু তা ছাড়া আরঙ একদল লেখক তো আছেন, যাঁরা সভ্যিকারের স্পষ্ট করছেন।

রবিবাব শরৎবাব্র পর সভিা বলতে কি, আর একজনও জন্মান নি, যার নাম ওঁদের সঙ্গে এক নিখাসে নিতে পারি। না, একজন্ও না।—প্রবল বেগে মাথা নাড়িয়া আমার মন্তব্যটিকে নাক্ত করিয়া দিলেন।

কিন্ধ-

এর মধ্যে কিন্তু নেই। আহা, কি লেপাই লিথেছেন শরংবাবু আর রবিবাবু! বাংলার আকাশ-বাতাদ ছেয়ে রেথেছেন।

তবে কি বলতে চান, এর পরে সাংহত্য-হৃষ্টির গতি বন্ধ হয়ে যাবে ? যাবে কি মশাই, যায় নি? ওঁরাও গেলেন, সাহিত্যও গেল। নানা, ওঁদের লেখা নিয়ে অমর হয়ে বইল। ওই তো পূর্ণ হৃষ্টি।

তর্ক করিতে পারিতাম, লাভ নাই জানিয়া মনে মনে ক্ষুর হইলাম। আধুনিক লেখকদের উপর বিদ্বেষণে বিশ্বই যদি স্থ-সমালোচকের লক্ষণ হয়, তবে বাংলা সাহিত্যে তুর্লক্ষণ দেখা দিয়াছে, ভাবিতে পারি। পূর্ণত্বকে স্বীকাব না করিয়া উপায় নাই, কিছু অংশকে ভূলিয়া পূর্ণকে মানা, ছাদে উঠিয়া সিঁডির অন্তিত্ব ভূলিয়া যাওয়ার মত। স্প্তির পথ বিভিন্ন যুগধর্ম অন্থারে দৃষ্টিভঙ্গির পার্থক্যে ও মননশীলতায় পূর্ণের নিত্য স্বর্নপক্ষে প্রকাশ করে। স্প্তির গতিই হইল আসল, প্রশ্নই জ্বপক্ষের বাধিয়াছে; স্থিতি বা শেষ উত্তরের খুঁটিতে বাধিয়া তার পূর্ণত্বের বড়াই করা হাস্তকর নহে কি!

হয়তো আমার ক্র ভাব তিনি ব্ঝিলেন। অনেককে অবজ্ঞা করার মধ্যে আমার অপমানবোধকেও হয়তো বা অফুভব করিলেন । কঠম্বর নামাইয়া প্রশ্ন করিলেন, কোন্ কোন্ কাগজে আপনি লেখেন ? শুষ হাস্থে বলিলাম, আমাদের আবার লেখা!

ना ना, वलून ना ।

এই প্রবাসী, শনিবারের চিঠি—

হাঁ। পোলাকার মৃঁথে অকারণ গান্তীর্ঘ্য নামিল। থানিক চুপ করিয়া থাকিয়া কহিলেন, কিন্তু ওসব কাগজের আর আগেকার দিন নেই, স্ট্যাণ্ডার্ড নীচু হয়ে গিয়েছে।

মনে মনে বলিলাম, আমরা লিখছি ব'লে নাকি !

বলিলেন, থালি গল্প আর উপক্যাসে ভরা। একটা ভাল কবিতা বাপ্রবন্ধ নেই। থাকবে কোখেকে—ভাতে যে পাণ্ডিভারে বা শক্তির দিবকার হুয়।

একটা পেপার-ওয়েট হাতে লইয়া পরীক্ষা করিতে লাগিলাম।

তিনি বলিলেন, গল্প-উপকাস কখনও লিখতে পারলাম না মশাই। বড় হাল্বা জিনিস। লিখতাম প্রবন্ধ, তারপর কবিতায় হাত দিই।

বই বার করেছেন কিছু ?

কি হবে বই বার ক'রে ? বাজারে রাবিশ কাটে, ভাল জিনিসের কদর নেই।

একজন আধুনিক লেথকের একথানি নামী উপন্তাদের নাম করিলাম। তাহার কয়টি সংস্করণ বাহির হইয়াছে, তাহাও জানাইলাম।

খ্বণালুপ্ত নাসিকা টানিয়া কহিলেন, ওটা কি বই নাকি ?

মনে মনে সহসা উষ্ণ হইয়া উঠিলাম। স্থারেও উষ্ণতা প্রকাশ পাইল, সকলের মত তো সমান নয়। স্রষ্টা ও সমালোচক তৃই আলাদা শ্রেণীর সাম্যা

আপনি বলতে চান, সমালোচনায় সাহিত্য-স্ষ্টি হয় না ? ধ্বংস্ত কথন্ত কথন্ত ব্যটে।

হো-হো করিয়া হাসিয়া ভবসিকুবার বলিলেন, যিনি সমালোচনার ছল সইতে পারেন না, মধুচক্র রচনার সাহস তাঁর না থাকাই উচিত।

প্রশ্ন পান্টাইয়া বলিলাম, আচ্ছা, রবিবাবুর কোন্ কবিতাটি আপনার ভাল লাগে ? চক্ষু বুজিয়া গদগদ কণ্ঠে তিনি বলিলেন, 'সব। ওঁর লেথার কি উনিশ-বিশ আছে।

শরৎবাবুর কোন্ বইটা ?

একখানি ভাল বই লিখে কি লেখক নাম কিনতে পারেন? ওঁর সমগ্র স্পির মধ্যেই ওঁর প্রতিভা।

আর কোন প্রশ্ন করিলাম না। অগাধ জলের মাছকে স্ফুর্বড়সি ভারা বিধিয়া ডাঙায় তোলা কম ওরহ নহে।

ŧ

ছুটির পর প্রশ্ন করিলেন, কিছু লিখছেন নাকি গল্প-টল্ল ? এখানকার টাঙ্গা বা একা নিয়ে—কিংবা 'লু' নিয়ে লিখুন না একটা।

ওর মধ্যে আছে কি লেপবার।

সে কি মশাই, পৌরাণিক যুগকে যারা বাঁচিয়ে রেখেছে, তাদের প্রশন্তি গাইবেন না ?

কিন্তু এখানে তো ট্রাম নেই, অল্ল দ্রে যাবার জন্তে যানও নেই, পৌরাণিক যুগের ভগ্নাংশ না থাকলে আমরাও যে ভগ্ন হয়ে যেতাম— রোজ তৃ-তিন মাইল রোদ ভেদ ক'রে আফিস ছুটতে।

তা মিছে বলেন নি।

জিজ্ঞাসা করিলাম, আচ্ছা, আপনার কাছে মাসিক পত্রিকা বা বই কিছু আছে ? এমনিতে তো সময় আর কাটে না।

বই কিছু আছে, তিন-চারখানা মাদিকও নিই।

দেবেন কিছু পড়তে ? আজ যাব ?

আজ ? একটি নিশাস ফেলিয়া বলিলেন, একথানিও বাড়িতে খুঁজে পাবেন না। মাসের সাত তারিথে কাগজ আুসে, পরের মাস কাবারেও আমি পাই না।

না পড়তে পেলে আপনার নেওয়া না-নেওয়া সমান কথা।

অবশ্য আমি তু-চারদিনের মধ্যে পড়েফেলি। তারপর সেই যে কাগজ উধাও হয়—ছ মাসের মধ্যে আমার খুঁজে পাই না। আর লোকগুলো কি ছাাচড়া দেখেছেন। পয়সা খরচ ক'রে কিনবি না, পড়বি তো চেয়ে চেয়ে, ত্বাই না হয় সময়ে দিয়ে যা। হ্যা—এ দেশে আবার সাহিত্য জন্মাবে! কচু!

অবশু কচুর বদুলে বৃদ্ধাঙ্গুঠে কদলীপ্রদর্শন করিয়া পথ চলিতে লাগিলেন। থানিক তাঁহার সঙ্গে ভদ্রতা রক্ষা করিয়া চলিয়া, 'দরকার আচে' বলিয়া অন্ত পথ ধরিলাম।

৬

পরের দিন বলিলেন, বাড়ি খুঁজছিলেন না? আমাদের পাড়ায় একটি রক থালি হয়েছে, ভাড়া পনরো।

তাই নাকি ?—অভ্যাস্বশত কৌতৃহলী হইয়াই চুপ করিয়া গেলাম।

তিনি আমার কৌতৃহল লক্ষ্য করিয়া বলিলেন, আস্থন না, বেশ তো হন্ধনে মিলে সাহিত্য-চচ্চা করা যাবে।

ুমাথা নাড়িয়া বলিলাম, না।

তিনি বিক্ষারিত নেজে আমার পানে চাহিলেন।

একটু হাসিয়া বলিলাম, আপিস তোপাকা ভাবে উঠে আসে নি, কালই হয়তো ওঠবার হুকুম হবে। কাজ কি বাসা বদল ক'রে।

ওঃ, তাই বলুন।—বলিয়া ভবসিন্ধ্বাবু স্বস্তির নিশাস ফেলিলেন।
সাহিত্যিকের সঙ্গ ত্যাগ করিয়া সৌভাগ্য না ত্রভাগ্যকে বরণ
করিলাম, সে উত্তর আপনাদের কাছেই প্রত্যাশা করিতেছি।

শ্রীরামপদ মুখোপাধ্যায়

শকুন্তলা

কণ্ডের আশ্রম

"জনস্বঃ-প্রিঃবেদা, প্রিয়তম ব'লে গেছে মোরে, জপাধিব মোর রূপ, জকলঙ্ক মানবীর নহে—
অমরার প্রতিচ্ছবি। যেন কোন্ স্থপপ্রথাবের ধরণী আঘার পেল। বলেছে দে, জ্ঞামার বিরহে
অন্তরে রূপের স্তুতি রবে জ্ঞালা; দাঁড়াব সম্মুথে
প্রিয়ের প্রেমের গর্ফো, বছ প্রতীক্ষিত,—মাল্যহাতে
ম্বৃতিশীর্ণ প্রণয়ের ব্যগ্রতায়, উদ্বেলিত বুকে
দে মোরে বরিয়া লবে। জ্ঞিজ্ঞান দু স্থি, মোর সাথে
নুতন স্প্রীর নাল্যে দে যে বাধা,—প্রামার জঠরে
ভবিব্যের চন্দ্রংশ বন্দা আছে। হলা পিয়া সহি,
মিছে শ্র্জা; নারাজের সার রক্ত দিমু যার করে
অ্রি ভীক্ল, জ্বসপড়া রাজৈবর্গো দে আছে বিরহী।
জ্ঞিজ্ঞান ! জঙ্গুরীর জ্ঞে জ্বাজ্ঞা শূর্ণা কবা আর দিক্ষিত রয়েছে স্থি, মাণিকার মূল্য কিবা আর দুশ

হুছন্তের রাজসভা

"ভূলে গেছ মহারাজ! প্রিরতম, আমি শকুন্তলা, তোমার আরণাপ্রিয়া;—অনস্রা প্রিয়ংবুদা মোরে অহেতুক আশকার বলেছিল, 'বিরহ-বিহ্নলা, অসুরা অট্ট রেখো';—জানিত না কি অচ্ছেত ডোরে মোদের অন্তর বাঁধা। প্রিয়, প্রিয়তম, তব চোখে ও কিসের তীক্ষ হাদি! ভূলে গেছ বনত্রহিতার অসংশর আত্মান ? মহর্ষির শাস্ত তপোলোকে
আতিথ্য-প্রত্যাশী আসি, মৃগবিৎ, প্রশর্মজীতার
আন্তর-মৃগরা— সৈ কি ভূলে গেলে ? ওগো, কমা কর
সর্কনাশ-শক্ষিতার বাচালতা ! রাজসভামাঝে
খীকারের ক্সজা বদি মোর চেরে এত হ'ল বড়,
তবে চূপে চূপে বল, 'শক্সুলা, আজো মনে আছে'।
অভিজ্ঞান ! অনস্থা, প্রিয়বদা, বিনা নিদর্শনে
তোরা কি ভূলিয়া যাবি, ফুরে গেলে পিতৃ-তপোবনে ?"

মারীচের আশ্রম

(আর্যাপুত্র !) "আজি মোর স্প্রভাত, হে রাজ-অতিথি; স্থাগত দীনাশ্রমবাসে—হায়, রিক্ত তপোবন রাজযোগ্য সন্তারণ নাহি জানে—অরণ্যের প্রীতি চিরমৌন, মহারাজ; কাঠজীবী হানিছে মরণ অসন্দির্ম বনস্পতি তবু তার পরিচর্য্যা করে অক্টিত ছায়াদানে; মৃত্যু আন্দে, বৃক্ষের বিলাপ পলে পলে দিনে রাত্রে শাখা হতে কিরে শাখান্তরে শক্তিহীন, ভাষাহীন—পাদপের নাহি অভিশাপ, শুরু বৃষ্ধা, অভিমান; মহারাজ, মৃচ্ অভিমান… কমা কর, হে রাজন; ভুলেছিমু পথশ্রান্ত তুমি… ও কি, নতশির কেন ! চিনিয়াছ! লহ অভিজ্ঞান, চক্রবংশ-মধ্যমিণি। সাক্ষী মোর পুণা বনভূমি, নিদর্শন-বিনিময়ে (একি শুধু স্থা-পথ্য মম!) তোমারে পেয়েছি কিরে পলাতক! প্রিয়! প্রিয়তম!

শ্রীশান্তিশকর মূখোপাথার

কাব্যের উপেক্ষিত

(রবীন্দ্রনাথের অমুসরণে)

বি তাঁহার সমবেদনার যত করুণাবারি সমস্তই কেবল কাব্যের উপেক্ষিতাদের অভিসিঞ্চনে নিংশেষ করিয়াছেন। কিন্তু আরও যে বছতর মানমুথ ঐহিকের সর্ব্বস্থাবঞ্চিত হতভাগ্য, কাব্যের উপেক্ষিতাদের অস্তরালে দাঁড়াইয়া আছে, কবি-ভূকার হইতে একবিন্দু দাস্থনার বারিও কেন তাহাদের চ্বিরহুংগাভিতপ্য নত ললাটে দিঞ্চিত হইল না! হায়, অব্যক্তবেদন উপেক্ষিতসমূহ, তোমরা প্রত্যুবের তারার মতণ কাব্যের স্থমেক্ষণিথরে একবার উদয় হও নাই, চিরকাল তোমরা জীবনে ও সাহিত্যে বিশ্বত রহিয়া গেলে!

জগং-সংসারে এমন তৃইটি একটি চরিত্র আছে যাহারা কবি কর্তৃক সম্পূর্ণ উপেক্ষিত হইয়াও মানব-জীবনের সত্য হইতে ভ্রষ্ট হয় নাই। পক্ষপাতরূপণ কাব্য ভাহাদের জন্ম মান সঙ্কোচ করিয়াছে বলিয়াই মানবের মন অগ্রসর হইয়া ভাহাদিগকে আসন দান করে।

কিছ এই কবিপাবতাক্তদের মধ্যে কাহাকে কে হাদয়ে আশ্রয় দিবেন, তাহা পাঠক-বিশেষের প্রকৃতি এবং অভিকৃতির উপর নির্ভর করে। আমি বলিতে পারি, বাংলা সাহিত্যের ষজ্ঞশালার প্রান্তভূমিতে যে বয়টি অনাদৃত্বে সহিত আমার পরিচয় হইয়াছে, তাহাব মধ্যে "ঠাকুর"কে* আমি প্রধান স্থান দিই।

বোধ করি তাংগব একটা কারণ, এমন গৌরবময় নাম বাংলা ভাষায় আর দ্বিতীয় নাই। স্থানাদের ভক্তিপ্রবণ চিত্তের সমস্ত শ্রদ্ধাঞ্জলি চিরকালই ঠাকুবের পায়ে সমপিত হইয়া আসিয়াছে। ছুংথে দৈন্তে কটে আমরা চিরকাল ঠাকুরের রুপালাভের চেটা করিয়াছি, ঠাকুরের করুণালাভে আমরা ধৃত্ত হইয়াছি। প্রাণের ঠাকুরকে আমরা হৃদয়ের শ্রেষ্ঠ অর্ঘাদান করিয়াছি, বাপের ঠাকুরকে সভয়ে করিয়া চলিয়াছি।

ঠাকুরবাড়ির শব্দ ঘন্টা শব্দে শিহরণ বোধ করিয়াছি, ঠাকুরালিতে আমাদের প্রবণতা দেখাইয়া কৃতকৃত্য হইয়াছি। বাংলা সাহিত্য ও ভাষার জগলাপী খ্যাতি ঠাকুরবাড়ি ও ঠাকুরগোষ্ঠীকে আশ্রয় করিয়া গড়িয়া উঠিয়াছে, রবীন্দ্রনাথ ঠাকুরের রচনা আমাদের জীবনে মাধুর্যার স্রোত আনিয়াছে। একবার মনে করিয়া দেখিলেই হয়, রবীন্দ্রনাথের পদবী যদি "তালুকদার" হইত, তবে সেই ঋষিকল্প ছন্দোবিলাদী চিররস-নিশুন্দী কবির অস্তর ও বাহিরের মাধুয় এই অতি-সাংসারিক নামটির দ্বারা পদে পদে থণ্ডিত হইত।

অতএব এই নামটির জন্ম বাংলা ভাষার নিকট আমরা ক্লতজ্ঞ আছি।
সংসার ঠাকুরদের প্রতি অনেক অবিচাব করিয়াল্ড, কিছু দৈব্যক্রমে
তাহাদের নাম যে বাবুচিচ বা মশাল্চি রাথে নাই, সে একটা বিশেষ
সোভাগ্য। বাবুচিচ ও মশাল্চি সম্বন্ধে আমরা বিশেষ কিছু জানি না,
জানিবার কৌতৃহলও রাথি না।

সাহিত্যক্ষেত্রে আমরা ঠাকুরকে কদাচ দেখিতে পাই শুধু ভোজ-সভায় পরিবেপ্টারূপে। তারপরে যথন হইতে সে রন্ধনশালার সন্ধার্ণ অন্তঃপুরের মধ্যে প্রবেশ করিল, তথন হইতে আর তাহাকে একদিনও দেখিয়াছি বলিয়া মনে হয় না। সেই তাহার মৃক সকুণ্ঠ নিঃশন্ধচারী মৃত্তিটিই সাহিত্যের একটি ছায়াচ্ছন্ন অস্পইতার মধ্যে চিরদিন রহিয়া গেল। এমন কি, প্রভাত মুখোপাধ্যায়ের উপত্যাসেও* তাহার সেই ছবিটিই মৃত্তুত্ত্বিক জন্ম প্রকাশিত হইয়াছে—লেথক কেবল সহাস্থকৌতুকে একটিবার মাত্র তাহাকে পল্লের নাঁয়কের আসন দিয়াছিলেন, তাহার পর বাংলা গল্প ও উপত্যাসে এত বিচিত্র স্থপত্থের চিত্রশ্রেণীর মধ্যে আর একটিবারও কাহারও কৌতুহল দৃষ্টি এই চরিত্রটির উপর পড়িল না। সেতাে কেবল বামুন ঠাকুর মাত্র।

অনতিতক্ষণ পটু হতে একদিন যে সে ভোজাস্থালী ধারণ করিয়াছিল, তাই ঠাকুর চির্দিনই সেই মহানসীয় পাচক মাত্র। কিন্তু সদ্য বিলাত-ফেরত নায়কের মনোরঞ্জনের জন্ম ষেদিন তরুণী নায়িকা ও তাহার

[🕶] প্রভাত মুখোপাধ্যারের "আমার উপক্যাস" ক্রষ্টব্য ।

স্থীবুন্দ রূপযৌবনবিলাসোজ্জন সান্ধ্যবৈঠকের কলাসাহিত্য-বিতর্কমূথর সন্ধীতঝন্তত উৎসবে ব্যাপত থাকে, সেদিন কি এই পাচকটিও অংসের উপর গাত্রমার্জনী টানিয়া গৃহকর্ত্রীর সহিত স্মিত প্রসন্ন কৌতৃহলোচ্ছল মুথে মাছের কচুরি ও মাংসের শিঙাড়া রচনায় নিরতিশয় ব্যস্ত থাকে না ? সেদিন কি ধীরোদ্ধত নায়কের মসীনিন্দিত রূপের সহিত তুলনা করিয়া ক্ষণিকের জন্ম আপনাকে প্রতিনায়ক হিসাবে কল্পনা করিতে তাহার প্রবৃত্তি হয় না? এবং পরক্ষণেই কি সে এই বাতৃল কল্পনাকে সংযত করিয়া নিজের দগ্ধ ললাটকে অভিশাপ দেয় না ? আর যেদিন পাড়ার যুবকদের নয়ন ও হাদয় অন্ধকার করিয়া এক মৃতদার প্রৌণ্ জমিদার নায়িকাকে দ্বিতীয় পক্ষের পত্নীরূপে গ্রহণ করিয়া বরবেশে শিয়ালদহ স্টেশনের পথে বাহির হয়, সেদিন এই পাচক ভাড়াটিয়া বাসার কোন নিভূত শয়নককে ধূলিমলিন শয়ায় কর্ত্তিত ছাগের মত লুক্তিত হইয়া পড়ে, छाटा कि क्वट जारत । स्मिनकाद स्पष्टे प्रकल प्रमुख समग्रवाशी বিলাপের মধ্যে এই বিদীর্ঘান বৃহৎ কোমল হাদয়ের শোক কে দেখে ? ষে দরদী সাহিত্যিক পতিতা নারীর বিরহ-ত্বঃ মুহুর্ত্তের জন্ম সহা করিতে পারেন নাই, তিনিও একবার চাহিয়া দেখিলেন না।

নৃপতি সংবরণ তপতীর জন্ম বল্ল প্রকার কুচ্ছ্ সাধন করিয়াছিলেন, সে গৌরব ভারতবর্ষেব কাব্যে সাহিত্যে আজও ঘোষিত হইতেছে, কিন্তু জলস্ত চুল্লীর সম্মুখে ঠাকুরের কুচ্ছু সাধন কেবল পৌরাণিক কাহিনী নহে, তাহা দৈনন্দিন কঠোর সত্য। সংবরণ তপতীর জন্ম কেবল নিজের স্থেসাচ্ছন্য উৎসর্গ করিয়াছিলেন, ঠাকুর স্বাচ্ছন্যের চেয়ে অধিক অন্ধন্য কান করেন। সে কথা সাহিত্যে লেখা হইল না। ঝিয়ের' অঞ্জলে ঠাকুর একেবারে ভাসিয়া গোল।

তত্ত্ব-জ্ঞানী

আরাম-কেদারা 'পরে প্রসারিয়া বরবপুথানি ব'সে আছি নিশ্চিম্ভ আলসে; দেখিতেছি দ্র হতে চলিয়াছে লক্ষ্যহীন অগণিত অসহায় প্রাণী আবর্ত্তিত নিপীড়িত গর্জ্জমান ভয়হর স্রোতে। मुख्यान ज्वान (कह. (कह शास्त्र, कार्या शासि नाहे. তীত্র তীক্ষ হাঁহাকারে কেহ কভু করে আর্ত্তনাদ, করাল কুটিল স্রোতে মজ্জমান মুমুষ্ সবাই স্রোতের শ্বরূপ ল'য়ে তবু করে বাদ-প্রতিবাদ। জড়াইছে পরস্পরে, ডুবাইছে সবল তুর্কলে— ভাসিতেছে কেহ কেহ শবের ভেলায় করি ভর. और्व भीर्व नब्बाहीन जानिया हत्वर पतन पतन. আহার পানীয় জল-পান-পাত্র হয়তো থর্পর। षाञ्चवनि (मग्न (कर, — विषकुष्ठ (कर भाषाम्थ. কামনার হলাহল পান করি কেহ ছল্ম-শিব, ভগবানে ডাকে কেহ উর্দ্ধে তুলি নয়ন উৎস্থক; व्यामि जानि किया खता : क्रीय मय, काशुक्य क्रीय। লভিয়াছি তত্তজান.—ব'সে আছি অতি-সাবধানী আরাম-কেদারা 'পরে প্রসায়িয়া বরবপুথানি।

সংবাদ-সাহিত্য

মাদের বর্ত্তমান হুর্গত জীবনেব সকল সমস্তাকে ছাপাইরা অন্নবন্ত্রের নিদারুণ হুম্পাপ্যতা এমন ভয়াবহ আকার ধারণ করিয়াছে যে, অচিরকাল-মধ্যে রাজা, রাষ্ট্রনেতা অথবা সমাজনেতাদের চেষ্টায় কোনও প্রতিকার-ব্যবস্থা না হইলে ছিয়াজ্তরের মন্বস্তুর অপেকা ভীষণতর পঞ্চাশের মন্বস্তুরকে ঠেকানো যাইবে না। বঙ্কিমচন্ত্রণ তাঁহার 'আনন্দমঠে'র গোড়াতে প্রথম মন্বস্তুরের যে বর্ণনা দিয়াছেন, থারে ধীরে তাহার সকলগুলি লক্ষণই প্রকাশিত হইতে দেখিতেছি।কেহ প্রতিকার-চেষ্টা করিতেছেন না। রাজার কর ও জরিমানার বেড়াজালে পড়িয়া প্রজার শাস্তি নষ্ট হইতে বিসিয়াছে; রাষ্ট্রনেতারা কারাক্ষম্ব এবং সমাজনেতারা

বিভ্রাস্ত চইয়া পড়িয়াছেন। সামরিক প্রয়োজনে কাণুজনির্দ্মিত অর্থের অসম্ভব বাহুল্য ঘটাতে সম্রাটেব নামাঞ্কিত মুদ্রার অর্থমূল্য এমনই হ্রাস হইয়াছে যে, অতি সাধারণ প্রয়োজনীয় দ্রব্যও সাধারণে আর আয়তের: মধ্যে আনিতে পারিতেছে না। সমাজে ঘোরতর অসাম্য ও বৈষম্য দেখা দিয়াছে। যাহারা সত্যকার গুণী ও কৃতী, তাহারা অন্নহীন; অথচ অতি অপদার্থ লোকেও হঠাৎ-গজানো ব্যবসায়ের গণ্ডিতে মাথা গলাইয়া লক্ষ লক্ষ টাকা উলায় করিতেছে ৷ অক্সায়-ভাবে আছত অর্থের সাহায্যে সাধারণের দৈনন্দিন প্রয়োজনের মাল এক-একজনে বহুলপরিমাণে সংগ্রহ করিয়া সঞ্চয় করিতেছে; ফলে স্থানে স্থানে মজুদ মাল সত্ত্বেও চারিদিকে হাহাকার উঠিয়াছে। গবর্মেণ্ট নিজের প্ররোজনে মৃত্মু ত্ অডিফ্রান্স ঘোষণা করিতেছেন, কিন্তু প্রজার প্রয়োজনে ক্যায়-হস্ত প্রসারিত করিতে পারিতেছেন না। এনপ অবস্থায় একান্ত যুক্তিবাদী বৈজ্ঞানিক মানুষও অদৃষ্টবাদী হইতে বাধ্য হয়। আমবা পিনাল কোডে, রাষ্ট্রীয় ব্যবস্থাপক সভায় অথবা অর্থ নৈতিক বিচারে কোনও হদিস না পাইয়া জ্যোতিষীব নিকট অথবা পঞ্জিকার পৃষ্ঠায় প্রতিকার খুঁজিতেছি। আমাদের তুঃসময় পাইয়া "চেতাবনী"-জাতীয় বস্তুও আমাদিগকে অধিকার ক'বয়া বসিতেছে। আমাদিগকে ঘিরিয়া মাতুষকে অমারুষ করিবাব যাবতীয় আয়োজন চলিতেছে। ভবিষ্যতের আশার আলোক আমরা অতীত হইতে সংগ্রহ করিতেছি: বিজ্ঞান ভলিয়া পুবাণ চর্চা করিতেছি।

পুবাণে দেখিতেছি, বর্ত্তমান যুগ-প্রসঙ্গে লিখিত হইয়াছে:—

প্রতিগ্রহরতাঃ শৃদ্রাঃ প্রবস্থহবণাদরাঃ।
ছরোঃ স্বাকারমুদ্বাঃ শঠে নৈত্রী বদালূতা।
প্রতিদানে ক্ষমাশক্তো বিরক্তিকরণাক্ষমে।
বাচালক্ক পাণ্ডিত্যে যশোহর্থে ধ্মসেবনম্।
ধনান্যক্ষ সাধুছে দ্বে নীরে চ তীর্থতা।
স্ক্রমাত্রেণ বিপ্রছং দশুমাত্রেণ মস্করী।
অঙ্কশস্তা বস্ত্মতী নদীতীবেহববোপিতা।
ব্রিয়ো বেশ্যালাপস্থাঃ স্বপুংসা তাক্তমানসাঃ।
প্রার্লোব্র্থালাপস্থাঃ স্বপুংসা তাক্তমানসাঃ।
ব্রিয়ো বৈধবাহীনাশ্চ স্বচ্ছলাচরণপ্রিষাঃ।
চিত্রবৃষ্টিকরা মেঘা মন্দশস্তা চ মেদিনী।
প্রজাভক্ষা নৃপা লোকাঃ করপীড়াপ্রপীড়িতাঃ।

স্বন্ধে ভাবুং করে পূত্রং কৃত্বা ক্ষুকাঃ প্রজাজনাঃ।
গিরিত্বংং বনং ঘোরমাশ্রমিধ্যন্তি ত্রভিগাঃ।
মধুমান্টেম্ফুলফলৈরাহাবৈঃ প্রাণধারিণঃ।
এবং তু প্রথমে পাদে কলেঃ কৃষ্ণবিনিন্দকাঃ॥
বিতীয়ে তন্নামন্টানাস্থাতীয়ে বর্ণসন্ধরাঃ।
একবর্ণান্টতুর্থে চ বিশ্বতাচ্যুতসংক্রিয়াঃ।

অর্থাৎ, এই সময়ে শৃদ্রেরা প্রতিগ্রহপরায়ণ ও পরস্বাপ্রারী হইবে। এই কালে বরকভাব পরস্পর স্বাকারমাত্রেই বিবাহ সম্পন্ন হইবে। সকলে শঠ ব্যক্তির সহিত মিত্রতা ও প্রতিদানকালে বদায়তা প্রকাশ করিবে। কোন ব্যক্তির অপকার করণে অসমর্থ হইলে ক্ষমাপ্রকাশ করিবে, অক্ষম ব্যক্তির প্রতি বিরাগ প্রকাশে যত্নবান হইবে। সকলে পাণ্ডিতা প্রকাশের জন্ম বাচালতা প্রকাশ কারবে এবং যশোলাভের নিমিত্ত ধম্মসেবা করিবে। লোকে ধনাঢ়া হুঠলেই সাধু বলিয়া মান্ত হইবে এবং দূরদেশস্থিত জলকেই তীর্থ বলিয়া মা**ন্ত** করিবে। গলায় স্থত্র থাকিলেই ত্রাহ্মণ হইবে এবং দণ্ড ধারণ করিলেই পরিব্রাজক হইতে পারিবে। বস্মমতী অল্পশুলা হইবেন, নদী তীরগতা হইবে। ন্ত্রী বেশ্যার আরু আলাপাদি করিবে, স্ব স্বামাব প্রতি তাহাদের মন থাকিবে না। বিপ্রেরা প্রারলোলুপ এবং চণ্ডালেরা যাজক চইবে। স্বেচ্ছাচারিতাবশত স্ত্রীলোকেরা অবিধবা হইবে। মেঘ হইতে অনিয়মিত বৃষ্টির ফলে মেদিনী অল্পশুলা চইবে। রাজাগণ প্রজাগাডক হইবে, প্রজারা বাজকবে অতিশয় প্রণীডিত হইবে এবং স্বন্ধে ভার ও হস্তে পুত্রকে ধাবণ করিয়া ক্ষ্কচিত্তে তুর্গম পর্বতে ও ঘোব অবণ্য আশ্রয় কবিবে। তাহারা অরণ্যজাত মধু মাংস ও ফলমূল আহার করিয়া জীবন ধারণে প্রবৃত্ত ১ইবে এবং সকলেই ভগবানের নিন্দা করিবে। কলির প্রথম পাদে এইকপ আচবণ কবিবে, দিতীয় পাদে লোকে ভগবানের নাম বিবৰ্জ্জিত চইবে. তৃতীয় পাদে বর্ণসঙ্কর চইতে থাকিবে এবং চতুর্থ পাদে সকলেই সংক্রিয়াবিবজ্জিত হইয়া একবর্ণ হইবে।

পুরাণবর্ণিত লক্ষণগুলি প্রায় সকলই লক্ষিত হইতেছে, বাকিগুলির মধ্যে প্রথম লক্ষণটিই বিশেষভাবে উল্লেখযোগ্য। সামাজিক ও রাঞ্জিক অব্যবস্থায় দরিদ্র জনসাধারণের যে তুরবস্থা হইরাছে, তাহাতে তাহাদের আত্মরক্ষার শেষ উপায়টি আশ্রয় করিতে আর বাধিবে বলিয়া মনে হইতেছে না। চালের ও ক্ষলার মণ আর কয়েক টাকা কবিয়া চড়িলেই প্রতিগ্রহপরায়ণ ও প্রস্থাপহারী শুজের অত্যাচারে দেশে বিপ্লবের আবির্ভাব অবশ্যস্তাবী—ক্ষমে বিতাব্দির বোঝা

লইয়া ও পুত্রের হাত ধরিয়া অরণ্যে ফলমূল ভক্ষণ, করিবার জক্ত তথাকথিত মধ্যবিত্ত সম্প্রদায়কেই বাইতে হইবে। সম্ভবত পুরাকালে ইংরেজের স্পষ্ট এই বিচিত্র সম্প্রদায়টি ছিল না বলিয়া শান্ত্রকারণা বিশেষভাবে ইহাদের নামোরেথ করেন নাই। শ্বরণ হইজেছে, পূর্ব্বে একবার এই সম্প্রদায়ের বিষয় বলিতে গিয়া রহস্ত করিয়া হাইড্রলিক প্রেসের উপমা প্রয়োগ করিয়াছিলাম। এখন বৃদ্ধি কিছু খুলিয়াছে, দেখিতে পাইতেছি, পিষ্ট ও পীড়িত গ্রহীয়া মবিবার আশক্ষা নাই—যদি এই সম্প্রদায়টি গোটাগুটি বিজ্ঞানের অস্মোসিস (Osmosis) প্রথায় নিমাবস্থিত বৃহত্তর সম্প্রদায়ের সহিত মিশ খাইয়া ষাইতে পারে, তবে আপাতত বাঁচিয়া তো যাইবেই; পরে শুদ্ধি করিয়া স্বাজাত্যে প্রতিষ্ঠিত হইতেও ইহাদের বাধিবে না। ক্রশিয়ায় নাকি এইরূপ হইয়াছে এবং হইতেছে। আমরা নিজে এই সম্প্রদায়ভুক্ত, স্বত্র্যাং এই আপংকালে স্বভাবতই আত্মরক্ষার কথাই চিস্তা করিতেছি।

আমাদের হইয়া প্রতিকার-চেষ্ঠা যথন আর কেহই করিতেছেন না. তখন আমাদিগকেই বাঁচিবার উপায় নির্দ্ধারণ করিতে হইবে। যতদিন বস্তুমূল্য অপ্রাকৃত কারণে এমন অসম্ভব রুক্ম বেশি থাকিবে, ততদিন আমাদিগকে মধ্য-বিন্তীয় যাবতীয় বাহুলা বৰ্জন করিয়া চলিতে ১ইবে। এ বিষয়ে প্রত্যেক মধাবিত্ত গুচস্থ স্ব পরিবারকে ক্রমশ শিক্ষিত করিছ। তুলিবেন। বিবিধ প্রসাধনদ্রব্য সম্পূর্ণ পরিহার করিয়া লজ্জানিবারণের জন্ম ষভটুকু প্রয়োজন, ততটুকু বস্তু ব্যবহার করিয়া, চা-দিগারেট প্রভৃতি জীবনধারণে অনাবশ্যক মাদকদ্রব্য ত্যাগ করিয়া অতি সরল সহজ জীবন আমাদিগকে কিছুকাল যাপন করিতে হইবে। বিনা প্রয়োজনে যানবাহনাদির ব্যবহার কেহ ক্রিবেন না : সকলকেই স্ব স্থ গণ্ডির মধ্যে কিছুকাল স্তব্ধ হইয়া বাস করিতে হইবে। জীবধর্মের প্রয়োজনে আহার ষ্তটুকু না হইলেই নয়, তত্টুকু আহার করিবেন; নিমন্ত্রণ অতিথিসংকার জাতীয় যাবতীয় সামাজিক ব্যাপার এই কালে সম্পূর্ণ স্থগিত রাখিতে হইবে। এক বেলা আহার করিয়া ভারতবর্ষের বহুলোক বাঁচিয়া থাকে. প্রয়োজন হইলে সময় ও পরিমাণ ডাক্তারের সাহায্যে নির্দ্ধারণ করিয়া লইয়া এক বেলাই আহার করিতে হইবে। জালানির মূল্য যভদিন অত্যধিক থাকিবে, তভদিন এক বেলা রন্ধনই সঙ্গত। গৃহিণীরা এবিষয়ে বছবিধ ওজর-আপত্তি প্রদর্শন করিবেন। তাঁহাদিগকে যুক্তির ঘারা, অহ্নায়ের ঘারা স্বমতে আনিতে হইবে। এতদ্সত্ত্বেও ঠাঁহারা

অবুঝ থাকিলে গৃহক্র্তাব্দে কঠোর হইতে হইবে। প্রত্যেক গৃহস্থকে ধীরে ধীরে নগরের সর্বনাশা মোহপাশু কাটাইয়া পল্লীগতপ্রাণ হইতে হইবে—ভূমির সহিত অল্লবিস্তব যোগস্তা স্থাপন করিতে হইবে।

এই ভাবে জীবনধার্গণে যদি আমরা অভ্যস্ত হইতে পারি, তাহা হইলে চুরি ও ঝণ না করিয়াও এক দিকে যেমন আমরা কিছুকাল প্রাণধারণ করিতে পারিব, অন্ত দিকে তেমনই সর্ক্রিধ বাহুল্য বর্জ্জন করার ফলে শাস্ত্রবর্ণিক শৃদ্ধ অর্থাৎ চাষাভ্বা মৃটে-মজুর সম্প্রদারের সহায়ুভূতি আকর্ষণ করিয়া তাহাদের ঈর্বাজ্ঞনিত আক্রমণের হাত হইতে আত্মরক্ষা করা সন্তব হইবে। অলে বল্লে যদি আমরা তাহাদের সহিত কতকটা সাম্য সংস্থাপন করিতে পারি, তাহা হইলে প্রয়োজনের সময়ে তাহারাই আমাদিগকে রক্ষার ভার গ্রহণ করিবে। যে বিপ্লব আসিতেছে, তাহাতে বৃহত্তর স্বতরাং শক্তিশালী সমাজের অন্তভূক্ত হওয়াই স্থবিবেচনার কাজ হইবে। রাজা তাঁহার যাবতীয় শাসন-উপকরণ লইয়া প্রত্যন্ত-বিভাগের গণ্ডি বক্ষার কাজে যথন নিমৃক্ত থাকিবেন, অন্তর্বিপ্লব হইতে সাধারণকে রক্ষা করিবার জন্ত তথন কেইই হয়তো থাকিবে না। য়ুাহারা বিপ্লব আনয়ন করিবে, এক্কেন্তে তাহাদেরই আত্মীয়তা কাম্য। ইহার জন্ত বাহুল্য বর্জ্জন, শ্রেণীভেদ বর্জ্জন আবশ্যক। আন্তরিক কারণে না হইলেও কোশল হিসাবে এই প্রশ্ব অবলম্বন করিতে হইবে। মধ্যবিত্ত শম্প্রদারের আচার-ব্যবহারে নিমুশ্রেণীর লোভ উল্লিক্ত হইলেই সর্ক্রনাশ ঘটিতে বিলম্ব হইবে না।

আর্মাদের এই সতর্কতা-বাক্যে আজ অনেকে হয়তে। হাসিবেন, কিন্তু চিন্তানীল ব্যক্তি মাত্রেই অমুভব করিবেন—মহামন্বস্তুর সন্মুখে। বাংলা দেশে অসামরিক বাঙ্গালীর ব্যবহার্য্য থাজদ্রব্যের পরিমাণ যাঁহারা হিসাব করিয়া দেখিতেছেন, তাঁহারা জানেন এই অগ্রহারণ-পৌবে যে পরিমাণ শস্তু মাঠ হইতে চাষীর ঘরে উঠিয়াছে বা উঠিবে, তাহাতে কোনও ক্রমে চৈত্র পর্যাস্ত লোকের আহার্ব্যের প্রয়োজন মিটিবে। কিন্তু তাহার পর ? ছভিক্রের হাহাকারে

বাংলা দেশের আকাশ-বাতাস মূথবিত চইবে মাত্র। এথন হইতে যদি আমরা সাবধান চইতে পারি, তাহা চইলে পরবর্তী ফসল পূর্যস্ত কোনও ক্রমে হয়তো টিকিয়া যাইতে পারিব। দেশকে সমগ্রভাবে ধরিয়া এই হিসাব করিতেছি, বিশেষ বিশেষ সম্প্রদায় বা ব্যক্তি এই হিসাবের বাহিরে পড়িতে পারেন। আগামী মাবাত্মক সমস্রার সমাধান-চেষ্টা আরও নানা ভাবে চইতে পারে। যাঁহারা সমাজনীতি এবং অর্থনীতি ব্বেন এমন সকল চিস্তাশীল ব্যক্তির আজ অগ্রসর চইয়া জাতিকে এই বিপদে পথ দেখাইতে চইবে। অদৃষ্ঠবাদী হইলে চলিবে না। জাতিব ভবিষাৎ শুভাশুভ সম্মুথে রাথিয়া এই ভয়ঙ্কব ছদিনে জাতিকে যাঁহারা পরিচালনা করিবেন, তাঁহারাই সত্যকাব দেশনায়ক। রাক্তিগত স্বার্থ লাইয়া যাঁহারা বিব্রত থাকেন, তাঁহারা যত নামীই হউন, দেশের তাঁহারা কেহ নহেন। এই সকল স্বার্থন্ধি জননেতাস্থানীয় লোকেদেব এথন হইতে পরিহার করিয়া চলিতে হইবে।

সমগ্র জাতির এই ছদিনে শ্রেণীস্বাথ লইয়া আলোচনা করা অশোভন, তথাপি আমরা বলিতে বাধ্য হইতেছি যে, বিপ্লবস্টনায় সর্ববিপেক্ষা আহত হইয়াছি আমরা লেথক এবং পুস্তক ও পত্রিক। প্রকাশক সম্প্রদায়। গবর্মেণ্টের এক চালে সাদা কাগজের বাজার এমন ভ্যাবহভাবে চড়িয়া গিয়াছে যে, আমরা আকুপাকু করিয়া সর্বাঙ্গ ছড়াইয়াও আরু নাগাল পাইতেছি না। সংবাদপত্র নামে যাহারা অভিহিত, কাঁহালা বিশেষ কারণে গবর্মেণ্টের সহযোগিতা লাভ করিয়া শুধু বাচিয়াই যান নাই, নানাভাবে অধিকতব লাভবান হইতেছেন; সেক্ষেত্রে ঠকিবার বেলার ঠকিতেছে ক্রেতা জনসাধারণ। গবর্মেণ্ট নিজ প্রয়োজনে সংবাদপত্রকে আশ্রম্ব দিয়াছেন; কাগজের পৃঠাও পৃঠাহিসাবে মৃল্যু অভিক্লান্স-যোগে নির্দারণ করিয়া এবং সাদা কাগজের ব্যবস্থা করিয়া। সংবাদপত্রের অ'রও স্থবিধা এই যে, ইহা অন্নবস্তের মত না হউক চা-সিগারেটের মত ছম্পরিহার্য্য মৌতাতের বস্তু হইয়া দাড়াইয়াছে। পুস্তক ও সাময়িক পত্রিকা আমাদের দেশে সে গৌরব লাভ করে নাই। অন্ত দিকে অভাব ঘটিলে যে কোনও মুহুর্ত্তে ক্রেতারা এগুলিকে

জীর্ণবন্ত্রের মত পরিত্যাগ, করিবে। স্কুতরাং উপকরণ-মূল্যের হিসাবে প্রস্তুত্ত প্রের মূল্য নির্দ্ধারণ করিয়। আমরা নিশ্চিপ্ত হইতে পারি না। তথাপি আমরা সহৃদয় দেশবাসীর বিচার-বুদ্ধির উপর নির্ভর করিয়া সালা কাগজের একাপ্ত আভাববশত পীত্রিকার পৃষ্ঠা-সংখ্যা কমাইতে বাধ্য হইয়াছি। হয়তো ভবিষ্যতে আমাদিগকে আরও শীর্ণীকায় হইতে হইবে এবং শেষ পর্যস্ত অন্তঃসলিলা ফল্কর মত অপ্রকাশের ঘারাই আমাদের অন্তিত্ব বজায় রাখিতে হইবে। ভবিষ্যতে যদি কোন দিন সালা কাগজের অকুপণ ধারাবর্ধণ সন্তর্ব হয়, তবেই আবার আমরা সমহিমায় ভূমিপুর্চে আত্মপ্রকাশ করিব। এই হুর্ঘটনা এখন মাত্র সম্ভাবনার কোনায় নুটই; অবস্থার পরিবর্জন না হইলে ইহা অব্জ্ঞাই ঘটিবে। বর্জমান সংখ্যা হইতে বাধ্য হইয়াই ধারাবাহিক উপত্যাস হুইটিব ('প্রেম'ও পিশাচ') প্রকাশ স্থাবিহিত ব্যবস্থা করিব। পরিমাণে অল্প দিয়া উপত্যাস দীর্ঘকাল চালাইবার আমবা পক্ষপাতী নই।

ঘটনা এই—যুদ্ধ-পরিচালনার জন্ম গ্রমেণ্টের কাগজ প্রয়োজন। তাঁহারা হিসাব করিয়া দেথিয়াছেন, ভারতবর্ষীয় মিল গুলিতে যে পরিমাণ কাগজ উৎপন্ন হয়, তাহার শত-করা নব্বই ভাগ তাঁহাদের চাইই। বাকী শত-করা দশ ভাগ সাধারণে ব্যবহারের অধিক্লাব পাইবে। সাময়িক পত্রিকা (সংবাদপত্র নয়), পাঠ্যপুস্তক ও সাহিত্যপুস্তক যাঁহারা প্রকাশ করেন, তাঁহারা ছাড়া অসংখ্য বেসরকারী ছোট বড় প্রতিষ্ঠান, চিঠিপত্র, ফর্ম, প্রম্পেন্টাস ইত্যাদিতে সাদা কাগজ ব্যবহার করেন। তাঁহারা অর্থগোরবে অপেক্ষাকৃত গরীয়ান। তাঁহারা কৃপা করিয়া উপরোক্ত শত-করা দশ ভাগের যতটুকু বাজারে অর্থান্ঠ রাখিতেছেন, আমরা পুস্তক ও পত্রিকা প্রকাশকেরা তাহা লইয়াই কামড়াকামড়ি করিতে চাহিতেছি। কলে মধ্যস্থ ব্যবসায়ীরা মজা পাইয়া গিয়াছে; সাড়ে ছয় আনা পাউণ্ডের (মিলের দাম) কাগজ তাঁহারা আড়াই টাকা তিন টাকা পাউণ্ড মুল্যে বিক্রম্ব করিতে ছাড়িতেছেন না। কাগজের বাজারে শোচনীয় অরাজকতা চলিতেছে।

ইহার উপর ভবিষ্যতে অধিকতর লাভের লোভে ন্সঞ্চেরও বাতিক দেখা দিয়াছে। গবর্মেণ্ট সমস্ত জানিয়া শুনিয়াও প্রতিকার করিতেছেন না। সন্দেহ চইতে পারে, দেশের সংস্কৃতি-রক্ষাকারী এই প্রকাশক ও লেথক সম্প্রদায়ের উচ্ছেদের কাজে পরোক্ষে সহায়তা করিয়া ক্ষমতাবানেরা শিক্ষিত সম্প্রদায়ের প্রতি কোনও প্রতিহিংসা চরিতার্থ করিতেছেন। মোটের উপর সকল দিক দিয়া এই সমস্যা বীভৎস রূপ লইয়াছে। আমরা শক্তিহীন, লোকসান দিয়া ব্যবসা চালাইবার মত পুঁজি আমাদের নাই।

আমরা পূর্বে প্রসঙ্গে বাহুল্য বর্জনের কথা বলিয়াছি; আমাদের প্রস্তুত মাল এই বাহুলোর মধ্যে পড়িলে আমাদের কিছুই বলিবার থাকিত না। নিশ্চিম্ব ছইয়া হাত পা ধুইয়া জমিতে লাঙল দেওয়াব কাজে লাগিয়া যাইতে পারিতাম। সমাজের পক্ষে নিজেদের প্রয়োজনীয়তা সম্বন্ধে এখনও স্পষ্ট ধারণা আছে বলিয়া এই বিপন্ন অৱস্থায় আমৱা এত অধিক মনংক্ষ্ণ পাইতেছি। মানুষ বড বিচিত্র প্রাণী, দেহের ক্ষুধা মিটিলেই সে বাাচিয়া থাকে না; তাহার মনের দাবিও সর্বাদাই মিটাইতে হুণ; এই প্রয়োজন যাহারা মিটায়, সমাজ ক্লেশ স্বীকার ক্রিয়াও তাহাদের বাচাইয়া রাখে। এই বিশাসই এথনও আমাদিগকে আশস্ত রাখিয়াছে। আমরা যুগের প্রয়োজনে আগারে-বিহারে নিমুশ্রেণীর সহিত আজ বেমালুম মিশিয়া গেলেও জাতিকে বাঁচাইতে হইলে জাতির ঐতিহ্ ও সংস্কৃতিকেও রক্ষা করিতে চইবে। এই কাজ ঘাঁহারা করেন, তাঁহাদের দায়িত্ব অতিশয় গুরু। আপংকালে ইতিহাসপ্রসিদ্ধ ধাত্রীপান্নার মত জীবন বিপন্ন করিয়াও তাঁহাদিগকে জ্বাতির সংস্কৃতিকে রক্ষা করিতে হইবে। ব্যবসায়ীর মুখে ইহা বিজ্ঞাপন বা অহমিকার মত ওনাইলেও বে প্রবৃত্তির বশে মামুষ বছ কটে শত্রুর বিমান-আক্রমণ হইতে জাতীয় লাইবেরিগুলি রক্ষা 'বরিতেছে, সেই প্রবৃত্তির বশেই জাতীয় সাহিত্যকে রক্ষা করিবে: বৈদেশিক শাসনকর্তাদের এ বিষয়ে কোনও মাথাবাথা না থাকিতেও পারে।

মনটা এবন্ধি চিন্তার থুব তেজী পরদার চড়িয়া গিরাছিল, মাথার হাওরা লাগাইয়া মনকে ঠাণ্ডা করিব্রার জন্ম হেত্রা প্ছরিণীর শরণাপর হইলাম, কিন্তু লাক দিতে না দিতেই কলুর ঘানির কথা মনে হইল। ঘানি হইতে স্বতই তৈল-প্রসঙ্গে মন গেল। সকালেই গৃহিণীর নিকট সংবাদ পাইয়াছিলাম, সরিষার তেলের মণ ত্রিশ মূজার উপিত হইরাছে। সর্বাঙ্গে তৈলমর্দ্দন আমার একটা বিলাদ, গৃহিণী শাসাইয়াছেন ওরপ নবাবী আর চলিবে না। নবাবরা নিশ্চরই গাত্রে সর্বপ তৈল মর্দ্দন করিতেন না, কিন্তু সে ঐতিহাসিক তর্ক গৃহিণীর সহিত্ত করিয়া লাভ নাই। স্বরণ হইল, গোপালদা এ. আর. পি. পদ-নিবন্ধন সেদিন আখাস দ্বেয়াছিলেন, তেল, চিনি, আটা জাতীর কোনও পদার্থ স্থলভ মূল্যে সংগ্রহ কবিতে হইলে তাঁহাকে থবর দিলেই হইবে। গোপালদার বাসা কাছেই, স্বতবাং তাঁহার কাছেই গেলাম। দেখিলাম, গোপালদা একটি চটি ইংরেজী প্রিকা লইয়া গলদ্ধর্ম হইয়া বসিয়া আছেন। আমাকে দেখিয়াই বেন কিঞ্চিৎ ভরসান্বিত্ত হইয়া বলিলেন, কি মূশকিলেই যে পড়েছি ভাই! দেখ দেখি, এটা ব্রুতে পার কি না।

প্তিকাটি হাতে লইয়া দেখিলাম—ে প্রসিডেন্সা কলেজের ইংরেন্ড্রী অধ্যাপক সৌরীক্ষনাথ মন্ত্র্যদার লিখিত In Basic—basic ইংরেন্ড্রীতে প্রদত্ত একটি বক্তা। গোপালদা যে স্থানটায় গলদ্বর্ম হইয়াছিলেন তাহা এই—"I'll now dazzle and soothe, or you should hang up. What bunk, now, you ask this showman, or is show boy the English? Passing show, I answer, from the S. E. S. to the I. E. S., and as days rush past, kicking holes in us, we may cease to lament that we are not in the B. E. S. or the B. S. E. S."

আমার হাতে এক থণ্ড 'সম্প্রতি' ছিল। এই স্থযোগ—একটা বাৎসরিক পত্রিকার এমন স্মষ্ঠ্ প্রয়োগ আর করিতে পারিব না; চট করিয়া ৬২ পৃষ্ঠায় ডক্টর অমিয় চক্রবর্ত্তীর "পরিচয়" কবিতাটি বাহির করিয়া বলিলাম, basic বাংলাতে অমিয়বাবু এব অর্থ করেছেন দেখুন; জলের মত পরিষ্কার। গোপালদা প্তিলেন—

নামুক সহসা অনির্ণষ
মর্ত্ত্যের আত্মীয় ক্ষুন্ত পরিচয়।
ভটিল সংস্কৃত ইচ্ছা ভয়
ছায়া কবে আছে আধুনিক পটে।
দাঁড়িয়ে সমুদ্রভাঙা তটে
মূর্চ্ছা মন কিছুই চেনে না;
থানিক সময় যায় কাল হতে চির কালে পথ চেনা।
ঘর্ষর অভ্যন্ত মর্ত্য অবদ,
হোক হেরন।

পড়িতে পড়িতে ছেলেমারুষের মত লাফাইয়া উঠিলেন, মার দিয়া কেলা, ফুল মার্ক স কে ঠেকায়।

প্রশ্ন করিয়া জানিলাম, গোপালদাদের ডিপার্টমেন্টাল পরীক্ষায় উপরোক্ত ইংরেজী অংশের বাংল: করিতে দেওুরা হুইয়াছে। যাহার অনুবাদ শ্রেষ্ঠ হুইবে, সে লিফ্ট পাইবে। তৈল-প্রসঙ্গ উত্থাপন না কবিয়া আমি গোপালদার লিফ্ট সুধন্দে এক বকম নিশ্চিন্ত হুইয়াই বাডি খাফিলাম।

ছই দিন পৰে থবৰ লইয়া জানিলান, গোপালদা, সেকেণ্ড হইরা গিরাছেন, ফার্ট হইরাছে দপ্তরী পাড়ার নবী হোসেন, উক্ত 'সম্প্রতি'র ধূর্জ্জিটিপ্রসাদ মুখোপাধ্যায় লিখিত "সাম্প্রতিকী" প্রয়োগে মিয়াসাহেব কাজ হাসিল করিয়াছেন। ধূর্জ্জিটিবাবুর উপর রাগ হইল, তিনিই তো গোপালদার এই ক্ষতিটা করিলেন।

ক†গজেব নিদারণ অভাব ! কিন্তু এই অভাবের মধ্যেই তথাকথিত "প্রগতিপন্থী" ও "প্রগতিশীল" সাহিত্য-পত্রিকাগুলি ঢাকা হাওড়া প্রভৃতি প্রগতি-বাদী জিলা হইতে নিয়মিতভাবে বাহির ভো হইতেছেই—এখনও নৃতন প্রগতিমূলক কাগজের বিজ্ঞাপন দেখিয়া চমকাইয়াও উঠিতেছি। গুহার নিহিত ধর্মের তত্ত্বে মত শত-করা ১০ পার্সেটের রহস্ত ইহার মধ্যেই নিহিত নম্ন তো? কে জানে!

সাহিত্য-পত্রিকাই বটে ! একটির সাহিত্যের কিছু নমুনা দিভেছি।—

"বালিনে লাড্ডুর ভিয়েন চেপেছে, জাপানী বেডিও মাবফং তার গন্ধ পেরেই এ বা প্রায় মৃক্তকছ—সত্যি যদি কোনদিন সে-লাড্ডু প্রাপ্তি ঘটেই যায় এ দের তথনকার লাংগুল-গোমর-সংযুক্ত অবস্থা কল্পনা করাও আজকের দিনে গবেষণা-সাপেক। 'জাপানকে রুখতে হবে'—আরে রামঃ, তা হলে নিজেদের বোনেদের কোমার্যভংগ্রের দায়িত্ব নেবে কে ? স্থ্যু দিনযাপনে ও প্রাণধারণের একমাত্র আদর্শের যে ফলপ্রাপ্তি শ্রীমতী সহধ্মিণীর ধাবা বছর বছর ঘটেছে, এ over-population-এব বাজারে সে-ছন্ধ্যিব সংকারই বা কে করবে ?"

মেদিনীপুরের বর্ত্তমান অবস্থায় দেশবাসীর উপর উৎপীড়নেব যে বিবৃতি সেদিন ইউনিভার্দিটি ইন্ষ্টিটিউটে বাংলাব ভৃতপূর্ক রাজস্বসচিব প্রীযুক্ত শ্রামাপ্রসাদ মুখোপাধ্যায় মহাশর দিয়াছেন, সন্ধান করিয়া তাহা পাঠ করিলেই উপরোক্ত প্রশ্নগুলির জবাব এই প্রগতিবাদাদের মিলিবে। যে হুর্দ্দশা আমাদের বর্ত্তমানের সহচর, তাহাব ভবিষ্যৎ কল্লিত সন্থাবনা অপবের স্কন্ধে চাপাইয়া লাঞ্চিত স্বদেশ-বাসীর অধিকতর লাঞ্জনা কবার মধ্যে বীরম্ব নাই। যাঁহাবা নিজের বা অপরের প্রচারকার্য্য চালাইতে চান ভাঁহারা স্ক্রুন্দেই তাহা করিতে পারেন, কিন্তু সাহিত্যের নামে এই মিখ্যাচার কেন ?

সাহিত্যের সংবাদ এই। যুদ্ধেব সংবাদ বাংলা দেশেব পক্ষে অত্যস্ত আশাপ্রদ। ভারতবর্ষের প্রধান সেনাপতি মাননীয় ওয়াভেল সাহেব ও *গুগাস্তর'-পত্রিকা
সম্পাদক মহাশয় অনেক যুদ্জি পরামর্শেব পর বহু দিক বিবেচনা করিয়া স্থির করিয়াছেন, বর্তুমানে বাংলা দেশের জাপান কর্তৃক আক্রান্ত হইবার কোনই সন্তাবনা নাই। কার্ত্তিকের 'শনিবারের চিঠি'র "সংবাদ-সাহিত্য" বিভাগের ১৮৪-৮৫ পৃষ্ঠার প্রকাশিত পত্র-প্রসঙ্গে ভৃতপূর্ব অধ্যাপক শ্রীযুক্ত প্রফুল্লচন্দ্র রায় মহাশয় স্থামাদিগকে লিখিয়াছেন—

ববাদ্ধ-প্রসঙ্গে, আপনাব জনৈক "শ্রদ্ধের বন্ধু"র সীলেট হইতে প্রেবিত একটি পত্র প্রকাশিত হইরাছে। তাহাতে আমার নাম উল্লিখিত হইরাছে। আপনার "শ্রদ্ধেয়" পত্রলেথককে যদি যথার্থ সনাক্ত করিতে পারিয়া থাকি, তা হইলে তিনি আমারও "প্রম শ্রদ্ধেয়"। তথাপি তাহার ছইটি প্রমাদ দেখাইয়া দেওয়া কত্র্যা বিবেচনা করিতেছি—নিজের ও কবিস্থাটের প্রতি দায়িত-বোধে।

১ম। উক্ত পত্রের শেষ ভাগেরই প্রথমে উল্লেখ করি। রবীক্রনাথ উক্ত সভাব পরে কলিকাতা প্রত্যাবর্তন করিলে যে "তাঁহার ক্যায় একজন 'অ-সভ্যকে' ব্রাহ্মসমাজের শ্রেণীতে উল্লাত করিবার জন্ম বিশেষ চেষ্টা ইইয়াছিল' এ কথা আমি এই প্রথম শুনিলাম। সভবাং এ সথদে আমি কোন সাক্ষ্য দিতে পারি না।

২য়। উক্ত সভার উপলক্ষ্য ও প্রিচালনা সম্বন্ধে কিঞ্চিৎ বিস্তারিত আলোচনা অফুমতি করিলে, দ্বিতীয় প্রমাণ্টি বুঝাইয়া লিতে পারি।

পরম শ্রেষে পশ্তিত শিবনাথ শাস্ত্রী মহাশয় তথন নিতান্ত সম্প্রতি তিরোধান করিয়াছিলেন। গৌহাটি ব্রাহ্মসমাজ তাঁহার শ্রাহ্মসভা আহুত করা পূর্ব্বেই ধার্য্য করিয়াছিলেন। করিবর হঠাৎ গৌহাটি জাসায়, তাঁহাকেই সভাপতি করা পরে সাবান্ত হয়: আমিই সেই সভার একমাত্র মনোনীত বক্তা ছিলাম।

সভাস্থলে গিয়া দেখি সভামগুপের তোরণে ও অক্সাক্ত ভাগে কবিসম্বর্ধনা-স্ট্রক পতাকা ঝুলতেছে। শোভাষাত্রা করিয়া, কবির জয়-ধ্বনি করিতে করিতে সভাপতিকে আনা হইল। প্রীপ্রফুলশঙ্কর গুছ (আমার প্রমান্তর্শক্ত প্রাক্তন ছাত্র, সম্প্রতি কলিকাতা হাইকোটের ব্যবহারজীবী) কবিপ্রশক্তিস্ট্রক স্বর্রান্ত একটি কবিতা পাঠ করিলে, সভায় কার্য্য আরক্ত হয়। এ প্র্যান্ত সভাস্থলে শাল্রী মহাশ্রের নামও উচ্চারিত হয় নাই।

৺শাস্ত্রী মহাশয়ের প্রতি এই অবমাননা, অস্তুত অবজ্ঞার ইঙ্গিতে আমি

বড়ই কুত্র হইরা উঠি। 'এবং ইহার প্রতিবাদ করিতে মনস্থ করি। স্থতরাং সভাপতি মহাশয়, আমায় আহ্বান করিলে, আমি যথেষ্ট কৈফিয়ৎ ও ক্ষমাপ্রার্থনা করিয়া আমার বক্তব্য আরম্ভ করি। আমি বলি "Not that I loved Caesar less. but that I loved Rome more": বা কবিৰ নিজেৰ ভাষায় "পিভুকোলে বসি, আকাশে বাড়ায় হাত ক্ষুদ্র মৃগ্ধ শিশু, পূর্ণচন্দ্রপানে"। এতদ্বাতীত. আমি ৺ক্ষীরোদচন্দ্র রায় চৌধরীব প্রত্র। তিনি কবিবরের সমালোচনা করিয়া কবির সহিত অনেক তর্কয়ত্ম করিয়াছিলেন। "Hig" mantle has since fallen on my "unworthy shoulders" ! 339 করাইয়া দিই যে, অল্পদিন পূর্বের 'নব্যভারতে' কবির ধাশাবাহিক সমালোচনা-স্ত্তেও আমি এ কথাই বলি; "Save the poet from his uncritical admirers." আমি আরও বলি যে, ববীক্রনাথের নামামুখী প্রতিভার পূজার আমি কাহারও নিকট পরাজয় স্বীকার করি না—সে কি কবি, কি রাজনৈতিক, কি সমাজ-সংস্কারক হিসাবে। এই শেষ "দফা"র উদাহবণস্বরূপ আমি বলি, "He is the only member of the else conservative Tagore family who accorded his blessings on a recent inter-caste marriage in the family"

তৎপরে আমি ৺শান্ত্রী মহাশর সম্বন্ধে কিছু বলি। কিন্তু "শান্ত্রী মহাশরের স্বাধীন চিত্ত ও তেজ্ঞস্বিতার পরিচয় দিবার" বা অক্ত কোন সম্পর্কেই বলি নাই যে "মহর্ষির সহিত শান্ত্রী মহাশরের মনাস্তর্ব হয়, এবং তিনি অক্ত সমাজে চলিয়া যান।"

বান্ধ-স্মাজের একজন বাসকের পক্ষেও এ ভূস করা কটসাধ্য। আমার পরিণত বয়সে, ও শক্ষীরোদচন্দ্র রায় চৌধুরীর পুত্র হটয়া এ ভূল করা অসম্ভব। কেন না শকেশবচন্দ্র সেন মহাশয়ের প্রভাবে ব্রাহ্মধর্ম পরিগ্রহণ করিয়াও যে ক্ষাজন তেজস্বী যুবন্ধ নববিধান সমাজ হটতে বহিজ্জমণ করিয়া সাধারণ ব্রাহ্ম সমাজ গড়েন, আমার শপিতা তাঁহাদের মধ্যে অক্সতম।

এ সকল "পুরাতন প্রসঙ্গে যদি পাঠকবর্গের অভিক্রচি ধাকে, অল্পবার দে সকল কাহিনী গুনাইব।—প্র চ রা চৌ

এতবড় anachronism ও solecism কোন আমুক্সই সজ্ঞানে করিবেন না। আপনার ও আমার "প্রদ্ধের" ব্যক্তি "অ-সভ্য" বলিয়াই, এবং ২০।২৫ বৎসরের ঘটনার খুঁটিনাটি বিশ্বতিবশ্তই, এই প্রমাদে পড়িয়াছেন।

অবশেষে, কবিবরেব সেদিনের অসম্ভাবিত উত্তেজনার একটি কারণ বোধ হয় নির্দেশ করিতে পারি। সেকালে 'নব্ডারতে' আমি তাঁহার রচনাসম্বন্ধে কিঞ্চিং কটু আলোচনা করিতেছিলাম। তাঁহার একজন নিকট আত্মীয়ার নিকট শুনিয়াছিলান ভিনি সেজজ আমার উপর বেশ একটু রুপ্ত হইয়াছিলেন। 'প্রবাসা' সে বোষায়িতে ইন্ধন প্রয়োগ করিয়াছিলেন। বথা—আমি আমার আলোচনা আবস্ত করিয়াছিলাম Carlyle উদ্ধৃত করিয়া "Had I but two potatoes in the world' &c.। তাহাকে ইঙ্গিত ও উদ্ধৃত কয়িয়া "আলুর্দম বর্থ শিষ" শীর্ষক এক রসিকতা 'প্রবাসা'তে বাহির হয়। তাহার ভাবার্থ— "জনৈক ইংরাজী-নবিশ লেথকের প্রবন্ধের অর্থ যদি কেন্ত করিতে পারেন তাহাকে 'প্রবাসা' অফিস হইতে এক সেব আলুর্দম বর্থ শিষ দেওয়া হইবে।" [এ প্রবাসে উক্ত 'প্রবাসা' যোগাড করিতে পারিলাম না। স্বতরাং এই অংশটুকু শ্বির উপর নির্ভর ক্রিয়া উদ্ধৃত করিতেছি] । ইতি

্ শ্রীপ্রফুলচন্দ্র রায় (চৌধুরী)

ভাষানদের থানা-বিভাগে কয়েকটি সাহিত্যশিল্প-বিষয়ক চুরি ও আইনভঙ্কের সংবাদ আগিরাছে। থানা-অফিসারেরা , সম্প্রতি যুদ্ধসংক্রাস্ত নানা
গুক্তব কাজে ব্যাপুত থাকায় আমরা ময়না-তদস্তের সময় পাই নাই। এখন
কেবলমাত্র কেসগুলি ফাহল করিয়া রাখিলাম—বথাকালে এগুলি সম্পর্কে
তদস্তের ফলাফল প্রকাশ করিব। বাঁহাদের সম্বন্ধে নালিশ আসিয়য়য়য়, তাঁহাদের
নামের তালিকা মাত্র প্রকাশিত হইল; ১। প্রীযুক্ত নন্দগোপাল সেনগুপ্ত,
২। প্রীযুক্ত নৃপেক্রক্ষ চট্টোপাধ্যায়, ৩। শিল্পী Hors de Combat, ৪। প্রীযুক্ত
শিবরাম চক্রবর্তী, ৫। কাজি আফসার উদ্দিন।

ক্ষেক্টি ভাল বই এই কালের মধ্যে প্রকাশিত হইয়াছে। বিশ্বভারতী গদ্মালয় 'ববীন্দ্র-বচনাবলী' প্রচলিত সংগ্রহের দাদশ ও অয়োদশ থওা পূজাবকাশের এক মাসের মধ্যে প্রকাশ কুরিয়াছেন। ববীক্সনাথের কাব্য-উপয়্থাস-প্রবন্ধের স্বষ্ট্র্
পুনম্জিণ ছাড়াও এই থণ্ডওলিতে সম্পাদকীয় যে সকল মস্তব্য পরিশিষ্টে
প্রকাশিত হইতেছে, সেগুলি অভিশয় মৃদ্যবান। অনেক নৃতন সংবাদ এগুলির
মধ্যে আছে বিরুদ্ধি এবং রবীক্সনাথের বিশেষ বিশেষ রচনা বৃথিবার
পক্ষে এগুলি ষথেষ্ট সন্থায়তা করে। এই হই থণ্ডে সংযোজিত চিত্রগুলিও
উল্লেখযোগ্য। রবীক্রনাথ সম্পর্কে আর হইথানি পুস্তকও উল্লেখযোগ্য। প্রীক্ষক
বাংলা পুস্তকের একটি নির্ভর্যোগ্য কালামুক্রমিক পরিচয়। প্রীন্দ্রনাথ
ব্যালা পুস্তকের একটি নির্ভর্যোগ্য কালামুক্রমিক পরিচয়। প্রীন্দ্রনাথ
ক্ষিত্র 'রবীক্রনাথ' রবীক্রনাথের শিল্প ও সাহিত্যের সার্থক বিশ্লেষণ। রবীক্রনাথ
ক্ষিত্র পরিবন্ধিয়া গবেষণা করিবেন, তাঁহারা ব্রজেক্রবাব্ব পুস্তিকাথানিকে বাদ দিয়া
চলিতে পারিবেন না। গুপ্ত মহাশ্রেব বইটি রবীক্র-সাহিত্যের প্রথপ্রদর্শক।

শ্রীমোহিতলাল মজুম্দাবের 'আধুনিক বাংলা সাহিত্যে'র দ্বিতীয় সংস্করণ এবং 'সাহিত্য-বিতান' বাংলার সমালোচনা-সাহিত্যকে সমৃদ্ধ কবিয়াছে। দ্বিতীয় সংস্করণে কয়েকটি নৃতন রচনা যোজিত হইয়াছে। 'সাহিত্য-বিতান'—'সাহিত্য-কথা'র সমপ্য্যায়ের বই: বাংলা সাহিত্যের ছাত্রদের পক্ষে অপ্রিহার্যা।

বঙ্গীয়-সাহিত্য-পবিষৎ সাহিত্য-সাধক-চরিতমালায় আবও ছুইটি মূল্যবান জীবনচরিত যোজনা করিয়াছেন, একটি শ্রীযোগেশচন্দ্র বাগল লিখিত 'রাধাকান্ত দেব' এবং অক্টটি শ্রীব্রজেক্রমাথ বন্দ্যোপাধ্যায় লিখিত 'দীনবন্ধু মিত্র'। এগুলির প্রয়োজনীয়তা আজ সর্বব্র স্বীকৃত হুইতেছে।

হুমার্ন কবিরের 'বাঙলার কাব্য' একজন প্রগতিশীল মুসলমানের দৃষ্টিতে বাংলার কাব্যধারার বিচিত্র বিশ্লেষণ। কাব্যের ধারাকে একটা মনগড়া তত্ত্বের থাতে প্রবাহিত করাইতে হইলে যে জিদের প্রয়োজন, কবির সাহেবের তাহা আছে। তিনি মুন্তুত মুলিয়ানা সহকারে বাংলা কাব্যের ক্রমবিকাশের ধারা ও তাহার উপর ইস্লামের প্রভাব দেখাইতে চেষ্টা করিয়াছেন। তথ্যাংশ এই কারণে স্থানে স্থানে বিকৃত হইলেও সমগ্র বচনাটি স্থপণাঠ্য হইয়াছে—ইহা আমাদের কৌতুক ও কোতৃহলেরও উল্লেক করে। বিভিন্ন দৃষ্টিভঙ্গি লইয়া

এইভাবে বাংলা কাব্যের ধারা বিলেবিত হইলে একদিন তাহার বথার্থ স্বরূপ আমাদের নিকট প্রকট হইবে। এরপ প্রচেষ্টার সমর্থন আমবা সর্বাস্তঃকরণে করি। পুস্তকটির গঠন ও বহিরাবরণ (get-up) চমৎকার, এ বিষয়ে কবির সাহেব ভাগাবান।

জ্ঞীচিন্তামণি করের 'ফরাসী শিল্পী ও সমাজ' বাংলার একটি নৃতন ধননের বই, চিন্তামণিবাবু স্বরং শিল্পী, শিল্পীমন লইরাই তিনি ফরাসী শিল্পী ও সমাজের স্থধপাঠ্য পরিচর দিয়াছেন। তাঁহার অন্তর্দ্ধৃষ্টিগুণে সাধারণ পাঠকের মনেও এই সমাজ সম্বন্ধে সম্ভ্রম জাগে। বইটি স্থচিত্রিত।

শীব্ৰজেন্ত্ৰনাথ ৰন্দ্যোপাধ্যায়ের Begams of Bengal সরকারী কাগজপত্র হইতে অতীব ক্লেশ সহ্দারে সংগৃহীত বাংলার কয়েকজন বেগমের চিত্তচমৎকারী ইতিহাস। সার্ যহনাথের ভূমিকা এই পুস্তকের মূল্য বৃদ্ধি করিয়াছে ?

শিলাচার্য্য অবনীন্ত্রনাথ ঠাকুরের প্রতি শ্রদ্ধা নিবেদন করিবার জন্ধ 'বিশ্বভারতী কোরার্টার্লি' যে বিচিত্র আয়োজন করিয়াছেন, তাহা সর্ব্বাংশে শিল্পগুলর উপযুক্ত হুইরাছে। কোরার্টার্লির অন্তম বর্ধের ১ম ও ২য় সংখ্যা (মে-অক্টোবর, ১৯৪২) অবনীন্ত্র-সংখ্যারপে প্রকাশিত হুইরাছে। বিবিধ প্রবন্ধগোরব ছাড়াও এই / সংখ্যার প্রায় পঞ্চাশটি আটপ্রেট আছে—তপ্রশো ২৬টি বছবর্ণ। অবনীন্ত্রনাথের এতগুলি প্রসিদ্ধ ছবির একত্র সমাবেশ অন্তত্র দেখি নাই। যাহারা ভারতীয় শিল্পকে ভালবাসেন, তাঁহারা প্রত্যেকেই এক এক থণ্ড সংগ্রহ করিবেন। বর্ত্তমান হুশুলাভার বাজারে এতগুলি রন্ডিন আর্টপ্রেটযুক্ত এই সংখ্যার দাম ৮২ মোটেই বেশি নয়।

ুমদিনীপুবের হুর্গতদের সাহায্যার্থ শনিমগুলের পক্ষে যে সাহায্য ভাগুর থোলা হইরাছে, তাহাতে এখন পর্যান্ত ১৫১১ টাকা জমা হইরাছে। তন্মধ্যে শ্রীযুক্ত স্থীর মুখোপাধ্যায় (C/o Messrs. King & Co., Afzulgunj, Hyderabad, Deccan) ৫০., কিং এও কোরে চ্যারিটি ফাও (ঐ) ২০., Hakim Kankaya (ঐ) ১০., শ্রীযুক্ত নেমিটাদ পাওে (কলিকার্তা ও কিবণগড়) ২৫., শ্রীযুক্ত অজিতনারায়ণ চৌধুরী (কলিকাতা) ১০. দিয়াছেন।

শনিবারের হিটি ১৫শ বর্ব, ৪র্থ সংখ্যা, মাঘ ১৩৪৯

বাংলা উপন্যাদের ইতিহাস

(দ্বিতীয় পাঠ)

তিপ্রাসের সংজ্ঞা ও তদম্যায়ী বাংলা উপস্থাসের বিচার এই গ্রন্থে বেরূপ হইয়াছে তাহার পরিচয় দেওয়া কেন যে সহজ্ঞ নয়, সে কথা পূর্বেব বিলয়ছি। আমি অতঃপর সে সম্বন্ধ এই গ্রন্থ হইতে কয়েকটি নিদর্শন উদ্ধৃত করিব, এবং সেই সঙ্গে আমার বক্তব্যুও কিঞ্ছিৎ সবিস্থারে বলিব। এবার গ্রন্থকার-কল্পিত উপস্থাসের ধারাটিই প্রধান আলোচ্য বিষয় হইবে।

ইংরেজী সাহিত্যে উপন্তাসের ধারা, অর্থাৎ তাহার উৎপত্তি ও পরিণতির যে একটি কালক্রম পণ্ডিতগণ নির্ণয় করিয়া থাকেন, তাহার পক্ষে উক্ত সাহিত্যে প্রচুর সাক্ষ্য বিখ্যমান ; এজন্ম তাহা হইতে একটা ক্রমবিকাশের ধারণা হওয়া অসকত নয়, যদিও সাহিত্যিক রূপ-কর্ম্মের বিচারে এইরপ উৎক্রান্তিবাদ আশ্রয় করার পক্ষে বাধাও ষথেষ্ট আছে। কেহ কেহ তাহা স্পষ্টই স্বীকার করিয়াছেন। তথাপি, ইংরেজী তথা যুন্মেপীয় সাহিত্যের প্রবৃত্তিই স্বতন্ত্র, সেধানে যাহা যে কারণে যে কালে সম্ভব হইয়াছে, আমাদের সাহিত্যেও ছাহা সেই কারণে সেই নিয়মে সম্ভব নয়। সকল বস্তুর আদিম রূপ প্রায় এক হয় বলিয়া আমাদের ভারতীয় সাহিত্যেও ওই স্তবের রূপসাদৃশ্য অসম্ভব নয়, তাই বলিয়া ভাহার বিকাশের-ধারা বা পরিণতির নিয়ম এক না হইবারই কথা। নভেল নামক বিলাতী উপক্যানের প্রধান লক্ষণ—তাহার character বা ব্যক্তি-চরিত্রাঙ্কণ; ইহার মূলে মাছে সমাজ বা গোত্র-চেতনার বিপরীভ একরপ ব্যক্তি চৈতনার উন্মেষ। সমাজ ও সাহিত্যের মধ্যে যদি ভাব-প্রেরণার অবিচ্ছেত্ত সম্পর্ক থাকে, তবে এ বিষয়ে আমাদের সাহিত্যের প্রেরণা সম্বন্ধে কিছু বলিবার আছে। আমাদের জাতির তুলনায় যুরোপীয় জাতি সকলের ব্যক্তি-চেতনা বা খাতয়্ম-বোধ বে কিছু উগ্র ভাহা বোধ হয় নির্ভয়ে বলা ষাইতে পারে। এই খাতয়্ম-বোধ তাহাদের সাহিত্যে বছদিন পর্যান্ত ব্যক্তি-আদর্শের প্রতিষ্ঠা না করিলেও, অভি পূর্বকালেই যুরোপীয় সাহিত্যে পৌরুষের যে আদর্শ ফৃটিয়া উঠিয়াছিল, আমাদের প্রাচীন সাহিত্যের আদর্শ তাহা 'হইতে অভিশয় বিলক্ষণ। ভথাকার প্রাচীন সাহিত্যে যে তুইটি কাব্য-রূপের বিকাশ ভ্ইয়াছিল, সেই 'এপিক' ও 'ট্রাজেডি'র মধ্যে এমন একটি বস্তুর দর্শন পাওয়া ষায়, ষাহা আমাদের অপরিপৃষ্ট প্রাচীন সাহিত্যের নাটকে বা মহাকাব্যে কখনও স্থান লাভ করে নাই। এই বস্তুর নাম দেওয়া যাইতে পারে— পূর্কষের আত্মশক্তির তুর্দ্ধমনীয়তা-বোধ, বা বিশুদ্ধ পৌরুষ, যে পৌরুষ কোন দৈব বা অধ্যাত্ম-শক্তির বশুতা স্বীকার করে না।, একজন আধুনিক ইংরেজ কবি একালেও এই কয়টি কথায় সেই আদর্শের জয়গান করিয়াছেন—

It matters not how strait the gate, How charged with punishments the scroll, I am the master of my fate: I am the captain of my soul.

— এথানে সেই প্রাচীন 'হিরো'-আদর্শ ও আধুনিক ব্যক্তি'-আদর্শ চমৎকার মিলিয়াছে, তাহাতে আরও প্রমাণ হয় যে, এককালে যাহা কেবল বীর-চরিত্রের আদর্শ ছিল ভাহার মধ্যেই ব্যক্তিমাত্রের আত্ম-আভ্রা-বোধ নিহিত আছে। আমাদের সাহিত্যে, বিশেষত প্রাক্-আধুনিক সাহিত্যে, এইরপ ব্যক্তিত্ন-ঘোষণার দৃষ্টাস্ত হলভ নহে। ইহাও মনে রাখিতে হইবে যে, বিদ্রোহমাত্রেই এইরপ শক্তির প্রমাণ নয়—দে প্রবৃত্তির মূলে প্রবল ধর্ম-বিশ্বাস থাকিতে পারে; আবার, প্রেমের মত প্রবল ক্রন্যাবেগের বশে সমাজ বা শান্ত্রবিধি লক্ত্যন ক্র্যার যে ত্রংসাহস ভাহাত্তেও আত্ম-চেতনা অপেক্ষা আত্মবিশ্বতির মাত্রাই অধিক।

পৌরুষের এই য়ুরোপীয় আদর্শ তথাকার সমাজ-জীবনকে যেভাবে । নিয়ন্ত্রিত করিয়াছে, ভারতীয় জীবনে তেমন না হওয়াই স্থাভাবিক। যুরোপে মধাযুগের জমিদার-তন্ত্র ও যাজক-তন্ত্র এই চেতনাকে অনেক

পরিমাণে নিপীড়িড করিয়া রাখিলেও দে জাতির প্রকৃতিগত সেই স্পৃহা কথনও সম্পূর্ণ দমিত হয় নাই; তাই রাষ্ট্রেও সমাজে বার বার বিপ্লব ঘটিয়াছে, এবং শেষে সেই চেতনাই পূর্ণ মুক্তি লাভ করিয়া সাহিত্যেও নৃতনতর রফ্রপের প্রেরণা সঞ্চার করিয়াছে। এই কারণে বিলাতী সাহিত্যে নভেল নামক উপস্থাদের লক্ষণ—তাহার বীক বা পূর্ব্বাভাঁস-একটা [®]ক্রমবিকাশের ধারণা জন্মাইতে পারে। তথাপি ক্রমবিকাশকে সাহিত্যের রূপ-বিবর্ত্তনে একটা অবার্থ নিয়ম বলিয়া গণ্য করা যায় না। কালে কালে সাহিতো যে সকল রস-রূপের উদ্ভব হয়---গৌণভাবে রাষ্ট্রক বা সামাজিক চেতনা তাহাদের মৃলে ষতটুকুই বিছমান থাকুক, শেষ পর্যান্ত কবির প্রতিভাই তাহাদের অষ্টা এবং নিয়ামক। এক একটি অতি মৌলিক প্রতিভা ব্যহ্ন প্রতিবেশ-প্রভাব হইতে সম্পূর্ণ মুক্ত হইবাই অভিনব রসদৃষ্টির অধিকারী হয়, এবং তাহার স্বষ্ট সেই कात्राक्ष १९ हरेरा वृजन जावधात्रा छेड्ड हरेश माहिराज रेजिशास এক একটি ঋতুর স্ষ্টি করে—যেন মাটির সঙ্গে, বান্তবের সঙ্গে, সামাজিক বা রাষ্ট্রিক জীবনের সঙ্গে সম্পর্ক ব্যতিরেকেই সাহিত্যের একটা স্বভন্ত জীবন শুরু হইয়া থাকে। তথাপি জাতির স্বধর্ম ও প্রাক্রতিক প্র**তিবেশ** প্রভৃতির কারণে দেই প্রতিভারও **ও**ধু বাক্তিগত নয়, এ**কটা জাতিগত** বৈশিষ্ট্য থাকিবেই: আমাদের সাহিত্যে যেমন কোন কালেই হোমার বা শেকৃস্পীয়ারের আবির্ভাব হয় নাই, তেমনই যুরোপীয় সাহিত্যেও সামায়ণ বা রঘুবংশের মত কাব্যের কোন সম্ভাবনাই ছিল না। অভিশয় আধুনিক কালে পৃথিবীময় ভাবের যে আদান-প্রদান বা সামাজিক সংস্পর্শের অবাধ স্থযোগ ঘটিয়াছে, তাহাতে বহুদূরাস্তরিত বিবিধ ভাবধারার সংমিশ্রণে, বর্ণ-সঙ্করের মত সাহিত্যেও যে রূপ-সঙ্কর অনিবার্য্য হইয়া উঠিয়াছে, সেই সকল রস-সম্ভতির জাতি-নির্ণয় যেমন তৃষ্ণর তেমনই তাহাদের ভিতরে কোন একটা ধারার সন্ধান পাওয়া ঘাইবে না, সকল ধারাই ছিন্ন-বিচ্ছিন্ন হইয়া গিয়াছে।

অতএব ^বশেষ পর্যান্ত এমন কথা বলা ষাইতে পারে যে, সাহিত্যের রূপ-বিবর্ত্তনে তুইটি বস্তুই প্রধান—কবি-প্রতিভা ও তাহার জাতিগত বৈশিষ্ট্য, এবং কালের ধারা নয়—এক একটা শ্বতুর আবির্ভাব। সাহিত্যের জগতে এই ঋতুগুলি যেমন অসংখ্য, ভেমনই ভাহাদের কোন কালা্ছক্রম বা নিৰ্দিষ্ট আবর্ত্তন-চক্র নাই, বরং তাহাদের মধ্যে অভ্তপুর্বতা বা আক্মিকতার লক্ষণই প্রবল। সাহিত্যে নব নব থতুর স্পষ্টিও যেমন শ্রেষ্ঠ কবি-প্রতিভারই ধর্ম, ঋতুর নিয়ত পরিবর্ত্তন যেমন তাহার উন্মেবের পক্ষেও বড় প্রয়োজন, তেমনই তাহার আত্মিক প্রবৃত্তিতে যে জাতীয়-বৈশিষ্ট্য আছে তাহাও সে প্রতিভার এক অলজ্যনীয় নিয়তি; 'এ বেন একই আধারে একটা নিতা-সন্তার সহিত অনস্ত অনিতা-রূপের লীলা-বিলাস। ইহার একটি দৃষ্টান্ত আধুনিক বাংলা সাহিত্যেই জাজ্ঞলামান চইয়া উঠিয়াছে। ববীন্দ্রনাথের মত এমন অভিনব ও বছরপী প্রতিভার উদয় আমাদের সাহিত্যে আর হয় নাই, এমন স্কাশ্রয়ী রসচেতনার প্রমাণ আর কোথাও মিলিবে না; কিছ তাঁহার ভাবকল্পনান সেই সার্বভৌমিকতা—তাহার সেই অসীম বৈচিত্তাের মধ্যেও, তিনি একান্ত-ভাবে ভারতীয় সংস্কৃতি ও ভারতীয় আদর্শের এমনই বশীভূত বে, তাঁহার সেই মৃক্তির কারণও--সেই বন্ধন। আমার এই কথাগুলি একটু বড় হইয়া পড়িল ভাহা ব্ঝিভেছি, কিন্তু সাহিত্যের ইতিহাস আলোচনা-কালে কেবল কতকগুলি বাহ্যিক ঘটনার প্রতি দৃষ্টি রাখিলে গুঢ়তর ও ব্যাপকতর সত্যকে হারাইতে হয়, বিশেষের আলোচনাতেও সমগ্রের চিন্তা অপ্রাদিক নয়, বরং তাহাতেই অনেক রহস্তের সমাধান হইতে পারে।

উপঞাস বিশেষ করিয়া আধুনিক বাংলা সাহিত্যের জিনিস,—
বাংলা গভের ইতিহাস যেমন বেশি দ্ব পূর্বে টানিয়া লওয়া যায় না
(গবেষকগণ সেরপ হাস্থকর চেষ্টাও করিয়া থাকেন), তেমনই বাংলা
উপঞাসের ইতিহাস অথবা তাহার বিকাশ-ধারা আধুনিক যুগের
পূর্ববন্তী কোন নিকট বা দ্র-কাল হইতে টানিয়া আনা পাণ্ডিত্যমূলক
গবেষণার একটা জবরদন্তি মাত্র। একটা অতিশয় সংক্ষিপ্ত কালের
মধ্যে বাংলা সাহিত্যে উপঞাসের যে নানা রূপ দেখা দিয়াছে, তাহাতে
একটা নৃত্র কথাই উঠিতে পারে—সে শুত্বে কবি-প্রতিভার উরেষক

একটা যুগসন্ধিক্ষণ বলিয়া নির্দেশ করাই সক্ষত; সে একটা বৃহৎ accident-এর মত ; —নানা ঘটনার যোগাযোগ ও নানা অবস্থার অপ্রত্যাশ্বিত সংযোগে, যুরোপীয় কাব্য-সাহিত্যের সহিত ঘনিষ্ঠ পরিচয়ের ফলে, আমাদের রস-চেতনায় যে সাড়া জাগিয়াছিল তাহাতেই আমানের সাহিত্যে উপকাস দেখা দিয়াছে। এই সাড়া মুখ্যত ভাব-কল্পনার বা সাহিত্যিক প্রেরণার ক্ষেত্রেই সীমাবদ্ধ-সমাজ বা ব্যক্তি-জীবনের বান্তব অবস্থার সহিত তাহার সম্পর্ক থুবই সামান্ত। তথাপি, এই নৃতনের প্রেরণায় আমাদের পুরাতন ভাব-সংস্থারে কিরূপ প্রতিক্রিয়া ঘটিয়াছিল, কি কারণে আমাদের উপত্যাসে বিলাতী উপত্যাসের ধারা রক্ষিত হয় নাই—সত্য ও কল্পনা, বান্তব ও আদর্শ তাহার কতথানি সহায়তা করিয়াছে—এ সকল বৃঝিবার জন্ম সেই যুগ বা ঋতুর পরিচয় ছাড়াও, প্রাচীন সাহিত্য, সমাজ ও ধর্মের ইতিহাস হইতে জাতির প্রাণমনের বিশিষ্ট ভঙ্গি, তাহার রক্তগত সাধনা ও সংস্কৃতির বীজ সন্ধান করিবার প্রয়োজন আছে। আর সকল দিক অগ্রাহ্ম করিয়া কেবল কোণায় কতটুকু বাস্তবতা বা জীবধর্মের অকুষ্ঠিত প্রকাশ আছে তাহাই খুঁটিয়া খুঁটিয়া সংগ্রহ করা ও তাহা হইতে আধুনিক বাস্তববাদ, জীবনবাদ, ব্যক্তি-আদর্শ প্রভৃতির প্রবণতা প্রমাণ করা-অর্থাৎ, তাহা বারা উপত্যাসের ক্রমবিকাশের স্থত্ত নির্ম্মাণ করা—সেও একটা মনগড়া উপত্যাস বা উপ-বিত্যাস। সাহিত্যের কোন একটা রসরূপ—ছাদ বা ছাঁচ—এক সাহিত্য হইতে অপর এক সাহিত্যে সংক্রামিত হইতে পারে; কিন্তু বেহেতু এক জাতির জীবন-ধারা অপর জাতি হইতে স্বতম্ভ, একের বাধাবিদ্ধ ঘেমন—অপরের তেমন নয়, সেই হেতৃ, জীবনের সঙ্ যদি সাহিত্যের কোন ঘনিষ্ঠ সম্পর্কই থাকে, তবে সাহিত্যের গতি-প্রকৃতি ভিন্ন হইতে বাধ্য। ভারতবর্ষ ও যুরোপ এই তুইয়ের জীবন-ধারান্ন প্রবৃত্তির পার্থক্য ষেমন স্থাছে, তেমনই উভয়ের আধ্যাত্মিক বিকাশের ধারাও এক নহে। এটিধর্ম মুরোপের পক্ষে পরধর্ম; পাশ্চাভ্যের প্রাকৃতিক প্রতিবেশপুষ্ট যে জীবন, সেই জীবনের স্বাভাবিক প্রবৃদ্ধিকে দমন করিয়া এই প্রাচ্য ধর্মের বীজ যেরূপে তথাকার জ্লু-মাটিডে অঙ্কুরিত ও বিকশিত হইয়াছে, ভারতবর্ষে আধ্যাত্মিক জীবনের বিকাশ

সে পথে সে ধারায় হয় নাই; কারণ, এথানকার অধ্যাত্মসংস্কার এ দেশের মাটি ও জলবায়ুরই ফল-এ দেশের সকল ধর্মই স্বধর্ম; এজন্ত আমাদের সামাজিক জীবনেও যেমন, ভাবজীবনেও তেমনই একটা মুগ আদর্শের বিকাশ সমান ও স্থসমঞ্জদ ধারায় বহিয়া আসিয়াছে। আধুনিক সাহিত্যের যে রূপগুলি খাঁটি প্রতিভার স্টে—যেগুলি তুর্বল বা বিকলাক নয়, অজীর্ণ ও অমেধ্য অমুকরণও নয়, তাহাদের মধ্যে জাতির গভীরতর আত্মিক সংস্কার ও বছকালাগত বিশিষ্ট সংস্কৃতির প্রভাব যাঁহার দৃষ্টির বহিভুতি হইয়াই থাকে, তেমন ব্যক্তি ঐতিহাসিক গবেষণার অভুহাতে এক রাশি তুদ্ভ ও নিরর্থক জঞ্চাল ঘাঁটিয়া বস্ত ও অবস্তর ভেদ भर्याच्छ *(लाभ क्रिया रिक्लिट्यन*। यिनि विनाजी क्रमभात एभटत्रहे নির্ভর করিবেন তাঁহার বিলাতী দৃষ্টিতে, শুধু আমাদের সংহিচ্যের ধারাই নয়--ইতিহাসের বুহত্তর ধারাও ধরা পড়িবে না। সমগ্র প্রাচা ভূথণ্ডের, বিশেষ করিয়া চীন ও ভারতবর্ষের সংস্কৃতি ও সভাতা—এ তুই দেশের মানব-ইতিহাসের ধারা—মুরোপীয় পণ্ডিতগণের ধারণায় কিছতেই স্পষ্ট হইয়া উঠে না, তাহাকে একরপ পাশ কাটাইয়াই জাঁহারা নিশ্চিম্ব হইয়া থাকেন। মিশর হইতে পারস্থ পর্যান্ত এক্রপ বুঝিতে পারা যায়-মানব-সভাতার জনস্থান, তাহার আদি কেন্দ্র ও পরিধি ওই ভূভাগের মধ্যেই সমাপ্ত হইয়া আছে; তাহার পরে আর দৃষ্টি চলে না। আধুনিকতম বিদ্বান ঐতিহাসিক পৃথিবীর ইতিহাস লিখিতে বসিয়া ভারতবর্ধ সম্বন্ধে বিস্তারিত কিছু লিখিবার আবশ্রকতা বোধ করেন না---ভাহার কারণ, ভারতবর্ষের সকল-কিছুই কিন্তৃত রকমের; ত্রন্ধার পাঁচ মুখ ও গণেশের গ্রুমুগু দেখিয়া, জাঁহারা বোধ হয় ভারতবর্ষকে মানব-সভ্যতার ইতিহাদের বহিভূতি বলিয়াই মনে করেন। সেকালের এক বিখ্যাত বিলাতী সাহিত্যিক—William Archer-এর একথানি অপুর্বা গ্রন্থে এই মনোভাব অতিশয় খোলাখুলি ভাবে প্রকাশ পাইয়াছিল, ভদ্রলোক একটি enfant terrible-এর মতই তাঁহার স্বদেশীয় পণ্ডিত-সভাষ নিজেদের মনের কথা ফাঁস করিয়া দিয়াছিলেন। আমাদের দেশের ইংরেজীশিক্ষিত পণ্ডিতেরা তাঁহাদের বিলাতী গুরুদের মতই ভারভবর্ষের বিশিষ্ট সাধনা সম্বন্ধে নান্তিক; তাঁহাদের কেহ যদি

আধুনিক বিতায়, অর্থাৎ বিজ্ঞানের পরা-তত্ত্বে পূর্ণ অধিকার লাভ করিয়া উচ্চ মঞ্চে আরোহণ করেন তবে তাহার সেই নান্তিকতার দম্ভও অভ্রভেদী হইয়া উঠে। এত কথা বলিলাম এইজক্ত ষে, আমাদের প্রাচীন সাহিত্যেও যুরোপীয় আদর্শ আরোপ করিয়া এবং তাহারই অহুসারে কোন একটি • লক্ষণকে মূল্যবান ও অপর সকলকে মূল্যহীন বিবেচনা করিয়া সাহিত্য-সমালোচনার যে পাণ্ডিত্য ভাহারও মূলে এই মনোভাব বিশ্বমান। এইজন্তই এ সাহিত্যে নভেলের বীক খুঁজিতে গিয়া সমগ্র সংস্কৃত সাহিত্যকে, এবং তদ্প্রভাবিত বলিয়া আরও আনেক কিছুকে গালি দিতে হয়। নভেলের মধ্যে ব্যক্তি ও সমাজ-ঘটত **ষে** নব-মনোভাবের প্রেরণা রহিয়াছে, তাহা এই অতি প্রাচীন সমাজের মানব-মনে স্থাীর্ কালেও সম্ভব হয় নাই কোন্ গৃঢ়তর কারণে,— গ্রন্থকার তাহা ভাবিয়া দেখিবার অবকাশ পান নাই; অথবা তিনি কেবল বিলাতী বিভারই সাধনা করিয়াছেন, ভারতবর্ষের সাধনা ও সংস্কৃতির সহিত কোনরূপ সাক্ষাৎ-পরিচয় তাঁহার ঘটে নাই; যদি ভাহা ঘটিত তবে একটা বিষয়ে তিনি নিশ্চিত হইতে পারিতেন—তাহা এই যে, এ দেশের ব্যক্তিত্ব-সাধনা বা ব্যক্তি-মন্ত্র আরও গৃঢ়, আরও হুর্দ্ধর্য; সে সাধনা সাক্ষাৎ সমাজসম্পকিত নয়, বরং সকল সামাজিক প্রয়োজনকে তুচ্ছ করিয়া তাহা অতি নির্জ্জন ব্যক্তি-মানসের হুর্গম হুর্গে আপুনাকে দুঢ়-রক্ষিত করিয়া আছে। এই ব্যক্তিত্ব-চৈতনা বা আত্ম-স্বাতস্ত্রাবোধ যুরোপীয় বা অক্ত কোন সমাজের মত একটা মানস-বৃদ্ধি বা চিত্তের চারিত্রিক প্রবৃত্তিই নয়,—ইহার মূল এমন স্থানে এমন দৃঢ় হইয়া আছে যে, ইহাকে কোন যুগ-প্রভাব এখনও বিচলিত করিতে পারে নাই। এই কারণে, ধর্মসাধনায়, আচারে-অমুষ্ঠানে, কাব্য-সাহিত্যে, কাক্সশিল্পে—যাবতীয় বার্দ্তাবিধিতে—যাহা কিছু ভারতীয় তাহাই অতিশয় অনক্সসাধারণ।

9

এই মূল সভাটি অধ্যাপক মহাশয় গ্রাহ্ম করেন নাই, করিলে তাঁহার এ গ্রন্থরচনায় বিশেষ বাধা ঘটিত। তিনি বিলাতী সাহিত্যের নজিরে বাংলা উপন্তাদের ক্রমবিকাশ-ধারা ধরিবার জন্ত প্রাচীন সাহিত্যে প্রবেশ করিয়াছেন, কাজেই এ সকল চিম্ভা তাঁহাকে দবলে পরিহার করিতে হইবে। তিনি 'বান্তব' ছাড়া আর কিছুর দিকে তাকাইতে পারেন না, এজন্ম প্রাচীন ভারতীয় সাহিত্যে, সংস্কৃত পুরাণ ও কথা-কাহিনীতে, সমাজের বান্তব চিত্র দেখিতে না পাইয়া তিনি বৈশ্বজাতকমালার শরণা-পন্ন হইয়াছেন, এবং বাস্তববিদ্বেষী হিন্দু-সমাজ ও সংস্কৃত সাহিত্যের উপর খড়াহন্ত হইয়াছেন। সংস্কৃত সাহিত্যে বান্তব উপাদানের একান্ত অভাব তাঁহাকে এমনই নিরাশ করিয়াছে যে, তিনি কেবল-সংস্কৃত ভাষা ও সংস্কৃত সাহিত্য নয়---হিন্দুধর্ম ও হিন্দু-সমাজকে পর্যান্ত বান্তবতাহীন ৰলিয়া অভিযুক্ত করিয়াছেন; সে এমনই যে—বৌদ্ধর্ম, এমন কি মুসলমান-ধর্মের প্রাত্যহিক আচার-অহুষ্ঠান আমরা যতটো অবগত আছি—হিন্দু-সমাজের জীবনযাত্রার সহিত ততথানিও পরিচিত নহি; ষেহেতু ঐ ধর্ম তপোবনবাসী অতএব এই হিন্দুধর্ম-প্রভাবিত সংস্কৃত সাহিত্য একেবারে বাস্তবতাবজ্জিত। অধ্যাপক মহাশয়ের উক্তি আমি ছয়তো ঠিক বুঝিতে পারি নাই, তাই পাঠকগণের বোধশক্তির পরীক্ষার জ্ঞনা আমি নিমে সেই উক্তি উদ্ধত করিতেছি—

প্রকৃত পক্ষে বৌদ্ধ ধর্মের উদ্ভব অপেকাকৃত আধুনিক বলিয়া, ইহার সহিত আমাদের বেরূপ বিভারিত ও বাপক পরিচর আছে এমন বোধ হয় মুসলমান ধর্ম ছাড়া আর কোন ধর্মের সহিত নাই। ইহার রীতি, নীতি ও অমুশাসন, ইহার কার্য-প্রণালী ও ধর্ম-বিভার-চেষ্টা, বিশেষত: সাধারণ গার্হস্থা জীবনের সহিত ইহার ঘনিষ্ঠ প্রাত্যহিক সম্পর্ক—এ সমন্তই আমাদের নিকট অত্যপ্ত স্থারিচিত। ছিল্মু ধর্মের ভিতর একটা প্রবল অনাসন্তির, একটা বিশাল উদাসীন্তের ভাব জড়িত রহিয়ছে। ঝবির তপোবন গৃহীর প্রাত্যহিক জীবন হইতে বহুদ্রে অবস্থিত; তাহাদের পরম্পারের মধ্যে সংম্পর্শের চিহ্ন অতি বিরল। তপোবনের আদর্শ শাস্তি গৃহস্থের শত শত ক্ষুক্ত কলরবে, তুচ্ছ কোলাহলের ঘারা বিচলিত হয় নাই। কচিং কোন তথাজজ্ঞাম রাজা ঝবির চরণোপান্তে শিস্তের স্তার আসিরা প্রশত ইইয়ছেন; ঝবিও তাহাকে তত্ত্বকথা গুনাইরা তাহার জ্ঞাননেত্র উন্মালন করাইয়াছেন, তাহার পারিবারিক জীবনের প্রটানাট-সংবাদ জিজ্ঞাসা করিয়া নিক কোত্ত্ব-প্রবৃত্তির পরিচয় দেন নাই।—'বঙ্গসাহিত্যে উপস্থাসের ধারা', ভূঃ ৭

কেবল এইখানে এই উক্তিই নয়—বছ স্থানে একই প্রসঙ্গে অধ্যাপক মহাশয়ের বিলাতী বাস্তবাহ্যরাগ হিন্দুধর্ম, হিন্দুসংস্কৃতি, সংস্কৃত কাব্য-সাহিত্যের আদর্শ এবং সংস্কৃত ভাষারও অত্যক্তিবিলাস ও বাগাড়ম্বরকে

সম্ভ করিতে পারে নাই"; কারণ, তাহাতে 'বাস্তবের' মাটি ও বাস্তবের ফুল ঢাকা পড়িয়াছে। বন্দ্যোপাধ্যায় মহাশয়ের এই আহেল-বিলাতী পাণ্ডিত্য 'স্বচ্ছন্দ বনজাত' শাক এবং সাধারণ গণ-মনের উপাদেয় মুত্তিকাগন্ধী বস্তুরদের পিপাসাকে এমনই মহিমান্থিত করিবার পক্ষপাতী যে, আদিতে এই বৌদ্ধজাতক ও পরে 'মৈমনসিংহ গীতিকা' তাঁহার চক্ষে বিভিন্ন কালের ও বিভিন্ন মাত্রার আদর্শ ঔপক্যাসিক ধর্ম অর্থাৎ 'বান্তবামুগামিতা'য় অভিষিক্ত হইয়া পরমবস্ত হইয়া উঠিয়াছে। সংস্কৃত মহাভারত, রামায়ণ প্রভৃতির আখ্যায়িকাগুলি ভাষাস্তরের সাহাষ্ট্রে (ক্রব্রিনাস, কাশীদাসের হাতে) "দেবভাষার অতিরঞ্জন-স্ফাত, অলম্কার-মুখর, শ্বলেখব্য-ভারাক্রান্ত বর্ণনাগুলিকে কতকটা কাটিয়া ছাঁটিয়া এই বান্তবতার দিকে 'আর একপদ অগ্রসর হইতে' পারিয়াছিল। হায় বাল্মীকি-ব্যাদ। হায় রামায়ণ-মহাভারত। ভাষা হিসাবেও অধ্যাপক মহাশয় রামায়ণ-মহাভারতকে ক্লাসিক্যাল সংস্কৃত সাহিত্যের পর্যায়ে ফেলিয়াছেন। কিন্ধ অধ্যাপক মহাশয়ের 'বান্তবতা' অতিশয় নিবিভ নিরন্ধ হওয়া সত্ত্বেও, সর্বত্তে তাহা বস্তুঘটিতই নয়: ভাবঘটিত আদর্শও ষদি জাতির বৈশিষ্টামূলক হয় তবে তাহা যে বান্তব, ইহা তিনি প্রয়োজন হইলে স্বীকার করেন, নতুবা নহে: মংস্কৃত মহাকাব্য একটা জাতির যে বিশিষ্ট ভাবাদর্শ প্রতিফ্লিত করিয়াছে, তাহা কোন অর্থেই 'বাস্তব' নয়: কিছ্ক---

তরণীদেন-বধ ও চক্রকেঁতু-বিষয়ক উপাধান এইরূপে রক্ষের্রকে বরুদেশের বিশেষ ভাবমাধুর্য বারা অভিষিক্ত হইরা, বাঙ্গালীর ভক্তি-রস ও ফুকুমার ফেহ বারা অকুরঞ্জিত হইরা, আমাদের বাত্তব জীবনের একটি পুঠার রূপাস্তরিত হইরাছে ৷—পু: ১৪

ইহার পর 'থৈমনসিংহ গীতিকা'। [গ্রন্থখনির এই যে খণ্ড খণ্ড পরিচয় দিতেছি ইহার জন্ম আমি গ্রন্থকার ও পাঠক উভয়ের নিকটই অপরাধ স্বীকার করিতেছি, কিন্তু উপায় নাই। আমি পূর্বেই বলিয়াছি যে, আমি আমার পূর্বে মন্তব্যগুলির কৈফিয়ং দেওয়া ব্যতীত আর কিছু করিব না; তবে আমার এ বিশাস আছে যে, সেই উদ্দেশ্য সাধনে আমি কোন অসাধু উপায় অবলখন করিতেছি না। পাঠকগণু আমার মন্তব্য ও উদ্ধৃত প্রমাণগুলি মিলাইয়া দেখিবেন।] এই 'থৈমনসিংহ

গীতিকা' সম্বন্ধে লিখিবার কালেও লেখক প্নশ্চ তাঁহার বাস্তবামূরাগকে অবান্তব আদর্শবাদের বিরুদ্ধে কিরপ উদ্দীপ্ত করিয়া তুলিয়াছেন, এবং তাহাতে ভারতীয় প্রাচীন সংস্কৃতির বাহন—সংস্কৃত সাহিত্য ও সংস্কৃত ভাষা—তাঁহার কিরপ বিরাগভাজন হইয়াছে নিম্নে তাহার কিঞ্ছিৎ প্রিচয় দিলাম—

সংস্কৃত প্রভাবে অমুপ্রাণিত বঙ্গসাহিত্যের ভিতর দিয়া আমরা বঙ্গ-সমাজ ও -প্রকৃতির বে চিত্র পাই, তাহা ঠিক বাঁটি জিনিসটি নর, তাহার মধ্যে দেবভাষার সংশোধন- ও পরিমার্জন-চেষ্টা বেন বিশেষভাবে প্রকট। সংস্কৃত সাহিত্যের বিশাল শাল্মলীতর্ম, বা তমালতালীবনরাজিনীলা সম্ক্র-বেলাভূমি এমন কি বৈক্ষর সাহিত্যের কেলিকদম্মুপ্র —ইহারা কেহই বাঙ্গালার, বহি:-প্রকৃতির বাঁটি প্রতীক নহে—ইহাদের মধ্যে একটা ভাষমূলক আদর্শবাদ নিছক বস্তুত্তত্ত্বতার চারিদিকে একটি স্থমামর বেষ্ট্রণী রচনা করিয়াছে। যুগবাাপী অমুকরণের ফলে এইরূপ প্রকৃতি-বর্ণনা বৈশিষ্ট্যহীন-প্রধাবদ্ধতার দাঁড়াইরাছে। সেইরূপ মনে হয় বেন পৌরাণিক আদর্শ আমাদের অস্ত্র-প্রকৃতিকে প্রভাবিত করিয়া ইহার স্বাধীন স্বচ্ছন্দ লীলাকে এক বিশেষ ছন্দের নিপাড়ে নিয়মিত করিয়াছে।—প্র: ১৯

এখানে লেখকের বাস্তবতার আদর্শ কিরুপ কোমল হইয়া উঠিয়াছে— যাহা প্রকৃতপক্ষে রোমান্স তাহাও কেমন বাস্তব না ম অভিহিত হইয়াছে, পাঠকগণকে তাহা লক্ষ্য করিতে বলি। লেখক পূর্বেব লিয়াছেন— "এই বাস্তব উপাদানের প্রাচুর্য্যের জন্মই উপন্যাস সাহিত্যের অগ্রদ্ভের মধ্যে মৈমনসিংহ গীতিকার একটি বিশিপ্ত স্থান আছে", পরে বৈষ্ণব সাহিত্য প্রভৃতির নানা দোয উল্লেখ করিয়া এই 'মৈমনসিংহীয়' বাস্তবতার জয়গান করিয়াছেন : যথা—

আমাদের বহিঃ-প্রকৃতির মধ্যে বেমন একটা অসংস্কৃত আরণা উপ্রতা, ঘন-বিশ্বন্ত তক্ষলতার রূর্ভেড় কটিলতা, থাল-বিল-কলাভূমি-পার্ব্বতানদীর রূর্ল্ড্য বাধা-সঙ্কুলতা আছে, সেইরাপ আমাদের অন্তরেও নম্র কমনীরতা ও ধর্মামুরারের সহিত একটা মুর্জমনীর তেজবিতা, দৃগু আত্মসম্মান-বোধ ও আবেপের অন্ধ নাদকতা ছিল। আমাদের ধমনীতে বে অনার্থা রন্ত প্রবাহিত ছিল, তাহাই আর্থ্য সভ্যতাও ধর্ম-সংস্কৃতির প্রভাব উর্লেশ করিরা এইরাপ উপ্রভাবে আত্মপ্রকাশ করিরাছে। মরমনসিংহ-সীতির্ভুরে আমরা এই আরণা বহিঃ-প্রকৃতি ও অন্তঃ-প্রকৃতির সাক্ষাং পাই, বাহা বঙ্গসাহিত্যের অন্তর্জ স্কুল ও। ইহার নারিকারা শান্তের অনুশাসন-বাহল্যের হারা বিড়ম্বিত না হইরা সতীম্বের আস্কাসন মন্থালা প্রকার রন্ধা করিরাছেন, দেশাচার লক্ষন করিরা নিজ হুদর-বানীর অনুবর্তন করিরীছেন। ইহাদের অন্তরের অগ্নিক্সর আগ্রন্থীলনের শান্তিবারি সেচনে একেবারে

স্তিমিত-নির্কাপিত হইরা বার পাই। ইংদের চরিত্রদৃচতা ও হ:সাহসিকতা ইংদিশকে অসাধারণ গৌরবমণ্ডিত করিয়াছে।—পু: ২০

—এখানে ইহার নায়িকারা যাহা করিয়াছেন বলিয়া অধ্যাপক মহাশম্ম উচ্ছুদিত হইমা উঠিয়াছেন, তাহা যে বান্তব সমাজের চিত্র বা কাহিনী নয়, একেবারে থাঁটি রোমান্স—"দেশাচার লজ্মন করিয়া নিজ হাদয়বাণীর অন্তব্যক্তিন করা" যে বান্তব চরিত্রচিত্রণের দৃষ্টান্ত নয়, তাহা এতবড় পণ্ডিত ব্যক্তিও বিশ্বত হইয়াছেন। বৈষ্ণব কাব্যের নায়িকারা কি ইহা অপেকা অধিকতর অবান্তব কার্য ক্রিয়া থাকে ? তবে, একটা কথা আছে বটে—বৈষ্ণব কবিতার ভাষাটা নিতান্তই অবান্তব—মাটির এমন সোঁদা গদ্ধ তাহাতে নাই; আবার, সমাজ-জীবনের মধ্যেও ষেধানে শাল্লান্মশাসনের সংস্কার আছে, সেথানে তাহা বান্তব হইতেই পারে না।

কিন্তু আমি অধ্যাপক মহাশয়ের আবিক্ষত উপন্যাদের ধারার কথা विवादिक नाम । विवादी माहित्वा नर्जन नामक देशवारम् अग्र-যে ব্যক্তি-আদর্শ, মামুষ মাত্রের সমান অধিকার প্রভৃতি নৃতনতর চেতনার উন্মেষ হইতে ঘটিয়াছে, এবং তাহাও যে-সকল রাষ্ট্রিক ও সামাঞ্চিক বিপ্লবের ফল—আমাদের দেশে এই জাতীয় সাহিত্যস্টির প্রকাশণে তেমন কিছুর পরিচয় পাওয়া যায় না। বে-জাতীয় উপন্তাসকে একজন বিলাতী সমালোচক 'Epic of Democracy', বা-সাহিত্যের 'Declaration of Independence' বলিয়াছেন, এ দেশে উনবিংশ শতাব্দীর বাঙালী-সমাজে তাঁহার কোন-সজ্ঞানতাই ছিল না। আমাদের আধুনিক সাহিত্যে, মহাকাব্যের পরে যে নৃতন গীতিকাব্যের যুগ সহসা আবিভূতি হইয়াছিল, কবি-কল্পনার গতি সম্পূর্ণ ভিন্ন দিকে ফিরিয়াছিল —हेः (त्रं क्री त्राभाष्टिक कार्त्वात প্রভাবই তাহার কারণ। এই **मृत्र** রবীন্দ্রনাথই সর্ব্যপ্রথম গল্পে ও কবিতায় জীবনের কৃত্র ও তুচ্ছ প্রকাশ-গুলিকে একটা মহিমা দান করিয়াছিলেন, অভিশয় সাধারণ মানব-^{চ্}রিত্রকে নৃতন ^{ভ্}আাদর্শের আলোকে উদ্ভাসিত করিয়াছিলেন। তিনি তাঁহার একটি প্রবন্ধে ('পঞ্ভূতে'র "মহুষ্য") কবি-কল্পনার এই নৃতন দায়িত্বের কথা দৃঢ়তার সহিত বলিয়াছেন—'Dignity of man as ™&n'-এর ঘোষণা করিয়াছেন। ইহাও অনেক পরের কথা। कि

রবীন্দ্রনাথও অতিউচ্চ আদর্শবাদী, তিনিও ওয়ার্ডসওয়ার্থের মত 'ব্যক্তিনাহ্নযে'র পরিবর্ত্তে 'মহুষ্যত্ব'কেই একটি ভাব-ছার্গে প্রতিষ্ঠিত করিয়াছেন; এক্ষয় তথনও অধ্যাপক মহাশয়ের সেই অতিবিশুদ্ধ বান্তবতা বাংলা সাহিত্যে প্রকট হইয়া উঠে নাই।

বাংলা সাহিত্যে উপক্রাসের জন্ম যে ভাবে যে কারণে ইইয়াছে, তাহা যে-কোন অমুসন্ধিংস্থ ছাত্র সহজেই ব্রিয়া লইতে পারিবেন—অধ্যাপক মহাশয়েরও তাহা অবিদিত নাই, তিনিও সে সকল কথা বলিয়া তাঁহার গবেষণাকে দোষমূক্ত করিতে সচেট হইয়াছেন; এইরপ স্বীকারোজি করিয়াই তিনি তাঁহার উপক্রাসের ধারা বা বাস্তবতা বিষয়ক গবেষণাকে নিরক্ষণ করিতে চাহিয়াছেন। 'আলালের ঘরের ছলাল' বাংলা সাহিত্যের প্রথম উপক্রাস,—ইহার জন্ম কোথা হইতে কেমন করিয়া হইল, এবং উহার পূর্ববর্ত্তী বা অমুবর্তী একাধিক ঐ জাতীয় রচনার দর্শন মেলে কি না—এ সকলের সহত্তর দেওয়া ছরহ। তথাপি ঐ একথানি উপক্রাস লইয়াই বাংলা নভেলের প্রথম যুগ! সেকালের বাঙালী-জীবনে এরপ উপক্রাসের ক্রম-কারণ সন্ধান করিতে গিয়া গ্রন্থকার লিধিয়াছেন—

তথন সমাজের প্রতি দৃষ্টিপাত করিলে যাহা সর্বাপেকা আমাদের দৃষ্টি বেণী আকর্বণ করিল তাহা ইংরেলী সভ্যতার সহিত সংস্পর্কালিত আমাদের সমাজ ও পরিবারের মধ্যে একটা তুমুল বিক্ষোভ ও আন্দোলন। এই বিক্ষোভ ও আন্দোলনই আমাদের নব-উপস্থাস-সাহিত্যের প্রথম এবং প্রধান উপাদান হইরা দাঁড়াইল।—পুঃ ২৫

এবং---

আমাদের বঙ্গসাহিত্যে বখন উপস্থাসের প্রথম আবির্ভাবের সূচনা হইল, তখন সমাজ ভাবী উপস্থাসিকের সন্মুখে এই বিজ্ঞোহ ও বিপ্লবের চিত্রখানি তুলিরা ধরিল এবং আমাদের প্রথম যুগের উপস্থাসঞ্চলি এই বিক্ষোভকেই নিজ বর্ণনার বিষয় করিয়া লইয়াছে:
—প্র: ২৬

কিছ তথনই মনে পড়িয়া গেল "অবশু ইহা লত্য নহে যে, এই বিদ্রোহের উন্মাদনা ও আবেগ আমাদের প্রথম যুগের উপ্যাস সাহিত্যে প্রতিফলিত হইয়াছে।" কি সতর্ক 'পদক্ষেপ'! আর একটু অগ্রসর হইয়া গ্রন্থকার 'বিল্যোহে'র পরিবর্দ্ধে 'পারিবারিক বৈষম্য' ও তাহা হইতে 'জীবনেও একটা বৈচিত্র্য ও জটিলতার সঞ্চার'কে আশ্রয় করিয়াছেন। কিছ

সর্বশেষে এই সকল ভয়ানক ঘাত-প্রতিঘাতের যে শেষ ফল উপগ্রাসে দেখা দিরাছে তাহার সম্বন্ধি স্পষ্টই কবুল করিয়া বলিতেছেন—

বাস্তবতার রস তাঁহাদের উপস্থাসের মধ্যে অতি ক্ষীণভাবে প্রবাহিত: এবং তাঁহাদের

জ্ঞান্তিত চরিত্রগুলিও বেশ জীবন্ত হইয়া কুটিয়া উঠে নাই। তাহারা অধিকাংশই typical, অর্থাৎ শ্রেণীবিদ্বের সাধারণ প্রতিনিধি মাত্র: বাজিছের চিহ্ন (individualising touches) ভাহাদের মধ্যে বিশেষ ক্ট হর নাই।--পৃ: ২> অতএব বিল্রোহ, বিক্ষোভ, সামাজিক ও পারিবারিক আলোডন সকলই ষধারীতি হ'ওয়া সত্তেও, শেষে উপত্যাদে বাস্তবতার দর্শন মিলিল না। গ্রন্থকার ইংরেজী উপক্সাদের ইতিহাসকে সর্বদা শ্বরণ করিয়া বাংলা উপন্যাসেরও সেইরপ একটা জন্মকারণ নির্দ্দেশ করিতে বাধ্য হইয়াছিলেন. কিন্তু কৃতকার্যা হইতে পারেন নাই: না পারিলেও ফ্রিনি তাঁহার বান্তব-নিষ্ঠায় এওঁটুকু বিচলিত হন নাই। তিনি প্রথম ঘূগের সামাজিক 'উপত্যাসগুটি' ও 'ঔপত্যাসিকগণ' (মনে রাখিতে হইবে, এ সকলই গৌরবে বছবচন) সম্বন্ধে লিখিয়াছেন—"তাঁহার (প্যারীটাদ মিত্রের) 'আলালের ঘরের তুলাল'ই বোধ হয় বঙ্গভাষায় প্রথম সম্পূর্ণাবয়ব ও সর্বাঙ্গস্থন্দর উপতাস।" তাঁহার অত্যান্ত রচনাতেও "বান্তবতার স্থরটি এতই তীব্ৰ ও নিঃদন্দিশ্বভাবে ফুটিয়া উঠিয়াছে েযে তাহারা এই হিসাবে বন্ধসাহিত্যে প্রকৃত অতুলনীয়।" অর্থাৎ 'বান্তবতা' জিনিসটি অধ্যাপক মহাশয়কে এমনই কাণ্ডজ্ঞানহীন করিয়াছে যে, প্যারীটাদ মিত্তের 'অভেদী', 'আধ্যাত্মিকা' প্রভৃতিও সেই গুণে "বঙ্গসাহিত্যে অতুলনীয়" ! গ্রন্থ কারের এই বাস্তবতা-ব্যাধি ক্রমশ বৃদ্ধি পাইয়া শেষে প্রতিক্রিয়া-মুখে তাঁহাকে অবান্তবতার হাতে কি শোচনীয় লাঞ্না ভোগ করাইয়াছে— দে পরিচয় তাঁহার 'অতি-আধুনিক উপন্তাদে'র বিচার-প্রদক্ষে পাওয়া যাইবে। আসল কথা, বান্তব ও রোমান্স এই তুইয়ের ভেদ, ও তাহাদের কাব্যঘটিত গুণের ধারণা অধ্যাপক মহাশয়ের রসবোধের পক্ষে এতই বিভাটজনক হইয়াছে যে, এই গ্রন্থে তিনি প্রায় সর্বত্ত নাকালের একশেষ

বে উপস্থাস কেবল বাত্তবৰ্ণনাতেই পৰ্যাবসিত, বাহা দৈনিক ভূচ্ছতাৰু উপর

. ইইয়াছেন। কিন্তু উপস্থিত সে কথা নয়—উপরে প্যারীচাঁদ মিজের 'আলাল' সম্বন্ধে তিনি যে উক্তি করিয়াছেন তাহার সহিত তাঁহার

পরবর্ত্তী এই উক্লিটি সকলকে পাঠ করিতে বলি—

কললোকের রঙ্গীন আলোক কেলিতে না পারে, বাহা আমাদের সাধারণ জীবনের রজের রজে গভীর ও সনাতন ভাবঞ্জির নিগৃঢ় লীলা দেখাইতে না পারে তাহার স্থান আপেকাকৃত নীচে। এই কারণে 'আলালের ব্যের ত্লালু' প্রথম শ্রেণীর উপস্থাসের সহিত একাননে স্থান পাইবার অসুপযুক্ত। স্কতরাং 'আলালের ব্যের ত্লাল' বাঙ্গলার উপস্থাসের প্রথ-প্রনর্গক মাত্র, ইহার শ্রেষ্ঠতম বিকাশ হইবার শ্রেজি রাথে না। —পৃঃ ৩২-৩৩

—ইহাকেই বলে সমালোচনার কঠোর অপক্ষপাত, এমনই করিয়া সকল উব্জির ভারসামা রক্ষা করা যেমন ন্যায়সকত তেমনই নিরাপদ। এখানে আমার একটি গল্প মনে পড়িতেছে, পাঠকগণকে না বলিয়া পারিলাম না। এক অতিশয় সজ্জন ও সাধু ব্যক্তির একটি বড় অভুত ব্যাধি ছিল—তিনি যধন তথন এমন অত্যক্তি করিয়া বসিতেন যে, তাহাতে নিজেই শেষে বড় লচ্ছা পাইতেন. ভদ্রলোকের এক বৃদ্ধিমান ভূত্য ছিল, সে প্রভূর এই ত্রারোগ্য ব্যাধির প্রতিকারের আর কোন উপায় না দেখিয়া শেষে স্থির করিল যে, বাবু যথন বৈঠকখানায় গল্পে মন্ত হইয়া উঠিবেন তথন त्म बातरमत्म এक हे मृत्त्र माँ आहेशा थाकित्त, এवः यथनहे वात् कान বিষয়ে বাড়াবাড়ি করিয়া ফেলিবেন, তথনই নিজের নাকে হাত দিয়া অথবা কাসিয়া তাঁহাকে সাবধান করিয়া দিবে। একদিন বৈঠকথানায় বাবু তাঁহার দেশের বিষয়সম্পত্তির স্থদ্ধে আলাপ করিতে করিতে হঠাৎ বলিয়া ফেলিলেন—আমাদের যে পৈতৃক প্রাচীন বস্তবাটী, সে এক বিরাট ব্যাপার--- লম্বায় প্রায় পাঁচ মাইল। এমন সময়ে ভূত্য কাসিয়া উঠিল, বাবু তথনই সামলাইয়া লইয়া বলিলেন—কিন্তু প্রস্থে আধ ইঞ্চি। ইহার দ্বারা পূর্ব্ব উক্তির ভারসাম। রক্ষা করিয়া তিনি নিশ্চিস্ত বোধ করিলেন। অধ্যাপক মহাশয়ের এই ধরনের উক্তি অনেকটা সেইরূপ কি না পাঠকগণ বিচার করিবেন।

8

কিছ ধারা লইয়া যে মৃশকিল তাহার আসান তো এইখানেই হইল না—সামাজিক উপত্যাসের যাহা হয় একটা গতি করা গেলেও—অত্য উপত্যাসও আছে। বান্তবতার বীজ বাংলা সাহিত্যে অভ্যুৱিত হইবার ক্ষেত্র তিনি বহু যত্নে প্রস্তুত করিয়া রাধিয়াছিলেন, সেদিকে যে প্রবল প্রবণতা তিনি বৌদ্ধলাতক হইতে 'মৈমনসিংহ গীতিকা' পর্যন্ত প্রমাণ

করিয়াছেন, তাহাতেই 'বান্তবাছগামী' থাঁটি নভেলজাতীয় উপস্থাসের গোড়া বাধিয়া রাধিয়াছেন। কিন্তু ঐ যুগে 'উপস্থাসের ধারা'র যে সকল ক্ষিপ্র যুগাস্তর একই সঙ্গে দেখা দিয়াছে তাহাদের লইয়া তিনি কিরূপ বিপন্ন হইয়াছেন, এবং কি উপায়ে সেই বিপদ হইতে উদ্ধার লাভ করিয়াছেন, একণে তাহার কথা বলিব। কিন্তু তৎপূর্কে আমার নিজের কয়েকটি কথা এইখালেই বলিয়া রাখি।

বাংলা সাহিত্যে উপত্যাদের ক্রম-বিবর্তন হয় নাই—'সম্পূর্ণাবয়ব' 'স্ব্রাক্স্থন্দর' উপন্থাস—যথার্থ creation-এর মৃতই বৃদ্ধিমচন্দ্রের প্রতিভায় 'বুস্তহীন পুষ্পদম' ফুটিয়া উঠিয়াছিল—দে যেন একেবারে কবচকুগুলধারী কর্ণের মতই আমাদের ভাষায় ভূমিষ্ঠ হইয়াছিল। ইহাকেই বলে সৃষ্টি. ইহা ক্যোন বিশেষ আয়োজনের অপেক্ষা রাখে নাই—দে যুগের পূর্বে অধবা সমুসময়েও এমন বস্তুর দর্শন কোথাও মেলে নাই; তাই 'তুর্গেশ-নন্দিনী'র আবির্ভাব একটা স্পষ্ট যুগাস্তরের স্থচনা করিয়াছিল, সেকালের ইংরেজী-শিক্ষিত পঞ্চিত-মহলে একটা বড আশার সঞ্চার করিয়াচিল। দে যেন সভাই একটা আবির্ভাব—যেমন আকস্মিক, তেমনই বিসম্মকর। তথাপি ইহারও কারণ নির্দেশ করা ত্রুহ নয়। প্রথম কারণ-কবির স্বকীয় প্রতিভা, যাহার মত কারণ আর নাই; দ্বিতীয় কারণ—ঐ যুগেরই বিলাতী সাহিত্যে উপন্থাদের অভ্তপূর্ব অভ্যাদয়। বঙ্কিমচন্দ্রের **উপন্থাদে** —পারিবারিক, সামাজিক, রোমান্স, ইতিহাস—যে লক্ষণই **থাকুক**, আহাতে জীবনকে দেখিবার যে দৃষ্টি-ভঙ্গি আছে তাহা সর্বত্তই এক, সে দৃষ্টি কবির দৃষ্টি, ভাহার ফলে যাহা হৃষ্টি হইয়াছে ভাহা উৎকৃষ্ট উপস্থাস, বা মানবন্ধীবন-কাহিনীর উৎকৃষ্ট গলকাবা; বাংলা সাহিত্যে ইহাই উপত্যাদের আদি-রূপ, এবং ইহার কোন পূর্বধারা অথবা কোন অপরিণত-রূপ সন্ধান করিতে যাওয়াই পণ্ডশ্রম। কিন্তু গ্রন্থকার 'বাস্তব উপাদান' ও 'রান্তব-প্রবণতা'র যে গ্রহের ফের স্বেচ্ছায় বরণ করিয়াছেন, ভাহার হাত হইতে নিস্তার পাওয়া কঠিন—ইহাতে তাঁহার রসবোধও যেমন পদে গাদে বিভম্বিত হইয়াছে, তেমনই 'পূর্ব্বাপর-বিকাশের ধারা'ও আলেয়ার মত বার বার তাঁহাকে দিশাহীন প্রান্তরে টানিয়া লইয়া গিয়াছে। গ্রন্থের প্রথম দিকে ভিনি বেটুকু ধারাম্বর্জী হইবার

প্রাণপণ চেষ্টা করিয়াছেন, শেষে তাহার কোন চিহ্নও আর নাই—কেবল ক্ষীণতর কণ্ঠে মাঝে মাঝে তাঁহার ঔপদ্যাসিক বান্তব'-দেবতার নাম উচ্চারণ করিয়াছেন। কিন্তু সে কথা এখানে অপ্রাস্তিক।

বাংলা সাহিত্যে সামাজিক উপন্যাসের আবির্ভাবই প্রথম-নিজেই গ্রন্থকার তাহা নির্দেশ করিয়াছেন; তাহা হইলে দ্বিতীয় `কোন্টি ? অধ্যাপক মহাশয়ের আলোচনার ধারায় 'ঐতিহাসিক' উপন্যাসই বিতীয় হুইয়াছে: কিন্তু শেষে হঠাৎ যেন কি কারণে তাঁহার মনে হুইয়াছে— ঐতিহাসিক উপত্থাস আরও পূর্ববন্তী, অর্থাৎ সামাজিক উপত্থাসের পূর্বেব হ ঐতিহাসিক উপন্যাস বচিত হইয়া থাকিবে; অবশ্র সেগুলি 'আলালে'র মত পূর্ণাবয়ব ছিল না; অর্থাৎ, 'আলাল'-জাতীয় উপন্তাস এক হিসাবে প্রথম, আর এক হিসাবে দিতীয়ও বটে। ঐতিহাসিক উপত্যাস কিন্তু পরিণতির দিক দিয়া সামাজিক উপত্যাসের পরবর্ত্তী, কারণ বন্ধিমচন্দ্রের ঐতিহাসিক উপক্রাসের পূর্ব্বেই শেষোক্ত উপক্রাস 'আলালে' পূর্ণ পরিণতি লাভ করিয়াছে। তাঁহার গ্রন্থে এ বিষয়ে এইরূপ সিদ্ধান্তই পাওয়া যায়। এ সম্বন্ধে পরে বলিব। উপস্থিত, প্রথম যুগের প্রাথমিক 'ঐতিহাসিক উপক্রাসে'র যে একটি পূর্ব্বপুরুষ গ্রন্থকার আবিষ্কার করিয়াছেন, এবং তদ্ধারা ঐতিহাদিক উপত্যাদের ক্রমবিকাশ বা বংশধারা রক্ষা ক্রিয়াছেন তাহার একট নিদর্শন দিব। তিনি প্রথমেই বলিয়াচেন--

ঐতিহাসিক উপস্থাস বে এই যুগের নৃতন স্পষ্ট তাহা বলা যার না। বোধ হর সমরের দিক্ দিরা ঐতিহাসিক উপস্থাসই সামাজিক উপস্থাসের পূর্ববর্তী। জামাদের বাস্তব পর্যবেক্ষণ-শক্তি উপস্থাস-ক্ষেত্র সম্পূর্ণ বিকশিত হইবার পূর্বেই জামরা ইতিহাসের ক্ষনাময় জনেকটা জ্বান্তব রাজ্যে স্ক্রেন্স পতিতে বিচরণ ক্রিতেছিলাম। উপস্থাস-রচনার প্রাথমিক যুগে সামাজিক জ্পেকা ঐতিহাসিক উপস্থাসই বে অধিক সংখ্যার রচিত হইরাছিল, তাহাতে সম্পেহ নাই।—পু: ৩৫

ইহার পর এই 'প্রাথমিক যুগের ঐতিহাসিক উপন্থাদে'র অপরিণতি ও নানা অসম্পূর্ণতা সম্বন্ধে সাধারণভাবে আলো,চনা চলিয়াছে, কিন্তু ইহারা যে কাহারা, অনেকদ্র পর্যান্ত তাহার উল্লেখ নাই। প্লাড়তে পড়িতে প্রায় হতভম্ব হইয়াছিলাম, কারণ, বন্ধিম-পূর্ব্ব যুগেও যে 'ঐতিহাসিক উপন্থান' ছিল তাহা না জানিয়া এতদিন নিশ্চিন্ত ছিলাম, আজ

এতকাল পরে এ সংবাদ্ধুদ একটু বিমৃঢ় বোধ করিবারই কথা। অবশেষে च्यां भक महा मंत्र निर्देश मर्जिंग मंत्र एक न कति तन । ১৮१६ औष्ठी क छ তাহার পরে বটতলা হইতে যে অসংখ্য উপন্তাস বাহির হইয়াছিল, লেথকসহ তাহাদেরই কতকগুলির নাম, তাহাদের আখ্যান-বস্তুর পরিচয় ও সমালোচনা—তিনি ঐতিহাসিক নিষ্ঠা সহকারে লিপিবদ্ধ করিয়াছেন। পাঠকগণকৈ শুধু এইটুকু স্মরণ করাইয়া দিলেই চলিবে যে, ১৮৭৫ খ্রীষ্টাব্দ 'তুর্গেশন জিনী'র পূর্বেনা হইলেও বেশি পরবর্তী নয়, মাত্র দশ বৎসর। দেখিয়া অবাক হইয়াছি. ঐতিহাসিক ধারা বা ক্রমবিকাশের মর্যাদা রক্ষার জন্ম এমন করিয়াই কি গবেষণা করিতে হয় ? বাল্যকালে আম**রা** যথন চরি করিয়া নভেল পড়িতে শিথি, তথন কত যে এই বটতলার রোমাঞ্চর উপতাস পড়িয়াছি, পড়িয়া কত বিনিদ্র রাজি অঞ্জলে উপাধান দৈক্ত করিয়াছি, তাহা মনে পড়িল; আজ এই বয়দে দেই-গুলিকে শুধু স্মরণ করাইয়া দেওয়া নয়, এমন স্ম্মানের আসন দান করায়, অধ্যাপক মহাশয়কে ধলুবাদ না দিয়া পারিতেছি না। কিন্তু একটা বিষয়ে তিনি আশার স্ঞার করিয়াও বড় নিরাশ করিয়াছেন, ঐ তারিধগুলা না দিলেই ভাল করিতেন; তাহাতে তাঁহার ক্রমবিকাশও যেমন রকা পাইত, তেমনই, আমরাও কল্পনা করিয়া স্থপী হইতাম ধে, বহিমচন্দ্রও এককালে আমাদের মতই চুরি করিয় চেই রস পান করিয়াছিলেন এবং তাহারই ফলে পরে উপন্তাস বচনায় এমন হাত পাকাইয়াছিলেদ।

* কিন্তু ইহা তো হইল কালক্রমিক বিকাশের কথা—'বান্তবাহ্নগামী'
নভেলের জন্মঘটনার মূলে আর একটা কথা আছে, যথা, সামাজিক বিপ্লব,
ব্যক্তিমনোভাবজনিত বিদ্রোহ ইত্যাদি,—এখানে এই ঐতিহাসিক
উপন্তাশের প্রেরণামূলে রহিয়াছে ইংরেজী শিক্ষার সংস্পর্শে সকল প্রাতন
সংস্কার শিথিল হইয়া গিয়াছিল—প্রাচীন শাল্প বা সমাজবিধির প্রতিও
যেমন, প্রাচীন ভারতীয় সাহিত্য ও সংস্কৃতির প্রতিও তেমনই, বিলোহ
ঘনাইয়া উঠিছেছিল, তাহাঁর ফলে বাঙালী যে আপনার বাঙালী-কুলশীল
ও বাঙালী-জীবনকেই, অধাৎ 'বান্তব' ও গণমনোভাবকেই প্রশ্রম দিবে,
ইহাই স্বাভাবিক; এরপ অবস্থায় যদি কোন আদর্শের উন্মাদনাও অম্ভব
করে, তবে তাহার স্ক্লাতিরই অতীত ইতিহাস স্বরণ করিকে—্থাটি

বাঙালী-প্রতিভা ও পৌরুষের রোমান্টিক স্বপ্ন দেখিবে, লুইপাদ ও ভূত্রকুর মত দ্র-কালের কবি, এবং লাউসেন বা চাদ-সদাগরের মত বাংলা-পুরাণোল্লিখিত বীরগণের কীর্ত্তি কীর্ত্তন করিবে, এবং সে উপস্থাদের ভাষা হইবে সংস্কৃতশব্দবিজ্ঞিত প্রাকৃত বা প্রকৃত বাংলা ভাষা i 'ইংরাজী শিক্ষা ও সভাতার সংস্পর্লে ইহাই তো হওয়া উচিত। অধ্যাপক মহাশয় ইতিপূর্বেষ যে বিক্ষোভ ও বিজ্ঞোহের কথা বলিয়াছেন তাহার মূলে ছিল ব্যক্তিত্ব-চেতনার উন্মেষ, কারণ তাহাই নভেল নামক বাস্তবাহুগামী উপক্যাদের অমুকুল। কিন্তু এ সকল সত্ত্বেও—সংস্কৃত পুরাণ, শাস্ত্র, ভাষা প্রভৃতির শাসনমূক্ত গণমনোভাবের জাগরণ হওয়া সত্তেও, 'আলালে'র মত এমন 'সর্বাক্ত্বর ও সম্পূর্ণাবয়ব' নভেলের আদর্শও ভাসিয়া গেল, ভাহার সেই 'বান্তবামুগামিতা'কে নিফল করিয়া যে উপন্তাদ বাংলা সাহিত্যে দিগিজয় করিতে বাহির হইল তাহা শুধুই একটা ভিন্ন বস্তু নয়, তাহার ভিতর দিয়াই বাংলা গ্রুসাহিত্য ও বাংলা গ্রুভাষা প্রকৃষ্ট প্রাণধর্মে সঞ্জীবিত ও অতুলনীয় ভাবকল্পনায় সমৃদ্ধ হইয়া উঠিল; তাহা 'বাস্তবামুগামী' নভেল নয়—ভাবকল্পনাময় রোমান্স: এবং ভাহাও প্রাচীন ভারতীয় আদর্শ, ভাষার সংস্কৃত ঐশ্য। বা Sanskrit Eloquence, ও ভারতীয় মধ্যযুগের কাল্পনিক ইতিহাদকে আশ্রয় কার্যাছে। ঘটনাটি এতই প্রত্যক্ষ ও অবিসংবাদিত যে, 'বঙ্গসাহিত্যে উপন্তাসের ধারা' নির্ণয় করিতে হইলে এবং তাহার পূর্ব্বাপর বিকাশের নিয়মটিকে বুঝিতে হইলে—'বান্তব' ও 'বান্তবাহুগামিতা'র সকল ভাবনা বিসৰ্ধন দিতে হয়; অর্থা: বিলাতী সাহিত্যের নজির একেবারেই চলে না। অধ্যাপক মহাশয় গোড়াতেই ভুল করিয়াছেন—যাহাকে বলে 'বিস্মোল্লায় গলদ'। Saintsbury অথবা অপর কোন বিলাডী লেখকের রচিত ইংরেজী উপন্থাদের ইতিহাস হইতে তাহার কাঠামোটি উদ্ধার করিয়া সেই কাঠামোর উপরেই বাংলা উপক্যাসের ইতিহাস যোজনা করিতে যাওয়া বিদানের কাজ হইলেও বুদ্ধিমানের কাজ 'নয়। 'বান্থবাহুগামিতা'র Spirit বা ভাব-সংস্কার এ জাতির ধাতুতে এত শীঘ্র ও এঁত সহজে উপ্ত হইবার নয়। 'ইংরাজী শিক্ষা ও সভাতার সংস্পর্নে' সমগ্র উনবিংশ শতাকী ধরিয়া বাঙালী কেবল স্বপ্ন দেখিয়াছিল। বাঙালী জাতির

প্রকৃতিতে যে অসাধাৰণ ভাবপ্রবণতা আছে তাহারই কারণে, এবং ইংরেজী কাব্য-সাহিত্যের অপূর্ব রূপ-রূস আস্থাদন করার ফলে, তাহার স্থপ্ত সাহিত্যিক প্রতিভা, বান্তব-রস-রসিকতায় নয়—কল্পজ্ঞপং-স্ষ্টিতে উদ্বুদ্ধ হইয়াছিল; সেই কল্পনাশক্তির বলেই সে গত্যে ও পত্তে যে কাব্যজ্ঞগং নির্মাণ করিয়াছিল, তাহা যেমন সার্থক সাহিত্যের গৌরবে, তেমনই একটা বুহত্তর ও গৃঢ্তর সত্যের ছহিয়ায় শুধু অটুট হইয়া নাই—জাতির ভবিশ্বং যাত্তা-পথের দিক-নির্ণয় করিয়াছে।

বাংলা উপন্তাদের ইতিহাস লিখিতে বসিয়া কেবল কতকগুলা তথ্য সংগ্রহ ও পৈইগুলির ভিতর দিয়া—বাস্তবামুগামিতার বজ্র-সমুৎকীর্ণ পথে, একটা মন-গড়া ক্রমবিকাশের স্ত্র চালাইয়া দেওয়া ভর্বার্থ-প্রয়াদ নয়, তাহাতে একটা দম্পূর্ণ বিপরীত তত্ত্বে স্থাপনা করা হয়। ষে কালে নব্য বাংলা সাহিতোর জন্ম হইয়াছিল—উনবিংশ শতাব্দীর দেই শেষার্দ্ধে বাস্তবামুগামিতা সাহিত্যিক প্রতিভার সহচর হয় নাই—দে প্রেরণা যদি কোথাও কিছুমাত্র লক্ষিত্ হইয়া থাকে, তবে তাহা জাতির সমগ্র চেতনায় সঞ্চারিত হয় নাই—তাহাতে জাতির জীবনে নুবজাগরণ তথা বাংলা সাহিত্যে দেই Renaissance ঘটে নাই। এই 'উপকাস' যেমন বাংলা সাহিত্যে গজের মৃতই একটা অভিনব বল্প-তেমনই প্রকৃত বাংলা উপন্তাদের আদি শ্রন্থী বৃদ্ধিমচন্দ্র কেবল ঔপন্তাদিক নহেন, তিনি সেই Renaissance-এর নায়ক। এই Renaissance-এ মধুস্থান বিষমচ্দ্রেরও অগ্রবতী ছিলেন বটে, কিছ তাঁহার কীর্ত্তি কেবল শাহিত্যিক রূপকর্মে, ও কাব্যের নবজীবন সঞ্চারেই সামাবদ্ধ ছিল; পরে কবি মধুস্দনকৈও অভিক্রম করিয়া ঔপন্যাসিক বঙ্কিমচন্দ্র, কেবল • সাহিত্যে নয়—•জাতির সমগ্র মনোজীবনে, তাহার আত্মিক-উৎকণ্ঠা ও অক্তিতে—নবটেততা সঞার করিয়াছিলেন। বিষম-মধ্সদনের পূর্বে উধু যে উপভাদের জন্ম হয় নাই তাহা নয়, নব্য বাংলা সাহিত্যেরই জন্ম ^{হয়} নাই—সত্যকার স্ষ্টিশক্তির নিদর্শন কোথায়ও দেখা দেয় নাই।

'আলালের ঘরের তুলাল' যে প্রবৃত্তির পরিচয় পেয় ও তাহাতে সেই প্রবৃত্তির ষেটুকু সাফল্য লক্ষ্য করা যায়—তাহাতেই, সেই একথানি মাত্র পুত্তককে দেই যুগের যুগপ্রবৃত্তির নির্দেশক তো বলা যায়ই না, উপরস্ক ভাহার সাহিত্যিক মূল্য অপেক্ষা এতিহাসিক মূল্যই অধিক, এবং দে মুল্যও পরবর্ত্তী সাহিত্যের গতিপ্রকৃতির বিচারে খুব সামান্তই বলিতে ছইবে। জাতির গভীরত্তর চৈতত্তে তথনও সাড়া জাগে নাই---নব-জ্ঞারে স্ট্রামাত্র হইয়াছে। নবজীবনের উন্মাদক ভাবধারা তথনও আগল ভাঙে নাই. তাই তথনও প্রতিভার জন্মও হয় নাই। বহিম-ষুগের অব্যবহিত পূর্বের উপক্যাস-রচনার যে প্রবৃত্তি দেখা যায় তাহাতে মৌলিকতা বা স্ট্রিশক্তির একাস্ত অভাবই অতিশয় লক্ষণীয়-প্রায় সবগুলিই অমুবাদ বা অমুসরণ। কিন্তু তথাপি তাহার সাধারণ প্রবৃত্তি বান্তবাহুগামিতা নয়--বোমান্স-রস-পিপাসা। সেকালের র্মিকচিত্তকে আক্রষ্ট করিয়াছিল যে ধরনের 'উপক্যাস' তাহা 'আলালের ঘরের তুলাল' নয়—'বেতালপঞ্বিংশতি', 'কাদম্বরী', 'পৌল-বজ্জিনী'; এবং টেলি-মেকাস, রাসেলাস ছাড়াও মধুস্পন মুখোপাধাায় নামক এক লেখক বছ গল্পের অমুবাদ করিয়াছিলেন। ১৮৫৮ খ্রীষ্টাব্দে আচার্য্য কৃষ্ণকমল 'ছুরাকাজ্জের বুথা ভ্রমণ' নামে বিদেশী গল্পের ছায়া অবলম্বনে যে উপত্যাস রচনা করেন তাহাও ভাষায় ও বচনাভঙ্গিতে বৃদ্ধিমপূর্ব্ব যুগের স্থচনা করিয়াছিল। শ্রীযুক্ত ব্রক্ষেন্দ্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যায় এই পুস্তক্ষানির পরিচয় দিয়া ও তাহা পুনমু দ্রিত করিয়া ঐতিহাসিকের একটা বড় উপকার করিয়াছেন-এই গ্রন্থ সম্বন্ধে পরবতী কালের বিশিষ্ট গভলেধক ও সমালোচক অক্যুচন্দ্র সরকার লিথিয়াছিলেন-

এই কুদ্র গ্রন্থ মনোবোগের সহিত পাঠ করিয়া আমি বেন ভাবা-রাজ্যের আর এক দেশে উপস্থিত হইলাম। এ ত কাদখরী নর, বেতাল পঁচিশ নর, তারাশঙ্করও নর, প্যারীটাদও নর—এ বে এক নৃতন স্ষ্টি। ইহাতে কাদখরীর আড়খর, নাই, বিভাসাগরের সরসতা নাই, অক্ষরুমারের প্রসাঢ়তা নাই, প্যারীটাদের গ্রাম্য সরলতা নাই, অথচ বেন সকলই আছে। এবং উহাদের ছাড়া, আরও বেন কিছু নৃতন আছে। আমি বার বার তিনবার পাঠ করিলাম, কিন্তু কিছুতেই ভাষার বিশেষত্ব আরও করিতে পারিলাম না। বিশেষত্ব এই বে, সংজ্ঞাপদে এবং বিশেষণে, স্থলে স্থলে সংস্কৃতের মত। ক্রিরাপদগুলি অনেক শুলেই বাঁটি বাঙ্গালা।...আমার বিখাস প্ররাকাজ্যের ভাষা বিশ্বিচক্রের ভাষার অনিনি।

গ্রন্থকার এ সকলের দিকে বিশেষ দৃষ্টি দিবার আবশ্রকতা বোধ করেন নাই বাদিও তিনি প্রকল তথ্যই সংকলন করিয়াছেন—আরব্য-উপন্তাস, প্রোলেবকওলি, হাতেমতাই প্রভৃতি মুসলমানী কেচছা ও কেতাবের বাংলা অন্তবাদ যে সেকালের পাঠকমহলে প্রচার লাভ করিয়াছিল তাহারও উল্লেখ করিতে বিশ্বত হন নাই; কিন্তু তাঁহার বাত্তবান্থগামিতার পক্ষে এ সকলের তাৎপর্যা, তেমন অন্থধাবনযোগ্য বলিয়া মনে হয় নাই।

বাংলা সাহিত্যে সর্বপ্রথম যে সার্থক উপন্যান্সর স্ঠেইয়াছিল, তাহা নভেঁল নয়, ঐতিহাদিক উপক্যাসও নয়,—তাহা রোমান্স-জাতীয় বস্তু; তাহার পূর্বের আর কোন জাতীয় উপন্যাসই জন্মলাভ করে নাই---ইহা একটি অবিসংবাদিত ঐতিহাসিক সতা। গ্রন্থকার যদি এই সতাকে স্বীকার করিতেন, তাহা হইলে বঙ্কিমচন্দ্র বা রমেশচন্দ্রের উপন্তাসের মতই 'স্বৰ্ণতা' বা 'আলাল'ও যে আমাদের প্রাচীন সাহিত্যের মৃত্তিকা-তলম্ব কোন বীজের সহিত সম্পর্কিত নয়, তাহা যেমন বুরিতে পারিতেন, তেমনই তিনি যাহাকে 'ঐতিহাসিক উপতাদ' নাম দিয়া নানা গোলযোগের স্বষ্ট করিয়াছেন, সেই উপন্যাসকেই বাংলা উপন্যাসের আদিরূপ ব্রিয়া, তাহার বীজ বিদেশ হইতে আমদানি হইলেও, তাহার উপযোগী আবহাওয়া ও জলমাটি যে সেযুগে নানা কারণে পূর্বে হইতেই প্রস্তত ∙হইয়াছিল—অস্তত সেটুকু বলিবার যথেষ্ট স্থযোগ পাইতেন। তিনি যে তাহা,পারেন নাই তাহার কারণ, তিনি জাতির ঐতিহ্ ও ্ভাবজীবনের দুঢ়-মূল সংস্কৃতিকে যেমন অগ্রাঞ্ করিয়াছেন, তেমনই, যুরোপীয় সভ্যতী ও সংস্কৃতির সংঘাতে তাহার চেতনার যে ক্রিয়া ও প্রতিক্রিয়া হইয়াছিল—তাহার প্রাণমূল পর্যস্ত আলোড়িত হইয়া বে আধ্যাত্মিক সম্বটের স্বষ্টি হইয়াছিল, এবং রামমোহন হইতে আবস্ত

করিয়া বঙ্কিমচন্দ্রের ভিতর দিয়া বিবেকানন্দ-রবীশ্রনাথ পর্যান্ত যে শক্তির স্কুরণ দারা সেই সৃষ্কট হইতে সে রক্ষা পাইবার সাধনা ক্রিয়াছিল— তিনি তাহার গুরুত্ব সমাক উপলব্ধি করেন নাই। তিনি বান্তবামু-গামিতার মোচে এমনই আদ্ধ বে, যে প্রবল গভীর ও উদ্বেল ভাবাকুলতাকে বন্ধিমচন্দ্র একটা স্থগঠিত ও স্থানিরপিত আদর্শবাদে সংহত করিয়া তুলিয়াছিলেন, এবং তাহার প্রেরণায় তিনি একটি অপুর্ব্ব বাণীকে উপত্যাসের আকারে অসামাত্ত রপলাবণ্যে মৃত্তিমতী করিয়া তুলিয়াছেন— তাহার রসবিচারেও তিনি যেমন পদে পদে দ্বিধাগ্রন্ত হইয়াছেন. তেমনই ছুতার-মিন্ত্রীর মাপকাঠির দারা দেই কল্পনাকে মাপিতে গিয়া বার বার তাহাকে আঘাত করিয়াছেন। তাই আমি আমার সেই পূর্ব্ব প্রবন্ধে মন্তব্য করিয়াছিলাম, গ্রন্থকার-ধৃত বাংলা উপত্যাদের ধারাটিকে আবার গোড়া হইতে সংশোধন করিতে হইবে, বাংলা সাহিত্যে উপস্থাসের প্রথম আবির্ভাবকে বুঝিতে ও বঝাইতে হইলে ান্তবামুগামিতার মাপকাঠিধানি ভাঙিয়া ফেলিতে, হইবে; আর সেযুগের পক্ষে তাহার যে প্রয়োজনীয়তাই থাকুক-বৃদ্ধিম হইতে রবীন্দ্রনাথ পর্যান্ত যে-যুগ সেই যুগের প্রধান প্রবৃত্তি বান্তবামুগামিতা নয়: এজন গ্রন্থকারের এই ঐতিহাসিক গবেষণা যভই পাণ্ডিত্যপূর্ণ হউক, তাহা বাল্ডবসত্যের অফুগামী হয় নাই। আমি অতঃপর এ গ্রন্থ সম্বন্ধে আর অধিক আলোচনা করিব না, কেবল চুইটি বিষয়ে আমার কৈফিয়ৎ বাকি রহিল—(১) বহিমচন্দ্রের উপক্রাস সম্পর্কে গ্রন্থকারের আ্লোচনাপদ্ধতি, (২) অতি-আধুনিক উপন্তাসের রসনির্ণয়ে 'ঠাহার সাহিত্যিক আদর্শ-নিষ্ঠা, ভাষাজ্ঞান ও রসবোধের পরিচয়। আশা কর্বি, তাহা হইলেই আমি এ যাত্রা নিঙ্গতি পাইতে পারিব।

শ্ববীন্দ্র-জীবনীর নৃতন উপকরণ

Ğ

[17 April 1903 Calcutta]

স্বিনয় নুমস্কার,

আমি ঘুরপাক থাইয়া বেড়াইতেছি। রেণুকাকে আলমোরার লইয়া ফ্লাইবার বন্দোবস্ত করিতে কলিকাতায় আসিয়াছি। আবার শীঘ্র যাইতে হইবে। আমার শরীর ভাল নহে। এই সকল কারণে, চিঠির জবাব দিতে পারি নাই। কতদিনে অস্থির হইয়া বসিব কে জানে। আপনি কুষ্টিয়া গেছেন শুনিয়া খুসী হইলাম—জায়গাটি ভাল—মাছ তুগ্ধের অভাব নাই। আমাদের সঙ্গে কুষ্টিয়ার নানা সম্বন্ধ। আমাদের ম্যানেজারের সহিত আলাপ করিবেন তিনি আবশুক মত আপনাকে সাহায় করিতে পারিবেন।

শ্রীরবীজনাথ ঠাকুর

Thomson House

সবিনয় নমস্কার স্বস্থাষণ,

আপনি • আমাকে অত্যস্ত ভূল বুঝিয়াছেন। কুঞ্জবাবুর (১) প্র**ডি** আপনার চিত্র যেরূপ একশ্ত বিমুধ হইয়াছে তাহাতে তাঁহার সংক্রা**ড**

⁽১) শিবনাথ শান্ত্রী মহাশরের জামাতা কুঞ্জলাল বোব; ইনি ব্রাক্ষদসাজভুক্ত হইবার পূর্বে উচ্চবর্ণেতর হিন্দু ছিলেন, পূর্বে সংখার এই কারণেই ইহাকে ছাত্রেরা পদস্পর্ণ করিয়া প্রণাম করিতে পারে কি না, এই প্রশ্ন একটি চিঠিতে উত্থাপিত ইইয়াছিল।

কোন আলোচনা আপনার কাছে করা আমি, প্রকর্ত্তরা জ্ঞান করি।
তিনি আপনার প্রতি অক্যায় করিয়াছেন এ কথা রলিয়া অগ্নিডে, আহতি
দেওয়াও উচিত নহে, করেন নাই বলিয়াও আপনাকে অক।রণ পীড়ন
করা অনাবশুক। এইজন্ম কুঞ্জবাবু সম্বন্ধে আমি চুপ করিয়া গিয়াছিলাম।
রথীর প্রতি আপনার যে স্নেহের সম্বন্ধ দাঁড়াইয়াছে আশা করি তাহা
ক্ষণিক নহে। অবকাশ মত রথীর সহিত দেখা সাক্ষাৎ করিয়া তাহার
সংবাদ লইবেন তাহাকে পরামর্শ দিবেন ইহা আমি আনন্দের বিষয়
জ্ঞান করি। কুঞ্জবাবুর উপস্থিতিতে আপনার এ সম্বন্ধে কোন ব্যাঘাত
হওয়া উচিত হয় না। আপনি অনায়াসেই শাস্তি-নিকেতনে অতিথি
থাকিয়া যতদিন ইচ্ছা কাটাইয়া আসিতে পারেন।

অবশ্য এটুকু আপনি বোঝেন, কুঞ্জবাবু বিভালয়ের কাজ ক্রিতেছেন
—বিভালয়ে তাঁহার সহিত আপনার কোন সংঘর্ষ কোন মতেই বাস্থনীয়
নহে। আপনার দারা তাহা হইবেই বা কেন ?

বিভালয়ের অধ্যাপন বিধি নির্দ্ধাবণ ও তত্ত্বাবধানের ভার মোহিত-বাব্র (২) উপর দিয়াছি। জগদীশ, মোহিতবাব্ এবং তুর্গাদাস গুপ্ত ভাজ্ঞার আপাততঃ এই তিনজনে কামটা বাঁধিয়া বিভালয়ের ভার গ্রহণ করিবেন এইরপ স্থির করা গেল। মোহিতবাব্ এখান হইতে কাল রওনা হইয়া প্রথমে বোলপুরে নামিবেন—সেখানে সমস্ত বিধিবদ্ধ করিয়া কলিকাতায় য়াইবেন। মাসে একবার করিয়া আসিয়া বিভালয়ের কার্য্য পরিদর্শন করিয়া বাইবেন এই ভাবে চলিলে বিভালয়ের উন্নতি আশা করি।

আজ হেমবাবু (হেমচন্দ্র মল্লিক) এখানে আসিবেন—কাল মোহিতবাবু যাইবেন—ইহাদের সমস্ত বন্দোবন্ত ক্রিয়া দিবার জন্ত ব্যস্ত আছি। ইতি মকলবার

> ভবদীয় শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

⁽२) स्विश्चिक्य स्वन, ब्रवोक्यनात्वत्र कांग्रज्ञश्चावनीत्र मण्णाहक।

Ġ

Thomson House Almora

্সবিনয় নমস্কার পূর্বাক নিবেদন,

রেণুকাকে লইয়া আলমোড়ায় আসিয়া পৌছিয়াছি। পথের কষ্ট
যথেষ্ট ভোগ করিতে হইয়াছে। পথে এত বিল্লাট আছে তাহা পৃর্বেক্
কল্পনা করিলে যাত্রা করিতে সাহস্তই করিতাম না। কিন্তু তব্ আসিয়া
ভালই করিয়াছি। এত ক্লেশেও রেণুকার বিশেষ অনিষ্ট হয় নাই এবং
আশা কুরিতেছি কিছুদিন বিশ্রাম করিতে পার্ন্তিলেই সে এথানকার
স্বাস্থ্যকর জলবায়ুর প্রা উপকার লাভ করিতে আরম্ভ করিবে। স্থানটি
রমণীয় সন্দেহ নাই—বাড়িও বেশ ভাল পাওয়া গেছে—বাতাসটি বেশ
স্বপ্রদ বলিয়া মনে হয়—নীচেকার অসন্থ গরম হইতে এথানে আসিয়া
হাফ ছাড়িয়াছে। শীত এথানে তেমন কড়া রকম বোধ হইতেছে
না। গরম কাপড় পরিয়া থাকিতে হয় বটে, কিন্তু আমাদের দেশের
শীতের মত হাড়ের কাঁপুনি ধরাইয়া দেয় না। কাল পরশু রৃষ্টি হইয়া
বাতাস বেশ পরিন্ধার হইয়া গেছে—মাঝে মাঝে কুহেলিকার আবরণ
সরিয়া গিয়া তুষার শিথর শ্রেণীর আভাস দেখিতে পাওয়া যাইতেছে।

• রথীর সম্বন্ধে এখনো সম্পূর্ণ কিছু স্থির করি নাই। তবে তাহাকে যথন আমেরিকা বা মুরোপে পাঠাইতেই হইবে তথন এফ, এ, পরীক্ষার পড়া পড়াইয়া এই সময়টা নষ্ট করিতে ইচ্ছা হয় না। এই তুই বৎসর তাহাকে যথারীতি শিখাইলে বিছা চর্চ্চার পথে অনেক দূর অগ্রসর করিয়া দেওয়া যুায়। সমূথে পরীক্ষার উত্তেজনা নাই বলিয়া বে তাহাকে শিথিলভাবে পড়ানো হইবে তাহা মনে করিবেন না। যতদূর জানি সে মনোযোগ দিয়া প্লড়া করিতেছে। শিক্ষা সম্বন্ধে আপনার লেখাতো আমি জীর পাই নাই। হাজারিবাগে থাকিতে কেবল একটা অভ্যন্ত সংক্ষিপ্ত প্রবন্ধ পাইয়াছিলাম—সে সম্বন্ধে আপনাকে লিখিয়াওছি। আপনি বিস্তারিত ভাবে লিখিবেন বলিয়াছিলেন কিছ সে লেখাত আজও আমার হন্তগত হয় নাই।

আপনার সেই রামময়ের জীর গল্প সহন্ধে গৈটোশকে একটা তাগিদ দিয়া পত্র লিখিবেন—শৈলেশ সেটা সমালোচনীতে বাহির ,করিবেন বলিয়াছিলেন।

মনে হইতেছে আমি বোলপুর হইতে যাত্রা করিবার পূর্বের্ব কুঞ্চবাবুর কাছ হইতে শুনিয়া আসিয়াছি । যে তিনি আপনার প্রাণ্য টাকা শোধ করিয়া দিয়াছেন। যদি তাঁহার ভূল হইয়া থাকে আমাকে জানাইবেন।

কুষ্টিয়ায় আশা করি আপনি ভালই আছেন। দেখানে আপনার কাজ কিরপ চলিতেছে ? ইতি ১লা জৈচ্চ ১৩১০

> ভবদীয় শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

Ġ

Thomson House
আনমোডা

সবিনয় নমস্কার সম্ভাগণ মেতৎ,

রেণুকার সম্পূর্ণ আরোগ্য অপেক। করিয়া আমাকে বোধ হয় এখানে কিছু দীর্ঘকালই থাকিতে হইবে। ইতিমধ্যে শান্তিনিকেতনে রথীর পড়ার ষ্থাসম্ভব ব্যবস্থা করিয়া দিয়াছি। স্ববোধও চলিয়া গেছেন—আপাত্তে শান্তিনিকেতনের বিভালয়ে চারজন শিক্ষক আছেন। আরও তিনজনের আসিবার বন্দোবন্ত করিয়াছি। ইহাদের মধ্যে তুইজন এম, এ, (বর্ত্তমানে অক্সত্র অধিক বেতনে হেডমান্তারি করিতেছেন) ব্রন্ধবিভালয়ে মাসিক পঞ্চাশ টাকা বেতনে কার্য্য লইতে প্রস্তুত হইয়াছেন। ইহারা অস্থায়ী হইবেন বলিয়া আশকা করি না। আর একজন বি, এ, ইনিও কোনো স্থলে প্রধান গণিত শিক্ষকের পদে নিষ্কুক্ত আছেন। আপাতত এই কয়জন হইলে রথীকে শেখানো ও বিভালয়ের কার্য্যনির্বাহ চলিয়া যাইবে। রথীর ছয়মাসের পাঠ্য আমরা স্থির করিয়া পাঠাইয়াছি। ছয় মাস হইয়া গেলে তাহার রীতিমত পরীক্ষা হইবে। মোহিত বাব্ সাহিত্য ইতিহাসে পরীক্ষকতা করিতে সম্মত হইয়াছেন।

মোহিত বাবু আলিমোড়ায় আসিয়া আমার অতিথিরণে আছেন। তিনি এথানে দিন ১৫ থাকিবেন।

কুষ্টিয়ার কাজে কুর্তৃপক্ষদের সঙ্গে আপনার বনিবার সম্ভাবনা নাই শুনিয়া-জু:খিত হইলাম। জায়গাটি মৃদ্দ নহে। সেখানে উকিল চন্দ্রময় বাবুর সঙ্গে কি আপনার আলাপ হইয়াছে ? লোকটি অত্যস্ত সৎপ্রকৃতি, শাস্ত—তাঁহার প্রতি সেখানকার সকলেরই শ্রন্ধা আছে। আপনি বোধ-হয় তাঁহার পরামর্শ লইয়া চলিলে স্থবিধা পাইতে পারিবেন।

রথী প্রথম শ্রেণী এবং সস্তোষ দ্বিতীয় শ্রেণীকত পাস হইয়াছে বোধ-হয় ধবরু পাইয়াছেন।

যে একশত টাকা আপনার প্রাণ্য আছে সে আমি নিজেই দিব—
সে সম্বন্ধে আপনি নিশ্চিস্ত থাকিবেন। সম্প্রতি আমি নিতাস্তই জড়িজ
হইয়া পড়িয়াছি—কবে নিজ্বতি পাইয়া সচ্চল অবস্থায় উত্তীর্ণ হইব জানি
না। আমি একটু মাথা তুলিতে পারিলেই আপনাকে স্মরণ করিব।
নরেন তাঁহার বৈত্যবাটীর কাজ ছাড়িয়া দিয়া বিসিয়া আছেন। বোলপুরে
পুনরায় কাজে প্রবেশ করিতে ইচ্ছুক আছেন—কিন্তু বাহারা সেধানকার
কাঁজেই স্থায়ি ভাবে আত্ম সমর্পন করিতে প্রস্তুত নহেন তাঁহাদিগকে
কিছুদিনের মত রাখিয়া বিভালয়ের ক্ষতি করিতে পারি না। স্থবোধ
আমার এই অমুপস্থিতি কালে হঠাৎ চলিয়া গিয়া বিভালয়ের বড়ই
অনিষ্ট করিয়াছেন। নতুন শিক্ষক বাঁহারা আসিবেন তাঁহাদিগকে
বিভালয়ের রীতি পদ্ধতির সঙ্গে সম্পূর্ণভাবে পরিচিত করাইয়া দিবার
প্রায় কেহই নাই।

আশা করি আপনার পরিজনবর্গ সকলেই ভাল আছেন। আপনার সেই অজীর্ণের ভাব এখন কমিয়াছে ? ইতি ১০ই জ্যৈষ্ঠ ১৩১০

ভবদীয় শ্রীরবীজ্রনাথ ঠাকুর

ত্রি-মহিমা

কবিব্যাপী বিরাট ভিনের কথা কেহ একবার ভাল করিয়া ভাবিয়া দেখিয়াছেন কি ?

প্রথমেই দেখুন দ্রব্য কি প্রকংর। স্বর্গ-সর্ব্তান্তাল এই ত্রিভ্বনে .

ভূত-ভবিশ্বৎ-বর্ত্তমান-রূপ ত্রিকালে দ্রব্য চিরদিন তিন প্রকারই রহিয়াছে ও থাকিবে—কঠিন, তরল ও বায়বীয়। তিনটি আয়তনে (Three Dimensions-এ) তাহার পরিমাণ ব্রিতে হয়। ত্রন্ধা-বিষ্ণু-মহেশরও ইহার ব্যতিক্রম করিতে পারিবেন না—বৈজ্ঞানিকেরা এই কথা বলেন। আর পারিবেনই বা কি করিয়া? প্রণব ওক্কারের ওঁ-ই তো অ+উ+ম মিলিয়া ত্রাক্রর হইয়াছে; নারায়ণ স্বয়ং ত্রিভঙ্গ।

"কোনও গুণ নাই তার কপালে আগুন" পাটনির নিকট এই ব্যাদোক্তি করিবার সময় দেবী ভগবতী ভূলিয়া গিয়াছিলেন যে, 'শিবের কপালে এই আগুন না জ্বলিলে তাঁহার নিজের কপালই পুড়িত। এই তৃতীয় নেত্র যাহাদের নাহ, তাহারাই মদনেব দাসাফ্দাস।

দেবাদিদেব হরিও এই তিনের জন্ম জর্জরিত হইয়ছিলেন।
পৌরাণিক উপাধ্যানটি এই।—হরির তিন স্ত্রী ছিলেন—লক্ষ্মী (ওরক্ষেপদা), গঙ্গা ও সরস্বতী। একদিন হরি রসাবিষ্ট হইয়া গঙ্গার দিকে
চাহিয়া তির্ঘাক হাদিলে সরস্বতী অত্যন্ত মান করেন এবং গঙ্গার্র কেশাকর্ষণপূর্বক কট্টিক করেন। হরি বেগতিক বৃঝিয়া পলায়ন করেন।
কন্মী মধ্যস্থা হইতে চেষ্টা করিলে সরস্বতী তাঁহাকে বৃক্ষদেহ প্রাপ্ত হইতে
অভিসম্পাত দেন। গঙ্গা সরস্বতীকে শাপ দিলেন, যেখানে পাপীয়া
থাকে সেইখানে তুমি নদী হইয়া থাকিবে। স্বস্বতীও গঙ্গাকে
অভিশাপ দিলেন, পাপীদের আবাসে তুমিও নদীরূপ গ্রহণ করিবে।
(বলা বাহুল্য পাপীদের আবাস ও পাপীয়ণ ষ্থাক্রমে ভারতভূমি ও
ভারতবাসী) 'পরিস্থিতি' ক্রমশ জটিল ও গুরুতর হইতেছে নিধিয়া হরি
পুনরায় আবির্ভু ত হইলেন এবং আক্ষেপাক্তি করিলেন:—

> , "তিম্রো ভার্যান্ত্রি শালাশ্চ ত্রয়ো ভৃত্যাশ্চ বান্ধবা: । ধ্রুবং বেদবিরুদ্ধাশ্চ ন হেতি মঙ্গলপ্রদা: ॥"

্জ্বৰ্থাৎ তিনটি পত্নী, তিনটি গৃহ, তিনটি ভূত্য ও তিনটি বন্ধু থাকা মন্ত্ৰলপ্ৰদ নহে। ইহা বেদ-বিফল্ক।

ধর্মাহিত্যে ও অর্চনায় তিনটি সংস্কৃত কথার সমাবেশের প্রভাব যে কত রেশি, তাহা আমরা আবহমানকাল হইতে দেখিয়া আসিয়াছি, যথা—"শান্তম্ শিবমু অবৈতম্", "সত্যম্ শিবমু স্থলরম্", "রসো বৈ সং", "ওঁ তেৎ সং" ইত্যাদি। এরপ বহু আহিন

পালি ভাষায় বৃদ্ধের বাণী ও শিক্ষা গ্রন্থাকারে তিনটি "পিটকে" (অর্থাৎ ঝুড়িতে) রক্ষিত হইয়াছিল বলিয়া বৌদ্ধ ধর্ম-পুত্তকের নাম "ত্রিপিটক"। বৃদ্ধের সার বাণী তিনটি—অহিংসা প্রেম ও মৈত্রী। জন্ম মৃত্যু বিবাহ তিনটিই মাহুষের কর্তৃত্বের বাহিরে বৃদ্ধিয়া মাহুষের বিশাস।

ত্রাহস্পর্শের (বা তিনটি তিথির সংযোগ) জন্ম নিষিদ্ধ যাত্রা
অতিক্রম করিয়া যদি তীর্থে বাহির হইয়া পড়িতে পারেন, তবে সেখানে
ত্রিরাত্রি বাসের ব্যবস্থা আছে। প্রথম রাত্রি রেলগাড়ির বা অন্ধ যানের
বাঁকানি-জনিত শরীরের বেদনা সারাইতে কাটিয়া যায়; ছিতীয় রাত্রি
কাটে ঠাকুর-দেবতা দেখিবার জন্ম সমস্ত দিন হাঁটাহাটিতে পদযুগলে যে
ব্যথা হয় তাহার ঔষধস্বরূপ নিপ্রার প্রলেপ দিতে; তৃতীয় রাত্রি, অস্তত্ত সন্ধ্যা হইতে রাত্রি ছিপ্রহর পর্যাস্ত্র, অন্তত্ত যাইবার প্রোগ্রাম আলোচনা
করিতে ও বোঁচকা-বুঁচকি বাঁধিতে বা ভেরাভাণ্ডা তৃলিতে কাটে।
ত্বত্তব্র দেখিতেছেন যে ত্রিরাত্রি বাসের প্রয়োজন তীর্থে কত বেশি।

এই তো গেল তীর্থের কথা। তীর্থ করা মহা পুণ্য। ইহা সকলের
পক্ষে সম্ভব নহে। কিন্তু পাপ তো সকলেই করেন। কুবুতে কো
ন পণ্ডিত:। জানেন কি যে পাপও তিন প্রকার—মহাপাতক অতিপাতক ও উপপাতক। ইহা শুনিয়া যদি মনে পরিতাপ হয় আর
তিনকুলে যদি কৈহ না থাকে, তবে ত্রিকুটপর্বতিচারী কোনও
ত্রিকালদর্শী সাধুর নিকট গিয়া বলিবেন, প্রভো, সন্ত-রজ:-তম: এই
ত্রিগুণের মঞ্চে আমার মধ্যে শেষোক্তটিই অতি প্রবল। তমোনাশ করিয়া
দাও, দয়াময়। আমার ত্রিতাপ—আধ্যাত্মিক, আধিভৌতিক ও
আধিদৈবিক এই তিন তুঃব হরণ কর। ত্রিদণ্ডের মধ্যে বাগুদ্ও,
মনোদণ্ড বা কায়দণ্ড যাহাই দিবে, তাহাই শিরোধার্য্য করিয়া লইব।

বলিবেন, ইহা পারিব না। আমরা গৃহী, তিনকুলে সকলেই বর্ত্তমান এবং বর্ত্তমান অবস্থায় ত্রিকুট পর্বতেও যাইতে পারিব না। বেশ। তাহা হইলে আধ্যাত্মিক উন্নতির জন্ম পড়ুন। ত্রন্থী (অর্থাৎ তিন বেদ—সাম, ঋক্ ও ষজু। ঋথেদ-অমুবাদক উইলসন সাহেব ও অন্থান্থ পণ্ডিতদের মতে অথর্ব বেদ নহে) মুথে থাকিত বলিয়া পূর্বে বান্ধণের নাম ত্রন্থীমুথ ছিল। এখন মুথে থাকা তো দ্রের কথা, গৃহেও একথানা বেদ খুঁজিয়া পাভয়া যায় কি না সন্দেহ। অথচ ত্রিবেদী তেওয়ারী বান্ধণের জাত্যভিমান রহিয়াই গিয়াছে। বিষয়, ধন ও আভিজাত্য এই ত্রিমদে কলির বান্ধণ মত্ত; ত্রিসন্ধ্যা আহ্নিও অনেকে করেন না।

সাহিত্য-ক্ষেত্রে দেখিবেন তিনটি ডাকিনীর স্থষ্ট করিয়াছেন শেক্স্পীয়ার। ওয়ার্ডস্ওয়ার্থ Cuckoo-কে তিনবার স্থাগত জভিনন্দন জানাইয়াছেন। এরপ দৃষ্টান্ত বহু। ভাব-ভাষা-ছন্দ কাব্যের প্রধান তিনটি উপাদান ছাড়িয়া সরসীলাল সরকার মহাশয় 'রবীক্স-কাব্যে ত্রয়ী পরিকল্পনা' করিয়াছেন। রবীক্সনাথের কথা ছাড়িয়া স্থানীয় উদাহরণ লউন—শ্রীযুক্ত আশুতোষ দের "ত্রয়ী" নাটিকা ও "বনফুলে"র "ত্ত্রি" নামক তিন লাইনেও কবিতাবলী। ত্রিপদী ছন্দের কথা তো সকলেই জ্ঞানেন।

প্রাথমিক রং তিনটি—লাল, সবৃদ্ধ ও বেগুনি। Union Jack ও কংগ্রেসী জাতীয় পতাকাতে তিনটি করিয়া রং আছে। ত্রিবর্ণের পতাক আরও আছে বা ছিল—United- States, France, Germany Russia, Italy, Austria-Hungary, Netherland, Belgium, Norway, Rumania, Bulgaria, Servia, Brazil ও Chile-র।

গ্রীক্ "ট্রাইস" (TREIS); ল্যাটিন্ "ট্রেস" (TRES); জার্মান "ত্রাই" (TRI); ইংরেজী "থি", সংস্কৃত "ত্রি" ও আমাদের "তিন"— সবই এক। Romam Triumvirate এখন এদেশে হইয়াছে— কংগ্রেস, হিন্দু মহাসভা ও মোল্লেম লীগ।

মুসলমান স্বামী তাহার স্ত্রীকে তালাক দিবার সময় তিনবার বলে— তোমাকে তালাক দিলাম, তোমাকে তালাক দিলাম, তোমাকে তালাক দিলাম। নতুবা পুরীত্যাগে আইনের থোঁচা একটু থাকিয়া যায়। নিলাম শেষ হয় তৃতীয় বার হাতুড়ি ঠুকিবার পর। তিন বৎসরের পর বহু স্বত্ব অধিকার তামাদি বারা বারিত হইয়া যায়।

সমাজেও দেখুন স্থামী-স্তা এবং প্রেমিক অথবা প্রেমিকা লইয়া Eternal Triangle-এর স্থাই হয়। এই চিরস্তন ত্রিভৃজের আকর্ষণে নর-নারী এ-ভৃজে ও-ভূজে ঘুরিয়া বৈড়াইতেছে। কে কবে কাহার ভূজে আবদ্ধ হইবে তাহা ত্রৈরাশিক নিয়মেও জানা যায় না। বলা বাছলা, এই ত্রিকোণ-শক্তিতে তৃতীয়-প্রকৃতির (অর্থাৎ ক্লীবের) কোন স্থান নাই। সকলকেই 'ঘরে-বাইবে'র সন্দীপ হইতে হইবে।

সমাজে থাকিতে গেলে খাওয়াইতেও হয়। অনেকে শুধু খাইতেই জানেন, খাওয়াইতে জানেন না। পোলাওয়ের আক্নির জলে ত্রিজাতক (অর্থাৎ জৈত্রী, এলাচ ও তেজপাতা) সিদ্ধ করিলে সেই পোলাও খাইয়া ত্রিবর্ণ—ব্রাহ্মণ-ক্ষত্রিয়-বৈশ্য, যে জাতিই হউক নাকেন, পরিতৃষ্ট হয়। ভবে বেশি পোলাও খাইলে কণ্ঠ ও উদরের মাংসে সঙ্কোচজনিত ত্রিবলী রেথাত্রয় অতিশন্ন পরিক্ষৃট হইবে, মেদাধিক্য হইবে, পীড়া হইবে। তথন ঔষধ **খাইতে হইবে।** আজকাল বাজারে আালোপ্যাথিক ঔষধ পাওয়া শক্ত ; স্থতরাং হোমিওপ্যাথিক ঔষধই থাইতে হইবে। দেখিবেন মহাত্মা হানিম্যানও তিনকে ছাড়েন নাই। ঔষধের তৃতীয় ভাইলিউশনে ্ষ্বাপ সারিবে, কিন্তু দ্বিতীয় বাচতুর্থ ডাইলিউশনে হয় কিছু হইবে না, না হয় হিতে বিপরীত হইবে; বাত-পিত্ত-কফ ত্রিদোষ বাড়িয়া ষাইবে, তখন হোমিওপ্যাথিতে বীতশ্রদ্ধ হইয়া কবিরাজী ত্রিকটু—ভাঠ-পিপুল-মরিচ অথবা ত্রিফলা-হরীতকী-আমলকী-বহেড়া, দ্বত-মধু-শর্করা এই ত্রিমধুর সহিত মাড়িয়া খাইতে হইবে। অস্কুস্থ অবস্থায় অনেকে নিশিডাক জনেন। গভীর রাঁত্রে নাম ধরিয়া কেহ যদি তিনবার ডাকে তিনবারের একবারও সাড়া দিবেন না, চতুর্থ ভাকের পর সাড়া দিবেন। • ভল্কের বা spiritualism-এর A. B. C. পর্যান্ত জানেন না, তাঁহারাই এই কথায় হাসিবেন। প্রথম দিতীয় বা তৃতীয় বিভাগে বিশ্ববিভালয়ের সবগুলি পরীক্ষা পাদ করিলেই যে পাথিব অপার্থিব দব কিছু জানিয়া क्लिलन-इंश भरत क्रिविन ना।

খেলাখ্লাতেও তিনের প্রভাব কম নহে। One-Two-Three বলিলে এবং তিন বলিবার পর ছেলেমেয়েরা দৌ দায়। জিতিলে থি-চিয়ার্স দেয়। ক্লান নামক তাদের জ্বাতে তিনটি একপ্রকার তার পাওয়াই Trio বা চূড়ান্ত জিত। ঘোড়দৌড়ে প্রথম তিনটি ঘোড়ার টিকিট কিনিতে না পারিলে টাকা জলে গেল। রেলগাড়িতেও পূর্বেফার্ম, সেকেণ্ড ও থার্ড—এই.তিনটি ক্লান ছিল। অন্স্তল অবস্থার মানী ব্যক্তিদের জন্মই (অর্থাৎ মধ্যবিত্ত শ্রেণীর জন্ম) মধ্যম শ্রেণীর কৃষ্টি পরে ইইয়াছিল মাত্র।

উদার!-মুদারা-তারা এই তিন সপ্তকে ওড়ব, খাড়ব, ও সম্পূর্ণ এই তিন প্রকার রাগ-রাণিগ়ী হ্বর-তাল-লয় সংযোগে শুরু হয়, কিন্তু সারা হয় সাধারণত ত্রিভালের তেহাইতে।

তিন স্ত্যি, তে-কাঠা, তেকোণা, তে-পায়া, তে-মাথা, তে-মোহানা আপনারা স্কলেই জানেন। এ সম্বন্ধে কিছু বলা নিপ্রয়োজন। তবে একটা কথা শুনিবেন, আজকাল ত্রিপাস্তর মাঠের ত্রিদীমানাতেও বাইবেন না। A. R. P.-র নির্দ্ধেশ।

ত্তিমৃত্তির কল্পনা হিন্দু ও এই উভর ধর্মেই আছে। হিন্দুমতে কালী, তারা ও ত্রিপুরা—এই তিন দেবা তিশক্তি। বাইবেলের মতে ভগবানের তিন রপ—পিতা, পুত্র ও পবিত্র আত্মা। হিন্দুমতে জগং-পালন কাজটা দেবগণ ভাগ করিয়া লইয়ছেন। স্ঠেই ও স্থিতির জয় ঢ়ৢই জনের আপিদ দরকার। মহেশ্বের আপিদ- শাশানেই। সম্প্রতি তাঁহার কাজ খুব বাড়িয়াছে। তাঁহার ডিপার্টমেন্টেও আবার তিনটা সেক্শন—খণ্ডপ্রলয়, দৈনন্দিন প্রলয় ও মহাপ্রলয়। মহাপ্রলয়ই এখন প্রবল।

**

बीषम्नाकृषः दाग्र

^{*} তিন পাতার মধ্যে লেখাটকে ঠাসিতে পারিলে 'ত্রি-মহিমা' আমাদের পক্ষে মহিমাণিত হইত। লেখক তিনের মহিমা পাঁচ পাতার বর্ণনা করিয়া আমাদিরকে বিপর করিয়াছেন। তিন লাইন কাটিতে বাধ্য হইয়াছি।—স. শ. চি.

বিশ্বাস

পলে পলে তৃঃধ সহি, পদে পদে সহি অত্যাচার,
অপমান-কশাঘাতে জজ্জিরত দেহ-প্রাণ-মন,
তবু বাঁচি আশায় আখাসে; অন্তরের হাহাকার
নিরুদ্ধ কুরিয়া রাখি, মনে মনে জপি সারাক্ষণ—
কোথা তুমি ভগবান, দৈত্য-দাপে কাঁপে বহুদ্ধরা;
জানি তুমি আসিবে নিশ্চয়—কহ, কত দেরি আর ?
এখনও কি হয় নি সময় ? ভরে নি পাপের ভরা ?

বিশাস করিয়া আছি—অবতীর্ণ হও ব্রীবতার।
বিশাস করিয়া আছি রাম আসি হানিবে রাবণে,
ছ:শাসন-বক্ষোরক্ত পান করি ভীম-রুকোদর
পাঞ্চালীর বেণীবন্ধ করিবে রচনা রণাঙ্গনে,
ছিন্নজ্ঞটা ধূজ্জটির তীক্ষ রুদ্র রোষ ভয়ত্কর
মূর্ত্ত হবে বীরভদ্রে,—দক্ষযজ্ঞ হবে ধ্বংস-ন্তুপ,
বিদীর্ণ করিয়া শুভ দেখা দিবে নরসিংহ-রূপ।

"বনফুল"

অবিশ্বাসী

হায় গ্যো বন্ধু, প্রীচেতাবনীতে বিধাস নাই দেখছি তব,
সন্তর্গদেশে কন্ধি-দেবতা জন্ম নিয়েছে, এলেন ব'লে;
শার কত দিন ? মাস ছয় আরো ছথ-বন্ধণা আমরা সবো,
খ্যানরো প্রাবণ মোরা সাধুজন সতামুগেতে বাবই চ'লে।
অহুবেরা মরে কাটাকাটি ক'রে, আমরা তাদের সঙ্গদোবে
বিপাকে বদিও পড়েছি আজিকে, কেলা তো প্রায় দিয়েছি মেরে;
সর্কালাটা কান ঘেঁবে বুঝি কেটে গেছে এই দারুণ পোবে,
গাঁজি ও গণকে বিধাস রাখো, নতুবা পড়িবে বিধম কেরে।

উৎসর্গ

কণ তাহার প্রকাশকের নিকট হইতে বাড়ি ফ্রিনিল নয়টারও পরে ।
ক্রান্ত পদে তিনতলার সিঁড়ি ভাঙিয়া যথন নিজের ছোট ফ্রাটেটিতে
সে চাবি খুলিয়া চুকিল, তথন যেন আর আলো জালিবার মতও দেহের
অবস্থা নাই। অবস্থা আলো জালিবার খুব বেশি প্রয়োজনও ছিল না,
প্বের জানালায় শুধু সাশি দেওয়া,ছিল, তাহারই মব্য দিয়া প্রচ্র চাঁদের
আলো আসিয়া পড়িয়াছে, ঘরের মধ্যে প্রায় সব কিছুই আবছা দেখা
যায়। সে পাঞ্জাবি ও গেঞ্জিটা খুলিয়া আলনায় টাঙাইয়া রাখিল, তাহার
পর ঘরের জানালাগুলি সব খুলিয়া দিয়া একটা ক্যাছিসের চেয়ারের উপর
দেহ এলাইয়া দিল।

নীচে তথনও কর্ম্মৃথর কলিকাতা ঘুমাইয়া পড়ে নাই। তথনও ট্রাম-বাদ পূর্ণ উন্থমে চলিয়াছে, দোকানপাটও দব বন্ধ হয় নাই। শহরের কর্মব্যন্ততার এই মিলিত কোলাহল এতটা উপরে আদিয়া কেমন ধেন মধুরই লাগে। নীচেকার উজ্জ্বল আলো এথানের চন্দ্রালোককে মান করিতে পারে না, কিন্তু তাহার একটা বেশ এ পর্যন্ত পৌছায়। বেশ লাগে অঞ্চণের এ ব্যাপারটা। দে নিক্তের একান্ত কাছে কলরব পছন্দ করে না, কিন্তু তাই খলিয়া একেবারে নির্জ্জনবাদেও তাহার ঘেন প্রাণ ইাপাইয়া উঠে। সেইজন্ম ইচ্ছা ক্রিয়াই শহরতলীতে যায় নাই, শহরের জ্বনতাম্থর এই বিশেষ ব্যন্ত রাজপথটিতেই আদিয়া ফ্ল্যাট ভাড়া ক্রিয়াছ।

ম্যাট তো ভারী! মোট দেড়খানা ঘর। ঘর বলিতে এই একটি, পাশে যে স্থানটি আছে তাহাকে আধখানা ঘর বলিলেও বেশি সম্মান করা হয়—চলনসই মাত্র। একটি ছোট টেবিল পড়িলেই আর নড়িবার উপায় থাকে না। অঞ্চান্ত ম্যাট্গুলি হইতে তিল তিল ক্রিয়া স্থান বাঁচাইয়া এই অনুত তিলোত্তমা তাহার! অনৃষ্টে গড়িয়া উঠিয়াছে। অবশু এক পক্ষে তাহা ভালই হইয়াছে:বলিতে হইবে, নহিলে পনরো টাকা ভাড়ায় একটা পৃথক ম্যাটই বা মিলিত কোথায় ? ; অম্পের এখন যা মানসিক অবস্থা, মেদের বাসা সে কল্পনাও করিতে পারে না। অথচ শুধু একজন পুক্ষবকে ঘরও বড় একটা কেহ ভাড়া দিতে চায় না। আর যদি বাং পাওয়া যায়ও, সে বড় গোলমাল।

তাহার চেয়ে এইই বেশ। পনরোটি টাকা ভাড়া দেয়, আর এই বাড়েরই দারোয়ানকে দেয় সাতটি টাকা, সে ত্ই বেলা রালা করিয়া দিয়া যায়। হিন্দুস্থানী দারোয়ান, স্বতরাং মাছ মাংস সে ধায় না, দিতেও পারে না, কিন্তু তাহাতে অরুণের বিশেষ অস্থবিধা হয় না, নিরামিষই তাহার ভাল লাগে। আর একটি ঠিকা বি আছে, সে প্রতাহ সকালে আসিয়া যরের কাজ করিয়া দিয়া যায়। এইই তাহার সংসার।

ইহার বৈশি আজ আর সে চায়ও না, বরং এইটুকু স্বাচ্ছন্দা বরাবর বজায় থাকিলেই সে খুশি। মাস ছয়েক আগে এই ব্যবস্থার কথাও সে কল্পনা করিতে পারিত না। ছইটি কি তিনটি গোটা পাঁচ-ছয় টাকার টিউশনি সম্বল করিয়া যাহাকে জীবনয়াত্রা নির্বাহ করিতে হইত, মেসের ছই বেলা ভাত এবং কোনমতে কোথাও একটু মাথা গুঁজিবার স্থান, এইই ছিল তাহার পক্ষে বিলাস।—একেবারে সম্প্রতি, মাত্র ছয় মাস আগে। ভগবান মুথ তুলিয়া চাহিয়াছেন, চল্লিশ টাকা মাহিনার একটা মান্টারি মিলিয়াছে, এবং চাকরিটা টিকিয়া যাইবে বলিয়াই সে স্থাশা করে। অন্তত সেই ভরসাতেই সে মাস-তিনেক আগে এই ফ্লাটটা ভাড়া লইয়াছে।

অবশু শুধু মান্টারিই আজ আর তাহার একমাত্র অবলয়ন নয়, প্রায় বংসর ত্রেক আগে গভীর বেদনা এবং নৈরাশ্রের মধ্যে উপার্জ্জনের আর ঐত্টা পথও হঠাৎ সে খুঁজিয়া পাইয়াছিল। খুব ছেলেবেলায় স্থলের মাগাজিনে সে কবিতা পু.গল্প লিখিত, এতদিন পরে মানসিক অবসাদে যখন একেবারে ভাঙিয়া পড়িবার উপক্রম হইয়াছিল, তখন সে সেই পুরাতন অভ্যাসের মধ্যেই আবার সান্তনা খুঁজিয়া পাইয়াছিল। এবার আর কবিতা লিখিবার চেষ্টা করে নাই, শুধু গল্প। একে একে ত্ই-একটি সাময়িক-পত্রে সে গল্প ছাপাও হইল, ক্রমে ভাহার দক্ষন পাঁচ টাকা সাভ টাকা দক্ষিণাও মিলিতে লাগিল। সেদিন যাহা ছিল অক্বর, আল ভাহাই মহীক্ষহে পরিক্ত হইয়াছে—বাংলা দেশের এক বিখ্যাত প্রকাশক একেবারে তিন শত টাকা দিয়া ভাহার একথানি উপত্যাস লইয়াছেন, এবং সেটি ছাপাও প্রায় শেষ হইয়া আসিয়াছে। আজ ভাহারই শেষ কয় পৃষ্ঠার প্রক্ষ, এবং বাকি এক শত টাকার চেক প্রকাশক দিয়া দিয়াছেক।

অরুণ একবার নড়িয়া চড়িয়া বসিল। প্রাফটা দেখিতে হইবে, আলোটা জালা দরকার। প্রকাশক মোহিত কবু অহুরোধ করিয়াছেন, ইন্থুল যাবার পথেই প্রেদ পড়বে, যদি কিছু মনে না করেন, তা হ'লে যাবার পথে প্রাফটা প্রেদে ফেলে দিয়ে গেলে বড়ড় ভাল হয়। তা হ'লে, কাল ছাপা শেষ হয়ে পরশু বইটা বেরিয়ে যেতে পারে।

প্রথম উপতাস বাহির হইবে। তাহার নিজের আথাহও বড় কম নয়। সে আলোটা জালিবার জন্ম উঠিয়া দাঁড়াইল।

কিন্তু সঙ্গে সঙ্গে মনে পড়িয়া গেল মোহিতবাব্র আর একটা কথা, টাইটেলের চার পাতা বাদ দিয়েও আর ছটো পাতা বাঁচছে। 'উৎসর্গ' করার যদি কাউকে 'থাকে তো লিখে দিন না। প্রথম বই আপনার কাকে উৎদর্গ করবেন ভেবে দেখুন।

কথাটা খুবই সাধারণ। কিন্ধ ইহার পিছনে কতথানি অপ্রীতিকর চিস্তা এবং শ্বতিই না জড়াইয়া আছে।

অরণ আর আলো জালিবার চেষ্টা করিল না। নীচে কোলাহলমুখর, আলোকোজ্জন রাজপথের দিকে চাহিয়া বহুক্ষণ শুরুভাবে দাঁড়াইয়া
রহিল, তাহার পর আবার চেয়ারেই ফিরিয়া আদিয়া বদিল। তাহার
প্রথম বই কাহাকে উৎসর্গ করিবেক-এই প্রশ্নটার সামনাসামনি দাঁড়াইয়া
আজ এই সত্যটাই নে গভীরভাবে উপলব্ধি করিল যে, পৃথিবীতে তাহার,
কেহ নাই। আত্মীয় বন্ধু স্বেহভাজন, কোথাও এমন কেহ নাই, যাহার্র
হাতে তাহার বহু বিনিদ্র রজনীর ফল, বহু দাধনার বস্তু এই বইখানি
তুলিয়া দেওয়া যায়:

অথচ আজ তাহার সবই থাকিবার কথা। মা খুব অল্প বয়সে মারা গিয়াছিলেন বটে, কিছু বাবা সে অভাব জানিতে দেন নাই কথনই। অতি যত্নে মাহ্য করিয়া, বি. এ. পাস করাইয়া অফিসেও চুকাইয়া দিয়াছিলেন এবং সংসারে লোকের অভাব বলিয়া অনেক খুঁজিয়া স্থলরী পুত্রবধৃও ঘরে আনিয়াছিলেন। সেদিন জীবনকে ভাহার রঙিন বলিয়াই বোধ হইয়াছিল।

কিন্তু একটি বংসর কাটিতে না কাটিতে কি কাগুটাই না হইয়া গেল! বাবা মারা গেলেন, ভাহারই মাস করেকের মধ্যে হঠাৎ অফিসটিও উঠিয়া গেল। সেই যে চাকরি গেল, আর কিছুতেই কোথাও কোন কাজ মিলিল না। এক মান, তুই মান, বংসর, তুই বংসর কাটিয়া গেল। বাবা বিশেষ কিছুই রাখিয়া যাইতে পারেন নাই, স্কতরাং একে একে নীলিমার গহনাগুলি সব গেল, তাহার পর ঘরের আসবাবপত্র, সবশেকে বাসনকোসন। মধ্যে মধ্যে তুই-একটি ভোটখাট টিউশনি হয়তো পায়, কিন্তু দে পাঁচ-সাত টাকার, তাহাতে খাওয়া-পরা বাড়িভাড়া সবগুলি চলে না। বাড়ি ছাড়িয়া ফ্লাটে আসিল, সেখান হইতে ভাড়াটে বাড়ির একখানা ঘর, নীচের তলায় অন্ধকার ঘর। তব্ ভাড়া দেওয়া যায় না। অপমানের ভয়টা বছ বেশি ছিল বলিয়া এশি ধার করিতে সে পারিত না। যাহা কিছু সামান্ত পাইত কোনমতে ঘরভাড়াটা দিয়া দিত, স্ক্রোং নিজেদের ভাগ্যে দিনের পর দিন চলিত উপবাস

উ:, সেদিনের কথা মনে হইলে আজও বৃকের রক্ত হিম হইয়া যায়। শুধু নৈরাশ্য আর ভিক্ততা। এতটুকু আশা, এতটুকু আনন্দের আলোও কোথাও নাই। সাবা দিনই প্রায় কাজের চেষ্টায় ঘুরিত, গভীর রাজে ক্লান্ত দেহ ও ভগ্ন মন লইয়া বাড়ি ফি'রয়া দেখিত, হয়তো নীলিমা তখনও শুল্ধ মুখে তাহার অপেক্ষায় দাঁড়োইয়া আছে। আগে আগে সে প্রশ্ন করিত, নয়তো একটু মান হাসিত, ইদানীং তাহাও আর ক্ষারিত না। উপযুগির উপবাসে তাহার সমস্ত প্রাণশক্তি সিয়াছিল ফুরাইয়া। দিনের পর্ণদিন এই একই ঘটনা ঘটিয়াছে, তবু একটা কুড়ি টাকা মাহিনার চাকরিও সে জোটাইতে পারে নাই।

অরুণের আত্মীয়ম্বজনরা দারিদ্রা দেখিয়া বছদিনই ত্যাগ করিয়া-ছিলেন, নীলিমাকুঞ বিশেষ কেছ ছিল না; রুপটি দেখিয়া নিতাস্ত গরিবের ঘর হুইভেই অরুণের বাবা তাহাকে আনিয়াছিলেন। মুতরাং এক বেলা আ্রান্থায় দিতে পদরে, খাত্ত দিতে পারে, শেষ পর্যান্ত এমন কেইই যথন আরু রহিল না, তথন কোন প্রকার ধাব করা বা সাহায্য চাওয়ার চেষ্টাও অরুণ ছাড়িয়া দিল, তথন চলিতে লাগিল শুধু উপবাদ। ঘুই দিন, তিন দিন অন্তর হয়তো ভাত জোটে, তাও এক বেলা।

অবশেষে নীলিমা আর সহিতে পারিল না। আশ্রয় দিবার জীত্মীয়

ছিল না বটে, কিছু রূপ যথেষ্ট ছিল বলিয়া সর্বনাশ করিবার লোকের অভাব ঘটিল না। অরুণের চরম তুদ্দিনে ত হার ভার বহন করিবার দায়িত্ব হইতে মুক্তি দিয়া নীলিমা একদিন চলিয়া গেল। যাইবার সময় শুধু এক ছত্র চিঠি রাধিয়া গেল—

আমি আর সইতে পারলুম না। আমাকে মাপ ক'রো। আমার ভার ঘুচলে তুমিও হয়তো এক বেলা থেতে পাবে।

অক্লণ অকুসাৎ সোজা হইয়া দাঁড়াইল। তাহার মাথা দিয়া তথন যেন আগুন বাহির হইতেছে। সে বাথরুমে গিয়া মাথায় থানিকটা জল থাবড়াইয়া দিল, তাহার পর ম্থ-হাত মুছিয়া জোর করিয়া আলোটা জালিয়া প্রফ দেখিতে বসিল। কাজ সারিতেই হইবে, ব্থা চিস্তা করিবার সময় নাই।

কিন্তু প্রাফ ছিল সামান্ত, শীঘ্রই শেষ হইয়া গেল। আবার সেই 'উৎসর্গের প্রশ্ন। সামনে কাগজগুলা খোলাই পড়িয়া রহিল, টেবিল-ল্যাম্পের আলোটা নিঃশব্দে জলিতে লাগিল, সে জানালার মধ্য দিয়া রাস্তার ওপারে আর একটা বাড়ির কানিদে, যেখানে এক ফালি চাঁদের আলো আসিয়া পড়িয়াছে, সেই-দিকে চাহিয়া বসিয়া রহিল। মন তাহার চনিয়া গিয়াছে তখন কত দূরে, অতীতের এক কুৎসিত কর্দ্ধমাজ্য মেঘ-ঘন দিনে। সেখানে আলোর রেখা মাত্র নাই, সেদিনের কর্ষী মনে পড়িলে আজন্ত আত্মহত্যা করিতে ইচ্ছা করে—

সেদিন হয়তো ভাহার মরাই উচিত ছিল। নিজের স্ত্রী ভরণপোষণের অক্ষমতার জন্ম যাহাকে ভাগা করিয়া যায়, সে আবার সেই
কালাম্থ লইয়া বাঁচিয়া থাকে কি বলিয়া? কিন্তু মরিতে সে পারে নাই।
হয়তো স্বাভাবিকভাবে মৃত্যু আসিলে সে আদর করিয়াই বরণ করিত,
কিন্তু স্বেচ্ছায় জীবনটাকে বাহির করিতে সে পারে নাই, অত তৃংথের
পরেও না। বরং গৃহস্থালীর সামান্ত যে তৃই-একটা তৈজস অবশিষ্ট ছিল,
ভাহাও বেচিয়া একটা মেসে গিয়া উঠিয়াছিল, এবং নিজের মনেও
স্বীকার করিতে তাহার লক্ষা হয়, তৃই বেলা ভাত ধাইতে পাইয়া সে যেন
স্বতির নিখাসই ফেলিয়াছিল। সেই হইতেই সে নিশিক্ত এবং নিংসক।

সেই হইতে ভাবার একটু একটু করিয়া সে নিজের জীবিকার ব্যবস্থা করিতে পারিশ্বাছে, আজ বরং তাহার অবস্থা সচ্ছলই, কিছ এই সচ্ছলতা একদিন যাহার জন্ম স্বচেয়ে প্রয়োজন ছিল, তৃংথের ঘূর্ণাবর্ত্তে তাহার সেই জীবনসন্ধিনীই গিয়াছে হারাইয়া। আজ আর এ স্বাচ্ছন্যের যেনু কোন মূলাই নাই। কোথায় আছে সে কে জানে, স্থে আছে কি আরও তৃংথে আছে ! কাহার আশ্রয়ে আছে তাই বা কে জানে, সে কেমন লোক! হয়তো বা বাঁচিয়াই নাই। তৃংথে, কটে, দারিন্যো—হয়তো অকালে এ পৃথিবী হইতে বিদায়ই লইয়াছে।

কথাটা ভাবিতেই অরুণের তুই চোথ অশ্রুপরিপূর্ণ হইযা আসিল। বেচারী অত তুংথই সহিল, আর ক্ষেকটা দিন, ধৈয়া ধরিয়া ধাকিলে হয়তোঁ আর ইহার প্রয়োজনই হইত না। আজ এই স্বাচ্ছন্দাের সেও অংশ লইতে পারিত। আজ আর তাহার প্রথম উপন্তাস কাহাকে উৎসর্গ করিবে, এ প্রশ্নই উঠিত না। সে হয়তো আজও বাঁচিয়া আছে, অথচ এ সমস্তার মীমাংসা করিতে পারিতেছে না অরুণ কিছুতেই—

নীলিমাকেই সে উৎসর্গ করিবে নাকি শেষ পর্যন্ত ? কুলত্যাগিনী স্ত্রীকে ? দোষ কি ?

চিস্তাটা মাথায় আসিবার সঙ্গে সঙ্গে দে যেন অস্থির হইয়া উঠিল।
চূপ করিয়া বসিয়া থাকিতে না পারিয়া সঙ্কীর্ণ ঘরের মধ্যেই পায়চারি শুরু
করিয়া দিল।

বেচারী নীলিমা; তাহারই, বা অপরাধ কি ? কি কটটোই না করিয়াছে সে! দিনের পর দিন নিরম্ব উপবাস করিয়াছে, লজ্জানিবারণের কাপড় প্যাস্ত জোটে নাই। বহুদিন তাহাকে গামছা পরিয়া একমাত্র ছেঁড়া কাপড় শুকাইয়া লইতে হইয়াছে। তবু—তবু সে গঞ্জনার একটি শক্ত মুপ দিয়া উচ্চারণ করে নাই, কোন প্রকার অক্যোগ করে নাই। আগে হাসিম্প্লেই সব সহিয়াছে, ইদানীং হাসিতে পারিত না, তবু সহিয়াছে—নীরবে নিঃশব্দে। ভাত জ্টিলেও সে ভরসা করিয়া প্রা থাইতে পারে নাই, আবার স্বামী থাইবে বলিয়া সঞ্চয় করিয়া রাথিয়াছে। শেষ প্যাস্ত যদি সে একদিন ত্র্বল হইয়া পড়িয়াই থাকেতে। সে এমন কিছু অপরাধ নয়।

অরুণ তাহার মনের মধ্যে বছ দূর পর্যান্ত দৃষ্টি মেলিয়া দিয়া, আজ বোধ করি প্রথম, লক্ষ্য করিল যে, দৈগানে নীর্লিমার সম্বন্ধে কোন অভিমান, কোন অমুযোগই আর অবশিষ্ট নাই। হয়তো আছে বেদনাবোধ, কিন্তু তাহার জন্ত দায়ী তাহার নিজেরই অদৃষ্ট।- যতদিন নীলিমাকে দে পাইয়াছে, কথনও কোনও অভিযোগের কারণই তো দে घिटि एत नाहे। प्यारं, त्थार्म, त्रवाम, नौनाठाकाला পরিপূর্ণ ভাহার সেই কিশোরী বধ্র কথা মনে পড়িলে আজও সারা দেহে द्यामाक व्या ना, यक्तिन तं भाव्याह, जान भितिव्याव भाव्याह । এমন তুর্ভাগ্য খুব অল্ল লোকেরই হয় বটে, কিন্তু এমন সৌভাগ্যও কদাচিৎ **एक्या यात्र। अथम योगरान, रमरे निम्छि कोगनयाजात এक-এकि** বিনিজ রজনীর যে মধুমুতি তাহার মনের মধ্যে সঞ্চিত আছে, শুধু সেইগুলি অবলম্বন করিয়াই তো একটা জীবন স্বচ্ছন্দে কাটিয়া ঘাইতে পারে। তবে, তাহার কি কোন মূল্যই নাই, দেজন্য কোন কুতজ্ঞতা নাই ? অরুণের নিজের দোষে, অসীম তৃংখের ফলে, একটি মুহুর্ত্তের তুর্বলভায় যদি ভাহার পদস্থলন হইয়াই থাকে ভো দেইটাই কি সে মনের মধ্যে বড় করিয়। রাখিবে, আর অতথানি প্রেম, অতটা নিষ্ঠা. সব বার্থ হইয়া যাইবে ?

না, মনের এই তুর্ফলতা, এই অন্তায় সংস্কারকে সে কিছুতেই প্রশ্রেষ্ট দিবে না, নীলিমাকেই সে তাহার প্রথম বই উৎস্র্গ করিবে।

নীচে তথন রাজপথ জনবিরল হইয়া গিয়াছে, দোকানপাটগুলি বন্ধ হওয়ার সঙ্গে সঙ্গে রান্তার আলোও ইইয়া উঠিয়াছে মান। শহরের স্থান্ত বিক্কতার উপতের যেন চমৎকার একটি সুষ্প্তি নামিয়া আসিয়াছে, সমস্টা মিলিয়া একটা করুণ অথচ মধুর শান্তি।

সে থানিকটা যেন কিসের আশায় কান পাতিয়া দ্বঁ দুল্ইয়া রহিল। পাশের ফ্লাটে তথনও স্বানী-স্ত্রীর আলাপের গুপ্তন শোনা যাইতৈছে, নীচে কোথায় একটা ছেলে কাঁদিতেছে একটানা স্বরে। আর সব শাস্ত, গুরু।

সে একটা দীনিখাস ফেলিয়া ফিরিয়া আসিয়া আবার চেরারে বসিল, তাহার পর দৃঢ় হত্তে প্রাফের কাগজগুলা টানিয়া লইয়া উৎসর্গ-পৃষ্ঠাটি লিখিয়া দিল,। বেশি কিছু নয়, শুধু—"শ্রীমতী নীলিমা দেবী, কল্যাণীয়াস্থ"। পরের দিন সন্ধাবেলাই বই বাহির হইয়া গেল। প্রকাশক মোহিতবাব এক কপি খাতে করিয়া রাত্রে আসিলেন তাঁহার রক্ষিতার বাড়ি। উপরে উঠিয়া তাহার সামনে বইখানা ফেলিয়া দিয়া কহিলেন, এই নাও, তেতামার সেই বুই বেরিয়েছে। সে বসিয়া কি একটা বুনিতেভিল, তাড়াতাড়ি সেপ্তুলি নামাইয়া রাখিয়া সাগ্রহে বইটা তুলিয়া লইল। চমৎকার বাঁধাই, উপরে রঙিন ছবি, তহিরেই মধ্যে ঝকঝক করিতেছে বই ও লেখকের নাম। খানিকটা নাঞ্য়ি-চাড়িয়া বইটা বিছানার পাশে একটা টিপয়ের উপর সম্বের রাখিয়া দিয়া সে উঠিয়া মোহিতবাবুর স্বাচ্ছন্দার তদ্বিবে মন দিল। চাদর ও জানাটা খুলয়া তাহার হাতে দিতে দিতে মোহিতবাবু বলিলেন, বাবা, বাঁজলাম। যা তাগাদা তোমার, ওই বইটা যেন আমার সতীন হয়ে উঠেছিল।

ভাহার পর নীচের ঢালা বিছানায় দেহ এলাইয়া দিয়া কহিলেন, রামটহল গেল কোথায় ? একটু ভামাক দিতে বল। বেরুল ভো, এখন খরচাটা উঠলে বাঁচি। ভোমার কথা শুনে একগাদা টাকা দিয়ে বইটা নিলাম, ওর আদ্ধেক টাকাও কেউ দিত না।

ও পক্ষ তথন কি একটা কাজে ব্যস্ত ছিল, মূথ না ফিরাইয়াই কহিল, নিশ্চয়ই উঠবে। অত ভাল লেখা, লােুকে নেবে না ?

মুখটা বিক্বত করিয়া মোহিতবার কহিলেন, কে জানে র্বক লেখা, আনি কি আর কোনটা পড়েছি ছাই। তুমিই খালি ওর নাম করতে গ'লে পড়।

••

হাঁা গো মশাই, শুধুবুঝি আমি ভালই যদি নাহবে, তাহ'লে অতগুলো মাসিক-পত্ত ওঁর লেখা ছাপে কেন ?

মোহিতবাব্ একটা তাচ্ছিলাস্চক শব্দ করিয়া কহিলেন, হাা, ওদের তো ভারী বৃদ্ধি, তরা যা পায় তাই ছাপে। তোমারও যেমন খেয়ে-দেয়ে কাজ নেই, যতগুলো কাগজ অরুণবাব্র লেখা ছাপে, স্বগুলোই তো তুমি নিতে শুক করেছ দেখছি।

কি করব, একলা একলা সময় কাটে কি ক'রে আমার ? তুমি কিছু ভেবো না, ও বই নিশ্চয়ই ভাল বিক্রি হবে। সব কাগজে পাঠিয়ে দাও, নিশবে, ভাল সমালোচনা বেকলেই বিক্রি হতে শুক্ত হবে। হ'লেই বাঁচি। একেবারে নতুন লেখক, ভয় করে বড্ড।

মোহিতবাবু থানিকটা চোথ বুজিয়া পড়িয়া বহিলেন। একটু পরে রামটহল তামাক দিয়া যাইতে উঠিয়া বদিয়া গড়গড়ার নলটা হাতে তুলিয়া লইয়া কহিলেন, হাা, আর একটা ভারী মজার ব্যাপার বলতে ভূলে গেছি। শুনেছ, ওর বউয়ের নামও নীলিমা।

নীলিমা হেঁট হইয়া জল-খাবারের থালা রাখিতেছিল, অকস্মাৎ তাহার হাত কাঁপিয়া উঠিল, প্রাশ্ন করিল, কে বললে ?

মোহিতবাব্ জবাব দিলেন, ওই দেখ না বইটা খুলে, উৎসর্গ করেছে তার নামে।

নীলিমা তাড়া ওপড়ি বইটা খুলিয়া উৎসর্গ-পৃষ্ঠাটা বাহির করিল। মিনিটখানেক সেদিকে নিঃশব্দে চাহিয়া থাকিয়া প্রশ্ন করিল, কিন্তু ও বে ওঁর বউয়ের, তা কেমন ক'রে জানলে ?

মোহিতবাবু মূথ হইতে নলটা সরাইয়া বলিলেন, বললে যে। নামটা দেখে ভারী মজা লাগল। বলতে তো পারি না কিছু, ওঁকেই জিজ্ঞাসা করলাম, ইনি কে মশাই? অরুণবাবু জবাব দিলেন, আমার স্ত্রী। অঙুত মিল, না?

নীলিমা কোন উত্তর দিল না। তথনও তাহার চোথের সামনে সেই উৎসর্গ-পৃষ্ঠাটা থোলা, কিন্তু অক্ষরগুলি তথন তাহার চোথে পড়িতেছিল না, সব যেন তাহার দৃষ্টির সন্মুথে লেপিয়া মুছিয়া একাকার হইয়া গিয়াছিল।

আরও মিনিট তুই পরে বইটা বন্ধ করিয়া রাথিয়া ঈষৎ রুদ্ধ কণ্ঠে কহিল, দেখি, ভোমার চাটা নিয়ে আসিগে।

কিন্তু তথনই সে নীচে গেল না। ওপাশের বারান্দায় দাঁড়াইয়া অনেকক্ষণ গলির উপরের এক ফালি অন্ধকার আকীশের দিকে নিনিমেষ নেত্রে চাহিয়া রহিল। তাহার পর কে জানে কাহার উদ্দেশে হাত তুলিয়া নমস্বার করিল।

মোহিতবাবু ততক্ষণে ঘুমাইয়া পড়িয়াছেন।

কুরুক্ষেত্রের পরে

্ব্র ঘরে কেন শুনি রোদনের রোল কুফনাথ ? ঘরে ঘরে কেন দেখি হায়, অন্ত-আরক্তিম-আঁখি উদ্ধপানে চেয়ে আকাশপ্রদীপ ? কাশগুর-ধরা সম কেন দেখি আজ কিধবার শ্বেতাম্বর ব্যাপ্ত দিকে দিকে? দিখধুর আঁথি কেন অশ্র-ছলছল খাশানের চিতাভম্ম-ধুমে ? যৌবনে যোগিনী সম বস্তন্ধরা কেন অস্থিমালী, কাপালিকা, মৃতশ্যা-ভম্মের ভৈরবী ? নরমুণ্ড-রুদ্রাক্ষের অক্ষমালা করে এ কি ধ্যানে সমাসন্ন নিস্তব্ধ প্রকৃতি ? কে ঘুচাল ভেদ বল দিবস-রাত্রির ? শিবাধ্বনিপ্রহরিত দিবস ? নিশীথে উঠিছে শুনি জাগ্ৰত পক্ষীর অবিরাম আর্ত্ত হলহলা? কি জন্ম পর্জন্মের দৃষ্ট এই অভিলায রক্তর্ষ্টিপাঁতে ? বুষ্টি মহে ? নররক্ত ? ক্ষ্ধিত, অপুষ্ট, শীর্ণ, ছায়ালাঞ্ছ দেহে এত রক্ত ছিল ? অষ্টাদশ অক্ষোহিণী কত শংখ্যা তারা ? সেই যে মোদের গ্রাম ন্রস্বতী-তীরে তার চেয়ে বেশি হবে ? কি লজ্জায় অংধামুথ ? এই তোগৌরব ! তোমাদের শস্তক্ষেত্র-সীমা নির্দ্ধারণে নিঃক্ষতিয় সারাদেশ ! পার্বত্য গান্ধার হতে লোহিত্যা নদের, কুমারিকা হতে কোন্দুর হিমাদ্রির অগণ্য ক্রিয়

এসে বধিয়াছে পরস্পরে; নাহি ছিল
পরিচয়, নাহি ছিল মিজভা, নামেও ?
অজ্ঞাত! কেন যে জানি। পাণ্ডবে কৌরবে
হবে ভিটা ভাগাভাগি! ভুটাক্ষেত্র হতে
কে কভটা শশু পাবে ভাহারি বিবাদে
ছই পক্ষ অসিত্রভী। 'এস পৃথিবীর
ক্ষজিয়েয় ধর্মগৃদ্ধ ভানে!' কি আহ্বান!
কি উলার, কি উলাত্ত! নিজ স্থার্থ টারে
কি কৌশলে নরনাথ তুলেছ সাজায়ে
জগতের খার্থ-বারবর্! সকলেরি
ভোগা এ যে! সম্পদে সন্ধান নাই, আর
বিশ্বতরে মুক্তদ্বাব বিপদের দিনে।
মহারাজ, এ ভো ক্ষ্ম্ রাজনীতি নহে,
গৌতমের স্বপ্নে-দেখা এ যে বিশ্বপ্রম!

জান কি গো নরনাথ, যুদ্ধ কারে বলে ?
দেখে এস রণস্থলী। বিধাতা নির্দিয়,
আর তুমি অন্ধ। কোন্পুণো অন্ধ তুমি,
তাই ভাবি আজ। কুরুক্ষেত্র মরু 'পরে
যে মৃত্যার মরীচিকা কাঁপিছে আভাসে,
বৈতরণা আভাচ্ছবি! শক্র মিত্র দোঁহে
ঘনতর আলিঞ্গনে লুটাইছে সেথা।
শেল, শূল, গদা, ধন্ম, কিরীচ, পট্টিশ,
মুয়ল, মুদগর, শক্তি, শন্ধ, ভিন্দিপাল,
তুরী, ভেরী, চর্ম, বর্ম, তুন্দুভি, দানামা,
ভোমর, ভোমর, কৌন্তঃ; শন্তা মহারাজ,
বিজ্ঞানের কি মহিমা! সামান্ত মান্থ্য
বিধাতার চেয়ে শ্রেষ্ঠ, বছ বৃদ্ধিমান
বিধাতার চেয়ে। বিধাতা দিলেন লৌহ,

অস্ত্র পাড়ল মানব। নহে শুধু
স্কটার সেবড়, পশু হতে মহত্তর
নর। পশু কি গড়িতে জানে কভু অস্ত্র
অগ্নিদ্ধর ? নথরাস্ত্রে তারা শুধু করে
হানাহানি। হায় পশু, ভোমা হতে শ্রেষ্ঠ
যে মানব!

কি ভাবিছ রাজা, কি শুনিছ বিদি ? বেদনা-বিধির কর্ণে শুনিতে কি পাও অক্সন্ত ঐক্যতান মর্মভেদী বিশ্ববেদনার ! ধরণী-লুঠনত্রতে তব পুত্রগণ ছুটিয়াছে দিখিদিকে: কোথা চম্পা, কোথা লন্ধা, কোথায় বাহলীক. স্থমাতা, স্বর্ণ, বলি, শ্রাম, বন্ধা, চীন: কারো স্বর্ণ, কারো রৌপ্য, কারো তৈলথনি, ভৃত্তর-প্রোথিত; গজদন্ত, মুগনাভি, **ठन्मन, অগু**कः, हौत्रक, शास्त्रम, शाबा, মাণিক্য, স্ফটিক; অল্ল, চুনি, মরক্ত অংশুক, মৌক্তিক; হায়, নিখিল পুথীর অশ্রেদক ঐশ্বর্যার চৌর্য্যে রমণীয় এ হস্তিনাপুরী। প্রত্যেক পাথরথানা তব প্রাসাদের জান কি কাহিনী বহে ? মাতার চোথের জলে, সতীর লজায়, ভাতার হৃদয়রক্তে, ভগ্নীর বিলাপে, ুৰ্বপোয় বালকের ক্রীড়নক-কাড়া ভগ্নখেলা মনোরথে গঠিত এ পুরী, **° শ্বরগের স্থচত্তর ছন্মবেশ-পরা** এ নব নরক ় বিখের বেদনা আজ আসিয়াছে ফিরে রাত্রিচর বাতুড়ের পাটল পাথায়---অতল গহবরে যথা

ছিল্পমস্তা-ধ্বনি। নিধিল ক্রন্দন, শোন, । মাথা কুটে মরে পাষাণ-প্রাকারে তব / অফুক্ষণ; অভিশাপে ভস্মিত এ শোক-জতুগৃহ।

ভাই আজি মুখে মুখে পাই শুনিবারে মহৎ সঙ্কল্ল যত; তাই, নব কোষ্ঠী-সংরচন-ধুরন্ধর য্ত বহু স্কন্ধ সমাবেশে ধরিবারে চায় কৃত্রিম বাঞ্চকি-গর্ব্বেস্খলিত-ভিত্তির প্রাচীন জগৎপত্ত। হায় মহারাজ. রোগশ্যা সাধু-ইচ্ছা এ যে ! মেঘ-কাটা নভে সেই পুরাতন স্থ্য, সেই রাছ ! নবযুগ! কোথা বল নবত্বের ঠাই ? দেই আমি, দেই তুমি, দেই পুরাতন লক্ষ সংস্থার। ধনীর অন্ত লোভ, ঈর্ব্যা দরিজের; প্রবলের নম্ভ আর .তুর্বলের ভীতি; রক্তসির অতিকামী শত স্বার্থ-তরী লুব যত বাণিজ্যের; তু:থের হাতুড়ি-ঘায়ে করিছে রচনা 🕠 নৃতন কিরীচ আজো অপ্রব্যবসায়ী; রাষ্ট্রনীতি আজো সেই পুরাতন চালে গুপ্ত সন্ধি-প্রণয়ের শব্দভেদী বাণ হানে অসতক বুকে; হঠাৎ কখন বণিকের মিষ্ট হাসি শাণিত অসির লভে ভীব্র ধার ; খ'দে যায় ভদ্রভার শেষ ছদ্মবেশ। তারপরে ? তারপরে জান মহারাজ, অষ্টাদশ অকৌহিণী ष्यद्योगमा मित्न ! नव यूग १ এ द्वा भरत १ রোগশ্যা,-সাধু-ইচ্ছা-কুয়াশা মিলাবে
নবস্থ্য-স্থাইস্থাদয়ে, করিও না ভয়।
স্থর্গন্ত,প-সংরচনে স্পদ্ধিবে ধনিক
স্থমেরুর ভূকভারে; লুঠনলোলুপ
দফ্য সাজ্বিবে বণিক; মারণ-চত্র
দক্ষতর স্ক্রতর অস্ত্র-উদ্ভাবনৈ
জ্ঞানী যাবে যন্ত্রণালে।

তেমনি উল্লাদে
নারী-করতালিপুট বালিখিলা যত
বসনবাসনদৃপ্ত মদির উৎসাহে
সাজিবে সৈনিক। এই তো নবীন যুগ,
বছ অভীপিত! সেই স্থা, সেই রাছ!
আবার পুঞ্জিত পাপ তীক্ষতর শূলে
বিদারিবে শুভাবরে! আবার মাহ্যষ
অর্কাদ অজ্ঞোপচারে করিবে মোক্ষণ
রক্ত কল্যিত। বৃহত্তর কুফক্ষেত্র,
তুংখ দক্ষতর। আবার, আবার সেই!
যতদ্র চক্ষ্ চলে, চিত্ত দ্রতর—
পুরাতন মৃচ্তার সেই আবর্ত্তন
অনাগস্ত।...

চক্ষে কেন অশ্রু কুঞ্পতি ?
কুর্যান্ত-কুরণে-গুলা অন্ত গিরিশায়ী
হিফুর্ক ও কি ? ও কি নব কুর্যোদয়ে
বিগলিত আনন্দাশ্রু উদয়গিরির
ছিমানী-নিঃস্রাবে ? শোকে ও কি পুরাতন
যুগের ব্যতায়ে ? ভয়ে ও কি নবতন
আসন্ন যুগের ? হাঃ মহারাজ, তুই
মিথা, তুই মিথা জেনো। মিথা ভীতিশোক।

সেই প্রাতন শ্যা, সেই সিংহাসনে
প্রাছাদিত। পুরাতন কণ্টক বিষম্প
পুরাতন ক্ষতে আর করে না আঘাত
নব সংঘর্ষের। পুরাতন ব্রণ যত।
পদক সম্মানে তুলিবে বক্ষের 'পরে
স্গোরবে। তুমি আনি সেই পুরাতন।
মেদক্ষীত আরাজ্মর সন্ধান শ্যায়
ন্তনের স্থান কোথা ? পুরাতন নভে
সেই স্থা, সেই রাছ! হাঃ হাঃ মহারাজ,
নিঃসাড়ান্তনের এম করি আবর্ত্তন
প্রাতরে রেথান্তিত পুরাতন পথে
যুগোন্তর, বুহন্তর, মহত্তর, রণক্ষেত্র কুরুক্ষেত্র পানে, কুরুপতি!

শ্রীপ্রথমনাথ বিশী

অপ্রস্তুত

সমাপ্ত হয়েছে শিক্ষা—কল বালি প্রাচীর থানার,
নরা পিচকারি ল'রে শিথিরাছি নব দোলথেলা;
অংলাক আড়াল করি চাল শিথে ভিথারী-কানার,
এ-বাড়ি ও-বাড়ি পার্ণর ফরিবারে ঘোর রাত্রিবেলা।
সারবলী গাড়াইয়া শিপেছি কিনিতে চাল চিনি,
ঠাকুর চাকর বির অভাবে উনান ধরায়েছি;
বাস টাম বিনা দেখ, বেপাড়ার পথ চিনি চিনি
যথাকালে বরে ফিরে বেলিয়েছি পরোটার লোচি
রেডের অভাব, তবু নিভা চাছিতেছি নিজ দাড়ি,
ধোপা বিনা সাবানেতে রজকত্বত নোরা আছি;
নারীর অভাবে আজাে ছাড়ে নাই পুরুষের নাড়ী।
ছধটি মরিয়া মাত্র ইইয়াছি থোয়াক্ষীর-চাঁচি।
সকলি হয়েছে শেখা, শিষি নাই পাড়িতে বিছানা,
কতকাল করি বল, বোমা-ভরে এখানা-ওধানা।

একাল

কিছ করনার সৈ মৃক্ত আকাশ-বিহার বন্ধ হইরা গিরাছে।
কেথানে প্রসায়ের ঘনবটা, স্কুমার সাহিত্যের জন্ত অভিযান বিভ্যনা
মাত্র। এই আতত্বে-অবরুদ্ধ মনকে দিয়া স্প্তি করাই কি করিরা।
ওপার হইতে তাগিদ আসিতেছে ঘন ঘন, অমোঘ হন্বারে। এই বে
গৃহীত ইব কেশের মৃত্যুনা'-অবস্থা, এতে বরং একট্ পরকালের
চিন্তা করাই শাল্ত-সকত, লেধার কথা ভাবিব এমন অবসর কই। তন্ত্র্বেধা চাইই-ই, সম্পাদকীয় কড়া তাগাদা; সম্পাদক যমের চেয়ে ম্যুন
কিনে।

আকাশ তো গিয়াছেই, বেটাকে ভূতৰ বলা হয়, সেটাও জ্যাপ করিয়া পাতাৰে আশ্রম নইয়াছি। পাতাল শুনিতাম মৃত্যুর কোসর । সম্পূর্ণ না হউক, কথাটা অর্দ্ধসত্য তো বটেই। ভাবিয়াছি, দেখাই বাক না—এই সশব্দ সার্মিক মৃত্যুর নিকট হইতে পলাইয়া শব্দহীন হিমম্পর্শ অর্দ্ধমৃত্যুর আশ্রমে কোন একটা ক্রাহা হয় কি না।

হোঁয়ালি নয়, সতাই বোমার ভবে দীচের তলা আশ্রম করিয়া আছি।
নীচের তলা বলিলে ব্যাপারটা বেশ পরিছার না হইবারই কথা। বুশ
যুগ ধরিয়া এতদিন পর্যস্ত লোকে যেটাকে 'নীচের তলা' বলিয়া
আসিয়াছে, তথু বাঁচিবার আশায় ভাহারও নীচে একটি গৃহ নির্মাণ্
করিতে হইয়াছে। মাছবের উপরের গতি শেব হইয়াছে। তবু
মাছবই তো! সে চলিবেই। তাই আধুনিক প্রগতির লক্ষ্
অধাসতি; বরবাঞ্ডি সেই তালে পা ফেলিতে আরম্ভ করিয়াছে।

ক্ষাগভই, ক্ষান্তর কথার আসিয়া পড়িতেছি। কি করি ? অরির আঁচ হইতে নিজেকে অপসারিত করিয়াও গারের আলা মিটিডেছে না। কারণটা আপাতত বোমাও নয়, সাইরেনও নয়—বিধিও উউরের সংক্ষে একটা ক্ষা সম্পদ্ধ আছে। পরীয় এবং মনকে স্কৃচিত করিয়া লইয়া সম্পাদক মহাপরের ভাসিদ মিটাইবার বোগাড়বল করিছেছি, আমার ভূতনালিত পরিবার-মহলে একটা গোলবোগ করিল 1 শা

বলিতেছেন, জানি না বাছা, কেমন যেন কালেরই দোষ। ছেলে কোথায় তার ঠিক নেই, তার মুখের ৰুথা হ'ল—সেপাই হব, যুদ্ধু করতে যাব! তা যাবি, সব বীরপুঞ্চষ হয়েছিস, আটকাবে কে? কিন্তু তার আগে আমায় যেতে দিন ভগবান—

কন্তা বোধ হয় স্থুল হইতে এইমাত্র ফিরিয়াছে—পড়ার ঘরের ভিতর হইতে উত্তর দিতেছে, কথায় কথায় একালের নিন্দে তোমার একটা রোগ দাঁড়িয়েছে ঠাকুমা। না, যুদ্ধে যাবে কেন ? চারিদিকে অন্তায়ের আগুন লেগেছে, ও তোমাদের কালের কর্তাদের মত ব'সে ব'সে চণ্ডীমগুপে তামাক পোড়াতে শিখুক, আর—

আমার কনিষ্ঠ পুত্র দোতলায় কি একটা আবদারের সঙ্গে পরিজাহি চীৎকার করিয়া যাইতেছে। স্পষ্ট শুনিতে না পাইলেও বুঝিলাম, সমস্ত ব্যাপারটা ভাহাকেই কেন্দ্র করিয়া।

ঠাকুরমা-নাতনীর কথা-কাটাকাটি ক্রমে রসিকতায় গড়াইয়া পড়িলেও, উহারই মধ্যে বেশ ঝাঁজালোও। আমার বয়সটা মারই বেশি নিকটবন্তী; মাথায় বোমা পড়া অপেক্ষা মেয়ের মাথায় এই সব আজগুবি আধুনিকতার সমাবেশ কম বিপজ্জনক মনে করি না। এরা কি দেশটাকে রাতারাতি নব্য, তুকী করিয়া গড়িয়া ফেলিতে চায় নাকি? আমাদের এই পাতাল-প্রবেশের স্থোগে ইহারা আরও কি সব বিপ্লবী মতলব আটিতেছে, কে জানে? নীচে হইতে গলাটাকে রাশভারী করিয়া বলিলাম, কমলী, সব শুন্তি। মনে হচ্ছে, নিজেও তা হ'লে বোধ হয় নারী-বাহিনী কি ঐ রকম একটা কিছু তোদের চুলোর প্রগতির ব্যাপারে নাম লিখিয়ে এসেছিস। কাল থেকে স্কুল যাওয়া বন্ধ, বাড়াবাড়ি হয়ে য়াচ্ছে একটা এ, আর. পি.-তে নাম লিখিয়েছ; আমার মাথার ঠিক নেই, এর ওপর ২ম্দি তোরে মুখে ঐসব—

কন্থার মাতা ত্যারের কাছে উপস্থিত হইল, কোধে ক্রন্দনপরায়ণ দিশুপুত্র। তর্জ্জন-সহকারে বলিল, সামলাও বীরপুরুষ ছেলেকে, নাজেহাল ক'রে দিয়েছে। দোষ ঠাকুরপোর, ওকে সঙ্গে ক'রে নিয়ে হাসপাতালে গেছে, আরও কোথায় কোথায় নিয়ে গিয়ে লড়াইয়ের সব

যন্ত্রপাতি, উড়োজাহাজু, গ্যাস-মুখোশ—এই সব দেখিয়েছে। ভাইপোর এখন শথ হয়েছে, সেপাই সেজে লড়াই করতে যাব, জাপানীদের মারব। পায়ে একটা ভাকড়া জড়িয়ে চোট-খাওয়া সেপাই হয়ে ঘুরে বেড়াচিছল, অলক্ষণ ব'লে.মা যেই সেটা কেড়ে নিয়েছেন, আর—

বলিলাম, ভোমাদের কাণ্ডধানা কি গো! একটা তিন বছরের শিশু লড়াইয়ে যাবে ব'লে বায়না ধরেছে, মা, ঠাকুমা, বোন সবাই মিলে বাড়িতে ভাকাত-পড়া লাগিয়ে দিয়েছ। স্থামি মনে করি, বড় ধোকাই ব্ঝিবা বন্দুক ঘাড়ে ক'রে যুদ্ধ করতে চলল। যাও, বাজে গোলমাল বন্ধ কর গিয়ে।

ছেলেটা আমাদের কথাবার্তা শুনিবার জন্ম গল্পটো নরম করিয়াছিল, কিন্তু হুরটো ধরিয়া রাধিয়াছিল, তাহাকে ব্যক্ষমিশ্রিত হুরে প্রশ্ন করিলাম, বড় বার ইয়েছ, না ? সেপাই সেজে লড়াইয়ে যেতে হবে ?

কথাটা সরল বিশ্বাসে গ্রহণ করিয়া মাথা নাড়িয়া সম্মতি জানাইল। উহার মাতাকে বলিলাম, নিয়ে যাও তোমার অভিমহ্যকে, আমায় বিরক্ত ক'রো না, একটা কাজ নিয়ে বসেছি।

বলিল, বলছি—দেখ একটু, কোনমতেই থাকবে না আমাদের কাছে, ঠাকুরপো ওর মাথায় যে কি খেয়াল দাঁধ করিয়ে দিয়েছে! নিজে তো বোমা মাথায় ক'রে পুরুদ্ধ ক'রে বেড়াচ্ছে এ. আর. পি. নিয়ে, কে যে সামলায় ভাইপোকে, ছিষ্টির পাট প'ড়ে আছে।

विनमाम, कमनीरक नाुभरत, आमात এथन मत्रवात कृत्रम रतहे, या ।

উপরে পৌছিতে না পৌছিতে ছেলে স্থর চড়াইল এবং মায়ের কাছে .একটা চাপড়ু খাইয়া সেটাকে সপ্তমে ঠেলিয়া তুলিল; ধুয়া— নড়াই-করা ছেপ:ই হব, বোমা কখন ফাটবে ?

রাগ চার্শিবার চেষ্টা ক্রিতেছি, কিন্তু মনটা ক্রমেই অধিকতর উষণ হইষা উঠিতেছে, একটা সামান্ত শিশু যে এর মৃলে—এ জ্ঞানটুকুতে ফল হইতেছে না, মায়ের মতই সমস্ত যুগটার উপর মনটা বিষাইয়া উঠিতেছে, কলম এক পদও অগ্রসর হইতে পারিতেছে না। কমলীর গ্লা ভনিতেছি, ছেলে ভোলাইবার সমস্ত কলা-ই ভাইয়ের উপর পরীকা

করিতেছে বেচারী; ভাইয়ের সেই এক ক্থা—নড়াই-করা ছেপাই হব, বোমা কোথায় ?

মা আরও চটিয়াছেন, একালের সঙ্গে আরও নানা রক্ম ব্যাপার টানিয়া আনিয়াছেন। ওর নিজের মাতাও ক্রমেই অধিকতর উত্তপ্ত হইয়া উঠিতেছে, তাহার মস্তব্যের মধ্যে ছেলের পিতার উল্লেখ, ক্রমেই বাড়িয়া উঠিতেছে। বোনও এক-একবার বিরক্ত হইয়া ঝাঁঝিয়া টুটিতেছে। সকলের উপর চেলের কণ্ঠস্বর, যেমন উৎকট তেমনই উচ্চ —সব মিলিয়া বাডিটা একটা ভোটখাট কুক্স্কেত্র হইয়া দাঁডাইয়াছে।

কলম রাথিয়া দিলাম। হাঁকিলাম, কমলী, নিয়ে আয় হতভাগাকে, যুদ্ধের থানিকটা ন্মুনা ওকে দেখাই—অতিষ্ঠ ক'রে তুলেছে! আনলি?

মা চেঁচাইয়া উঠিলেন, থবরদার, এর ওপর মারধোর করবি না শৈল, ছেলে আবদেরে কাঁছনিতে হাক্লান্ত হয়ে উঠে এমনই ভিরমি যাওয়ার দাঝিল হয়েছে। আমায় যেতে দে, তারপর যা খুশি করিস, বলতে আসব না।

রাণিয়া বলিলাম, তা হ'লে কি করতে বল ? ঠাণ্ডা কথায় তো তোমরাও হার মেনেছ: বাড়িতে ক'ক-চিল বসতে দিচ্ছে না, এমন ক'রে কতক্ষণ—

উহার মাতা কমলীর নিকট হইতে ছেলেটাকে টানিয়া লইয়া এবার একেবারে নীচে নামিয়া আসিল, আমার পাষের নিকট ধপ করিয়া বসাইয়া দিয়া চাপা ব্যঙ্গের স্বরে বলিল, কেন, যত সব আদাড়ে গপ্প লিখে লিখে দেশের তাবং বুড়োদের মন ভোলাচ্ছ, একটা শিশুকে ঠাণ্ডা করবার হদিস জান না ? না, তাতে যে গেরস্কর একট উবগার হবে!

মেজাজের উপর এখতিয়ার ছিল না, একটা রাণারাগি করিতে বাইতেছিলাম, কিন্তু হঠাৎ পায়ের কাছে ছেলেটার মুখের উপর দৃষ্টি পড়ায় নিজেকে সামলাইয়া লইলাম। উপর হইতে সহসা এই প্রায়ান্ধকার পাতালপুরীতে আসিয়া এবং বাপ-মায়ের উগ্র দৃষ্টির মাঝে পড়িয়া সে বেন কিন্তুতকিমাকার হইয়া গিয়াছে। কালাটা একেবারে থামিয়া গিয়াছে এবং অবক্ষত্ক কালার আবেগে মুখটা সিঁতুরবর্ণ হইয়া গিয়াছে; উদগত্ত

অশ্রুকে ঠেলিরা রাখিবার জন্ম এক-একবার ঢোঁক গিলিভেছে এবং এক প্রকার অসহায় আঁও দৃষ্টিভে আমার পানে চাহিয়া আছে।

অবস্থাটা যেমন করুণ, তৈমনই আশহাজনক। আমি উহার মাতাকে বলিলাম, জ্ঞাচ্ছা, যাও, স্বার মুরোদ বোঝা গেল; একটা ছেলেকে ঠাওা ক্রতে হবে, সেথানেও শর্মানা হ'লে চলবে না।

উত্তর যাহা পাইলাম, তাহা এ কাহিনীর পক্ষে অবাস্তর বলিয়া লিপিবস্ক করিলাম না।

থোকার জননী চলিয়া গেলে উহাকে উঠাইয়া লইয়া নরম কণ্ঠে প্রশ্ন করিলাম, কাঁদছিলে কেন থোকা ? কি হয়েছে ? গগ্ন শুনাব একটা ?

খোক। একবার ভাল করিয়া ফোঁপাইয়া লইয়ু কন্ধ দমটাকে মোচন করিল উঠির করিল, হঁ।

ঔষধ ধরিয়াছে দেখিয়া উৎসাহের সহিত বলিলাম, তা বেশ তো, শুনবি, এর জন্মে কান্না কেন ? এমন সব বেয়াকেলে, থোকা গপ্প শুনবে, তাকে উলটে ধমকাচ্ছে! আয়, কোলে উঠে আয়।

থোকা উঠিয়া কোলে গুছাইয়া বসিন। আর কাদক্ষেপ না করিয়া তাহার পিঠে হাত বুলাইতে বুলাইতে আরম্ভ করিলাম।—

মন্ত এক তেপান্তরের মাঠ। তার এক ধারে প্রকাণ্ড এক আশথগাছ; কতদিন থেকে সে এক ভাবে এক জায়গায় দৃঁ:ড়িয়ে আছে, কেউ বলতে পারে না। সেই আলিকালের অশথগাছে—ব্বেছিস থোকা? এক থাকত ব্যাক্ষমী। আহা, স্বাই তো চায় আমাদের থোকার মত লক্ষ্মী একটি ছেলে হোক ? কিন্তু দিন যায়, মাস্যায়, বছর ঘুরে যায়, ছেলে আর তাদের হয় না। ছু:থে, মনের কষ্টে ছজনে একটা ভালে ওপর ব'সে হাপুস নয়নে কাঁদে—হাপুস নয়নে কাঁদে—

খোক। মুখ নীচু করিয়া শুনিতেছিল, হঠাৎ যেন মনে হইল, চাপা ফোঁপানির স্বাওয়াজ শুনিলাম। রচনা যে এত হৃদয়স্পর্শী করিয়া তুলিতে পারিয়াছি, ইহাতে পুলকিত হইয়া মাণাটা নামাইয়া বলিলাম, তুইও কাঁদছিল নাকি খোকা? কালা কিলের? এক্নি হবে ওদের ছেলে।

খোকার ঠোঁটটা কাঁপিয়া উঠিল, কান্নার ভাবটা আর একটু স্পষ্ট করিয়া বলিল, "যুড্ডুর গঞ্জ ছুনব, এলোপেলেনের।"

বুড়া বয়সের বাতিক, ওদিকে মা এখনও এযুগের কথা লইয়া গরগর করিতেছেন।

কতকটা রচনার অমর্থাাদান্তনিত নৈরাশ্রে, কতকটা এই এক ফোঁটা ছেলের বেয়াড়া জিদে থানিকক্ষণ বাকৃষ্ট্ত হইল না। ইচ্ছা হইল, ঘাড়টা ধরিয়া একটা আছাড় দিয়া এরোপ্লেনের থানিকটা আছাদ দিয়া দিই—নগদা-নগদি। নিজেকে অনেক কটে সম্বত করিয়া লইলাম। একটু চিন্তা করিলাম, তাহার পর স্থির করিলাম, এমন উগ্র গল্পের অবতারণা করিব যে, আতম্ব মিটিতে কিছুটা দিন কাটিয়া ঘাইবে। বলিলাম, বেশ, এরোপ্লেনের গল্পই বলছি, এ আর এমন শক্ত কি ? তবে শোন—বলিয়া স্থবটা যথাসন্তব গুরুগজীর এবং চক্ষ্ যথাসন্তব আয়ত করিনা আরম্ভ করিলাম।—

তুই তথন ঘুমুচ্ছিলি থোকা। হঠাৎ কড়কড় কড়কড় কড়াৎ! আকাশ যেন চৌচির হয়ে ফেটে গেল! সে যে কি ভয়ন্তর আওয়ান্তর, তোকে কি বলব! ধড়মড়িয়ে সবাই উঠে প'ড়ে পড়ি-তো-মরি করতে করতে করতে গেলাম ছটে। ছাতে গিঃম চক্ষু চড়কগাছ! চড়কগাছ দেখিস নি তো কখন ৭? দেখাব একদিন, সেই আকাশ প্যান্ত উঠে বনবন ক'রে ঘুরতে থাকে। ছাতে উঠে স্বার চক্ষু চড়কগাছ! হবে না? একটা নয়, তুটো নয়, একেবারে প্রশোধানা এরোপ্লেন আকাশে উঠে—

খোকা শোধরাইয়া দিল, একছোখানা।

কটু এবং গুরুপাক হইলেও ভেঁপোমিটা হজম করিয়া গেলাম।
মনের রাগ মনে চাপিয়া বলিলাম, হাা, ঠিক বলেছিঅ, একশোখানা
এরোপ্লেনের আকাশে উঠে সে কি তর্জ্জন-গর্জ্জন আর ডানাঝাপটানি! এরোপ্লেনে এরোপ্লেনে সমস্ত আকাশ অন্ধকার হয়ে গেল,
আর তালগাছের মত বোমা সব আগুন ছড়াতে ছড়াতে ত্মদাম ক'রে
নীচে এসে পড়তে লাগল। যেখানটা পড়ছে, বুঝেছিস কিনা খোকা,
ভেঙ্-চুদ্ধে একাকার ক'রে দিছে! ওদিকে বোমা-ফাটার বিদকুটে শব্দ,

এদিকে দোতলা, তিনতলা, চারতলা বাড়ি পড়ার হড়ম্ডুনি, ভয়ে আতঙ্কে আমরা তো!—

খোকা গলাটা একটু দোলাইয়া নাকী স্থবে অমুযোগ করিল, আমাদের বালি পলল না?

কি অলক্ষণে কথা কচি ছেলের মুখে! তবু, আর ঘাঁটাইলাম না, বলিলাম, না, আমাদের বাড়ি পড়বে কেন? আমাদের বাড়ি খোকার মতন লক্ষ্মী ছেলে রয়েছে, ঠাকুর বাঁচিয়ে দিলেন।

খোকা তেমনই অহুযোগের স্বরে মন্তব্য করিল, ঠাকুর ডুট্র।

প্রদেশটা আর না বাড়াইয়া বলিলাম, তারপর কি হ'ল শোন থোকা। জাপানীরা যথন ওপরে খুব বাড়াবাড়ি লাগিয়েছে এই রকম, নাঁচে থেকে হাজারখানা এরোপ্লেন বন্দুক ছুড়তে ছুঁড়তে তবঁতব ক'রে ওপরে উঠে গেল। • সঙ্গে ওদের আরও এরোপ্লেন সব এসে পড়ল, এদেরও আরও হাজার হাজার এরোপ্লেন উঠল, ওদেরও আরও সব কোথা থেকে এসে জুটল, আরও এদের, আরও ওদের—এরোপ্লেনে এরোপ্লেনে আকাশে আর এত্যাটুকু জায়গা নেই! তারপরে বেদে গেল ভীষণ যুদ্ধু, সে যে কি ভীষণ তোকে কি বলব পোকা! হাজার হাজার বোমা ফাটছে, লাখো লাখো কামানের গোল। ছুটছে, ঝাঁকে ঝাঁকে এরোপ্লেন ভানা ভেঙে ওলটাতে পালটাতে, ওলটাতে পালটাতে কত বাড়ি ভেঙে, কত ঘোড়া, মোষ, মাহুষ মেরে নীচে এসে পড়ছে, হাজার হাজার মাহুষ ওপর থেকে ছিটকে যে কোথায় গিয়ে পড়ছে ঠিকানা নেই, কারুর মুঙ্ উড়ে গেছে, কারুর পা নেই, কারুর হাতের একধানা কেটে বেরিয়ে গেছে, কারুর বুকের ওপরে গোলা লেগে হাড় পাজরা সব—

একবার আড়চোথে চাহিলাম, ঔংস্কো ভরা কিন্তু ভয়লেশহীন তুইটি চক্ষ্ আমার ম্থের অন্ত করিয়া থোকা বদিয়া আছে, থামিতে সামায় কেএকটু রসভঙ্গ হইল তাহাতেই থানিকটা অধৈষ্যভাবে তাগালা দিল, হুঁ, তালপল ?

বিরক্তিটা আর চাপিতে পারিলাম না। না হয় কান্নাটাই **থামিয়াছে,** কিন্তু এত ফালাও করিয়া গল্প বলিবার তো আমার আরও কিছু উদ্দেশ্ত ছিল! আর, বিভীবিকা-স্প্রের আমার যতটুকু ক্ষমতা ভাহারও চরমে

আদিয়া পড়িয়াছি, সবই জলে পড়িতেছে তো! ভয়ের সঞ্চার কোথায় ? গল্পটা গুটাইয়া লইলাম, বলিলাম, তারপর আর কি ? অত হলুস্থুলের মধ্যে কি কেউ বাইরে দাঁড়িয়ে বেশিক্ষণ তামাশা দেখতে পারে? আমরা তাড়াতাড়ি হুড়মুড়িয়ে নেমে এসে এই ঘরের মধ্যে চুকে পড়লাম। মাঝে মাঝে গুমগাম শব্দ শুনছি, আর ঠাকুরকে বলছি, ঠাকুর, আমাদের স্বাইকে বাঁচিয়ে রাথ।

থোক। অপ্রসন্ন মূথে একটু চুপ করিয়া রহিল। তাহার পর আমার মুখের পানে চাহিয়া প্রশ্ন করিল, আল কাকা ?

উদ্দেশ্রটা বুঝিলাম, এবং কোথায় একটু লজ্জাও অন্থণ্ডব করিলাম। কাকা ওর আদর্শ, ওর হিরো, তাহাকে আমাদের দলে টানিয়া আর ওকে নিরাশ করিতে মন স্থিল না। বলিলাম, না, কাকা তোমার এল না, সেও একখানা এরোপ্লেনে বন্দুক বোমা নিয়ে ওপরে উঠে গেল আর জাপানীদের সঙ্গে যুদ্ধু, শুক ক'রে দিলে। এইবার তুমি একটু নাম দিকিন খোকা, আমায় কাজ করতে হবে। একেবারে গোলমাল ক'রো না, শুনলে তো যুদ্ধুর ঘটাটা ? ওরা আবাব কাঁত্নে ছেলেদের বেশি ক'রে খুঁজছে, একটু কালাব আওয়াজ পেয়েছে কি ছোঁ মেরে নিয়ে গিয়ে সে—ই একেবারে আকাশের ওপর—। গাও, নাম।

নিশ্চিন্তে নিরিবিনিতে লেখা লইয়া কয়েক ছত্ত অগ্রসর হইয়াছি, আবার ফোপানি ! ধৈয়া ধরিয়া আছি, ফোপানি স্পষ্টতর কালায় উঠিল। কলম কথিয়া সংযত স্বরে প্রশ্ন করিলাম, কি হ'ল অংবার ?

কোন উত্তর নাই, কানাটা আর এক পদ্দা উঠিল মাত্র। আর ধৈর্য্য ধরিয়া রাথা যায় না। চিস্তান্তোতে বাধা পড়িয়া লেখার থেই হারাইয়া ফেলিয়াছি। অপেফারুত অসংযত স্বরেই প্রশ্ন করিলাম, কি হ'ল ভুনি, আবার কারা কিসের ?

কাকাল ছবে যুড্ড করতে যাব।

গায়ে যেন আগুন ছড়াইয়া দিল; মনে হইল, সমস্ত শ্রীরটাকে বোমা করিয়া লইয়া এ ছেলের গায়ে ফাটিয়া পড়িতে পারি তো কতকটা রাগ মেটে। শান্ত কঠেই বললাম, কাকা যুদ্ধ করতে যায় নি, কেরোসিন জেল কিনতে গিয়ে কিউ হয়ে দাড়িয়ে আছে।

কণ্ঠবর আজও এক পদ্ধা উঠিল, কাকা যুক্ত্র করতে গেছে।

আর রাগ চাপিতে পারিলাম না, চেয়ারটা একটু সরাইয়া লইয়া ঠাস ঠাস করিয়া কয়েকটা বেশ ওজনত্বত চড় ক্যাইয়া দিয়া বলিলাম, ঘরেই যুক্ষুর সরঞ্জাম আছে, এই দেখ; আর বাইরে যেতে হবে না কট ক'রে।

ৈ থোকা ডুকরাইয়া কাঁদিয়া উঠিল, গলা থা বাহির করিল ভাহার তুলনায় পৃথেবর কালা কোথায় পড়িয়া থাকে। মুথে ঐ এক বৃলি, যুড্ডুযাব। নড়াই-করা ছেপাই হব।

উহার মাতা ছুটিয়া আদিল। বিলিল, পারলে না তো, আমি জানি, তোমার দ্বারা এটুকুও হবে না।

মেরেও ছুটিয়া আসিল। তাহার কথাবার্তা তাহার মায়ের মতই ব্যঙ্গপ্রবণ, শুধু শিক্ষার জন্ম একটু মাজ্জিত; দরজার নিকট আসিয়া বিশ্বিত কঠে শাস্তভাবে বলিল, ওগুলো তোমার থাপ্পড় ছিল বাবা । স্করিকে । আমি ভাবলাম, বোমা ফাটল ব্ঝি । সত্যি, এখনও আমার বৃক-ধড়ফড় করছে ।

মা ছুটিয়া আসিলেন, তিক্তকণ্ঠে বলিলেন, তুই ছুধের বাছাকে ঐরকমক'রে মারলি ? ককিয়ে গেছে যে !

বলিলাম, ও দেপাই হবে, যুদ্ধে যাবে ! চুপ না করে ভো আরও ঠ্যান্ডাব, হয়েছে কি এখন ?

মা করার করিয়া উঠিলেন, যাবে যুদ্ধে, এমন নৃশংস বাপের কাছে থাকার চেয়ে সে লাখে। গুলে ভাল। একট। কচি শিশু বায়না ধরেছে, তা—

থোকা চীৎকার কুরিয়া চলিয়াছে, আমি ছেপাই হব-কাকা গো!

মা তুলিতে যাইতেই এমন আছাড়ি-পাছাড়ি ধাইয়া পড়িল যে, তিন-জনে হয়রান হইয়াও বাগ মানাইতে পারে না। সমস্ত শরীর রাঙা হইয়া উঠিয়াছে; ঘার্ম অঞ্চর সঙ্গে মেঝের ধ্লা মিশিয়া হালকা কাদায় সর্বাজ মলিন হইয়া গিয়াছে, এক এক জায়গায় কি করিয়া ছড়িয়া গিয়া রক্তের রেধা ফুটিয়া বাহির হইয়াছে, দারুণ চীৎকারে মুধে ফেনা উঠিতেছে, বুলি—আমি নড়াই-করা ছেপাই হব, বোমা কোধায় ? কাকা গো! তিনজনে ওদিকে একেবার নাকানি-চোবানি থাইয়া বাইতেছে।
আমি আমার নিজন্ব পদ্ধতিতে ঠাণ্ডা করিবার জন্ম তুই-একবার অগ্রসর
হইলাম, কিন্তু তিনজনের বৃহ ভেদ করিতে অসমর্থ হওয়ায় নিক্ষল কোধে
ওর অমুপন্থিত কাকার উপর ঝাল ঝাড়িতেছি, এমন সময় সে আসিয়া
উপন্থিত হইল। এ. আর. পি.-র থাকীতে আপাদমন্তক মোড়া, হাতে
কাপ্তে লেপটানো একটা বংণ্ডিল, তাহার মধ্যে থাকী কাপড়েরই আরও
পোশাক-টোশাক কি আছে বলিয়া মনে হইল। ওর চলাকেরা আজকাল
সামরিক কায়দায়—সর্বাত্ত শোভা না পাইলেও বোধ হয় অভ্যাসের
দোবে সামলাইতে পারে না। ত্রারের কাছে জুতার গোড়ালিতে
গোড়ালিতে ঠুকিয়া যুক্রেপদে দাঁড়াইয়া প্রশ্ন করিল, ব্যাপার্থানা কি ?

ঝহার করিয়া বলিলাম, ব্যাপার অনেক। কি সব আছগুবি থেয়াল মাথায় সাঁধ করিয়ে ব'সে আছিস, না শোনে আদর, না মানে ভয়—সেপাই হব, বোমা কোথায় ? নিজে ধিলি হয়েছিস, কারুর বারণ লা ভনে কোথায় বোমা ফাটবে, কার ঘর পুড়বে—এই সব নিয়ে রয়েছিস, ভকে সামলায় কে ? চারটে লোকে হিমসিম থেয়ে যাচ্ছে একটা ছেলের পেছনে।

মাও আমার গঙ্গে যোগ দিলেন। ওর ভাজ কিছু বলিবার স্থবিধা পাইল না, তবে ভাইঝি বলিল, কিছু তাহার মধ্যে কডটা কাকাকে তিরস্কার আর কডটা আমার অতি-সতর্কতা ও ভীক্ষতার প্রতি ব্যক্ষোজি তাহা নির্ণয় করা শক্ত। ওর কাক; অবিচলিত এ. আর. পি. পদ্ধতিতে খানিকটা শুনিল। আমাদের বকুনির জন্ম চটিয়াছে, কি কুল্ল হইয়াছে, কি থোকার উপর চাপা রাগে সংযতবাক্ হইয়া গিয়াছে কিছু বোঝা গেল না। গটগট করিয়া নামিয়া আসিয়া খোকার সামনে দাঁড়াইল, গন্ধীরভাবে প্রশ্ন করিল, কাদছিস কেন ?

থোকা হঠাৎ ঠাণ্ডা হইয়া গিয়াছে। কাকার গান্তীর্য, দেখিয়া বা বে কারণেই হউক, ভ্যাবাচাকা খাইয়া গিয়াছে এবং বেশ ঝেঝা যায়, জোর করিয়া কারাটাকে ঠেলিয়া রাখিয়াছে। কাকার প্রশ্নে একবার মুখটা তুলিয়া তাহার পানে চাহিল এবং—নড়াই-করা ছেপাই হব, যুজ্জু—বলিতে বলিতে আবার ডুকরাইয়া কাঁদিয়া উঠিল।

ওর কাকা সামুরিক বা স্টেজের প্রথায় তর্জ্জনীটা উণ্টা দিকে বাঁকাইয়া সেই রকম গন্তীর ভাবেই বলিল, বেশ, চ'লে আয়।

আমরা সবাই ও হইয়া কাকা-ভাইপোর অভিনয় দেথিতেছিলাম। উহারা উপরে উঠিয়া গেলে মা শাসাইলেন, খবরদার, মারধোর করবি নি বলছি বড় থোকা। তুই আবার ঐ পাশুটে রঙের ছাইভন্ম গায়ে দিয়ে অবধি বড় গোঁয়ার হয়ে পড়েছিল। •

বড় থোকা ফিরিয়া দাঁড়াইল, বলিল, মারি কাটি যা খুশি হয় করব। তোমরা আর কথা ক'য়ো না, চারজন মিলে একটা কচি ছেলেকে এটে উঠতে পারলে না! থালি তুলায় শুইয়ে 'ঘেটের বাছা' 'ঘষ্টার দাস' ক'রে ক'রে একেবারে মাটি করতে বসেচ। একটু, একে দেখলে, কি একটু আঁচড় লাগলে—

আমি কতকটা আশস্কায় এবং কতকটা লজ্জায় ওরই তরকে হইয়া মাকে বলিলাম, ঠিক বলছে, যেমন ক'রে পারুক করুক শায়েন্তা।

ভগ্নী কতকটা ভয়ে কতকটা কৌতৃহলে পিছু লইয়াছিল, কাকার ধমক খাইয়া থামিয়া গেল।

ভাইপোকে লইয়া বড় থোকা একেবারে তেতলাব চাদে নি**জের** ঘরের দিকে চলিয়া গেল; নীচে হইতে শব্দ লক্ষ্য করিয়া যভটা বোঝা গেল, ভাহাতে মনে হইল, না, বেশ মোলায়েম ভাবে লইয়া ্যাই**ভেছে।**

প্রায় আধ ঘণ্টা • তিন কোয়াটার হইবে। খোকার কালা নাই, কোন রকমই আঁওয়াজ নাই। বড় খোকার মেজাজ আজকাল যেমন কক্ষ হইয়া পড়িয়াছে, খোকাকে কোন অন্তরটিপুনি দিয়া থামাইয়া রাখিল কি না, চিন্তা করিতে করিতে লেগায় কথন অভিনিবিষ্ট হইয়া গিয়াছি,— ওরে সর্কানাশ করেছে, খুন করেছে ছেলেটাকে হতভাগা!—বলিয়া মাহঠাৎ চীৎকার করিয়া উঠিলেন। উপর দিকে চাহিয়া আমিও একেবারে শিহবিয়া উঠিলাম।

খোকার মাথায় খামচা খামচা টিংক্চার আয়োভিনে ভেজা মোটা পটি বাঁধা, কপালের ডান দিকের পটিটা ভিজাইয়া দিয়া একটু একটু রক্ত গড়াইয়া পড়িতেছে। বাঁ হাতটায় আগাগোড়া একটা পটি এবং

মণিবন্ধে একটা ফাঁস লাগাইয়া হাতটা গলার সন্ধে ,কোলানো—ভাঙিয়া গিয়াছে। নাকের ডান দিকটায় একটার উপর আর একটা আড়াআড়ি করিয়া ক্রশের আকারে ষ্টিকিং-প্ল্যান্টার সাঁটা, ডান নাসারন্ধ্র দিয়া রক্ত গড়াইয়া পড়িতেছে। বীভৎস দৃষ্য একটা!

মা ছুটিয়া আসিতেছেন, ওরে, গুমখুন করেছে ছেলেটাকে হওভাগা, কান্তার আওয়াজও বেকতে দেয় নি—কি খুনে গোঁয়ার!

খোকার মাতাও চায়ের শ্রঞ্জাম ছাড়িয়া ছাটিয়া আসিতেছৈ, ও ঠাকুরপো, ও কি করলে ৷ সাড় নেই যে ছেলের !

প্রদিককার ঘর হইতে উহার ভগ্নীও ইস্তদস্ত হইয়া ছুটিয়া আসিতেছে। ততক্ষণে প্রথম ভয়ের ঝেনকটা কাটিয়া গিয়া জ্বমীর নৃতন থাকী শার্ট, থাকী হাফপ্যাণ্ট আর থাকী মোজার দিকে আমার নজর গিয়াছে; ডাহার দাঁড়াইবার নিঝিকার—বরং কতকটা দৃপ্ত ভঙ্গিও দৃষ্টি আকর্ষণ করিয়াছে। 'নড়াই-করা ডেপাই'-এর অর্থ ব্ঝায় মুথে হাসি ফুটিয়াছে আমার।

মা আসিয়া পড়িয়াছেন, ওর নিজের মা ও ভগ্নীও আসিয়াছে।

মার ব্ঝিতে বোধ হয় একটু দেরি ২ইল। ব্ঝিয়াই কিন্তু চেঁচাইয়া উঠিলেন, খোল, ি গাগর খুলে দে বলছি। শথ! বাবাঃ, এখনও বকের ধড়ফড়ানি ঘোচে নি। কাল উলটে গেল একেবারে! খোল বলছি বড় খোকা, কচ্ছেলের গায়ে অমন বেশ দেখতে নেই চোখে। ষাট! যাট! আর ও বোফেটেও দাঁড়িয়ে আছে, কেমন দেখ না! সে কারাই বা কোথায় গেল।

উহারা উভয়েই ততক্ষণে বাহিরের দরজার দিকে মূখ করিয়া ফিরিয়া দাঁভাইয়াছে।

কাকা প্রশ্ন করিল, কোন্ হাসপাতালে ভটি হবি রৈ খোকা ? জখম সেপাই অকম্পিত কঠে উত্তর করিল, বলো হাচপাভালে। ছই জোড়া জুতার দর্শিত মশমশানি বাহিরের রাস্তায় ধীরে ধীরে মিলাইয়া গেল।

শ্রীবিভূতিভূদণ মুখোপাধ্যায়

বোমার হিড়িক

সাইরেন বাজল রে

বাজল আবার।

আবার পড়ল বোমা---

গুদাম সাবাড় ট

শোনা ছিল বোমা নাকি ^{*}ওড়ার সহায়, বোমা পড়লেই সব কোথা উড়ে যায়—

কিছু রহে কি ?

বলব কি, হেথা ঘেই পড়ল বোমা,

উড়ে গেল কত কি যে, তাই তো ওমা!

মারা গেল যত তার ঢের গেল উড়ে— তাই তো দেখি।

থ কি উফেই ধেল ধেল গেক

শুধু কি উড়েই গেল, গেল খোটাও, শুজরাটী, মাড়োয়ারী—সবাই উধাও,

আত্মীয়-পরিজন-হরিজনরাও,

কাবুলীও ফাঁক।

ঘুম গেল উড়ে—সাথে লেপ বিছানা, সিঁড়ির তলায় হ'ল বোটুকথানা,

মৌমাছি উড়ে গেল কোন ঠিকানা

ফেলে মৌচাক !

আবার বাজল বানী-

বাজল আবার !

রাস্তায় রেযারেষি

ভিড় পালাবার !

নামল আকাশ থেকে

নামল আবার !

মিটে গেল শথ যত

ট্রাম পোড়াবার।

বেমকা হাতবোমা কোখেকে ভাই,

কার ঘাড়ে এমে পড়ে কিছু ঠিক নাই,

স্বদেশী কিনা!

আসল বোমার যেই আসল হিড়িক,
অমনি কি টের পেল নিজের নিরিথ,
তার চোটে তারাও কি উড়ে গেল ঠিক—

নোটশ বিনা ?

ট্রাম-ভাঙা থেমে গেল এটাই যা হংখ। কলেরায় সারে যথা পেটের অহংগ, গোঁটে বাত সেরে যায় পঞ্চাঘাতে—

ঠিক সে রক্ম

উডে গেল আমাদের দিশী চুনকাম, দোকান বাজার হাট উড়ল তামাম— কোধায় যে উড়ে গেল কোন তফাতে

পডতেই বম।

নামল আকাশ থেকে

সব ওড়াবার---

সন্দেশও নেই—লোক

'আবার ধাবার'।

বুথাই বাজল বাঁশী

বোমার বিলাস !

অমন চাঁদনী রাতে

ওই রাছ গ্রাস !

নামল স্বৰ্গ হতে নৰ্ত্তকী যে,

পথে পথে নেই তার গর্ত্ত কি হে

পদচিক্তের ?

ঘর বাড়ি পথ ঘাট সব বেমাল্ম ঠিকঠাক! এরই নাম বোমার জুলুম ?

মাঝধান থেকে শুধু ভাঙল কি ঘুম ?

ভাঙল যে ঢের !

থাঁদা নাক আর দাদা বাধায় না ত্রাস,

জাপানী আমারে ভাই করেছে হতাশ !
নয় এ ঝঞ্চাবাত, 'মলুয়' বাতাস—

অকথ্য বাত।

গুনগুন রবে অলি জুটবে কি ফের ?

কোথাঁয় foolরা আছে পাবে সে কি টের ?

ওরা যদি ফেল করে—মোদের পাসের

থারাপ বরাত !

ফের কি বাজবে বাঁশী,

• বাজবে আবার ?

স্বৰ্গে মৰ্ক্তো খুব

হবে কারবার ?

ভুধাও আমার কথা---

विन कि बक्भ !

আমারো বোমার মজা

লেগেছে বিষ্ম !

সাইরেন না বাজধে আসে নাকো ঘুম,

বিছানায় ভয়ে ভয়ে ত্ম--ত্ম-ত্ম

ভনতে আরাম।

কাছাকাছি যেটা এত মিষ্টি শোনায়, দুরে দেলে সেটা আরো বাড়ে রসনায়,

শুনবে বেজায় জোর ৰ'সে পাটনায়---

সেকি ধুমধাম !

বেমন ওদের ভাই মিষ্ট আওয়াজ,

তেমনি কি মোলায়েম তার কারু**কাজ**।

ट्टार्थ या এलाम रमृत्थ चूर्त्र ठात्रमिक---

স্থবিধের নয়।

মজবৃত্মত ভাই একখানা ওর

যুত্মত না পড়লে এই ঘাড়ে মৌর

ৰোলো আনা উপভোগ হচ্ছে না ঠিক—

অতি নিশ্চয় !

ফের কি কাদবে বাশী

र्देशाच-देशाय---

আকাশের শিশু হবে

ভূমিষ্ঠ হায় ?

শ্ৰীশিবরাম চক্রবর্ত্তী

সংবাদ-সাহিত্য

কুছুকাল পূর্বেক জাপানী বোমার আক্রমণের সম্ভাবনাতেই আমরা যেরূপ আতঞ্চিত হইয়ুাছিলাম এবং কলিকাতা শহরের অনেকে ঘর-বাড়ি-সম্পত্তি ব্যবসা-বাণিজ্য চাকুরি ইত্যাদি পবিত্যাস ক্রিয়া সপরিবারে যে ভাবে পলায়ন করিয়াছিল, গত এক বৎসর ধরিয়া ধীরে ধীরে মানসিক শক্তি সঞ্চায়ের ফলে আসল আক্রমণের সময় আমরা ততটা আত্ত্বিত হই নাই; গভ ডিসেম্বর মাদের বড়দিন-সপ্তাহে এই ব্যাপাবটাই আমাদের দৃষ্টি সর্ব্বাপেকা অধিক আকর্ষণ করিয়াছিল। এই অবিচলতাব আরও তুইটি কারণ থাকিতে পারে; এক, যাত্রীয়াতের অকথ্য হয়রানি ও অতিরিক্ত ব্যয় এবং মফস্বল বা প্রবাসবাসের সর্ববিধ অসুবিধা সম্বন্ধে পলায়িতদের অভিজ্ঞতা: এবং ছই, জাপানী বোমাকৃত ক্ষতির পরিমাণের সামায়তা। তবে এই সঙ্গে ইহাও আমরা লক্ষ্য করিয়া**ছি** যে, নানা কারণে সাধারণের মনে জাপানীদেব ভারতীয়-প্রীতি সম্বন্ধে যে আশাস ছিল, কলিকাভার কয়েকটি অভি নিরীগ্র অঞ্লে বোমাপাতেব ফলে সে আখাস টলিয়াছে। এই ধরনের বিশাসভঙ্গের পরেও যে লোকে কলিকা্<mark>তায় টিকিয়া</mark> আছে, তাহাতে তাহাদের মানসিক দৃঢ্তাই প্রকাশ পাইয়াছে। কিছ ইছা শিক্ষিত ও মধ্যবিত্ত সমাক্ষের কথা। যাহাদের না হইলে এই সমাজের একদণ্ড চলে না, সেই তথাকথিত নিমুখেণীর লোকেরা কিন্তু এই আক্রমণে বিশেষভাবে বিচলিত তইয়াছে। ফলে কানের আকর্ষণে মাথার মত মধ্যবিত্ত-সম্প্রদায় অটুট মানসিক স্বাস্থ্য সত্ত্বেও নিশ্চিম্ত থাকিতে পারিতেছে না।

কলিকাতার বর্ত্তমান অবস্থা সংক্ষেপে ইহাই। তবে চাকর-ঠাকুর মুটে-মজুর মেথর-ধাঙ্গড় প্রভৃতি একান্ত প্রয়োজনীয় মানুষের নিদাকণ অভাব সন্তেও কলিকাতার লোকে আগামী পৌর্ণমাসীর দিকে কাতরভাবে চাহিয়ু। আছে, এই ফাড়াটা কাটিয়া গেলেই শহরের পূর্ববিস্থা পুনরায় ফিরিয়া আসিবে মনে °মনে

এই বিশাস সকলে পোষণ করিতেছে; পলায়িতেরা ফিরিয়া আসিবে, বাজার— হাট পূর্ববিৎ বসিবে, শহরের অস্বাস্থ্যকর আবহাওয়া কাটিয়া উঠিতে বিলম্ব হইবে না। কিন্তু এই অবস্থার পরিবর্ত্তন যদি না ঘটে, উদ্ধিতন স্তবের সকল সাহস এবং ভরসা সম্বেও কলিকাভাবাস কাহারও পক্ষে স্থখনর এবং নিরাপদ—স্কুতরাং-সম্ভব হইবে না।

এরপ বিপদেব সম্মুখীন হইয়া চিস্তাশীল ব্যক্তিমাত্রেই একটি বিষয়ে অবহিত হইবেন: সাধারণভাবে বাঙালী-সমাজের নিদারুণ অসহায়তার কথা তাঁহাদিগকে আতল্কিত করিবে। যাহার। পলাইয়াছে, মেদিনীপুর ও বাঁকুড়া জিলার সামান্ত কয়েক শত পাচক ও ভূত্য ব্যতিরেকে তাহাদের অধিকাংশই ভিন্ন প্রদেশবাসী, বাংলার বাহিরের লোক। কলিকাভায় ছোটখাট ব্যবসা করিয়া থায় এমন বৈশ্যশ্রেণীয় লোকেব শতকরা নম্বইজনই ভিন্ন প্রদেশের ; বড় রাস্তার ফুটপাথে অথবা অলিগলিতে ভোর হইতে গভার বাত্রি প্রান্ত মুখবোচক খাতদ্রব্য, নয়ন-মনোহর মনিহারি দ্রবা এবং কপি-আল্ কেরোসিনতেল-কয়া-বুঁটে প্রভৃতি একান্ত প্রয়োজনীয় ১ন্ত সকল ফিরি কবিয়া যাহাবা শহরের বিপুল প্রাণশক্তিকে নিত্য চঞ্চল করিয়া বাধিত, তাহাদেরও অধিকাংশই অবাঙালী: ইহা ছাড়া প্রত্যেকটি বড় বড় বাঙালী প্রতিষ্ঠান, বড়লোকের স্মতবাটী প্রভৃতিতে লাঠি-বন্দুক হাতে অথবা খালি হাতে গোঁফে চাডা দিয়া যাহারা দ্বার রক্ষা করিত, সেই বীর পুরুষেয়াও বাংলা দেশে প্রবাসী; মুটে-মজুররা ইলেক্টিক ও জলের কলের মিস্তারা সকলেই তাই: ব্যবসায়ের ক্ষেত্র হইতে চোর-ডাকাতের নজর বাঁচাইয়া যাহার৷ প্রত্যহ ব্যাঙ্কে টাকা লইয়া যায় অথবা নিরপেদ স্থান হইতে ব্যবসায়ের ক্ষেত্রে টাকা লইয়া আসে, তাহারাও পশ্চিমের দোবে-চোবে-সম্প্রদায়-ভুক্ত। ইহাদের অর্থোপার্জ্জনের লোভ যেমন, প্রাণের ভন্ন ততোধিক; আত্মীয়-পরিজন হইতে দূরে বাংলা মুল্লকের এই একদা-সোভাগ্যবান এবং অধুনা-অভিশপ্ত নগনীতে বেখোরে মারা যাইতে ইহারা কেহই প্রস্তুত নহে বলিয়া এই বিরাট

শহরট এক সপ্তাহের মুধ্যেই প্রায় নিরাশ্রয় এবং অসহায় হইয়া পড়িয়াছে। বাঙালীজাতি যে অপরের সাহায্য ব্যতিরেকে কতথানি তুর্বল, তাহা এই আত্মনির্দ্ধত সমাজকে ব্ঝাইবার জক্ষই উক্ত মৃত্ রকমের জাপানী বোমার আঘাত প্রয়োজন ছিল। রূপকথার দেশের মত একদিন প্রত্যায়ে উঠিয়াই আমরা যেন দেখিতে পাইলাম, সকল সম্পদ সত্ত্বেও আমাদের গৃহদ্বাব অবারিত, আমাদের ধনসম্পত্তি এবং কুলবমণীদের রক্ষা করিবার জক্ষ ক্রিয়াছে। নিযুক্ত ছিল তাঁহারা অত্যন্ত অসময়ে আমাদিগকে পরিত্যাগ করিয়া আত্মবক্ষা করিয়াছে; আমাদের আহার-বিহারের সকল ব্যবস্থা বিকল, অধরা উনানে হাঁড়ি চঙে না, ধোপায় কাপড় কাচে না, নাপিতে দাঁড়ি চাছে না। ইহা অপেক্ষণ একটা জাতির ত্র্ভাগ্য আব কি হইতে পারে!

যে আঘাতে আমাদের চৈত্তে ছাদর হইল, তাহাব আশস্কা বর্তমান থাকিতে থাকিতেই যদি প্রতিকার-ব্যবস্থাও কবিতে পাবি, তবেই আমরা বৃদ্ধিমান জাতি বলিয়া পরিগণিত হইব; নচেং সকল শিক্ষা ও বৃদ্ধির বালাই লইয়া অতি হীন অপ্যত্ত্য আমাদের অবধারিত। শহরে ভদ্রবেশধারী বাঙালী স্ত্রী ও পুরুষ ভিক্ষুকের অত্যাচারে আমবা প্রতিদিন পীডিত হইতেছি, গ্রামে প্রত্যাহ প্রাত্তে এবং মধ্যাহে দলে দলে কৃত্যুক্ষরা প্রাক্তিদেন গীডিত হইতেছি, গ্রামে প্রত্যাহ প্রাত্তে এবং মধ্যাহে দলে দলে কৃত্যুক্ষরা প্রাক্তিদের জারীয় অভিসরে চীৎকার করিয়া আমাদের দৈনন্দিন মুথের গ্রাসকে কটু করিয়া তুলিতেছে এবং শহরে মক্ষকে সর্ব্বিত্র অতিদ্র হইতে অতিনিকট বেকার আগ্রীয়-পরিজনের অবাঞ্চিত ভারে প্রত্যেক বাঙালী-গৃহস্থ ঘাড়মুড় ভাঙিয়া পডিল বলিয়া; অথচ বাংলা দেশে চাকুরি দিলে লইবার লোক নাই। ভিক্ষায় যাহাদের সন্মানহানি হয় না, চাকুরি লইতে বিললে তাহাদের অভিমান হয়। ফলে বাঙালী মগৃহে এবং স্বদেশে একাস্তভাবে পরমুথাপেক্ষী এবং পরের হাতধরা হইতে বাধ্য হইয়াছে; ভিন্ন প্রদেশের লোকেরা আজ বাঙালীর সদবে অন্দরে সর্ব্বত্রই বেতন কইয়া প্রভৃত্ব ক্রিতেছে। উনবিংশ শতাকীর ক্রশীয় অভিজাত-সম্প্রদায়ের মত সম্পূর্ণ অস্তঃনারশৃক্ত অবহায়

আমরা যে আর দীর্ঘকাল চোথ রাঙাইয়া ঠাট বজার রাখিতে পারিব না, এতদিনে তাহাই প্রমাণ হইতেছে।

এই কারণেই আমরা গত বারে সমাজের তথাকথিত নিয়প্রেণীর সহিত মধ্যবিত্ত-সমাজের আত্মীয়তার প্রয়োজনের কথা তুলিয়াছিলাম। দ্রে দ্রে থাকিয়া আমাদের বাহ্ন চটকের ফে'. হ এই নিয়প্রেণীকে আমরা এমনই মোহান্ধ করিয়াছি যে, তাহারাই আপন আপন কর্ত্তব্য ও সত্তা বিশ্বত হইয়া বাব্ হইয়া পড়িয়াছে, পদমর্য্যাদা ভূলিয়া নিজেদের পায়ে নিজেরা কুড়ল মারিয়াছে। এ পাপ আমাদের অর্থাৎ শিক্ষিত-সমাজের; উহার ফলভোগ আমরাও কম করিব না। সমস্ত জাতির নিয়ালকে হর্কল করিয়া মিধ্যা স্বাহয়্য ও আভিজাত্যের গৌরব মনে মনে পৌষণ করিয়া আমরা আবব্য উপক্রাদের সমৃত্রতীববর্তী বুন্ধের মত যাহাদের স্বন্ধে চাপিয়া বিসয়া ছিলাম, ভাহারা যে অপরিমিত মূল্যের বিনিময়েও শেষ পর্যস্ত আমাদের বহন করিবে না—এই জ্ঞান যথন আমাদের হইল, তথন আতত্কিত বিশ্বয়ে অম্ভব করিলাম যে, আমাদের নিয়াল পকাঘাতগ্রস্ত অবশ হইয়া পড়িয়াছে, পরের সাহায্য ব্যতিরেকে আমরা চলংশক্তিরহিত। এই পকাঘাতগ্রস্ত নিয়সমাজকে যদি আমরা আবার বাঁচাইয়া ভুলিতে পাবি এবং ভাহাদের সহিত আমাদের সম্পর্কের গৌরব, মিধ্যা স্তোকবাকেয় নয়, সত্য আত্মীয়তার ঘারা ভাহাদের মনে জাক্রত করিতে পারি, তবেই আত্মনিভ্রশীল হইলা আমরা বাঁচিতে পারিব।

নানা কারণে বাংলা দেশে তথাকথিত উচ্চ ও নীচ এই ছই আপাত-পৃথক্ সম্প্রদারের পরক্ষার দহারুভ্তি ও সহযোগিতা প্রয়োজন ভইয়াছে। যে সকল ছলে ভিন্ন প্রদেশের কর্মীরা আসিয়া ধীরে ধীরে বাঙালীর অর্থ-নৈতিক প্রচেষ্টাকে পঙ্গু করিয়া সঙ্গে সঙ্গে তাহার দৈহিক ও মানসিক স্বাস্থ্যও অপ্টুরণ করিতেছে, সেই সকল স্থল যাচাতে অবিলয়ে বাঙালী কর্মীদের দ্বারা পূর্ণ হইতে পারে প্রত্যেক বাঙালীরই সে বিষয়ে চেষ্টিত হওয়া উচিত। আমরা হীন প্রাদেশিকতা প্রচরর করিতে চাহিতেছি না, আত্মরকার অধিকারটুকুমাত্র অর্জন করিতে

চাহিতেছি। কাজ না করিয়া করিয়া কাজের অভ্যাস বাঙালী হারাইয়াছে। বেকার বসিয়া প্লাকিতে থাকিতে তাহার এমনই অধোগতি হইয়াছে যে, গতর থাটাইয়া অর সংস্থান করাতেই তাহার লজা, ভিক্ষা-অরে বাঁচিতে লজা নাই। নিয়-্শ্রেণীকে শিক্ষিত ও উৎসাহিত করিয়া এবং বেকার আত্মীয়দের আশ্রয়হীন করিয়া বাংলা দেশের একান্ত প্রয়োজনীয় মূটে-মজুর পাচকু-ভূত্য ফিরিওয়ালা দারোরান প্রভৃতির কাজে বাঙালীকেই নিয়োগ করিতে হইবে পথিবীব্যাপী যে যুদ্ধ আরম্ভ হইয়াছে, তাহা ছই-এক বৎসুরেই মিটিয়া যাইবে না, বোমার আক্রমণের ভয় আজ কাটিয়া গেলেও কালই আবার পূর্ণোগুমে সে আক্রমণ ঘটতে পারে, বৎসর বঙ্গার ধরিয়া প্রত্যেক মাসে প্রত্যেক ঋতৃতে এরপ ঘটাও অসম্ভব নর। আর যাহারাই পাক্তক, ছাঙালী স্বদেশ স্ব-সমাজ ছাড়িয়া পলাইতে পারিবে না; তাহার সর্বস্ব যেখানে, দেখানে তাহাক্তে থাকিতেই হইবে; এবং থাকিতে হুইলে যাহার। তাহাকে ফেলিয়া পলাইবে না, তাহাদের লইয়াই থাকিতে হুইবে। ব্যবসা-বাণিজ্য কল-কারথানা ঘব-গুস্থালী অচল করিয়া **দিয়া** অবাঙালীরা পলাইতে পারে, কিন্তু বাঙালীব হাতে এগুলির পরিচালনার ভার দিতে পারিলে সে আশঙ্ক। নাই। তুই দশ দিনের আতক্তে অচল অবস্থা**র সৃষ্টি** হইলেও শেষ পর্যান্ত বাঙালী কন্মীরা বাংলা দেশে ফিরিয়া আসিতে বাধ্য। জাপানী বোমার আদিপ্রেব্র এই মহতী শিক্ষা যদি আমরা গ্রহণ করিতে পারি, তবেই মহাপ্রস্থানপর্ব আসিতে বিলম্ব ঘটিবে।

বর্ত্তমান যুদ্ধ এবং বোমা প্রসঙ্গে আরও একটি বিষয়ের উল্লেখ প্রয়োজন, সে বিষয়টি আরও স্থানে!, আরও সঙ্গিন, আমাদের প্রাত্তাহিক উদরাল্লের সংস্থান-সংক্রাম্ভ। এই সমস্তা যে কর্ত্তৃপক্ষের সম্যক দৃষ্টি আকর্ষণ করিভেছে না, তাহার প্রমাণ দৈনিক সংবাদপত্রেই মিলিবে। বাংলা দেশের সর্বত্ত থাভাভাবে হাহাকার উঠিয়ছে, প্রত্যেক জিলার প্রত্যেক মহকুমার প্রত্যেক শহরের এবং প্রভ্যেক প্রামের সংবাদে এই অল্ল ও অক্সাক্ত প্রয়োজনীর দ্রব্যের অভাবই মুখ্য বিষয়। চুরি ও ডাকাভির হিড়িকও প্রতিদ্নিন বাড়িয়া চলিয়াছে—এবং এগুলিও বে

খাছাভাবের ফল, তাহাতে সংশর মাই। মহস্তবের ঠিক পূর্বাহে যেরপ ঘটা উচিত, ঠিক সেরপই ঘটিতেছে। কিন্তু সর্বাপেক্ষা কোলাহল উঠিয়াছে আহার্য্য ও অপর প্রয়েজনায় বস্তব বিক্রয় এবং বন্টনের অব্যবস্থায়। এই অব্যবস্থায় জন্ম প্রথমত দায়ী—য়াহাদের হাতে দেশের শাসনভার আছে তাঁহারা। কিন্তু তাঁহারা আজ শক্রম আক্রমণে নানা দিক দিয়া বিপন্ন। সামাচ্য বিক্রম কাজে তাঁহারা একাস্কভাবে ব্যস্ত, প্রজান বিশেষ ক্রমতাপ্রাপ্ত ব্যক্তিদের হাতে এদেশীয়দের অন্তর্জসমস্যা সমাধানের ভার দিয়া ভগবান ও বিবেকের কাছে দোষমুক্ত আছেন। বর্তমান অবস্থায় তাঁহাদিগকে দিয়া করিলে চলিবে না, এবং মিয়্যা তাঁহাদিগকে গালি পাড়িয়া চাঁৎকার করিলেও কোনই প্রতিকার হইবে না।

সমস্রাটি একাস্কভাবে আমাদের নিজস্ব, স্মতরাং সমাধানের দায়িত্বও আমাদের। দেশে আহাব্য বে পবিমাণ মজুত আছে, বে পরিমাণ উৎপন্ন হইতেছে এবং যে পরিমাণ আমদানি স্ইতেছে, তাহাই একুন করিয়া বন্দীন করিয়া লইলে সমস্রার কতকটা সমাধান হয়, কিন্তু এবেসায়ী মান্ধবের লোভ এই শ্বশানবাত্রাকালেও এমন বিকট হইয়া উঠিয়াছে যে, লক্ষ লক্ষ লোক অনাহাবে মৃতকল্প হইলেও তাহারা আহাব্য দ্রব্য মজুদ করিয়া ভবিষ্যতে লক্ষপতি হইবাব আশা ছাড়িতেছে না। যুদ্ধ-সংক্রান্ত কাজে বানবাহনাদির অত্যাধিক ব্যবহাবে আশানির দিক দিয়া যে অস্থবিধা, তাহা থাকিবেই। কিন্তু মজুদ ও উৎপন্ন দ্রবেশ যথায়থ বন্টন হইলে সকলেই হয়তো একবেলা থাইতে পাইত; লক্ষ লক্ষ লোককে নিরম্ব উপবাসে রাখিয়া হাঁছার হাজার লোক রাজভোগ থাইতে পারিত না। এই মজুদের প্রবৃত্তি এমনই মারাত্মক হইরা উঠিয়াছে যে, বাজার হইতে অথাছ রেজকিও অন্তর্জান হইয়া বহু মানুবের ব্রে যারে সঞ্চিত হইতেছে—লেনদেন কেনাবেচা অসম্ভব হইয়া পড়িয়াছে। শুনিভেছি, গবর্মেন্টের লোক কন্টোলের ব্যবস্থা করিতেছেন। কিন্তু আমাদের স্বভাব এমনই হইয়া পড়িয়াছে যে, আমরা নিজের বাজার করিতে গিয়াও পয়সা চুরির

লোভ সামলাইতে পারি না। কণ্ট্রোলের মাল যাঁহারা পাইতেছেন, তাঁহারাও আমরাই। পঞ্চাশ মণ মাল বিক্রয়র্থ পাইয়া দশ মণ আইনসঙ্গতভাবে বেচিয়া বার্কি চল্লিশ মণ চোরাবাজাবে দিয়া একদল চোরকে ধনী করিয়া ভূলিতেছি, এমন ঘটনা প্রভাত প্রভাতক পাড়ায় ঘটিতেছে। যাহারা ক্ষমতা পাইতেছে, ভাহারাই চ্রি করিতেছে। ফল্লে দিনের পর দিন সারবন্দী দাড়াইয়াও নিরীচ ক্রেতারা মাল পাইতেছে না; নির্দ্ধিষ্টসংবী, ক্লাককে মাল বেঁচিয়া প্রভাতই বলিয়া দেওয়া হইতেছে, আজ আব নাই, কাল আসিও। সারবন্দী দাড়ানার মধ্যেও চ্রি আছে—আজ যাহারা মাল পাইল, কৌশলে কাল আবার তাহারাই মাল পাইতেছে, বহু ব্যক্তি এই ভাবে মাল কিনিয়া ব্যবসাও তর্ক করিয়া দিতেছে। কিছু যাহারা ভদ্র, যাহারা শাস্ত সংযত, তাহারা কোনও দিনই মালের মুথ দেখিতে পাইতেছে না,। এক কলিকাতাতেই আমরা জানি, বহু পরিবার অনাহারে কাল কাটাইতেছে। ইহারা যে ভদ্র এবং শাস্ত, তাহার প্রমাণ এখনও লুটপাট-রাহাজানিতে ইহাদেব প্রবৃত্তি নাই। অস্তু যে কোন খেণীর লোক হইলে এরপ অস্তারের বিরুদ্ধে রক্তগঙ্গা বহিয়া যাইত।

গবর্মেণ্টকে দোষ দেওয়া বৃথা; নিজেদেব চরিত্রবল ক্ষাণ হওয়াতে যে সকল অনাচার সমাজে প্রবেশ করিতেছে, তাহার কল আমাদিগকেই ভোগ করিতে হইবে। চাল, কয়লা, জাটা, মুন, চিনিও কেরোসিন তেল সম্পর্কে সর্বত্র অবস্থা এইকপ দাঁড়াইয়াছে যে, ইহার প্রতিকার না হইলে শান্তিরক্ষা করা সন্তব হইবে না। যুদ্ধ ও বোমার হাঙ্গামার মধ্যে যাহারা এখনও কলিকাতার মত শহরে দৃঢ়চিত্ত আছেন, এই জুব্য বিক্রয় ও বণ্টনেব অব্যবস্থায় তাঁহারাও যে বিচলিত হইতেছেন, এই কথাটাই কর্তৃপক্ষের ভাবিবার বিষয়; বোমা প্রয়োগ না করিয়াও যে জাপানীরা তাহাদের মতলব হাসিল করিবে, মৃদ্ধরত ইংরেজদের পক্ষে তাহা মোটেই কাম্য হইতে পারে না। যাহাদের উপর বিখাস স্থাপন করা হইয়াছে, তাহারা যখন চরিত্রদোধে বিশাসভঙ্গ করিতেছে, তথন অক্স পত্যা অবলম্বন করা উচিত। আমাদের প্রস্থাব এই যে, কলিকাতার প্রত্যেক পাড়ায় আহায়্ম দ্রব্য

বিক্রম ও বণ্টনের কেন্দ্র খুলিয়া প্রত্যেক গৃহস্থকে লোকসংখ্যা ও প্ররোজন অমুখায়ী টিকিট (ration card) দিয়া মালসংগ্রহে সাহায্য করা উচিত। টিকিট বণ্টনেই যা একটু বেগ পাইতে হইবে, কিন্তু একবার ইহা বিলি হইয়া গেলে এই টিকিট দেখাইয়া গৃহস্থেব পক্ষে যে কোনও লোক ম.ল লইয়া আসিতে পারিবে। লোভী ব্যবসায়ীয়া আর নিজেদের ইচ্ছামত ম্ল্যানয়য়য়ণ করিতে পারিবেনা। কলিকাতার পাড়ায় পাল্লাই এই অব্যবস্থার ওক্তর্ম উপলব্ধি করিতে পারিবেনা। কলিকাতার পাড়ায় পাল্লাই এই অব্যবস্থার ওক্তর্ম উপলব্ধি করিতে পারিবেনা; মাহাদের আড়ায় আছে, তাঁহারাই এই অব্যবস্থার ওক্তর্ম উপলব্ধি করিতে পারিবেনা; মাহামা দরজা বন্ধ করিয়া ঘরে থাকিতে অভ্যস্ত, তাঁহারা আজ কয়না করিতেই পারিবেন না যে চারিদিকে ইন্ধন প্রস্তুত হইয়া আছে, যে কোনও ফ্লিকস্পর্শে মহামারী কাণ্ড ঘটিয়া যাইতে পারে। মহন্ধলের অবস্থা আরও খারাপ—দেখানে লোক-সংখ্যা কম, কিন্তু শৃগ্লা-রক্ষার লোক আরও কম। কয়েকজন লোভী দালালের লোভকে প্রশ্রম দিয়া সমগ্র দেশে অশান্তি ডাকিয়া আনিতে কোনও রাজাই চাহেন না, আমাদের গ্রমেন্টিও চাহিবেন না।

বোমা এবং মালবণ্টন হইতে মন্টা স্থাই বিশ্বব্যাপী অশাস্থির পাপচক্রে
যুর্ণায়মান হইতে লাগিল; এই পৃথিনী তো বেশ ছিল, কোথা হইতে এই
অশাস্তির উপ্তব হইল ? সেদিন এক পাশ্চাতা মনীবার একথানি বই পড়িতেছিলাম
—তিনি বলিতেছেন, মান্ন্য প্রগতির মূল্য দিতেছে। তিনি যক্সহকারে
দেখাইয়াছেন, এই প্রগতি ভ্রা, অস্তঃসারশ্রা। ইহা চটক মাত্র। ইহা স্থায়ী
হইবে না, হইতে পাবে না। মান্নবের ত্ইটি আদিম প্রবৃত্তিই শেষ পর্যাস্ত
মান্নবের কলা করিবে। সর্বশেষে গ্রন্থের ভ্রিকায় তিনি বলিতেছেন—

"Our culture is superficial today, and our knowledge dangerous, because we are rich in mechanisms and poor in purposes. The balance of mind which once came of a, warm religious faith is gone: science has taken from us the supernatural bases of our morality, and all the world seems consumed in a disorderly individualism that reflects the chaotic fragmentation of our character. We face again the problem that harassed Socrates: how shall we find a natural cthic to replace the supernatural sanctions that have ceased to influence the behavior of men? Without philosophy, without that total vision which unifies purposes and

establishes the hierarchy of desires, we fritter away our social heritage in cynical corruption on the one hand, and in revolutionary madness on the other; we abandon in a moment our pacific idealism and plunge into the cooperative suicide of war; we have a hundred thousand politicians, and but a single statesman. We move about the earth with unprecedented speed, but we do not know, and have not thought, where we are going, or whether we shall find any happiness there for our harassed souls. We are being destroyed by our knowledge, which has made us drunk with our power. And we shall not be saved without wisdom.

পড়িয়া উত্তেজিত মনটা শান্ত হইল। নিজের দেশের প্রতি যে একটা অশ্রদ্ধা ও ধিকার আসিতেছিল, ধারে ধারে তাহা দ্র হইল; কারণ অন্তত্ত করিলাম, সমস্ত পৃথিবী এক অস্বাভাবিক পরিবেশের মধ্য দিয়া আবর্ত্তন করিলেছে। Wise men এবং wisdom-এর অভাবে পৃথিবীর নিরীহ জনসাধারণের পনরো আনা জিন পাইয়ের হুর্গন্তি ও লাজ্নার আর অস্ত নাই। আমাদের বাংলা দেশে যেমন, পৃথিবীর অশ্বত্রও তেমনই? এই সকল জ্ঞানী ব্যক্তির অভাব ঘটিরাছে; মান্ন্যকে অশান্তি এবং পাপের ঘূর্ণাবর্ত্তে ফেলিয়া মৃত্যুগহররে ঠেলিয়া দিবাব জন্ত ক্ষমতাশালী ব্যক্তিরা উত্যত হইয়া আছে, যে সত্য সহজ এবং কঠিন, সেই সত্যের সন্ধান দিবার লোক নাই।

আমার ছণ্চিস্তাকে মিথ্যা প্রতিপন্ন করিয়া নবোদিত অকণের মত মারপথে গৃহিণী দর্শন দিলেন। কলিকাতায় বোমা পড়া ইস্তক তাঁহার দেমাক কিছু বাড়িয়াছে, তিনি বৃক্টা চৈ হাইয়া চলিতেছেন—ভাবথানা এই, দেখছ তো, ও জাপানী জুজুর ভয়ে ভোমাদের মত আমি কাতর নই! তিনি তাঁহার সেই প্রাণঘাতী স্বভাবস্থলভ ঠোট-বাঁকানো হাসি ও তিগ্যক দৃষ্টি প্রয়োগ করিয়া অত্যন্ত সহজভাবে একটি কঠিন সত্যের সন্ধান দিলেন, বলিলেন, খ্ব ভো কলম পিষছ, এদিকে চাল বাড্স যে!

সর্বনাশ

 একটু কাঠ হাসি হাসিয়া অনুষোগ করিলাম, চাল নেই তো

জাগে বল নি কেন

গৃহিণী একটু অগ্রসর চইয়া আসিয়া আমার লেখার দিকে অপাঙ্গে একটি

^{*} ইहात बाला कतिए शांतिनाम ना, शांध्रे कता कमा कतिरवन।

দৃষ্টি হানিয়া বলিলেন, ও আমার পোড়া কপাল! হেবো,্যে কুই থেকে কিরে এসে অনর্থ করলে, পাডার লোক জড় হ'ল—তুমি ছিলে কোথায় ?

গৃহিণী "কিউ"কে কুই বলেন। লেখার অজুহাত দিব কি না ভাবিতেছি. দেখি, তিনি নিজেই প্রসঙ্গটা তুলিলেন। বলিলেন, ১এই না গুনছিলুম, সাদা কাগজ সোনার দরে বিকোছে তা এই ছাইভম লিখে সাদা কাগজগুলোর মাথা না খেয়ে এক তাল সেকাও তো কিনে বাখতে পারতে!

পারিতাম, সন্দেহ নাই কিন্তু বাতিক বড় বালাই। নিতান্ত অপ্রস্তুতভাবে বলিলাম, আমি এক্ষুনি গোপালদার কাছ থেকে চাল নিয়ে আসছি।

কন্ট্রোলের কল্যাণে 'এ. আর' পি. ও সিভিক গার্ডদের আর যাস্রই অভাব থাকুক, চাল-চিনির অভাব নাই। দেখিলাম, গোপারা-বউদি লক্ষীর কুপার উাড়ার-ঘরে অন্তর্ণার ঝাঁপি থুলিয়া বসিয়াছেন। গোপালদা বারান্দায় রোদে পিঠ দিয়া কি লিখিতেছিলেন, আমাকে দেখিয়াই উল্লাসে বলিয়া উঠিলেন, আরে এস ভায়া, তোমাকেই খুঁজছিলাম। এই দেখ, সকাল থেকে ব'সে ব'সে তোমাদের জ্বেল্ল "সংবাদ-সাহিত্য" লিখে বেলেছি কটা। নগু বিশু এরা সব বলছিল, তোমরা ভালী াসরিয়াস হলে পড়েছ। অবিভ্যি দিনকাল যা এসে পড়েছে, তা জ গল্পীর না হয়ে উপায় নেই, মুখ ভেংচিয়ে হাসতে গেলেই লোকে হৃদয়হীন বলবে। তবু থেয়াল গেল, আমি একটু চেষ্টা করেছি, দেখ, ভোমাদের চলে কি না। ভাল কথা, ভূমি কি মনে ক'রে এই সকালে গ

চাউল-প্রসঙ্গ তুলিলাম এবং চকিতেই সমস্তার মীমংসা হইয়া গেল। গোপালদা অনুযোগ করিয়া বলিলেন, এখনও আমাদের হাতে ক্ষমতা রয়েছে যখন, তার স্থযোগ নিতে ছাড়বে কেন? কয়েক মণ চাল আর এক বস্তা চিনি মজুদ ক'রে রাথ, তুঃসময় আসতে কতক্ষণ ? গোপালদার চাকর চাল পৌছাইতে গেল, আমি তাঁহার "সংবাদ-সাহিত্য" লইয়া পডিলাম। মন্দ্রিলাগিল না। গোপালদা বলিলেন, তোমরা প্রসঙ্গের হেডিং দাও না, ভাতে রসোপভোগের বড় ব্যাঘাত হয়। আমি হেডিং দিয়েছি। ওঞ্লো রেখো।

গোপালদা-লিখিত ,"সংবাদ-সাহিত্য" যথাযথ ছাপিতেছি।---

3

সম্প্রতি ভারতবর্ষে "হ"রের বড় ছ্র্দিন যাইতেছে। হীবেক্রনাথ দত্ত, হীবালাল হালদাব ও হবদয়ল নাগের মৃত্যুর সঙ্গে সঙ্গে "হ"রের বিপদ শুক্ ইইয়াছে। অবশ্র হাওঁরাই এবং হনলুলু, আমাদ্রেব প্রসঙ্গের মধ্যে পড়ে না; হেস ও হিটলারের যে ত্র্গতি ঘটতেছে, তাহা লইয়াও আলে মাথা ঘামাইব না। আমবা আমাদের হালসিবাগান-ছর্ঘটনার ভয়াবহতায় বিমৃত হইয়াছি। তারপর এই সেদিন হাতিবাগান ও হরি ঘোষ দ্বীটের মুখে যে হ্র্ঘটনার ঝড় বাহয়া গেল, তাহাতেই তো সমগ্র কলিকাতা শহর বিচলিত হইয়াছে শ হায়াং খা (সেকেন্দর) ও হাছি ওসমান (কলিকাতা করপোরেশন) "হ"রের কাবসাভিতে অকালে আমাদিগকে পরিত্যাগ করিয়া গেলেন। হেগুবিসন সাহেবের মৃত্যুও শোচনীয়। হোম (অমল) শ্রীযুক্ত মৃণালকান্তি বস্ত্র মহাশয়েব "সাংবাদিক রবীক্রনাথ" সম্পর্কিত একটি প্রবন্ধের ছটি তথ্যের ভূল দেখাইতে গিয়া এমন গালাগালির ফেবে পড়িয়াছেন যে, 'অমৃতবাজার'-'আনন্দবাজারে'র ঐতিহাসিক বিবাদ সম্বেও আমবা বলিতে বাধ্য হইতেছি এরপ কদ্যুতা সাংবাদিক-জগতে আর ঘটে নাই। হালদারকে বিবাহ করিয়া একজন চলচ্চিত্র শিল্পাব শোচনীয় পরিপ্রতি সকলেই লক্ষ্য করিয়া থাকিবেন। "হ"রেদের জন্ম আমরা সত্য সত্যই চিন্তিত আছি।

ব্য

জাপানী বিমান ব্যোমপথে আসিয়া কলিকাতা শহরেব উপর বোমা নিক্ষেপ করিয়া শহরবাসীকে বিমনা করিয়া দিয়াছে। বামনেরা চাদে হাত দিতে চার, ইহাই আমরা জানিতাম; কিন্তু চাদের আলোর সাহায্যে তাহারা যে কাণ্ড করিল, তাহা ভাহাদের বস্বেটেপনা হইতেও ভয়ক্তর; তনিতেছি একটা বমাক নাকি বমাল ধরা প্রভিয়াছে, সেটি বোঘাই প্যান্ত প্রদর্শিত হইবে। এদিকে বোমাভরে গৃহস্থ বামা-কুলের পলায়নে পাড়ায় পাড়ায় গলিতে গলিতে বামী-বিমি নামধেরা কি-কুলের প্রতাপ বাড়িয়াছে; ঠাকুর-বাম্নেরা পলায়নপর হওয়াতে তাহারাই বামনাই করিতেছে। মহাকালরূপী বামদেবের তাণ্ডবে অনক বামদেব বছবিধ

অঘটন ঘটাইভেছেন, পথে ঘাটে বামাচারীরা বমি করিয়া নিরীহ পথচারীদের জ্ঞুপার উদ্রেক করিভেছে; লোহা ও কাঠের বুমের বাজারে টাকার যেন বুমেরাং চলিয়াছে; শুধু কেসের অভাবে বীমাকোম্পানিগুলি সামাল্ল বিচলিত; আমরা জানি, লক্ষী তাঁহাদের প্রতি বাম নন। এক দিকের পোক্সান তাঁহারা অল্ল দিকে পোষাইয়া লইভেছেন। অনেকে বাজি পোক্ত করিবাব জল্প বীম পান্টাইভেছেন। যাহারা আমাদেব মক্ত পরিদ্র ও নিরুপায়, তাহার। বন ভোলানাথ হইয়া বসিয়া আছে।

সাবধান

বোমার আতঙ্ককে অনেকে নানাভাবে কাজে লাগাইতেছেন; পাওনাদাবেবা সাবধান হইবেন। বাঁহাবা জীবনে হাওড়া পুল পাব হন নাই, তাঁহারাও ব্যবসাস্থ্যকাস্ত প্রয়োজনীয় কাগজপত্র পশ্চিমে পাঠাইবার ওজ্হাতে ইন্কামট্যাক্স মামলার তারিও লইতেছেন। বই ধাব করিয়া বাঁহাদের লাইবেরি প্রতিগ্রা করা অভ্যাস, তাঁহাবা লাইবেরি ও শেন্টার-কনে ছুটাছটি করিতে গিয়া অনেক ধার করা বইয়ের সন্ধান পাইতেছেন না! আমাদের সন্দেশ হইতেছে, এই ব্যোগে মারাত্মক প্রতিগ্রানের কন্মচারীদে সহিত পরিচর্য-স্চক চাকতি বদল করিয়া কেহ কেহ বীমা-কোম্পানিকে ফাঁসাইয়াও বসিবেন! শহরত্যাসী গৃহিণীদের সাবধান করিতে পারিতাম, কিন্তু ভাহা করিব না; স্বজান্দিন্দ্রের ভুল্য পাপ নাই।

ছিম্পত্র

একজন স্ত্রী চহুর্থ আক্রমণের পর কলিকাতা পরিত্যাগ করিয়া স্বামীকে যে মশ্মম্পার্শী পত্র লিথিয়াছেন তাহার শেষাংশ এই: "রাদ্রাঘরের কোণে একটি ছোট বালতিতে চাকি চাপা দেওয়া কয়েকটি সিঙ্গিও কই মাষ্ঠ আছে, ঝিকে সেগুলি রাধিয়া দিতে বলিবে; ভাঁড়ারঘর সর্বাদা তালাবন্ধ ন্বাধিবে এবং রাদ্রাঘরের কালো আলমারিতে যে মনের থোরা আছে সেটি ভাঁড়ার-ঘরে সরাইয়া দিবে। ঝিয়ের দিকে সর্বাদা নজর রাখিবে।" বলা বাছল্য, স্বামী সহলয়ঃ পদ্বীক কথা মান্ত করিয়াই চলিতেছেন।

রাজেশ্বর

বাংলার বীববলের ঠুংরি-প্রতিনিধি 'ধূর্জ্জটিপ্রসাদ 'পরিচয়'-সম্পাদক
স্থান্দ্রনাথ দন্ত সম্পর্কে লিথিয়াছেন: "আমি যতটা তাকে জানি তাতে মনে
্রয় সে প্রগতি-বিরোধী স্থানীন মাত্র চায় বাঁচতে, একটু ভালভাবে বাঁচতে। স্থানের আকাজ্ফা ব্যক্তিগত মূল্য ও অর্থের তরফ থেকে, এবং সমাজ যতটা
বাধা দিছে সে ভাবে কিংবা বতটা সমর্থন দিতে প্লাবে, ব'লে সে আশা করে
ততটাই সে তার রচনায় সমাজের তোয়াকা বাথে। সমাত্র ভাবে ও লেখে,
এবং ভেবে লেখে, এতে টাকাই ওড়ে, সাহিত্যিক হওয়া যায় না।"

বিশেষণটা অতিশয় লম্ব। ইইল, সাধারণ,ব্যবহারের,উপযোগী নয়। আমরা তাই ধৃজ্ঞীটিপ্রসাদের বুর্ণনা-অমুযায়ী এক কথায় স্থধীন্দ্রনাথকে "রাজেশবর" উপাধি দিতে চাই। ব্দ্রমানের ও নাটোরের রাজেশবর। বাংলা সাহিত্য সম্পর্কে যাথ্য করিয়াছেন, ধৃজ্জটিপ্রসাদের মতে স্থধীন্দ্রনাথ তাহাই করিতেছেন। আশা করি, ইহাতে 'পরিচয়ে'র অক্সতম সম্পাদক হিরণকুমার সাক্ষাল ও লেথক অধ্যাপক স্থশোভন সরকারের আপতি হইবে না।

বিন্তুর বিনয়

বিন্থু যথন থোকা ছিল তপন তাহাঁকে একবার জিজ্ঞাসা করিয়াছিলাম, থোকা, তোমবা ক ভাই ? থোকা চটপট উত্তর দিয়াছিল, কেন, ছ ভাই। আমি, বড় পিসী, বাবা, নাস্ক, পাঁচী আর হরিয়া। বলা বাছল্য, শেষোক্ত নাম ছইটি ঝি ও চাকরের। অর্থাৎ খোকা-বিন্থু কাহাকেও বাদ দেয় নাই।

সেই বিমু আজ বড় হইয়াছে, তাহার থোকা-অপবাদ আর নাই। তবে চিপটে সে তেমনই আছে। পি. ই. এন. নিথিল-ভারত কেন্দ্র হইতে বিমুকে বাংলা সাহিজ্যের একটি সংক্ষিপ্ত ইতিহাস লিখিতে বলা চইয়াছিল; চোথের পদক ফেলিতে না ফেলিতে বিমু Bengali Literature লিখিয়া চাজির হয়। এ এক অভ্যুত কীর্ত্তি বিমুর! ঝামু-বিমুর কীর্ত্তি হইলেও ইচা চইতে কবি ওয়ার্ডসওয়ার্থের সেই বিখ্যাত উক্তিটিই প্রমাণিত চয়—শিশুই প্রমাণসই মামুবের জনক। থোকা-বিমুর সেই সর্ব্বগ্রাসী প্রতিভার পরিচয় এই বইটিভেও আছে;

বড় পিসী, বাবা, নাস্ত, পাঁচী, হরিয়া কাহাকেও সে বাদ দেয় নাই, শুধু বিনয়বশত "আমি"কে বাদ দিয়াছে। বিহুর বিনয় আমাদিপকে মৃগ্ধ করিয়াছে।

আধুনিক কবিতা

তুই বন্ধতে আধুনিক কবিতা লইয়া তর্ক ইইয়াছিল। ক বলিয়াছিল, আধুনিক মনের সকল সমস্রার সমাধান পুবাতন কাব্যে নাই, প্রত্যুহ 'মামাদের চাবি, পাশে যাহা ঘটিতেছে, তাহা 'দেখিয়া আমাদের মনে নানা চিস্তার যাত-প্রতিঘাত হয় আধুনিক কাব্যে সেই চিস্তারই প্রকাশ-চেষ্টা দেখি। থ বলিল, থিয়ারিটা ভাল, কিন্তু প্রাাকটিলে যাহা দেখিতেছি তাহা সম্পূর্ণ বিপরীত, সামপ্রস্থান কতকগুলা এলোমেলো কথার সমষ্টি কথনই সাহিত্য নয়; স্ত্তরাং কাব্যও নয়। তর্ক শে্ষে বাজিতে দাঁড়াইল। ক বলিল, আধুনিক কবিতা বলিয়া যাহা ছাপা হয়, তাহাতে ছন্দমিলের কর্কশতা থাকিলেও কিছু বলিবার একটা ব্যাকুলতা আছে। থ বলিল, সম্পূর্ণ বাজে ক'থা, যে কোনও লোক উদ্ভট কন্তকগুলা শন্ধ ও পংক্তি পব প্র সাজাইয়া আধুনিক কবি হইতে পারে।

থ বে শেষ পর্যন্ত বাজি জিতিয়াছিল, তাহার প্রমণি কার্ত্তিক সংখ্যা 'কবিভা'র (১৩৪৯) ৮৯-৯০ পূর্রায় আছে। খ-এব প্ররোচনায় নৈমনসিংহের শ্রীযুক্ত অমিতাভ দেন তুইটি আধুনিক কবিতা 'কবিতা'-সম্পাদককে পাঠাইয়াছিলেন; সম্পাদকের বিচারে ফকুড়ি তুইটি কবিতা-মধ্যাদা লাভ করিয়ছে। একটি নিমে মুদ্রিত হইল—

ধিতি

ধ্যানটাদ-কে)
আকাশের কোণগুলো ভেদ করে
অসহ আশ্বর্থ অভ
ক্মে এসে হল উপস্থিত।
আমি ভাই চেথে দেখে—সন্ধ্যার মতন—বটেব আঁধারে হয়ে চিত্ত

"এই সৰ বাতাসের ধোঁয়।
ঘূণি রচে নিয়ে মেঘ আর যত কাকের উরসে
(—মধ্যাক্রের দীপ্ত স্থ্য ঘেন—) '
শেষে যদি যায় তবু ফেঁসে ?"
নিক্তর হয়ে গেল প্রশাস্ত প্রতিভা। কর্ণাটক-তীরে
মধুব্তমদমত পুঞ্জ পুঞ্জ ভ্রমবকে ঘিরে
গুঞ্জরণ স্তব্ধ হয়ে এল। বিশিষ্ট প্রাসাদ

লীন হয়ে গেল পাকিস্থানে। সমুদ্রের শুক্তির শিথরে নেমে এল ক্লাস্ত ছিত্র আশাহীন মৌন অবসাদ।

ক-খথের বাজির যাহাই ইউক, এই কবিতাটি পাওয়া ইস্তক ধ্যানচাদ মাঠ ছাড়িয়া হুক্তি-ষ্টিক হাতে দক্ষিণ-কলিকাতাব অলিতে-গলিতে "কাকের ঔরস" খুঁজিয়া বেড়াইতেছেন।

প্রলাপ

মৃত্যুর মুথে অতি মনোহর পুস্পশোভায় শোভিলে তুমি, আমার সোনার শস্তুখামলা নদীমাতৃক জন্মভূমি ! চূর্ণ চূর্ণ হতেছে প্রাসাদ, নগর-তোরণ বিজ্ঞনে কাঁণুে, রক্তে-শাংসে-ধৃলি-ইষ্টকে ধ্বংস-দেবতা পড়েছে ফাঁদে---লোহার পাথরে শোঁ নিত-বন্তা, বজ্রনিনাদ থেলিছে নভে; মন ভেঙে যায়, তারি মাঝে হায়, তুমি মাতিয়াছ মহোৎদবে। ছটি ছোট হাত বাড়ায়ে আমারে বুকেতে জড়ায়ে বলিলে, "শোনো,—" আমি শুনিলাম—অনাদি কালের, ভবিষ্যতের বাণী কি কোনো ? ধরণীর ত্বকে মারি-গুটিকার চিহ্ন মিলাল শুভক্ষণে. মির্যাক্ল-যুগ এখনো কাটে নি; মেরীপুত্রের নয়নকোণে জমেছে অঞ্. ধরণী-গাত্তে লাগিল সহঁদা পরশ তার.— তোমার পরশে নিমেযে কাটিল আমার মনের অন্ধকার। বিমান হইতে বোমা নাহি পড়ে, রজত-জ্যোৎসা জমিছে চাঁদে, প্রেমবক্যায় অতলে ডুবিয়া নগর-তের্গরণে বিরহী কানে। সম্থে মৃত্যু তারি মাঝখানে মনোহর বেশে শোভিলে তুমি, আমার সোনার শুসুখামলা নদীমাতৃক জন্মভূমি।

যুগ যুগ ধরি বসিয়া ছিলাম, তুমি আসিয়াছ এমন দিনে,
দোকান-পদরা বন্ধ হয়েছে, কে দিবে সিঁথির সিঁত্র কিনে!
আনার রক্ত তোমার রক্তে মিলিলে পাবে না প্রাণের সাড়া,
সন্ধ্যার হাসি ধামিনীর শেষে নয়নে রচিবে অঞ্ধারা।
চরণ ছুইয়া হইবে বলিতে, "প্রিয়তম, তুমি করিও ক্ষমা,
মোর অধিকার পেলাম না আজ, মোর তরে থাক সকলি জ্মা।"

তব্ও বলিবে, ধ্বংস-দেবতা এসেছে বিষাণ উচ্চে তুলি ?
ক্ষাল সব দেখে কি শ্মশানে শুভদিনক্ষণ পাঁজিটি খুলি!
বজ্ঞপ্রহারে সকলি ভাঙিছে, লক্ষ্মণ, তব গণ্ডী আজো
অটুট রয়েছে—সোনার হরিণ এখনো মরে নি; বীরেরা, সাজো।
ঘুটো ঘর আর একটা বাজার সাবাড় হয়েছে খবর এই,
লক্ষ লক্ষ নগরবাসীরা পালিয়ে বেঁচেছে পায়ে হেঁটেই।
চারিটি তোরণ খাঁ খাঁ করিভেছে, বাজে সাইবেন কালা-ছাঁদে,
কাঁধে মাথা রেখে কাঁদো প্রিয়তমে, চিরবিরহিণী বাণী যে কাঁদে
মৃত্যুপুরীর ঘ্যারে ঘ্যারে—এই অসম্যে সহসা তুমি
রাজ্রাণী বেশে এলে মনোহরা আমার শ্রামলা জন্মভূমি।

জননীরে আজ প্রেয়দীর বেশে দেখিতেছি চোখে লেগেছে নেশা, আমার বিরহে দেখি বিরহিণী কাঁদে সাদা ফুলে শুভাবেশা। পরাধীনতার জন্ম দিব না, তাই হোক মাতা, সেই তো ভালো। এই ব্ল্যাক-আউট কেটে যাক, পুন তোমার ললাটে লাগুক আলো আমি থাকিব না, তুমি চিরদিন বহন করিও স্বাধীনা বাণী-নব ধমনীতে নৃতন বক্তে নবীন প্রোমকে জন্ম দানি। তুমি সেজে থাকে৷ চিরমনোহরা, মোর শবদেহ ধুলায় মিশে ত্ব জ্বগান গাহিয়া বেড়াক, নহিলে তাহার তৃপ্তি কিসে ! বুকে তুমি মোরে দিয়েছ যে ঠাই, নিলে না মাটির অন্ধকারে মোর বেদনার চেতনার কণা, কাঁদে জীবনের তোরণ-মারে মাস্থবের প্রাণ, হায় রে মাস্থয—রক্তে-মাংদে গঠিত মায়া, ছি'ড়ে ভেডে গেলে ধুলায় গড়ায়, চাঁদের আলোকে ছিন্নকায়া! থাক থাক প্রিয়ে, কুঞ্চিতকেশ মাথাথানি রাখো আফার কাঁধে। সাইরেন আজ কাঁদিবে কি রাতে ? পরশ খুঁজিয়া চিত্ত কাঁদে। এত কাল গেল, মৃত্যুর মৃথে জ্যোৎস্নাধারায় শোভিলে তুমি— স্কলা স্কলা শস্তামলা আমার সোনার জন্মভূমি।

> সম্পাদক—শ্রীসজনীকান্ত দাস
> শনিরঞ্জন প্রেস, ২০।২ মোহনবাগান রো, কলিকাতা ইইতে শ্রীসৌরীজনাথ দাস কর্তৃক মুক্তিত ও প্রকাশিত

শনিবাবের চিঠি ১৫শ বর্ব, ৫ম সংখ্যা, ফাল্গুন ১৩৪৯

তিমি

কিন্তু প্রাণীদের মধ্যে তিমি সবচেয়ে বড়। এই জন্তটি মহাকায়,
কিন্তু সাধারণত ক্ষুত্রভোজী, ছোট ভোট ন্মাছ শামুক ইত্যাদি
প্রয়েই জীবনধারণ করে। পুরাণে আর একরকম জলজ্ভর উল্লেখ
আছে—তিমিংগিল, যারা এত বড় যে তিমিকে গিলে খায়। পৌরাণিক
কল্পনা এখানেই নিরস্ত হয় নি, তিমিংগিলেরও ভক্ষক আছে, যার নাম
তিমিংগিলগিল। তজ্যোধিক গিলগিলাস্ত-নামধারী জন্তরও উল্লেখ আছে।
পুরাণকর্তাদের প্রাণিবৃত্তান্ত যতই অদ্ভুত হ'ক তারা মাংস্ত ভায় বা
power politics ব্রত্তেন।

জন্ধর মধ্যে যেমন তিমি, দেশের মধ্যে তেমন আফ্রিকা, ভারত, চীন, ইণ্ডোচীন প্রভৃতি। এসব দেশ আকারে বৃহৎ, কিন্তু ক্ষুদ্রভোজী, অর্থাৎ অল্লে তৃষ্ট। এদের অল্লাধিক পরিসাণে কবলিত ক'রে যারা সাম্রাজ্যা গাপন করেছে তারা তিমিং গিল জাতীয়, যেমন ব্রিটেন, ফ্রান্স, হলাগু, ইটালি, জাপান। এইরক্রম পরদেশগ্রাস বহু যুগ থেকে চ'লে আসছে, মবশু কালক্রমে গ্রস্ত আর গ্রাসকের অনেক পরিবর্তন হয়েছে। সেকালের তিমিং গিলরা সরলস্বভাব ছিল, তারা বিনা বাক্যব্যয়ে গিলত, কোনও সাধু সংকল্লেপ্ন দোহাই দিত না। রোমান, হুন, তুর্ক, পাঠান, মোগল প্রভৃতি বিজ্বোরা এই প্রকৃতির। এই গ্রসননীতি প্রাচীন ভারতেও ক্ষিত্র কিছু ছিল, শরৎকাল পড়লেই পরাক্রান্ত রাজারা থামকা দিগ্বিজয়ে বার হতেন। কিন্তু তাঁদের অধিকাংশের দৌড় ছিল সংকীর্ন, আশেপাশের গোটাকতক রাজ্য করায়ত্ত ক'রেই নিজেকে সসাগ্রা ধরার অধীশ্ব ঘোষণা করতেন।

আধুনিক তিমিংগিলদের চকুলজ্জা আছে, তারা স্বজাতির সমা-লোচনাকে কিঞিং ভয় করে। তাই খেঁতছাতির বোঝা, সভাতার বিস্তার, অমুন্নত দেশের উন্নতি, শাস্তি ও স্থনিয়ম প্রভৃতি বছু বড় কথা শোনা যায়। এইসব নীতিবাক্যে তিমিংগিলদের আত্মপ্রসাদ বজায় থাকে, তাদের মধ্যে যাত্রা একটু সন্দিগ্ধ তারাও বেশী আপত্তি তুলতে পারে না। এই ধর্মধ্রজী তিমিংগিল সম্প্রদায়ের আধিপতা এতদিন অবাধে চলচিল, কিন্তু সম্প্রতি এক্ত্রেণীর নবতর জীব গোলযোগ বাধিয়েছে, এরা তিমিংগিলগিল, যথা সামনি ও জাপান। এরা ভাবে-পৃথিবীতে যত তিমি আছে সবই তো তিমিংগিলদের কবলে, আমরা খাব কি ? অতএব প্রচণ্ড মুখব্যাদান ক'রে তিমিখীগলদেরই গ্রাণ করতে হবে। তাতে প্রথমটা যতই ধট হ'ক, অবশেষে যাপাওয়াযারে তা একবারে তৈরী সামাদ্য, অত্যের চর্বিত থাতের পুনশ্চর্বণ দরকার হবে না, মুথে পুরলেই পুষ্টিলাভ হবে। জ্বামনি চায় সমস্ত ইওরোপ, জাপান চায় সমস্ত পূর্ব এশিয়া --- পশ্চিম এশিয়া কার ভক্ষ্য হবে তা এখনও নির্ধারিত হয় নি। অবশ্র এর পর তুই গিলগিলের মধ্যেও বিবাদ বাধতে পারে। বিজয়ী জার্মনি যদি ফ্রান্স আর হলাও কবলত্ব ক'রেই রাথে তবে এই হুই রাষ্ট্রের অন্তর্ভুক্ত, ইণ্ডোচীন খাভা প্রভৃতি জাপানকে খোশমে জাজে ছেড়ে দেবে না। যদি এশিয়ার ঐশর্য না মেলে তবে জার্মনির পক্ষে এমন মরণপণ যুদ্ধের সার্থকতা কি ? বোধ হয় জার্মনি মনে করে যে ত্রিটেন আর আমেরিকাকে জব্দ করার পর জাপানকে সাবাড় করা অতি সহজ কাজ। সম্প্রতি একজন ব্রিটিশ জাঁদরেল বলেছেন জাপানীরা বানর মাতা। জার্মনিও মনে মনে তাই বলে। অবশেষে হয়তো কণ্টকেনৈৰ কণ্টকম উৎপাটিত হবে। ইটালি বেচারা উভয়সংকটে পড়েছে। সেও গিলগিল হ'তে চেয়েছিল, কিন্তু এখন তার গিলত্বও বেতে বঁসেছে। জার্মনি যদি জেতে আর তৃই একটা হাড় দয়া ক'রে দেয় তবেই ইটালির মুধরকা হবে।

তিমিংগিলগিলদের চক্ষ্লজ্ঞা নেই, কিন্তু তাদের ব্রত আরও মহৎ। জার্মনি বলৈ — সমগ্র, পৃথিবী অতিমানব আযজাতির (অর্থাৎ তার নিজের) শাসনে আসেবে এই হচ্ছে বিধাতার বিধান। জ্ঞাপান একটু মোলায়েম ক'রে বলে — হে এশিয়ার নিবাতিত জ্ঞাতিবৃন্দ, আমাদের পতাকাতলে এসে আমাদের সঙ্গে সমান সম্দ্রি লাভ কর।

মিত্রপক্ষীয় রাষ্ট্রনেতাদের মৃদ্ধোত্তর সংকল্ল কি তা স্পষ্ট ক'রে বাজ্ব হয় নি। ভারতবর্ষে আমেরিকার কোনও প্রত্যক্ষ স্বার্থ নেই। এ দেশের সংবাদপত্তে আমেরিকান প্রেসিডেন্টের ইবে বাণী ঘোষিত হচ্ছে তাতে চুত্রিধ আস্থাদ আছে — বাক্য ও ধর্মের স্বাধীনতা, অভাব ও ভয় থেকে মৃক্তি। কিন্তু যে স্বাধীনতা সকলের মৃল তার উল্লেখ নেই। স্কুম্পষ্ট উক্তির একটা কারণ — সংকল্লই স্থির হয় নি। আর একটা কারণ — এই সংকটকালে নিজের আস্তরিক অভিপ্রায় প্রকাশ করলে বন্ধুবর্গ চটতে পারে অথবা পরাধীন প্রজারা চঞ্চল হ'তে পারে। তথাপি বিটেন আর আমেরিকার ত্চারজন উচ্চাদর্শবাদী মাঝে মাঝে উদার কথা ব'লে কেলছেন, যথা — কোনও দেশ পরাধীন থাকবে না, সভাবজাত সম্পদে কোনও রাষ্ট্রের একচেটে অধিকার থাকবে না, সমগ্র সানবজাতির হিত্যাধনই একমাত্র লক্ষ্য, জাপানা সহসমৃদ্ধি নয়, সার্বজাতিক সহসমৃদ্ধি।

উত্তম সংকল্প। কিন্তু জগতে ধর্মরাজ্যস্থাপনের ভার যাঁরা নেবেন তাঁদের কার্যক্রম কি ? অপ্রতিহত ক্ষমতা হাতে পেলে তাঁদের মতিগতি কি হবে বলা যায় না। ধরা যাক তাঁরা নিদ্ধান, সমদশী, সর্বলোকহিতৈয়া। তথাপি মাহুষের বর্তমান অভিজ্ঞতা আর সাধারণ বৃদ্ধির বশেষ্ট্র তাঁরা চলবৈন এবং ভুলও করবেন। তাঁদের পদ্ধা কল্পনা ক'রে দেখা যেতে পারে।

তাঁদের প্রথম করণীয় হবে — পৃথিবীর সমন্ত জাতিকে নিজের স্থবৃদ্ধি দান করা। সম্রাট্ অশোক সীরিয়া ইজিপ্ট গ্রীস প্রভৃতি দেশের হিভার্থে

ধর্মপ্রচারক পাঠিয়েছিলেন। এই প্রচারের অন্তরালে কোনও ত্রভিসন্ধি ছিল না, অশোকের দ্ভরা বিদেশে রাজ্যস্থাপন করে নি, নিগৃহীতও হয় নি। অনেক ইওরোপীয় রাষ্ট্র থেকেও পররাজ্যে প্রচারক গেছে, কিছ বছ স্থাল পরিণাম অন্তরকম হয়েছে। 'Germany acquired the province of Shantung in China by having the good fortune to have two missionaries murdered there.' (Bertrand Russel)। অশোক ভগু ধর্মপ্রচারের চেষ্টা করেছিলেন সেজ্য বাধা পান নি। কিন্তু বিশ্বরাষ্ট্রসংস্কারকদের উদ্দেশ্য সমস্ত দেশের আর্থিক ও রাজনীতিক উন্নতিসাধন, স্থতরাং স্বার্থের সংঘাত হবে এবং বাধা ঘটবে। স্তুপদেশ বা prepagandaই প্রকৃষ্ট পছা, কিন্তু ষেধানে তা খাটবে না সেখানে প্রহারই সনাতন উপায়, কারণ লোকের মত-পরিবর্তনের জন্ম অনস্তকাল অপেক্ষা করা চলবে সা। প্রহার অবস্থ निकाम जादव मर्वजन हिजार्ख (मध्या हत्व, रयमन वान पृष्ठे हिलारक रमय । ভার পর কি হবে তা রাজনীতিক নেতাদের আধুনিক উক্তি থেকে আন্দান্ত করা ষেতে পারে, যথা—তুরস্ত স্থাতির সংযমন, নাবালক জাতির **णिकक ७** तकक निर्धात्र, कनमःशाद निष्ठत्वन, युष्काभकत्वतनत मः काठ, প্রাক্কতিক সম্পদের ভাষ্য বিভাগ, নৃতন আর্ধনীতিক ব্যবস্থা ইত্যাদি।

সব দেশ সমান নয়, সব মাস্থ্যও সমান নয়। এই অসামঞ্জ দ্ব করার উপায় — সর্বদেশের ঐশ্ব দর্বমানবের ভোগ্যোগ্য করা এবং সর্বজাতিকে সমান শিক্ষিত করা। কিন্তু প্রথম-উপায়টি সাধ্য হ'লেও দ্বিতীয়টি সহজ নয়। সকলের জ্ঞানার্জনক্ষমতা সমান না হ'তে পারে, ক্ষমতা সমান হ'লেও শিক্ষাকালের বিলক্ষণ তারতম্য হ'তে পারে। কোনও ধনী ব্যক্তির যদি পাঁচটি ছেলে থাকে তবে সমান স্থোগ পেলেও সকলে সমান কৃতী হয় না। বাপ যতদিন বেঁচে থাকেন ততদিন অপক্ষপাতে সকলকে স্থে রাথতে পারেন, কিন্তু তাঁর অবর্তমানে অকৃতীরা কট পায়। অতএব বাপের বেঁচে থাকা দরকার। কিন্তু সমস্ত মানবজাতির পিতৃস্থানীয় কে হবে ? যাঁরা সংস্কার আরম্ভ করবেন তাঁরা চিরকাল বাঁচবেন না, কোনও দলের দীর্ঘপ্রত্বও লোকে সইবে না। মহ্মপ্রজাপতি, রাজচক্রবর্তী, ভিক্টেটার, আ্যারিস্টোক্রাসি, অলিগার্কি প্রভৃতি সমন্তই এখন অচল। ডিমোক্রাসির উপর এখনও সাধারণের আহা আছে, কিন্তু কার্যত দেখা যায় যে জনকতক স্বার্থপর ধূর্ত লোকেই সকল দেশের রাষ্ট্রসভায় প্রবল হয়। এই দোষের প্রতিকার হবে যদি । নির্বাচকমণ্ডল (অর্থাৎ জগতের বহুলোক) সাধু ও জ্ঞানবান্ হয়। শিক্ষার প্রসার হ'বে জ্ঞান বাড়বে, কিন্তু সাধুতা ? এইখানেই প্রবল বাধা।

সম্প্রতি Geoffrey Bourne একটি রই লিখেছেন—'Return to Reason'। এই বছপ্রশংসিত বইটির প্রতিপাল হড্ছে — ভাকার উকিল প্রভৃতির মতন পার্লিমেন্টের সদস্যকেও আগে উপযুক্ত শিক্ষার উত্তীর্ণ হ'তে হবে, শুধু বাগ্যা আর দলবিশেষের প্রতিনিধি হ'লে চলবে না। কিন্তু কেবল বিভাশিক্ষার সংকীর্ণ স্বার্থবৃদ্ধি দূর হয় না, সাধুতাও আসে না ।

ু সংঘবদ্ধ চেষ্টায় এবং বিজ্ঞানবলৈ বহু দেশ সমৃদ্ধ হয়েছে, সভ্যতা বেড়েছে, রোগ কমেছে। কিন্তু এসবের তুলনায় মাহুষের চারিত্রিক উন্নতি যা হয়েছে তা নগণ্য। যেটুকু হয়েছে তা প্রাকৃতিক নিয়মে মন্থ্য অভিব্যক্তির কলে, এবং পুণ্যাত্মা, কবি ও সাহিত্যিকদের প্রভাবে, রাষ্ট্রের বা বিজ্ঞানীর নিয়ন্ত্রিত চেষ্টায়ু হয় নি। বিজ্ঞানের প্রেরণা এসেছে মুখ্যত মাহুষের স্বাভাবিক কৌতুহল থেকে এবং গৌণত ব্যক্ত্বি ও রাষ্ট্রের স্বার্থসিদ্ধির চেষ্টা থেকে। অথচ যে স্বার্থ স্বাপেক্ষা ব্যাপক তা বিজ্ঞান কর্তৃক উপেক্ষিত হয়েছে। চরিত্রত্বে বিজ্ঞানের বহিভূতি নয়। ব্যক্তির শোধিত না হ'লে সমষ্টির পরম স্বার্থজ্ঞান আসবে না, নিম্কৃষ্থ প্রজাতন্ত্র তথা বিশ্বরাষ্ট্রব্যবস্থাও হবে না। সাম্রাদ্যবাদীরা মাঝে মাঝে লাব্রি তথা বিশ্বরাষ্ট্রব্যবস্থাও হবে না। সাম্রাদ্যবাদীরা মাঝে মাঝে লাব্রি কিলা কোব লাব্র কথা বলেন, তার মানে — অধীন প্রজাকে বেশী শোষণ না ক'রে এবং প্রতিপক্ষকে লাভের কিছু অংশ দিয়ে স্থলীর্ঘকীল নিজের স্বার্থ বন্ধায় রাখা। এরকম ক্ষুক্র কুটিল নীতিতে জাতিবিরাশ্ল দূর হয় না। সমস্ত মানবন্ধাতির মন্ধলামন্ত্রন এক সঙ্গে জড়িত—এই উজ্জ্বা স্বার্থবৃদ্ধির প্রসার না হ'লে স্ব ব্যব্হাই পণ্ড হবে।

বাংলা উপন্যাদের ইতিহাস

তৃতীয় পাঠ

۲

যুক্ত বন্দ্যোপাধ্যায় মহাশয়ের বিশাল গ্রন্থ সম্বন্ধে যেভাবে যে আলোচনা করিন্ডেছি, ভাহা যে কত বিপদসঙ্কুল, সে কথা পূর্ব্বেই বলিয়াছি। বিপদ একর্মপ নয়-গ্রন্থানিতে যে পরিশ্রম অধ্যাপক মহাশয় করিয়াছেন ভাহা সভাই বিশায়কর; ভাহার উপর ইহাতে যে গবেষণা, পাণ্ডিত্য, বিচার ও রস-বিশ্লেষণ 'আছে, ভাহা বুঝিতে হইলে ষেমন বিজা তেমনই মতিক-শক্তির প্রয়োজন—তেমন বিজা আমার কেন—বাংলা সাহিত্য লইয়াই ঘাঁহারা কারবার করেন তাঁহাদের মধ্যে অবতি অল্ল লোকেরই আছে। ইহার উপরেও আবার চুইটি বড বাধা আছে.—প্রথম, অধ্যাপক মহাশয় পর্বাপক ও উত্তরপক তুই পক্ষেরই মান রাধিয়া এমন ধীর ও দৃঢ় পদকেপে অগ্রসর হইয়া চলিয়াছেন যে, প্রায় কোন কথাই তিনি বলিতে বাকি গ্লাখেন নাই, সকল যুক্তি, সকল আপত্তিই এমনভাবে স্বীকার করিয়াছেন যে, কোন একটি দিক ধরিয়া তাঁহাকে জবাবদিহি করা বড়ই তুর্হ হইয়া পড়ে; পণ্ডিত মানুষ— জানেন স্বই, তাঁহাকে কিছুই স্মরণ করাইবার বা জানাইবার নাই; কিন্তু বিপদ হইয়াছে এই যে, সেই স্ধ্ববিধ তথ্য ও তত্ত্বের তুই পক্ষীয় তুই পার্শ্ববর্ত্তী ঘনস্ত্রিবিষ্ট বীথির মণ্য দিয়া চালধার সময়ে তুই দিকই এমন সমভাবে পাঠকের দামান্ত বৃদ্ধিটুকুকে আকর্ষণ করিতে থাকে যে একবার এদিক ও আরবার ওদিক চাহিয়া পদে পদে দিক্রম হয়, কলিকাতার চাঁদনীর বাজারে প্রবেশ করিলে গ্রামবাদী ক্রেভার বেমন হইয়া থাকে। উপন্তাদের ধারা এবং বঙ্গনাহিত্যে তাহার উৎপত্তি. বিকাশ ও উৎকর্ষের বিবরণ পড়িতেছি; প্রভিবার সময়—উপন্তাস কাহাকে বলে; রোমান্স কি; ঐতিহাসিক উপক্রাস কোন পদার্থ; ইতিহাস ও রোমান্স; রোমান্স ও উপত্যাস; উপত্যাস ও আধুনিক উপন্তাস; সামাজিক উপন্তাস এবং উপন্তাস; ঐতিহাসিক উপন্তাস এবং উপগ্রংস ; উপগ্রাসে বান্তবতা ও আদর্শবাদ ; ঐতিহাসিক উপগ্রাসে

কল্পনার বা রোমাস্থের আতিশয় ও সভ্যনিষ্ঠা; মনস্তত্মৃলক বিশ্লেষণ ও ব্যাখ্যা ;—এ সকলই এমন ওতপ্রোতভাবে ধারাটিকে তরকভিক্স কবিয়া তৈলে যে, শেষ পর্যান্ত উপন্যাস বস্তুটি যে কি. ভাহার তর্ষধিগম্য আদর্শ থে কৈমন ভাবে কি প্রকার রচনায় রক্ষিত হুইতে পারে, বাংলা ্সাহিতের উপ্রাসের বাজারে চুকিয়া সে বিষয়ে সকল জ্ঞানই হারাইডে হয়, এবং এত বিচার ও বিল্লেষ্ণের শেষে কেবল ইহাই ধারণা হয় যে, একই উপন্তাস এক হিসাবে যেমন উৎক্লই, আর এক হিসাবে তেমনই অপকৃষ্ট—এক দিকে যাহার•কোন যথার্থ গুণ নাই, আর এক নিকে তাহা সেই সকল গুণের অভাব সত্ত্বেও প্রমোৎকৃষ্ট। রমেশচন্দ্রের উপ্রাস যেমন এক হিসাবে বন্ধিমের উপন্তাস হইতে শ্রেষ্ঠ, তেমনই অপর হিসাবে বিষিম র্থেশচন্দ্র অপেক্ষা বছগুণে শ্রেষ্ঠ। কোনও উপন্যাস অবাস্তবতা-लाख अं**डि**मंत्र निकृष्टे न्वटी, किन्न कल्लनात जेश्वर्या लाग भत्र छेशालय : ঐতিহাসিক সত্যনিষ্ঠার অভাবে যেখন কোন উপন্যাস ঐতিহাসিক হুইতে পারে নাই, তেমনই আর এক কারণে ভাহার সেই সভানিষ্ঠার অভাব দূব হইয়াছে—ঐতিহাসিক তথোর অভাব অথবা বিরোধ থাকিলেও কল্পনাটা ঐতিহাসিক বটে, Historical conscience ঠিক আছে; অতএব, তাহা খাঁটি ঐতিহাসিক উপনাস হইতে পারিল না বটে, এমন কি, দে হিসাবে একেবারে মাটি হইয়াছে বলা যাইতেও পারে—কিন্তু তথাপি কি মুন্দর, কি চনংকার তাহার এতিহাসিক কলনা। রোমান্সই হেউক আর ঐতিহাসিক উপন্যাসই হউক— আদর্শবাদ বা মহাকাবা গীতিকাবোঁর মত কবিত তাহার পক্ষে অতিশয় মাবাত্মক, কারণ তাহাকে সর্ব্বোপরি উপন্তাস হইতে হইবে: অর্থাৎ ঘটনা অবিখাস্ত হ্ইলে চলিবে না, ইতিহাসের তথ্য ঠিক থাকা চাই, চরিত্রাঙ্কণে মনস্তত্বিশ্লেষণ যথোপযুক্ত পরিমাণে হওয়া চাই, বিষয়ের ব্যাব্যা থাকা চাই—এক কথায়, জাবনের, সমাজের, ইতিহাসের, মনন্তত্বের, মুক্তি ও নর্জিরের যত কিছু বিশাস-উৎপাদক উপাদান সবই নিভুলি মাত্রায় মিশাইয়া বোতলটিকে ভাল করিয়া নাড়া দিয়া দেখিতে হইবে, তলায় কিছু পড়িয়া থাকে কি না,—যদি না থাকে, তবেই ভাহাতে লেবেল আঁটিয়া সেবনযোগ্য বলা যাইতে পারে। করনা বা

রোমান্দ থাকিলে আপত্তি নাই—এই সকল থাকার পরে তাহা থাকাই বাঞ্নীয়: কিন্তু সর্ব্যকার উপক্রাসেই ঐ বাস্তব সভাই মুখা, ভাহার ব্যতিক্রম এতটকু হইলে চলিবে না। তাই গ্রন্থকার স্পষ্টই বলিয়াছেন -- "কল্পনা ও সভোর মধ্যে সভাই আদরণীয়, কিন্তু সভা যেখানে প্রাণহীন, সেধানে কল্পনার রাজ্য হইতে জীবন-ম্পন্দন আনয়ন আর্টের পক্ষে অধিকতর কাম্য।" এই একটি উক্তির দারাই গ্রন্থকারের রস-বিচারের পর্দাত ও ভাহার নূল নীতি, স্পষ্ট হইয়া উঠিয়াছে। অর্থাৎ সভ্যের সন্ধানই তাঁহার প্রধান কর্ত্তব্য,—কিন্তু সত্য যদি প্রাণহীন হয়, তবে আবেরি থাতিরে কল্পনাকে প্রশ্রেয় দেওয়া যাইতে পারে; উপক্যাসেও সভাই মুখা, কল্পনা গৌণ। উপ্যাস যে প্রকৃতিরই হউক, তাহাতে মহাকাব্যের বিশালতা, গীতিকাব্যোচিত উন্মাদনা, আদর্শবাদ প্রভৃতি অতিশয় দোষাবহ: কারণ তাহা আমাদের প্রাত্যহিক, দৈনন্দিন জীবনের অভিজ্ঞতা ক্ষুণ্ণ করে-মামাদের সত্য-বিশাসকে আঘাত করে; দেরপ কল্পনাকে মাটির উপর দিয়া পায়ে হাঁটিয়া অফুসরণ করা যায় না। ইহার উপর যদি অতিপ্রাকতের ছায়। কোন দিক দিয়া আসিয়া পড়ে, তবে তাহার ঔপরাসিক জাতিরক্ষা অসম্ভব হইয়া পাড়,-কারণ, তাহা আর যাহাই হউক, উপন্তাস হইতে পারিবে না। এই তত্তের উপরেই অধ্যাপক মহাশয় তাঁহার উপন্যাস-বিচার প্রতিষ্ঠিত করিয়াছেন, এবং নানা শ্রেণী-বিভাগ করিয়া তিনি যেমন শ্রেণী-বিভাট ঘটাইয়াছেন, তেমনই শ্রেণীভুক্ত করার জন্ম উপন্যাস-বিশেষের বিশেষ, রসরূপকে অস্বীকার করিয়াছেন। এক দিকে যেমন দকলকৈই একটা সংজ্ঞাধত উপত্যাদের আদশাধীন হইতে হইবে, তেমনই ঐতিহাসিক উপন্তাসকে ঐতিহাসিক হইতে হইবে; আবার ঐতিহাদিক হইলেও রো্মান্সের আড়িশ্যা চলিবে না: ঐতিহাসিক উপন্যাসেও ইতিহাস অপ্রধান হওয়া যেমন দোষের, তেমনই প্রধান হওয়াও কম দোষের নয়; তাহার ঐতিহাসিক অংশ ও পারিবারিক কাহিনীর অংশ—এই তুইয়ের মিশ্রণ বা মিলনে কোনটা মাত্রাভিরিক্ত হইলে চলিবে না—তাহার রোমান্সও সত্যকে ষ্মতটুকু লজ্মন করিতে পারিবে না। এই লছমন-ঝোলার উপর দিয়া ্যিনি চলিতে না পারিবেন, তাঁহার উপন্তাস সর্বাচ্ছসম্বর বলিয়া

বিবেচিত হইবে না। আমি এই সকলের একটু বিস্তৃত পরিচয় এইবার দিব। কিন্তু বিপদের কথা বলিতেছিলাম; এ সকল তো আছেই, কিন্তু স্বচেয়ে বিপদ হইয়াছে এই য়ে, তাঁহার উপভাসের আদর্শ ষতই ত্রধিগমা হউক—তাঁহার ভাষাও কম ত্রধিগমা নয়, এজভা আমার ভয় হয়, আমি বোধ হয় সর্বত্র তাঁহার বক্রবা ঠিকমত ব্ঝিতে পারি নাই; একে তাঁহার অশেষ পাণ্ডিতাপূর্ণ ব্যাখ্য ও বিশ্লেষণ, তৃত্ব ও তথ্যের ঘন সম্লিবেশ দিশাহারা করিয়া তোলে, তাহার উপর, সেই পাণ্ডিতাের উপযোগী ভাষাও প্লে পদে বিমৃত্ করিয়া দেয়। এজভ্য আমার এই কৈছিয়ৎও হয়তা কৈছিয়তের অপেকা রাথে—ইহাকেই বলে কর্মবিপাক, একবার আরম্ভ হইলে তাহার শুলল বাড়িয়াই চলে। দৃষ্টান্তর্পক্র প্রাপ্তক মহাশয়ের গ্রন্থ হইতে আমি প্রথমেই এইরূপ একটি দৃষ্টান্ত উদ্ধৃত ক্ষরিতেছি।—

প্রাচীন ও মধ্য যুগের সাহিত্য হইতে•বান্তবরস্সিক্ত জীবনের থণ্ডাংশগুলি পুণক করিয়া তাহাদিগকে উপস্থাসের দিকে অগ্রসরণের চিহ্ন বলিয়া ধরিয়া লওয়াতে কেহ কেহ আপত্তিও করিতে পারেন। কিন্তু একটু ভাবিলেই দেখা যাইবে যে এ আপত্তি বিশেষ মারাত্মক নহে। ইহা নিশ্চিত যে, যে সমন্ত ধন্মণান্ত্র, কাবাগ্রন্ত ও গল-আখ্যারিকা হইতে এই সমন্ত বান্তবতার চিহ্নান্ধিত অংশ বাছিয়া লওয়া লইয়াছে, তাহাদের লেখকদের মধো কাহারও উপস্থাস লিখিবার কলনা ছিল না, বা উপস্থাস বলিয়া যে সাহিত্যের একটা দিক আছে, তাহারও অন্তিত্ব সম্বন্ধে তীহারা অভ্য ছিলেন। তথাপি এই **বাত্তর** অংশগুলিকে উপস্থাসের পূর্বে লক্ষ্ণ বলিয়া ধরিয়া লওয়া নিতান্ত অসংগত হইবে না। গল বলিবার ও শুনিবার প্রবৃত্তি মামুষের একটি বাভাবিক ধর্ম; এবং এই দর্বদেশ-সাধারণ গল্পের মধ্যেই উপষ্ঠাসের মৌলিক ব্লাক নিহিত ছিল। এই গল্প বলিবার একটি বিশেষ ভঙ্গিকে-পালের মধা দিয়া মানুষের প্রকৃত জীবনের ছবি আঁকিবার চেষ্টা, ঘটনা-সংঘাতে তাহার চরিত্র-করণের উত্তোপ, সামাজিক মানুষের মধ্যে যে অহরহঃ একটা স্মাকর্ষণ বিকর্ষণের দ্বন্দ চলিতেছে তাহারই স্থা আলোচনা, ও এই দ্বন্দ সংঘাতের মধ্য দিয়া মনুষ্য-জীবন স্থান্ধে একটা বৃহত্তর, বাপেকতর সত্তকে ফুটাইয়া তোলা—ইহাকেই উপস্থাস বলা যাইতে পারে। ফুডরাং যেখানেই গলের মধ্য দিয়া—তা সে গল **রে** উদ্দেশ্যেই লিখিত হোক না কেন—বাত্তবের প্রতি আকর্ষণের কোন লক্ষণ দেখা গিয়াছে সাধারণ রক্তমাংসের নরনারীর চিত্র অম্পষ্ট ছাল্লারেখারও চারিদিকের কুহেলিকা হইতে মতন্ত্র হইয়া উঠিগছে---সেখানেই উপস্থাদের মৌলিক বীজের দর্শন লাভ করিয়াছি বুৰিতে হইবে। সাহিত্যিক ক্রমবিকাশের ইহাই সাধারণ নিরম। বিশেষতঃ আমাদের ভার ধর্মপ্রধান, বাত্তবতাবিমুধ, পরমার্থপর সাহিত্য, যেখানে সমগ্র পার্থিব ব্যাপারত্ত একটি বৃহৎ মরীচিকার স্থায় সাহিত্য ক্ষেত্র হইতে নিশ্চিকভাবে মছিলা কেলিবার, বাবসা হইরাছে, বেণানে উচ্চতর ধর্মের নামে আমাদের প্রকৃত জীবনের ভাষার নির্ম্মভাবে কঠরোধ করা হইরাছে, দেধানে এই সমন্ত অস্পন্ত অসম্পূর্ণ বাত্তব চিত্রেরও মূল্য ও ভবিষৎ সন্তাবনা সেই পরিমাণে অধিক। অন্তঃ এইগুলি আমাদের উপস্থাস-রাজ্যে প্রবেশ করিবার জন্ম ব্যাসন্তব আমোজন, বাত্তবতার দিকে এইটুকু প্রবর্ণনা লইয়াই আমরা ইংরেজী উপস্থাসের পদান্ধ-অনুসরণে প্রবৃত্ত হইয়াছিলাম।—পু. ২৩-২৪

উদ্ধৃত অংশ একট দার্ঘ হুইয়া পড়িল: তাহা হুউক, আমার নিজের দিক ১ইতেও ইহার সুব-কথাগুলিরই প্রয়োজন আছে: ইহাতে লেপক মহাশ্যের যে মত বাক হইয়াচে পাঠকগণের পক্ষে তাহা জানা এবং আমার পক্ষে তাহা জানানো চুইই উচিত। আমার মনে হয়, এই একটি স্থানেই গ্রন্থকারের গ্রন্থবচনার উদ্দেশ্য, তাঁহার নিজের আদর্শ, উাহার মৃত ও সেই মাতের বিফদ্ধে আপত্তি, আপত্তি-খণ্ডনের যুক্তি, উপন্তাদের সংজ্ঞা, ক্রমবিকাশতত্ত্ব, বাস্তবতার দিকে প্রবণতা, ইংরেজী উপন্তাসের পদান্ধ-অফুসরণ-একাধারে তাঁহার সকল বক্তব্যই পরিকট হইয়াছে, এবং সেই সঙ্গে ভাষার অর্থভারপীডিত বাকা-বিকলতাত প্রকাশ পাইয়াছে। "বিশেষতঃ …পরিয়াণে অধিক" এই বাকাটি পাঠকগণ পড়িলেই বৃঝিতে পাবিবেন, আমি কোন বিপদের কথা বলিতেছি। উপবি-উদ্ধৃত কথাগুলিতে স্মার একটি বিষয়ের প্রমাণ সকলেই পাইবেন—তাহা এই যে, গ্রন্থকার যাহা কিছু লিখিয়াছেন তাহার সকল দিক সম্বন্ধে তিনি নিজেও পূর্ণ সচেতন—আপনারা দেখানে যে আপত্তি করিবেন তাহা তিনি জানেন, কারণ সে আপত্তি অতিশয় স্বাভাবিক ও দৃষ্ঠ, সাহিত্যজ্ঞানী যাহারা ঠাহার৷ দে আপত্তি করিবেনই; অতএব, তাহাব উল্লেখ বা স্বীক্ষতিব দারা তিনি দে পথ বন্ধ করিয়াছেন; এইরপ সর্বাত্ত। আবার সম্পূর্ণ স্ববিরোধী উক্তি বা মস্থবা তিনি যে কত কবিয়াছেন, এবার তাহার আত্মও দৃষ্টান্ত দিব। কিছ সেই সকল উক্তি করিবার কালে একট ফাঁকও তিনি রাখিয়া থাকেন, চাপিয়া ধরিবার জো নাই-এ দিক দিয়া ধরিতে গেলে আর এক দিক দিয়া বাহির হওয়া যায়; অর্থাৎ, সেরপ করিতে গেলে ক্রমাগত বুত্তাকারে ঘুরিতে হইবে। অতএব সেই গোলকধাঁধায় একবার পড়িলে আর রক্ষা নাই। আমার অবস্থা সেইরূপ হইয়াছে। তথাপি আমি যথাসাধা চেষ্টা করিতেছি।

উপরের ওই উদ্ধৃত কথাগুলিই লওয়া যাক। অধ্যাপক মহাশয় . নিজেই রান্তবতার চিহ্নিত অংশ বাছিয়া লওয়ার কথা বলিয়াছেন, এবং আরও ব্লিয়াছেন, দেই সকল 'লেথকদের মধ্যে কাহারও উপন্তাস লিখিবার কল্পনা ছিল না', তারপর 'তথাপি অসমত হইবে না' : কারণ ্কি ্ মা—'গল্প বলিবার ও শুনিবার প্রবৃত্তি মাহুষের একটি স্বাভাবিক দ্মা, অত এব ঐরপ গল্পের মধ্যেই উপত্যাসের 'মৌলিক বীজ' নিহিত ছিল। যুক্তিটা অবশ্র কিছুই হইল না, বশবণ উঠা লিজিকশান্ত্রসমতও নয়। **কিন্তু** এ**খানে সম্ভবত শব্দার্থের গৃঢ়ত। আছে—উপন্যাদের 'বীজ'** না বলিয়া 'মৌলিক বীজ' বলা হইয়াছে ; হয়তো, এথানে ঐ 'মৌলিক' শন্দটির অর্থ বুঝিতে পারিলে যুক্তিটাও ঠিক হইলা যাইবে। তারপর 'উপতাদে'র একটি মংজ্ঞা দেওয়া হইয়াছে, এ সংজ্ঞার মধ্যে 'প্রাকৃত জীবন' 'ঘটনাসংঘাতে চরিত্রক্ষরণ', 'আকর্ষণ-বিকর্ষণের ঘল ও তাহার সুল্ফ আলোচনা' এবং সর্ব্ধেশ্যে "মন্থ্য জীবন সম্বন্ধে একটি বৃহত্ত্বর ব্যাপকতর সত্যকে ফুটাইয়া তোলা"—এই সকল ব্যাপার আছে: স্বতরাং বাস্তবের প্রতি আকর্ষণের ('বিকর্ষণ' অব্দান্য) কোন লক্ষণ থাকিলেই হইল—'চারিদিকের কুরেলিকা হইতে অম্পষ্ট ছায়ারেণায় স্বতম্ত্র' হইয়া উঠিলেই হইল—তবেই উপকাদের 'মৌলিক বীজে'র দর্শন পাওয়া গেল, অথাৎ, যদি কোনও প্রাচীন গল্পে কোথাও মা ছেলেকে একটা চড় মারে, অথবা স্বামী স্ত্রীকে গালি দেয়, কিংবা চোর চুবি করিতে পিয়া ধরা পড়ে, তবেই বুঝিতে ছইবে উহা "ধর্মপ্রধান বাত্তবতা-বিমুপ, পরমার্থ-পরায়ণ সাহিত্য" নয়, এবং ঐথানেই উপ্রাসের—'বাছ' না হইলেও— 'মৌলিক বীজ' উকি দিতেতে। লেখক উপন্যাসের যে সংজ্ঞা দিয়াছেন ভাহার সহিত মিল্মইয়া দেখিলে চলিবে না,—কারণ পূর্ণ গর্ভবাসের পর ভূমিষ্ঠ হওয়া, আর ভ্রাণ অবস্থায় থাকা তো এক নয়। 'বায়ো**লজি**' कि वल आर्मि ना, कि इ वौ अक्री खाल व थ्व भो निक अवशाय जारा যে কোন প্রাণীর জ্রণ ভাঁহা বৈজ্ঞানিকের পক্ষে স্থির করা ত্রুত হইলেও সাহিত্য-বৈজ্ঞানিকের পক্ষে আদৌ তুরুত নয়। তাহা হইলে সিদ্ধান্ত দাঁড়াইল এই যে—'বান্তবের প্রতি আকর্ষণ' থাকিলেই বুঝিতে হইবে উহাই ভবিষাৎ উপ্রাসের মংস্থা অধবা কর্ম-অবতার। তাহাঁ হইলে, উপন্যাস একটা বিশিষ্ট আর্ট নয়—তাহা জীবনধর্মী এবং তাহার একটা নিরবচিছন্ন ক্রমবিকাশের ধারাও আছে ৷ অধ্যাপক মহাশয়ের যুক্তিটা আরও স্পষ্ট হইত যদি তিনি বলিতেন, যেহেতু উপন্থাসের ক্রমবিকাশ আছেই, সেইহেতু ঐ প্রাচীন সাহিত্যে তাহার "মৌলিক বীজ" অবশ্যই আছে। কিন্তু তারপরে 'সমস্ত পাথিব ব্যাপার মূরীচিকার ভাগু মূছিয়া ফেলিবার ব্যবস্থা, 'প্রকৃত জীবনেয় ভাষার নিশ্মমভাবে কণ্ঠরোধ' প্রভৃতির জন্মই দেই দকল "অস্পৃষ্ট ও অসম্পূর্ণ বান্তবচিত্রের মূল্য ও ভবিষ্যৎ সম্ভাবনা সেই পরিমাণে অধিক"। কণ্ঠরোধ করিলে অবশ্র ভাষা বাহির হইতে পারে না; সাহিত্যের মরুভূমি (উপমা মাফিক) হইতে 'পার্থিব ব্যাপারের মরীচিকা' কিন্তু নিশ্চিহ্নভাবে মুছিয়া ফেলা কঠিন-কারণ, মরীচিকা কিছুতেই মুছিয়া যাইতে চায় না, ক্রমাগত দূরে দারিয়া যায় বলিয়াই উহা এত মারাত্মক। বল্যোপাধ্যায় মহাশ্যের এই উপমা-মূলক (ডাহার ভাষা প্রায় সর্বাএই এইরূপ উপমার ভাষা) যুক্তির অূর্থ বোধ হয় এই যে, কণ্ঠরোধ করার জন্মই পিপাদা তেমন প্রচণ্ড হইতে পারে নাই--্ষেট্কু প্রকাশ পাইয়াছে তাতা হইতেই সাগরশোষণ-পিপাসার অন্তিত্ব অনুমান কবিতে হইবে; এবং "মুচিয়া ফে: লবার নিদারুণ ব্যবস্থার" ফলে ১ রেখাগুলি অম্পষ্ট হইয়া আছে, ভাহা সেই মরীচিকা হইতেই জোর করিয়া আদায়-করা একটুকু আমলিমা; অতএব তাহা কম কিসে পেই তৃণ্চিক্ত ধ্রিয়াই আমরা উপ্যাসের বনভূমিতে প্রবেশ করিব। "বান্তবতার এইটুকু প্রবণতা লইয়াই আমরা ইংরাজী উপত্যাদের পদাস্ক অনুসরণে প্রবৃত্ত হইয়াছিলাম।" এতক্ষণে গ্রন্থকার আসল কথাটি বলিলেন— এই কথাটি বলিবার জন্মই এত আয়োজন, এত যুক্তি. এত উপমা। আমি এ সম্বন্ধে আর কিছু বলিব না—আমার যাহা বলিবার তাহা বহুপুর্বে বলিয়াছি—এবার গ্রন্থকারকেও বলিবার স্থযোগ দিলাম; পাছে কেই মনে করেন আমি ভুল বুঝিয়াছি, ভাই অনেক বাছিয়া এই অংশটি উদ্ধত করিলাম।

;

বাংলা উপত্যাসের উৎপত্তি ও বিকাশের ধারা নির্ণয়ের পূর্ব্বে গ্রন্থকার এই ,যে ভূমিকা করিয়াছেন ভাহাতে তিনি স্পষ্টই বলিয়াছেন যে, ঐ বান্তবতার দিকে প্রবৃণতার চিহ্নগুলিই তাঁহার এই গ্রন্থরনার পক্ষে 'ঘথাসন্তব আয়োজন'; পরে ইহাও বলিয়াছেন যে, "এই আয়োজনের পর্যাপ্ততার উপরেই আমাদের উপন্তাস সাহিত্যের উৎকর্ম ও অপকর্ম নির্ভর করিতেছে।" কিন্তু সর্বশেষে এই উপন্তাস-সাহিত্য যে 'ধার-করা' নাহিত্য তাহাও স্বীকার করিয়াছেন, কেবল সেই 'ধার-করা' জিনিসকে 'আমাদের সামাজিক জীবনের কেন্দ্রছলের সহিত, কভদূর ঘনিষ্ঠভাবে যোগ ক'রিতে পারিয়াছি তাহাই আলোচিত হহঁবে।'—ইহাই তাঁহার গ্রন্থের প্রস্তাবনা। উপন্তাসের সংজ্ঞা তিনি পূর্বেই দিয়াছেন; সেই সংজ্ঞা অবশ্য ইংরেজী উপন্তাসের সংজ্ঞা, বাংলা উপন্তাসের সংজ্ঞা আবশ্য ইংরেজী ইইতে ধার-করা—এই ধার-করা উপন্তাসের ধার-করা মুক্তে হারাছে, অর্থাৎ সামাজিক জীবনের কেন্দ্রছানে কতথানি তাহারা ফুক্ত হইতে পারিয়াছে, ইহাই তাঁহার গবেষণার মুধ্য প্রতিপাত্য বিষয়।

অতঃপর এই থাঁটি বৈজ্ঞানিক ও ঐতিহাসিক পদ্ধতিতে যাবতীয় বাংলা উপন্থাসের উৎকর্ষ-অপকর্ষ বিচার আরম্ভ হইল। কাজটি থাঁটি বৈয়াকরণের কাজ, একেবারে স্তর্ম্বত (স্তা-ধরা) সোজা বাঁধা-পথে যাত্রা শুরু হইল। গ্রন্থকার ইহার পরে যেমন যেমন প্রয়োজন হইয়াছে উপন্থাসের নানা শ্রেণী ও ভাহাদের সংজ্ঞাও নির্দেশ করিয়াছেন, এবং প্রত্যেক শ্রেণীর প্রত্যেক উপন্থাসকে সেই ছাঁচের মধ্যে প্রিয়া কেকতথানি তাহাতে ফ্ট্রিকরে—চুল-চেরা বিশ্লেষণ করিয়া আরু ক্যার মন্ত ক্ষিয়া তাহার হিসাব দেখাইয়া দিয়াছেন। আনি কেবল ঐতিহাসিক উপন্থাসগুলি বিশেষতঃ ঐশ্রেণীভূক বিজ্ঞাচনের উপন্থাস সম্বন্ধ গ্রন্থকার যে ধরনের আলোচুনা, ও যেরপ সিদ্ধান্ত করিয়াছেন তাহারই কিঞিৎ পরিচয় দিব; এবং তাহাও যতদ্ব সন্থব তাঁহার ভাষাতেই দিব। ইহাতেই আনার মূল মন্তব্যের প্রমাণ মিলিবে।

প্রথমেই প্রশ্ন উঠিবে, বিশ্বমচন্দ্রের উপতাসগুলি ঐতিহাসিক উপতাস কি না ? উত্তর—কতকগুলি সেই জাতীয় বটে। গ্রন্থকার উপতাসকে বরাবর উপতাসই বলিয়াছেন—অর্থাৎ, সামাজিক জীবন—প্রকৃত মহয়-জীবন, বান্তব-চিত্রাহণ প্রভৃতি তাহার অবিচ্ছেত্য লক্ষণ—এই লক্ষণ

সর্বতে যথাসম্ভব বজায় থাকা চাই; ইহার ব্যত্যয় ঘটলেই উপত্যাস खाि जिल्ले हे इस, कातन, मर्टात छे भरत कलनात अधिकान हहें न छाहा কিছুতেই নির্দোষ উপত্যাস হইতে পারে না। সত্যকে ক্ষু না করিয়া কল্পনা যদি কিছু করিতে চায় তাহাতে আপত্তি নাই, কিছু সাবধান ! সতা যেন এডটকও ক্ষতিগ্রস্ত না হয়। ঐতিহাসিক উপন্যাসে অতীতের কল্পনা আছে, তাহাতে সত্যকেও কল্পনা করিয়া লইতে হয়-কিছ সে কেবল ঘনস্মিবিট তথ্যের ১ ফাকগুলি পুবণ করিবার জন্ম। কল্পনা ষদি তদতিরিক্ত হইয়া পড়ে, তবে তাহাকে ঐতিহাসিক উপস্থাস বলা চলিবে না—রোমান্স বলাই সঙ্গত। বৃদ্ধিমচন্দ্রের অধিকাংশ তথাকথিত ঐতিহাসিক উপন্যাস ইতিহাসগন্ধী হইলেও রোমান্স—ইহা গ্রন্থকার শেষ পর্যান্ত স্বীকার করিয়াছেন: তথাপি, তাহাদের ঐতিহাসিক্তা এবং ঐতিহাসিক উপন্যাস হিসাবে তাহাদের বার্থতার পরিমাণ আলোচনায় কিছুমাত্র ক্লান্তি বোধ করেন নাই, এবং চুইখানিকে প্রকৃত ঐতিহাসিক উপক্যাস' বলিয়া পুথক নির্দ্ধেশও করিয়াছেন। গ্রন্থের ৪৭-৪৯ পুষ্ঠায় তিনি যাহাদিগের ঐতিহাসিকতার বিচার ও তদমুঘায়ী একটা ভাগও করিয়াছেন—৮৮ পৃষ্ঠায় তাহাদের স্বগুলিকেই রোনান্স-শ্রেণীভুক্ত করিয়াছেন। ৪৯ ুষ্ঠায় লিখিত হইয়াছে—"'সীতারাম' ও 'দেবী চৌধুরাণী' খাঁটি পারিবারিক উপর্তাদ।" আবার, ৮৬-৮৭ পৃষ্ঠায় তিনি বন্ধিমচন্দ্রের উপত্যাসগুলিকে স্পষ্টত তুই ভাগে ভাগ করিয়াছেন novel ও romance; 'নভেল' অর্থে 'সম্পূর্ব বাস্তব, সামাজিক ও পারিবারিক জীবনের বর্ণনা ও ব্যাখ্যাই যাহাদের মুখ্য উদ্দেশ্য।' দিতীয় শ্রেণী (রোমান্স) ঐতিহাসিক বা অসাধারণ ঘটনাবলীর উপরে প্রতিষ্ঠিত। এখানে রোমান্স অর্থেও তুই প্রকার ব্ঝাইতেছে— (১) ঐতিহাসিক (২) অসাধারণ ঘটনামূলক। আমি অতঃপর কেবল লেথকনিদিষ্ট এই দ্বিতীয়টির পরিচয় দিব। তাহাতে দৈথা ঘাইবে তিনি 'ঐতিহাদিকে'র মধ্যে রোমান্সের অবতারণাও যেনে দোষাবহ মনে করেন—তেমনই রোমান্সকেও রোমান্স হিসাবে বিচার করিতে নারাজ। আবার যাহাকে মুখ্যত পারিবারিক বা দামাজিক বলিয়াই স্বীকার করেন ভাহারও ঐতিহাসিকতা লইয়া ষেমন বহু বিভর্কের স্বষ্ট

করিয়াছেন, তেমনই বাহাতে খাঁটি ঐতিহাসিক লক্ষণ আছে তাহার পারিবারিক বান্তবর্তার অভাব বা 'ক্ষীণতা' যে একটা বড় ক্রটি, এমন কথাও বলিয়াছেন। তিনি যে কোন্ বিষয়ে ঠিক কি বলিতে চান পৃষ্ঠার পর পৃষ্ঠা উন্টাইরা ভাহা যতই বুঝিবার চেষ্টা করি ততই বিভাস্থ হইয়া পড়িতে হয়; তিনি সব কথাই বলেন, কিন্তু একের সঙ্গে অপরের সংক্ষ ধরি ধরি করিয়াও ধরা যায় না, এমন গোলোকণাধা, এমন ধরা-ছোঁয়া না দেওয়ার খেলা আর কোনখানে দেকি নাই।

লেখক প্রথমেই ঐতিহাসিক উপন্যাদের এইরূপ আদর্শ স্থাপনা করিয়াছেন—

ঐতিহাসিক উপস্থাসের প্রকৃত আদর্শ তুর্ধিগমা; ইতিহাসের বিশাল সংঘটনের ছায়াতলে আমাদের ক্র্ম পারিবারিক জাবনের চিত্র আঁকিটে ইইবে; দৈনন্দিন জাবনের ঘটনার সহিত ঐতিহাপিক ঘটনার যোগস্ত্রগুলি, তাহাদের প্রশাস্তরের মধ্যে সম্পর্কটি সম্পষ্ট করিয়া তুলিতে হইবে। একদিকে ইতিহাসের বিপুলতা, ঘটনা-বৈচিত্রা ও বর্ণসম্পদ ক্ষুদ্র প্রাতাহিক জাবনে প্রতিফলিত ক্ষিতে হইবে; অস্তদিকে আমাদের বান্তব জাবনের কঠিন নিরম শৃত্বাল, সত্যের কঠোর বন্ধনের ঘারা ইতিহাসের কলনা-প্রবণ্তা নিয়ন্ত্রিত করিতে হইবে; এবং সর্কোপরি উভয়ের মিলনটি সম্পূর্ণ ও অন্তরের করিয়া তুলিতে হইবে—বেন সমন্ত উপস্থাসটির আকাশ বাতাসের মধ্যে একটা নিপৃত্ ঐক্য আনিতে পারা বায়।—পৃ. ৩৫-৩৬

ইহার মধ্যে, উপাথ্যানের ঐতিহাসিকতা বিচারে তিনি এক স্থানে
যুরোপীয় ঔপত্যাসিকের উপ্তাসসমূহে সেই উপাদান সম্বন্ধ বলিতেছেন—
"তাঁহারা (স্কট প্রভৃতি) সর্বাজনবিদিত স্পরিচিত ঐতিহাসিক আখ্যানগুলিকেই আপনাদের উপত্যাসের অঞ্চভুত করিয়াছেন ভিহাসবিশ্রুত ঘটনাসমূহই তাঁহাদের উপত্যাসে বণিত হইয়াছে।" "অবশ্রু
প্রাচীন বা মধ্যযুগের বিবরণে তাঁহারা তাঁহাদের প্রকৃত স্বর্মাটি, প্রাণের
আসল স্পন্দনটি ধরিতে পারিয়াছেন কি না সে সম্বন্ধে মতভেদ আছে,
কিছ্ক তাঁহাদের বণিত উপাধ্যানগুলির ঐতিহাসিকতা অবিসংবাদিত।"
(প. ০৯) কিছ্ক এই 'প্রাণের স্পন্দন' সম্বন্ধে ৪৬ পৃষ্ঠায় লিখিয়াছেন—
"প্রত্যেক 'যুগেরই সাধারণ জীবন, রাভিনীতি ও আচার-ব্যবহার-সম্বন্ধে
Scott-এর জ্ঞান এতই ব্যাপক ও গভীর ছিল, প্রত্যেক শতাম্বারই
বিশেষ প্রাণম্পন্দন তিনি এতই স্ক্ষ সহাস্থভূতির সহিত ধরিতে
পারিতেন যে, সমাজচিত্রের কেন্দ্রন্থলে রাজাকে স্থাপন করা তাঁহার

প্রয়োজন হইত না।" তাহাতে বুঝিলাম, লেখক 'প্রাণ-ম্পন্দন' কথাটি ছই জায়গায় তুই অর্থে ব্যবহার করিয়াহেন। এইরপ শব্দার্থের গোলবোগ ছাড়িয়া দিয়া আমি ঐতিহাদিক উপভাদের এই আদর্শটিই গ্রহণ করিলাম। এক্ষণে রমেশচন্দ্রের উপভাদগুলির বিচারে এই আদর্শের অন্সরণ ও তাহার ফলে দেগুলির উৎকর্ষ-অপকর্ষ কিরুপ নির্দ্ধারিত হইয়াছে তাহাই দেখাইব। রমেশচন্দ্রের উপভাদগুলির সম্বন্ধে গ্রহ্মনার প্রথমেই লিখিতছেন—

বঙ্গদাহিত্যের প্রতিকৃত্ত আকাশ-বাতাদের মধ্যে ঐতিহাসিক উপস্থাদের বতদুর বৃদ্ধি ও পরিণতি হওয়। সম্ভব রমেশচন্দ্রের উপস্থাদে সেই চরম পরিণতিরই পরিচয় পাওয়া যায়।—পু. ৫২

তারপর—

প্রথম ছুইখানি ('বঙ্গ-বিজেতা' ও 'মাধবীকল্প') উপক্তান্দের বর্ণনীয় বস্তু ও মুখ্য চরিত্রগুলি প্রধানত: কাল্লনিক, কেবল ঐতিহাসিক আবেষ্টনের নমধ্যে সলিবিষ্ট হইয়াছে বলিয়াই তাহারা ঐতিহাসিক উপস্থানের পূর্ণায়ভূক্ত হইয়াছে।—পূ. ৩০

তারপর---

'বঙ্গ-বিষ্ণেতা'—একটা অপরিণত হত্তের চিহ্ন ইহার সর্বত্ত বিরাজমান। ইহার ঐতিহাসিক অংশ---একেবারে শুদ্ধ, নীরস, প্রাণহীন; কোন স্কুলপাঠ্য ইতিহাস হইতে সঙ্কলন বলিরা বোধ হয়।---চরিত্রস্টের দিফ দিয়াও এক বিরাট প্রাণহীনতা এই গ্রন্থের পাতাগুলি অধিকার করিয়া বসিয়াছে।—পু. ৫৩-৫৪

ভাঁহার প্রথম রচনার সমস্ত অপরিপক্তা ও অস্পষ্টতার মধ্যে এই এক যুদ্ধবর্ণনার মধ্যে ভাঁহার বংকিঞ্জিং বাস্তবপ্রিয়তা ও একটা প্রকৃত আবেগ দেখা যায়। ভাঁহার রক্তের মধ্যে কোথাও একটা রণোমান, একটা যুদ্ধ-সঙ্গীতের বন্ধার হও ছিল ; ভাঁহার পরবর্তী উপজাসসমহে এই যুদ্ধ-সঙ্গীত মুখনিত হইয়া উঠিয়াছে এবং একটা শীতি-কাব্যোচিত উন্মাদনায় আয়প্রকাশ করিয়াছে।—পূ. ৫৫

তারপর, 'মাধবীকঙ্কণ'---

মাধবী-কঙ্কণ মূলত: একটি পারিবারিক উপস্থাস। ইন্ছিল ইহার অব্যধান আংশ।--পু. ৫৬

অর্থাৎ, 'স্বর্ণকতা' ও 'মাধ্বীকৃষ্ণ' একই শ্রেণীর উপক্যান! ইহাতে ইতিহাস যথন অপ্রধান, এবং ইহাতে যথন পারিবারিক ঘটনার প্রাধান্তই আছে, তথন ইহা 'রোমান্স'ও নয়! কিন্তু তাহার প্রেই—

রনেশচন্দ্রের ঐতিহাসিক উপস্থাসেও আমরা এই বিপদসকুল গৌরবময় বীরত্ব-কাহিনীপূর্ণ অতীত বুগে নীত হই। এই হিসাবে রমেশচন্দ্র ফটের পার্বে স্থান পাইবার বোগ্য ১—পূ. ৫৭ এবং---

ভারপুর, বারাপুসার, ও নরেন্দ্রের বন্দী হওয়ার পর দিল্লীনগরে, যে জনবছল সুখ-সমৃদ্ধিপূর্ণ চিত্র ও মোগলরাজ-জ্ঞাণুরের বে ঐন্দ্রজালিক সৌন্দর্যা-বর্ণনা পাই ভাহা কবিত হিমাবে বর্জিমের রাজসিংহের উচ্চৃ সিত বর্ণনা হইতে নিকৃষ্ট হইতে পারে, কিছা ভাহার মধ্যে সভ্যের স্বর্গতি প্রকটতর হইয়া উঠিয়ছে। তেজেলেথার বার্থ প্রেমের কৃষ্ণ খাহিনী নরেন্দ্রের স্বপ্নাবিষ্ট উদাসান মনের মধ্য দিয়া একটি ক্ষাণ প্রভিধ্ননির মত জ্বম্বণিত, হওয়ায় ইহার রহস্তময় সৌন্দর্যাটি গাঢ়তর হইয়াছে। বাত্তবিক জেলেথার প্রেমটি, ইহার বিপদসঙ্কল আরম্ভ হইতে বিবাদময় পারিণতি পর্যান্ত, বেরাপ জ্ঞান্ত-ভাবে একটি স্ক্র ববনিকার জন্তরালে রাথা হইয়াছে, একটা আলো-জাধার মেশা জ্বস্ট্রভার মধ্য দিয়া নাত হইয়াছে, তাহা পুর উচ্চ জ্বের কলাকোশলের পরিচায়ক। এই জ্বস্ট্রসাঙ্কেতিকভাই (Suggestiveness) এই প্রেমের রোমান্টিক সৌন্দর্যাটি নিবিড়তর করিয়া তুলিরাছেন্দ্রাত্বিক ক্রাছে

এই প্রথম তৃইশ্বনি পুস্তক যেমন হউক, পরবন্তী তৃইথানি ('জীবন-প্রভাত'ও 'জীবন-সন্ধা') "প্রায় সম্পূর্ণভাবেই ঐতিহাসিক; সাধারণ মনিবের জীবনের কথা তাহাদের মধ্যে স্থান লাভ করে নাই" (পৃ. ৬২)। অর্থাং, প্রথম তৃইথানিতে ইতিহাস-অংশ অল্ল ছিল বলিয়া তাহাদের একথানি ('বঙ্গবিজ্ঞেতা') ঐতিহাসিক হিসাবে শুদ্ধ ও প্রাণ্-হীন (ঘদিও কল্পনাপ্রধান) এবং অপর্থানি ('মাধ্বীকৃত্বণ') 'পারিবারিক উপন্যান।' কিন্তু শেষের তুইথানি—

উচ্চালের ঐতিহাসিক উপস্থানে ইতিহাসের সহিত সাধারণ মানব জীবনের যে একটা ফল্ম সামঞ্জস্ত ও নিপ্ট বন্ধৰ থাকে এখানে তাহার ব্যতিক্রম হইরাছে। জবস্ত ইতিহাসের উদ্দাপনা, বিপ্ল ঘটনাপুঞ্জের পরম্পার সংঘাতের যে আকর্ষণ তাহা ইহাদের মধ্যে বধেষ্টই আছে; কিন্তু মানব মনের যে ফল্ম বিলেষণ, যে তার আবেগ ইতিহাসকে সরস ও কলাকৌশলের দিক হইতে সার্ধক করিরা তোলে, তাহার এখানে একান্ত জভাব। ইতিহাসের বিপ্ল বেগৈর সহিত সমতা রক্ষা করিরা কুল গার্হয় জীবনকে নির্মিত করিবার কোন চেষ্টা করা হয় নাই; এক কথার, এই উপস্থাস তুইখানির মধ্যে জামরা উপস্থাসের একটি অতি প্রয়োজনীর উপাদানের অভাব অক্সন্তব করি।—পৃ. ৬২

তথাপি ঐতিহাসিক উপতাস হিসাবেই এই ত্ইথানি "বল্পসাহিত্যের শৃত্ত পৃষ্ঠা পূর্ণ করিয়াছে";—অর্থাৎ সার্থক হইয়াছে; কারণ, লেখক বলিতেছেন, ঐতিহাসিক উপতাসে বিশ্লেষণ না থাকিৰেও চলে; 'বিশ্লেষণ' অর্থে অবশ্র 'মানব মনের স্ক্র বিশ্লেষণ', পারিবারিক জীবনের ক্ষীণ, করুণ, রসবিচিত্র স্থর প্রভৃতি; লেখক বলিতেছেন—

কিন্ধ ঐতিহাসিক উপস্থাস বিশ্লেষণের অভাব অস্থা দিক দিয়া পূরণ করে। ঘটনা-বৈচিত্রো, একটা সমগ্র বুগের ব্যাপক বর্ণনায়, উচ্চভাব ও আদর্শের বিকাশে ও বীরস্থ কাহিনীর প্রাচুর্য্যে ইহা মামুষকে এমন একটি তৃপ্তি দেয়, এমন একটি বর্ণবিহল দৌন্দর্য্যের নাম উদ্ঘাটিত করে, যাহা সাহিত্যের সম্ভ কোনও শাথা আমাদিগকে দিতে পারে না ।—পু. ৩৭

পাঠক দেখিলেন, রমেশচন্দ্রেব উপত্যাসগুলি ঐতিহাসিক হইয়াও নানা কারণে তাহারা যেমন অভবিধন হইয়াছে: তেমনই, তাহাদের দোষ গুণ তৌলদণ্ডে অতি কৃষ্মভাবে ওজন করিয়া দেখা গেল যে. যদিও তাহারা থাঁটি ঐতিহাদিক উপন্যাদ হইতে পার্দ্ধে নাই—ইতিহাদকে থর্ব করিয়া অথবা ইতিহাসকে মান্ত করিয়া তাহার। কোথাও কল্পনার আধিক্যে কোথাও বা কল্পনার 'অভাববশত, ঔপন্যাসিক আদর্শ হইতে ভ্রষ্ট হইয়াছে—তথাপি, তাহারা "বাস্তবজীবনের শৃক্ততা পূর্ণ করিয়া এক বিচিত্র রুসের আস্থাদ আমাদিগকে দেয়।" আসল কথা—তাহারা ষে দিক দিয়া যেমন করিয়াই আমানিগের যে রস্পিপ সাই তপ্ত করুক না কেন—উপাদানের প্রেস্ক্রিপ্শন ঠিক রাগিতে পারে নাই recipe-র ভল আছে। প্রথম চুইখানি তো কাঁচা হাতের প্রথম কীর্ত্তি: কিন্তু শেষের তুইথানিও পরীক্ষায় উত্তীর্ণ হইল না। উপায় কি ? ফ্রেমে ফিট করিতে পারা গেল না-কোন না কোন দিকে ছোট বা বড হইয়া যায় ৷ কিন্তু তাই বলিয়া তাহারা উচ্চপ্রশংসার যোগ্য হইবে না কেন ? অক্তর দোষক্রটিগুলি দেখাইয়া দেওয়া সমালোচকের অতি কঠোর কর্ত্তবা মাত্র; সমালোচক হইলে যে রসিক হইতে হইবে না. এমন তো কোন কথা নাই; তাই শেষে গ্রন্থকার তাঁহার রস্গ্রাহিতার প্রমাণ-স্বরূপ লিখিয়াছেন—"'জীবন-প্রভাত' ও 'জীবন-সন্ধাা' বঙ্গাহিত্যে ছইখানি স্কাল্সন্দর উপ্রাস। বঙ্গসাহিত্যে তাহারা চির্ম্মর্ণীয় হইয়া थाकिरव।" नमारनाहनां रव कि वञ्च- वनविहात । नमारनाहना स्व এক নয়, তাহা এমন করিয়া আর কেহ বুঝাইয়া দিতে পারেন নাই। এই প্রসঙ্গে এক বিচিত্র পত্রলিখন-পদ্ধতির কথা মনে পড়িয়া গেল। এক ক্লয়কে বিষয় ছুর্গেশনন্দিনীই উচ্চালের প্রথম ঐতিহাসিক উপস্থাস—(পৃ. ৪০)। করিয়াছিল ও 'রাজসিংহ'—ইহারা মূলত, ঐতিহাসিক উপস্থাস, ঐতিহাসিক বাজিইছিল, তাই মুনং তাহাদের ভাগাবিপর্যারই ইহার আধ্যানবন্ধ (পৃ. ৪৫)। 'ছুর্গেশ-গ্রামের দিটাকুর্বতা ক্লাণ বটে, সামাজিক চিত্রাহ্ণের দিক দিয়া ইহার মধ্যে বাজব্বলিল, পুত্রখানি বেশেব উল্লেখযোগ্য নহে (পৃ. ৪৭)

ক্রোধ 'এবং ভালব তিহাসিক উপস্থাসের আদর্শ অনেকুটা রক্ষিত হইরাছে ইহা
"নরম-গ্রম কার্য্যকাণ্ডে ব্যাপারেরই বিবৃতি। ••• অবশু ইতিহাসের বিশাল ঘটনার
তোর গরুতে ধান য় অন্তরক বোগ আমরা ঐতিহাসিক উপস্থাসের লক্ষ্ণ বলির।
যাইতেছে, সাহিত্য-সম্বচলের কোব উপস্থাসেই প্রকাশিত হয় নাই। —পু. ৪৮

নিরাপদ।

জ্ঞানে ইতিহাস কল্পনার বর্ণে রঞ্জিত হইয়া নিজ সভারূপ ভানিটাকে ভাসাইরা লইয়া গিয়াছে। 'আনন্দমঠ' এই

াচিত্রোর কুারণ মাত্রে পর্যাবসিত হইয়াছে, কোন
- হয় নাই। 'মুণালিনী'তে ঐতিহাসিক অংশ—

ঐতিহাসিক উপন্তাসের আদশর উপর বিশেষ কোন প্রভাগ বিদ্যার করে না গুলির বিচার দেখিবার পর এইবারৰ আপ্তবাকা হিসাবেই শিরোধার্যা, কারণ, হুইবে, তাই আমি রমেশচন্দ্রের উপন্তাতে মুসলমান কর্তৃক বন্ধবিজ্ঞার প্রভাগ পরিচয় দিয়াছি; সে বিচার যে কির্মণ কতথানি হুইয়াছে ভাহা বুৰিবার অনেকথানি আভাস ইহা, হুইতে পাইয়াছেন, ক্রনা বা রোমান্সের আতিশ্যা, অসম্ভব অপ্রাক্ষতের বলিনীর জড়িত হওরা

কল্পনা বা রোমান্সের আতিশয়, অসম্ভব অপ্রাক্তের বিশাস জড়িত হওলা মূলক ব্যাখ্যা, ঘটনার বিখাস্থাতা, ঐতিহাসিক উপাদানে ই যোগতে নিতান্ত অভাব, গার্হস্থাজীবনের সঙ্গে ঐতিহাসিক ঘটনা বা আখ্যানে

উপকাদের মধ্যে মহাকাব্য, পাতিকাব্য, অত্যাচচ আদর্শবাদ, এই মধ্যে মারাত্মক বস্তুর অকভারণা ও াবচার; এবং পাঠকগণ ইহাও আলা করিতে পারেন যে, অধ্যাপক মহাশয়ের মত অতিকঠোর অপক্ষপাত পরীক্ষকের হাতে বিশ্বমচন্দ্র, বিভিন্ন বিষয়ে নম্বর যতই কম পান না কেন, শেষকালে aggregate-এ তিনি প্রায় ফুলমার্ক্স্পই পাইবেন—উচ্চুদিত প্রশংসা তাঁহার ভাগ্যেও মিলিবে। ব'হু চন্দ্রকে লইয়া স্বচেয়ে বড় বিপদ হইয়াছে তাঁহার উপক্যাসগুলির শ্রেণী বভাগে; অবশ্য, মুশ্কিল যেমনই হউক, লেখক মহাশয় তাহার আসান করিতেও সিদ্ধান্ত।

'বিশ্লেষণ' অর্থে অবশ্র 'মানব মনের স্ক্র বিশ্লেষণ', পারিবারিক ম, যথা— ক্ষীণ, করুণ, রসবিচিত্র স্থর প্রভৃতি; লেখক বলিতেছেন— 1); প্রকৃত

কৰ ঐতিহাসিক উপস্থাস বিশ্লেষণের অভাব অস্থা দিক দিয়া পূরণ পাঃরিবারিক' বৈচিত্রো, একটা সমগ্র যুগের বাাপক বর্ণনায়, উচ্চভাব ও আদর্শেস পাঃরিবারিক' কাহিনীর প্রাচুর্যে ইহা মামুষকে এমন একটি তৃপ্তি দেয়, এমন একটি^{ন্}ই যে, বৃদ্ধিমচন্ত্র আৰু উদ্ঘটিত করে, যাহা সাহিত্যের অস্থা কোনও শাখা অণ বড় অপরাধ প্রায় না।—পৃ. ৬৭

পাঠক দেখিলেন, রমেশচন্দ্রের উপত্যাসগুলি ও চরিত্রের মূলে যে নানা কারণে তাহারা যেমন অত্যবিধন হইয়ালে দোষ গুণ তৌলদণ্ডে অতি সক্ষভাবে অফন ক্রিম অর্থাৎ, তাহাতে তথ্যের দোষ গুণ তৌলদণ্ডে অতি সুক্ষভাবে ওজন করিয় স্ত্য আছে: ইহাও তাহারা থাটি ঐতিহাসিক উপন্যাস হইতে স্ত্য আছে: ইহাও থৰ্ব করিয়া অথবা ইতিহাসকে মালু করিয়া ত পক্ষে কম বিপজ্জনক নয়। আধিক্যে কোথাও বা কল্পনার অভাবত্ত র যে সকল ঘটনায় বা চরিত্রে আই হইয়াছে—তথাপি, তাহারা "বান্তবন্ত অভি-উগত সন্দেহ বা অবিখাসকে বে দিক দিয়া যেমন করিয়াই আমা শেষ্য দাবাইয়া রাথেন—পারে ইাটিয়া না কেন—উপাদানের প্রেস্নিমাদের পক্ষে তৃ:সাধ্য হইলেও তাহার recipe-র ভুল আছে। ৫ র চক্ষ্মীধিয়া যায়, আমরা কেমন যেন কিন্তু শেষের তুইখানি ল আমাদের প্রাণমনকে বলে রাখিতে পারি না। ফিট করিতে পাল বলিয়া যেমন একটা কথা আছে, ইহাও যেন সেই-যায়। কিন্তু লবর অত্যাচার'; সমালোচকের পক্ষেইহা আরও নিদাকণ, গুরুত্র ৭তই সাবধানে যেমন করিয়াই যত বিভাও বৃদ্ধি প্রয়োগ করা কর্ত্তম, কিছতেই কুল পাওয়া যায় না—যে কথাটাই বলিতে যাই ভাহাই আবার সামলাইয়া লইতে হয়, এমন কি, কথার ঠিক রাখিতে পারা যায় না. ক্রমাগতই উন্টাপান্টা হইয়া যায়। পাঠকগণকে আরে বেশিক্ষণ ধাঁধার মধ্যে রাখিব না; আমি একণে কেংল কভকগুলি উক্তি যেখান সেখান হইতে উদ্ধৃত করিয়া দিব। গ্রন্থকারের মূল প্রতিপান্থ এই হে, বৃদ্ধিমচন্দ্র ঐতিহাসিক উপস্থাসই লিখিতে মনস্থ করিয়াছিলেন, কিছ পারেন নাই : यथा-

- (১) বৃদ্ধিমের দুর্গেশ্সন্দিনীই উচ্চাঙ্গের প্রথম ঐতিহাসিক উপস্থাস—(পৃ. ৪৩)। 'দুর্গেশনন্দিনী' ও 'রাজসিংহ'—ইহারা মূলত, ঐতিহাসিক উপস্থাস, ঐতিহাসিক বাজিই ইহানে লাগক এবং তাহাদের ভাগাবিপর্যায়ই ইহার আখানবন্ধ (পৃ. ৪৫)। 'দুর্গেশ-নন্দিনী'র ঐতিহাসিকতা ক্ষীণ বটে, সামাজিক চিত্রাঙ্গনের দিক দিয়া ইহার মধ্যে বাজব-প্রিয়তা বাু সত্যনিষ্ঠা বিশেষ উল্লেখযোগ্য নহে (পৃ. ৪৭)
- (২) 'রাজনিংহে' ঐতিহাসিক উপস্থাসের আদর্শ অনেকটা রক্ষিত হইয়াছে, ইহা
 একটি প্রকৃত ইতিহাসবণিত ব্যাপারেরই বিবৃতি ৷ অবভা ইতিহাসের বিশাল ঘটনার
 সহিত সাধারণ জাবনের যে অন্তরক বোগ আমরা ঐতিহাসিক উপস্থাসের লক্ষণ বলিরা
 নির্দেশ করিরাছি, তাহা বৃদ্ধিমচন্দ্রের কোন উপস্থাসেই প্রকাশিত হয় নাই ৷—পু. ৪৮
- (৩) দিতীয় শ্রেণীর উপস্থানে ইতিহাস কল্পনার বর্ণে রঞ্জিত হইয়া নিজ সতারূপ বিসর্জন দ্বিয়াছে, ভাবপ্রাবলা সতানিষ্ঠাকে ভাসাইরা লইয়া গ্রিয়ছে। 'আনক্ষমঠ' এই শ্রেণীর এক্টি ফুলার দৃষ্টাস্ত[া]—পৃ. ৪৮
- (৪) ইতিহাস কেবল ঘটনা-বৈচিত্যের কুরিণ মাত্রে পর্যাবসিত ইইরাছে, কোন উচ্চতীর কলাকুশলতার প্রয়োজনে নিযুক্ত হয় নাই। 'মৃণালিনী'তে ঐতিহাসিক আংশ—
 মুনলমান কর্তৃক বঙ্গবিজয়—চরিত্র স্পষ্টির উপর বিশেষ কোন প্রভাগ বিস্তার করে না
 (পু: ৪৮)। [এ সকল কথা গ্রন্থকারের আপুরবাকা হিসাবেই শিরোধার্যা, কারণ,
 'মৃণালিনী'তে চরিত্র স্পষ্ট ইইয়া থাকিলেও তাহাতে 'ম্সলমান কর্তৃক বঙ্গবিজ্ঞারে"র প্রভাল বে কেমন ইইতে পারে, এবং ইইরা থাকিলেও তাহা কতথানি ইইয়াছে তাহা বুৰিবার মত বুদ্ধি আমাদের নাই]।
- (১) চক্রশেথরে লরেল ফট্রের সহিত শৈবলিনীর গৃহত্যাগ, এবং মীরকাশিম ও ইংরাজদের মধ্যে রাজনৈতিক বিরোধজালে দলনী বেগম ও শৈবলিনীর জড়িত হওরা ইতিহাসের সহিত পারিবারিক জীবনের হ্যাগের প্রমাণ, কিন্তু এই যোগস্ত্র নিতান্ত কীণ ।—পু. ৪৮
- (৬) 'সীতারাম' বা 'দেবী চৌধুরাণী' থাঁটি পারিবারিক উপস্থাস। ইহাদের মধ্যে বাহা-কিছু ঐতিহাসিকতী, তাহা কেবল ইহারা অতীত যুগের আথায়িকা বলিয়া। কোন গুরুতর ঐতিহাসিক ঘটনার সহিত ইহাদের সংযোগ নাই।—পু. ৪৯
- (৭) 'কপালকুওলা'তেও ব্লোমালের অপরূপ মারার পার্বে ইতিহাস নিতান্তই ক্ষীৰ ও বিশেষস্থবজ্জিত বলিরাই বোধ হয়।—পু. ৫০

অতএব বহিমচন্দ্রের জন্ম আমাদের সভাই বৃড় ছু:প হয়; তাঁহার এ ছুমাভি কেন হইয়াছিল, তিনি কেন ইতিহাসের গায়ে হয়ভ দিতে গিয়াছিলেন ? গ্রন্থকার আরও ব্লিয়াছেন—

উপজ্ঞানের বাত্তবতার দিক দিয়া ইহাদের মধ্যে অনে তেলিই অগ্রাহ, ও সম্পূর্ণ অবিবাস্ত, বাত্তব জগতের শেব সীমা বা চরম সম্ভাবনার মধ্যেও তাহাদিগকে স্থান দিতে পারি না।—প. ৮৪

বন্ধিমের আদর্শবাদ, জাতির ভবিষাৎ-সম্বন্ধে তাঁহার প্রবন্ধ আশা-আকাজ্না, তাঁহার উচ্ছ দিত দেশভন্তি ঐতিহাদিক উপাদানগুলিকে বিশেষভাবে অমুরঞ্জিত করিয়া তাঁহার ঐতিহাদিক উপভাদগুলির উপর কোণাও বা মহাকাব্যের বিশালতা, কোণাও বা স্বীতিকাব্যের উন্মাদনা থানিয়া দিয়াছে।—পু. ৪৩

কল্পনাকুশল বন্ধিমচন্দ্র অধিকাংশ উপস্থাদেই ঐতিহাসিক উপাদানের রূপান্তর সাধন করিয়া ইতিহাসের মধ্যাদা লজ্বন করিতে স্কুচিত হন নাই।—পু. ৪৭

তথ্যের যে পরিমাণ ্যনসন্নিবেশ, হইলে একটা বৃহৎ ঐতিহাসিক বাপার আমাদের চক্ষে সত্য ও জীবন্ত হইয়া উঠে, তাহা বন্ধিমের পক্ষে দেওয়া অসম্ভব ছিল; সেইজ্জ তথ্যের অভাব কল্লনার বাস্প-ক্ষীতিগ্রারা পূর্ণ করিতে চেষ্টা করিয়াছেন।—পু. ৯৭

- এ 'গরম' মন্থবা আর অধ্কি উদ্ধৃত করিব না; এক্ষণে 'নরম' কয়েকটি তুলিয়া দিই; তাহাতে বহিমভক্তগণ প্রচুর সান্তনা লাভ করিতে পারিবেন; যথা—
- (১) স্থানে স্থানে তিনি কেবল প্রছিন্তাগতেই কোন অতীত যুগর ঠিক প্রাণশপদানটি ধরিয়াছেন, বা কোন ইতিহাসবিখ্যাত পুরুষের আসল ব্যক্তিষ্টুকু ফুটাইয়া তুলিতে পারিয়াছেন, ইহা প্রমাণের অভাব সত্তেও অফুভব করা যায়। এই সমস্ত কেত্রে বৃদ্ধিনত একটি প্রমাণনিরপেক সহজ সংস্কারের ছারা ইতিহাসের একেবারে মর্ম্মছানে বিল্লা হাত দিয়াছেন, সমস্ত অপ্রাসঙ্গিক ব্যাপারের মধ্যে যুগবিশেষের বা ব্যক্তিবিশেষের আসল বরুপটি টানিয়া বাহির করিয়াছেন। —পূপ. ৫০-৫১
- (২) ৰদ্ধি মৃদ্লমান কর্তৃক বঙ্গজন্তের বে চিত্র দিরাছেন, তাহা কতদুর ইভিহাস-সন্মত তাহা বলিতে পারি না, তবে তাহাকে উচ্চ অঙ্গের ঐতিহাসিক কলনাপ্রসূত বলিরা মনে করিতে আমাদের বিশেষ বিধা হয় না।---কেবল কলনাপজ্যির দারা ঐতিহাসিক সংঘটনের বতদুর মধ্যোদ্ঘাটন করা বায় তাহাতে বদ্ধি কৃতকার্যা হইরাছেন।—পৃ. ১৭-৯১
- (৩) ইতিহাসের দিক হইতে স্বাভাবিক এই সম্প্ত প্রশ্নের কোন সমূত্তর পৃথি না। একটা অসাধারণ আদর্শের জ্যোতিতে আমাদের চকু বলসিরা যায়, ধুং নিকট হইতে ইহাকে দেখিতে আমাদের প্রবৃত্তি হয় না।—পু. ১১৬
- (৪) অবশ্য এই ইতিহাদের একাধিপতাের বিরুদ্ধে বদ্ধি বে যুদ্ধ করেন নাই এমন নতে; ইতিথানের গ্রাস হইতে বাজিপত জীবনের স্বাধীনতা রক্ষা করিতে তিনি বিশেষ চেষ্টা করিয়াছেন, এবং আংশিক কৃতকার্যতা ল'ভও করিয়াছেন।—পূ. ১৪৯

(৫) শৈবলিনী ও প্রতাপের গঙ্গা-সন্তরণ, দলনীর বিবপান, প্রতাপের মৃত্যুকালে আজীবন-ক্রন প্রেমের জ্বালাময় অভিব্যক্তি এবং সর্কোপরি বিরাট কর্মনার বারা মহিমান্বিত শ্রন্থানীর উৎকট প্রায়শ্চিন্তের বিবরণ আমাণের মনের মধ্যে স্থানীর রেধার কাটিয়া ব্যে এবং বিচিত্রভাব-নিলয় এই মানব হৃদয় ও পূচ্ রহন্তাব্ত এই মানব জীবনের প্রতি একটা শ্রন্থানিতি বিশায়ে অতিভূত করিয়া ফেলে।—পূ. ১০৭-৮

কিন্তু হইলে কি হয়—'উপক্রাস' এবং 'ইতিহাঁস' অথবা 'বাঝবঁডা' এবং 'তথানিষ্ঠা' এই ছুইয়ের কোনরূপ ধর্মাহানি গ্রন্থকার কিছুতেই উপেক্ষা কবিতে পারেন না—কবিত্ব বা রোমান্স, এবং তজ্জানত কেবল একটা সাহিতিকে রস-প্লাবন তাহাকে কিছুতে, সমালোচকের কঠিন কর্ত্তব্য ইইতে ভ্রন্থ করিতে পারিবে না। তাই নিচক কলা-সৌন্দর্য্যকে স্থাবাক করিয়াও তাঁহাকে বলিতে হইয়াচে—

্দুসকলের শেষে, বৃদ্ধিম রোমালের বর্ণেচ্ছিন্ন গাঁচতর করিয়া দিয়া অপেকাকৃত বিরলবর্ণ জগণকে একেবারে লুপ্ত করিয়া দিয়াছেন। কবি আসিয়া উপস্থাসিকের হত্ত হেইতে লেখনী কাড়িয়া লইয়াছে।. 'চল্রুশেখরে'র কলনাশক্তির সমৃদ্ধি ও স্থসঙ্গতি আমরা উপভোগ করি, ইহার কলাসোন্দর্যা আমাদিগকে একেবারে মুগ্ধ করিয়া দেয়, কিছ উপস্থাস ক্ষেত্রে কবিত্বের এই আনধিকার-প্লবেশে যে ভবিষাৎ বিপদের বীন্ধ নিহিত আছে ইহাও অমুভ্ব করি।—পূ. ১১০-১১১

— কি বিজ্মনা! সমালোচনা যে কি কঠিন কাজ তাহা আমাদের দেশে ক্ষজন উপলব্ধি করিতে পারিমাছে? হায় বন্ধিমচন্দ্র! তুমি গোবিন্দলালের ত্বংথ বৃঝিয়াছিলে, কিন্তু সমালোচকের ত্বংথ কি কিছুই বৃঝিতে পার নাই ? তাহা হইলে 'ইতিহাস' ও 'বাতবতা' লইয়া এমন নিশ্বম তামাসা করিতে পারিতে না।

বিষমচন্দ্রের উপন্থাসগুলির মধ্যে তৃইথানি 'ঐতিহাসিকতার' তৃই প্রান্তে অবৃদ্ধিত—'রাজ্ঞসিংহ' ঐতিহাসিকতম, এবং 'আনন্দমঠ' অনৈতিহাসিকতম। গ্রন্থকার এই তৃইথানিকে এইরূপ কৌলিগু দান করার পরে তাহাদের যে সমালোচনা করিয়াছেন, অতঃপর তাহারই কিঞ্চিং পরিচয় দিব; এবং বৃদ্ধিচিন্তুর উপন্থাসের তিনি দ্বিরূপ রস-্ বিচার করিয়াছেন তাহার তৃই-চার্রিট নমুনাও উদ্ধৃত করিব।

্'আনন্দমঠ' সময়ে তিনি লিখিয়াছেন—

- (১) এই উপজাস্ত্রী ('আনন্দমঠ'ও 'দেবী চৌধুরাণী') পাঠকের মনে বে সন্দেহ
 -সর্বাপেক্ষা প্রবন্ধ হইরা দেবা দের, তাহা এই—সত্যানন্দ ও ভবানীপাঠক বেরপ অসম্ভ দেশভজি, রাজনৈতিক দুর্দৃষ্টি ও প্রতিষ্ঠান-গঠন-কুশলতা দেখাইরাছেন, তাহা সে ব্ণের কোন বাসালীর পক্ষে সম্ভব ছিল কি না এবং কোন বাজিবিশেষের এরপ আশ্রুতা, কলনা-প্রসার থাকিলেও তাহাকে একটা বাস্তব, প্রতিষ্ঠানে পরিণত করার শক্তি রাজনীতিশিক্ষাহীন, দেশান্মবোধবজ্জিত বাঙ্গানী আতির ছিল কি না।—পু. ১২৩
 - (২) সন্তানদের আনন্দকাননের ভৌগোলিক অবস্থান সুত্রজে লেথক কোন কথাই বলেন নাই; তাহার আনতিদ্বে মুসলমান শক্তির আগ্রয়লবরপ বে 'নগরে'র কথা উল্লিখিত হইয়াছে, তাহাও একটা নামধা্মহীন ছায়ার মত অশরীরী হইয়াছে।—পৃ. ১১৬
 - (৩) আনন্দমঠে সভ্যানন্দের গরীয়ান্ আদর্শটি বাদ দিলে আর কিছুই থাকে না।—পু. ১২০
 - (৪) আনন্দমঠ সম্বন্ধে পূর্বে যাহা বৈলা হইরাছে, তাহা হইতে সহজেই অনুমান হইবে বে, ইহা উপস্থাস অপেক্ষা বরং মহাকাবোর লক্ষণাধিত। বৃদ্ধি এথানে কেবল উপস্থাসের বাফ আকৃতির বাবহার করিয়াছেন মাত্র; উপস্থাসের ছাঁচে উাহার উচ্ছু সিত দেশভক্তি, তাহার বিরাট রাজনৈতিক কলনা চালিরাছেন মাত্র। বাস্তবিক 'আনন্দমঠে'র উপস্থাসেটিত গুণ যে থুব বেশি আছে তাহা বলা বার না। অতীতের চিত্র আঁকিবার ছলে বৃদ্ধি ভবিবাতের দিকে অর্থপূর্ণ অসুলিঃ সক্ষেত করিয়াছেন। আনন্দমঠের চরিত্র ভলি সম্পূর্ণ বিষয়ব নহে, তাহাদের একপদ বাস্তবলোকে ও অপরপদ আদর্শনোকে স্থাপিত রহিরাছে।—পৃ. ১২১

[অর্থাৎ, 'আনন্দমঠ' মহাকাব্যের লক্ষ্ণাক্রান্ত অথবা রোমাল-আক্রান্ত বটে, সে দিক দিয়া তাহার বস যেমনই হউক—'উপস্থাসোচিত গুণ' তাহার কোধার ? 'আদর্শ লোকের কলনা' আদর্শলোকে বিহার করিলেই ভাল হইত—"বাঙ্গালীর নাম ধরিরা কতকগুলি কলনাবস্তু" উপস্থাসরাজো বাস করিতে আসিল কেন ?, বহিমবাবুর কি এ জ্ঞান ছিল না বে, তিনি উপস্থাস লিখিতেছেন ? উপস্থাসে বাহাই কর আপত্তি নাই, কলনা, আদর্শ, ইতিহাস সবই আনিতে পার ; কিন্তু দেখিও, যেন তাহা অবান্তব অপাধিব না হয়—কলনাকেও বান্তব হইতে হইবে, কারণ 'উপস্থাস' যে।

(e) আনন্দমটের মধ্যে ছুই-একটি বাস্তব তারও আছে; উপস্তাদের সাধারণ আবাতবতা হইতে এই দৃশুগুলিকে সহজেই পৃথক করা বার। প্রথম চারিটি অধার একটি ভীবণ নাতব চিত্র; আর নিমির চরিত্রেও এই থাটি বাত্তবতার হুরটি পাওরা বার।—১পৃ. ১২২

্রিই 'বান্তবের অনুই' তাহার কাল হইরাছে—নহিলে সম্বন্ত 'উপস্থাসের' দারু হইতে বাঁচিয়া বাইত। লেখক কিন্তু ঠিকই ধরিয়াছেন; উপস্থাসের দেহটিকে ব্যবচ্ছেদ করিয়া 'শুরু' বিরেশ্যে তাঁহার তীক্ষ ছুরিকাথানি কেমন অভ্রাপ্ত !]

ে এ সকল সত্ত্বেও গ্রন্থকার মহাশয় 'আনন্দমঠ'কে একেবারে বঞ্চিত করেন নাই ভূউপকাস হিসাবে কিছু না হইলেও তাহার গৌরব অল্প নহে।

কিন্ত আনন্দমঠের প্রকৃত গৌরব বান্তব উপস্থাস হিসাবে নহে। বালালার পাঠক সমাজের উপর ইহা যে বন্ধুন্য আধিপত্য বিভার করিরাছে, তাহা এক ধর্মগ্রন্থ ছাড়া অন্ত কোনু প্রকার সাহিত্যের ভাগো ঘটে নাই। বলিলৈ অত্যুক্তি হইবে না বে, আনন্দম্ঠ আধুনিক বালালার জন্মদান করিয়াছে, আধুনিক বালালীর লগম ও মনোবৃত্তি গঠিত করিরাছে। যে দেশান্তবাধ আজ প্রত্যুক্ত শিক্ষিত বালালীর সাধারণ মানস সম্পত্তি, বন্ধিমই তাহার প্রধম অন্তর রোপণ করিরাছেন। পথিবীর যে কর্মধানি যুগান্তকারী গ্রন্থ আছে, 'আনন্দমঠ' তাহাদের মধ্যে একটি প্রধান স্থান অধিকার করে। 'বন্দেমাত্রম' আধুনিক বালালীর বেদমন্ত্র। সেই জন্মই 'আনন্দমঠ'কে কেবল সাহিত্য হিসাবে বিচার করিলে ইহার সম্পূর্ণ মহিমা ও প্রভাব বুঝা যাইবে না। ইহার স্থান সাধারণ সাহিত্য-লোকের অনেক উর্জ্বে।"—পূঁ, ১২২-২০

'আনন্দমঠ' তো মহাকাব্য অর্থাং ঐতিহাসিকের ঠিক বিপরীত; কিন্তু "রাজসিংহ ইহার সম্পূর্ণ ধিপরীত; এখানে ইতিহাসই প্রধান বিষয়; ব্যক্তিগত জীবন-সমস্থা ইতিহাসেব অফুবর্তন করিয়াছে মাত্র।" (পু.১৪৫)

'রাজসিংহে' ইভিহাস তাহার উণাসীন দুরত্ব তাগে করিয়া একেবারে অভিসন্নিহিত হইয়া পড়িরাছে ও আমাদের প্রনিবারিক জীবনকে প্রার পর্প করিয়াছে।—পৃ. ১৪৬ তবে, কি ঐতিহাসিক উপন্তাস হিসাবেও 'রাজসিংহ' কাঁচিয়া গেল—বিদ্যাবাব কি এখানেও পরীক্ষায় উত্তীর্ণ হইলেন না ? গ্রন্থকার বলিতেছেন, এ উপন্তাহে—

- (১) আমাদের সাধারণ মনোবৃদ্ভিসমূহ; আমাদের প্রেম, ইর্বা, বর্দ্ধ প্রভৃতি কুফ্র জীবননাট্যের অভিনেত্বর্গ ইতিহাসের জকুটী-কুটিল দৃষ্টির তলে, ইতিহাসের নির্দ্ধঅকুলি-সঙ্কেতে চালিত হইয়া একটা অলজ্বনীয় প্রয়োজনের পেয়ণে আপেন আপন অংশ
 অভিনয় করিতে বাধা হইয়াছে।—পু. ১৪৬
- (২) 'রাজসিংহ' উপজ্ঞাসটিকে মানব-চুরিত্রের বিল্লেখন ইিনাবে দেখিতে সেলে পদে পদে এই স্বাধীনতা-সন্কোচের পরিচর পাওয়া যায়।—পু. ১৪৬
- (৩) জ্বাবার অফাদিক দিয়াও ইতিহাস পারিবারিক জীবনের মধ্যে প্রবেশ করিয়া তাহার বাধীনতাকে সঙ্কুচিত করিয়াছে, ও তাহার তুচ্ছতম ব্যাপারের সহিত একাস্ত জ্বপ্রত্যাশিত কঠোর পরিণড়ির সংযোগ স্থাপনা করিয়া দিয়াছে।—পু. ১৪৭
- (৪) 'রাজসিংহে' এইরূপ ছুই চারিট দৃশ্য ছাড়া উপস্থাসোচিত গুল থুব বেশি নাই। চরিত্র-বিলেষণ যদি উপস্থাসের প্রাণ হয়, তবে 'রাজসিংহে' তাহার অবসর অপেকার্কত কম। ইতিহাসের প্রবল প্রোতে চরিত্রের বিশেষত ভাসিরা বাইবার উপক্রম হইয়্চছে। সূ-পু. ১৫১-৫২

তাই বলিয়া বৃদ্ধিভক্তগণের নিরাশ হইবার কারণ নাই—গ্রন্থকার স্ক্রিট 'নরম-গ্রম কার্য্যঞ্চাগে' নীতিটি বজায় রাধিয়াছেন। 'ঐতিহাসিক' ও 'উপন্তাস' এই তুর্হযের ধাক্কায় 'বান্চাল' হওয়া সত্ত্বেও শেষে কিন্তু 'রাজসিংহ' উদ্ধার পাইখাছে; যথা—

কিন্তু কেবল আপায়িকা হিসাবে, একটা জাতিসংঘৰ্ণমূলক মহাবৃদ্ধের জীবন্ত ও উদ্দীপনাপূৰ্ণ বৰ্ণনা হিসাবে, 'রাজসিংহ' অতুলনীয়। ইহার পঠন-কৌশলও (constructive power) অনবছ ; দৃশ্ছের পর দৃশু ফ্রন্ডবেগে পরিণতির দিকে ছুটিয়া চলিয়াছে, কোধাও অনাবশুক বাহলা নাই, কোধাও গতিবেগ মন্থর হইয়া আসে নাই, কোধাও কেন্দ্রাভিম্বী রেখা হইতে তিলমাত্র বিচ্নতি হয় নাই। অবশু স্থানে স্থানে তুই একটি দুশু অসম্বতালোবে তুই হইয়াছে।—পৃ. ১৫২

আগামীবারে সমাপ্য শ্রীমোহিতলাল মন্ত্রমদার

রবীন্দ্র-জীবনার নৃতন উপকরণ

[পূর্কামুবৃত্তি— এবুঁক্ত মনোরঞ্জন বন্দ্যোপাধ্যায়কে লিখিত রবীক্সনাথের পত্র]

(১) • শিলাইদহ কুমারগালি

আর্মি নিরুদ্দেশ হইয়া বাহির হইয়া পডিয়াছিলাম, ভাবিয়াছিলাম ডাকঘরের সঙ্গে কোন সম্পর্কই রাখিব না—কিন্ধ ঠিকটি ঘটিয়া উঠিল না—পোষ্ট আফিসের হস্তে আত্মসমর্পণ করিতে হইয়াছে। তাই ইতিমধ্যে আপনার চিঠি পাইলাম।

সাতই পৌষের উৎসবে আপনি নিশ্চয়ই শান্তিনিকেতনে যাইবেন নভুবা আপনাকে ক্ষমা করিব না'। অনেকদিন আপনার সাহত সাক্ষাৎ হয় নাই।

অপশনার প্রবন্ধে আপনি বড় বেশি ঝগড়া করিয়াছেন—দেখা হইলে এ সম্বন্ধে আপনার সহিত কথাবার্তা হইবে। এবার কিছু দীর্ঘকাল শাস্তিনিকেতনে কাটাইবেন—আলোচ্য বিষয় অনেক আছে।

এখনি বোট ছাড়িয়া দ্ব চরে যাইতেছি—তাই তাড়াতাড়ি এই চিঠি লিখিয়া ডাকে দিলাম। ৭ই পৌষে নিরাশ করিব না। আমি সম্ভবত আগামী রবিবার মেলে বোলপুর যাইব। ইতি ২৮শে অগ্রহায়ণ ১৩১০ (২)

আপনার পত্র শান্তি-নিকেতন ইইতে ঘুরিয়া আজ এইমাত্র শিলাইদহ্
আদিয়া পৌছিল। তথন আপনার তৃটি ছাত্র রথা ও সংস্থাব এবং
অধ্যাপক স্থবোধ পূলার জলে নামিয়া সাঁতার কাটিতেছিল আমি তীর
হইতে ভাহাদিগকে স্থসংবাদ জানাইলাম। ইহাতে স্নানকারীদের
আনন্দ-আন্দোলনে প্লার ভরঙ্গ-চাঞ্চল্য দিগুণ বাড়িয়া উঠিল। সকলেই
ভোজের প্রত্যাশা করিতেছে। যদি এথানে উপস্থিত হইয়া আনন্দউৎসব সম্পন্ন করেন তবে প্লার টাট্কা ইলিষ অভ্যন্ত স্থলভ মূল্যে
পাইবেন। অভএব অবিলম্বে এখানে আসিবেন।

অধ্যাপুক-সমিতিতে • আপনার স্থায়ী অধিকার আমরা সাদরে রক্ষা করিব। শুদ্ধ তাহাই নহে আমাদের বিচালয়ের মন্ত্রণা-সভাতেও আপনার আসন আমরা পাতিয়া রাখিব এবং সে আসন যেন শৃন্ত না থাকে আমাদের এই দাবী রক্ষা করিবেন। ব্রন্ধচর্য্য আশ্রমক্রে আপনি. নিজের জিনিস বলিয়া মনে রাধিবেন এই আমার অন্থরোধ। ১ই মাছ পর্যন্ত আমি এখানে আছি। রথীরা ১৭ই-১৮ই পর্যন্ত থাকিবে। যদি আর স্বল্প পড়াইবার স্থবিধা করিতে পারি তাহা হইলে মাঘ মাসটা তাহারা এখানেই কাটাইয়া যাইবে। এই সময়টি এখানে বড়ই রমণীয়। জগদানন্দও আদিবেন এমন কথা আছে—তাহা হইলে আপনাদের সেই বোলপুর মাঠের অধ্যাপক-Trinity একবার এই পদ্মার উদ্মিলীলার মধ্যে, মিলিত হইতে পারিবে। মনে রাখিবেন এখানে ঠেষ্ঠর ভূচর জলচর ও উভ্চর কোনো শ্রেণীর খাছাই নিষিদ্ধ ও তুল্ভ নহে, স্থবোধ প্রত্যাহ তাহার প্রমাণ পাইতেছেন। আপনি যেদিন ছাড়িবেন তাহার আগের দিন যদি আমরা খবর পাই তবে চরে আসিবার জন্ম কৃষ্টিয়া হইতে আপনার নৌকার ব্যবস্থা করিয়া দিব। ইতি ৩০শে পৌষ ১৩১০ (৩)

দীনেশবাবুর প্রবন্ধ অত্যন্ত অযোগ্য হইয়াছে। ছাপার পূর্বেদিথি নাই, ছাপার পরে লজ্জিত হুইয়া আছি। ওটা যে বঙ্গদর্শনে বাহির হুইয়াছিল তাহা একেবাবে ভূলিবার চেষ্টায় আছি, দোহাই আপনার, এ প্রবন্ধ লইয়া আপনি আন্দোলন জাগাইবেন না। কোনো তর্ক না তুলিয়া সাধারণ ভাবে সাহিত্যের উদ্দেশ্য ও আদর্শ সম্বন্ধে আপনার মত প্রথশ করিবেন। এই লেখাটা বাহির করিবার জন্ম আমি শৈলেশকে ষথেষ্ট ভং দনা করিয়াছি।

আপনার সাংসারিক ত্র্বটনার সংবাদে ব্যথিত হইলাম। আপনি কোথায় কাজ আরম্ভ করিতেছেন, কির্নুপ ব্ঝিডেছেন, সে সমন্ত সংবাদ কিছুই লেখেন নাই। এখানে বিন্তালয় তুলিয়া আনিয়া বিশেষ ব্যস্ত হইয়া আছি। মোহিতবাবু কাজে বোগ দিয়াছেন। ১৫ই জার্চ আবার বোলপুরে যাইব। ১৫ই বৈশাধ বিভালয়ের ছুটী—; ছুটীর এক মানুও আমি এইখানে কাটাইব মনে করিতেছি। ইভি ১৮ই ফাল্কন ১৩১০ (৪)

আমি এখানকার নায়েবের কাছে আপনার কথা বলিয়া নাখিয়াছি। নায়েব আপনার ওকালতীর উপক্রমণিকায় যথোচিত সাহায্য করিতে প্রতিশ্রুত হইয়াছেন। যথন অবকাশ পান এখানে আসিবেন এবং শামলা-মুকুট গ্রহণ করিবেন।

> पीरनमञ्जा तम २ रेनरममञ्जा मसूत्रगृत, 'रवनर्गरनत कर्याधाक

কিন্তু ব্যায়াম-শিক্ষক মহাশয়কে আমার মিনতি জানাইয়া বলিবেন কাহারো কাছে কোন প্রকার উমেদারি করা আমার বয়সে আর সাজে না। সামাজিক ভিক্ষা-বৃত্তি ছাড়িয়া দিয়াছি, আবার সেই পরিত্যক্ত ঝুলি কাঁথে করিয়া কাহারো ছারে গিয়া হাজির হইতে পারিব না।

আমাদের বিভালয় হইতে পজিকা বাহির করিতে সতীশের অভ্যস্ত আগ্রহ ছিল — তাহার কতক কতক লেখাও ছিল। তখন সে আমাকে একপ্রকার রাজি করিয়া তুলিয়াছিল কিন্তু ক্রেবাধের উপর নির্ভর করিয়া তিতীযুঁত্ ন্তরং মোহাত্তুপেনান্মি সাগরং অবস্থা ধদি আমার হয় তবে গমিশ্বামাপহাস্থতাম্।

তা ছাড়া আমার শরীর মন নিতান্ত পরিআন্ত। যা কাজ ঘাড়ে লইয়াটি তাহার তার অল্প নহে। তা ছাড়া অর্থ-সঙ্গতির দিকে দৃষ্টি রাখিলৈ মনের মধ্যে উৎসাহের সঞ্চার হয় না। স্থবোধ ইতিমধ্যে প্রথব পদ্মান্দ্রোতে স্নান করিতে গিয়া পা মচকাইয়া পড়িয়াছিল—সেই অবধি নিজের পদসেবায় অহরহ নিযুক্ত আছে। সন্তোষণ্ড সপ্তাহ ত্রেক পা ভাঙিয়া চিকিৎসাধীনে আছে। মোহিতবাব্রও সেই অবস্থা। অধ্যাপকদিপকে স্থ স্থ পদমর্য্যাদা রক্ষার জন্ম বিশেষ করিয়া সত্তর্ক , করিয়া দিয়াছি।

আমরা এধানে প্রায় আষাঢ়ের আরম্ভ পর্য্যন্ত থাকিব। ইতিমধ্যে আপনার সাক্ষাৎকার আশা করা যাইতে পারিবে। ইতি ১ই চৈত্র ১৩১০

(৫) শিলাইদহ কুমারধালি

আমার শরীর বড় ভাল নয়। রোজই অল্ল অল্ল জ্বর আসিয়া ক্লাস্ত করিয়া ফেলিয়াছে। ডাকুলারের পরামর্শের জন্ত একবার কাল কলিকাতা যাইব।

আপনার অল্প বয়স। ভাগ্যকে লইয়া আর অধিক দিন ধেলা করিবেন না। মনস্থির করিয়া ফেলুন। নাহয় কোমর বাঁধিয়া হেড মাষ্টারিতেই লাগিয়া যান্ না কেন। যতই বিধা করিবেন শরীর মন ততই বিকল হইতে থাকিবে। কিন্তু পরামর্শ জিনিস্টা অভ্যন্ত সহস্থ ও

সভীশচন্দ্র রার

শন্তা, তাহাতে প্রায় কোন ফল হয় না—তবু না দিয়া থাকিতে পারিলাম না, কিছু মনে করিবেন না। ইতি ২৯শে চৈত্র ১৩১০

(৬) একটি বৃহৎ কাজের ভার লইলেই নিজের তুর্বলতা সম্বক্ষে সচেতন হইবার অবকাশ পাওয়া যায়। আমিও আমার স্বভাবের অসম্পূর্ণতা নানারপেই অমূভব করি। তংসত্ত্বেও আমার উপত্তে যে ভার পড়িয়াছে তাহা আমাকে বহন করিতেই ইইবে। ভার লাঘব পরিবার জন্ত আপনার৷ সকলেই আমার যথার্থ সহায় হইবেন এই আশা আমি সর্বাদা একাস্কমনে অন্তরে পোষণ করিয়া আসিয়াছি। কিন্তু আপনি নিধিয়াছেন আমারই অক্তায় ও তুর্বলতা আপনার কর্ম পরিত্যাগের কারণ। কিন্তু আমার চেয়ে আমার কাজকে যদি আপনি বড় করিয়া দেখিতেন তবে কোন সৃষ্টেই আপুনি আমাকে ত্যাগ না করিয়া সত্য এবং কল্যাণের জয় প্রতীক্ষা করিয়া থাকিতেন। আমিও আমার নিজের বা আর কাহারো কোন ত্রুটি দেখিয়া আমার কর্ম পরিত্যাগ করি নাই। কিন্তু আপনি নিজেকে ভূলিতে পারেন নাই। আপনি ব্রহ্ম বিশ্বালয়কে আপনার করিয়া লন নাই। . এ বেদনা আমার আজও মনে আছে। ইতিমধ্যে যে কোন ঘটনাই হউক- মাপনি, স্থবোধ এবং জগদানন্দ আমার অন্তর অধিকার করিয়া আছেন—আমরা আত্মীয় ভাবেই ছিলাম—দে ভাব ভোলা কঠিন। সেই জন্মই বিতালয়ের প্রতি আপনাদের অনাস্তি ও বিমুধতা আমার পক্ষে চিরকালই ক্লেশকর হইয়া থাকিবে।

কিন্তু তাই বলিয়া এই অক্যায় কথা আপনি মনেও স্থান দিবেন না যে বিভালয়ের পক্ষে কোন আশস্কা বা অবনতির কারণ ঘটিয়াছে। প্রতিদিনই আমি এই বিশ্বয় অন্তত্তব করিতেছি যে, মমন্ত বিপ্লবের মধ্য দিয়া বিভালয় নবতর প্রাণ ও প্রবলতর প্রতিষ্ঠা লাভ করিতেছে। ঠিক এই সময়ে বিভালয় তাহার অনেক বালাই কাটাইয়া একটি মহিমময় নবযৌবনের সন্ধিস্থলে দাঁড়াইয়াছে। সে সকল ভিতরের কথা আপনি জানিতে পারিবেন না। বস্তুত বিভালয়ের ঠিক ভিতরের মন্ত্রটি আপনি কোনদিন একান্তভাবে আপনার অন্তরের মধ্যে গ্রহণ করেন নাই। আপনি বাহির হইতে সংশ্বের চক্ষে পরের মৃত্ত করিয়া দেখিয়াছেন।

সেইজগুই আজ আপনি ইহার অভাদয়জ্যোতি দেখিতে পাইতেছেন না কিন্ত জ্ঞাপনারা নি: সংশয় হইবেন এমন দিনও আসিবে।

কিন্তু বিভালয়ের কথা ছাড়িয়া দিন, ইহার ভার যদি ঈশ্বর আমার উপর দিয়া থাকেন তবে সমস্ত বিল্ল-বিপদের মধ্যেও তিনি ইহাকে দফলতা দিবেন—এ ভার ষদি অপহরণও করেন তবু আমার কিছুদিনের এই চেষ্টা ব্যর্থ ইইবে না। কিন্তু আপনাদের সহিত আমার যে বন্ধন স্থাপিত হইয়াছে তাহা যেন বিচ্ছিন্না হয়। বিভালয়ের স্থৈতে আপনাদের সহিত যোগ না থাকিলেও অফাত্রম সহজ সৌহার্দোর সহিত আপনাদিগকে বরাবর নিকটে পাইব এ আশা ত্যাগ করিব না। কয়েক দিন হইল রেণুকার মৃত্যু হইয়াছে। এথানে মাুসিয়া অবধি তা**হাকে** লইয়া একান্ত উদ্বেগে ছিলাম সেইজন্ত পত্র লিখিতে পারি নাই-মনে করিয়াছিলাম দেখা হইবে তাহাতেও নিরাশ হইয়াডি। ইতি ২রা আশ্বিন ১৩১১ (99

গিবিডি

আমার বিজয়ার সাদর অভিবাদন গ্রহণ করিবেন। আমি ইতিমধ্যে বুধগ্যায় ভ্রমণ করিয়া সম্প্রতি কিছু দিনের জন্ত গিরিভিতে আশ্রয় লইয়াছি। এথানে আছি ভাল। এথানকার ঐ শার্ণধারা উব্সি নদীর দারা আলিঞ্চিত প্রান্তরের উপরে মিগ্ধ শুভ্র শরংকানটি বড় মধুর ভাবে আবিভূত হইয়াছে।

কিছ আপনি সার্ভে পরীক্ষার জন্ম প্রস্তুত হইতেছেন কি না বলুন। षिधा ও নিশ্চেষ্টতার মধ্যৈ জীবনটাকে বার্থ করিবেন না। এইবার একট্ট উঠিয়া পডিয়া লাগিবেন।

ছুটির পর হইতে বোলপুর বিভালয়ের আমূল পরিবর্ত্তন করা याहेराक्टहा वर्ष हिल्लाम्ब अरकवारत विमाय कता राम । नरमस्वाव গেলেন—মোহিভবাবুও থাকিবেন না। কেবল মাত্র কুড়িটি অল বয়সের ছাত্র স্কুলে রাখিব ভাহার অধিক আর লইব না—এণ্টেন্স পরীকার দিকৈ না ভাকাইয়া রীভিমত শিকা দিবার চেষ্টা করা ঘাইবে। বিভালরের আরম্ভকালে আপনারা ইহার মধ্যে যে একটি হাগতা ও শাস্তি দেখিয়াছিলেন পুনরায় তাহা ফিরিয়া পাইবার চেষ্টা করিব। আপনাদের পুরাতনের মধ্যে এখন কেবল জগদানন্দ বাকি। যাহাই হট্টক, পুরাতন

সম্বন্ধ বিশ্বত না হইয়া এই বিদ্যালয়ের মধ্যে আপনার জ্বদয়কে প্রেরণ ক্রিবেন। ইতি ৪ঠা কাঞ্জিক ১৩১১

(৮) ক্যাপার ক্যাপামি আপনার কাছে সম্প্রতি কিছু অতিরিক্ত বলিয়া বোধ হইতেছে—কিন্তু এ কথা মনে রাধিবেন তাঁহার তাগুব লীলার উপদ্রব আপনার চেয়ে অনেক বেশী সহিয়াছে এমন লোক চারিদিকেই আছে। ইহাতে কোন সাছনা পাইবেন কিনা জানি না, কিন্তু ইহা ব্রিতে পারিবেন এত ঝাঁকানিতেও এ সংসারের সন্ধিষ্ণ লগুলি বিশ্লিষ্ট হইয়া যায় নাই। আমার স্থপ তুংথে কি আসে—জগন্নাথের রথ চলিতেছে এবং ইচ্ছা করি বা না করি আমাকে তাহা টানিতেই হইবে। মুখ ভার করিয়া মনে বিদ্রোহ রাধিয়া টানাই পরাজয়—প্রফুল্প মুখে চলিতে পারিলেই আমার জিছে।

স্থাং বা যদি বা তৃ:খং
প্রিয়ং না যদি বাপ্রিয়ং
প্রাপ্তম্পাসীত
ক্রদয়েনাপরাজিতা।

স্থা বা হোক তৃথ বা হোক
প্রিয় বা অপ্রিয়
অপরাজিত ক্রদয়ে সব
বরণ কবি নিয়ো।

বরণ ত করিতেই হইবে, পেয়াদায় করাইবৈ, তাহার উপরে হাদয়কে কেন পরান্ত হইতে দেওয়া ? তাহাতে কি শিকি পয়দার লাভ আছে ? বরঞ্চ যাহা কিছু হইতেছে তাহাকে সহজে স্থীকার করিয়া লইকে বিশ্বশক্তির একটা আফুকূল্য হাদয়ের মধ্যে লাভ করা 'ষায়। আমি এই বৃষিষা বসিয়া আছি—বেদনার কারণ ঘটিলে যে বেদনা পাই না তাহা নহে, কিছু আমার সেই বেদনার মেখে জগতের সমস্ত আলোককে আমি আছে করিতে দিই না.। মাথাটাকে যদি মেঘের উপরে রাখিতে পারি তাহা হইলে গ্রুব জ্যোতি ক্বনো মান হয় না—যদি নিজের মাথা ধৃলাই অবনত করি তাহা হইলেই ভ্রম হয় যে জ্যোতি বৃব্যি অন্তর্জ্বান করিয়াছে ইতি ৯ই কার্টিক ১৬১৯

সোনার পদ্ম

প্রথম অঞ্চ

প্রথম দৃগ্য

সময়—১৮৭২ সাল

রায়বাবুদের কালীবাড়ি। মন্দিরের সমুবে নাটমন্দির। মন্দিরের সমুবেই নাটমন্দিরের বড় চারিটি থাম দেখা যাইতেছে। ছুইটি থামের গায়ে বড় বড় শাণিত থাড়া স্থানো। নাটমন্দিরের মধাস্থলে বড় একটি যুপকাঠ। কালীমন্দিরের মধ্যে বড় প্রদীপ অব্লিতেছে। আরতি হইতেছে। কাঁগর ঘণ্টা জয়ঁচাক বাজিতেছে। ভিতরে প্রোহিত আরতি করিতেছে। রায়কর্তা ধনদাপ্রসাদ নামাবলী গায়ে দাড়াইয়া আছে। আর কতকগুলী লোক। আরতি শেব হইতেই লোকগুলি চলিয়া গোল। ধনদ্বাপ্রসাদ নাটমন্দিরে একথানি বিছানো আসনের উপর ব্দিল। সম্মুবে একটি প্রশাস কর্বাপ এবং সাক্ষাকুতোর আয়োজন

धनमा। कालो, काल छ श्वादिगी मा!

(উপবেশন)

পুরোহিত মন্দিরদার বন্ধ করিতে আরম্ভ করিল

ধনদা। অতিথিশালায় আজ অতিথি কজন ভটচাজ ? সালাকুতোর আরোজনগুলি গুছাইয়া লইতে আরম্ভ করিল '

ভট্টা। আত্তে ছজুর, দিনের বেলায় যারা এসেছিলেন, তাঁরা সকলেই
সন্ধ্যার পূর্বেই চ'লে গেছেন'। সন্ধ্যার পূর্বে কেবল একজন এসেছেন।

ধনদা। তাঁর প্রয়োজনমত ব্যবস্থা হয়েছে সমস্ত ?

ভট্টা। স্থায়োজন স্বই ক'রে রেখেছি হুজুর, কিন্তু এসেই যে তিনি কোধার গেলেন—

ধনদা। কোথায় গেলেন মানে ? কোন কারণে অসম্ভট হয়ে চ'লে যান নি তো ?

ভট্টা। আছের না। সন্ন্যাসী মাতৃষ—বোধ হয় গঞ্চার ঘাটে-টাটে গিয়ে থাকবেন।

ধনদা। থোঁজ কর, এথুনি থোঁজ কর। আলো নিয়ে দেখ। ভট্টা। এই যাই হুজুর। '(প্রস্থান)

ধনদা। কি আশ্চর্যা় অতিথি কোথায় গেল থোঁজ-থবর রাথ ন; তোমরা শ

রলমঞ্চের এক প্রান্তের থামের পাশে আপাদমন্তক আবৃত একটি লোক শুইরা ছিল লোক। কোথাও যাই নি আমি। আমি এই আছি। ৺ দে উঠিয়া বদিল এবং আধাদাদমন্তক আবরণের চোধ ছুইটি শুধু খুলিল

ধনদা। কৈ ? কে তুমি ?

লোক। আমিই সম্বোবেলায় এসেছি হুজুব।

ধনদা। ইটা ইটা। কিন্তু কে তুমি ? তোমার গলার আওয়াজ আমার চেনামনে হচ্ছে।

আলো লইয়া অগ্রসর হুইল এবং মুখের কাছে ধরিল

কে ? কে ? কে তুমি ?

প্রবীপের আলোটা নিবিয়া গেল। লোকটা হাসিয়া উঠিল সশব্দে

धनमा। व्याता! व्याता!

লোক। ভয় পেলে ভ্জুর ?

ধনদা। নানা, ভয় পাই নি। কিছি তুমি—তুই—তুই—

लाक। इंग, आिंग कानी हत्त्व!

धनमा। कानोहदंग १ (करन १ जुड़े (वैटह---,

লোক। হাঁ। হাঁ!, আমি বেঁচে আছি। ভয় পেও নাত্জুর, আমি ভুতনই:

ধনদা। আলো! আলো! আলো!

লোক। নানা। আমাকে চিনতে পারবে। 'আমি ফেরারী। আলো হাতে (চৌকা লগ্ডনের মধ্যে বড় প্রদীপ) পুজকের প্রথেশ

পূজক। হুজুব!

धनमा। नर्भने । এই थारम ताथ। ज्यारना है। निरंद राहि।

পুদ্ধ। আঞ্জে, অতিথিকে—

ধনদা। আছে, আছে। তার সঙ্গেই আমি কথা বলছি।

পুজক। আমি চারিদিক--

ধনদা। যাও যাও, তুমি যাও এখান থেকে।

পুজক ৷ আজে, ওঁর সেবার আয়োজন--

ধনদা। • আমার মহলে। আমার দক্ষে—আমার দক্ষে থাবেন অতিথি।
ব্যাড়িতে বউমাকে ব'লে যাও তুমি।

পূজক'। 'শে আজে।

(প্রস্থান)

ধনদা। এইবার তোর মুখের কাপড় থোল কেলে, তোকে একবার দেখি। আজও গিনী বেঁচে থাকলে বড় থুণি হতেন কালী।

কালীচরণ ধনদাবাবুকে প্রণাম করিয়া উঠিয়া মাপার মূপের কাপড় খুলিল এবং হাসিল

ধনদা। তেমন টাঞ্চির মত গোঁফ-জোঁড়া কান্দিরৈ ফেলেছিস কেলে?
সেই গালপাট্টা, সেই বাবরী চুল, সব কামিয়ে ফেলেছিস রে?
করেছিস কি ?*

কালী। চিনতে পারলে কোম্পানি ফাঁসি লটকে দেবে হুজুর, তাই কামিয়ে ফেলতে হ'ল।

धनमा। फाँमि नहें एक (मरक ? किन, आवात कि करत हिम जूरे ?

কালী। সেপাই-হাঙ্গামায় মেতে গিয়েছিলাম ভ্জুর।

ধনদা। মিউটিনিতে 🏻

- কালী। আছে ইয়া। কোম্পানির গোরার সঙ্গে লড়ইে করেছি ছজুর। পাঁজরার পাশ দিয়ে একটা গুলি চ'লে গিয়েছিল। এই দেখ দাগ।
- ধনদা। পনরো বছর আগে ইংরেজী ১৮৫৭ সালে মিউটিনি, তথন তো তোর জেলে থাকবার কথা কেলে। লাট কাইগড়ার সীমানা নিয়ে "দালায় তোর" না মাত বছরের জেল হয়? সে দালা ১৮৫৪ সালে, তোর খালাস পাবার কথা ৬১ সালে।
- কালী। সেপাইরা ক্ষেপে উঠে জেল থুলে দিয়েছিল, কয়েদীরা বেরিয়ে পড়ল। কতক যোগ দিলে সেপাইদের সঙ্গে, অনেকে চ'লে গেল বাড়ি। আমার হুজুর কেমন মাতন লেগে গেল। আমি ভিড়ে গেলাম সেপাইদের দলে। তারপর আজ পনরো বছর ঘুরে ঘুরে বিড়ালাম। তারপর আর থাকতে পারলাম না। মুলাম, একবার

দেখতে এলাম। ইচ্ছে ছিল, লুকিয়ে লুকিয়ে দেখে চ'লে ধাব। কিছু বুকটা টনটন করছে হুজুর। বেতে মন চাইছে না। 'ছেলে, মেয়ে, পরিবার, ঘর, ভিটে, গাঁ, তুমি—হুজুর, যাবার কথা মনে হ'লে—এই দেখ হুজুর, আমার চোখ ফেটে জল এসেছে। ধর, আলোটা তুলে ধর, দেখ।

ধনদ। তয় নেই কালীচরণ, গোজ্য এখন আর কোম্পানির নয়।
ভারতের মহারাণী এখন কুইন ভিক্টোরিয়া। তিনি ঘোষণা ক'রে
সব মাফ দিয়েছেন। তোকে পালাতে হবে না, লুকিয়ে ফিরতে
হবে না, তুই থাকবি, ধেমন ছিলি তেমনই থাকবি।

কালী। মহারাণীর জামু হোক। তুমি সত্যি বলছ হজুর ? ধনদা। ভয় নেই তোর, আমি বলছি।

কালী। পায়ের ধুলো দাও হুজুর। তুমি রাজ্যেখা হও। আরু তিন
দিন আমি এসেছি হুজুর। 'রোজ রাত্তে ভেবেছি, চ'লে যাই।
কিন্তু পারি নি। সোনার চাঁদ ছেলে, হুজুর, ভলা বাগদীর ছেলে
ভারাচরণ আমার নেকাপড়া শিখেছে, গান বাঁধে, কবি গায়।
পরিবার টগরকে দেগলাম হুজুর, নিঁথির সিঁতুর ডপ্ডগ করছে।
আমাদের ঘরের ময়ে, আজ, চোদ বছর স্বামী ছেড়ে আছে,
দেখলাম, আমার লাঠিটাকে তেল সিঁতুর দিয়ে পুজো করে।
ছংগের মধ্যে ছংগ, পল্ল ম'রে গিয়েছে। পল্ল আমার সোনার পল্ল।
ফুটফুটে গোবো রং, ভেমনই চোগু, ভেমনই নাক। আমি যখন
জেল যাই, তখন পল্ল বারো বছরের। সে কি কাল্লা পল্লর! পল্ল
আমার বোন হ'লে কি হবে, আমার মেয়ের বয়নী। মা আমার
হাতে হাতে দিয়ে গিয়েছিল পল্লকে।

ধনদা। (ধরাগলায়)কালী।

কালী। হজুর!

ধনদা। (অভ্যমনস্ত ও চিন্তান্বিত হইয়া উঠিয়াছিল) তাই 'তো কালী, তাই তো রে !

কালী। কি হ'ল হজুর ? কোন কাজ ভূলেছ বৃঝি ? খনদা। না।,ঃ কালী। তবে?

ধনদা। তুই এক কাজ কর কালী। তুই—। কালী, তুই আমাদের লাট রত্নপুরে গিয়ে বাস কর। এ গ্রামে থাকা তোর ঠিক হবে না।

. কালী। কেন হজুর ?. (ধনদা নীরব) ও হুকুম তুমি ক'রো না হজুর। হজুর, আমার পরিবার-ছেলের মায়াতেই কি ভধু ফিরেছি মনে কর্ছ? তুমি তো জান, বৈটাছেলে মর্দ, দীপান্তরে পিয়ে সেইখানেই কত জন্ম বিয়ে ক'রে বায় করে। আমার এই গাঁ, আমার পিত্তিপুরুষের ভিটে-আজ সাত বছর অহরহ ুআমার মনে পড়েছে। হুজুর, সেদিন চাদনী রাতে যথন নদীর ওপারে এসে দাঁড়ালাম, তথন নদী তুকুল পাথার, নদীর °টানের কলকল শব্দ শুনে আমার বুকও শিউরে উঠল। থমকে দাঁড়ালামፊ চাঁদনী রাঁতে বুড়োশিবের মন্দিরের চুড়োর পানে তাকালাম, তোমাদের তুধবরণ চিলেকোঠার ছাদ ঝলমল করছে দেখলাম। আমাদের পাড়ার অশথগাছের ডগাটা দেথলাম হিলহিল ক'রে বাতাদে কাপছে। হুজুর, নদীর জলের শব্দ যেন আর শুনতে পেলাম না। তুকুল পাথার জল চোথে যেন দেখতে পেলাম না। বুকের মধোটা আনচান ক'রে উঠলু। 'জয় কালী' ব'লে ঝাঁপ দিয়ে পড়লাম নদীতে। সোজা সাঁতার কেটে এসে উঠলাম,ভোমাদের व्यक्तत्वत्र घार्व-विद्यानित्वत् घार्वे। गाँ छाष्ट्र व'ला ना হুজুর। জোড়হাত করছি তোুমাকে।

धंनना। नानाना, तम कथा नय कालोहत्।

কালী। ছজুর, তুমি কি বলছ, আমি ব্ঝতে পারছি না।

ধনদা। পদার মৃত্রীর খবর ভোকে দিলে টগর—ভোর পরিবার ?

काली। द्रा, वलल, कलाता हरा-

ধনদা। কুলী, তোকে রত্নপুরে গিয়েই বাদ করতে হবে। দেখানে তোকে আমি পঁচিশ বিঘে জমি দোব। .

কালী। ও। আমার চাকরান জমি কেড়ে নিয়েছ ছজুর, তাই বলছ ? যা কেড়ে নিয়েছ, তাই ফিরে দিলে তোমার মাধা (ইট হবে। বুঝেছি হজুর। ধনদা। হাা, ভোর পাইক-সদ্ধারী চাকরান জমি বাজেয়াপ্ত হয়েছে। হাা, হাা, হাা, কালীচরণ।

কালী। দোষ ভোমার হয়েছে হজুর। আমার বাবা দ্বীপাস্তরে মরেছে হজুবদের চর দথলের দাঙ্গার মামলায়, আমার হ'ল সাত বছর মেয়াদ। তবে অত্যে না বুঝুক, আমি জানি, তুমি ক্লেন আমার ঢাকরান কেড়ে.নিয়েছ।

धनमा व्यान्तर्या इहेंग्रा कालीत मूर्थन मिरक हाहिल

ধনদা। তুই জানিস কালীচরণ ?

কালী। তুমি তারাচরণকে জন্ম করবার জন্তে কেড়ে নিয়েছ জমি, সে
আমি জানি। সেই কথাই আমি বললাম তারাচরণকে—বেটা,
তুমি হয়েছ দৈত্যকুলের পেংলাদ, লাঠিয়াল বাগদীর ছেলে—লাঠি
ছেড়ে কবিয়াল হয়েছ, নেকাপড়া শিথেছ, তুঃথ তোমার হবে না ?

धनमा। जाः! काली!

কালী। হজুব !

ধনদা। চুপ কর তুই, চুপ কব।

কালী। কতকাল শরে ত্জুরের পায়ের তলায় এসে পড়েছি, অভয় পেয়েছি, আজ আর চুপ করতে পারছি না ত্জুর। শোন শোন ত্জুব, তারাচবণ কি বললে শোন, নিজে বেঁধে একথানা গান শোনালে আমাকে। বেটার গলাখানি, রড় মিঠা ত্জুর। গানখানিও বেশ, স্থান গান—"যে বাঁশেতে লাঠি হয় রে মন, সেই বাঁশে হয় মোহনবাঁশী।" ত্জুর, হতভাগা কর্মাফেরে শাপভ্রতী হয়ে আমার ঘরে বাগদী-বংশে এসে পড়েছে। গান শুনে আমি আর কিছু বলতে পারলাম না তারাচবণকে। (হাসিয়া কিছুকণ ত্জ থাকিয়া) তা, তারাচবণ ত্জুরের কাজ করে নাই, জমি কেড়েনিয়েছ, এইবার আমি ফিরে এসেছি, আবার লাঠি 'বৈর ত্জুবেসরকারের কাজ করব, আমাকে জমি ফিরে দেবে। কাছারিতে স্বারই সামনে আমি ভোমার পায়ে ধ'রে চেয়ে নেব।

একটি তরণী আবহা আলোর মধ্যে ছুটিরা আদিয়া ধনদাপ্রসাদের
পারে আহাড় ধাইসা পড়িল

```
পন্ন। রাবু, বছবাকু! বিচার কর বছবাবু, বিচার কর।
कानौ।. (कं ? ( हमकिया डिठिन )
धनना। .( कानो हत १८क ) म'रत या, जूडे এथान थ्या म'रत या-
ে কালীবাড়ির বাইরে॰। আমি আস্চি। তুই স'রে যা। ১
      😘 🐪 ভঙ্গণীটি কালীচরণের কণ্ঠস্বর গুনিয়া উঠিয়া বদিল
পদা। नाना!
ধনদা। (ধমক দিয়া বলিলেন) কালীচরণ !
কালী। প--- ছ !
ধনদা। ( অধিকতর রুত্তার সহিত বলিলেন ) কেলে।
কালী। • পদা! পদা! পদা!
धनना 📍 हैं।, भना। भना अथन (वाहेम। 👨 हे वाहे दा या का नौहतन।
কালী। বোষ্টম । ও ! বাগদিনীর গাবে বোষ্ট্রমা গোবর মাঝিয়েছ ?
   বোষ্টমী এখন বুঝি তোমার বাগান-বাড়িতে থাকে ?
धनमा। कानोहत्रम, जुहै वाहेरत या।
কালী। তোমার লজ্জা হচ্ছে ভ্জুর? তোমার লজ্জা হচ্ছে?
   (হা-হাকরিয়া হাদিয়া উঠিল। সহসা হাদি থামাইয়া) ও.
   এইজন্মেই বুঝি তুমি বলছিলে লীট রতনপুরে গিয়ে থাকতে পু
ধনদা। বল তোর পদা, কি হয়েছে ? আগে বল, তারপর দীদার মূথের
   দিকে ভাকাবি।
পন্ন। কি হয়েছে ? এই দেখ। '
   সে তাহার বাহ্মুলের কাপড় তুলিল, সেখানে কয়েকটা চাবুকের আবাতের চিহ্ন
পদ্ম। বল্ব ? বল, বিচার করবে ?
धनमा। वन, वन, आर्ग्वन।
পদ্ম। বড় পোকাবাবু।
धनमा। वफ् श्वाकावावृ ? अमना ?
পদা। ইয়া।
थनमा। कि इ किन १
                     পত্ম চুগা করিয়া রহিল
```

धनमा। शमा।

कानी। डाडान मां व वाव. ७ कथा डाडान मां ।

धनना। भन्।

পদ্ম। আমি পান সাজছিলাম তোমার জন্মে। থোকাবার ঘোড়া থেকে নেমে, বারান্দায় উঠে আমাকে পান চাইলে। আমি বললাম, এ ভোমার বাবার পান, ভোমাকে সেজে দিছি আলাদা ক'রে। সে বললে—আমি ওই পানই নোব। আমি দিই নাই, তাই বসিয়ে দিলে চারুক—চারকের ওপর চারুক। বড়বার, আমি বাগদীর মেয়ে, চারুকটা আমি কৈড়ে নিতে পারতাম। ভা ছাড়া যে কথা সে আমাকে বলেছে, তা ভোঁমার কাছে বলতে আমারও লক্ষা হয়। কিছ সে ভোমার ছেলে ব'লে—

ধনদা। তারা, তারা মা।

धनमा थाम कुलाना वाहाथाना हानिया नहन

काली। (शिंमि थामाहेबा) व इवाद्!

ধনদা। পথ ছাড় কেলে। এতবড় পাপ—

কালী। পাপ তার ন্য বড়বাব, পাপ তোমার।

ধনদা। প্রমদাকে কেটে সে াাপের প্রায়শ্চিত্ত করব আমি, পথ ছাড়।

কালী। থাঁডাথানা ছাড় আগে।

ধনদা। কেলে।

কালী। (থাঁড়াধান। কাড়িয়া লইয়া হাসিল) এক আধড়ায় ধেলেছি বড়বাব, আমার চেয়ে ভোমার কম জোর ছিল না। কিন্তু ব'সে ব'সে ধেয়ে ভোমাব ভুঁজি বেড়েছে, সে ক্ষমতা ভোমার আর নাই। আর—আর—বড়বাব, মহাপাপ—ডুমি মহাপাপ করেছ।

ধনদা। তুই যা জানিস নাকেলে, তানিয়ে কথাবলিস নি। পদাকে আমি তন্ত্ৰমতে—

কালী। থাম বড়বাব্। থাঁড়াখানার শানের পালিশ চকমক করছে।
্মুখ দেখা যায়। একবার দেখ দেখি নিজের মুখ, এই আলোর
কাছে ধকেঁছি, দেখ, দেখ।

धनला। कला

কালী।. আগে তাকিয়ে দেখ বড়বাবু, তারপরে কথা বলবে। দেখ,
তাকিয়ে দেখ। তোমার বাঁ গালে আঁচিল আছে, আমার বাঁ গালেও
আঁচিল আছে, পদ্মরুম্ধরে দিকে চেয়ে দেখ—তারও আছে। তোমার
ম্থের ছবি দেখে আমার ম্থ মিলিয়ে দেখ। বড়বাবু, আমার
বাৰা বাগদী নয়। বাগদীর ছেলের বং এত ফরুশা হয় না।

ধনদা। (সভয়ে) কালীচরণ, কালীচরণ 📍 •

কালী। আমি তোমার ভাই। তবে মা আমুমার বাগদিনী। পদ্ম—পদ্ম। দাদা!

কালী। আমার মা আমাকে নিজে ব'লে গিয়েছে। ওই হতভাগী পদার বিষের লেগেই দব খুলে ব'লে বলেছিল, ভাল ঘর দেধে সভর বিয়ে দিস। জান বঁড়বাবু, মায়ের মুথে আমি আগুন দিই নি। রাজে মা মরবে বুঝতে পেরে আমি সংস্ক্রীতেই চ'লে গিয়েছিলাম ভোমাদের একটা বাজে কাজের ভার নিয়ে।

ধনদা। (নত মন্তকে পদচারণা করিয়া) কাঁলী, এক কাজ কর, পদ্মকে তুই আজই ছিপে ক'রে কাশীতে গিয়ে রেপে আয়।

কালী। না হজুর, না। তোমার পাপ, আমাদের বংপের পাপ, **আমার** মায়ের পাপ—আমিই মাথায় ক'রে নিলাম। পদা! °উঠে আয় বোন, উঠে আয়।

शन्त्र। नाना! नानां त्री!

কালী। (সর্কাঙ্গে হাত বুলাইয়া) পদ্ম, তুই আমার সোনার পদ্ম রে ! আয়, আমার সঙ্গে আয়, বাড়ি আয়।

ধনদা। দাঁড়া কাঁলীচরণ। আমার খাস জোতের উৎকৃষ্ট আওয়ল জমি-পঞ্চাশ বিঘে তোকে আমি দান করলাম।

কালী। দান করলে হুজুর ? (হাসিল)

ধনদা। ইঁয়া। আর, আয় আমার সঙ্গে, অন্দরে আমার সঙ্গে তোর খাবার ব্যবস্থা করেছি—

কালী। ব্যায়নে হন আছে ছছুর। মাপ কর ছছুর, ভোমার হুরু । থেতে আর পারব না। তোমার জমিও তুমি ৌরুতা-আন্ধণকে দিও হছুর, ও জমির তাতে আমি—আমার বংশ পুড়ে ছুই হয়ে যাবে। পঞাশ বিঘে জমি বড়বার ? ভাই ব'লে যদি সম্পত্তির ভাগও দিতে চাও, আজ তাও নিতে পারব না। পদ্ম আয়, চ'লে আয়।

(প্রস্থান)

यनमा। कालीहत्रन, कालीहत्रन्।

অমুসরণ করিতে গিয়া—নাটমন্দিরের সর্কশেষ গাম ধরিয়া দাঁড়াইল, তারপর ফিরিয়া মন্দিরের সমূধে উপুড় হইয়া পাঁড়িল

দ্বিতীয় দৃশ্য

গ্রামগ্রান্তের পথ

ভারাচরণ, রাজা মিয়া, জমিদারের গোমস্তা

রাজা। যাও যাও, বেশি কথা বুলিয়ে। নাগ্মতা ঠাকুর। ইয়ার আর বুলবা কি ? কি বলব, তারা-ভাই বারণ করছে। লইলে দেখাইভাম একবার। মেলা তুমাদের লওভও কর্যা দিতাম।

গোমন্তা। মিয়া সাহেব, কথা আর্মি ভোমাকে বলি নাই। বলছি আমি ভারাচরণকে। ভারাচরণ, তুমি তুঃধ ক'রো না। আহ্মণ বর্ণগুরু—

রাজা। রাথ ঠাকুর ভোমার বেরাখন! বামুন হইছে তো হইছে কি ? কবি গাইতে আসছে, পয়সা লিবে, যার সাথে পালা দিতে বুলবে ভারই সাথে পালা দিবে। কেনে ? আণ্টুনী ফিরিঙ্গী, ভোলা ময়রার মতন কবিয়াল কে আছে শুনি ? ভারাচরণ বাগদ্য হলিও কবিয়াল। কেনে, ভার সাথে পালা দিবে না কেনে ?

গোমস্থা। তারাচরণ, এই মিয়া সাহেবই কি তোমার কথা বদাবে বাবা ? রাজা। ই্যা, বুলবে।

তারা। রাজা-ভাই, তোমাকে জোড়হাত করছি আমি।

রাজা। তুমার অপমান করলে তারা-ভাই, আর তুমি বুলছ চুপ • করতে ?

ভারা। বাদুণ, আমাদের মাথার মণি রাজা-ভাই।

গোমন্তা। এই। ও অপমান তোমার আশীর্কাদ।
তারা। (হাসিয়া) কাঁটা—সোনার কাঁটা হ'লেও অংক বিঁধলে ব্যথা
করে সমস্তা মশায়। যাক উ কথা, আমি কিছু মনে করি নাই।
আমি বাড়ি যাচ্ছি প্রতু, আমি চ'লে যাচ্ছি।
গোমন্তা। শোন। ধর। (হাত বাড়াইল)
তারা। কি?
গোমন্তা। টাকা। ছটি টাকা বাবু তোমাকে বকাশশাদ্মেছেন্।
তারা। বাম্নের জুতোর দক্ষিণেলাগে না প্রতু।
গোমন্তা। তা হ'লে আমার দোষ নাই কিন্তা। আছো, তা হ'লে আমি
আফি।

ট্যুকটো ট্যাকে গুলিতে গুলিতে প্রস্থান

রাক্লা। আমি তুমাকে বৃলচি ভাক্স-ভাই, বামুন তুমার গান ভাগা হারবার ভয়ে ওই পাঁচটি মারলে। বাগদীর ছেলাের সাথে—বামুন আমি—পালা দিব না আমি।

তারা। আর কবি গাইব না রাজন, আর কবি গাইব না। রাজা। হাজারবার গাইবা, লাপোবাব গাইবা।

ভারা। না, বাবা আমার সেদিন বলেভিল, ঠিক বলেভিল। বলেছিল কি জান ? বলেছিল, বাগদীর ছেলে, লাঠিয়ালৈ ছেড়ে কবিয়াল হ'লে তুমি, কপালে ভোমার তুঃ খু আছে। পিতৃবাক্য ফ'লে গেল।

রাজা। রাগে তথে চোথে আমার জল আসছে তারা-ভাই।

তারা। এই মরেছ, রাজন। কাঁদবে কি ত্ঃথে ? রাগই বা কিসের ? ছাড়ান দাও ও কথা । চামড়ার মৃথ ফদকে কত রকম বেরিয়ে যায়; ঢোলের বাভি বাঁধা বোল—তাই কত তাল কাটে। যাও যাও, খণ্ডর-বাড়ি যাচ্ছিলে, চ'লে যাও। তোমার রাণী-বিবি যুবরাজ-মিয়াকে কোলে ক'রে এতক্ষণ ঘর বার ক'রে দারা হ'ল।

রাজা। এই দেখ—আমাকে কি বুলছ আবার ? কি বিবি ? তারা। রাণী-বিবি। যুবরাজ-মিয়া। তুমি যখন রাজা-মিয়া, তোমারু বিবি তখন বিবি-রাণী—মানে বেগম। রাজা। আলবাং।

তারা। ছেলে তথন যুবরাজ-মিয়া-মানে শাজালা।

রাজা। বহুৎ আচ্ছা ওস্তাদ।

তারা। শোন শোন-

রাজার ঘরের ঘরণী—মহামান্তা বিবি-রাণী, তিনি থান বড় বড় ফেণী— সর্বলোকে বলে।

বিবির ভলে মেলা থেকে বড় বড় ফেণী কিনে নিও, বুঝলে ?

রাজা। তাই তো ছাই তারা, তুমার সাথে তো প্যসা-কজি— তারা। আচ্ছা বদরদিক তুমি। শোন, তারপর শোন— রাজার বেটা যুবরাজা, তেজাব বেটা মহাতেজা,

খায় সে খান্তা খালা গলা---

বিদিত ভূমগুলে।

রাজা। শুন তা⊽⊹ভা∂। আগে মামার ক্থা শুন। তারা। বল।

রাজা। তুমার কণ্ড পয়সা-কড়ি তো কিছু নাই ?

তারা। শোন। এইটে বলে—খাব খাব, এইটে বলে—কোথা পাব—

রাজা। থাম তারা-ভাই, তুমি থাম। তুমার ভাবনা হয় না তারা-ভাঁই ? তারা। তুমি হাসালে রাজন। ঘরে দেখে এসেছি, চাল বাডস্ত, মায়ের

রপোর থাড়ু । পর্যন্ত মা লুকিয়ে বেচেছে। এতকাল পরে বাবা যরে ফিরল, আমি উপযুক্ত ছেলে, তাকে নিশ্চিন্তি করতে পারলাম না। বাবা গেছে বীজনগর সিংহীবাবুদের বাড়ি—তাদের নাকি পাইক-সদ্ধারের দরকার আছে। বড় আশা ক'রে আমি মেলায় গাওনা করতে এসেছিলাম। গাওনার পালায় চাটুজ্জে-কবিকে হারিয়ে দোব, আমার নামডাক হবে; তা—চাটুজ্জে ম্শায় বাগদী ব'লে কবিই গাইলে না আমার সঙ্গে। আঁতাকুড়ের এঁটোপাতা—
স্বর্গু যায় না রাজন।

-রাজা। 'শুন্। ধর। আমি বুলছি ধর। ভারাচরণের হাভে কিছু ওঁলিয়া দিল তারা। একি ? এ যে টাকা।

রাজা। ^{*}ইা। হা। আমার কাছে ছটি ছিল, তুমি একটি লাও, আমি একটি নিয়া চললাম।

তারা। 'নারাজন।

রাজা । আরে বাবা—দেখ তারা-ভাই, ই গাঁয়ের বেটীরা সব ভাঁজো পরব লাগাইছে হে। দেখ—কেশন নাচছে দেখ।

তারাচরণ পিছন•ফিরিয়া চাহিতেই গ্রাজা চলিয়া গেল

তারা। (ঘুরিয়া) রাজা-ভাই, রাজন! -ইঞ্চাও, দাঁড়াও 😷

ভাজোর ভালা মাধা পল্লীর নিমশুলঞেণীর মেরেদের প্রবেশ । ভাহারা হুই দলে বিভক্ত

সকলে একসঙ্গে। ভাঁজো আমার—সোনার ভাঁজো—
ও আমার হিন্দরী গো!
আত্রী লো—এলি ভাদরে—ইদ রাজার অপ্সরী গো!

তারাচরণের পুন:প্রবেশ

- ্ম দলের জয়া। আমার ভাঁজোর গলায় দিব পদ্মশালুক মালা—
 লায়ে থেকে আনব মিঁত্র ভাঁজো করবে আলা—
 চাঁদ-কপালে সিঁতুরফোঁটা—মরি মরি হায়, মহিংগো!
- २য় **দলনেত্রী।** তোর ভাঁজোতে মোর ভাঁজোতে পাতিয়ে দোব সই, গ্রনা কিন্তু লারব দিতে মুড়কিমালা বই। সই—সই—সই পাতালে—নীলপরী লালপরী গো!
- ্ম দলের জয়া। মুড়কিমালা তোরই থাকুক, গুড়-মাথানো খই,
 আমি বুরং কিনে দোব এক প্রসার দই।
 নীল প্রী কালিনী লাজে মরি—গলায় দড়ি লো।
- २য় দলের মেষে। ই্যালা, জয়া দাসী, বলি গোল্লো রং কারুর হয় না নাকি ?
- ১ম দলের জয়া। হয় বইকি। তবে হ'লেই এমনই দেমাক হয়। "মিনি হলুদে গোরো গা, গরব কেন হ'বে না ?"
- ২য় দলের নেত্রী। চল লো, চল, আমরা ভিন ঘাটে ঘটীভ'রে আনি।

কে জানে ভাই, কালো হাতের ছোঁয়া জলের ছিটে লাগে যদি স্বন্দরীর গায়ে!

জয়া থিলখিল করিয়া হাসিয়া উঠিল

ভারা। (দিতীয়ার প্রতি) তুমি জবাব দিতে পারলে না ভাই ? জয়ার দলের মেয়ে। ও মাণো। এ আবার কে লো ? জয়া। 'বন থেকে বেরুল টিয়ে, লাল গামছা মাথায় দিয়ে।' ভারা। (দিতীয়াকে) বল ভো আমি জবাব দিয়ে দিই। জয়া। (গান ধরিল)

নীল পরীর বর্জি ভাল, পথে জুটল সম্মা—
সইয়ের ব্দলে স্থা—সবই ভাঁজোর দ্যা।
দ্যাম্মী ভাঁজো লো ভোর চরণেতে গড় করি গো।
(দলসহ প্রস্থান)

ভারাচরণ গাহিল সলৈ দলে বিহায়াও গাহিল
নীল-প্রীর সই জুটেছে-—তাই জুটেছে সয়া—
আমার ভাঁজোর চেচে লে; সই তোমায় ভাঁজোই পয়া।
ভোষার গলায় ফুলের মালা—আমার গলার দড়ি গো!
বিহীয় দলের মেয়ের' হো-গো কবিয়া হাসিয়া উঠিল। জয়া ঘুরিয়া

জয়া। জানিস, আমি বাগদীর মেয়ে। ভারা। নাকি ? ভা জানভাম না, এই জানলাম। জয়া। না, এখনও জানতে কিছু বাকি আছে, এই নে, জেনে নে।

আসিয়া ভারাচরণের সম্মুখে দাঁড়াইল

সজোরে চড় ক্যাইয়া দিতে গেল, কিন্তু তারচেরণ থুণ ক্রিয়া তাহার হাত ধ্রিয়া ফেলিল। ক্যা তংক্ষণাং বা হাত চালাইল, তারচেরণ দে হাতও ধ্রিয়া ফেলিল ভারা। (হাসিয়া) ওরে বাপ রে, তুমি বাগদিনী নও, বাঘিনী। তুহাতে সমান থাবা চালাচভূ! তবে কি জান, আমিও বাগদীর ছেলে।

জয়া। হাত ছেড়ে দাও । হাত ছাড়। তারা। উট্ল।

জ্যা। ছাড় বলছি।

ভারা। হাত ছাড়লেই তো তুমি ফদ ক'রে আবার চড়িয়ে দেবে ? জয়া। না। ছাড় তুমি।

তারা হাত ছাড়িয়া দিল। জায়া দ্রুতপদে যাইতে যাইতে কিরিয়া বলিল জয়া। পালিও না তুমি। তারা শানে ?

জয়া। বাবাকে দাদাকে ডেকে আনি আমি।

তারা। ও:, তুমি খুব রম্বিক লোক তো! স্থামাকে মার্র দেবার জন্মে তুমি লোক ডেকে আনবে,. আর আমি দাঁড়িয়ে পুকুর ? তার চেয়ে তুমিই তো বলতে পার—তুমি পিঠি পাত, আমি মারব।

জয়। ভয়ে পালাবে তুমি, কি রকম বার্গদীর ছেলে ?

ভারা। বৃদ্ধিনান বাঁগদীর ছেলে। তুমি দশজনাকে ভেক্তেমানবে,
আর আমি এক দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে মার পাব, বাগদীর ছেলে হ'লেও
দেরকম বেকুব নই আমি।

জয়া। আচ্ছা, পালিয়েই বা কতদূর যাবে তুমি, আমি দেখি। এইখান থেকেই ডাকছি। দাদাণু দাদাণু বাবাণু

নেপথ্য মূথে দাঁড়াইল

কালো মেয়ে। তুমি পালাও। জয়ার ধাবা ভয়ানক রাগী, ভয়স্কর লেঠেল। ওর চার দাদা, ভারাও ভয়ানক লোক। পালাও তুমি।

ভারা। উছ। গোরো মেয়ে জাত তুলে কথা ব'লে গেল। বললে,
ভয়ে পালাবে, কি রক্ম বাগদার ছেলে তুমি ? এর পর পালিফ্রে
বাবার সামনে দাঁড়াব কি ক'রে? কীত্তিগাটের কালী-বাগদীর
ছেলে আমি, বাবার নাম ডোবাতে পারব না।

কালো মেয়ে। কীতিহাতটর কালীচরণ ভল্লা মাশায়ের ছেলে তুমি ? ভারা। হাঁঃ।

কালো মেয়ে। তুমি কবিদ্যাল তারাচরণ ?

क्या कि दिन

জ্যা। তুমি কবিয়াল ভারাচরণ ? ভারা। হাা গো। কবিয়ালও বটে, লাঠিয়ালও বটে। ১ওই যে, বাবী ভোমার এসে পড়েছে দেখছি। (লাঠি বেশ করিয়া ধরিয়া দাঁড়াইল)

জয়ার বাপের প্রবেশ

জ্মার বাপ। কি রে জ্মা? টেচাচ্ছিল কেনে রে?

জয়া। বাবা, কবিয়াল ভারাচরন। তুমি আফ্শোশ করছিলে না, মেলায় বাম্ন কবিয়াল, বাগদীর ছেলে বলে ভারাচরণের সঙ্গে পালা দেয় নাই। তুমি থোঁজ করছিলে ভারাচরণের, এই দেখ ভারাচরণ কবিয়ালী

জ্ঞরার বাপ। তুমি "তাুরাচরণঃ কীতিহাটার কালীচরণের ছেলে? তোুমার বাপ আর আমি এক ওন্তাদের সাক্রেদ। আমার নাম ভীম ভলা।

তারা। আপনি ভীম ভলা? (পুণাম করিল)

ভীম। বেঁচে থাক। তোমার বাবা ফিরে এসেছে শুনলাম? কোম্পানির গোরার সঙ্গে নিক্ বন্দুক চালিয়ে লড়াই করেছে?

ভারা। আত্তে হাা। পাজরার পাশ দিয়ে একটা গুলিও চ'লে গিয়েছিল।

ভীম। যাব, একদিন দেখে আসব'।

ভারা। যাবেন। আপনার পায়ের ধৃলো পড়বে, সে ভো আমাদের ভাগ্যি।

ভীম। এমন ক'বে কথা আমরা বলতে পারি না বাবা। তুমি ভল্লার ছেলে হয়ে কবিয়াল হয়েছ, কত বড় কথা! কাল রাত্রে মেলায় যথন বামুন বললে—বাগদীর ছেলের সঙ্গে কবি গাইব না। আসর ভেঙে গেল, কত থোঁজ করলাম তোমার। কিন্তু পেলাম না। এস, আমার বাড়ি এস। আজ থেকে যেতে হবে। আমি নেমস্তম্ভ করিছি।

জয়া। আজ কিন্তু অংমাদের ভাঁজো। সমস্ত রাত গানে আমাদের নিক্সোলাদিতে হবে।

তৃতীয় দৃশ্য

কালীচরণের বাড়ি। বাহিরের পাঁচিল নাই। বেড়া দেওরা। বাড়ির বাহিরে

অকটা ভাঙা দাওরা। সন্মুখে গ্রাম-পথ। চারিদিকে গাছ

পল্ল ও টগর। পল্ল দাওরার উপর বসিয়া ছিল। টগর একটা স্কৃড়ি কাঁখে

অক্তঞ্জলা ভাঠ লইবা প্রবেশ কবিল

টগর। প্রা!

পত্ম টগরের মুখের দিকে চাহিয়া হাসিল

টগর। এমন ক'রে থাকিস না পদ্ম, তুই পাগল হুয়ে যাবি। পদ্ম আশবার সম্পুধের দিকে শৃষ্য দৃষ্টিতে চাহিল

টগর । (পদ্মের • কাছে আসিয়া) একে বড়নোক তায় বামুন।
• ওদের রকমই এই। একটা ইধের মেয়েকে ভ্লিয়ে ছদিন পরে
হঠাৎ ধলিটে হয়ে উঠল! শুনেছি নাকি ফলজুল ছাড়া কিছু খায়
না। চারিদিকে আশুন জেলে ব'দে ধাকে। কি বলব ?
পদ্ম। তুমি জান না বউদিদি, তুমি জান না।
টগর। না, জানি না। বাব্দিগে আমি খ্ব জানি।

भग अकरे ज्ञान शिम शिमन

টগর। আমি একরার যাব পদ্ম, বড়বাব্র কাছে। বলব—বড়বাব্, এই
. ভোমার বিচার ?

পদা। নানা, বউদিদি, নানা।

টগর। কেন পদা?

পদ্ম। তুমি আমাকে ভবিও না। কিছু ভবিও না।

টগর। তৃই আমার মেয়ের বয়দী পদা। বারো বছর বয়েদে আমার
বিষে• হয়েছিল, পর্নরো বছরে ঘর করতে এলাম। তথন তুই
শাশুড়ীর কোলে। শাশুড়ী ভোকে আমার কোলে তুলে দিরে
বলেছিল—তুই ওকে মামূষ কর বউ। এক বছর পরে ভারা আমার
কোলে হ'ল। তুই আর ভারা আমার ভিন্ন ৰ'দ ধধন কুই

বড়বাব্র বাগানে চ'লে গেলি পদ্ম, তখন সাতদিন আমি কেঁদেছিলাম।

পদ্ম। তোমার পায়ে পড়ি বউদিদি,.তোমার পায়ে পড়ছি আমি। টগর। তুই খাওয়া-দাওয়া ছেড়েছিস, অষ্টপ্রহর ভাম হয়ে ব'সে আছিস।

পদ্ম। বউদিদি, আমি যদি আজ ম'রে যাই—'

টগর`৷ পদ্ম !

পদ্ম। না বউদিদি, আমি মরব না। যে পাপ করেছি, তার ওপর আত্মহতেট্য পাপ আর ক্রণ্ডাব না। কিন্তু জান বউদিদি, বড় খোকাবাবু কিছুতেই আমাকে শান্তি দেবে না।

টগর। ছি ছি ছি! কি বলব, মুনিব, নইলে---

পদ্ম। নইলে আমিই একদিন বউদিদি এক কোপে ওকে সাবাড় ক'রে দিতাম। ওকে যথন দেখি ব্উদি, তথন জীবন আমার ছি-ছি ক'রে ওঠে।

টগর। তৃই ভাবিমন্ পূল, আজ আমি বড় খোকাবাবুকে বারণ ক'রে দোব।

भाषा । अडे तमथ. अडे तमथ वर्षे मिनि ।

টগর। তুই ঘরের ভেতর যা। (পন্ন উঠিয়া চলিয়া গেল) বড় থোকা– বাবু নাকি গো ?

প্রমদাচরণের প্রবেশ। ইবং মন্ত সে

প্রমদা। কে? সদার-বউ?

টগর। পেনাম।

প্রমদা। সন্দার কই ? কালীচরণ ?

টগর। সে গিয়েছে বীজনগর সিংহীবাবুদের বাড়ি—কাজের সন্ধানে। প্রমদা। কেন, আমার কাছে কাজ করুক ন।। বাবা তেং কাজকর্ম ছেড়ে কালীবাড়িতে পড়েছে। সম্পত্তির ভার আমার ওপর। আমি কাজ দোব সন্ধারকে। জমি দোব, তনখা দোব—

টুগর। শোন খোকাবার্।

প্রমদা। পদ্ম কই বে, পদা?

- টগর। তুমি আমাদের পুরনো মনিবের বংশ। তোমাকে কোলে পিঠে ক'রে মাস্থ করেছি। এই আশপাশে একটা বাঘিনী এসেছে। তুমি এদিকে এমন ক'রে আর এসো না।
- প্রমদা। (প্রকেট হুইতে পিশুল বাহির করিয়া) আমার কাছে পিশুল আছে সন্ধার-বউ।
- টগর। (হাসিয়া উঠিল) শপিন্তলের ওপর ভরদা ক'রো না ধোকাবাবু। পিন্তলের গুলি থেয়েও বাঘিনী তোমাকে শেষ ক'রে দেওব। জান তো, ঘা থেলে বাঘিনী সাক্ষাৎ মরণ ?
- প্রমদা। আছো, আমি ভূঁশিয়ার হয়েই ফিরব। (পিন্তল বাহির ক্রিল)
- টগর। তাতেই বাঁ কাজ কি থোকাবাবৃ ? বাঘ-সাপ তো মাছ্যকে
 এড়িয়ে বনে জনলে গত্তের ভেতর অন্ধকারে ছকিয়ে থাকে।
 ভোমাদিগে তো তারা এড়িয়েই চলতে চায় । কে:মরা যদি জোর
 ক'রে তাদের আন্তানা মাড়াতে যাও, তাতে যদি তারা কেপে ওঠে,
 তবে দোষটা কার ? ও পথে তুমি হেঁটো না থোকাবাবৃ।
- প্রমদা। আচ্ছা, 'সে ভেবে দেখব। '(যাইতে যাইতে ফিরিয়া) ভাল কথা মনে হয়েছে সন্দার-বউ, কাল সদরে গিয়েছিলাম, জেলার বড় সাহেবের সঙ্গে দেখা হ'ল। সাহেব কালীচরণের কথা জিজ্ঞাস। করছিল।
- টগর। সন্ধারও ভাবছিল বড় থোকাবাব্, জেলথানায় সন্ধারের ভাতের হাঁড়িটা ফেলে, দিলে, না, আছে ? ফেলে দিয়ে থাকলে আবার কিনতে হবে। তুমি বরং স্থারিশ ক'রে দিও, হাঁড়িটা ষেন না ফেলে।

প্রমদা। সন্ধার-বউ, তোদের আম্পদ্ধা বড্ড বেড়েছে।

টগর। হেই মা গো! আস্পদ্ধা আমাদের হয়, না হতে পারে ?

প্রমদা। আমার এলাকায় চোর বদমাস ডাকাত দালাবান্ধ, এদের আমি
নিমূল করব।

मुनिवादित **हिठै. कान्त** >७ं८>

4.8

ট্টপর। মূল তো তোমরাই গো। ডাকাডি, দালাবান্ধি, এসব তো ডোমাদের নেগেই—

প্রমদা। সদার-বউ ! (ধমক দিল)

টগর। (হাসিতে লাগিল) টান পড়তেই এত বেদনা খোকাবাবু, নিমুল করবে কি ক'রে ?

পল বাহিন হইনা আসিল, হাতে একখানা দা

টগর। পদা!

পদ্ম। দাধীনায় শান দোব-ইউদিদি। দাধানায় শান দোব। টগুর। যাও খোকারাবু, তুমি এখান থেকে যাও।

্ৰ প্ৰমন্য পিন্তৰ হাতে লইয়া দেখিতে দেখিতে চলিয়া খেল

টগর। পদ্ম !

পদ্ম। আমাকে একটু ধর বউদিদি, একটু ধর।

টগর। ব'স, এইখানে ব'স। আমার কোলে মাধা রেখে একটু ভয়ে থাক বরং।

পদ্ম কোলে মাথা রাখিরা শুইল

তৃই কাঁদছিস পলা ? বল পলা, বল, কি হয়েছে ? আমাকে বলবি না ? পলা। নানানা।

টগর। পদা!

পদ্ম। আমার সর্বাপ অ'লে যাচ্ছে বউদিদি, মনে হচ্ছে, গাঙের তলার, না হয় অসম্ভ আঙারের ওপর অহরহ শুয়ে থাকি আমি।

कानोहत्रलंत्र व्यवन ,

কালী। টগর-বউ ! এ কি, পদ্ম ! আমার সোনার পদ্ম ওয়ে কেন দিদি ?

পদ্ম উঠিয়া বৰ্সিল, এবার সে সতাই একটু মিষ্ট হাসি হাসিল পদ্ম। বউদিদির কোলে একবার শুয়েছিলাম দাদা। উপায়-বউ চলিয়া গেল কালী। ছেলেবেলায়ু তারাচরণ আর তুই টগর-বউয়ের কোলের **জঙ্গে** ধে ঝঁগড়া করতিস ছন্তন !

हेशद स्टान वहि नहेश स्थानिन

টগর। নাও, হাত মুখ ধোও।

কালী। ও বাধা! ভদ্রলোকের মত হাত-মূখ ধেরবার জল। জ্রাফারে সেই অভিভক্তি—

টগর। তাব'লে আমি চোর নহ।

কালী। চোর ন'স ? শোন পদ্ম, তবে বলি শোন। বিষের পর এসেই—
বারে বছরের বউ—বোশের মাদের তুপুরবৈলা চ'লে গিয়েছে
বার্দের থাস বাগানে কাঁচামিঠে গাছের আম পাড়তে " আমি
যাঁছি পথ দিয়ে, পদ্ধি গাছের ভাল নড়ছে। মারলাম হাঁক, কে
বর ? জবাব এল, আমি যে হই রে মুখপোড়া। তুই কে রে ?

টগর। তুমি ধরতে পেরেছিলে আমাকে ?

কালী। না, তা পারি নাই। বুঝালি পদ্ম, আমি যেই হাঁক মেরেছি
—আমি কালী ভলা—বাস, অমনি গাছের ওপর থেকে মেরে
দিলে লাফ। আমি ভাবলাম, ম'ল রে! ও বাবা! আমি আহা
ব'লে যেতে যেতে তথল টগর-বউ দাঁড়িয়ে উঠেই বোঁ-বোঁ। ছুট।
ও! তথন কি ৰাহারই ছিল টগর-বউয়ের!

টগ্র। থাম বাপু, পদ্ম আমার মেথের সমান।

কালী। (দীর্ঘনিখাস ফেলিয়া) পদ্ম তোর মেয়ের সমান। পদ্ম শামার সোনার,পদ্ম। (সহসা আক্রোশভরে) আমার এক এক সময় মনে হয় কি জানিস?

সহসাই এল থামিয়া গেল, ক্লদ্ধ আফোশ ও আক্ষেপে একপাক ঘ্রিয়া বেড়াইল পদ্ম। ব'স্কুদাদা। তাত্মপর তোমার কাজের কি হ'ল ? বীজনগরের বাবুরা কি বললে ?

কালী ি জুতো ঘুরিয়ে দিতে বললে পল্ল, আমাকে—কালীচরণ ভল্লাকে জুতো ঘুরিয়ে দিতে বললে!

পদ্ম। ভূতো ঘুরিয়া দিতে বললে ?.

কালী। বীজনগরের বাবু আমাদের বড় থোকাবাবুর মত। সায়েবী-কেতাদোরস্থ। গদি-মোডা কেদারা, মেঝেতে গালচে বিছানো। মদ থেয়ে টোর। সেলাম ক'রে দাঁড়ালাম তো বলাল-প্রজা শাসন করতে পারবে? বললাম-প্রজানতো হুজুরের ছেলে, তা শাসনের দরকার হ'লে ধমক দোব। বললে—ধমক নয়, পরকার . শূ'লে ঘরে আগুন দিতে হবে। জ্বোতের ফসল গরু নাগিয়ে খাইয়ে দিতে হবে। বেমন হকুম করব করতে হবে। বললাম-ছজুর, ওসব একদিন করেছি, তার সাজাও ভগবান দিয়েছেন। ওসব अमुरलाक मिर्य कर्तीरवैनं। आभात वयन श्रकाण शांत श्राहर. আমাকে অন্ত কঞ্জি দেন। বাবু হেদে বললে—তবে আর কি কাজ कद्भार ज्ञा श्रिश श्रामि वननाम-हक्द्रतत वां श्रिशाता लाव, আমার জান থাকতে হজুরের ঘরে ডাকাত, দেশ্শমন চুকতে দোব না। ছজুর বড়লোক, ছজুরের তো দোশমনের অভাব নাই; হজুরের পাশে পাশে থাকব আমি, আমার জান না গেলে হজুরের भारत कांग्री कूर्वेत्व ना। यात् द्रारम आभारक এकी शिखन तिथाल । आमि हिट्टम शैंकितः विकास । किथा विकास । ছজুর, ওটা তো আপনার খোকা বন্দুক, এই দেখুন আপনার মরদ বন্দুকের গুলির দাগ। বাবু বললে—ভেবে দেখি। তুমি আজ থাক। আমি সেলাম ক'রে চ'লে আসচি, তথন আবার ডেকে বললে—ওহে, ওইথানে আমার চটি-জোড়টো আছে, দাও তো।

টগর। তুমি কি বললে ?

কালী। লাঠিব ডগা দিয়ে জুতো-জোড়াটা ঠেলে দিয়ে আবার একবার সেলাম ক'রে চ'লে এলাম।

টগর। বেশ করেছ। তোমার বাবা ছিল—

কালী। থাক টগর বউ, বাবা চিতেয় পুড়ে ছাই হয়ে গিয়েছে। ভূলে যা ওসব কথা।

পন্ম মাধানত করিল, কালী পদচারণা করিতে করিতে পন্মর মুখ তুলিরা ধরিল

. পন্ম। কাঁদিছিল দিদি! নানা, ভূলে যা ওসব কথা। ভূলে যা।
শোন শোন। আমি মনে মনে কি ঠিক করেছি শোন। আর

সোনার পদ্ম

চাকরি নয়, গ্লোলামি আর কাফ করব না। চাষ করব—চাষ।
নদীর ধারে বড় চর উঠেছে। সেইখানে চাষ করব। তারাচরণকেও আর কবিয়ালি করতে হবে না, বাপ-বেটায় চাষ করব।
নিজেরা কোদাল গেরে জমি ভাঙব। বাপ-বেটায় কোদাল ধরলে—
ফুজনায় আটজনার কাজ তো করবই। সঙ্গে টগর তুই ছজনায়
খাটবি। ক্ষেত করব, খামার করব, হাল করব, গরু করব। নদীর
ধারের চন্দনের মত মোলাম মাটি চ'বে খুঁড়ে ফস্ট লাগাব, মালক্ষ্মী এসে মাটির বুক পুরে এসে বসবেন—

নেপথ্যে তারাচরণ

তারা ১ · মা ! . পদা ়ু · তারাচরণ—

তারাচরণ ও জ্বার প্রবেশ

তারা। ^{মু} তোমাদের দাসী নিয়ে এলাম পদ্ম-পিসী। টগর। দাসী নিয়ে এলি ?• পদ্ম। (:উঠিয়া) তুই বিয়ে ক'রে এলি তারাচরণ?

ভীমের প্রবেশ

ভীম। ভাল আছু কালী-ভাই ? তোমার ছেলেকে পেলাম রাস্তায়। ধ'রে আমার মেয়ের সঙ্গে বিছে দিয়ে দিয়েছি।

কালী। ভীম-ভাই ! জয় গুরু, কি ভাগ্যি আমার ! তুমি তারাকে
ধ'রে তোমার মেয়ের সঙ্গে বিয়ে দিয়েছ। বেশ করেছ। আমার
ভাগ্যি—আমার ভাগ্যি। ওরে বেটা তারা, কবিয়ালি করতে
গিয়ে শ্বিয়ে ক'রে এলি তুই ?

তারা। হুয়ে গেল বাবা। তাঁজার পালা দিতে গিয়ে এমন হ'ল য়ে,—
শশুর বললেন, আজ হয়ে যাক বিয়ে।

কালী। আর তুমি বেটাও রাজি হয়ে গেলে! হারামজাদা শ্রারকি বাচনা, বাপ ব'লে মনেও পড়ল না! যা, এখন মাল নিয়ে আয়—্ মদ মদ! ভীম। (জয়াকে) হারামজাদীর কাণ্ড দেখ। দাঁড়িয়ে আছিল কি হারামজাদী, খণ্ডর-শাণ্ডড়ীকে পেনাম কর।

জয়া কাণীকে প্রণাম করিতে গেল

কালী। এ যে সোনার প্রতিমে ভীম! আমার ভাগ্যি, আমার ভাগ্যি ভীম-ভাই! আগে আমাকে ন্য, আগে আমাকে নয়। (পলকে দিখাইয়া) আগে এই তোমার পিসশাশুড়ীকে, ওই আমার ঘরের কর্ত্তা, আগে—

ভীম। প্রান্ত্রপার এখানে কেনে কালী-ভাই ?

় কালী বুরিয়া দাড়াইল

কালী। একেন ভীম-ভাই ? বিধবা বোন আমার যাবে কোথায় ? ভীম। তারাচরণ, তুমি তো আমাকে এ কথা বল নংই ? তারা। আপনি তো কই আমাকে জিজ্ঞাসা করেন নাই। ভীম। জয়া, ফিরে আয়, বাড়ি চল। কালী। তোমার হাতে লাঠি আছে, আমি লাঠি ধরব নাকি ভীম-ভাই ?

আমার ঘর থেকে তুমি আমার বেটার বউ কেড়ে নিয়ে যাবে ?

ভারা। (জোরে হাকিয়া উঠিল) প্ররদার!

ভীম। জয়া, আয়।

টগর। ওগো বাছা নতুন বউ, স্বামীর ঘরে থাকবে তো দাওয়ায় উঠে এস। নইলে তোমার বাপ ডাকছে—

ব্দয়া উপরে উঠিয়া গেল

টগর। ওবে মা লক্ষী আমার! ভীম। লাঠি আর ধরব না কালী-ভাই। জামাইকে যৌতুক দেবার জল্মে লাঠিগাছটা এনেছিলাম। নাও, ধর তারাচরণ। কালী। ভীম-ভাই, তোমার হাতে ধ'রে বলছি— ভীম। আমি চললাম, আমি চললাম কালী-ভাই। আমি চললাম।

(প্রস্থান)

প্রদা দাদা, দাদা, বেয়াইকে কেরাও। আমি— টগর। না। কালী। শাঁক বাজা পদ্ম, জলধারা দে, বউ বরণ ক'রে ঘরে তোল। পদ্ম, যে গেল দে যাক। যেতে দে। তোকে ঘরে ফিরিয়ে এনেছি, তোর পয়ে ঘরে আমার বউ এল। ওরে, এথুনি বলছিলাম জমির কথা। এই শেখ, ভোর পয়ে সাক্ষাৎ লক্ষ্মী পায়ে হেঁটে আমার ঘরে এসেছেন। চন্দনের মত মাটিতে উনো ফসল হনো হবে, আমার সেই ফসল পাকবে সোনার বরণ হঁয়ে, রাশি রাশি,—রাশি রাশি, ফসল তুই, টগর-বউ, বউয়ে, ঝড়িতে ক'লে মাথায় ক'বে ঘরে তুলবি—মরাইয়ে মরাইয়ে ভ'রে উঠবে খামার। লাঠি নয় সভুক্ নয়, দাক্ষা নয়, হাক্সাম নয়, হবে অচ্ছন্দে নতুন বৈত্বে প্রনো অরে জীবন কেটে যাবে; সাক্ষাৎ লক্ষ্মী ঘরে এসেছে, আমার ভাবনা কি?

পদা। বউ বরণ কর বউদি।

কালী। স'রে যা, শ'রে যা, ভেতরে যা সব। কে? কে? এত রাজে।
• ও কে? আমার লাঠি?

টগর। কে? কে?

কালী। (ধমক দিয়া) স'রে যা। ভেতরে যা। পদ্ম, ভেতরে যা। তারা ভেতরে যা? আমার লাঠি? (লাঠি লইল)

সকলে ভিতনে চলিয়া গেল

धनमा अरवम कत्रिलन । मन्नामीत रवम

কালী। (অগ্রসর হইয়া)কে?

ধনদা। আমি কালীচরণ।

কালা। (সবিশ্বয়ে) কে? বড়বাবৃ? (পরমৃত্ত্তে কঠিন দৃষ্টিতে ধুনুদার মুখের দিকে চাহিল) কি চাই বড়বাবৃ? এত রাত্তে । (পরমৃত্ত্তে সবিশ্বয়ে আবার বলিল) এ কি পোশাক তোমার বড়বাবৃ?

ধনদা। আমি তীর্থ করতে বেরিয়েছি। মহাপাপ—মহাপাপ করেছি কালীচরণ, প্রায়শ্চিত্ত—তার প্রায়শ্চিত্ত করতে বেরিয়েছি।

কালী। বড়বাবু, তুমি সন্ন্যানীর সাজে সেজেছ বড়বাবু ৯ তোমার ওপর আমার আর কোন মায়ানাই। তবু আমার তুংধ হচ্ছে— ধনদা। যাবার আগে তোর সঙ্গে দেখ না ক'রে, যেতে পারলাম না । আমাকে ক্ষমা করতে পারবি না কালী ?

कानी। ना वज्ञातू।

धनना। यनि कान निन शांत्रिम, क्रमा कतिम।

কালী ইস্তুর দিল না

ু আমি যাই কালী। (সঙ্গে সংক অগ্রসর হইল)

कानी। वर्ष्यात्, जुमि अका ? हन, हित्य जुल मित्र जानि, हन।

ধনদা। (ফিরিয়া) ছিপ নাই কালী। (হাসিল)

কালী। ছিপ নাই १

ধনদা।, লুকিয়ে বাড়ি থেকে বেরিয়েছি। একা পায়ে হেঁটে সমস্ত তীর্থ ঘুরব আমি। (অগ্রসর হইল)

ধনদা। (ফিরিয়া) হাা, শোন। ওইটে, এই ছোরাটা—এই ছোরাটা নে, পদ্মকে দিস।

कानी। व ज्वार् ?

ধনদা। আমি থবর পেয়েছি, প্রমদা আজও এদিকে এসেছিল। দিস,
পদাকে এটা দিস।

ধনদা। না না, ভোঁতা নয়। বাঘ শিকারের ছোরা আমার। এই দেখা

ছোরাটা কালীর হাত হইতে লইরা নিকটর গাছে আমূল বিদ্ধ করিরা দিল কালীচরণ টানিয়া ছোরাটা বাহির করিয়া লইল

কালী। ছোরার ধার আমি চিনি বড়বারু। দেখছিলাম, বাঁটটা কি সোনার ?

ধনদা। সোনার পাত দিয়ে মোড়া আছে।

কা নী দাঁত দিয়া বাঁটের পাত টানিয়া ছাডাইয়া ধনদাকে দিল

কালী। এটা তৃমি নিয়ে যাও। ছোরাটা আমি পল্লকে দোব।

শ্রীভারাশন্বর বন্যোপাধ্যার

বাস্তব ও স্বপ্ন-

একট্ আগেই এসেছিলে তৃমি, না দেখে চলিয়া গেছ,
বরের স্থানে পায়ের জুতোর কাদা ছোপ আছে আঁকা,
কোথা গেছি আমি ডাকিয়া কারেও সে কথা কি ওধায়েছ ?
দেখা না মেলার হয়তো কোনও অর্থ করেছ বাঁকা!
এমনিতরই বটনা ঘটেছে অনেক জন্ম ধ'রে—
শত-সহস্র বাঁধন-নিষেধে মেলৈ নি মনের ছোঁয়া,
তাই যতবার ঘুরে ঘুরে আসি আখার তেমনি ক'রে
ভোমার আমার মাঝে রারধান রচে না-বোঝার খোঁয়া।
প্রিয়তম, তৃমি হাদর তোমার অবাধে মেলিয়া ধর—
জেনে নেব তাতে কতথানি আছে থাঁটি সোনা আর খাদ,
ভালমন্দের পাওনাদেনার চরম হিসাব কর—
জীবন-পছা হোক আমাদের পরম-নির্বিবাদ।
স্বর্গ হইতে বিদায় মোদের ইয়েছে অনেক কাল,
এবার মাটির ফসলে আমরা সাজাব মাটির থাল।

* স্বপ্নের সাঝে তোমার পত্র পেলাম কালকে রাতে, থামথানি ছিঁড়ে আগ্রহভরে পড়িতে গিয়েছি যেই—
ঘুম ভেঙে গিয়ে মুনে প'ড়ে গেল শুরুই কল্পনাতে ছপ্তি-বিকার, বাশুবে কিছু আসল বস্তু নেই.।
কটাক্ষপাত করিবে কি হেসে মনশুবিদ, জটল-মনের গহন পয়া সব কি ওদের জানা! জীবনে এমন অনেক ঘটনা ঘটেছে মর্মাভিদ হয়তো তারাই আজাে অত্প্র স্থপ্নেও দেয় হানা।
ত্মি আর আমি আমরা সবাই মুখোস পরিয়া আছি, প্রয়োজনমত বিনিময় করি টেলি-গ্রাফিক ভাষা, অদৃশ্র কান চুম্বক বলে যত আসি কাছাকাছি স্থিরনিশ্রম তবু জানি মিছে মন মেলিবার আশা।
ঘুম আসে আর ঘুম ভেঙে যায় মেলে শুরু চিঠিগুলি—পড়িতে পারি নে অক্রমালা সরল দৃষ্টি তুলি।

প্রাচীন পারসীক হইতে

2

এই কথা মনে ক'রো—অন্তরে যথন বেদনা-বিহাৎ-কশা উঠিবে ঝলকি, '
বে-কবি উদ্ভান্ত করে প্রকৃতির মন,
ভাহারে উদ্ভান্ত তুমি করেছিলে সথী।
এই কথা মনে ক'রো—তোমার নয়ন
মানসের কোঞ্চান্ত করে প্রকৃতির মন
ভাহারে উদ্ভান্ত করে প্রকৃতির মন
ভাহারে উদ্ভান্ত তুমি করেছ পুলকি।
এই কথা মনে ক'রো—কবি একজন
স্থানরের পাদণীঠে স্থানি মাছে ভোমা;
চরাচর সন্ধানিয়া ভাহার নয়ন
কোনখানে পায় নাই ভোমার উপমা।
এই কথা মনে ক'রো—অন্তিত্ব ভোমার
অধিকার করিয়াছে স্থান কবিতার।

এই কথা মনে ক'রো—দে যবে বনিয়া
'তব নাম-গুলবণে করে নর্মলীলা,
ধ্বনির গোলাপক্ল ওঠে বিক্সিয়া;
প্রতিটি অক্ষর হতে যেন সে হুছিলা
স্থ্যভির স্থধাবিন্দু; তোমার চোথের
'হ্রচিন্ধণ তুলিকার ওঠে যে পুলকি
নবরঙ্গে বঙ্কিমাটি ইক্রধমুকের;
এই কথা চিততলে নিত্য স্থ'রো স্থী।
বসস্তে উতলা-করা ওই তব আঁথি,
অকালে গোধ্লি-আনা পূল কেশপাশ,
হুদর-উপতাকায় চক্র, চক্রবাকী,
অনাহতি-অগ্লিছটা অধর-আভাস।
পায় নাই মৃশ্ধ কবি এদের তুলনা,
এই কথা মনে ক'রো, ওগো অবর্ধনা।

প্রপ্রথমখনাথ বিশী

শ্ৰী-যু—

অন্নিশুদ্ধা, স্থনির্ম্মলা, অন্নি দেবী কুন্দেন্দ্-বরণী,
শব্দেশুভ হংস তব চিরকাল মেলে আছে পাথা
অন্তরের অন্তরীকে: দেবী তুমি তিমির-হরণী
কোণিতর্মনী চিরকাল মানবের মর্ম-পটে আঁকা।

যুগে যুগে নশ্ব মৃতি: সোম-রস এনেছ সন্ধানি মোহিয়া গন্ধর্ক-কুল, লভিয়াছ স্বস্তবের স্ততি তিরো ও মিনার্ভা রূপে, পুস্তকশ্রী ত্মি বীণাপাণি, কুশকাঠে আপনারে হাসিমুথে দিয়েছ আছতি এ

এসেছে নৃতন যুগ, নক-মৃর্ত্তি লহ সরস্বতী,
নিবেছে আনন্দ-দীপ অন্ধকারে চলে হানাহানি—
পাপের প্রবর্গ-হত্তে ভূঞ্জিতেছি নির্বাক হুর্গতি,
রক্ত-শতদল 'পরে মৃর্ত্ত হও মর্মন্তদ বাণী।

ভাষাহীন লাঞ্চিতেরে ভাষা দাও, কর হু:ধ দ্র,° বীণাড়য়ে, কদ্র স্থরে, ঝঙ্কারিয়া তোল নব স্থর।
"বনফুল'

` বন্ধন-মুক্তি

সব ব্যান মৃক্তির রূপ খরে—মনের আকাশ বদি বা মৃক্ত রর,
ভারকার মালা শোভে নাল অম্বরে—স্থনীল আকাশ বথন নিশীধমর।
দিবসে আমার তপনপ্রভার যারা—ঢেকে রেথেছিল প্রথর বহিতাপে,
ভারাই আজিকে স্তিমিত স্লিগ্ধভারা—তরল তিমিরে গোপন পুলকে কাঁপে।

একদা ও এখন

কাছাকাছি ব'সে থাকি, মনে হয় বাহুটি বাড়ায়ে তোমারে টানিয়া ধরি, বৃকে চেপে চুমা খাই গালে, পরশের কামনায় লক্ষ কথা যায় যে হারায়ে—
কবিতা তো অর্থহীন, ছন্দ শুধু স্পর্শ কানে ঢালে।
সন্মুপ্নে পর্থের 'পরে অবিশ্রাম জনস্রোক্ত চলে,
ছায়াছবি সম তারা ভাসে চোপে গতিমাত্র সার;
ভীক্ষ পদে সন্ধ্যা আসি মালা দেয় দিবসের গলে—
বাতায়ন-পথে ঘরে থরে থরে ঢোকে অন্ধকার।
পাশাপাশি ব'সে থাকি, সগুরচা কাব্য কর পাঠ,
আমার বৃকের মাঝে সমুদ্রেম তরক্ষ-গর্জন
তোমারে ফেলিবে গ্রাসি; কন্ধ করি মনের কপাট
দেহের আগল ভাঙি। তুনি বন্ধ কর বাতায়ন;
ঘরের প্রদাপ জ্ঞালো—ইডেনের স্বপ্ন যায় টুটে,
কবিতার খাতাখানি দৃঢ় করি ধর করপুটে।

ইশারা-ইঞ্চিত প্রিয়ে, ক্রমে ক্রমে হয়েছে অসঁহ, ভাষা মৃক হয়ে থাকে ধমনীতে রক্ত কথা কয়, তব বাক্য মুখরতা থেমে আসে, মৃত্ মৃত্ কহ—
"কি বলিছ ?" চক্ষে তব মনোহর আত্ত্ব-বিশ্বয়। 'কাছে এস' মন বলে, মুথে ফোটে বৈরাগ্যের ভাষা, মৃক্ত ঘারপথ যেন চেয়ে থাকে সতর্ক প্রহরী; ভূটি বক্ষে জেগে উঠে স্থিমিত যে অন্তহীন আশা—প্রহরে প্রহরে শুধু বেজে যায় দেয়ালের ঘড়ি।

আমাদের মাঝধানে হে প্রেয়সী, তুর্লজ্য সাগর—

এ সমুত্রে থৈয়া নাই, তরঙ্গের বার্তা শুধু চলে;

কাছে এসে যদি, চাও বাঁধিবারে তুদিনের ঘর,

তটের বন্ধন ছেদি ঝাঁপ দিতে হবে ক্ষ্ম জলে।

ইলিতের ধোঁয়া স্থী, ছেয়ে আছে মোদের আকাশ,
ধোঁয়া ভাল নাহি লাগে, বহি-দীপ্তি হোক স্থ্রকাশ

আমার অনেক আছে, তবু আমি তোমারেও চাই।

হৈ প্রেমনী, নয় নয় প্রলুকের লোলুপ কামনা,
স্থানিবিড় অন্ধক্ষরে হাতে হাত মিলিয়াছে তাই—
স্পর্শম্য চিত্ত মোর করিবে লা আলোক-সাধনা?
তোমার নয়নে আমি হেরিলাম জ্যোতির ইকিড,
ভ'রে গেল মনপ্রাণ, অন্ধকার টলমল করে,
আমার সকল অব্দে ধ্বনি' উঠে ব্যাকুল দলীত—
কি যে অন্ধানিত ভূয়ে চারি চক্লু মেলে পরস্পরে!
সহসা দাঁড়াও উঠি, মুক্তি মাগো মৃক্ত বাতায়নে
প্রাণহীন পুষ্পমালা মৃতকর্গে বিলম্বিত হয়,
রক্তহীন ওচাধর সম্মিলিত অন্তিম-শয়নে—
ধরণীর ধূলি, হতে বিদায়ের ভীতি ও বিশ্বয়!
মাধিং ফিরিয়া আন্দে মৃতদেহ কাঁপে থরথরে
তোমার আয়ত চুক্ষে অক্সাং সলিল সঞ্চরে।

শরমের মৃত্ হাসি—তবু মানি সার্থক জীবন, অন্তহীন বৃদ্ধ 'পরে ফুটে ওঠে মৃহুর্তের ফুল, সফল হবে না জানি কণিকের পূপা-আবেদন,
নেশা না জমিতে পুরা ভেঙে যাবে মাতালের ভূল।
ভেঙে যাক, তরু মিথা। নাহি হবে ক্ল-উন্মাদনা
দয়িতের চিতাশধা। তাও হয় মিলন-বাসর;
ক্লণিক ঘটনা মাঝে ভূর্ক অনস্ত সম্ভাবনা—
থগুপ্রলয়ের পরে আহক অথও অবসর।
ভূর্ম ভাবিব জানি, টানি নাই আরো কেন কাছে,
শরম সংশ্য আসি প্রাণবহ্নি নিবাল সহসা,
অনস্ত অসীম শৃল্যে পাধী যবে পাধা মেলিয়াছে,
কে অদৃশ্য শৃল্যে থাকি হানে তারে স্থনির্মান কশা?
ভগ্রপক্ষ পড়ে ভূমে, উর্দ্ধে ডাকে স্থনীল আকাশ—
হোক চিরস্মরণীয় ক্ষণিকের ক্ল-ইতিহাস।

এ জীবন-জলধির এক পারে তুমি থাক প্রিয়ে,
অন্ত পারে থাকি আমি, মাঝথানে তরঙ্গ-বিক্ষোভ,
কতু পাব ভোমারে কি আপনার পরিচয় দিয়ে—
চিরদিন দ্রে থাকি, চিরদিন রহিব নির্লোভ ?
আমার সকল দেহ হতেছে উন্মুথ পিপাসায়,
দুরে রাথি আপনারে তুলি যে তরঙ্গ-ব্যবধান,
চৈত্রের তপস্তা-শেষে নির্বারিণী প্লাবনধারায়
তুর্লভ্যা পর্বত-বাধা ভেঙে ভেঙে করে খানখান।
প্রাণের পরশ খুজি, দেহ ছাড়া প্রাণ কোথা রয়!
সে দেহে করিয়া তুচ্ছ, প্রেয়সী, হয় না ভালবাসা—
একদা আষাঢ় নামে, ভাসে কুল টুটে সর্বভয়,
সত্য হয় বর্ত্তমান, দ্রে যায় ভবিজ্ঞের আশা।
একদা গিয়েছে ফিরে, সর্বাদার বাধা কর দ্র,
কেন গাহিবে না গান, মনে যদি আসিয়াছে স্কর ?

সংবাদ-সাহিত্য

মন্ত পৃথিবীকে স্বাধীন করিবার গুরু দায়িত্ব ক্ষেত্র স্থাহারা পরাধীন ভারতবর্ধের দৈনিক শংবাদপত্ত্রের শেষ পৃষ্ঠার মৃত্র্মূত্র শতাধিক ইঞ্জির সচিত্র আধান্-বিজ্ঞাপন বাহির করিতেছেন, তাঁহাদের সহিত ভারতবর্ধের মাটিতে ভারতের স্বাধীনতা-অপহারী ইংরেজের প্রশাদ বন্ধৃত্ব পৃথিবীর অপ্তম তাজ্ঞ্ব কিনা, তাজ্জববাদীরা এখনও তাত্রা বিচার করিয়া দেখেন নাই। খাঁহারা বিজ্ঞাপন দিতেছেন এবং যাঁহারা তাহা প্রকাশ করিতেছেন—এই উভয় পক্ষের রহস্তপ্রিয়তা আমবা উপভোগ করিতেছি।

আধা সামাজ্যবাদী এবং আধা ধনতন্ত্রবাদী ইংরেজের সহারতায় দ্যুরতবর্বে
আধা গণতন্ত্রবাদী ও স্লাধা শ্রমতন্ত্রবাদী সোভিয়েটের প্রসারও অন্তরণ তাজ্জ্ব
বাগার। সমস্ত পৃথিবী জুড়িয়৷ এখন তাজ্জ্ববের কালই চলিতেছে। নিতাস্ত
প্রয়েজনীয় দৈনন্দিন ব্যবহারের এবং অপরিহার্য্য আহার্য্য-প্রবের শোচনীর
অভাবে আমর। সর্বাদা অক্তমনস্ক (অল্লমনস্ক!) থাকি বলিয়াই এই জগৎব্যাপী
প্রহসনকে বিরোগাস্ত নাটকের মর্য্যাদা দিয়া বসিতেছি। আমাদের বৃদ্ধি বদি
অনাবিল থাকিত, তাহা হইলে আমরা একচোট বেদম হাসিয়া আয়ু বৃদ্ধি করিয়া
লইতে পারিতাম। আমরা না হাসিলেও যিনি হাসিবার, তিনি হাসিতেছেন।

ভারতবর্ষের দক্ষা সারিয়া ইহাকে অধীন রাধিবার জবাবদিহি-স্বরূপ বে পঞ্চাশটি দকা ভারত-সরকার কর্ত্তক আমেরিকার অবগতির জন্ম দাধিল করা ইট্রগ্ছে, তাহাতে ক্ফাদারির দাক্ষিণ্য ও দক্ষতা দেখিয়া আমরা মুগ্ধ হইরাছি। চিকিইসকৈর,হাতে রোগীর মৃত্যু যথন অনিবার্গ্য হইয়া উঠে, তথন একটা বড় বোগের নামোচ্চারণ করিয়া, তাহাকে মারিতে পারিলে চিকিৎসকের সহাদরতাই প্রকাশ পার।

ধৃতরাষ্ট্রের আমলে বিহুর ধাহা করিয়াছিলেন, সার্ জন হার্বাটের আমলে আমাদের জামাপ্রসাদ তাহাই করিয়া শাসক্ষহলে বদনাম কুড়াইরা বেড়াইভেছেন। বিহুরের বস্কৃতা ও বচনগুলি প্রকাশে বারিত (banned) হইয়াছিল, আমাপ্রসাদেরও হইয়াছে। ব্যবস্থাপক-সভায় থোলাথূলি আলোচনার স্থাবাগ সেকালেও ছিল, একালেও আছে। বিছুরের মত আমাপ্রসাদ উক্ত প্রতিগ্রানে সেই স্থাবাগ লইভেছেন। কিন্তু কুরুক্তেত্রের যিনি দেবতা, তিনি সেদিন বেমন হাস্ত করিয়াছিলেন, আক্তও তেমনই করিতেছেন।

প্রেসিডেন্ট ক্রন্তভেন্টের নিজস্ব প্রতিনিধি মিঃ ফিলিপ্স ও তুর্কী সাংবাদিকদলের শাস্তি বিশ্বিত করিয়া গা্দ্ধীজী যে কাগু করিয়া বসিলেন, তাহা তাঁহার মত
রসিক ব্যক্তির যোগ্য হয় নাই। তাঁহার রসবোধের প্রমাণ লর্ড লিন্লিধগোকে
লেখা চিঠিগুলির ছত্রে ছত্রে আছে। তবে এ কথাও আমরা বলিব যে, তারতবর্ধে
উপবাস অনেকে করিয়াছে এবং আজিও করিতেছে; কিন্তু উপবাসের মত এমন
একটা নিতান্ত ব্যক্তিগত ব্যাপাবকে এমন জাতিগত মহিমায় মহিমায়িত করিতে
আর কেহই পারেন নাই। এইখানেই তাঁহার মাহাম্মা। এই ভারতীয়
সাল্পিক ব্যাপারে তামসিক গুলে গরীয়ান ইংলগুরির পালামেন্ট পর্যন্ত হক্চকাইয়া
গিয়াছে।

ষেছাকৃত উপবাসকে দৈহিক ও আগ্নিক কল্যাণের কারণস্বরূপ বিবেচনা করিতে এ দেশে আমরা অভ্যন্ত। তবে কল্যাণকর জিনিসের আতিশয়ে অকল্যাণ আসা অসমর নর। এই কারণেই আমরা শক্ষিত হইয়ছি। য়াহাকে ভালবাসি, তাহাকে বিপক্ষনক কাকে হন্তক্ষেপ করিতে দেখিলে আমরা য়েমন নিক্সায়ভাবে বিচলিত হইয়ে পড়ি, এ ক্ষেত্রেও তেমনই বিচলিত হইডেছি। একুশ দিন ব্যাপী এই বিক্ষোভ ও চাঞ্চল্যের পরীক্ষায় আমরা উত্তীর্ণ ইতে পারিব কি না, এই ক্লনাভেই অত্যন্ত অস্তি বোধ করিতেছি।

সংবাদপত্তে সপ্রশ্ন সংবাদ দেখিলাম, জার্মানিতে হিটলারের নাকি উদ্দেশ নাই। এরপ ঘটনা বাংলার স্থভাষচক্রের সংস্পর্শের ফল কি না, ভাহার সন্ধান পর্যা আবশুক।

ঢাকা ,বিশ্ববিভালরে , ফুটবল ক্রিকেট টেনিস প্রভৃতি বৈদেশিক খেলার পরিবর্তে কিছুকাল ধরিয়া নৃতন এক ধরনের খেলা প্রসারলাভ করিতেছে— দালাদাদ্ধি খেলা। শুনিতেছি বিশ্ববিভালয়ের কর্তৃপক্ষ এই খেলার একটি ইন্টারভাশনাল, রূল-বহি প্রস্তুত করিতেছেন। এই খেলার প্রবর্ত্তক মি: জিরার প্রত্তি তাঁহারা সর্বাংশে মানিতে প্রস্তুত নহেন।

ঢাকা বিশ্ববিদ্যালয়ের মেয়েরাও পাকিস্থানী স্কীমের অন্তর্ভুক্ত কি না, শেষ টুর্নামেণ্ট তাহা লইরাই সংঘটিত হইরাছে। রেফারির পলায়নে খেলা শেষ হর নাই। আমরা আগ্রহ-ব্যাকুল চিত্তে ১৪ই মার্চ পুর্যান্ত প্রতীক্ষা করিব।

মি: ক্রিয়া ও মি: বাজাগোপালাচারীকে এক হালে জুড়িয়া ভারতবর্ষ-চাবের পবিকলনা এখনও কার্য্যকরী হয় নাই। ক্রিপ সের নির্দেশার্যায়ী মি: আমেরি অথবা লর্ড লিন্লিথগো কেহই লাঙ্গল ঠেলিতে প্রস্তুত নতেন। ওয়াভেল সাহেব অক্সত্র ব্যস্ত, তিনি হাল ধরিলে একটা এম্পার ওম্পার হইতে পারে।

মাথের 'পরিচরে' "ভাস্কর" লিখিত "পরমৈপদী" শীর্থক একটা চমংকার নিবন্ধ প্রকাশিত হইরাছে। পরের কারণে যাঁহারা হামেশাই স্বার্থ বলি দিয়া থাকেন, তাঁহারা রচনাটি পড়িলে আত্মপ্রস্থাদ লাভ করিবেন। আমরা করিয়াছি। লেথক বলিতেছেন—

"'পরবৈপদী' কথাটির প্রকৃত অর্থ যাহাই হউক, চলিত ভাষায় উহার একটি এর্থ এই বে কোন কাঞ্চ বা দায়িত্ব কৌশলে অক্তের হার। সম্পন্ন করাইয়া লওয়া। নিজের কর্ত্তব্য কৌশলে অক্তকে দিয়া করাইয়া লওয়া ব্যাপারেটা অবশ্য থ্ব শোভন নয়, হয়তো প্রায়ধর্মসম্মতও নয়। কিন্তু সামাজিক ব্যাপারে এবং ব্যবহারে সর্বাদা অন্তটা 'পুঁতপুঁতে' হইলে বোধ হয় আমাদের চলে না।…

অধ্যাপক রাম ভাল নোট বই লেখেন, কিন্তু সব বইরের নোট লিখিবারু ভাঁচার শক্তি নাই, সময়ও নাই। এস্থলে ভাামকে দিরা, বহুকে দিয়া, মধুকে দিয়া নোট লিথাইরা ভাহার তুএক স্থলে একটু আথটু পরিবর্ত্তন করিয়া অথবা না করিয়া সেই নোটগুলি সবই রাম-নামে চালান বাইতে পারে। শুধু নোট নহে, অক্সান্ত বিষয়ের পুস্তকও সম্পূর্ণ অন্তকে দিয়া লেথাইয়া যে কোন পরিচিত বা বিখ্যাত লেখকের নামে প্রকাশ করা যাইতে পারে।"

"ভান্ধর" বিষং অধ্যাপক, অধ্যাপকদের মনোবৃত্তি তিনি নিথুঁত সমবেদনার সহিত উদ্বাটিত করিয়াছেন। ফান্ধনের 'প্রবাদী'র ৪১৯ হইতে ৪২৩ পৃষ্ঠার এই অধ্যাপকীয় পরশৈপদী মনোবৃত্তির একটি উজ্জ্বল দৃষ্ঠান্ত প্রকৃতিত হইয়াছে। "রবীক্ত-সাহিত্যের আদিপর্বল" নিবন্ধের লেখক অধ্যাপক ডক্টর কালিদাস নাগ "পরবৈশাদী"-তত্ত্বে পারক্ষম এবং সোভাগ্যের বিষ্ধ ভিনি মোটেই "খুঁতখুঁতে" নন।

স্থতরাং খ্যাম বহু ও মধু নামধের ব্যক্তিদের পরিশ্রমপদ্ধ পরশ্রেপদী "নোট" আত্মনেপদ-মর্য্যাদা বৃদ্ধির জন্ম ব্যবহার করিতে তিনি এতটুকু দিধা করেন নাই। এই ফরাসী (ফরাসা ছুটির মত) আত্মসাৎ "রবীক্র-সাহিত্যের আদিপর্ব্ধ"-মহিমার 'প্রবাসী'র পৃষ্ঠায় উজ্জ্বল হইরাছে; পরবর্ত্তী প্রস্তাবিত "সভাপর্বশ"-মহিমা যে তিনি কাহাদের কোতল করিরা প্রকাশ করিবেন, সভর-বিশ্বরে তাহাই তাবিতেছি।

"আদিপর্বের" যে সকল সংবাদ ঘোষিত হইরাছে, তাহার একটি ছাড়।
সকলগুলিই পুরাতন; ১৩৪৬ বঙ্গান্দের 'শনিবারের চিটি'তে (কার্ত্তিক-পৌর)
"রবীন্দ্র-রচনাপঞ্জী" নামক ধারাবাহিক রচনাটিতে অগুলি 'প্রকাশিতু, হুইরাছে।
ইহার অভিরিক্ত অনেক সংবাদও সেখানে আছে। "সম্প্রতি জানা গিরাছে"
বলিয়া "এক পুত্রে বাঁধিরাছি সহস্রটি মন" গান সম্পর্কে বে বুগাপ্তকারী সংবাদ
নাগ মহাশর দিরাছেন, তাহাও ঐ "রবীন্দ্র-রচনাপঞ্জী"তে আছে। তাহা ছাড়া
১৯৩৯ খ্রিটান্দের মে-জুন মাসের বাবতীর ইংরেজী-বাংলা দৈনিকপত্রে বড় বড়
হেজি-এ স্বয়ং রবীন্দ্রনাথের অস্থ্যোদনে এই গান ও "অভিলার" কবিভাটির

আবিকার-সংবাদ ঘোষিত হয়। আবিক্জা হিসাবে এই অধম লেখকই সেকালে প্রাসিদ্ধি লাভ করিরাছিল। পাঠকেরা কমা করিবেন, এই পরবৈপদী আলোচনার নিরুপার হুইরা আমাদিগকে আত্মনেপদী হইতে হইতেছে। আত্ম প্রা তিন বংসর পরে ওই পুরাতন সংবাদগুলিকেই 'প্রবাসী'র পৃষ্ঠায় ঘটা করিয়া প্রচার করা হইতেছে কন, বৃহত্তর ভারতের মাহ্যুত্ম্য জানিয়াও আমরা ভাহা বৃক্তিত পারিতেছি না। কাগজ শশুরের হইলেও পাঠকেরা সকলেই ভাে শশুরবাড়ির লোক নয়!

• পূর্ব্বে ব্লিরাছি, নাগ মহাশরের "আদিপর্ব্বে"র একটি ছাড়া সকলগুলি সংবাদই পুরাতন। এই একটিও পরিমেপদী—অধ্যাপক ডক্টর স্কুমার হসনের 'বাংলা সাহিত্যের কথাই, ভূঁতীয় সংস্করণ হইতে গৃহীত। সংবাদটি এই বে, রবীক্রনাথের "ভারতভূমি" নামক একটি কবিতা ১২৮০ বঙ্গান্দের মাঘ সংখ্যার 'বঙ্গদর্শনে' প্রকাশিত হয়। "ভারতভূমি" কবিতাটি রবীক্রনাথের রচনা হইলে ইহাই নিঃসংশরে রবীক্রনাথের সর্বপ্রথম মুদ্রিত রচনা। নাগ মহাশয় স্বাভাবিক বৃদ্ধিবলে এই আবিদ্ধারটি সম্বন্ধে কিঞ্চিৎ সন্দেহ প্রকাশ করিলেও 'প্রবাসী'তে সম্পূর্ণ কবিতাটি মুদ্রিত করিয়া এবং তৎসম্বন্ধে পূর্ণ এক পৃষ্ঠাব্যাপী ফুরুগন্তীর আলোচনা করিয়া এই নৃতন পরিমেপদী আবিদ্ধারের প্রচার-গৌরবের লোভ সম্বব্দ করিতে পারেন নাই। 'লেজে হাত দিয়াই ছাড়িয়া না দিয়া যদি একটু উভোলন করিয়া দেখিতেন, তাহা হইলে তিনি এই আবিদ্ধারটি যে ঝুটা, তাহা নিঃসংশরে বৃথিতে পারিত্বেন। কিন্তু সত্য বা অনুসন্ধান লইয়া তাহার কারবার নয়, জিনি দুন পাঠীকে পাঁঠার দরে বিকাইয়া দিতে। এই কাজ তিনি এমন আশর্ষ্য দক্ষতার সহিত করিয়াছেন যে, রবীক্রনাথ জীবিত থাকিলে গোঁহারও তাক লাগিয়া বাঁইত।

এখন "ভারতভূমি"র বিষয়ে একটু বিচার করিয়া দেখা যাক। ১২৮৩.
শক্ষের মাঘ মাসে এটি প্রকাশিত হয়; রচনাটির উপরে সম্পাদক বৃদ্ধিমচন্দ্রের

মস্তব্য ছিল—"এই কবিতাটি এক চতুর্দশ বর্ষীর বালকের বলিয়া আমরা গ্রহণ করিয়াছি।" ১২৮• বলাকের মাঘ মাসে ববীক্রনাথের বয়স হয় বারো বৎসর সাত মাস। সাড়ে বারো বৎসরের বালককে চৌদ বৎসরের বলিয়া উল্লেখ করার মত টিলা বৃদ্ধি বঙ্কিমের ছিল না। তা ছাড়া, বঙ্কিম-সম্পাদিত 'বলদর্শনে' প্রথম রচনা প্রকাশিত হইলে রবীক্রনাথ তাহা বিশ্বত হইতেন না এবং 'জীবন-শ্বতি'তে বা অ্কাক্র তাহা নিশ্বই সগৌরবে ঘোষণা করিতেন।

ববীজ্ঞনাথের কোনও রচনা বহিম-সম্পাদিত বা পরিচালিত 'বঙ্গদর্শনে' বাহির হয় নাই—বঙ্গিমচন্দ্রের সহিত তাঁহার প্রথম সাক্ষাৎ যথন হয় (১৮৭৬, ৩১ জায়ুয়ারি, সোমবার, প্রীপঞ্চমী) তথন তিনি পঞ্চদশবর্ধ-বয়য় বালকু। 'জীয়নশৃতি'তে বঙ্গদর্শনে'র অভ্যুদয় ও হাদয় লুট করার বিবরণ ববীজ্ঞনাথ দিয়াছেন,
কেমন করিয়া "মাসের পর মাস, কামনা করিয়া, অপেক্ষা করিয়া, অল্লকালের
পড়াকে ম্পীর্ঘকালের অবকাশের ভারা মনের মধ্যে অয়ুরণিত করিয়া, ভৃত্তির
সঙ্গে অভৃত্তি, ভোগের সঙ্গে কোতৃহলকে অনেকদিন ধরিয়া গাঁথিয়া গাঁথিয়া"
পড়িবার ম্বোগ পাইয়াছেন। 'বঙ্গদর্শনে'র খিতীয় বৎদরেই যদি নিজের
কোনও রচনা তাহাতে প্রকাশিত হইত, তাহা হইলে এই সম্ভম ও মোহের
অনেকথানিই কাটিয়া যাইত।

আমরা যথন রবীন্দ্র-রচনাপঞ্জী লইয়া কাজ করি, তথন এই রচনাটির প্রতিও আমাদের দৃষ্টি আকৃষ্ট হয়। অনুসন্ধান করিয়া আমরা জানিতে পারি, ইহা বিষ্কমচন্দ্রের প্রাকৃত্যুত্র (সঞ্জীবচন্দ্রের পুত্র) জ্যোতিষচন্দ্র চট্টোপাধ্যারের রচনা। তিনি ১৮৬০ খ্রীষ্টান্দে জানুয়ারি মাসে রবীন্দ্রনাথের দেড় বৎসর পূর্বের জ্মগ্রহণ করেন, স্মতরাং রচনার প্রকাশকালে তাঁহার বয়স ঠিক চোদ্দ বংস্রই ছিল আমাদের এই উজ্জির প্রমাণ স্বর্গীয় অম্ল্যচরণ বিতাভ্রণ-সম্পাদ্দিত 'পঞ্চপুম্পে'' পৃষ্ঠায় আছে। হাতের কাছে পত্রিকাটি না থাকান্তে সংখ্যাও পৃষ্ঠার উল্লেণ্ড করিতে পারিলাম না। দেখিতেছি, কালিদাসবাব্ চমকপ্রদ হইবার লোভে চিন্তিত হইরাও শেব
পর্যন্ত বৃদ্ধি দ্বির রাখিওে পারেন নাই; তাঁহার মত বেগবেগা-জাতীর প্রতিভার
এই অক্ষের্যাই অপমৃত্যু ঘটে। কিন্তু মৃত্যু হইলেও এই মৃত্যু মহিমমর।
প্রমনই মুলিয়ানার সহিত রবীক্র-মহাভারতের এই বেদব্যাস তাঁহার আদিপর্বটি
রচনা করিরাছেন বে, পড়িলেই পাঠকের মনে হইবে, রবীক্র-সাহিত্যের গবেবণা
করিতে করিতে তিনি ম্যুজদেহ কুজপুঠ হইরা আদিয়াছেন, তিত্রবাধিনী পত্রিকা
ও 'বঙ্গদর্শনে'র ফাইল ঘাটিতে ঘাটিতে তাঁহার আবি-পাখী অন্ধ হইল বলিয়া!
অম্কম্পার পাঠকের হৃদয় যথন প্রায় অঞ্চপ্ল ত ইইবে, তথন দেখা যাইবে, আসল
কালিদাসবাব্ লেক-অঞ্লের কোথাও সোলাহাট মাথায় মজ্ব থাটাইয়া
বেড়াইতেছেন—বৃহত্তর ভারতীয় আর একটি নিকেতন প্রস্তুত ইইতেছে।
কালা তথন হাসি হইয়া পাঠক-চিত্তকে উল্লেশিত করিবে এবং বিশ্বয় ও শ্রমার
তিনি অবনত হইয়া পড়িতে বাধ্য হইবেন।

শ্রীযুক্ত করালীকাস্ত বিশ্বাস•লিখিয়াছেন—

"উনবিংশ শতকের কবিরা বাহ্ন জগৎ যে দৃষ্টিতে দেখিতেন আধুনিকের দৃষ্টি সেরপ নহে। অবশ্য পূর্বের বাহা নিঃসংশরে বজ্জিত হইত, এখন তাহা নিঃসংশরে কবিতার স্থান পাইতেছে, আধুনিক কবিতার ইহাই পক্ষণ নহে। শিল্পী এবং সাহিত্যিকেরা এখন বাস্তবকে নৃতনরপে অফুভব করিতেছেন। আধুনিক জীবনের দৈক্ষ, নিঃস্বতা ও কর্কশ কোলাহল কিছু তাঁহারা কুরপ বলিয়াই বর্জনে করেন নাই। একাস্ত সহনীয় বিষয়ের অভাবে এই জীবন তাঁহাদের কাছে একটি বিরাট waste বলিয়া মনে হইতেছে। তাই বিশাসযোগ্য, নির্ভর্বে সন্ধানে তাঁহারা নিজেদের নিয়োগ করিয়াছেন। যশ এখনও সকলে লাভ করেন নাই বটে, কিন্তু নিরলস চেষ্টার চিক্ত সর্বাত্ত দেখিতে পাওয়া বাইতেছে।"—'পরিচয়' মাঘ ১৩৪৯, পূ. ৪৮১

দৃষ্টান্ত খ্ৰিরা মরিতেছিলাম, এমন সময় খোলা জানালার পথে চালের আলোর সঙ্গে একটা দমকা বাতাস ঘরে ঢুকিয়া সমস্ত এলোমেলোঁ করিয়া দিল। আনেকগুলি সামরিকপত্র টেবিলের উপর রক্ষিত ছিল, সবগুলিই গুরুগন্তীরভাবে গাঁট ইইরা রহিল; যেন আমাদের আখাদ দিবার হুৰুই পোবের ক্বিতা'র পাতাগুলি ফর্ফর করিয়া উড়িরা ১৩৪ পাতার থামিরা গেল। দৈবের নির্দেশ। হুমড়িখাইরা পত্রিকাটি তুলিরা লইরা পড়িলাম—যাহা চাহিতেছিলাম, ঠিক তাই।—

> "একটি নীরব লোক মাঠের উপর দিয়ে চূপে ঈষৎ স্থবিরভাবে হাঁটে। ্লাঙ্গল ও বলদের এক গাল স্থির ছায়া থেয়ে ভাহার হেমস্তকাশ হুই পারে ভর দিয়ে কাটে। নিজের জঁলের কাছে ভাগীরথী পরমান্ত্রীয়। চেয়েও পায় না ভাকে কেউ তার সহিষ্ণু নিভূতে লাসকাটা ঘরের ছাদের পরে একটি দোয়েল পৃথিবীর শেষ অপরাহের শীতে শিষ তলে বিভোর হয়েছে ' ' কার লাস! কেটেছিল কারা? সারা পৃথিবীতে আজ রুক্ত ঝরে কেন ? সে সব কোরাসে একভারা। অপবাছের চাষা ভূল বুঝে হেঁটে ষায় উচ্চু লিভ রোদে 🕨 নেই, তবু প্রতিভাত হয়ে ওঠে নারী। মর্গের মৃতদেহ দোয়েলের শিবে মিটে গেলে— আদিম দোয়েল এলে—অহুভব করে নিভে পারি।"

কবিতাটি আধুনিক যুগের একজন শ্রেষ্ঠ কবির রচনা; অমিতাভ সেনের কবিতার মত ইহাকে ব্যঙ্গ-কবিতা বলিলে নাটোরেঁর বন্ধলতা কো মানহানির নালিশ করিবেন। আধুনিক জীবনের বিরাট ওয়েষ্টের মধ্যে ইহাই কি "বিশাস-বোগ্য, নির্ভরবোগ্য কিছুর সন্ধান"? পাগলা-গারন্থের বাহিরে নানাভাবে 'উত্তেজিত এবং নিপীড়িত আধুনিক মানুবের পক্ষে কোনও আখাস এই কবিতা

বহন ক্রিতেছে কি ? আধুনিক কবিতার ব্যক্তিক এই কবিতাটি নর, ইহা একটি টাইপ কবিতা। রবীজ্ঞ-কাব্যের ক্ষীর-সমৃত্রে হাবুড়ুবু থাইরা বাহারা কাব্যের অগ্নিমান্দ্যে ভূগিয়া এই জাতীয় কবিতা উপভোগ করিতে চাহিডেছে, তাহাদিগের প্রতি আমরা অন্ত্রুপা প্রকাশ করিতে পারি; কিন্তু তাহাদের ফ্রোয়া বাংলা দেশ মানিবে কেন ?

সমালোচনার এই বিকৃত কৃচি শুধু কাবের ব্যাপারেই নর, গল্লে-উপ্যাসেও
দেখা দিয়াছে। ববীন্দ্রনাথ শবংচন্দ্রের পর ব্লাংলা কথা-সাহিত্যে অতিআধুনিকতার নামে যে জরবিকার দেখা দিয়াছিল, বিভৃতিভূষণ, তারাশঙ্কর,
"বনফুল" প্রমুখ কয়েকজন সাহিত্যশিলীর সাধনায় সেখানে স্বান্ত্যু ফিরিয়া
আলিতেছে। কিন্তুরোপীর জগং এবং স্ক্রের জগং কখনই এক নহে। রোপীরনিকট এই স্বান্ত্যই বীভংসতারূপে পণ্য হইতেছে। স্ক্রেরাং বিশাস মহাশয়ের
নিম্নোদ্ত উক্তিতে আমরা বিশ্বিত হই নাই:—

"বনফুল এবং তারাশস্কর নিষ্
েষ্ট জগৎ হইতে গল্পের বিষয়বস্থা নির্বাচন করেন তাহা নিয় মধ্যবিত্তের জগৎ। উহার পরিধি স্বল্প। এই স্বল্প পরিধির জগতে উপরিস্থিত গ্লানির দিকটাই ছুইজনের দৃষ্টিতে পড়িয়াছে। উহার গভীরতার পরিচয় তাঁহারা পান নাই। তেনুদ্দিকের কুঞ্জীতা ও গ্লানিই তিনি (তারাশস্করবার্) দেখিতে পাইয়াছেন। এই দৃষ্টি লইয়া তিনি যে গল্প রচনা করিয়াছেন তাহাও অন্ধকার ও প্তিগন্ধময়। তেলাহার রচিত গল্পে মানবমনেক গ্রুপরিচয় দ্বের কথা, সমাজের বাস্তব রূপও দেখিতে পাওয়া যায় নাই। যাহা স্বতঃ ফুর্ত তাহা তাঁহার দৃষ্টি এড়াইয়া যায়। বিকার ব্যতীত অপর কিছু তিনি অবসম্বন করিতে পারেন নী। তেন

অবসরসময়ে সাহিত্য চর্চা করিয়া তিনি (বনষ্ঠুল) অনায়াসেই কালাভিপাত করিছে পারিভেন। কিন্তু পারিপাধিক উত্তরোভর এমন পরিবর্জিত হইরা উঠিল বে তাঁহাকে জীবন প্রস্পরায় ইহার মধ্যেই থাকিতে হইবে, এই চিন্তাভেই তিনি শিহরিয়া উঠিলেন। তাঁহার আত্মত্প্ত ওদাসীত্তে রুঢ় আঘাত লাগিল।
একত তিনি আধুনিক কালকে, এবং বরসের হিসাবে আধুনিকদের দায়ী
করিলেন। আধুনিক কালের স্বরূপ তিনি বুঝিতে চেষ্টা করেন নাই, আধুনিক
সমস্যা তাঁহার তার চিত্তবৃত্তির অধিকারীদের পক্ষে অনধিগম্য। তথাপি তিনি
নানাভাবে আধুনিককে আক্রমণ কুরিয়াছেন।"—'প্রিচয়', মাঘ্ ১৩৪৯,
পু, ৪৮৬-৮৭

করালীকান্ত বিশ্বাস কে জানি না, 'পরিচয়'-সম্পাদক্ষয়কে জিজ্ঞাসা করিতে ইচ্ছা হয়, উপরের উক্তির অর্থ কি তাঁহারা হৃদয়ক্ষম করিয়াছেন ? করেন নাই, কারণ কোনও অর্থ ই ইহার হয় না। ছইজন প্রবল প্রতিপক্ষকে নত্মাণ করিতে ' হইলে রণাক্ষনে ভীম্ম-স্রোণ-কর্ণের আবির্ভাব সমীচীন ছিল, শল্যকে পাঠাইয়া ভাঁহারা ভাল করেন নাই।

তারাশঙ্কর ও বনফুলের রচনা সমালোচক অন্নই পড়িরাছেন; তাহার প্রমাণ, ইহারা কদাচিৎ নিম্ন মধ্যবিত্তে জগৎ হইতে বিষয়বস্ত নির্বাচন করিয়াছেন। সমাজের সকল শ্রেণীর; বিশেষ করিয়া অভিজাত-শ্রেণীর (ইঙ্গবঙ্গ অভিজাত নয়) মধ্য হইতে ইহারা অনেক গল্ল-উপ্রাসের নায়ক-নায়িকা নির্বাচন করিয়াছেন; একেবারে নিম্নশ্রেণীও বাদ বাম নাই। "লুপ্তপ্রায় প্রথারে অতীত মৃতি সম্ভর্পণে আবৃত্ত করিয়া ধহির্জগতের দিকে চাহিয়া চতুর্দিকের কুশ্রীতা ও গ্রানিই দেখিতে পাইয়াছেন"—এই বাক্যের অর্থ রাজেশর 'স্থীক্র দত্ত স্বয়া করিবার চেষ্টা করিবেন কি? অপর স্মুণাদক হিরণকুমার সান্যাল নিমুমধ্যবিত্তশ্রেণীর লোক, তাঁহাকে এই কঠিন কাজে আহ্বান ক্রিব না।

করালীচরণের করাল বাক্যের যদি কোনও অর্থ থাকে, তাহা সম্ভব্ত এই বে, তারাশস্কর অ্যাব্নর্মাল এবং বনফুল বি-অ্যাক্শনারি। তাঁহার প্রবন্ধ তিনি বদি ইহাই ব্ঝাইতে চাহিয়া থাকেন, তাহা হইলে আমরা বলিব, তিনি ভূল করিরাছেন। তারাশ্রুবের ধাত্রী দেবতা, 'রাইক্মল' ও 'গণদেবতা' এবং বনফুলের

'দৈরথ', 'মৃগয়া' ও 'রাত্রি' এই উব্জির বিক্রমে সাক্ষ্য দিতেছে। বাংলা সাহিত্যের সোভাগ্য এই বে, 'ঝালিক্লী' এবং 'ভিনশৃন্তা'ই তারাশঙ্করের প্রতিভার, এবং 'ভৃণথণ্ড', 'বৈতর্ত্তীর তীরে' ও 'নির্মোক' বনফুলের প্রতিভার চূড়ান্ত পরিচয় নয়। মোহিত-লাল মন্ত্র্মদারের সহিত যুদ্ধ করিতে গিয়া বিশাস মহাশয় উল্থড় জ্ঞানে বাঁহা দিগকে উৎথাত করিতে চাহিয়াছেন, তাঁহাদের শিক্ড যে ইতিমধ্যেই মৃত্তিকাগর্ভে বছদ্ব পর্যান্ত'প্রসারিত হইয়াছে, এই জ্ঞান অন্তর্ভ 'পরিচয়'-গোঞ্চীর থাকা উচিত ছিল।

ফান্তনের 'ভারতবর্ষে' নরেনদার "কলিকাতার চিঠি" নামক কবিতার কলিকাতাবাসী আমাদের গত বোমাবিভাটে হঃবঁহুর্দ্দশার ফিরিন্তি পড়িয়া ভারী ভাল আগিল। সব চাইতে ভাল লাগিল ওই "হি-শি"র জায়গাটা। অফুরূপ আনন্দ পাইয়াছিলাম 'কমলাকান্তের দপ্তরে' অক্ষরচন্দ্র সরকীর মহাশরের "চন্দ্রালোকে" পাঁঠে; সেখানেও তিনি 'চাঁদকে লইয়া ইংরেজীতে 'হি শি' করিয়াছিলেন। নরেনদার 'হি-শি'—মোর প্র্যাক্তিকাল, মোর ইন্টিমেট। আমরাও যথন ও-বোঝা মাথার লইয়াছি এবং জন্মনিয়ন্তনে বিশ্বাস করি না, তথন ব্ঝিতেই পারিতেছেন, এই নিদাক্রণ শীতে কাঁথা-বেষ্টিত অবস্থায় কি কপ্তটাই না ভোগ করিয়া থাকি! চন্দ্রালোকে ইহার সামান্তই প্রতিকার হয়। যাহা হউক, নরেনদার কবিতার কথা বলিতেছিলাম। নরেনদা লিখিয়াছেন—

"বন্ধ ঘরের অন্ধকারের করাল কবলে ঢ়কে
মধুস্দনের নাম জপি দীদা ভয়কম্পিত বৃকে।
ঘণ্টার পর ঘণ্টা কাবার, কেটে যায় বৃঝি নিশি—
মেঞে জেগে বলে 'জল থাব বাবা', ছেলে উঠে বলে 'হি-শি'।"

এই • জাতীয় আরও ইন্টিমেট কথা লিখিয়াছেন শ্রীযুক্ত অন্নদাশন্বর রায় তাঁহার ববীন্দ্রনাঞ্জকে লইয়া লেঞ্চ 'জীবনশিল্লী' পুস্তকের শেঁব নিবন্ধ "বিফু"তে। রায় মহাশয় লিখিয়াছেন—

"কিন্তু এই সব পড়াওনার সভ ফল কিছুমাত্র ছিল না। বিহুব মাসিক বৃদ্ধ হল্লে গেছল, ···সে প্রায় সমস্তক্ষণ পড়ত।"—পৃন্ণ ইহার পর আমরা বিমুর কাছে অনেক স্থফল প্রত্যাশা করিয়াছিলাম। কিন্তু পোড়া কপাল আমাদের, পর্বত ক্রমাগত মুবিক প্রস্ব করিয়াই চলিয়াছে!

ষাঁহাদের বিষাস পাশুতের সঙ্গে বসবোধ হাত্-ধরাধরি করিয়া চলিতে পারে না, তাঁহাদের বিষাসের মুখে চুনকালি দিয়া ডক্টর স্মবিমলচন্দ্র সরকার, এম-এ (ক্যাল), পি-এইচ-ডি (অক্সন্ন), এম, আর, এ, এস, ফেলো অব দি পাটনা ইউনিভার্সিটি প্রণীত 'ধোপার পাট' নামক যুগাস্তকারী নাটকাটি বাজারে বাহির হইয়াছে। ডক্টর সরকারের আরও পরিচয় আছে, ভিনি পাটনা কলেজের ইতিহাসের অধ্যাপক। এত সব গুণের কথা শুনিয়াও যদি কাহারও শক্ত মাথা নত না হয়, ভাহাকে কাত করিবার জন্ম আর একটি সংবাদ ঘোষণা ফলিলেই বধেষ্ট হইবে যে, তাঁহার মনকে গড়ে তুলেছে আচার্য্য, রবীক্সনাথের কাব্য ও সঙ্গীত।"

এহেন ডক্টর স্থবিমল সরকার "সিনেমার জন্ম আলাদা করে নতুন ধরণের নাটক" মাত্র "তিন সপ্তাহ; ২২১ দিনে," রচলা করিয়া "কয়েকজন সাহিত্যিক ও চলচ্চিত্র-নিপুণ বন্ধ্দের তারিক" পাইয়াছেন। এই এড্গ দিনের সহিত মহাত্মা গান্ধীর একুশ দিনের প্রায়শ্চিত্ত-ত্রত্বে কোনও সম্পর্ক আছে কি না, ভাহা প্রকাশ নাই।

এই "ছায়াভায" নাটিকাটির প্রকাশের ফলে বাংলা চলচ্চিত্র-জগতে যুগাস্তর অবশ্বস্থাবী, স্তরাং ইহার আথ্যানবস্তর পরিচয় আবিশ্বক। মোদা কথাটা হইতেছে—স্ত্রীরত্বং চ্ছুলাদপি। মধ্যযুগে বঙ্গদেশে কীর্ত্তিপুরের রাজপুত্র কাঞ্চননামী রজক-কক্সার সহিত বৈধপ্রথায়-স্ত্রে আবদ্ধ হইরা বছ বাধাবিদ্ধ ও কামোন্মাদিনী রাজকন্সা কল্পিনীর প্রেম-নিবেদন অতিক্রম করত শশুর সোবর্দ্ধন ধোপার প'ড়ো ভিটের উপর মন্দির স্থাপন করেন। সেই মন্দিরের নাম "ধোপার পাট।"

এই এক ধোপীপাট আছাড়ে বাংলা দেশের সমস্ত সাহিত্যিক এবং পাশ্চাত্য বাবতীয় বোনত্ত্ববিদ কি ভাবে ঘায়েল হইয়াছেন, তাহা দেখিবার মত। আমাদের স্থানাভাব, তথাপি বিভিন্ন শিরোনামায় কিছু কিছু নমুনা ছাড়িতেছি।— **ফিলা,টেকনিক** ১। কাঞ্চন একলা ঘরে ঘ্রে ফিরে চুল বাঁধতে ও কা**ণড়** ছাড়তে লাগল। পু. ৪

২। কুমার বাঁশী সীতে বেরিয়ে এসে কাঞ্চনের [ভিজে কাপড়ে কলসি
কাঁণে] খালি বাছ ও হাতখানি হ'হাতে চেপে ধ'রে, ধীনে ধীরে ভার মুখের
কাছে মুখ আনতে লাগল। কাঞ্চন বিলিল—'আ: দিনের বেলায় কৈ যে কর
স্থা।' পৃ. ১০

৩। ক্লম্প্রণী। কেউ দেখকে না কুমার,—এই দিকে,সত্রে এসো, আমার আঙ্গিনায়—[টেনে ভিতবের আঙ্গিনায় নিয়ে গিয়ে মাঝের দরজা বন্ধ করে দিল] এখালে আমার মহল—কোনো বাধা নেই।…

ু কুমার। [হাভ ছাড়াভে চেষ্টা]

কৃষিণী। [সাবেগে] না, ছাড়ব না, তুম আমার,—[জাপটে জড়িরে ধরল]
…[স্বনে নিঃখাস ফেলতে ফেলতে] চেরে দেখ দেখি আমার দিকে [ওড়না
আঁচল ফেলে দিরে, এলো-খৌপা খুলে দিরে…] মূখ ভোলো—দেখ আমাকে…
[ছুটে এসে ছহাতে গলা জড়িরে বুকের ওপর ঝাঁপিরে পড়ে] দেখি, কেমন
পুক্র তুমি,—আমার জড়িরে ধরে দেখে নাও, আমার বুক কি ফুলের মত, ঠোঁট
কি মধুর মত নর ? [মুখ তুলে চুখনে উত্ত] পু. ৬৫-৬৮

ডায়ালগ ১.। ,ধাত্রী। ... কাঞ্চনের নাগরটি কেড়ে নেবার ফন্দি করেছিস বৃঝি ?

কৃষ্ণিনী। [কুত্রিম বিরাগে] ছি ছি, নাগরে অকৃচি,—ধোপানীর এঁটো—
থাত্রী। হ'লই বা, রাজার ছেলে স্বাই এঁটো,—ভোর মাও ভো সাভ-এঁটো জীবন ভোর সুখে ভোগ করে গেল, স্ব রাজকন্তেই ভাই করে…। পৃ. ৬১

- ২। শুট্চায্। রাণীর তোশোনা যার বাজার অকচি হরেছে, চাটনির . জক্তে,মাধব রারের ডাঁশা ছেলেটিকে আচাবে মজানো হচ্ছে।—পু. ১২০
- ৩। কৃদ্ধিনী। েসেই কুমারই এখনো ভূলল না—ধোপানীরই ধানু হছে এখনো, ধেনো মদের নেশা, ঘেলা ধ্রে বার, নিজের ওপরেও, —ছি ছি, বাসর

সাজিয়ে রাজকল্ঞা বসে থাকো নিতিনিভি,—আর রাজপুত্রুর রক্ষিতার ভাবে ভারে হরে পড়ে আছেন বারবাড়িভে সারারাতি,—নাঃ আজ একবার শেষ চেষ্টা করে দেখি ফেরাভে না পারি, কেঁদে আর মরছি নী তার জল্ঞে রাজকল্পেও ভাহলে বাইরে পীরিভ করবে,—রাজপুত্রুররা করলে প্রেমিক, স্কলন, রাজকল্পেরা করলে নায় কেন ? [মুথ টিপে হেসে] বসনের ভাইটি তো ছিপ ফেললেই টোপ গিলবে, সেব মাছই আমিব, ক্লই আর কাতলা।—পুর ১২৬-৭

৪। হাত ছাড়ো বঁধু আমার, কি বল ভাই, বনফুল, কোইরে ভিজো না ধন, কাঁদছ কেন মণি, ক্রান নববধু আমার, ক্রাণ কাঁপছ কেন এত, ক্রান ক্

ভূমিকার নাট্যকার বলিরাছেন—"বত দ্র জানি এই পাঁচ বছরেও এ ধরনের নাটিকা কেউ লেখেন নি—নাটিকাটি আধুনিক সমাজের মনে লাগবে, মর্মেও আঘাত করতে পারে।" বটতলার 'বেক্সার ছেলের অল্পপ্রাশন' অথবা 'পীরিতের কাঠিপি পড়ে' জাতীর প্রস্থের লেখকের' হাতের রচনা হইলে এই ভূমিকার আমরা আপত্তি করিতাম না। লেখক পঞ্চাশোর্ছে পা দিরাছেন, স্থতরাং তাঁহার ভবিষ্যতের ক্থাও ভূলিব না। এ যুগে কচির কথা ভূলিরাও আমরা গোঁড়ামির অপবাদ লইতে প্রস্তুত নই। আমাদের আপত্তি রবীক্রনাথকে লইরা। রবীক্রনাথের কাব্যে ও সঙ্গীতে গড়িয়া ওঠা মনে, এতথানি আদি-রস জমিল কেমন করিয়া ? এই বস গড়াইয়া অধ্যাপক মহাশ্রের ছাত্রছাত্রীদের অস্মবিধা ঘটাইকে কি না, পাটনা বিশ্ববিভালর তাহার বিচার করিবেন।

রবীজ্ঞনাথের 'চিঠিপত্র' তৃতীয় বিশু বাহির হওয়াতে তাঁহার পারিবার্কিক জীবনের অজ্ঞাত পরিচয় আয়ও থানিকটা প্রকাশিত হইয়াছে। এই থণ্ডের ৬৭টি পত্র পুত্রবধ্ প্রতিমা দেবীকে লিখিত। তাঁহার কাব্য ও কর্ম-জীবনের বহু জ্ঞাতব্য সংবাদও এই চিঠিগুলিতে আছে। কবি রবীজ্ঞনাথকে সম্পূর্ণ বৃথিবার পক্ষে বিশ্বভাবতী প্রস্থালয়, কর্ম্বক প্রকাশিত এই চিঠিপত্রগুলির প্রয়োজনীয়তা ধীরে ধীরে সকলেই উপলক্তি করিজেকেন।

বিশ্বভারতী গ্রন্থালয় কর্তৃক প্রকাশিত শান্তিদেব ঘোষ প্রণীত 'রবীন্দ্র-সংগীত' পুস্তকথানিও উল্লেখযোগ্য। এই বইটির নিছক টেক্নিকাল অংশ বাদ দিলেও সাধারণ পাঁঠকের জানিবাৰু মত অনেক থবর ইহাতে আছে। আমরা রবীন্দ্রনাথের বিভিন্ন গান ও সেগুলির বচনা-বৈশিষ্ট্য সম্বন্ধে আলোচনা শুনিতে শুনিতে মানুষ রবীন্দ্রনাথ সম্পর্কেও অনেক কথা জানিতে পারিয়া লেখকের প্রতি কৃত্তক্ত হইয়াছি।

'সাতই পোষে রবীক্সনাথ'—শ্রীস্থারচক্র করের একটি স্কুলিখিত স্থখপাঠ্য পুস্তক। শান্তিনিকেতন আশ্রম প্রতিষ্ঠার এই দিনটির বিশেষ তাৎপর্য্য এবং এই উৎসব-দ্বিকাকে কেন্দ্র করিয়া রবীক্রনাথের দীক্ষা উপদেশ ও কয়েকটি পুত্র এই পুস্তকের মৃশ্য বৃদ্ধি করিয়াছে।

শ্বিদীয়-সাহিত্য-পরিষং হইতে 'ভাষতচন্দ্র-গ্রন্থাবলী'র প্রথম ভাগের প্রকাশ সাহিত্যামোদীগণের নিকট একটি শ্বরণীয় ঘটনা। বাংলা সাহিত্যের প্রথম নাগরিক কবি ভারতচন্দ্র—প্রথম শব্দশিল্পী ও ছন্দশিল্পী ভারতচন্দ্রের কাব্য-জ্যোতি প্রভিদিন উজ্জ্বলতর হইতেছে। এখন পর্যান্ত এই কবির কাব্যগুলির নির্ভরযোগ্য সংশ্বরণ ছিল না। সাহিত্য-পরিষৎ অনেকগুলি পূথি ও প্রাচীন মৃদ্রিত সংশ্বরণের পাঠ মিলাইয়া পাঠ-ভেদ নির্দেশ করিয়া এবং টীকাটিয়নি যোগ করিয়া সাধারণ পাঠকের ও ছাত্রগণের বিশেষ উপকার করিয়াছেন। প্রথম ভাগে প্রচলিত 'অল্পদামঙ্গল' অংশ মৃদ্রিত হইয়াছে এবং ভূমিকায় কবির জীবনী বিস্তৃতভাবে আলোচিত হইয়াছে। দ্বিতীয় ভাগে বিত্যাম্মন্দর, মানসিংহ ও অ্যাক্ত কাব্য সমুদ্র প্রকাশিতে হইবে।

শীযুক্ত গোপাল হালদার প্রণীত ১২ থানি আধুনিক মানচিত্র সহ 'এ যুগের হ'—আধুনিক যুদ্ধবিজ্ঞান ও যুদ্ধবিজ্ঞা সম্পর্কিত একথানি নৃতন বই। এই হাযুদ্ধে কোন্ কোন্ সামরিক নীতির সংঘাত হইতেছে, তাহা পুস্তকের প্রথম গগে আলোচনা করিয়া লেখক বর্তুমান যুদ্ধের প্রত্যেকটি পর্ব্ধ সেই আলোকে বজ্ঞানিক দৃষ্টিতে বিশ্লেশ করিয়াছেন এবং এই যুদ্ধের শিক্ষা কি, তাহাও নির্দেশ

ক্রিরাছেন। এই বইরের সাহাব্যে আমরা যুদ্ধ সম্পর্কে মাতৃভাষার একটা মোটামুটি জ্ঞানসাভ করিতে পারিব।

ক্যামেরার ওস্তাদ শ্রীযুক্ত পরিমল গোস্বামীব 'ক্যামেরার ছবি' বাংগা ভাষার একটি অভিনব চিন্তাকর্ষক বই। ক্যামেরা-ব্যবহারকারী বাঙালী মাত্রেরই, সঙ্গী ইইবার দাবি এই পুস্তক্থানি রাখেও গ্রন্থকারের তোলা আর্টপ্লেটে মুক্তিও ১৬ খানি ছবি শিল্পের সম্মান পাইরার যোগ্য হইরাছে।

প্র না. ,বি,র 'ডিনামাইট' লঘ্ভঙ্গিতে লেখা চারিটি নাটকের সমষ্টি; নাটিকাগুলি শুধু স্থপাঠ্য নয়, স্ক-অভিনয়েরও দাবি বাথে। এই ছ্দিনে এই ধরনের তীক্ষ হাস্থোজ্ঞ্ল রচনা সকলেরই আদরণীয় হইবে।

শ্রীযুক্ত বজেন্দ্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়ের Bengali Stage বাংলা নাট্যমঞ্চলইয়া তাঁহার দীর্ঘকালের গবেষণাধ ফল। বাংলা ভাষার লিখিত তাঁহার বৃহত্তর পুস্তকের যাবতীর জ্ঞাতব্য তথাই এই পুস্তকে আছে। বিশ্ববিভালরের ছাত্র-ছাত্রীদের উপযোগী করিয়া এই বইটি প্রকাশ করিয়া বজেন্দ্রবাবু তাঁহাদের কৃতজ্ঞতাভান্ধন হইয়াছেন।

শ্রীযুক্ত অনাথনাথ বস্থর 'গান্ধীজ্বী' বাংলা দেশের স্বকুমারমতি বালক-বালিকাদের জন্ম লিখিত একটি চমৎকার জীবনকাহিনী; সম্পূর্ণ নৃতন ভঙ্গীতে লেখা। অতি সহজ্ব ভাষার লেখক গান্দীজীর স্বরপুটি স্বল্প পরিসরে ফুটাইরা ভূলিরাছেন। মলাটটি মনোরম।

'মহারাণা প্রতাপদিংহ' শ্রীযুক্ত একেন্দ্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়ের আর একথানি বই। গল্পের ভঙ্গীতে লেখা হইলেও ইতিহাস কুত্রাপু থণ্ডিত হর নাই। যে শ্বরণীয় বীরপুরুষের কাহিনী এক্সেম্ববাবু লিখিয়াছেন, তাঁহার জীবনের, গহিত বাংলা দেশের প্রত্যেক বালকবালিকার পরিচয় হওয়া এই অবনত যুগে একা্স্ত আবশ্রক।

সম্পাদক—শ্ৰীসঞ্জনীকান্ত দাস

শেল্রঞ্জন প্রেস, ২ং।২ মোহনবান্ধান রো, কলিকাতা হইতে
শ্রীমোরীক্রনাথ দাস কর্ত্তুক মুক্তিত ও প্রকাশিত

লুপ্তোদ্ধার

স্থান---কৈলাস

উমা। জ্বা, একবার দেখে আয় দিকি কর্তা কি করছেন ? ধ্যানস্থ কি ? জ্বা। তাঁকে আবার জালাতন করা কেন ?

উমা। আমি একা আর কঁত জালাতন হব, আমি যে গেলুম ! দিন-রাত "মা মা" ক'রে ছেলেরা যে অন্তির করছে! আবার কি হ'ল ? একটা না একটা লেগেই আছে!

জ্যা। অত্ন কিছু নয়, সে তো ছই-তিন বছর চলছে।

উমা। ছই-ভিন বছর ?, কই, তাতো কিছু জানি না?

জয়ু। আমার নন্দীর কাছে শোনা। তারী বহু দ্রের, সেই অন্তগামীর দিকে থাকে কিনা, "মা মা" করে না, তাই শুনতে পাও নি। তারা নিজেকেই জানে, নিজের ৩পর নিভ্র রাখে।

উমা। সত্য-যুগ আরম্ভ হয়ে গেছে ব্রি,—বেদাস্ত-চর্চা করছে ? ভালই হয়েছে—

জয়া। না, অতটা হয় নি, অহংকে আঁকড়ে ধ'রে মিথ্যাকে একদম সাফ ক'রে ফেলেছে, তাকে না সরালে সত্যের স্থান হয় না যে।

উমা। বলিস কি ! ভেত্রে ভেতরে ঠিক ভ্লটি ধরেছে তো। হবে না, একদিন হতেই হবে, তা জানতুমী। বড় আনন্দ পেলুম, বেঁচে থাক সব। ভারত একদিন আচার্য্যের আসন নেবে বইকি। কিছু কি লজ্জার কথা বল, দিকি ? ওঁর অপেক্ষা কেউ করলে কি, কেউ পুছলে? কতদিন সার সইবে ? যাই, একবার শুনিয়ে আসি— (জত টীলে গেলেন)

জয়া। (নিক্লে নিজেই) ভাই তো, নন্দীর কথা ভনে কি করলুম ! সেও ভো টানে, না টেনে ওঁকে দেয় না। মিছে হ'লে ধমক খেমে না আসেন। যাই, বেলতলাটা বাঁট দিতে দিতে একটু ভনিগে। (প্রস্থান)

শিব जामतन व'रम वन वन हारे जूनाइन.—हमू बुरक्षरे जाहिन।

উমার প্রবেশ। তাঁর গতিটা একট তরত্ব ছিল, শব্দ শুনে নন্দী ভেবে—

শিব। হারামজাদা, এখন তোমার হঁশ হ'ল ? আজ না স্মাবস্তা, রাত আর কতটুকু আছে ? আমার সব কাজ বাকি—

উমা। রাত আবার কি ? একপোর বে^ন। হয়ে গেছে। তিনটে চোখেও কুলুচ্ছে না নাকি ?

শিব। কে, উমা নাকি—এত রুত্রে? কার্ত্তিক ভাল আছে তো?

উমা। আবার রাত ? একবার চেয়েই দেখ না।

শিব। (হাই তুলে, চোখ না খুলেই) ইর্স, তাই তো!

উমা। (রুপ্তভাবে) আমার মাথা,—চোধ বুজেই—

শিব। পারি না বৃঝি, এই দেখ। (ভুফটা কেবল কোঁচকালেন।)

উমা। তাই তো, খুব হয়েছে। আর কাজ নেই, শেষ কালিদাসকে আবার জন্মাতে হবে। "উমাবিলাপ" লিখতে থাক, এদিকে যে শিবস্থ ঘোচে।

শিব। ঠিক বলেছ, পঞ্জ ওই হারামজাদাই পাওয়াবে। রাত পোয়ায়—বেটার ল্ল নেই। হাই তুলে তুলে হা বেড়ে গেল। একবার দেখ না, বেটা ঘুমুচ্ছে বৃধ্যি—

উমা। ফের—আবার রাত?

শিব। আহা, ব্রছ না—বেটা গওম্র্র, "ন দিবা শাপিদ" ও জানে না। এফটা ইংরিজী-জানা লোক দেথ—ওকে নিয়ে আর—

উমা। ঐ ইংরিজী-জানা পণ্ডিতদের কথাই তো বলতে এসেছি।

শিব। আং, বাঁচালে দ্যাময়ী । এত দিকে নজরও রাথতে পার । শুনেছ ব্ঝি—এখন দরোয়ান পিওনদেরও ম্যাট্রিক পাস ক'রে চাকরি পেতে হয় ? দ্র ক'রে দাও, দ্র ক'রে দাও হারামজ্ঞাদাকে,—অভাব কি ? এখন ভিধিরীও ভিকে নিয়ে থ্যাক্স দেয়, আর এ গুদ্ধভ পোড় কলকে দেয় । বেইমান, কট—এইবার বুঝবে বেটা—

উমা। এখন তুমি ব্বলে যে বাচি।

শিব। দেখে নিও। আমার এ "মরদ্কি বাৎ"।

উমা। ওদিকে মন্দামি বে যায়! তোমার গেঁতোমি দেখে স্থসত 'শিক্ষতেরা তোমার তকা না রেখে নিজেদের বৃদ্ধির ওপর নির্ভ করেছে, "পুরুষকারে" পৌছে গেছে। বেদান্তের সারে পৌছে গেলে আমাদের আর পুছবে কে ? তারা আর "বাবা বাবা"ও করে না, "মা মা"ও করে না—স্বয়ংসিদ্ধ। নিজেকেই জানে, নিজের ওপরেই বিশ্বসি। বলে—সাধ্যেন্সই সবার বড়, বৃদ্ধির জোরে তাকে হাত করতে পারলে, কোনও মিঞার পরোয়া রাখি না।—কানের তো পলক নেই—শুনই ?

শিব। একটু আছে বইকি—এ জটাগুলো।

উমা। আরও ঘটা ক'রে বাঘ-ভালুকের বাঁদা বানাও।

শিব। সাপগুলো মাথায় উঠেছে, দিন কত আনন্দ করুক না। ওরা নিজের ছেনা নিজেরা খায়—

উমা। •কথাটা ব্ঝছ না, তুমি ধ্বংসের মালিক কিনা, এপ্পন তারা ভাইতে মাথা দিয়েছে ধ্বংসের কল বানিয়েছে—বানাছে। "গেল ুগেল" রব প'ড়ে গৈছে ছনিয়াময়।

শিব। আমার পরম সহকারী ভক্ত বল!

উমা। সহকারী নয়—কীর্ত্তিহারী । ত্যোমাকে বাতিল করাই উদ্দেশ্য—
ক'রেই দিয়েছে। বুঝেছ—দেবতা আবার কি ? সব আমরা।
আরও চোধ বুজে থাক—ভিক্ষেও মিলবে না। আমার কার্ত্তিক—
(স্থরটা ক্রন্তানের আওয়াজ দিল)

শিব। আহা, শোন না। আমার কাজের বাধা তো তুমিই। সাধে
কি চোধ ব্ঝেছি ? একবার 'মা' বললেই মাক! ওদের 'সায়েকো'
. সেটি পারে না—শিশু-স্কু মা সাফ। দোধী নির্দোধ নেই।
দেখ দিকি, কেমন সোজা রান্তা! একে বলে বৃদ্ধি,—তাদের বৃদ্ধি
হবে না ? যাক, কাদের এত বৃদ্ধি বাড়ল ? ভারতবাসীর ?

উমা । ওয়োনা, তারাই তো "মামা" ক'রে আমায় জালাচ্ছে।

শিব। এখনও মৃধ্যুরা আছে? যেতে দাও না, ছ নৌকোয় পা দিয়ে দিয়ে থাকা কেন, যাক না। বছর বছর বাপের বাড়ি যাও কি চোপু বৃদ্ধে? কেবল আমাকেই চোপ বৃক্তে দেখ! ওর য়ে. আরাম কড, তা তো জান না।

উমা। কেন আমি চোথ বুজে যাব কেন? বাড়ি, ঘর, রাস্তা

ক্রমেই পাকা হয়ে যাচ্ছে—দেখব না কেন? তৃমি একবার চক্ষ্ সার্থক ক'বে এস না—মা কড বলেন—

শিব। বটে, সব পাকা হয়ে যাছে ! আর তাদের পিতৃপুক্ষদের প্রতিষ্ঠিত, আমাকে উৎসর্গ করা মন্দিরগুলো সব ফাঁকা হরে যাছে ! রাতে গরুর গাড়ি ক'রে কেউ আমার গঙ্গাজলী ক'রে সাসছে, কেউ পাকা বাড়ির ভিতে গোর দিয়ে বাড়ি পোক করছে, না ? পরের মুখে ঝাঁল খাওয়া বিছে শিখছে—বুদ্ধি বাড়ছে, ক্রমে পইঠে বানাবে, সেইটের অপেকা করছি। পথ পাও তো এইবার দেখে এস—বাপের বাড়ি খুঁজে নিতে হবে কিন্তু। আর 'কণকাঞ্জলির' লোভ যেন না পাকে।

সচকিত ভাবে কানচাকা জটাগুলো সরিরে

বীণাবাছ না ?

বীশা হল্ডে নারদের প্রবেশ

নারদ। এই যে, মাও উপস্থিত! (উভয়কে প্রণাম)

উমা। এস, নারদ এস। অভীষ্ট লাভ কর।

শিব। এত রাত্রে যে? সব খদল তো?

উমা। আবার ঐ কথা?

শিব। না, এত বেলায় বে ? (নারদের প্রতি) উনি ব্রতে পারছেন না, রাত কি দিন। (উমার প্রতি) হারামজাদাকে একবার ডেকে দাও না, হাই তুলতে বে আর পারছি না।

নারদের প্রতি) ত্নিয়ার হালচাল কি দেখে এলে, সব ভাল ভো ? নারদ। (মাথা চুলকুতে চুলকুতে) মরবার বয়স পেরিয়ে গেলুম, কিন্তু ঐ "ভালর" অর্থটা মাথায় ঢোকে নি প্রভূ। একজনের ভাল, আর একজনের মন্দ না হ'লে ভো বড় দেখতে পাই না,। কারে কথা বলব—একটা গুটি ধরিষে দিন।

শিব। ধর-এই যেমন 'সায়েন্স'।

নারদ। ও, ও তো আপনার ডিপাটমেন্টের কথা। তার প্রভাবই তো এখন পৃথিবীময়। প্রধান স্থান সেই নিয়েছে। বাহবা প'ড়ে গেছে। আপনাকে আর আসন ছেডে উঠতে হবে না, কাজ আপদে চলছে ও চলবে। তোফা জিনিস বানিয়েছে, একটা ছাড়লেই হাজার লোক ফিনিশ। দেবরাজের বজ্র তার কাছে এখন চীনে পটকা—আপনার 'টিকে' ধরাবার কাজে লাগতে পারে বটে।

শিব। বল কি হে নারছ-এমন ?

নারদ। বলেছি আর কই, অমন কত কি করেছে; এক রকম তো নয়। একটার কথা বললুম। ফুলে আপনাকে আর ভারতে হবেনা।

শিব। বাবাজীর নামটি কি°?

নারদ। সেটা পরে শুনবেন, আমার সাহসে কুলুচ্ছে গা। আর একটার কথা বলি।

শিব। •সে আবার কি, তাঁর কাজ ?

নারদ। তিনি উভচর, যাতে ঠেকেন, তিনি আর টেঁকেন নী, তা কলেই কি আন্ত্র স্থলেই কি। রাজপ্রাসাদকে স্পর্শ করলে দ পড়িয়ে হ্রদ বানায়, না হয় মরুভূমি। সমূদ্রে লৌহদেহ মানোয়ারি জাহাজে ঠেকেছে কি তিনি মাল-মাহ্রষ, সমেত তলসই। তার নাম 'টরপেডো'। একটা গ্রাম গ্রাস করতে একটিই যথেষ্ট।

শিব। বড় স্থ্যবর শোনালে নারদ। ই্যা, ঐ প্রথমটির নামটি ষে শোনা হয় নি।

নারদ। অভয় দিতে হবে কিন্তু, না অহমতি নিয়ে একটা বন্ধ অপরাধ ক'রে ফেলেছি প্রভূ। বয়স হয়েছে, স্নায়ু ত্র্বল, সহজেই ক্রোধের উদয় হয়, সইতে পারি নি।

শিব। সে তো আমারও গো। এই দেখনা, ননী হারামজাদা আজ জুতো থাবে দেখছি। ভাগ্যে তা নেই, তাই বেঁচে যাচছে। আজ আর রাগের ভাগ .অত্যে পাবে না, তুমি অসক্ষোচে বলতে পার। তুনিয়ার খবরের জন্মে আমি উৎস্থক নই, তারা স্বাধীন জাত, মারতে জানে, মরতে জানে, আমার কাজ সহজৈই চালাতে পারবে। পেন্শন নেবার বয়স হয়ে গেছে, কেরল কার্ডিকবাব্র জন্মে এক্সটেন্শনে থাকতে হয়েছে। বেটার পোশাক এসেন্স আর চুল-ছাঁটার বিলেই পিলে শুকুছে। আবার কে 'পুলিটি' আছেন, তিনিই ছেলেটির মাথা থেলেন। যাক, আমাকে ভারতের থবরটি শোনালেই হবে।

- নারদ। (স্বগত) ফেললে গাড়ি নদ্দামায়। (মাথা চুলকে প্রকাশে)
 সব চাক্রে কিনা, আফিলে অধিকাংশেরই, কাপি করা কারু, তাই
 সব বিষয়েই তারা অক্লকরণপ্রিয়, দাগা বুলুতে দক্ষ হয়ে প্ডেছে,
 দোষ বড় নেই। বিদেশীদের যা দেখে, তাই শেখে। তাই পূজাপাঠ
 উঠে গেছে—ওদের নেই কিনা। মন্দিরগুলোয় লোক ঢোকে না,
 ঢোকে ছুঁচো পাঁগাচা আর চামচিকে। স্থাল-কুকুরের আড্ডাও
 হয়েছে। নাম আর করব না, নেদিন দেখি মন্দিরগুলো মিউনিসিপ্যালিটিকে বেচেছে, তারা মন্দির ভেঙে—; আর শুনে কাজ নেই।
 শিব। (জুটা খাড়া হয়ে উঠছিল) বল, বল, শেষ কর—
- নারদ। (বল পেয়ে) শেষ হবার দেরি নেই, আপনিই হবে। প্জো মনে মনেও চলে, চলতও, কিন্তু 'বম্বম্'টা 'এক-একবার াড়া দিত। কোথাও তা কানে এল না, তখন প্রাণে এল রাগ, অপরাধ ক'রে ফেলেছি প্রভু, ক্ষমা চাইতেই এসেছি।
- শিব। (ক্রমোচ্চ স্বরে) তারপর, তারপর? (বলতে বলতে তৃতীয় চক্ষ্ ধকধক ক'রে জ'লে উঠল) বল, বল, তারপর?
- নারদ। (কাঁপতে কাপতে, স্থগত) তাই তো, করল্ম কি ? (প্রকাশ্রে)
 থাকতে পারল্ম না প্রভূ। সায়েন্টিস্টদের ঠিকানা জানি না।
 একে ওকে জিজ্ঞাসা করি, বুড়ো জার এই চেহারা দেখে সব পাগল
 ভাবে—কেউ লালবাজারের থানা, কেউ ধাপার মাঠ দেখিয়ে দেয়।
 ভাবছি ব্রেল্কার শরণ নিই, এমন সময় হঠাৎ এক বিকট কাল্লার স্থর।
 বাঙালীদের কি দয়ার শরীর, মেয়ে মদ্দে উর্দ্ধাসে ছুটছে, বোধ
 হয় সাল্থনা দিতে। ভ্যাবাচ্যাকা লেগে গেল। কি গা, কি হয়েছে—
 কোথায়, কার ? কেউ কথা কয় না। একজন পাজামা-পরা প্রবীণ
 জামাকে ধাল্পা মেরে বললে, সত্থর একটা বাড়ির মধ্যে চুকে পড়,
 সাসিওয়ালা বাড়ি না হয়। বাইরে উকি মারবার চেটা ক'রো না—
 শিগগির। ছুটলেন। জার একজন আমাকে হিড়হিড় ক'রে
 টেনে একটা বাড়িতে চুকিয়ে দিলে। সেটা বাইরের ঘর, জারও

লুপ্তোদার

কজন ছিল, সব কাঁপছে আর জাহি জাহি তুর্গানাম। কথা কইলেই ধনক দেয়। তিন মিনিটেই আকাশ ফুঁড়ে উন্ধা! চক্র স্থা ধেন চারদিকে আলো ক'রে নামছে, আবার তার আওয়াজ কি! বজ্রপাত মেবগর্জন, তার কাছে বোবা মেরে যায়। সলে সলে শ্ররময় হৈ-চৈ—পরেষ্টাহাকার, গেল গৈল রব। পরে শুনেছি, উনিই পেই প্রথম নম্বরের তিনি, নাম "বোম"।

শিব। (উত্তেজনার সহিত) কিছু কীজ হয়েছে?

নারদ। কিছু হয়ে থাকবে বইকি, বস্তুটি কাঁচাখেগো কিনা। তবে ঠিক ধবরটা কে রাখে ? যাদের কেউ গেছে, তারা রাখে বটে ।

শিব। যে নাম শোনালে সে অকেজো হতেই পারে না, ষমের সক্ষে বিমের অমন স্থানি যথন রয়েছে, কাঁজ করেছে বইকি। ধর্মরাজের লিকীখানা তলব করলেই পাব।

নাঝা। শুনলুম, তারা যা ছেড়েছিল, তা নাকি কিছুই নয়, থেলাঘরের পটকা, লোককে একটু ভয় দেখানো। এখনও আসল মাল ছাড়ে নি। শিব। (উৎফুল্ল হয়ে) শনৈ: পছা:।

নারদ। আমার ঐতেই কাজ হয়ে গ্লেছে প্রভূঁ। এখন মেয়ে-মন্দ, এণ্ডা-বাচ্চা, বালক-বৃদ্ধ সবার মুখে দিনরাত বম বেরুচ্ছে। বম ছাড়া কথা নেই। মোটর মেরে বাইরে বেড়ানো থেমে গেছে।

শিব। ওটা যে তেলের কাজ, তেল ফুরিয়েছে বৃঝি—(অদ্রে উমাকে ও পশ্চাতে নন্দীকে কলকেতে ফুঁদিতে দিতে আসতে দেখেঁ) নারদ, কথা বদলাও, কথা বদলাও। তোমার ছিঁচকাঁছনি মা-টি আসছেন। ওল্ড ফিমেল, বুঝেছ ভো, হোল্ড ইওর টাং।

উমা এনে পড়লেন

্(নন্দীর প্রতি') আর ফুঁদিতে হবে নারাম্বেল। ওতে কিছু "আহে কি ' টেনে এনেছ তো '

ৰলকে নিয়ে একটানে চতুৰ্দিক ধৃমাকার

উমা। (চোখে মুখে আঁচল ঢেকে) খোঁরে যে সব অন্ধকার হয়ে গেল।
শিব। হবে না? আগুনে জল পড়ল যে। কলকে নয়, বেটা ফায়ার
বিগেড এনেছে। হাা, নারদ, যা বলছিলে এইবার বল, উনিও

এসেছেন, শুহুন। চোধে জো দেখতে পাব না, শুনেই হুখ। ওই ভোমার দারিক মোদকের দরবেশের কথাটা হে।

নারদ। বললুম তো।

শিব। ছাই ভনেছি। তথন কি আমার শোনুরার অবস্থা ছিল।?

উমা। বল না নারদ, আমিও ভনি।

নারদ। মা, সে আর কি বলব, দ্বারিক মোদক, এমন তোকা মিষ্টান্ধ— ভাগোর খুলেছে, আর এমন সব জিনিস বানাচ্ছে, আরেকার পকারো, মোগুা, মেঠাই, রসগোলা সব গোলায় গেছে, এগন তারা কেউ 'পরিতোম', কেউ 'পরিমল', কেউ 'পারিজাত'। পার্শেলের প্যাকেট, ফুটকেসের বাছারা ব'য়ে নিয়ে যায়।

উমা। কোথায় ?

নারদ। শেখানে বাঙালী আছে মা—পেশোয়ার, ফণ্টিয়ার সর্বজ্ঞ।
তৃতীয় নয়নটি তো খুলবেন না, ভাতৃছিতীয়া, ষদীবাটার ঘটা য়দি
দেখতেন! একেবারে অমৃত বণ্টন হচ্ছে! চাটগাঁ পর্যাস্ত তার
স্থান্ধ পৌছেছে। রাজবাড়ি, জমিদারবাড়ি নিত্য বরাদ্দ। লোকের
ভিড় কি! মোদকের দেরাজে প্রশংনার পদক আর ধরছে না,
দেশের অবস্থা ভালই মা। পুরুষেও নাচে, বলে শিব-নৃত্য। কই
বাবাকে তো কোন দিন নাচতে দেখি নি।

मिव। दाश्याव दाश्याव।

উমা। তোমার বাবার তরে হুটো মিষ্টান্ন আনতে হয়।

নারদ। লজ্জা দেবেন নামা, মনে বে হয় নি ভানিয়। বাবুদের গান শুনিয়ে কিছু টিকিটও যোগাড় করেছিলুম।

উমা। টিকিট।

নারদ। সকলের পকেটেই ওই, তাইতেই প্রসার কান্ধ হয়, অ্থচ ছোঁয়াটে রোগ চালান দেয় না। এমন সময় দেখি, আমারই মঁড পাকাদাড়ি একটি প্রবীণ রান্তায় দাড়িয়েই একটা 'সরোজকলি'তে কামড় দিয়েছে। একেবারে বেহাল, রসে দাড়ি ভেদে বস্থারা শুক। মৌচাক যেন খোঁচা খেয়েছে। লোকটি অপ্রস্তুত, ফেলেদিয়ে বাঁচে। তাই সাহস হ'ল না মা, পাহাড়ী পথে—

- শিব। হয়েছে, থাম, আর বর্ণনা বাড়িও না। (উমার প্রতি) ও আর শুনবে কি, ওইসব কথায় এতক্ষণ আমার মাথা খাচ্ছিল, ভাগ্যিদ এসৈ পড়লে।
- উমা। (নারদের প্রুক্তি) বেশ করেছ যে, আন নি বাবা, পথে বিপদ্ধ হতে। গণশাকে ষেন শুনিও না, একে পেটুক, তায় পেটের অত্থ লেগেই আছে। ভালই করেছ। দেখানে ছেলেরা থাছে, তাতেই আমার উপ্তি, তারা ভাল থাকুক। (শিবের প্রভি সহাত্যে) শুনেছ ? ভারি মজা হয়েছে। আশ্চিয়া কণ্ডি! তোমার তরে নন্দীকে বলতে গিয়ে দেখি, একমনে ইংরিজী পঢ়ছে। হন্তভাগা তোমার সকল্পটা শুনলে কার কাছে?
- °শিব। •সেটা আমি জানি, যার মা আছে তার শোনবার অভাব থাকে না। কিসেরই বা থাকে ? (নন্দীর প্রতি) কি শিথেছিস, একটু শোনা দিকি, এদিকৈ আয়।
 - Rifle বলে বন্দককে, Cannon হন কামান निकी। বড় বড কেল্লার গর্ব্ব এক গোলাতেই থামান। Shell হন তোপের গোলা—গুলির ঠাকুরদাদা, পাথরের প্রাকার ভেঙে বানায় বালির গাদা। Tommy gun ভোপের বাচ্চা—কান্ধ সারেন ক্রত. দ্বাপরের অভিমহ্যা—অর্জ্ঞানের স্থত। মাসতৃতো ভাই Machinegun—হন হাজারীলাল, ছারপোকার বংশ ছাড়েন-কামড়েতে কাল। চাকায় চ'ডে সন্ধার আসেন-নাম কাঁর Tank অন্তের গুদাম তিনি-স্বার বড় Rank, Torpedoe রাখেন পেটে—তার জলে স্থলে গতি ত্রুর্গ কি জাহাজের যম-ধ্বংসই নিয়তি। Gunboat, Uboat কিংবা Cruiser, Destroyer হউন না কেন স্পর্ণেই পাচার। Battleship সে সামনে পেলে Cattle সম মারে. ডুব মেরে Submarineগুলো সহজে কাজ সারে।•

নানাবিধ Gase হাজির, নাকে চুকলেই জ্বম, হাসায় কাঁদায় অকাও দেয়, আছে কত রকম।
হাঁা, Fire আগুনকে কয়, Steel ইস্পাৎ,
এই তুই কর্তা মিলেই বাধায় উৎপাতৃ,।
তার চেয়ে জানা ভাল Hemp মানে গাঁজা,
বলেন তো এক ছিলিম সেজে আনি তালা।

শিব। (উৎফুল হয়ে) যা যা, শিগগির যা। চাকরির তবে আল ভাবিস নি রাস্কেল, এখন সাতপুক্ষ ব'ধামুক্ত, সরকারী ভাষার গুণই ওই। বেঁচে থাক।

কলকে নিয়ে আনন্দে নন্দীর প্রস্থান
(উমার প্রতি) ভাই তে। গো, বেটা দরকারী কথা সবই শিখে,
ফেলেছে দেখছি। এমন ওস্থান মাস্টার পেলে কোথায় ?

উমা। তুমি তো আমার গ্রাজুয়েট কার্ত্তিককে দেখতে পার না। শিব। বটে, তার এত বির্গেপ বিলেত যাক, বিলেত যাক। অইন

সোনার চাঁদ ছেলে এখানে মাটি হয় কেন ?

डाका हिनिम होरड न्सीत श्रादम

ওকে আজ ত্থানা বিস্কৃট থেতে দিও! যাও, এখন সব ছুটি।
ননীর প্রস্থান

উমা। (যেতে যেতে নারদের প্রক্তি) না থেয়ে যেন যেও না বাবা। নারদ। প্রশাদ না পেয়ে তাকি পারি মা ? এখানে চাল কত ক'রে পাচ্ছ মা ?

উমা। (সহাস্তে) তোমার সে থোঁজে কাজ কিঁ?

শিব। চারদিকে ঘোরে কিনা, খুব সন্তা দেখে এসেছে, এই স্থযোগে এখানে এনে ব্যবসা করতে চায়। ঢেঁকি ভো সঙ্গেই আছে। আমাদের কুটবে বোধ হয়।

উমা। তোমার যেমন কথা! সন্তা ভনে স্বন্থি পেলুম, ছেলেরা পেট ভ'রে থাক। (চ'লে গেলেন)

শিব। (নারদের প্রতি) কতদিন স্থান করা হয় নি মনেই নেই।
চল, একবার মানস-সরোবরটা হয়ে আসি। রাজহাঁসগুলো কেমন
স্থাপ সাঁতার দিচ্ছে দেখে আসি, কদিন আর দেখতে পাব, কে জানে।

নারদ। কেন, স্থান করেন নি কেন ?
শিব। (সহাস্থ্যে) একটা অষ্টবজ্ঞ যোগ খুঁজছি, একেবারে মুক্তিস্থানের
ইচ্ছা, ছোটখাট বিয়োগ-যোগ আর নয়, অনেক হয়েছে। সাপগুলোও ম্থ চেয়ে থ্লাকে, শীতে মরে, তাই পারি না। তাদের খুশি
রাধতে হয়।

নারদ। 'আহা। দেবতার দয়াতেই চ'লে যাচেছ। '
শিব। প্রাই তো নিশ্চিস্ত ক'রে রেখেছে, মাছিটি পর্যাস্ত•ছে বৈষ্ঠে
পায় না, লাফিয়ে কামড়ায়। ধ্যানের বড় স্থথ।' স্থথে ডুবিয়ে
রেখেছে। তেল মাধবে কি. পেবাধ হয় নেই। (উভুয়ের প্রস্থান)
শ্রীকেদারনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়

গণদেবতা

জনগণদেব জাগিল কি আঁজি—তাই এ বিখে সাড়া?
অথবা ক্ষ্ক অনস্ত দিল সহস্ৰ-ফণা নাড়া!
দিকে দিকে দিকেঁ ধরাঁর ভিত্তি কেঁপে উঠে চারিধার—
যে ভূমিকম্পে জীর্ণ মেদিনী, মন্থিত পারাবার!
মন্দিরে আজি বন্দনা নাই—সবই দেখি ধূলিসাং!
কোথা বিগ্রহ ? কোন নিগ্রহে লুকাল জগনাথ?

মৌন মাটির ব্কের বেদ্না, ছিল যা অন্ধকারে,
যুগে-যুগে যাহা হইয়াছে জমা পুঞ্জিত অনাচারে;
গরুড়ের মত বাহিরিল নাকি ভেদ করি আবরণ,
স্থার্গের থারে ঘোষিবারে তার শক্তি-নিমন্ত্রণ!
কম্পিত-হিন্না নারায়ণ নিজে মুক্তি লভিতে তাঁর
শাস্তির লাগি চাহেন কি দিতে অমুত্রের ভাণ্ডার!

বিনতা-মাতার তৃ:থের দিন হ'ল নাকি-অবসান ? জয় গণদেব সিদ্ধি-বিধাতা, জয় জয় ভগবান !

এীষতীক্রমোহন বাগচী

বাংলা উপন্থাদের ইতিহাস

তৃতীয় পাঠ

'(পূর্বাহুবৃত্তি)

8

পূর্বে যে সকল 'উক্তি উদ্ধৃত করিয়াছি তাহার সহিত আর কয়েকটি মাত্র উদ্ধৃত করিলে আশা করি আমার বক্তব্য এবং পূর্বমন্তব্যের অর্থ আরও স্পষ্ট হ'ইবে। লেখকের অনেক 'উক্তিই প্রায় এইরূপ পরস্পর-বিরোধী হইতে দেখা যায়; যথা—

(১) বৃদ্ধিমচন্দ্রের উপিয়াসগুলিতে "রাজনৈতিক প্রচেষ্টা" ও বাস্তব- আপীবন, এবং নায়ক-নায়িকার "প্রেমাভিব্যক্তি" সম্বন্ধে—

আমাদের রাজনৈতিক প্রচেষ্টা একটা ইক্সজালর্চিত আকাণ-সোধের স্থার বাউংকু, সংক্রপাশৃস্থ হইরা পড়ে। অমাদের প্রেমাভিবাজি একটা বহু পুরাতন মন্ত্রের প্রাণহীন আবৃত্তির মত শুনার। 'আনন্দমঠ', 'মুণালিনী', 'চক্রপেথর' ইত্যাদি উপস্থানে বহিষের প্রতিভা এই কেক্সন্থ ও অপরিহার্য তুর্বলটোর বিরুদ্ধে নিফল সংগ্রামে নিজকে ব্যখিত করিরাছে, অসাধারণ সৌন্দর্য্য স্থান একটি সূচ্ ন্যর্থতার বীজ রাখিয়া গিরাছে। — শু. ১০-১১

কিন্তু কিছু পরেই 'চন্দ্রশেধর' উপদ্যাদে, ইতিহাদের ধারা ও গার্হস্তা-জীবন সম্বর্জ্ণ-

চক্রশেষর বন্ধিমের শ্রেষ্ঠ উপস্থাদ-সম্বের মধ্যে অস্তত্ম। ইহাতে আমাদের পারিবারিক জীবনের সহিত বৃহত্তর রাজনৈতিক জগতের সন্মিলন সংসাধিত হইয়াছে। স্বতরাং ঐতিহাসিক উপস্থাসের যে আদর্শ, তাহার দিকে 'চক্রশেথর' পূর্ববর্তী উপস্থাস অপেক্ষা বেশি অগ্রসর ইইরাছে। আবার ইতিহাসের বৃহত্তর ধারার সহিত আমাদের ক্ষুদ্র গার্হস্থা জীবনের সংযোগ প্রার স্বান্থাবিক ভাবেই সম্পন্ন হইয়াছে।—পৃ. ১০১

এবং ঐ উপন্তাদে নায়িকার 'প্রেমাভিব্যক্তি'র সম্বন্ধেও, গ্রন্থকার স্মার এক স্থানে বলিতেচেন—

বে প্রবল বটিকা তাহাকে (শৈবলিনীকে) তাহার শার্ত গৃহকোণ ও হ্রাফিত সমাজ-জীবন হইতে টানিরা বাহির করিরাছে, তাহার প্রকৃত জন্ম তাহার নিজ আশান্ত হানর তলে। লয়েল কষ্টরের সহিত তাহার সম্পর্ক অত্যাচারিত-অত্যাচারীর ভার নিহে। বিদ্যাৎ-শিধা বেষন বেদের আশ্রের ধাকিরা আন্ত্রপ্রকাশ করে, সেইরাগ শৈবলিনীর অন্তপূষ্ স্থালামরী প্রবৃত্তি ক্ষয়রের রূপনোহ ও ছু:সাহসিকতাকে অবলম্বন করিরা বাহিছে আসিরাছে ও দীও হইরা উঠিরাছে।—পূ. ১০৩

কিংবা---

শৈশ্লিনী এনে ইংরেজ্ব তাহাকে বন্দিনী করিয়া দাইয়া পেল, এবং নবাবের আগতপ্রার করার সীমার বাহিরে আসর উদ্ধারের স্পর্ণ হইতে দুরৈ ফেলিয়া দিল। •••এই অসাধারণ অদৃষ্ট-মন্থনে একদিকে ব্রমন বিপদে হলাহল ফেনাইয়া উট্টিয়াছে, তেমনি আর একদিকে অন্তরের আলোড়নে ভাবের অমৃত বিষক্ত ছাপাইয়া বাহিরে আসিয়াছে। বাহিরের বিপদ সংঘাতের সঙ্গে সম্ভারেও একটা সভীর আলোড়ন চলিয়াছে, এবং জ্বারের গভীর বৃত্তি ও ভাবসমূহ আশ্চর্য শুদ্ধির সহিত অভিবাজি লাভ করিয়াছে।—পু. ১০৭

(২) কপালকুগুলা-চরিত্র এবং 'ইতিহাস'—

'কপালকুওলা'র অমুপম, সমাজবন্ধনমুক্ত চরিত্রমাধুর্যোর সঙ্গে চক্রান্তকুটিল রাজ-নৈতিক •ইতিহাসের সংযোগ বেশ স্বাভাবিক হইয়াছে বলিয়া মনে হয় না। এথানেও ইতিহাসের উপযোগিতা সম্বন্ধে সন্দেহের অবসর আছে।—পূ. ৫•

কিন্তু 'চরিব্রে'র সহিত না থাকিলেও—'নিয়তি'র সহিত ইতিহাসের
উপযোগিতা আছে—

এমন কি স্বনুর মোগল রাজধানীর রাজনৈতিক বড়যন্ত্র ও অন্তঃপুরিকাদের ইর্যাবন্দ্র পর্যান্ত বনবাসিনী কপালকুগুলার নিমতির ভটপর ঝুঁকিয়া পড়িয়াছে, যে অগ্নিতে সে আস্ত্রিসর্জন করিয়াছে তাহার ইন্ধন যোগাইয়াছে।—পৃ. ১৫

্ব (৩) ইতিহাসের রণঢকায় জ্বীবনের ক্ষীণ করুণ স্থর—

কিন্তু মোটের উপর এথানে ইতিহাসেরই একাধিপতা, রণচক্কার নিনাদে ক্ষুম্ব পারিবারিক জীবনের ক্ষীণ, করুণ, রসবিচিত্র হুরটি ঢাকিরা গিয়াছে। ইতিহাস-মহাবুক্ষের ছায়ায় আমাদের॰সাংসারিক ফুল-গাছটি বাড়িরা উঠিতে পারে নাই।—পূ. ৬৩

তথাপি, 'এমন একটি বর্ণবহুল সৌন্দর্য্য'—

কিন্ত ঐতিহাসিক উপস্থাস বিলেষণের অভাব অন্থাদিক দিরা পূরণ করে। ষটনাক বৈচিত্রো, একটা সমন্ত্র যুগের ব্যাপক বর্ণনায়, উচ্চভাব ও আদর্শের বিকাশে ও বীরত্ব-কাহিনীর প্রাচুর্য্যে ইহা মানুষকে এমন একটি তৃতি দেয়, এমন একটি বর্ণবহল সৌন্দর্যের ত্বার উদ্বাটিত করে, বাহা সাহিত্যের অন্থ কোনও শাখা আমাদিপকে দিতে পারে না।
—পু. ৬৭ • [তাহা হইলে পূর্ব্য মন্তব্যের প্রয়োজন কি ?]

(৪) ইতিহাসের ক্ষেত্রে মানব-প্রকৃতির ক্ষুরণে কোন বাধা নাই— অবশু ইতিহাসের ক্ষেত্রেও মানবপ্রকৃতির ক্রণ ও মানব-হৃদরের বিরেবদের বধেষ্ট অবসর আছে। আগ্রেরগিরির অগ্নুগকেপেও বেমন, আমাদের দিভ্ত-গৃহকোণছিত ভিনিত দীপশিধাতেও তেমনি, একই উপাদান, একই রূপ ক্ষুলিক বিভ্যান আছে। সাধারণ জীবনের মৃক্ত প্রান্তর ও সমতল ভূমি দিরা বে নদী ধীর শাস্ত প্রবাহে বছিরা বার, ইতিহাসের উপলসকুল, বাধাবিম্নভূরিট ক্ষেত্রে তাহাই ক্ষেনিল ও প্রনিবার হইরা উঠে। ইতিহাসের বিপ্ল ক্ষাবর্ত্তের মধ্যে পড়িয়া আমাদের এই কীণ জীবন-ক্ষান্দন উগ্র ও প্রচণ্ড হইরা ওঠে, একটা হিংস্র, তীর্ব ভীবণতা লাভ করে, এবং নানা বিচিত্র ও বিশ্বরুদ্ধর বিকাশের মধ্যে কুটিরা বাহির হয়।—পূ. ৬২

ঐতিহাঁসিক উপস্থানে ঘটনাবাহলোর মধ্যে মামুৰ এক পালে সদাঁছোচে গাঁড়াইয়া আছে, আধুনিক উপস্থানে ঘটনার ভিড় যতদুর সম্ভব কথাইয়া মামুষকে প্রধান আসন দেওরা হইরাছে এবং তাহার মানুসিক বিক্ষোন্তের চিত্রটি অতি স্কল্প ও ব্যাপক ভাবে আলোচিত হইরাছে। ঐতিহাসিক উপস্থানে বাহ্য ঘটনা অনেকটা হুর্দ্দান্ত দহার মত আসিরা পড়িয়া মামুষের কঠনালী চাপিরা ধরিতেছে এবং তাহাকে অধিক চিন্তার অবসর না দিরা তাহার মুখ হইতে তৎক্ষণাৎ একটা অবাব আদার করিরা লইতেছে।—পু. ৬৬

(৫) অতএব এই তুই জাতীয় উপত্যাসে সাধারণ জীবনধাতার চিউল, ক্ষচনা ও স্ক্রম মনস্তব-বিশ্লেষণের উপযোগিতা সমান নহে; গ্রন্থকার কিন্তু শ্রেণী-বিভাগ, জাতি-বিভাগ সংব্রন্থ সমালোচনা-কালে এ বিষয়ে কোন প্রভেদ কার্যাত মানেন না, দেখা মায়। পরের উদ্ধৃত উক্তিটিতে ভাহার প্রমাণ পাওয়া যাইবে—

শৈবলিনীর উৎকট প্রারশিত্তের বে চিত্র দেওয়া হইরাছে, সাধারণ মনতত্ত্ব বিশ্লেষণের দিক দিলা তাহার মূল্য কত বলা অকঠিন । ক্রিক্ত সমস্ত দৃশুটির মধ্যে বে অপরাপ কলনাসমৃদ্ধির ও আন্তর্গ কবিজনোচিত অন্তর্দৃ ষ্টির (poetic vision) পরিচর পাই, তাহা গছ সাহিত্যে তুলনারহিত। তাহা মিণ্টন, দান্তের নরক-বর্ণনার সহিত প্রতিবোগিতার স্পর্ধা করিতে পারে। বহ্নিম এখানে কবির বিশেষ অধিকার দাবী করিয়া, উপস্থাসিকের যে কর্ত্তব্য,—মহ্বর পর্বাবেক্ষণ ও তত্ত্-বিশ্লেষণ, অবিচলিত ধৈরোর সহিত কার্য্য কারণের শৃত্যাল-রচনা—তাহা হইতে নিজ্ঞকে অব্যাহতি দিয়াছেন; এবং প্রতিভার বিদ্বাৎশির সম্মুখে সমালোচকের চক্ষুও তাহার বিচার বৃদ্ধি পরিচান্না করিতে, ক্ষুক্ত ক্ষুক্ত অদস্যতির ক্রিটি ধরিতে স্কুচিত হইয়া পড়ে।—পূ. ১০৪

— অর্থাৎ, "আশ্চর্য্য কবিজনোচিত অন্তদ্ধি" সত্তেও "মন্থর পর্য্যবেক্ষণ ও তত্ত্বিশ্লেষণ" নাই, কারণ 'অনৌকিক শক্তি'র অবতারণা রহিয়াছে—
উপস্থাস মধ্যে রমানন্দ বামীর স্থায় অনৌকিক শক্তি-সম্পন্ন মহাপুক্ষের অবতারণা এবং শৈবলিনীর সম্বন্ধে তাঁহার সদা-সতর্ক দৃষ্টি ও অন্রান্ধ ব্যবহা আমাদের বিশাসকে বিজ্ঞাহোমুধ করিয়া ভোলে।—পৃ.১০০ 'রাজিদিংহে' এই চরিত্র-বিশ্লেষণ অক্ত কারণে ভাসিয়া গিয়াছে—

রাজুদিংহে এইরপ হুই চারিটি দৃশু ছাড়া উপস্থানোচিত গুণ ধুব বেশি নাই। চরিত্র-বিরেষণ, বদি উপস্থানের প্রাণ হর, তবে রাজদিংহে তাহার অবসর কম। ইতিহানের প্রবল ক্রোতে চরিত্রের বিশেষ্ড্ ভূাদিরা বাইবার উপক্রম হইরাছে।—পু. ১৫১-৫২

এইরপ ব্যাসকৃট এট গ্রন্থে অনেক আছে; অধিক উদ্ধৃত করিবার স্থান নাই। এইবার আমি গ্রন্থকার কর্তৃক বঙ্কিমচন্দ্রের উপস্থাসের রসবিচার স্থানে স্থানে কিরপ মৌলকতার দাবি কুরিতে পারে, তাহার কিঞিৎ নমুনা দিয়া এই প্রদক্ষ শেষ করিক।

- (১) আখ্যারিকার নবাব ইতিহাস-প্রসিদ্ধ মীরকাল্লিম না হইরা-সম্পূর্ণ কলনারাজ্যের জীব হইলেও উপস্থাসের বিশেষ ক্ষতিবৃদ্ধি হইত না। মীরকাশিমের চরিত্র-চিত্রশাটিক ইতিহাসাক্ষারী হইরাছে কি না, এইটুকুই ইহার ঐতিহাসিক সমস্তা, নতুবা ইতিহাসের সহিত দৈনন্দিন জীবনের অন্তরঙ্গ যোগ-সাধন, বাহা ঐতিহাসিক উপস্থাসের একটি মূল লক্ষণ বলিরা নির্দিষ্ট হইরাছে, তাহা 'চল্রশেখরে'র বন্ধিমের অস্তান্থ ঐতিহাসিক উপস্থাসেও মিলে না "-পৃ. ৪৫
 - (২) 'মাধনীকন্ধণে'র এই দৃষ্ঠগুলি স্বভাবতঃই বন্ধিমচন্দ্রের সহিত্ তুলনার কথা স্বরণ করিরা দের। নরেন্দ্র-হেমলতার প্রেমের সহিত চন্দ্রশ্বেরর প্রতাপ-শৈবলিনীর প্রেমের একটা প্রকৃতিগত সাদৃষ্ঠ আছে। কিন্তু এই উভয় প্রেমচিত্রের তুলনামূলক সমালোচনা। করিলে রমেশচন্দ্রকেই শ্রেষ্ঠ আসন না দিরা পারা যায় না।—পৃ. ৩০
- (৩) রমেশচন্দ্রের শক্তির প্রদার রে বহিম অপেকা অনেক কম, এবং করনার ইন্দ্রজাল রচনা যে তাঁহার সত্যনিষ্ঠ প্রকৃতির সম্পূর্ণ বিরোধী ইহা আমরা পূর্বেই দেখিরাছি। কিন্তু তাঁহার এই সরল সত্যনিষ্ঠাই আমাদের পরিণত বিচারবৃদ্ধির নিকট তাঁহার নরেন্দ্র-হেমল্টার প্রেমচিত্রকে বছিমের প্রতাপ-শৈবলিনীর চিত্র অপেকা। অধিকতর মনোক্ত ও রমণীয় করিরা তুঁলিয়াছে। তেন্দ্রমেশচন্দ্রের এই বাত্তব প্রেমের সহজ্ঞ অকৃত্রিম চিত্র বহিমের সমস্ত উচ্ছান ও উন্মাদনা অপেকা আমাদের হালরকে অবিক্ গভীরভাবে স্পূর্ণ করিয়াছে। এক্রজালিক যে জন্ত্রসময়ের মধ্যে বীক্ত ইত্তে বৃক্ষ ও বৃক্ষী হইতে কল উৎপাদন করে, তাহা নিশ্চরই সমধিক বিশ্বরকর ; কিন্তু মোটের উপর ঝাছের কলই বেশী রসমৃক্ত ও মিষ্ট। এক্ষেত্রে প্রকৃত ও গভীর রসের দিক দিয়া রমেশচন্দ্রের শ্রেষ্ঠত্বই প্রতিন্তিত হইরাছে।—পূ. ৬১-৬২
- (৪) ৠবশু (চন্দ্রশেষ্ট্র) ভাষা [®]ও উপবোগিতার দিক দিরা সমস্ত দৃষ্ঠই ৰে সর্ব্বাঙ্গমন্দর হর নাই, তাহার আভাস পূর্ব্বেই দেওয়া ইইরাছে। আর ভাষার দিক দিরাও, বিশেষতঃ কৰোপকখনের সমর, একটা আলকারিক শব্দাড়ম্বর সময় সময় বাত্তবভার অরটিকে ঢাকিরা কেলে, পূপাভ্রণপ্রাচুর্ব্যে মুন্তিকার রুস ও গব্দ অন্তর্বালে

পড়িরা যার। · · · মোটের উপর কতকগুলি দৃশু কতকটা ভাষা-গত অতিরপ্তনের জন্ত,
আন্তর্গ সেইতে কিঞ্মিত ভ্রন্ত ইয়াছে।—পৃ. ১০৮

(৫) নগেলের চরিত্রমধ্যে তুর্ববিতার বীজ নিহিত না থাকিলে এই দরাএকাশের ফল এত বিষমর হইত না। স্তরাং উপস্থানের ভবিষ্ণৎ পরিণতিকে সম্পূর্ণ স্বাভাবিক ও সন্দেহাতীত করিতে হইলে লেথককে নগেলের এই বাংনিক তুর্ববিতার উপরই জোর দিতে হইবে, তাঁহার পদস্থলনের কেবল ঘটনামূলক াহে, মনক্তমূলক বাংথা দিতে হইবে। বিদ্দি প্রথমত কেবল ঘটনামূলক বাংথা দিয়াছেন, অর্থাৎ প্রেম-প্রকাশ্বলিই বিবৃত ক্রিয়াছেন; সেগুলি কেন ঘটয়াছিল তাহা বলেন নাই, বা নগেলের চরিত্রগত কোন বিশেষ ভুর্ববিতার সহিত সম্পর্কাশ্বত করেন নাই।—পূ. ১৭২

[বিদ্নিমন্দ্র মটনাত ত্বই ব্রিয়াছিলেন, মনস্তত্ত্ব ব্ঝিতেন না; অর্থাৎ প্রষ্টা-কবির দৃষ্টিই তাঁহার ছিল, বৈজ্ঞানিক বিশ্লেষণী বৃদ্ধি ছিল না—এ অপরাধ তো সামান্ত নহৈ"!

(৬) নগেন্দ্রের আদেশ চরিত্রই তাঁহার পদস্থলনের সন্ধাবনীয়তা সন্ধন্ধে আমাদের মনকে অবিখাসী করিয়া তোলে।—পু. ৩, ৭৪

এই শেষের মন্তব্যটির পরে আরু কিছু উদ্ধৃত করিবার প্রয়োজন इटेरव ना; अहे এकिएउहे शबकात एव विठातवृद्धि अ तमरवास्थत পরিচয় দিয়াছেন, ভাহাতে আর্মি ভধুই লজা বোধ করি নাই—মনে হইয়াছে, গ্রন্থানির সম্বন্ধে এই যে আলোচনা আমি কারতেছি তাহা পণ্ডশ্রম মাত্র, কিন্তু উপায় নাই---ক্ষাফল। এই একটিমাত্র উক্তি হইতেই স্পষ্ট প্রমাণ হয় যে, ব্দ্ধিমচন্দ্রের উপক্রাস সম্বন্ধে তাঁহার আলোচনায় মূলে একটা দিকলান্দি ঘটিয়াছে। সেই যে 'উপন্তাদ' আর 'বান্তব' ভিনি গ্রন্থের ফুচনা হইতে ধরিয়া রাথিয়াছেন-কি ঐতিহাসিক, কি বোমান্স, কি পারিবারিক, সর্ববিধ উপস্থানে তাহারই প্রতিষ্ঠা না করিয়া তিনি নিশ্চিন্ত হইতে পারেন না। বঙ্কিমচন্দ্রের — 'রাজিসিংহ' 'চক্রণেথরে'র মূলেও যে রসকল্পনা বহিয়াছে, 'রুঞ্কাস্তের উইল', 'রজনী' ও 'বিষরুক্ষে'র মূলেও তাহাই আছে—এই অতি সহজ তত্তি তিনি হুদয়ক্ষম করিতে পারেন নাই—পারিলে তিনি 'রান্তব' ও 'রোমান্ত্র', 'ঐতিহাসিক' ও 'পারিবারিক', চরিত্রের ঘটনাতত্ত্ব ও মনন্তত্ত্ব - मर्वाविध घटन्तर ममन्त्र कतिराज भातिराजन, এवः नरभन्त-रभाविन्मनान ষে দীতারাম মবারক-প্রতাপ হইতে মূলে ভিন্ন নয়, তাহাদের দকলেরই

চবিত্রে নায়কোচিত গুণ কোন না কোনত্রপে বিশ্বমান থাকা যে অভিশয় প্রয়োজন, তাহা যেমন ব্রিতে পারিতেন, তেমনই মনকত-বিশ্লেষণ ব ব্যাখ্যা•যে বহিমচন্দ্রের নাটকাত্মক গত ট্র্যাব্রেডির পক্ষে সম্পূর্ণ অসম্ভব ও নিশুগ্লেজন, তাহাও বুঝিতে কিছুমাত্র বিলম্ব হইত না। তিনি সম্ভাবাজা ও বিশাস্ততার সম্বন্ধে 'ে সকল আপত্তি নানা যুক্তিতকের সাহায়ে দৃঢ় ক্রিতে প্রয়াস পাইয়াছেন—সেরপ আপত্তি শুক্তপীয়ারের নাটকীয় উপাধ্যানের বছ স্থাল উত্থাপন করা বায়। তিনি আপত্তি করিবেন— এ যে উপতাস, সে যে নাটক ! এ আপুত্তির জবাব এখানে দিবার অবকাশ নাই-এখানে কেবল ইহাই বলিয়া রাখিতে চাই যে, বিষম-চন্দ্রের উপক্যাস উপক্যাসই বটে, সাহিত্যিক পরিভাষায় তাহাকে সেই ুনামই দিতে হইবে; কিন্ধু তাহার গোত্র স্মৃতিশয় স্বতম্ব, সেই গোত্র স্থির করিতে হইলে, ব্যাকরণ বা অলমারশান্তে কুলাইবে নাত্র একেবারে সাহিত্যের সাক্ষাৎ রসন্ধপের ধারণা করিতে হইবে। এ প্রসঙ্গে সর্বাশেষে জামি এই গ্রন্থ হইতে আরও চুই-চারিটি স্থান উদ্ধৃত করিব, তাহাতে পাঠকগণ দেখিতে পাইবেন, গ্রন্থকার জানেন স্বই, বইথানির মধ্যে প্রজ্ঞাবাদের অভাব নাই-তাই, আমি লিপিয়াছিলাম-"অশোচ্যানম্-শোচন্ত: প্রজ্ঞাবাদাংশ্চ ভাষ্সে"।

- (১) তাঁহার সব কয়ট উপভাসের মধ্যেই একটা সভেজ ও সমৃদ্ধ ভাব থেলিছ
 যাইভেছে, জীবনের গভীর রম ও বিকাশগুলি ক্টিয়া উটিয়াছে, এবং জীবনের মর্দ্ধছে
 বে নিপ্চ রহন্ত আছে, তাহার উপর আলোকপাত করা হইয়াছে। অবিশু আধুনিব
 বাত্তব-প্রবণতার জল্প উপভাস সম্বন্ধে আমাদের ক্লচি ও আদর্শের আনকটা পরিবর্ত্তি
 ইয়াছে, উপভাসের কেঁত্রে আমরা দেরপ নিপুত বাত্তবতার দাবী করি, রোমাজের
 আকাশ-বাতাসে পরিবর্দ্ধিত বন্ধিম ততথানি দাবী পূর্ণ করেন না। কিন্তু জীবন সম্বন্ধে
 একটা সাধারণ সত্য ধারণা দেওয়া যদি উপভাসিকের কৃতিত্ব হয়, এবং বাত্তবতা স্বাদি
 সেই সত্যলাভের অভ্যতম উপায়মাত্র হয়, তাহা হইলে বাত্তবাতিশব্যের অভাব বন্ধিয়ে
 ওক্ষেত্রর দোব বলিয়া বিবেচিত হইবে না; কেন না, তাহার সমন্ত উপভাসের উপন্থা
 একটি বৃহত্তক্রসভোর ছাপ বেশ স্ক্লান্ট হইয়া উটিয়াছেণ—পূ, ৭০
- (২) বন্ধিমের ঐতিহাসিক্ত বিবেক (historical conscience) বা সত্যনিষ্ঠা ও ইউরোপীয় উপজ্ঞাসিকদের অপেকা কম, এরূপ মনে করিবার কোন হেতু নাই, তা ভারতবর্ধের ইতিহাসে প্রামাণিক সত্যের অংশ বে পরিমাণে কম কর্মনার প্রসায় ঠিব সেই পরিমাণেই বেশী হইতে বাধ্য, নচেং একটি পূর্ণাক্ত আখায়িকা গড়িয়া উঠিতে পানে

না। বৃদ্ধিন তাঁহার কারণিকে চিত্রের বারা ইতিহাসের শৃত্যমু পূরণ করিয়া বৃদি অতি সাহসের পরিচর বিরা বাকেন, তবে তাহা আমাদের দেশের ইতিহাস সবজে অপরিহার্য।—পু. ১৪৪

(৩) কিন্তু আমাদের অবস্থা সম্পূর্ণ বিভিন্ন। বিভিন্ন বুদের সামাজিক অবস্থা-সম্বন্ধ আমরা এতই অঞ্চ বে, আমাদের নিকট এক যুগ হইতে স্পুরের ভেদরেথা অতি কৌণ ও অম্পষ্ট। স্বন্ধ হিন্দু অতীতের কথা ছাড়িয়া দিলেপু এমন কি ম্সলমান অধিকারের পরেও কোন শতালীরই বুলেব-রূপ-সম্বন্ধে, সামাজিক জাবনের বৈশিষ্ট্য-সম্বন্ধে; আমাদের বেশ শন্ত ধারণা নাই।—পু. ৪৬

এবং--

কট বা খাকারের ঐতিহাসিক উপস্থানে ইতিহসি ও পারিবারিক জীবনের মধ্যে এরপ বিচ্ছেদ সাধন সম্ভবপর নঙে; [অর্থাৎ,—বিদ্দিমচন্দ্রের উপস্থানে পারিবারিক জীবনে ইতিহাস প্রবেশ করিতে পারে নাই বেমন বিলাতী ঐতিহাসিক উপস্থানে পারিরাছে।] এই প্রভেদের কারণ বোধ হর্ম এই বে, আমাদের দেশে ইতিহাস-ধারার প্রতি ও প্রবাহ মুরোপ হতৈও বিস্তিম । ••• সাধারণ লোকে অতি গুরুতর রাজনৈতিক বিপ্লবক্তে নিজ্পাদের মধ্যে ক্থনও গ্রহণ করে নাই।—প্র ১৯

(৪) আমরা উপস্থানের আরুতি-প্রকৃতি সম্বন্ধে সমালোচনার আদর্শের খাতিরে বস্তই বিধি-নিবেধের গণ্ডি রচনা করি না কেন, উপস্থান কিন্তু এই সমস্ত সমালোচক-নির্দিষ্ট ব্যবস্থাপত্র অবজ্ঞার সহিত লজ্মন করিয়া নিজ বিশায়কর, অফুরস্ত রূপ-বৈচিত্রোর পরিচর দিতেছে ।—পূ. ৫১৩

আমাদের সাহিতো 'ঐতিহাসিক উপগ্রাস' ঠিক শান্ত্রীয় সংজ্ঞাঅন্থ্যায়ী রচিত হওয়া যে সভাই ত্রহ—তাহা গ্রন্থকার মহাশয়
উদ্ভমরপেই, জানেন, এবং ইহাও নিশ্চয় জানেন যে, বন্ধিমচন্দ্র নিজেও
ভাহা জানিতেন—তাই তিনি তাহার উপগ্রাসগুলির 'ঐতিহাসিকতা'
দাবি করেন নাই : তথাপি বন্ধিমচন্দ্র, যে একস্কন অতি উচ্চ স্তরের
সাহিত্য-শ্রন্থী—তিনি যাহা রচনা করিয়াছেন, তাহা সত্যকার ক্ষেষ্টি, ইহাও
অবিসংবাদিত; অতএব কতকগুলি সংজ্ঞার মাপকাঠি তৈয়ারি করিয়া
ভাহা দারা তাঁহার উপগ্রাসগুলিকে এইরূপ মাপিয়া তাহাদের অন্তর্গত
নানা উপাদানের বিশ্লেষণ, এবং বাস্তব, ঐতিহাসিক, রোমাল প্রভৃতি
ত্বরভাগ করিয়া এই যে শ্রেক গবেষণার পাত্তিত্য—ইহার কি প্রয়োজন
আছে ? সাভের মধ্যে, প্রতি পদে নানা তর্কজাল এবং বিছ স্থলে
স্ববিরোধী উক্তির দারা সমস্ত আলোচনাটিকে মানস্-ব্যায়ামের একটা
প্রাকৃত্ত প্রশ্নাস করিয়া তোলা হইয়াছে। বন্ধিমচন্দ্রের উপশ্বাসগুলির

থগু থগু বিলেবণ অনেক ছলেই নৈপুণ্যের পরিচায়ক হইলেও, ভাহাদের প্রত্যেকের মূলে যে একটা হ্বলম্বিত, হ্বসমন্বিত, হ্বজনী-কল্পনা রহিয়াছে—যে পূর্ব-দৃষ্টির মগুলবর্তী হইয়া ভাহাদের সমস্ত থগুতাও উপাদানলত বিক্ষতা একটা হড়েলাল হাস্পূর্ণ আকার লাভ করিয়ছে —ভাহার স্কান গ্রন্থকার দিতে পারেন নাই। বহিম-সাহিত্যের সমালোচনায় যে উৎক্রন্থ রস-দৃষ্টি-প্রযোগের হ্বমোগ ছিল—যাহার মত হ্বমোগ বোংলা সাহিত্যের ক্ষেত্রে খ্ব অল্পই আছে—সেই হ্বয়োগ গ্রহণ করিয়া তিনি বাংলা সমালোচনা সাহিত্যের গ্রন্থকার আভাব প্রণ করিতে পারেন নাই। ইহার একমাত্র কার্ণ— এ সংক্রাঞ্জির প্রতি ভাহার অতিরিক্ত নিষ্ঠা এবং বিলাতী ইতিহাসের অন্ধ পদাহ-অন্সরণ। এ প্রসদ এইখানেই শেষ করিলাম।

ু অতি-আধুনিক' বাংলা উপক্তাদের প্রতি গ্রন্থকারের মনোভাব সম্বন্ধে আমি যে মন্তব্য করিয়াছিলাম ভাহারই কৈফিয়ৎ দিয়া এ প্রবন্ধের উপসংহার করিব। প্রবন্ধ দীর্ঘ হুইয়া পড়িয়াছে, আমি এ প্রস**ন্ধে কেবল** কয়েকটি স্থান উদ্ধৃত করিব, এবং তৎপুর্বের চুই-চারিটি কথা মাত্র বলিব। গ্রন্থকার জাঁহার এই গ্রন্থে, উপত্যাস যে শ্রেণীর হউক, তাহার বিচারে একটা আদর্শই স্বাত্ত উত্তত রাণিয়াছেন—দে আদর্শ বান্তবভার: ইহারই কারণে তিনি বৃদ্ধিমচন্দ্রের উপন্যাসগুলির বিচারেও স্মালোচকের ·কঠোর দায়িত্ব পালন করিয়াছেন। বেশ মনে হয়, তিনি যেন বঙ্কিম**চন্দ্রের** উপত্যাসগুলির রসসৌন্দর্য্যে মুগ্ধ হইগ্নাও হইতে পারিতেছেন না. কেলায় যেন বাধিতেছে। কিন্তু কয়েকজন আধুনিক লেখকেব কচনার সমালোচনা বাপদেশে তিনি প্রশংসার আবেগে প্রায় অভিভূত হইয়া পড়িয়াছেন-বান্তব-অবান্তবের ভেদ ভুলিয়াছেন; অতিশয় ক্লাত্রম, মানসব্যাধিগ্রন্ত ক্ট-কল্পনার অবান্তব ভাব ও অনুভৃতি, 'এবং অতিশয় বিকৃত বিকট ভাষায় তাহাদের প্রকাশ-চেষ্টাকে তিনি একটা অপরিমিত গৌরব দান করিয়াছেন; স্বীকার করিয়াছেন বটে যে, এই ধ্রনের উপকাস মৃল ধারা 'হইতে বিচ্ছিন্ন ও ভিন্ন ধারার অভিমুখী, তথাপি তাঁহার আলোচনা পাঠ করিয়া মনে হয়, তিনি যেন ইহাদের মধ্যেই তাঁহার নিজের রসপিপাসার চরম পরিতৃপ্তি লাভ করিয়াছেন। নিয়োদ্ধত উচ্চিগুলি হইতে আমার বক্তব্য পরিকৃট হইয়া উঠিবে।—

- (১) ইহাদের উপস্থাসের প্রধান বিশেষত্ব এই বে ইহার। পুর ব্যাপক ও গভীরভাবে দীতি-কাব্য-ধর্মী। অবশু উপস্থাসের মধ্যে দীতিকানোর উদ্মাদনা ও ঝন্ধান মোটেই নৃতন উপস্থিতি বলিরা মনে করা বাইতে পারে না। বিদ্যান অনেক উপস্থাসই দীতিকাব্যের লক্ষণাক্রান্ত। রবীক্রনাধের কবি-প্রতিভা কেবল যে ক্রিতার অফুরন্ত নির্মারে উৎসারিত হইরাছে তাহা নহে, পাছের ক্রাক্রবার্থিকতি পাত্রকেও ভরিরা তুলিরাছে।
 —পু. ৫৭৭ [অর্থাৎ ইথারা বিশ্বম-রবীক্রনাধের সহিত তুলনীয়!]
- (২) জীবনের বিশেষ মুইর্জ্জুলিকে দেখিবার উলী, জীবন-সমালোচনার প্রণালী ইহাদের সম্পূর্ণ কাব্যামুপ্রেরিত। জীবনের উপরিভাগের ছন্দ্-সংঘাত চরিত্র-বৈশিষ্ট্যের তীক্ষ কোণ ও অতর্কিত পরিবর্জন ছাড়াইরা যে নিংসঙ্গ রাভার শবহীন তলদেশে আদ্ধার নৈর্ব্যক্তিক রহস্ত অবগুলীত পাকে সেখানে অবতরণ করিয়া সেই আদ্ধবিদ্ধত আদ্ধার অবশুঠন মেন্টেনে প্রয়ানী ইহারা হইয়াছেন। সামাজিক প্রয়োজনের হারা শতপণ্ডিত, ব্যক্তিগত পরিচয়ের ছন্মবেশাবৃত আদ্ধার নগ্ন, জ্যোভিশ্বন নৈর্ব্যক্তিক প্রকাশ ইহারা ভাষার স্বন্ধ্ব দর্শনে পরিচয়ের ছন্মবেশাবৃত আদ্ধার নগ্ন, জ্যোভিশ্বন নৈর্ব্যক্তিক প্রকাশ ইহারা ভাষার স্বন্ধ্ব দর্শনে পরিচয়ের ছন্মবেশাবৃত আদ্ধার নগ্ন, জ্যোভিশ্বন পরবাজিক প্রকাশ কোন বিশ্লেষ অব্যান সমরের নিপ্ট সাক্ষেতিকতা ফুটাইয়া তোলাতে ইহাদের প্রবণতা ও কৃতিত্ব দেখা হার। ইহাদের প্রকৃতি বর্ণনা এমন কি বেশভ্বা বা গৃহসজ্জা বর্ণনার চারিধারে একটা সাক্ষেতিকতার অর্দ্ধভাস্বর জ্যোভিশ্বওলেক পরিবেগ্রনী অনুভব করা যায়। ইহাদের প্রায় প্রত্যেক উপাল্যন হইতেই এই বিশেষত্বের উপাল্যন উদ্ধৃত করা যাইতে পারে।—পূ. ১৭৮
- (৩) সৌমা ও বনানার মধ্যে বে নিাবছ রহন্তমর সম্বন্ধ গড়িরা উঠিরাছে, নগ্ন মানবান্ধার বে ব্যাকুল আর্জনাদ ধ্বনিত হঠগছে মনন্তব্যের মাপকাঠিতে তাহার মূল্য নির্দেশ চপ্রে না, ইহা দীতি-কাব্যেরই বিষয়। সৌম্যের সহিত বনানীর সহজ আলাপ ও বনানীর গৃহস্থ-জীবনের ক্ষুদ্র ক্ষিত্রতে অতিক্রম করিয়া উছেলিত মানবান্ধার সম্ত্র-কলোল বা গুরুতার অতলম্পর্শ গহনতা তরঙ্গিত ইইয়াছে। মানবের চিন্ততলে আর্দ্ধানতেন আন্ধার কারাগৃছে বে অন্ধানার গহন বন আছে, সে বেন তাহারই প্রতীক ও প্রতিছ্বি, সৌম্যের চরিত্রে শিপ্রা ও বনানীর সাহচর্য্যে তুইদিক বিকশিত ইইয়াছে, তাহার ব্যক্তিত্ব বেন ব্যাবিশ্বর ও উদ্ভান্ত ইইয়া আধ্যান্থিক অমুত্তির তটহীন তর্লতায় বিশ্বলিত ইইয়াছে। মানত্র ১০৪-১০৮

'ভাষার স্বচ্ছ দর্প্ণ'—এই উক্তিটি বিশেষভাবে লক্ষ্য করিবার মত। বন্ধিমচন্দ্রের ভাষাও সর্বত্ত গ্রন্থকার মহাশয়ের খনঃপৃত হয় নাই; তাহার প্রমাণ—

ं অবশু ভাষা ও উপৰোগিতার দিক দিয়া সমস্ত দৃশুই বে সর্বাদ্যক্ষর হয় নাই. তাহার আধান পুর্বেই দেওরা হইরাছে। আর ভাষার দিক দিরাও, বিশেষতঃ কথোপকখনের সমর, একটা আলকারিক শনাড়খর সমর সমর বাতবতার তারটিকে চাকিবা কেলে, পুশাভরণ প্রাচ্থ্যে মৃত্তিকার রস ও গন্ধ অন্তরালে পড়িরা বার।— পু. ১০৮

কিছ বমেশচন্ত্রেব ভাষা, সম্বন্ধে লিখিরাছেন---

তাহার কথোপকখনের মধ্য দিয়াও একটা বাংলাবজ্জিত, পুরুষোচিত ছল বহিরা গিরাছে। এই সহজ, সরল তেজবা ভাষার মধ্যে দৃচপেশীবদ্ধ কল্মঠ শরীরের ভাষ একটা সতেজ সৌন্ধা। আমাদের বঙ্গ সাহিত্যে এই বারোচিত, ওজবা অতি-নাট্নীরন্ধ-বজ্জিত ভাষার প্রথম প্রবর্তনের গৌবব রমেশচন্দ্রেব প্রাপ্য।—পু. ৭

এই নবীন লেখকদিপেব যে ভাষা গ্রস্থাবের প্রাণ্মন কাড়িয়া লইয়াছে তাহাব নম্না—গ্রন্থকাব কতৃক উদ্ধৃত, তাঁহাবই প্রম্ লাভনীয় বচন প্রলভে উজ্জ্বল হইয়া উঠিয়াতে, এমন কি গ্রন্থকাব নিজেও তাহাব সহিত প্রাল্পা দিয়াছেন, যথা—

- (১) অন্তদ্ব বর্ণনার মধ্যে অন্ধকাব ও স্তরতার পটভূমিতে মানবাঝাঁব নথ নিংসহাবতার অনুভূতি— তার ধেকে জেগে উঠছে মুন্তরেব চিরপ্তন নিংসক্তা, চিরপ্তন বিবঁহ, যথন আমরা (০) উল্লোচিত, টেডনাব তারে পড়ে—নগ্ন, আক্রমনীয়, নিংসহায়"।—পূ ৫৭৮
- (২) "তার রশ্মি-বিদ্ধ প্রথর উন্মেট্রন, ত্বার উন্মেধের সৌগদ্ধ, তার জীবনার **অরেণ্য** বৈকল্য" ৷—পু ৫৭৯
- (৩) "মৃত্যু দিয়ে মাধানো, প্রত্তীক্ষায় নিমজ্জিত-সমস্ত বা ডর উপর বিশাল একটা ছাঘা বেন পাধা মেলে আছে" |--পু ৫৮০ ১
- (৪) "এখন সমর্পণের সমত্রতা পেকে অভিজ্ঞতার চ্ডায উঠে এসেছে ১ তার সেই প্রথম ক্ষণিক চিবস্তনতা থেকে নেমে এসেছে প্রত্যাহেব প্রযোহনে ।—পু ৫৮৫
- (৫) "রেণাগুলি এমন ক্রধার, স্পষ্ট রুঙ্গে এদেছে থিহল প্রগল্ভতা, ভাবে কামনার উত্তাপ, ভাষার আর্জনাদের লেলিহান বহিন্দ্টো'।—পু. ৫৮৯

গ্রন্থকার মহাশয় যেভাবে এইসকল ভাষা উদ্ধৃত কবিয়াছেন তাহাতে স্পট্ট মনে হয়, তিনি ঐকপ বাক্যযোজনাব প্রতি আমাদেব সভজি মনোযোগ আকর্ষণ কবিয়াছেন, শুধৃত বাক্য নয়—"পাবস্পারিক বোবগম্যতা", "ধুস্ব মধ্যবিত্ততা", "পবস্পবেব স্ফ্র্য-উপস্থিতি" প্রভৃতি বাক্যাংশগুলিকেও তিনি উদ্ধৃতি-চিহ্ন দিয়া ম্যাাদাযুক্ত করিয়াছেন। ভাষা স্থদ্ধে তাঁহার নিজের আদর্শও যে কত আপ-ট্র-ভেট তাহাব প্রমাণ গ্রেছব এই অংশে আবও স্পষ্ট হইয়া উঠিয়াছে, তিনি নিজে এইর্শ ভাষা লিখিয়াছেন—

- (>) চানের ভাইনি-প্রভাবের রহন্তবর শিহরণ ভাবার ইম্মন্সানে কুটাইরা ভোলার অপুর্ব্ব চেষ্টা।—পু. ৫৭৯
- (২) রেবার মধাবর্ত্তিতার ছল্মবেশ সম্পূর্ণ পরিত্যাপ ও পলাশের জল্প গোলাগ কুলের উপহার এই প্রেমের ম্পর্কিত প্রকাশ্ভতার জাত্মপরিচর ঘোষণা ৷—পু. ৫৮২
- (৩) কুবের এবার স্থান্তর অভিভাবকত্বের ফ্লান্তির্কর তীক্ষতা হইতে অবাহতি পাইবার আবেদন জানাইয়াছে। —পু. ৫৮৯
- (৪) হীরার জনর-মন্থনজাত ঈর্বা-ফেনিল বিখেব-হলাহলঁই সে [অর্থাৎ হীরা ?] ফুক্কেম মুখের নিকট অংনিরা ধরিল।—পু. ১৭১
- (e) শৈবলিনীল্লমে ইংরেজ তাঁহাকৈ বন্দিনী করিরা লইরা গেল, এবং নবাবের আবতপ্রার ক্ষয়ার সীমার বাহিরে আসর উদ্ধারের স্পর্ণ হইতে দূরে ফেলিরা দিল। ---পৃ. ১০৭
- (৩) উচ্ছ সিত জনমারেণ ও তাহ'র উৎপীড়নমূলক নিরোধই রূপকথার হতিকাগার।
 প্: ১৮

সাধারণভাবে গ্রন্থকার মহাশয়ের ভাষা সম্বন্ধে আমার কিছু বলিবার নাই-সামি এই আলোচনা-প্রসঙ্গে তাহার ভাষা যথেষ্ট উদ্ধৃত করিয়াছি —তাহার উপর আর কিছু বলিলৈ পাঠকগণ ক্ষুত্র হইতে পারেন। আমি এখানে তাহার ভাষার যে চুই-একটি নমুনা দিলাম, তাহার কারণ, ভাষার স্টাইলই লেখকের আসল সংহিতিক ব্যক্তিত্বের পরিচয়—লেখকের মধ্যে যে রসিক ব্যক্তিটি আছেন তাঁলাকেও এই ভাষার খারাই চিনিয়া লওয়া যায়। অভএব, অভি-আধুনিক লেখকদিগের দ্রম্বন্ধে গ্রন্থকারের ষে উচ্ছুদিত্ত প্রশংসা, তাহার মূলে আছে তাহাদের সহিত তাঁহার আত্মিক সমধ্মিতা-এবং সেই সমধ্মিতা প্রকাশ পাইয়াছে তাঁহার ভাষায়। তাই এই প্রদক্তে তাঁহার ভাষার একটু পরিচয়ও দিতে হইল। এইরূপ আদর্শ বাঁহার—ভাষার এই রীতিকেই যিনি বরণীয় করিয়াছেন, তিনি যে অতি-আধুনিক ব্যভিচারকে এত বড় মধ্যাদা দান করিবেন তাহাতে আশ্চর্য্য হইবার কিছু নাই। এ হেন ব্যক্তির নিকটে বাংলা উপস্থাসের স্থবিচারিত মুল্যনির্ণয় আশা করাই অক্লায়। এত বড় পণ্ডিত ও সাহি,ভাজ হওঁয়া সত্ত্বেও তিনি যে এরণ বিচার-বিভাট এবং শেষে এমন অপ্রকৃতিস্থতার পরিচয় দিয়াছেন, ইহা নির্ভিশয় লব্দা এবং কোভের বিষয় । গ্রন্থখানি পাঠ করিয়া সনিখাসে দেই শ্রুতিবাক্য শ্বরণ করিয়াছি---"ন মেধ্য়া ন বছনা খ্ৰাতেন, ষমেবৈষ বৃণুতে তেন লভা:।" শ্রীমোহিতলাল মন্ত্রদার

সোনার পদ্ম

দিতীয় অঙ্ক

প্রথম দৃগ্য

রায়-বাড়ির সদরু-মহল ধনদাপ্রসাদের থাস কামরা

করাশ ও চেরার প্রভৃতি আসবাবের সমন্বরে ঘর সাজানো। পুরানো ক্লচি এবং পাশ্চাত্য ক্লচির সংমিশ্রণ পরিক্ষ্ট। ঘরের মধ্যে ধনদার্প্রদাদের ক্রমিষ্ঠ পুত্র জ্ঞানদাচরণ, জ্যেষ্ঠ পুত্র প্রমন্ধা ও একজন পুলিস-কর্মচারী উপবিষ্ট। জ্ঞানদাচরণ উনবিস্তা শত্তাকীর ইরং-বেকল নব্যতান্ত্রিক, বিভাসাগর-ভূদেবের প্রভাবে প্রভাবায়িত যুবক। প্রমন্ধানরণ বিপরীতধর্মী—বিলাসী, মন্তপ, ইন্দ্রিরাপার্যারণ; ইস মন্ত অবস্থাতেই কথা বলিতেছে।
দারোপার্যারণ আছে

দারোগা। এ সন্দেহ আপ্নাদের পূর্বেই হওয়া উচিত ছিল জ্ঞানদাবাব্। কর্ত্তাবাবর নিরুদ্দেশ আজ দেড বংসর হয়ে গেল। এখন প্রমদাবাব্ যা বলছেন, তাই যদি ঘটেই থাকে, তবে তার সন্ধান আজ আর সোজা হবে না। লাস তোঁ পাওয়া যাবেই না, অন্ত কোন চিহ্ন, প্রমাণ—

প্রমদা। বাবার শিকারের ছোরার চেয়ে আর কি প্রমাণ চান আপনি ?
পদ্ম বাগদিনীর হাতে আমি নিজের চোথে সে ছোরা দেখেছি।

জ্ঞানদা। তুমি ভাল ক'রে মনে কর দাদা। বাবার ছোরা তুমি ঠিছু দেখেছ ? মদের ঝোঁকে তুমি ভূল দেখ নি ভো ?

প্রমদা। ভূল ? নেশা ? মদ থেলে নেশা হয় জ্ঞানা ? রায়-বংশের ছেলের ? (উচ্চহাল্ড) শোন জ্ঞানী, তারু আধ ঘট। আগেই গলার ধারে একটা চিতেবাঘ শিকার করেছি। নিশানা করেছিলাম মাঝ-কপালে, ছোট চিতে, কপালটা ঠিক মাঝখানে একেবারে তু ফাঁক হয়ে গেছে। ফেরবার পথে আমি আর মদ খাই নি, ফুরিছে গিয়েছিল। নেশা ? (হাসিল) বাবার ছোরা আমি পদ্মর হাজে দেখেছি। সোনার পাতে বাঁটটা মোড়া ছিল—কেবল সেই পাতটা নেই।

দারোগা। আপনার বাবার ছোরাই যদি হয়, তবে পদা কি সেটা আপনার সামনে বের করবে প্রমদাবার পূর্ণি

প্রমদা। জেরার উত্তর আমি দিই না দারোগাবাব্। আরও একটা কথা আপনাকে ব'লে দিই, মিথে, কথা আমি বলি না।

জ্ঞানদঃ।' কিন্তু তুমি-ওদের বাড়ি কেন গিয়েছিলে ?

व्यमना। खानना, जूरे जामांत्र मेंदन अत्रकमजादी कथा वनवि ना।

আনদা। তুমি একটা পশু ।

- প্রমদা। ইয়েস, আমি.পৃঞ্জ, এ বিফ কিন্তু শেয়াল নই, বাঘ। আমি
 গিয়েছিলাম ওদের বাড়ি। পদ্মর জন্যে গিয়েছিলাম। পদ্ম আমাকে
 ছোরাটা দেখিয়ে শাসালে। মুখে না বললেও, তার মনের কথাটা
 আমি বুঝলাম। বলতে চাইলে, এই ছোরাতে তোমার বাবাকে
 শেষ করেছি, ভোমাকেও—। (উচ্চহাস্ত) ভয় দেখাতে চায়
 আমাকে। পকেট থেকে পিন্তল্টা রের ক্রলাম, কিন্তু ইচ্ছে হ'ল
 না। পদ্ম-পুষ্প ব্রোতে ইচ্ছে হ'ল না।
- জ্ঞানদা। তোমার লজ্জা হওয়া উচিত, তোমার লজ্জা হওয়া উচিত। পদ্মর সঙ্গে বাবার সম্বন্ধ অত্যন্ত দ্বনিত, তবু তার সামনে মাথা হেঁট করা উচিত আমাদের। ছি!ছি।ছি!

প্রমা। আঃ! আঃ! আঃ! জানা, তুই চুপু কর্।

- জ্ঞানদা। ভবিশ্বতের জয়ে তোমাকে আমি সাবধান ক'রে দিচ্ছি। শোন, ভোমাকে পাগল হিসেবে ঘরের মধ্যে আমি বন্ধ ক'রে রেখে দেব।
- প্রমদা। বন্ধ ক'রে বেথে দিবি ? আমাকে ? তুই' ? (অবজ্ঞায় হাসিল)।

 জ্ঞানদা। ভোমার কতবৃড় অধংপতন হয়েছে, তুমি একবার ভেবে
 দেখনা।
- প্রমদা। (উচ্চহাস্ত) অধংশতন !
- ক্ষানদা। বেদিন তোমার এই ক্ষম্য চরিত্রের কথা মা প্রথম কার্নতে পারেন, মার্মির সেদিনকার কালা মনে পড়ে না ?

প্রমদা। आः! ; आः! (উঠিয়া দাঁড়াইন)

জ্ঞানদা। তোমার এমন স্ত্রী, প্রতিমার মত রূপ, দেবীর মত অন্তর—প্রমদা। আ: জ্ঞানা! চুপ কর তুই, চুপ কর। (অন্থির হইয়া পদচারণা করিয়া) তুই জ্ঞানিস না জ্ঞানা, তুই জ্ঞানিস না। কেএকটা আগুন, চিতার আগুনের মত আগুন, রাবণের চিতা জ্বংশে শেষ হয় না। শ্ত্রী-পুত্র, জাত-ধুর্ম, সম্বন্ধ-ওরে জ্ঞানা, পায়ের তলার মাটির কথা পর্যান্ধ ভূলে যাই।

জ্ঞানদা। ব'স, স্থির হয়ে ব'ল। প্রমদা। নানানা। এই কেন্তা, শ্যারকি বাচ্চা, মদ, মদের বোতল— প্রধান

জ্ঞানদা মাধা ইেট করিয়া দাঁড়াইয়া রহিল

দারোগা। ওসব কথা ,ছেড়ে দিন ছোটবাবৃ। ও নিয়ে মন-খারাপ • করবেন না আপিনি। ও রকুম ভো আকছার হচ্ছে। এখন কাজের কথা—

জ্ঞানদা। (মৃথ তুলিল, স্থির দৃষ্টিতে আপন মনেই বলিল) হতভাগ্য দেশ, প্রেতে ভরা সমাজ! রামমৌহন, বিহাসাগর, ভূদেব এঁদের কথা দেশ শুনলে না। এরই জন্তে দেবেন ঠাকুরের মত মহাত্মা, কেশব সেনের মত মহাপুরুষ সমাজ পরিত্যাগ ক'রে বেরিয়ে গেল। (আপন মনেই আর্ত্তি করিল) "কতকাল পরে বল ভারত রে, তুখসাগর সাঁতারি পার হবে!"

দারোগা। (হাসিল। তারপর জ্ঞানদার আবৃত্তি শেষ হইতেই সমুখে নিকটে আসিয়া বলিল) শুহুন ছোটবাবু, কাজের কথাটা শেষ ক'কে। নিতে চাই আমি।

खानमा। वन्ता

দারোগা। 'আপনি কি করতে বলেন? 'কর্তাবাবু খুন হয়েছেন—এই কথা কি আমাকে ডায়েরি করতে বলেন?

জ্ঞানদা। সমস্তার কথা দারোগাবাব। দাদা মদ থান, কিছ মাতাক যাকৈ বলে তা তিনি হন না। মিথ্যে কথাও তিনি বলবেন ব'কে সামি মনে করি না। তবে ভূল হতে পারে। ষারোগা। তা হ'লে সন্ধান ক'রে একবার দেখাই উচিতে।

- ক্ষানদা। সত্যকে গোপন আমি করতে চাই না, ক'রেও ফ্ল নেই, কারণ পদ্মকে ভৈরবী ক'রে বাবা বাগানবাড়িতে রেখেছিলেন—এ কথা এ অঞ্চলের স্কলেই জানে। কালীচরণ যেদিন এখানে প্রথম আন্যে, সেই দিনই সে পদ্মকে কেড়ে নিয়ে যায়। বাবা যদি মতি— অমের বশে' রাজে পদ্মর সৃদ্ধানে কালীচরণের বাড়ি গিয়ে থাকেন, তা হ'লে—কালী বাগদী তুর্দান্ত হিংমপ্রকৃতির লোক, তাকে বিশাস নেই।
- দারোগা। অত্যন্ত সন্দেহজনক ব্যাপার, তাতে কোন ভূল নেই। আর
 কর্জা যদি সন্ন্যাসীই কোন, কারণে হয়ে থাকেন, দেড় বংসর হয়ে
 গেল, তবুও একটা খবরও কি দিতেন না তিনি ? আর.সন্ন্যাসী
 হওয়ার কোন যুক্তিসকত কারণও যে দেখতে পাচ্ছি না। কিছু
 মনে করবেন না ছোটবাবু, কর্ত্তার অবশুংধর্মে-কর্মে আচারেঅহুষ্ঠানে অহুরাগ ছিল, কিছু তবুও তিনি ছিলেন ঘোর বিষয়া,
 ভোগ-বিলাসে প্রবল্ আসজি ছিল তার। পদ্মই তার প্রমাণ।
 তিনি কেন সন্ন্যাসী হতে যাথেন গ
- আজানদা। যা হয় আপনি করুন দারোগাবাবু। এ আমি সহু করতে পাবচিনা।
- দারোগা। আমি জমাদাবকে কালীর ঘর থানাতল্লাস করতে পাঠিয়েছি।
 ধ'রে আনতেও বলেছি। কিছু কথা হচ্ছে কি জানেন, আদালতে
 এই কেলেছাবি—
- জ্ঞানদা। কেলেঙারি যথন সত্য, তথন সন্থ না ক'রে উপায় কি ? আপনাদের কর্ত্তব্য আপনারা ক'রে যান।
- দারোগা। সাধামতে আমরা কস্থর করব না।
- জ্ঞানদা। প্রমাণ যদি,নাও পান, তবু কালী বাগদীর মত লোকের যাতে উচ্ছেদ হয়, তাই আপনাদের করা উচিত। পাপ—মুর্জিমান পাপ। দারোগা। আপনারা সাহায্য কঞ্ন, কেন করব না ?
- জানদা। আমি প্রাণপণ সাহায্য করব আপনাদের। এই সব 'ক্রিমিনীল—বর্ন ক্রিমিনালদের একজনকেও রাধব না আমি

এ এলাকায়। চ্রি-ভাকাতি এদের নেশা। দালা-খুন এদের পেশা। এসব হ'ল এদের গৌরবের কাজ। স্করী মেয়ে হ'লে এরা টাকার লোভের ভদ্রলোককে বিক্রি পর্যান্ত করে। হাবে-ভাবে প্রলুক্ক ক'রে ছদ্রলোকের ছেলের অধংপত্তন ঘটানো এদের মেয়েদের গোপন ব্যবসা। সমাজ-দেহে এরা ওয়েষ্টিং ডিজিল, বাজ্যকা।

ঠিক এই সমরে দরজার পাশে উকি মারিল কুক বাগদীর মুঞ্চ। তোবামোদীহাল্ড বিত, জথচ ভয়ার্গ্ত একথানি মুখ। ওচোথে ধূর্ত্ততা। উদুক বাগদী আসনে ছিচকে চোর, প্রমদাচরণের লালসাবহ্নির হবি-সংগ্রাহক, উপরস্ত সংগোপনে পুলিসের গুপ্তচর। লোকটি আপন ক্লচি এবং জাতি-সংস্কৃতির মাপকাঠিতে শৌলিন ব্যক্তি। মাধায় বাবরী চুল, গালপাটা, স্চালো গোঁফ। নিঃশন্দ ললুপদে চলা-ফুবছ করে, মধ্যে মধ্যে চকিত ভয়াতের মত এদিক ওদিক চায়। চোথের পাতা বন খন পড়ে। শ্বিধা পাইলে হাতের কাছে বুছাহা পায়, তাহাই কাপড়ে গুকাইয়া আরুমাৎ করে

জ্ঞানদা। (ফুরুর মুধ উকি মারিতেই দরজায় থুট করিয়া শব্দ হইল, সেই শব্দে জ্ঞানদা মুধ ফিরাইল) কে ?

मद्भ मद्भ पूजा पूर्व अव्वर्धिक हरेन

দারোগা। (ফিরিয়া) কে?

আবার দরজা দিরা কুকর মুথ উকি মারিগ, সে সভরে আঙ্ল দিয়া জ্ঞানদাকে দেখাইল দারোগা। (হাসিয়া) আয়, ভেতরে আয়। ভয় নেই। জ্ঞানদা। ওটাকে কৈন দারোগানাবু? ওকে আমি বাড়ির এলাকার টুকভে বারণ ক'রে দিয়েছি। দাদার অধঃপতনের ওটা একটা শয়তান।

ু কথা বলিবার সঙ্গে সংস্কৃত্ব থীরে ধীরে মুখ সরাইরা লইল
দারোগা । বাছের সন্ধান রাথতে হ'লে ফেউ না হ'লে চলে না
ছোটুরাবু। ফুরুকে কিছু বলবেন না। ও আমাদের কেউ—
স্পাই।

° কথা ৰলিবার সজে সজে ফুকুর মুখ ধীরে ধীরে আবার বাহির হইল আয়ি ফুকু, ভেডরে আয়।

কুক্তর প্রবেশ

কুক। (সভয়ে হাসিয়া) আমি ছজুবদের গোলাম, ছিচবণের দাস।
সাষ্টাকে প্রণত হইয়া পড়িল

জ্ঞানদা। লোকটা চ'লে গেলে আমাকে ডাক্বেন্ দাবোগাবাব। । ঘর্ষ হইতে বাহির হইরা দেল

ফুক। কেল্লাফতে হজুব। ছোরা বেবিয়ে গিঁষেছে। দারোগা,। ছোবা বেবিয়েছে।

ফুক । আজে ইয়া। বালিশের ভেতরে বাধুত পদা। আমি আবার
বড় খোকাবাব্ব চব তো, তাতেই আমাকে দেখেই বালিশ থেকে
টেনে ছোরাটা বাব ক'বৈ বললে, তোকে আজ শেষ করব। আমি
টেনে দিলাম ছুট্। এপেই ব'লে দিলাম জমাদাববাব্কে।
জমাদাবরাবু বাব কবেছে ছোৱা। এখন ব'সে আছে কালীচরণ
আব তাবাচরণেব জাতা। কোথা গিয়েছে ছন্তুনায়ু।

দারোগা। ছাঁ। পদাকি বললৈ ? .

স্কুক। আমি আব ছামনে যাহ নেই ছজুব। ভজুব, তাবাচবণের পরিবাবকে আজ দেখলাম ছজুবু। . .

লাবোগা। আঃ। যা এখন তুই, বাই েথা। ছোটবাবু, জ্ঞানদাবাবু।
পিছন ফিরিবা জ্ঞানদাকে ডাকিতেছিল, যুক অবনর পাইবা একটি পিতলের যুলদানি
তুলিয়া কাপড়ে ঢাকিরা লইরা চলিবা গেল, খুক যাইবার সজে সজেই অন্ত দরজা দিরা
জ্ঞানদার প্রবেশ

দারোগা। প্রমদাবার্ব কথা সত্যি, ছোবা পাওয়া গেছে ছোটবার্।
জ্ঞানদা। ছোবা পাওয়া গেছে ।

্বশারোগা। জমাদাব ওদেব গ্রেপ্তাব ক'বে নিয়ে আসছে।
জ্ঞানদা ঘরের মধ্যে পারচাবি করিতে আরম্ভ করিল

জ্ঞানদা। ইয়া হয়। ইয়া। আমি একবার কালীচবণেব সঙ্গে মুখোমুধি দাভাতে চাই।

মারোগা। আপনি এত অন্থিব হবেন না জ্ঞানদবািবু।

জ্ঞানদা চেরারে বদিল এবং চেখি মুদিরা কণালে টিপিযা ধরিল। জমাদার পুবেশ করিল এবং দেলাম করিয়া দাঁড়াইল

ৰাৰোগা। আঁসামী হাজিব?

জ্মাদার। ইা ভ্জুর। এই সেই ছোরা। (জ্মাদার ছোরা বাহির করিল)
জানদা। দেখি দেখি। (হাত বাডাইয়া ছোরাটা লইল) ইা,
বাবার ছোরা। বাটের সোনাব পাত ছাডিয়ে নিয়েছে, কিছ এই
দেখুন, ছোরাব গায়ে রাবাব নাম লেখা।

দাবোগা। নিয়ে এস, আসামী নিয়ে এস এইখানে। পদা বাগদিনীকেই আগে নিয়ে এস।

জমাদার চলিয়া গেল

জ্ঞানদা। আমাৰ ইচ্ছে হচ্ছে কি জানেন দাবোগাবাৰ ? ইচ্ছে হচ্ছে, ওই ছোৰাটা আমি কালী বাগদীৰ বৃকে বৃদিদ্য দিই। •
দাবোগা। জ্ঞানদাবাৰু।
জ্ঞানদ্মা ছোৰাটা আপনি নিয়ে বাখুন। (ছোৰাটা দিল)

জমাদার ও পদ্মব প্রবেশ

পদা। ছোট-থোকাবাব্, এই জোমাদিব বিচাব ? আজ পোৰসংক্রান্তিব দিন, আজ তুমি ঘব-গুপ্তিকে ধ'বে আনলে ? পুলিস দিয়ে
ঘব-তল্লাদি কবালে ? •কেন, কি কুবেছি আমবা ?
জ্ঞানদা। আগেকাব আমল হ'লেঁ ভোকে আমি—
জ্মাদার। এই এই ! না না। আসতে পাবি না তুই।
কালী। আবে ৷ পথ ছাড তুমি জ্মাদার। পথ ছাড।

জমাদারের হাত ছাডাইবা তাহাকে ঠেলিবা কালী প্রবেশ করিল
কালী। বল ছোট-বৈধাকাবাব, দে আমল হ'লে কি কবতে বল, ভানি।
দাবোগা। তৃই কালী বাগদী ? .
কালী। ইটা। তুমি দাবোগা সায়েব ? দেলাম।
দাবোগা। বিনা ছকুমে কেন ঘবে চুকলি তুই ?
কালী। আমাব বোনকে আনবাব সময় তোনরা আমার ছকুম নিয়েছ ?
তাই বিনা ছকুমে আমাকেও চুকতে হ'ল।' আমার বোন রয়েছে
এখানে, আমি থাকব দারোগাবাব। যা জিজ্ঞাসা কববে আমার
সামনে কর

দানোগা। জমাদাব, সিপাহী ডাকো।

কালী। সেপাই ডেকোনা দারোগা-সায়েব, পুনধারাপি হয়ে যাবে।
নইলে যা জিজ্ঞাসা করবে, কর। আমি কিছু বলব না।

দারোগা। চুপ ক'রে ব'স তবে ওইথানে।

পিশুল বাহির করিয়া ধরিলে .

কালী। (হাসিল) পিওল রাথ তুমি দারোগাবাবু, অভায় ক'রে হালামা আমি ফরব না।

দারোগা। তুই পদ্ম বাগদিনী ?

পদ্ম। ইয়া।

দারোগা। এ ছোরা তুই কোথায় পেলি?

পদ্ম। বড়বাব্র ছোরা, বড়বাবু দিয়েছিল আমার দাদাকে, আমাকে দেবার জন্ম। * '

জ্ঞানদা । বাঁটের সোনার পাতটা ছাড়িয়ে ফেলেছিস কেন তা হ'লে? কালী। ছোট-পোকাবাবু—

मारताना। कालीहत्रन, जुरे हुन कत

পলা। সোনার পাত ছিল না।

জানদা। ছিল।

কালী। ছিল। আমি সে পাত ছাড়িয়ে বড়বাবুকেই দিয়েছি—ফিরিয়ে দিয়েছি।

জ্ঞানদা। সোনার পাত ছাড়িয়ে বাবাকেই দিয়েছিল ?

कानी। दंगा

জ্ঞানদা। হাঁ। কিন্তু বাবা ছোরাটা দঠাৎ পদ্মকৈ দিতে গেলেন কেন পূ টাকাকড়ি দিলেন না, ছোরাটা দিলেন কেন পূ

শপায়। শুনবে ছোট-খোকাবাবু?

कानमा। देश देश ं किन १

পদা। তোমার ওই দাদা, বৃজ-থোকাবাব যদি—। ওই বজ-থোকা-বাব্র বৃকে বসিয়ে লিতে দিয়ে সিয়েছিল।

জ্ঞানদা। হঁ। বাপ ছেলের বৃকে বসাবার জন্তে ছোল া দিয়ে গেছে! আর ভোরা সেই ছোরার বাঁটের সোনার পাতট। ছাড়িয়ে ভাকে ফেরত দুয়েছিস! বুঝেছি। বালা। ব্ৰতে / তুমি পাব নাই ছোট-ধোকবিব্, ব্ৰতে তুমি পারবে না।

পদা। বুঝতে তুমি চেও না ছোট-ধোকাবার। বিশাস কর তুমি, ছোকা আমরা চুরি কবি নাই। ডোমাব ম্যেব মত—

জ্ঞানদা। চোপ বও হাবামজাদী।

কালী। ('গৰ্জন করিয়া উঠিল) ছোটু-ধোকাবাব্। '

দাবোগা। (পমক দিলেন) এই কালী বাগদী।

কালী। ইচ্ছে হয় পিগুলটা তোমাব ১৫৫গ দাও দাবোগাবারু। হারামজাদী, হাবামজাদী ! ছোট-ধোকাবারু ও ব'লে,গান দিও না তুমি। মহাপাপ—

अन्ता नोता नाना!

ালী। (সহসা উচ্চহাম্ম কবিয়া উঠিল) না না। শাও দাও, হাজার বাব গালু দাও তুমি আমার বাপুকে।

জানদা। কালী, হেসে আমাকে ভেলোতে পাববি না তুই।

বালী। ছোট-ধোকাবাব, কাঁদতেও ভোমাব কাছে আমি কোন দিন আদি নি। ভোমাব বদবা চাকবার জমি কৈছে নিয়েছিল, পদকে নিয়ে—(শুরু ইইল) খোক।বাবি, সেদিন যগন ভোমাব বাবার সকে দেখা হয়েছিল, সেদিন আ ম কাঁদি নি। ভাবপব নদীর ধারে চর ভেঙে জমি কবলাম মাধাব ঘাম পায়ে ফেলে, সে জাম ভূমি কেড়ে নিলে। কালো মেঘেব ববণ মন-ভোলানো ধান—হাভী লাগিয়ে খাইয়ে দিয়েছ ভোমবা। ঘরে বেদেছি, ভবু ভোমাদের কাছে ব্রাব কবতে আসি নি। আবাব অগ ছুবি কবেছি ব'লে ধ'য়ে এইছে। হাসব না ছোটব'ব গ (হাস্য)

💺 জ্ঞানদা পদচারণা করিয়া ফিরিয়া কালীর সমুথে দাঁড়াইল

জ্ঞানদা। বিশ্বী কি ভোরা খুন করলি কেন প কালী। খুন

१ जा ना ना नी पूर्ण-त्थाकावात्, ना।

কালী। ও, তার্ক বল ; তুমি তাই মনে করেছ ছোঁটবার ? না না। টেবার, না, ইতিনি সন্মেণী হয়ে গিয়েছেন। ब्बानना । व्यात कार्केटक व'टन यान नि, ट्याटक वटन जि्रत्रह्म ?

कानी। हैग, शिख्यह्म।

জানদা। হঠাৎ তিনি সন্মাসী হলেন কেন ?

কালী। ছোট-খোকাবাব্, আর তুমি কোন কথা ওধিও না, বলতে আমি পারব না।

कानमा। कानी।

কালী। না না ছোট-থোকাবাব্, না।

জানদা। ভোকে ফাঁসিকাটে ঝুলতে হবে কালী।

कानी। अनव ছোট-খোকাবাব, তবু, वनতে পারব না।

জ্ঞানদা সহসা কালীর পলা ধরিল

कानमा। वन। वन। मार्ताना। कानमावार्।

कानी हां हां हां होंगे विन .

কালী। তোমাদের হাত নর্ম থোকাবার্, কালী বাগদীর গলা পাথয়ের,
খুললে বন্ধ হয় না, চাপা পড়লে আর খোলে না।

ख्यानमा। कानी!

কালী। ছোটবার, ফাঁসির বীব্জ: ২ কর তুমি। সে কথা আমি বলব না।

পদ্ম। আমি বলব। শোন ছোট-খোকাবাবু---

্কালী। 'নানানাপদ্ম, না।

পদ্ম। না না, আমি বলব। তোমাকে ফাঁসিকাঠে বুলতে আমি দেব না। শোন—

কালী। পদা!

त्म व्यामिया भवात मूथ ठाभिया धतिनू

সারোগা। কালী! জানদা। কালী!

পুজকের প্রবেশ

পূজক। হজুর।

ক্ষানদা। কি চাই ভোমার এখানে ?

পুৰৰ একটি মোড়ক ও একথানি চিঠি তালতে দিল

পুজক। একজন সন্ন্যাসী এইটে এখুনি আপনাকে দিতে বললেন। জ্ঞানদা। কি ? কি এটা ?

- মোড়ক খুলিল, মোড়কের মধ্যে ছোরার বাঁটের সোনার পাত

এ কি ? এ বে—(ভাড়াতাড়ি চিটিটা পঢ়িল) কই ? কোথায় ? কোথায় তিনি ?

'পুজক। গালার ধারে কাঁলীবাড়ির ঘাটে তিনি গাড়িয়ে আছেন। দারোগা। ব্যাপার কি জ্ঞানদাবাবু?

জ্ঞানদা। ছেড়ে দিন, এদের ছৈড়ে দিন দাবোগাবাবু। আমি আসহি।

দারোগার্শ ছেড়ে দেব ?

জ্ঞানদা। বাবা বেঁচে আছেন, বাবা বেঁচে আছেন। এক সন্নাসী তার ধবর নিয়ে এসেছেন, তাঁর হাতের চিঠি এনেছেন। ওদের ছেড়ে দিন। (এস্থান)

কালী পদ্মের মূখ ছাড়িয়া দিল

দাবোগা। যা, তোরা বাড়ি যা। 👡 🕟

কালী 🗕 আঃ! পদ্ম, আয় বোন, ধাঁড়ি আয়।

পদা। আমার ছোরা?

কালী। (টেবিল হইতে ছোরাটা তুঁলিয়া লইয়া) ছোরাটা আমরা নিয়ে চললাম দারোগাবারু।

পদ্ম ও কালীর প্রস্থান

দাবোগা। চল হরলাল। মিছে হয়রানি হ'ল। (দারোগা ও জমাদারের

প্রমদার প্রবেশ

প্রমদা। कर्रे किन्द्र १ खानमा!

হৈৰুৱাৰ পাশ হইতে ফুক্ল উকি মারিল

ক্র্যা কই, গেল বিভাগায় সব <u>্রুক্রেকে</u> কোণায় নিয়ে গেল ১

क्क धारम कतिन

কৃষ। ভেদির থেল হয়ে গেল ছজুর। বড়কর্জা বেঁচে আছে। কোন্ সম্মোসী চিঠি এনেছে। ছোটবাব্ ছুটে গেল। দারোগা ফিবে গেল। পদ্ম-কালীকে ছেড়ে দিলে। '' প্রমাদা। জ্ঞানদা! (প্রস্থানোত্যত) (পরে পুনরায় ফিরিয়া) মাক, বেঁচে বাবা। কুক, কাজ রাত্রে—অজি রাত্রে—দরকার হয়

কেলেকে আমি গুলি ক'রে মারব। ফুকা বকশিশ হুজুর। (সেলাম করিল।) প্রমদা। (একটা টাকা ছ'ডিয়া দিয়া) আজ রাত্রে—আজ রাত্রে—

দ্বিতীয় দৃগ্য

গ্রামপ্রান্তের পথ। কাল-সন্ধ্রা

পলার ঘাটের দিকে পানীর মেরেরা ঘাইতেছে পৌষ-অর্চনার ব্রত পালন করিতে। মেরেদের কতকজনের হাতে অর্চনার সামী নেরজানো পোল ভালা। কাহারও হাতে জলের ঘটি। কাহারও হাতে শাধ। তাহারা ধীর মন্থর গতিতে পৌষ-অর্চনার ব্রত-সন্ধীত গাহিতে গাহিতে চলিয়াছে। শাস্ত সম্ভর পতি

গান গাহিরা মেরেরা চলিরা গেল। বে দিক হইতে তাহারা আসিল দেদিক—অর্থা প্রামের দিক হইতেই সরাণ্যীবেশী ধনদাপ্রসাদের প্রবেশ

আবানদা। (নেপথ্য হইতে) দাঁড়ান, আপনি দাঁড়ান।

धनमाथमान कितिया मांज़ारेलन । कानमात्र थादन

জ্ঞানদা। সভিত্ত আপনি! (জ্ঞানদা প্রণাম করি । ধনদা। কল্যাণ হোক। ভগবান ভোমাকে বক্ষা ক জ্ঞানদা। ফিরে আফ্ন। ধনদা নি নুলুল্লানীর সে নিষম নয় জ্ঞানদা। স্ব গ্লার ঘাটে দাঁডিয়ে বকটা আমার টনটনী

সোনার পদ্ম

জান ? মনে হ'ল, বায়-বাডিব খিলেনে খিলেনে ঠাট্টার হাসি বেজে উঠুবে।

জ্ঞানদা। কি অপরাধে আপুপনি আমাদেব ভ্যাগ করছেন ?

জ্ঞানদা। তাকে পাগল ব'লে হাতে পাষে বেডি দিয়ে বন্ধ ক'রে রেখে দেব আমি।

ধনদা ৯ তাই দিও। আব ষেন মহাপাপ বাষ ংশকে স্পর্কা না কবে।
আজ মনে হচ্ছে, জুগবানেব দ্যা যেন এগনও আছে। মহাপাপের
ওপব আর এক মহাপাপ থেকে ঐগবান আজ বক্ষা কবেছেন।
পুবী থেকে ফিবছিলাম কাশী। আশ্চয় মনেব মমতাব ছলনা
জ্ঞানদাচবণ, কথন যে আপনার মজ্ঞাতসাবে পথ তুল করেছি,
ব্রুতেই পাবি নি। ভ্রম ভাতুর ষ্পন, তখন দেখলাম, কীপ্তিহাটের
হাটেব চালাব ধাবে আমি। মনে মনে হেসে।ফ্বে বাচ্ছিলাম।
পথে জনলাম; ছটি ছেলে বলছে, বায়ক্ত্তা ধনদাবাবুকে কালী বাগদী
খুন করেছে, তাই পুলিস তাকে ধবে নিয়ে গিয়েছে রীয়-বাড়ির
কাছাবিতে। কালীবাডিব ঘাটে এসে দাডালাম। (হাসিয়া,
দাডি-গোঁফ দেখে, হিন্দী কথা জনে পুজক ভটচাজ আমাকে চিনতে
বিলে না। (সহসা সচকিতভাবে) চাঁদ উঠছে জ্ঞানদাচরণ

্র প্রতিষ্ঠার ওই মেরেটাব জল্ঞে—মানে কালীচরণদের জনে কুর্ব র বাবা ? আমি ছিব কবৈছি, ওদের গ্রাম থেবে ওদের উচ্ছেদ কবব।

ই' হত্র । 🏃 । সে কাজ ক'বো না। তুমি সান না ভানৰ

ধনদা। প্রনলাম, কালীচরণ গলার চর ভেডে অমি.তৈরি করেছিল, সে জমি তুমি কেড়ে নিয়েছ ?

कानमा। है।।

ধনদা। অক্রায় করেছ, মহা অক্রায় করেছ। 'সে জমি ডাকে ফিরিয়ে क्रिका

জ্ঞানদা। আপনার সম্পত্তির ক্ষিকার আমি ত্যাগ করছি। আপনি ্ইচ্ছামত বন্দোবস্ত ক'রে, যান।

थनमा। (कन ख्वानमाठत्र) ?

ক্ষানদা। না। পিত-জপরাধের প্রায়শ্চিত করতে আমি বাধ্য, দে আমি স্বীকার করি ৷ কিছু কাঞ্চনমূল্যে প্রায়শ্চিত্তবিধানে আমি বিশাস করি না। আপনার অক্তায়ের জত্তে আমি কালীচরণবেঁ ঘুৰ দিতে পারব না। না, সে আমি পারব না। (ধনদা মাধ হেঁট করিলেন)

আনদা। তা ছাড়া কালীচরণের মত অপরাধপ্রবণ লোককে সমাজের वाधि व'तन आमि मत्न कति। जारमत्र आमि निर्मान कत्रव। আপনি আমাকে ক্ষমা করবেন 🗠 🕻

ধনদা। তুমি আমাকে কমা কর জ্ঞানদা। (প্রস্থানোগত। পুনরায় ফিরিয়া) কালাচরণের জমি তুমি রেশম-কুঠীর সায়েবদের বন্দোবন্ত करत्र है ना १

कानमा। हैं।, जात्राहे नकलात हारा फेक्सूना मिराहि । ধনদা। দিন দিন শ্রীবৃদ্ধি হোক তে।মার। (প্রস্থান)

क्षांनशां चन्न मिरक श्रष्टान कतिन। श्रमहात्र श्रर्रान

প্রমা। কে? কে? কে? (সে দাড়াইল ভাছিতের মত

कुक्रम थारान

ভূক। হভুর!

व्ययना। हुन।

क्षा (१५५ गाउ) भर्त-

. श्रमा। पता। पता दि, यून १०३० • क्रमा कानीक चान ध्रंपीम वा

पिन

প্রমদা। চল কুল, চল। এ আগুনে হয় পুড়ে ছাই হব, নয় আৰু জল দেব। চল। আমার পিন্তল পুএই যে। চল।

উভয়ের গ্রন্থান

্ পলীর মেদুলনা এক সারিলা গান পাহিতে গাহিতে ফিরিলা পেল

প্রবেশ করিল জনা। সে স্থির দৃষ্টিতে বে মেরেগুলি চলিথা গেল ভাহাদের দিকে চারিরা দেখিল, তারপর সে সেইখানেই বসিয়া পড়িয়া ইই হাতে মুখ ঢাকিল। বিপ**রীত দিক** হইতে প্রবেশ করিল স্কোরাচ্রণ

ভারা। (চলিতে চলিতে জয়ার কাছে আদিয়া সচকিতভাবে) কে ? জয়া শি (ক্ষিপ্রভাবে উঠিয়া পিছাইয়া গিয়া) কে ? ভারা। েকে, জয়া ?

জয়া। (উল্লাসভভাবে) তুমি, তুমি ? ওগো, তুমি ফিরে এসেছ ? আ:! ওগো, আমি ভোমার পুথ চেয়ে গাভিয়ে আছি।

তারা। ওরে বাপরে! (বাঁ হাত গালে দিয়া ডান হাতথানি **জয়ার** মুখের কাছে ধরিয়া) খাহা-

> থির দিঠিতে পথের পানে চেয়ে চোথের কাজল ধুয়ে গেল জলের ধারা বেয়ে!

জয়া। (হাসিয়া) থাম কবিয়াল, থাম। এখন কবি**গান ক'রে কি** আনলে তাদাও।

তারা। কি আনলাম ? এনেছি অনেক।

জয়া দাও, দাও। (হাত পাতিয়া) কেমন রাঙা হাত পেতেছি

্পান্ন দেকী তোর হাত তথানা চুমো দিয়ে ভ'রে দিই।
দ্দির রঙ্গাসিঠাটা নয়। ওগো, আমার কালা পাচেছ।
মদা। কই, স্প্রীফল না। তা হ'লেই আর কালা পাবে না।

হত্ব। হাসি আমার আসহে না। কি এনেছ দাও। কই, গেল বিয়া মেয়ে, সব্ব। আগে সানা কবিয়াল কি (ছড়ার) "সমূল'মছন হৈল রত্মাকরের বাড়ি,
উজাড় কৈরা উঠে এল ধনরত্বের কাঁড়ি।
রাজা উজীর দেবতা সে সব করিলেন সাবাড়।
ভিধারী ভাঙড় শিব চাটেন হিরের ভাঁড়।"

বিষ খেয়ে এসেছি জয়া; সে তো উপরে দেবারও এপায় নাই।
জয়া। কি বলছ' তুমি? আজু পোষ মাসের সংক্রান্তি। ঘয়ে ঘরে
পোষ-পার্কণ হ'ল, আমাদের ঘরে আজ হাঁড়ি চাপে নি। তার ওপর
বাব্রা থানা-পুলিস ক'বে ধশুরকে পিসেম্বকে ধ'রে নিয়ে গিয়েছিল।
ভারা। ধ'রে নিয়ে গিয়েছিল?

জন্ম। ইয়া। কিন্তু সে মিটে পিয়েছে, ছেতে দিয়েছে। এখন কি এনেছ দাও, চাল কিনে খান, পোষ-পার্কণের যোগাড় কর। ওগো, সকল ঘারে পোষ-পৃজো হ'ল, আমাদের ঘার হোক। কি এনেছ দাও।

ভারা। কি এনেছি? বল্লাম তো জয়া, বিষ থেয়ে এসেছি। ভদ্ৰলোক কবিয়ালদের সঙ্গে পাওঁলাম না, হেরে গেলাম।

ভয়া। হেরে গেলে ?

ভারা। পালায় নয়, থেউড়ে। ন্যে থেউড়' তারা ধরলে, আনি বাগদীর ছেলে হয়েও সে থেউড়ের জবাব আমি গাইতে পারলাম নান আমি একবার গাইলাম—পেয়েছ মানব-জনম মন, ভগবানের নাম কর। আমাকে লোকে 'হুও' ক'রে তাড়িয়ে দিলে। একটা পয়সাও পেলা আমি পাই নি। শুধু হাতে গালাগাল থেয়ে ফিরে এসেছি।

জয়া দ্বিদ্টিতে তাহার মুখের দিকে চাহিয়া বহিল

জয়া। এমন ক'রে চেয়ে রয়েছিস কেন জয়া ?
জয়া। আমার ইচ্ছে করছে, তোমার তুই গালে ঠাস্ ঠাস ক'
চড় বসিয়ে দিই।
ভারা। মার জয়া, তাই মার। আজ আর আমি আট
জয়া। যে মরদ মা-বাপ-পরিবারকে খেতে দিতে পা
ে
স্কুল। বি প্রাক্তি বল ?
ব্যাদা। পারা দি বল প্রাক্তি আজ ধ্র মান মা

লোনার পদী

ভ'রে সেতে দে, শথ মিটিয়ে পবতে দে, আমার এই গোরো গা গয়না দিয়ে ঢেকে দে। নইলে কিনের সোয়ামী তুই ? কোথায় পাবি°তুই, আমি দিক জানি ?

ভারা। অসমা। জমা।, •

জয়। শাশুড়ী কাঁ (ছিল, বিবে পোষ-পার্কণ হ'ল না। পিসেদ মাথা হেঁট ক'রে ব'দে আছে। আমি বৃড মুখ ক'রে বললাম, ভেবো না ঠাকরুণ, আজ ভোমাব ছেলে দ্বীঝাদাঝি ফিববেই। রোল্লকার ক'রে আনবে। পোষ-পার্কণ হবে, তুমি ভেবো না। ছিঁ! ছি! ছি!

জনা মুখে কাপড় দিরা প্রের ছুটিরা অস্ত দিকে বাহিব হইবা গেল হাবা। ('চীৎকাব কবিয়া বলিল) আমি ফিবে চললাম জ্বয়া। রোজকার যদি কবতে পাবি, তবেই ফিরব।

তৃতীয় দৃশ্য

কালীচরণের খড়ি। কাল--রাত্রি

বাহিরে চারিপাশে শহাধানি, হলুধানির সুংমিশ্রণে একটি সঙ্গীতময় শব্দ। **আবছা** শক্ষকারের ক্রীট্রা কালী বাগদীর বাড়ি প্রায় নিঅর। সঙ্গীতধানি অর হইরা গেল। দাওরাতে পূর্বে হইতেই বসিয়াছিল, টগর ও পরা। ধীরে ধীরে চালের আলো কুট্রল

পদ্ম আ:, চাদ উঠল। বাঁচলাম, অন্ধকারে জীবনটা যেন হাপিয়ে

্রিম্মার কুপাল। আজ পোষ-সংক্রান্তির সন্ধ্যে, ঘরে আমার অনুর রঞ্জানা, হাড়ি চড়ল না। তবে যে বিপদ থেকে আজ মদা। কই, ুম্মান ঠাকুর, সেই আমার মহাভাগ্যিন। কে ?

জয়ার প্রবেশ

बहुत ! बहे, त्रम श्रीमि ठीकत्रण।

জয়া। না। (দে ব্রের ভিতরে চলিয়া বাইতে উত্তত হইল) পল্প। ব'স বউমা, এইখানেই ব'স। অন্ধকার ঘর, ঘরে গিয়ে কি করবে গ জয়। আমার মাথা ধরেছে পিলেদ, আমি শোব। বসতে আমি পারছি না। (ভিতরে চলিয়া গেল) টগর। বউমা! বউমা! মাখু কি বেশি ধলরছে মা? (अञ्चलप्रत्य , क्रिन) কালীচরণের প্রবেশ, সে মদ থাইয়াছে, উদ্ত্রান্ত। মোটা গলায় গাহিতে গাহিতে চুকিল কালী। (ছড়ার হুরে) ও মা দিগছরী, নাচ গো ভামা রণমাঝে'। পদা। (চকিত হইয়া উঠিয়া দাঁডাইল) দাদা! কালী (ছড়ায়) কোন হায় ভোম ? ভাডে মা ভবানী, ভোলা বোম বোম বোম ! বাবা বোম বোম বোম ! পদা। (কাছে আসিয়া হাত ধনিষা ডাকিল) দাদা। দাদা। কালী। কে ? কে ? ও--ও; প্রে' / ও ! আমার সোনার পদা ! পল্ল। আজ লক্ষীব দিন, তুমি মদ পে গ্রছ দাদা ? कानो । हं, (बनाभ दान, (बनाभ । कृक-कृक, अहे कृक मितन । টগর বাহির হইয়া আসিল টগর। কেং কেদিলেং कानी। कुक-कुक। इं हिटक हार्व हाक, कुक लाक छान। आग्राहक কত থাতিব কবলে। টগর। ছি!ছি!ছি! তার চেয়ে তুমি বিষ পেুলে না বে काली। किरमय পেট क'ल यांकिल हेन्द्रवेखे, इःर्द क्त्रहिल। টগর। ভাই ফুকর কাছে তুমি মদ খেয়ে একে 🏻 পদা। ভাজ-বউ! ভাজ-বউ। न्त्र हे शाम । आक नहां के राष्ट्रा, कामीर्क चाल श्रवं भेरे चार.

সে জমি কেড়ে নিলে, সেও সহু করেছি, লুকিয়ে রেখেছি, এ পাপকথা পুরুষকে বলি নি। আজ আবার বিনা লোষে পুলিসের হাজে
অপমান, খুন-অপবাদ দিয়ে ক্লাসি দেওয়ার চেষ্টা! না, আর লুকিয়ে
রাধব না আমি।

কালী। কি বঁদছিস টগরবউ, কি ল্কিয়ে বেগেছিস ?
টগর ! ওই ফুল, যার মদ তৃমি, পেয়ে এলৈ, ও ওই বড়-খোকাবাৰ্য গুপ্ত কোটাল। আজ দেড় বছৰ পুলকে জালাছে।
কালী। (চমকিয়া উঠিল) টগব ? কি বলছিস টগর ?
টগর ! তোমার পেট জ'লে যাছে, বুক জ-ছ কবছে। মদ খেয়ে এলে
তৃমি। ঘরে ছুধেব মেয়ে বউ এনভিয়ে প'ড়ে আছে, বোন দাডে
কাত টিপে ৰ'সে রয়েছে, কিদের জালায় ঘুম প্যাস্ত চোখে আসে
না। ভোমার ছেলে ঘুবছে চাদব গলায় দিয়ে কবিয়ালি ক'রে।
তৃমি ঘুরে বেড়াছে, কোথায় গাঙেক ধাবে চব পড়েছে—জমি করবে,
চাষ করবে, ফসল হবে, কেত কববে, খামার কববে, ঘব-বাড়ি—
কালী। টগরবউ, টগরবউ, জোড হাত কবিছি, থাম থাম, ভবে

কালী। টগরবউ, টগর্বউ, জোড হাত কবছি, থাম থাম, ওরে তুই থাম। (ন্তৰভাবে বিয়েকী মুহ্র থাকিয়া)পন্ন, ভোর সেই ভোরাটা কই রে ?

नेषा। नानाः

কালী। (হাত বাড়াইয়া) দে তো বোন, কোনও জায়গায় বিঁধে;
নেশাটা ছুটে যাক। আঃ ছি! ছি! ছি! (একবার পদচারণা
করিয়া) বউমা আমাব কিদেয় নেতিয়ে পড়েছে টগর ? মাধা
ধরেছে ? আঃ ছি! ছি! আসছি আমি।
কোথায়ু য়াছ দাদা ? নানা।

্লী পত কীড় পদ্ম, নেশা আমার ছুটে গিয়েছে। ফুক্তকে কিছু প্রির রঙ্জ আমি। ওরে—ওরে, আমি দেখি যদি কিছু বোগাড় দা। কং, বুল বি। পথ ছাড়।

ঠ' হজুর !

নি কই, গেল

পদ পদ্ম। বাইটার কিছেল ইংচাক উঠছে। শামি
কেন্দ্রে কাথায় ১, উজালি

না। আমি একবার শেখপাড়াটা দেখে আসি। রাজা বেটার ঘর (প্রস্থান) থেকে আসি আমি।

করেক মৃত্র্র পরেই উকি নারিল ধ্রুর মূখ

পদা। কে?

ফুক্তর মুখ অদৃখ্ হইয়া গেল

कृषः। ((तंभथा वहेट७) कानोष्'ता वहेछ नाकि ? कानीषाषा ?

शक्त चरतन मत्मा छेठिया ताल । युक्तत मूथ व्यावात छैकि मातिल, काशांकल ना त्वित्रा म शेरत शेरत थाराम कतिन

🚁। (এদিক ওদিক চাহিয়া চাপা গলায় ভাকিল) পদ্ম। পদ্ম। বাবু वरमाइ, त्जारक मानाव हुछ श्रिय प्रत्व। श्रमा

পদ্ম বাহির হইয়া আুসিল, তাহার হাতে ছে\রা

পুদ্র। তোব পৰিবাবেৰ বড ছঃধ[া] সাভটা ছেলেব এ**ফটা** নাই। / তাই তোকে এতদিন কিছু বলি নাই। আজু তোকে—

দাওরা হইতে লাফ দিযা পড়িল, সলে দিনে ছব্ল দ্রত লঘুপদে পলাইরা পেল

कुका। त्यात रक्ताल वातू, त्यात रकताल। (भनायन)

পদ্ম। অদষ্টের পাপকে আমি বিদেয় কবব। (অনুসরণে অগ্রস্ব হইল)

ঠিক সেই মৃত্রর্ছে প্রবেশ করিল প্রমদাচরণ

श्रीमणा। भणा।

পার। (চম্কিয়া দাডাইল) তুমি ?

প্রামলা। সন্দাব বউ একদিন বলেছিল, তুই বাঘিনী,। মিথো নি। (হাসিল)

পদ্ম। বড়-থোকাবাবু---

প্রমদা। না:। খোকাবাবু নয়, বাবু, প্রমদাবাবু, বড়বাক

ছোট জাত ব'লে কি আমাদেব ধর্ম নাই, সক্ষ

্ (অসাহযুক্ত,ে দীৎকার কবিয়া উঠিল) ত*া* ভোমার বাবা ভরি নি^{ন্ত}্রা ^{শ্রুক} ল ভোম ^{শন্ক} দিল

জন্তে দিয়ে গিয়েছে। আমাব হাতে সেই ছোঁবা, তুমি আর এপিও না বড়-খোকাবার ?

. প্রমদা হা-হা কুরিরা হাসিরা উঠিল

পদা। • তা ছাডা দাদা আমাব এর্নি ফিববে ।

প্রমদা। (পিতর্বাহির কবিয়া) কেলেকে আমি গুলি ক'বে মারব।

পদ্ম । বড়-থোকাঝার, ভোঁমাব পায়ে পড়ি, তুমি ফিবৈ যাও।

প্রমদা । পদ্ম পদা, ভোব জন্মে আমি আত-ধর্ম সব ছাডব।

পন্ম। কিন্তু আমি তো •ছাডতে পাববঁনা বড-থোকাবাব্। আমার জাত-ধর্ম বাধতে হয় আমি তোমাকে মাবুব, নয় আফি নিজৈ মরব। অধনও বলছি, তুমি চ'লে যাও এখান থেকে।

প্রমদা । পদা।

পদ্ম। তাবাচবণকে ধেমন মায়া কবি বছ-থোকাবাব্, তোমীকেও আহি
তেমনই মায়া, কবি। মাধেব ছুধকে ভুমি বিষ ক'রে দেবে বড়ক খোকাবাবু ?

প্রমদা। (অন্থিতভাবে বলিষা উঠিল) না না না না পদ্ম, না।
কালীচরণ। (নেপথ্যে হইতে) কেন্দুকে প্রকাশ কে ওখানে ? কে ।
ক্রান্ত বিভাকাবাব পালাও।

প্রমদা। (দাঁতে দাঁতে ঘ্যিয়া) কালীচবণ, কেলে। দে পিন্তল তুলিবা লক্ষ্য করিল

পদ্ম চট করিয়া ছোরা কেলিয়া দাওবার উপর হইতে একটা ছোট লাঠি—ছুইহাত আকাজ লখা—জাইয়া প্রমদার হাতের উপর বসাই্যা দিল, প্রমদার হাতের পিতাল পড়িয়া রেল এবং আওবাজ হইল

জিল্পু প্রাণে মাবতে এখনও মায়া হচ্ছে আমাব। পালাও, এখনও , সিও।

শ্বির রঙা ফুকু হু শান নি। (,সে ছুটিয়া বাহির হইয়া গেল) শলা। কই, শুলি বহু কালীন শিক্ষা করিয়া হাসিতে হাসিতে প্রবেশ করিল

কর। (উচ্চহাত) ওই লাঠিটা পদ্ম, লাঠিটা! দী কই, গেল । তিটা নইনা তেনকা বিভ্ৰানা অমদান গমনপথের দিকে কালী। আবা! (বলিয়াছুটিয়াবাহির হইয়াগেল) পদা। দাদা! দাদা!

টগরের প্রেশ

টগ্র। কি হ'ল ? কি হ'ল পদা?

পদ্ম। বলতে পারছি না ভাজ-বউ, বলতে পারছি ন'। সর্ধনাশ হয়ে গেল। বড়-খোকাবাবুকে দাদ' ফাবড়া ছুঁড়ে মেরেছে। সে শড়েছে। দাদা ছুটে গেল্.স' (সে কাঁপিতে লাগিল)

টগর। কোন্দিকে পদ্ম, কোন্দিকে ণূ পদ্ম। ওই ওই—

টগর। ওগো! ওগো! (-অগ্রসর হইল)

কালীচরণ্ডের প্রবেশ, তাহার মৃত্তি ভয়ন্ধর হইয়া উঠিয়াছে, তাহার হাতে সোনার চেন, বিভাম, আংটি

काली। त्न भन्न, धता

পদ্ম। (চমকিয়া উঠিয়া কাঁপিতে লাগিল) দাদা! কি করলে দাদা?
ভারাচরণকে কি তুমি এমনই স'বে — উঃ!
টগর। খুন ক'বে ওইগুলো তুমি নিয়ে এলে ?
ধনদা। (নেপ্ডা ইইতে) কালীচরণ!

দে ডাক কাহারও চেত্রা-সঞ্চার করিতে পারিল না

কালী। ধর ধর। (সেও কাঁপিতে লাগিল) নিয়ে যা সাউ-মহাজনের বাড়ি, কিছু চাল-ভাল নিয়ে আয়। দেবে সে সে:না পেলে। গোক লক্ষীর দিন, দেবে দেবে। নিয়ে যা। ধর ধূ। টগর। নানানা। কালী। ধর ধর। আর একটু জল-

ধনদার ঠাত, বড়বার/ ধনদা। কালীচরণ! ভোর সঙ্গে দেখা নাঁ^প/ ছ ^প এ কি, ভোর ক্রেড গুলু কি ? কালীচরণ! কালী। ফুক। ('নেপথো হইতে) এই আহন হছর, এই আহন।
কানদা। (নেপথো হইতে) দাদা। দাদা।
বনদা। জানদা!

জানদী। (নেপথো হইতৈ) বাবা।

বনদ্বা। প্রমদা বামাব সত্ত্ব তীর্থভ্রমণে চলল জ্ঞানদা। তাব উপলব্ধি হয়েছে আজ, আপনাব ভুলু বুঝতে পেবেছে। মৃক্তিব পথে বেরিয়েছে সে। তৃমি ওইগান প্রেট্ট ফের। এথানে এসো না। আমাব শেষ অন্তরাধক্ষানদা, ফেব।

्नशरका ज्ञांनमा। वावा।

ধনদা। পেছু ভেকো না, ফিবে যাও। কালীচবণ, এইবার আমাকে ফুমা কর।

কাৰী। বড়-খোকাবাবুৰ আমি শোধ নিয়েছি বড়বাবু, শোধা কিছা তোমাকে—? না।

অস্বীকার করিয়া ঘাড় নাড়িল

শীতাবাশন্ব বন্দোপাধ্যার

চক্রবৎ

হৃদয়-গগনে নেমেছে বাদলধানা,
উত্তলা বাতাস বৈদনায় বেঁদে সাবা—
ঘন তমসায় দিকদিগন্ত স্লান
ু, আলোকের দুর্গা মেঘছায়ে অবসান।
কিব বঙ মেথে ইফালে, গ্লেকের নির্মিথ,
কুই, ্মুছুতি-লো গুলু হৈরিল নির্মিথ,
ুক্টি ধ্বন্ধি শেবে নিবিড় গগনকোণে
জুর!
কই, গেল

প্রাচীন পারসীক হইতে

3

বে-স্বর্গ হ'ল না গড়া, তারি তরে স্থী,
জন্মান্তরে,আমাদের হবে কি মিলিতে গ[ে]
বে-স্বর্গ হ'ল না দেখা, তারে কি পর্বথি
হেরিব না সামালিত আঁথির জ্যোতিতে?

কামনা-সঙ্গম-নীরে জাগিক না খীপী,
তবু সে কালের গর্ভে উঠিতেছে জ'মে ?
শতকক জীবনের দেয়ালী প্রদীপ
জালিব হজনে মিলে জনমে জনমে ?
ভবিষ্যৎ বীধা দিয়ে স্থা যারা হয়,
হাঁয় স্থা, এ অধম সে দলের নয়।
পরজন্ম আছে বটে, কিন্তু কি তথন
চিনিতে পারিব তোমা ? তাই বদি হবে,
সে জন্মের ছিল যাবা, রয়েছে এখন
ভাহারা অপরিচয়ে গুপু কেন তবে ?

ভালবাসিবে না সখী, এই কথা টে বল দেখি ভাল করি; কোমল অধরে কঠিন ভাষণখানি কিবা শোভা ধরে, মৃণাল-অঙ্গুলে যথা গীরার আঙুঠি। ৬ ল না বাসিরা মোরে রাগো দেখি, অুষি, কলারিয়া চ'লে যাও; পাণ্ডুর কপোলে মুট্ক অরুণ-চিহ্ন-ত্যতি পলে পলে, নন্দনের পারিজাত মন্ড্যে দেখে লই। প্রেম তব স্বোবর; কিন্তু চাতকের, ত্বার নিদান কভু সে শীতল জল,

বাজে লেখা

মাগত কয়েকুদিন চেষ্টা ক'রে এ লেখাটা আমি ছেড়ে দিলাম। আরু হয় না, ওটাকে আমি অস্থা কিছুতেই দাঁড় করাতে পারছি না। অনেকবার কুটাকুটি করলাম, অনেক পাতা চি ড্লাম, ফেলে দিলাম দুরু ক'রর, বেরিয়ে এলাফ বাইরে বারান্দায়। উত্তরের উচু পাহাড়েক চ্ডাতিকাতের মেঘে লুপ্ত হফে। প্রছে দে দিকটায় তাকিয়ে রইলাম। कि रमथलाय, कि रमथत्, कि रमथि हाई-कि हूई यत्त भड़ेल ना, কিছুই মনে ঢুকছে না—সেই ছেডা পাতা কটা, সেই কাটা লাইনগুলি, আঁকান দেই অক্ষরের সারি আমার মাথায় তথনও ভিজ ক'রে আছে; তাদের মৃত্ কোলাহল তথনও শুনতে পাচ্ছি। চোথে এই হিমালয়ের নিশ্রত নির্দেশ ঠেকলেও মগজে তা পৌছতে পারছে না। যে সায়্তরী বেষে বাইরের বস্ত স্থামার মন্তিক্ষে প্রতিভাগিত হবে, সে স্নায়্তন্ত্রী হয়তে: তেমনই তার প্রবাহ মনের ত্যাব্রে পৌছে দিচ্ছে, তা গ্রহণও করছে মন্তিকের বীক্ষণ-প্রকোষ্ঠের উত্তেজিত কোষগুলি—হাঁ, নিশ্চয়ই তা গ্রহণ করছে। আমার দৃষ্টিশক্তি ওই উত্তরের পথে দুর্যাতা, কিছ আমার চিংশক্তি সে থোঁজ রাথে না, বীক্ষণ-প্রকোষ্ঠের কোষগুলির উথরে এখনও রয়েছে সপিলগতি লেখার দাগ, মাটির উপরে যেমন প'ছে থাকে সরীস্থপের পতিরেখা। এমঘ নয়, ওই পাহাড়ের চূড়া নয়,— চোবের আরসিতে বুথা তাদের ছায়াপাত, স্বায়ু বুথা তাদের দৌতা বহন্ করুছে; আমার চোপের সামনে এখনও জাগছে সেই আমার হস্তাক্তর— আমারই হাতের নেথা, আন্ত হাতের লেখা- আমার অশান্ত মন্তিত্তর মননকিয়ার স্বাক্ষর। আমি তা ফেলে দিয়ে এসেছি; না 🧖 ্রুদিয়ে ব্পায় ছিল না। 🛌 শ্রিমি বার বার চেটা করলাম আমীর ্রী আমার শাসন অগ্রাহ্য করলে। এক, ক্ষ্য বছ নেবে দ্বালাল বিষ্ণু আপনার গাততে আপান চলে, ক্ষ্যু এইভৃতি-লো বিষ্ণু ক'রে যায়। কিন্তু হঠাৎ চমকে উঠে দেখি, 🕅 হয়— আপনার গতিতে আপনি চলে, ্ণকৃতি ধ্বতি হৈছে, আমার চিন্তা তার আবরণে আবছায়। कहे, तान विका आत. अर्था शयु के टिना साम ना, आत

ভাবের উবালোকে প্রথম যে মৃর্ত্তি আমার মানস-সীমান্তে পদার্পণ করেছিল, তথনও তাব মৃর্ত্তি রহস্তময়, তথনও তার রূপ আমি প্রত্যক্ষ कति नि, किन्दु पात्र अमन्यार्भ ज्ञातिक मान निहरन-दिकालातित श्रीथम প্রণয়ের মত কাঁচা, ভারু, গোপন দেই মুহুওটি যথন আমি এথম অহতব করলাম। এই নতুন আবির্ভাব প্রণয়েরই মত তা, গামাকে টেনে নিলে। আমি কলম নিয়ে বসলাম, জানি তার স্বরূপ এখনই আমার
সম্প্রে প্রকাশিত হবে, এখনই গলৈ পডবে তার অবগুঠন, এখনই
খুলে পড়বে তার শৃহ্মল, তাব বসন। রেখাব টানে টানে, অক্ষবের আলোকে এখনট দে মৃত্তি আপনাব সন্মধে ফুটে দাঁভাবে—মুক্তা অনাবৃতা, আমাব চোথেব সমূথে, আব পৃথিবীব চোপের সমূথে উদ্ঘাটিত হবে ভার রূপ, চিবদিনের যত স্থিব, রূপে বেখায় স্থনির্দ্ধারিত স্পষ্ট, উদ্ভাল পরিপূর্ণ, আপনার প্রকাশ-মহিমায় এক বিস্ময়, এক রহস্তা, অথচ ভার রহস্ত কারও চোথে ঠেকবে না। সে প্রতিদিনকার পবিচিত ব'লে मत्न इत्त । এक्कार्य वर्षावर्त्तेत हिना, यात्क अन्त तथक त्मरथिह, ষাকে প্রতি নিমেষে দেখি, উঠতে বসতে গুতে ঘুমুতে। কেউ সন্দেহ করবে না, এ নতুন; আমাব মনেব লাকাণে এব আবিভাব হবার পূর্বে এ ছিল সকলের অজ্ঞত, আমাবও অজাত। কেউ ভাব ব না, মাহি তাকে এনেছি আমাৰ অস্পষ্ট ভাবালোকেব প্রদোষান্ধকাব থেকে উদ্ধার ক'রে , তাব জন্ম আমাব মক্তিঃছব ধৃমায়মান গহববে, আমি তাকে উৎসারিত কবেচি আমার কল্পনায় আব কালিতে মিশিয়ে কাগজের আঁকে আঁকে, ছনিয়াৰ আনাবৃত আনোকের সমুধে তাকে আিই করলাম প্রতিষ্ঠিত, যে আকাশেৰ নালিমায় ছিল মিলিয়ে বাতাদের প্রাবহে ছিল গা এলিয়ে, জ্যোৎসায় নেমে আসতে চাইত আমা/ুর সম্মৃথে, যে কেঁদে বোডয়েডে নিখিল ` ইব অনস্ত . ' াশের ষে অপ্রকাশের বেদনায আচের হয়ে. कार्छ, य हारार्छ व्यानन्त्रमं, हारार्छ न्यान, वस्त्रे

কাছে, যে চেয়েছে প্রাণশ্সন, চেয়েছে খ্যানু, বড়া, আপনাকে প্রকাশিত কবতে। অভি-পরিচিউ সম্মান্ত, ভাকে দেখে কৈউ ১, মুদ্র না ুজরু ভার ্য কোনুদিন পেয়েছে নিজের চেতনায় এমনই পাদস্পর্ন, সে ব্যবে অব্যক্তের রূপায়ন-রহস্ত। আমি তার সে স্পর্ন অহভব করেছিলাম, নিয়ে বসলাম কালি আর কলম। জানি সে ফুটে উঠবে।

কলম ব্'য়ে চলল শান্তগতি, সংশয়হান। ঋজু, দ্বির আমার হাতের
লেখা। একটু একটু ক'রে সে আপনার, শক্তি সংহত ক'রে নিচেছ;
সংগ্রহ ক'রে নিচেছ আমার মন আপনার, আহত শক্ষ-সম্পুদকে— মেনন
ক'রে বাষ্প পুঁজি ক'রে নেয় ইঞ্জিন। তার প্রথম যাত্রা ধীর, অহুজ্জেজ ;
শুধু একটি মৃতমেণ্ট— স্থিরতা, নিশ্চয়তা আছে এই স্চলীয়। তার
পুর জেঁগে ওঠে তার দেহ জুড়ে শক্তির স্থেত, প্রত্যেক শিরা বেয়ে,
প্রত্যেক রক্ত-প্রণালী দিয়ে তা ছুটে চলে। সমন্ত দেহ হয়ে ওঠে
উত্তেজিত, উন্মন্ত, উদ্দাম। লেখা তার তাপ সঞ্চয় ক'রে নিয়ে একটু
একটু ক'রে এগিয়ে চলল। তার গতিবেক জাগবে, এখনই জাগবে।
আমার সন্দেহমাত্র নেই, সে সাড়া দিয়েছে, য়ে প্রথম স্পর্শ তার দরকার,
সে তা লাভ করেছে। তার দেহ কাঁটা দিয়ে উঠছে প্রণয়ের প্রথম স্পর্শে। আমার সংশয় নেই, সে সাড়া দিয়েছ, প্রথম যেমনই দেয় দেহমন,
ভীত, চকিত, শঙ্কায় সঙ্কুচিত। তার মুথে এথ্নি ফুটে উঠবে কথা।

কথা ফুটল। আমার কথা জুেনে উঠতে লাগল। আমার কলম
এগিয়ে চলল, আমার লেখা হয়ে উঠল সহজ, নির্ভয়। অকুটিত স্থির
নিয়মে আমার কথা ভারে ভারে সাজানো হচ্ছে, অক্ষরের পাশে দাঁড়াচ্ছে
অক্ষর, শব্দের পাশে শব্দ। বহুদিনকার পরিচয়ে তারা পরস্পরের চেনা,
বহুকালের আত্মীয়তা তারা নতুন ক'রে সন্ধান পেল আমার প্রসাদে,
বহুকালের আত্মীয়তা তারা নতুন ক'রে সন্ধান পেল আমার প্রসাদে,
বহুকালের কল্মের কপায়।
বহুকালের কল্মের কপায়।
বহুকালের কল্মের কলার।
বহুকালের বহুকালের ত্রাহে। উপলব্ধি আবিদ্ধার
ক্রির রঙ মেথে
ক্রিটির বিশ্বিনির্ভারিত হয়েছে। উপলব্ধি আবিদ্ধার
ক্রিটির বিশ্বিনির্ভারিত হয়েছে। উপলব্ধি আবিদ্ধার

रे रुक्त ! कहे, त्रन । कहे, त्रन निर्वास करिया करिया

কুল্র অকরগুলো কুল্রভর হয়ে উঠছে, ভাবটা এখানেই পূর্ণ করতে হবে । এই পাতাতেই তার দীমা, কিছুতেই অন্ত পাতায় তাকে আমি বেতে দেব না। স্বামাণ চোখে এক-একটা পাতা যেন একটা সম্পূর্ণ দিনিম। একটা ভাব ত্ব-পাতায় ছড়িয়ে পডলে বেন তার ঐক্য নট হয়, তার অংভ্যস্করীণ মিল ভেঙে যায়- আমার মনের কোথায় গোপনে এফনই একটা ধারণা আছে। আমাব লেখার এক একটি গ্রন্থি শেষ হয় এক একটি পাতায়। ভার শেষ যতি পাতার সীমা ছুর্চিয়ে অন্ত পাতাব শিখবে পড়লে আমাব মন ছত্তি পায় না। টেনে বুনে যে ক'রেই হোক পূর্বেকার পাডায় তাকে শেষু করতেই হয়। নইলে কোথায় যেন অসপতি ঘটে ব'লে মনে হয়। অথচ পাতাব কোনও মূল্য নে^ক, লেখার পাতা তো ফাপার পাতা নয়। এখানে যা তু পাতায় ছড়িয়ে পড়ন, ওখানে তা এফ পাতাঞ্ল ভ'রে তুলতে পাববে না। এখানে যাব শুক্ত'ল পত্রেব চুডায়, - ওপানে হয়তো তার স্থান হবে পত্রেব পদএ।স্তে। পাতা ক্রিনিসটা লেখার দিক থেকে অবাস্তব'। শলসংখ্যাব থেকে তো আরও বেশি चवास्त्र. य भक्तरथा अत चाककानकाव नित्न त्नथाव भविभाग करा ছয়, অবশ্র ছাপার পাতাটা অবাস্থ্য জিনিদ্দন্য (বিশেষ এখাও বাংলায় পাতা গুনেই দক্ষিণা স্থিব হয়, শব্দ গুনে নয়) সেধানে 'নপ' পাওয়াব জলু প্রয়াস সব লেখাবং আছে। আব কোনও সেগা চাপার পাতাব মাধায় সমাপ হ'লে মনে হয় তা অসমাপ্ত, তবু খাতার পাতাব প্যাডেব কাগজের সীমান্ত মধ্যে রয়েল আটপেজি বা ভবলকাউন যোলপেজিব এক একটি পিঠে আইডিয়াকে পূর্ণতা দিতে হবে এমন পাগলামে আর কি আছে ; লেখাব ইউনিট হচ্ছে প্যাবা, এক-একটি ভাবের এল ু একটি হৃষ্টির বাংন। আমি চাই প্যারা আবে পাতার মিলন ঘটাে **অস্ত** কোনও প্যারাকে অলে । ক্রু অন্ত পাত্র ন্যতে চি^{ৰ্কি} কটিত। তাই পাতা শেষ হয়ে । যাব ' কুটিত। ভাই পাডা শেষ হয়ে 🗅 ঠাস-ব্নোনিতে ভারী। আর আম। টেনে সংঘত ক'রে নেয়। তার মনে ক্রিস্কুত্র পদচারশ্রম পাতার দীমা ডিঙেক্তে বাধ্য হ

বদলাম। সমন্ত পাতাটার দিকে প্রদন্ন চিত্তে একবার ভাকিরে দেখলাম, তারপর অফুট গুঞ্জনে পড়তে গুরু করলাম আমার লেখা পাতার্টী। শব্দের ওপরে শব্দ লাফিয়ে পড়ছে, তেউয়ের গায়ে বেমন পড়ে ঢ়ৈউ। বাক্যের ভারসাম্য অটুট রের্থ ব'য়ে চলেছে বড় ছোট মাঝারি নানা জীতের ধ্বনি। তার তাল লক্ষ্য কর্বার দরকার নেই, সে তাল কাটলে অধ্যাব কানে লাগবেই; আব ষতক্ষণ এই অসম মাজার শব্দমালা সে তাল অবাাহত রাধবে ততকণ 'ঠেকা' দিয়ে গেলেই চলবে--- (मथा मत्रकात **७१** वाग-त्रांशिनों क्रभ भा कि नां। श्रामि প'ড়ে চললাম অফুট স্বরে-পাতাব শেষ্কে এগোতে এংগাতে সম্বেহ জাগল—কিন্তু রূপ ? কোখায় সে রূপ ? কুছু কি রূপ লাভ করেছে ? রূপ তেঁ। এখনও চোখে ঠেকছে না । প'ডে চললাম। আমার মনের সংশয় শকায় পরিণত হতে লাগল-কোথায়, কোথায় সেই রূপ ? শুলৈব পরে শব্দ, ধ্বনির পিছনে ধ্বনি, তালে কাটে নি, বাক্যের গতি-ভিকি বাধা পায় নি-কিন্তু রূপ ? বৈ রূপ আমার মানস-সীমায় পদার্পণ করেছিল, কোথায় তার দেহরেখা ? পাতাটা পড়া হয়ে গেল, আমি বুঝলাম, "আমি তাব নাগাঁল পাই • নি। এ পাতায় তার পদ**চিছ্** পড়েনি। না, তার আভাসও আমার শব্দচিত্তে এখনও জানে নি। পাতাটা ছেড়ে স্মাবার দৃষ্টি গেল সামনে, মন ফিরে গেল পিছনে।

আবার আমি ফিরে গেলাম আমার চৈতন্তের রহস্তের পুরীতে, যেখানে গহন নিজায় সমাচ্ছর থাকে অসংখ্য ভাব, অসম্ভব স্বপ্নে থেখানকার দিগন্ত ছাওয়া। ওরই হাজার মহলের এক মহলে এক বিদ্দানী রাজকলা, কত লক লক ফুগ থেকে সে অপেকা ক'রে আছে—

ক্রিণ ভার ঘুমের আলস্য, কিছু তার জাগরণের আকাজ্ঞা— আমি

শ্বিস্থানি ক্রিলি কিলি কিলি কিলি আমার বুকে এসেছিল

কহ, অমুভূতি-লোলা আমার উদ্বার করতে হবে এই রাজ
একটি ধ্বিলিকল খেকে সেই মুর্জিকে টেনে তুলতে হবে,

ছয়ার পুরে গেল। সন্ধ্যা-ভারার প্রদীপে ভার মহল আলো করা-कामन, त्यानारम्य, श्रिश्च तत्र जातना, जाशातत्त्र मा नत्रम, जाशात्त्रत মভই। প্রায় আঁধারই। সামনের লেখা পার্তাটার দিকে তাকিয়ে रमथनाय—ना, त्र पृर्वि ७शान तहे, ७३ त्नथाद मरशा, वितः मरस्त सारन দেখানে ভার দেহাভাগও ঢাকা পিড়ে গেছে, ভার চোথের দৃষ্টিও আর कृटि दिक्टेफ भाषा ना। हिल्डा व प्रश्न अथन अथन दस हारा यात्र नि. এখনও গৈদিকে তাকালে আমি তার নির্দেশ পাই; কিন্তু শব্দের ধারা ৰ'য়ে চলেছে চৈতত্ত্বের অর্গ্র মহলের দিকে। সে আমাকে ব'য়ে নিয়ে চলছে আর কোন এক অপরিচিত ত্যারের দিকে। আশ্রহা । আশ্রহা এই मदम्बद्र थला—कांथा थाक जामाक कांथाय निष्य हाला ७ এই শক্ষমালা। আমি বেরিয়েছিলাম কার পিছনে, আর আমি ব'য়ে চলেছি কার সন্ধানে! কোনুরূপ আমি চেয়েছিলাম প্রত্যক্ষ করতে, আর কোন অ-রূপ প্রত্যক হয়ে উঠতে চাইছে এই শব্দ-বন্ধনে ! আবার পাঁতার দিকে তাকিয়ে দেখলাম। আমার দেই ভাবলোকের অস্পষ্ট মৃত্তি িশ্বস্পাষ্টতর হয়ে উঠছে এই লেখায়। শুধু অস্পাষ্ট নয়, তার সম্মূধে নেয়েছে मुख्न এक चावत्। जात त्रश्य घनजत रुख छेठेए भारत नि, वतः ভার আভাদ কীণতর হয়ে উঠছে: আশ্চর্য্য, আশ্চর্য্য এই শব্দ! ষে শব্দের সর্ণী বেয়ে ভাবলোক থেকে আমার কল্পনা আসছিল क्रभारनारकत्र मिरक, छा-हे छारक निष्य शिखर जिस भाष, चाँपात्रहीन चानिम जरमालारक---(क्यम्-अत्र जीरत। चान्हर्ग, चान्हर्ग, अहे--াস-এই আঁকাবাকা লেখা, ওই অক্ষরের সারে-বাধা ধ্বনি, যে ধ্বনি
তথু প্রতীক, আনাদের ভাবলেং কি সংকেতমাত্র- সে टिक दम्य छात्र मून छेक्छिक।

অবচ এই প্রতাবের আড়ানে মূল উদ্ভিই ছুনিরীকা হয়ে ওঠে, এ কেমন অভুত ভাষার ছলনা! সামনে কার শব্দ গুলোর দিকে আমি বিষ্চুভাবে তাকিলে রইলাম, আমার ভাবলোকের দৃত কেমন ক'রে আমাকে পথ-ভূলিমে দিয়েছে, গুলিয়ে দিয়েছে আমার ভাবকে; তু আর রূপগ্রহণ করতেই পারে নি। অভ্যার কল্পনা যে প্রতীক আশ্রয় করিলে আপনাকে প্রকাশ করবার জন্ম, সে প্রতীকই তাকে আঁচ্ছাদিত করলে, আমার মন থেকে প্রায় তাকে অপসাধিত করতে যাচ্ছে। এখনও তা মিলিয়ে যায় নি, ক্তি তার আয়োজন হয়েছে। ^এইসব পব শব্দ, ধ্বনির পিছনে ধ্বনি, আমার কানের ভিতরে প্রবেশ কবেছে। প্রটহে তাদের মৃত্ আঁঘাত লাগছে; চেউ উঠছে সেধানকার ক্ত তড়াগে, তার পার্শ্ব- ইয়ে পড়ছে-মাধা এলিয়ে এক একটি স্থাণবিক কল্চি (Colchi), জাগছে স্বায়ুতে কম্পন, মন্তিষ্কেব শব্দ-প্রকোষ্ঠে সে ম্পর্শ ফুটট উুঠছে ধ্রনির লেখায়। ভার সাড়া একটু একটু ক'রে দ্রে দ্বে ছডিয়ে পডছে। বড়, স্মারও বড় হচ্চে তার পরিধি P মন্তিক্ষের যে কোটবে এতক্ষণ ব'নে ছিল ভাবমন্ত্রী · 'প্রথম কল্পনা, যেখানে তার চাপ পর্ড়েছিল, সেখানে এল এই নতুন ভরছ। একটু একটু ক'রে শব্দাবেগ মুছে ফেলছে সেই পুরানো দাগ, তা ঝাপসা হয়ে উঠছে। শব্দের সজ্ঞ জুড়িয়ে নতুন অঁম্পাই, অহুদিই ভাব সেখানে স্থান নেবার জন্ম এগিয়ে আসছে। যে সব ভাবকে আমি চাই নি, **আনি** না, এই শব্দের প্রতীক আশ্রম্ম ক'রে তাবাই এদে উপস্থিত। **অথচ, এই** শব্দ আমিই তেকে এনেছি আমার জ্ঞানলোক থেকে আমার ভাবলোকের সেই অর্ককৃট রহস্তকে মূর্ত্ত করতে, আমার সে-ই উপলব্ধির সত্ত্বেত হবার জন্ত্রই এ,কথার জন্ম, তাব সৃষ্টি, আর সে আমাকেই করছে ছলনা, আমার সেই উপলঞ্জিকেই দিছে অপস্ত ক'রে। এ অসম্ভব कি ক'রে সম্ভব হ'ল ? এ ভাষা কি আমার ন্য ?

শিক্তাসতাই কৈত্ট্ক ত তি । এ ভাষা । লক যুগের মাছবের পদির রঙ মেথে এ কেশের পদির রাতে এসে পৌছেছে । কড় । কই, স্থাহত্তি-লোগে একট একট একট ক'বে এর বিকাশ হয়েছে । একট ধানি কিলি কিলি কিলি নি নি নি কিলি কিলি নি নি নি কিলি নি নি কিলি

ছাভিয়ে নতুন নতুন ইছিতে পূর্ব হয়ে উঠেছে। এককালে যিনি ছিলেন 'ক্তু', ঝড়, বিছাৎ, মেদের ও মক্তেব দেবতা,—হয়তো যিনি ছিলেন স্তাবিড়ের জন্ত্রে ভরা দেশের 'রক্তবর্ণ দ্বেব',—আজও 'শিব' বললে তিনি আমার চোথে ধ্বংসের দেবভারপে দেখা দেন, আর্থার তিনিই কল্যাণময় হন। তিনিই হন সন্ন্যাসী, তিনিই আবার উমাপতি মহেশব, ক্যাপা ভোলানাথ,—ভোমপাড়ায় তিনিই ক্রুনীর পিচনে ফিরেন। এক 'শিব' কথাটির আড়ালে তাঁর কত রূপ হুঃছে আবৃত। মাহুছের কত বিচিত্র অহড়তির বিভিন্ন উপলব্ধির ইতিহাস ওই একটি শব্দ-সঙ্কেতে জ্বমা হয়ে এক একটি শব্দ এমনই ক'রে একাধিক ভাবের বাহন হয়ে উঠেছে। তার সামাত্ত অর্থ চাপিয়েও তার্ব ব্যঞ্জনা দূবে দূরে আমার্দের প্রাণকে পৌছে দেয়। 'র।গ' আজ আমাদের কাছে কোধ। তোর সামান্ত অর্থ উত্তেজনাও চলতে পারে, আর সঙ্গীতেনুব পারিভাষিক অর্থপু ভার অটুট আছে। কিন্তু তার করাডা আভা আজও লোপ পায় নি, আমাদের চোধের তারায় তা ধবা পঁডে, আর চোধেরও অতীত মনের এক দীপ্তিময় অমুভতি ওই শব্দে এখনও আপনাকে প্রকাশিত করতে পারে, এখনও 'বাগ' শক্টির বনে এলেনা আছে। এমনই প্রত্যেক শব্দেরই অর্থকেন্দ্র ছাডিয়ে তাব ইক্সিত নানা দিকে চ'লে গেছে-মানর্ব-**অভিক্র**তার বিচিত্রতার তা এমনই বিচিত্র ও বিস্তৃত ১য়েছে। অর্থ ভো শব্দের সামায় গুণ, তার অসামায় গুণ তার ব্যঞ্জনা। একই শব্দের দেহমধ্যে বয়েছে বছ অমুভূতির বছত বউপলব্ধি। শব্দ পরিমিত, অনেক সময়েই পুরানো, কিন্তু অভিজ্ঞতা অপেষ, বিচিত্র এবং নিত্য নতুন। ডাই, এই চির-নবীন ও চির-বিচিত্র উপলব্ধির জন্ম শব্দের ভাণ্ডার খুঁ ফতে নিয়ে হতাশ হতে হয়—ঠিক সেহ ্র ু এক্সপিরিয়েকা প্রকাশিত ইবি এমন শব্দ কোথায় ? আব পৃথিবী ে মাত্রেন্দ হু ভিক্ততা বিচিত্ত, • ভার প্রত্যেক উপলব্ধিই ইউনিক। একই দেখেছেন, আর শত শত লোকও দেখেন। বৃত্ত ও দেখি, বৃত্তী ক্রনাখণ্ড দেখেছেন, আর শত শত লোকও দেখেন। বৃত্ত বৃত্ত ও দেখি, বৃত্তী ক্রনাখণ্ড দুশ্র বে আঘাত দেয়, সম্ভবত তা সবারই দিল বৃত্তি অনুস্থিত দিল বাত্তব অনুস্থিত বাগে, তাও দাধারণের একই 🚄 কারও কোন্/

থাকে। কিন্তু তা থেকে যে উপলুদ্ধি আমি লাভ করি, তাতে মনে হয় ওর সঙ্গে আমার জীবন কেমন ক'রে জড়িয়ে আছে, ও আমার আপনার, আমার আত্মায়। तैरीखनात्थित छेननिक অञ धतत्तत्र, श्रांत त्म धतन्त् তার কবিতার মার্ফৎ হয়ত্তা আমার উপলব্ধির মধ্যে অজ্ঞাতে ধানিকটা মিশিয়ে আছে। শিলাইদর কোনও চাষীর বা তারপাশার কোনও মাঝির উপলব্ধি অবী আর এক ধরনের—তা থেকেও কি আমি একেবারে বঞ্চিত প কিছ প্রত্যেকেরই এই উপলব্ধি একটি অভিজ্ঞতায় পৌছচ্ছে—কেউ তা জানি, কেউ তা জানি না। আর প্রত্যেক অভিজ্ঞতাই স্বতন্ত্র, ইউনিক, তার সেই অসামান্ততা আমাদদের নিকট বুহন করবার ভার শব্দের উপীর, ভাষার উপর, ক্থার উপর। কিছ কথা যদি অসামান্ত না হয়, শুধু তার সামান্ত অর্থের কেল্ডে আ্বদ্ধ থাকে, তা হ'লে সে উপলব্ধির অসামান্তভাও প্রকাশ পায় না, নৃতন স্ষ্টে ইয় না। আর অভাবে সামার কথা নিয়েই কারবার করতে হয়। উপলব্ধিও তার বিশিষ্টতা হারায়, হয়ে উঠে সামান্ত। [°] জীবনে প্রতিদিন আমরা **এমনই** দামাত্ত কথায় অসামাত্ত অভিজ্ঞতার ধার পুইয়ে চলি। ভাবি যে, যে অভিজ্ঞতাই বুঝি সামাত । হয়তো তাতে জীবন-যাতা সহজ হরেছে ইউনিককে আভারেজের দরে পেয়ে আমরা হাটে-মাঠে সহজে কারবার করতে পারি। এমন কি মনের এলাকায়ও যথাস**ন্ধব এই** আাভারেজ দরেই আদান-প্রদান চালাই। এতে আমরঃ বেঁচেছি। आमारत्व कीवन नाधावन हारन, नाधावन ভाবে हरन। आमबा পেरहि একটা মানদত্ত, আভারেজ। তা না পেলে আমরা পদে পদে ইউনিকের ঠোক্তর খেয়ে, ঘায়েল হতাম, জাবন-যাত্রা অচল হয়ে পড়ত। কিন্তু এই সামাগ্রতার প্রোতে, তবু অসামানু ক্রিবারে তলিয়ে যায় না। হঠাই ভা সচেতন হয় কর রামাগ্র ক্রিবার হৈছে প্র হতে পারে না, আপনার প্রকাশ সে কামনা করে, ক্রিবার উপলব্ধি চায় তার ভাষা। তথ্য ভাষার সামান গুণ ছার্টি ইচাৎ তাতে অসামান্ত ভোতনা দেখা দেখা, অর্থ ছাড়িয়ে বাঞ্চনা ভাক্তে ধনিতে আর ভাবেতে হয় স্থপ্ত-মিলন, পূর্ We are such stuff
As dreams are made on, and all our life
Is rounded with sleep.

কিংবা

The still sad music of humanity.
আর আমরা ?—যাদের সামান্তেক চেনা শুধু নিয়ে কারবার, ভারা ?

আমরা এই অসামান্ত প্রকাশে কি করি?

Then felt I like some watcher of the skies. When a new planet swims into his ken:

সত্য সত্যই নৃতন নক্ষত্র উণিত হয়। জীবনের যত অভিজ্ঞতা নিকে
সিয়েছিল তাদের আলো হঠাৎ যেন আবার দিপ ক'রে ছ'লে উঠে, যেসক
জ্যোতিক পুড়ে ছাই হয়ে গেছে হঠাও যেন তারা এই দীপ্তি পেয়ে নতুন
জ্যোৎসা ঢালতে থাকে।

আমার কোনও উণ্লব্ধিরই প্রকাশ সামাত ভাষায় সম্ভব ক্য—যে ভাষা তার অর্থের কেন্দ্রে আবদ্ধ তা দিয়ে চলে না। শব্দের মধ্যে ধে বঁছ দিকের ইন্দিত ঘুমস্ত আছে তার স্থির সন্ধান জানা দরকার, আর উপলব্বির প্রয়োজনমত ঠিক তার সেই বিশেষ কোনটিকেই উদ্ভাসিত করতে হবে, ষেধানকার সঙ্গে ওই বিশেষ উপলব্ধি জড়িত। একই শব্দে আনেক ছেঁড়া ছেঁড়া উপলব্ধির হুতো এনে গ্রন্থি বেঁধেছে। কিছু দরকার সেই স্বভোটকে, যেটি বিশেষ উদ্দিটের দিকে আমাকে এগিয়ে দেবে. ষেটি একাস্কভাবে আমার এই অভিজ্ঞতাকেই নির্দেশ করবে। একাস্ত জিনিসটি পেলে আমার কথার হুতো ভাবের লক্ষ্য হারিয়ে ফেলবে, তাদশ মুখে দশ দিকে ছড়িয়ে পড়বে। আর নইলে আমি কথার গ্রন্থিতে কেবলই দেব নতুন গ্রন্থি, কেবলই বাড়াব জটিলতা। তথন আমার উদিষ্ট অভিজ্ঞতা ঘূলিয়ে যাবে, কথা কুয়াশার মত আবৃত াক'রে ফেলবে আমার ভাবকে বিশ্ব গায়ে আসবে শব্দ, ধ্বনির 'শরে ভিড়ক'রে আসবে ধ্বনি, কিন্তু উল্লেখিকজান স্পতিয়স বহন করতে পারবে না, কথা বাণী হয়ে উঠবে 💫 क्षा हरत्। क्षा चाद्र কথা, আর কথা-words, words, words

পাতাটা ছিঁড়ে কৃটি কৃটি ক'রে ফেলে দি^{ক্তি}্। ১৩৩৩ - গোপাল হাল্যার

মড়ার দেশ

নাধিভূমি, চতুপার্শে বালির চরা ধুধু করিতেছে। আবেইনী নিজকতা ও কুহেন্দ্রকায় নিমজ্জিত। দ্বীর্ঘলাল ধরিয়া এইখানে মাহ্য মাহ্মকে মাটির তলায় অন্তিম শ্যায় শোঘাইয়া আসিতেছে। যে ক্রমটি-কব্রের উপর কোন সময় ইটের স্থাপত্য, গড়িয়া উঠিয়ছিল, ভাহাদের মধ্যে অধিকাংশই কালেশ পুধ্বংসলীলায় ভূমিসাং হুইয়াছে। কোন কোনটার কয়েক স্কুর ইট এখনও থাকিলেও লোনায় জরিতেছে। যথাসময়ে স্বতির শেষ সম্বলটুক্ও নিংশেষ হইয়া ঘাইবে।

• মারাত্মক শীতকাল। 6গারস্থানের নিকটেই অতিকায় কয়েকটি গাছ।

—পাতা নাই, কন্ধালদার ভীতিপ্রদ আকার্ম লুইন্স অসাড্ভাবে দাড়াইন্না
আছে। পূর্ণিমার আলো, পাতলা কুয়াশা ভেদ করিয়া কবর ও
আশেপাশের বৃক্ষের ভিদ্ধ ডালগুলিতে আসিয়া পড়িয়াছে। গৃধিনীর
বিষ্ঠায় মাঝে মাঝে ডালগুলি সালা ইইয়া গিয়াছে, চিতার অর্দ্ধেশ
শবের অস্থির মত।

থাকিয়া থাকিয়া দূরে শৃতি-মাঃসভ্বক হার্যেনার কর্কশ স্বর নিশু**রতাকে**চঞ্চল করিয়া তুলিভেছে। এমনই একটি স্থানে হায়েনার আগমন-বা**র্ডারী**সহিত নিকটে নুরকণ্ঠস্বর শুনা গেল।

মাহ্য কাসিতেছিল, কাসির আওয়াজ শ্লেমাপূর্ণ যক্ষারোগীর মত। মৃতের সহিত মরণোমুথের যেন জানাশোনা চলিয়াছে। কাসি পামিতে সমাটিংখাঁড়ার শক্ত শ্রুই ইইয়া উঠিল।

হয়তো কাহার কবরের ব্যবস্থা চলিয়াছে, কিন্তু কাহাকেও জো দেখা যায় না।, ব্লাজি গভীর হুল্লি কাছে, আলো না লইয়া কোহ্ গ্লামবাসী এই ভূমিন্ত, স্থানে হিলি কিন্তু কারণে আলো নিবিয়া গিয়াও থাকে হুলালিন সিধক মাছ্যকে দেখা যাইবে, কিন্তু কেন্তু ভো নাই। ভবে কি কুলিন সিধক মাছ্যকে দেখা যাইবে, কিন্তু কেন্তু শবদেহকে বাহিত্ব ক্রিন্তু নানিবার জন্তই ? হঠাও আলেয়ার আলো জলিয়া উঠিতে দেখা বিশ্ব সংখননকারী হায়েনা নহে, মাছব, বিকলাৰ— ত্ইটি পাই হাঁটুর নিকট দোমড়ানো, হামাগুড়ি দিয়া চতুপাদের মত চলে। এই ঝারণে হাত তুইটা পেশীবহুল হইয়া পিয়াছে, অন্ত অকের সহিত তুলনার 'সামঞ্জেহান দেখায়। সমাধি-খননকারী মাটি তুলিতে তুলিতে মাঝে মাঝে হিংল্ল পভর মতই চতুপার্যে সন্দিশ্বভাবে দেখিয়া লইতেছে—নিশ্চিত্ত, ইলৈ পুনরায় ক্রত মাটি ত্লিয়া যাইতেছে।

ইতিমধ্যে বৃভুকু হায়েনার রহ গুর হইতে নিকটে আসিভেছিল। মাহুষ্টা ক্বর-খোঁড়া ধোড়া আরও জত চালাইয়া দিল। মাটি বালি-মিল্রিত হওয়ায় গহরে অল্লকালের ভিতর গঁভীর হইয়া গেল। হঠাৎ খোলা জোরে নরদেহ আঘাত করিল। পরক্ষণেই মাহ্যটি হুম্ডি খাইয়া কি পরীক্ষা শুরু করিয়া দিল। যাহা পরীক্ষা করিতেছিল, তাহা ফুইটি পা---পা চুইটি নারীর পা। পায়ের উপর যেখানে আঘাত পঞ্জা-াছিল, সেই স্থানটিতে গভীর ক্ষত হইয়া গিয়াছে, কিন্তু এক বিন্দুও রক্ষ নাই, বেদনার অহুভৃতি নাই। পা অসাড়। বুদ্ধাকুঠ হুইটিতে রূপার-চুটকি বহিয়াছে। মাতৃষ্টি সে তৃইটা শুধু হাত দিয়া থুলিবার চেষ্টা করিল, किंड भारति ना। भारत थांजूत मजह नंड हहेशा निशाह, वाहित हहेरा **टक्**यन कतिया ? किन्तु श्वास्त्रों हार्ड़ां के जे जाता हिन, यारात बाता हुटेकि তুইটি দেহচাত করিতে সময় লাগিল না। চুটকি ট্যাকে গুঁজিয়া পুনরায় নারীর দেহ হইতে মাটি সরাইতে লাগিল। অল্প চেষ্টাতেই সমস্ত ুদেহ মাটির আবরণ মুক্ত হইয়া গেল। চকু তুইটি গহবর হইতে বাহির हरेशा व्यानिशाहि। मृज्यत शृक्तमृहु स्व य विक्रीयिका प्रितिशहिन, ভাহারই প্রতিবিদ মুখের প্রতিটি রেখায় স্পট হইয়া রহিয়াছে। সংমনের দম্ভগুলি বিকশিক, নীচের ঠোঁট বাঁকিয়া এক দিকে হেলিয়া ভাহার দেহ নত করিতে কঠিন অনহকৈ কলপে কাপিয়া উঠিন. ভয়ে নয়--শীতে।

হায়েনার কর্মশ রব আর শোনা বাহতের প্রান্তর আলোর আলোর নিশ্চম সে একলা মাহুবটিকে দেখিয়াছে; শব্দ কারণ আর কিছুই নম, শিকারের সানিধ্য। ইটো মাহুবকে উহারা ভয় করিলেও একলা পাইলে ধারালো নথ ও দভের ঘারা ছিঁড়িয়া ফেলে, তাহার পর নরমাংস ভক্ষণ করিয়া নিজেদের অনশন হইতে বাঁচায়।

হার্মেনার নির্বাক ইইবার কারণ কি. থোঁডা ক্লানিত। **অক্সাৎ মাটি** থোড়া বন্ধ করিয়া মুখ নীচু করিয়া বিলাতী বোর-হাউণ্ডের অমুকরণে বছবার. বিকট শব্দ করিল ত একাধিক কুকুর একই সলে আভভাষীকে আক্রমণ করিবার সময় যেরপ আক্রমাজ করে, থোড়া ভারারই অফ্করণ করিল। হরবোলার এই অপূর্ব শক্তি আয়ত্ত করিতে কডদিনের সাধনার প্রয়োজন হইয়াছিল অফুমান করা শক্ত। মাহুষটা কুকুরের অত্করণে বিকট চীৎকার করিয়া বোধ হয় কতটা নিজেকে নিরাপদ ভাবিবার , অবকাশ পাইয়াছিল। আজ যে, কুরিবুভির জন্ত সে এখানে আসিয়াছে, তাহা শুধু উদরাল্লের নয়, অন্ত কুধাও তাঁহাকে উন্মন্ত করিয়াছে। गांत्र**ों की**वन **चल्छ ।** नानमा नहेशा एम वाहिशा चाहि। **कीवस**, নারীর সহজ সালিধ্য সে কখনও ভোগ, করে মাই, কারণ তাহার মুখাক্রতি ও দেহগঠন ভয়ন্বর; নাক নাই, কান নাই, গা নোংরা রোগে গলিয়া গিয়াছে। গৃহত্বের ঘারে ভিক্লার্থী হইলে ছোট ছেলেরা ভয়ে নিকট ' ,হইভে পুলাইয়া যায়। বাড়ির করা তাহাকে দেখিলে লাঠি লইয়া ভাড়া করে। দোকানীর নিকট দাম দিয়া থাত ত্রুয় করিলেও লোকগুলা খাত ঠোঙায় পুরিয়া দরে রান্ডায় ফেলিয়া দেয়। খাত তাহাকে পশুর মতই কুড়াইয়া খাইতে হয়। খোঁড়া গ্রাম হইতে গ্রামান্তরে চলিয়া যায় শবদেহ সন্ধানে। পুরুষকে তাহার প্রয়োজন নাই, কারণ তাহারা গহনা পরে না। লগুড়াখাত করিয়াই তাহাকে ছাড়িয়া দেয়, ব্ৰাজপুক্ষ তাহাকে দেখিতে পাইলে গারদখানার না পুরিষা নিশিক্ত হয় না। প্রহার খোঁড নিশিক্ত সহনীয় হইয়া গিয়াছে, কিছ বন্দী হইয়া বাঁচা শিক্তার প্রান্ত আত্ত্বের বিষয়। তাই সে নিজেকে দিনের আলো হই বিষয় বাবে। মানুষ হইয়াও তাহার মাহবের নিক্রট থাকিবার কর্ম কার নাই। বাঁচার সার্থকতা কি, তাহা সে জানে না, তথাসি ক্রিরি নিয়মে তাহাকে প্রাণ ধারণ করিতে হয়। অলের সন্ধানে মড়ার নে ক্রিনি নির্ম আতে প্রিয়া বেড়ায়। মৃডার অলকার অপহরণ ভাহার পেশা-কারণ অলহরণকালে শ্বদেহ বাধা

দেয় না, নালিশ করে না। খোঁড়া অপদ্ধত অনভার অতি সাবিধানে উপযুক্ত ব্যবসায়ীর নিকট সামান্ত মূল্যে বেচিয়া দেয়, এবং বিক্রমণন্ধ অর্থ সামান্ত বাহা পায়, তাহারই দারা আহারের ব্যবস্থা করে, এই কারণে তাহাকে গ্রামে গ্রামে ঘ্রিতে হয় স্বস্থ মাহুহ ও বলিষ্ঠ কুকুরের অভ্যত দৃষ্টি এড়াইয়া।

সে খুঁজিতে থাকে কোন স্ত্রীলোক মরিয়াছে কি না, সমাধির অহুষ্ঠান চলিতেছে কি না।

কবর হইতে বহিছত রমণীকে আজ প্রাতে সে দেখিয়াছিল ! যুবতীর গঠনে একটি মাদকতাণ্র্ব আকর্ষণ ছিল। কামক্ষাত্র পঙ্গু লোভ সম্বরণ করিতে পারে নাই। জীবিত যুবতীর দেহস্পর্শে কোন্ জাতীয় পুলক স্বস্থ পুক্ষ ভোগ করিয়া থাকে, খেঁ ফোর জানা ছিল না। জানিবার স্থাগেও কখনও সে পায় নাই। সেই কারণে নিরালায় স্তীলোকটিনে পাইয়া হঠাৎ আড়াল হইতে বাহির হইয়া আসিয়াছিল এবং চকিতে প্রচদেশে কবর খোঁড়ার শাণিত খোস্ভাটা গভীরভাবে বিদ্ধ করিয়া দিয়াছিল।

নিশাবসানে ভোরের আলো সমাধি-ভূমিতে আসিয়া পড়িয়াছে। প্রভাতের ক্ষীণ স্থ্যকিরণে কুয়াশ অশস্ত হইতে দেখা গেল, দীর্ঘকায় বৃক্ষের আঁকাবাকা সরীস্থেপর মত শিকড়েঃ নিকটে উন্মৃক্ত কবর, আর হুইটি দেহের সম্পূর্ণ করাল।

बीरनवीक्षमान त्राप्त कोधूबी

কিন্তু—

হেৰা জীবিতের দৈশে শ্রুক্তি ৰাওয়াবাওরি সাধনা, রাধনা, বাধনা-চুল, না শ্রুক্তি অনাদনা । শ্রুব্রেল-শ্রুবর বাধনার হাল নানা, আরাজ্বি হর বিশ্বুবর—শ্রুবর বাধনার হাল নানা, আরাজ্বি হর বিশ্বুবর—শ্রুবর বাধনার হাল করে করেবার অভ্ত তার নাই

ড়ায়ালেক্টিক্যাল মেটিরিয়ালিজ্ম্

(Greek Philosophers, Hegel, Marx e Feuerbacht)

পাকাশ আধার হ'ল, দীপশিথা কাঁপিছে তিয়িরে, কুটিরের কোণথানি কেঁপে কৈঁপে করিতেছে আলো; সহসা আসিলে, ঝছ, আলোড়ি জীবন-বারিধিরে, আকাশের অন্ধকার এলেঁ আরো করিয়া ঘোরালো— কাঁপে ভীক গৃহদীপ, তারেও ভো ব্লাসি আমি ভালো:

ঝড়, মোরে দুয়া কর, নাহি হব নীড়হারা পাথী,
শাখার আশ্রয় ত্যজি আকাশে উড়িব সাধ্য নাই
শক্ষিত শাবকদলে বহুষত্বে কুলায়েতে রাখি
স্পান্ত পক্ষে করি ওঁর নভোনীলে দিশা না হারাই।
লাগিলে তোমার ছোয়া ফিরিবার পথ নাহি পাই

স্ষ্টের প্রারম্ভ হতে যুঝিয়ীছি এই বুক পাতি,
ঝড়-ঝদ্ধা-বজ্ঞাঘাতে হেলা করি বাঁধিয়াছি ঘর,
জটিল অরণ্যশাথে যাপিয়া অনেক দীর্ঘ রাতি
মিলৈছে সাথীর দেখা, মিলিয়াছে মন্ত্রের স্বাক্ষর।
তুমি নাম্বা দিও নাক্ষেত্র খাকের বি

শিখেছি বাসিংগ্রেন্ত না, ব্রিয়াছি ধর ও বাহির, জেনেছি আপ্র_ে্র্র বহু জন্ম বার বার মরি। জহুজুবে ব্রিন্ত আছে বিধি এই বির্ত্তীর— ধরিবে বায় না ধরা, মনে গুধু নাম ক্ষপ করি। ভোষার গর্জন-বাদী, ঝড়, আমি ব্ঝিডে যে পারি— আশাহীন, গৃহহীন ক্র তব গতি অবিরাম; অবিশ্রাম ডাকিতেছ, "এস, এস, হুখনীড় ছাড়ি, আরামের প্রকৃত্তে জীবনের মিলিবে না দাম— হুখ নয়, শাস্তি নয়, নিংশেষে মরণ এর নাম।"

युक्तित नाहिरका भात, दिशास्त्रत नाहि रकारना माम, कीयरनरंत काम, वाताति, यतराव नाहे, को कम—

कामा, वाता यि कारका, वन् कर कानवाता याम ?

युंक्रा कारना, कि कारना, अध् कृषि এरना ना मः मम

यिमरनरंत कम कित, मः श्रास्य घट्टेक भतिहम ।

আকাশ-বিলাসী

মুভিকায় স্থান জানি তবু আমি আকাশ-বিলাসী;
শাশানে বসিয়া থাকি জমারাত্রে শ্রাসন 'পরে
অমৃত আকাজ্ঞা করি; ইশ্রুজের আমি অভিনাষী
রিজ্ঞ দীন দরিত্র তাপস; অবিচল নিষ্ঠা-ভরে
অসম্ভব স্থপ্প দেখি। নহি আমি সামান্ত শিকারী,
ভূমারে করেছে বন্দী জাল মোর, মোর তীক্ষ বাবে
পশু নম—পশুপতি আহত যে; কুপার ভিথারী
দেবভা আপনি আসি তুই মোরে করে বর-দানে।
আমার আদর্শ-লোজ ক্রিত্রিত হয় কল্লভক্ষ,
বশিষ্ঠ তপতা করে, বিত্রিত হয় কল্লভক্ষ,
আনি আমি বাব সেথা উল্লেখ্যনে প্রাক্রন,
জানি আমি বাব সেথা উল্লেখ্যনি ক্রিনি ভিয়ার
জ্বার স্থিত মোর মানিবে ক্রিনি শোভে,
প্রসান করি, ভামি শভ্রুল প্রজ্বের ক্রিভিডে।

रेक्षिन

ব্যা হয় মাস হই তৈ চলিল। শরীরটা কিছুতেই ভাল হই তেছে ।
না। গায়ে বল পাই না, ভাল ঘুম হয় না, পরিপাকটাও ঠিকমভা
হইতেছে না। প্রথমটা পাড়ার ঘনশ্যাম ভাক্তারের হোমিও

প্যাথিক ঔষধ খাইয়াছিলাম, কোন ফল হইল না। কিছুদিন কবিব্যাজিও কিরিয়াছি। বর্ত্তমানে অ্যানোপ্যাথি চলিতেছে। আমাদের চিকিৎসা সাধারণত যে পর্যায়ে হইয়া থাকে, অর্থাৎ হোমিওপ্যাথি, •বায়োকেমিক, কবিরাজি, আালোপ্যাথি, •মাছলি, স্বভায়ন, আমিও অনেকটা ভাহাই অহুসূর্ব করিতেছি। ভাকার বলে, আপনার অস্থে ওষ্ধে সারবে না। স্থান-পরিবর্ত্তন আবশ্যক। আর দরকার ভাল থাওয়া।

তাহা তো ব্রিলাম। স্থান পরিবর্ত্তন করিতে হইলে, প্রথমে চাই ছুটি। অফিস ছুটি দিবে না। ছুটি দ্বে থাকুক, রবিবারে কাজ করিতে পারিলেও ভাল হয়। তারপর কোন স্বাস্থ্যুকর স্থানে সপরিবারে বাস করিতে হৈ ব্যয়ের প্রয়োজন, ভাহারও সংস্থান নাই। স্তরাং ও ব্যবস্থা পালন করা আমার পক্ষে সম্ভব নয়।

তাই দিতীয় ব্যবস্থাটার সম্বন্ধে একটু অবহিত হইয়াছি। স্থপাচ্চা স্থান্ত খুঁজিয়া বেড়াইতেছি। ভাজভারের ব্যবস্থা—ত্ব্ধ, দি, মাধন, ছানা, মাংস, ডিম, বেদানা, বাদাম, পেন্তা ইত্যাদি। এই দুর্গুলাক্ষা বাজারে আমার পক্ষে এই সকল প্রব্য আহরণ অত্যন্ত দুঃসাধ্য হইয়াছে। তথাপি মধ্যে মধ্যে কিছু কিছু সংগ্রহ করিতেছি এবং নিজেকে ও ডাক্লারকে সান্ধনা দিতেছি!

একদিন অন্তিস হুইতে সিড়ি প্র পণে শরারটা একটু বোশ ধারাপ মনে হুইতে লাগিল। সেদিন গ্রেটে কিছু ছিল, তাহাই দিয়া কিছু মাধন, গোটা হুই আপেই, কিছু আঙুর, কিছু থেজুর প্রভৃতি কিনিয়া বাসায় ফিরিলাম। গৃহিন্দিক বলিলাম, আজ আর ভাত-টাত কিছু ধার না। এই নাও এই ৪০% একটু গুছিয়ে দিও কিছু এখন, কিছু রাজে। রাজে আর কিছু না থেলে চলবে ? ठमदा ।

আমি মধ্যে মধ্যে বে সব জিনিস পথ্য হিসাবে শিনিয়া আনি, তাহা রোগীর পথ্য হইলেও স্থান্দ আহার্য। স্তবাং তাহার প্রতি ছোট ছেলেমেয়েদের লোভ খুবই স্বাভাবিক। খাইবাব সময়ে প্রায়ই কিছু কিছু ভাগ দিতে হয় ওই ছেলেমেয়ে দুইটিকে। গৃহিণী বলেন, ওই তো সামাত্র জিনিস। ৩ব থেকে ওদেথ দিতে গেলে তোমার থাকবে কি ?

আমি বলি, সামনে পডে। বোঝই তো !

সেদিন আমি আর কিছু থাইব না বলিয়া গৃহিণী আমার আনা সবগুলি জিনিসের স্বটাই আমাব জন্ম গুছাইথা দিলেন। আমি থাইতে বসিলাম। মেয়েটি ছুটিয়া আসিয়া বায়না ধরিল, আঙুর থাব।

গৃহিণী ধমক দিয়া বলিলেন, যা এখান থেকে।

খুকী কাঁদিয়া পুনবায় বলিল, আমি আঙুব খাব।
গৃহিণী বলিলেন, যা এখান থেকে, নইলে মাব খাবি। যা।

খুকী তবু আবদাব কবে আমি আঙুর খাব।

্ আমি গৃহিণীকে বললাম, এই নাল, এই চারটে আঙুর গাও ওর হাতে।

না, ওই তো জিনিস। ওই থেয়ে তো থাকতে হবে তোমাকে। তুমি থাও। আমি শুকীকে নিয়ে যাচ্ছি এথান থেকে।

না না। ভূমি দাও এ চাবটে আঙুর ওর হাতে।

কেন তুমি শত ব্যস্ত হচ্ছে । ওমা তো খেরেই থাকে। তে।মার শ্রকার কড বেশি। ইঞ্জিনে কয়লা না দিলে, সমস্ত গাড়িই যে আচল •হুয়ে যাবে। বোঝানা কেন শৈহু শিহু গাও।

গৃহিণী রোক্তমান ধুকীকে ক্র নিয়া একটা ছোট বাটিতে কিছু মৃতি এবং গুড় দিয়া বসাইয়া দিলেন। খানিকক্ষণ কালাকাটি করিবার পর খুকী মৃঠা মৃঠা করিয়া তাহাই ধাইতে লাগিল এবং ছড়াইতে লাগিল।

আমি আতে আতে ইঞ্জিনে কয়লা দিতে কীলাম

সংবাদ-সাহিত্য

বেজী ১০ এবং বাংলা ৪৯-এর সংমিশ্রণে যে বংদর আবিভূতি ইইয়াছিল, আর এক মাদ পরেই তাদার তিরোধান ঘটিবে। পাশ্চাত্য অমঙ্গল এবং প্রাচা উম্মন্ততা মিলিয়া আমাদিগকে যে নাড়া দিয়া গেল, দাড়ে চারি মাদ পরে আমরা তাহার ফল ভোগ করিব কি না, ঐশ্রীচেত্বাবনাই বলিতে পারেন। আগামী বংদরে উন্পঞ্চাশ হইতে পঞ্চাশি পা দিয়া প্রাচ্যু রাতুলতাটুকু হয়তো কাটিয়া ঘাইবে, কিন্তু পাশ্চাত্য অমঙ্গল যেমনকার তেমনই রহিয়া গেল যে।

ওয়াকিবহাল মহল সন্দেহ করিতেছেন, ভাবতবর্ষে অচিরকান মধ্যে লেব্র ধ্যোসাম্বি) রস সম্পর্কে একটি অভিঞান জারি হইবে।

বাংলা দেশে চালের দর সাংঘাতিক হইয়াছে। সায়েস্তা থা এত দিনেও দায়েস্তা না হইয়া থাকিলে আমরা নাচার। কয়েক শতাকা পরে ফল্লুক হকের আমলও হয়তো সমান প্রসিদ্ধ হইবে, কে জানে।

গ্রমেনি কন্ট্রেল বা "কাফা" করিয়া যে উদ্দেশ্যে চালের দর বাড়াইতেছেন, সে উদ্দেশ্য বৃদ্ধিনান ব্যক্তিরা ধরিতে পারিতেছেন বলিয়াই দেশে এখনও অশান্তি দেখা দেয় নাই। দেশবিখ্যাত স্থরেজনাথ বন্দ্যোপাধ্যায় মহাশয়ের পিতা ডাক্তার তুর্গাচরণ বন্দ্যোপাধ্যায় চিকিৎসার অতিরিক্ত এই জাতীয় কৌশল অবলয়ন করিয়া অনেক সময় অনেক তুরারোগ্য ব্যাধি নির্বাময় করিতেন বালয়া প্রসিদ্ধি আছে। একবার একজন সম্রান্ত মহিলার (যুগতা) কয়ইয়ের ক্ষার ইঠাং খিল ধরিয়া বাভয়াতে তিনি "বাধ্যুক্ত ভাবে উর্বাল হইয়া পড়েন ইডাজার বাড়জে 'কল' পাইয়া তোলি কলন, রোগিনীকে পর্যাবেকণ করিয়া বলিলেন, ছ । খানিক পরেই ডাক্তাবের ভুকুমু হইল, মাত্র রোগিনী ও তিনি একটি ঘরে থাকিবেন, আর কেছ নতে। কিয়ৎকাল পরে ডাক্তাবের আহ্বানে রোগিনীর আত্মীয়ম্বন্দ্রার ঘরে ক্রেয়া অবাক। রোগিনী ঘোমটা টানিয়া অধ্যাবদনে ওধু গাড়াইয়। নাই, অধ্যাবাছও হইয়াছেন, অর্থাৎ ক্যুইয়ের ক্ষা আবার কাষ্ক করিতেছে। ডাক্তার কি কোশলে রোগিনীক হাতটিকে পুনরার



কার্যাক্রম করিতে গক্ষম হইয়াছিলেন ইচা বাঁচায়া বলিতে পারিবেন, বাংলা দেশ ও আসামে চাঁলের দর বাড়াইবার রহন্ত ভাঁহারা সহস্কেই ব্রিতে গারিবেন। না হয়, আর একটু ঝোলসা, করিয়াই বলি'। করি কালিদাস উচ্চতার দিক দিয়া হিমালয়কে পৃথিবীর য়াহা বলিয়াছেন, আচার্যা-ভাগুরা হিসাবে আমরা ব্রহ্মদশকে মাতা ধরিত্রীর তাহাই বলিতে পারি ৯ সেথানে চাউর্লের প্রাচ্র্যা ও ব্রহ্মদশতা সর্বজনবিদিত। বাঁলো দেশ ও আসামে চাউল বৃতই ত্র্মাল্য হইবে, ব্রহ্মদেশ প্নরাধিকারের সন্থাবনাও তত বাড়িবে, ডাক্তার বাঁড়জের মত ইলিত-কৌশল প্রদর্শন করিতে পারিলেই কাঁজ হইবে, দৈলসাম্য গোলাবাকদের আবত্যক নইবে না। যে পথ দিয়া ইঙ্যাক্রীয়া আসিয়াছিলেন, সেই পথ দিয়াই বৃভ্কু বাঙালী ও আসংমী বীবেবা ব্রহ্মদেশে বিজয়-য়াত্রা করিতে বাধ্য হইবেন। স্মৃত্রাং চাউলের মৃল্য বৃদ্ধিতে আমাদের মত দ্বদশী বাঁজারা, তাঁহারা খুলিই হইতেছেন।

গোপালদা "মহায়া গান্ধী ও বাংজা' দেশ" শীর্ষক একটি থিনিস প্রস্তুত্ত কবিতেছেন। শুনিয়'ছি স্কুল্যচন্দ্র বালিনে আছেন; স্কুরাং প্রীক্ষকের অভাবে উহা বাতিল হইবার আশক্ষা আছে। থিসিসটিতে অক্সায় বিষয়ের মধ্যে এই বিষয়গুলি নৃতন সংযোজিত হইয়াছে।—১। অনশনের কালে বাঙালীক্ষা সরোজিনী চটোপাধ্যায়-নাইডু আশা থাঁ প্রাসাদের হেঁসেল 'শুদারক করিয়াছিলেন, ২। বঙালা চিকিংসক বিধানচন্দ্রের হাতে চিকিংসিত হইবার স্মাকাক্ষা গান্ধীজা স্বরং প্রকাশ বিশ্বিক্রিন, ৩। অন্শনের বিতীয় সপ্তাহে তিনি করেকটি বাংলা কথা বলিপ্তাছিলেন, এবং ৪। অনশনভঙ্গকালে সরোজনী 'গীতাঞ্জলি' হইতে একটি গান আবৃত্তি করিয়াছিলেন।

খবর পাওয়া গেল, ওয়ালিংটনে 'রক্তকরবী' অভিনরের আয়োজন ইইতেছে; বাজার ভূমিকার মার্শাল টিমোলেজ্যের নাম প্রস্তাবিত ইইয়াছে। ইতিমধ্যে ভাঁহার আমেরিকা য়াওয়া সমুক্ষে একটি সংবাদও প্রচারিত হইয়াছিল। আমেরিকার তুইটি সভায় মাদাম চিয়াং কাইশেককে মৃচ্ছা বাইতে দেখিয়া হলিউডেই কয়েকজন ভারকা-অভিনেত্রী শক্তি হইয়াছেন।

মহাস্থা গান্ধীর অনশনকালে প্রেসিডেণ্ট ক্ষতেণ্ট ও প্রিমিয়ার চার্চিলের মধ্যে টেম্পারেচার-বিক্রিয় হইয়াছিল।

বোকাচিও প্রণীত 'ডেকামেরনে'র একটি গল্পে একটি বৃক্ষের বিশেষ গুণ বর্ণিত হইরাছে—তাহাতে আরোহণ করিয়া নিমে দৃষ্টি করিলে ভ্যারোহণকারী' নানী অসম্ভব দৃষ্ট দেখিতে শীয়। আধুনিক সভাযুগের অস্বাভাবিক আইনের ভবে উক্তে বৃক্ষপ্রসঙ্গ বিশদভাবে বলা চলিবে না বর্তমান জ্ঞাতে আমরা অন্তরূপ একটি বৃক্ষের সন্ধান পাইতেছি—তাহার নাম মন্ধো। উক্ত বৃক্ষের গুণাঞ্জ আমেরিকান রাষ্ট্রীয় প্রতিনিধিদের উপরেই বিশেষভাবে প্রযোজ্য। ইহারা মন্ধো-বৃক্ষে আরোহণকালে যাহা দেখিতে পান, বৃক্ষ হইতে অবতর্ণ করিলে আগ তাহা দেখেন না। প্রশাণ গভ বংসরে মিঃ উইন্তির বিক্তি এবং এই বংসরে গত ১ মার্চ তারিখে মন্ধো হইতে আয়াড্যমিরাল ট্যাগুলির উক্তি। উইন্তি গাছ হইতে নামিয়া তাজ্জব বনিয়া গিয়াছিলেন, ট্যাগুলিও বনিবেন।

জ্যাডমিরাল তোজো তেজের সহিত বলিয়াছেন, এই বংসবেই যুদ্ধ শেষ হইবে। যুদ্ধের গতি ভারতবর্ধে প্রচলিত সংবাদপত্র মারফং যাহা বুবিতেছি, তাহা হইতে তোজোর কথার সদর্থ এক স্থান্ত ইনাই হয় যে, এই বংসবে জাপাদ সদ্ধি করিবে। সর্বাংশিক। ছঃথের কা বিশি, মিত্র জার্মানির বিসমার্ক নামান্তিত উপসাগরে জাপান ভ্রিতে বাধ্য হইয়াছে। করি কিপলিঙের কথাই শেষ পর্যান্ত ঠিক—

"পূর্ব্ব হয় পূর্ব আর পশ্চিম পশ্চিম, ছয়ের মিল্ন হতে থাবে হিমণীয়া"

অমুবাদ আমাদের; হিমসিম আমরাও কম থাইভেছি না।

(मञ्जीवाद निश्विताहन-

"Cowards die many times before their death" কুল্বদের কথা ব্ৰিলাম, 'কিন্তু মৃত্যুর পরে হিরোদের যে কি ত্রবস্থা হয়, ভাঁহারা যে ফিরিয়া ফিরিয়া কতবার মরেন, কয়ং থাকজন হিরো ছিলেন বলিয়া মহাকবি, সে প্রসঙ্গ উথাপন করেন রাই। চোথের উপরে একজন হিরোকেই মরিতে দেখিয়াছি—তিনি রবীক্তনাথ। স্রতরাং নানা ব্যক্তি ও প্রতিষ্ঠানের হাতে তাঁহার প্রাত্যহিক মৃত্যু অভিশন্ত ফেশকর ঠেকে। পার্সীয়া টাওয়ার অব সাইলেন্দে শিক্নি-গৃধিনীদের হাতে আত্মীয়স্বজনের শবদেহ একেবারেই সমর্পণ করিয়া সম্ভব্ত এই জাতীয় কাঁড়া চিরতরে কাটাইয়া দেন। বিশ্বভারতী অমুক্রপ কোনও বাঁবস্থা এখনও করিতে পারেন না কি ?

ভগবান বা ঠাকুর-দেবতার নাম লইয়া চোরে চ্রি করিতে বাহির হয়, জুয়াচোরে লোক ঠকায়। রবীজ্ঞনাগকে আমরা ভালবাসি তিনি ভগবান ছিলেন "না বলিয়া। স্থতরাং চোর-ভারু টোরেরা তাহাদের হেয় প্রয়োজন-সাধনের জক্স তাঁহার নাম ব্যবহার করিলে অসহু বোধ হয়। সম্প্রতি ক্যাশনাল ওয়ার ফ্রন্ট বা জাতীয় সমর শক্তি কর্তৃক প্রকাশিত একটি জাপ-বিতাজন-বিজ্ঞাপনে ববীজ্ঞনাথের নাম অকারণে ব্যবহার করিয়া তাঁহাকে হত্যা করিবার চেষ্টা হইয়াছে। ববাজ্ঞনাথ নোগুলিকে যে খোলা চিঠি লিখিয়াছিলেন, ভাহাতে স্থভাবতই চানের প্রতি জাপানের নৃশংসতার উল্লেখ আছে। অপ্রাসঙ্গিক ভাবে চিঠির সেই ক্রিলাখ নোগুলির নিক্ট "বৃহত্তর মানব-ধর্মে"র লোহাই পাড়িয়াছিলেন। স্থাশনাল ওয়ার ফ্রন্ট চিঠির সেই অংশটি রবীক্রনাথের চিত্রসহ উদ্ধৃত করিয়া লিখিয়াছেন—

"আম ওক্দেবের এই 'বৃহত্তর মানবধর্মে' নিজেকে দীক্ষিত্র করন। ব্যক্তিগত সকল আদর্শবাদ বিসর্জ্ঞন দিন। দেশের বাইরে জাপানীদের ঠেকাইরা রাখিবার জন্ত আপানার সাধ্যারত সকল প্রকারে, এমন কি বৃট্শিকেও সাহায়্য করন।" "গুরুদেব" তেও সামার সম্বোধন, ইহারা যে প্রয়োজনের ধাতিরে রবীজনাথকে
"বাবা" সম্বোধন করেন নাই, তাহাই ব্যীক্রনাথেব ভাগ্য বলিতে হইবে।

যে কোনও জাত্বির বিকল্পে ব্যবহাবের জন্ত এ মুগের যে কোনও লেখকের বচনা ইইতে কন্টেক্স্ট রিবুজ্জিতভাবে কোটেশন সংগ্রহ মোটেই ত্রহ নয়। তথের বিষ্যু, বোদ্ধাইয়ের ঠাকুর-সোসাইটি জাশনাল ফ্রণ্টের এই কার্য্যের নিশা করিয়াছেন। বিশ্বভাবতী হইতেও প্রতিব্রাহ হওয়া উচিত।

মৃত্যুর পরে উপরে উলিথিত অপমৃত্যু গ্লানিকর চইসেও কেণাক নয়; রবীক্রনাথকে বেন্টেব নীচে বী ভংগু মাব্ মাবিয়াছেন বাংলা দেশেব একটি স্পরিচিত আযুর্ব্বেশীয় প্রতিষ্ঠান; একটি বিজ্ঞাপনে ববীক্র্বাণের প্রতিকৃতি ছাণাইয়া ভাগাবা তৎসহ লিথিয়াছেন:—

• "দাও ববাক্সনাঞ্চাব মৃত সন্তান। • বিবাহিত ও অবিবাহিত নির্বিচারে স্বাস্থ্যই নাবীর রূপ এবং সেই স্বাস্থ্য প্রধানত নির্ভর করে স্বস্থু ও নিয়ামত রঙ্গুপ্রবাবের ওপর।"

এই বিজ্ঞাপন-পাঠেব পব বাংল। দেশেব মেযেদের উচিত জাতিগতভাবে বাধক কামনা কবা,। গভ্সাবেধ দল বাডাইয়া কি ছইবে ? দে সকল পত্রিকা উক্ত বিজ্ঞাপন ছাপিয়াছেন উচ্চাবাই বাঁ কি ।

স্থতিবাং লগুনে প্রভাবিত "টেগোব ইন্টিটিউটে"ব সভা হিসাবে ববীক্তবিবোধী ইথেল,ম্যানিন ও "অব্যক্ষেত ইউন্ভাস্টির তাইব বোষে"ব নামোরেশ্বে
কলিকাতাব প্রীযুক্ত জমল হোমেব প্রাণ্-ইন্নি (১৪ই মার্চের,সংবাদপত্রে) আমরী
বিন্দুমাত্র উত্তেজিত হই বনাই। এই দেশেব লোকেব স'হত বখন "শান্তিনিক্তনেব বিশ্ববিভালয়" সহযোগিতা করিতে বাধ্য হইতেছেন, তথন উক্ত
টেগোর ইমিটিটিউট"ই বা কি দোব করিল? আগ্রার প্রাণ্ডিয়ার শান্তানার
"বৈসলী ক্ষেণ্ডস প্রতিনিয়ন ক্লাবে"র আর্ভি প্রতিন্থোগিতায় (গত স্বন্ধতীপ্তা
উপলক্ষে) ববীক্তনাথের দ্বেতার গ্রাস" কবিতাটির লাইনা-দৃষ্টে বে প্রাণ্ডাত

কৰিয়াছেন, তাহাও আমাদের সম্পূর্ণ অনাবক্তক বোধ হইরাছে। কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয় ববীন্দ্রনাথকে কি ভাবে একদিন বাজা করিয়া দিয়াছিলেন, তাহার ইতিহাসও ভোঁ দেদিন উক্ত বিশ্ববিদ্যালয়েব "আশুভোব কলে" অমুষ্ঠিত ববীক্ত্র-পরিষদের উল্লেখন-সভার ভানিয়া আসিতে হইল া্বাদি বাঁচিয়া থার্কি এবং চেতাবনী মতে সভাযগ না আসে. ভাহা হইলে আবও কক্ত নিগ্রহই যে কপালে আছে, কে জানে!

বোগীর বোগ যথন ধরা পডিল, তথন অন্তিয়ক্তিক একটি উপদর্গ প্রবল হইরা উঠিয়াছে'। চিকিৎসবেরা মূল বোগ সাবাইবাব দিকে একাস্ত দৃষ্টি দিতে গিয়া উপসর্গটি উপেক্ষা, করিলেন, ধলে বৈাগী আসল বোগ হইতে আবোগোর পথে গিয়াও মারা পড়িল। একপ ঘটনা বিবল নহে। সমগ্র ভারতিবর্ধের ক্বা জানি না, আমাদেব বাংলা দেশ উপদর্গের ঠেলায় মাদতে বুসিয়াছে—বাঁচিবার কোনও আশা নাই। চিকিৎসক-ক্পী কর্ত্বপক্ষ যুদ্ধের ব্যাপারে মাতিয়া থাতাভাব-ক্লপ উপস্ত্তিক অবংশা ক্রিতেছেন—ইহা বলিলে সভা কথা বলা হইবে না: উপস্বটিকেই সাংঘাতিক করিয়া তুলিয়াও ছক্ত চাবিদিকে প্রাণপণে আরোজন চলিতেছে। বাংলা দেশে অবাধ লোভেব এমন বিবাট মহিমা আৰু কথনও দেখা ষায় নাই। "টপ ট বটম" স্বাই টাক। মর্ধ্যতেছে, বহু ভাগাবান দ্বিদ্র এই किनाय थनो रंटेया (गन। शक्त चारू, बाकाव कर्ध कन मिल्रा निवादर्गंब कन ভদ্বাবধায়ক নিযুক্ত ১ইবার পরে ছুধেব সঙ্গে স্থাওলা প্রযুক্ত রাজাকে ংহজম ক্রিতে হইয়াছিল। তথাবধায়ুকের ঘুলেব বরান্ধ বজার রাখিতে গিয়া ছবে খলের বরাদ স্থলাবতই বাড়াইটে ইয়াছিল। এখানেও এখন চারিদিকে লোক-দেখানো যত বাধাবাধি হইতেছে, আমাদের সূরবস্থার পরিমাণ ভতই বাড়িয়া চলিয়াছে। কারণ, যত অধিক লোক নিযুক্ত ইইতেছে তত অধিক লোকের আত্মীয়ন্ত্রন, অমুগৃহীত বন্ধবান্ধবের সুবিধা করিয়া দিতে গিয়া সাধারণের অভাব তত বাড়ানো হইতেছে। তাহা ছাড়া "কার্য্না" ৰবিতে আসিরা বাঁছালা সাধারণকৈ বেকারদাল ফেলিতেছেল, জাঁহাদের বেতল যোগাইতেই ভাহারা সর্ব্যান্ত হইরা বাইভেছে। ইঙা অপেকা ক্রেলান্টান অব্যবহার দমস্ত ব্যাপারটা রাখিরা দিলে এই সকল সাধু ক্র্যান্টানিকের মাহিনা বার্থ সমস্ত টাকা সাধারণের থাতে জ্বমা তো হইতই, চোবের সংখ্যা কম হওয়াতে সাধারণের থাকে আন পতিই। এখন চারিদিকে কি লজ্জাকর ব্যাপার বিটিছেছে, ছাহা দেখিয়া লজ্জা পাইবার মত এক দন সাধু লোকও কি বাংলা দেশের ভাগ্যবিধাতাদের মধ্যে নাই? এই বথাওলি অভ্যন্ত ধিকারের সঙ্গেই বলিতেছি, কারণ, এই সকল চোরেদের অধিকাংশই আম'দের স্থান্থা আমরা চিবটা কাল মবিতে বসিয়াও চুপ ক্রিয়া থাকিয়াছি বলিয়া যুগে যুগ মামাদের মুক্টাই সহজ হইয়াছে। চুপ ক্রিয়া মবাই আমাদের উচিত ছিল। কিছ বাংলা দেশের চারিদিকে যে অক্থিত হ্রবস্থা চৌগ্র মশিয়া দেখিতে ছ, তাহাতে শাসনের ভয়েও আব চুপ ক্রিয়া থাকা যায় না। চুপ ক্রিয়া থাবিলে শাসনকভাদেরও অমঙ্গল কম হইবে না। ক্রম্ব আঞ্চন ফাটিয়া বাহির হইয়া সমগ্র দেশে আভন জালিতে পাবে। ক্র্যোলের প্রহসন গ্রম্প্রেটি এবন এ বদি ত্যাগ না ক্রেন, তাহা হইলে আমাদের মতুবহু নিরীহ প্রজাই অবাধ্যতা করিয়া চেটাইতে বাধ্য হইবে।

এই প্রহসনেব এবটা দৃশ্য মতে পড়িছে।—বিভুকাল পূকে, "খাগুল্ছ বাডাও" শীর্ষক একটি সবকাবী প্রদর্শনীতে আমরা কংকজন সাংবাদি । নিমন্ত্রিক হরমাটা কেক পুড়িং বাইয়া আসিয়া সবকাবের এই চেটাব তাবিও করিষাছিলাম। তথন শুনিয়াছিলাম, সারা বাংলা দেশে ইংগ্রা ১৮ লক্ষ টাবাব বীজধান দারক্ষ চাবীদিগকে ধাব দিবেন। কসল ফা কালাবা এই ধান শোধ করিকে। কর্মান লইয়া জানিলাম, প্রভ্যেক চাবীকে এক মণ হিসাবে ১৮ লক্ষ টাকার বীজধানই বাংলা দেশে বন্তিত হইয়াছে। শের করিলাম, চামীয়া ধাব শোধ দিয়াছে বি ? জবাব পাশলাম—"না"। কেন নার ? "হই-এক্সন ভাগাবানের ভাগো ছাড়া হাজার করা ১৯৯ জন চাবীর কেনে বীজধান ক্সলে পরিণত হয় নাই। সমুক্তই ব্রবাদ ইইয়াছে।" প্রশ্ন

কবিলাম, টাকাটা তাহা হইলে প্ৰমেণ্টের গেল ? কবাব পাইলাম, "পাগল ! প্ৰত্যেক চাবীর হিসাধে ট্রুমণ অন সহ ১ট্টুমণ ঋণ লিখিত হইয়াছে; জামিনাদিক কেবে ফেলিয়া এই ঋণ আদায়েরও ব্যবস্থা হইবে।" অর্থাৎ প্রজারা মরিল, মাঝ হইতে কয়েকজন ফন্দিবাজ (খাঁহারা বৃদ্ধি ক্রিয়া বাজে বীজধান খরিদ করিয়াছিলেন) লাভবান হইপ্ল গেল।

'এইরপ ব্যাপার সর্ব্রেই ঘটকেছে। কত দৃষ্টান্ত দিব ? গোপালদা "গ্যাংগ্রীন, গ্যাংগ্রান" বলিয়া পথে পথে চীংকাব ক্রিরা বেড়াইতেছেন, কিন্তু পা নয়, হাত নয় যে, কাটিয়া ফেলিয়া পচন নিবারণ করিব। আমাদের মাধায় গ্যাংগ্রীন হইয়াছে। মৃত্যু আমাদের অবধারিত ৮

কাগজেব বাজাবের কদর্যতা প্রকাশ করিয়া বলিব না, লোকে বিশাস করিবে না, কারণ কাগজ সাধাবণের থাতা নয়। এ ছ:থ আমরা একা একা তোগ্ করিতেছি। দেশেব মালিকরা দেশেব অবস্থা এমনই অস্বাভাবিক করিয়া তুলিয়াছেন যে, আজ যাঁগায়া জেলে গিয়াছেন, তাঁগালিগকে হিংসা হইতেছে। আমাদের ভাতে মারিয়া কাগজের শুনারা আনা কন্টোল করিয়া গর্বর্মন্ট সেই কাগজে যে লজ্জাকর প্রচাব-কার্য্য চালাহতেছেন, তাগার প্রতিবাদ করিবারও লোক নাই। "গ্রো মোর ফুডে"র প্রচাব-পত্র পভিয়া দেখিলে মনে হইবে, বাংলা দেশে চায় করিবার মত আর তিলার্ছ স্থান অবশিষ্ট নাই। এমন কি, শাসন-পরিষদের সভ্যদের স্থার তিলার্ছ স্থান অবশিষ্ট নাই। এমন কি, শাসন-পরিষদের সভ্যদের স্থার মস্তকে চাবের কাজ চালানো বার কি না, কর্ত্বক্ষ তাগাও ভাবিয়া দেখিতেছেন। ক্ষাম্য অথবা আমেরিকার বাংলা দেশের এই সকলাং মুর্ল্ট প্রকট করিতে ক্ষাম্য অথবা আমেরিকার বাংলা দেশের এই সকলাং মুর্ল্ট প্রকট করিতে ক্ষাম্য যে টাকাটা ব্যক্ষ হইতেছে, সেই টাকা দিয়া চাল অথবা বস্তু কিনিল বিতরণ করিলে আমরা স্বক্ষ্যের জ্বারও বেশি ভাবকতা করিতে পারিতাম। ইহার উপর মেদিনীপুরের ক্থা আর তুলিব না। গানীজীর মৃত্যু হইলৈ আম্মাদিগকে কি করিতে হইবে, সে উপদেশ আমরঃ

শ্লিবাণে প্রীযুক্তা প্রতিমা দেবা কবিগুক্র "ইউনিনিমিয়া"র কথা ধধন লেখন, তথন ভাবিঘাছিলাম মূজাকর-প্রমাদ। গান্ধীজার উপবাদের পর এখন মনে হইতেছে ওই ব্যাপারটার মূলেই গোল আছে। নিইলে ১৯ কেজহারি ভারিথের 'প্রেট্স্ম্যানে' গান্ধীজার স্বাস্থ্যের থবরে বাচির চইল কেন—
"ovidence of euremia" এবং "হিন্দুখান ই্যাপ্ডাড"ই বা কেন লিখিলেন, "evidence of euraemia"—কথাটা ধ্যন ''uræmia''। সরকার বাহাহর এবং ইংরেজ ডাক্ডারেরাও এই ভূলে স্বাক্ষর করিয়াছেন। মনে হইতেছে, বক্ষেত্রে সব্মিয়াই সমান।

বাপের প্রদা থাকিলে বেমন গাধাতেও সম্পাদক হইয় মাসিকপত্র বাহির করিতে পারে, তেমনই মগজে বৃদ্ধি থাকিলে সার্ নূপেন্দ্রনাথ সরকাবের মতে পিউরিটানের ঠিকানা হইতে প্রকাশিত মাসিকপত্রেও চরম অল্লালতাও করা যার। বেমন প্রীযুক্ত তুলাল বস্থ মাহ ফান্তনের যুক্ত সংখ্যা 'শুলকা'য় করিয়াছেন—

"হঠাৎ কথন ঝড়ের জোয়ার আসে লাল বেদ্টন দস্কার মত ছুটে আসে লু-সওয়ার বিক্ষত বুকে ওড়নার স্থোড় সাগে বিক্ষত কুমারীত আবার বেমালুম জুড়ে যার !"

্রময়েদের বেলা এই স্থাবিধা আছে বটে, কিন্তু ছেলে বথিয়া গেলে সামলানেঃ কঠিন হয়।

শীকার ক্রিতে বাধ্য হইতেছি, আমাদের গুরুতর অপরাধ ইইরাছিল। মাদের 'শুমিবারের চিঠি'র "সংবাদ-সাহিত্যে" আমবা বাজি ভাগিরা 'কবিচা'ড কবিতা প্রকাশের । মধননিসিংতের প্রীযুক্ত অমিতাত সেন সিরিয়াস্লি কবিতা লিখিয়া। মধননিসিংতের প্রীযুক্ত অমিতাত সেন সিরিয়াস্লি কবিতা লিখিয়া 'কবিতা'য় পাঠাইয়াছিলেন এবং বৃদ্ধদেব বস্থু দহাশয়ও ইয়ার্কিইয়ার গাছীবারে সভিত তাঁহার ছইবট কবিতা গত কার্নিকের 'কবিতা'য় প্রকাশ করিয়াছিলেন। আরও কপ্রেকটি মনোনীত কবিরাছিলেন—এরপ সংবাদ শাইয়াছি। আমাদের ভান্ত প্রচারে লুদ্ধদেববাবু সম্বন্ধ হইয়া সেগুলির প্রকাশ স্থাসক কি মাছেন শ আমরা প্রে গন্ধীবভাবে পডিয়া দেখিলায়. "মৌরীর হাঁডি" এবং "কাকের উবসে"য় আতি স্পতীব অর্ধ বিচয়াছে এবং ধাানচাঁদকে উদ্দেশ করিয়া লেখাও অসঙ্গত হয় নাই। অমিতাভ্রারু রে আমাদের উপর মানহানিন নালিশ না করিয়া তাঁহার একটি কবিতাক্লিক আমাদিসকে 'শনিবারের চিঠি'তে প্রকাশ কারোর কক্ত পাঠাইয়াছেন, ইহাতে তাঁহার মহন্ত প্রকাশ পাইতেছে। আমরা গুরু প্রায়ন্চিত্ত্বকপ্র নয়, সানন্দে তাহা নিমে মুদ্রিত হবিলাম। বিলবেই হস্তগত হওয়ার জন্মও বটে, পাঠকদেব দৃষ্টি প্রভাবে আরুষ্ট কবিবাব জন্মও বটে কবিতা-ক্লিকটি "সংবান-নাহিত্য" বিভাগেই মুন্তিত হইল। লেখক স্বয়ং বে বিজ্ঞিন্তিটি পাঠাইয়াছেন, তাহা কবিতাব মাধায় বন্ধনীচিছের ম ব্য দেওয়া ইইস।

ডাইন্যামিক কবিতা-স্ফুলিঙ্গ কমবেড শ্রীমান শ্বমিতাভ দেন*

আমি কমবেও শ্রীমান অমিতাভ সেন অনাগত যুগেব ডাইকামিক ট্রাইলের
কাবতা আবিছাব ও বচনা করছি। কুন পর্যান্ত কোন সম্পূর্ণ কাবত। লিখি
নি। আমাব মতে, কগৎ সেগুলোর জহু এখনো প্রস্তুত নর । আমি বর্তমানে,
ডাইকামিক কবিতাব এক একটি ব্যুক্ত মাত্র এক সময়ে বচনা ক'বে থাকি।
এওলোর নাম দেওরা গেছে, "কবিতা-ফুলিক"—"কংমাবশাল্যার, হাতুড়ির ঘার",

চাকা জেলা ছাত্র সমিভির ভূতপূর্ব বৃষ্টি সম্পাদক ও সামনসিংহ মেণ্ডিরেট স্থলক স্বিভির ভূতপূর্বে সম্পাদক।

সংবাদ-সাায়ুতা

```
(নীচে দেখুন) ক্ষেন ক্লিল ঠিকরে পড়ে। (এই কাজে-ক্লিড়ড়ির মূগে এই
উপমাই স্ব্প্রশ্নন্ততম)]
 ʃ ধ্বংসগৃঞ্ছ: ভগ্নস্বরে হাদে / নগ্ন ঘরে কাদে / তারপরে কেঁপে ওঠে
' চিলাক্ত আকাল 🔅
  শৌনক বৃভীরা চলে ঝঙারিয়া কাঁথা।
  वमना विशेषना करक् छे९८ अक्षाव ऋवर्ग मः वान ।
  জন্ম, মৃত্যু, আর জ্ঞানের আধার এই ভারতবর্ষ। .
<u>___</u>ক হাত থেকে ছুটে গিয়ে অুন্স হাতে / নিছেকে শুটিয়ে নিয়ে পুস্তকের পাতে /
 🕈 বাক্সবন্দী হয়ে শেষে কুকুবের মত*
  ৫নং খোঁপার উপরে।*
  कारेख जल हा जिज्ञिय हो हो।
  সবল রক্ত ঝবিছে শ্বশানে*
  তারার মত এক বিন্দু উজ্জ্ল আকাশ।
সেই চপল বন্ধ্যা নারী*
  বুক্ষ হতে তাবা থদে পড়ে।*
· "Q·Q-Q": শিশু ও ব্যান্তদের জন্ম শ্বতি পুষ্টিকর উপপাত থাত।∗
 🖍 প্রারিক: এক প্রস্থ প্রেতাত্মার ছবি / দিনান্তের ভৌতিক স্পর্শধনি /
কাকস্পদ্ অ্সীমের মেরে। কর্ণচক্ষে দেখেছিল চেরে।*
  নযুক্তার্পুলিটকাবলী ।•
 ি বিষ্ণু দে আর কে. এম. দাশের এক প্রে. এর বিবাদে
আবহাওয়াই গেল শেকে জিতে।
  অরিমারক এসে গেছে-এসে গেছে+
 °মদির প্রেক্তােড় গভিহীন∗
  মৃত্যু আন্ত নিঃপ্রবিভপ্রায় ; / জীবনুও করে করে।মার ;—/ পর্বা তবে টানাব
```

িশাঁও শোঁও শন্ ধন্ শক্ল করে / অন্ধকার ওডে ঘরে ঘরে । / ফ্লীভৎস পভীর শব্দে হার, \: নিস্তব্ধতা ঘোরে ঝ্যান্দায় ।

জনের ধ্বনির মত

भीन थाल / योनवाल। / रहीय-हाल / त्नीह-कालू।

ভূষুণ্ডীর মাঠে / বিরাটঞ্চীন্যভা•

হিমালয়ের গা থেকে / আগ্নেমীগরিঝ গুলে গলে পড়ে / লাভার মতন• ঐ দেখ গোধার দৌডায়•

্টিদয়শক্ষ্যকে হত্যা করিবার্ক ষড়যন্ত্র ! / প্রাচীন তীক্ষতের ছর্ভেন্ত পিরামিডে বৈপ্লবিক পরিস্থিতি !!! / "ক্বিতা" মারফৎ সময়েদনা পাঠাচ্ছি ।•.

পভের মতন সংখী সেই এব দেবতাবা / এনে এনন বারবনিতা হয়ে বায়। কেচুর আদেশ / আত্মহত্যা করি ৮/ কিন্তু আাম চিরব্রস্কান্টারী / আত্মহত্যা করিব কেমনে १*

Sweeter than the softest bombs / Ever wafted by the sourcest breeze.*

পরীবা দিগাবেট খায়• "

পথিবা এক জালা, / সেই জালাতে শর্মত ঢালে / হিটলার, নিলিয়ার্ড
চ্যান্প্যমদের প্রামর্শে। / সেই শ্র্মত / ভুল্কানোর লাভা হয়ে বেবোতেছে*

নেরেশ বস্থকে মনে পড়ে ? / আখিনের ঝড়ে / গিয়েছিল কোনোদিন মারা। /

কিন্তু তবু কাভিকেন রাতে / গিয়েছে কেড়াতে / সংসারে স্থল কবে শুধু তার

দ্রিণিদি'র টাকশালে আজ / ঝাকুম্ খুম্ঝমাঝম্। / ধুমুধুম্।
কামারশালায় / হাজুড়ির ঘায় / আদি আর প্রেতের উপরে / চলেছে কবিতা
রচনা ।

বিধবারা এসে / গণিকাকে বিবাহ করিতেছে

্বিসাভসমূজ তের নদীর পারে / গণিকালয়। সেধানে / সনাক্ষের ঘতন ভঙ্গীতে স্বোর প্রতি অঙ্গুলিনির্দেশ করে / দাঁড়িয়ে আছে এক জবাফ্রু।• চৌধুরীর রক্তমাংল ঘাড় বেয়ে বহে অবিরত / ঘাতুকের মত।• ু হস্ত হস্তু শব্দ করে এক চ্যাটালো দাঁত / এগিয়ে আসে সুধা থেতে— সুধুস্কুত অপূর্বে আগ্রুহে / তার পরে তুঞ্চীস্কৃত পবিত্র বিরহে ।•

Blackout ভিজিছে বৰ্ণায়।*

কাষ্ট্রকার / ওড়ে ছধার ?*

গ্রামেব্ভিতর বাথরুম[®]/ ঘর্ষরিছে∗

মদনের তৃণে আত্মধরিয়াছে ঘুণ ; / তাই সৈ আর এছ বার্বহার না কলো / Hand-Grenade ব্যবহার করে / সেই সব স্কার্থর hand-grenadeগণ আসলেতে য্বতীর তান

জবতার: থেকে নেও থেয়ে নেওঁ, তাড়াকাড়ি থে_টে নেও.j* .

মঙ্গলগ্রহের গন্ধে চৌদিক আমোদিত—প্রকৃটিত।*

িপিয়াদী যথন কত #প্কথা ভণে / দেই ক্ষত ক্ষণে / এদেছিলে তৃমি, প্রিয়ে ৷*

"মনোমৃগ্ধকর কভ শোক"—জবাবিলান্তামত দেকতা।ু∗

ওয়ে মোর প্রাণের কানাই / ধানাই পানাই / করিদ না বে ! / Lactometer/ ভেকে আর / ফেলিদ না বে !!*

Singapore থেকে Napoleon প"্যন্ত একটা বেলপ্থ* শ্রাম্কের ঘবে ক্ষ্ধার প্রদীপ জ্লে*

আমরা আবা। কুনি, আমাদের এই ভান্তি-স্বীকারের পর বৃদ্ধদেববাবু নিশ্চিত্ত কুইয়, বিহার কেবিতার সৌঠব বাড়াইতে,লালিংবন।

ৈ টৈত্ত্বের 'প্রধানী' দৃষ্টে স্পষ্ট বৃষ্ণিতে পারিলাম, 'প্রবাদী'র পুরুষ-বদল ইইয়াছে, অর্থাৎ, প্রথম পুরুষের মমতা আব ইশাকে রক্ষা করিতেছে না। যিনি বুকের রক্ত জল করিয়া সায়া জীবনের পঞ্চিশ্রমে একটি ক্ষুদ্র মানিক পত্তিকাকে একটি রুজ প্রতিষ্ঠানে পরিণত করিয়াছিলেন, তাঁচার দৃঢ় হস্ত শিথিল স্ইয়াছে। বে অনক্ষচিস্তা এবং প্রবল নির্চা পশ্চাতে থাকিয়া সমস্ত বিদ্য়লতা একারদ্ধনে ক্রিয়া রাখিত, তাহা আর নাই। অনেক ছঃথেই এ কথা বলিক্তে হইতেছে।

'প্রবাদী'ৰ কর্ষধাৰণপথৰ মধ্যে দৰদা কেছ থাকিলে "দাহিত্যে বাস্বচন্"-জাতীয় শিশুস্পত প্রশাপ কথনই প্রকাশিত হইত না। লেখিকা প্রীস্পতা করেব ব্যবস্কৃত জানি না, দেখিতেছি তিনি এম. এ. পাদ ক্রিয়াছেন। ক্সিকাতা বিশ্ববিভালয়ের এম. এ—আফুর্ব্য ইইবার কিছু নাই"!

ুএই লেখাটি সধদ্ধে কিন্তু, বলিলেই ইহাকে সম্মান্ত করা ইইবে। আমরা লেখা ও ে শিল্প কথা ও অধিত ছি । বাদা ব কথা ও স্বৰ্গীয় স্কুমার গায়ের 'কুমড়ো পটাল' থাঁচাদের লগ্যে করিয়া-লেখা, লেখিকা সেই শ্রেণীভূক'; সভ্যাং ভিনি নিজে হাশ্রবদেব থোবাক হইলেও হাশ্রবদ বিচারের অধিকারী নহেন। ভাঁহাব ধুইভার কিছু পরিচয়, দিভেছি—

"অঙ্গদ বাবণের সভায় উপাধ্যত হ'লে তাকে অপ্রতিভ করবার জন্ম সভাস্তদ্ধ সকলে রাক্ষ্যা, মায়ায় রাবণরপ ধারণ করল। কেবল ইন্দ্রজিং পিতৃরপ ধারণ ক্ষুপ্ অন্যায় ভেবে নিজরপেই রহিলেন। তথন—

অঙ্গদ বর্লে সভ্য করে করেবে ইন্দ্রজিভা।

এই যদ সব বদে আছে স্বাই কি তোর পিতা।...

পিতার সম্বন্ধ নিয়ে প্রত্তির সঙ্গে এভাবে রসাশাপ করা কোন মড়েই স্কেচির পরিচয় পেয় না "

"এত বড় কবি [ভাবতচন্দ্র] রাসকভার নামে যে বিকৃতক্ষটি আর অস্ত্রীসতার পরিচয় দিয়েছেন ভাতে স্তম্ভিত হয়ে যেতে হয়। 'বিভার্মন্দর' কাব্যে স্থন্দর রাজসভায় ভানী শুভুরের কাছে নিজের পরিচয় দিছে—

> ভন ৰভৰ ঠাকুৰ, ভন খভৰ ঠাকুৰ। আমাৰ পিতাৰ নান বিভাৰে ৰভৰ ।

ভাবী শশুরের কাছে জামাতার এই উক্তি পরিহাসচ্ছলেও কট দ্থামার্চিজত ক্রিচর পরিচয় দেয় তাহা সহজেই বৈক্ষায়।"

'প্রবাদী'র সম্পাদক মহাশর স্কন্ধ থাকিলে এত সহুছে ইহা বুঝিতেন না।

তিনি আবও ব্মিণ্ডেন না ঐবিজয়লাল চটোপাধ্যায়ের "জাতির জীবনে রক্তের মূল্য", যাহাতে বলা হইয়াছে, "নারীকে আলিফন ক'/র ক্মান্তা হাতের মধ্যে সুর্গাই-।" তবু হাড়ে পাই কি ১

छारे वनिरक्तिमा-वनिर्छिद्दिनाम, वर्ष कर्र इत ।

হাতে তুট্ "সাহিত্য-সাধক-চরিতমালা"র ২২ ও ২৩ নং গ্রন্থ বথাক্রমে 'ব্রুম্ট্রাপাধ্যমি' ও 'মধুস্দুন দ্রন্ত'-র প্রশাশ এই মীনেব উল্লেখবোগ্য ঘটনা। ইসবের মধ্যে বাংলা সাহিত্যেব এই ছই জন প্রধান সাধকের জীবা 'ছ র খাবতীয় জ্বাতব্য তথ্যই ওর সুই লালিতে দেওয়া হয় নাই, বাংল্রেড্যে তাঁইট্রিক দানেব কথা রিশেষভাবি আলোচিত হইমাছে। প্রস্কৃতিকীগুলির সাহায্য লইয়া ও তংসহ নৃত্ন ক্ষাবিষ্ঠিত তথ্য দ্বিসাক্রিয়া জীবনী ছইটিকে যতদ্র সম্ভব নির্ভ্রেষ্ঠা করা হুইটাছে। এম য়ে, সরকার আন্ত সন্সাক্ত কর্ক ১৯০০ প্রীষ্ট্রাম্বিক 'হিল্পুখান ইয়ার বুক' কাগজের ছ্প্রাপাতা নবেও শেব পর্যান্ত প্রকাশিক হুইয়াছে দেখিয়া আমবা আনন্দিত হুইয়াছি। সক্ষলনকর্তা এস সি সরকার এটিকে স্বর্গ প্রির্দিশির বংসবিধ মত আমাদের নিত্য-প্রেজনীয় সংবাদে ভবিয়া দিয়াছেন। বত্তমান যুদ্ধ সংক্রান্ত অনেক নৃত্ন খবর এই বংসর যোজিত হুইয়াছি। আরও ক্ষেক্টি পুক্তর আমরা পাইয়াছি, যেওলির সম্বন্ধে আলোচনা 'ছিতে পারিলে আনন্দিত হুইতান। ভবিষ্যুতে স্বযোগ পাইলেই সেগুলির পরিচয় দিব। ক্ষেক্টির নাম ক্রিভেছি—

১। মার্ক্সীয় দর্শন—শ্রীদবোদ আচাবা, পুথিপ কলিকাতা। ২। বাংলা সাদিভাব কথা—শ্রীনত্যানন্দবিনোদ গোস্থামী, বিশ্বভারতী, লোকনিকা প্রশ্ব-মালা ৬। ৩। সোভিয়েট সভাতা ১য় ছাগ—শ্রীবিনয় ঘোষ, সমবায় পাবলিশাস, কলিকাতা। ৪। মাত্মকল, জন্ম-বিজ্ঞান ও সমন্তান লাভ—খাবল হাসানাৎ, স্থাপ্তান লাইবেরি, ঢাকা। ৫। বিনয় স্বকাবের বৈঠকে—শ্রীহরিদাস মুখে বিধায়, চক্রবর্তী চ্যাটাজ্যি এণ্ড কোং, কলিকাতা।

মুখে বিধায়, চক্রবর্তী চ্যাটান্ডি এও কোং, কলিকাতা।
নাটক-উণজাস-করিতার মধ্যে শ্রীতারাশস্কর বন্দ্যোপাধ্যায়ের 'পথের ডাক'
নাটল (কাল্যানী বুক্ ইল); 'বনক ল'ক' 'মধ্যবিত্ত' নাটক (ডি. এমলাইব্রেরি); সোনেদ চন্দের 'সংকেত' (প্রতিরোধ পাব্লিসাস্) শ্রীবালিকুমীর
বির 'অভিচার' উপজ্ঞান (গুরুদাস চটোপাধ্যায় এও সন্প): শ্রীবিমলচক্ষ্র
ঘোরের 'উল্পুড়', কাব্য (কবিতা ভবন) ঐশ্রীবাইর্চরণ চক্রবর্তীর 'পুশান্ধাল'
কাব্য (বীণ, লাইইব্রিন); আবুল হাসানাতের 'কবিব প্রমণ গল (ইয়াওার্ড লাইনের); শ্রীবিমলেশ দের 'জন্মু স্বেধি' গ কাব্য (ভারতী ভবন) এবং
শ্রীনীবদর্শ্বন দাশগুড়ের 'স্থুমায়া' নাটিকা (সুর্থ্ব সংঘ) স্থাম্বা পাইয়াছি।

ক্যাগজের অনুমবে আমবা গত অগ্রহারণ সংখ্যার পর ধারালাহিন্তাস-গুলি ছাপা বন্ধ রাখিতে বাঁধ্য হইরাছিলাম। এই অপরাধে নানা 🖏 তে শত্রাঘাতে আমরা জর্জনিত উইতেছি এবং থীকার করিতে বাধ্য হইস_{সংলো} দেশে সাময়িক পত্র চালাইতে হইলে উপক্ত।সের বরাক্ষ রাথি ভার। স্থত্যাং আমরা স্থির করিয়াছি আগামী বৈশাথ সংখ্যা হই তে আবার _{াক} হইব ; । স্তি তই কী প্র নাস হইতে মুলাবুদ্ধিৰ আশকা আছে । যদি নালে নাও করিতে পারি, তাগা হইলে সাগামী সংখ্যা চুট্তে ৭ ফর্মা পঠিতব্য মাল সরবরা করিয়া প্রতি সংখ্যা। 🗸 । মূল্য দাবি করিব, বাধিক গ্রাহকেরী ৪५০ এবং যাত্মাসিং প্রাচকেরা ২। । (সভাক') দিবেই। তভাহায়ণ মাস পর্যন্ত 'পিশাচ' এবং ু'প্রেচ ধারাবাঞ্চিক ভাবে চলিতেছিল। আমরা দেবীপ্রসাদের 'পিশাচ'কে ইতিমধে পুর্ফীকাকারে আবদ্ধ করিয়া ফেলিড়েছি, সতরাং বৈশাথ চলতে 'প্রেম' চলিবে এই সঙ্গে আনন্দের মূঙ্গে ইচাও জ্ঞাপুন করিতেছি যে, বাংলা দেশের একজ প্রসিদ্ধ উপজাসিকের আফ্ কীবনীমূলক উপজাস 'ফহাস্থবির জাতক' বৈশাথ এইে ধারাবাহিক ভাবে বাহির ইইবে। যদি কাগজ বাড়ানো সম্ভব না হয়, াঃ হইলে লেখাঞ্লিকে 'বেলিং' করিয়া পূর্ব মূল্যেই চেষ্টা করিব,। মোটের উপ আগামী নৃতন বংস্ব হইতে চারিদিক দিয়নে পরিবর্তন অবশ্রস্থাবী। ইহার জং সকলে প্রস্তুত থা।কবেন, ঘারড়াইবার কারণ নাই। প্রসিদ্ধ গণংকারদের ছার গণনা করাইয়া দেখেয়াছি, বাংলা দেশের এই অঞ্চলে আমাদেশ ক্ষাধাই হইবে i

মেদিনী প্রের আতদের সহহাং এই আমরা যে টাকা সং ই কারি ছিলাম ভাগতে গায়দাবাবাদের কিং এও কোম্পোনির প্রীযুক্ত স্থীর মুগোপাধ্যাদে সংগ্রহ ছান্তি লাগেড্রের প্রীযুক্তা নমিতা সেনগুর সাহায্য পাঠাইয়াছেন সংগৃহীত অর্থ আমরা যথাখানে দাব্যুল করিয়াছি।